

هَذَا بَلْعُ لِلنَّاسِ
اللہ کا پیغام انسانوں کے نام

رِیَاضُ الْقُرْآنِ

— یعنی —

ربانی دسترخوان

نہایت ہی سادہ اور آسان زبان میں قرآن مجید کی ترجمانی

- قرآن پڑھنے والے سے اللہ بات کرتا ہے۔
- قرآن پڑھنے والا اللہ سے بات کرتا ہے۔
- اس دھیان سے قرآن کو پڑھیں۔

— اللہ کی رضا کا طالب —



یہ ترجمانی بغیر کسی تبدیلی کے ہر ایک کو چھاپنے کی عام اجازت ہے۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○

نحمدہ و نصلی علیٰ رسولہ الکریم ، اما بعد !

جس طرح ہم اپنی ضرورت کی کوئی چیز جب خریدتے ہیں تو اس چیز کو درست طور پر استعمال کرنے کے اصول پر مرتب کوئی نہ کوئی مختصراً مفصل بحثاً بچہ ضرور دیا جاتا ہے تاکہ اس چیز سے استفادہ کرنے میں سہولت ہو اور کسی قسم کی پریشانی کا سامنا نہ کرنا پڑے۔

اس کائنات میں اربوں کھربوں کی تعداد میں پھیلی مخلوقات میں سے سب سے زیادہ اہمیت والی مخلوق انسان ہے جسے اشرف المخلوقات کہا جاتا ہے، اور اس کے اہم ہونے کی وجہ سے اس کو اپنی زندگی گزارنے کے لیے بھی اہم مقصد دیا گیا کہ تمہاری تخلیق کا مقصد رب کریم کی عبادت کے سوا کچھ نہیں: ”وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ“، اور اس مقصد کو حاصل کیسے کرنا ہے، یہ سکھانے کے لیے ایک ایسی کتاب دی گئی جو انسان کے ہر قدم پر اس کی رہنمائی کرتی ہے، ایک ایسی کتاب جس کا ہر حرف اپنے اندر ایک نور اور جس کا ہر لفظ اپنے اندر ایک معنی لیے ہوئے ہے، اس کی تلاوت عبادت افضل ترین عبادت، اس کو پڑھنے پڑھانے والا دنیا کا بہترین انسان، ایک ایسی کتاب کہ جو اسے یاد کر لے وہ نہ صرف خود جنت کا حق دار ہو جائے؛ بلکہ دوسروں کی شفاعت کا رتبہ حاصل کر لے، ایسی کتاب کہ روز قیامت اس کے یاد کرنے والے سے کہا جائے کہ پڑھتا جا اور جنت کے درجات چڑھتا جا! وہ بابرکت و با عظمت کلام کوئی اور نہیں بلکہ یہی قرآن پاک ہے۔

اس قرآن کی کیا تعریف کی جائے کہ یہ قرآن اللہ کا کلام ہے، دو جہاں کے خالق و مخلوق کے مالک کا شاہی فرمان ہے، سارے فرشتوں کے سردار حضرت جبریل علیہ السلام جنہیں اللہ تعالیٰ نے امین کے لقب سے نوازا ہے، اُن کے واسطے سے دنیا میں آیا ہے اور تمام نبیوں کے سردار حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم جنہیں ان کے دشمنوں اور منافقوں نے بھی ”صادق“ اور ”امین“ مانا ہے، اُن کے ذریعے ہم نے اور سارے عالم نے پایا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے ”إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ“ کا اعلان فرما کر خود اس قرآن کی حفاظت کرنے کا وعدہ فرمایا ہے۔

اس قرآن میں کس کے لیے رہبری نہیں ہے؟ ہر ایک کے لیے ہے، نبی اور رسول کے لیے بھی، صحابہ و صحابیات کے لیے بھی، بادشاہوں اور حاکموں کے لیے بھی، عایا اور محکموں کے لیے بھی، عاملوں کے لیے بھی اور عوام کے لیے بھی، مال داروں کے لیے بھی اور غریبوں کے لیے بھی، ہر دوں کے لیے بھی اور عورتوں کے لیے بھی، جوانوں کے لیے بھی اور بوڑھوں کے لیے بھی، شہریوں کے لیے بھی اور دیہاتیوں کے لیے بھی، جو نعمتوں میں کھیل رہے ہیں اُن کے لیے بھی اور جو مصیبتوں کو جھیل رہے ہیں اُن کے لیے بھی، یہاں تک کہ بچوں کے لیے بھی اور جن و انس کے لیے بھی۔

خطاب کہیں رسولوں سے ہے، کہیں مؤمنین سے، کہیں عام انسانوں سے، کہیں یہود سے، کہیں کفار سے، کہیں دیگر اہل کتاب سے، کہیں اُن سے جو گناہوں میں ڈوبے ہوئے ہیں، کہیں اُن سے جو امیدیں تک کھو چکے ہیں۔

کیسے پیارے اللہ ہیں! سب کا بھلا چاہنے والے، سب کو اپنی آغوشِ رحمت میں لینے کو تیار، پھر بھی کوئی کان نہ دھرے تو کس کا قصور ہے؟ خود ہی قصور وار ہے اور خود ہی محروم ہے۔

اپنے اس کلام کے ذریعے اللہ تعالیٰ اپنے بندوں سے باتیں کرتے ہیں، اُن کی مصیبتوں میں اُن کی ڈھارس بندھاتے ہیں، اُن کی

حیرانوں میں اُن کی رہبری فرماتے ہیں، اُن کو اپنی سیدھی راہ سچھاتے ہیں، اُن کو نفع دینے والی باتوں کا پتہ بتاتے ہیں، اُن کے نقصان کی چیزوں سے اُنہیں ہوشیار کرتے ہیں، کہیں غیب کی باتوں سے پردہ اٹھاتے ہیں، کہیں کائنات میں پھیلی اپنی نشانیاں دکھلاتے ہیں، کبھی نافرمانوں کے انجام سے آگاہ کرتے ہیں، کبھی فرماں برداروں کے احوال سناتے ہیں، آخروی زندگی کی کامیابی کے راز بتاتے ہیں، دنیوی زندگی کی کامیابی کے گر سکھاتے ہیں۔

سُننے والا بندہ ہے سنانے والے اللہ ہیں، خالق ہیں، مالک ہیں، رازق ہیں، رب ہیں، علیم ہیں، بخیر ہیں، سب کچھ جاننے والے ہیں، ہر چیز کی خبر رکھنے والے ہیں، کچھ ہے جو اُن کے علم سے باہر ہو؟ کچھ ہے جو اُن کے بس میں نہ ہو؟ سب اُن کے علم میں ہے، سب کچھ اُن کی گرفت میں ہے، ایسے علیم و بخیر رب، ایسے قوی و قدیر اللہ، اپنے ضعیف و ناتواں بندے سے مخاطب ہیں، اللہ اکبر! کبریائی کی شان ہے، اللہ مہربان ہے، سنار ہا ہے، ہنوار ہا ہے، رمضان کی تراویح میں، روزانہ کی نمازوں میں، تفسیر کے دروسوں میں، مدرسوں کی کلاسوں میں، تعلیم کے حلقوں میں، ہر ایک کی خود کی تلاوت میں۔

دھیان ہو، احتضار ہو تو کیا کیفیت بنے کیسی خوشی حاصل ہو، کیسی اندھیریاں چھٹیں، کتنا نور حاصل ہو، کیسا سرور نصیب ہو، میرا عظمت والا پاک اللہ مجھے جیسے حقیر اور گندے بندے سے مخاطب ہے۔

یہ بات نہ معلوم کہاں سے مشہور ہو گئی کہ قرآن کا ترجمہ نہ پڑھنا اور نہ گمراہ ہو جاؤ گے؛ حالانکہ ترجمہ پڑھ کر تو کوئی گمراہ نہیں ہوتا، خود اپنی عقل سے بات کا مطلب نکالنے سے ہو سکتا ہے؛ اس لیے جو بات سمجھ میں نہ آئے اپنی مسجد کے امام یا کسی مستند عالم سے پوچھ کر سمجھی جائے یا کوئی معتبر تفسیر دیکھ لیں۔

عربی کے بعد دینی علوم کا سب سے زیادہ ذخیرہ اردو میں ہے؛ اس لیے اردو سے اچھی واقفیت اس زمانے میں بہت ضروری ہے، حضرت مولانا اسعد اللہ صاحبؒ (جو حضرت تھانویؒ کے خلیفہ اور مدرسہ مظاہر علوم سہارنپور کے ناظم تھے) نے ایک موقع پر فرمایا: ”اردو کا سمجھنا بھی عبادت ہے، سکھانا بھی عبادت ہے، پڑھنا بھی عبادت ہے، لکھنا بھی عبادت ہے؛ کیونکہ ہمارا دینی سرمایہ اردو میں ہی زیادہ ہے، لہذا اردو کی تعلیم اس زمانے کے بڑی ضرورت ہے، قرآن شریف کے ترجمے بہت ہوتے ہیں اور بڑے بڑے علماء نے کیے ہیں؛ لیکن موجودہ وقت میں اردو کی واقفیت اتنی کم ہو گئی ہے کہ عوام الناس اُن ترجموں سے خاطر خواہ فائدہ نہیں اٹھا پا رہے ہیں، اس بات کو سامنے رکھ کر بندے نے ایک کوشش کی ہے، جو نیا ترجمہ نہیں ہے بلکہ متقدمین و متاخرین کے مختلف تراجم کو سامنے رکھ کر قرآن پاک کی آسان ترجمانی ہے۔

اس ترجمانی کے ذریعہ موجودہ زمانے کے عوام بھی اور اسکولوں اور کالجوں کے بڑے ہوتے وہ لوگ بھی جو عربی و فارسی سے واقفیت نہیں رکھتے آسانی کے ساتھ سمجھ سکیں کہ اپنے کلام کے ذریعے ہمارا رب ہم سے کیا کہتا ہے، کیسے ہم اس کی رضا و خوشنودی حاصل کر سکتے ہیں، اور کیوں کر ہم دنیا و آخرت میں کامیاب ہو سکتے ہیں۔

اللہ کو اپنا کلام محبوب ہے، بلا سمجھے بھی پڑھا جائے تو موجب تقرب ہے، پھر سمجھ کر پڑھا جائے گا تو کتنا قرب دلائے گا، یہ مالک کا کلام ہے، ”مَلِکُ الْکَلَامِ“ ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعودؓ فرماتے ہیں کہ اس قرآن کو اپنے اوپر لازم سمجھو؛ کیونکہ یہ اللہ کا دسترخوان ہے، اللہ تعالیٰ کے اس دسترخوان سے ہر ایک کو ضرور لینا چاہیے، اور علم تو سیکھنے سے ہی حاصل ہوتا ہے۔ (حیاء الصحابہ: ۳/۲۵۹)

لیکن اس قرآن سے زیادہ سے زیادہ فائدہ اسی وقت اٹھایا جاسکتا ہے جب کہ قرآن کے حقوق کو ملحوظ رکھا جائے، بہت سارے مفسرین نے اپنی تفاسیر کے مقدمات میں قرآن کے حقوق اور تلاوت قرآن کے آداب، بہت تفصیل سے بیان کیے ہیں، بندہ ان سب کو نقل کرنے کے بجائے چند نہایت اہم امور کی جانب توجہ دلانا ضروری سمجھتا ہے:

☆ بغیر وضوء کے صحیف کو ہاتھ نہ لگائیں۔

☆ قرآن پاک سے فائدے کا حاصل ہونا اس کی عظمت سے جدا ہوا ہے، یعنی زیادہ عظمت ہوگی اتنا زیادہ فائدہ حاصل ہوگا، باطنی عظمت یہ ہے کہ دل میں بہت زیادہ احترام ہو اور عزت ہو، جب کہ ظاہری عظمت یہ ہے کہ اسے اونچی جگہ رکھا جائے، اس کی طرف پیٹھ نہ کی جائے، اس سے زیادہ اونچی جگہ خود نہ بیٹھا جائے، جس طرح خود کے لیے نئے کپڑے لائے جاتے ہیں اسی طرح قرآن پاک کے لیے بھی جزدان بنانے کا اہتمام ہو، الغرض ہر ممکن کوشش کی جائے کہ قرآن پاک کی عظمت میں کوئی کمی نہ آنے پائے۔

☆ تلاوت کے دوران عام طور پر لوگ انگلی پر تھوک لگا کر ورق پلٹتے ہیں، یہ نہایت ہی بے ادبی کی بات اور قرآن کی شان میں بہت بڑی گستاخی ہے، اس سے پرہیز کرنا چاہیے۔

☆ قرآن پاک کو صاف تھرا رکھنے کا اہتمام کریں؛ کیونکہ گھروں میں رکھے قرآن پر جی ہوئی دھول دل پر جی ہوئی سیاہی کو ظاہر کرتی ہے۔

☆ قرآن کو سمجھ کر اس پر عمل کرنے کی کوشش کریں، اور یہ یاد رکھیں کہ دوسروں کی زندگی کو جہنم بنا کر سجدوں میں جنت مانگا نہیں کرتے۔

اگرچہ ابتداء ہی سے پورے قرآن مجید کی ترجمانی کا ارادہ تھا؛ لیکن چونکہ آخر کے دو پاروں کی سورتیں نمازوں میں زیادہ پڑھی جاتی ہیں، ان میں اکثر شروع زمانے میں نازل ہوئی ہیں، ایمانیات اور دعوت سے بھری ہوئی ہیں، نیز چونکہ یہ سورتیں چھوٹی ہونے کی وجہ سے ان کا ترجمہ یاد رکھنا آسان بھی ہوتا ہے اور نماز میں ان کے معانی کے دھیان سے جی لگنے کی امید بھی زیادہ ہوتی ہے، اس لیے شروعات میں ان دو پاروں کا ترجمہ کیا گیا جو محمد اللہ شائع ہو چکے ہیں، اس کی ایک وجہ یہ بھی تھی۔

کہ مجھے یاد ہے کہ ایک مرتبہ حضرت مولانا سعید احمد خاں صاحب مکیؒ نے بندے کے والد صاحبؒ سے فرمایا تھا کہ مولوی صاحب! قرآن پاک کے آخری کے دو پارے جو سمجھ کر پڑھ لے، اس کے لیے پورے قرآن کا سمجھنا آسان ہو جاتا ہے۔

اس ترجمانی کو عوام کے لیے بہت زیادہ آسان اور سہل بنانے کے لیے حتی الامکان بہت آسان الفاظ استعمال کرنے کی کوشش کی گئی ہے، اس مقصد کے لیے اسے مسجد میں آس پاس بیٹھنے والے عوام الناس کو سنایا اور سنوایا، پھر اسے گھر کی خواتین کو جو کو تعلیم یافتہ اور گھریلو عورتیں ہوتی ہیں انہیں بھی سنایا، جو بات ان میں سے کسی کی سمجھ میں نہ آئی اسے مزید سہل کر دیا، اب حشر کے میدان میں یہ مت کہنا کہ ہم کو کسی نے قرآن کا ترجمہ آسان کر کے نہیں دیا تھا۔

اس بات میں کوئی شبہ نہیں کہ اس ترجمانی میں جو کچھ خوبی ہے وہ ان علماء و مفسرین کا فیض ہے جنہوں نے اپنے اپنے دور میں مشقتیں اٹھا کر ترجمہ اور تفسیر پر بڑی محنتیں فرمائی ہیں؛ البتہ چند امور ایسے ہیں جن پر اس ترجمانی میں خاص طور پر توجہ دی گئی ہے، وہ یہ ہیں:

☆ ہر سورت کے شروع میں اس سورت کی مکمل تفصیل نقل کرنے کا اہتمام کیا گیا ہے یعنی اس سورت میں کتنی آیات و رکوع اور الفاظ و حروف ہیں، نازل ہونے کی جگہ کون سی ہے ترتیب تلاوت و ترتیب نزول کے اعتبار سے کون سے نمبر پر ہے، اس سلسلہ میں الفاظ و حروف کے لیے فقہیم الدین صاحب کے ترجمے ”القرآن المبین“ سے اور ترتیب تلاوت و ترتیب نزول کے لیے حسین مخلوف کی ”صفوۃ البیان“ سے استفادہ کیا گیا ہے۔ ان کے علاوہ قرآن شریف کے متن کے لیے نہایت صاف ستھرا متن استعمال کیا گیا، ترجمہ بھی صاف اور کھلے کھلے الفاظ میں لکھوایا گیا تاکہ پڑھنا آسان ہو، امید ہے کہ عوام و خواص سب ہی اسے مفید پائیں گے، اور دین کی محنت کرنے والوں کو بھی ایسا مستند ترجمہ حاصل ہو جائے گا جس کی مدد سے ان کے وعظ و بیان کو عام سے عام آدمی بھی سمجھ سکے گا، ان شاء اللہ تعالیٰ یہی ترجمہ حافظی قرآن میں بھی لایا جائے گا؛ تاکہ حافظوں کے لیے سہولت ہو۔

یہ چند اہم باتیں تھیں جن کو ذکر کرنا مناسب محسوس ہوا تھا، نیز اس بات کی وضاحت بھی ضروری ہے کہ زیر طبع سے آراستہ ہونے سے قبل خود بندہ نے کم و بیش پانچ سو سات بار اس کی پروف ریڈنگ کی، اپنے بچوں کے ساتھ بیٹھ کر اجتماعی طور پر تقابل کیا، الغرض پوری کوشش کی گئی کہ کوئی غلطی باقی نہ رہے لیکن بشر بشر ہی ہوتا ہے، اس لیے اگر کوئی غلطی نظر آئے تو براہ کرم اطلاع فرمائیں؛ تاکہ اگلی طباعت کے موقع سے اسے درست کیا جاسکے۔

بندہ نے اس ترجمانی کا کام میدان عرفات میں عرفہ کے دن سورج غروب ہونے سے پون گھنٹہ قبل ۹ ذوالحجہ ۱۴۳۳ھ بروز بدھ بمطابق ۲۴ اکتوبر ۲۰۱۲ء شروع کیا تھا، اور ۲۰۱۶ء میں اس کی تہمین سے فارغ ہوا، درمیان میں دعوت و تبلیغ کی مناسبت سے ہندو بیرون ہند کے اور خاص طور سے حرمین شریفین کے اسفار ہوتے رہے اور یہاں جانا ہوا تھوڑا بہت کام وہاں بھی کیا گیا، دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ قبول فرمائے اور جن کاموں کے کرنے سے وہ خوش ہوتا ہو ان کے کرنے کی توفیق دے، اور جن کاموں کے کرنے سے وہ ناراض ہوتا ہو ان سے بچنے کی توفیق دے، آمین یا رب العالمین۔

ایک اہم وضاحت: علم نبوی اس امت کی مشترکہ میراث ہے؛ لہذا امت مسلمہ کے ہر فرد کو بغیر کسی کمی زیادتی کے اس ترجمانی کے طبع کرنے کی اجازت ہے، یہاں تک کہ بندے کی قیامت تک آنے والی اولاد میں سے بھی کوئی اس پر حق نہیں رکھتا ہے کہ وہ اس کے حقوق طبع کا مطالبہ کرے۔

اللہ کی رضا کا طالب:

محمد یونس ابن حضرت مولانا محمد عمر صاحب پالن پوریؒ

دفعہ ۲۰۱۶ء

سورۃ فاتحہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی

اور اس میں (۷) آیات اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۵) نمبر پر ہے
لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱) نمبر پر ہے اور سورۃ مدثر کے بعد نازل ہوئی۔

سُورَةُ الْفَاتِحَةِ

اس میں (۱۲۲)
حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۵)
کلمات ہیں

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ① الرَّحْمَنِ
سب تعریف اللہ کے لیے ہے جو سارے جہان کا مالک ہے ① بہت مہربان

الرَّحِيمِ ② مُلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ③ إِيَّاكَ
نہایت رحم والا ہے ② انصاف کے دن کا مالک ہے ③ ہم تیری ہی

نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ④ اهْدِنَا
عبادت کرتے ہیں اور تجھ ہی سے مدد چاہتے ہیں ④ ہم کو سیدھا

الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ⑤ صِرَاطَ الَّذِينَ
راستہ دکھا ⑤ ان لوگوں کا راستہ

أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ⑥ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ
جن پر تو نے فضل کیا ⑥ ان کا راستہ نہیں جن پر تیرا غضب ہوا،

وَلَا الضَّالِّينَ ⑦
اور نہ ان لوگوں کا راستہ جو راستے سے بھٹک گئے ⑦

النَّزِيلُ الْأَوَّلُ (۱)

احتیاط (۲)

عَنْزِلُ

سورۃ بقرہ مدینہ منورہ میں نازل ہوئی
لیکن آیت (۲۸۱) منیٰ میں حجۃ الوداع کے موقع پر نازل ہوئی،

اس میں (۲۸۶) آیتیں اور (۴۰) رکوع ہیں، اور یہ پہلی سورت ہے جو مدینہ منورہ میں نازل ہوئی،
نازل ہونے کے اعتبار سے (۸۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲) نمبر پر ہے اور سورۃ مطففین
کے بعد نازل ہوئی ہے۔

سُورَةُ الْبَقَرَةِ

اس میں (۲۵۵۰۰) حروف ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۶۱۲۱) کلمات ہیں
-------------------------	--	-------------------------

آلَم ۱ ذَلِكِ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ ۚ
الف لام میم ۱ یہ اللہ کی کتاب ہے اس میں کوئی شک نہیں،

هُدًى لِلْمُتَّقِينَ ۚ ۲ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ
راہ دکھاتی ہے ڈر رکھنے والوں کو ۲ جو یقین کرتے ہیں

بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ
بہن دیکھے، اور نماز قائم کرتے ہیں، اور جو کچھ ہم نے ان کو دیا ہے اس میں سے

يُنْفِقُونَ ۚ ۳ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا
خرچ کرتے ہیں ۳ اور جو اس (وحی) پر بھی ایمان لاتے ہیں جو آپ

أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ ۚ
پر اتاری گئی اور اس پر بھی جو آپ سے پہلے اتاری گئی

وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۚ ۴
اور آخرت پر وہ مکمل یقین رکھتے ہیں ۴

أُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ⑤

انہیں لوگوں نے اپنے رب کی راہ پائی ہے اور وہی کامیابی کو پہنچنے والے ہیں ⑤

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ

جن لوگوں نے انکار کیا اُن کے لیے برابر ہے ڈراؤ یا

لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ⑥ خَتَمَ اللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ

نہ ڈراؤ، وہ ماننے والے نہیں ہیں ⑥ اللہ نے اُن کے دلوں پر

وَعَلَىٰ سَمْعِهِمْ وَعَلَىٰ أَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ

اور اُن کے کانوں پر مہر لگادی ہے، اور اُن کی آنکھوں پر پردہ ہے، اور اُن کے لیے بڑا

عَظِيمٌ ⑦ وَمِنَ النَّاسِ مَن يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَبِالْيَوْمِ

عذاب ہے ⑦ اور لوگوں میں سے کچھ ایسے بھی ہیں جو کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے اللہ پر اور آخرت

الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ ⑧ يُخَدِّعُونَ اللَّهَ وَالَّذِينَ

کے دن پر؛ حالانکہ وہ ایمان والے نہیں ہیں ⑧ وہ اللہ کو اور مؤمنین کو دھوکہ دینا

آمَنُوا وَمَا يَخْدَعُونَ إِلَّا أَنفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ⑨

چاہتے ہیں مگر وہ صرف اپنے آپ کو دھوکہ دے رہے ہیں اور وہ اس کا احساس نہیں رکھتے ⑨

فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ فَزَادَهُمُ اللَّهُ مَرَضًا وَلَهُمْ عَذَابٌ

ان کے دلوں میں (نفاق کی) بیماری ہے تو اللہ نے اُن کی بیماری کو بڑھا دیا اور اُن کے لیے درد ناک

أَلِيمٌ ⑩ بَلَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ⑩ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا تُفْسِدُوا

عذاب ہے، اِس وجہ سے کہ وہ جھوٹ کہتے تھے ⑩ اور جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ زمین میں

فِي الْأَرْضِ قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ⑪ أَلَا إِنَّهُمْ

فنا نہ کرو، تو وہ جواب دیتے ہیں کہ ہم تو اصلاح کرنے والے ہیں ⑪ یاد رکھو! یہی لوگ

هُمُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِن لَّا يَشْعُرُونَ ⑫ وَإِذَا قِيلَ

فنا د پھیلانے والے ہیں؛ لیکن اُنہیں اُس بات کا احساس نہیں ہے ⑫ اور جب اُن سے کہا جاتا ہے

لَهُمْ آمِنُوا كَمَا آمَنَ النَّاسُ قَالُوا أَنُؤْمِنُ كَمَا

کہ تم بھی اسی طرح ایمان لے آؤ جیسے دوسرے لوگ ایمان لائے ہیں تو وہ کہتے ہیں کہ کیا ہم بھی اسی طرح ایمان لے آئیں

آمَنَ السُّفَهَاءُ ⑬ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ السُّفَهَاءُ وَلَكِن

جیسے بے وقوف لوگ ایمان لائے ہیں؟ خوب اچھی طرح سُن لو کہ یہی لوگ بے وقوف ہیں لیکن

لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٣﴾ وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا ۖ

وہ یہ بات نہیں جانتے ﴿۱۳﴾ اور جب وہ ایمان والوں سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ہیں،

وَإِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شُيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ إِنَّا مَنَّا ۖ

اور جب اپنے شیطانوں کی مجلس میں پہنچتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم تمہارے ساتھ ہیں، ہم تو اُن سے

مُسْتَهْزِءُونَ ﴿١٣﴾ اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ فِي

مُخْضٍ نَهْنِي كَرْتِے ہیں ﴿۱۳﴾ اللہ اُن سے ہنسی کر رہا ہے اور اُن کو اُن کی سرکشی میں ڈھیل دے رہا ہے،

طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿١٥﴾ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا الضَّلٰلَةَ

وہ بھٹکتے پھر رہے ہیں ﴿۱۵﴾ یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے ہدایت کے بدلے

بِالْهُدٰى فَمَارَبَحَتْ تِجَارَتُهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿١٦﴾

گمراہی خرید لی ہے؛ لہذا نہ ان کی تجارت میں نفع ہوا اور نہ ہی انہیں صحیح راستہ نصیب ہوا ﴿۱۶﴾

مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا ۖ فَلَمَّا أَضَاءَتْ

اُن کی مثال ایسی ہے جیسے ایک شخص نے آگ جلائی، جب آگ نے اس کے آس پاس

مَا حَوْلَهُ ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمٍ

کو روشن کر دیا تو اللہ نے اُن کی بینائی چھین لی اور اُن کو اندھیرے میں چھوڑ دیا؛

لَا يُبْصِرُونَ ﴿١٧﴾ صُمُّ بَكْمٌ عَمٰی فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ ﴿١٨﴾

کہ ان کو کچھ نظر نہیں آتا ﴿۱۷﴾ وہ بہرے میں جگمگے ہیں، اندھے ہیں اب وہ لوٹنے والے نہیں ہیں ﴿۱۸﴾

أَوْ كَصَيِّبٍ مِّنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمٌ وَّرَعْدٌ وَبَرْقٌ ۖ

یا پھر (اُن منافقوں کی مثال ایسی ہے) جیسے آسمان سے برسی ایک باش ہو، جس میں اندھیریاں بھی ہوں اور گرج بھی اور چمک بھی،

يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِيٓ اْذَانِهِمْ مِّنَ الصَّوَاعِقِ حَذَرَ

وہ کڑکوں کی آواز پر موت کے خوف سے اپنی انگلیاں اپنے کانوں میں دے

الْمَوْتِ ۖ وَاللَّهُ مُحِيطٌ بِالْكَافِرِينَ ﴿١٩﴾ يَكَادُ الْبَرُّ

لِيتے ہیں، اور اللہ نے کافروں کو گھیرے میں لے رکھا ہے ﴿۱۹﴾ قریب ہے کہ بگلی

يَخْطِفُ أَبْصَارَهُمْ كُلَّمَا أَضَاءَ لَهُمْ مَّشَوْا فِیْهِ ۖ وَإِذَا

اُن کی نگاہوں کو اپک لے، جب بھی اُن پر بگلی چمکتی ہے اُس میں وہ چل پڑتے ہیں، اور جب

أَظْلَمَ عَلَيْهِمْ قَامُوا ۖ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ

اُن پر اندھیرا چھا جاتا ہے تو وہ رک جاتے ہیں، اور اگر اللہ چاہے تو اُن کے کان

وَأَبْصَارِهِمْ ط إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۲۰ يَا أَيُّهَا

اور اُن کی آنکھوں کو چھین لے ، اللہ یقیناً ہر چیز پر قادر ہے ۝۲۰ اے لوگو!

النَّاسِ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ

اپنے رب کی عبادت کرو جس نے تم کو پیدا کیا ، اور ان لوگوں کو بھی

قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝۲۱ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ

جو تم سے پہلے گزر چکے ہیں ؛ تاکہ تم دوزخ سے بچ جاؤ ۝۲۱ وہ ذات جس نے زمین کو تمہارے لیے

فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً ۝۲۲ وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ

بجھونا بنایا اور آسمان کو چھت بنایا ، اور اُتارا آسمان سے پانی اور اُس سے پیدا کیے

بِهِ مِنَ الشَّجَرِ رِزْقًا لَّكُمْ ۝۲۳ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا

پھل تمہاری غذا کے لیے ، پس تم کسی کو اللہ کے برابر نہ ٹھہراؤ

وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝۲۴ وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ

حالانکہ تم جانتے ہو ۝۲۴ اگر تم اُس کلام کے متعلق شک میں ہو جو ہم نے اپنے بندے

عَبْدِنَا فَاتُوا بِسُورَةٍ مِّنْ مِّثْلِهِ ۝۲۵ وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ

کے اوپر اُتارا ہے ، تو لاؤ اُس کے مانند ایک سورت اور بھلا لو اپنے حمایتیوں کو بھی

مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝۲۶ فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا

اللہ کے ہوا ، اگر تم سچے ہو ۝۲۶ پس اگر تم یہ نہ کر سکو

وَلَنْ تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ

اور ہرگز نہ کر سکو گے ، تو ڈرو اُس آگ سے جس کا ایندھن ہیں گے انسان

وَالْحِجَارَةُ ۝۲۷ أَعَدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ۝۲۸ وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا

اور پتھر ، وہ تیار کی گئی ہے کافروں کے لیے ۝۲۸ اور خوش خبری دے دو اُن لوگوں کو جو ایمان لائے

وَعِبِلُوا الصُّلْحَ أَنْ لَهُمْ جَنَّتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

اور جنہوں نے نیک کام کیے اس بات کی کہ اُن کے لیے ایسے باغات ہوں گے جن کے نیچے سے

الْأَنْهَارُ ۝۲۹ كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ رِّزْقًا قَالُوا هَذَا

نہیں جاری ہوں گی ، جب بھی اُن کو اُن باغوں میں سے کوئی پھل کھانے کو ملے گا تو وہ کہیں گے: یہ

الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ وَأَتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا ۝۳۰ وَلَهُمْ

وہی ہے جو اس سے پہلے ہم کو دیا گیا تھا ، اور ملے گا اُن کو ایک دوسرے سے ملتا جلتا ، اور اُن کے لیے

فِيهَا أَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢٥﴾ إِنَّ اللَّهَ

وہاں سُتھری عورتیں ہوں گی اور وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ﴿٢٥﴾ بے شک اللہ

لَا يَسْتَحْيِ أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَّا بَعُوضَةً فَمَا فَوْقَهَا ۚ

اس سے نہیں شرماتا کہ بیان کرے مثال مچھر کی یا اُس سے بھی کسی چھوٹی چیز کی،

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ ۚ

پھر جو ایمان والے ہیں وہ جانتے ہیں کہ وہ حق ہے اُن کے رب کی جانب سے،

وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا

اور جو مُنکر ہیں وہ کہتے ہیں کہ اِس مثال کو بیان کر کے اللہ نے

مَثَلًا يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرًا ۚ وَمَا يُضِلُّ بِهِ

کیا چاہا ہے؟ اللہ اِس کے ذریعہ بہتوں کو گمراہ کرتا ہے اور بہتوں کو اُس سے راہ دکھاتا ہے، اور وہ گمراہ کرتا ہے

إِلَّا الْفَاسِقِينَ ﴿٢٦﴾ الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ

ان لوگوں کو جو نافرمانی کرنے والے ہیں ﴿٢٦﴾ جو اللہ کے عہد کو اُس کے باندھنے کے

بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ

بعد توڑتے ہیں، اور اُس چیز کو توڑتے ہیں جس کو اللہ نے جوڑنے کا حکم دیا ہے

وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ﴿٢٧﴾ كَيْفَ

اور زمین میں بگاڑ پیدا کرتے ہیں، یہی لوگ نقصان اٹھانے والے ہیں ﴿٢٧﴾ تم کس طرح

تَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ ۚ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ

اللہ کا انکار کرتے ہو حالانکہ تم بے جان تھے تو اُس نے تم کو زندگی عطا کی، پھر وہ تم کو موت دے گا

ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٢٨﴾ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ

پھر زندہ کرے گا، پھر اُسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے ﴿٢٨﴾ وہی ہے جس نے تمہارے لیے وہ سب

مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ

کچھ پیدا کیا جو زمین میں ہے، پھر آسمان کی طرف توجہ کی، پس ساتوں

سَبْعَ سَمَاوَاتٍ ۚ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٢٩﴾ وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ

آسمان تیار کر دیے، اور وہ ہر چیز کو جاننے والا ہے ﴿٢٩﴾ اور جب تمہارے رب نے

لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً ۚ قَالُوا أَتَجْعَلُ

فرشتوں سے کہا کہ میں زمین میں ایک خلیفہ بنانے والا ہوں، فرشتوں نے کہا: کیا آپ زمین میں

فِيهَا مَنْ يَفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ

ایسے لوگوں کو براؤ گے جو اُس میں فساد مچائیں گے اور خون بہائیں گے ، اور ہم آپ کی حمد

بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ ۖ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿۳۰﴾

کرتے ہیں اور آپ کی پاکی بیان کرتے ہیں ، اللہ نے کہا : میں جانتا ہوں جو تم نہیں جانتے ﴿۳۰﴾

وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ

اور اللہ نے سکھا دیئے آدم کو سارے نام پھر اُن کو فرشتوں کے سامنے پیش کیا

فَقَالَ أَنْبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ ۖ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۳۱﴾

اور کہا کہ اگر تم سچے ہو تو مجھے ان چیزوں کے نام بتاؤ ﴿۳۱﴾

قَالُوا سُبْحَنَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا ۚ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ

فرشتوں نے کہا کہ آپ پاک ہیں ، ہم تو وہی جانتے ہیں جو آپ نے ہم کو بتایا ، بے شک آپ ہی علم والے

الْحَكِيمُ ﴿۳۲﴾ قَالَ يَا أَدَمُ أَنْبِئْهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ ۚ فَلَمَّا أَنْبَأَهُمْ

اور حکمت والے ہیں ﴿۳۲﴾ اللہ نے کہا : اے آدم ! ان کو بتاؤ ان چیزوں کے نام ، تو جب آدم نے بتائے اُن کو

بِأَسْمَائِهِمْ ۖ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَكُمْ إِنِّي أَعْلَمُ غَيْبِ السَّمٰوٰتِ

اُن چیزوں کے نام تو اللہ نے کہا : کیا میں نے تم سے نہیں کہا تھا کہ آسمانوں

وَالْأَرْضِ ۖ وَأَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ﴿۳۳﴾ وَإِذْ

اور زمین کے بھید کو میں ہی جانتا ہوں اور مجھ کو معلوم ہے جو تم ظاہر کرتے ہو اور جو تم چھپاتے ہو ﴿۳۳﴾ اور جب

قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ طَأْبٰی

ہم نے فرشتوں سے کہا کہ آدم کو سجدہ کرو تو انہوں نے سجدہ کیا مگر ابلیس نے نہ کیا ، اُس نے انکار کیا

وَأَسْتَكْبَرَ ۖ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ ﴿۳۴﴾ وَقُلْنَا يَا آدَمُ اسْكُنْ

اور گھمنڈ کیا اور کافروں میں سے ہو گیا ﴿۳۴﴾ اور ہم نے کہا اے آدم ! تم

أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا ۖ

اور تمہاری بیوی دونوں جنت میں رہو ، اور اس میں سے کھاؤ جی بھر کے جہاں سے چاہو

وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿۳۵﴾ فَأَزَلَّهُمَا

اور اُس درخت کے قریب مت جانا ورنہ تم ظالموں میں سے ہو جاؤ گے ﴿۳۵﴾ پھر شیطان نے اُس درخت کے ذریعہ

الشَّيْطٰنُ عَنْهَا فَأَخْرَجَهُمَا مِمَّا كَانَا فِيهِ ۖ وَقُلْنَا اهْبِطُوا

دونوں کو لغزش میں مبتلا کر دیا اور اُن کو اُس (عیش) سے نکال دیا جس میں وہ تھے ، اور ہم نے کہا : تم سب اُترو یہاں سے

بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ

تم ایک دوسرے کے دشمن ہوں گے ، اور تمہارے لیے زمین میں ٹھہرنا اور کام چلانا ہے

إِلَىٰ حِينٍ ۚ فَتَلَقَىٰ آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ ۖ

ایک مدت تک (۳۶) پھر آدم نے سیکھ لیے اپنے رب سے چند بول ، تو اللہ اُس پر متوجہ ہوا،

إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۚ قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَائِعًا

بے شک وہ توبہ قبول کرنے والا رحم کرنے والا ہے (۳۷) ہم نے کہا: تم سب یہاں سے اُترو،

فَمَا يَأْتِيَنَّكُمْ مِّنِّي هُدًى فَمَنِ تَّبِعَ هُدَايَ فَلَا خَوْفٌ

پھر جب آئے تمہارے پاس میری طرف سے کوئی ہدایت تو جو میری ہدایت کی پیروی کریں گے اُن کے لیے نہ کوئی

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۚ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا

ڈر ہوگا اور نہ وہ غمگین ہوں گے (۳۸) اور جو لوگ انکار کریں گے اور ہماری نشانہوں کو

بَايَتَنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۚ

جھٹلائیں گے تو وہی لوگ دوزخ والے ہیں ، وہ اُس میں ہمیشہ ہمیش رہیں گے (۳۹)

يَبْنِي إِسْرَءِيلَ أَذْكَرُونَ أَمْ يَخْفَوْنَ ۚ أَمْ يَكُونُونَ

اے بنی اسرائیل! یاد کرو میرے اس احسان کو جو میں نے تمہارے اوپر کیا،

وَأَوْفُوا بِعَهْدِي أُوفِ بِعَهْدِكُمْ ۚ وَإِيَّايَ فَارْهَبُونَ ۚ

اور میرے عہد کو پورا کرو میں تمہارے عہد کو پورا کروں گا ، اور میرا ہی ڈر رکھو (۴۰)

وَالْمُؤَابَاةَ أَخَذْتُم بِهَا مِيثَاقًا بَلَاغَكُمْ وَلَا تَكُونُوا

اور ایمان لاؤ اُس چیز پر جو میں نے آتاری ہے تصدیق کرتی ہوئی اُس چیز کی جو تمہارے پاس ہے، اور تم سب سے پہلے

كَافِرِينَ ۚ وَلَا تَشْتَرُوا بِآيَاتِي ثَمَنًا قَلِيلًا ۚ وَإِيَّايَ

اُس کا انکار کرنے والے نہ بنو، اور نہ لو میری آیتوں پر تھوڑی قیمت، اور مجھ ہی سے

فَاتَّقُونِ ۚ وَلَا تَلْبِسُوا الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُوا

ڈرو (۴۱) اور صحیح میں غلط کو نہ ملاؤ ، اور سچ کو

الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۚ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا

نہ چھپاؤ ؛ حالانکہ تم جانتے ہو (۴۲) اور نماز قائم کرو اور زکوٰۃ

الزَّكَاةَ وَارْكَعُوا مَعَ الرَّاكِعِينَ ۚ أَتَأْمُرُونَ النَّاسَ

ادا کرو ، اور ٹھکنے والوں کے ساتھ جھک جاؤ (۴۳) کیا تم لوگوں سے

بِالْبِرِّ وَتَنْسُونَ أَنْفُسَكُمْ وَأَنْتُمْ تَتْلُونَ الْكِتَابَ ط

نیک کام کرنے کو کہتے ہو اور اپنے آپ کو بھول جاتے ہو؛ حالانکہ تم کتاب کی تلاوت کرتے ہو،

أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۳۳﴾ وَاسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ ط وَأَنَّهَا

کیا تم سمجھتے نہیں ؟ ﴿۳۳﴾ اور مدد چاہو صبر اور نماز سے ، اور بیشک وہ

لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الْخَشِيعِينَ ﴿۳۵﴾ الَّذِينَ يَظُنُّونَ

بھاری ہے مگر اُن لوگوں پر نہیں جو ڈرنے والے ہیں ﴿۳۵﴾ جو گمان رکھتے ہیں

أَنَّهُمْ مُّلاقُوا رَبِّهِمْ وَأَنَّهُمْ إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ﴿۳۶﴾ لِيَبْنِيَ

کہ اُن کو اپنے رب سے ملنا ہے اور وہ اسی کی طرف لوٹنے والے ہیں ﴿۳۶﴾ اے بنی

إِسْرَآءِيلَ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي

اسرائیل! میرے اُس احسان کو یاد کرو جو میں نے تمہارے اوپر کیا اور اِس بات کو کہ میں نے

فَضَّلْتُكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿۳۷﴾ وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ

تم کو دنیا والوں پر فضیلت دی ﴿۳۷﴾ اور ڈرو اُس دن سے کہ کوئی جان

عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا شَفَاعَةٌ وَلَا يُؤْخَذُ

کسی دوسری جان کے کچھ کام نہ آئے گی نہ اُس کی طرف سے کوئی سفارش قبول ہوگی اور نہ اس سے بدلہ میں

مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿۳۸﴾ وَإِذْ نَجَّيْنَاكُمْ مِّنْ

کچھ لیا جائے گا ، اور نہ اُن کی کوئی مدد کی جائے گی ﴿۳۸﴾ اور جب ہم نے تم کو فرعون کے

إِلِ فِرْعَوْنَ يَسُومُونَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ يُدَبِّحُونَ

لوگوں سے جھڑایا ، وہ تم کو بُری تکلیف دیتے تھے ، تمہارے پیٹوں کو

أَبْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ ط وَفِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ مِّنْ

ذبح کرتے اور تمہاری عورتوں کو زندہ چھوڑ دیتے ، اور اُس میں تمہارے رب کی طرف سے

رَبِّكُمْ عَظِيمٌ ﴿۳۹﴾ وَإِذْ فَرَقْنَا بِكُمُ الْبَحْرَ فَأَنْجَيْنَاكُمْ

بھاری آزمائش تھی ﴿۳۹﴾ اور جب ہم نے دریا کو پھاڑ کر تمہیں (پارکرایا) پھر بچایا تم کو

وَأَغْرَقْنَا آلَ فِرْعَوْنَ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ ﴿۴۰﴾ وَإِذْ وَعَدْنَا

اور ڈبو دیا فرعون کے لوگوں کو ، اور تم دیکھتے رہے ﴿۴۰﴾ اور جب ہم نے موسیٰ سے

مُوسَىٰ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعَجَلَ مِنْ بَعْدِهِ

وعدہ کیا چالیس رات کا ، پھر تم نے اُس کے بعد بچھڑے کو معبود بنا لیا

وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ ﴿٥١﴾ ثُمَّ عَفَوْنَا عَنْكُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ

اور تم ظالم تھے ﴿٥١﴾ پھر ہم نے اُس کے بعد تم کو معاف کر دیا؛

لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٥٢﴾ وَإِذْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ

تاکہ تم شکر گزار بنو ﴿٥٢﴾ اور جب ہم نے موسیٰ کو کتاب دی

وَالْفُرْقَانَ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿٥٣﴾ وَإِذْ قَالَ مُوسَى

اور فیصلہ کرنے والی چیز ؛ تاکہ تم راہ پاؤ ﴿٥٣﴾ اور جب موسیٰ نے

لِقَوْمِهِ يَقُومُوا إِنَّكُمْ ظَلَمْتُمْ أَنْفُسَكُمْ بِاتِّخَاذِكُمْ

اپنی قوم سے کہا کہ اے میری قوم! تم نے پھڑپھڑے کو معبود بنا کر اپنی جانوں پر ظلم کیا ہے،

الْعِجْلِ فَتُوبُوا إِلَىٰ بَارِئِكُمْ فَاقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ ذَلِكُمْ

اب اپنے پیدا کرنے والے کی طرف متوجہ ہو اور اپنے (مجرموں) کو اپنے ہاتھوں سے قتل کرو ، یہ

خَيْرٌ لَّكُمْ عِنْدَ بَارِئِكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ

تمہارے لیے تمہارے پیدا کرنے والے کے نزدیک بہتر ہے، تو اللہ نے تمہاری توبہ قبول فرمائی، بے شک وہی توبہ

الرَّحِيمِ ﴿٥٤﴾ وَإِذْ قُلْتُمْ يُمُوسَىٰ لَن نُّؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ نَرَىٰ

قبول کرنے والا رحم کرنے والا ہے ﴿٥٤﴾ اور جب تم نے کہا کہ اے موسیٰ! ہم تمہارا یقین نہ کریں گے جب تک

اللَّهُ جَهْرَةً فَأَخَذَتْكُمُ الصَّعِقَةُ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ ﴿٥٥﴾

ہم اللہ کو سامنے نہ دیکھ لیں ، تو تم کو بجلی نے پکڑ لیا اور تم دیکھ رہے تھے ﴿٥٥﴾

ثُمَّ بَعَثْنَاكَ مِّنْ بَعْدِ مَوْتِكَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٥٦﴾

پھر ہم نے تمہاری موت کے بعد تم کو اٹھایا ؛ تاکہ تم شکر گزار بنو ﴿٥٦﴾

وَوَهَبْنَا عَلَىٰكُمْ الْعِمَامَ وَأَنْزَلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّاءَ وَالسَّلَوىٰ

اور ہم نے تمہارے اوپر بدلیوں کا سایہ کیا اور تم پر مَنَّاء و سلویٰ اتارا،

كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَمَا ظَلَمُونَا وَلَكِنْ كَانُوا

کھاؤ سُتھری چیزوں میں سے جو ہم نے تم کو دی ہیں ، اور انہوں نے ہمارا کچھ نقصان نہیں کیا ، وہ اپنا

أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿٥٧﴾ وَإِذْ قُلْنَا ادْخُلُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ

ہی نقصان کرتے رہے ﴿٥٧﴾ اور جب ہم نے کہا کہ داخل ہو جاؤ اس شہر میں

فَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ رَغَدًا وَّادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا

اور کھاؤ اُس میں سے جہاں سے چاہو جی بھر کے، اور داخل ہو دروازہ میں سر جھکاتے ہوئے

وَقُولُوا حِطَّةٌ نَغْفِرْ لَكُمْ خَطِيئَتَكُمْ وَسَنَزِيدُ الْبُحْسِينَ ⑤۸

اور کہو کہ اے رب! ہماری خطاؤں کو بخش دے، ہم تمہاری خطاؤں کو بخش دیں گے، اور نیک کرنے والوں کو زیادہ بھی دیں گے ⑤۸

فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ فَأَنْزَلْنَا

مگر ہوا یوں کہ اُن سے جو بات کہی گئی تھی ظالموں نے اُسے تبدیل کر کے کچھ اور بات بنالی، نتیجہ یہ ہوا کہ جو نافرمانیاں

عَلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا رِجْزًا مِّنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا

وہ کرتے آ رہے تھے ہم نے اُن کی سزا میں اُن ظالموں پر آسمان سے عذاب

يَفْسُقُونَ ⑤۹ وَإِذْ اسْتَسْقَىٰ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ فَقُلْنَا اضْرِبْ

نازل کیا ⑤۹ اور جب موسیٰ نے اپنی قوم کے لیے پانی مانگا تو ہم نے کہا: اپنا عصا

بِعَصَاكَ الْحَجَرَ فَأَنْفَجَرَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا ط

پتھر پر مارو، تو اُس سے پھوٹ نکلے بارہ چشمے،

قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ ط كَلُوا وَاشْرَبُوا مِنْ رِّزْقِ

ہر گروہ نے اپنا اپنا گھاٹ پہچان لیا، کھاؤ اور پیو

اللَّهُ وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ⑥۰ وَإِذْ قُلْتُمْ

اللہ کے رزق سے اور نہ پھرو زمین میں فساد مچانے والے بن کر ⑥۰ اور جب تم نے کہا:

يٰمُوسَىٰ لَنْ نَّصْبِرَ عَلَىٰ طَعَامٍ وَاحِدٍ فَادْعُ لَنَا رَبَّكَ

اے موسیٰ! ہم ایک ہی قسم کے کھانے پر ہرگز صبر نہیں کر سکتے، اپنے رب کو ہمارے لیے پکارو

يُخْرِجْ لَنَا مِمَّا تُنْبِتُ الْأَرْضُ مِنْ بَقْلِهَا وَقِثَّائِهَا

کہ وہ نکالے ہمارے لیے جو اُگتا ہے زمین سے، ساگ اور کلڑی

وَقُومِهَا وَعَدَسِهَا وَبَصِلَهَا ط قَالَ أَتَسْتَبْدِلُونَ

اور گیہوں اور مسور اور پیاز، موسیٰ نے کہا: کیا تم ایک بہتر چیز کے بدلے

الَّذِي هُوَ أَذْنَىٰ بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ ط اهْبِطُوا مِصْرًا فَإِنَّ

ایک ادنیٰ چیز لینا چاہتے ہو؟ کسی شہر میں اترو تو تم کو ملے گی وہ چیز جو

لَكُمْ مَّا سَأَلْتُمْ ط وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذَّلَّةُ وَالْمَسْكَنَةُ

تم مانگتے ہو، اور ڈال دی گئی اُن پر ذلت اور محتاجی،

وَبَاءَؤُ وَبَغَضِبٍ مِّنَ اللَّهِ ط ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ

اور وہ غضب الہی کے مستحق ہو گئے، یہ اس وجہ سے ہوا کہ وہ اللہ کی نشانیوں کا

بَايَتِ اللّٰهَ وَيَقْتُلُونَ النَّبِيَّ بِغَيْرِ الْحَقِّ ۚ ذٰلِكَ بِمَا

انکار کرتے تھے اور نبیوں کو ناحق قتل کرتے تھے ، یہ اس وجہ سے کہ

عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿۱۱﴾ اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوا

انہوں نے نافرمانی کی اور وہ حد پر نہ رہتے تھے ﴿۱۱﴾ حق تو یہ ہے کہ جو لوگ بھی خواہ وہ مسلمان ہوں

وَالَّذِيْنَ هَادُوا وَالنَّصَارَى وَالصَّبِيّٰنَ مِنْ اٰمَنَ بِاللّٰهِ

یا یہودی یا نصرانی یا صابی ، اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان لے آئیں گے

وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُمْ اَجْرُهُمْ عِنْدَ

اور نیک عمل کریں گے ، وہ اپنے اللہ کے پاس اپنے اجر کے

رَبِّهِمْ ۚ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۱۲﴾ وَاِذْ

مستحق ہوں گے ، اور اُن کو نہ کوئی خوف ہوگا نہ وہ کسی غم میں مبتلا ہوں گے ﴿۱۲﴾ اور جب

اٰخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ خُذُوا مَا

ہم نے تم سے تمہارا عہد لیا اور ”طور“ پہاڑ کو تمہارے اوپر اٹھایا ، پکڑو اُس چیز کو

اَتَيْنٰكُمْ بِقُوَّةٍ وَّاذْكُرُوا مَا فِيْهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿۱۳﴾

جو ہم نے تم کو دی ہے مضبوطی کے ساتھ ، اور جو کچھ اُس میں ہے اُس کو یاد رکھو ؛ تاکہ تم بچو ﴿۱۳﴾

ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ مِّنْۢ بَعْدِ ذٰلِكَ ۚ فَلَوْلَا فَضْلُ اللّٰهِ عَلَيْكُمْ

اُس کے بعد تم اُس سے پھر گئے ، اگر اللہ کا فضل اور اُس کی رحمت

وَرَحْمَتُهُ لَكُنْتُمْ مِنَ الْخٰسِرِيْنَ ﴿۱۴﴾ وَلَقَدْ عَلِمْتُمْ

تم پر نہ ہوتی تو ضرور تم ہلاک ہو جاتے ﴿۱۴﴾ اور اُن لوگوں کا حال تم جانتے ہو

الَّذِيْنَ اَعْتَدُوا مِنْكُمْ فِي السَّبْتِ فَقُلْنَا لَهُمْ كُونُوا

جو ”سبت“ (سینچر) کے معاملے میں اللہ کے حکم سے نکل گئے ، تو ہم نے اُن کو کہا کہ تم لوگ

قِرَدَةً خٰسِيْنَ ﴿۱۵﴾ فَجَعَلْنٰهَا نَكَالًا لِّبَاۤءِ بَيْنَ يَدَيْهَا

ذلیل بندر بن جاؤ ﴿۱۵﴾ پھر ہم نے اِس کو عبرت بنا دیا اُن لوگوں کے لیے جو اُس دور میں تھے

وَمَا خَلَفَهَا وَمَوْعِظَةٍ لِّلْمُتَّقِيْنَ ﴿۱۶﴾ وَاِذْ قَالَ مُوسٰى

اور اُن لوگوں کے لیے جو اُس کے بعد آئے ، اور اُس میں ہم نے نصیحت رکھ دی ڈرنے والوں کے لیے ﴿۱۶﴾ اور جب موسیٰ نے

لِقَوْمِهِۦ اِنَّ اللّٰهَ يٰۤاْمُرُكُمْ اَنْ تَذٰبَحُوْا بَقَرَةً ۚ قَالُوْا

اپنی قوم سے کہا کہ اللہ تم کو حکم دیتا ہے کہ تم ایک گائے ذبح کرو ، انہوں نے کہا کہ

اَتَّخِذْنَا هُزُوًا ط قَالَ اَعُوذُ بِاللّٰهِ اَنْ اَكُوْنَ مِنْ

کیا تم ہم سے مذاق کر رہے ہو؟ موسیٰ نے کہا کہ میں اللہ کی پناہ مانگتا ہوں کہ میں

الْجَاهِلِيْنَ ۶۷) قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ ط قَالَ

ایسا نادان بنوں (۶۷) انہوں نے کہا: اپنے رب سے درخواست کرو کہ وہ ہم سے بیان کرے کہ وہ گائے کیسی ہو، موسیٰ نے کہا:

اِنَّهُ يَقُوْلُ اِنَّهَا بَقَرَةٌ لَا فَارِضٌ وَلَا بِكْرٌ ط عَوَانُ

اللہ فرماتا ہے کہ وہ گائے نہ بوڑھی ہو نہ بچی، ان کے

بَيِّنَ ذَلِكَ ط فافعلوا ما تؤمرون ۶۸) قَالُوا ادْعُ لَنَا

بیچ کی ہو، اب کر ڈالو جو حکم تم کو ملا ہے (۶۸) انہوں نے کہا: اپنے رب سے درخواست کرو

رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا لَوْنُهَا ط قَالَ اِنَّهُ يَقُوْلُ اِنَّهَا

وہ بیان کرے کہ اُس کا رنگ کیا ہو، موسیٰ نے کہا: اللہ فرماتا ہے کہ وہ

بَقَرَةٌ صَفْرَاءٌ ۶۹) قَالُوا

گہرے زرد رنگ کی ہو، دیکھنے والوں کو اچھی معلوم ہوتی ہو (۶۹) انہوں نے کہا کہ

ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ ۷۰) قَالُوا

اپنے رب سے درخواست کرو کہ وہ ہم سے بیان کر دے کہ وہ کیسی ہو؛ کیونکہ گائے میں ہم کو شبہ پڑ گیا ہے،

وَاِنَّا اِنْ شَاءَ اللّٰهُ لَمُهْتَدُوْنَ ۷۱) قَالَ اِنَّهُ يَقُوْلُ اِنَّهَا

اور اللہ نے چاہا تو ہم راہ پالیں گے (۷۱) موسیٰ نے کہا: اللہ فرماتا ہے کہ وہ ایسی

بَقَرَةٌ لَا ذَلُولٌ تُثِيرُ الْاَرْضَ وَلَا تَسْقِي الْحَرْثَ ۷۲

گائے ہو کہ محنت کرنے والی نہ ہو، زمین کو جوتنے والی اور کھیتوں کو پانی دینے والی نہ ہو،

مُسَلَّمَةٌ لَا شِيبَةَ فِيْهَا ط قَالُوا الْاَنْ جِئْتَ بِالْحَقِّ ط

وہ سالم ہو اُس میں کوئی داغ نہ ہو، انہوں نے کہا: اب تم واضح بات لاتے،

فَذَبَحُوهَا وَمَا كَادُوا يَفْعَلُوْنَ ۷۳) وَاِذْ قَتَلْتُمْ نَفْسًا

پھر انہوں نے اُس کو ذبح کیا اور وہ ذبح کرتے نظر نہ آتے تھے (۷۳) اور جب تم نے ایک شخص کو مار ڈالا،

فَاَدْرَأْتُمْ فِيْهَا ط وَاللّٰهُ مُخْرِجُ مَا كُنْتُمْ تَكْتُمُوْنَ ۷۴) ط

پھر ایک دوسرے پر اُس کا الزام تھوپنے لگے؛ حالانکہ اللہ کو ظاہر کرنا منظور تھا جو کچھ تم چھپانا چاہتے تھے (۷۴)

فَقُلْنَا اضْرِبُوْهُ بِبَعْضِهَا ط كَذٰلِكَ يُحْيِي اللّٰهُ الْمَوْتٰى

پس ہم نے حکم دیا کہ مارو اِس مُردے کو اُس گائے کا ایک ٹکڑا، اِسی طرح اللہ زندہ کرے گا مردوں کو

وَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿٤٢﴾ ثُمَّ قَسَتْ

اور وہ تم کو اپنی نشانیاں دکھاتا ہے ؛ تاکہ تم سمجھو ﴿٤٢﴾ پھر اس کے بعد تمہارے دل سخت ہو گئے

قُلُوبُكُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدُّ

پس وہ پتھر کے مانند ہو گئے یا اس سے بھی زیادہ سخت،

قُسُوتًا ۖ وَإِنَّ مِنَ الْحِجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ مِنْهُ الْأَنْهَارُ ۖ

پتھروں میں بعض ایسے بھی ہوتے ہیں جن سے نہریں پھوٹ نکلتی ہیں،

وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا يَشَّقَّقُ فَيَخْرُجُ مِنْهُ الْمَاءُ ۖ وَإِنَّ مِنْهَا

بعض پتھر پھٹ جاتے ہیں اور ان سے پانی نکل آتا ہے ، اور بعض پتھر ایسے بھی

لَمَا يَهْبِطُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ ۖ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا

ہوتے ہیں جو اللہ کے ڈر سے گر پڑتے ہیں ، اور اللہ اس سے بے خبر نہیں جو

تَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾ أَفَتَطْمَعُونَ أَنْ يُؤْمِنُوا لَكُمْ وَقَدْ كَانَ

تم کرتے ہو ﴿٤٣﴾ کیا تم یہ امید رکھتے ہو کہ یہ (یہود) تمہارے کہنے سے ایمان لے آئیں گے؛ حالانکہ ان میں سے

فَرِيقٌ مِّنْهُمْ يَسْمَعُونَ كَلِمَ اللَّهِ ثُمَّ يُحَرِّفُونَهُ

کچھ لوگ ایسے ہیں کہ وہ اللہ کا کلام سنتے تھے اور پھر اس کو سمجھنے کے بعد

مِّنْ بَعْدِ مَا عَقِلُوهُ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٤٤﴾ وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ

بدل ڈالتے تھے ، حالانکہ وہ جانتے ہیں ﴿٤٤﴾ جب وہ مسلمانوں سے ملتے ہیں

أَمِنُوا قَالُوا آمَنَّا ۖ وَإِذَا خَلَا بِعَضُدِهِمْ إِلَىٰ بَعْضِ قَالُوا

تو کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ہوئے ہیں ، اور جب آپس میں ایک دوسرے سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں:

أَتُحَدِّثُونَهُم بِمَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ لِيُحَاجُّوكُمْ

کیا تم ان کو وہ باتیں بتاتے ہو جو اللہ نے تم پر کھولی ہیں ، کہ وہ تمہارے رب کے پاس

بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٤٥﴾ أَوَلَا يَعْلَمُونَ

تم سے حجت کریں ، کیا تم سمجھتے نہیں ؟ ﴿٤٥﴾ کیا وہ نہیں جانتے کہ

أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿٤٦﴾ وَمِنْهُمْ

اللہ کو معلوم ہے جو وہ چھپاتے ہیں اور جو وہ ظاہر کرتے ہیں ﴿٤٦﴾ اور ان میں کچھ

أُمِّيُونَ لَا يَعْلَمُونَ الْكِتَابَ إِلَّا أَمَانِيٍّ وَإِنَّهُمْ إِلَّا

لوگ ان پڑھ ہیں جو نہیں جانتے کتاب کو مگر آرزوئیں ، ان کے پاس خیالی دنیا کے سوا

يُظُنُّونَ ۝۷۸ فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ ۚ
اور کچھ نہیں ۷۸ پس خرابی ہے اُن لوگوں کے لیے جو اپنے ہاتھ سے کتاب لکھتے ہیں

ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيُشْتَرَوْا بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا ۖ
پھر کہتے ہیں کہ یہ اللہ کی جانب سے ہے ؛ تاکہ اُس کے ذریعہ تھوڑی سی پونجی حاصل کر لیں،

فَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ وَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا
پس خرابی ہے اُس چیز کی بدولت جو اُن کے ہاتھوں نے لکھی ، اور اُن کے لیے خرابی ہے

يَكْسِبُونَ ۝۷۹ وَقَالُوا لَنْ تَمْسَسَنَا النَّارُ إِلَّا أَيَّامًا مَعْدُودَةً ۖ
اپنی اس کمائی سے ۷۹ اور وہ کہتے ہیں : ہم کو دوزخ کی آگ نہیں چھوئے گی مگر گنتی کے چند دن،

قُلْ أَتَّخَذْتُمْ عِنْدَ اللَّهِ عَهْدًا فَلَنْ يُخْلِفَ اللَّهُ عَهْدَهُ ۚ
کہو : کیا تم نے اللہ کے پاس سے کوئی عہد لے لیا ہے کہ اللہ اپنے عہد کے خلاف نہیں کرے گا،

أَمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝۸۰ بَلَىٰ مَنْ كَسَبَ
یا اللہ کے اوپر ایسی بات کہتے ہو جو تم نہیں جانتے ۸۰ ہاں جس نے کوئی

سَيِّئَةً وَّأَحَاطَتْ بِهِ خَطِيعَتُهُ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ
برائی کی اور اُس کے گناہ نے اُس کو اپنے گھرے میں لے لیا ، تو وہی لوگ دوزخ والے ہیں،

هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝۸۱ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ۸۱ اور جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل کیے

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝۸۲ وَإِذْ
وہ جنت والے لوگ ہیں ، وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ۸۲ اور جب

أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ ۖ
ہم نے بنی اسرائیل سے عہد لیا ، کہ تم اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کرو گے

وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ
اور نیک سلوک کرو گے ماں باپ کے ساتھ ، قرابت داروں کے ساتھ ، یتیموں اور مسکینوں کے ساتھ

وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ ۖ
اور یہ کہ لوگوں سے اچھی بات کہو ، اور نماز قائم کرو اور زکوٰۃ ادا کرو،

ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْكُمْ وَأَنتُمْ مُّعْرِضُونَ ۝۸۳
پھر تم اُس سے پھر گئے سوا تھوڑے لوگوں کے ، اور تم اقرار کر کے اُس سے ہٹ جانے والے لوگ ہو ۸۳

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ لَا تَسْفِكُونَ دِمَاءَكُمْ وَلَا تُخْرِجُونَ

اور جب ہم نے تم سے یہ عہد لیا کہ تم اپنوں کا خون نہ بہاؤ گے اور اپنے لوگوں

أَنْفُسَكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ ثُمَّ أَقْرَرْتُمْ وَأَنْتُمْ تَشْهَدُونَ ﴿٨٣﴾

کو اپنی بستیوں سے نہ نکالو گے ، پھر تم نے اقرار کیا اور تم اس کے گواہ ہو ﴿۸۳﴾

ثُمَّ أَنْتُمْ هَؤُلَاءِ تَقْتُلُونَ أَنْفُسَكُمْ وَتُخْرِجُونَ فَرِيقًا

پھر تم ہی وہ لوگ ہو کہ اپنوں کو قتل کرتے ہو اور اپنے ہی ایک گروہ کو

مِّنْكُمْ مِّن دِيَارِهِمْ تَظْهَرُونَ عَلَيْهِمْ بِآلَاتِهِمْ

اُن کی بستیوں سے نکالتے ہو ، تم اُن کے مقابلہ میں اُن کے دشمنوں کی مدد کرتے ہو گناہ

وَالْعُدُوَّانِ ۖ وَإِنْ يَأْتُوكُمْ أُسْرَىٰ تَفْدُوهُمْ وَهُمْ

اور ظلم کے ساتھ ، پھر اگر وہ تمہارے پاس قید ہو کر آتے ہیں تو تم فدیہ دے کر اُن کو بچھڑاتے ہو؛

مُحَرَّمٌ عَلَيْكُمْ إِيْرَاجُهُمْ ۖ أَفْتَوْا مُنُونٌ بِبَعْضِ الْكِتَابِ

حالانکہ خود اُن کا نکالنا تمہارے اوپر حرام تھا ، کیا تم کتاب الہی کے ایک حصہ کو مانتے ہو

وَتَكْفُرُونَ بِبَعْضِ ۚ فَمَا جَزَاءُ مَنْ يَفْعَلُ ذَٰلِكَ

اور ایک حصہ کا انکار کرتے ہو ، پس تم میں سے جو لوگ ایسا کریں اُن کی سزا

مِنْكُمْ إِلَّا خِزْيٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ

اِس کے سوا کیا ہے کہ اُن کو دنیا کی زندگی میں رسوائی ملے ، اور قیامت کے دن

يُرَدُّونَ إِلَىٰ أَشَدِّ الْعَذَابِ ۖ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ

اُن کو سخت عذاب میں ڈال دیا جائے ، اور اللہ اُس چیز سے بے خبر نہیں

عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿٨٥﴾ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا الْحَيَاةَ

جو تم کر رہے ہو ﴿۸۵﴾ یہی لوگ ہیں جنہوں نے آخرت کے بدلے دنیا

الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ ۖ فَلَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ

کی زندگی خریدی ، پس نہ اُن کا عذاب ہلکا کیا جائے گا

وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿٨٦﴾ وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ

اور نہ اُن کو مدد پہنچے گی ﴿۸۶﴾ اور ہم نے موسیٰ کو کتاب دی

وَقَفَّيْنَا مِنْ بَعْدِهِ بِالرُّسُلِ ۖ وَآتَيْنَا عِيسَى ابْنَ

اور اس کے بعد پے در پے رسول بھیجے اور عیسیٰ ابن مریم کو

مَرِيَمَ الْبَيْتِ وَيَدْنُهَا بِرُوحِ الْقُدُسِ ط أَفْكَلْنَا

گھلی گھلی نشانیاں دیں اور روح القدس سے اُس کی تائید کی ، تو جب بھی کوئی رسول

جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّمَّا لَا تَهْوَىٰ أَنْفُسُكُمْ اسْتَكْبَرْتُمْ ؕ

تمہارے پاس وہ چیز لے کر آیا جس کو تمہارا دل نہیں چاہتا تھا تو تم نے تکبر کیا،

فَفَرِيقًا كَذَّبْتُمْ ؕ وَفَرِيقًا تَقْتُلُونَ ﴿۸۷﴾ وَقَالُوا

پھر ایک جماعت کو جھٹلایا ، اور ایک جماعت کو مار ڈالا ﴿۸۷﴾ اور یہ لوگ کہتے ہیں کہ

قُلُوبُنَا غُلْفٌ ؕ بَلْ لَّعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَقَلِيلًا

ہمارے دل غلاف میں (بند) ہیں، نہیں! بلکہ اُن کے کفر کی وجہ سے اللہ نے اُن پر پھٹکار ڈال رکھی ہے؛ اس لیے وہ

مَا يُؤْمِنُونَ ﴿۸۸﴾ وَلَمَّا جَاءَهُمْ كِتَابٌ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ

کم ہی ایمان لاتے ہیں ﴿۸۸﴾ اور جب آئی اللہ کی طرف سے اُن کے پاس ایک کتاب

مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ ۖ وَكَانُوا مِنْ قَبْلُ يَسْتَفْتِحُونَ

جو سچا کرنے والی ہے اُس کو جو اُن کے پاس ہے ، اور وہ پہلے سے کافروں پر

عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا ؕ فَلَمَّا جَاءَهُمْ مَا عَرَفُوا كَفَرُوا

فتح مانگا کرتے تھے، پھر جب آئی اُن کے پاس وہ چیز جس کو انہوں نے پہچان رکھا تھا تو انہوں نے اُس کا

بِهِ ۖ فَلَعَنَهُ اللَّهُ عَلَى الْكُفْرَيْنِ ﴿۸۹﴾ بِئْسَمَا اشْتَرَوْا بِهِ

انکار کر دیا؛ پس اللہ کی لعنت ہے انکار کرنے والوں پر ﴿۸۹﴾ کیسی بُری ہے وہ چیز جس کے بدلے انہوں نے اپنی جانوں کا

أَنْفُسَهُمْ أَنْ يَكْفُرُوا بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ بَغْيًا أَنْ يَنْزِلَ

سودا کیا کہ وہ انکار کر رہے ہیں اللہ کے اُتارے ہوئے کلام کا اس ضد کی بنا پر

اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ؕ فَبَاءُوهُ

کہ اللہ اپنے فضل سے اپنے بندوں میں سے جس پر چاہے اُتارے ؛ پس وہ غصہ پر

بِغَضَبٍ عَلَىٰ غَضَبٍ ۖ وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُّهِينٌ ﴿۹۰﴾

غصہ کما کر لائے ، اور انکار کرنے والوں کے لیے ذلت کا عذاب ہے ﴿۹۰﴾

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ آمِنُوا بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا نُوْمِنُ بِمَا

اور جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ اُس کلام پر ایمان لے آؤ جو اللہ نے اُتارا ہے تو وہ کہتے ہیں کہ ہم اُس پر ایمان

أَنْزَلَ عَلَيْنَا وَيَكْفُرُونَ بِمَا وَرَاءَهُ ۚ وَهُوَ الْحَقُّ

رکھتے ہیں جو ہمارے اوپر اُترا ہے، اور وہ اُس کا انکار کرتے ہیں جو اُس کے پیچھے آیا ہے؛ حالانکہ وہ حق ہے

مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَهُمْ ۖ قُلْ فَلِمَ تَقْتُلُونَ أَنْبِيََاءَ اللَّهِ
اور سچا کرنے والا ہے اُس کا جو اُن کے پاس ہے، کہو: اگر تم ایمان والے ہو تو تم اللہ کے پیغمبروں کو

مِنْ قَبْلُ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۹۱﴾ وَلَقَدْ جَاءَكُمْ مُوسَى
اُس سے پہلے کیوں قتل کرتے رہے ہو ﴿۹۱﴾ اور موسیٰ تمہارے پاس ٹھہلی

بِالْبَيِّنَاتِ ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِهَا وَأَنْتُمْ
نشانیوں لے کر آئے، پھر تم نے اُس کے پیچھے بچھڑے کو معبود بنا لیا اور تم

ظَلِمُونَ ﴿۹۲﴾ وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمْ
ظلم کرنے والے ہو ﴿۹۲﴾ اور جب ہم نے تم سے عہد لیا اور کوہ طور کو تمہارے اوپر

الطُّورَ طُخْذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَأَسْبَغُوا قَالُوا سِيعْنَا
کھڑا کیا، جو حکم ہم نے تم کو دیا ہے اُس کو مضبوطی کے ساتھ پکڑو اور سنو، انہوں نے کہا: ہم نے سنا

وَعَصَيْنَاكَ وَأَشْرَبُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْعِجْلَ بِكُفْرِهِمْ ۖ قُلْ
اور ہم نے نہیں مانا، اور اُن کے کفر کے سبب سے بچھڑا اُن کے دلوں میں رَج بکھپا گیا، کہو:

يٰۤأَيُّهَا مَرْكُومُ بِهِ إِيْمَانُكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۹۳﴾
اگر تم ایمان رکھنے والے ہو تو کیسی بری ہے وہ چیز جو تمہارا ایمان تم کو سکھاتا ہے ﴿۹۳﴾

قُلْ إِنْ كَانَتْ لَكُمْ الدَّارُ الْآخِرَةُ عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً
کہیے: اگر اللہ کے یہاں آخرت کا گھر خاص تمہارے لیے ہے

مِّنْ دُونِ النَّاسِ فَتَمَنَّوُا الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۹۴﴾
دوسروں کو چھوڑ کر تو تم مرنے کی آرزو کرو اگر تم سچے ہو ﴿۹۴﴾

وَلَنْ يَّتَمَنَّوَهُ أَبَدًا بِمَا قَدَّمْتُمْ إِلَيْهِمْ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ
مگر وہ کبھی اُس کی آرزو نہ کریں گے بہ سبب اُن (کرتوتوں) کے جو وہ اپنے آگے بھیج چکے ہیں، اور اللہ خوب جانتا ہے

بِالظَّالِمِينَ ﴿۹۵﴾ وَلَتَجِدَنَّهُمْ أَحْرَصَ النَّاسِ عَلَى
ظالموں کو ﴿۹۵﴾ اور تم اُن کو زندگی کا سب سے زیادہ لالچی

حَيَوةٍ ۖ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا يَوَدُّ أَحَدُهُمْ لَوْ يُعَمَّرَ
پاؤ گے، اُن لوگوں سے بھی زیادہ جو مشرک ہیں، اُن میں سے ہر ایک چاہتا ہے

أَلْفَ سَنَةٍ ۖ وَمَا هُوَ بِمُرْزُقِهِ مِنَ الْعَذَابِ أَنْ
کہ وہ ہزار برس کی عمر پائے؛ حالانکہ آتا جینا بھی اُس کو عذاب سے

يُعَمَّرُ ط وَاللَّهُ بَصِيرٌ ۚ بِمَا يَعْمَلُونَ ۝ ۹۶ ۚ قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِّجِبْرِيلَ فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ جبریل کا مخالف ہے تو اُس نے اس کلام کو تمہارے دل پر اللہ کے حکم سے اتارا ہے،

مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشْرَىٰ لِلْمُؤْمِنِينَ ۝ ۹۷ ۚ وہ سچا کرنے والا ہے اُس کا جو اُس کے آگے ہے، اور وہ ہدایت اور خوش خبری ہے ایمان والوں کے لیے ۝ ۹۷ ۚ

مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَجِبْرِيلَ جو کوئی دشمن ہو اللہ کا اور اُس کے فرشتوں کا اور اُس کے رسولوں کا اور جبریل

وَمِيكَائِيلَ فَإِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ لِلْكَافِرِينَ ۝ ۹۸ ۚ و میکائیل کا تو اللہ ایسے کافروں کا دشمن ہے ۝ ۹۸ ۚ اور ہم نے

أَنزَلْنَا إِلَيْكَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ ۚ وَمَا يَكْفُرُ بِهَا إِلَّا تمہارے اوپر واضح نشانیاں اتاریں، اور کوئی اُن کا انکار نہیں کرتا مگر وہی لوگ

الْفَاسِقُونَ ۝ ۹۹ ۚ أَوَكَلَّمَا عَاهَدُوا عَهْدًا نَّبَذْنَا فِرْقَتُ جو فاسق ہیں ۝ ۹۹ ۚ کیا جب بھی وہ کوئی عہد باندھیں گے تو اُن کا ایک گروہ اُس کو

مِّنْهُمْ طَبَعٌ لَّا يُوْمِنُونَ ۝ ۱۰۰ ۚ وَلَكَمَا جَاءَهُمْ توڑ پھینکے گا؛ بلکہ اُن میں سے اکثر ایمان نہیں رکھتے ۝ ۱۰۰ ۚ اور جب اُن کے پاس

رَسُولٌ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ نَبَذَ اللہ کی طرف سے ایک رسول آیا جو سچا کرنے والا تھا اُس چیز کا جو اُن کے پاس ہے تو اُن لوگوں نے

فَرِيقٌ مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ ۚ كَتَبَ اللَّهُ وَرَاءَ جن کو کتاب دی گئی تھی، اللہ کی کتاب کو اس طرح پیٹھ پیچھے پھینک دیا،

ظُهُورِهِمْ كَانَتْهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝ ۱۰۱ ۚ وَاتَّبَعُوا مَا تَتْلُوا گویا وہ اُسے جانتے ہی نہیں ۝ ۱۰۱ ۚ اور وہ اُس چیز کے پیچھے پڑ گئے جس کو شیاطین

الشَّيَاطِينُ عَلَىٰ مُلْكٍ سُلَيْمٍ ۚ وَمَا كَفَرَ سُلَيْمٌ سلیمان کے دور حکومت میں پڑھتے تھے؛ حالانکہ سلیمان نے کفر نہیں کیا

وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينُ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ بلکہ یہ شیاطین تھے جنہوں نے کفر کیا، وہ لوگوں کو جادو سکھاتے تھے،

۝ ۱۰۲ ۚ وَلَقَدْ عَلَّمْنَا لَدُنَّا عِيسَىٰ ابْنَ مَرْيَمَ الْكِتَابَ ۚ وَتَوَكَّلْ عَلَىٰ رَبِّكَ ۚ وَتَذَكَّرْ لِيَوْمٍ لَّا تُدْرِكُهُ السَّاعَةُ ۚ وَلَقَدْ عَلَّمْنَا هَارُونَ الْكِتَابَ ۚ وَتَوَكَّلْ عَلَىٰ رَبِّكَ ۚ وَتَذَكَّرْ لِيَوْمٍ لَّا تُدْرِكُهُ السَّاعَةُ ۚ وَلَقَدْ عَلَّمْنَا هَارُونَ الْكِتَابَ ۚ وَتَوَكَّلْ عَلَىٰ رَبِّكَ ۚ وَتَذَكَّرْ لِيَوْمٍ لَّا تُدْرِكُهُ السَّاعَةُ ۚ

وَمَا أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ ط

اور وہ اُس چیز میں پڑ گئے جو ”بابل“ میں دو فرشتوں ”ہاروت“ اور ”ماروت“ پر اتاری گئی،

وَمَا يُعَلِّمَنَّ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ ط

جب کہ اُن کا حال یہ تھا کہ جب بھی وہ کسی کو (جادو کے) یہ کتب سکھاتے تو اُس سے کہہ دیتے کہ ہم تو آزمائش

فَلَا تَكْفُرُ ط فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ

کے لیے ہیں پس تم کافر نہ بنو، مگر وہ اُن سے وہ چیز سیکھتے جس سے مرد اور اُس کی بیوی

الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ ط وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا

کے درمیان بھدائی ڈال دیں؛ حالانکہ وہ اللہ کی اجازت کے بغیر اُس سے کسی کا کچھ

بِإِذْنِ اللَّهِ ط وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ ط

بگاڑ نہیں سکتے تھے، اور وہ ایسی چیز سیکھتے جو اُن کو نقصان پہنچائے اور نفع نہ دے،

وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ

اور وہ جانتے تھے کہ جو کوئی اِس چیز کا خریدار ہو آخرت میں اُس کا

خَلَاقٍ ط وَلَبِئْسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ ط لَوْ كَانُوا

کوئی حصہ نہیں، کیسی بری چیز ہے جس کے بدلے انہوں نے اپنی جانوں کو بیچ ڈالا، کاش

يَعْلَمُونَ ۝۱۰۲ وَلَوْ أَنَّهُمْ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَمَثُوبَةٌ مِنْ

وہ اِس کو سمجھتے ۱۰۲ اور اگر وہ مومن بنتے اور تقویٰ اختیار کرتے تو اللہ کا بدلہ

عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ ط لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝۱۰۳ يَأَيُّهَا الَّذِينَ

اُن کے لیے بہتر تھا، کاش وہ اِس کو سمجھتے ۱۰۳ اے ایمان والو!

آمَنُوا لَا تَقُولُوا رَاعِنَا وَقُولُوا انْظُرْنَا وَاسْمِعُوا ط

تم ”راعِنَا“ نہ کہو بلکہ ”انْظُرْنَا“ کہو اور سُنو،

وَاللَّكَفِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۱۰۴ مَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا

اور کفر کرنے والوں کے لیے دردناک سزا ہے ۱۰۴ جن لوگوں نے انکار کیا

مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَلَا الْمُشْرِكِينَ أَنْ يُنْزَلَ عَلَيْكُمْ

خواہ اہل کتاب ہوں یا مشرکین، وہ نہیں چاہتے کہ تمہارے اوپر تمہارے رب

مِّنْ خَيْرٍ مِّنْ رَبِّكُمْ ط وَاللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ

کی طرف سے کوئی بھلائی اتاری جائے، اور اللہ جس کو چاہتا ہے اپنی رحمت

يَشَاءُ ۝ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۝ مَا نُنْسخُ مِنْ

کے لیے خاص کر لیتا ہے ، اللہ بڑے فضل والا ہے ۱۰۵ ہم جب بھی کوئی آیت منسوخ

آيَةٍ أَوْ نُنْسخَهَا نَأْتِ بِخَيْرٍ مِّنْهَا أَوْ مِثْلَهَا ۝ أَلَمْ تَعْلَمْ

کرتے ہیں یا اُسے بھلا دیتے ہیں تو اُس سے بہتر یا اُس جیسی (آیت) لے آتے ہیں، کیا تمہیں معلوم نہیں

أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ

کہ اللہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے ؟ ۱۰۶ کیا تم نہیں جانتے کہ اللہ ہی کے لیے

لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۝ وَمَا لَكُمْ مِّنْ دُونِ

آسمانوں اور زمین کی بادشاہی ہے ، اور تمہارے لیے اللہ کے سوا نہ کوئی

اللَّهِ مِنْ وَّلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۝ أَمْ تَرِيدُونَ أَنْ تَسْأَلُوا

دوست ہے اور نہ کوئی مددگار ۱۰۷ کیا تم چاہتے ہو کہ اپنے رسول سے

رُسُلَكُمْ كَمَا سَأَلَ مُوسَىٰ مِنْ قَبْلُ ۝ وَمَنْ يَتَّبِعِ

سوالات کرو جس طرح اِس سے پہلے موسیٰ سے سوالات کیے گئے ، اور جو شخص ایمان کے بدلے

الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ۝ وَكَثِيرٌ

کفر اختیار کرے وہ یقیناً سیدھے راستے سے بھٹک گیا ۱۰۸ بہت سے اہل کتاب

مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ يَرُدُّونَكُمْ مِّنْ بَعْدِ إِيمَانِكُمْ

دل سے چاہتے ہیں کہ تمہارے مؤمن ہو جانے کے بعد وہ کسی طرح پھر تم کو

كُفَّارًا ۝ حَسَدًا مِّنْ عِنْدِ أَنْفُسِهِمْ مِّنْ بَعْدِ مَا

کافر بنادیں اپنے حسد کی وجہ سے باوجود یہ کہ حق اُن کے سامنے

تَبَيَّنَ لَهُمُ الْحَقُّ ۝ فَاعْفُوا وَاصْفَحُوا ۝ حَتَّىٰ يَأْتِيَ اللَّهَ

واضح ہو چکا ہے ، پس معاف کرو اور درگزر کرو یہاں تک کہ اللہ کا فیصلہ

بِأَمْرِهِ ۝ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ وَأَقِيمُوا الصَّلٰوةَ

آجائے ، بیشک اللہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے ۱۰۹ اور نماز قائم کرو

وَاتُوا الزَّكٰوةَ ۝ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِّنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ

اور زکوٰۃ ادا کرو ، اور جو بھلائی تم اپنے لیے آگے بھیجو گے اُس کو تم اللہ کے

عِنْدَ اللَّهِ ۝ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝ وَقَالُوا

پاس پاؤ گے ، جو کچھ تم کرتے ہو اللہ یقیناً اُس کو دیکھ رہا ہے ۱۱۰ اور وہ کہتے ہیں کہ

لَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَنْ كَانَ هُودًا أَوْ نَصْرًا
جنت میں صرف وہی لوگ جائیں گے جو یہودی ہوں یا عیسائی ہوں،

تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ ۖ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ
یہ تو صرف اُن کی خوش فہمیاں ہیں ، کہو کہ لاؤ اپنی دلیل اگر تم

صَادِقِينَ ۝ بَلَىٰ مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ
سچے ہو ۝ کیوں نہیں جس نے اپنے آپ کو اللہ کے حوالے کر دیا اور وہ اچھے کام کرنے والا بھی ہے

فَلَهُ أَجْرُهُ عِنْدَ رَبِّهِ ۖ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ
تو ایسے شخص کے لیے اجر ہے اُس کے رب کے پاس ، اُن کے لیے نہ کوئی ڈر ہے

يَحْزَنُونَ ۝ وَقَالَتِ الْيَهُودُ لَيْسَتِ النَّصْرَىٰ عَلَىٰ
اور نہ کوئی غم ۝ اور یہود نے کہا کہ نصاریٰ کسی چیز پر

شَيْءٍ ۖ وَقَالَتِ النَّصْرَىٰ لَيْسَتِ الْيَهُودُ عَلَىٰ شَيْءٍ ۖ
نہیں ، اور نصاریٰ نے کہا کہ یہود کسی چیز پر نہیں،

وَهُمْ يَتْلُونَ الْكِتَابَ ۚ كَذٰلِكَ قَالَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ
حالانکہ وہ سب آسمانی کتاب پڑھتے ہیں ، اسی طرح اُن لوگوں نے کہا جن کے پاس علم نہیں

مِثْلَ قَوْلِهِمْ ۖ فَاللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَهُم يَوْمَ الْقِيٰمَةِ فِيمَا
انہیں کی سی بات ، پس اللہ قیامت کے دن اُن کے درمیان اُس بات کا فیصلہ کرے گا

كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۝ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ مَّنَعَ
جس میں وہ جھگڑ رہے تھے ۝ اور اُس سے بڑھ کر ظالم اور کون ہوگا جو اللہ کی مسجدوں کو

مَسْجِدَ اللَّهِ أَنْ يُذْكَرَ فِيهَا اسْمُهُ وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهَا ۚ
اس سے روکے کہ وہاں اللہ کے نام کی یاد کی جائے اور اُن کو اُجاڑنے کی کوشش کرے،

أُولَٰئِكَ مَا كَانُوا لِيَدْخُلُوهَا إِلَّا خَائِفِينَ ۚ لَهُمْ
اُن کا حال تو یہ ہونا چاہیے تھا کہ مسجدوں میں اللہ سے ڈرتے ہوئے داخل ہوں ، اُن کے لیے

فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝
دنیا میں رسوائی ہے اور آخرت میں اُن کے لیے بھاری سزا ہے ۝

وَلِلَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ ۚ فَأَيْنَمَا تُوَلُّوا فَثَمَّ وَجْهُ
اور مشرق اور مغرب اللہ ہی کے لیے ہے ، تم جہر رخ کرو اسی طرف

اللَّهُ ط إِنَّ اللَّهَ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ۝۱۱۵ وَقَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ

اللہ ہے ، یقیناً اللہ وسعت والا ہے علم والا ہے ۝۱۱۵ اور وہ کہتے ہیں کہ اللہ نے

وَلَدًا لَا سُبْحَنَهُ ط بَلْ لَّهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط

بیٹا بنایا ہے ، وہ اس سے پاک ہے ؛ بلکہ آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے سب اسی کا ہے ،

كُلُّ لَّهُ قِنْتُونَ ۝۱۱۶ بَدِيعُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط

اسی کے (حکم کے) تابع ہیں سارے ۝۱۱۶ وہ آسمانوں اور زمین کو وجود میں لانے والا ہے ،

وَإِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝۱۱۷

وہ جب کسی کام کا کرنا ٹھہرا لیتا ہے تو بس اس کے لیے فرما دیتا ہے کہ ہو جا ، تو وہ ہو جاتا ہے ۝۱۱۷

وَقَالَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ لَوْلَا يُكَلِّمُنَا اللَّهُ أَوْ

اور جو لوگ علم نہیں رکھتے انہوں نے کہا : اللہ کیوں کلام نہیں کرتا ہم سے ، یا ہمارے

تَأْتِينَا آيَةً ط كَذٰلِكَ قَالَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ

پاس کوئی نشانی کیوں نہیں آتی ، اسی طرح ان کے اگلے بھی انہیں کی سی بات

مِثْلَ قَوْلِهِمْ ط تَشَابَهَتْ قُلُوبُهُمْ ط قَدْ يَكِنَّا الْاٰلِیٰتِ

کہہ چکے ہیں ، ان سب کے دل ایک جیسے ہیں ، ہم نے پیش کر دی ہیں نشانیاں

لِقَوْمٍ يُوقِنُونَ ۝۱۱۸ اِنَّا اَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا

ان لوگوں کے لیے جو یقین کرنے والے ہیں ۝۱۱۸ ہم نے تم کو حق کے ساتھ بھیجا ہے خوشخبری سنانے والا

وَنَذِيرًا ط وَلَا تُسْئَلُ عَنْ اَصْحَابِ الْجَحِيْمِ ۝۱۱۹

اور ڈرانے والا بنا کر ، اور تم سے دوزخ میں جانے والوں کے بارے میں کوئی پوچھ نہیں ہوگی ۝۱۱۹

وَلَنْ تَرْضٰی عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصٰرٰی حَتّٰی تَتَّبِعَ

اور یہود و نصاریٰ ہرگز تم سے راضی نہ ہوں گے جب تک کہ تم ان کی ملت کے پیرو

مِلَّتَهُمْ ط قُلْ اِنَّ هُدٰی اللّٰهُ هُوَ الْهُدٰی ط وَلٰیٰنِ

نہ بن جاؤ ، تم کہو کہ جو راہ اللہ دکھاتا ہے وہی اصل راہ ہے ، اور اگر

اَتَّبَعْتَ اَهْوَاَءَهُمْ بَعْدَ الَّذِیْ جَاَءَكَ مِنَ الْعِلْمِ ط

بعد اس علم کے جو تم کو پہنچ چکا ہے تم نے ان کی خواہشوں کی پیروی کی

مَا لَكَ مِنَ اللّٰهِ مِنْ وَّلِیٍّ وَلَا نَصِیْرٍ ۝۱۲۰ الَّذِیْنَ

تو اللہ کے مقابلے میں نہ تمہارا کوئی دوست ہوگا اور نہ کوئی مددگار ۝۱۲۰ جن لوگوں کو

اتَيْنُهُمُ الْكِتَابَ يَتْلُونَهُ حَقَّ تِلَاوَتِهِ ط اُولَٰئِكَ

ہم نے کتاب دی ہے وہ اس کو ویسے ہی پڑھتے ہیں جیسا کہ پڑھنے کا حق ہے ، یہی لوگ

يُؤْمِنُونَ بِهِ ط وَمَنْ يَّكْفُرْ بِهِ فَاُولَٰئِكَ هُمْ

ایمان لاتے ہیں اس پر ، اور جو اس کا انکار کرے تو وہی گھائے میں

الْخٰسِرُونَ ﴿١٢١﴾ يٰۤاَيُّهَا اِسْرٰٓءِیْلُ اذْكُرُوْا نِعْمَتِیَ الَّتِیْ

رہنے والے ہیں ﴿۱۲۱﴾ اے بنی اسرائیل ! میرے اس احسان کو یاد کرو جو میں نے

اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ وَاِنِّیْ فَضَّلْتُكُمْ عَلَی الْعٰلَمِیْنَ ﴿١٢٢﴾

تمہارے اوپر کیا ، اور اس بات کو کہ میں نے تم کو تمام اقوام عالم پر فضیلت دی ﴿۱۲۲﴾

وَاتَّقُوا یَوْمًا لَا تَجْزِیْ نَفْسٌ عَنْ نَّفْسٍ شَیْئًا

اور اس دن سے ڈرو جس میں کوئی شخص کسی شخص کے کچھ کام نہ آئے گا

وَلَا یُقْبَلُ مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا تَنْفَعُهَا شَفَاعَةٌ وَلَا هُمْ

اور نہ کسی کی طرف سے کوئی معاوضہ قبول کیا جائے گا ، اور نہ کسی کو کوئی سفارش فائدہ دے گی اور نہ کہیں

یُنصَرُونَ ﴿١٢٣﴾ وَاِذْ اَبْتَلٰۤی اِبْرٰهٖمَ رَبُّهُۥ بِكَلِمٰتٍ

سے اُن کو کوئی مدد پہونچے گی ﴿۱۲۳﴾ اور جب ابراہیم (علیہ السلام) کو اُس کے رب نے کئی باتوں میں آزمایا،

فَاَتَتْهُمْ ط قَالَ اِنِّیْ جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ اِمَامًا ط قَالَ وَمِنْ

تو اُس نے پورا کر دکھایا ، اللہ نے کہا : میں تم کو سب لوگوں کا امام بناؤں گا ، ابراہیم نے کہا : اور میری اولاد

ذُرِّیَّتِیْ ط قَالَ لَا یَنَالُ عَهْدِی الظَّالِمِیْنَ ﴿١٢٤﴾ وَاِذْ جَعَلْنَا

میں سے بھی ، اللہ نے کہا : میرا عہد ظالموں تک نہیں پہونچتا ﴿۱۲۴﴾ اور جب ہم نے کعبہ کو

الْبَیْتِ مَثَابَةً لِّلنَّاسِ وَاٰمَنَّا ط وَاتَّخِذُوا مِنْ

لوگوں کے اجتماع کی جگہ ، اور امن کا مقام ٹھہرایا ، اور (حکم دیا کہ)

مَقَامِ اِبْرٰهٖمَ مُصَلًّی ط وَعٰهَدْنَا اِلٰی اِبْرٰهٖمَ

مقام ابراہیم کو نماز پڑھنے کی جگہ بنالو ، اور ابراہیم

وَاِسْلَعِیْلَ اَنْ طَهَّرَا بَیْتِیْ لِلطَّآیِفِیْنَ وَالْعٰكِفِیْنَ

اور اسماعیل کو تسمید کی کہ میرے گھر کو طواف کرنے والوں ، اعتکاف کرنے والوں

وَالرُّكَّعِ السُّجُوْدِ ﴿١٢٥﴾ وَاِذْ قَالَ اِبْرٰهٖمُ رَبِّ اجْعَلْ

اور رکوع و سجد کرنے والوں کے لیے پاک رکھو ﴿۱۲۵﴾ اور جب ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا : اے میرے رب ! اس شہر کو

هَذَا بَلَدًا آمِنًا وَارْزُقْ أَهْلَهُ مِنَ الثَّمَرَاتِ مَنْ

امن کا شہر بنادے ، اور اس کے باشندوں کو جو ان میں سے اللہ اور آخرت کے دن پر

آمَنَ مِنْهُمْ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ط قَالَ وَمَنْ كَفَرَ

ایمان رکھیں پھلوں کی روزی عطا فرما ، اللہ نے کہا : جو انکار کرے گا میں اس کو بھی

فَأَمَّتْهُ قَلِيلًا ثُمَّ أَضْطَرُّهُ إِلَىٰ عَذَابِ النَّارِ ط

تھوڑے دنوں فائدہ دوں گا ، پھر اس کو آگ کے عذاب کی طرف دھکیل دوں گا ،

وَبِئْسَ الْبَصِيرُ ﴿١٢٩﴾ وَإِذْ يَرْفَعُ إِبْرَاهِيمُ الْقَوَاعِدَ

اور وہ بہت برا ٹھکانہ ہے ﴿١٢٩﴾ اور جب ابراہیم اور اسماعیل (علیہما السلام) بیت اللہ کی دیواریں

مِنَ الْبَيْتِ وَإِسْمَاعِيلُ ط رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا ط إِنَّكَ

اٹھا رہے تھے اور یہ کہتے جاتے تھے : اے ہمارے رب ! قبول کر ہم سے ، یقیناً تو ہی

أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿١٣٠﴾ رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ

سننے والا جاننے والا ہے ﴿١٣٠﴾ اے ہمارے رب ! ہم کو اپنا فرماں بردار بنا ،

لَكَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُّسْلِمَةً لَّكَ ص وَارِنَا مَنَاسِكَنَا

اور ہماری نسل میں سے اپنی ایک فرماں بردار امت اٹھا ، اور ہم کو ہمارے عبادت کے طریقے بتا ،

وَتُبَّ عَلَيْنَا إِنْكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿١٣١﴾ رَبَّنَا وَابْعَثْ

اور ہم کو معاف فرما ، تو ہی معاف کرنے والا رحم کرنے والا ہے ﴿١٣١﴾ اے ہمارے رب ! اور ان میں

فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ

ان ہی میں سے ایک رسول اٹھا ، جو ان کو تیری آیتیں سنائے ، اور ان کو کتاب

الْكِتَابِ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ ط إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ

اور حکمت کی تعلیم دے ، اور ان کا تزکیہ کرے ، بے شک تو زبردست ہے

الْحَكِيمُ ﴿١٣٢﴾ وَمَنْ يَرْغَبْ عَنْ مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا

حکمت والا ہے ﴿١٣٢﴾ اور کون ہے جو ابراہیم (علیہ السلام) کے دین کو پسند نہ کرے مگر وہ

مَنْ سَفِهَ نَفْسَهُ ط وَلَقَدْ اصْطَفَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا ؕ

جس نے اپنے آپ کو بے وقوف بنا لیا ہو ؛ حالانکہ ہم نے اس کو دنیا میں چن لیا تھا ،

وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١٣٣﴾ إِذْ قَالَ لَهُ

اور آخرت میں وہ صالحین میں سے ہوگا ﴿١٣٣﴾ جب اس کے رب نے کہا کہ

رَبُّهُ أَسْلِمَ ۚ قَالَ أَسْلَمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ (۱۳۱) وَوَصَّى

اپنے آپ کو حوالہ کر دو، تو اُس نے کہا: میں نے اپنے آپ کو ربِّ العالمین کے حوالے کیا (۱۳۱) اور اسی کی نصیحت کی

بِهَآ اِبْرَاهِمَ بَنِيهِ وَيَعْقُوبَ ۚ يٰبَنِيَّ اِنَّ اللّٰهَ اصْطَفٰ

ابراہیم (علیہ السلام) نے اپنی اولاد کو اور اسی کی نصیحت کی یعقوب (علیہ السلام) نے اپنی اولاد کو، اے میرے بیٹو! اللہ نے

لَكُمْ الدِّينَ فَلَا تَمُوتُنَّ اِلَّا وَاَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ۝ (۱۳۲) اَمْ

تمہارے لیے اسی دین کو چن لیا ہے، پس اسلام کے سوا کسی اور حالت پر تم کو موت نہ آئے (۱۳۲) کیا تم

كُنْتُمْ شُهَدَآءَ اِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ الْمَوْتُ ۚ اِذْ قَالَ

موجود تھے جب یعقوب (علیہ السلام) کی موت کا وقت آیا، جب اُس نے اپنے بیٹوں سے کہا کہ

لِبَنِيهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْۢ بَعْدِي ۚ قَالُوْا نَعْبُدُ الْهٰٓكَ

میرے مرنے کے بعد تم کس کی عبادت کرو گے؟ انہوں نے کہا: ہم اسی اللہ کی عبادت کریں گے

وَالِهَۥ اٰبَآءِكَ اِبْرٰهٖمَ وَاِسْمٰعِيْلَ وَاِسْحٰقَ الْهَآ وَاٰحَدًا ۝

جس کی عبادت آپ اور آپ کے بزرگ ابراہیم، اسماعیل، اسحاق (علیہم السلام) کرتے آئے ہیں، وہی ایک معبود ہے

وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ۝ (۱۳۳) تِلْكَ اُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ ۚ لَهَا مَا

اور ہم اُسی کے فرمان بردار ہیں (۱۳۳) یہ ایک جماعت تھی جو گزر گئی، اُس کو ملے گا

كَسَبَتْ وَلَكُمْ مَّا كَسَبْتُمْ ۚ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوْا

جو اُس نے کمایا اور تم کو ملے گا جو تم نے کمایا، اور تم سے اُن کے کیے ہوئے کی

يَعْمَلُونَ ۝ (۱۳۴) وَقَالُوْا كُونُوْا هُودًا اَوْ نَصٰرٰى تَهْتَدُوْا ۚ

پوچھ نہ ہوگی (۱۳۴) اور کہتے ہیں کہ یہودی یا نصرانی بن جاؤ تو ہدایت پا جاؤ گے،

قُلْ بَلْ مِلَّةَ اِبْرٰهٖمَ حَنِيفًا ۚ وَمَا كَانَ مِنْ

کہو کہ نہیں بلکہ ہم تو پیروی کرتے ہیں ابراہیم (علیہ السلام) کے دین کی جو اللہ کی طرف کیو تھے، اور وہ

الْمُشْرِكِيْنَ ۝ (۱۳۵) قُلُوْا اٰمَنَّا بِاللّٰهِ وَمَا اُنْزِلَ اِلَيْنَا وَمَا

شرک کرنے والوں میں سے نہ تھے (۱۳۵) کہو: ہم اللہ پر ایمان لائے اور اُس چیز پر ایمان لائے جو ہماری طرف اُتاری گئی ہے

اُنْزِلَ اِلَآ اِبْرٰهٖمَ وَاِسْمٰعِيْلَ وَاِسْحٰقَ وَيَعْقُوبَ

اور اُس پر بھی جو ابراہیم اور اسماعیل اور اسحاق اور یعقوب (علیہم السلام) اور اُس کی

وَالْاَسْبَاطِ وَمَا اُوْتِيَ مُوسٰى وَعِيسٰى وَمَا اُوْتِيَ

اولاد پر اُتاری گئی، اور جو ملا موسیٰ اور عیسیٰ (علیہما السلام) کو اور جو ملا

النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ ۚ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ ۚ
سب نبیوں کو اُن کے رب کی طرف سے ، ہم اُن میں سے کسی کے درمیان فرق نہیں کرتے

وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿۱۳۶﴾ فَإِنْ أَمِنُوا بِثُلِّ مَا أَمِنْتُمْ
اور ہم اللہ ہی کے فرماں بردار ہیں ﴿۱۳۶﴾ پھر اگر وہ ایمان لائیں جس طرح تم ایمان لاتے ہو

بِهِ فَقَدْ اهْتَدَوْا ۚ وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ ۚ
تو بیشک وہ راہ پا گئے ، اور اگر وہ پھر جائیں تو اب وہ ضد پر ہیں؛

فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ ۚ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿۱۳۷﴾ صِبْغَةً
پس تمہاری طرف سے اللہ اُن کے لیے کافی ہے ، اور وہ سننے والا جاننے والا ہے ﴿۱۳۷﴾ کہو: ہم نے چڑھا لیا

اللَّهُ ۚ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ صِبْغَةً ۚ وَنَحْنُ لَهُ
اللہ کا رنگ ، اور اللہ کے رنگ سے کس کا رنگ اچھا ہے اور ہم اسی کی

عِبَادُونَ ﴿۱۳۸﴾ قُلْ أَتَحَاجُّونَنَا فِي اللَّهِ وَهُوَ رَبُّنَا
عبادت کرنے والے ہیں ﴿۱۳۸﴾ کہو: کیا تم اللہ کے بارے میں ہم سے جھگڑتے ہو ، حالانکہ وہ ہمارا رب بھی ہے

وَرَبُّكُمْ ۚ وَلَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ ۚ وَنَحْنُ لَهُ
اور تمہارا رب بھی ، ہمارے لیے ہمارے اعمال ہیں اور تمہارے لیے تمہارے اعمال ہیں ، اور ہم نے تو اپنی بندگی

مُخْلِصُونَ ﴿۱۳۹﴾ أَمْ تَقُولُونَ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ
اسی کے لیے خالص کر لی ہے ﴿۱۳۹﴾ کیا تم کہتے ہو کہ ابراہیم اور اسماعیل

وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ كَانُوا هُودًا أَوْ
اور اسحاق اور یعقوب (علیہم السلام) اور اُس کی اولاد سب یہودی یا

نَصْرَانِ ۚ قُلْ ءَأَنْتُمْ أَعْلَمُ أَمِ اللَّهُ ۚ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ
نصرانی تھے ، کہو کہ تم زیادہ جانتے ہو یا اللہ ، اور اُس سے بڑا ظالم اور کون ہوگا

كُنْتُمْ شُهَادَةً عِنْدَهُ مِنَ اللَّهِ ۚ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا
جو اُس گواہی کو بھپاتے جو اللہ کی طرف سے اُس کے پاس آئی ہوئی ہے ، اور جو کچھ تم کرتے ہو

تَعْمَلُونَ ﴿۱۴۰﴾ تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ ۚ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلَكُمْ
اللہ اُس سے بے خبر نہیں ﴿۱۴۰﴾ یہ ایک جماعت تھی جو گزر گئی ، اُس کو ملے گا جو اُس نے کمایا اور تم کو ملے گا

مَا كَسَبْتُمْ ۚ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۴۱﴾
جو تم نے کمایا ، اور تم سے اُن کے کیے ہوئے کی پوچھ نہ ہوگی ﴿۱۴۱﴾

سَيَقُولُ السُّفَهَاءُ مِنَ النَّاسِ مَا وَلَّهُمْ عَنِ
اب یہ بے وقوف لوگ کہیں گے کہ آخر وہ کیا چیز ہے جس نے ان (مسلمانوں) کو اُس قبلے سے رخ

قَبَلَتِهِمُ الَّتِي كَانُوا عَلَيْهَا ط قُلْ لِلَّهِ الْمَشْرِقُ
پھیرنے پر آمادہ کر دیا، جس کی طرف وہ منہ کرتے چلے آ رہے تھے، آپ کہہ دیجئے کہ مشرق

وَالْمَغْرِبُ ط يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۱۳۲﴾
اور مغرب سب اللہ ہی کی ہیں، وہ جس کو چاہتا ہے سیدھی راہ کی ہدایت کردیتا ہے ﴿۱۳۲﴾

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ
اور اس طرح ہم نے تم کو سچ کی اُمت بنادیا، تاکہ تم گواہ رہو

عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا ط وَمَا
لوگوں پر اور رسول رہے تم پر گواہ، اور جس قبلہ پر

جَعَلْنَا الْقِبْلَةَ الَّتِي كُنْتُمْ عَلَيْهَا إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ
تم تھے ہم نے اُس کو صرف اس لئے متعین کیا تھا تاکہ ہم جان لیں کہ کون

يَتَّبِعُ الرَّسُولَ مِمَّنْ يَنْقَلِبُ عَلَى عَقْبَيْهِ ط وَإِنْ كَانَتْ
رسول کی پیروی کرتا ہے اور کون اُس سے اُلٹے پاؤں پھر جاتا ہے، اور بے شک یہ بات

لَكَبِيرَةً إِلَّا عَلَى الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ ط وَمَا كَانَ اللَّهُ
بھاری ہے مگر اُن لوگوں پر جن کو اللہ نے ہدایت دی، اور اللہ ایسا نہیں

لِيُضَيِّعَ إِيْمَانَكُمْ إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ لَكَرُؤُوفٌ رَحِيمٌ ﴿۱۳۳﴾
کہ تمہارے ایمان کو ضائع کر دے، بے شک اللہ لوگوں کے ساتھ شفقت کرنے والا مہربان ہے ﴿۱۳۳﴾

قَدْ نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي السَّمَاءِ ؕ فَلَنُوَلِّيَنَّكَ
ہم تمہارے چہرہ کا بار بار آسمان کی طرف اٹھنا دیکھ رہے ہیں، پس ہم تم کو

قِبْلَةً تَرْضَاهَا ؕ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ
اسی قبلہ کی طرف پھیر دیں گے جس کو تم پسند کرتے ہو، اب اپنا رخ مسجد حرام کی طرف پھیر دو،

وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ ط وَإِنَّ
اور تم جہاں کہیں بھی ہو اپنے رخ کو اسی طرف کرو، اور

الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ لَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ
اہل کتاب خوب جانتے ہیں کہ یہ حق ہے اور اُن کے رب کی

رَبِّهِمْ ۖ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ﴿١٣٣﴾ وَلَئِنْ

جانب سے ہے ، اور اللہ بے خبر نہیں اُس سے جو وہ کر رہے ہیں ﴿۱۳۳﴾ اور اگر تم ان

آتَيْتَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ بِكُلِّ آيَةٍ مَا تَبِعُوا

اہل کتاب کے سامنے تمام دلیلیں پیش کر دو ، تب بھی وہ تمہارے قبلہ کو

قَبِلْتَكَ ۚ وَمَا أَنْتَ بِتَابِعٍ قَبْلَتَهُمْ ۚ وَمَا بَعْضُهُمْ

نہ مانیں گے ، اور نہ تم ان کے قبلہ کی پیروی کر سکتے ہو ، اور نہ وہ خود

بِتَابِعٍ قَبْلَةٍ بَعْضٌ ۖ وَلَئِنْ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ مِّنْ

ایک دوسرے کے قبلہ کو مانتے ہیں ، اور اُس علم کے بعد جو تمہارے پاس

بَعْدَ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ ۚ إِنَّكَ إِذًا لِّمِنَ الظَّالِمِينَ ﴿١٣٥﴾

آچکا ہے اگر تم ان کی خواہشوں کی پیروی کرو گے تو یقیناً ظالموں میں سے ہو جاؤ گے ﴿۱۳۵﴾

الَّذِينَ اتَّبَعُوا الْكِتَابَ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ ۖ

جن کو ہم نے کتاب دی ہے وہ اُس کو اس طرح پہچانتے ہیں جس طرح اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں،

وَأَنَّ فَرِيقًا مِّنْهُمْ لَيَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿١٣٦﴾

اور ان میں سے ایک گروہ حق کو چھپا رہا ہے حالانکہ وہ اُس کو جانتا ہے ﴿۱۳۶﴾

الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِينَ ۚ

حق وہ ہے جو آپ کا رب کہے ، پس آپ ہرگز شک کرنے والوں میں سے نہ بنیں ﴿۱۳۷﴾

وَلِكُلٍّ وِجْهَةٌ هُوَ مُوَلِّيهَا فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ ۚ

ہر ایک کے لیے ایک رخ ہے جدھر وہ منہ کرتا ہے ، پس تم بھلائی کے کاموں کی طرف دوڑو،

أَيْنَ مَا تَكُونُوا يَأْتِ بِكُمْ اللَّهُ جَمِيعًا ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ

تم جہاں کہیں ہو گے اللہ تم سب کو لے آئے گا ، بے شک اللہ

كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٣٨﴾ وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ

سب کچھ کر سکتا ہے ﴿۱۳۸﴾ اور تم جہاں سے بھی نکلو اپنا رخ

وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ۚ وَإِنَّهُ لَلْحَقُّ مِنْ

مسجد حرام کی طرف کر دو ، بے شک یہ حق ہے تمہارے رب

رَبِّكَ ۚ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿١٣٩﴾ وَمِنْ حَيْثُ

کی طرف سے ، اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اُس سے بے خبر نہیں ﴿۱۳۹﴾ اور تم جہاں سے

وَقَفَا

وَقَفَا

وَقَفَا

وَقَفَا

وَقَفَا

خَرَجْتَ قَوْلٍ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ۖ وَحَيْثُ

بھی نکلو اپنا رخ مسجد حرام کی طرف کرو ، اور تم جہاں

مَا كُنْتُمْ قَوْلُوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ ۚ لِئَلَّا يَكُونَ لِلنَّاسِ

بھی رہو اپنے رخ اسی طرف رکھو ؛ تاکہ لوگوں کو تمہارے اوپر

عَلَيْكُمْ حُجَّةٌ ۚ إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ ۖ فَلَا

کوئی حجت باقی نہ رہے ، سوائے اُن لوگوں کے جو اُن میں بے انصاف ہیں ، پس تم

تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِي ۚ وَلَا تَمْنَعَتْكُمْ عَلَيْهِمْ وَلَعَلَّكُمْ

اُن سے نہ ڈرو اور مجھ سے ڈرو ، اور تاکہ میں اپنی نعمت تمہارے اوپر پوری کر دوں ، اور تاکہ

تَهْتَدُوا ۚ ۝۱۵۰ كَمَا أَرْسَلْنَا فِيكُمْ رَسُولًا مِنْكُمْ

تم راہ پا جاؤ ۝۱۵۰ جس طرح ہم نے تمہارے درمیان ایک رسول تم ہی میں سے بھیجا

يَتْلُوا عَلَيْكُمْ آيَاتِنَا وَيُزَكِّيْكُمْ وَيُعَلِّمُكُمُ الْكِتَابَ

جو تم کو ہماری آیتیں پڑھ کر سناتا ہے ، اور تم کو پاک کرتا ہے اور تم کو کتاب کی

وَالْحِكْمَةَ وَيُعَلِّمُكُم مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ۝۱۵۱

اور حکمت کی تعلیم دیتا ہے ، اور تم کو وہ چیزیں سکھا رہا ہے جن کو تم نہیں جانتے تھے ۝۱۵۱

فَاذْكُرُونِي اَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونِ ۝۱۵۲

پس تم مجھ کو یاد رکھو میں تم کو یاد رکھوں گا ، اور میرا احسان مانو میری ناشکری مت کرو ۝۱۵۲

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ ۖ

اے ایمان والو! صبر اور نماز سے مدد حاصل کرو،

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ ۝۱۵۳ وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي

یقیناً اللہ صبر کرنے والوں کے ساتھ ہے ۝۱۵۳ اور جو لوگ اللہ کی راہ میں

سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتٌ ۖ بَلْ أَحْيَاءٌ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ ۝۱۵۴

مارے جائیں اُن کو مردہ مت کہو ؛ بلکہ وہ زندہ ہیں مگر تم کو خبر نہیں ۝۱۵۴

وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ

اور ہم ضرور تم کو آزمائیں گے کچھ ڈر اور بھوک سے اور مالوں اور جانوں

الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ ۖ وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ ۝۱۵۵

اور پھلوں میں کمی کے ذریعہ ، اور ثابت قدم رہنے والوں کو خوش خبری دے دو ۝۱۵۵

الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمْ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا
جن کا حال یہ ہے کہ جب اُن کو کوئی مصیبت پہنچتی ہے تو وہ کہتے ہیں : ہم اللہ کے ہیں اور ہم

إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ﴿١٥٦﴾ أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِّن رَّبِّهِمْ
اسی کی طرف لوٹنے والے ہیں ﴿١٥٦﴾ یہی لوگ ہیں جن کے اوپر اُن کے رب کی شاباشیاں ہیں

وَرَحْمَةٌ ۖ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ ﴿١٥٧﴾ إِنَّ الصَّافَا
اور رحمت ہے ، اور یہی لوگ ہیں جو راہ پر ہیں ﴿١٥٧﴾ بے شک ”صفا“

وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَابٍ ۚ اللَّهُ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوِ اعْتَمَرَ
اور ”مروہ“ اللہ کی (یادگار) نشانیوں میں سے ہیں ؛ پس جو شخص بیت اللہ کا حج کرے یا عمرہ کرے

فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطَّوَّفَ بِهِمَا ۚ وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا ۖ
تو اُس پر کوئی حرج نہیں کہ وہ اُن کا طواف کرے ، اور جو کوئی شوق سے کچھ نیکی کرے

فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلِيمٌ ﴿١٥٨﴾ إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا
تو اللہ قدر دان ہے ، جاننے والا ہے ﴿١٥٨﴾ بے شک جو لوگ چھپاتے ہیں

أَنزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَالْهُدَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَّاهُ
ہماری اُتاری ہوئی کھلی نشانیوں کو اور ہماری ہدایت کو ، بعد اِس کے کہ ہم اُس کو

لِلنَّاسِ فِي الْكِتَابِ ۖ أُولَٰئِكَ يَلْعَنُهُمُ اللَّهُ وَيَلْعَنُهُمُ
لوگوں کے لیے کتاب میں کھول چکے ہیں ، تو وہی لوگ ہیں جن پر اللہ لعنت کرتا ہے اور اُن پر لعنت کرنے والے

اللَّعْنُونَ ﴿١٥٩﴾ إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَبَيَّنَّاهُ
لعنت کرتے ہیں ﴿١٥٩﴾ البتہ جنہوں نے توبہ کی اور اصلاح کر لی اور (حق کا) اظہار کیا

فَأُولَٰئِكَ أَتُوبُ عَلَيْهِمْ ۖ وَأَنَا التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿١٦٠﴾
تو اُن کو میں معاف کر دوں گا ، اور میں ہوں معاف کرنے والا ، مہربان ﴿١٦٠﴾

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ كُفَّارًا ۖ أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ
بے شک جن لوگوں نے انکار کیا اور اسی حال میں مر گئے تو وہی لوگ ہیں کہ اُن پر اللہ کی

لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ﴿١٦١﴾ خُلِدِ
اور فرشتوں کی اور آدمیوں کی سب کی لعنت ہے ﴿١٦١﴾ اسی حال میں وہ

فِيهَا ۖ لَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ ﴿١٦٢﴾
ہمیشہ رہیں گے ، اُن پر سے عذاب ہلکا نہ کیا جائے گا اور نہ اُن کو ڈھیل دی جائے گی ﴿١٦٢﴾

وَالْهُكْمُ إِلَهُ وَاحِدٌ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ

اور تمہارا معبود ایک ہی معبود ہے ، اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ، وہ بڑا مہربان ،

الرَّحِيمُ ﴿١٦٣﴾ إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

نہایت رحم والا ہے ﴿١٦٣﴾ بے شک آسمانوں اور زمین کی بناوٹ میں

وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْفُلْكِ الَّتِي تَجْرِي

اور رات دن کے آنے جانے میں اور اُن کشتیوں میں جو انسانوں کے کام آنے والی

فِي الْبَحْرِ بِنَاءٌ يَنْفَعُ النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ

چیزیں لے کر سمندر میں چلتی ہیں ، اور اُس پانی میں جس کو اللہ نے

السَّمَاءِ مِنْ مَّاءٍ فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا

آسمان سے اتارا ، پھر اُس سے مردہ زمین کو

وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ ۖ وَتَصْرِيفِ الرِّيحِ

زندگی بخشی ، اور اُس (زمین) میں سب قسم کے جانور پھیلا دیے ، اور ہواؤں کی گردش میں

وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ

اور بادلوں میں جو آسمان و زمین کے درمیان حکم کے تابع ہیں ، اُن لوگوں کے لیے

لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿١٦٤﴾ وَمِنَ النَّاسِ مَن يَتَّخِذُ مِنْ

نشانیاں ہیں جو عقل سے کام لیتے ہیں ﴿١٦٤﴾ اور کچھ لوگ ایسے ہیں جو اللہ کے سوا

دُونِ اللَّهِ أَنْدَادًا يُحِبُّونَهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ ۖ وَالَّذِينَ

دوسروں کو اُس کا برابر ٹھہراتے ہیں ، اُن سے ایسی محبت رکھتے ہیں جیسی محبت اللہ سے رکھنا چاہیے ، اور جو

أَمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ ۖ وَلَوْ يَرَى الَّذِينَ ظَلَمُوا إِذْ يَرُونَ

ایمان والے ہیں وہ سب سے زیادہ اللہ سے محبت رکھنے والے ہیں ، اور اگر یہ ظالم اُس وقت کو دیکھ لیں

الْعَذَابَ ۖ أَنَّ الْقُوَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۚ وَأَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ

جب کہ وہ عذاب کو دیکھیں گے کہ زور سارا کا سارا اللہ کا ہے ، اور اللہ بڑا سخت

الْعَذَابِ ﴿١٦٥﴾ إِذْ تَبَرَأَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا مِنَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا

عذاب دینے والا ہے ﴿١٦٥﴾ جب کہ وہ لوگ جن کے کہنے پر دوسرے چلتے تھے اُن لوگوں سے الگ ہو جائیں گے جو اُن کے

وَرَأَوْا الْعَذَابَ وَتَقَطَّعَتْ بِهِمُ الْأَسْبَابُ ﴿١٦٦﴾ وَقَالَ

کہنے پر چلتے تھے ، عذاب اُن کے سامنے ہوگا اور اُن کے سب طرف کے رشتے ٹوٹ چکے ہوں گے ﴿١٦٦﴾ وہ لوگ

الَّذِينَ اتَّبَعُوا لَوْ أَنَّ لَنَا كَرَّةً فَنَتَبَرَّأَ مِنْهُمْ كَمَا
جو پیچھے چلتے تھے کہیں گے: کاش! ہم کو دنیا کی طرف دوبارہ لوٹنا نصیب ہوتا تو ہم بھی ان سے الگ ہو جاتے

تَبَرَّءُوا مِنَّا ۚ كَذَلِكَ يُرِيهِمُ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ حَسَرَاتٍ
جیسے وہ ہم سے الگ ہو گئے، اس طرح اللہ ان کے اعمال کو انہیں حسرت بنا کر

عَلَيْهِمْ ۖ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ ۚ ﴿١٦٧﴾ يَا أَيُّهَا النَّاسُ
دکھائے گا، اور وہ آگ سے نہ نکل سکیں گے ﴿١٦٧﴾ اے لوگو!

كُلُوا مِنَّمَا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا ۚ وَلَا تَتَّبِعُوا
زمین کی چیزوں میں سے حلال اور ستھری چیزیں کھاؤ اور شیطان کے

خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴿١٦٨﴾ إِنَّمَا
قدموں پر مت چلو، بے شک وہ تمہارا ٹھلا ہوا دشمن ہے ﴿١٦٨﴾ وہ تم کو صرف

يَأْمُرُكُمْ بِالسُّوءِ وَالْفَحْشَاءِ وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى
برے کام اور بے حیائی کی تلقین کرتا ہے اور اس بات کی کہ تم اللہ کی طرف وہ باتیں

اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿١٦٩﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اتَّبِعُوا
منسوب کرو جن کے بارے میں تم کو کوئی علم نہیں ﴿١٦٩﴾ اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ اس پر چلو

مَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالَُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا الْفَرِيقَانِ عَلَيْهِ
جو اللہ نے اتارا ہے، تو وہ کہتے ہیں کہ ہم تو اسی پر چلیں گے جس پر ہم نے

أَبَاءَنَا ۚ أُولَٰئِكَ كَانَ أَبَاؤُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا
اپنے باپ دادا کو پایا ہے، کیا اس صورت میں بھی کہ ان کے باپ دادا نہ عقل رکھتے ہوں

وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٧٠﴾ وَمَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ
اور نہ سیدھی راہ جانتے ہوں ﴿١٧٠﴾ اور ان منکروں کی مثال ایسی ہے جیسے کوئی شخص

الَّذِي يَنْعِقُ بِمَا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُعَاءً وَنِدَاءً ۚ صُمُّ
ایسے جانور کے پیچھے چلا رہا ہو جو بلانے اور پکارنے کے سوا اور کچھ نہیں سنتا، یہ بہرے ہیں،

بُكْمٌ عُصَىٰ فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٧١﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ
گونگے ہیں، اندھے ہیں وہ کچھ نہیں سمجھتے ﴿١٧١﴾ اے ایمان والو!

آمِنُوا كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَاشْكُرُوا
ہماری دی ہوئی پاک چیزوں کو کھاؤ، اور اللہ کا شکر ادا کرو

لِلّٰهِ اِنْ كُنْتُمْ اِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴿١٤٢﴾ اِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ

اگر تم اُس کی عبادت کرنے والے ہو ﴿١٤٢﴾ اللہ نے تم پر حرام کیا ہے

الْمَيْتَةَ وَالْدَّمَ وَلَحْمَ الْخِنْزِيرِ وَمَا اَهْلًا بِهِ لِغَيْرِ

صرف مُردار کو ، اور خون کو ، اور سُور کے گوشت کو ، اور جس پر اللہ کے سوا کسی اور کا نام لیا

اللّٰهِ ۚ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا اِثْمَ عَلَيْهِ ۖ

گیا ہو، پھر جو شخص مجبور ہو جائے، وہ نہ اُس کی چاہت رکھتا ہو اور نہ حد سے آگے بڑھنے والا ہو تو اُس پر کوئی گناہ نہیں،

اِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ﴿١٤٣﴾ اِنَّ الَّذِيْنَ يَكْتُمُوْنَ

بے شک اللہ بخشنے والا مہربان ہے ﴿١٤٣﴾ بے شک جو لوگ اُس چیز کو بچھپاتے ہیں

مَا اَنْزَلَ اللّٰهُ مِنَ الْكِتٰبِ وَيَشْتَرُوْنَ بِهِ ثَمَنًا

جو اللہ نے اپنی کتاب میں اتاری ہے اور اُس کے بدلے میں تھوڑی قیمت

قَلِيْلًا ۚ اُولٰٓئِكَ مَا يَأْكُلُوْنَ فِيْ بُطُوْنِهِمْ اِلَّا النَّارَ

لیتے ہیں ، وہ اپنے پیٹ میں صرف آگ بھر رہے ہیں،

وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللّٰهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يُزَكِّيْهِمْ ۚ

قیامت کے دن اللہ نہ اُن سے بات کرے گا اور نہ اُن کو پاک کرے گا،

وَلَهُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ﴿١٤٤﴾ اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ اشْتَرَوْا الضَّلٰلَةَ

اور اُن کے لیے دردناک عذاب ہے ﴿١٤٤﴾ یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے ہدایت کے بدلے

بِالْهٰدِي وَالْعَذَابِ بِالْمَغْفِرَةِ ۚ فَمَا أَصْبَرَهُمْ عَلَى

گمراہی اور مغفرت کے بدلے عذاب کی خریداری کر لی ہے ؛ چنانچہ (اندازہ کرو کہ) یہ دوزخ کی

النَّارِ ﴿١٤٥﴾ ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ نَزَّلَ الْكِتٰبَ بِالْحَقِّ ۖ وَاِنَّ

آگ سہنے کے لیے کتنے تیار ہیں ﴿١٤٥﴾ یہ اس لیے کہ اللہ نے اپنی کتاب کو ٹھیک ٹھیک اتارا ، مگر

الَّذِيْنَ اخْتَلَفُوْا فِي الْكِتٰبِ لَفِيْ شِقَاقٍ ۚ بَعِيْدٌ ۚ

جن لوگوں نے کتاب میں کئی راہیں نکال لیں وہ ضد میں دور جا پڑے ﴿١٤٦﴾

لَيْسَ الْبِرُّ اَنْ تُوَلُّوْا وُجُوْهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ

نیکی یہ نہیں کہ تم اپنے چہرے پورب

وَالْمَغْرِبِ وَلٰكِنَّ الْبِرَّ مَنْ اٰمَنَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ

اور پیچھم کی طرف کر لو ؛ بلکہ نیکی یہ ہے کہ آدمی ایمان لائے اللہ پر اور آخرت کے دن پر

وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكِتَابِ وَالنَّبِيِّينَ ؕ وَآتَى الْمَالَ عَلَىٰ

اور فرشتوں پر اور کتاب پر اور پیغمبروں پر ، اور مال دے اللہ کی

حُبِّهِ ذَوِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ

محبت میں رشتے داروں کو ، اور محتاجوں کو اور مسافروں

السَّبِيلِ ۚ وَالسَّائِلِينَ فِي الرِّقَابِ ؕ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ

کو ، اور مانگنے والوں کو اور غلاموں کو چھڑانے میں ، اور نماز قائم کرے

وَآتَى الزَّكَاةَ ؕ وَالْمُوفُونَ بِعَهْدِهِمْ إِذَا عَاهَدُوا ؕ

اور زکوٰۃ ادا کرے ، اور جب عہد کر لیں تو اُس کو پورا کریں،

وَالصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ وَالضَّرَّاءِ وَحِينَ الْبَأْسِ ۚ

اور صبر کرنے والے سختی اور تکلیف میں اور لڑائی کے وقت،

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ صَدَقُوا ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ﴿۱۷۷﴾

یہی لوگ ہیں جو سچے نکلے ، اور یہی ہیں ڈر رکھنے والے ﴿۱۷۷﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي

اے ایمان والو ! تم پر مقتولوں کا قصاص لینا فرض کیا

الْقَتْلِ ۚ وَالْحُرُّ بِالْحُرِّ وَالْعَبْدُ بِالْعَبْدِ وَالْأُنثَىٰ

جاتا ہے ، آزاد کے بدلے آزاد ، غلام کے بدلے غلام ، عورت کے بدلے

بِالْأُنثَىٰ ۚ فَمَنْ عَفَىٰ لَهُ مِنْ أَخِيهِ شَيْءٌ فَاتَّبَاعُ

عورت ، پھر جس کو اُس کے بھائی کی طرف سے کچھ معافی ہو جائے تو اُسے چاہیے کہ مناسب طریقے

بِالْمَعْرُوفِ وَأَدَّاءُ إِلَيْهِ بِإِحْسَانٍ ۚ ذَٰلِكَ تَخْفِيفٌ

کا خیال رکھے ، اور خوش دلی کے ساتھ اُس کو ادا کرے ، یہ تمہارے رب کے طرف سے

مِّن رَّبِّكُمْ وَرَحْمَةٌ ۚ فَمَنِ اعْتَدَىٰ بَعْدَ ذَٰلِكَ

ایک آسانی اور مہربانی ہے ، اب اس کے بعد بھی جو شخص زیادتی کرے

فَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۱۷۸﴾ وَلَكُمْ فِي الْقِصَاصِ حَيَوَةٌ

اُس کے لیے دردناک عذاب ہے ﴿۱۷۸﴾ اور اے عقل والو ! قصاص میں

يَأُولَى الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿۱۷۹﴾ كُتِبَ عَلَيْكُمُ

تمہارے لیے زندگی ہے ؛ تاکہ تم بچو ﴿۱۷۹﴾ تم پر فرض کیا جاتا ہے کہ

إِذَا حَضَرَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ إِنْ تَرَكَ خَيْرًا ۖ الْوَصِيَّةُ
جب تم میں سے کسی کی موت کا وقت آجائے اور وہ اپنے پیچھے مال چھوڑ رہا ہو، تو وہ دستور کے مطابق

لِلْوَالِدَيْنِ وَالْأَقْرَبِينَ بِالْمَعْرُوفِ ۚ حَقًّا عَلَى
وصیت کرے اپنے ماں باپ کے لیے اور رشتے داروں کے لیے، یہ ضروری ہے

الْمُتَّقِينَ ۝ (۱۸۰) فَمَنْ بَدَّلَهُ بَعْدَ مَا سَمِعَهُ فَإِنَّمَا
اللہ سے ڈرنے والوں کے لیے (۱۸۰) پھر جو کوئی وصیت کو سننے کے بعد اس کو بدل ڈالے تو اس کا

إِثْمُهُ عَلَى الَّذِينَ يُبَدِّلُونَهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝ (۱۸۱)
گناہ اسی پر ہوگا جس نے اس کو بدلا؛ یقیناً اللہ سُننے والا، جاننے والا ہے (۱۸۱)

فَمَنْ خَافَ مِنْ مَوْصٍ جَنَفًا أَوْ إِثْمًا فَأَصْلَحَ
البتہ جس کو وصیت کرنے والے کے متعلق یہ اندیشہ ہو کہ اس نے جانب داری یا گناہ کیا ہے اور وہ آپس میں

بَيْنَهُمْ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝ (۱۸۲)
صلح کرادے تو اس پر کوئی گناہ نہیں؛ اللہ معاف کرنے والا، رحم کرنے والا ہے (۱۸۲)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا
اے ایمان والو! تم پر روزہ فرض کیا گیا ہے جس طرح تم سے

كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝ (۱۸۳)
اگلوں پر فرض کیا گیا تھا؛ تاکہ تم پرہیزگار بنو (۱۸۳)

أَيَّامًا مَّعْدُودَاتٍ ۚ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا
کچھ ہی دن تو رکھنے میں یہ روزے، پھر جو کوئی تم میں بیمار ہو

أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ ۚ وَعَلَى الَّذِينَ
یا سفر میں ہو تو دوسرے دنوں میں تعداد پوری کر لے، اور جن کو طاقت ہے

يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ ۚ فَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا
تو ایک روزے کے بدلے ایک مسکین کو کھانا کھلانا ہے، جو کوئی مزید نیکی کرے

فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ ۚ وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ
تو وہ اس کے لیے بہتر ہے؛ اور تم روزہ رکھو تو یہ تمہارے لیے زیادہ بہتر ہے،

تَعْلَمُونَ ۝ (۱۸۴) شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنْزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ
اگر تم جانو (۱۸۴) رمضان کا مہینہ جس میں قرآن اتارا گیا،

هُدًى لِّلنَّاسِ وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَىٰ وَالْفُرْقَانِ ؕ

ہدایت ہے لوگوں کے لیے اور کھلی نشانیاں راستہ کی اور حق و باطل کے بیچ فیصلہ کرنے والا،

فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ ۖ وَمَنْ كَانَ

پس تم میں سے جو کوئی اس مہینہ کو پاتے وہ اُس کے روزے رکھے ، اور جو

مَرِيضًا أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ ۗ يُرِيدُ

بیمار ہو یا سفر پر ہو تو دوسرے دنوں میں گنتی پوری کر لے ، اللہ تمہارے لیے

اللَّهُ بِكُمْ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَلِتُكْمِلُوا

آسانی چاہتا ہے وہ تمہارے ساتھ سختی کرنا نہیں چاہتا ؛ اور اِس لیے کہ تم

الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا هَدَاكُمْ وَلَعَلَّكُمْ

گنتی پوری کر لو اور اللہ کی بڑائی بیان کرو اِس پر کہ اُس نے تم کو راہ بتائی اور تاکہ تم

تَشْكُرُونَ ﴿١٨٥﴾ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ ۖ

اِس کے شکر گزار بنو ﴿۱۸۵﴾ اور جب میرے بندے تم سے میرے بارے میں پوچھیں تو میں تو نزدیک ہوں،

أَجِيبْ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَا ۖ فَلْيَسْتَجِيبُوا

پکارنے والے کی پکار کا جواب دیتا ہوں جب کہ وہ مجھے پکارتا ہے ، تو چاہیے کہ وہ میرا حکم مانیں

لِي وَلِيُؤْمِنُوا بِئِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ ﴿١٨٦﴾ أَجَلٌ لَّكُمْ

اور مجھ پر یقین رکھیں ؛ تاکہ وہ ہدایت پائیں ﴿۱۸۶﴾ تمہارے لیے روزہ کی

لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَىٰ نِسَائِكُمْ ۚ هُنَّ لِبَاسٌ

رات میں اپنی بیویوں کے پاس جانا جائز کیا گیا ہے ، وہ تمہارے لیے لباس ہیں

لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَّهُنَّ ۚ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ

اور تم اُن کے لیے لباس ہو ، اللہ نے دیکھا کہ تم اپنے آپ سے

تُخْتَانُونَ أَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ ۚ

خیانت کر رہے تھے تو اِس نے تم پر عنایت کی اور تم کو معاف کر دیا،

فَالْعَنَ بَاشِرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ ۚ وَكُلُوا

تو اب تم اُن سے ملو اور وہ تلاش کرو جو اللہ نے تمہارے لیے لکھ دیا ہے ، اور کھاؤ

وَأَشْرَبُوا حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ

اور پیو یہاں تک کہ صبح کی سفید دھاری کالی دھاری سے

الْبَقَرَةُ ۲	<p>الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ۖ ثُمَّ أَتُوا الصَّيَّامَ إِلَى</p> <p>الْغُلِّ ۚ وَلَا تُبَاشِرُوهُنَّ وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسْجِدِ ط</p> <p>تک ، اور جب تم مسجد میں اعتکاف میں ہو تو بیویوں سے خلوت نہ کرو،</p>
	<p>تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَقْرُبُوهَا ط كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ</p> <p>یہ اللہ کی حدیں ہیں تم ان کے نزدیک نہ جاؤ ، اس طرح اللہ اپنی آیتیں</p>
	<p>آيَتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿١٨٤﴾ وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمُ</p> <p>لوگوں کے لیے بیان کرتا ہے ؛ تاکہ وہ بچیں ﴿١٨٤﴾ اور تم آپس میں ایک دوسرے کے مال کو</p>
	<p>بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ وَتُدْلُوا بِهَآ إِلَى الْحُكَّامِ لِتَأْكُلُوا</p> <p>ناحق طور پر نہ کھاؤ اور ان کو حاکموں تک نہ پہنچاؤ ؛ تاکہ دوسروں کے مال کا</p>
	<p>فَرِيقًا مِّنْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْإِثْمِ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١٨٥﴾</p> <p>کوئی حصہ ظالمانہ طریقہ پر کھا جاؤ ، حالانکہ تم اس کو جانتے ہو ﴿١٨٥﴾</p>
	<p>يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْأَهْلِ ط قُلْ هِيَ مَوَاقِيتُ لِلنَّاسِ</p> <p>وہ تم سے (ہرمہینے کے) چاند کے بارے میں پوچھتے ہیں، بہہ دو کہ وہ اوقات معلوم کرنے کا ذریعہ ہے لوگوں کے لیے</p>
	<p>وَالْحَجِّ ط وَلَيْسَ الْبِرُّ بِأَنْ تَأْتُوا الْبُيُوتَ مِنْ ظُهُورِهَا</p> <p>اور حج کے لیے ، اور نیکی یہ نہیں کہ تم گھروں میں ان کے پچھلے حصے سے آؤ؛</p>
	<p>وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنِ اتَّقَى ط وَأْتُوا الْبُيُوتَ مِنْ أَبْوَابِهَا</p> <p>بلکہ نیکی یہ ہے کہ آدمی پرہیزگاری کرے ، اور گھروں میں ان کے دروازوں سے آؤ،</p>
	<p>وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿١٨٩﴾ وَقَاتِلُوا فِي</p> <p>اور اللہ سے ڈرو ؛ تاکہ تم کامیاب ہو ﴿١٨٩﴾ اور اللہ کی راہ میں ان لوگوں</p>
	<p>سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا ط</p> <p>سے لڑو جو کھڑے ہیں تم سے ، اور زیادتی نہ کرو؛</p>
	<p>إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿١٩٠﴾ وَاقْتُلُوهُمْ حَيْثُ</p> <p>اللہ زیادتی کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا ﴿١٩٠﴾ اور تم قتل کرو ان کو جس جگہ</p>
	<p>ثَقَفْتُمُوهُمْ وَآخِرُ جَوْهَرِهِمْ مِّنْ حَيْثُ أَخْرَجُوكُمُ</p> <p>پاؤ ، اور نکال دو ان کو جہاں سے انہوں نے تم کو نکالا ہے،</p>

وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ ۚ وَلَا تُقَاتِلُوهُمْ عِنْدَ
اور فتنہ سخت تر ہے قتل سے ، اور اُن سے مسجد حرام کے

الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ حَتَّىٰ يُقَاتِلُوكُمْ فِيهِ ۚ فَإِنْ قَتَلُوكُمْ
پاس نہ لڑو جب تک کہ وہ تم سے اُس میں جنگ نہ چھیڑیں ، پس اگر وہ تم سے جنگ

فَاقْتُلُوهُمْ ۖ كَذَلِكَ جَزَاءُ الْكَافِرِينَ ۚ فَإِنْ انْتَهَوْا
چھیڑیں تو اُن کو قتل کرو ، یہی سزا ہے منکروں کی (۱۹۱) پھر اگر وہ باز آجائیں

فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۚ (۱۹۲) وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّىٰ لَا تَكُونَ
تو اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے (۱۹۲) اور تم اُن سے جنگ کرو یہاں تک کہ فتنہ

فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ انْتَهَوْا فَلَا عُدْوَانَ
باقی نہ رہے اور دین اللہ کا ہو جائے ، پھر اگر وہ باز آجائیں تو اُس کے بعد سختی نہیں ہے

إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ ۚ (۱۹۳) الشَّهْرُ الْحَرَامُ بِالشَّهْرِ
مگر ظالموں پر (۱۹۳) حرمت والا مہینہ حرمت والے مہینے

الْحَرَامِ وَالْحُرْمَتُ قِصَاصٌ ۚ فَمَنْ اعْتَدَىٰ عَلَيْكُمْ
کا بدلہ ہے اور حرمتوں کا بھی قصاص ہے ، پس جس نے تم پر زیادتی کی

فَاعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا اعْتَدَىٰ عَلَيْكُمْ ۚ
تم بھی اُس پر زیادتی کرو جیسی اُس نے تم پر زیادتی کی ہے،

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ ۚ (۱۹۴)
اور اللہ سے ڈرو اور جان لو کہ اللہ پرہیزگاروں کے ساتھ ہے (۱۹۴)

وَأَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى
اور اللہ کی راہ میں خرچ کرو اور اپنے آپ کو ہلاکت میں

التَّهْلُكَةِ ۚ وَأَحْسِنُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ۚ (۱۹۵)
نہ ڈالو ، اور کام اچھی طرح کرو ، بے شک اللہ اچھی طرح کام کرنے والوں کو پسند کرتا ہے (۱۹۵)

وَاتِمُّوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ أُحْصِرْتُمْ فَمَا
اور پورا کرو حج اور عمرہ اللہ کے لیے ، پھر اگر تم گھر جاؤ تو جو قربانی کا

اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ ۚ وَلَا تَحْلِقُوا رُءُوسَكُمْ حَتَّىٰ
جانور مینس ہو وہ پیش کردو ، اور تم اپنے سروں کو نہ منڈاؤ جب تک

يَبْلُغُ الْهَدْيُ مَحَلَّهُ ۖ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا

قربانی اپنے ٹھکانے پر نہ پہنچ جائے ، تم میں سے جو بیمار ہو

أَوْ بِهِ أَذًى مِّنْ رَّأْسِهِ فَفِدْيَةٌ مِّنْ صِيَامٍ أَوْ

یا اس کے سر میں کوئی تکلیف ہو تو وہ فدیہ دے روزے یا

صَدَقَةٍ أَوْ نُسُكٍ ۚ فَإِذَا أَمِنْتُمْ ۖ فَمَنْ تَمَتَّعَ

صدقے یا قربانی کی شکل میں ، پھر جب امن کی حالت ہو ، اور کوئی حج تک عمرہ کا فائدہ

بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ ۚ

حاصل کرنا چاہے تو وہ قربانی پیش کرے جو اس کو ميسر آئے،

فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ ۚ فِي الْحَجِّ وَسَبْعَةٍ

پھر جس کو ميسر نہ آئے تو وہ حج کے ایام میں تین دن روزے رکھے اور سات دن کے روزے

إِذَا رَجَعْتُمْ ۖ تِلْكَ عَشْرَةٌ كَامِلَةٌ ۖ ذَٰلِكَ لِمَنْ

جب کہ تم گھروں کو لوٹو ، یہ پورے دس ہوتے ، یہ اس شخص کے لیے ہے

لَّمْ يَكُنْ أَهْلُهُ حَاضِرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ۖ وَاتَّقُوا

جس کا خاندان مسجد حرام کے پاس آباد نہ ہو ، اور اللہ سے

اللَّهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۚ ۝۱۹۶ الْحَجُّ

ڈرو اور جان لو کہ اللہ سخت عذاب دینے والا ہے ۝۱۹۶ حج کے

أَشْهُرٌ مَّعْلُومَةٌ ۚ فَمَنْ فَرَضَ فِيهِنَّ الْحَجَّ فَلَا رَفَثَ

متعین مہینے ہیں، پس جس نے ان مہینوں میں حج کا ارادہ کر لیا تو پھر اس کو حج کے دوران نہ کوئی

وَلَا فُسُوقٌ ۚ وَلَا جِدَالَ فِي الْحَجِّ ۖ وَمَا تَفَعَّلُوا

گندی بات کرنی ہے اور نہ گناہ کی ، اور نہ لڑائی جھگڑے کی ، اور جو نیک کام

مِنْ خَيْرٍ يَّعْلَمُهُ اللَّهُ ۖ وَتَزَوَّدُوا فَإِنَّ خَيْرَ الزَّادِ

تم کرو گے اللہ اس کو جان لے گا ، اور (ہاں) راستے کا توشہ لے لیا کرو ، بہترین توشہ

التَّقْوَىٰ وَاتَّقُوا لِأُولَىٰ الْأَلْبَابِ ۚ ۝۱۹۷ لَيْسَ عَلَيْكُمْ

تقویٰ ہے ، اور اے عقل والو ! مجھ سے ڈرو ۝۱۹۷ اس میں کوئی

جُنَاحٌ أَنْ تَبْتَغُوا فَضْلًا مِّنْ رَبِّكُمْ ۖ فَإِذَا أَفْضَيْتُمْ

گناہ نہیں کہ تم اپنے رب کا فضل بھی تلاش کرو ، پھر جب تم لوگ

تَمَتَّعَ

۲۴
۸

وَقَفَّيْنِ الْبَقَرَةِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ۝۱۹۷

مَنْ عَرَفَتْ فَادْكُرُوا اللَّهَ عِنْدَ الْمَشْعَرِ الْحَرَامِ ۝
عرفات سے واپس ہو تو اللہ کو یاد کرو مشعرِ حرام کے نزدیک،

وَادْكُرُوهُ كَمَا هَدَيْكُمْ ۚ وَإِنْ كُنْتُمْ مِنْ قَبْلِهِ
اور اُس (اللہ) کو ویسے ہی یاد کرو جس طرح اُس نے تمہیں بتایا ہے، ورنہ تم اس سے پہلے

لَمِنَ الضَّالِّينَ ۝ (۱۹۸) ثُمَّ أَفِيضُوا مِنْ حَيْثُ أَفَاضَ
یقیناً راہ سے بھٹکے ہوئے لوگوں میں سے تھے (۱۹۸) پھر طوان کو چلو جہاں سے سب لوگ

النَّاسُ وَاسْتَغْفِرُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝ (۱۹۹)
چلیں، اور اللہ سے معافی مانگو؛ یقیناً اللہ بخشنے والا، رحم کرنے والا ہے (۱۹۹)

فَإِذَا قُضِيَتْمْ مَنَاسِكُكُمْ فَادْكُرُوا اللَّهَ كَذِكْرِكُمْ
پھر جب تم اپنے حج کے اعمال پورے کر لو تو اللہ کو یاد کرو جس طرح تم اپنے باپ دادا کو

أَبَاءَكُمْ أَوْ أَشَدَّ ذِكْرًا ۚ فَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ
یاد کرتے تھے بلکہ اُس سے بھی زیادہ، پس کچھ لوگ تو وہ ہیں جو یوں کہتے ہیں

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ
کہ اے ہمارے رب! ہمیں اس دنیا میں دے دے اور آخرت میں اُس کا

خَلَاقٍ ۝ (۲۰۰) وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا آتِنَا فِي
کچھ حصہ نہیں (۲۰۰) اور اُن میں سے کچھ وہ بھی ہیں جو کہتے ہیں کہ اے ہمارے (پیارے) رب! ہم کو دنیا میں

الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ
(بھی) بھلائی دیجیے اور آخرت میں بھی بھلائی دیجیے اور ہمیں آگ کے عذاب

النَّارِ ۝ (۲۰۱) أُولَٰئِكَ لَهُمْ نَصِيبٌ مِّمَّا كَسَبُوا ۚ
سے بچائیے (۲۰۱) انہیں لوگوں کے لیے حصہ ہے اُن کے کیے کا،

وَاللَّهُ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝ (۲۰۲) وَادْكُرُوا اللَّهَ فِي أَيَّامٍ
اور اللہ جلد حساب لینے والا ہے (۲۰۲) اور اللہ کو یاد کرو مقرر

مَعْدُودَاتٍ ۚ فَمَنْ تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَلَا إِثْمَ
دنوں میں، پھر جو شخص جلدی کر کے دو دن میں (مکہ واپس) آجائے اُس پر کوئی

عَلَيْهِ ۚ وَمَنْ تَأَخَّرَ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ ۚ لِمَنِ الْاِثْمُ ۚ
گناہ نہیں، اور جو شخص ٹھہر جائے اُس پر بھی کوئی گناہ نہیں، یہ اُس کے لیے ہے جو اللہ سے ڈرے،

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿۲۳﴾

اور تم اللہ سے ڈرتے رہو اور خوب جان لو کہ تم اُسی کے پاس اکٹھا کیے جاؤ گے ﴿۲۳﴾

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُعْجِبُكَ قَوْلُهُ فِي الْحَيَاةِ

اور لوگوں میں سے کوئی ہے کہ اُس کی بات دنیا کی زندگی میں تم کو پیاری

الدُّنْيَا وَيُشْهَدُ اللَّهُ عَلَىٰ مَا فِي قَلْبِهِ ۚ وَهُوَ أَلَدُّ

لگتی ہے اور وہ اپنے دل کی بات پر اللہ کو گواہ بناتا ہے ؛ حالانکہ وہ سخت

الْخِصَامِ ﴿۲۴﴾ وَإِذَا تَوَلَّىٰ سَعَىٰ فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ

جھگڑالو ہے ﴿۲۴﴾ اور جب وہ پلٹ کر چلا جاتا ہے تو وہ اِس کوشش میں رہتا ہے کہ زمین میں فساد

فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ ۗ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ

پھیلاتے اور کھیتوں اور جانوں کو ہلاک کرے ؛ حالانکہ اللہ

الْفُسَادَ ﴿۲۵﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ الْعِزَّةُ

فساد کو پسند نہیں کرتا ﴿۲۵﴾ اور جب اُس سے کہا جاتا ہے کہ اللہ سے ڈر ، تو تکبر اُس کو گناہ پر

بِأَلَّا تُمْ فَحَسْبُهُ جَهَنَّمُ ۖ وَلَيْسَ الْبِهَادُ ﴿۲۶﴾ وَمِنَ

اور آمادہ کر دیتا ہے ، پس ایسے شخص کے لیے جہنم کافی ہے ، اور وہ بہت برا ٹھکانہ ہے ﴿۲۶﴾ اور لوگوں میں

النَّاسِ مَنْ يَشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ ۗ

کوئی ہے کہ اللہ کی خوشی کی تلاش میں اپنی جان کو بیچ دیتا ہے ،

وَاللَّهُ رَعُوفٌ ۖ بِالْعِبَادِ ﴿۲۷﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ادْخُلُوا

اور اللہ اپنے بندوں پر نہایت مہربان ہے ﴿۲۷﴾ اے ایمان والو ! اسلام میں

فِي السَّلَامِ كَافَّةً ۖ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ ۗ

پورے پورے داخل ہو جاؤ ، اور شیطان کے قدموں پر مت چلو ،

إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴿۲۸﴾ فَإِنْ زَلَلْتُمْ مِنْ بَعْدِ مَا

وہ تمہارا کھلا ہوا دشمن ہے ﴿۲۸﴾ پھر اگر تم پھسل جاؤ بعد اِس کے کہ تمہارے پاس واضح دلیلیں

جَاءَتْكُمْ الْبَيِّنَاتُ فَاَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿۲۹﴾

آپکی ہیں تو جان لو کہ اللہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ﴿۲۹﴾

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي ظُلَلٍ مِّنَ

کیا لوگ اِس انتظار میں ہیں کہ اللہ اُن کے پاس بادل کے سائبانوں

الْغَبَامِ وَالْمَلَكَةِ وَقَضَى الْأَمْرَ ط وَإِلَى اللَّهِ

میں آئے اور فرشتے بھی آجائیں اور سب معاملے نمٹا دیے جائیں ، اور سارے معاملات

تُرْجَعُ الْأُمُورُ ۲۱۰ سَلِّ بَنِي إِسْرَءِيلَ كَمَا اتَيْنَهُمْ

اللہ ہی کی طرف پھیرے جاتے ہیں ۲۱۰ بنی اسرائیل سے پوچھو ، ہم نے ان کو کتنی گھلی

مِّنْ آيَةٍ بَيِّنَةٍ ط وَمَنْ يُبَدِّلْ نِعْمَةَ اللَّهِ مِنْ

گھلی نشانیاں دیں ، اور جو شخص اللہ کی نعمت کو بدل ڈالے جب کہ

بَعْدَ مَا جَاءَتْهُ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۲۱۱

وہ اس کے پاس آچکی ہو تو اللہ یقیناً سخت سزا دینے والا ہے ۲۱۱

زَيْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَيَسْخَرُونَ

خوش نما کر دی گئی ہے دنیا کی زندگی ان لوگوں کی نظر میں جو منکر ہیں اور وہ ہنستے ہیں

مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا ۚ وَالَّذِينَ اتَّقَوْا فَوْقَهُمْ يَوْمَ

ایمان والوں پر ؛ حالانکہ جو پرہیزگار ہیں وہ قیامت کے دن ان کے مقابلہ میں

الْقِيَمَةِ ط وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۲۱۲

اوپنے ہوں گے ، اور اللہ جس کو چاہتا ہے بے حساب روزی دے دیتا ہے ۲۱۲

كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً ۖ فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّنَ

لوگ ایک امت ہی تھے ، (انہوں نے اختلاف کیا) تو اللہ نے پیغمبروں کو بھیجا

مُبَشِّرِينَ وَمُنْذِرِينَ ۚ وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ

خوش خبری سنانے والے اور ڈرانے والے بنا کر ، اور ان کے ساتھ کتاب اتاری

بِالْحَقِّ لِيَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ ط

حق کے ساتھ ؛ تاکہ وہ فیصلہ کر دے لوگوں کے درمیان ان باتوں کا جن میں وہ اختلاف کر رہے ہیں ،

وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أُوتُوهُ مِنْ بَعْدِ

اور یہ اختلافات انہیں لوگوں نے کیے جن کو حق دیا گیا تھا ، بعد اس کے

مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ بَغْيًا ۚ فَهَدَى اللَّهُ

کہ ان کے پاس گھلی گھلی ہدایات آچکی تھیں ، آپس کی ضد کی وجہ سے ، پس اللہ نے اپنی توفیق سے

الَّذِينَ آمَنُوا لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِأُذُنِهِ ط

حق کے معاملے میں ایمان والوں کو راہ دکھائی جس میں وہ جھگڑ رہے تھے ،

وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٢١٣﴾

اور اللہ جس کو چاہتا ہے سیدھی راہ دکھا دیتا ہے ﴿٢١٣﴾

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخِلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَأْتِكُمْ مَثَلُ

کیا تم نے سمجھ رکھا ہے کہ تم جنت میں داخل ہو جاؤ گے ؛ حالانکہ تم پر ابھی وہ حالات

الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ ط مَسَّتْهُمْ الْبَأْسَاءُ

گزرے ہی نہیں جو تمہارے اگلوں پر گزرے تھے ، ان کو سختی

وَالضَّرَّاءُ وَزُلْزِلُوا حَتَّى يَقُولَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ

اور تکلیف پہونچی اور وہ ہلادیے گئے ؛ یہاں تک کہ رسول اور ان کے ساتھ

أَمِنُوا مَعَهُ مَتَى نَصَرَ اللَّهُ ط آ لَا إِنَّ نَصْرَ اللَّهِ

ایمان لانے والے پکار اٹھے کہ اللہ کی مدد کب آئے گی ؟ یاد رکھو ! اللہ کی مدد

قَرِيبٌ ﴿٢١٤﴾ يَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ ط قُلْ مَا أَنْفَقْتُمْ

قریب ہے ﴿٢١٤﴾ لوگ آپ سے پوچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں ؟ (اے نبی) کہہ دیں کہ جو مال تم خرچ کرو

مِّنْ خَيْرٍ فَلِلَّهِ الدِّينِ وَالْأَقْرَبِينَ وَالْيَتَامَى وَالْمَسْكِينِ

تو اُس میں حق ہے تمہارے مال باپ کا ، اور رشتہ داروں کا ، اور یتیموں کا ، اور محتاجوں کا

وَابْنِ السَّبِيلِ ط وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ

اور مسافروں کا ، اور جو بھلائی تم کرو گے وہ اللہ کو

عَلِيمٌ ﴿٢١٥﴾ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهُ لَكُمْ ؕ

معلوم ہے ﴿٢١٥﴾ تمہیں لڑائی کا حکم ہوا ہے اور وہ تم کو ناگوار معلوم ہوتا ہے،

وَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ ؕ وَعَسَى

ہو سکتا ہے کہ تم کسی چیز کو ناپسند کرو اور وہ تمہارے لیے بھلی ہو ، اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ

أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَّكُمْ ط وَاللَّهُ يَعْلَمُ

تم کوئی چیز کو پسند کرو اور وہ تمہارے لیے بُری ہو ؛ اور اللہ جانتا ہے جبکہ

وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿٢١٦﴾ يَسْأَلُونَكَ عَنِ الشَّهْرِ

تم نہیں جانتے ﴿٢١٦﴾ لوگ آپ سے حرمت والے مہینہ کے بارے میں

الْحَرَامِ قِتَالٍ فِيهِ ط قُلْ قِتَالٌ فِيهِ كَبِيرٌ ط وَصَدُّ

پوچھتے ہیں کہ اُس میں لڑنا کیسا ہے ؟ (اے نبی) کہہ دیجیے کہ اُس میں لڑنا بہت بُرا ہے ، مگر اللہ کے

عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَكُفْرًا بِهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ق

راستے سے روکنا ، اور اُس کا انکار کرنا ، اور مسجد حرام سے روکنا

وَإِخْرَاجِ أَهْلِهِ مِنْهُ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ ۚ وَالْفِتْنَةُ

اور اُس کے لوگوں کو وہاں سے نکالنا اللہ کے نزدیک اُس سے بھی زیادہ بُرا ہے ، اور فتنہ

أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ ۖ وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَكُمْ حَتَّىٰ

قتل سے بھی زیادہ بڑی برائی ہے ، اور یہ لوگ تم سے برابر لڑتے رہیں گے یہاں تک کہ

يَرُدُّوكُمْ عَنْ دِينِكُمْ إِنِ اسْتَطَاعُوا ۖ وَمَنْ

تم کو تمہارے دین سے پھیر دیں اگر قابو پا جائیں ، اور تم میں سے

يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَبْئُتْ وَهُوَ كَافِرٌ

جو کوئی اپنے دین سے پھر جائے اور کفر کی حالت میں مرے

فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ

تو ایسے لوگوں کے عمل فاسخ ہو گئے دنیا میں اور آخرت میں ،

وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۲۱۷﴾

اور وہ آگ میں پڑنے والے ہیں ، وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ﴿۲۱۷﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي

بے شک وہ لوگ جو ایمان لائے ، اور جنہوں نے ہجرت کی ، اور اللہ کی راہ میں

سَبِيلِ اللَّهِ ۚ أُولَٰئِكَ يَرْجُونَ رَحْمَتَ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ

جہاد کیا ، وہ اللہ کی رحمت کے امیدوار ہیں ، اور اللہ

غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿۲۱۸﴾ يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ ۖ

بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۲۱۸﴾ لوگ آپ سے شراب اور جوئے کے بارے میں پوچھتے ہیں ،

قُلْ فِيهِمَا إِثْمٌ كَبِيرٌ وَمَنَافِعُ لِلنَّاسِ ذَوَاتُهُمَا

(اے نبی) کہہ دیجئے کہ ان دونوں میں بڑا گناہ ہے اور لوگوں کے لیے کچھ فائدے بھی ہیں ، اور اُن کا گناہ

أَكْبَرُ مِنْ نَّفْعِهِمَا ۖ وَيَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ ۖ

بہت زیادہ ہے اُن کے فائدے سے ، اور وہ آپ سے پوچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں ،

قُلِ الْعَفْوَ ۖ كَذَٰلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ

کہہ دیجئے کہ جو (اپنی) ضرورت سے زیادہ ہو ، اس طرح اللہ تمہارے لیے احکام کو بیان کرتا ہے ؛ تاکہ تم

تَتَفَكَّرُونَ ﴿۲۱۹﴾ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۖ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ
دهیان کرو ﴿۲۱۹﴾ دنیا اور آخرت کے معاملات میں ، اور وہ آپ سے یتیموں سے متعلق

الْيَتَامَىٰ ۖ قُلْ إِصْلَاحٌ لَّهُمْ خَيْرٌ ۖ وَإِنْ تُخَالِطُوهُمْ
پوچھتے ہیں ، آپ کہہ دیں کہ ان کی بھلائی چاہنا تو نیک کام ہے ، اور اگر تم ان کو اپنے ساتھ شامل کرلو

فَإِخْوَانُكُمْ ۖ وَاللَّهُ يَعْلَمُ الْمُفْسِدَ مِنَ الْمُصْلِحِ ۖ
تو وہ تمہارے بھائی ہیں ، اور اللہ کو معلوم ہے کہ کون خرابی پیدا کرنے والا ہے اور کون درستگی پیدا کرنے والا ہے ،

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَاعْتَمَلْتُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿۲۲۰﴾
اور اگر اللہ چاہتا تو تم کو مشکل میں ڈال دیتا ؛ بے شک اللہ زبردست ہے ، تدبیر والا ہے ﴿۲۲۰﴾

وَلَا تَنْكِحُوا الْمُشْرِكَةَ حَتَّىٰ يُوْمِنَ ۖ وَلَا مِمَّنْ
اور مشرک عورتوں سے نکاح نہ کرو جب تک کہ وہ ایمان نہ لائیں ، اور کوئی بھی مؤمن باندی

خَيْرٌ مِّنْ مُّشْرِكَةٍ ۖ وَلَوْ أَعْجَبَتْكُمْ ۚ وَلَا تَنْكِحُوا
بہتر ہے کسی بھی مشرک عورت سے ، اگرچہ وہ تم کو اچھی معلوم ہو ، اور اپنی عورتوں کو

الْمُشْرِكِينَ حَتَّىٰ يُوْمِنُوا ۖ وَلَعَبْدٌ مُّؤْمِنٌ خَيْرٌ مِّنْ
مشرک مردوں کے نکاح میں نہ دو جب تک کہ وہ ایمان نہ لائیں ، کوئی بھی مؤمن غلام بہتر ہے ایک (آزاد)

مُشْرِكٍ ۖ وَلَوْ أَعْجَبَكُمْ ۖ أُولَٰئِكَ يَدْعُونَ إِلَى النَّارِ ۚ
مشرک سے اگرچہ وہ تم کو بھلا لگے ، وہ لوگ آگ کی طرف بلاتے ہیں

وَاللَّهُ يَدْعُوًا إِلَى الْجَنَّةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِإِذْنِهِ ۚ
جب کہ اللہ جنت کی طرف اور بخشش کی طرف بلاتا ہے اپنی توفیق سے ،

وَيُبَيِّنُ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿۲۲۱﴾
اور اپنے احکام لوگوں کے لیے کھول کر بیان کرتا ہے ؛ تاکہ وہ نصیحت پکڑیں ﴿۲۲۱﴾

وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ ۖ قُلْ هُوَ أَذًى ۚ فَاعْتَزِلُوا
اور وہ آپ سے حیض کا حکم پوچھتے ہیں ، (اے نبی) کہہ دیں کہ وہ ایک گندگی ہے ؛ پس حیض کی

النِّسَاءَ فِي الْمَحِيضِ ۚ وَلَا تَقْرَبُوهُنَّ حَتَّىٰ
حالت میں عورتوں سے الگ رہو ، اور جب تک وہ پاک نہ ہو جائیں ان کے

يَطْهَرْنَ ۚ فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأْتُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ أَمَرَكُمُ
قریب نہ جاؤ ، پھر جب وہ اچھی طرح پاک ہو جائیں تو اُس طریقہ سے ان کے پاس جاؤ جس کا حکم اللہ نے

اللَّهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ ﴿۲۲۱﴾

تم کو دیا ہے ؛ اللہ محبوب رکھتا ہے توبہ کرنے والوں کو اور وہ محبوب رکھتا ہے پاک رہنے والوں کو ﴿۲۲۱﴾

نِسَاؤُكُمْ حَرْثٌ لَّكُمْ ۖ فَأَتُوا حَرْثَكُمْ أَلَىٰ شِئْتُمْ ۚ

تمہاری عورتیں تمہاری کھیتیاں ہیں ، پس اپنی کھیتی میں جس طرح چاہو جاؤ ،

وَقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ

اور اپنے لیے (نیک عمل) آگے بھجھو ، اور اللہ سے ڈرو اور جان لو کہ تم ضرور

مُلقَوْهُ ۚ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿۲۲۲﴾ وَلَا تَجْعَلُوا اللَّهَ عُرْضَةً

اُس سے ملنے والے ہو ، اور ایمان والوں کو خوش خبری دے دو ﴿۲۲۲﴾ اور اللہ (کے نام) کو اپنی قسموں

لِأَيْمَانِكُمْ أَنْ تَبَرُّوا وَتَتَّقُوا وَتُصْلِحُوا بَيْنَ

میں اس نیت سے استعمال نہ کرو کہ اُس کے ذریعے نیکی اور تقویٰ کے کاموں اور لوگوں کے درمیان صلح

النَّاسِ ۚ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۲۳﴾ لَا يُوَاحِذُكُمْ اللَّهُ

و صفائی کرانے سے بچ سکو ؛ اور اللہ سب کچھ سنتا جانتا ہے ﴿۲۲۳﴾ اللہ تمہاری

بِالْغُفْوِ ۚ أَيَمَانِكُمْ وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ بِمَا كَسَبَتْ

بے ارادہ قسموں پر تم کو نہیں پکڑتا مگر وہ اُس کام پر پکڑتا ہے جو تمہارے

قُلُوبِكُمْ ۚ وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿۲۲۴﴾ لِلَّذِينَ يُؤْلُونَ

دل کرتے ہیں ؛ اور اللہ بہت بخشنے والا ، بڑا بردبار ہے ﴿۲۲۴﴾ جو لوگ اپنی بیویوں سے نہ ملنے کی

مِنْ نِسَائِهِمْ تَرَبُّصُ أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ ۚ فَإِنْ فَاءُوا

قسم کھالیں ، اُن کے لیے چار مہینے تک کی مہلت ہے ، پھر اگر وہ رجوع کر لیں

فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿۲۲۵﴾ وَإِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ

تو اللہ معاف کردینے والا ، مہربان ہے ﴿۲۲۵﴾ اور اگر وہ طلاق کا فیصلہ کر لیں

فَإِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۲۶﴾ وَالْمُطَلَّقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ

تو یقیناً اللہ سُننے والا ، جاننے والا ہے ﴿۲۲۶﴾ اور طلاق دی ہوئی عورتیں اپنے آپ کو

بِأَنفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ ۚ وَلَا يَحِلُّ لَهُنَّ أَنْ

تین حیض تک روکی رکھیں ، اور اُن کے لیے جائز نہیں کہ وہ

يَكْتُمْنَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ إِنْ كُنَّ

اُس چیز کو چھپائیں جو اللہ نے پیدا کیا ہے اُن کے پیٹ میں اگر وہ

يُؤْمِنَنَّ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ط وَبَعُولَتُهُنَّ أَحَقُّ

ایمان رکھتی ہیں اللہ پر اور آخرت کے دن پر ، اور اس دوران اُن کے شوہر

بَرَدَّهِنَّ فِي ذَلِكَ إِنْ أَرَادُوا إِصْلَاحًا ط وَلَهُنَّ

اُن کو پھر لوٹا لینے کا حق زیادہ رکھتے ہیں اگر وہ معاملہ درست کرنا چاہیں ، اور اُن عورتوں کے لیے

مِثْلُ الَّذِي عَلَيْهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ ص وَلِلرِّجَالِ عَلَيْهِنَّ

دستور کے مطابق اسی طرح کے حقوق ہیں جس طرح دستور کے مطابق اُن پر ذمہ داریاں ہیں ، اور مردوں کا

دَرَجَةٌ ط وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۲۲۸ ع الطَّلَاقُ مَرَّتَيْنِ ص

اُن کے مقابلہ میں کچھ درجہ بڑھا ہوا ہے ، اور اللہ غالب ہے ، حکمت والا ہے ۲۲۸ طلاق دوبار ہے ،

فَإِمْسَاكِ الْمَعْرُوفِ أَوْ تَسْرِيفٍ بِإِحْسَانٍ ط وَلَا يَحِلُّ

پھر یا تو قاعدے کے مطابق رکھ لینا ہے یا اچھے انداز پر رخصت کر دینا ، اور تمہارے لیے یہ بات

لَكُمْ أَنْ تَأْخُذُوا مِمَّا آتَيْتُمُوهُنَّ شَيْئًا إِلَّا أَنْ

جائز نہیں کہ تم نے جو کچھ اُن عورتوں کو دیا ہے اس میں سے کچھ لے لو ، مگر یہ کہ دونوں کو

يَخَافَا إِلَّا يُقِيِمَا حُدُودَ اللَّهِ ط فَإِنْ خِفْتُمْ إِلَّا

ڈر ہو کہ وہ اللہ کی حدوں پر قائم نہ رہ سکیں گے ، پھر اگر تم کو یہ ڈر ہو کہ وہ دونوں

يُقِيِمَا حُدُودَ اللَّهِ ۝ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا

اللہ کی حدوں پر قائم نہ رہ سکیں گے تو دونوں پر گناہ نہیں اس مال میں

افْتَدَتْ بِهِ ط تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَعْتَدُوهَا ۚ

جس کو عورت فدیے میں دے ، یہ اللہ کی حدیں ہیں پس تم اُن سے باہر نہ نکلو ،

وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۲۲۹

اور جو شخص اللہ کی حدوں سے نکل جائے تو ایسے لوگ ہی ظالم ہیں ۲۲۹

فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا تَحِلُّ لَهُ مِنْ بَعْدُ حَتَّى تَنْكِحَ

پھر اگر مرد اُس کو طلاق دے دے تو اُس کے بعد وہ عورت اُس کے لیے حلال نہیں جب تک

زَوْجًا غَيْرَهُ ط فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا

وہ کسی دوسرے مرد سے نکاح نہ کر لے ، پھر اگر وہ مرد اُس کو طلاق دے دے تب گناہ نہیں اُن دونوں پر

أَنْ يَتَرَاجَعَا إِنْ ظَنَّا أَنْ يُقِيِمَا حُدُودَ اللَّهِ ط وَتِلْكَ

کہ پھر مل جائیں ، بشرطیکہ اُنہیں امید ہو اللہ کی حدوں پر قائم رہنے کی ، اور یہ

حُدُودُ اللَّهِ يُبَيِّنُهَا لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٢٣٠﴾ وَإِذَا طَلَّقْتُمُ

اللہ کے ضابطے ہیں جن کو وہ بیان کر رہا ہے اُن لوگوں کے لیے جو علم رکھتے ہیں ﴿۲۳۰﴾ اور جب تم عورتوں کو

النِّسَاءَ فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ

طلاق دے دو پھر وہ اپنی عدت کو پہنچ جائیں تو اُن کو یا قاعدے کے مطابق رکھ لو،

أَوْ سَرِّحُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ ۖ وَلَا تُمْسِكُوهُنَّ ضَرَارًا

یا قاعدے کے مطابق رخصت کردو ، اور تکلیف پہنچانے کی غرض سے نہ روکو

لِتَعْتَدُوا ۚ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ ۖ

تاکہ اُن پر زیادتی کرو ، اور جو ایسا کرے گا اُس نے درحقیقت اپنا ہی بُرا کیا،

وَلَا تَتَّخِذُوا إِلَيَّ اللَّهِ هُزُوًا ۚ وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ

اور اللہ کی آیتوں کو مذاق (کا ذریعہ) نہ بناؤ ، اور یاد کرو اپنے اوپر

اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَمَا أَنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِنَ الْكِتَابِ

اللہ کی نعمت کو اور اُس کتاب و حکمت کو جو اُس نے تمہاری

وَالْحِكْمَةِ يَعِظُكُمْ بِهِ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ

نصیحت کے لیے آماری ہے ، اور اللہ سے ڈرو اور جان لو کہ

اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٢٣١﴾ وَإِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ

اللہ ہر چیز کو خوب جاننے والا ہے ﴿۲۳۱﴾ اور جب تم اپنی عورتوں کو طلاق دے دو

فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلَا تَعْصِلُوهُنَّ أَنْ يَنْكِحْنَ

اور وہ اپنی عدت پوری کر لیں تو اُن کو نہ روکو کہ وہ اپنے شوہروں سے

أَزْوَاجَهُنَّ إِذَا تَرَاضَوْا بَيْنَهُمْ بِالْمَعْرُوفِ ۚ ذَلِكَ

نکاح کر لیں ، جب کہ وہ دستور کے مطابق آپس میں راضی ہو جائیں ، یہ

يُوعِظُ بِهِ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ

نصیحت کی جاتی ہے اُس شخص کو جو تم میں سے اللہ پر اور آخرت کے دن پر

الْآخِرِ ۚ ذَلِكَمُ أَزْكَى لَكُمْ وَأَظْهَرُ ۚ وَاللَّهُ يَعْلَمُ

یقین رکھتا ہو ، یہ تمہارے لیے زیادہ پاکیزہ اور سُتھرا طریقہ ہے ؛ اور اللہ جانتا ہے

وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿٢٣٢﴾ وَالْوَالِدَتُ يُرْضِعْنَ أَوْلَادَهُنَّ

تم نہیں جانتے ﴿۲۳۲﴾ اور مائیں اپنے بچوں کو پورے

حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ لِمَنْ أَرَادَ أَنْ يُتِمَّ الرَّضَاعَةَ ط

دو سال تک دودھ پلائیں اُن لوگوں کے لیے جو پوری مدت تک دودھ پلانا چاہتے ہوں،

وَعَلَى الْمَوْلُودِ لَهُ رِزْقُهُنَّ وَكِسْوَتُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ ط

اور جس کا بچہ ہے اُس کے ذمہ ہے اُن ماؤں کا کھانا اور کپڑا دستور کے مطابق،

لَا تُكَلِّفُ نَفْسٌ إِلَّا وُسْعَهَا ء لَا تُضَارَّ وَالِدَةٌ

کسی کو حکم نہیں دیا جاتا مگر اُس کی برداشت کے موافق ، نہ کسی ماں کو اُس کے

بَوْلِدِهَا وَلَا مَوْلُودٌ لَهُ بِوَلَدِهَا ق وَعَلَى الْوَارِثِ

بچے کے سبب سے تکلیف دی جائے ، اور نہ کسی باپ کو اُس کے بچے کے سبب سے ، اور یہی ذمہ داری

مِثْلُ ذَلِكَ ء فَإِنْ أَرَادَا فِصَالًا عَنْ تَرَاضٍ مِّنْهُمَا

وارث پر بھی ہے ، پھر اگر دونوں دودھ چھڑانا چاہیں آپس کی رضامندی سے

وَتَشَاوُرٍ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا ط وَإِنْ أَرَدْتُمْ أَنْ

اور مشورہ سے ، تو دونوں پر کوئی گناہ نہیں ، اور اگر تم چاہو کہ اپنے بچوں کو

تَسْتَرْضِعُوا أَوْلَادَكُمْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِذَا سَلَّمْتُمْ

کسی اور سے دودھ پلواؤ تب بھی تم پر کوئی گناہ نہیں ، بشرطیکہ تم قاعدے کے

مَّا أَتَيْتُمْ بِالْمَعْرُوفِ ط وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ

مطابق وہ ادا کردو جو تم نے اُن کو دینا ٹھہرایا ہے ؛ اور اللہ سے ڈرو اور جان لو کہ جو کچھ

اللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝۲۳۳ وَالَّذِينَ يُتَوَقَّفُونَ

تم کرتے ہو اللہ اُس کو دیکھ رہا ہے ۝۲۳۳ اور تم میں سے جو لوگ

مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ

مَر جائیں اور بیویاں چھوڑ جائیں وہ بیویاں اپنے آپ کو

أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا ء فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ

چار مہینے دس دن تک انتظار میں رکھیں ، پھر جب وہ اپنی مدت کو پہنچیں

فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيهَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ

تو تم پر کوئی گناہ نہیں اِس بات کا کہ وہ اپنی ذات کے بارے میں قاعدے کے

بِالْمَعْرُوفِ ط وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝۲۳۴ وَلَا جُنَاحَ

مُوافِق کچھ کریں ، اور اللہ تمہارے کاموں سے پوری طرح باخبر ہے ۝۲۳۴ اور کوئی گناہ نہیں

عَلَيْكُمْ فِيمَا عَرَّضْتُمْ بِهِ مِنْ خِطْبَةِ النِّسَاءِ أَوْ
تم پر اس بات میں کہ اُن عورتوں کو پیغام دینے میں کوئی بات اشارے میں کہہ دو

أَكُنْتُمْ فِي أَنْفُسِكُمْ طَعْلَمَ اللَّهُ أَنْكُمْ سَتَذْكُرُونَهُنَّ
یا اپنے دل میں چھپاتے رکھو ، اللہ کو معلوم ہے کہ تم اُن کا تذکرہ ضرور کرو گے،

وَلَكِنْ لَا تُوَاعِدُوهُنَّ سِرًّا إِلَّا أَنْ تَقُولُوا قَوْلًا
مگر چھپ کر اُن سے کوئی وعدہ نہ کرو سوائے اس کے کہ تم اُن سے کوئی مناسب

مَعْرُوفًا ۵ وَلَا تَعْزِمُوا عُقْدَةَ النِّكَاحِ حَتَّى يَبْلُغَ
بات کہہ دو ، اور نکاح کے رشتہ کا ارادہ اُس وقت تک پکا نہ کرو جب تک

الْكِتَابُ أَجَلُهُ ۖ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي أَنْفُسِكُمْ
مقررہ مدت اپنی انتہا کو نہ پہنچ جائے ، اور جان لو کہ اللہ جانتا ہے جو کچھ تمہارے دلوں میں ہے،

فَاخْذَرُوهُ ۚ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۝ (۳۵)
پس اُس سے ڈرو اور یاد رکھو کہ اللہ بہت بخشنے والا ، بڑا بردبار ہے (۳۵)

لَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ مَا لَمْ تَمْسُوهُنَّ
تم پر کوئی پکڑ نہیں اگر تم نے عورتوں کو ایسی حالت میں طلاق دی کہ نہ اُن کو تم نے ہاتھ لگایا ہے

أَوْ تَفَرَّضُوا لَهُنَّ فَرِيضَةً ۖ وَتَمَتَّعُوهُنَّ ۚ عَلَى الْمَوْسِعِ
اور نہ اُن کے لیے کچھ (مہر) مقرر کیا ، (البتہ) اُن کو کچھ سامان دے دو ، وسعت والے پر

قَدَرُهُ وَعَلَى الْبُقْتِرِ قَدَرُهُ ۚ مَتَاعًا بِالْمَعْرُوفِ ۚ
اپنی حیثیت کے مطابق ہے اور تنگی والے پر اپنی حیثیت کے مطابق ، ایسا سامان جو مناسب ہو،

حَقًّا عَلَى الْمُحْسِنِينَ ۝ (۳۶) وَإِنْ طَلَقْتُمُوهُنَّ مِنْ
یہ لازم ہے نیکی کرنے والوں پر (۳۶) اور اگر تم اُن کو طلاق دے دو

قَبْلِ أَنْ تَمْسُوهُنَّ وَقَدْ فَرَضْتُمْ لَهُنَّ فَرِيضَةً
قبل اس کے کہ اُن کو ہاتھ لگاؤ اور تم اُن کے لیے کچھ مہر بھی مقرر کر چکے تھے

فَنِصْفُ مَا فَرَضْتُمْ إِلَّا أَنْ يَعْفُونَ أَوْ يَعْفُوا
تو جتنا مہر تم نے مقرر کیا ہے اُس کا آدھا ادا کر دو، (ہاں) یہ بات اور ہے کہ وہ معاف کر دیں یا وہ مرد معاف کر دے

الَّذِي بَيْنَهُمَا عُقْدَةُ النِّكَاحِ ۚ وَأَنْ تَعْفُوا
جس کے ہاتھ میں نکاح کی ذمہ داری ہے ، اور یہ کہ تم معاف کر دو

أَقْرَبُ لِلتَّقْوَىٰ ۖ وَلَا تَنسُوا الْفَضْلَ بَيْنَكُمْ ۖ ط

تو زیادہ قریب ہے تقویٰ سے ، اور آپس میں اچھا برتاؤ کرنے میں غفلت مت کرو،

إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝ (۲۳۷) حِفْظُوا عَلَىٰ

جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس کو دیکھ رہا ہے ۝ (۲۳۷) پابندی کرو

الصَّلَاةِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ وَقُومُوا لِلَّهِ قَنِتِينَ ۝ (۲۳۸)

نمازوں کی اور بیچ کی نماز کی (توضیحی طور پر) ، اور کھڑے رہو اللہ کے سامنے عاجز بنے ہوئے ۝ (۲۳۸)

فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجَالًا أَوْ رُكْبَانًا ۚ فَإِذَا أَمِنْتُمْ

اگر تم کو (دشمن کا) اندیشہ ہو تو پیدل یا سواری پر (پڑھ لو) ، پھر جب مطمئن ہو جاؤ

فَاذْكُرُوا اللَّهَ كَمَا عَلَيْكُمْ مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ۝ (۲۳۹)

تو اللہ کو اس طریقہ پر یاد کرو جو اس نے تم کو سکھایا ہے ، جس کو تم نہیں جانتے تھے ۝ (۲۳۹)

وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا ۖ

اور تم میں سے جو لوگ وفات پائیں اور بیویاں چھوڑ رہے ہوں،

وَصِيَّةٌ لِّأَزْوَاجِهِمْ مَّتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرِ

وہ اپنی بیویوں کے بارے میں وصیت کر دیں کہ ایک سال تک ان کو خرچ دیا جائے انہیں گھر سے

إِخْرَاجٍ ۚ فَإِنْ خَرَجْنَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا

نکالے بغیر ، پھر اگر وہ خود سے چھوڑ دیں تو اس بارے میں جو کچھ

فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ مَّعْرُوفٍ ۖ وَاللَّهُ عَزِيزٌ

وہ اپنی ذات کے معاملہ میں دستور کے مطابق کریں اس کا تم پر کوئی الزام نہیں ، اور اللہ زبردست ہے،

حَكِيمٌ ۝ (۲۴۰) وَلِلْمُطَلَّقاتِ مَتَاعٌ ۖ بِالْمَعْرُوفِ ۖ ط حَقًّا

حکمت والا ہے ۝ (۲۴۰) اور طلاق دی ہوئی عورتوں کو بھی دستور کے مطابق خرچ دینا ہے ، یہ لازم ہے

عَلَى الْمُتَّقِينَ ۝ (۲۴۱) كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ

پرہیز گاروں کے لیے ۝ (۲۴۱) اس طرح اللہ تمہارے لیے اپنے احکام کھول کھول کر بیان کرتا ہے؛

لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۝ (۲۴۲) أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا

تاکہ تم سمجھو ۝ (۲۴۲) کیا تم نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جو بھاگ کھڑے ہوئے

مِنْ دِيَارِهِمْ وَهُمْ أَلُوفٌ ۖ حَذَرَ الْمَوْتِ ۖ ص

اپنے گھروں سے موت کے ڈر سے ، حالانکہ وہ ہزاروں کی تعداد میں تھے،

فَقَالَ لَهُمُ اللَّهُ مُوتُوا ۖ ثُمَّ أَحْيَاهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ

تو اللہ نے ان سے کہا کہ مر جاؤ ، پھر انہیں زندہ کیا ، بے شک اللہ

لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ

لوگوں پر بڑا ہی فضل کرنے والا ہے مگر بہت سارے لوگ

لَا يَشْكُرُونَ ﴿۲۳۳﴾ وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَعَلِمُوا

شکر نہیں کرتے ﴿۲۳۳﴾ اور اللہ کی راہ میں لڑو ، اور جان لو

أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۳۴﴾ مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ

کہ اللہ سُننے والا ، جاننے والا ہے ﴿۲۳۴﴾ کون ہے جو اللہ کو قرض دے

اللَّهُ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضِعَّهُ لَهُ أَضْعَافًا كَثِيرَةً ۚ

اچھے طریقے پر کہ اللہ اُس کو بڑھا کر اُس کے لیے کئی گنا کر دے،

وَاللَّهُ يَقْبِضُ وَيَبْصُطُ ۚ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿۲۳۵﴾ أَلَمْ تَرَ

اور اللہ ہی مٹتی بھی پیدا کرتا ہے اور کٹا دیتی بھی ، اور تم سب اُسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے ﴿۲۳۵﴾ کیا تم نے

إِلَى الْمَلَا مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَىٰ

بنی اسرائیل کے سرداروں کو نہیں دیکھا موسیٰ (علیہ السلام) کے بعد،

إِذْ قَالُوا لِنَبِيِّ لَنَا أَوْعَدْنَا لَنَا مَلَكًا يُقَاتِلُ

جب کہ انہوں نے اپنے نبی سے کہا کہ ہمارے لیے ایک بادشاہ مقرر کر دیجیے ؛ تاکہ ہم اللہ کی

فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ قَالَ هَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ كُتِبَ

راہ میں لڑیں ، نبی نے جواب دیا : کہیں ایسا نہ ہو کہ تم کو حکم دے دیا جائے

عَلَيْكُمْ الْقِتَالُ ۖ أَلَا تُقَاتِلُونَ ۚ قَالُوا وَمَا لَنَا

لڑائی کا اس وقت تم نہ لڑو ، انہوں نے کہا کہ یہ کیسے ہو سکتا ہے

أَلَا نُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَدْ أُخْرِجْنَا مِنْ دِيَارِنَا

کہ ہم نہ لڑیں اللہ کی راہ میں حالانکہ ہم کو اپنے گھروں سے نکال دیا گیا ہے

وَأَبْنَانَا ۚ فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ تَوَلَّوْا

اور اپنے بچوں سے جدا کر دیا گیا ہے ، پھر جب ان کو لڑائی کا حکم ہوا تو سب پیچھے ہٹ گئے

إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴿۲۳۶﴾

سوائے تھوڑے لوگوں کے ، اور اللہ ظالموں کو خوب جانتا ہے ﴿۲۳۶﴾

وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ طَالُوتَ

اور اُن کے نبی نے اُن سے کہا : اللہ نے "طالوت" کو تمہارے لیے

مَلِكًا ط قَالُوا أَنَّى يَكُونُ لَهُ الْمُلْكُ عَلَيْنَا وَنَحْنُ

بادشاہ مقرر کیا ہے ، انہوں نے کہا کہ اُس کو ہمارے اوپر بادشاہی کیسے مل سکتی ہے حالانکہ ہم

أَحَقُّ بِالْمُلْكِ مِنْهُ وَلَمْ يُؤْتَ سَعَةً مِنَ الْمَالِ ط

اُس کے مقابلہ میں بادشاہت کے زیادہ حق دار ہیں ، اور اُس کو تو زیادہ دولت بھی حاصل نہیں،

قَالَ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَزَادَهُ بَسْطَةً

نبی نے کہا : اللہ نے تمہارے مقابلہ میں اُس کو چُنا ہے اور علم اور جسم میں

فِي الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ ط وَاللَّهُ يُؤْتِي مُلْكَهُ مَن

اُس کو زیادتی دی ہے ، اور اللہ اپنی سلطنت جس کو چاہتا ہے

يَشَاءُ ط وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٣٢﴾ وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ

دیتا ہے ، اللہ بڑی وسعت والا ، جاننے والا ہے ﴿۲۳۲﴾ اور اُن کے نبی نے اُن سے کہا :

إِنَّ آيَةَ مُلْكِهِ أَنْ يَأْتِيَكُمُ التَّابُوتُ فِيهِ

اُس (طالوت) کے بادشاہ ہونے کی نشانی یہ ہے کہ تمہارے پاس وہ صندوق آجائے گا جس میں

سَكِينَةٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَبَقِيَّةٌ مِّمَّا تَرَكَ آلُ مُوسَىٰ

تمہارے رب کی طرف سے تمہارے لیے تسکین (کا سامان) ہے اور آلِ موسیٰ اور آلِ ہارون

وَالْهَارُونَ تَحْمِلُهُ الْمَلَائِكَةُ ط إِنَّ فِي ذَلِكَ

کی چھوڑی ہوئی یادگاریں ہیں ، اُس (صندوق) کو فرشتے اٹھائے ہوئے ہوں گے ، اس میں تمہارے

لَايَةً لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿٢٣٨﴾ فَلَمَّا فَصَلَ

لیے بڑی نشانی ہے اگر تم یقین رکھنے والے ہو ﴿۲۳۸﴾ پھر جب نکلے

طَالُوتُ بِالْجُنُودِ ۚ قَالَ إِنَّ اللَّهَ مُبْتَلِيكُمْ

طالوت فوجوں کو لے کر تو انہوں نے کہا : اللہ تم کو ایک ندی کے ذریعے

بِنَهَرٍ ۚ فَمَن شَرِبَ مِنْهُ فَلَيْسَ مِنِّي ۚ وَمَن

آزمانے والا ہے ، پس جس نے اُس کا پانی پیا وہ میرا ساتھی نہیں رہے گا ، اور جس نے

لَمْ يَطْعَمْهُ فَإِنَّهُ مِنِّي إِلَّا مَنِ اغْتَرَفَ غُرْفَةً ۚ

اُس کو نہ چکھا وہ میرا ساتھی ہوگا ، مگر یہ کہ کوئی ایک آدھ پلٹو بھر لے لے

بِيَدِهِ فَشَرَبُوا مِنْهُ إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ ط فَلَمَّا جَاوَزَهُ

اپنے ہاتھ سے ، تو انہوں نے اُس میں سے خوب پی لیا سوائے تھوڑے آدمیوں کے ، پھر جب طالوت

هُوَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ لَا قَالُوا لَا طَاقَةَ لَنَا

اور جو اُس کے ساتھ ایمان پر قائم رہے تھے دریا پار کرچکے تو اُن لوگوں نے کہا کہ

الْيَوْمَ بَجَلُوتٌ وَجُنُودُهُ ط قَالَ الَّذِينَ يَظُنُّونَ

آج ہم کو "جالوت" اور اُس کی فوجوں سے لڑنے کی طاقت نہیں ، جو لوگ یہ جانتے تھے

أَنَّهُمْ مُّلِقُوا اللَّهَ لَا كَمُ مِنْ فِتْنَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ

کہ وہ اللہ سے ملنے والے ہیں انہوں نے کہا : کتنی ہی بار چھوٹی جماعتیں اللہ کے حکم سے

فِتْنَةٌ كَثِيرَةٌ بِإِذْنِ اللَّهِ ط وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ ﴿٢٣٩﴾

بڑی جماعتوں پر غالب آئی ہیں ، اور اللہ تو صبر کرنے والوں کے ساتھ ہے ﴿۲۳۹﴾

وَلَمَّا بَرَازُوا لِبِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالُوا رَبَّنَا أَفْرِغْ

اور جب جالوت اور اُس کی فوجوں سے اُن کا سامنا ہوا تو انہوں نے کہا : اے ہمارے (پیارے) رب! ہم پر

عَلَيْنَا صَبْرًا وَثَبَّتْ أَقْدَامَنَا وَانْصَرْنَا عَلَى

صبر ڈال دیجیے اور ہمارے قدموں کو جہا دیجیے اور ان کافروں کے

الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٢٤٠﴾ فَهَزَمُوهُمْ بِإِذْنِ اللَّهِ وَكَتَلَ

مقابلے میں ہماری مدد فرمائیے ﴿۲۴۰﴾ پھر (اس طرح) انہوں نے اللہ کے حکم سے اُن کو شکست دی اور داؤد نے

دَاوُدُ جَالُوتَ وَاتَّهَ اللَّهُ الْمَلِكَ وَالْحِكْمَةَ

جالوت کو قتل کر دیا ، اور اللہ نے داؤد (علیہ السلام) کو بادشاہت اور دانائی عطا کی

وَعَلَّمَهُ مِمَّا يَشَاءُ ط وَلَوْ لَا دَفْعُ اللَّهِ النَّاسَ

اور جن چیزوں کا چاہا علم بخشا ، اور اگر اللہ بعض لوگوں کو

بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ لَا لَفَسَدَتِ الْأَرْضُ وَلَكِنَّ

بعض لوگوں سے دبا یا نہ کرے تو زمین فساد سے بھر جائے ، مگر

اللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿٢٤١﴾ تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ

اللہ دنیا والوں پر بڑا فضل فرمانے والا ہے ﴿۲۴۱﴾ یہ اللہ کی آیتیں ہیں

نَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ ط وَإِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ﴿٢٤٢﴾

جو ہم آپ کو سناتے ہیں ٹھیک ٹھیک ، اور بے شک آپ پیغمبروں میں سے ہو ﴿۲۴۲﴾

الْبَقَرَةُ (۲)

تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ مِّنْهُمْ
 ان پیغمبروں میں سے بعض کو ہم نے بعض پر فضیلت دی ، اُن میں سے

مَّنْ كَلَّمَ اللَّهُ وَرَفَعَ بَعْضَهُمْ دَرَجَاتٍ ۖ وَآتَيْنَا
 بعض سے اللہ نے کلام کیا اور بعض کے درجات بلند کیے ، اور ہم نے

عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيِّنَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقُدُسِ ۖ
 عیسیٰ بن مریم (علیہ السلام) کو گھلی نشانیاں دیں ، اور ہم نے اُن کی مدد کی روح القدس (جبریل) سے،

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا اقْتَتَلَ الَّذِينَ مِنَّا بَعْدِهِمْ
 اگر اللہ چاہتا تو آپس میں نہ لڑتے اُن کے بعد آنے والے

مِّنَّا بَعْدَ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ وَلَكِنْ اخْتَلَفُوا
 بعد اِس کے کہ اُن کے پاس گھلی نشانیاں آچکیں ، مگر انہوں نے اختلاف کیا،

فَمِنْهُمْ مَّنْ آمَنَ وَمِنْهُمْ مَّنْ كَفَرَ ۖ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ
 پھر اُن میں سے کوئی ایمان لایا اور کسی نے انکار کیا، اور اگر اللہ چاہتا

مَا اقْتَتَلُوا ۚ وَلَكِنْ اللَّهُ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ ۝ (۲۵۳)
 تو وہ نہ لڑتے ، مگر اللہ کرتا ہے جو وہ چاہتا ہے (۲۵۳)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمْ مِّنْ
 اے ایمان والو! خرچ کرو اُن چیزوں میں سے جو ہم نے تم کو دی ہے اُس دن کے

قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا بَيْعَ فِيهِ وَلَا خُلَّةٌ وَلَا
 آنے سے پہلے جس میں نہ خرید و فروخت ہوگی اور نہ دوستی کام آئے گی اور نہ ہی

شَفَاعَةٌ ۖ وَالْكَافِرُونَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۝ (۲۵۴) اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا
 سفارش ، اور جو منکر ہیں وہی ظلم کرنے والے ہیں (۲۵۴) اللہ وہ ہے کہ اُس کے سوا

هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۚ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ ۖ
 کوئی معبود نہیں ، وہ زندہ ہے ، سب کا تھامنے والا ہے ، اُسے نہ اونگھ آتی ہے اور نہ ہی نیند،

لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ مَن ذَا
 اسی کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے ، کون ہے جو

الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ۖ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ
 اُس کے پاس اُس کی اجازت کے بغیر سفارش کرے ، وہ جانتا ہے جو کچھ اُن کے

احتیاط

تَمَّتْ

أَيِّدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ۖ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ
آگے ہے اور جو کچھ اُن کے پیچھے ہے ، اور وہ کسی چیز کو جان نہیں سکتے اُس کے

عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ۖ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمٰوٰتِ
علم میں سے مگر جو وہ چاہے ، اُس کی حکومت چھائی ہوئی ہے آسمانوں

وَالْأَرْضِ ۖ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا ۖ وَهُوَ الْعَلِيُّ
اور زمین پر ، اور اُس پر بھاری نہیں ہے زمین و آسمان کی حفاظت کرنا ، اور وہی ہے بلند مرتبہ والا ،

الْعَظِيمُ ﴿۲۵۵﴾ لَا اِكْرَاهَ فِي الدِّينِ ۚ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ
عظمتوں والا ﴿۲۵۵﴾ دین کے معاملہ میں کوئی زبردستی نہیں ، ہدایت الگ ہو چکی ہے

مِنَ الْغَيِّ ۖ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللّٰهِ
گمراہی سے ، پس جس شخص نے شیطان کا انکار کیا اور اللہ پر ایمان لایا

فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقٰى ۚ لَا انفِصَامَ لَهَا ۗ
اُس نے مضبوط حلقہ پکڑ لیا جو ٹوٹنے والا نہیں ،

وَاللّٰهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۵۶﴾ اَللّٰهُ وَلِیُّ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا
اور اللہ سننے والا ، جاننے والا ہے ﴿۲۵۶﴾ اللہ دوست ہے ایمان والوں کا ،

یُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمٰتِ اِلَی النُّوْرِ ۗ وَالَّذِیْنَ كَفَرُوْا
وہ اُن کو اندھیروں سے نکال کر اُجالے کی طرف لاتا ہے ، اور جن لوگوں نے انکار کیا

اَوَّلٰیئُهُم الطَّاغُوتُ یُخْرِجُوْنَهُم مِّنَ النُّوْرِ
اُن کے دوست شیطان ہیں جو اُن کو اُجالے سے نکال کر

اِلَی الظُّلُمٰتِ ۚ اُولٰٓئِكَ اَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيْهَا
اندھیروں کی طرف لے جاتے ہیں ، یہ آگ میں جانے والے لوگ ہیں ، وہ اُس میں

خٰلِدُوْنَ ﴿۲۵۷﴾ اَلَمْ تَرَ اِلَی الَّذِیْ حٰجَّ اِبْرٰهٖمَ فِی
ہمیشہ رہیں گے ﴿۲۵۷﴾ کیا تم نے اُس کو نہیں دیکھا جس نے ابراہیم (علیہ السلام) سے بحث کی اُن کے

رَبِّهٖۤ اَنْ اَتٰهُ اللّٰهُ الْمَلٰٓئِکَ ؕ اِذْ قَالَ اِبْرٰهٖمُ رَبِّیْ
رب کے بارے میں اس وجہ سے کہ اللہ نے اُن کو سلطنت دی تھی ، جب ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا کہ میرا رب

الَّذِیْ یُّحٰی وَیُمِیْتُ ۖ قَالَ اَنَا اُحٰی وَاُمِیْتُ ۗ
وہ ہے جو زندہ کرتا ہے اور مارتا ہے ، اُس نے کہا کہ میں بھی زندہ کرتا ہوں اور مارتا ہوں ،

قَالَ اِبْرَاهِمُ فَاِنَّ اللّٰهَ يَاتِيْ بِالْشَّمْسِ مِنَ الْمَشْرِقِ
ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا : اللہ سورج کو مشرق سے نکالتا ہے،

فَاَتَتْ بِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ فَبُهِتَ الَّذِي كَفَرَ ۚ وَاللّٰهُ
تو اُس کو مغرب سے نکال دے، تب وہ منکر لا جواب ہو گیا، اور اللہ

لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظّٰلِمِيْنَ ﴿۲۵۸﴾ اَوْ كَالَّذِي مَرَّ
ظالم لوگوں کو راہ نہیں دکھاتا ﴿۲۵۸﴾ یا جیسے وہ شخص جس کا گھر

عَلٰى قَرْيَةٍ وَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلٰى عُرُوشِهَا ۚ قَالَ اِنِّى
ایک ایسی بستی پر سے ہوا جو اپنی چھتوں کے بل گری پڑی تھی، اُس نے کہا : اللہ کس طرح

يُحْيِيْ هٰذِهِ اللّٰهُ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ فَاَمَاتَهُ اللّٰهُ مِائَةً
اس بستی کو ہلاک ہو جانے کے بعد دوبارہ زندہ کرے گا؟ پس اللہ نے سو/۱۰۰ برس تک

عَامٍ ثُمَّ بَعَثَهُ ۚ قَالَ كَمْ لَبِثْتُ ۚ قَالَ لَبِثْتُ
کے لیے اُسے موت دے دی پھر اُس کو زندہ کیا، اللہ نے پوچھا: تم کتنی دیر اس حالت میں رہے؟ اُس نے کہا:

يَوْمًا اَوْ بَعْضَ يَوْمٍ ۚ قَالَ بَلْ لَّبِثْتُ مِائَةً عَامٍ
ایک دن یا ایک دن کا کچھ حصہ، اللہ نے کہا : نہیں؛ بلکہ تم سو/۱۰۰ برس رہے ہو،

فَاَنْظُرْ اِلٰى طَعَامِكَ وَشَرَابِكَ لَمْ يَتَسَنَّهٖ ۚ وَانْظُرْ
اب تم اپنے کھانے اور پینے کی چیزوں کو دیکھو کہ وہ سڑی نہیں ہیں اور ذرا دیکھو

اِلٰى حِمَارِكَ ۚ وَلِنَجْعَلَكَ اٰيَةً لِلنَّاسِ وَانْظُرْ اِلٰى
اپنے گدھے کو، اور تاکہ ہم تم کو لوگوں کے لیے نشانی بنادیں، اور ہڈیوں کو بھی

الْعِظَامِ كَيْفَ نُنْشِزُهَا ثُمَّ نَكْسُوْهَا لَحْمًا ۚ
دیکھو کہ کس طرح ہم اُن کا ڈھانچہ کھڑا کرتے ہیں پھر اُن پر گوشت چڑھاتے ہیں،

فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ ۙ قَالَ اَعْلَمُ اَنَّ اللّٰهَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ
پس جب اُس پر واضح ہو گیا تو کہنے لگا : میں جانتا ہوں کہ بے شک اللہ ہر چیز پر

قَدِيْرٌ ﴿۲۵۹﴾ وَاِذْ قَالَ اِبْرٰهٖمُ رَبِّ اَرِنِيْ كَيْفَ تُحْيِ
قدرت رکھتا ہے ﴿۲۵۹﴾ اور جب ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میرے (پیارے) رب! مجھ کو دکھائیے کہ آپ کس طرح

الْمَوْتِ ۚ قَالَ اَوْ لَمْ تُؤْمِنْ ۚ قَالَ بَلٰى وَلٰكِنْ
مردوں کو زندہ فرمائیں گے؟ اللہ نے کہا: تم یقین نہیں رکھتے؟ ابراہیم نے کہا: کیوں نہیں، مگر صرف

لَيُطْبِخَنَّ قَلْبِي ط قَالَ فَخُذْ أَرْبَعَةً مِّنَ الطَّيْرِ

اس لیے کہ میرے دل کو اطمینان ہو جائے ، فرمایا کہ تم چار پرندے لو

فَصُرْهُنَّ إِلَيْكَ ثُمَّ اجْعَلْ عَلَى كُلِّ جَبَلٍ

اور اُن کو اپنے سے مانوس کر لو ، پھر اُن میں سے ہر ایک کے کچھ حصے کو الگ

مِّنْهُنَّ جُزْءًا ثُمَّ ادْعُهُنَّ يَأْتِيَنَّكَ سَعْيًا ط وَاَعْلَمُ

الگ پہاڑی پر رکھ دو ، پھر اُن کو بلاؤ ، وہ تمہارے پاس دوڑتے ہوئے چلے آئیں گے ، اور جان لو کہ

أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۚ (۲۱۰) مَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ

اللہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے (۲۱۰) جو لوگ اپنے مال

أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَتَتْ سَبْعَ

اللہ کی راہ میں خرچ کرتے ہیں اُن کی مثال ایسی ہے جیسے ایک دانہ ہو جس سے

سَبَايِلَ فِي كُلِّ سُنْبُلَةٍ مِّائَةٌ حَبَّةٌ ط وَاللَّهُ يُضْعِفُ

سات بالیاں پیدا ہوں ، ہر بالی میں سو/۱۰۰ دانے ہوں ، اور اللہ بڑھاتا ہے

لِمَن يَشَاءُ ط وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ۚ (۲۱۱) الَّذِينَ يُنْفِقُونَ

جس کے لیے چاہتا ہے ، اور اللہ وسعت والا ، جاننے والا ہے (۲۱۱) جو لوگ اپنے مال

أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ لَا يُتَّبِعُونَ مَا أَنْفَقُوا

اللہ کی راہ میں خرچ کرتے ہیں پھر خرچ کرنے کے بعد

مَنْنًا وَلَا أَذَى لَّهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ وَلَا خَوْفٌ

نہ احسان رکھتے ہیں اور نہ تکلیف پہنچاتے ہیں ، اُن کے لیے اُن کے رب کے پاس اُن کا اجر ہے ، اور اُن کے لیے

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۚ (۲۱۲) قَوْلٌ مَّعْرُوفٌ

نہ کوئی ڈر ہے اور نہ وہ غمگین ہوں گے (۲۱۲) مناسب بات کہہ دینا

وَمَغْفِرَةٌ خَيْرٌ مِّنْ صَدَقَةٍ يَتْبَعُهَا أَذَى ط وَاللَّهُ

اور درگزر کرنا اُس صدقے سے بہتر ہے جس کے بعد ستانا ہو ، اور اللہ

غَنِيٌّ حَلِيمٌ ۚ (۲۱۳) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تُبْطِلُوا

بے نیاز ہے ، بردبار ہے (۲۱۳) اے ایمان والو! احسان رکھ کر اور ستا کر

صَدَقَتَكُمْ بِالْمَنِّ وَالْأَذَى ۖ كَالَّذِي يُنْفِقُ

اپنے صدقے کو ضائع نہ کرو ، اُس انسان کی طرح جو اپنا مال

۱ (۲۱۰)

احتیاط

۱ (۲۱۱)

مَالَهُ رِئَاءَ النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۚ
دکھاوے کے لیے خرچ کرتا ہے اور اللہ پر اور آخرت کے دن پر ایمان نہیں رکھتا،

فَمِثْلُهُ كَمِثْلِ صَفْوَانٍ عَلَيْهِ تَرَابٌ فَأَصَابَهُ
پس اس کی مثال ایسی ہے جیسے ایک چٹان ہو جس پر کچھ مٹی ہو ، پھر اس پر

وَإِبِلٌ فَتَرَكَهُ صَلْدًا ۖ لَا يَقْدِرُونَ عَلَى شَيْءٍ مِّمَّا
زور کی بارش پڑے اور اس کو بالکل صاف کر دے ، ایسے لوگوں کو اپنی کمائی کچھ بھی ہاتھ

كَسَبُوا ۗ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ﴿٢١٣﴾ وَمِثْلُ
نہ لگے گی ، اور اللہ مُنکر لوگوں کو راہ نہیں دکھاتا ﴿۲۱۳﴾ اور اُن لوگوں کی مثال

الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ
جو اپنے مالوں کو اللہ کی رضا چاہنے کے لیے

وَتَشْيِئَتًا مِّنْ أَنْفُسِهِمْ كَمِثْلِ جَنَّةٍ بَرْبُورَةٍ أَصَابَهَا
اور اپنے آپ میں مضبوطی کے لیے خرچ کرتے ہیں ایک باغ کی طرح ہے جو بلندی پر ہو کہ اس پر زور کی بارش

وَإِبِلٌ فَاتَتْ أَكْلَهَا ضِعْفَيْنِ ۚ فَإِنْ لَّمْ يُصِبْهَا
پڑے تو وہ دوگنا پھل دے ، اور اگر بارش زور کی

وَإِبِلٌ فَطَلَّ ۖ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٢١٥﴾ أَيَوَدُّ
نہ پڑے تو ہلکی پھوار بھی کافی ہے، اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس کو دیکھ رہا ہے ﴿۲۱۵﴾ کیا تم میں سے

أَحَدُكُمْ أَنْ تَكُونَ لَهُ جَنَّةٌ مِّنْ نَّخِيلٍ وَأَعْنَابٍ
کوئی یہ پسند کرتا ہے کہ اس کے پاس کھجوروں اور انگوروں کا ایک باغ ہو ،

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ لَهُ فِيهَا مِنْ كُلِّ
اس کے نیچے سے نہریں بہہ رہی ہوں ، اس میں اس کے لیے ہر قسم کے

الشَّجَرِ ۚ وَأَصَابَهُ الْكِبَرُ وَلَهُ ذُرِّيَّةٌ ضُعَفَاءٌ ۚ
پھل ہوں ، اور وہ بوڑھا ہو جائے اور اس کے بچے ابھی کمزور ہوں،

فَأَصَابَهَا إِعْصَارٌ فِيهِ نَارٌ فَاحْتَرَقَتْ ۚ كَذَلِكَ
تب اس باغ پر ایک بگولہ آئے جس میں آگ ہو پس وہ باغ جل جائے ، اس طرح

يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ ﴿٢١٦﴾
اللہ تمہارے لیے کھول کر نشانیاں بیان کرتا ہے ؛ تاکہ تم غور کرو ﴿۲۱۶﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا كَسَبْتُمْ

اے ایمان والو! خرچ کرو عمدہ چیزوں کو اپنی کمائی میں سے

وَمِمَّا أَخْرَجْنَا لَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ ۖ وَلَا تَيَسَّسُوا

اور اُس میں سے جو ہم نے تمہارے لیے زمین سے پیدا کیا ہے، اور خراب چیز کا

الْخَبِيثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ وَلَسْتُمْ بِآخِذِيهِ إِلَّا أَنْ

ارادہ نہ کرو کہ اُس میں سے خرچ کرو؛ حالانکہ تم کبھی اُس کو لینے والے نہیں مگر یہ کہ

تُغْبِضُوا فِيهِ ۖ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ حَبِيدٌ ﴿۲۶۷﴾

تم اُس سے آنکھیں پھیر لو، اور جان لو کہ اللہ بے نیاز ہے، خویوں والا ہے ﴿۲۶۷﴾

الشَّيْطَانُ يَعِدُكُمُ الْفَقْرَ وَيَأْمُرُكُمْ بِالْفَحْشَاءِ ۗ

شیطان تم کو محتاجی سے ڈراتا ہے اور بڑی بات کی تلقین کرتا ہے،

وَاللَّهُ يَعِدُكُم مَّغْفِرَةً مِنْهُ وَفَضْلًا ۗ وَاللَّهُ

اور اللہ تم سے وعدہ کرتا ہے اپنی بخشش کا اور فضل کا، اور اللہ

وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۶۸﴾ يُؤْتِي الْحِكْمَةَ مَنْ يَشَاءُ ۚ وَمَنْ

وسعت والا ہے، جاننے والا ہے ﴿۲۶۸﴾ وہ جس کو چاہتا ہے حکمت دے دیتا ہے، اور جس کو

يُؤْتِ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا ۗ ط

حکمت ملی اُس کو یقیناً بہت بڑی دولت مل گئی،

وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ ﴿۲۶۹﴾ وَمَا أَنْفَقْتُمْ

اور نصیحت وہی حاصل کرتے ہیں جو عقل والے ہیں ﴿۲۶۹﴾ اور جو کچھ تم خرچ

مِّنْ نَّفَقَةٍ أَوْ نَذْرَتْمْ مِّنْ نَّذْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ

کرتے ہو یا جو منّت تم مانتے ہو اُس کو اللہ

يَعْلَمُهُ ۗ ط وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ﴿۲۷۰﴾ إِنْ تَبَدُّوا

جاتا ہے، اور ظالموں کا کوئی مددگار نہیں ﴿۲۷۰﴾ اگر تم اپنے

الصَّدَقَاتِ فَنِعِمَّا هِيَ ۚ وَإِنْ تُخَفُّوْهَا وَتَوْتُوْهَا

صدقات ظاہر کر کے دو تب بھی اچھا ہے، اور اگر تم انہیں چھپا کر

الْفُقَرَاءَ فَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ ۖ وَيُكَفِّرُ عَنْكُمْ مِّنْ

محتاجوں کو دو تو یہ تمہارے لیے زیادہ بہتر ہے، اور اللہ تمہارے گناہوں کو

سَيِّئَاتِكُمْ ۖ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝ (۲۴۱) لَيْسَ

دور کر دے گا ، اور اللہ تمہارے کاموں سے واقف ہے ۝ (۲۴۱) اُن کو ہدایت پر لانا

عَلَيْكَ هُدَاهُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ ۖ

آپ کے ذمے نہیں ؛ بلکہ اللہ جس کو چاہتا ہے اُس کو ہدایت دیتا ہے،

وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَا نُفْسِكُمْ ۖ وَمَا تُنْفِقُونَ

اور جو مال تم خرچ کرو گے اپنے ہی لیے کرو گے ، اور تم نہ خرچ کرو

إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ ۖ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ خَيْرٍ يُؤْتِ

مگر اللہ کی رضا چاہنے کے لیے ، اور تم جو مال خرچ کرو گے وہ تم کو پورا

إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تُظْلَمُونَ ۝ (۲۴۲) لِلْفُقَرَاءِ الَّذِينَ

دے دیا جائے گا، اور تمہارے لیے اُس میں کمی نہ کی جائے گی ۝ (۲۴۲) صدقات اُن حاجت مندوں کے لیے ہیں

أُحْصِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يَسْتَطِيعُونَ ضَرْبًا فِي

جو اللہ کی راہ میں گھر گئے ہوں ، زمین میں دوڑ دھوپ نہیں

الْأَرْضِ يَحْسَبُهُمُ الْجَاهِلُ أَغْنِيَاءَ مِنَ التَّعَفُّفِ ۚ

کر سکتے ، ناواقف آدمی اُن کو مال دار خیال کرتا ہے اُن کے نہ مانگنے کی وجہ سے،

تَعْرِفُهُمْ بِسِيمَاهُمْ ۚ لَا يَسْأَلُونَ النَّاسَ إِلْحَافًا ۚ

تم اُن کو اُن کی صورت سے پہچان سکتے ہو ، وہ لوگوں سے چمٹ چمٹ کر نہیں مانگتے،

وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ۝ (۲۴۳)

اور جو کچھ مال تم خرچ کرو گے اللہ اُسے خوب جاننے والا ہے ۝ (۲۴۳)

الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ سِرًّا

جو لوگ اپنے مالوں کو رات اور دن میں ، چھپ چھپا کر

وَعَلَانِيَةً فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۚ وَلَا خَوْفٌ

اور کھلے عام خرچ کرتے ہیں اُن کے لیے اُن کے رب کے پاس اجر ہے ، اور اُن پر

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَجْزَوْنَ ۝ (۲۴۴) الَّذِينَ يَأْكُلُونَ

نہ کوئی خوف ہے اور نہ وہ غمگین ہوں گے ۝ (۲۴۴) جو لوگ سود کھاتے ہیں

الرِّبَا لَا يَقُومُونَ إِلَّا كَمَا يَقُومُ الَّذِي يَتَخَبَّطُهُ

وہ (قیامت میں) نہ اٹھیں گے مگر اُس شخص کی مانند جس کو شیطان نے چھو کر

تَعَفُّفٍ

عَلَيْهِمْ

وَقَدْ مَنَعُوا

الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَسِّ ط ذَلِك بِأَنَّهُمْ قَالُوا إِنَّمَا
پاگل بنا دیا ہو ، یہ اس لیے کہ انہوں نے کہا کہ

الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبَا وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا ط
تجارت کرنا بھی ویسا ہی ہے جیسا سود لینا ؛ حالانکہ اللہ نے تجارت کو حلال ٹھہرایا ہے اور سود کو حرام کیا ہے ،

فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعِظَةٌ مِّن رَّبِّهِ فَانْتَهَى فَلَهُ مَا
پھر جس شخص کے پاس اُس کے رب کی طرف سے نصیحت پہنچی اور وہ باز آگیا تو جو کچھ وہ لے چکا

سَلَفَ ط وَأَمْرُهُ إِلَى اللَّهِ ط وَمَنْ عَادَ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ
وہ اُس کے لیے ہے ، اور اُس کا معاملہ اللہ کے حوالے ہے ، اور جو شخص پھر وہی کرے تو وہی لوگ

النَّارِ ؕ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۲۴۵﴾ يَمْحَقُ اللَّهُ الرِّبَا
دوزخی ہیں ، وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ﴿۲۴۵﴾ اللہ سود کو گھٹاتا ہے

وَيُرِي الصَّدَقَاتِ ط وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ كَفَّارٍ أَثِيمٍ ﴿۲۴۶﴾
اور صدقات کو بڑھاتا ہے ، اور اللہ پسند نہیں کرتا ناشکروں کو ، گنہ گاروں کو ﴿۲۴۶﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ
بے شک جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کیے اور نماز کی پابندی کی

وَاتَوَّأُوا الزَّكَاةَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ؕ وَلَا خَوْفٌ
اور زکوٰۃ ادا کی ، اُن کے لیے اُن کا اجر ہے اُن کے رب کے پاس ، اُن کے لیے

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۲۴۷﴾ يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا
نہ کوئی اندیشہ ہے اور نہ وہ غمگین ہوں گے ﴿۲۴۷﴾ اے ایمان والو!

اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُّوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنتُمْ
اللہ سے ڈرو اور جو سود باقی رہ گیا ہے اُس کو چھوڑ دو ، اگر تم

مُؤْمِنِينَ ﴿۲۴۸﴾ فَإِن لَّمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِّن
مومن ہو ﴿۲۴۸﴾ اگر تم نے ایسا نہیں کیا تو اللہ اور اُس کے رسول کی طرف سے

اللَّهِ وَرَسُولِهِ ؕ وَإِن تُبْتُمْ فَلَكُمْ رُءُوسُ أَمْوَالِكُمْ ؕ
لڑائی کے لیے تیار ہو جاؤ ، اور اگر تم توبہ کرلو تو اصل رقم کے تم حقدار ہو ،

لَا تَظْلِمُونَ وَلَا تُظْلَمُونَ ﴿۲۴۹﴾ وَإِن كَانَ ذُو
نہ تم کسی پر ظلم کرو اور نہ تم پر ظلم کیا جائے ﴿۲۴۹﴾ اور اگر کوئی شخص

عُسْرَةً فَنَظِرَةً إِلَىٰ مَيْسَرَةٍ ط وَأَنْ تَصَدَّقُوا خَيْرٌ
تنگی میں ہے تو اُس کی آسانی تک مہلت دو ، اور اگر معاف کردو تو یہ تمہارے لیے

لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۲۸۰﴾ وَاتَّقُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ
زیادہ بہتر ہے ، اگر تم جانتے ہو ﴿۲۸۰﴾ اور اُس دن سے ڈرو جس دن تم

فِيهِ إِلَى اللَّهِ ۖ ثُمَّ تُوَفَّى كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ
اللہ کی طرف لوٹائے جاؤ گے ، پھر ہر شخص کو اُس کا کیا ہوا پورا پورا مل جائے گا،

وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿۲۸۱﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا
اور اُن پر ظلم نہ ہوگا ﴿۲۸۱﴾ اے ایمان والو ! جب تم

تَدَايَنْتُمْ بِدِينٍ إِلَىٰ آجَلٍ مُّسَمًّى ۖ فَاسْتَبُوهُ ط
کسی مقررہ مدت کے لیے اُدھار کا لین دین کرو تو اُس کو لکھ لیا کرو،

وَلْيَكْتُبْ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ ۚ وَلَا يَأْبَ كَاتِبٌ
اور اُس کو لکھے تمہارے درمیان کوئی لکھنے والا انصاف کے ساتھ ، اور لکھنے والا لکھنے سے

أَنْ يَكْتُبَ كَمَا عَلَّمَهُ اللَّهُ ۚ فَلْيَكْتُبْ ۚ وَلْيُمْلِلِ
انکار نہ کرے ، جیسا اللہ نے اُس کو سکھایا اسی طرح اُس کو چاہیے کہ لکھ دے ، اور وہ شخص لکھوائے

الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ وَلِيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا يَبْخَسْ
جس پر حق آتا ہے ، اور وہ ڈرے اللہ سے جو اُس کا رب ہے اور اُس میں

مِنْهُ شَيْئًا ط فَإِنْ كَانَ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ سَفِيهًا
کوئی کمی نہ کرے ، پھر اگر وہ شخص جس پر حق نکلتا ہے نا سمجھ ہو

أَوْ ضَعِيفًا أَوْ لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يُمْلَلَ هُوَ فَلْيُمْلِلِ
یا کمزور ہو یا خود لکھوانے کی قدرت نہ رکھتا ہو تو چاہیے کہ اُس کا ذمہ دار

وَلِيُّهُ بِالْعَدْلِ ط وَاسْتَشْهِدُوا شَهِيدَيْنِ مِنْ
انصاف کے ساتھ لکھوادے ، اور اپنے مردوں میں سے دو آدمیوں کو

رِّجَالِكُمْ ؕ فَإِنْ لَّمْ يَكُونَا رَجُلَيْنِ فَرَجُلٌ وَامْرَأَتَانِ
گواہ کر لو ، اور اگر دو مرد نہ ہوں تو پھر ایک مرد اور دو عورتیں ہوں

مِمَّنْ تَرْضَوْنَ مِنَ الشُّهَدَاءِ أَنْ تَضِلَّ إِحْدَاهُمَا
اُن لوگوں میں سے جن کو تم پسند کرتے ہو گواہوں میں سے ؛ تاکہ اگر ایک عورت بھول جائے

فَتَذَكِّرْ أَحَدَهُمَا الْأُخْرَىٰ ۖ وَلَا يَأْبَ الشُّهَدَاءُ

تو اُن میں کی ایک عورت دوسری کو یاد دلا دے ، اور گواہ انکار نہ کرے

إِذَا مَا دُعُوا ۖ وَلَا تَسْعَمُوا أَنْ تَكْتُبُوهُ صَغِيرًا أَوْ

جب وہ بلائے جائیں ، اور معاملہ کی مدت لکھنے میں سستی نہ کرو چاہے وہ چھوٹا ہو یا

كَبِيرًا إِلَىٰ أَجَلِهِ ۖ ذَلِكُمْ أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ وَأَقْوَمُ

بڑا ، یہ لکھ لینا اللہ کے نزدیک زیادہ انصاف کا طریقہ ہے اور گواہی کو

لِلشَّهَادَةِ وَأَدْنَىٰ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً

زیادہ درست رکھنے والا ہے ، اور زیادہ قریب ہے اس کے کہ تم شبہ میں نہ پڑ جاؤ ، لیکن اگر کوئی سودا

حَاضِرَةً تُدِيرُونَهَا بَيْنَكُمْ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ

باتھوں ہاتھ ہو جس کا تم آپس میں لین دین کیا کرتے ہو تو تم پر کوئی الزام نہیں

أَلَّا تَكْتُبُوهَا ۖ وَأَشْهَدُوا إِذَا تَبَايَعْتُمْ ۚ وَلَا يُضَارَّ

کہ تم اس کو نہ لکھو ، مگر جب یہ سودا کرو تو گواہ بنا لیا کرو ، اور کسی لکھنے والے کو

كَاتِبٌ وَلَا شَهِيدٌ ۖ وَإِنْ تَفْعَلُوا فَإِنَّهُ فُسُوقٌ

یا گواہ کو تکلیف نہ پہنچائی جائے ، اور اگر ایسا کرو گے تو یہ تمہارے لیے گناہ کی

بِكُمْ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۖ وَيَعْلَمُ اللَّهُ ۖ وَاللَّهُ بِكُلِّ

بات ہوگی ، اور اللہ سے ڈرو ، اللہ تم کو سکھاتا ہے ، اور اللہ ہر چیز کا

شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿۲۸۲﴾ وَإِنْ كُنْتُمْ عَلَىٰ سَفَرٍ وَلَمْ تَجِدُوا

جاننے والا ہے ﴿۲۸۲﴾ اور اگر تم سفر میں ہو اور کوئی لکھنے والا

كَاتِبًا فَرَهْنٌ مَّقْبُوضَةٌ ۖ فَإِنْ أَمِنَ بَعْضُكُم

نہ پاؤ تو رہن رکھنے کی چیزیں قبضہ میں دے دی جائیں ، اور اگر ایک دوسرے کا

بَعْضًا فَلْيُؤَدِّ الَّذِي أُؤْتِنَ أَمَانَتَهُ وَلْيَتَّقِ

اعتبار کرتے ہو تو چاہیے کہ جس پر اعتبار کیا گیا وہ امانت کو ادا کر دے اور اللہ سے ڈرے

اللَّهُ رَبَّهُ ۖ وَلَا تَكْتُبُوا الشَّهَادَةَ ۖ وَمَنْ يَكْتُبْهَا

جو اس کا رب ہے ، اور گواہی کو نہ چھپاؤ ، اور جو شخص گواہی چھپائے گا

فَإِنَّهُ إِثْمٌ قَلْبُهُ ۖ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ ﴿۲۸۳﴾

اس کا دل گناہ گار ہوگا ، اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس کو جاننے والا ہے ﴿۲۸۳﴾

لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ط وَاِنْ تُبْدُوْا
اللہ ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو زمین میں ہے ، تم اپنے دل کی

مَا فِيْ اَنْفُسِكُمْ اَوْ تَخْفَوْهُ يَحٰسِبْكُمْ بِهٖ اللّٰهُ ط
باتوں کو ظاہر کرو یا چھپاؤ اللہ تم سے ان کا حساب لے گا ،

فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَّشَآءُ ط وَاللّٰهُ
پھر جس کو چاہے گا بخشے گا اور جس کو چاہے گا سزا دے گا ، اور اللہ

عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ﴿۲۸۳﴾ اَمِنَ الرَّسُوْلُ بِمَا اُنْزِلَ
ہر چیز پر قدرت والا ہے ﴿۲۸۳﴾ رسول ایمان لائے ہیں اُس پر جو اُن کے

اِلَيْهِ مِنْ رَّبِّهٖ وَالْمُؤْمِنُوْنَ ط كُلُّ اَمِنَ بِاللّٰهِ
رب کی طرف سے اُن پر آتا ہے اور مسلمان بھی اُس پر ایمان لائے ہیں ، سب ایمان لائے ہیں اللہ پر

وَمَلٰٓئِكَتِهٖ وَكُتُبِهٖ وَرُسُلِهٖ ؕ لَا نَفَرِقُ بَيْنَ اَحَدٍ
اور اُس کے فرشتوں پر ، اور اُس کی کتابوں پر ، اور اُس کے رسولوں پر ، ہم اُس کے رسولوں میں سے

مِّنْ رُّسُلِهٖ ؕ وَقَالُوْا سَبِّحْنَا وَاطْعَنَّا فِىْ غُفْرٰنِكَ
میں سے رُسُلِہ سے ، اور وہ کہتے ہیں کہ ہم نے سنا اور فرماں برداری کی ، ہم آپ کی بخش چاہتے ہیں ،

رَبَّنَا وَاِلَيْكَ الْمَصِيْرُ ﴿۲۸۵﴾ لَا يُكَفِّرُ اللّٰهُ نَفْسًا اِلَّا
اور اے ہمارے (پیارے) رب ! لوہنا تو آپ ہی کی طرف ہے ﴿۲۸۵﴾ اللہ کسی پر ذمہ داری نہیں ڈالتا

وُسْعَهَا ط لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ ط
مگر اُس کی طاقت کی مطابق ہی ، اُس کو ملے گا وہی جو اُس نے کمایا اور اُس پر پڑے گا وہی جو اُس نے کیا ،

رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا اِنْ نَّسِيْنَا اَوْ اَخْطَاْنَا ؕ رَبَّنَا
اے ہمارے (پیارے) پروردگار ! ہمیں نہ پکڑیں اگر ہم بھول جائیں یا غلطی کر جائیں ، اے ہمارے رب !

وَلَا تَحِبِّلْ عَلَيْنَا اِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلٰى الَّذِيْنَ
ہم پر بوجھ نہ ڈالے جس طرح آپ نے بوجھ ڈالا تھا ہم سے اگلے

مِّنْ قَبْلِنَا ؕ رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهٖ ؕ
لوگوں پر ، اے ہمارے (پیارے) رب ! ہم سے وہ نہ اٹھوائے جس کی طاقت ہم کو نہیں ہے ،

وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا ؕ اَنْتَ مَوْلٰنَا
اور درگزر فرمائے ہم سے ، اور ہم کو بخش دیجیے اور ہم پر رحم فرمائیے ، آپ ہی ہمارے کارساز ہیں ،

فَأَنْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ۴۸۶

پس انکار کرنے والوں کے مقابلہ میں ہماری مدد کیجیے ۴۸۶

سورۃ آل عمران مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۰۰) آیتیں اور (۲۰) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۸۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳) نمبر پر ہے اور سورۃ انفال کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۳۴۸۰) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۴۵۲۰) حروف ہیں
-------------------------	--	-------------------------

الَمْ ۴۸۷ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۚ نَزَلَ

الَمْ ۴۸۷ اللہ وہ ہے کہ اس کے سوا کوئی معبود نہیں، زندہ اور سب کا تھامنے والا ہے ۴۸۷ اُس نے تم پر

عَلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ

کتاب اتاری حق کے ساتھ، سچا کرنے والی اُس چیز کو جو اُس کے آگے ہے

وَأَنْزَلَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ ۚ ۴۸۸ مِنْ قَبْلُ هُدًى

اور اُس نے تورات اور انجیل اتاری ۴۸۸ اِس سے پہلے لوگوں کی

لِلنَّاسِ وَأَنْزَلَ الْفُرْقَانَ ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ

ہدایت کے لیے اور اللہ ہی نے یہ فرق کرنے والی کتاب اتاری، بے شک جن لوگوں نے اللہ کی نشانیوں کا

اللَّهُ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۚ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انتِقَامٍ ۴۸۹

انکار کیا اُن کے لیے سخت عذاب ہے، اور اللہ زبردست ہے، بدلہ لینے والا ہے ۴۸۹

إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفَىٰ عَلَيْهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي

بے شک اللہ سے کوئی چیز چھپی ہوئی نہیں، نہ زمین میں اور نہ

السَّمَاءِ ۚ ۴۹۰ هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ كَيْفَ

آسمان میں ۴۹۰ وہی ہے جو تمہاری صورت بناتا ہے ماں کے پیٹ میں جس طرح

يَشَاءُ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۴۹۱ هُوَ

چاہتا ہے، اُس کے سوا کوئی معبود نہیں، وہ زبردست ہے، حکمت والا ہے ۴۹۱ وہی ہے

الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ

جس نے تمہارے اوپر کتاب اتاری، اُس میں بعض آیتیں صاف صاف ہیں،

هُنَّ أُمُّ الْكِتَابِ وَأُخَرُ مُتَشَبِهَاتٌ ۚ فَأَمَّا الَّذِينَ

وہ کتاب کی اصل ہیں، اور دوسری آیتیں ”متشابه“ ہیں، پس جن کے

فِي قُلُوبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ ابْتِغَاءَ
دلوں میں ٹیڑھا پن ہے وہ متشابہ آیتوں کے پیچھے پڑ جاتے ہیں ، فتنے کی

الْفِتْنَةِ وَابْتِغَاءَ تَأْوِيلِهِ ۚ وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا
غرض سے اور اُس کے مطلب کی تلاش میں ؛ حالانکہ اُن کا مطلب کوئی نہیں جانتا

اللَّهُ م وَالرُّسُخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ ۚ
اللہ کے سوا ، اور جو لوگ پختہ علم والے ہیں وہ کہتے ہیں کہ ہم اُس پر ایمان لائے،

كُلٌّ مِّنْ عِندِ رَبِّنَا ۚ وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ ۚ
سب ہمارے رب کی طرف سے ہے ، اور نصیحت وہی لوگ قبول کرتے ہیں جو عقل والے ہیں ۚ

رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ
اے ہمارے (پیارے) رب! ہمارے دلوں کو نہ پھیریے جب کہ آپ ہم کو ہدایت دے چکے ، اور ہم کو

لَنَا مِّنْ لَّدُنكَ رَحْمَةً ۚ إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ۚ
اپنے پاس سے رحمت دیجیے ، بے شک آپ ہی سب کچھ دینے والے ہیں ۚ

رَبَّنَا إِنَّكَ جَامِعُ النَّاسِ لِيَوْمٍ لَا رَيْبَ فِيهِ ۚ
اے ہمارے (پیارے) پروردگار ! آپ جمع کرنے والے ہیں لوگوں کو ایک دن جس میں کوئی شبہ نہیں،

إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِفُ الْوَعْدَ ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا
بے شک اللہ وعدے کے خلاف نہیں کرتا ۚ بے شک جن لوگوں نے انکار کیا،

لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ
اُن کے مال اور اُن کی اولاد اللہ کے مقابلہ میں اُن کے کچھ بھی

شَيْئًا ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمْ وَقُودُ النَّارِ ۚ
کام نہ آئیں گے ، اور یہی لوگ آگ کا ایندھن ہوں گے ۚ اُن کا انجام ویسا ہی ہوگا

فِرْعَوْنَ ۚ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۚ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا
جیسا فرعون والوں کا اور اُن سے پہلے والوں کا ہوا ، اُنہوں نے ہماری نشانیوں کو جھٹلایا،

فَأَخَذَهُمُ اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ ۚ وَاللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۚ
اُس پر اللہ نے اُن کے گناہوں کے باعث اُن کو پکڑ لیا ، اور اللہ سخت سزا دینے والا ہے ۚ

قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا سَتْغْلَبُونَ وَتُحْشَرُونَ إِلَى
انکار کرنے والوں سے کہہ دیجیے کہ بہت جلد تم مغلوب کیے جاؤ گے اور جہنم کی طرف جمع کر کے

جَهَنَّمَ ط وَبِئْسَ الْبِهَادُ ⑫ قَدْ كَانَ لَكُمْ آيَةٌ

لے جائے جاؤ گے ، اور جہنم بہت بُرا ٹھکانہ ہے ⑫ بے شک تمہارے لیے نشانی ہے

فِي فِتْنَتَيْنِ التَّقَاتِ ط فِتْنَةٌ تُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

اُن دو گروہوں میں جن کا (بدر میں) آمنا سامنا ہوا ، ایک گروہ اللہ کی راہ میں لڑ رہا تھا،

وَأُخْرَى كَافِرَةٌ يَرَوْنَهُمْ مِّثْلَيْهِمْ رَأَى الْعَيْنِ ط

اور دوسرا مُنکر تھا ، یہ مُنکر کھلی آنکھوں سے اُن ایمان والوں کو دو گنا دیکھ رہے تھے،

وَاللَّهُ يُؤَيِّدُ بِنَصْرِهِ مَنْ يَشَاءُ ط إِنَّ فِي ذَلِكَ

اور اللہ جس کو چاہتا ہے اپنی مدد کے ذریعے طاقت دے دیتا ہے ، بے شک اس میں

لَعِبْرَةٌ لِّأُولِي الْأَبْصَارِ ⑬ ذُيِّنَ لِلنَّاسِ حُبُّ

آنکھوں والوں کے لیے بُرا سبق ہے ⑬ لوگوں کے لیے خوش نما کردی گئی ہے

الشَّهَوَاتِ مِنَ النِّسَاءِ وَالْبَنِينَ وَالْقَنَاطِيرِ

خواہشوں کی محبت ، عورتیں اور پیٹے ، سونے

الْمُقَنْطَرَةِ مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ وَالْخَيْلِ الْمُسَوَّمَةِ

اور چاندی کے ڈھیر ، نشان لگے ہوئے گھوڑے،

وَالْأَنْعَامِ وَالْحَرْثِ ط ذَلِكَ مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

اور جانور اور کھیتی ، یہ سب دنیوی زندگی کے سامان ہیں،

وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الْمَبَآءِ ⑭ قُلْ أَوْفَيْتُكُمْ

اور اللہ کے پاس اچھا ٹھکانہ ہے ⑭ (اے نبی) کہہ دیجیے کہ کیا میں تم کو بتاؤں

بِخَيْرٍ مِّنْ ذَلِكَمُ ط لِلَّذِينَ اتَّقَوْا عِنْدَ رَبِّهِمْ

اُس سے بہتر چیز ، اُن لوگوں کے لیے جو ڈرتے ہیں اُن کے رب کے پاس

جَدْتُ تَجْرِي مِّنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا

باغات ہیں جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی ، وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے،

وَأَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَرِضْوَانٌ مِّنَ اللَّهِ ط وَاللَّهُ

اور صاف ستھری بیویاں ہوں گی اور اللہ کی رضامندی ہوگی ، اور اللہ

بَصِيرٌ ⑮ بِالْعِبَادِ ⑮ الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا إِنَّنَا آمَنَّا

اپنے بندوں کو خوب دیکھنے والا ہے ⑮ جو کہتے ہیں : اے ہمارے پروردگار ! ہم یقیناً ایمان لے آئے،

فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝۱۶ الصَّبِرِينَ

پس آپ ہمارے گناہوں کو معاف فرما دیجیے اور ہمیں آگ کے عذاب سے بچا لیجیے ۱۶ وہ صبر کرنے والے ہیں

وَالصَّادِقِينَ وَالْقَنِتِّينَ وَالْمُنْفِقِينَ وَالْمُسْتَغْفِرِينَ

اور سچے ہیں ، فرمانبردار ہیں اور خراج کرنے والے ہیں اور رات کے اخیر حصے میں

بِالْأَسْحَارِ ۝۱۷ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَا

مغفرت مانگنے والے ہیں ۱۷ اللہ کی گواہی ہے اور فرشتوں کی اور اہل علم کی

وَالْمَلَائِكَةَ وَأُولُوا الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا

کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں ، وہ قائم رکھنے والا ہے انصاف کا ، اس کے سوا کوئی

هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝۱۸ إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ۝

معبود نہیں ، وہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۱۸ (قابل قبول) دین تو اللہ کے نزدیک صرف اسلام ہی ہے،

وَمَا اخْتَلَفَ الَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ

اور اہل کتاب نے اختلاف نہیں کیا مگر بعد اس کے کہ

مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ ۝ وَمَنْ يَكْفُرْ

ان کو صحیح علم پہنچ چکا تھا آپس کی ضد کی وجہ سے ، اور جو کوئی انکار کرے

بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝۱۹ فَإِنْ

اللہ کی آیتوں کا تو اللہ یقیناً جلد حساب لینے والا ہے ۱۹ پھر اگر

حَاجُّوكَ فَقُلْ أَسْلَمْتُ وَجْهِيَ لِلَّهِ وَمَنِ اتَّبَعَنِ ۝

وہ آپ سے جھگڑیں تو کہہ دیں کہ میں تو اپنا رخ اللہ کی طرف کر چکا اور جو میرے پیرو ہیں وہ بھی،

وَقُلْ لِلَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ وَالْأُمِّيِّينَ أَسْلَمْتُ ۝

اور اہل کتاب سے اور ان پڑھوں سے پوچھیے کہ کیا تم بھی اسی طرح اسلام لاتے ہو،

فَإِنْ أَسْلَمُوا فَقَدِ اهْتَدَوْا ۝ وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا

پس اگر وہ اسلام لے آئیں تو انہوں نے راہ پالی ، اور اگر وہ پھر جائیں تو آپ کے ذمے

عَلَيْكَ الْبَلْغُ ۝ وَاللَّهُ بِصِيرٍ بِالْعِبَادِ ۝۲۰ إِنَّ

صرف پہنچا دینا ہے ، اور اللہ اپنے بندوں کو خوب دیکھنے والا ہے ۲۰ بے شک

الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتُلُونَ النَّبِيَّ

جو لوگ اللہ کی نشانیوں کا انکار کرتے ہیں اور پیغمبروں کو ناحق قتل

بَغَيْرِ حَقٍّ ۚ وَيَقْتُلُونَ الَّذِينَ يَأْمُرُونَ بِالْقِسْطِ

کرتے ہیں اور اُن لوگوں کو مار ڈالتے ہیں جو لوگوں میں سے انصاف کی دعوت

مِنَ النَّاسِ ۚ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝۲۱ أُولَٰئِكَ

لے کر اُٹھتے ہیں، تو آپ اُن کو ایک دردناک سزا کی خوش خبری دے دیں ۝۲۱ یہی وہ لوگ ہیں

الَّذِينَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَمَا

جن کے اعمال دنیا اور آخرت میں ضائع ہو گئے اور اُن کا

لَهُمْ مِّنْ تَصَرُّعٍ ۝۲۲ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا

کوئی مددگار نہیں ۝۲۲ کیا تم نے اُن لوگوں کو نہیں دیکھا جن کو اللہ کی کتاب کا

نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُدْعَوْنَ إِلَىٰ كِتَابِ اللَّهِ لِيَحْكَمَ

ایک حصہ دیا گیا تھا، اُن کو اللہ کی کتاب کی طرف بلایا جا رہا ہے تاکہ وہ اُن کے درمیان

بَيْنَهُمْ ثُمَّ يَتَوَلَّىٰ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ وَهُمْ مُّعْرِضُونَ ۝۲۳

فیصلہ کرے، پھر اُن میں سے ایک گروہ منہ پھیر لیتا ہے بے زنی کرتے ہوئے ۝۲۳

ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا لَن تَمْسَسَنَا النَّارُ إِلَّا أَيَّامًا

یہ اس لیے ہے کہ اُن کا کہنا ہے کہ ہم کو ہرگز آگ نہ چھوئے گی مگر گنتی کے

مَعْدُودَاتٍ ۚ وَغَرَّهُمْ فِي دِينِهِمْ مَا كَانُوا

چند دن، اور اُن کی بنائی ہوئی باتوں نے اُن کو اُن کے دین کے بارے میں

يَفْتَرُونَ ۝۲۴ فَكَيْفَ إِذَا جُمِعْتَهُمْ لِيَوْمٍ لَا رَيْبَ

دھوکے میں ڈال رکھا ہے ۝۲۴ پھر اُس وقت کیا ہوگا جب ہم اُن کو جمع کریں گے اُس دن جس کے آنے میں

فِيهِ ۚ وَوَفَّيْتُ كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَهُمْ

کوئی شک نہیں، اور ہر شخص کو جو کچھ اُس نے کیا ہے اُس کا پورا پورا بدلہ دیا جائے گا، اور اُن پر

لَا يُظْلَمُونَ ۝۲۵ قُلِ اللَّهُمَّ مَلِكُ الْمَلِكِ تُؤْتِي الْمَلِكَ

ظلم نہ کیا جائے گا ۝۲۵ (اے نبی) آپ کہیے کہ اے اللہ! آپ سلطنت کے مالک ہیں، آپ جسے چاہیں سلطنت

مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمَلِكَ مِمَّنْ تَشَاءُ ۚ وَتُعِزُّ

سے نوازیں اور جس سے چاہیں سلطنت چھین لیں، اور آپ جسے چاہیں

مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ ۚ بِيَدِكَ الْخَيْرُ ۚ إِنَّكَ

عزت دیں اور جسے چاہیں ذلیل کر دیں، آپ ہی کے ہاتھ میں ہیں سب بھلائی، بے شک آپ

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۚ (۲۶) تَوَلَّجَ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ
ہر چیز پر قادر ہیں (۲۶) آپ ہی رات کو دن میں داخل کرتے ہیں

وَتَوَلَّجَ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ ۚ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ
اور دن کو رات میں داخل کرتے ہیں ، اور آپ ہی بے جان سے جاندار کو پیدا کرتے ہیں

وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ ۚ وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ
اور جاندار سے بے جان کو نکالتے ہیں ، اور آپ جسے چاہتے ہیں

بَغَيْرِ حِسَابٍ ۚ (۲۷) لَا يَتَّخِذِ الْمُؤْمِنُونَ الْكَافِرِينَ
بے حساب رزق عطا فرماتے ہیں (۲۷) مسلمانوں کو چاہیے کہ مسلمانوں کو چھوڑ کر

أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ۚ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ
کافروں کو دوست نہ بنائیں ، اور جو شخص ایسا کرے گا

فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ إِلَّا أَنْ تَتَّقُوا مِنْهُمْ
تو اللہ سے اُس کا کوئی تعلق نہیں ، مگر ایسی حالت میں کہ تم اُن سے بچاؤ

تُقَاتُوا وَيُحَذِّرْكُمْ اللَّهُ نَفْسَهُ ۖ وَاللَّهُ الْبَصِيرُ ۚ (۲۸)
کرنا چاہو ، اور اللہ تمہیں ڈراتا ہے اپنی ذات سے ، اور اللہ ہی کی طرف لوٹتا ہے (۲۸)

قُلْ إِنْ تُخَفُوا مَا فِي صُدُورِكُمْ أَوْ تُبْذَرُوهُ يُعْلَمَهُ
(اے نبی) کہہ دیں کہ جو کچھ تمہارے سینوں میں ہے اُس کو چھپائے رکھو یا ظاہر کر دو اللہ اُس کو

اللَّهُ ۖ وَيَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ
جانتا ہے ، اور وہ جانتا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے،

وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۚ (۲۹) يَوْمَ تَجِدُ كُلُّ نَفْسٍ
اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے (۲۹) جس دن ہر شخص اپنی کی ہوئی

مِمَّا عَمِلَتْ مِنْ خَيْرٍ مُحْضَرًا ۖ وَمِمَّا عَمِلَتْ مِنْ
نیکی کو اپنے سامنے موجود پاتے گا ، اور جو بُرائی کی ہوگی

سُوءٍ ۖ تَوَدُّ لَوْ أَنَّ بَيْنَهَا وَبَيْنَهَا أَمَدًا ۖ بَعِيدًا ۖ
اُس کو بھی ، اُس دن ہر شخص یہ تمنا کرے گا کہ کاش ! ابھی یہ دن اُس سے بہت دور ہوتا،

وَيُحَذِّرْكُمْ اللَّهُ نَفْسَهُ ۖ وَاللَّهُ رَعُوفٌ بِالْعِبَادِ ۚ (۳۰)
اور اللہ تم کو ڈراتا ہے اپنی ذات سے ، اور اللہ اپنے بندوں پر بہت مہربان ہے (۳۰)

قُلْ اِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّوْنَ اللّٰهَ فَاتَّبِعُوْنِيْ يُحْبِبْكُمُ

(اے نبی) کہیے کہ اگر تم اللہ سے محبت کرتے ہو تو میری پیروی کرو ، اللہ بھی

اللّٰهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ ۗ وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ﴿۳۱﴾

تم سے محبت کرے گا اور تمہارے گناہوں کو معاف کر دے گا ، اور اللہ بڑا معاف کرنے والا ، بڑا مہربان ہے ﴿۳۱﴾

قُلْ اَطِيعُوا اللّٰهَ وَالرَّسُوْلَ ؕ فَاِنْ تَوَلَّوْا فَاِنَّ اللّٰهَ

کہہ دیں کہ اللہ کی اطاعت کرو اور رسول کی ، پھر اگر وہ منہ پھیر لیں تو اللہ بھی

لَا يُحِبُّ الْكٰفِرِيْنَ ﴿۳۲﴾ اِنَّ اللّٰهَ اصْطَفٰٓ اٰدَمَ

کافروں کو دوست نہیں رکھتا ﴿۳۲﴾ بے شک اللہ نے آدم (علیہ السلام) کو

وَنُوْحًا وَّ اٰلَ اِبْرٰهِيْمَ وَاٰلَ عِمْرٰنَ عَلَي الْعٰلَمِيْنَ ﴿۳۳﴾

اور نوح کو اور آل ابراہیم کو اور آل عمران (علیہم السلام) کو پوری دنیا کے اوپر منتخب کر لیا ہے ﴿۳۳﴾

ذُرِّيَّةًۢ بَعْضُهَا مِنْۢ بَعْضٍ ۗ وَاللّٰهُ سَمِيْعٌ عَلِيْمٌ ﴿۳۴﴾

یہ سب ایک دوسرے کی اولاد ہیں ، اور اللہ سننے والا ، جاننے والا ہے ﴿۳۴﴾

اِذْ قَالَتْ اِمْرَآتُ عِمْرٰنَ رَبِّ اِنِّیْ نَذَرْتُ لَكَ

جب عمران کی بیوی نے کہا : اے میرے رب! میں نے منت مانی آپ کے لیے

مَا فِیْ بَطْنِیْۤ اِنْ وُلِدْتُ مَحْرَرًاۚ فَتَقَبَّلْ مِنِّیْ ؕ اِنَّكَ اَنْتَ

کہ جو اولاد میرے پیٹ میں ہے اسے آزاد رکھا جائے گا ، پس آپ میری جانب سے قبول فرمائیں ، بے شک آپ

السَّمِیْعُ الْعَلِیْمُ ﴿۳۵﴾ فَلَمَّا وَضَعَتْهَا قَالَتْ رَبِّ

سننے والے ، جاننے والے ہیں ﴿۳۵﴾ پھر جب اس نے جنا تو اس نے کہا : اے میرے رب!

اِنِّیْ وَضَعْتُهَا اُنْثٰی ۗ وَاللّٰهُ اَعْلَمُۢ بِمَا وَضَعْتَ ط

میں نے تو لڑکی کو جنم دیا ہے ، اور اللہ خوب جانتا ہے کہ اس نے کیا جنم دیا ہے ،

وَلَیْسَ الذَّكَرُ کَاِلٰنْثٰی ؕ وَاِنِّیْ سَمِیْتُهَا مَرْیَمَ وَاِنِّیْ

اور یہ کہ لڑکا نہیں ہوتا ہے لڑکی کے مانند ، اور میں نے اس کا نام "مریم" رکھا ہے اور میں اس کو

اُعِیْذُهَا بِكَ وَذَرِّیَّتَهَا مِنَ الشَّیْطٰنِ الرَّجِیْمِ ﴿۳۶﴾

اور اس کی اولاد کو شیطان مردود سے آپ کی پناہ میں دیتی ہوں ﴿۳۶﴾

فَتَقَبَّلَهَا رَبُّهَا بِقَبُوْلٍ حَسَنٍ وَّاَتَبَتَهَا نَبَاتًا

پس اس کے رب نے اس کو اچھی طرح سے قبول کیا اور اس کو عمدہ طریقہ سے

حَسَنًا ۚ وَكَفَلَهَا زَكْرِيَّا ۖ كُلَّمَا دَخَلَ عَلَيْهَا زَكَرِيَّا

پردان چڑھایا اور زکریا (علیہ السلام) کو اُس کا سرپرست بنا دیا ، جب کبھی زکریا (علیہ السلام)

الْبُحْرَابِ ۚ وَجَدَ عِنْدَهَا رِزْقًا ۚ قَالَ يَرِيْمُ اَنِي

اُس کے پاس عبادت گاہ میں آتے تو اُس کے پاس رزق موجود پاتے، انہوں نے پوچھا کہ اے مریم! یہ سب چیزیں

لَكَ هَذَا ۖ قَالَتْ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللّٰهِ ۖ اِنَّ اللّٰهَ يَرْزُقُ

تمہیں کہاں سے متی ہیں؟ مریم نے کہا: یہ اللہ کے پاس سے آتی ہیں، بے شک اللہ جس کو چاہتا ہے

مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۚ ۳۷ هُنَالِكَ دَعَا زَكَرِيَّا

بے حساب رزق دے دیتا ہے ۳۷ اُس وقت زکریا (علیہ السلام) نے اپنے

رَبِّهِ ۚ قَالَ رَبِّ هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً

پروردگار سے دعا مانگی، انہوں نے کہا: اے میرے (پیارے) رب! مجھے اپنے پاس سے پاکیزہ

طَيِّبَةً ۚ اِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ ۚ ۳۸ فَنَادَتْهُ الْمَلٰٓئِكَةُ

اولاد عطا فرمائیے، بے شک آپ ہی دعاؤں کو سننے والے ہیں ۳۸ پھر فرشتوں نے انہیں آواز دی

وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّيٰ فِي الْبُحْرَابِ ۚ اَنَّ اللّٰهَ يُبَشِّرُكَ

جب کہ وہ کمرے میں کھڑے نماز پڑھ رہے تھے کہ اللہ تمہیں نیکی کی خوش خبری

بِخَبْرٍ مُّصَدِّقًا بِكَلِمَةٍ مِّنَ اللّٰهِ وَسَيِّدًا وَحَصُورًا

دیتے ہیں، جو اللہ کے کلمے کی تصدیق کرنے والے ہوں گے اور سردار ہوں گے اور اپنے نفس کو روکنے والے ہوں گے

وَنَبِيًّا مِّنَ الصّٰلِحِيْنَ ۚ ۳۹ قَالَ رَبِّ اَنۡىٰ يَكُوْنُ

اور نبی ہوں گے نیک لوگوں میں سے ۳۹ زکریا (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے پروردگار! مجھے لڑکا

لِيْ غُلَمٌ وَّ قَدْ بَلَغَنِي الْكِبَرُ وَاَمْرَاتِيْ عَاقِرٌ ۖ ۴۰

کیسے ہوگا حالانکہ میں تو بوڑھا ہو چکا ہوں اور میری بیوی بانجھ ہے،

قَالَ كَذٰلِكَ اللّٰهُ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ ۚ ۴۰ قَالَ رَبِّ

(اللہ نے) فرمایا کہ اسی طرح اللہ کر دیتا ہے جو وہ چاہتا ہے ۴۰ زکریا (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے رب!

اَجْعَلْ لِّيْ اٰیَةً ۖ ۴۱ قَالَ اٰیٰتُكَ اَلَا تُكَلِّمُ النَّاسَ

میرے لیے کوئی نشانی مقرر فرما دیں، (اللہ نے) فرمایا کہ تمہارے لیے نشانی یہ ہے کہ تم تین دن تک

ثَلَاثَةَ اَيَّامٍ اِلَّا رَمَزًا ۖ وَاذْكُرْ رَبَّكَ كَثِيْرًا

لوگوں سے بات نہیں کر سکو گے مگر اشارے سے، اور اپنے رب کو کثرت سے یاد کرتے رہو

وَسَبِّحْ بِالْعَشِيِّ وَالْإِبْكَارِ ۝۳۱ وَإِذْ قَالَتِ الْمَلَكَةُ

اور صبح و شام اسی کی تسبیح کرو ۳۱ اور (اُس وقت کو یاد کریں) جب فرشتوں نے کہا :

يُرِيْمُ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاكِ وَطَهَّرَكِ وَاصْطَفَاكِ

اے مریم ! اللہ نے تمہیں چُن لیا اور تم کو پاک کیا اور تم کو دنیا بھر کی عورتوں کے مقابلہ

عَلَى نِسَاءِ الْعَالَمِينَ ۝۳۲ يُرِيْمُ اقْنُتِي لِرَبِّكِ

منتخب کر لیا ہے ۳۲ اے مریم ! اپنے رب کی فرماں برداری کرو

وَاسْجُدِي وَارْكَعِي مَعَ الرَّاكِعِينَ ۝۳۳ ذَلِكَ مِنْ

اور سجدہ کرو اور رکوع کرنے والوں کے ساتھ رکوع کرو ۳۳ یہ غیب کی

أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهِ إِلَيْكَ ۖ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ

باتیں ہیں جو ہم تم کو وحی کے ذریعہ بتا رہے ہیں ، اور تم اُن کے پاس موجود نہ تھے

إِذْ يُلْقُونَ أَقْلَامَهُمْ أَيُّهُمْ يَكْفُلُ مَرْيَمَ ۖ

جب وہ اپنے (نام پیش کرنے کے لیے) قلم ڈال رہے تھے کہ کون مریم کی سرپرستی کرے گا،

وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ يَخْتَصِمُونَ ۝۳۴ إِذْ قَالَتِ

اور نہ تم اُس وقت اُن کے پاس موجود تھے جب وہ آپس میں بحث کر رہے تھے ۳۴ جب فرشتوں

الْمَلَكَةُ يُرِيْمُ إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِّنْهُ ۖ

نے کہا : اے مریم ! اللہ تمہیں خوش خبری دیتے ہیں اپنی طرف سے ایک کلمے کی،

اسْمُهُ الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ وَجِيهًا فِي

اُس کا نام مسیح عیسیٰ ابن مریم ہوگا ، وہ دنیا اور آخرت میں

الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ ۝۳۵ وَيُكَلِّمُ

مرتبے والا ہوگا اور اللہ کے قریبی بندوں میں سے ہوگا ۳۵ وہ لوگوں سے

النَّاسِ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَمِنَ الصَّالِحِينَ ۝۳۶

باتیں کرے گا جب ٹھو لے میں ہوگا اور جب پوری عمر کا ہوگا ، اور وہ نیک بندوں میں سے ہوگا ۳۶

قَالَتْ رَبِّ أَنَّى يَكُونُ لِي وَلَدٌ وَلَمْ يَمْسَسْنِي

مریم نے کہا : اے میرے (پیارے) رب ! میرے یہاں لڑکا کیسے ہوگا جب کہ کسی مرد نے مجھے

بَشَرٌ ۖ قَالَ كَذَلِكَ اللَّهُ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ ۖ إِذَا قَضَىٰ

بائتھ تک نہیں لگایا ہے ، (اللہ نے فرمایا) اسی طرح اللہ پیدا کرتا ہے جو چاہتا ہے ، جب وہ کسی کام کا

أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿٣٧﴾ وَيُعَلِّمُهُ

فیصلہ کر لیتا ہے تو اُس کو کہتا ہے ہو جا پس وہ ہو جاتا ہے ﴿۳۷﴾ اور اللہ اُس کو

الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ ﴿٣٨﴾ وَرَسُولًا

کتاب اور حکمت اور تورات اور انجیل سکھائے گا ﴿۳۸﴾ اور وہ رسول ہوں گے

إِلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۚ أَنِّي قَدْ جِئْتُكُمْ بِآيَةٍ

بنی اسرائیل کی طرف کہ میں تمہارے پاس نشانی لے کر

مِّنْ رَبِّكُمْ ۚ أَنِّي أَخْلُقُ لَكُمْ مِنَ الطِّينِ كَهَيْئَةِ

آیا ہوں تمہارے رب کی طرف سے ، کہ میں تمہارے لیے مٹی سے پرندے

الطَّيْرِ فَانْفُخْ فِيهِ فَيَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِ اللَّهِ ۚ

جیسی صورت بناتا ہوں پھر اُس میں پھونک مارتا ہوں تو وہ اللہ کے حکم سے سچ مچ کا پرندہ بن جاتا ہے،

وَأُبْرِئُ الْأَكْمَةَ وَالْأَبْرَصَ وَأُحْيِي الْمَوْتَىٰ بِإِذْنِ

اور میں اللہ کے حکم سے پیدائشی اندھے اور کوڑھی کو اچھا کرتا ہوں اور اللہ ہی کے حکم سے مردے کو

اللَّهُ ۚ وَأُنَبِّئُكُمْ بِمَا تَأْكُلُونَ وَمَا تَدْخِرُونَ ۚ فِي

زندہ کرتا ہوں ، اور میں تم کو بتاتا ہوں کہ تم کیا کھاتے ہو اور کیا جمع کر کے رکھتے ہو

بُيُوتِكُمْ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لَّكُمْ إِن كُنتُمْ

اپنے گھروں میں ، بے شک اس میں تمہارے لیے بڑی نشانی ہے اگر تم

مُؤْمِنِينَ ﴿٣٩﴾ وَمُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ

ایمان رکھتے ہو ﴿۳۹﴾ اور میں تصدیق کرنے والا ہوں مجھ سے پہلے آنے والی کتاب

التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلَ لَكُمْ بَعْضُ الَّذِي حُرِّمَ عَلَيْكُمْ

تورات کی ، اور تاکہ اُن بعض چیزوں کو تمہارے لیے حلال ٹھہراؤں جو تم پر حرام کردی گئی ہیں،

وَجِئْتُكُمْ بِآيَةٍ مِّنْ رَبِّكُمْ ۚ فَاتَّقُوا اللَّهَ

اور میں تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے نشانی لے کر آیا ہوں ، پس تم اللہ سے ڈرو

وَأَطِيعُوا ۖ إِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ ۚ هَٰذَا

اور میری اطاعت کرو ﴿۵۰﴾ بے شک اللہ میرا بھی رب ہے اور تمہارا بھی ، پس اُسی کی عبادت کرو ، یہی

صِرَاطٌ مُّسْتَقِيمٌ ﴿٥١﴾ فَلَمَّا أَحَسَّ عِيسَىٰ مِنْهُمُ

سیدھی راہ ہے ﴿۵۱﴾ پھر جب عیسیٰ (علیہ السلام) نے محسوس کیا اُن کی جانب سے

الْكُفْرَ قَالَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ ط قَالَ الْحَوَارِيُّونَ

کفر کو تو کہا کہ کون میرا مددگار بنتا ہے اللہ کی راہ میں ، حواریوں نے کہا :

نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ ؕ آمَنَّا بِاللَّهِ ؕ وَاشْهَدْ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ﴿۵۲﴾

ہم ہیں اللہ کے مددگار ، ہم ایمان لاتے ہیں اللہ پر اور آپ گواہ رہیے کہ ہم فرماں بردار ہیں ﴿۵۲﴾

رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنْزَلْتَ وَاتَّبَعْنَا الرَّسُولَ فَاكْتُبْنَا

اے ہمارے رب! ہم ایمان لاتے آس پر جو آپ نے اتارا اور ہم نے رسول کی پیروی کی، پس آپ ہمیں لکھ دیں

مَعَ الشَّاهِدِينَ ﴿۵۳﴾ وَمَكْرُؤًا وَمَكَرَ اللَّهُ ط وَاللَّهُ خَيْرٌ

گواہی دینے والوں میں سے ﴿۵۳﴾ اور اُن لوگوں نے خفیہ تدبیر کی اور اللہ نے بھی (اُن کے جواب میں) خفیہ تدبیر کی،

الْبَكْرَيْنِ ﴿۵۴﴾ اِذْ قَالَ اللَّهُ لِيَعِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ

اور اللہ سب سے بڑھ کر تدبیر کرنے والا ہے ﴿۵۴﴾ جب اللہ نے کہا کہ اے عیسیٰ! میں تم کو واپس لینے والا ہوں

وَرَافِعَكَ إِلَىٰ وَمُطَهَّرَكَ مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا

اور تمہیں اپنی طرف اٹھا لینے والا ہوں اور جن لوگوں نے انکار کیا ہے اُن سے تمہیں پاک کرنے والا ہوں

وَجَاعِلُ الَّذِينَ اتَّبَعُوكَ فَوْقَ الَّذِينَ كَفَرُوا

اور جو تمہارے پیرو ہیں اُن کو قیامت تک اُن لوگوں پر غالب کرنے والا ہوں

إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ ؕ ثُمَّ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ فَأَحْكُمُ

جنہوں نے تمہارا انکار کیا ، پھر میری طرف ہی ہوگی تم سب کی واپسی ، پس میں تمہارے درمیان

بَيْنَكُمْ فِيمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿۵۵﴾ فَأَمَّا

فیصلہ کروں گا اُن چیزوں کے بارے میں جن میں تم جھگڑتے تھے ﴿۵۵﴾ پھر جو لوگ

الَّذِينَ كَفَرُوا فَأَعَذُّبُهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا فِي

مُنْكَرَ ہوئے اُن کو میں نہایت سخت عذاب دوں گا دنیا میں

الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ذَوَا لَهُمْ مِّنْ نَّصْرِينَ ﴿۵۶﴾ وَأَمَّا

اور آخرت میں اور اُن کا کوئی مددگار نہ ہوگا ﴿۵۶﴾ اور جو لوگ

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ ط

ایمان لاتے اور نیک کام کیے اللہ انہیں اُن کا پورا اجر دے گا،

وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ﴿۵۷﴾ ذَلِكَ نَتْلُوهُ عَلَيْكَ

اور اللہ ظالموں کو دوست نہیں رکھتا ﴿۵۷﴾ یہ ہم تم کو پڑھ کر سناتے ہیں

مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ ۝۵۸ إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ
اپنی آیتیں اور حکمت سے بھری باتیں ۝۵۸ بے شک عیسیٰ کی مثال

عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ آدَمَ ط خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ
اللہ کے نزدیک آدم کی سی ہے ، اللہ نے اُن کو مٹی سے بنایا ، پھر اُن سے

لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝۵۹ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُنْ مِّنَ
کہا کہ ہو جاؤ تو وہ ہو گئے ۝۵۹ یہ حق بات ہے آپ کے رب کی جانب سے ، پس آپ نہ بنیں

الْمُتَرَدِّينَ ۝۶۰ فَمَنْ حَاجَّكَ فِيهِ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَكَ
شک کرنے والوں میں سے ۝۶۰ پھر جو آپ سے اس بارے میں بحث کرے بعد اس کے کہ آپ کے پاس

مِنَ الْعِلْمِ فَقُلْ تَعَالَوْا نَدْعُ أَبْنَاءَنَا وَأَبْنَاءَكُمْ
علم آچکا ہے تو اُن سے کہہ دیجیے کہ آؤ ہم بلائیں اپنے بیٹوں کو اور تمہارے بیٹوں کو،

وَنِسَاءَنَا وَنِسَاءَكُمْ ۖ وَأَنْفُسَنَا وَأَنْفُسَكُمْ ۖ ثُمَّ
اور اپنی عورتوں کو اور تمہاری عورتوں کو ، اور ہم اور تم خود بھی جمع ہو جائیں پھر

نَبْتَهِلْهُمْ فَنَجْعَلُ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الْكَاذِبِينَ ۝۶۱
ہم سب روئیں دھوئیں ، اور جو جھوٹا ہو اُس پر اللہ کی لعنت بھیجیں ۝۶۱

إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْقَصَصُ الْحَقُّ ۖ وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا
بے شک یہ سچا بیان ہے ، اور اللہ کے سوا کوئی

اللَّهُ ط وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝۶۲ فَإِنْ
معبود نہیں ، اور اللہ ہی زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۝۶۲ پھر اگر

تَوَلَّوْا فَإِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِالْمُفْسِدِينَ ۖ قُلْ يَا أَهْلَ
وہ منہ پھیر لیں تو اللہ فساد پھیلانے والوں کو جاننے والا ہے ۝۶۳ (اے نبی) کہہ دیجیے کہ

الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَىٰ كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ
اہل کتاب ! آؤ ایک ایسی بات کی طرف جو ہمارے اور تمہارے درمیان برابر ہے،

أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَلَا يَتَّخِذَ
وہ یہ کہ ہم اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کریں اور اُس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرائیں ، اور ہم میں سے کوئی

بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا مِّنْ دُونِ اللَّهِ ط فَإِنْ تَوَلَّوْا
کسی دوسرے کو اللہ کے سوا رب نہ بنائے ، پھر اگر وہ اس سے منہ موڑ لیں

فَقُولُوا اشْهَدُوا بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ﴿٦٣﴾ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ

تو کہہ دو کہ تم گواہ رہنا کہ ہم فرماں بردار ہیں ﴿٦٣﴾ اے اہل کتاب !

لِمَ تُحَاجُّونَ فِيْ اِبْرٰهِيْمَ وَمَا اُنْزِلَتِ التَّوْرَةُ

تم ابراہیم (علیہ السلام) کے بارے میں کیوں جھگڑتے ہو ؛ حالانکہ تورات

وَالْاِنْجِيلُ اِلَّا مِنْ بَعْدِهِ ؕ اَفَلَا تَعْقِلُوْنَ ﴿٦٤﴾

اور انجیل تو اس کے بعد ہی اتری ہیں ، کیا تم اس کو نہیں سمجھتے ؟ ﴿٦٤﴾

هَآنَتُمْ هٰؤُلَاءِ حَاجَجْتُمْ فِیْمَا لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ

تم ہی وہ لوگ ہو کہ تم اس بات کے بارے میں جھگڑ چکے جس کا تمہیں کچھ علم تھا،

فَلِمَ تُحَاجُّونَ فِیْمَا لَیْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ ؕ وَاللّٰهُ

پس اب تم ایسی بات میں کیوں جھگڑتے ہو جس کا تمہیں کوئی علم نہیں ، اور اللہ

یَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لَا تَعْلَمُوْنَ ﴿٦٥﴾ مَا كَانَ اِبْرٰهِيْمُ

جانتا ہے جب کہ تم نہیں جانتے ﴿٦٥﴾ ابراہیم (علیہ السلام) نہ ہی

یَهُودِیًّا وَلَا نَصْرَانِیًّا وَلٰكِنْ كَانَ حَنِیْفًا مُّسْلِمًا ؕ

یہودی تھے اور نہ ہی نصرانی ؛ بلکہ وہ تو سیدھے راستے پر چلنے والے ، فرماں بردار تھے،

وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِکِیْنَ ﴿٦٦﴾ اِنَّ اَوَّلِی النَّاسِ

اور وہ شرک کرنے والوں میں سے نہ تھے ﴿٦٦﴾ بے شک لوگوں میں زیادہ مناسبت ابراہیم (علیہ السلام) سے

بِاِبْرٰهِيْمَ لِلَّذِیْنَ اتَّبَعُوْهُ وَهٰذَا النَّبِیُّ وَالَّذِیْنَ

ان لوگوں کو ہے جنہوں نے ان کی پیروی کی اور یہ پیغمبر اور جو (ان پر)

اٰمَنُوْا ؕ وَاللّٰهُ وَلِیُّ الْمُؤْمِنِیْنَ ﴿٦٧﴾ وَدَّتْ طَّآئِفَةٌ

ایمان لائے ، اور اللہ ایمان والوں کا ساتھی ہے ﴿٦٧﴾ اہل کتاب میں سے

مِّنْ اَهْلِ الْكِتٰبِ لَوْ یُضِلُّوْكُمْ ؕ وَمَا یُضِلُّوْنَ اِلَّا

ایک گروہ چاہتا ہے کہ کسی طرح تم کو گمراہ کر دے ؛ حالانکہ وہ نہیں گمراہ کرتے مگر خود

اَنْفُسُهُمْ وَمَا یَشْعُرُوْنَ ﴿٦٨﴾ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ

اپنے آپ کو ، مگر وہ اس کا احساس نہیں کرتے ﴿٦٨﴾ اے اہل کتاب ! تم اللہ کی نشانیوں کا

تَكْفُرُوْنَ بِآیٰتِ اللّٰهِ وَاَنْتُمْ تَشْهَدُوْنَ ﴿٦٩﴾ يَا أَهْلَ

کیوں انکار کرتے ہو ؛ حالانکہ تم گواہ ہو ﴿٦٩﴾ اے اہل کتاب !

الْكِتَابِ لِمَ تَلْبِسُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ
تم کیوں صحیح میں غلط کو ملاتے ہو اور حق کو

الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٤١﴾ وَقَالَتْ طَافَّةٌ مِّنْ أَهْلِ
چھپاتے ہو ؛ حالانکہ تم جانتے ہو ﴿٤١﴾ اور اہل کتاب کے ایک گروہ نے

الْكِتَابِ آمَنُوا بِالَّذِي أُنْزِلَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَجْهَ
کہا کہ مسلمانوں پر جو چیز اتاری گئی ہے اس پر صبح سویرے

النَّهَارِ وَكَفَرُوا الْآخِرَ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿٤٢﴾ وَلَا تُؤْمِنُوا
ایمان لے آؤ اور شام کو اس کا انکار کر دو ، شاید کہ مسلمان بھی اس سے پھر جائیں ﴿٤٢﴾ اور یقین نہ کرو

إِلَّا لِمَنْ تَبِعَ دِينَكُمْ ۖ قُلْ إِنَّ الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللَّهِ ۖ
مگر صرف اس کا جو چلے تمہارے دین پر ، کہہ دیجیے کہ ہدایت وہی ہے جو اللہ ہدایت کرے ،

أَنْ يُؤْتِيَ أَحَدٌ مِّثْلَ مَا أُوتِيتُمْ أَوْ يُحَاجُّكُمْ
اور یہ اسی کی دین ہے کہ کسی کو وہی کچھ دے دیا جائے جو تم کو دیا گیا تھا ، یا وہ تم سے

عِنْدَ رَبِّكُمْ ۖ قُلْ إِنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ ۖ يُؤْتِيهِ مَنْ
تمہارے رب کے یہاں محنت کرے ، کہہ دیں کہ بڑائی اللہ کے ہاتھ میں ہے ، وہ جس کو چاہتا ہے

يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٤٣﴾ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ
دیتا ہے ، اور اللہ بڑا وسعت والا ہے ، علم والا ہے ﴿٤٣﴾ وہ جس کو چاہتا ہے اپنی رحمت کے لیے

يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿٤٤﴾ وَمِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ
خاص کر لیتا ہے ، اور اللہ بڑا فضل والا ہے ﴿٤٤﴾ اور اہل کتاب میں

مَنْ إِنْ تَأَمَّنْهُ بِقِنطَارٍ يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ ۖ وَمِنْهُمْ مَنْ
کوئی ایسا بھی ہے کہ اگر تم اس کے پاس امانت کا ڈھیر رکھو تو وہ اس کو تمہیں ادا کر دے ، اور ان میں کوئی

إِنْ تَأَمَّنْهُ بِدِينَارٍ لَا يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ إِلَّا مَا دُمْتَ
ایسا ہے کہ اگر تم اس کے پاس ایک دینار امانت رکھ دو تو وہ تم کو ادا نہ کرے ، مگر یہ کہ تم

عَلَيْهِ قَائِمًا ۖ ذَلِكُمْ بِأَنَّهُمْ قَالُوا لَيْسَ عَلَيْنَا فِي
اس کے سر پر کھڑے ہو جاؤ ، یہ اس سبب سے کہ وہ کہتے ہیں کہ غیر اہل کتاب

الْأُمَمِينَ سَبِيلٌ ۖ وَيَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبُ وَهُمْ
کے بارے میں ہم پر کوئی الزام نہیں ، اور وہ اللہ کے اوپر جھوٹ لگاتے ہیں ؛ حالانکہ وہ

يَعْلَمُونَ ﴿٤٥﴾ بَلَىٰ مَنْ أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ وَاتَّقَىٰ فَإِنَّ اللَّهَ

جانتے ہیں ﴿۴۵﴾ بھلا کیوں نہ ہو، جو شخص اپنے عہد کو پورا کرے اور اللہ سے ڈرے تو بے شک اللہ

يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ﴿٤٦﴾ إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ

ایسے پرہیز گاروں کو دوست رکھتا ہے ﴿۴۶﴾ جو لوگ اللہ کے عہد کو

وَأَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَٰئِكَ لَا خَلَاقَ لَهُمْ فِي

اور اپنی قسموں کو تھوڑی قیمت پر بیچتے ہیں اُن کے لیے آخرت میں

الْآخِرَةِ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ

کوئی حصہ نہیں، اور اللہ نہ اُن سے بات کرے گا نہ ہی اُن کی جانب دیکھے گا قیامت کے

الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤٧﴾ وَإِنَّ

دن اور نہ اُن کو پاک کرے گا، اور اُن کے لیے دردناک عذاب ہے ﴿۴۷﴾ اور اُن میں

مِنْهُمْ لَفَرِيقًا يَلْعَنُونَ أَلَسْتُمْ بِالَّذِينَ لَكُمْ كِتَابٌ لِّتَحْسَبُوهُ

کچھ لوگ ایسے بھی ہیں جو اپنی زبانوں کو کتاب پڑھتے وقت موڑتے ہیں تاکہ تم اُس کو کتاب

مِنَ الْكِتَابِ وَمَا هُوَ مِنَ الْكِتَابِ وَيَقُولُونَ هُوَ مِنْ

میں سے سمجھو؛ حالانکہ وہ کتاب میں سے نہیں، اور وہ کہتے ہیں کہ یہ بھی

عِنْدَ اللَّهِ وَمَا هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ وَيَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ

اللہ کی جانب سے ہے؛ حالانکہ وہ اللہ کی جانب سے نہیں، اور وہ جان بوجھ کر

الْكُذْبَ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٤٨﴾ مَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُؤْتِيَهُ

اللہ پر جھوٹ بولتے ہیں ﴿۴۸﴾ کسی انسان کا یہ کام نہیں کہ اللہ اُس کو

اللَّهُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ ثُمَّ يَقُولَ لِلنَّاسِ

کتاب اور حکمت اور نبوت دے، پھر وہ لوگوں سے یہ کہے کہ تم

كُونُوا عِبَادًا لِّي مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَكِنْ كُونُوا رَبَّانِيِّينَ

اللہ کو چھوڑ کر میرے بندے بن جاؤ؛ بلکہ وہ تو کہے گا کہ تم اللہ والے بنو،

بِمَا كُنْتُمْ تُعَلِّمُونَ الْكِتَابَ وَبِمَا كُنْتُمْ تَدْرُسُونَ ﴿٤٩﴾

اس واسطے کہ تم دوسروں کو کتاب کی تعلیم دیتے ہو اور خود بھی اُس کو پڑھتے ہو ﴿۴۹﴾

وَلَا يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَتَّخِذُوا الْمَلَائِكَةَ وَالنَّبِيِّينَ أَرْبَابًا ۖ

اور نہ وہ تمہیں یہ حکم دے گا کہ تم فرشتوں اور پیغمبروں کو رب بناؤ،

أَيَا مُرْكُم بِالْكَفْرِ بَعْدَ إِذْ أَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ۝۸۰ وَإِذْ

کیا وہ تمہیں کفر کا حکم دے گا بعد اس کے کہ تم اسلام لائے ہو ۸۰ اور جب

أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ النَّبِيِّنَ لَمَا آتَيْتُكُمْ مِنْ كِتَابٍ

اللہ نے پیغمبروں سے عہد لیا کہ جو کچھ میں نے تم کو کتاب

وَحِكْمَةٍ ثُمَّ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مُصَدِّقٌ لِمَا مَعَكُمْ

اور حکمت دی، پھر تمہارے پاس پیغمبر آئے جو سچا ثابت کرے اُن (پیش گوئیوں) کو جو تمہارے پاس ہیں

لَتُؤْمِنُنَّ بِهِ وَلَتَنْصُرُنَّهُ ۖ قَالَ أَأَقْرَرْتُمْ وَأَخَذْتُمْ

تو تم اُس پر ایمان لاؤ گے اور اُس کی مدد کرو گے، اللہ نے کہا: کیا تم نے اقرار کیا اور اُس پر

عَلَىٰ ذَلِكُمْ إِصْرِي ۖ قَالُوا أَقْرَرْنَا ۖ قَالَ فَاشْهَدُوا

میرا عہد قبول کیا؟ انہوں نے کہا: ہم اقرار کرتے ہیں، فرمایا: اب گواہ رہو

وَأَنَا مَعَكُمْ مِنَ الشَّاهِدِينَ ۝۸۱ فَمَنْ تَوَلَّىٰ بَعْدَ

اور میں بھی تمہارے ساتھ گواہ ہوں ۸۱ پس جو شخص اِس کے بعد

ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ۝۸۲ أَفَغَيَّرَ دِينَ اللَّهِ

پھر جائے تو ایسے ہی لوگ نافرمان ہیں ۸۲ کیا یہ لوگ اللہ کے دین کے سوا

يَبْغُونَ وَلَهُ أَسْلَمَ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ

کوئی اور دین چاہتے ہیں؛ حالانکہ اسی کے حکم میں ہے جو کچھ آسمان اور زمین میں ہے،

طُوعًا وَكَرْهًا وَّإِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ۝۸۳ قُلْ أَمَّا بِاللَّهِ

خوشی سے یا ناخوشی سے، اور سب اسی کی طرف لوٹائے جائیں گے ۸۳ (اے نبی) آپ کہہ دیں کہ ہم اللہ پر ایمان لاتے

وَمَا أُنْزِلَ عَلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ

اور اُس پر جو ہمارے اوپر اتارا گیا، اور جو اتارا گیا ابراہیم اور اسماعیل (علیہما السلام) پر،

وَإِسْحٰقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ وَمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ

اور اسحاق و یعقوب پر اور اولاد یعقوب (علیہم السلام) پر، اور جو دیا گیا موسیٰ

وَعِيسَىٰ وَالنَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ ۚ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ

اور عیسیٰ (علیہا السلام) اور دوسرے نبیوں کو اُن کے رب کی طرف سے، ہم اُن کے درمیان

أَحَدٍ مِنْهُمْ ذَا وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ۝۸۴ وَمَنْ يَبْتَغِ

فرق نہیں کرتے اور ہم اسی کے فرماں بردار ہیں ۸۴ اور جو شخص

غَيْرِ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ ۚ وَهُوَ فِي

اسلام کے سوا کسی دوسرے دین کو چاہے گا تو وہ اس سے ہرگز قبول نہ کیا جائے گا، اور وہ

الْآخِرَةِ مِنَ الْخَسِرِينَ ﴿۸۵﴾ كَيْفَ يَهْدِي اللَّهُ قَوْمًا

آخرت میں نامرادوں میں سے ہوگا ﴿۸۵﴾ اللہ کیونکر ایسے لوگوں کو ہدایت دے گا

كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ وَشَهِدُوا أَنَّ الرَّسُولَ حَقٌّ

جو ایمان لانے کے بعد منکر ہو گئے ؛ حالانکہ وہ گواہی دے چکے کہ یہ رسول برحق ہے

وَجَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿۸۶﴾

اور ان کے پاس روشن نشانیاں آچکی ہیں ، اور اللہ ظالموں کو ہدایت نہیں دیتا ﴿۸۶﴾

أُولَٰئِكَ جَزَاءُ هُمْ أَنَّ عَلَيْهِمْ لَعْنَةَ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ

ایسے لوگوں کی سزا یہ ہے کہ ان پر اللہ کی اور اس کے فرشتوں کی

وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ﴿۸۷﴾ خُلِدِ الَّذِينَ فِيهَا لَا يَخَفُونَ عَنْهُمْ

اور سارے انسانوں کی لعنت ہوگی ﴿۸۷﴾ وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے ، نہ ان کا عذاب

الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ ﴿۸۸﴾ إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِنْ

ہلکا کیا جائے گا اور نہ ہی ان کو مہلت دی جائے گی ﴿۸۸﴾ البتہ جو لوگ اس کے

بَعْدَ ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۸۹﴾ إِنَّ

بعد توبہ کر لیں اور اپنی اصلاح کر لیں تو بے شک اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۸۹﴾ بے شک

الَّذِينَ كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ ثُمَّ أَزْدَادُوا كُفْرًا

جو لوگ ایمان لانے کے بعد منکر ہو گئے پھر کفر میں بڑھتے رہے

لَنْ تُقْبَلَ تَوْبَتُهُمْ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الضَّالُّونَ ﴿۹۰﴾ إِنَّ

ان کی توبہ ہرگز قبول نہ کی جائے گی ، اور یہی لوگ گمراہ ہیں ﴿۹۰﴾ بے شک

الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ كُفَّارٌ فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْ

جن لوگوں نے انکار کیا اور انکار کی حالت میں مر گئے ، اگر وہ زمین بھر کر

أَحَدِهِمْ مِلْءُ الْأَرْضِ ذَهَبًا وَلَوْ افْتَدَىٰ بِهِ ۚ

سونا بھی فدیے میں دیں تو قبول نہ کیا جائے گا،

أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۚ وَمَا لَهُمْ مِنْ نَّاصِرِينَ ﴿۹۱﴾

اور ان کے لیے دردناک عذاب ہے ، اور ان کا کوئی مدد گار نہ ہوگا ﴿۹۱﴾

الْعَمَلِ ۳

لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ ۝
تم ہرگز نیکی کے مرتبے کو نہیں پہنچ سکتے جب تک تم اُن چیزوں میں سے نہ خرچ کرو جن کو تم محبوب رکھتے ہو،

وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ۝
اور جو چیز بھی تم خرچ کرو گے اُس سے اللہ باخبر ہے ۝ سب کھانے کی

الطَّعَامِ كَانَ حِلاًّ لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ إِلَّا مَا حَرَّمَ
چیزیں بنی اسرائیل کے لیے حلال تھیں سوائے اُس کے جو اسرائیل نے

إِسْرَءِيلَ عَلَى نَفْسِهِ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُنَزَّلَ التَّوْرَةُ ۝
اپنے اوپر حرام کر لیا تھا قبل اِس کے کہ تورات اُترے،

قُلْ فَاتَّبِعُوا التَّوْرَةَ فَاتْلُوهَا إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝
(اے نبی) آپ کہہ دیں کہ تورات لاؤ اور اُس کو پڑھو، اگر تم سچے ہو ۝

فَمَنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ
پس اُس کے بعد بھی جو لوگ اللہ پر جھوٹ باندھیں

فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۝
وہی ظالم ہیں ۝ آپ کہہ دیجیے : اللہ نے تو سچ کہا،

فَاتَّبِعُوا مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا ۝
اب ابراہیم (علیہ السلام) کے دین کی پیروی کرو جو سیدھے راستے پر چلنے والے تھے اور وہ

الْمُشْرِكِينَ ۝
شُرک کرنے والوں میں سے نہ تھے ۝ بے شک پہلا گھر جو لوگوں کے لیے بنایا گیا وہ وہی ہے

بِبَكَّةَ مُبَرَّكًَا وَهُدًى لِلْعَالَمِينَ ۝
جو مکہ میں ہے، برکت والا اور سارے جہاں کے لیے ہدایت کا مرکز ہے ۝ اُس میں گھلی ہوئی

بَيِّنَاتٌ مِّمَّا قَامَ إِبْرَاهِيمَ ۝
نشانیوں ہیں، مقام ابراہیم ہے، جو اُس میں داخل ہو جائے وہ امن پالے گا،

وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حُجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ
اور لوگوں پر اللہ کا یہ حق ہے کہ جو اُس گھر تک پہنچنے کی طاقت رکھتا ہو وہ اُس کا

سَبِيلًا ۝
جج کرے، اور جو مُنکر ہوا تو اللہ تمام دنیا والوں سے بے نیاز ہے ۝

وَقَدْ جَاءُواكَ عَلَىٰ بَيِّنَاتٍ مِّنَ الْمَلَأِ

نَبِيٍّ

قُلْ يَٰ أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ۖ

(اے نبی) آپ کہہ دیجیے کہ اے اہل کتاب! تم کیوں اللہ کی نشانیوں کا انکار کرتے ہو؛

وَاللَّهُ شَهِيدٌ عَلَىٰ مَا تَعْمَلُونَ ﴿۹۸﴾ قُلْ يَٰ أَهْلَ

حالانکہ اللہ دیکھ رہا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ﴿۹۸﴾ آپ کہیے کہ اے

الْكِتَابِ لِمَ تَصُدُّونَ عَن سَبِيلِ اللَّهِ مَنۢ أَمَنَ

اہل کتاب! تم ایمان لانے والوں کو اللہ کی راہ سے کیوں روکتے ہو،

تَبْغُونَهَا عِوَجًا وَأَنتُمْ شُهَدَآءُ ۚ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ

تم اس میں عیب ڈھونڈتے ہو؛ حالانکہ تم گواہ بنائے گئے ہو، اور اللہ تمہارے کاموں سے

عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۹۹﴾ يَٰ أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَطِيعُوا

بے خبر نہیں ﴿۹۹﴾ اے ایمان والو! اگر تم

فَرِيقًا مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ يَرُدُّوكُمۢ بَعْدَ

اہل کتاب میں سے ایک گروہ کی بات مان لو گے تو وہ تم کو ایمان لانے کے بعد

إِيمَانِكُمۢ كُفْرِينَ ﴿۱۰۰﴾ وَكَيْفَ تَكْفُرُونَ وَأَنتُمْ

پھر منکر بنادیں گے ﴿۱۰۰﴾ اور تم کس طرح انکار کرو گے؛ حالانکہ تم کو

تُنذِرُ عَلَيْكُمْ آيَاتُ اللَّهِ وَفِيكُمْ رَسُولُهُ ۚ وَمَن

اللہ کی آیتیں سنائی جا رہی ہیں اور تمہارے درمیان اس کا رسول موجود ہے، اور جو شخص

يَعْتَصِمۢ بِاللَّهِ فَقَدْ هُدِيَ إِلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ﴿۱۰۱﴾

اللہ کو مضبوطی سے پکڑے گا تو وہ پہنچ گیا سیدھی راہ پر ﴿۱۰۱﴾

يَٰ أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ

اے ایمان والو! اللہ سے ڈرو جیسا کہ اس سے ڈرنا چاہیے،

وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنتُمْ مُسْلِمُونَ ﴿۱۰۲﴾ وَاعْتَصِمُوا

اور تم کو موت نہ آئے مگر اس حال میں کہ تم مسلم ہو ﴿۱۰۲﴾ اور سب مل کر اللہ کی رتی کو

بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا ۚ وَادْكُرُوا نِعْمَتَ

مضبوط پکڑ لو اور بھوٹ نہ ڈالو، اور اللہ کا یہ انعام اپنے اوپر

اللَّهُ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمۢ

یاد رکھو کہ تم ایک دوسرے کے دشمن تھے پھر اس نے تمہارے دلوں میں الفت ڈال دی،

فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ

پس تم اُس کے فضل سے بھائی بھائی بن گئے ، اور تم آگ کے گڑھے کے کنارے

مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا ۖ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ

کھڑے تھے تو اللہ نے تم کو اُس سے بچا لیا ، اِس طرح اللہ تمہارے لیے

لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿١٠٢﴾ وَلِتَكُنْ مِنْكُمْ

اپنی نشانیاں بیان کرتا ہے ؛ تاکہ تم راہ پا جاؤ ﴿۱۰۲﴾ اور ضروری ہے کہ تم میں سے

أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ

ایک گروہ ایسا ہو جو نیکی کی طرف بلائے ، بھلائی کا حکم دے

وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿١٠٣﴾

اور بُرائی سے روکے ، اور ایسے ہی لوگ کامیاب ہوں گے ﴿۱۰۳﴾

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ تَفَرَّقُوا وَاخْتَلَفُوا مِنْ بَعْدِ

اور اُن لوگوں کی طرح نہ ہو جانا جو فرقوں میں بٹ گئے اور آپس میں اختلاف کر لیا بعد اِس کے

مَا جَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ ۚ وَأُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ

کہ اُن کے پاس واضح احکام آچکے تھے ، اور اُن کے لیے

عَظِيمٌ ﴿١٠٤﴾ يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ ۚ

بڑا عذاب ہے ﴿۱۰۴﴾ جس دن کچھ چہرے روشن ہوں گے اور کچھ چہرے کالے ہوں گے،

فَأَمَّا الَّذِينَ اسْوَدَّتْ وُجُوهُهُمْ ۖ أَكَفَرْتُمْ بَعْدَ

تو جن کے چہرے کالے ہوں گے اُن سے کہا جائے گا کہ کیا تم اپنے ایمان کے بعد

إِيمَانِكُمْ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿١٠٥﴾

کافر ہو گئے ، تو اب کچھ عذاب اپنے کفر کی وجہ سے ﴿۱۰۵﴾

وَأَمَّا الَّذِينَ ابْيَضَّتْ وُجُوهُهُمْ فَفِي رَحْمَةِ اللَّهِ ۖ

اور جن کے چہرے روشن ہوں گے وہ اللہ کی رحمت میں ہوں گے،

هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿١٠٦﴾ تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا

وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ﴿۱۰۶﴾ یہ اللہ کی آیتیں ہیں جو ہم تم کو حق کے ساتھ

عَلَيْكَ بِالْحَقِّ ۖ وَمَا اللَّهُ يُرِيدُ ظُلْمًا لِّلْعَالَمِينَ ﴿١٠٧﴾

سنا رہے ہیں ، اور اللہ جہاں والوں پر ظلم نہیں چاہتا ﴿۱۰۷﴾

وَاللَّهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ وَإِلَى اللَّهِ

اور جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے سب اللہ ہی کے لیے ہے، اور سارے معاملات

تَرْجِعُ الْأُمُورَ ١٠٩ ع كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ

اللہ ہی کی طرف لوٹائے جائیں گے (۱۰۹) اب تم بہترین گروہ ہو جس کو

لِلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْعُرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْبُنْكَرِ

لوگوں کی بھلائی کے واسطے نکالا گیا ہے، تم بھلائی کا حکم دیتے ہو اور بُرائی سے روکتے ہو

وَتُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ ۖ وَلَوْ آمَنَ أَهْلُ الْكِتَابِ لَكَانَ خَيْرًا

اور اللہ پر ایمان رکھتے ہو، اور اگر اہل کتاب بھی ایمان لاتے تو ان کے لیے

لَهُمْ ۖ مِنْهُمْ الْمُؤْمِنُونَ وَأَكْثَرُهُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿١١٠﴾

بہتر ہوتا ، اُن میں سے کچھ ایمان والے ہیں اور اکثر نافرمان ہیں (۱۱۰)

لَنْ يَضُرُّوكُمْ إِلَّا أَذًى ۖ وَإِنْ يُقَاتِلُوكُمْ يُؤْلَوْكُمُ

وہ تمہارا کچھ بگاڑ نہیں سکتے مگر کچھ ستانا ، اور اگر وہ تم سے مقابلہ کریں گے تو تم کو

الْأَذْبَارَ ۖ ثُمَّ لَا يُنْصَرُونَ ﴿٣٣﴾ ضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ

پیٹھ دکھائیں گے ، پھر اُن کو مدد بھی نہ پہونچے گی (۱۱۱) وہ جہاں کہیں بھی پائے جائیں

الدِّلَّةُ أَيُّنَ مَا تُقْفُوا إِلَّا بِحَبْلِ مِّنَ اللَّهِ وَحَبْلِ

اُن پر ذلت کا ٹھہرے گا دیا گیا ہے، سوائے اِس کے کہ اللہ کی طرف سے کوئی سبب پیدا ہو جائے یا انسانوں

مِّنَ النَّاسِ وَبَاءُوا بِغَضَبٍ مِّنَ اللَّهِ وَضُرِبَتْ

کئی طرف سے کوئی ذریعہ نکل آئے (جو ان کو سہارا دے)، انجام کار وہ اللہ کا غضب لے کر کوٹے میں، اور ان پر

عَلَيْهِمُ الْبُسْكَنَةُ ۖ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ

محتاجی مُسلط کر دے گی ہے ، اُس کی وجہ یہ ہے کہ وہ اللہ کی آیتوں کا

بَايَتِ اللّٰهَ وَيَقْتُلُوْنَ الْاَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ ذٰلِكَ

انکار کرتے تھے اور پیغمبروں کو ناحق قتل کرتے تھے، (نیز) اُس کی وجہ یہ بھی ہے

بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿١١٢﴾ لَيْسُوا سَوَاءً ۚ ط مِنْ

کہ وہ نافرمانی کرتے تھے اور ساری حدیں پھلانگ جایا کرتے تھے (۱۱۲) سب اہل کتاب ایک جیسے نہیں،

أَهْلَ الْكِتَابِ أُمَّةٌ قَائِمَةٌ يَتَّبِعُونَ آيَاتِ اللَّهِ أَنْتَ

اُن میں ایک گروہ عہد پر قائم ہے ، وہ راتوں کو اللہ کی آیتیں پڑھتے ہیں

الَّيْلِ وَهُمْ يَسْجُدُونَ ﴿١١٣﴾ يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ

اور سجدہ کرتے ہیں ﴿١١٣﴾ وہ اللہ پر اور آخرت کے دن پر

الْآخِرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ

ایمان رکھتے ہیں اور بھلائی کا حکم دیتے ہیں اور بُرائی سے روکتے ہیں

وَيُسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَأُولَٰئِكَ مِنَ الصَّٰلِحِينَ ﴿١١٤﴾

اور نیک کاموں کی طرف لپکتے ہیں ، یہ نیک لوگ ہیں ﴿١١٤﴾

وَمَا يَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَنْ يُكْفَرُوهُ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ

اور جو نیکی بھی وہ کریں گے اُس کی ناکداری نہیں کی جائے گی ، اور اللہ پرہیزگاروں کو

بِالْمُتَّقِينَ ﴿١١٥﴾ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ

خوب جانتا ہے ﴿١١٥﴾ بے شک جن لوگوں نے انکار کیا تو اللہ کے مقابلے میں اُن کے مال

أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۖ وَأُولَٰئِكَ

اور اولاد اُن کے کچھ کام نہ آئیں گے ، اور وہ لوگ

أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿١١٦﴾ مَثَلُ مَا

دوزخ والے ہیں وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ﴿١١٦﴾ وہ اِس دنیا کی زندگی میں

يُنْفِقُونَ فِي هَذِهِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَثَلِ رِيحٍ

جو کچھ خرچ کرتے ہیں اُس کی مثال اُس طوفانی ہوا کی سی ہے

فِيهَا صِرٌّ أَصَابَتْ حَرْثَ قَوْمٍ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ

جس میں سخت سردی ہو اور وہ اُن لوگوں کی کھیتی پر چلے جنہوں نے اپنے اوپر ظلم کیا ہے،

فَأَهْلَكَتْهُ ۖ وَمَا ظَلَمَهُمُ اللَّهُ وَلَٰكِنْ أَنْفُسُهُمْ

پھر وہ اُس کو برباد کر دے ، اللہ نے اُن پر ظلم نہیں کیا ؛ بلکہ وہ خود اپنی جانوں پر

يَظْلِمُونَ ﴿١١٧﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا

ظلم کرتے ہیں ﴿١١٧﴾ اے ایمان والو ! اپنے غیر کو

بَطَانَةً مِّنْ دُونِكُمْ لَا يَأْلُونَكُمْ خَبَالًا ۖ وَدُّوا

اپنا رازدار نہ بناؤ ، وہ تمہیں نقصان پہنچانے میں کوئی کمی نہیں کرتے ، اُن کو خوشی ہوتی ہے

مَا عَنِتُّمْ ۖ قَدْ بَدَتِ الْبَغْضَاءُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ ۖ

تم جس قدر تکلیف پاؤ ، اُن کی عداوت اُن کی زبانوں سے نکلی پڑتی ہے،

وَمَا تُخَفِي صُدُورُهُمْ أَكْبَرُ ط قَدْ بَيَّنَّا لَكُمُ

اور جو اُن کے دلوں میں چھپا ہے وہ اس سے بھی سخت ہے ، ہم نے تمہارے لیے

الْآيَاتِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ ﴿١١٨﴾ هَآئِثُمْ أُولَآءِ

نشانیاں کھول کر ظاہر کر دی ہیں ، اگر تم عقل رکھتے ہو ﴿١١٨﴾ تم اُن سے

تُحِبُّونَهُمْ وَلَا يُحِبُّونَكُمْ وَتُؤْمِنُونَ بِالْكِتَابِ

محبت رکھتے ہو مگر وہ تم سے محبت نہیں رکھتے ؛ حالانکہ تم سب آسمانی کتابوں کو

كُلِّهِ ؕ وَإِذَا لَقُوكُمْ قَالُوا آمَنَّا ؕ وَإِذَا خَلَوْا عَصَوْا

مانتے ہو ، اور جب وہ تم سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ، اور جب آپس میں ملتے ہیں تو تم پر

عَلَيْكُمْ الْاِنَامِلَ مِنَ الْغَيْظِ ط قُلْ مُوتُوا بِغَيْظِكُمْ ط

غصہ سے انگلیاں کاٹتے ہیں ، آپ کہہ دیجیے کہ تم اپنے غصہ میں مر جاؤ ،

إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ﴿١١٩﴾ إِنْ تَسْأَلُهُمْ

بے شک اللہ دلوں کی بات کو جانتا ہے ﴿١١٩﴾ اگر تم کو کوئی

حَسَنَةٌ تَسُؤْهُمْ ز وَإِنْ تُصِيبَكُمْ سَيِّئَةٌ يَّفْرَحُوا

اچھی حالت پیش آتی ہے تو اُن کو رنج ہوتا ہے ، اور اگر تم پر کوئی مصیبت آتی ہے تو وہ اُس سے

بِهَآءُ ط وَإِنْ تُصْبِرُوا وَتَتَّقُوا لَا يَضُرُّكُمْ كَيْدُهُمْ

خوش ہوتے ہیں ، اگر تم صبر کرو اور اللہ سے ڈرو تو اُن کی کوئی تدبیر تم کو نقصان

شَيْعًا ط إِنَّ اللَّهَ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ ﴿١٢٠﴾ وَإِذْ غَدَوْتَ

نہیں پہنچا سکے گی ، جو کچھ یہ کر رہے ہیں وہ سب اللہ کے احاطے میں ہے ﴿١٢٠﴾ وہ وقت یاد کریں جب آپ صبح

مِنْ أَهْلِكَ تَبَوَّئِ الْمُؤْمِنِينَ مَقَاعِدَ لِلْقِتَالِ ط

کے وقت اپنے گھر سے نکل کر مسلمانوں کو جنگ کے ٹھکانوں پر جمارہے تھے ،

وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿١٢١﴾ إِذْ هَبَّتْ طَآفِقَتَيْنِ مِنْكُمْ

اور اللہ سب کچھ سننے والا ، جاننے والا ہے ﴿١٢١﴾ جب تم میں سے دو جماعتوں نے ارادہ کیا

أَنْ تَفْشَلَا ۖ وَاللَّهُ وَلِيُّهُمَا ط وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ

کہ ہمت ہار دیں ؛ حالانکہ اللہ اُن دونوں جماعتوں کا مددگار تھا ، اور مسلمانوں کو اللہ ہی پر

الْمُؤْمِنُونَ ﴿١٢٢﴾ وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ بِبَدْرِ

بھروسہ کرنا چاہیے ﴿١٢٢﴾ اور اللہ (اس سے پہلے) تمہاری مدد کر چکا ہے بدر میں

وَأَنْتُمْ أَذِلَّةٌ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿۱۲۳﴾

جب کہ تم کمزور تھے، پس اللہ سے ڈرو؛ تاکہ تم شکر گزار رہو ﴿۱۲۳﴾

إِذْ تَقُولُ لِلْمُؤْمِنِينَ أَلَنْ يَكْفِيَكُمْ أَنْ يُبَدِّدَكُمْ

(وہ وقت بھی یاد کریں) جب آپ مسلمانوں سے کہہ رہے تھے کہ کیا تمہارے لیے کافی نہیں

رَبُّكُمْ بِثَلَاثَةِ أَلْفٍ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ مُنْزِلِينَ ﴿۱۲۴﴾

کہ تمہارا رب تین ہزار فرشتے اتار کر تمہاری مدد کرے ﴿۱۲۴﴾

بَلَىٰ ۖ إِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا وَيَأْتُوكُم مِّن فُورِهِمْ

کیوں نہیں، اگر تم صبر سے کام لو اور اللہ سے ڈرو، اور دشمن اچانک تم پر آپہونچے

هَذَا يُبَدِّدْكُمْ رَبُّكُمْ بِخَمْسَةِ أَلْفٍ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ

تو تمہارا پروردگار پانچ ہزار نشان کیے ہوئے فرشتوں کے ذریعہ

مُسَوِّمِينَ ﴿۱۲۵﴾ وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ لَكُمْ

تمہاری مدد کرے گا ﴿۱۲۵﴾ اور یہ اللہ نے اس لیے کیا تاکہ تمہارے لیے خوش خبری ہو

وَلِتَطْمَئِنَّ قُلُوبُكُمْ بِهِ ۖ وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ

اور تمہارے دل مطمئن ہو جائیں، اور مدد تو صرف اللہ ہی کی

عِنْدَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ﴿۱۲۶﴾ لِيَقْطَعَ طَرَفًا مِّن

طرف سے ہے جو زبردست ہے، حکمت والا ہے ﴿۱۲۶﴾ تاکہ اللہ کافروں کے ایک حصے کو

الَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ يَكْبِتَهُمْ فَيَنْقَلِبُوا خَآئِبِينَ ﴿۱۲۷﴾

کاٹ دے یا ان کو ذلیل کر دے، اس طرح کہ وہ ناکام لوٹ جائیں ﴿۱۲۷﴾

لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ

تمہارا اس بات میں کوئی دخل نہیں کہ اللہ ان کی توبہ قبول کرے یا ان کو

يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ ﴿۱۲۸﴾ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ

عذاب دے؛ کیونکہ وہ ظالم ہیں ﴿۱۲۸﴾ اور اللہ ہی کے اختیار میں ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے

وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ يَغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ

اور جو کچھ زمین میں ہے، وہ جس کو چاہے بخش دے اور جس کو چاہے

مَن يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿۱۲۹﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

عذاب دے، اور اللہ بہت بخشنے والا، رحم کرنے والا ہے ﴿۱۲۹﴾ اے ایمان والو!

أَمْنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّبَا أَضْعَافًا مُّضَاعَفَةً ۝ وَاتَّقُوا

سود کئی گنا بڑھا چڑھا کر نہ کھاؤ اور اللہ سے

اللَّهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿۱۳۰﴾ وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ

ڈرو : تاکہ تم کامیاب ہو ﴿۱۳۰﴾ اور ڈرو اُس آگ سے جو کافروں کے لیے

لِلْكَافِرِينَ ﴿۱۳۱﴾ وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ

تیار کی گئی ہے ﴿۱۳۱﴾ اور اللہ اور رسول کی اطاعت کرو : تاکہ تم پر

تُرْحَمُونَ ﴿۱۳۲﴾ وَسَارِعُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ

رحم کیا جائے ﴿۱۳۲﴾ اور دوڑو اپنے رب کی بخشش کی طرف

وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ ۚ أُعِدَّتْ

اور اُس جنت کی طرف جس کی وسعت آسمان اور زمین جیسی ہے ، وہ تیار کی گئی ہے

لِلْمُتَّقِينَ ﴿۱۳۳﴾ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ فِي السَّرَّاءِ

اللہ سے ڈرنے والوں کے لیے ﴿۱۳۳﴾ جو لوگ کہ خرچ کرتے ہیں خوش حالی میں

وَالضَّرَّاءِ ۚ وَالْكَظِيمِينَ الْغَيْظِ وَالْعَافِينَ عَنِ

اور تنگی میں ، اور جو غصہ کو پنی جانے والے ہیں اور لوگوں کو معاف کرنے

النَّاسِ ۖ وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ﴿۱۳۴﴾ وَالَّذِينَ

والے ہیں ، اور اللہ نیکی کرنے والوں کو دوست رکھتا ہے ﴿۱۳۴﴾ اور ایسے لوگ

إِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً أَوْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ ذَكَرُوا

کہ جب وہ کوئی کھلی برائی کر بیٹھیں یا اپنی جان پر کوئی ظلم کر ڈالیں تو وہ اللہ کو

اللَّهُ فَاسْتَغْفَرُوا لِذُنُوبِهِمْ ۚ وَمَنْ يَغْفِرِ

یاد کر کے اپنے گناہوں کی معافی مانگیں ، اور اللہ کے سوا کون ہے

الذُّنُوبَ إِلَّا اللَّهُ ۚ وَلَمْ يُصِرُّوا عَلَىٰ مَا فَعَلُوا

جو گناہوں کو معاف کرے ، اور وہ جانتے بوجھتے اپنے کیے پر

وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿۱۳۵﴾ أُولَٰئِكَ جَزَاءُ هُمْ مَغْفِرَةٌ

إصرار نہیں کرتے ﴿۱۳۵﴾ یہ لوگ ہیں کہ اُن کا بدلہ اُن کے رب کی طرف سے

مِّن رَّبِّهِمْ وَجَنَّتْ تَجْرِي مِّن تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

مغفرت ہے ، اور ایسے باغات ہیں جن کے نیچے سے نہریں بہتی ہوں گی،

خُلِدَيْنِ فِيهَا ^ط وَنِعَمَ أَجْرُ الْعِلَيْنِ ^(۱۳۶) قَدْ

اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے، کیسا اچھا بدلہ ہے (نیک) کام کرنے والوں کا (۱۳۶) تم سے پہلے

خَلَتْ مِنْ قَبْلِكُمْ سُنَنٌ ۖ فَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ

بہت سی مثالیں گزر چکی ہیں تو زمین میں چل پھر کر

فَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِبِينَ ^(۱۳۷) هَذَا

دیکھو کہ کیا انجام ہوا ہے جھٹلانے والوں کا (۱۳۷) یہ

بَيَانٌ لِلنَّاسِ وَهْدًى وَمَوْعِظَةٌ لِّلْمُتَّقِينَ ^(۱۳۸)

بیان ہے لوگوں کے لیے اور ہدایت و نصیحت ہے ڈرنے والوں کے لیے (۱۳۸)

وَلَا تَهِنُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ إِنْ كُنْتُمْ

ہمت نہ ہارو اور غم نہ کرو، تم ہی غالب رہو گے اگر تم

مُؤْمِنِينَ ^(۱۳۹) إِنْ يَمْسَسْكُمْ قَرْحٌ فَقَدْ مَسَّ الْقَوْمَ

مومن ہو (۱۳۹) اگر تم کو کوئی زخم پہنچے تو دشمن کو بھی

قَرْحٌ مِّثْلُهُ ^ط وَتِلْكَ الْأَيَّامُ نُدَاوِلُهَا بَيْنَ النَّاسِ ۚ

ویسا ہی زخم پہنچتا ہے، اور ہم ان دنوں کو لوگوں کے درمیان بدلتے رہتے ہیں؛

وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَيَتَّخِذَ مِنْكُمْ شُهَدَاءَ ^ط

تاکہ اللہ ایمان والوں کو جان لے اور تم میں سے کچھ لوگوں کو گواہ بنائے،

وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ^(۱۴۰) وَلِيَحْصَ اللَّهُ الَّذِينَ

اور اللہ ظالموں کو دوست نہیں رکھتا (۱۴۰) اور تاکہ اللہ ایمان والوں کو چھانٹ

آمَنُوا وَيَنْحَقَّ الْكُفْرِينَ ^(۱۴۱) أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخُلُوا

لے اور انکار کرنے والوں کو مٹا دے (۱۴۱) کیا تم یہ خیال کرتے ہو کہ تم جنت میں

الْجَنَّةَ وَلَكِنَّا يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ

داخل ہو جاؤ گے؛ حالانکہ ابھی اللہ نے تم میں سے اُن لوگوں کو جانا نہیں جنہوں نے جہاد کیا

وَيَعْلَمُ الصَّابِرِينَ ^(۱۴۲) وَلَقَدْ كُنْتُمْ تَمَنَّوْنَ الْمَوْتَ

اور نہ اُن کو جو ثابت قدم رہنے والے ہیں (۱۴۲) اور تم موت کی تمنا کر رہے تھے

مِنْ قَبْلِ أَنْ تُلْقَوْهُ ۖ فَقَدْ رَأَيْتُمُوهُ وَأَنْتُمْ

اُس سے ملنے سے پہلے ہی، پس اب تو تم نے اُس کو کھلی آنکھوں سے

تَنْظُرُونَ ۱۳۳ وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ ۖ قَدْ خَلَتْ

دیکھ ہی لیا ۱۳۳ (پیارے) محمد (ﷺ) تو بس ایک رسول ہیں ، اُن سے پہلے بھی

مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ ۖ أَفَلَا يَنْفَكُ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ

رسول گزر چکے ہیں ، پھر کیا اگر وہ وفات پا جائیں یا قتل کر دیے جائیں تو تم اُلٹے پاؤں

عَلَىٰ أَعْقَابِكُمْ ۖ وَمَنْ يُّنْقَلِبْ عَلَىٰ عَقْبَيْهِ فَلَنْ

پھر جاؤ گے ، اور جو شخص اُلٹے پاؤں پھر جائے وہ اللہ کا

يُضِرَّ اللَّهُ شَيْئًا ۖ وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ ۱۳۴

کچھ نہیں بگاڑے گا ، اور اللہ شکر کرنے والوں کو بدلہ دے گا ۱۳۴

وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تَمُوتَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ كِتَابًا

اور کوئی جان مر نہیں سکتی بغیر اللہ کے حکم کے ، اللہ کا لکھا ہوا

مَوْجَلًا ۖ وَمَنْ يُّرِدْ ثَوَابَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا ۖ

وعدہ ہے ، اور جو شخص دنیا کا فائدہ چاہتا ہے اُس کو ہم دنیا میں سے دے دیتے ہیں ،

وَمَنْ يُّرِدْ ثَوَابَ الْآخِرَةِ نُؤْتِهِ مِنْهَا ۖ وَسَنَجْزِي

اور جو آخرت کا فائدہ چاہتا ہے اُس کو ہم آخرت میں سے دے دیتے ہیں ، اور شکر کرنے والوں کو ہم

الشَّاكِرِينَ ۱۳۵ وَكَأَيِّنْ مِنْ نَبِيِّ قُتِلَ ۖ مَعَهُ

اُن کا بدلہ ضرور عطا کریں گے ۱۳۵ اور کتنے نبی ہیں جن کے ساتھ ہو کر

رَبِّيُونَ كَثِيرٌ ۖ فَمَا وَهَنُوا لِمَا أَصَابَهُمْ فِي

بہت سے اللہ والوں نے جنگ کی ، اللہ کی راہ میں جو مصیبتیں اُن پر پڑیں

سَبِيلِ اللَّهِ وَمَا ضَعُفُوا وَمَا اسْتَكَانُوا ۖ وَاللَّهُ

اُن سے وہ نہ پست ہمت ہوئے اور نہ اُنہوں نے کمزوری دکھائی اور نہ ہی وہ ڈبے ، اور اللہ

يُحِبُّ الصَّابِرِينَ ۱۳۶ وَمَا كَانَ قَوْلُهُمْ إِلَّا أَنْ

صبر کرنے والوں کو دوست رکھتا ہے ۱۳۶ اُن کی زبان سے اِس کے سوا کچھ اور نہ نکلا

قَالُوا رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي

کہ اے ہمارے (پیارے) رب ! ہمارے گناہوں کو بخش دیجیے اور ہمارے کام میں ہم سے

أَمْرِنَا وَثَبَّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ

جو زیادتی ہوئی اُس کو معاف فرما دیجیے ، اور ہمیں ثابت قدم رکھیے اور کافر قوم کے مقابلے میں

الْكَافِرِينَ ۱۳۷) فَاتَّهَمُ اللَّهُ ثَوَابَ الدُّنْيَا وَحُسْنَ

ہماری مدد فرمائیے ۱۳۷) پس اللہ نے اُن کو دنیا کا بدلہ بھی دیا اور آخرت کا

ثَوَابِ الْآخِرَةِ ط وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ۱۳۸) ع

اچھا بدلہ بھی ، اور اللہ نیکی کرنے والوں کو دوست رکھتا ہے ۱۳۸)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَطِيعُوا الَّذِينَ كَفَرُوا

اے ایمان والو ! اگر تم منکروں کی بات مانو گے

يَرُدُّوكُمْ عَلَىٰ أَعْقَابِكُمْ فَتَنْقَلِبُوا خَسِرِينَ ۱۳۹) بَل

تو وہ تم کو الٹے پاؤں پھیر دیں گے پھر تم ناکام ہو کر رہ جاؤ گے ۱۳۹) بلکہ

اللَّهُ مَوْلَاكُمْ ه وَهُوَ خَيْرُ النَّصِيرِينَ ۱۴۰) سَنُلْقِي فِي

اللہ تمہارا مددگار ہے اور وہ سب سے بہتر مدد کرنے والا ہے ۱۴۰) ہم منکروں کے

قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا الرُّعْبَ بِمَا أَشْرَكُوا بِاللَّهِ

دلوں میں (تمہارا) رعب ڈال دیں گے ؛ کیونکہ انہوں نے ایسی چیز کو اللہ کا شریک ٹھہرایا

مَا لَمْ يُنَزَّلْ بِهِ سُلْطَانًا ه وَمَا لَهُمُ النَّارُ ط

جس کے حق میں اللہ نے کوئی دلیل نہیں اتاری ، اُن کا ٹھکانہ جہنم ہے ،

وَبِئْسَ مَثْوَى الظَّالِمِينَ ۱۴۱) وَلَقَدْ صَدَقَكُمُ اللَّهُ

اور وہ بہت بُری جگہ ہے ظالموں کے لیے ۱۴۱) اور اللہ نے تم سے اپنے وعدے کو

وَعْدَكُمْ إِذْ تَحْسُونَهُمْ بِإِذْنِهِ ه حَتَّىٰ إِذَا فَشِلْتُمْ

سچا کر دکھایا جب کہ تم اُن کو اللہ کے حکم سے قتل کر رہے تھے ، یہاں تک کہ جب تم خود کمزور پڑ گئے

وَتَنَازَعْتُمْ فِي الْأَمْرِ وَعَصَيْتُمْ مِّنْ بَعْدِ مَا

اور تم نے حکم کو ماننے میں اختلاف کیا اور تم کہنے پر نہ چلے بعد اِس کے کہ اللہ نے تم کو

أَرْسَلَكُمْ مَّا تُحِبُّونَ ط مِنْكُمْ مَّنْ يُرِيدُ الدُّنْيَا

وہ چیز دکھا دی تھی جو تم چاہتے تھے ، تم میں سے بعض دنیا چاہتے تھے

وَمِنْكُمْ مَّنْ يُرِيدُ الْآخِرَةَ ه ثُمَّ صَرَفَكُمْ عَنْهُمْ

اور تم میں سے بعض آخرت چاہتے تھے ، پھر اللہ نے تمہارا رخ اُن سے پھیر دیا

لِيَبْتَلِيَكُمْ ه وَلَقَدْ عَفَا عَنْكُمْ ط وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ

تاکہ تمہاری آزمائش کرے ، اور اللہ نے تم کو معاف کر دیا ، اور اللہ ایمان والوں کے حق میں

عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ۝۱۵۲ اِذْ تَصْعَدُونَ وَلَا تَلُونَ
بڑا فضل والا ہے ۝۱۵۲ جب تم چڑھے جا رہے تھے اور پلٹ کر بھی

عَلَى أَحَدٍ وَالرَّسُولُ يَدْعُوكُمْ فِي أَخْرَاكُمْ
کسی کو نہ دیکھتے تھے اور رسول تم کو تمہارے پیچھے سے پکار رہے تھے،

فَأَثَابَكُمْ غَمًّا بِغَمِّ لَّكَيْلًا تَحْزَنُوا عَلَى مَا فَاتَكُمْ
پھر اللہ نے تم کو غم پر غم دیا؛ تاکہ تم رنجیدہ نہ ہو اس چیز پر جو تمہارے ہاتھ سے نکل گئی

وَلَا مَا أَصَابَكُمْ ط وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ۝۱۵۳ ثُمَّ
اور نہ اس مصیبت پر جو تم پر پڑی، اور اللہ باخبر ہے اس سے جو کچھ تم کرتے ہو ۝۱۵۳ پھر اللہ نے

أَنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِّنْ بَعْدِ الْغَمِّ أَمْنَةً نَّعَاسًا
تمہارے اوپر غم کے بعد اطمینان آتارا یعنی ایسی اونگھ

يَغْشَى طَائِفَةً مِّنْكُمْ لَا وَطَافَةَ قَدْ أَهْبَتْهُمْ
کہ اس کا تم میں سے ایک جماعت پر غلبہ ہو رہا تھا اور ایک جماعت وہ تھی کہ اس کو اپنی جانوں کی

أَنْفُسُهُمْ يَظُنُّونَ بِاللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ ظَنَّ الْجَاهِلِيَّةِ ط
فکر پڑی ہوئی تھی، وہ اللہ کے بارے میں خلاف حقیقت خیالات، جاہلیت کے خیالات قائم کر رہے تھے،

يَقُولُونَ هَلْ لَّنَا مِنَ الْأَمْرِ مِنْ شَيْءٍ ط قُلْ إِنَّ
وہ کہتے تھے: کیا ہمارا بھی کچھ اختیار ہے؟ آپ کہہ دیجیے کہ

الْأَمْرُ كُلُّهُ لِلَّهِ ط يُخْفُونَ فِي أَنْفُسِهِمْ مَا لَا يُبْدُونَ
سارا معاملہ اللہ کے اختیار میں ہے، وہ اپنے دلوں میں ایسی بات بچھپاتے ہوئے ہیں جو تم پر

لَكَ ط يَقُولُونَ لَوْ كَان لَنَا مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ
ظاہر نہیں کرتے، وہ کہتے ہیں کہ اگر اس معاملہ میں ہمارا بھی کچھ دخل ہوتا

مَا قُتِلْنَا هُنَا ط قُلْ لَوْ كُنْتُمْ فِي بُيُوتِكُمْ
تو ہم یہاں نہ مارے جاتے، آپ کہہ دیجیے: اگر تم اپنے گھروں میں ہوتے تب بھی

لَكَرَزَ الَّذِينَ كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقَتْلُ إِلَى مَضَاجِعِهِمْ
جن کا قتل ہونا لکھا جا چکا وہ اپنے قتل کی جگہوں کی طرف نکل پڑتے،

وَلِيَبْتَلِيَ اللَّهُ مَا فِي صُدُورِكُمْ وَلِيُمَحَّصَ مَا
یہ اس لیے ہوا کہ اللہ کو آزمانا تھا جو کچھ تمہارے سینوں میں ہے اور نکھارنا تھا جو کچھ

فِي قُلُوبِكُمْ ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝۱۵۳

تمہارے دلوں میں ہے ، اور اللہ جانتا ہے سینوں میں چھپی باتوں کو ۝۱۵۳

إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى الْجَمْعَانِ ۝

تم میں سے جو لوگ پھر گئے تھے اُس دن کہ دونوں گروہوں میں مڈبھیڑ ہوئی

إِنَّمَا اسْتَزَلَّهُمُ الشَّيْطَانُ بِبَعْضِ مَا كَسَبُوا ۝

اُن کو شیطان نے اُن کے بعض اعمال کے سبب سے بھسلا دیا تھا،

وَلَقَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْهُمْ ط إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۝۱۵۴

اللہ نے اُن کو معاف کر دیا ، بے شک اللہ بخشنے والا ، بڑا بردبار ہے ۝۱۵۴

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ كَفَرُوا

اے ایمان والو ! تم اُن لوگوں کے مانند نہ ہو جانا جنہوں نے انکار کیا،

وَقَالُوا لِإِخْوَانِهِمْ إِذَا ضَرَبُوا فِي الْأَرْضِ أَوْ كَانُوا

وہ اپنے بھائیوں کے بارے میں کہتے ہیں جب کہ وہ سفر پر جاتے ہیں

غُزًى لَوْ كَانُوا عِنْدَنَا مَا مَاتُوا وَمَا قُتِلُوا ۝

یا جہاد میں نکلتے ہیں (اور اُن کو موت آجاتی ہے) کہ اگر وہ ہمارے پاس رہتے تو نہ مرتے اور نہ مارے جاتے،

لِيَجْعَلَ اللَّهُ ذَلِكَ حَسْرَةً فِي قُلُوبِهِمْ ط وَاللَّهُ

تاکہ اللہ اِس کو اُن کے دلوں میں حسرت کا سبب بنادے ، اور اللہ ہی

يُحْيِي وَيُمِيتُ ط وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝۱۵۵ وَلَئِنْ

زندگی بخشتا ہے اور موت دیتا ہے ، اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اُس کو دیکھ رہا ہے ۝۱۵۵ اور اگر تم

قُتِلْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ مِتُّمْ لِمَغْفِرَةٍ مِّنَ اللَّهِ

اللہ کی راہ میں مارے جاؤ یا مَرِجَاؤ تو اللہ کی مغفرت

وَرَحْمَةٍ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ۝۱۵۶ وَلَئِنْ مِتُّمْ أَوْ

اور رحمت اُس سے بہتر ہے جس کو وہ جمع کر رہے ہیں ۝۱۵۶ اور اگر تم مر گئے

قُتِلْتُمْ لَا إِلَى اللَّهِ تُحْشَرُونَ ۝۱۵۷ فَبِمَا رَحْمَةٍ مِّنَ

یا مارے گئے بہر حال تم اللہ ہی کے پاس جمع کیے جاؤ گے ۝۱۵۷ یہ اللہ کی بڑی

اللَّهُ لِنْتَ لَهُمْ ۝ وَلَوْ كُنْتَ فَظًّا غَلِيظَ الْقَلْبِ

رحمت ہے کہ آپ اُن کے لیے نرم ہو ، اگر آپ سخت مزاج اور سخت دل ہوتے

لَا نَقْضُوا مِنْ حَوْلِكَ ۖ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاسْتَغْفِرْ

تو یہ لوگ آپ کے پاس سے بھاگ جاتے ، پس اُن کو معاف کر دیں اور اُن کے لیے مغفرت

لَهُمْ وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ ۚ فَإِذَا عَزَمْتَ فَتَوَكَّلْ

مانگیں اور معاملات میں اُن سے مشورہ لیں ، پھر جب فیصلہ کریں تو اللہ پر

عَلَى اللَّهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَوَكِّلِينَ ﴿١٥٩﴾

بھروسہ کریں ، بے شک اللہ اُن سے محبت کرتا ہے جو اُس پر بھروسہ رکھتے ہیں ﴿۱۵۹﴾ اگر

يَنْصُرْكُمْ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُمْ ۚ وَإِنْ يَخْذُلْكُمْ

اللہ تمہارا ساتھ دے تو کوئی تم پر غالب نہیں آسکتا ، اور اگر وہ تمہارا ساتھ چھوڑ دے

فَمَنْ ذَا الَّذِي يَنْصُرُكُمْ مِنْ بَعْدِهِ ۚ وَعَلَى اللَّهِ

تو اُس کے بعد کون ہے جو تمہاری مدد کرے ، اور اللہ ہی پر

فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ﴿١٦٠﴾ وَمَا كَانَ لِنَبِيٍّ أَنْ يَغُلَّ ۚ

بھروسہ کرنا چاہیے ایمان والوں کو ﴿۱۶۰﴾ نبی کا یہ کام نہیں کہ وہ کچھ خیانت کرے ،

وَمَنْ يَغْلُلْ يَأْتِ بِمَا غَلَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ ثُمَّ تُوَفَّى

اور جو کوئی خیانت کرے گا وہ اپنی خیانت کی ہوئی چیز کو قیامت کے دن حاضر کرے گا ، پھر ہر جان کو

كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٦١﴾ أَفَمَنْ

اُس کے کیے ہوئے کا پورا بدلہ ملے گا اور اُن پر کچھ ظلم نہ ہوگا ﴿۱۶۱﴾ کیا وہ شخص

اتَّبَعَ رِضْوَانَ اللَّهِ كَمَنْ بَاءَ بِسَخَطِ اللَّهِ

جو اللہ کی مرضی کا تابع ہے وہ اس شخص کے مانند ہو جائے گا جو اللہ کا غضب لے کر لوٹا

وَمَا أُولَٰئِهِمْ جَهَنَّمُ ۚ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ﴿١٦٢﴾ هُمْ دَرَجَتٌ عِنْدَ

اور اُس کا ٹھکانہ جہنم ہے ، اور وہ کیا ہی برا ٹھکانہ ہے ﴿۱۶۲﴾ اللہ کے یہاں اُن کے درجے الگ الگ

اللَّهُ ۚ وَاللَّهُ بِصِيرٍ بِمَا يَعْمَلُونَ ﴿١٦٣﴾ لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ

ہوں گے ، اور اللہ دیکھ رہا ہے جو وہ کرتے ہیں ﴿۱۶۳﴾ اللہ نے ایمان والوں پر

عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْ أَنفُسِهِمْ

احسان کیا کہ اُن میں انہیں میں سے ایک رسول بھیجا ،

يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ

جو اُن کو اللہ کی آیتیں سناتا ہے اور اُن کو پاک کرتا ہے اور اُن کو کتاب

وَالْحِكْمَةُ ۚ وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُبِينٍ ﴿۱۶۳﴾

اور حکمت کی تعلیم دیتا ہے ، ورنہ بے شک وہ اس سے پہلے گھلی گمراہی میں تھے ﴿۱۶۳﴾

أَوَلَمَّْا أَصَابَتْكُمْ مُصِيبَةٌ قَدْ أَصَبْتُمْ مِثْلَيْهَا ۚ

اور جب تم کو ایسی مصیبت پہونچے جس کی دوگنی مصیبت تم پہونچا چکے تھے

قُلْتُمْ أَنِّي هَذَا ۖ قُلْ هُوَ مِنْ عِنْدِ أَنْفُسِكُمْ ۚ إِنَّ

تو تم نے کہا کہ یہ کہاں سے آگئی ؟ آپ کہہ دیجیے کہ یہ تمہارے اپنے پاس ہی سے ہے ، بے شک

اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿۱۶۵﴾ وَمَا أَصَابَكُمْ يَوْمَ

اللہ ہر چیز پر قادر ہے ﴿۱۶۵﴾ اور دونوں جماعتوں کی مڈبھڑ کے دن

الْتَقَى الْجَمْعَانِ فَبِإِذْنِ اللَّهِ وَلِيَعْلَمَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿۱۶۶﴾

تم کو جو مصیبت پہونچی وہ اللہ کے حکم سے پہونچی ، اور اس واسطے کہ اللہ ایمان والوں کو جان لے ﴿۱۶۶﴾

وَلِيَعْلَمَ الَّذِينَ نَافَقُوا ۖ وَقِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا

اور اُن کو بھی جان لے جو منافق تھے ، جن سے کہا گیا کہ آؤ

قَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْادِعُوا ۖ قَالُوا لَوْ نَعْلَمُ

اللہ کی راہ میں لڑو یا دشمن کو دفع کرو ، انہوں نے کہا : اگر ہم جانتے کہ

قِتَالًا لَا تَبْعُنْكُمْ ۖ هُمْ لِلْكَفْرِ يَوْمَئِذٍ أَقْرَبُ

جنگ ہونی ہے تو ہم ضرور تمہارے ساتھ چلتے ، یہ لوگ آس دن ایمان کے مقابلے کفر کے

مِنْهُمْ لِلْإِيمَانِ ۚ يَقُولُونَ بِأَفْوَاهِهِمْ مَّا لَيْسَ

زیادہ قریب تھے ، وہ اپنے منہ سے وہ بات کہتے ہیں جو اُن کے

فِي قُلُوبِهِمْ ۚ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يَكْتُمُونَ ﴿۱۶۷﴾ الَّذِينَ

دلوں میں نہیں ہے ، اور اللہ خوب جانتا ہے جس کو وہ چھپاتے ہیں ﴿۱۶۷﴾ یہ لوگ جو خود بیٹھے رہے

قَالُوا لِإِخْوَانِهِمْ وَقَعَدُوا لَوْ أَطَاعُونَا مَا قُتِلُوا ۖ

اپنے بھائیوں کے بارے میں کہتے ہیں کہ اگر وہ ہماری بات مانتے تو مارے نہ جاتے،

قُلْ فَادْرَأُوا عَنْ أَنْفُسِكُمُ الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ

(اے نبی) آپ کہہ دیجیے کہ تم اپنے اوپر ہی سے موت کو ہٹا دو اگر تم

صَادِقِينَ ﴿۱۶۸﴾ وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ

سچے ہو ﴿۱۶۸﴾ اور جو لوگ اللہ کی راہ میں مارے جائیں

اللَّهُ أَمْوَاتًا ط بَلْ أَحْيَاءُ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ ﴿١٢٩﴾

اُن کو مُردہ نہ سمجھو ؛ بلکہ وہ زندہ ہیں اپنے رب کے پاس ، جہاں اُن کو روزی مل رہی ہے ﴿۱۲۹﴾

فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۚ وَيَسْتَبْشِرُونَ

وہ خوش ہیں اُس پر جو اللہ نے اپنے فضل سے اُن کو دیا ہے ، اور خوش خبری لے رہے ہیں

بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِمْ مِنْ خَلْفِهِمْ ۖ إِلَّا خَوْفٌ

کہ جو لوگ اُن کے پیچھے ہیں اور ابھی وہاں نہیں پہنچے ہیں اُن کے لیے بھی

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿١٣٠﴾ يَسْتَبْشِرُونَ بِنِعْمَةِ

نہ کوئی خوف ہے اور نہ وہ غمگین ہوں گے ﴿۱۳۰﴾ وہ خوش ہو رہے ہیں اللہ کے انعام

مِّنَ اللَّهِ وَفَضْلٍ ۚ وَآَنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ

اور فضل پر ، اور اِس پر کہ اللہ ایمان والوں کا اجر

الْمُؤْمِنِينَ ؕ الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ

ضائع نہیں کرتا ﴿۱۴۱﴾ جن لوگوں نے اللہ اور رسول کے حکم کو مانا

مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمُ الْقَرْحُ ط لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا

بعد اِس کے کہ اُن کو زخم لگ چکا تھا ، اُن میں سے جو نیک

مِنْهُمْ وَاتَّقُوا أَجْرَ عَظِيمٍ ﴿١٤٢﴾ الَّذِينَ قَالَ لَهُمْ

اور پرہیزگار ہیں اُن کے لیے بڑا اجر ہے ﴿۱۴۲﴾ جن سے لوگوں نے

النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ

کہا کہ دشمنوں نے تمہارے خلاف بڑی طاقت جمع کر لی ہے پس اُن سے ڈرو، لیکن اِس چیز نے

فَزَادَهُمْ إِيمَانًا ط وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ ﴿١٤٣﴾

اُن کے ایمان میں اور اضافہ کر دیا اور انہوں نے کہا : اللہ ہمارے لیے کافی ہے اور وہ بہترین کارساز ہے ﴿۱۴۳﴾

فَانْقَلَبُوا بِنِعْمَةِ مِّنَ اللَّهِ وَفَضْلٍ لَّمْ يَمْسَسْهُمْ

پس وہ اللہ کی نعمت اور اُس کے فضل کے ساتھ واپس آئے ، اُن لوگوں کے ساتھ

سُوًءٌ ۚ وَاتَّبَعُوا رِضْوَانَ اللَّهِ ط وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ ﴿١٤٤﴾

کوئی بُرائی پیش نہ آئی ، اور وہ اللہ کی رضامندی پر چلے ، اور اللہ بڑا فضل والا ہے ﴿۱۴۴﴾

إِنَّمَا ذَلِكُمُ الشَّيْطَانُ يُخَوِّفُ أَوْلِيَاءَهُ ۚ فَلَا تَخَافُوهُمْ

یہ شیطان ہے جو تم کو اپنے دوستوں سے ڈراتا ہے ، تم اُن سے نہ ڈرو

وَخَافُونَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿١٤٥﴾ وَلَا يَحْزُنُكَ

بلکہ مجھ سے ڈرو اگر تم مؤمن ہو ﴿١٤٥﴾ اور وہ لوگ تمہارے لیے

الَّذِينَ يُسَارِعُونَ فِي الْكُفْرِ ۖ إِنَّهُمْ لَنْ يَضُرُّوا

غم کا سبب نہ بنیں جو انکار کرنے میں آگے بڑھ رہے ہیں ، وہ اللہ کو ہرگز کوئی نقصان

اللَّهُ شَيْئًا ط يُرِيدُ اللَّهُ أَلَّا يَجْعَلَ لَهُمْ حِطًّا فِي

نہیں پہنچاسکیں گے ، اللہ چاہتا ہے کہ ان کے لیے آخرت میں کوئی حد

الْآخِرَةِ ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١٤٦﴾ إِنَّ الَّذِينَ اشْتَرُوا

نہ رکھے ، اور ان کے لیے بڑا عذاب ہے ﴿١٤٦﴾ جن لوگوں نے ایمان کے

الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ لَنْ يَضُرُّوا اللَّهَ شَيْئًا ۖ وَلَهُمْ

بدلے کفر کو خریدا ہے وہ اللہ کا کچھ بگاڑ نہیں سکتے ، اور ان کے لیے

عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٤٧﴾ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّ

دردناک عذاب ہے ﴿١٤٧﴾ اور جو لوگ کفر کر رہے ہیں یہ خیال نہ کریں کہ ہم جو ان کو

نُنْزِلُ لَهُمْ خَيْرٌ لِّأَنْفُسِهِمْ ط إِنَّمَا نُنْزِلُ لَهُمُ

مہلت دے رہے ہیں یہ ان کے حق میں بہتر ہے ، ہم تو بس اس لیے مہلت دے رہے ہیں

لِيُزَادُوا إِثْمًا ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ﴿١٤٨﴾ مَا كَانَ

کہ وہ جرم میں اور بڑھ جائیں ، اور ان کے لیے ذلیل کرنے والا عذاب ہے ﴿١٤٨﴾ اللہ وہ نہیں کہ

اللَّهُ لِيَذَرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَىٰ مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِ حَتَّىٰ

مسلمانوں کو اس حالت پر چھوڑ دے جس طرح کہ تم اب ہو ، جب تک کہ وہ

يَبَيِّرَ الْخَبِيثَ مِنَ الطَّيِّبِ ط وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُطْلِعَكُمْ

ناپاک کو پاک سے الگ نہ کرے ، اور اللہ یوں نہیں کہ تم کو غیب سے

عَلَى الْغَيْبِ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَجْتَبِيٰ مِنْ رُّسُلِهِ مَنْ

باخبر کر دے ؛ بلکہ اللہ چن لیتا ہے اپنے رسولوں میں سے جس کو

يَشَاءُ ۖ فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ۖ وَإِنْ تُؤْمِنُوا

چاہتا ہے ، پس تم ایمان لاؤ اللہ پر اور اس کے رسولوں پر ، اور اگر تم ایمان لاؤ

وَتَتَّقُوا فَلَكُمْ أَجْرٌ عَظِيمٌ ﴿١٤٩﴾ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ

اور پرہیزگاری اختیار کرو تو تمہارے لیے بڑا اجر ہے ﴿١٤٩﴾ اور جو لوگ کنجوسی کرتے ہیں اس چیز میں

يَبْخُلُونَ بِمَا أَنَّهُمْ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرٌ لَّهُمْ ط
جو اللہ نے اُن کو اپنے فضل میں سے دیا ہے وہ ہرگز یہ نہ سمجھیں کہ یہ اُن کے حق میں اچھا ہے؛

بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ ط سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ
بلکہ یہ اُن کے حق میں بہت بُرا ہے، جس چیز میں وہ کنجوسی کر رہے ہیں اُس کا قیامت کے دن

الْقِيَمَةِ ط وَلِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط وَاللَّهُ
اُن کو طوق پہنایا جائے گا، اور اللہ ہی کی ہے میراث زمین و آسمان کی، اور جو کچھ

بِمَا تَعْمَلُونَ خَيْرٌ ۝ (۱۸۰) لَقَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ
تم کرتے ہو اللہ اس سے باخبر ہے ۝ (۱۸۰) اللہ نے اُن لوگوں کی بات

الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ فَقِيرٌ وَنَحْنُ أَغْنِيَاءُ م
سُن لی جنہوں نے کہا کہ اللہ محتاج ہے اور ہم مال دار ہیں،

سَنَكْتُبُ مَا قَالُوا وَقَتْلَهُمُ الْأَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ ۚ
ہم لکھ لیں گے اُن کی اس بات کو اور اُن کے پیغمبروں کو ناحق مار ڈالنے کو بھی،

وَنَقُولُ ذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ۝ (۱۸۱) ذَلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ
اور ہم کہیں گے کہ اب آگ کا عذاب چکھو ۝ (۱۸۱) یہ تمہارے اپنے ہاتھوں کی

أَيْدِيكُمْ وَأَنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ ۝ (۱۸۲)
کمانی ہے، اور اللہ اپنے بندوں کے ساتھ ظلم کرنے والا نہیں ۝ (۱۸۲)

الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ عٰهَدُ اِلَيْنَا اَلَّا نُوْمِنَ
جو لوگ کہتے ہیں کہ اللہ ہم سے یہ وعدہ لے چکا ہے کہ ہم کسی رسول کو

لِرَسُولٍ حَتّٰى يَأْتِيَنَا بِقُرْبَانٍ تَأْكُلُهُ النَّارُ ط قُلْ
تسلیم نہ کریں جب تک وہ ہمارے سامنے ایسی قربانی پیش نہ کرے جس کو آگ کھا لے، اُن سے کہیے کہ

قَدْ جَاءَكُمْ رُسُلٌ مِّن قَبْلِي بِالْبَيِّنٰتِ وَبِالذِّمِّ
مجھ سے پہلے تمہارے پاس بھی رسول آئے ٹھٹھلے نشانیاں لے کر اور وہ چیز لے کر

قُلْتُمْ فَلِمَ قَتَلْتُمُوهُمْ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۝ (۱۸۳)
جس کو تم کہہ رہے ہو، پھر تم نے کیوں اُن کو مار ڈالا، اگر تم سچے ہو ۝ (۱۸۳)

فَاِنْ كَذَّبُوْكَ فَقَدْ كَذَّبَ رُسُلٌ مِّن قَبْلِكَ جَاؤُ
پس اگر یہ آپ کو ٹھٹھلاتے ہیں تو آپ سے پہلے بھی بہت سے رسول ٹھٹھلائے جا چکے ہیں جو

بِالْبَيِّنَاتِ وَالزُّبُرِ وَالْكِتَابِ الْمُنِيرِ ۝ (۱۸۳) كُلُّ نَفْسٍ

کھلی نشانیاں اور صحیفے اور روشن کتاب لے کر آئے تھے ۝ (۱۸۳) ہر شخص کو

ذَآئِقَةُ الْمَوْتِ ۖ وَإِنَّمَا تُوَفَّقُونَ أُجُورَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ

موت کا مزہ چکھنا ہے ، اور تم کو پورا پورا اجر تو بس قیامت کے دن ملے گا،

فَمَنْ زُحْزِحَ عَنِ النَّارِ وَأُدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ ۖ

پس جو شخص آگ سے بچالیا جائے اور جنت میں داخل کیا جائے وہی کامیاب رہا،

وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا مَتَاعُ الْغُرُورِ ۝ (۱۸۴) لَتُبْلَوْنَ

اور دنیا کی زندگی تو بس دھوکے کا سودا ہے ۝ (۱۸۴) یقیناً تم اپنی جان

فِي أَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ ۖ وَلَتَسْعَنَّ مِنَ الَّذِينَ

اور مال میں آزمائے جاؤ گے ، اور تم بہت سی تکلیف دینے والی باتیں سُنو گے

أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا

اُن سے جن کو تم سے پہلے کتاب ملی اور اُن سے بھی جنہوں نے

أَذَى كَثِيرًا ۖ وَإِنْ تَصَبَّرُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ ذَلِكَ

شُرک کیا ، اور اگر تم صبر کرو اور تقویٰ اختیار کرو تو یہ بڑے

مِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ ۝ (۱۸۵) وَإِذَا أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الَّذِينَ

حوصلے کا کام ہے ۝ (۱۸۵) اور جب اللہ نے اہل کتاب سے عہد لیا کہ تم

أُوتُوا الْكِتَابَ لَتُبَيِّنُنَّهُ لِلنَّاسِ وَلَا تَكْتُمُونَهُ ۖ

اللہ کی کتاب کو پوری طرح لوگوں کے لیے ظاہر کرو گے اور اُس کو نہیں چھپاؤ گے،

فَنَبَذُوهُ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ وَاشْتَرَوْا بِهِ ثَمَنًا

مگر انہوں نے اُس کو پیٹھ کے پیچھے ڈال دیا اور اُس کو تھوڑی سی قیمت پر

قَلِيلًا ۖ فَبُئْسَ مَا يَشْتَرُونَ ۝ (۱۸۶) لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ

بچ ڈالا ، کیسی بُری ہے وہ چیز جس کو وہ خرید رہے ہیں ۝ (۱۸۶) جو لوگ

يَفْرَحُونَ بِمَا آتَوْا وَيُحِبُّونَ أَنْ يُحْمَدُوا بِمَا

اپنے کرتوتوں پر خوش ہیں اور چاہتے ہیں کہ جو کام انہوں نے نہیں کیے

لَمْ يَفْعَلُوا فَلَا تَحْسَبَنَّهُمْ بِمَفَازَةٍ مِنَ الْعَذَابِ ۖ

اُس پر اُن کی تعریف کی جائے ، اُن کو عذاب سے بُری نہ سمجھو،

وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۱۸۸ وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ

اُن کے لیے دردناک عذاب ہے ۝۱۸۸ اور اللہ ہی کے لیے ہے آسمانوں

وَالْاَرْضِ ط وَاللّٰهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝۱۸۹ اِنَّ فِي

اور زمین کی بادشاہت ، اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۱۸۹ آسمانوں

خَلَقِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاخْتَلَفَ الْيَلِ وَالنَّهَارِ

اور زمین کی پیدائش میں اور رات دن کے باری باری آنے میں

لَاٰتٍ لِاُولٰٓئِی الْاَلْبَابِ ۝۱۹۰ الَّذِيْنَ يَذْكُرُوْنَ اللّٰهَ

عقل والوں کے لیے بہت نشانیاں ہیں ۝۱۹۰ جو اللہ کو یاد کرتے ہیں

قِيَمًا وَّقَعُوْدًا وَّعَلٰٓی جُنُوْبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُوْنَ فِي

کھڑے اور بیٹھے اور اپنی کردوئوں پر ، اور آسمانوں اور زمین کی پیدائش میں

خَلَقِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هٰذَا

غور کرتے رہتے ہیں ، (وہ کہہ اٹھتے ہیں کہ) اے ہمارے رب ! آپ نے یہ سب بلا وجہ

بَاطِلًا ۚ سُبْحٰنَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝۱۹۱ رَبَّنَا اِنَّكَ

نہیں بنایا ، آپ پاک ہیں ، پس ہم کو آگ کے عذاب سے بچالیں ۝۱۹۱ اے ہمارے پروردگار ! آپ نے

مَنْ تَدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ اُخْرِیْتَهُ ط وَمَا لِلظَّالِمِيْنَ

جس کو آگ میں ڈالا اُس کو آپ نے واقعی رسوا کر دیا ، اور ظالموں کا

مِنْ اَنْصَارٍ ۝۱۹۲ رَبَّنَا اِنَّا سَبَعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِیْ

کوئی مددگار نہیں ۝۱۹۲ اے ہمارے (پیارے) رب ! ہم نے ایک پکارنے والے کو بنا جو ایمان کی طرف

لِلْاِيْمَانِ اَنْ اٰمَنُوْا بِرَبِّكُمْ فَاٰمَنَّا ۝۱۹۳ رَبَّنَا

بلا رہا تھا کہ اپنے رب پر ایمان لے آؤ پس ہم ایمان لے آئے ، اے ہمارے رب !

فَاَغْفِرْ لَنَا ذُنُوْبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَفَّنَا

ہمارے گناہوں کو بخش دیجیے اور ہماری برائیوں کو ہم سے دور کر دیجیے اور ہمارا خاتمہ نیک لوگوں کے ساتھ

مَعَ الْاَبْرَارِ ۝۱۹۴ رَبَّنَا وَاٰتِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلٰی رُسُلِكَ

فرمائیے ۝۱۹۴ اے ہمارے رب ! آپ نے جو وعدے اپنے رسولوں کے ذریعے ہم سے کیے ہیں اُن کو ہمارے ساتھ پورا

وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ ط اِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْوَعْدَ ۝۱۹۵

فرمائیے اور قیامت کے دن ہمیں رسوائی میں نہ ڈالیے ، بے شک آپ وعدے کے خلاف کرنے والے نہیں ہیں ۝۱۹۵

فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ عَمَلَ

پس اُن کے رب نے اُن کی دعا قبول فرمائی کہ میں تم میں سے کسی کا عمل ضائع

عَامِلٍ مِّنْكُمْ مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ اُنْثَىٰ ۖ بَعْضُكُمْ مِّنْ

کرنے والا نہیں ہوں ، چاہے وہ مرد ہو یا عورت ، تم سب ایک دوسرے

بَعْضٍ ۖ فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَأُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ

سے ہو ، پس جن لوگوں نے ہجرت کی اور جو اپنے گھروں سے نکالے گئے

وَأُودُوا فِي سَبِيلِي وَقَتَلُوا وَقُتِلُوا لَا كُفْرَانَ

اور میری راہ میں ستائے گئے اور وہ لڑے اور مارے گئے میں اُن کی خطائیں ضرور

عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَا دُخْلَهُمْ جَنَّتِ تَجْرِي مِنْ

اُن سے دور کردوں گا اور اُن کو ایسے باغات میں داخل کروں گا جن کے نیچے سے نہریں

تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۖ ثَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ عِنْدَهُ

بہتی ہوں گی ، یہ اُن کا بدلہ ہے اللہ کے یہاں ، اور بہترین بدلہ

حُسْنُ الثَّوَابِ ۝ لَا يَغْرَنَكَ تَقَلُّبُ الَّذِينَ كَفَرُوا

اللہ ہی کے پاس ہے ۝ (۱۹۵) اور ملک کے اندر منکروں کے سرگرمیاں تم کو

فِي الْبِلَادِ ۝ مَتَاعٌ قَلِيلٌ ۖ ثُمَّ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ ۖ

دھوکے میں نہ ڈالیں ۝ (۱۹۶) یہ تھوڑا سا فائدہ ہے ، پھر اُن کا ٹھکانہ جہنم ہے

وَبُئْسَ الْبِهَادُ ۝ لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ

اور وہ کیا برا ٹھکانہ ہے ۝ (۱۹۷) البتہ جو لوگ اپنے رب سے ڈرتے ہیں اُن کے لیے

جَنَّتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا

ایسے باغات ہوں گے جن کے نیچے سے نہریں بہتی ہوں گی ، وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے،

نُزُلًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ

یہ اللہ کی طرف سے اُن کی میزبانی ہوگی ، اور جو کچھ اللہ کے پاس ہے نیک لوگوں کے لیے

لِّلْأَبْرَارِ ۝ وَإِنَّ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمَن يُؤْمِنُ بِاللَّهِ

وہی سب سے بہتر ہے ۝ (۱۹۸) اور اہل کتاب میں کچھ ایسے بھی ہیں جو اللہ پر ایمان رکھتے ہیں

وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ خُشِعِينَ لِلَّهِ

اور اُس کتاب کو مانتے ہیں جو تمہاری طرف بھیجی گئی اور اس کتاب کو بھی جو خود اُن کی طرف بھیجی گئی تھی، وہ اللہ کے آگے جھکے ہوئے ہیں،

لَا يَشْتَرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا ط أُولَٰئِكَ لَهُمْ

اور وہ اللہ کی آیتوں کو تھوڑی قیمت پر بیچ نہیں دیتے ، یہی وہ لوگ ہیں کہ اُن کا

أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ط إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۱۹۹

اجر اُن کے رب کے پاس ہے ، اور بے شک اللہ جلد حساب لینے والا ہے ۱۹۹

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا وَصَابِرُوا وَرَابِطُوا ق

اے ایمان والو ! صبر کرو اور مقابلہ میں مضبوط رہو اور لگے رہو،

وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۲۰۰

اور اللہ سے ڈرو ، امید ہے کہ تم کامیاب ہو جاؤ گے ۲۰۰

سورۃ نساء مدینہ منورہ میں نازل ہوئی اور اس میں (۱۷۶) آیات اور (۲۴) رکوع ہیں ، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۴) نمبر پر ہے اور سورۃ ممتحنہ کے بعد نازل ہوئی۔

اس میں (۳۰۴۵) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۶۰۳۰) حروف ہیں
-------------------------	--	-------------------------

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ

اے لوگو ! اپنے رب سے ڈرو جس نے تم کو

نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا

ایک جان سے پیدا کیا اور اُسی سے اُس کا جوڑا پیدا کیا اور اُن دونوں سے

رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ

بہت سے مرد اور عورتیں پھیلا دیں ، اور اللہ سے ڈرو جس کے واسطے سے تم ایک دوسرے سے سوال

بِهِ وَالْأَرْحَامَ ط إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ۱

کرتے ہو ، اور خبردار رہو قرابت داروں کے بارے میں ، بے شک اللہ تمہاری نگرانی کر رہا ہے ۱

وَاتُّوا إِلَيْتَنِي أَمْوَالَهُمْ وَلَا تَتَبَدَّلُوا الْخَبِيثَ

اور یتیموں کا مال اُن کے حوالے کر دو ، اور بُرے مال کو اچھے مال سے

بِالطَّيِّبِ ص وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَهُمْ إِلَىٰ أَمْوَالِكُمْ ط

نہ بدلو اور اُن کے مال اپنے مال کے ساتھ ملا کر نہ کھاؤ،

إِنَّهُ كَانَ حُبًّا كَبِيرًا ۲ وَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تُقْسِطُوا

یقیناً یہ بہت بڑا گناہ ہے ۲ اور اگر تم کو اندیشہ ہو کہ تم انصاف نہ کر سکو گے

فِي الْيَتَامَىٰ فَانْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ مِثْلِي

یتیموں کے معاملہ میں تو عورتوں میں سے جو تم کو پسند ہوں اُن میں سے دو دو،

وَتِلْكَ وَرَبْعٌ ۚ فَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تَعْدِلُوا فَوَاحِدَةً

تین تین، چار چار تک نکاح کر لو، اور اگر تمہیں اندیشہ ہو کہ تم انصاف نہ کر سکو گے تو ایک ہی نکاح کرو

أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ ۖ ذَٰلِكَ أَذْنَىٰ أَلَّا تَعُولُوا ۖ

یا جو باندی تمہاری ملکیت میں ہو، اس میں اُمید ہے کہ تم انصاف سے نہ ہٹو گے ۴

وَاتُوا النِّسَاءَ صَدُقَتِهِنَّ نِحْلَةً ۚ فَإِنْ طُبِنَ لَكُمْ عَنْ

اور عورتوں کو اُن کا مہر خوش دلی کے ساتھ ادا کرو، پھر اگر وہ اُس میں سے کچھ تمہارے لیے چھوڑ دیں

شَيْءٍ مِّنْهُ نَفْسًا فَكُلُوهُ هَنِيئًا مَّرِيئًا ۖ وَلَا تُوْتُوا

اپنی خوشی سے تو تم اُس کو ہنسی خوشی کھاؤ ۴ اور نادانوں کو

السُّفَهَاءَ أَمْوَالَكُمُ الَّتِي جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ قِيَمًا

اپنا وہ مال نہ دو جس کو اللہ نے تمہارے لیے قیام کا ذریعہ بنایا ہے،

وَأَرْزُقُوهُمْ فِيهَا وَاكْسُوهُمْ وَقُولُوا لَهُمْ قَوْلًا

اور اُس مال میں سے اُن کو کھلاؤ اور پہناؤ اور اُن سے بھلائی

مَعْرُوفًا ۖ وَابْتَلُوا الْيَتَامَىٰ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغُوا النِّكَاحَ ۚ

کی بات کہو ۵ اور یتیموں کو جانچتے رہو یہاں تک کہ جب وہ نکاح کی عمر کو پہنچ جائیں

فَإِنْ اَنْتُمْ مِنْهُمْ رُشَدًا فَأَدْفَعُوا إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ ۚ

تو اگر اُن میں ہوشیاری دیکھو تو اُن کا مال اُن کے حوالے کردو،

وَلَا تَأْكُلُوْهَا إِسْرَافًا وَبِدَارًا أَنْ يَكْبَرُوا ۚ وَمَنْ كَانَ

اور اُن کا مال فضول خرچی کرتے ہوئے اور اِس خیال سے کہ وہ بڑے ہو جائیں گے نہ کھا جاؤ، اور جو

غَنِيًّا فَلْيَسْتَعْفِفْ ۚ وَمَنْ كَانَ فَقِيرًا فَلْيَأْكُلْ

مال دار ہو وہ (یتیم کے مال سے) پرہیز کرے، اور جو شخص محتاج ہو وہ مناسب طریقے پر

بِالْمَعْرُوفِ ۚ فَإِذَا دَفَعْتُمْ إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ

اُس میں سے کھائے، پھر جب تم اُن کا مال اُن کے حوالے کردو

فَأَشْهَدُوا عَلَيْهِمْ ۚ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ حَسِيبًا ۖ لِلرِّجَالِ

تو اُن پر گواہ ٹھہرا لو، اور اللہ حساب لینے کے لیے کافی ہے ۶ مردوں کا بھی

نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ ۝ وَلِلنِّسَاءِ ۝

حصہ ہے ماں باپ اور رشتے داروں کے ترکے میں سے ، اور عورتوں کا بھی

نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ مِمَّا قَلَّ

ماں باپ اور رشتے داروں کے ترکے میں سے حصہ ہے ، تھوڑا ہو

مِنْهُ أَوْ كَثُرَ ۖ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا ۝ وَإِذَا حَضَرَ

یا زیادہ ہو ، ایک مقرر کیا ہوا حصہ ۷ اور اگر (میراث کی)

الْقِسْمَةُ أُولُو الْقُرْبَى وَالْيَتَامَى وَالْمَسْكِينُ فَأَرْزُقُوهُمْ

تقسیم کے وقت رشتہ دار اور یتیم اور محتاج موجود ہوں تو اُس میں سے اُن کو بھی

مِّنْهُ وَقُولُوا لَهُمْ قَوْلًا مَعْرُوفًا ۝ وَلِيُخْشَ

کچھ دے دو اور اُن سے ہمدردی کی بات کہو ۸ اور ایسے لوگوں کو

الَّذِينَ لَوْ تَرَكَوْا مِنْ خَلْفِهِمْ ذُرِّيَّةً ضِعْفًا خَافُوا

ڈرنا چاہیے کہ اگر وہ اپنے پیچھے کمزور بچے چھوڑ جاتے تو انہیں اُن کی

عَلَيْهِمْ ۝ فَلْيَتَّقُوا اللَّهَ وَلْيَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ۝

بہت فکر رہتی ، پس اُن کو چاہیے کہ اللہ سے ڈریں اور پختی بات کہیں ۸

إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْيَتَامَى ظُلْمًا إِنَّمَا

جو لوگ یتیموں کا مال ناحق طریقے پر کھاتے ہیں وہ لوگ

يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا ۖ وَسَيَصْلَوْنَ سَعِيرًا ۝

اپنے پیٹ میں آگ بھر رہے ہیں ، اور وہ بہت جلد بھڑکتی ہوئی آگ میں پہونچ جائیں گے ۱۰

يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ ۖ لِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ

اللہ تم کو تمہاری اولاد کے بارے میں حکم دیتا ہے کہ مرد کا حصہ دو عورتوں کے

الْأُنثَيَيْنِ ۚ فَإِنْ كُنَّ نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ فَلَهُنَّ

برابر ہے ، پھر اگر عورتیں دو سے زائد ہیں تو اُن کے لیے

ثُلُثًا مَّا تَرَكَ ۚ وَإِنْ كَانَتْ وَاحِدَةً فَلَهَا النِّصْفُ ۖ

دو تہائی ہے اُس مال سے جو میت چھوڑ گیا ہے ، اور اگر وہ اکیلی ہے تو اُس کے لیے آدھا ہے ،

وَلِأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا تَرَكَ

اور میت کے ماں باپ کو دونوں میں سے ہر ایک کے لیے چھٹا حصہ ہے اُس مال کا جو وہ چھوڑ گیا ہے

إِنْ كَانَ لَهُ وَلَدٌ ۖ فَإِنْ لَّمْ يَكُنْ لَهُ وَلَدٌ وَوَرِثَهُ

اُس وقت جب کہ میت کی اولاد بھی ہو ، اور اگر میت کی اولاد نہ ہو اور اُس کے ماں باپ

أَبَوُهُ فَلِأُمِّهِ الثُّلُثُ ۖ فَإِنْ كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِأُمِّهِ

اُس کے وارث ہوں تو اُس کی ماں کا (حصہ) تہائی ہے ، اور اگر اُس کے بھائی ہوں تو اُس کی ماں کے لیے

السُّدُسُ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصِي بِهَا أَوْ دَيْنٍ ط

چھٹا حصہ ہے ، یہ حصے وصیت پوری کرنے کے یا قرض ادا کرنے کے بعد ہیں جو میت کرجاتا ہے ،

أَبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ لَا تَدْرُونَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ لَكُمْ

تمہارے باپ ہوں یا تمہارے بیٹے ہوں ، تم نہیں جانتے کہ اُن میں کون تمہارے لیے زیادہ

نَفْعًا ط فَرِيضَةٌ مِنَ اللَّهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا

فائدہ مند ہے ، یہ اللہ کی جانب سے ٹھہرائے ہوئے حصے ہیں ، بے شک اللہ علم والا ،

حَكِيمًا ۝ وَلَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُمْ إِنْ

حکمت والا ہے ۝ اور تمہارے لیے اُس مال کا آدھا حصہ ہے جو تمہاری بیویاں چھوڑیں اُس وقت

لَّمْ يَكُنْ لَّهُنَّ وَلَدٌ ۖ فَإِنْ كَانَ لَّهُنَّ وَلَدٌ فَلَكُمْ

جب کہ اُن کی اولاد نہ ہوں ، اور اگر اُن کی اولاد ہو تو تمہارے لیے

الرُّبُعُ مِمَّا تَرَكَنَّ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصِيْنَ بِهَا

بیویوں کے ترکے کا چوتھائی حصہ ہے وصیت پوری کرنے کے بعد جس کی وہ وصیت کرجائیں

أَوْ دَيْنٍ ط وَلَهُنَّ الرُّبُعُ مِمَّا تَرَكَتُمْ إِنْ لَّمْ يَكُنْ

یا قرض ادا کرنے کے بعد ، اور اُن بیویوں کے لیے چوتھائی ہے تمہارے ترکے کا اگر تمہاری

لَكُمْ وَلَدٌ ۖ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ وَلَدٌ فَلَهُنَّ الثُّنُونُ مِمَّا

اولاد نہیں ہے ، اور اگر تمہاری اولاد ہے تو اُن کے لیے آٹھواں حصہ ہے تمہارے ترکے کا

تَرَكَتُمْ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ تُوصُونَ بِهَا أَوْ دَيْنٍ ط

اُس وصیت کے پورا کرنے کے بعد جسے تم کرجاؤ یا قرض ادا کرنے کے بعد ،

وَإِنْ كَانَ رَجُلٌ يُورَثُ كَلَالَةً أَوِ امْرَأَةٌ وَلَهُ أَخٌ

اور اگر کوئی میت مرد یا عورت ایسا ہو کہ اُس کے نہ اوپر والے رشتہ دار ہوں نہ نیچے والے اور اُس کا ایک بھائی

أَوْ أُخْتُ فَلِكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ ۖ فَإِنْ كَانُوا

یا ایک بہن ہو تو دونوں میں سے ہر ایک کے لیے چھٹا حصہ ہے ، اور اگر وہ

أَكْثَرَ مَنْ ذَلِكَ فَهُمْ شُرَكَاءُ فِي الثُّلُثِ مِنْ بَعْدِ

اُس سے زائد ہوں تو وہ ایک جہائی میں شریک ہوں گے وصیت پوری کرنے کے بعد

وَصِيَّةٍ يُوصَىٰ بِهَا أَوْ دَيْنٍ ۚ غَيْرَ مُضَارٍّ ۖ وَصِيَّةً

جس کی وصیت کی گئی ہو یا قرض ادا کرنے کے بعد ، بغیر کسی کو نقصان پہنچائے ، یہ حکم

مِّنَ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَلِيمٌ ۝۱۲ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ ۖ

اللہ کی طرف سے ہے اور اللہ جاننے والا ، بڑبار ہے ۱۲ یہ اللہ کی مقرر کی ہوئی حدیں ہیں،

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي

اور جو شخص اللہ اور اُس کے رسول کی اطاعت کرے گا اللہ اُس کو ایسے باغات میں داخل کرے گا جن کے

مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۖ وَذَلِكَ الْفَوْزُ

نیچے سے نہریں بہتی ہوں گی ، اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، اور یہی بڑی

الْعَظِيمُ ۝۱۳ وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَتَعَدَّ حُدُودَهُ

کامیابی ہے ۱۳ اور جو شخص اللہ اور اُس کے رسول کی نافرمانی کرے گا اور اُس کے مقرر کیے ہوئے ضابطوں سے باہر نکل

يُدْخِلْهُ نَارًا خَالِدًا فِيهَا ۖ وَلَهُ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝۱۴

جائے گا، وہ اُس کو آگ میں داخل کرے گا جس میں وہ ہمیشہ رہے گا، اور اُس کے لیے ذلت والا عذاب ہے ۱۴

وَالَّتِي يَأْتِيَنَّ الْفَاحِشَةَ مِنْ نِّسَائِكُمْ فَاسْتَشْهِدُوا

اور تمہاری عورتوں میں سے جو کوئی بدکاری کرے تو اُن پر اپنوں میں سے

عَلَيْهِنَّ أَرْبَعَةٌ مِّنْكُمْ ۖ فَإِنْ شَهِدُوا فَأَمْسِكُوهُنَّ

چار مرد گواہ کرو ، پھر اگر وہ گواہی دے دیں تو اُن عورتوں کو گھروں کے اندر

فِي الْبُيُوتِ حَتَّىٰ يَتَوَفَّيَهُنَّ الْمَوْتُ أَوْ يَجْعَلَ اللَّهُ

بند رکھو یہاں تک کہ اُن کو موت آجائے یا اللہ اُن کے لیے

لَهُنَّ سَبِيلًا ۝۱۵ وَالَّذِينَ يَأْتِيْنَهَا مِنْكُمْ فَادُّوهُنَّ ۚ

کوئی راہ نکال دے ۱۵ اور تم میں سے جو دو مرد وہی بدکاری کریں تو اُن کو اذیت پہنچاؤ،

فَإِنْ تَابَا وَأَصْلَحَا فَأَعْرِضُوا عَنْهُمَا ۖ إِنَّ اللَّهَ

پھر اگر وہ دونوں توبہ کریں اور اپنی اصلاح کر لیں تو اُن کا خیال چھوڑ دو ، بے شک اللہ

كَانَ تَوَّابًا رَّحِيمًا ۝۱۶ إِنَّمَا التَّوْبَةُ عَلَى اللَّهِ لِلَّذِينَ

توبہ قبول کرنے والا، مہربان ہے ۱۶ توبہ جن کی قبول کرنا اللہ کے ذمے ہے وہ اُن لوگوں کی ہے

يَعْمَلُونَ السُّوءَ بِجَهَالَةٍ ثُمَّ يَتُوبُونَ مِنْ قَرِيبٍ

جو بڑی حرکت نادانی سے کر بیٹھتے ہیں پھر جلد ہی توبہ کر لیتے ہیں،

فَأُولَٰئِكَ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ط وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا

وہی ہیں جن کی توبہ اللہ قبول کرتا ہے، اور اللہ جاننے والا،

حَكِيمًا ۱۷ وَلَيْسَتِ التَّوْبَةُ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ

حکمت والا ہے ۱۷ اور ایسے لوگوں کی توبہ قبول نہیں ہے جو برابر گناہ

السَّيِّئَاتِ ۚ حَتَّىٰ إِذَا حَضَرَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ

کرتے رہیں، یہاں تک کہ جب ان میں سے کسی کی موت کا وقت آجائے تب وہ کہے:

إِنِّي تُبْتُ الْعَنَ وَلَا الَّذِينَ يَمُوتُونَ وَهُمْ كُفَّارٌ ط

اب میں توبہ کرتا ہوں، اور نہ ان لوگوں کی توبہ (قابل قبول ہے) جو اس حال میں مرتے ہیں کہ وہ کافر ہیں،

أُولَٰئِكَ أَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۱۸ يَأْتِيهَا

ان کے لیے تو ہم نے دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے ۱۸ اے

الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَرِثُوا النِّسَاءَ

ایمان والو! تمہارے لیے جائز نہیں کہ تم عورتوں کو زبردستی اپنی میراث

كُرْهًا ط وَلَا تَعْضُلُوهُنَّ لِتَذْهَبُوا بِبَعْضِ مَا

میں لے لو، اور نہ ان کو اس غرض سے روکے رکھو کہ تم نے جو کچھ ان کو دیا ہے اس کا

اتَّيْتُمُوهُنَّ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَاحِشَةٍ مُبِينَةٍ ۚ

کچھ حصہ ان سے لے لو مگر اس صورت میں کہ وہ کھلی ہوئی بے حیائی کریں،

وَعَاشِرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ ۚ فَإِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَىٰ

اور ان کے ساتھ اچھی طرح گزر بسر کرو، اگر وہ تم کو ناپسند ہوں تو ہو سکتا ہے کہ

أَنْ تَكْرَهُوا شَيْعًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَثِيرًا ۱۹

ایک چیز تم کو پسند نہ ہو مگر اللہ نے اس میں تمہارے لیے بہت بڑی بھلائی رکھ دی ہو ۱۹

وَأِنْ أَرَدْتُمْ اسْتِبْدَالَ زَوْجٍ مَّكَانَ زَوْجٍ ۚ

اور اگر تم ایک بیوی کی جگہ بدل کر دوسری بیوی لانا چاہو

وَأَتَيْتُمْ أَحَدَهُنَّ قِنطَارًا فَلَا تَأْخُذُوا مِنْهُ شَيْعًا ط

اور تم ان میں سے کسی ایک کو بہت سا مال دے چکے ہو تو تم اس میں سے کچھ واپس نہ لو،

اتَّخِذُوهُ بُهْتَانًا وَإِثْمًا مُّبِينًا ۝۲۰ وَكَيْفَ

کیا تم اس پر جھوٹا الزام لگا کر اور کھلا ظلم کر کے واپس لوگے ۝۲۰ اور تم کس طرح

تَأْخُذُوهُ وَقَدْ أَفْضَىٰ بَعْضُكُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ

اس کو لو گے جب کہ تم میں سے ہر ایک دوسرے سے تنہائی میں مل چکا ہے

وَأَخَذَنَ مِنْكُمْ مِيثَاقًا غَلِيظًا ۝۲۱ وَلَا تَنْكِحُوا

اور وہ تم سے پکا وعدہ لے چکی ہیں ۝۲۱ اور ان عورتوں سے نکاح مت کرو

مَا نَكَحَ آبَاؤُكُمْ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ ۝

جن سے تمہارے باپ نکاح کر چکے ہیں مگر جو پہلے ہو چکا،

إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَمَقْتًا ۝۲۲ وَسَاءَ سَبِيلًا ۝۲۳

بے شک یہ بے حیائی اور نفرت کی بات ہے اور بہت بُرا طریقہ ہے ۝۲۲

حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ أُمَّهَاتُكُمْ وَبَنَاتُكُمْ وَأَخَوَاتُكُمْ

تمہارے اوپر حرام کی گئیں تمہاری مائیں، تمہاری بیٹیاں، تمہاری بہنیں،

وَعَمَلَتُكُمْ وَخَالَاتُكُمْ وَبَنَاتُ الْأَخِ وَبَنَاتُ الْأُخْتِ

تمہاری پھوپھیاں، تمہاری خالائیں، تمہاری بھتیجیاں اور بھانجیاں

وَأُمَّهَاتُكُمُ اللَّاتِي أَرْضَعْنَكُمْ وَأَخَوَاتُكُمُ مِنَ الرَّضَاعَةِ

اور تمہاری وہ مائیں جنہوں نے تم کو دودھ پلایا، تمہاری دودھ شریک بہنیں،

وَأُمَّهَاتُ نِسَائِكُمْ وَرَبَّائِبُكُمُ اللَّاتِي فِي حُجُورِكُمْ

تمہاری بیویوں کی مائیں اور ان کی بیٹیاں جو تمہاری پرورش میں ہیں

مِّنْ نِّسَائِكُمُ اللَّاتِي دَخَلْتُم بِهِنَّ فَإِنْ لَّمْ تَكُونُوا

جو تمہاری ان بیویوں سے ہوں جن سے تم نے صحبت کی ہے، لیکن اگر ابھی تم نے ان سے

دَخَلْتُم بِهِنَّ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ ذَوَلَّيْلٍ أَبْنَائِكُمُ

صحبت نہ کی ہو تو تم پر کوئی گناہ نہیں، اور تمہارے حقیقی بیٹوں

الَّذِينَ مِنْ أَصْلَابِكُمْ ۖ وَأَنْ تَجْبَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ

کی بیویاں، اور یہ کہ تم اکٹھا کرو دو بہنوں کو،

إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ ۝ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَّحِيمًا ۝۲۴

مگر جو پہلے ہو چکا، بے شک اللہ بخشنے والا، مہربان ہے ۝۲۴

وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ ۚ

اور وہ عورتیں بھی حرام ہیں جو کسی اور کے نکاح میں ہوں مگر یہ کہ وہ جنگ میں تمہارے ہاتھ آئیں،

كُتِبَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ ۚ وَأَحِلَّ لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذَلِكَُمْ

یہ اللہ کا حکم ہے تمہارے اوپر، ان کے علاوہ جو عورتیں ہیں وہ سب تمہارے لیے حلال ہیں

أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ مُحْصِنِينَ غَيْرَ مُسْفِحِينَ ۖ

بشرطیکہ تم اپنے مال کے ذریعے ان کے طالب بنو ان سے نکاح کر کے نہ کے بدکاری کی نیت سے،

فَمَا اسْتَبْتَعْتُمْ بِهِ مِنْهُنَّ فَآتُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ

پھر ان عورتوں میں سے جن سے تم نے فائدہ اٹھایا ان کو ان کا طے شدہ

فَرِيضَةً ۖ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيهَا تَرْضَيْتُمْ بِهِ

مہر دے دو، اور مہر کے ٹھہرانے کے بعد جس پر تم آپس میں راضی ہو گئے ہو تو اس میں

مِنْ بَعْدِ الْفَرِيضَةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝۲۴

کوئی گناہ نہیں، بے شک اللہ جاننے والا، حکمت والا ہے ۲۴

وَمَنْ لَّمْ يَسْتَطِعْ مِنْكُمْ طَوْلًا أَنْ يَنْكَحَ الْمُحْصَنَاتِ

اور تم میں سے جو شخص طاقت نہ رکھتا ہو کہ (آزاد) مسلمان

الْمُؤْمِنَاتِ فَمِنْ مَّا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ مَنْ فَتَيْتُكُمْ

عورتوں سے نکاح کر سکے تو اس کو چاہیے کہ وہ نکاح کر لے تمہاری ان باندیوں میں سے کسی کے ساتھ جو تمہارے قبضے میں ہوں

الْمُؤْمِنَاتِ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِأَيْمَانِكُمْ ۖ بَعْضُكُمْ مِّنْ

اور مؤمنہ ہوں، اللہ تمہارے ایمان کو خوب جانتا ہے، تم آپس میں

بَعْضٌ ۚ فَانْكِحُوهُنَّ بِإِذْنِ أَهْلِهِنَّ وَآتُوهُنَّ

ایک ہو، پس ان کے مالکوں کی اجازت سے ان سے نکاح کرلو اور مناسب طریقے پر

أُجُورَهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ مُحْصَنَاتٍ غَيْرَ مُسْفِحَاتٍ

ان کے مہر ادا کر دو، اس طرح کہ ان سے نکاح کیا جائے نہ کہ بدکاری کریں

وَلَا مُتَّخِذَاتِ أَخْدَانٍ ۚ فَإِذَا أُحْصِنَ فَإِنَّ أَتَيْنَ

اور نہ پوری چھپے دوستی کریں، پھر جب وہ رشتہ نکاح میں آجائیں اور اس کے بعد وہ

بِفَاحِشَةٍ فَعَلَيْهِنَّ نِصْفُ مَا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ مِنَ

کوئی بدکاری کریں تو آزاد عورتوں کے لیے جو سزا ہے اس کی آدھی

الْعَذَابِ ۖ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَشِيَ الْعَنَتَ مِنْكُمْ ۖ وَأَنْ

سزا اُن پر ہے ، یہ اُس کے لیے ہے جو تم میں سے بدکاری کا اندیشہ رکھتا ہو ، اور اگر تم

تَصْبِرُوا خَيْرٌ لَّكُمْ ۖ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۚ (۲۵) يُرِيدُ

صبر سے کام لو تو یہ تمہارے لیے زیادہ بہتر ہے ، اور اللہ بخشنے والا ، رحم کرنے والا ہے (۲۵) اللہ چاہتا ہے کہ

اللَّهُ لِيُبَيِّنَ لَكُمْ وَيَهْدِيَكُمْ سُنَنَ الَّذِينَ مِنْ

تمہارے لیے بیان کرے اور تمہیں اُن لوگوں کے طریقوں کی ہدایت دے جو تم سے پہلے

قَبْلَكُمْ وَيَتُوبَ عَلَيْكُمْ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۚ (۲۶) وَاللَّهُ

گُورچکے میں اور تم پر توبہ کرے ، اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے (۲۶) اور اللہ

يُرِيدُ أَنْ يَتُوبَ عَلَيْكُمْ وَيُرِيدُ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ

چاہتا ہے کہ تمہارے اوپر توبہ کرے ، اور جو لوگ اپنی خواہشات

الشَّهَوَاتِ أَنْ تَبِيلُوا مِيلًا عَظِيمًا ۚ (۲۷) يُرِيدُ اللَّهُ

کی پیروی کر رہے ہیں وہ چاہتے ہیں کہ تم سیدھے راستے سے بہت دور نکل جاؤ (۲۷) اللہ چاہتا ہے کہ

أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكُمْ ۚ وَخَلَقَ الْإِنْسَانَ ضَعِيفًا ۚ (۲۸)

تم سے بوجھ کو ہلکا کر دے ، اور انسان کمزور بنایا گیا ہے (۲۸)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ

اے ایمان والو ! آپس میں ایک دوسرے کا مال

بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِنْكُمْ ۚ

ناحق طور پر نہ کھاؤ ، مگر یہ کہ تجارت ہو آپس کی خوشی سے ،

وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا ۚ (۲۹)

اور خون نہ کرو آپس میں ، بے شک اللہ تمہارے اوپر بڑا مہربان ہے (۲۹)

وَمَنْ يَفْعَلْ ذَٰلِكَ عُدُوًّا وَإِنَّا فَسُوفَ نُصْلِيهِ

اور جو شخص نافرمانی اور ظلم سے ایسا کرے گا اُس کو ہم ضرور آگ میں

نَارًا ۖ وَكَانَ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۚ (۳۰) إِنْ تَجْتَنِبُوا

ڈالیں گے ، اور یہ اللہ کے لیے آسان ہے (۳۰) اگر تم اُن بڑے گناہوں سے

كَبَائِرَ مَا تُنْهَوْنَ عَنْهُ نُكَفِّرْ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَنُدْخِلْكُمْ

نیچتے رہے جن سے تمہیں روکا گیا ہے تو ہم تمہاری چھوٹی بُرائیوں کو معاف کر دیں گے اور تم کو

مُدْخَلًا كَرِيمًا ۳۱ وَلَا تَتَمَنَّوْا مَا فَضَّلَ اللَّهُ

عزت کی جگہ داخل کریں گے ۳۱ اور تم اس چیز کی تمنا نہ کرو جس میں اللہ نے

بِهِ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ ط لِلرِّجَالِ نَصِيبٌ مِّمَّا

تم میں سے ایک کو دوسرے پر بڑائی دی ہے ، مردوں کے لیے ایک حصہ ہے اپنی

اُكْتَسَبُوا ط وَلِلنِّسَاءِ نَصِيبٌ مِّمَّا اُكْتَسَبْنَ ط وَسَعَلُوا

کمائ کا اور عورتوں کے لیے ایک حصہ ہے اپنی کمائی کا ، اور اللہ سے

اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ط إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ۳۲

اس کا فضل مانگو ، بے شک اللہ ہر چیز کا علم رکھنے والا ہے ۳۲

وَلِكُلٍّ جَعَلْنَا مَوَالِي مِمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ ط

اور ہم نے والدین اور رشتہ داروں کے چھوڑے ہوئے مال میں ہر ایک کے لیے وارث ٹھہرا دیے ہیں،

وَالَّذِينَ عَقَدَتْ أَيْمَانُكُمْ فَآتُوهُمْ نَصِيبَهُمْ ط

اور جن سے تم نے عہد باندھ رکھا ہو تو ان کو ان کا حصہ دے دو،

إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدًا ۳۳ الرِّجَالُ

بے شک اللہ کے سامنے ہے ہر چیز ۳۳ مرد

قَوْمُونَ عَلَى النِّسَاءِ بِمَا فَضَّلَ اللَّهُ بَعْضَهُمْ عَلَى

عورتوں پر نگران ہیں ، اس بنا پر کہ اللہ نے ایک کو دوسرے پر

بَعْضٍ وَبِمَا أَنْفَقُوا مِنْ أَمْوَالِهِمْ ط فَالْصَّالِحَاتُ

بڑائی دی ہے اور اس وجہ سے کہ مرد نے اپنے مال خرچ کیے ، پس جو نیک عورتیں ہیں

قُنِيتُ حِفْظٌ لِلْغَيْبِ بِمَا حَفِظَ اللَّهُ ط وَالَّتِي

وہ فرماں برداری کرنے والی ، پیٹھ پیچھے (شوہر کے حقوق کا) خیال رکھتی ہیں اللہ کی حفاظت سے ، اور جن عورتوں کی

تَخَافُونَ نُشُوزَهُنَّ فَعِظُوهُنَّ وَاهْجُرُوهُنَّ فِي

نافرمانی کا تم کو اندیشہ ہو تو تم ان کو سمجھاؤ اور ان کو ان کے

الْمَضَاجِعِ وَاضْرِبُوهُنَّ ۚ فَإِنْ أَطَعْنَكُمْ فَلَا تَبْغُوا

بستروں میں تنہا چھوڑ دو اور ان کو (ہلکی) سزا دو ، پھر اگر وہ تمہاری فرماں برداری کریں تو ان کے خلاف

عَلَيْهِنَّ سَبِيلًا ط إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا كَبِيرًا ۳۴

الزام کی راہ تلاش نہ کرو ، بے شک اللہ سب سے بلند ہے ، بہت بڑا ہے ۳۴

وَإِنْ خِفْتُمْ شِقَاقَ بَيْنِهِمَا فَابْعَثُوا حَكَمًا مِّنْ

اور اگر تمہیں میاں بیوی کے درمیان تعلقات کے بگڑنے کا اندیشہ ہو تو ایک فیصلہ کرنے والا

أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِّنْ أَهْلِهَا ۚ إِنَّ يُرِيدَ إِصْلَاحًا

مرد کے رشتے داروں میں سے کھڑا کرو اور ایک فیصلہ کرنے والا عورت کے رشتہ داروں میں سے، اگر دونوں معاملات

يُوفِّقُ اللَّهُ بَيْنَهُمَا ط إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا خَبِيرًا ۝۳۵

درست کرنا چاہیں گے تو اللہ ان کے درمیان موافقت پیدا کر دے گا، بے شک اللہ سب کچھ جاننے والا، باخبر ہے ۝۳۵

وَاعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَبِالْوَالِدَيْنِ

اور اللہ کی عبادت کرو اور کسی چیز کو اُس کا شریک نہ بناؤ، اور ماں باپ کے ساتھ

إِحْسَانًا وَبِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ

اچھا سلوک کرو اور رشتے داروں کے ساتھ اور یتیموں اور محتاجوں

وَالْجَارِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَالْجَارِ الْجُنُبِ وَالصَّاحِبِ

اور رشتے دار پڑوسی اور اجنبی پڑوسی اور ساتھ اٹھنے بیٹھنے

بِالْجَنُبِ وَابْنِ السَّبِيلِ ۚ وَمَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ ط

والے اور مسافر کے ساتھ اور جن کے تم مالک ہو (ان کے ساتھ)،

إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَن كَانَ مُخْتَالًا فَخُورًا ۝۳۶

بے شک اللہ پسند نہیں کرتا اترانے والے، بڑائی بھتانے والے کو ۝۳۶

الَّذِينَ يَبْخُلُونَ وَيَأْمُرُونَ النَّاسَ بِالْبُخْلِ

جو کہ خود کنبھوسی کرتے ہیں اور لوگوں کو بھی کنبھوسی کا حکم دیتے ہیں

وَيَكْتُمُونَ مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ط وَاعْتَدْنَا

اور جو کچھ اللہ نے ان کو اپنے فضل سے دے رکھا ہے اُس کو چھپاتے ہیں، اور ہم نے مُکبروں کے لیے

لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا ۝۳۷ وَالَّذِينَ يُنْفِقُونَ

ذلت کا عذاب تیار کر رکھا ہے ۝۳۷ اور جو لوگ اپنا مال

أَمْوَالَهُمْ رِئَاءَ النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ

لوگوں کو دکھانے کے لیے خرچ کرتے ہیں اور نہ اللہ پر ایمان رکھتے ہیں

وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ ط وَمَنْ يَكُنِ الشَّيْطَانُ لَهُ قَرِينًا

اور نہ آخرت کے دن پر، اور جس کا ساتھی شیطان بن جائے تو وہ

فَسَاءَ قَرِينًا ۝ (۳۸) وَمَا ذَا عَلَيْهِمْ لَوْ آمَنُوا بِاللَّهِ

بہت بُرا ساتھی ہے (۳۸) اُن کا کیا نقصان تھا اگر وہ اللہ پر

وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَانْفَقُوا مِمَّا رَزَقَهُمُ اللَّهُ ۖ وَكَانَ

اور آخرت کے دن پر ایمان لاتے اور اللہ نے جو کچھ انہیں دے رکھا ہے اُس میں سے خرچ کرتے، اور اللہ

اللَّهُ بِهِمْ عَلِيمًا ۝ (۳۹) إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ ۚ

اُن سے اچھی طرح باخبر ہے (۳۹) بے شک اللہ کسی پر ذرہ برابر بھی ظلم نہیں کرے گا،

وَإِنْ تَكُ حَسَنَةً يُضْعِفْهَا وَيُؤْتِ مِنْ لَدُنْهِ

اگر نیکی ہو تو وہ اُس کو دو گنا بڑھا دیتا ہے اور اپنے پاس سے

أَجْرًا عَظِيمًا ۝ (۴۰) فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ

بہت بڑا ثواب دیتا ہے (۴۰) پھر اُس وقت کیا حال ہوگا جب ہم ہر امت میں سے ایک گواہ لائیں گے

وَجِئْنَا بِكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيدًا ۝ (۴۱) يَوْمَئِذٍ يَوَدُّ

اور آپ کو اُن لوگوں کے اوپر گواہ بنا کر کھڑا کریں گے (۴۱) اُس روز تمنا کریں گے

الَّذِينَ كَفَرُوا وَعَصُوا الرَّسُولَ لَوْ تُسَوَّى بِهِمُ الْأَرْضُ ۖ

وہ لوگ جنہوں نے انکار کیا اور پیغمبر کی نافرمانی کی کہ کاش! زمین اُن پر برابر کر دی جائے،

وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا ۝ (۴۲) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

اور وہ اللہ سے کوئی بات چھپا نہ سکیں گے (۴۲) اے ایمان والو! جب تم

لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى حَتَّى تَعْلَمُوا

نشے کی حالت میں ہو تو اُس وقت تک نماز کے قریب بھی نہ جانا جب تک تم جو کچھ کہہ رہے ہو اُسے

مَا تَقُولُونَ وَلَا جُنْبًا إِلَّا عَابِرِي سَبِيلٍ حَتَّى

سمجھنے نہ لگو، اور نہ ہی بجنابت کی حالت میں جب تک کہ غسل نہ کرلو سوائے اِس کے کہ

تَغْتَسِلُوا ۖ وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَوْ عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ

تم مسافر ہو، اور اگر تم بیمار ہو یا سفر پر ہو یا تم میں سے کوئی

أَحَدٌ مِّنْكُمْ مِّنَ الْغَائِطِ أَوْ لِمَسْتَمِ النَّسَاءِ

استنجاء کر کے آیا ہو یا تم نے عورتوں کو چھوا ہو،

فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَبَّوْا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا

پھر تم کو پانی نہ ملے تو پاک مٹی سے تیمم کرلو اور اپنے چہروں

بُجُوهَكُمْ وَأَيِّدُكُمْ ط إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَفُوًّا غَفُورًا ۳۳

اور ہاتھوں کا (اُس مٹی سے) مسح کرلو، بے شک اللہ بڑا معاف کرنے والا، بڑا بخشنے والا ہے ۳۳

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ

کیا آپ نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جن کو کتاب سے ایک حصہ ملا تھا،

يَشْتَرُونَ الضَّلَالَةَ وَيُرِيدُونَ أَن تَضِلُّوا السَّبِيلَ ۳۴

وہ گمراہی کو خرید رہے ہیں اور چاہتے ہیں کہ تم بھی سیدھے راستے سے بھٹک جاؤ ۳۴

وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِأَعْدَائِكُمْ ط وَكَفَى بِاللَّهِ وَلِيًّا ۚ وَكَفَى

اللہ تمہارے دشمنوں کو خوب جانتا ہے، اور اللہ کافی ہے حمایت کے لیے، اور اللہ کافی ہے

بِاللَّهِ نَصِيرًا ۳۵ مِّنَ الَّذِينَ هَادُوا يُحَرِّفُونَ

مدد کے لیے ۳۵ یہود میں سے ایک گروہ بات کو

الْكَلِمَ عَن مَّوَاضِعِهِ وَيَقُولُونَ سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا

اُس کے ٹھکانے سے ہٹا دیتا ہے اور کہتا ہے کہ ہم نے سنا لیکن اُسے نہیں مانا،

وَاسْمِعْ غَيْرَ مُسْمِعٍ وَرَاعِنَا لَيًّا بِأَلْسِنَتِهِمْ وَطَعْنَا

اور کہتے ہیں کہ سُنو اور تمہیں سنوایا نہ جائے، وہ اپنی زبان کو موڑ کر کہتے ہیں "راعنا" دین میں

فِي الدِّينِ ط وَلَوْ أَنَّهُمْ قَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا

عیب لگانے کے لیے، حالانکہ اگر وہ کہتے کہ ہم نے سنا اور ہم نے مان لیا

وَاسْمِعْ وَانْظُرْنَا لَكَانَ خَيْرًا لَّهُمْ وَأَقْوَمَ ۚ

اور سُنو اور ہم پر نظر کرو تو یہ اُن کے حق میں زیادہ بہتر اور درست ہوتا،

وَلَكِن لَّعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُونَ إِلَّا

مگر اللہ نے اُن کے انکار کی وجہ سے اُن پر لعنت کردی، پس وہ ایمان نہ لائیں گے

قَلِيلًا ۳۶ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ آمِنُوا بِمَا

مگر بہت کم ۳۶ اے وہ لوگو جن کو کتاب دی گئی! اُس پر ایمان لاؤ

نَزَّلْنَا مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَكُمْ مِّن قَبْلِ أَن نَّطْفِئَ

جو ہم نے اتارا ہے، تصدیق کرنے والی اُس کتاب کی جو تمہارے پاس ہے، اس سے پہلے کہ ہم چہروں کو

وُجُوهًا فَنَرُدَّهَا عَلَى أَدْبَارِهَا أَوْ نَلْعَنَهُمْ كَمَا

مٹا دیں پھر اُن کو الٹ دیں پیٹھ کی طرف یا اُن پر لعنت کریں جیسے ہم نے

لَعَنَّا أَصْحَابَ السَّبْتِ ۖ وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ مَفْعُولًا ۝۴۷

لعنت کی سنیچر والوں پر ، اور اللہ کا حکم پورا ہو کر رہتا ہے ۝۴۷

إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ

بے شک اللہ اس کو نہیں بخشتے گا کہ اس کے ساتھ شرک کیا جائے، لیکن اس کے علاوہ جو کچھ ہے

ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ ۚ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ افْتَرَىٰ

اس کو جس کے لیے چاہے گا بخش دے گا ، اور جس نے اللہ کے ساتھ شریک ٹھہرایا اس نے

إِثْمًا عَظِيمًا ۝۴۸ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يَزْكُونَ أَنْفُسَهُمْ ۖ

بڑا زبردست گناہ کیا ۝۴۸ کیا آپ نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جو اپنے آپ کو پاکیزہ کہتے ہیں،

بَلِ اللَّهُ يَمُزُّهُمْ ۖ لَا يَشَاءُ وَلَا يُظْلَمُونَ فَتِيلًا ۝۴۹

بلکہ اللہ ہی پاک کرتا ہے جس کو چاہتا ہے ، اور ان پر ذرا بھی ظلم نہ ہوگا ۝۴۹

أَنْظُرْ كَيْفَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ ۖ وَكَفَىٰ

ذرا دیکھیے کہ یہ کیسے اللہ پر جھوٹ باندھ رہے ہیں ، اور ٹھکرا گناہ ہونے کے لیے تو

بِهِ إِثْمًا مُّبِينًا ۝۵۰ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا

یہی بات کافی ہے ۝۵۰ کیا آپ نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جنہیں کتاب (یعنی تورات کے علم) کا

نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ

ایک حصہ دیا گیا تھا کہ وہ (کس طرح) بتوں اور شیطان کی تصدیق کر رہے ہیں

وَيَقُولُونَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا هَؤُلَاءِ أَهْدَىٰ مِنَ

اور کافروں کے بارے میں کہتے ہیں کہ ایمان والوں کے مقابلے

الَّذِينَ آمَنُوا سَبِيلًا ۝۵۱ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ

یہ زیادہ سیدھے راستے پر ہیں ۝۵۱ یہی لوگ ہیں جن پر اللہ نے لعنت

اللَّهُ ۖ وَمَنْ يَلْعَنِ اللَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ نَصِيرًا ۝۵۲

کی ہے ، اور جس پر اللہ لعنت کرے آپ اس کا کوئی مددگار نہ پاؤ گے ۝۵۲

أَمْ لَهُمْ نَصِيبٌ مِّنَ الْمُلْكِ فَإِذَا لَا يُؤْتُونَ

کیا اللہ کی حکومت میں ان کا بھی کچھ حصہ ہے ؟ پھر (اگر ایسا ہوتا) تو یہ لوگوں کو

النَّاسِ نَقِيرًا ۝۵۳ أَمْ يَحْسُدُونَ النَّاسَ عَلَىٰ

ایک تل کے دانے کے برابر بھی نہ دیں ۝۵۳ کیا یہ لوگوں پر حسد کر رہے ہیں

مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۚ فَقَدْ آتَيْنَا آلَ إِبْرَاهِيمَ

اُس بنا پر جو اللہ نے اُن کو اپنے فضل سے دیا ہے، پس ہم نے ابراہیم کی اولاد کو

الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَآتَيْنَاهُمْ مُلْكًا عَظِيمًا ﴿٥٣﴾

کتاب اور حکمت دی ہے، اور ہم نے اُن کو ایک بڑی سلطنت بھی دے دی ﴿۵۳﴾

فِيهِمْ مِّنْ أَمَنٍ بِهِ وَ مِنْهُمْ مِّنْ صَدٍّ عَنْهُ ط

اُن میں سے کسی نے اِس کو مانا اور کوئی اِس سے رُکا رہا،

وَكَفَىٰ بِجَهَنَّمَ سَعِيرًا ﴿٥٤﴾ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا

اور ایسے لوگوں کے لیے جہنم کی بھڑکتی ہوئی آگ کافی ہے ﴿۵۴﴾ بے شک جن لوگوں نے ہماری نشانیوں کا انکار کیا

سَوْفَ نُصْلِيهِمْ نَارًا ط كَلِمًا نَضِجَتْ جُلُودُهُمْ

اُن کو ہم سخت آگ میں ڈالیں گے، جب اُن کے جسم کی کھال کھل جائے گی

بَدَلْنَاهُمْ جُلُودًا غَيْرَهَا لِيَذُوقُوا الْعَذَابَ ط إِنَّ

تو ہم اُن کی کھال کو بدل کر دوسری کھال لگا دیں گے؛ تاکہ وہ عذاب چکھتے رہیں، بے شک

اللَّهُ كَانَ عَزِيزًا حَكِيمًا ﴿٥٥﴾ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

اللہ زبردست ہے، حکمت والا ہے ﴿۵۵﴾ اور جو لوگ ایمان لائے اور نیک کام

الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

کے اُن کو ہم ایسے باغات میں داخل کریں گے جن کے نیچے سے نہریں

الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ط لَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ

بہتی ہوں گی، اُس میں وہ ہمیشہ رہیں گے، وہاں اُن کے لیے پاکیزہ

مُطَهَّرَةٌ ذ وَنُدْخِلُهُمْ ظِلًّا ظَلِيلًا ﴿٥٦﴾ إِنَّ اللَّهَ

بیویاں ہوں گی اور اُن کو ہم گھنی چھاؤں میں رکھیں گے ﴿۵۶﴾ اللہ تم کو

يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُوَدُّوا الْأَمْنَتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا ۚ وَإِذَا

حکم دیتا ہے کہ اماتیں اُن کے حق داروں تک پہنچا دو، اور جب

حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا بِالْعَدْلِ ط

تم لوگوں کے درمیان فیصلہ کرو تو انصاف کے ساتھ فیصلہ کرو،

إِنَّ اللَّهَ نِعِمَّا يَعِظُكُمْ بِهِ ط إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَمِيعًا

اللہ کیا ہی اچھی نصیحت کرتا ہے تم کو، بے شک اللہ سننے والا،

بَصِيرًا ۵۸ ﴿۵۸﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ

دیکھنے والا ہے ﴿۵۸﴾ اے ایمان والو ! اللہ کی اطاعت کرو

وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِيَ الْأَمْرِ مِنْكُمْ ؕ فَإِنْ

اور رسول کی اطاعت کرو اور اپنے میں سے ذمہ داروں کی، پھر اگر تمہارے درمیان

تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ

کسی چیز میں اختلاف ہو جائے تو اس کو اللہ اور رسول کے حوالے کردو،

إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۖ ذَلِكَ

اگر تم اللہ پر اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتے ہو، یہ بات

خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ۵۹ ﴿۵۹﴾ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ

اچھی ہے اور اس کا انجام بہتر ہے ﴿۵۹﴾ کیا آپ نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا

يَزْعُمُونَ أَنَّهُمْ آمَنُوا بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ

جو دعویٰ کرتے ہیں کہ وہ ایمان لاتے ہیں اس پر جو اُتارا گیا ہے آپ پر اور جو اُتارا گیا ہے

مِنْ قَبْلِكَ يُرِيدُونَ أَنْ يَتَحَاكَمُوا إِلَى الطَّاغُوتِ

آپ سے پہلے، وہ چاہتے ہیں کہ معاملہ فیصلے کے لیے لے جائیں شیطان کے پاس؛

وَقَدْ أُمِرُوا أَنْ يَكْفُرُوا بِهِ ۖ وَيُرِيدُ الشَّيْطَانُ

حالانکہ ان کو حکم ہو چکا ہے کہ اس کو نہ مانیں، اور شیطان چاہتا ہے کہ

أَنْ يُضِلَّهُمْ ضَلَالًا بَعِيدًا ۖ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ

ان کو یہاں کر نکلے درجہ کی گمراہی میں ڈال دے ﴿۶۰﴾ اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ

تَعَالَوْا إِلَى مَا أُنْزِلَ اللَّهُ وَإِلَى الرَّسُولِ رَأَيْتَ

اُو اللہ کی اتاری ہوئی کتاب کی طرف اور رسول کی طرف تو آپ دیکھو گے کہ

الْمُنَافِقِينَ يَصُدُّونَ عَنْكَ صُدُودًا ۖ فَكَيْفَ إِذَا

مُنافقین آپ سے کترا جاتے ہیں ﴿۶۱﴾ پھر اُس وقت کیا ہوگا جب ان کے

أَصَابَتْهُمْ مُصِيبَةٌ ۚ بَلَا قَدَمَتْ أَيْدِيهِمْ ثُمَّ

اپنے ہاتھوں کی لائی ہوئی مصیبت ان پر پہنچے گی، اس وقت یہ

جَاءُوكَ يَخْلِفُونَ ۖ بِاللَّهِ إِنْ أَرَدْنَا إِلَّا إِحْسَانًا

آپ کے پاس تمہیں کھاتے ہوئے آئیں گے کہ اللہ کی قسم ! ہم نے تو صرف بھلائی اور مِلاپ

وَتَوْفِيقًا ۶۲) أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَعْلَمُ اللَّهُ مَا فِي

ہی کا سوچا تھا ۶۲) اُن کے دلوں میں جو کچھ ہے اللہ اُس سے خوب

قُلُوبَهُمْ ۶۳) فَأَعْرَضَ عَنْهُمْ وَعِظُهُمْ وَقُلْ لَهُمْ فِي

واقف ہے ، پس آپ اُن کو نظر انداز کریں اور اُن کو نصیحت کریں اور اُن سے ایسی بات کہیں

أَنْفُسِهِمْ قَوْلًا بَلِيغًا ۶۴) وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ إِلَّا

جو اُن کے دلوں میں اُتر جائے ۶۴) اور ہم نے جو رسول بھیجا اسی لیے بھیجا کہ اللہ کے حکم سے

لِيُطَاعَ بِإِذْنِ اللَّهِ ۶۵) وَلَوْ أَنَّهُمْ إِذْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ

اُس کی اطاعت کی جائے ، اور اگر وہ جب کہ انہوں نے اپنا بُرا کیا تھا

جَاءُوكَ فَاسْتَغْفَرُوا اللَّهَ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمُ الرَّسُولُ

آپ کے پاس آتے اور اللہ سے معافی مانگتے اور رسول بھی اُن کے لیے معافی چاہتے

لَوْ جَدُوا اللَّهَ تَوَّابًا رَحِيمًا ۶۶) فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ

تو یقیناً وہ اللہ کو بخشنے والا، رحم کرنے والا پاتے ۶۶) پس آپ کے رب کی قسم! وہ لوگ کبھی ایمان لانے والے نہیں ہو سکتے جب

حَتَّى يُحَكِّمُوكَ فِيمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ لَا يَجِدُوا فِي

تک وہ اپنے آپس کے جھگڑے میں آپ کو فیصلہ کرنے والا نہ مان لیں ، پھر جو فیصلہ آپ کریں

أَنْفُسِهِمْ حَرَجًا مِّمَّا قَضَيْتَ وَيُسَلِّلُوا تَسْلِيلًا ۶۷)

اُس پر اپنے دلوں میں کوئی تنگی نہ پائیں اور اُس کو خوشی سے قبول کر لیں ۶۷)

وَلَوْ أَنَّا كَتَبْنَا عَلَيْهِمْ أَنْ اقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ أَوِ اخْرُجُوا

اور اگر ہم اُن کو حکم دیتے کہ اپنے آپ کو ہلاک کرو یا اپنے گھروں سے

مِنْ دِيَارِكُمْ مَا فَعَلُوهُ إِلَّا قَلِيلٌ مِنْهُمْ ۶۸) وَلَوْ أَنَّهُمْ

نکلو ، تو اُن میں سے تھوڑے ہی اس پر عمل کرتے ، اور اگر یہ لوگ

فَعَلُوا مَا يُوعَظُونَ بِهِ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ وَأَشَدَّ

وہ کرتے جس کی انہیں نصیحت کی جاتی ہے تو اُن کے لیے یہ بات بہتر اور ایمان پر زیادہ

تَثْبِيثًا ۶۹) وَإِذَا لَأَتَيْنَهُمْ مِنْ لَدُنَّا أَجْرًا عَظِيمًا ۷۰)

ثابت رکھنے والی ہوتی ۶۹) اور اُس وقت ہم اُن کو اپنے پاس سے بڑا اجر دیتے ۷۰)

وَلَهْدَيْنَهُمْ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا ۷۱) وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ

اور ہم اُن کو سیدھا راستہ دکھاتے ۷۱) اور جو اللہ

وَالرَّسُولَ فَأُولَٰئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ

اور رسول کی اطاعت کرے گا وہ اُن لوگوں کے ساتھ ہوگا جن پر اللہ نے انعام کیا ہے،

مِّنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ ۚ

یعنی پیغمبروں اور سچوں اور شہیدوں اور نیک لوگوں کے ساتھ،

وَحَسَنَ أُولَٰئِكَ رَفِيقًا ۖ ذَٰلِكَ الْفَضْلُ مِنَ اللَّهِ ۖ

اور کتنا ہی اچھا ہے اُن کے ساتھ رہنا ۖ (۶۹) یہ فضل ہے اللہ کی طرف سے،

وَكَفَىٰ بِاللَّهِ عِلْمًا ۚ يَٰ أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا خُذُوا

اور اللہ کا علم کافی ہے (۷۰) اے ایمان والو! اپنی حفاظت کا انتظام

حِذْرُكُمْ فَإِنْفِرُوا ثُبَاتٍ أَوَانْفِرُوا جَمِيعًا ۚ وَإِن

کرلو پھر نکلو جدا جدا یا اکٹھے ہو کر (۷۱) اور یقیناً

مِنْكُمْ لَمَن لَّيَبْطِئَنَّ ۚ فَإِن أَصَابَتْكُمْ مُّصِيبَةٌ قَالِ

تم میں کوئی ایسا بھی ہے جو سستی سے کام لیتا ہے، پھر اگر تمہیں کوئی مصیبت پہنچے تو وہ کہتا ہے کہ

قَدْ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيَّ إِذْ لَمْ أَكُنْ مَعَهُمْ شَهِيدًا ۚ

اللہ نے مجھ پر انعام کیا کہ میں اُن کے ساتھ نہیں تھا (۷۲)

وَلَمَّا أَصَابَكُمْ فَضْلٌ مِّنَ اللَّهِ لَيَقُولَنَّ كَأَن

اور اگر تم کو اللہ کا کوئی فضل حاصل ہو تو کہتا ہے گویا

لَمْ تَكُنْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ مَوَدَّةٌ لَّيَلِيْتَنِي كُنْتُ مَعَهُمْ

تمہارے اور اُس کے درمیان کوئی تعلق ہی نہ ہو کہ کاش! میں بھی اُن کے ساتھ ہوتا

فَأَفُوزَ فَوْزًا عَظِيمًا ۚ فَلْيَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

تو بڑی کامیابی حاصل کر لیتا (۷۳) پس چاہیے کہ لڑیں اللہ کی راہ میں

الَّذِينَ يَشْرُونَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ ۖ وَمَن

وہ لوگ جو آخرت کے بدلے دنیا کی زندگی کو بیچ دیتے ہیں، اور جو شخص

يُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيُقْتَلْ أَوْ يَغْلِبْ فَسَوْفَ

اللہ کی راہ میں لڑے پھر مارا جائے یا غالب آجائے تو ہم اُس کو

نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ۚ وَمَا لَكُمْ لَا تُقَاتِلُونَ فِي

بڑا اجر دیں گے (۷۴) اور تم کو کیا ہو گیا ہے کہ تم لڑتے نہیں اللہ کی

سَبِيلِ اللَّهِ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ

راہ میں اور اُن کمزور مردوں اور عورتوں

وَالْوِلْدَانَ الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْ

اور بچوں کے لیے جو کہتے ہیں کہ اے ہمارے رب ! ہم کو

هَذِهِ الْقَرْيَةِ الظَّالِمِ اَهْلُهَا ؕ وَاجْعَلْ لَّنَا مِنْ

اس بستی سے نکال دے جس کے رہنے والے ظالم ہیں ، اور ہمارے لیے

لَدُنْكَ وَلِيًّا ۖ وَاجْعَلْ لَّنَا مِنْ لَدُنْكَ نَصِيرًا ۝٤٥

اپنے پاس سے کوئی حمایتی پیدا کیجیے اور ہمارے لیے اپنے پاس سے کوئی مددگار کھڑا کر دیجیے ۝٤٥

الَّذِينَ اٰمَنُوا يُقَاتِلُوْنَ فِيْ سَبِيْلِ اللّٰهِ ؕ وَالَّذِيْنَ

جو لوگ ایمان والے ہیں وہ اللہ کی راہ میں لڑتے ہیں ، اور جو

كَفَرُوْا يُقَاتِلُوْنَ فِيْ سَبِيْلِ الطَّاغُوْتِ فَقَاتِلُوْا

منکر ہیں وہ شیطان کی راہ میں لڑتے ہیں ، پس تم شیطان کے

اَوْلِيَآءَ الشَّيْطٰنِ ؕ اِنَّ كَيْدَ الشَّيْطٰنِ كَانَ ضَعِيْفًا ۝٤٦

ساتھیوں سے لڑو ، بے شک شیطان کی چال بہت کمزور ہے ۝٤٦

اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ قِيْلَ لَهُمْ كُفُّوْا اَيْدِيَكُمْ

کیا آپ نے اُن لوگوں کو نہیں دیکھا جن سے کہا گیا تھا کہ اپنے ہاتھ روکے رکھو

وَاَقِيْبُوا الصَّلٰوةَ وَآتُوا الزَّكٰوةَ ؕ فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ

اور نماز قائم کرو اور زکوٰۃ دو ، پھر جب اُن کو لڑائی کا حکم

الْقِتَالِ اِذَا فَرِيقٌ مِّنْهُمْ يَخْشَوْنَ النَّاسَ كَخَشِيَةِ

دیا گیا تو اُن میں سے ایک گروہ انسانوں سے ایسے ڈرنے لگا جیسے اللہ سے

اللّٰهِ اَوْ اَشَدَّ خَشِيَةً ؕ وَقَالُوْا رَبَّنَا لِمَ كَتَبْتَ

ڈرنا چاہیے یا اُس سے بھی زیادہ ، وہ کہتے ہیں کہ اے ہمارے رب ! تو نے ہم پر

عَلَيْنَا الْقِتَالَ ؕ لَوْ لَا اَخْرَجْتَنَا اِلٰى اَجَلٍ قَرِيْبٍ ۖ قُلْ

لڑائی کیوں فرض کر دی ، کیوں نہ چھوڑے رکھا ہم کو تھوڑی مدت تک ، (اے نبی) آپ کہہ دیجیے کہ

مَتَاعُ الدُّنْيَا قَلِيْلٌ ۖ وَالْاٰخِرَةُ خَيْرٌ لِّمَنِ اتَّقٰ ۚ

دنیا کا فائدہ تھوڑا ہے اور آخرت بہتر ہے اُس کے لیے جو پرہیزگاری کرے،

وَلَا تُظْلَمُونَ فَتِيلًا ۝۷۷ (۷۷) أَيْنَ مَا تَكُونُوا يَدْرِكَكُمُ

اور تمہارے ساتھ ذرا بھی ظلم نہ ہوگا (۷۷) اور تم جہاں بھی رہو گے موت تمہیں

الْمَوْتُ وَلَوْ كُنْتُمْ فِي بُرُوجٍ مُّشِيدَةٍ ۝۷۸ وَإِنْ تُصِبْهُمْ

آپکے گی ؛ اگرچہ تم مضبوط قلعوں میں رہو ، اگر ان کو کوئی بھلائی

حَسَنَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ۝۷۹ وَإِنْ تُصِبْهُمْ

پہونچتی ہے تو کہتے ہیں کہ یہ اللہ کی طرف سے ہے ، اور اگر ان کو

سَيِّئَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ عِنْدِكَ ۝۸۰ قُلْ كُلُّ مِّنْ عِنْدِ

کوئی بُرائی پہونچتی ہے تو کہتے ہیں کہ سب تمہاری وجہ سے ہے ، آپ کہہ دیجیے کہ سب کچھ اللہ کی طرف

اللَّهِ ۝۸۱ فَمَالِ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ لَا يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ

سے ہے ، پس ان لوگوں کو کیا ہو گیا ہے کہ کوئی بات ہی نہیں

حَدِيثًا ۝۸۲ مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ۝۸۳ وَمَا

سمجھتے (۸۲) تم کو جو بھی بھلائی پہونچتی ہے اللہ کی طرف سے پہونچتی ہے ، اور تم کو

أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنَ نَفْسِكَ ۝۸۴ وَأَرْسَلْنَاكَ

جو بُرائی پہونچتی ہے وہ تمہاری اپنی ہی وجہ سے ہے ، اور ہم نے آپ کو

لِلنَّاسِ رَسُولًا ۝۸۵ وَكَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا ۝۸۶ مَنْ يُطِيعِ

انسانوں کی طرف پیغمبر بنا کر بھیجا ہے ، اور اللہ کی گواہی کافی ہے (۸۶) جس نے

الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ ۝۸۷ وَمَنْ تَوَلَّىٰ فَمَا أَرْسَلْنَاكَ

رسول کی اطاعت کی اُس نے اللہ کی اطاعت کی ، اور جس نے منہ موڑ لیا تو ہم نے آپ کو ان پر

عَلَيْهِمْ حَفِيفًا ۝۸۸ وَيَقُولُونَ طَاعَةٌ ۝۸۹ فَإِذَا بَرَّرُوا

نگران بنا کر نہیں بھیجا ہے (۸۸) اور یہ لوگ کہتے ہیں کہ ہم کو قبول ہے ، پھر جب آپ کے

مِّنْ عِنْدِكَ بَيَّتَ طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ غَيْرَ الَّذِي تَقُولُ ۝۹۰

پاس سے نکلتے ہیں تو ان میں سے ایک گروہ اُس کے خلاف مشورہ کرتا ہے جو وہ کہہ چکا تھا ،

وَاللَّهُ يَكْتُبُ مَا يُبَيِّتُونَ ۝۹۱ فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ وَتَوَكَّلْ

اور اللہ ان کی سرکشیوں کو لکھ رہا ہے ، پس آپ ان سے دور رہیں اور اللہ پر

عَلَى اللَّهِ ۝۹۲ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ۝۹۳ أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ

بھروسہ رکھیں ، اور اللہ بھروسے کے لیے کافی ہے (۹۳) کیا یہ لوگ غور نہیں کرتے

الْقُرْآنُ ط وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ

قرآن میں کہ اگر یہ اللہ کے سوا کسی اور کی طرف سے ہوتا تو وہ اس کے اندر

اِخْتِلَافًا كَثِيرًا ۸۲) وَإِذَا جَاءَهُمْ أَمْرٌ مِنَ الْأَمْنِ

بڑا اختلاف پاتے ۸۲) اور جب ان کو کوئی بات امن کی

أَوْ الْخَوْفِ أَذَاعُوا بِهِ ط وَلَوْ رَدُّوهُ إِلَى الرَّسُولِ

یا خوف کی پہنچتی ہے تو وہ اس کو پھیلا دیتے ہیں؛ حالانکہ اگر وہ اس کو رسول تک

وَالِإِلَى أُولِي الْأَمْرِ مِنْهُمْ لَعَلِمَهُ الَّذِينَ يَسْتَنْبِطُونَهُ

یا اپنے ذمہ دار لوگوں تک پہنچاتے تو ان میں سے جو لوگ تحقیق کرنے والے ہیں وہ اس کی

مِنْهُمْ ط وَلَوْ لَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَا تَبَعْتُمْ

حقیقت کو جان لیتے، اور اگر تم پر اللہ کا فضل اور اس کی رحمت نہ ہوتی تو تھوڑے لوگوں کے سوا

الشَّيْطَانِ إِلَّا قَلِيلًا ۸۳) فَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ؕ

تم سب شیطان کی راہ پر چل پڑتے ۸۳) پس لڑیے اللہ کی راہ میں،

لَا تُكَلِّفُ إِلَّا نَفْسَكَ وَحَرِّضَ الْمُؤْمِنِينَ ؕ عَسَى اللَّهُ

آپ پر اپنی جان کے سوا کسی کی ذمہ داری نہیں ہے، اور مسلمانوں کو بھی ابھاریے، قریب ہے کہ اللہ

أَنْ يَكْفَ بَأْسَ الَّذِينَ كَفَرُوا ط وَاللَّهُ أَشَدُّ بَأْسًا

منکروں کا زور توڑ دے، اور اللہ بڑا زور والا اور بہت سخت

وَأَشَدُّ تَنكِيلًا ۸۴) مَنْ يَشْفَعُ شَفَاعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ

سزا دینے والا ہے ۸۴) جو شخص (کسی کے حق میں) اچھی سفارش کرے گا اس کے لیے اس میں سے

نَصِيبٌ مِّنْهَا ؕ وَمَنْ يَشْفَعُ شَفَاعَةً سَيِّئَةً يَكُنْ لَهُ

حصہ ہے، اور جو شخص بُری سفارش کرے گا اس کے لیے اس میں سے

كِفْلٌ مِّنْهَا ط وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُّقِيتًا ۸۵)

حصہ ہے، اور اللہ ہر چیز پر قدرت رکھنے والا ہے ۸۵)

وَإِذَا حُيِّيتُمْ بِتَحِيَّةٍ فَحَيُّوا بِأَحْسَنِ مِّنْهَا أَوْ رُدُّوها ط

اور جب تم کو سلام کیا جائے تو تم بھی سلام کا جواب دو اس سے بہتر انداز میں یا جواب میں وہی کہہ دو،

إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَسِيبًا ۸۶) اللَّهُ لَا إِلَهَ

بے شک اللہ ہر چیز کا حساب لینے والا ہے ۸۶) اللہ وہ (معبود) ہے جس کے سوا

إِلَّا هُوَ ۖ لِيَجْزِيََكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ ۚ
کوئی معبود نہیں ، وہ ضرور تم سب کو قیامت کے دن جمع کرے گا جس کے آنے میں کوئی شبہ نہیں،

وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا ۚ ﴿۸۷﴾ فَمَا لَكُمْ فِي
اور اللہ کی بات سے بڑھ کر سچی بات اور کس کی ہو سکتی ہے ﴿۸۷﴾ پھر تم کو کیا ہوا ہے کہ تم

الْمُنَافِقِينَ فَعْتَيْنِ وَاللَّهُ أَرْكَسَهُم بِمَا كَسَبُوا ۚ
مُنافقوں کے معاملہ میں دو گروہ ہو رہے ہو؛ حالانکہ اللہ نے اُن کے اعمال کی وجہ سے اُن کو الٹا پھیر دیا ہے،

أَتُرِيدُونَ أَنْ تَهْدُوا مَنْ أَضَلَّ اللَّهُ ۚ وَمَنْ يُضِلِلِ
کیا تم چاہتے ہو کہ اُن کو راہ پر لاؤ جن کو اللہ نے گمراہ کر دیا ہے ، اور جس کو اللہ

اللَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ سَبِيلًا ۚ ﴿۸۸﴾ وَذُوا لَوْ تَكْفُرُونَ كَمَا
گمراہ کر دے تم ہرگز اُن کے لیے کوئی راہ نہیں پا سکتے ﴿۸۸﴾ وہ چاہتے ہیں کہ جس طرح انہوں نے انکار کیا ہے تم بھی

كَفَرُوا فَتَكُونُونَ سَوَاءً فَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ أَوْلِيَاءَ
انکار کرو ؛ تاکہ تم سب برابر ہو جاؤ ، پس تم اُن میں سے کسی کو دوست نہ بناؤ

حَتَّىٰ يَهَاجِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَخُذُوهُمْ
جب تک وہ اللہ کی راہ میں ہجرت نہ کریں ، پھر اگر وہ اس کو قبول نہ کریں تو اُن کو پکڑو

وَاقْتُلُوهُمْ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ ۚ وَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ
اور جہاں کہیں اُن کو پاؤ انہیں قتل کرو ، اور اُن میں سے کسی کو

وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۚ ﴿۸۹﴾ إِلَّا الَّذِينَ يَصِلُونَ إِلَىٰ
ساتھی اور مددگار نہ بناؤ ﴿۸۹﴾ مگر وہ لوگ جن کا تعلق ایسی

قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُم مِّيثَاقٌ أَوْ جَاءُوكُمْ
قوم سے ہو جن کے ساتھ تمہارا معاہدہ ہوا ہے یا وہ لوگ جو تمہارے پاس اس حال میں آئیں کہ

حَصَرْتُمْ صُدُّوا عَنْهُمْ أَنْ يُقَاتِلُوكُمْ أَوْ يُقَاتِلُوا
اُن کے سینے تنگ ہو رہے ہیں تمہاری لڑائی سے اور اپنی قوم کی

قَوْمَهُمْ ۚ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَسَلَّطَهُمْ عَلَيْكُمْ فَلَقَاتِلُوكُمْ ۚ
لڑائی سے ، اور اگر اللہ چاہتا تو اُن کو تم پر زور دے دیتا تو وہ ضرور تم سے لڑتے،

فَإِنْ اعْتَزَلُوكُمْ فَلَمْ يُقَاتِلُوكُمْ وَالْقُوا إِلَيْكُمْ
پس اگر وہ تم کو چھوڑے رہیں اور تم سے جنگ نہ کریں اور تمہارے ساتھ صلح کا

السَّلَامَ ۚ فَمَا جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ عَلَيْهِمْ سَبِيلًا ۙ (۹۰)

رویہ رکھیں تو اللہ تم کو بھی ان کے خلاف کسی اقدام کی اجازت نہیں دیتا (۹۰)

سَتَجِدُونَ الْآخَرِينَ يُرِيدُونَ أَنْ يَأْمَنُوكُمْ

دوسرے کچھ ایسے لوگوں کو بھی تم پاؤ گے جو چاہتے ہیں کہ تم سے بھی امن میں رہیں

وَيَأْمَنُوا قَوْمَهُمْ ۖ كُلًّا رَدُّوْا إِلَى الْفِتْنَةِ أُرْكَسُوا

اور اپنی قوم سے بھی امن میں رہیں، جب کبھی وہ فتنے کا موقع پائیں وہ اس میں کود پڑتے

فِيهَا ۚ فَإِنْ لَّمْ يَعْتَزِلُوكُمْ وَيُلْقُوا إِلَيْكُمُ السَّلَامَ

ہیں، ایسے لوگ اگر تم سے دور نہ رہیں اور تمہارے ساتھ صلح کا رویہ نہ رکھیں

وَيَكْفُوا أَيْدِيَهُمْ فَاذْهَبُوا لَهُمْ وَاقْتُلُوهُمْ حَيْثُ

اور اپنے ہاتھ نہ روکیں تو تم ان کو پکڑو اور ان کو قتل کرو جہاں کہیں

تَقِفْتُمُوهُمْ ۖ وَأُولَٰئِكُمْ جَعَلْنَا لَكُمْ عَلَيْهِمْ

انہیں پاؤ، یہ وہ لوگ ہیں جن کے خلاف ہم نے تم کو

سُلْطَانًا مُّبِينًا ۙ (۹۱) وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ يَاقُتَلَ مُؤْمِنًا

ٹھکی جت دی ہے (۹۱) اور کسی مسلمان کا کام نہیں کہ وہ مسلمان کو قتل کرے مگر یہ کہ

إِلَّا خَطَا ۚ وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ

غلطی سے ایسا ہو جائے، اور جو شخص کسی مسلمان کو غلطی سے قتل کر دے تو وہ ایک مسلمان غلام کو

رَقَبَةٍ مُّؤْمِنَةٍ وَدِيَّةٌ مُّسَلَّمَةٌ إِلَىٰ أَهْلِهِ إِلَّا

آزاد کرے اور مقتول کے وارثوں کو خون بہا دے مگر یہ کہ وہ

أَنْ يَصَّدَّقُوا ۖ فَإِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ عَدُوٍّ لَّكُمْ

معاف کر دیں، پھر اگر (وہ مقتول) ایسی قوم میں سے تھا جو تمہاری دشمن ہے

وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُّؤْمِنَةٍ ۖ وَإِنْ كَانَ

اور وہ خود مسلمان تھا تو وہ ایک مسلمان غلام کو آزاد کرے، اور اگر وہ

مِنْ قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مِّيثَاقٌ فَدِيَّةٌ

ایسی قوم میں سے تھا کہ تمہارے اور اس کے درمیان معاہدہ ہے تو وہ اس کے وارثوں کو

مُسَلَّمَةٌ إِلَىٰ أَهْلِهِ وَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُّؤْمِنَةٍ ۚ

خون بہا دے اور ایک مسلمان (غلام) کو آزاد کرے،

فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ تَوْبَةً

پھر جس شخص کو میسر نہ ہو تو وہ لگاتار دو مہینے کے روزے رکھے، یہ تو بہ (کی شکل) ہے

مِّنَ اللَّهِ ط وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ﴿٩٢﴾ وَمَنْ

اللہ کی طرف سے ، اور اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے (۹۲) اور جو شخص

يَقْتُلُ مُؤْمِنًا مُتَعَبِدًا فَجَزَاؤُهُ جَهَنَّمُ خِلْدًا

کسی مسلمان کو جان بوجھ کر قتل کر دے تو اُس کی سزا جہنم ہے جس میں وہ ہمیشہ

فِيهَا وَغَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعَنَهُ وَأَعَدَّ لَهُ عَذَابًا

رہے گا اور اُس پر اللہ کا غضب اور اُس کی لعنت ہے اور اللہ نے اُس کے لیے بڑا عذاب

عَظِيمًا ﴿٩٣﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا ضَرَبْتُمْ

تیار کر رکھا ہے (۹۳) اے ایمان والو! جب تم سفر کرو

فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَتَبِئْنُوا وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ أَلْقَى

اللہ کی راہ میں تو خوب تحقیق کر لیا کرو ، اور جو شخص تم کو

إِلَيْكُمْ السَّلَامَ لَسْتُ مُؤْمِنًا ۚ تَبْتَغُونَ عَرَضَ

سلام کرے اُس کو یہ نہ کہو کہ تم مسلمان نہیں ہو، تم دنیوی زندگی کا

الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فَعِنْدَ اللَّهِ مَغَازٍ كَثِيرَةٌ ۖ كَذَلِكَ

سامان چاہتے ہو تو اللہ کے پاس بہت سامان غنیمت ہے ، تم بھی

كُنْتُمْ مِنْ قَبْلُ فَمَنْ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَتَبَيَّنُوا ط

پہلے ایسے ہی تھے پھر اللہ نے تم پر فضل کیا تو تحقیق کر لیا کرو

إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ﴿٩٣﴾ لَا يَسْتَوِي

جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اُس سے باخبر ہے (۹۳) برابر نہیں ہو سکتے

الْقُعْدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولَى الضَّرَرِ

بیٹھے رہنے والے مسلمان جن کو کوئی عذر نہیں ہے

وَالْمُجْهَدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ ط

اور وہ مسلمان جو اللہ کی راہ میں لڑنے والے ہیں اپنے مال اور اپنی جان سے،

فَضَّلَ اللَّهُ الْمُجْهَدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ

مال و جان سے جہاد کرنے والوں کا درجہ اللہ نے پیٹھے رہنے والوں کی نسبت

عَلَى الْقُعْدَيْنِ دَرَجَةً ط وَكُلًّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَى ط
بڑا رکھا ہے ، اور ہر ایک سے اللہ نے بھلائی کا وعدہ کیا ہے ،

وَفَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقُعْدَيْنِ أَجْرًا
اور اللہ نے جہاد کرنے والوں کو بیٹھے رہنے والوں پر اجر عظیم کے ذریعے

عَظِيمًا ٩٥ دَرَجَتٍ مِّنْهُ وَمَغْفِرَةً وَرَحْمَةً ط
بڑی دی ہے ٩٥ اُن کے لیے اللہ کی طرف سے بڑے درجے ہیں اور مغفرت اور رحمت ہے ،

وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا ٩٦ إِنَّ الَّذِينَ تَوَفَّيْتُمُ
اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ٩٦ یقیناً جو لوگ اپنا برا کر رہے ہیں

الْمَلَائِكَةُ ظَالِمِي أَنْفُسِهِمْ قَالُوا فِيمَ كُنْتُمْ ط
جب اُن کی جان فرشتے نکالیں گے تو وہ اُن سے پوچھیں گے کہ تم کس حال میں تھے ،

قَالُوا كُنَّا مُسْتَضْعَفِينَ فِي الْأَرْضِ ط قَالُوا
وہ کہیں گے کہ ہم زمین میں بے بس تھے ، فرشتے کہیں گے :

أَلَمْ تَكُنْ أَرْضُ اللَّهِ وَاسِعَةً فَتُهَاجِرُوا فِيهَا ط
کیا اللہ کی زمین گنواہ نہ تھی کہ تم وطن چھوڑ کر وہاں چلے جاتے ،

فَأُولَٰئِكَ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ ط وَسَاءَتْ مَصِيرًا ٩٧
یہ وہ لوگ ہیں جن کا ٹھکانہ جہنم ہے اور وہ بہت برا ٹھکانہ ہے ٩٧

إِلَّا الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ
مگر وہ بے بس مرد اور عورتیں

وَالْوِلْدَانَ لَا يَسْتَطِيعُونَ حِيلَةً وَلَا يَهْتَدُونَ
اور بچے جو کوئی تدبیر نہیں کر سکتے اور نہ کوئی راہ

سَبِيلًا ٩٨ فَأُولَٰئِكَ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَعْفُو عَنْهُمْ ط
پا رہے ہیں ٩٨ یہ لوگ امید ہے کہ اللہ انہیں معاف کر دے گا ،

وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا ٩٦ وَمَنْ يُهَاجِرْ فِي
اور اللہ معاف کرنے والا ، بخشنے والا ہے ٩٦ اور جو کوئی اللہ کی راہ

سَبِيلِ اللَّهِ يَجِدْ فِي الْأَرْضِ مُرْعًا كَثِيرًا
میں وطن چھوڑے گا وہ زمین میں بڑے ٹھکانے اور بڑی

وَسَعَةً ط وَمَنْ يَخْرُجْ مِنْ بَيْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى
وسعت پاتے گا ، اور جو شخص اپنے گھر سے اللہ اور اُس کے

اللَّهُ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكُهُ الْمَوْتُ فَقَدْ وَقَعَ
رسول کی طرف ہجرت کر کے نکلے پھر اُس کو موت آجائے تو اُس کا اجر

أَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ ط وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۱۰۰
اللہ کے یہاں مقرر ہو چکا ہے ، اور اللہ بخشنے والا ، رحم کرنے والا ہے ۱۰۰

وَإِذَا ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ
اور جب تم زمین میں سفر کرو تو تم پر کوئی گناہ نہیں کہ تم

أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ ۖ إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِنَكُمْ
نماز میں قصر کرو اگر تم کو ڈر ہو کہ کافر

الَّذِينَ كَفَرُوا ط إِنَّ الْكُفْرَيْنَ كَانُوا لَكُمْ عَدُوًّا
تم کو تائیں گے ، بے شک کافر لوگ تمہارے ٹھکے ہوئے

مُبِينًا ۱۰۱ وَإِذَا كُنْتَ فِيهِمْ فَأَقَمْتَ لَهُمُ الصَّلَاةَ
دُشمن میں ۱۰۱ اور جب آپ مسلمانوں کے درمیان ہوں اور اُن کے لیے نماز کھڑی کرو

فَلْتَقُمْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا أَسْلِحَتَهُمْ ۖ
تو چاہیے کہ اُن کی ایک جماعت آپ کے ساتھ کھڑی ہو اور وہ اپنے ہتھیار لیے ہوئے ہوں،

فَإِذَا سَجَدُوا فَلْيَكُونُوا مِنْ وَرَائِكُمْ ۚ وَلْتَأْتِ
پس جب وہ سجدہ کر چکیں تو وہ تمہارے پاس سے ہٹ جائیں اور دوسری

طَائِفَةٌ أُخْرَى لَمْ يُصَلُّوا فَلْيُصَلُّوا مَعَكَ
جماعت آئے جس نے ابھی نماز نہیں پڑھی ہے اور وہ تمہارے ساتھ نماز پڑھیں

وَلْيَأْخُذُوا حِذْرَهُمْ وَأَسْلِحَتَهُمْ ۚ وَذَ الَّذِينَ
اور وہ بھی اپنے ہچاڑ کا سامان اور اپنے ہتھیار لیے رہیں ، کافر لوگ

كَفَرُوا لَوْ تَغْفُلُونَ عَنْ أَسْلِحَتِكُمْ وَأَمْتِعَتِكُمْ
چاہتے ہیں کہ تم اپنے ہتھیاروں اور سامان سے کسی طرح غافل ہو جاؤ

فَيَمِيلُونَ عَلَيْكُمْ مَيْلَةً وَاحِدَةً ط وَلَا جُنَاحَ
تو وہ تم پر اپانک ٹوٹ پڑیں ، اور تمہارے اوپر کوئی

عَلَيْكُمْ إِنْ كَانَ بِكُمْ أَذَى مِّنْ مَّطَرٍ أَوْ كُنْتُمْ
گناہ نہیں اگر تم کو بارش کے سبب سے تکلیف ہو یا تم

مَّرْضَىٰ أَوْ أَنْ تَضَعُوا أَسْلِحَتَكُمْ ۚ وَخُذُوا حِذْرَكُمْ ۖ
بیمار ہو تو اپنے ہتھیار اتار دو ، اور اپنے بچاؤ کا سامان لیے رہو،

إِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا ﴿١٠٢﴾ فَإِذَا
بے شک اللہ نے کافروں کے لیے رسوا کرنے والا عذاب تیار کر رکھا ہے ﴿۱۰۲﴾ پس جب تم

قَضَيْتُمُ الصَّلَاةَ فَادْكُرُوا اللَّهَ قِيَمًا وَقُعودًا وَعَلَىٰ
نماز ادا کر لو تو اللہ کو یاد کرو کھڑے کھڑے اور بیٹھے بیٹھے اور

جُنُوبِكُمْ ۚ فَإِذَا اطْمَأْنَنْتُمْ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ ۚ
لیٹے لیٹے ، پھر جب اطمینان ہو جائے تو نماز کھڑی کرو،

إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا ﴿١٠٣﴾
بے شک نماز اہل ایمان پر مقرر وقتوں کے ساتھ فرض ہے ﴿۱۰۳﴾

وَلَا تَهِنُوا فِي ابْتِغَاءِ الْقَوْمِ ۚ إِنْ تَكُونُوا تَأْلَمُونَ
اور قوم کا پیچھا کرنے سے ہمت نہ ہارو ، اگر تم دکھ اٹھاتے ہو

فَالْتَهُمْ يَأْلَمُونَ كَمَا تَأْلَمُونَ ۚ وَتَرْجُونَ مِنَ اللَّهِ
تو وہ بھی تمہاری طرح دکھ اٹھاتے ہیں اور تم اللہ سے وہ امید رکھتے ہو

مَا لَا يَرْجُونَ ۚ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ﴿١٠٤﴾ إِنَّا
جو امید وہ نہیں رکھتے ، اور اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ﴿۱۰۴﴾ بے شک ہم نے

أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِتَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ
یہ کتاب آپ کی طرف حق کے ساتھ اتاری ہے ؛ تاکہ آپ لوگوں کے درمیان اس کے مطابق

بَيِّنًا أَرَدْنَاكَ اللَّهُ ۚ وَلَا تَكُنْ لِلْخَائِنِينَ خَصِيمًا ﴿١٠٥﴾
فیصلہ کریں جو اللہ نے آپ کو دکھایا ہے ، اور آپ خیانت کرنے والوں کی طرف سے جھگڑنے والے نہ بنیں ﴿۱۰۵﴾

وَأَسْتَغْفِرِ اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَّحِيمًا ﴿١٠٦﴾
اور اللہ سے بخش مانگیں ، بے شک اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۱۰۶﴾

وَلَا تُجَادِلْ عَنِ الَّذِينَ يَخْتَانُونَ أَنْفُسَهُمْ ۚ إِنَّ
اور آپ ان لوگوں کی طرف سے نہ جھگڑیں جو اپنے آپ سے خیانت کر رہے ہیں ، بے شک

اللَّهُ لَا يُحِبُّ مَنْ كَانَ خَوَانًا أَثِيمًا ١٠٤ يَسْتَخْفُونَ

اللہ ایسے شخص کو پسند نہیں کرتا جو خیانت کرنے والا ، گنہ گار ہو ١٠٤ وہ انسانوں سے تو

مِنَ النَّاسِ وَلَا يَسْتَخْفُونَ مِنَ اللَّهِ وَهُوَ مَعَهُمْ

شرماتے ہیں اور اللہ سے نہیں شرماتے ؛ حالانکہ وہ ان کے ساتھ ہوتا ہے

إِذْ يُبَيِّتُونَ مَا لَا يَرْضَىٰ مِنَ الْقَوْلِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ

جب کہ وہ سرگوشیاں کرتے ہیں اس بات کی جس سے اللہ راضی نہیں ، اور جو کچھ وہ کرتے ہیں

بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطًا ١٠٨ هَآنَتْكُمْ هُوْلَاءِ جَدَلْتُمْ

اللہ اس کا احاطہ کیے ہوئے ہے ١٠٨ تم لوگوں نے دنیا کی زندگی میں تو

عَنْهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ فَمَنْ يُجَادِلِ اللَّهَ

ان کی طرف سے جھگڑا کر لیا مگر قیامت کے دن کون ان کی جانب سے

عَنْهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَم مَّن يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَكِيلًا ١٠٩

اللہ سے جھگڑا کرے گا یا کون ہوگا ان کا کام بنانے والا ١٠٩

وَمَنْ يَعْمَلْ سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ

اور جو شخص بُرائی کرے یا اپنے آپ پر ظلم کرے پھر اللہ سے بخش مانگے

اللَّهُ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَّحِيمًا ١١٠ وَمَنْ يَكْسِبِ إِثْمًا

تو وہ اللہ کو بخشنے والا ، رحم کرنے والا پائے گا ١١٠ اور جو شخص کوئی گناہ کرتا ہے

فَإِنَّمَا يَكْسِبُهُ عَلَىٰ نَفْسِهِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا

تو وہ اپنے ہی حق میں (بڑا) کرتا ہے ، اور اللہ جاننے والا،

حَكِيمًا ١١١ وَمَنْ يَكْسِبْ خَطِيئَةً أَوْ إِثْمًا ثُمَّ يَرْمِ

حکمت والا ہے ١١١ اور جو شخص کوئی غلطی یا گناہ کرے پھر اس کی شہمت کسی

بِهِ بَرِيئًا فَقَدْ احْتَمَلَ بُهْتَانًا وَإِثْمًا مُّبِينًا ١١٢

بے گناہ پر لگا دے تو اس نے ایک بڑا بہتان اور گھلا ہوا گناہ اپنے سر لے لیا ١١٢

وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ وَرَحْمَتُهُ لَهَمَّتْ طَائِفَةٌ

اور اگر تم پر اللہ کا فضل اور اس کی رحمت نہ ہوتی تو ان میں سے ایک گروہ نے تو

مِنْهُمْ أَنْ يُضِلُّوكَ ۖ وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ

یہ ٹھان ہی لیا تھا کہ تم کو بہکا کر رہے گا ؛ حالانکہ وہ اپنے آپ کو بہکا رہے ہیں،

وَمَا يَضُرُّوكَ مِنْ شَيْءٍ ط وَأَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْكَ

وہ تمہارا کچھ نہیں بگاڑ سکتے ، اور اللہ نے تم پر

الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَعَلَيْكَ مَا لَمْ تَكُنْ تَعْلَمُ ط

کتاب اور حکمت اتاری ہے اور تم کو وہ چیز سکھائی ہے جس کو تم نہیں جانتے تھے،

وَكَانَ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا ۝۱۱۳ لَا خَيْرَ فِي

اور اللہ کا فضل تم پر بہت بڑا ہے ۝۱۱۳ اُن کی اکثر سرگوشیوں میں

كَثِيرٍ مِّنْ نَّجْوَاهُمْ إِلَّا مَنْ أَمَرَ بِصَدَقَةٍ أَوْ

کوئی بھلائی نہیں ہے ، بھلائی والی سرگوشی صرف اُس کی ہے جو صدقہ کرنے کو کہے یا کسی

مَعْرُوفٍ أَوْ إِصْلَاحٍ بَيْنَ النَّاسِ ط وَمَنْ يَفْعَلْ

نیک کام کے لیے یا لوگوں میں صلح کرانے کے لیے کہے ، اور جو شخص اللہ کی

ذَلِكَ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ فَسَوْفَ نُؤْتِيهِ أَجْرًا

خوشنودی کے لیے ایسا کرے تو ہم اُس کو بڑا اجر

عَظِيمًا ۝۱۱۴ وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا

عطا کریں گے ۝۱۱۴ مگر جو شخص رسول کی مخالفت کرے گا ؛ حالانکہ اُس پر

تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ الْمُؤْمِنِينَ

راہ واضح ہو چکی ہے اور ایمان والوں کے راستے کے سوا کسی اور راستے پر چلے گا

نُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ وَنُصْلِهِ جَهَنَّمَ ط وَسَاءَتْ مَصِيرًا ۝۱۱۵

تو ہم اُس کو اسی طرف چلائیں گے جہرہ وہ خود پھر گیا اور اُس کو جہنم میں داخل کریں گے اور وہ بڑا ٹھکانہ ہے ۝۱۱۵

إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ

بے شک اللہ اس بات کو نہیں بخشتے گا کہ اُس کا شریک ٹھہرایا جائے اور اُس کے سوا گناہوں کو

ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ ط وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ

بخش دے گا جس کے لیے چاہے گا ، اور جس نے اللہ کا شریک ٹھہرایا وہ بہک کر

ضَلَالًا بَعِيدًا ۝۱۱۶ إِنْ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِلَّا إِنشَاءً

بہت دور جا پڑا ۝۱۱۶ وہ اللہ کو چھوڑ کر پکارتے ہیں دیویوں کو

وَإِنْ يَدْعُونَ إِلَّا شَيْطَانًا مَّرِيدًا ۝۱۱۷ لَعَنَهُ اللَّهُ م

اور وہ پکارتے ہیں سرکش شیطان کو ۝۱۱۷ اُس پر اللہ نے لعنت کی ہے،

الْبَقَرَةِ

الْبَقَرَةِ

وَقَفَّالَهُ

وَقَالَ لَا تَخْذَنْ مِنْ عِبَادِكَ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا ۝۱۱۸

اور شیطان نے کہا تھا کہ میں تیرے بندوں میں سے ایک مقرر حصہ لے کر رہوں گا ۝۱۱۸

وَلَا ضَلَالَتَهُمْ وَلَا أَمْنِيَّتَهُمْ وَلَا مَرْنَهُمْ فَلَيُبْتَلِئَنَّ

میں اُن کو بہکاؤں گا اور اُن کو اُمیدیں دلاؤں گا اور اُن کو سمجھاؤں گا تو وہ چوپایوں کے

إِذَانَ الْأَنْعَامِ وَلَا مَرْنَهُمْ فَلَيَغَيِّرَنَّ خَلْقَ اللَّهِ ط

کان کاٹیں گے اور اُن کو سمجھاؤں گا تو وہ اللہ کی بناوٹ کو بدلیں گے،

وَمَنْ يَتَّخِذِ الشَّيْطَانَ وَلِيًّا مِّنْ دُونِ اللَّهِ فَقَدْ

اور جو شخص اللہ کے سوا شیطان کو اپنا دوست بنائے تو وہ

خَسِرَ خُسْرَانًا مُّبِينًا ۝۱۱۹ يَعْدُهُمْ وَيُمْنِيَّهُمْ وَمَا

گھلے ہوئے نقصان میں پڑ گیا ۝۱۱۹ وہ اُن سے وعدے کرتا ہے اور اُن کو اُمیدیں دلاتا ہے، اور شیطان کے

يَعْدُهُمُ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا ۝۱۲۰ أُولَٰئِكَ مَا لَهُمْ

تمام وعدے دھوکے کے سوا اور کچھ نہیں ۝۱۲۰ ایسے لوگوں کا ٹھکانا

جَهَنَّمَ لَا يَجِدُونَ عَنْهَا مَحِيصًا ۝۱۲۱ وَالَّذِينَ

جہنم ہے اور وہ اُس سے بچنے کی کوئی راہ نہ پائیں گے ۝۱۲۱ اور جو لوگ

أَمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي

ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کیے اُن کو ہم ایسے باغات میں داخل کریں گے جن کے پنبے

مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ط وَعَدَ اللَّهُ

نہیں بہتی ہوں گی اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے، اللہ کا وعدہ

حَقًّا ط وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ قِيلًا ۝۱۲۲ لَيْسَ

سچا ہے اور اللہ سے بڑھ کر کون اپنی بات میں سچا ہوگا ۝۱۲۲ نہ تمہاری

بِأَمَانِيِّكُمْ وَلَا أَمَانِيٍّ أَهْلِ الْكِتَابِ ط مَنْ يَعْمَلْ

آرزوؤں پر ہے اور نہ اہل کتاب کی آرزوؤں پر، جو کوئی بھی

سُوْءًا يُجْزَ بِهِ لَا يَجِدْ لَهُ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا

بُرا کرے گا اُس کا بدلہ پائے گا، اور وہ نہ پائے گا اللہ کے سوا اپنا کوئی حمایتی

وَلَا نَصِيرًا ۝۱۲۳ وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ مِنْ ذَكَرٍ

اور نہ مددگار ۝۱۲۳ اور جو شخص کوئی نیک کام کرے گا خواہ وہ مرد ہو

أَوْ أَنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ

یا عورت بشرطیکہ وہ مؤمن ہو ، تو ایسے لوگ جنت میں داخل ہوں گے

وَلَا يُظْلَمُونَ نَقِيرًا ۝۱۲۳ وَمَنْ أَحْسَنُ دِينًا مِّمَّنْ

اور اُن پر ذرا بھی ظلم نہ ہوگا ۝۱۲۳ اور اُس سے بہتر کس کا دین ہے

أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ وَاتَّبَعَ مِلَّةَ

جو اپنا چہرہ اللہ کی طرف جھکا دے اس حال میں کہ وہ نیکی کرنے والا ہو اور وہ چلے دین

إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا ۖ وَاتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا ۝۱۲۵

ابراہیم پر جو سیدھی راہ پر چلنے والے تھے ، اور اللہ نے ابراہیم کو اپنا دوست بنا لیا تھا ۝۱۲۵

وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ

اور اللہ ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے ، اور اللہ ہر چیز کا

بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطًا ۝۱۲۶ وَيَسْتَفْتُونَكَ فِي النِّسَاءِ ۖ

احاطہ کیے ہوئے ہے ۝۱۲۶ اور لوگ آپ سے عورتوں کے بارے میں حکم پوچھتے ہیں،

قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِيهِنَّ ۚ وَمَا يُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ

آپ کہہ دیجیے کہ اللہ تمہیں اُن کے بارے میں حکم بتاتا ہے اور وہ آیات بھی جو تمہیں

فِي الْكِتٰبِ فِي يَتَسَوٰى النِّسَاءِ الَّتِي لَا تُوْتُوْنَهُنَّ

کتاب میں اُن یتیم عورتوں کے بارے میں پڑھ کر سنائی جاتی ہیں جن کو تم وہ نہیں دیتے

مَا كُتِبَ لَهُنَّ وَتَرْغَبُونَ اَنْ تَنْكِحُوْهُنَّ

جو اُن کے لیے لکھا گیا ہے اور چاہتے ہو کہ اُن کو نکاح میں لے آؤ،

وَالْمُسْتَضْعَفَيْنِ مِنَ الْوِلْدَانِ ۚ وَاَنْ تَقُوْمُوا لِلْيَتٰمٰى

اور جو آیات کمزور بچوں کے بارے میں ہیں اور یہ کہ تم یتیموں کے ساتھ

بِالْقِسْطِ ۖ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَاِنَّ اللّٰهَ كَانَ

انصاف کرو ، اور جو بھلائی تم کرو گے اللہ اُس کو خوب

بِهِ عَلِيْمًا ۝۱۲۷ وَاِنْ امْرَاَةٌ خَافَتْ مِنْ بَعْلِهَا

جاننے والا ہے ۝۱۲۷ اور اگر کسی عورت کو اپنے شوہر کی طرف سے

نُشُوْرًا اَوْ اِعْرَاضًا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا اَنْ يُصْلِحَا

بدسلوکی یا بے رخی کا اندیشہ ہو تو اس میں کوئی حرج نہیں کہ دونوں آپس میں

بَيْنَهُمَا صُلْحًا ط وَالصُّلْحُ خَيْرٌ ط وَأُحْضِرَتِ الْأَنْفُسُ
کوئی صلح کر لیں ، اور صلح بہتر چیز ہے ، اور لالچ انسان کی طبیعت میں

الشُّحَّ ط وَإِنْ تُحْسِنُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا
بسی ہوئی ہے ، اور اگر تم اچھا سلوک کرو اور تقویٰ سے کام لو تو جو کچھ تم کرو گے

تَعْمَلُونَ خَيْرًا ۱۲۸ وَلَنْ تَسْتَطِيعُوا أَنْ تَعْدِلُوا بَيْنَ
اللہ اس سے باخبر ہے ۱۲۸ اور تم ہرگز طاقت نہیں رکھتے کہ تم برابری کرو عورتوں کے

النِّسَاءِ وَلَوْ حَرَصْتُمْ فَلَا تَبِيلُوا كُلَّ الْمَيْلِ فَتَذَرُوهَا
درمیان اگرچہ تم ایسا کرنا چاہو ، پس بالکل ایک ہی طرف نہ جھک جاؤ کہ دوسری کو لگی ہوئی کی طرح

كَالْمُعَلَّقَةِ ط وَإِنْ تُصْلِحُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ اللَّهَ
چھوڑ دو ، اور اگر تم اصلاح کر لو اور تقویٰ اختیار کرو تو بے شک اللہ

كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ۱۲۹ وَإِنْ يَتَفَرَّقَا يُغْنِ اللَّهُ كُلًّا
بخشنے والا ، مہربان ہے ۱۲۹ اور اگر وہ دونوں جدا ہو جائیں تو اللہ ہر ایک کو

مِّنْ سَعَتِهِ ط وَكَانَ اللَّهُ وَاسِعًا حَكِيمًا ۱۳۰ وَلِلَّهِ مَا
اپنی وسعت سے بے نیاز کر دے گا ، اور اللہ بڑی وسعت والا ، حکمت والا ہے ۱۳۰ اور اللہ کا ہے جو کچھ

فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ط وَلَقَدْ وَصَّيْنَا الَّذِينَ
آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے ، اور ہم نے حکم دیا ہے ان لوگوں کو

أُتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَإِيَّاكُمْ أَنْ اتَّقُوا اللَّهَ ط
جنہیں تم سے پہلے کتاب دی گئی اور تم کو بھی کہ اللہ سے ڈرو،

وَإِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ط
اور اگر تم نہ مانو تب بھی اللہ ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے،

وَكَانَ اللَّهُ غَنِيًّا حَمِيدًا ۱۳۱ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ
اور اللہ بے نیاز ہے ، سب خوبیوں والا ہے ۱۳۱ اور اللہ ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے

وَمَا فِي الْأَرْضِ ط وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ۱۳۲ إِنْ يَشَأْ
اور جو کچھ زمین میں ہے ، اور بھروسے کے لیے اللہ ہی کافی ہے ۱۳۲ اگر وہ چاہے

يُذْهِبْكُمْ أَيُّهَا النَّاسُ وَيَأْتِ بِآخَرِينَ ط وَكَانَ
تو تم سب کو لے جائے اے لوگو اور دوسروں کو لے آئے ، اور اللہ

اللَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ قَدِيرًا ۝ (۱۳۲) مَنْ كَانَ يُرِيدُ ثَوَابَ

اس پر قادر ہے (۱۳۲) جو شخص دنیا کا ثواب

الدُّنْيَا فَعِنْدَ اللَّهِ ثَوَابُ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۖ وَكَانَ

چاہتا ہے تو اللہ کے پاس دنیا کا ثواب بھی ہے اور آخرت کا ثواب بھی ، اور اللہ

اللَّهُ سَبِيْعًا بَصِيْرًا ۝ (۱۳۳) يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا

سننے والا ، دیکھنے والا ہے (۱۳۳) اے ایمان والو ! انصاف پر خوب

قَوِّمِينَ بِالْقِسْطِ شُهَدَاءَ لِلَّهِ وَلَوْ عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ

قائم رہنے والے اور اللہ کے لیے گواہی دینے والے بنو چاہے وہ خود تمہارے

أَوِ الْوَالِدَيْنِ وَالْأَقْرَبِينَ ۚ إِنْ يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا

یا تمہارے ماں باپ یا رشتے داروں کے خلاف ہی ہو ، اگر کوئی مال دار ہے یا محتاج ہے

فَاللَّهُ أَوْلَىٰ بِهِمَا ۖ فَلَا تَتَّبِعُوا الْهَوَىٰ أَنْ تَعْدِلُوا ۚ

تو اللہ تم سے زیادہ اُن دونوں کا خیر خواہ ہے ، پس تم خواہش کی پیروی نہ کرو کہ حق سے ہٹ جاؤ ،

وَإِنْ تَلَوْا أَوْ تَعْرَضُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ

اور اگر تم باتیں بناؤ گے یا منہ پھیر لو گے تو جو کچھ تم کر رہے ہو اللہ اُس سے

خَبِيرًا ۝ (۱۳۵) يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ

باخبر ہے (۱۳۵) اے ایمان والو ! ایمان لاؤ اللہ پر اور اُس کے رسول پر

وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَىٰ رَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي

اور اُس کتاب پر جو اُس نے اپنے رسول پر اتاری اور اُس کتاب پر جو اُس نے

أَنْزَلَ مِنْ قَبْلُ ۖ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ

پہلے نازل کی ، اور جو شخص انکار کرے اللہ کا اور اُس کے فرشتوں کا

وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا

اور اُس کی کتابوں کا اور اُس کے رسولوں کا اور آخرت کے دن کا تو وہ بہک کر

بَعِيدًا ۝ (۱۳۶) إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ

دور جا پڑا (۱۳۶) بے شک جو لوگ ایمان لائے پھر انکار کیا پھر ایمان لائے

كَفَرُوا ثُمَّ أَزْدَادُوا كُفْرًا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرَ لَهُمْ

پھر انکار کیا اور پھر انکار میں بڑھتے گئے تو اللہ اُن کو ہرگز نہیں بخشتے گا

وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا ۝ (۱۳۷) بَشِّرِ الْمُنَافِقِينَ بِأَنَّ لَهُمْ

اور نہ اُن کو راہ دکھائے گا (۱۳۷) منافقوں کو خوش خبری دے دو کہ اُن کے لیے ایک

عَذَابًا أَلِيمًا ۝ (۱۳۸) الَّذِينَ يَتَّخِذُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ

دردناک عذاب ہے (۱۳۸) وہ لوگ جو مؤمنوں کو چھوڑ کر کافروں کو

مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ۝ آيَتُهُمْ عِنْدَهُمُ الْعِزَّةُ

دوست بناتے ہیں ، کیا وہ اُن کے پاس عزت تلاش کر رہے ہیں،

فَإِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۝ (۱۳۹) وَقَدْ نَزَّلَ عَلَيْكُمْ

تو عزت ساری اللہ کے لیے ہے (۱۳۹) اور اللہ کتاب میں تم پر یہ حکم

فِي الْكِتَابِ أَنْ إِذَا سَمِعْتُمْ آيَاتِ اللَّهِ يُكْفَرُ بِهَا

اُتار چکا ہے کہ جب تم سنو کہ اللہ کی نشانیوں کا انکار کیا جا رہا ہے

وَيُسْتَهْزَأُ بِهَا فَلَا تَقْعُدُوا مَعَهُمْ حَتَّى يَخُوضُوا فِي

اور اُن کا مذاق اڑایا جا رہا ہے تو تم اُن کے ساتھ نہ بیٹھو یہاں تک کہ وہ کسی دوسری بات میں

حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۝ إِنَّكُمْ إِذَا مِثْلُهُمْ ۝ إِنَّ اللَّهَ جَامِعُ

مشغول ہو جائیں ورنہ تم بھی اُن ہی جیسے ہو گئے ، اللہ منافقوں کو

الْمُنَافِقِينَ وَالْكَافِرِينَ فِي جَهَنَّمَ جَمِيعًا ۝ (۱۴۰) الَّذِينَ

اور کافروں کو جہنم میں ایک جگہ اکٹھا کرنے والا ہے (۱۴۰) وہ منافق

يَتَرَبَّصُونَ بِكُمْ ۚ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ فَتْحٌ مِنَ اللَّهِ قَالُوا

تمہارے بارے میں انتظار میں رہتے ہیں، اگر تم کو اللہ کی طرف سے کوئی فتح حاصل ہوتی ہے تو کہتے ہیں کہ

أَلَمْ نَكُنْ مَعَكُمْ ۚ وَإِنْ كَانَ لِلْكَافِرِينَ نَصِيبٌ ۚ

کیا ہم تمہارے ساتھ نہ تھے ، اور اگر کافروں کو کوئی حصہ مل جائے تو اُن سے کہیں گے کہ

قَالُوا أَلَمْ نَسْتَحِذْكُمْ عَلَيَّكُمْ وَنَمْنَعْكُمْ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۚ

کیا ہم تمہارے خلاف لڑنے پر قادر نہ تھے اور پھر بھی ہم نے تم کو مسلمانوں سے بچایا،

فَاللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ وَلَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ

تو اللہ ہی تم لوگوں کے درمیان قیامت کے دن فیصلہ کرے گا ، اور اللہ ہرگز

لِلْكَافِرِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ سَبِيلًا ۝ (۱۴۱) إِنَّ الْمُنَافِقِينَ

کافروں کو مؤمنوں پر کوئی راہ نہ دے گا (۱۴۱) بے شک منافقین

يُخَدِّعُونَ اللَّهَ وَهُوَ خَادِعُهُمْ وَإِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ

اللہ کے ساتھ دھوکے بازی کر رہے ہیں؛ حالانکہ اللہ ہی نے اُن کو دھوکے میں ڈال رکھا ہے، اور جب وہ نماز کے لیے کھڑے

قَامُوا كُسَالَىٰ يُرَآءُونَ النَّاسَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ

ہوتے ہیں تو سستی کے ساتھ کھڑے ہوتے ہیں محض لوگوں کو دکھانے کے لیے، اور وہ اللہ کو

إِلَّا قَلِيلًا ۝۱۳۲ مُذَبِّدِينَ بَيْنَ ذَلِكَ ۖ لَا إِلَىٰ هَٰؤُلَاءِ

کم ہی یاد کرتے ہیں ۝۱۳۲ وہ دونوں کے بیچ لٹک رہے ہیں، نہ ادھر ہیں

وَلَا إِلَىٰ هَٰؤُلَاءِ ۖ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ

اور نہ ادھر ہیں، اور جس کو اللہ بھٹکادے آپ اس کے لیے کوئی راہ

سَبِيلًا ۝۱۳۳ يٰۤأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا

نہیں پا سکتے ۝۱۳۳ اے ایمان والو! مومنوں کو چھوڑ کر

الْكُفْرَيْنَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ۖ أَتُرِيدُونَ

کافروں کو اپنا دوست نہ بناؤ، کیا تم یہ چاہتے ہو کہ

أَنْ تَجْعَلُوا لِلَّهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا مُّبِينًا ۝۱۳۴ إِنَّ

اپنے اوپر اللہ کی کھلی ٹھٹھکی قائم کر لو ۝۱۳۴ بے شک

الْمُنَافِقِينَ فِي الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ مِنَ النَّارِ وَلَنْ تَجِدَ

مُنافِقِينَ دوزخ کے سب سے نچلے درجے میں ہوں گے، اور تم اُن کا

لَهُمْ نَصِيرًا ۝۱۳۵ إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا

کوئی مددگار نہ پاؤ گے ۝۱۳۵ البتہ جو لوگ توبہ کریں اور اپنی اصلاح کر لیں

وَأَعْتَصَمُوا بِاللَّهِ وَأَخْلَصُوا دِينَهُمْ لِلَّهِ فَأُولَٰئِكَ

اور اللہ کو مضبوطی سے پکڑ لیں اور اپنے دین کو اللہ کے لیے خالص کر لیں تو یہ لوگ

مَعَ الْمُؤْمِنِينَ ۖ وَسَوْفَ يُؤْتِ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ

ایمان والوں کے ساتھ ہوں گے، اور اللہ ایمان والوں کو

أَجْرًا عَظِيمًا ۝۱۳۶ مَا يَفْعَلُ اللَّهُ بِعَذَابِكُمْ إِنْ

بڑا ثواب دے گا ۝۱۳۶ اللہ تم کو عذاب دے کر کیا کرے گا اگر تم

شَكَرْتُمْ وَأَمَنْتُمْ ۖ وَكَانَ اللَّهُ شَاكِرًا عَلِيمًا ۝۱۳۷

شکر گزاری کرو اور ایمان لاؤ، اللہ بڑا قدر دان ہے، سب کچھ جاننے والا ہے ۝۱۳۷

لَا يُحِبُّ اللَّهُ الْجَهْرَ بِالسُّوءِ مِنَ الْقَوْلِ إِلَّا مَنْ ظَلَمَ
اللہ کھلم کھلا بڑی بات کہنے کو پسند نہیں کرتا مگر یہ کہ کسی پر ظلم

ظَلَمَ ۖ وَكَانَ اللَّهُ سَمِيعًا عَلِيمًا ۝۱۳۸ (۱۳۸) اِنْ تُبْدُوا خَيْرًا
ہوا ہو ، اور اللہ سننے والا ، جاننے والا ہے (۱۳۸) اگر تم بھلائی کو ظاہر کرو

أَوْ تَخْفَوْهُ أَوْ تَعْفُوا عَنْ سُوءٍ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ عَفُوًّا
یا اُس کو بھپاؤ یا کسی بڑائی سے درگزر کرو تو اللہ معاف کرنے والا،

قَدِيرًا ۝۱۳۹ (۱۳۹) إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ
قدرت رکھنے والا ہے (۱۳۹) جو لوگ اللہ اور اُس کے رسولوں کا انکار کر رہے ہیں

وَيُرِيدُونَ أَنْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ اللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيَقُولُونَ
وہ چاہتے ہیں کہ اللہ اور اُس کے رسولوں کے درمیان تفریق کریں اور کہتے ہیں کہ

نُؤْمِنُ بِبَعْضٍ وَنَكْفُرُ بِبَعْضٍ لَا وَيُرِيدُونَ أَنْ
ہم کسی کو مانیں گے اور کسی کو نہ مانیں گے ، اور وہ چاہتے ہیں

يَتَّخِذُوا بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ۝۱۴۰ (۱۴۰) أُولَٰئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ
کہ اس کے سچ میں ایک راہ نکالیں (۱۴۰) ایسے لوگ کپے

حَقًّا ۖ وَاعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا ۝۱۴۱ (۱۴۱) وَالَّذِينَ
کافر ہیں ، اور ہم نے کافروں کے لیے ذلت کا عذاب تیار کر رکھا ہے (۱۴۱) اور جو لوگ

آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَمْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ
اللہ اور اُس کے رسولوں پر ایمان لائے اور اُن میں سے کسی کو جدا نہ کیا

أُولَٰئِكَ سَوْفَ يُؤْتِيهِمُ أَجْرُهُمْ ۖ وَكَانَ اللَّهُ
اُن کو اللہ اُن کا اجر دے گا ، اور اللہ

غَفُورًا رَّحِيمًا ۝۱۴۲ (۱۴۲) يَسْأَلُكَ أَهْلُ الْكِتَابِ أَنْ تُنَزِّلَ
بخشنے والا ، رحم کرنے والا ہے (۱۴۲) اہل کتاب آپ سے مطالبہ کرتے ہیں کہ آپ اُن پر

عَلَيْهِمْ كِتَابًا مِّنَ السَّمَاءِ فَقَدْ سَأَلُوا مُوسَىٰ أَكْبَرَ
آسمان سے ایک کتاب اتار لائیں ، پس موسیٰ (علیہ السلام) سے وہ اس سے بھی بڑی

مِنْ ذَلِكَ فَقَالُوا أَرَنَا اللَّهَ جَهْرَةً فَأَخَذَتْهُمْ
چیز کا مطالبہ کر چکے ہیں جب کہ انہوں نے کہا کہ ہمیں اللہ کو بالکل سامنے دکھا دو ، پس اُن کی اس زیادتی کے

الصُّعْقَةُ يُظْلِمُهُمْ ۚ ثُمَّ اتَّخَذُوا الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِ
سبب اُن پر بجلی آ پڑی ، پھر کھلی نشانیاں آ جانے کے بعد اُنہوں نے

مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ فَعَفَوْنَا عَنْ ذَلِكَ ۚ وَآتَيْنَا
پچھڑے کو معبود بنا لیا ، پھر ہم نے اُس سے درگزر کیا ، اور موسیٰ (علیہ السلام) کو

مُوسَىٰ سُلْطٰنًا مُّبِيْنًا ﴿۱۵۳﴾ وَرَفَعْنَا فَوْقَهُمُ الطُّوْرَ
ہم نے کھلی محبت عطا کی ﴿۱۵۳﴾ اور ہم نے اُن کے اوپر کوہ طور کو اٹھایا

بِمِيثَاقِهِمْ وَقُلْنَا لَهُمْ ادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا وَقُلْنَا
اُن سے عہد لینے کے واسطے اور ہم نے اُن سے کہا کہ دروازے میں سے داخل ہو سر جھکائے ہوئے اور اُن سے کہا کہ

لَهُمْ لَا تَعْدُوا فِي السَّبْتِ ۚ وَآخَذْنَا مِنْهُمْ مِّيثَاقًا
سینچر کے معاملے میں زیادتی نہ کرنا ، اور ہم نے اُن سے مضبوط

عَلِيْظًا ﴿۱۵۴﴾ فَبِمَا نَقْضِهِمْ مِّيثَاقَهُمْ وَكُفْرِهِمْ بِآيَاتِ
عہد لیا ﴿۱۵۴﴾ اُن کو جو سزا ملی وہ اِس پر کہ اُنہوں نے اپنے عہد کو توڑا اور اِس پر کہ اُنہوں نے اللہ کی

اللّٰهِ وَقَتْلِهِمُ الْاَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ وَقَوْلِهِمْ قُلُوبُنَا
نشانوں کا انکار کیا اور اِس پر کہ اُنہوں نے پیغمبروں کو ناحق قتل کیا ، اور اِس بات کے کہنے پر کہ ہمارے دل

غُلْفٌ ۚ بَلْ طَبَعَ اللّٰهُ عَلَيْهَا بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُوْنَ
تو بند ہیں ؛ بلکہ اللہ نے اُن کے انکار کی وجہ سے اُن کے دلوں پر مہر لگادی ہے تو وہ کم ہی

اِلَّا قَلِيْلًا ﴿۱۵۵﴾ وَبِكُفْرِهِمْ وَقَوْلِهِمْ عَلَىٰ مَرْيَمَ
ایمان لاتے ہیں ﴿۱۵۵﴾ اور اُن کے انکار پر اور مریم (علیہا السلام) پر

بُهْتَانًا عَظِيْمًا ﴿۱۵۶﴾ وَقَوْلِهِمْ اِنَّا قَتَلْنَا الْمَسِيْحَ
بڑا الزام لگانے کی وجہ سے ﴿۱۵۶﴾ اور اُن کے یہ کہنے پر کہ ہم نے مسیح

عِيْسَى ابْنَ مَرْيَمَ رَسُوْلَ اللّٰهِ ۚ وَمَا قَتَلُوْهُ وَمَا
عیسیٰ ابن مریم (علیہ السلام) اللہ کے رسول کو قتل کر دیا ؛ حالانکہ اُنہوں نے نہ اُن کو قتل کیا اور نہ

صَلَبُوْهُ وَلٰكِنْ شُبِّهَ لَهُمْ ۚ وَاِنَّ الَّذِيْنَ اٰخْتَلَفُوْا
اُن کو سولی دی بلکہ معاملہ اُن کے لیے مشتبہ کر دیا گیا ، اور جو لوگ اِس میں اختلاف کر رہے ہیں

فِيْهِ لَفِيْ شَكٍّ مِّنْهُ ۚ مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ اِلَّا
وہ اُن کے بارے میں شک میں پڑے ہوئے ہیں ، اُن کو اِس کا کوئی علم نہیں سوائے اِس کے کہ

اتَّبَاعَ الظَّنِّ ۚ وَمَا قَتَلُوهُ يَقِينًا ۝ (۱۵۷) بَلْ رَفَعَهُ اللَّهُ

وہ صرف اندازوں پر چل رہے ہیں، اور بے شک انہوں نے اُن کو قتل نہیں کیا ۝ (۱۵۷) بلکہ اللہ نے انہیں اپنی طرف

إِلَيْهِ ط وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ۝ (۱۵۸) وَإِنْ مِنْ أَهْلِ

اُٹھا لیا، اور اللہ زبردست ہے، حکمت والا ہے ۝ (۱۵۸) اور اہل کتاب میں سے

الْكِتَابِ إِلَّا لِيُؤْمِنُوا بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ ۚ وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ

کوئی ایسا نہیں جو اپنی موت سے پہلے اُن پر ایمان نہ لے آئے، اور قیامت کے دن

يَكُونُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا ۝ (۱۵۹) فَيُظْلَمُ مِّنَ الَّذِينَ هَادُوا

وہ اُن پر گواہ ہوں گے ۝ (۱۵۹) پس یہود کے ظلم کی وجہ سے

حَرَمْنَا عَلَيْهِمْ طَيِّبَاتٍ أُحِلَّتْ لَهُمْ وَبِصَدِّهِمْ عَنِ

ہم نے وہ پاک چیزیں اُن پر حرام کر دیں جو اُن کے لیے حلال تھیں، اور اس وجہ سے کہ وہ

سَبِيلِ اللَّهِ كَثِيرًا ۝ (۱۶۰) وَأَخَذَهُمُ الرِّبَا وَقَدْ نُهُوا

اللہ کی راہ سے بہت روکتے تھے ۝ (۱۶۰) اور اس وجہ سے کہ وہ سود لیتے تھے؛ حالانکہ اس سے انہیں

عَنْهُ وَأَكْلِهِمْ أَمْوَالَ النَّاسِ بِالْبَاطِلِ ط وَاعْتَدْنَا

منع کیا گیا تھا، اور اس وجہ سے کہ وہ لوگوں کا مال ناحق طریقے سے کھاتے تھے، اور ہم نے اُن میں سے

لِلْكَافِرِينَ مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝ (۱۶۱) لَكِنِ الرُّسُخُونَ

کافروں کے لیے دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے ۝ (۱۶۱) مگر اُن میں جو لوگ علم میں

فِي الْعِلْمِ مِنْهُمْ وَالْمُؤْمِنُونَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ

پکے ہیں اور ایمان والے ہیں وہ ایمان لاتے ہیں اُس چیز پر جو آپ پر

إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَالْمُقِيمِينَ الصَّلَاةَ

اتاری گئی اور جو آپ سے پہلے اتاری گئی اور وہ نماز کے پابند ہیں

وَالْمُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالْمُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ط

اور زکوٰۃ ادا کرنے والے ہیں اور اللہ پر اور قیامت کے دن پر ایمان رکھنے والے ہیں،

أُولَٰئِكَ سَنُؤْتِيهِمْ أَجْرًا عَظِيمًا ۝ (۱۶۲) إِنَّا أَوْحَيْنَا

ایسے لوگوں کو ہم ضرور بڑا اجر دیں گے ۝ (۱۶۲) ہم نے آپ کی طرف

إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا إِلَى نُوحٍ وَالنَّبِيِّينَ مِنْ بَعْدِهِ ۚ

وحی بھیجی ہے جس طرح ہم نے نوح (علیہ السلام) اور اُن کے بعد کے نبیوں کی طرف وحی بھیجی تھی،

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ

اور ہم نے وحی بھیجی تھی ابراہیم اور اسماعیل اور اسحاق اور یعقوب

وَالْأَسْبَاطَ وَعِيسَىٰ وَأَيُّوبَ وَيُونُسَ وَهَارُونَ

اور اولاد یعقوب اور عیسیٰ اور ایوب اور یونس اور ہارون

وَسُلَيْمَانَ ؑ وَآتَيْنَا دَاوُدَ زُبُورًا ۚ وَرُسُلًا قَدْ

اور سلیمان (علیہ السلام) کی طرف، اور ہم نے داؤد (علیہ السلام) کو زبور عطا کی (۱۲۳) اور ہم نے ایسے رسول بھیجے جن کا حال

قَصَصْنَاهُمْ عَلَيْكَ مِنْ قَبْلُ وَرُسُلًا لَّمْ نَقْصُصْهُمْ

ہم آپ کو پہلے سنا چکے ہیں اور ایسے رسول بھی جن کا حال ہم نے آپ کو

عَلَيْكَ ۖ وَكَلَّمَ اللَّهُ مُوسَىٰ تَكْلِيمًا ۚ رُسُلًا مُّبَشِّرِينَ

نہیں سنایا، اور موسیٰ (علیہ السلام) سے تو اللہ نے گفتگو کی (۱۲۴) (اللہ نے) رسولوں کو خوش خبری دینے والا

وَمُنْذِرِينَ لِّئَلَّا يَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ

اور ڈرانے والا بنا کر بھیجا؛ تاکہ رسولوں کے بعد لوگوں کے پاس اللہ کے مقابلہ میں

بَعْدَ الرُّسُلِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ۚ لَكِن

کوئی حجت باقی نہ رہے، اور اللہ زبردست ہے، حکمت والا ہے (۱۲۵) مگر اللہ

اللَّهُ يَشْهَدُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْكَ أَنْزَلَهُ بِعِلْمِهِ ۚ

گواہ ہے اُس پر جو اُس نے آپ پر اتارا ہے کہ اُس نے اُسے اپنے علم کے ساتھ اتارا ہے،

وَالْمَلَائِكَةُ يَشْهَدُونَ ۖ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا ۚ إِنَّ

اور فرشتے بھی گواہی دیتے ہیں، اور اللہ گواہی کے لیے کافی ہے (۱۲۶) بے شک

الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَن سَبِيلِ اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا

جن لوگوں نے انکار کیا اور اللہ کے راستے سے روکا وہ بہک کر

ضَلَالًا بَعِيدًا ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَظَلَمُوا

بہت دور نکل گئے (۱۲۷) جن لوگوں نے کفر اپنایا ہے (اور دوسروں کو اللہ کے راستے سے روک کر اُن پر) ظلم کیا ہے

لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرْ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ طَرِيقًا ۚ

اللہ اُن کو بخشتے والا نہیں ہے اور نہ اُن کو کوئی اور راستہ دکھانے والا ہے (۱۲۸)

إِلَّا طَرِيقَ جَهَنَّمَ خُلِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ وَكَانَ

سوائے دوزخ کے راستے کے جس میں وہ ہمیشہ ہمیش رہیں گے، اور یہ بات

ذٰلِكَ عَلَى اللّٰهِ يَسِيرًا ﴿١٦٩﴾ يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ قَدْ

اللہ کے لیے بہت معمولی ہے ﴿۱۶۹﴾ اے لوگو ! تمہارے پاس

جَاءَكُمْ الرّٰسُوْلُ بِالْحَقِّ مِنْ رَبِّكُمْ فَاٰمِنُوْا خَيْرًا

رسول آچکا ہے تمہارے رب کی طرف سے حق بات لے کر ، پس (آس کو) مان لو تاکہ

لَكُمْ ۖ وَاِنْ تَكْفُرُوْا فَاِنَّ اللّٰهَ مَا فِي السَّمٰوٰتِ

تمہارا بھلا ہو ، اور اگر نہ مانو گے تب بھی اللہ ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں

وَالْاَرْضِ ۖ وَكَانَ اللّٰهُ عَلِيْمًا حَكِيْمًا ﴿١٧٠﴾ يٰۤاَهْلَ الْكِتٰبِ

اور زمین میں ہے ، اور اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ﴿۱۷۰﴾ اے اہل کتاب!

لَا تَغْلُوْا فِيْ دِيْنِكُمْ وَلَا تَقُوْلُوْا عَلَى اللّٰهِ اِلَّا الْحَقَّ ۖ

اپنے دین میں حد سے نہ بڑھو اور اللہ کے بارے میں کوئی بات حق کے سوا نہ کہو،

اِنَّمَا الْمَسِيْحُ عِيسٰى ابْنُ مَرْيَمَ رَسُوْلُ اللّٰهِ

مسیح عیسیٰ ابن مریم (علیہ السلام) تو بس اللہ کے ایک رسول اور آس کا

وَكَلِمَتُهُ ۙ اَلْقَاهَا اِلَى مَرْيَمَ وَرُوْحٌ مِّنْهُ ۚ فَاٰمِنُوْا بِاللّٰهِ

ایک کلمہ ہیں جس کو آس نے مریم (علیہا السلام) کی طرف ڈالتھا اور آس کی جانب سے ایک روح ہیں ، پس اللہ پر

وَرَسُوْلِهِ ۚ وَلَا تَقُوْلُوْا ثَلٰثَةٌ ۚ اِنْتَهُۥَا خَيْرًا لَّكُمْ ۚ اِنَّمَا

اور آس کے رسولوں پر ایمان لاؤ اور یہ نہ کہو کہ (خدا) تین ہیں ، (ایسی باتیں کہنے سے) باز آجاؤ یہی تمہارے حق میں بہتر ہے،

اللّٰهُ اِلٰهٌ وَّاحِدٌ ۖ سُبْحٰنَهُ اَنْ يَّكُوْنَ لَهُ وَلَدٌ ۚ مَّا

معبود تو بس ایک اللہ ہی ہے ، وہ پاک ہے کہ آس کی اولاد ہو ، اسی کا ہے جو کچھ

فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ۖ وَكَفٰى بِاللّٰهِ وَكِیْلًا ﴿١٧١﴾

آسمانوں اور زمین میں ہے ، اور اللہ ہی کا کارساز ہونا کافی ہے ﴿۱۷۱﴾

لَنْ يَّسْتَنْكِفَ الْمَسِيْحُ اَنْ يَّكُوْنَ عَبْدًا لِلّٰهِ

مسیح کو ہرگز اللہ کا بندہ بننے سے عار نہ ہوگی

وَلَا الْمَلٰٓئِكَةُ الْمُقَرَّبُوْنَ ۖ وَمَنْ يَّسْتَنْكِفْ عَنْ

اور نہ مقرب فرشتوں کو ہوگی ، اور جو اللہ کی بندگی سے

عِبَادَتِهِ وَيَسْتَكْبِرْ فَسَيَحْشُرُهُمْ اِلَيْهِ جَمِیْعًا ﴿١٧٢﴾

عار کرے گا اور تکبر کرے گا تو اللہ ضرور سب کو اپنے پاس جمع کرے گا ﴿۱۷۲﴾

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ

پھر جو لوگ ایمان لائے اور جنہوں نے نیک کام کیے تو ان کو وہ پورا پورا

أَجُورَهُمْ وَيَزِيدُهُمْ مِّنْ فَضْلِهِ ۚ وَأَمَّا الَّذِينَ اسْتَنكَفُوا

اجر دے گا اور اپنے فضل سے ان کو مزید دے گا ، اور جن لوگوں نے عار

وَاسْتَكْبَرُوا فَيُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۖ وَلَا يَجِدُونَ

اور تکبر کیا ہوگا ان کو دردناک عذاب دے گا اور وہ اللہ کے

لَهُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ﴿١٤٣﴾ يَا أَيُّهَا

مقابلے میں نہ کسی کو اپنا دوست پائیں گے اور نہ مددگار ﴿۱۴۳﴾ اے لوگو!

النَّاسُ قَدْ جَاءَكُم بُرْهَانٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَأَنْزَلْنَا

تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے دلیل آچکی ہے اور ہم نے

إِلَيْكُمْ نُورًا مُّبِينًا ﴿١٤٤﴾ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَاعْتَصَمُوا

تمہارے اوپر ایک واضح روشنی اتار دی ﴿۱۴۴﴾ پس جو لوگ اللہ پر ایمان لائے اور اس کو انہوں نے مضبوط

بِهِ فَسَيُدْخِلُهُمْ فِي رَحْمَةٍ مِّنْهُ وَفَضْلٍ ۖ وَيَهْدِيهِمْ

پکڑ لیا ان کو ضرور اللہ اپنی رحمت اور فضل میں داخل کرے گا اور ان کو اپنی طرف

إِلَيْهِ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا ﴿١٤٥﴾ يَسْتَفْتُونَكَ ۚ قُلِ اللَّهُ

سیدھا راستہ دکھائے گا ﴿۱۴۵﴾ لوگ آپ سے حکم پوچھتے ہیں ، آپ کہہ دیجیے کہ اللہ

يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ ۚ إِنِ امْرُؤٌ هَلَكَ لَيْسَ لَهُ

تم کو "کلالہ" کے بارے میں حکم بتاتا ہے ، اگر کوئی شخص مر جائے اور اس کی

وَلَدٌ وَلَهُ أُخْتٌ فَلَهَا نِصْفُ مَا تَرَكَ ۚ وَهُوَ يَرِثُهَا

کوئی اولاد نہ ہو اور اس کی ایک بہن ہو تو اس کے لیے اس کے ترکے کا آدھا حصہ ہے ، اور وہ مرد اس بہن کا وارث ہوگا

إِن لَّمْ يَكُنْ لَهَا وَلَدٌ ۚ فَإِن كَانَتَا اثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا

اگر اس بہن کی کوئی اولاد نہ ہو ، اور اگر دو بہنیں ہوں تو ان کے لیے اس کے

الثُّلُثُ مِمَّا تَرَكَ ۚ وَإِن كَانُوا إِخْوَةً رِّجَالًا وَنِسَاءً

ترکے کا دو تہائی ہوگا ، اور اگر کئی بھائی بہن مرد عورتیں ہوں

فَلِلَّذَكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَيَيْنِ ۚ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ

تو ایک مرد کے لیے دو عورتوں کے برابر حصہ ہے ، اللہ تمہارے لیے بیان کرتا ہے

۵۴۳

أَنْ تَضَلُّوا ط وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ١٤٦ ع

تاکہ تم گمراہ نہ ہو ، اور اللہ ہر چیز کا جاننے والا ہے (۱۴۶)

سورہ مائدہ مدینہ منورہ میں نازل ہوئی سوائے آیت نمبر (۳) کے جو عرفات کے دن حجۃ الوداع میں نازل ہوئی، اس میں (۱۲۰) آیتیں اور (۱۶) کوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۱۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵) نمبر پر ہے اور سورہ فتح کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۲۸۴۲) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۲۴۶۴) حروف ہیں
-------------------------	--	-------------------------

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ ٥ أَحَلَّتْ لَكُمْ

بَهِيئَةُ الْأَنْعَامِ إِلَّا مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ غَيْرَ مُحِلِّي

الصَّيْدِ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ ٦ إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ مَا يُرِيدُ ١

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحِلُّوا شَعَائِرَ اللَّهِ وَلَا الشَّهَرِ

الْحَرَامِ وَلَا الْهَدْيَ وَلَا الْقَلَائِدَ وَلَا أَمِينِ

الْبَيْتِ الْحَرَامِ يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِّن رَّبِّهِمْ وَرِضْوَانًا ط

وَإِذَا حَلَلْتُمْ فَاصْطَادُوا ط وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَا

قَوْمٍ أَنْ صَدُّوكُمْ عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ أَنْ تَعْتَدُوا م

وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَى ٧ وَلَا تَعَاوَنُوا عَلَى

الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ ٨ وَاتَّقُوا اللَّهَ ٩ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ

الْمُؤَلِّفَاتِ (۲)

وقف الامر

منہج

۱۱

الْعِقَابِ ۚ حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةُ وَالْدَّمُ وَلَحْمُ

عذاب دینے والا ہے ۚ تم پر حرام کیا گیا مردار اور خون اور سُور کا

الْخِنْزِيرِ وَمَا أَهَلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ وَالْمُنْخَنِقَةُ

گوشت اور وہ جانور جو اللہ کے سوا کسی اور کے نام پر ذبح کیا گیا ہو اور جو مر گیا ہو گلا گھونٹنے سے

وَالْمَوْقُوذَةُ وَالْمُتَرَدِّيَةُ وَالنَّطِيحَةُ وَمَا أَكَلَ

یا چوٹ لگنے سے یا اونچائی سے گر کر یا سنگ مارے جانے سے اور وہ جس کو

السَّبُعُ إِلَّا مَا ذَكَّيْتُمْ ۚ وَمَا ذُبِحَ عَلَى النُّصُبِ وَأَنْ

درندے نے کھایا ہو مگر جس کو تم نے ذبح کر لیا ہو، اور وہ جو بتوں کی خاص جگہوں پر ذبح کیا گیا ہو اور یہ کہ

تَسْتَقْسِمُوا بِالْأَزْلَامِ ۚ ذَلِكُمْ فِسْقٌ ۚ الْيَوْمَ يَكْفُرُ

تم تقسیم کرو جوے کے تیروں سے، یہ سب گناہ کے کام ہیں، آج

الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ دِينِكُمْ فَلَا تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنَ ۚ

کافر تمہارے دین کی طرف سے مایوس ہو گئے پس تم ان سے نہ ڈرو بلکہ صرف مجھ سے ڈرو،

الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتِمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي

آج میں نے تمہارے لیے تمہارے دین کو پورا کر دیا اور تم پر اپنی نعمت پوری کر دی

وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا ۚ فَمَنِ اضْطُرَّ فِي مَخْصَصَةٍ

اور تمہارے لیے اسلام کو دین کی حیثیت سے پسند کر لیا، پس جو بھوک سے مجبور ہو جائے

غَيْرِ مُتَجَانِفٍ لِإِثْمٍ ۚ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۚ

لیکن گناہ پر مائل نہ ہو تو بے شک اللہ بخشنے والا، مہربان ہے ۚ

يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أَحَلَّ لَهُمْ قُلْ أَحَلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ ۚ

وہ آپ سے پوچھتے ہیں کہ ان کے لیے کیا چیز حلال کی گئی ہے، بہہ دیجیے کہ تمہارے لیے پاکیزہ چیزیں حلال ہیں،

وَمَا عَلَّمْتُمْ مِنَ الْجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ تُعَلِّمُونَهُنَّ مِمَّا

اور شکاری جانوروں میں سے جن کو تم نے سکھایا ہے تم ان کو سکھاتے ہو اُس میں سے

عَلَّمَكُمُ اللَّهُ ۚ فَكُلُوا مِمَّا أَمْسَكْنَ عَلَيْكُمْ وَاذْكُرُوا السَّمَ

جو اللہ نے تم کو سکھایا ہے، پس تم ان کے شکار میں سے کھاؤ جو وہ تمہارے لیے پکڑ رکھیں اور ان پر اللہ کا

اللَّهُ عَلَيْهِ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۚ

نام لو اور اللہ سے ڈرو، اللہ بے شک جلد حساب لینے والا ہے ۚ

۱۱

الْيَوْمَ أُحِلَّ لَكُمْ الطَّيِّبُ ط وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا

آج تمہارے لیے سب پاکیزہ چیزیں حلال کر دی گئیں ، اور اہل کتاب کا کھانا

الْكِتَابِ حِلٌّ لَكُمْ ۖ وَطَعَامُكُمْ حِلٌّ لَهُمْ ۚ وَالْمُحْصَنَاتُ

تمہارے لیے حلال ہے اور تمہارا کھانا ان کے لیے حلال ہے ، (اور حلال ہیں تمہارے لیے) پاک دامن عورتیں

مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابِ

مسلمان عورتوں میں سے اور پاک دامن عورتیں ان میں سے جن کو تم سے پہلے

مِنْ قَبْلِكُمْ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ أَجُورَهُنَّ مُحْصِنِينَ

کتب دی گئی جب تم انہیں ان کا مہر دے دو اس طرح کہ تم نکاح میں لانے والے ہوں

غَيْرَ مُسْفِحِينَ وَلَا مُتَّخِذِي أَخْدَانٍ ط وَمَنْ يَكْفُرْ

نہ کہ بدکاری کرنے والے ہوں اور نہ ہی چوری چھپے دوستی کرنے والے ، اور جو شخص ایمان کے ساتھ

بِالْإِيمَانِ فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ ۚ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ

کفر کرے گا تو اس کا عمل ضائع ہو جائے گا اور وہ آخرت میں نقصان

الْخَسِرِينَ ۝ يٰۤأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى

اٹھانے والوں میں سے ہوگا ۝ اے ایمان والو ! جب تم نماز کے لیے

الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا رُءُوسَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ

اٹھو تو اپنے چہروں اور اپنے ہاتھوں کو کہنیوں تک دھو لو

وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ ط وَإِنْ

اور اپنے سروں کا مسح کرو اور اپنے پاؤں کو گھٹنوں تک دھو لو ، اور اگر

كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَّرُوا ط وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ أَوْ عَلَىٰ

تم جنابت کی حالت میں ہو تو غسل کرو ، اور اگر تم مریض ہو یا

سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِّنْكُم مِّنَ الْغَايَةِ أَوْ لِمَسْتُمْ

سفر میں ہو یا تم میں سے کوئی استنجا سے آئے یا تم نے عورت سے

النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَبَّسُوا صَعِيدًا طَيِّبًا

صحبت کی ہو پھر تم کو پانی نہ ملے تو پاک مٹی سے تیمم کر لو

فَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ مِنْهُ ط مَا يُرِيدُ اللَّهُ

اور اپنے چہروں اور ہاتھوں پر اس سے مسح کر لو ، اللہ نہیں چاہتا کہ

لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِّنْ حَرَجٍ وَلَٰكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ
تم پر کوئی تنگی ڈالے ؛ بلکہ وہ چاہتا ہے کہ تم کو پاک کرے

وَلِيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ⑥ وَادْكُرُوا
اور تم پر اپنی نعمت پوری کرے ؛ تاکہ تم شکر گزار بنو ⑥ اور اپنے اوپر

نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَمِيثَاقَهُ الَّذِي وَاثَقَكُمْ بِهِ ۖ
اللہ کی نعمت کو یاد کرو اور اس کے عہد کو یاد کرو جو اس نے تم سے لیا ہے،

إِذْ قُلْتُمْ سَبْعِنَا وَاطْعَنَّا ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۖ إِنَّ اللَّهَ
جب تم نے کہا کہ ہم نے سنا اور ہم نے مانا ، اور اللہ سے ڈرو بے شک اللہ

عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ⑦ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا
دلوں کی بات تک کو جانتا ہے ⑦ اے ایمان والو ! اللہ کے لیے

قَوْمِينَ لِلَّهِ شُهَدَاءَ بِالْقِسْطِ ۚ وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ
قائم رہنے والے ، انصاف کے ساتھ گواہی دینے والے بنو ، اور کسی گروہ کی دشمنی

شَنَانُ قَوْمٍ عَلَىٰ أَلَّا تَعْدِلُوا ۖ إِعْدِلُوا ۖ هُوَ أَقْرَبُ
تم کو اس پر نہ ابھارے کہ تم انصاف نہ کرو (بلکہ تم) انصاف کرو یہی تقویٰ سے

لِتَتَّقُوا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۖ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ⑧
زیادہ قریب ہے اور اللہ سے ڈرو ، بے شک اللہ کو خبر ہے جو کچھ تم کرتے ہو ⑧

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۖ لَهُمْ
جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کیے ان سے اللہ کا وعدہ ہے کہ ان کے لیے

مَغْفِرَةٌ ۖ وَآجُرٌ عَظِيمٌ ⑨ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا
بخش اور بڑا اجر ہے ⑨ اور جنہوں نے انکار کیا اور ہماری نشانیوں کو

بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ⑩ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ
جھٹلایا ایسے لوگ دوزخ والے ہیں ⑩ اے ایمان والو!

آمَنُوا اذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ
اپنے اوپر اللہ کے احسان کو یاد کرو جب ایک قوم نے ارادہ کیا کہ

أَنْ يَّبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ فَكَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ ۖ
تمہاری جانب ہاتھ بڑھائے تو اللہ نے تم سے ان کے ہاتھ کو روک دیا،

ع

وَاتَّقُوا اللَّهَ ٥ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ١١

اور اللہ سے ڈرو ، اور ایمان والوں کو تو اللہ ہی پر بھروسہ کرنا چاہیے ١١

وَلَقَدْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ ٤ وَبَعَثْنَا

اور اللہ نے بنی اسرائیل سے عہد لیا اور ہم نے ان میں سے

مِنْهُمْ اثْنَيْ عَشَرَ نَقِيبًا ٥ وَقَالَ اللَّهُ إِنِّي مَعَكُمْ ٥

بارہ سردار مقرر کیے ، اور اللہ نے کہا کہ میں تمہارے ساتھ ہوں،

لَئِنْ أَقَمْتُمُ الصَّلَاةَ وَآتَيْتُمُ الزَّكَاةَ وَآمَنْتُمْ

اگر تم نماز قائم کرو گے اور زکوٰۃ ادا کرو گے اور میرے پیغمبروں پر

بِرُسُلِي وَعَزَّرْتُمُوهُمْ وَأَقْرَضْتُمُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا

ایمان لاؤ گے اور ان کی مدد کرو گے اور اللہ کو قرض حسن دو گے

لَا تُكْفِرَنَّ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَلَا دُخِلَنَّكُمْ جَنَّاتٍ

تو میں تم سے تمہارے گناہ ضرور دور کر دوں گا اور تم کو ضرور ایسے باغوں میں

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ٦ فَمَنْ كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ

داخل کروں گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی ، پس تم میں سے جو شخص اس کے بعد انکار

مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ١٢ فَبِمَا نَقْضِهِمْ

کرے گا تو وہ سیدھے راستے سے بھٹک گیا ١٢ پس ان کے وعدہ

مِيثَاقَهُمْ لَعْنُهُمْ وَجَعَلْنَا قُلُوبَهُمْ قَاسِيَةً ٧

توڑ دینے کی وجہ سے ہم نے ان پر لعنت کردی اور ہم نے ان کے دلوں کو سخت کر دیا،

يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ ٨ وَنَسُوا حَظًّا مِمَّا

وہ گفتگو کو اس کی (صحیح) جگہ سے بدل دیتے ہیں اور جو کچھ ان کو نصیحت کی گئی تھی

ذُكِّرُوا بِهِ ٩ وَلَا تَزَالُ تَطَّلِعُ عَلَى خَائِنَةٍ مِنْهُمْ

اس کا بڑا حصہ وہ بھلا بیٹھے ، اور آپ برابر ان کی کسی نہ کسی خیانت سے آگاہ ہوتے رہتے ہو

إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ ١٠ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاصْفَحْ ٥ إِنَّ اللَّهَ

سوائے تھوڑے لوگوں کے ، پس ان کو معاف کر دیں اور ان سے درگزر کریں ، بے شک اللہ

يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ١٣ وَمِنَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرِي

نیکی کرنے والوں کو پسند کرتا ہے ١٣ اور کچھ لوگ کہتے ہیں کہ ہم نصرانی ہیں،

نہج

أَخَذْنَا مِيثَاقَهُمْ فَنَسُوا حَظًّا مِمَّا ذُكِّرُوا بِهِ ۖ فَأَغْرَيْنَا

اُن سے ہم نے عہد لیا تھا پس جو کچھ نصیحت اُن کو کی گئی تھی اُس کا بڑا حصہ وہ بھلا بیٹھے ، پھر ہم نے

بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ۚ وَسَوْفَ

قیامت تک کے لیے اُن کے درمیان دشمنی اور بغض ڈال دیا ، اور آخر میں

يُنَبِّئُهُمُ اللَّهُ بِمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ ﴿١٣﴾ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ

اللہ اُن کو آگاہ کر دے گا اُس سے جو کچھ وہ کر رہے تھے ﴿۱۳﴾ اے اہل کتاب!

قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمْ كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُمْ

تمہارے پاس ہمارا رسول آیا ہے ، وہ کتاب الہی کی بہت سی اُن باتوں کو تمہارے سامنے

تُخْفُونَ مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ ۖ قَدْ جَاءَكُمْ

کھول رہا ہے جن کو تم چھپاتے تھے اور وہ درگزر کرتا ہے بہت سی چیزوں سے ، بے شک تمہارے پاس

مِّنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتَابٌ مُّبِينٌ ﴿١٤﴾ يَهْدِي بِهِ اللَّهُ

اللہ کی طرف سے ایک روشنی اور ایک ظاہر کرنے والی کتاب آچکی ہے ﴿۱۴﴾ اُس کے ذریعے سے اللہ

مَنْ اتَّبَعَ رِضْوَانَهُ سُبُلَ السَّلَامِ وَيُخْرِجُهُمُ

اُن لوگوں کو سلامتی کی راہیں دکھاتا ہے جو اُس کی رضا کے طالب ہیں اور اپنی توفیق سے

مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ بِإِذْنِهِ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى

اُن کو اندھیروں سے نکال کر روشنی میں لارہا ہے اور سیدھی راہ کی طرف

صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿١٥﴾ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ

اُن کی رہنمائی کرتا ہے ﴿۱۵﴾ بے شک اُن لوگوں نے کفر کیا جنہوں نے کہا کہ اللہ ہی

اللَّهُ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ۖ قُلْ فَمَنْ يَمْلِكُ

تو مسیح ابن مریم ہے ، آپ کہہ دیجئے کہ پھر کون اختیار رکھتا ہے

مِّنَ اللَّهِ شَيْئًا ۚ إِنَّ أَرَادَ أَنْ يُهْلِكَ الْمَسِيحَ ابْنَ

اللہ کے آگے کسی بھی چیز کا اگر وہ چاہے کہ ہلاک کر دے مسیح ابن

مَرْيَمَ وَأُمَّهُ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ۖ وَلِلَّهِ

مریم کو اور اُن کی ماں کو اور جتنے لوگ زمین میں ہیں سب کو ، اور اللہ ہی کے لیے ہے

مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا ۖ يَخْلُقُ

بادشاہی آسمانوں اور زمین کی اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے ، وہ پیدا کرتا ہے

مَا يَشَاءُ ط وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ①۷ وَقَالَتْ

جو کچھ چاہتا ہے ، اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ①۷ اور

الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاؤُهُ ط قُلْ

یہود و نصاری کہتے ہیں کہ ہم ہی اللہ کے بیٹے اور اُس کے محبوب ہیں ، آپ کہہ دیجئے کہ

فَلِمَ يُعَذِّبُكُم بِذُنُوبِكُمْ ط بَلْ أَنْتُمْ بَشَرٌ مِّمَّنْ

پھر وہ تمہارے گناہوں پر تم کو سزا کیوں دیتا ہے، نہیں بلکہ تم بھی اُس کی پیدا کی ہوئی

خَلَقَ ط يَغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ ط

مخلوق میں سے ایک آدمی ہو ، وہ جس کو چاہے گا بخشے گا اور جس کو چاہے گا عذاب دے گا،

وَاللَّهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا ۚ وَالِيْهِ

اور اللہ ہی کے لیے ہے بادشاہت آسمانوں کی اور زمین کی اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے، اور اُسی کی طرف

الْمَصِيْرِ ①۸ يٰۤاَهْلَ الْكِتٰبِ قَدْ جَآءَكُمْ رَسُوْلُنَا

لوٹ کر جانا ہے ①۸ اے اہل کتاب ! تمہارے پاس ہمارا رسول آچکا ہے

يُبَيِّنُ لَكُمْ عَلَى فِتْرَةٍ مِّنَ الرُّسُلِ اَنْ تَقُولُوا مَا

وہ تم کو صاف صاف بتا رہا ہے رسولوں کے ایک وقفے کے بعد ؛ تاکہ تم یہ نہ کہو کہ

جَآءَنَا مِنْ بَشِيرٍ وَلَا نَذِيرٍ ۚ فَقَدْ جَآءَكُمْ بَشِيرٌ

ہمارے پاس کوئی خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا نہیں آیا، پس اب تمہارے پاس خوش خبری دینے والا

وَنَذِيرٌ ط وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ①۹ وَاِذْ قَالَ

اور ڈرانے والا آگیا ہے ، اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ①۹ اور جب

مُوسٰى لِقَوْمِهِ يَقُوْمُ اذْكُرُوْا نِعْمَةَ اللّٰهِ عَلَيْكُمْ

موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنی قوم سے کہا کہ اے میری قوم ! اپنے اوپر اللہ کے احسان کو یاد کرو

اِذْ جَعَلْ فِيْكُمْ اَنْبِيَآءَ وَجَعَلَكُمْ مُلُوْكَ ۚ وَاَتٰكُمْ

کہ اُس نے تمہارے اندر نبی پیدا کیے اور تم کو بادشاہ بنایا اور تم کو وہ سب دیا

مَّا لَمْ يُوْتِ اَحَدًا مِّنَ الْعٰلَمِيْنَ ۚ يَقُوْمُ اَدْخُلُوْا

جو دنیا میں کسی اور کو نہیں دیا تھا ②۰ اے میری قوم ! داخل ہو جاؤ

الْاَرْضَ الْمُقَدَّسَةَ الَّتِي كَتَبَ اللّٰهُ لَكُمْ وَلَا تَرْتَدُّوْا

اُس پاک زمین میں جو اللہ نے تمہارے لیے لکھ دی ہے اور اپنی پیٹھ کی طرف

عَلَىٰ أَذْبَارِكُمْ فَتَتَقَلَّبُوا خُسِرِينَ ﴿٢١﴾ قَالُوا

نہ لوٹو ورنہ نقصان میں پڑ جاؤ گے ﴿٢١﴾ انہوں نے کہا:

يُوسَىٰ إِنَّ فِيهَا قَوْمًا جَبَّارِينَ ۖ وَإِنَّا لَنُذْخِلُهَا

اے موسیٰ! وہاں ایک سخت مزاج قوم آباد ہے، ہم ہرگز وہاں نہ جائیں گے

حَتَّىٰ يَخْرُجُوا مِنْهَا ۚ فَإِن يَخْرُجُوا مِنْهَا فَإِنَّا

جب تک وہ وہاں سے نکل نہ جائے، ہاں اگر وہ وہاں سے نکل جائے تو ہم

دُخِلُونَ ﴿٢٢﴾ قَالَ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْعَمَ

داخل ہو جائیں گے ﴿٢٢﴾ (ان میں سے) دو آدمی جو اللہ سے ڈرنے والوں میں سے تھے اور ان دونوں پر

اللَّهُ عَلَيْهِمَا اِذْخُلُوا عَلَيْهِمُ الْبَابُ ۚ فَاِذَا دَخَلْتُمُوهُ

اللہ نے انعام کیا تھا انہوں نے کہا کہ تم ان پر حملہ کر کے شہر کے پھاٹک میں داخل ہو جاؤ، جب تم اس میں داخل ہو جاؤ گے

فَاتَّكُمُ غُلَبُونَ ۚ وَ عَلَىٰ اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا ۚ اِنْ كُنْتُمْ

تو تم ہی غالب رہو گے، اور اللہ پر بھروسہ رکھو اگر تم

مُؤْمِنِينَ ﴿٢٣﴾ قَالُوا يُوسَىٰ اِنَّا لَنُذْخِلُهَا اَبَدًا

مؤمن ہو ﴿٢٣﴾ انہوں نے کہا کہ اے موسیٰ! ہم کبھی وہاں داخل نہ ہوں گے

مَا دَامُوا فِيهَا فَاذْهَبْ اَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا ۚ اِنَّا

جب تک وہ لوگ وہاں ہیں، پس تم اور تمہارا اللہ دونوں جا کر لڑو، ہم

هٰهُنَا قَاعِدُونَ ﴿٢٤﴾ قَالَ رَبِّ اِنِّیْ لَا اَمْلِكُ اِلَّا نَفْسِیْ

یہاں بیٹھے ہیں ﴿٢٤﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے پروردگار! اپنے اور اپنے بھائی

وَ اَخِیْ فَافْرُقْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقَوْمِ الْفٰسِقِیْنَ ﴿٢٥﴾

کے سوا کسی پر میرا اختیار نہیں، پس آپ ہمارے اور اس نافرمان قوم کے درمیان جدائی پیدا فرما دیجیے ﴿٢٥﴾

قَالَ فَاِنَّهَا مُحَرَّمَةٌ عَلَيْهِمْ اَرْبَعِیْنَ سَنَةً ۚ

اللہ نے کہا: وہ ملک ان پر چالیس سال کے لیے حرام کر دیا گیا ہے،

يَتَّبِعُهُونَ فِي الْاَرْضِ ط فَلَا تَأْسَ عَلَى الْقَوْمِ

یہ لوگ زمین میں بھٹکتے پھریں گے، پس آپ اس نافرمان قوم پر

الْفٰسِقِیْنَ ﴿٢٦﴾ وَ اِثْلُ عَلَيْهِمْ نَبَا ابْنِیْ اٰدَمَ بِالْحَقِّ ۖ

افسوس نہ کریں ﴿٢٦﴾ اور ان کو آدم (علیہ السلام) کے دونوں بیٹوں کا قصہ حق کے ساتھ سنائیے،

إِذْ قَرَّبَا قُرْبَانًا فَتُقْبِلَ مِنْ أَحَدِهِمَا وَلَمْ يُتَقَبَّلْ
جبکہ اُن دونوں نے قربانی پیش کی تو اُن میں سے ایک کی قربانی قبول ہوئی اور دوسرے کی قربانی

مِنَ الْآخِرِ ط قَالَ لَا قُتْلُكَ ط قَالَ إِنَّمَا يَتَقَبَّلُ
قبول نہ ہوئی ، اُس نے کہا: میں تجھ کو مار ڈالوں گا ، اُس نے جواب دیا کہ اللہ تو صرف پرہیزگاروں

اللَّهُ مِنَ الْمُتَّقِينَ ﴿۲۷﴾ لَئِنْ بَسَطْتَ إِلَيَّ يَدَكَ
ہی سے قبول کرتا ہے ﴿۲۷﴾ اگر تم مجھے قتل کرنے کے لیے ہاتھ

لِتَقْتُلَنِي مَا أَنَا بِبَاسٍ يَدَيَّ إِلَيْكَ لِأَقْتُلَكَ ؎
اٹھاؤ گے تو میں تم کو قتل کرنے کے لیے تم پر ہاتھ نہیں اٹھاؤں گا،

إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ ﴿۲۸﴾ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ
میں ڈرتا ہوں اُس اللہ سے جو سارے جہانوں کا رب ہے ﴿۲۸﴾ میں چاہتا ہوں کہ

تَبَوَّأَ بَاطِنِي وَإِنَّكَ فَتَكُونُ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ ؎
میرا اور اپنا گناہ تم ہی لے لو پھر تم آگ والوں میں شامل ہو جاؤ،

وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ ﴿۲۹﴾ فَطَوَّعَتْ لَهُ نَفْسُهُ
اور یہی سزا ہے ظالم کرنے والوں کی ﴿۲۹﴾ پھر اُس کے نفس نے اُس کو اپنے بھائی کے قتل پر

قَتَلَ أَخِيهِ فَقَتَلَهُ فَأَصْبَحَ مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿۳۰﴾
راضی کر لیا اور اُس نے اُسے قتل کر ڈالا ، پھر وہ نقصان اٹھانے والوں میں شامل ہو گیا ﴿۳۰﴾

فَبَعَثَ اللَّهُ غُرَابًا يَبْحَثُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَهُ
پھر اللہ نے ایک کوءے کو بھیجا جو زمین میں گھومتا تھا ؛ تاکہ وہ اُس کو دکھائے

كَيْفَ يُوَارِي سَوْعَةَ أَخِيهِ ط قَالَ يُوَيْلَتِي أَعْجَزْتُ
کہ وہ اپنے بھائی کی لاش کو کس طرح بچھپائے ، اُس نے کہا : افسوس میری حالت پر کہ میں

أَنْ أَكُونَ مِثْلَ هَذَا الْغُرَابِ فَأُوَارِيَ سَوْعَةَ
اس کوءے جیسا بھی نہ ہو سکا کہ اپنے بھائی کی لاش کو

أَخِي ؎ فَأَصْبَحَ مِنَ النَّادِمِينَ ﴿۳۱﴾ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ ؎
بچھپا دیتا ، پس وہ شرمندگی اٹھانے والوں میں سے ہو گیا ﴿۳۱﴾ اسی سبب سے

كَتَبْنَا عَلَى بَنِي إِسْرَءِيلَ أَنَّهُ مَنْ قَتَلَ نَفْسًا
ہم نے بنی اسرائیل پر یہ لکھ دیا کہ جو شخص کسی کو قتل کرے

بَغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ

بغیر اس کے کہ اُس نے کسی کو قتل کیا ہو یا زمین میں فساد برپا کیا ہو تو گویا اُس نے سارے

النَّاسِ جَمِيعًا ط وَمَنْ أَحْيَاهَا فَكَأَنَّمَا أَحْيَا

انسانوں کو قتل کر ڈالا ، اور جس نے ایک شخص کو بچایا تو گویا اُس نے سارے

النَّاسِ جَمِيعًا ط وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُنَا بِالْبَيِّنَاتِ ذ

انسانوں کو بچالیا ، اور ہمارے پیغمبر اُن کے پاس کھلے ہوئے احکام لے کر آئے

ثُمَّ إِنَّ كَثِيرًا مِّنْهُمْ بَعْدَ ذَلِكَ فِي الْأَرْضِ

اُس کے باوجود اُن میں سے بہت سے لوگ زمین میں

لَمُسْرِفُونَ ﴿٣٢﴾ إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ

زیادتیاں کرتے ہیں ﴿۳۲﴾ جو لوگ اللہ اور اُس کے رسول سے لڑتے ہیں اور زمین میں

وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا

فساد کرنے کے لیے دوڑتے ہیں اُن کی سزا یہی ہے کہ اُن کو قتل کر دیا جائے

أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُم مِّن

یا وہ سولی پر چڑھائے جائیں یا اُن کے ہاتھ اور پاؤں مخالف سمت سے

خِلَافٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ط ذَلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ

کائے جائیں یا اُن کو ملک سے باہر نکال دیا جائے ، یہ اُن کی رسوائی ہے

فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿٣٣﴾

دنیا میں اور آخرت میں اُن کے لیے بڑا عذاب ہے ﴿۳۳﴾

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِنْ قَبْلِ أَنْ تَقْدِرُوا عَلَيْهِمْ ؕ

مگر جو لوگ توبہ کر لیں تمہارے اُن پر قابو پا لینے سے پہلے

فَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٣٤﴾ يَا أَيُّهَا

تو جان لو کہ اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۳۴﴾ اے ایمان والو !

الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ

اللہ سے ڈرو اور اُس کا قُرب تلاش کرو

وَجَاهِدُوا فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٣٥﴾ إِنَّ

اور اُس کی راہ میں جد و جہد کرو ؛ تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ ﴿۳۵﴾ بے شک

الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا

جن لوگوں نے کفر کیا ہے اگر ان کے پاس وہ سب کچھ ہو جو زمین میں ہے

وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَيَفْتَدُوا بِهِ مِنْ عَذَابِ يَوْمِ الْقِيَمَةِ

اور اتنا ہی اور ہو ؛ تاکہ وہ اس کو فدیے میں دے کر قیامت کے دن عذاب سے چھوٹ جائیں

مَا تُقْبَلُ مِنْهُمْ ۚ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٣٦﴾ يُرِيدُونَ

تب بھی وہ ان سے قبول نہ کیا جائے گا اور ان کے لیے دردناک عذاب ہے ﴿۳۶﴾ وہ چاہیں گے کہ

أَنْ يَخْرُجُوا مِنَ النَّارِ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنْهَا ۚ

آگ سے نکل جائیں حالانکہ وہ اس سے نکل نہ سکیں گے،

وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ۚ ﴿٣٧﴾ وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ

اور ان کے لیے ایک مستقل عذاب ہے ﴿۳۷﴾ اور چور مرد اور چور عورت

فَاقْطِعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا نَكَالًا ۚ

دونوں کے ہاتھ کاٹ دو ، یہ ان کے کڑوت کا بدلہ ہے اور اللہ کی طرف سے عبرت ناک

اللَّهُ ۚ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٣٨﴾ فَمَنْ تَابَ مِنْ بَعْدِ

سزا ، اور اللہ غالب ، حکمت والا ہے ﴿۳۸﴾ پھر جس نے اپنے ظلم کے بعد

ظُلْمِهِ وَأَصْلَحَ فَإِنَّ اللَّهَ يَتُوبُ عَلَيْهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ

توبہ کی اور اصلاح کر لی تو اللہ بے شک اس پر توبہ کرے گا ، اور اللہ

غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٣٩﴾ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ

بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۳۹﴾ کیا آپ نہیں جانتے کہ اللہ آسمانوں اور زمین کی

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ يُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَيَغْفِرُ

سلطنت کا مالک ہے ، وہ جس کو چاہے سزا دے اور جس کو چاہے

لِمَنْ يَشَاءُ ۚ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٤٠﴾ يَأَيُّهَا

معاف کر دے ، اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ﴿۴۰﴾ اے (پیارے)

الرَّسُولُ لَا يَحْزُنُكَ الَّذِينَ يُسَارِعُونَ فِي الْكُفْرِ

نبی ! آپ کو وہ لوگ رنج میں نہ ڈالیں جو کفر کی راہ میں بڑی تیزی دکھا رہے ہیں

مِنَ الَّذِينَ قَالُوا آمَنَّا بِأَفْوَاهِهِمْ وَلَمْ تُؤْمِنْ

چاہے وہ ان لوگوں میں سے ہوں جو اپنے منہ سے کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ؛ حالانکہ ان کے دل

مَع

قُلُوبُهُمْ ۚ وَمِنَ الَّذِينَ هَادُوا ۚ سَبَّحُونَ

ایمان نہیں لائے یا اُن میں سے ہوں جو یہودی ہیں ، جھوٹ کے بڑے

لِلْكَذِبِ سَبَّحُونَ لِقَوْمٍ آخَرِينَ ۚ لَمْ يَأْتُواكَ

سننے والے ، سننے والے دوسرے لوگوں کی خاطر جو آپ کے پاس نہیں آئے،

يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ مِنْ بَعْدِ مَوَاضِعِهِ ۚ يَقُولُونَ

وہ گفتگو کو اُس کی جگہ سے ہٹا دیتے ہیں ، وہ لوگوں سے کہتے ہیں

إِنْ أُوتِيتُمْ هَذَا فَخُذُوهُ وَإِنْ لَمْ تُؤْتَوْهُ

کہ اگر تم کو یہ حکم ملے تو قبول کر لینا اور اگر یہ حکم نہ ملے تو اس سے

فَاخْذَرُوا ۚ وَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ فِتْنَتَهُ فَلَنْ تَمْلِكَ

بچ کر رہنا ، اور جس کو اللہ فتنے میں ڈالنا چاہے تو آپ اللہ کے مقابلے میں

لَهُ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَمْ يُرِدِ

اُس کے معاملے میں کچھ نہیں کر سکتے ، یہی وہ لوگ ہیں کہ اللہ نے

اللَّهُ أَنْ يُطَهِّرَ قُلُوبَهُمْ ۚ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ ۚ

نہیں چاہا کہ اُن کے دلوں کو پاک کرے ، اُن کے لیے دنیا میں رسوائی ہے

وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿٣١﴾ سَبَّحُونَ

اور آخرت میں اُن کے لیے بڑا عذاب ہے ﴿٣١﴾ وہ جھوٹ کے

لِلْكَذِبِ أَكَلُونَ لِلْسُّخْتِ ۚ فَاِنْ جَاءُوكَ فَاحْكُمْ

بڑے سننے والے ہیں، حرام کے بڑے کھانے والے ہیں، اگر وہ آپ کے پاس آئیں تو چاہیں تو آپ اُن کے درمیان

بَيْنَهُمْ أَوْ أَعْرِضْ عَنْهُمْ ۚ وَإِنْ تُعْرِضْ عَنْهُمْ

فیصلہ کر دیں یا چاہیں تو اُن کو ٹال دیں ، اور اگر آپ اُن کو ٹال دیں تو وہ

فَلَنْ يَضُرُّوكَ شَيْئًا ۚ وَإِنْ حَكَمْتَ فَاحْكُم بَيْنَهُمْ

آپ کا کچھ بگاڑ نہیں سکتے ، اور اگر آپ فیصلہ کریں تو اُن کے درمیان انصاف کے مطابق

بِالْقِسْطِ ۚ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ﴿٣٢﴾ وَكَيْفَ

فیصلہ کریں ، بے شک اللہ انصاف کرنے والوں کو پسند کرتا ہے ﴿٣٢﴾ اور وہ کیسے

يُحْكُمُونَكَ وَعِنْدَهُمُ التَّوْرَةُ فِيهَا حُكْمُ اللَّهِ ثُمَّ

آپ کو فیصلہ کرنے والا بنا سکتے ہیں حالانکہ اُن کے پاس تورات ہے جس میں اللہ کا حکم موجود ہے اور پھر

ج ۱۰

يَتَوَلَّوْنَ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ ۖ وَمَا أُولَٰئِكَ بِالْمُؤْمِنِينَ ۚ

وہ اُس سے منھ موڑ رہے ہیں ، اور یہ لوگ ہرگز ایمان والے نہیں ہیں (۴۳)

إِنَّا أَنْزَلْنَا التَّوْرَةَ فِيهَا هُدًى وَنُورٌ ۚ يَحْكُمُ

بے شک ہم نے تورات اتاری ہے جس میں ہدایت اور روشنی ہے ، اسی کے مطابق

بِهَا النَّبِيُّونَ الَّذِينَ أَسْلَمُوا لِلَّذِينَ هَادُوا

اللہ کے فرماں بردار انبیاء یہودی لوگوں کے درمیان فیصلہ کیا کرتے تھے اور ان کے

وَالرَّبَّنِيُّونَ وَالْأَحْبَارُ بِمَا اسْتُحْفِظُوا مِنْ كِتَابِ

اللہ والے لوگ اور علماء بھی ؛ اس لیے کہ وہ اللہ کی کتاب پر نگہبان ٹھہرائے

اللهِ وَكَانُوا عَلَيْهِ شُهَدَاءَ ۚ فَلَا تَخْشَوُا النَّاسَ

گئے تھے اور وہ اُس کے گواہ تھے ، پس تم انسانوں سے نہ ڈرو

وَاخْشَوْنِ وَلَا تَشْتَرُوا بِآيَتِي ثَمَنًا قَلِيلًا ۖ

(بلکہ) مجھ سے ڈرو اور میری آیتوں کو معمولی قیمت کے بدلے نہ بیچو،

وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ

اور جو کوئی اُس کے موافق فیصلہ نہ کرے جو اللہ نے اتارا ہے تو وہی لوگ

الْكٰفِرُونَ ۚ (۴۴) وَكَتَبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنَّ النَّفْسَ

کافر ہیں (۴۴) اور ہم نے اس کتاب میں ان پر لکھ دیا ہے کہ جان کے بدلے

بِالنَّفْسِ ۖ وَالْعَيْنَ بِالْعَيْنِ وَالْأَنْفَ بِالْأَنْفِ

جان اور آنکھ کے بدلے آنکھ اور ناک کے بدلے ناک

وَالْأُذُنَ بِالْأُذُنِ وَالسِّنَّ بِالسِّنِّ ۖ وَالْجُرُوحَ

اور کان کے بدلے کان اور دانت کے بدلے دانت اور زخموں کا بدلہ

قِصَاصٌ ۖ فَمَنْ تَصَدَّقَ بِهِ فَهُوَ كَفَّارَةٌ لَّهُ ۖ

ان کے برابر ہوگا ، پھر جس نے اُس کو معاف کر دیا تو وہ اُس کے لیے کفارہ ہے،

وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ

اور جو شخص اُس کے مطابق فیصلہ نہ کرے جو اللہ نے اتارا ہے تو وہی لوگ

الظَّالِمُونَ ۚ (۴۵) وَقَفَّيْنَا عَلَىٰ آثَارِهِم بِعِيسَى ابْنِ

ظالم ہیں (۴۵) اور ہم نے ان کے پیچھے عیسیٰ ابن

منزل

مَرِيَمَ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ ۖ
مریم کو بھیجا تصدیق کرتے ہوئے اپنے سے پہلے کی کتاب تورات کی

وَاتَيْنَهُ الْإِنجِيلَ فِيهِ هُدًى وَنُورٌ ۚ وَمُصَدِّقًا
اور ہم نے اُن کو انجیل دی جس میں ہدایت اور روشنی ہے اور وہ تصدیق کرنے والی تھی

لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ وَهُدًى وَمَوْعِظَةٌ
اپنے سے پہلی کتاب تورات کی اور ہدایت اور نصیحت ڈرنے والوں

لِّلْمُتَّقِينَ ﴿٣٦﴾ وَلِيَحْكُمَ أَهْلُ الْإِنجِيلِ بِمَا أُنزِلَ
کے لیے ﴿۳۶﴾ اور چاہیے کہ انجیل والے اُس کے مطابق فیصلہ کریں جو اللہ نے اُس میں

اللَّهُ فِيهِ ط وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ
آتارا ہے ، اور جو کوئی اُس کے مطابق فیصلہ نہ کرے جو اللہ نے آتارا ہے

فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿٣٧﴾ وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ
تو وہی لوگ نا فرمان ہیں ﴿۳۷﴾ اور ہم نے آپ کی طرف کتاب اتاری

بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ
حق کے ساتھ ، تصدیق کرنے والی پچھلی کتاب کی

وَمُهِينًا عَلَيْهِ فَاحْكُم بَيْنَهُم بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ
اور اُس کے مضامین پر نگہبان ، پس آپ فیصلہ کریں اُس کے مطابق جو اللہ نے آتارا ہے،

وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ ط لِكُلِّ
اور جو حق آپ کے پاس آچکا ہے اُس کو چھوڑ کر اُن کی خواہشوں کی پیروی نہ کریں ، ہم نے تم میں سے

جَعَلْنَا مِنْكُمْ شُرْعَةً وَمِنْهَا جَا ط وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ
ہر ایک کے لیے ایک شریعت اور ایک طریقہ ٹھہرایا ہے ، اور اگر اللہ چاہتا

لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَٰكِنْ لِّيَبْلُوَكُمْ فِي مَآ
تو تم کو ایک ہی امت بنا دیتا مگر اللہ نے چاہا کہ وہ اپنے دیے ہوئے حکموں میں تمہاری

أَتِكُمْ فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ ط إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا
آزمائش کرے پس تم بھلائیوں کی طرف دوڑو ، آخر کار تم سب کو اللہ کی طرف لوٹ کر جانا ہے

فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿٣٨﴾ وَإِنْ أَحْكَمُ
پھر وہ تم کو آگاہ کر دے گا اُس چیز سے جس میں تم اختلاف کر رہے تھے ﴿۳۸﴾ اور اُن کے درمیان اُس کے مطابق

بَيْنَهُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ
فیصلہ کیجیے جو اللہ نے اُتارا ہے اور اُن کی خواہشوں کی پیروی نہ کیجیے

وَاحْذَرُهُمْ أَنْ يَفْتِنُوكَ عَنْ بَعْضِ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ
اور اُن لوگوں سے بچئے کہ کہیں وہ آپ کو پھسلا نہ دیں آپ کے اوپر اللہ کے اُتارے ہوئے

إِلَيْكَ ۖ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَاعْلَمُوا أَنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ
کسی حکم سے، پس اگر وہ پھر جائیں تو جان لیجئے کہ اللہ اُن کو اُن کے

أَنْ يُصِيبَهُمْ بِبَعْضِ ذُنُوبِهِمْ ۖ وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنْ
بعض گناہوں کی سزا دینا چاہتا ہے، اور یقیناً لوگوں میں سے زیادہ

النَّاسِ لَفُسِقُونَ ﴿۳۹﴾ أَفَحُكْمَ الْجَاهِلِيَّةِ يَبْغُونَ ۖ
انسان نافرمان ہیں ﴿۳۹﴾ کیا یہ لوگ جاہلیت کا فیصلہ چاہتے ہیں ؟

وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا لِّقَوْمٍ يُوقِنُونَ ﴿۴۰﴾
اور اللہ سے بڑھ کر کس کا فیصلہ ہو سکتا ہے اُن لوگوں کے لیے جو یقین رکھتے ہیں ﴿۴۰﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى
اے ایمان والو ! یہود اور نصاریٰ کو دوست

أَوْلِيَاءَ ۚ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ ۖ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ
نہ بناؤ، وہ ایک دوسرے کے دوست ہیں، اور تم میں سے جو شخص اُن کو

مِّنْكُمْ فَإِنَّهُ مِنْهُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ
اپنا دوست بنائے گا تو وہ اُن ہی میں سے ہوگا، بے شک اللہ ظالم لوگوں کو

الظَّالِمِينَ ﴿۴۱﴾ فَتَرَى الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ
راہ نہیں دکھاتا ﴿۴۱﴾ پس آپ دیکھو گے کہ جن لوگوں کے دلوں میں روگ ہے

يُسَارِعُونَ فِيهِمْ يَقُولُونَ نَخْشَى أَنْ تُصِيبَنَا
وہ اُن ہی کی طرف دوڑ رہے ہیں، وہ کہتے ہیں کہ ہم کو یہ اندیشہ ہے کہ ہم کسی مصیبت میں

دَآبِرَةٌ ۖ فَعَسَى اللَّهُ أَنْ يَأْتِيَ بِالْفَتْحِ أَوْ أَمْرٍ
نہ پھنس جائیں، تو ممکن ہے کہ اللہ فتح دے دے یا اپنی طرف سے کوئی خاص بات

مِّنْ عِنْدِهِ فَيُضْبِحُوا عَلَىٰ مَا أَسْرَوْا فِي أَنْفُسِهِمْ
ظاہر کردے تو یہ لوگ اُس چیز پر جس کو یہ اپنے دلوں میں چھپائے ہوئے ہیں

نُذِيرِينَ ﴿٥٢﴾ وَيَقُولُ الَّذِينَ آمَنُوا أَهْلُ لَاءِ

شرمندہ ہوں گے ﴿٥٢﴾ اور اُس وقت اہل ایمان کہیں گے کہ کیا یہ وہی لوگ ہیں جو

الَّذِينَ اقْسَمُوا بِاللهِ جَهْدَ اٰيْمَانِهِمْ لَا اِنَّهُمْ

زور شور سے اللہ کی قسمیں کھا کر یقین دلاتے تھے کہ ہم تمہارے

لَعَنَكُمْ ط حَبِطَتْ اَعْمَالُهُمْ فَاصْبَحُوا خٰسِرِيْنَ ﴿٥٣﴾

ساتھ ہیں ، اُن کے سارے اعمال ضائع ہو گئے اور وہ گھائلے میں رہے ﴿٥٣﴾

يَاٰيَهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا مَنْ يَّرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِيْنِهٖ

اے ایمان والو ! تم میں سے جو شخص اپنے دین سے پھر جائے

فَسَوْفَ يَأْتِيَ اللهُ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّوْنَهُ لَا

تو اللہ جلد ایسے لوگوں کو لائے گا جو اللہ کو محبوب ہوں گے اور اللہ اُن کو محبوب ہوگا ،

اِذْلَةٍ عَلَى الْمُؤْمِنِيْنَ اَعَزَّةٌ عَلَى الْكَافِرِيْنَ ز

وہ مسلمانوں کے لیے نرم اور کافروں کے اوپر سخت ہوں گے ،

يُجَاهِدُوْنَ فِيْ سَبِيْلِ اللهِ وَلَا يَخَافُوْنَ لَوْمَةَ

وہ اللہ کی راہ میں جہاد کریں گے اور کسی ملامت کرنے والے کی ملامت سے

لَا اِيْم ط ذَلِكَ فَضْلُ اللهِ يُؤْتِيْهِ مَنْ يَّشَاءُ ط

نہ ڈریں گے ، یہ اللہ کا فضل ہے وہ جس کو چاہتا ہے عطا کرتا ہے ،

وَاللهُ وَاَسِعُ عَلِيْمٌ ﴿٥٤﴾ اِنَّمَا وَلِيْكُمْ اللهُ وَرَسُوْلُهُ

اور اللہ وسعت والا ، علم والا ہے ﴿٥٤﴾ تمہارے دوست تو بس اللہ اور اُس کا رسول

وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا الَّذِيْنَ يُقِيْمُوْنَ الصَّلٰوةَ

اور وہ ایمان والے ہیں جو نماز قائم کرتے ہیں

وَيُوْتُوْنَ الزَّكٰوةَ وَهُمْ رٰكِعُوْنَ ﴿٥٥﴾ وَمَنْ يَّتَوَلَّ

اور زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور وہ (اللہ کے آگے) جھکنے والے ہیں ﴿٥٥﴾ اور جو شخص اللہ

الله وَرَسُوْلَهُ وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا فَاِنَّ حِزْبَ

اور اُس کے رسول اور ایمان والوں کو دوست بنائے تو بے شک اللہ کی

الله هُمْ الْغٰلِبُوْنَ ﴿٥٦﴾ يَاٰيَهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا

جماعت ہی غالب رہنے والی ہے ﴿٥٦﴾ اے ایمان والو !

۱۶۲

۱۶۲

۱۶۲

لَا تَتَّخِذُوا الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَكُمْ هُزُؤًا وَلَعِبًا

اُن لوگوں کو دوست نہ بناؤ جنہوں نے تمہارے دین کو مذاق اور کھیل بنا لیا ہے

مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَالْكَفَّارَ

اُن لوگوں میں سے جن کو تم سے پہلے کتاب دی گئی اور نہ

أُولِيَاءَ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ كُنتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿٥٧﴾

کافروں کو ، اور اللہ سے ڈرتے رہو اگر تم ایمان والے ہو ﴿۵۷﴾

وَإِذَا نَادَيْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ اتَّخَذُوهَا هُزُؤًا

اور جب تم نماز کے لیے بلاتے ہو تو وہ لوگ اُس کو مذاق

وَلَعِبًا ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ﴿٥٨﴾ قُلْ

اور کھیل بنا لیتے ہیں ، اِس کی وجہ یہ ہے کہ وہ عقل نہیں رکھتے ﴿۵۸﴾ (اے نبی) آپ کہہ دیجیے

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ هَلْ تَنْقُصُونَ مِنَّا إِلَّا أَنْ أَمَنَّا

کہ اے اہل کتاب ! تم ہم سے صرف اِس لیے خد رکھتے ہو کہ ہم ایمان لائے

بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلُ ۚ

اللہ پر اور اُس پر جو ہماری طرف اتارا گیا اور اُس پر جو ہم سے پہلے اترا،

وَأَنَّ أَكْثَرَكُمْ فَاسِقُونَ ﴿٥٩﴾ قُلْ هَلْ أَنْبِئُكُمْ

اور تم میں سے اکثر لوگ نافرمان ہیں ﴿۵۹﴾ آپ کہہ دیجیے کہ کیا میں تم کو بتاؤں وہ

بَشِيرٍ مِّنْ ذَٰلِكَ مَثُوبَةٌ عِنْدَ اللَّهِ ۚ مَنْ لَّعَنَهُ

جو اللہ کے یہاں انجام کے اعتبار سے اِس سے بھی زیادہ بُری ہے ، وہ جس پر اللہ نے

اللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَدَةَ

لعنت کی اور جس پر اُس کا غضب ہوا اور جن میں سے بندر

وَالْخَنَازِيرَ وَعَبَدَ الطَّاغُوتَ ۚ أُولَٰئِكَ شَرٌّ

اور سُور بنادیے اور انہوں نے شیطان کی عبادت کی ، ایسے لوگ ٹھکانے کے اعتبار سے

مَكَانًا وَأَضَلُّ عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ﴿٦٠﴾ وَإِذَا

بدتر اور راہِ راست سے بہت دور ہیں ﴿۶۰﴾ اور جب وہ

جَاءُوكُمْ قَالُوا آمَنَّا وَقَدْ دَخَلُوا بِالْكَفْرِ

تمہارے پاس آتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ؛ حالانکہ وہ کافر آئے تھے

وَهُمْ قَدْ خَرَجُوا بِهِ ط وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا

اور کافر ہی چلے گئے ، اور اللہ خوب جانتا ہے اُس چیز کو جس کو وہ

يَكْتُمُونَ ۝۱۱ وَتَرَى كَثِيرًا مِنْهُمْ يُسَارِعُونَ فِي الْإِثْمِ

چھپا رہے ہیں ۝۱۱ اور آپ اُن میں سے اکثر کو دیکھو گے کہ وہ گناہ

وَالْعُدْوَانَ ۖ وَأَكْلِهِمُ السُّحْتَ ط لَبِئْسَ مَا كَانُوا

اور ظلم اور حرام کھانے پر دوڑتے ہیں ، کیسے بُرے کام میں جو وہ

يَعْمَلُونَ ۝۱۲ لَوْلَا يَنْهَاهُمُ الرَّبُّنِيُّونَ وَالْأَحْبَارُ

کر رہے ہیں ۝۱۲ کیوں نہیں روکتے اُن کے بڑے بزرگ اور علماء

عَنْ قَوْلِهِمُ الْإِثْمَ ۖ وَأَكْلِهِمُ السُّحْتَ ط لَبِئْسَ مَا

اُن کو بُری بات کہنے سے اور حرام کھانے سے ، کیسے بُرے کام میں

كَانُوا يَصْنَعُونَ ۝۱۳ وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ ط

جو وہ کر رہے ہیں ۝۱۳ اور یہود کہتے ہیں کہ اللہ کے ہاتھ بندھے ہوئے ہیں ،

غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلَعْنُوا بِمَا قَالُوا ۖ بَلْ يَدَاهُ مَبْسُوطَتَانِ ۖ

اُنہیں کے ہاتھ بندھ جائیں اور لعنت ہو اُن پر ایسی بات کہنے پر ؛ بلکہ اللہ کے دونوں ہاتھ کھلے ہوئے ہیں

يُنْفِقُ كَيْفَ يَشَاءُ ط وَلَيَزِيدَنَّ كَثِيرًا مِنْهُمْ مَا

وہ جس طرح چاہتا ہے خرچ کرتا ہے ، اور آپ کے اوپر آپ کے پروردگار کی طرف سے جو کچھ آتا ہے

أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا ط وَالْقَيْنَا

وہ اُن میں سے اکثر لوگوں کی سرکشی اور انکار کو بڑھا رہا ہے ، اور ہم نے اُن کے درمیان

بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ط

دُشمنی اور کینہ قیامت تک کے لیے ڈال دیا ہے ،

كَلِمًا أَوْ قَدْ وَنَارًا لِلْحَرْبِ أَطْفَاَهَا اللَّهُ ۖ وَيَسْعَوْنَ

جب کبھی وہ لڑائی کی آگ بھڑکاتے ہیں تو اللہ اُس کو بجھا دیتا ہے ، اور وہ زمین میں

فِي الْأَرْضِ فَسَادًا ط وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ ۝۱۴

فساد پھیلانے میں مصروف ہیں ؛ حالانکہ اللہ فساد پھیلانے والوں کو پسند نہیں کرتا ۝۱۴

وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْكِتَابِ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَكَفَّرْنَا عَنْهُمْ

اور اگر اہل کتاب ایمان لاتے اور اللہ سے ڈرتے تو ہم ضرور اُن کی برائیاں

سَيِّئَاتِهِمْ وَلَا دَخَلْنَاهُمْ جَنَّاتِ النَّعِيمِ ۖ (۶۵) وَلَوْ أَنَّهُمْ

اُن سے دور کر دیتے اور اُن کو نعمتوں کے باغات میں داخل کرتے (۶۵) اور اگر وہ

أَقَامُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ

تورات اور انجیل کی پابندی کرتے اور اُس کی جو اُن پر اُن کے رب کی طرف سے

مِّن رَّبِّهِمْ لَا كُلُوا مِّنْ فَوْقِهِمْ وَمَنْ تَحْتَ أَرْجُلِهِمْ ط

اُتارا گیا ہے تو وہ کھاتے اپنے اوپر سے اور اپنے قدموں کے نیچے سے،

مِنْهُمْ أُمَّةٌ مُّقْتَصِدَةٌ ط وَكَثِيرٌ مِّنْهُمْ سَاءَ مَا

کچھ لوگ اُن میں سے سیدھی راہ پر ہیں لیکن زیادہ لوگ اُن میں سے ایسے ہیں جو بہت

يَعْمَلُونَ ۖ (۶۶) يَا أَيُّهَا الرُّسُلُ بَلِّغْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ

بڑا کر رہے ہیں (۶۶) اے (پیارے) نبی! جو کچھ آپ پر آپ کے رب کی طرف سے اُترا ہے

مِّن رَّبِّكَ ط وَإِنْ لَّمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَغْتَ رِسَالَتَهُ ط

اُس کو پہونچا دیجیے، اور اگر آپ نے ایسا نہیں کیا تو آپ نے اللہ کے پیغام کو نہیں پہونچایا،

وَاللَّهُ يَعْصِيكَ مِنَ النَّاسِ ط إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي

اور اللہ آپ کو لوگوں سے بچائے گا، اللہ یقیناً منکر لوگوں کو

الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ۖ (۶۷) قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَسْتُمْ عَلَىٰ

راہ نہیں دکھاتا (۶۷) آپ کہہ دیجیے کہ اے اہل کتاب! تم کسی چیز

شَيْءٍ حَتَّىٰ تُقِيمُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ

پر نہیں جب تک کہ تم قائم نہ کرو تورات اور انجیل کو اور اُس کو جو تمہارے اوپر

إِلَيْكُمْ مِّن رَّبِّكُمْ ط وَلَئِيزِيدَنَّ كَثِيرًا مِّنْهُمْ مَا

اُترا ہے تمہارے رب کی طرف سے، اور جو کچھ تمہارے رب کی طرف سے اُتارا گیا ہے وہ یقیناً

أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِّن رَّبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا ۚ فَلَا تَأْسَ

اُن میں سے اکثر کی سرکشی اور انکار کو بڑھائے گا، پس آپ انکار کرنے والوں پر

عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ۖ (۶۸) إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا

افسوس نہ کریں (۶۸) بے شک جو لوگ ایمان لائے

وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصُّبُحُونَ وَالنَّصَارَىٰ مَنَ آمَنَ

اور جو لوگ یہودی ہوئے اور صابی اور نصرانی (اُن میں سے) جو شخص بھی ایمان لائے

بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَا خَوْفٌ
اللہ پر اور آخرت کے دن پر اور نیک عمل کرے تو اُن کے لیے نہ کوئی

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٦٩﴾ لَقَدْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ
انڈیشہ ہے اور نہ وہ غمگین ہوں گے ﴿٦٩﴾ ہم نے بنی اسرائیل سے

بَنِي إِسْرَءِيلَ وَأَرْسَلْنَا إِلَيْهِمُ رُسُلًا ط كَلَّمَا
عہد لیا اور اُن کی طرف بہت سے رسول بھیجے ، جب جب

جَاءَهُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَى أَنْفُسُهُمْ ۖ فَرِيقًا
کوئی رسول اُن کے پاس ایسی بات لے کر آیا جس کو اُن کا جی نہ چاہتا تھا تو بعض رسولوں کو

كَذَّبُوا وَفَرِيقًا يَقْتُلُونَ ﴿٧٠﴾ وَحَسِبُوا أَلَّا تَكُونَ
انہوں نے جھٹلایا اور بعض کو قتل کر دیا ﴿٧٠﴾ اور خیال کیا کہ کوئی خرابی

فِتْنَةٌ فَعَمُوا وَصَمُوا ثُمَّ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ثُمَّ
نہ ہوگی پس وہ اندھے اور بہرے بن گئے ، پھر اللہ نے اُن پر توبہ کی پھر

عَمُوا وَصَمُوا كَثِيرٌ مِّنْهُمْ ط وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا
اُن میں سے بہت سے اندھے اور بہرے بن گئے ، اور اللہ دیکھتا ہے جو کچھ

يَعْمَلُونَ ﴿٧١﴾ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ
وہ کر رہے ہیں ﴿٧١﴾ یقیناً اُن لوگوں نے کفر کیا جنہوں نے کہا کہ اللہ ہی تو

هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ط وَقَالَ الْمَسِيحُ
مسح ابن مریم ہے ؛ حالانکہ مسح نے کہا تھا کہ

يَبْنِي إِسْرَءِيلَ اْعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ ط إِنَّهُ
اے بنی اسرائیل ! اللہ کی عبادت کرو جو میرا بھی رب ہے اور تمہارا بھی رب ہے ، جو شخص

مَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ
اللہ کے ساتھ شریک ٹھہرائے گا تو اللہ نے حرام کی اُس پر جنت

وَمَاؤُهُ النَّارُ ط وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ﴿٧٢﴾
اور اُس کا ٹھکانہ آگ ہے ، اور ظالموں کا کوئی مددگار نہیں ﴿٧٢﴾

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَلَاثُ ثَلَاثَةٍ م
یقیناً اُن لوگوں نے کفر کیا جنہوں نے کہا کہ اللہ تین میں کا تیرا ہے ؛

وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا إِلَهُ وَاحِدٌ ط وَإِنْ لَمْ يَنْتَهُوا

حالانکہ کوئی معبود نہیں سوائے ایک معبود کے ، اور اگر وہ باز نہ آئے

عَمَّا يَقُولُونَ لَيَمَسَّنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ

اُس سے جو وہ کہتے ہیں تو اُن میں سے کفر پر قائم رہنے والوں کو ایک دردناک

عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤٣﴾ أَفَلَا يَتُوبُونَ إِلَى اللَّهِ

عذاب پکڑے گا ﴿٤٣﴾ یہ لوگ اللہ کے سامنے توبہ کیوں نہیں کرتے

وَيَسْتَغْفِرُونَ ط وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٤٤﴾ مَا

اور اُس سے معافی کیوں نہیں مانگتے ، اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿٤٤﴾ مسیح ابن مریم

الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ ؕ قَدْ خَلَتْ مِنْ

تو صرف ایک رسول ہیں ، اُن سے پہلے بھی بہت سے

قَبْلِهِ الرُّسُلُ ط وَأُمُّهُ صِدِّيقَةٌ ط كَانَا يَأْكُلَنِ

رسول گزر چکے ہیں ، اور اُن کی والدہ بہت سچی تھیں ، دونوں کھانا کھاتے

الطَّعَامَ ط أَنْظُرْ كَيْفَ نُبَيِّنُ لَهُمُ الْآيَاتِ ثُمَّ

تھے ، دیکھیے کہ ہم کس طرح اُن کے سامنے دلیلیں بیان کر رہے ہیں پھر دیکھیے کہ

أَنْظُرْ أَنَّى يُؤْفَكُونَ ﴿٤٥﴾ قُلْ أَتَعْبُدُونَ مِنْ

وہ کدھر اُلٹے چلے جا رہے ہیں ﴿٤٥﴾ آپ کہہ دیجیے کہ کیا تم اللہ کو چھوڑ کر

دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا ط

ایسی چیز کی عبادت کرتے ہو جو نہ تمہارے نقصان کا اختیار رکھتی ہے اور نہ فائدے کا،

وَاللَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿٤٦﴾ قُلْ يَا أَهْلَ

اور سننے والا ، جاننے والا صرف اللہ ہی ہے ﴿٤٦﴾ آپ کہہ دیجیے کہ اے اہل

الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ غَيْرَ الْحَقِّ

کتاب ! اپنے دین میں حق کو چھوڑ کر حد سے آگے نہ نکلو

وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ قَوْمٍ قَدْ ضَلُّوا مِنْ قَبْلُ

اور اُن لوگوں کے خیالات کی پیروی نہ کرو جو اُس سے پہلے گمراہ ہوئے

وَأَضَلُّوا كَثِيرًا وَضَلُّوا عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ﴿٤٧﴾

اور جنہوں نے بہت سے لوگوں کو گمراہ کیا اور وہ سیدھی راہ سے بھٹک گئے ﴿٤٧﴾

لُعِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَلَى لِسَانِ
بنی اسرائیل میں سے جن لوگوں نے کفر کیا اُن پر لعنت کی گئی

دَاوُدَ وَعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ط ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا
داؤد اور عیسیٰ ابن مریم کی زبان سے ؛ اِس لیے کہ انہوں نے نافرمانی کی اور وہ حد سے آگے

يَعْتَدُونَ ﴿٤٨﴾ كَانُوا لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرٍ
بڑھ جاتے تھے ﴿٤٨﴾ وہ ایک دوسرے کو منع نہیں کرتے تھے (اُس) بُرائی سے

فَعَلُوهُ ط لِبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿٤٩﴾ تَرَى كَثِيرًا
جو وہ کرتے تھے ، نہایت بُرا کام تھا جو وہ کر رہے تھے ﴿٤٩﴾ آپ اُن میں سے بہت لوگوں کو

مِنْهُمْ يَتَوَلَّوْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا ط لِبِئْسَ مَا قَدَّمَتْ
دیکھو گے کہ کفر کرنے والوں سے دوستی رکھتے ہیں ، کیسی بُری چیز ہے جو انہوں نے

لَهُمْ أَنْفُسُهُمْ أَنْ سَخِطَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَفِي الْعَذَابِ
اپنے لیے آگے بھیجی ہے کہ اللہ کا غضب ہوا اُن پر اور وہ ہمیشہ

هُمْ خَالِدُونَ ﴿٥٠﴾ وَلَوْ كَانُوا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالنَّبِيِّ
عذاب میں پڑے رہیں گے ﴿٥٠﴾ اگر وہ ایمان رکھنے والے ہوتے اللہ پر اور نبی پر

وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مَا اتَّخَذُوهُمْ أَوْلِيَاءَ وَلَكِنَّ
اور اُس پر جو اُس کی طرف اترا ہے تو وہ کافروں کو دوست نہ بناتے ، مگر

كَثِيرًا مِنْهُمْ فَسِقُونَ ﴿٥١﴾ لَتَجِدَنَّ أَشَدَّ النَّاسِ
اُن میں سے اکثر نافرمان ہیں ﴿٥١﴾ ایمان والوں کے ساتھ

عَدَاوَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الْيَهُودَ وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا ۚ
دُشمنی میں آپ سب سے بڑھ کر یہود اور مُشرکین کو پاؤ گے،

وَلَتَجِدَنَّ أَقْرَبَهُم مَّوَدَّةَ الَّذِينَ آمَنُوا
اور ایمان والوں کے ساتھ دوستی میں آپ سب سے زیادہ اُن لوگوں کو پاؤ گے

الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرِي ط ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ
جو اپنے آپ کو نصاریٰ کہتے ہیں ، یہ اِس لیے کہ اُن میں

قَسِيصِينَ وَرُهَبَانًا وَأَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ﴿٥٢﴾
عالم اور راہب ہیں اور اِس لیے کہ وہ تکبر نہیں کرتے ﴿٥٢﴾

الْمَائِدَةِ (۵)

وَإِذَا سَبَّحُوا مَا أُنْزِلَ إِلَى الرَّسُولِ تَرَىٰ أَعْيُنُهُمْ

اور جب وہ اُس کلام کو سنتے ہیں جو رسول پر اتارا گیا ہے تو آپ دیکھو گے کہ اُن کی آنکھوں سے

تَفِيضٌ مِّنَ الدَّمَاحِ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ ۚ يَقُولُونَ

آنسو جاری ہیں اس وجہ سے کہ انہوں نے حق کو پہچان لیا ، وہ پکار اُٹھتے ہیں کہ

رَبَّنَا آمَنَّا فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ﴿۸۳﴾ وَمَا لَنَا

اے ہمارے رب ! ہم ایمان لائے پس آپ ہم کو گواہی دینے والوں میں لکھ دیجیے ﴿۸۳﴾ اور ہم کیوں نہ

لَا نُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا جَاءَنَا مِنَ الْحَقِّ ۚ وَنَطْمَعُ أَنْ

ایمان لائیں اللہ پر اور اُس حق پر جو ہم کو پہنچا ہے جب کہ ہم یہ آرزو رکھتے ہیں کہ

يُدْخِلَنَا رَبُّنَا مَعَ الْقَوْمِ الصَّالِحِينَ ﴿۸۴﴾ فَآثَابَهُمْ

ہمارا رب ہم کو نیک لوگوں کے ساتھ شامل کرے گا ﴿۸۴﴾ پس اللہ اُن کو اس قول کے

اللَّهُ بِمَا قَالُوا جَنَّتِ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

بدلے میں ایسے باغ دے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی

خُلْدِينَ فِيهَا ۚ وَذَلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ ﴿۸۵﴾ وَالَّذِينَ

وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے ، اور یہی بدلہ ہے نیک عمل کرنے والوں کا ﴿۸۵﴾ اور جنہوں نے

كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ﴿۸۶﴾

انکار کیا اور ہماری نشانیوں کو جھٹلایا تو وہی لوگ دوزخ والے ہیں ﴿۸۶﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحَرِّمُوا طَيِّبَاتِ مَا

اے ایمان والو ! اُن پاکیزہ چیزوں کو حرام نہ ٹھہراؤ جو

أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ

اللہ نے تمہارے لیے حلال کی ہیں اور حد سے نہ بڑھو ، اللہ حد سے بڑھنے والوں کو

الْمُعْتَدِينَ ﴿۸۷﴾ وَكُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ حَلَالًا طَيِّبًا ۚ

پسند نہیں کرتا ﴿۸۷﴾ اور اللہ نے تم کو جو حلال پاکیزہ چیزیں دی ہیں اُن میں سے کھاؤ،

وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ ﴿۸۸﴾ لَا يُؤَاخِذُكُمُ

اور اُس اللہ سے ڈرو جس پر تم ایمان لائے ہو ﴿۸۸﴾ اللہ تمہاری

اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُم بِمَا

بے معنی قسموں پر تمہاری پکڑ نہیں کرتا مگر اُن قسموں پر وہ ضرور تمہاری پکڑ کرے گا جن کو

تَفِيضٌ

الْمَائِدَةِ

<p>عَقَّدْتُمُ الْاِيْمَانَ ۚ فَكَفَّارَتُهُ اِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسْكِيْنَ</p> <p>تم نے مضبوط باندھا ، ایسی قسم کا کفارہ ہے دس مسکینوں کو</p>
<p>مَسْكِيْنَ مِنْ اَوْسَطِ مَا تُطْعَمُوْنَ اَهْلِيْكُمْ اَوْ كِسْوَتُهُمْ</p> <p>درمیانی درجے کا کھانا کھلانا جو تم اپنے گھر والوں کو کھلاتے ہو یا اُن کو کپڑا پہنا دینا</p>
<p>اَوْ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ ۖ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ ۖ</p> <p>یا ایک غلام آزاد کرنا ، اور جس کو میسر نہ ہو وہ تین دن کے روزے رکھے،</p>
<p>ذٰلِكَ كَفَّارَةُ اَيْمَانِكُمْ اِذَا حَلَفْتُمْ ۚ وَاحْفَظُوْا</p> <p>یہ کفارہ ہے تمہاری قسموں کا جب کہ تم قسم کھا بیٹھو ، اور اپنی قسموں کی</p>
<p>اَيْمَانَكُمْ ۚ كَذٰلِكَ يُبَيِّنُ اللّٰهُ لَكُمْ اٰيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ</p> <p>حفاظت کرو ، اِس طرح اللہ تمہارے لیے اپنے احکام بیان کرتا ہے تاکہ</p>
<p>تَشْكُرُوْنَ ۝۸۹ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اِنَّمَا الْخَمْرُ</p> <p>تم شکر ادا کرو ۝۸۹ اے ایمان والو ! بے شک شراب</p>
<p>وَالْمَيْسِرُ وَالْاَنْصَابُ وَالْاَزْلَامُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلٍ</p> <p>اور نجوا اور بُتوں کے استھان اور پانسے سب گندے کام ہیں</p>
<p>الشَّيْطٰنِ فَاجْتَنِبُوْهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُوْنَ ۝۹۰ اِنَّمَا يُرِيدُ</p> <p>شیطان کے پس تم اُن سے بچو ؛ تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ ۝۹۰ شیطان تو یہی</p>
<p>الشَّيْطٰنُ اَنْ يُّوْقَعَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي</p> <p>چاہتا ہے کہ تمہارے درمیان دشمنی اور بغض ڈال دے</p>
<p>الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللّٰهِ وَعَنِ</p> <p>شراب اور جوئے کے ذریعے سے اور تم کو اللہ کی یاد سے</p>
<p>الصَّلٰوةِ ۚ فَهَلْ اَنْتُمْ مُنْتَهُوْنَ ۝۹۱ وَاَطِيعُوا اللّٰهَ</p> <p>اور نماز سے روک دے ، تو کیا تم اِن سے باز آ جاؤ گے ؟ ۝۹۱ اور اطاعت کرو اللہ کی</p>
<p>وَاَطِيعُوا الرَّسُوْلَ وَاحْذَرُوْا ۚ فَاِنْ تَوَلَّيْتُمْ</p> <p>اور اطاعت کرو رسول کی اور بچو ، پھر اگر تم منہ پھر لو گے</p>
<p>فَاعْلَمُوْا اَنَّكُمْ عَلٰی رَسُوْلِنَا الْبَلٰغُ الْمُبِيْنُ ۝۹۲ لَيْسَ</p> <p>تو جان لو کہ ہمارے رسول کے ذمے صرف وضاحت کے ساتھ پہنچا دینا ہے ۝۹۲ جو لوگ</p>

عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جُنَاحٌ فِيمَا
ایمان لائے اور نیک کام کیے اُن پر اُس چیز میں کوئی گناہ نہیں

طَعِمُوا إِذَا مَا اتَّقَوْا وَآمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
جو وہ کھا چکے جب کہ وہ ڈرے اور ایمان لائے اور نیک کام کیے

ثُمَّ اتَّقَوْا وَآمَنُوا ثُمَّ اتَّقَوْا وَأَحْسِنُوا ط وَاللَّهُ
پھر ڈرے اور ایمان لائے پھر ڈرے اور نیک کام کیے ، اور اللہ

يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ﴿٩٣﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَيَبْلُوَنَّكُمْ
نیک کام کرنے والوں کے ساتھ محبت رکھتا ہے ﴿٩٣﴾ اے ایمان والو ! اللہ تمہیں شکار کے

اللَّهُ بِشَيْءٍ مِّنَ الصَّيْدِ تَنَالُهُ أَيْدِيكُمْ وَرِمَاحُكُمْ
کچھ جانوروں کے ذریعے آزمائے گا جو بالکل تمہارے ہاتھوں اور تمہارے نیزوں کی زد میں ہوں گے؛

لِيَعْلَمَ اللَّهُ مَن يَخَافُهُ بِالْغَيْبِ ۚ فَمَنِ اعْتَدَىٰ بَعْدَ
تاکہ اللہ دیکھ لے کہ کون شخص اُس سے بے دیکھے ڈرتا ہے ، پھر جس نے اِس کے بعد زیادتی کی

ذَلِكَ فَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٩٤﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْتُلُوا
تو اُس کے لیے دردناک عذاب ہے ﴿٩٤﴾ اے ایمان والو ! شکار کو نہ

الصَّيْدَ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ ط وَمَن قَتَلَهُ مِنْكُمْ مُّتَعَدِّيًا
مارو جب کہ تم حالتِ احرام میں ہو اور تم میں سے جو شخص اُس کو جان بوجھ کر مارے

فَجَزَاءٌ مِّثْلُ مَا قَتَلَ مِنَ النَّعَمِ يَحْكُمُ بِهِ ذَوَا عَدْلٍ
تو اُس کا بدلہ اُسی طرح کا جانور ہے جیسا کہ اُس نے مارا ہے ، اِس کا فیصلہ تم میں سے دو انصاف کرنے والے

مِّنْكُمْ هَدْيًا بَلِغَ الْكَعْبَةِ أَوْ كَفَّارَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ
آدمی کریں گے اور یہ نذرانہ کعبہ پہنچایا جائے ، یا اُس کے کفارے میں چند محتاجوں کو کھانا کھلانا ہوگا

أَوْ عَدْلٌ ذَلِكِ صِيَامًا لِّيَذُوقَ وَبَالَ أَمْرِه ط عَفَا
یا اُس کے برابر روزے رکھنے ہوں گے ؛ تاکہ وہ اپنے کیے کی سزا چکھے ، اللہ نے

اللَّهُ عَمَّا سَلَفَ ط وَمَن عَادَ فَيَنْتَقِمُ اللَّهُ مِنْهُ ط
معاف کیا جو کچھ ہو چکا ، اور جو شخص پھرے گا تو اللہ اُس سے بدلہ لے گا،

وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انتِقَامٍ ﴿٩٥﴾ أَحِلَّ لَكُمْ صَيْدُ الْبَحْرِ
اور اللہ زبردست ہے ، بدلہ لینے والا ہے ﴿٩٥﴾ تمہارے لیے دریا کا شکار اور اُس کا کھانا

وَطَعَامُهُ مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِلْسَّيَّارَةِ ۚ وَحُرِّمَ عَلَيْكُمْ

جاڑ کیا گیا تمہارے فائدے کے لیے اور قافلوں کے لیے، اور جب تک تم حالت احرام میں ہو

صَيْدُ الْبَرِّ مَا دُمْتُمْ حُرُمًا ط وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي

نفسی کا جانور تمہارے اوپر حرام کیا گیا، اور اللہ سے ڈرو جس کے پاس تم

إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٩٦﴾ جَعَلَ اللَّهُ الْكَعْبَةَ الْبَيْتِ

حاضر کیے جاؤ گے ﴿٩٦﴾ اللہ نے حرمت والے گھر

الْحَرَامَ قِيَمًا لِلنَّاسِ وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَالْهَدْيَ

کعبہ کو لوگوں کے لیے قیام کا ذریعہ بنایا اور حرمت والے مہینوں کو اور قربانی کے جانوروں کو

وَالْقَلَائِدَ ط ذَلِكَ لِتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي

اور گلے میں پہنے پڑے جانوروں کو بھی، یہ اس لیے کہ تم جان لو کہ اللہ کو معلوم ہے جو کچھ

السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ

آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے اور یہ کہ اللہ ہر چیز کو

عَلِيمٌ ﴿٩٧﴾ اَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ وَأَنَّ اللَّهَ

جاننے والا ہے ﴿٩٧﴾ جان لو کہ اللہ کا عذاب سخت ہے اور بے شک اللہ

عَفُوٌّ رَّحِيمٌ ﴿٩٨﴾ مَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلْغُ ط وَاللَّهُ

بخشنے والا، مہربان ہے ﴿٩٨﴾ رسول پر صرف پہنچا دینے کی ذمہ داری ہے، اللہ

يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ﴿٩٩﴾ قُلْ لَا يَسْتَوِي

جانتا ہے جو کچھ تم ظاہر کرتے ہو اور جو کچھ تم چھپاتے ہو ﴿٩٩﴾ (اے نبی) کہہ دیجیے کہ ناپاک

الْخَبِيثُ وَالطَّيِّبُ وَلَوْ أَعْجَبَكَ كَثْرَةُ الْخَبِيثِ ۚ فَاتَّقُوا

اور پاک برابر نہیں ہو سکتے اگرچہ ناپاک کی کثرت تم کو بھلی لگے، پس اللہ سے

اللَّهُ يَا أُولِيَ الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿١٠٠﴾ يَا أَيُّهَا

ڈرو اے عقل والو؛ تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ ﴿١٠٠﴾ اے

الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا عَنْ أَشْيَاءَ إِنْ تُبْدَ لَكُمْ

ایمان والو! ایسی باتوں کے بارے میں سوال نہ کرو کہ اگر وہ تم پر ظاہر کردی جائیں

تَسْأَلُكُمْ ۚ وَإِنْ تَسْأَلُوا عَنْهَا حِينَ يُنْزَلُ الْقُرْآنُ

تو تم پر بھاری گزرے، اور اگر تم ان کے بارے میں پوچھو گے ایسے وقت میں جب کہ قرآن اتر رہا ہے

تُبَدِّلْ لَكُمْ ط عَفَا اللَّهُ عَنْهَا ط وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۱۰۱

تو وہ تم پر ظاہر کردی جائیں گی ، اللہ نے اُن سے درگزر کیا ، اور اللہ بخشنے والا ، بردبار ہے ۱۰۱

قَدْ سَأَلَهَا قَوْمٌ مِّنْ قَبْلِكُمْ ثُمَّ أَصْبَحُوا بِهَا

ایسی ہی باتیں تم سے پہلے ایک جماعت نے پوچھیں پھر وہ اُن کے

كُفْرَيْنَ ۱۰۲ مَا جَعَلَ اللَّهُ مِنْ بَحِيرَةٍ وَلَا سَائِبَةٍ

مُنْكَرٍ ہو کر رہ گئے ۱۰۲ اللہ نے بحیرہ اور سائبہ اور وصیلہ اور حام (بتوں کے نام پر چھوڑے

وَلَا وَصِيلَةٍ وَلَا حَامٍ ۚ وَلَٰكِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يَفْتَرُونَ

ہوئے جانور) مقرر نہیں کیے ، مگر جن لوگوں نے کفر کیا وہ اللہ پر

عَلَى اللَّهِ الْكَذِبُ ط وَأَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ۱۰۳ وَإِذَا

جھوٹ باندھتے ہیں ، اور اُن میں سے اکثر عقل سے کام نہیں لیتے ۱۰۳ اور جب

قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا إِلَىٰ مَا أَنزَلَ اللَّهُ وَإِلَى الرَّسُولِ

اُن سے کہا جاتا ہے کہ اللہ نے جو کچھ اتارا ہے اُس کی طرف آؤ اور رسول کی طرف آؤ

قَالُوا حَسْبُنَا مَا وَجَدْنَا عَلَيْهِ آبَاءَنَا ط أَوَلَوْ كَانَ

تو وہ کہتے ہیں کہ ہمارے لیے وہی کافی ہے جس پر ہم نے اپنے باپ دادا کو پایا ہے ، کیا اگرچہ

أَبَاؤُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ۱۰۴ يٰ أَيُّهَا

اُن کے بڑے نہ کچھ جانتے ہوں اور نہ ہدایت پر ہوں ۱۰۴ اے

الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسُكُمْ ۚ لَا يَضُرُّكُمْ مِّنْ

ایمان والو ! تم اپنی فکر رکھو ، کوئی گمراہ ہو تو اُس سے تمہارا

ضَلٍّ إِذَا اهْتَدَيْتُمْ ط إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا

نقصان نہیں اگر تم ہدایت پر رہو ، تم سب کو اللہ کے پاس لوٹ کر جانا ہے

فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۱۰۵ يٰ أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

پھر وہ تم کو بتا دے گا جو کچھ تم کر رہے تھے ۱۰۵ اے ایمان والو!

شَهَادَةٌ بَيْنَكُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدُكُمُ الْمَوْتُ حِينَ

تمہارے درمیان گواہی کا طریقہ وصیت کے وقت جب کہ تم میں سے کسی کی موت کا

الْوَصِيَّةِ اثْنِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنْكُمْ أَوْ آخَرٍ مِّنْ غَيْرِكُمْ

وقت آجائے اِس طرح ہے کہ دو معتبر آدمی تم میں سے گواہ ہوں ، یا اگر تم

إِنْ أَنْتُمْ ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَأَصَابَتْكُمْ مُصِيبَةٌ

سفر کی حالت میں ہو اور وہاں موت کی مصیبت پیش آجائے تو تمہارے علاوہ دوسرے لوگوں

الْمَوْتِ تَحْبِسُونَهُمَا مِنْ بَعْدِ الصَّلَاةِ فَيُقْسِمْنَ بِاللَّهِ

میں سے دو گواہ لے لیے جائیں، پھر اگر تم کو شبہ ہو جائے تو دونوں گواہوں کو نماز کے بعد روک لو

إِنْ اذْتَبْتُمْ لَا نَشْتَرِي بِهِ ثَمَنًا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ ۖ

اور وہ دونوں اللہ کی قسم کھا کر کہیں کہ ہم کسی قیمت کے بدلے اس کو نہ بیچیں گے چاہے کوئی رشتہ دار ہی کیوں نہ ہو

وَلَا نَكْتُمُ شَهَادَةَ اللَّهِ إِنَّا إِذًا لَّبِينَ الْآثِمِينَ ﴿۱۰۶﴾ فَإِنْ

اور نہ ہم اللہ کی گواہی کو چھپائیں گے، اگر ہم ایسا کریں تو بے شک ہم گنہ گار ہوں گے ﴿۱۰۶﴾ پھر اگر

عُثِرَ عَلَىٰ أَنَّهُمَا اسْتَحَقَّا إِثْمًا فَأَخْرَجَ يَقُومَنَّ مَقَامَهُمَا

پتہ چلے کہ ان دونوں نے کوئی حق تلفی کی ہے تو ان کی جگہ دوسرے دو شخص ان لوگوں میں سے کھڑے ہوں

مِنَ الَّذِينَ اسْتَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْأُولٰٓئِينَ فَيُقْسِمْنَ بِاللَّهِ

جن کا حق پچھلے دو گواہوں نے مارنا چاہا تھا، وہ اللہ کی قسم کھائیں کہ

لَشَهَادَتُنَا أَحَقُّ مِنْ شَهَادَتِهِمَا وَمَا اعْتَدَيْنَا ۚ إِنَّا

ہماری گواہی ان دونوں کی گواہی سے زیادہ سچی ہے اور ہم نے کوئی زیادتی نہیں کی، اگر ہم ایسا کریں

إِذَا لَبِينَ الظَّالِمِينَ ﴿۱۰۷﴾ ذٰلِكَ اَدْنٰی اَنْ يَّآتُوْا بِالشَّهَادَةِ

تو ہم ظالموں میں سے ہوں گے ﴿۱۰۷﴾ یہ قریب ترین طریقہ ہے کہ لوگ گواہی

عَلٰی وَجْهٍ اَوْ يَخَافُوْا اَنْ تَرَدَّ اَيْمَانُ بَعْدَ اَيْمَانِهِمْ ط

ٹھیک طریقہ پر دیں یا اس سے ڈریں کہ ہماری قسم ان کی قسم کے بعد لوٹا دی جائے گی،

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاسْمَعُوا ط وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ

اور اللہ سے ڈرو اور سُنو، اللہ نافرمانوں کو سیدھی راہ

الْفٰسِقِيْنَ ﴿۱۰۸﴾ يَوْمَ يَجْمَعُ اللَّهُ الرُّسُلَ فَيَقُولُ مَاذَا

نہیں چلاتا ﴿۱۰۸﴾ جس دن اللہ پیغمبروں کو جمع کرے گا پھر پوچھے گا کہ تم کو

اُجِبْتُمْ ط قَالُوْا لَا عَلَمَ لَنَا اِنَّكَ اَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوْبِ ﴿۱۰۹﴾

کیا جواب ملا تھا، وہ کہیں گے: ہمیں کچھ علم نہیں، غیب کی باتوں کا تمام علم تو آپ ہی کے پاس ہے ﴿۱۰۹﴾

اِذْ قَالَ اللَّهُ لِيَعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ اذْكُرْ نِعْمَتِي

جب اللہ کہے گا: اے عیسیٰ ابن مریم! میری اس نعمت کو یاد کرو

وَقُلْ

عَلَيْكَ وَعَلَىٰ الْوَالِدَيْنِ إِذَا أَيَّدْتُكَ بِرُوحِ الْقُدُسِ ۖ

جو میں نے تم پر اور تمہاری ماں پر کی ، جب کہ میں نے روح القدس سے تمہاری مدد کی ،

تُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا ۚ وَإِذْ عَلَّمْتُكَ

تم لوگوں سے بات کرتے تھے گود میں بھی اور بڑی عمر میں بھی ، اور جب میں نے تم کو

الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ ۚ وَإِذْ تَخْلُقُ

کتاب اور حکمت اور تورات و انجیل کی تعلیم دی ، اور جب تم بناتے تھے

مِنَ الطِّينِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ بِإِذْنِي فَتَنْفُخُ فِيهَا

مٹی سے پرندے جیسی صورت میرے حکم سے پھر اس میں پھونک مارتے تھے

فَتَكُونُ طَيْرًا ۖ بِإِذْنِي وَتُبْرِئُ الْأَكْمَةَ وَالْأَبْرَصَ

تو وہ میرے حکم سے پرندہ بن جاتی تھی ، اور تم اندھے اور کوڑھی کو میرے حکم سے

بِإِذْنِي ۚ وَإِذْ تُخْرِجُ الْمَوْتَىٰ بِإِذْنِي ۚ وَإِذْ كَفَفْتُ بَنِي

اچھا کر دیتے تھے ، اور جب تم مردوں کو میرے حکم سے نکال کھڑا کرتے تھے ، اور جب میں نے بنی اسرائیل کو تم سے

إِسْرَآءِيلَ عَنْكَ إِذْ جِئْتَهُمُ بِالْبَيِّنَاتِ فَقَالَ الَّذِينَ

روکا جب کہ تم ان کے پاس کھلی نشانیاں لے کر آئے تو ان میں سے

كَفَرُوا مِنْهُمْ إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝۱۰ وَإِذْ

کافروں نے کہا کہ یہ تو بس ایک کھلا ہوا جادو ہے ۱۰ اور جب

أَوْحَيْتُ إِلَى الْخَوَارِجِ أَنْ آمِنُوا بِي وَبِرَسُولِي ۚ قَالُوا

میں نے خواریوں کے دل میں ڈال دیا کہ مجھ پر اور میرے رسول پر ایمان لاؤ تو انہوں نے کہا کہ

أَمَنَّا وَاشْهَدْ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ۝۱۱ إِذْ قَالَ الْخَوَارِجُ

ہم ایمان لائے اور آپ گواہ رہیے کہ ہم فرماں بردار ہیں ۱۱ جب خواریوں نے کہا کہ

يَعِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ هَلْ يَسْتَطِيعُ رَبُّكَ أَنْ يُنْزِلَ

اے عیسیٰ ابن مریم ! کیا آپ کا رب یہ کر سکتا ہے کہ ہم پر آسمان سے

عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ ۖ قَالَ اتَّقُوا اللَّهَ إِن كُنْتُمْ

ایک دسترخوان آتارے ، عیسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا : اللہ سے ڈرو اگر تم

مُؤْمِنِينَ ۝۱۲ قَالُوا نُرِيدُ أَنْ نَأْكُلَ مِنْهَا وَتَطْعَنَ

ایمان والے ہو ۱۲ انہوں نے کہا کہ ہم چاہتے ہیں کہ ہم اس میں سے کھائیں اور ہمارے دل

مَنْ

قُلُوبُنَا وَنَعْلَمَ أَنْ قَدْ صَدَّقْتَنَا وَكَوْنٍ عَلَيْهَا مِنْ

مطمن ہوں اور ہم یہ جان لیں کہ آپ نے ہم سے سچ کہا اور ہم اس پر

الشَّاهِدِينَ ۱۱۳ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا

گواہی دینے والے بن جائیں ۱۱۳ عیسیٰ ابن مریم نے دعا کی : اے اللہ ہمارے رب!

أَنْزِلْ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ تَكُونُ لَنَا عِيدًا

آپ آسمان سے ہم پر ایک دسترخوان اتاریے جو ہمارے لیے ایک عید بن جائے

لَا وَلَنَا وَآخِرْنَا وَآيَةً مِنْكَ ۚ وَارْزُقْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ

ہمارے اگلوں کے لیے اور ہمارے پچھلوں کے لیے اور آپ کی طرف سے ایک نشانی ہو، اور ہمیں عطا کرے آپ ہی بہترین

الرَّازِقِينَ ۱۱۴ قَالَ اللَّهُ إِنِّي مُنْزِلُهَا عَلَيْكُمْ ۚ فَسَنَ

عطا فرمانے والے ہیں ۱۱۴ اللہ نے کہا : میں یہ دسترخوان ضرور تم پر اتاروں گا ، پھر اس کے بعد

يَكْفُرُ بَعْدُ مِنْكُمْ فَإِنِّي أَعَذِّبُهُ عَذَابًا لَا أَعَذِّبُهُ

تم میں سے جو شخص کفر کرے گا اس کو میں ایسی سزا دوں گا جو دنیا میں

أَحَدًا مِنَ الْعَالَمِينَ ۱۱۵ وَإِذْ قَالَ اللَّهُ لِعِيسَى

کسی کو نہ دی ہوگی ۱۱۵ اور جب اللہ پوچھے گا کہ اے عیسیٰ

ابْنُ مَرْيَمَ ءَأَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُونِي وَأُمِّي

ابن مریم ! کیا تم نے لوگوں سے کہا تھا کہ مجھ کو اور میری ماں کو

الْهَيْنِ مِنْ دُونِ اللَّهِ ۚ قَالَ سُبْحَنَكَ مَا يَكُونُ لِي

اللہ کے سوا معبود بنا لو ؟ وہ جواب دیں گے کہ (اے رب) آپ تو پاک ہیں ، میرا یہ کام نہ تھا کہ

أَنْ أَقُولَ مَا لَيْسَ لِي بِحَقٍّ ۚ إِن كُنْتَ قُلْتَهُ فَقَدْ

میں وہ بات کہوں جس کا مجھے کوئی حق نہیں ، اگر میں نے یہ کہا ہوگا تو آپ کو

عِلْمَتُهُ ۚ تَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِي وَلَا أَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِكَ ۚ

ضرور معلوم ہوگا ، آپ جانتے ہیں جو میرے جی میں ہے اور میں نہیں جانتا جو آپ کے جی میں ہے،

إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ۱۱۶ مَا قُلْتَ لَهُمْ إِلَّا مَا

بے شک آپ ہی تو چھپی باتوں کو جاننے والے ہیں ۱۱۶ میں نے تو ان سے وہی بات کہی

أَمَرْتَنِي بِهِ أَنْ أَعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ ۚ وَكُنْتُ

جس کا آپ نے مجھے حکم دیا تھا ، یہ کہ اللہ کی عبادت کرو جو میرا بھی رب ہے اور تمہارا بھی رب ہے ، اور میں

۱۱۳

۱۱۵

وَقَالَ الْبَنِيُّ سُبْحَانَكَ مَا يَكُونُ لِي

۱۱۴

عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَّا دُمْتُ فِيهِمْ ۚ فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ

اُن پر گواہ تھا جب میں اُن کے درمیان تھا ، پھر جب آپ نے مجھ کو اٹھا لیا تو آپ ہی

أَنْتَ الرَّقِيبُ عَلَيْهِمْ ۖ وَأَنْتَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝۱۱۷

اُن پر نگران تھے ، اور آپ تو ہر چیز پر گواہ ہیں ۝۱۱۷

إِنْ تُعَذِّبُهُمْ فَإِنَّهُمْ عَبْدُكَ ۚ وَإِنْ تَغْفِرَ لَهُمْ فإِنَّكَ

اگر آپ اُن کو سزا دیں تو وہ آپ ہی کے بندے ہیں ، اور اگر آپ اُنہیں معاف فرما دیں تو آپ ہی

أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝۱۱۸ قَالَ اللَّهُ هَذَا يَوْمُ يَنْفَعُ

زبردست ہیں ، حکمت والے ہیں ۝۱۱۸ اللہ کہے گا : آج وہ دن ہے کہ

الصَّادِقِينَ صِدْقُهُمْ ۚ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

سچوں کو اُن کا سچ کام آئے گا ، اُن کے لیے باغات ہیں جن کے نیچے

الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا

نہیں بہہ رہی ہیں ، اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، اللہ اُن سے راضی ہوا اور وہ اللہ سے راضی

عَنْهُ ۚ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝۱۱۹ لِلَّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ

ہوئے ، یہی بڑی کامیابی ہے ۝۱۱۹ آسمانوں اور زمین میں اور جو کچھ اُن میں ہے

وَالْأَرْضِ وَمَا فِيهِنَّ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۱۲۰

سب کی بادشاہت اللہ ہی کے لیے ہے ، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۱۲۰

(سورۃ الانعام مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیات (۲۰، ۲۳، ۹۱، ۹۳، ۱۱۴، ۱۳۱، ۱۵۱ تا ۱۵۳) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں اس میں (۱۶۵) آیات اور (۲۰) کوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶) نمبر پر ہے اور سورۃ حجر کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۲۹۳۵) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۱۰۰) کلمات ہیں

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضَ وَجَعَلَ

تمام تعریفیں اللہ کے لیے ہیں جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور اندھیروں

الظُّلُمٰتِ وَالنُّوْرَ ۚ ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ ۝۱

اور روشنی کو بنایا ، پھر بھی منکر لوگ دوسروں کو اپنے رب کا منسر ٹھہراتے ہیں ۝۱

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا ۚ

وہی ہے جس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا پھر ایک مدت مقرر کی

وَأَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَهُ ثُمَّ أَنْتُمْ تَمْتَرُونَ ﴿٦﴾ وَهُوَ اللَّهُ

اور (وہ) مقررہ مدت اسی کے علم میں ہے ، پھر بھی تم شک کرتے ہو ﴿٦﴾ اور وہی اللہ

فِي السَّمٰوٰتِ وَفِي الْاَرْضِ ط يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ

آسمانوں میں ہے اور زمین میں ہے ، وہ تمہارے چھپے اور کھلے کو جانتا ہے

وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ ﴿٣﴾ وَمَا تَأْتِيهِمْ مِّنْ آيَةٍ مِّنْ

اور وہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ﴿٣﴾ اور اُن کے رب کی نشانیوں میں سے

آيَةٍ رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ﴿٦﴾ فَقَدْ

جو بھی نشانی اُن کے پاس آتی ہے تو وہ اُس سے منہ موڑ لیتے ہیں ﴿٦﴾ چنانچہ

كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ ط فَسَوْفَ يَأْتِيهِمْ

جو حق اُن کے پاس آیا ہے اُس کو بھی انہوں نے ٹھٹھلا دیا ، پس جلد ہی اُن کے پاس

أَنْبَأُوا مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ﴿٥﴾ أَلَمْ يَرَوْا كَمْ

اُس چیز کی خبریں آئیں گی جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے ﴿٥﴾ کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ

أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِّنْ قَرْنٍ مَّكَّنْهُمْ فِي الْاَرْضِ

ہم نے اُن سے پہلے کتنی قوموں کو ہلاک کر دیا ، اُن کو ہم نے زمین میں اتنی طاقت دی تھی

مَا لَمْ نُمَكِّنْ لَهُمْ لَكُمْ وَأَرْسَلْنَا السَّمَاءَ عَلَيْهِمْ مِّدْرَارًا

جتنی تم کو نہیں دی اور ہم نے اُن پر آسمان سے خوب بارش برسائی،

وَجَعَلْنَا الْأَنْهَارَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمْ فَأَهْلَكْنَاهُمْ

اور ہم نے نہریں جاری کیں جو اُن کے نیچے بہتی تھیں پھر ہم نے اُن کو اُن کے گناہوں کی وجہ سے

بِذُنُوبِهِمْ وَأَنْشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قَرْنًا آخَرِينَ ﴿٦﴾

ہلاک کر ڈالا اور اُن کے بعد ہم نے دوسری قوموں کو اُٹھایا ﴿٦﴾

وَلَوْ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ كِتَابًا فِي قِرْطَاسٍ فَلَمْسُوهُ

اور اگر ہم آپ پر ایسی کتاب اتارتے جو کاغذ میں لکھی ہوئی ہوتی اور وہ اُس کو اپنے ہاتھوں سے

بِأَيْدِيهِمْ لَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ

جُھو بھی لیتے تب بھی انکار کرنے والے یہ کہتے کہ یہ تو ایک کھلا ہوا

مُبِينٌ ﴿٤﴾ وَقَالُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ مَلَكٌ ط وَلَوْ

جادو ہے ﴿٤﴾ اور وہ کہتے ہیں کہ اُس پر کوئی فرشتہ کیوں نہیں اتارا گیا، اور اگر

أَنْزَلْنَا مَلَكَ الْقُضَى الْأَمْرُ ثُمَّ لَا يَنْظُرُونَ ۝ ۸ وَلَوْ جَعَلْنَاهُ

ہم کوئی فرشتہ اتارتے تو معاملے کا فیصلہ ہو جاتا پھر انہیں کوئی مہلت نہ ملتی ۸ اور اگر ہم کسی فرشتے کو

مَلَكَ لَجَعَلْنَاهُ رَجُلًا وَلَلَبَسْنَا عَلَيْهِمْ مَا يَلْبِسُونَ ۝ ۹

رسول بنا کر بھیجتے تو اُس کو بھی آدمی بناتے اور اُن کو اُسی خُشبے میں ڈال دیتے جس میں وہ اب پڑے ہوئے ہیں ۹

وَلَقَدْ اسْتَهْزَيْ بِرُسُلٍ مِّن قَبْلِكَ فَحَاقَ بِالَّذِينَ

اور آپ سے پہلے بھی رسولوں کا مذاق اڑایا گیا تو اُن میں سے جن لوگوں نے مذاق اڑایا

سَخِرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۝ ۱۰ قُلْ

اُن کو اُس چیز نے آگھیرا جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے ۱۰ (اے نبی) آپ کہہ دیجیے کہ

سَيَرَوْا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ انْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ

زمین میں چلو پھرو اور دیکھو کہ ٹھٹھلانے والوں کا انجام

الْمُكَذِّبِينَ ۝ ۱۱ قُلْ لِّمَن مَّا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ط

کیا ہوا ۱۱ (اُن سے) پوچھیے کہ کس کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے،

قُلْ لِلّٰهِ ط كَتَبَ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ ط لِيَجْغَعَنَّكُمْ اِلٰى

آپ کہہ دیجیے کہ سب کچھ اللہ کا ہے، اُس نے اپنے اوپر رحمت لکھ لی ہے، وہ ضرور تم کو جمع کرے گا

يَوْمِ الْقِيٰمَةِ لَا رَيْبَ فِيْهِ ط الَّذِيْنَ خَسِرُوْا اَنْفُسَهُمْ

قیامت کے دن جس میں کوئی شک نہیں، جن لوگوں نے اپنے آپ کو گھٹائے میں ڈالا

فَهُمْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۝ ۱۲ وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي الْبَيْلِ وَالنَّهَارِ ط

وہی ہیں جو اُس پر ایمان نہیں لاتے ۱۲ اور اللہ ہی کا ہے جو کچھ ٹھہرتا ہے رات میں اور دن میں،

وَهُوَ السَّيِّعُ الْعَلِيْمُ ۝ ۱۳ قُلْ اَغْيَرِ اللّٰهُ اَتَّخِذُ وَلِيًّا

اور وہ سب کچھ سننے والا، جاننے والا ہے ۱۳ کہہ دیجیے کہ کیا میں اللہ کے ہوا کسی اور کو مددگار بناؤں

فَاَطِرِ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ يُطْعِمُ وَلَا يُطْعَمُ ط

جو بنانے والا ہے آسمانوں کا اور زمین کا اور وہ سب کو کھلاتا ہے اور اُس کو نہیں کھلایا جاسکتا،

قُلْ اِنِّيْٓ اُمِرْتُ اَنْ اَكُوْنَ اَوَّلَ مَنْ اَسْلَمَ

کہیے کہ مجھ کو حکم ملا ہے کہ میں سب سے پہلے اسلام لانے والا بنوں

وَلَا تَكُوْنَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِيْنَ ۝ ۱۴ قُلْ اِنِّيْٓ اَخَافُ اِنْ

اور تم ہرگز مشرکوں میں سے نہ بنو ۱۴ کہیے کہ اگر میں نے اپنے رب کی

عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ⑮ مَنْ يُصْرَفْ

نافرمانی کی تو میں ایک بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ⑮ جس شخص سے وہ

عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمَهُ ۖ وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْبَیِّنُ ⑯

اس دن بٹا لیا گیا اس پر اللہ نے بڑا رحم فرمایا ، اور یہی کھلی کامیابی ہے ⑯

وَإِنْ يَسْأَلْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ ۖ

اور اگر اللہ تم کو کوئی نقصان پہنچائے تو اس کے سوا کوئی اس کا دور کرنے والا نہیں،

وَإِنْ يَسْأَلْكَ بِخَيْرٍ فَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑰

اور اگر اللہ تم کو کوئی بھلائی پہنچائے تو وہ ہر چیز پر قادر ہے ⑰

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ ۖ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ⑱

اور اسی کا زور ہے اپنے بندوں پر ، اور وہ حکمت والا ، سب کی خبر رکھنے والا ہے ⑱

قُلْ أَمْرٌ شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةً ۖ قُلِ اللَّهُ شَهِيدٌ

پوچھیے کہ سب سے بڑا گواہ کون ہے ، کہہ دیجیے کہ اللہ ہے جو میرے

بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۖ وَأَوْحَىٰ إِلَىٰ هَذَا الْقُرْآنِ لِأُنْذِرَكُمْ

اور تمہارے درمیان گواہ ہے اور مجھ پر یہ قرآن اتارا گیا ہے تاکہ میں تم کو اس کے ذریعے سے خبردار

بِهِ وَمَنْ بَلَغَ ۖ أَيْنَكُمْ لَتَشْهَدُونَ أَنَّ مَعَ اللَّهِ

کرتا رہوں اور اس کو جس تک یہ پہنچے ، کیا تم اس کی گواہی دیتے ہو کہ اللہ کے ساتھ

الِهَةٌ أُخْرَىٰ ۖ قُلْ لَا أَشْهَدُ ۚ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ

کچھ اور معبود بھی ہیں ؟ کہہ دیں کہ میں اس کی گواہی نہیں دیتا ، نیز کہہ دیں کہ وہ تو بس ایک ہی

وَاحِدٌ وَإِنِّي بَرِيءٌ مِّمَّا تُشْرِكُونَ ⑲ الَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ

معبود ہے اور میں بری ہوں تمہارے شرک سے ⑲ جن لوگوں کو ہم نے کتاب

الْكِتَابِ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ ۚ الَّذِينَ

دی ہے وہ محمد (ﷺ) کو ایسے پہچانتے ہیں جیسے اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں ، جن لوگوں نے

خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۚ وَمَنْ أَظْلَمُ

اپنے آپ کو گھائے میں رکھا وہ اس کو نہیں مانتے ⑳ اور اس شخص سے زیادہ ظالم

مَنْ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ۖ إِنَّهُ

کون ہوگا جو اللہ پر جھوٹا بہتان باندھے یا اللہ کی نشانیوں کو ٹھٹھلائے ، یقیناً

لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿٢١﴾ وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَبِيْعًا ثُمَّ

ظالموں کو کامیابی نہیں ملتی ﴿۲۱﴾ اور جس دن ہم اُن سب کو جمع کریں گے پھر

نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا آيِنُ شُرَكَائِكُمْ الَّذِينَ كُنْتُمْ

ہم کہیں گے اُن مشرکوں سے کہ تمہارے وہ شریک کہاں ہیں جن کا تم کو

تَزْعُمُونَ ﴿٢٢﴾ ثُمَّ لَمْ تَكُنْ فَتَنْتَهُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا وَاللَّهِ

دعویٰ تھا ﴿۲۲﴾ پھر اُن کے پاس کوئی فریب نہیں رہے گا سوائے اِس کے کہ وہ کہیں گے کہ ہمارے رب

رَبَّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ ﴿٢٣﴾ أَنْظِرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلَى

اللہ کی قسم! ہم تو شرک کرنے والے نہ تھے ﴿۲۳﴾ دیکھیے کس طرح انہوں نے اپنے آپ پر

أَنْفُسِهِمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿٢٤﴾ وَمِنْهُمْ

جھوٹ بولا اور کھو گئیں اُن سے وہ باتیں جو وہ بنایا کرتے تھے ﴿۲۴﴾ اور اُن میں سے بعض لوگ

مَنْ يَسْتَسْتَعِزُّ إِلَيْكَ ۖ وَجَعَلْنَا عَلَى قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ

ایسے ہیں جو آپ کی طرف کان لگاتے ہیں؛ حالانکہ ہم نے اُن کے دلوں پر پردے ڈال دیے ہیں کہ

يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا ط وَإِنْ يَرَوْا كَلًّا آيَةً

وہ اُس کو نہ سمجھیں اور اُن کے کانوں میں بوجھ ہے، اگر وہ تمام نشانیاں بھی دیکھ لیں تب بھی

لَا يُؤْمِنُوا بِهَا ط حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ يُجَادِلُونَكَ يَقُولُ

اُن پر ایمان نہ لائیں گے، یہاں تک کہ جب وہ آپ کے پاس آپ سے جھگڑنے آتے ہیں تو وہ منکر

الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا آسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٢٥﴾ وَهُمْ

کہتے ہیں کہ یہ تو بس پہلے لوگوں کی کہانیاں ہیں ﴿۲۵﴾ وہ لوگوں کو

يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْتَعُونَ عَنْهُ ۖ وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا

اُس سے روکتے ہیں اور خود بھی اُس سے الگ رہتے ہیں، وہ خود اپنے آپ کو

أَنْفُسِهِمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ﴿٢٦﴾ وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَىٰ

ہلاک کر رہے ہیں مگر وہ نہیں سمجھتے ﴿۲۶﴾ اور اگر آپ اُن کو اُس وقت دیکھو جب وہ

النَّارِ فَقَالُوا يَلَيْتَنَا نُرَدُّ وَلَا نُكَذِّبُ بِآيَاتِ رَبِّنَا

آگ پر کھڑے کیے جائیں گے اور کہیں گے کہ کاش! ہم دوبارہ لوٹا دیے جائیں تو ہم اپنے رب کی نشانیوں کو نہ جھٹلائیں گے

وَنَكُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٢٧﴾ بَلْ بَدَالَهُمْ مَا كَانُوا

اور ہم ایمان والوں میں سے ہو جائیں گے ﴿۲۷﴾ اب اُن پر وہ چیز کھل گئی جس کو وہ

يُخْفُونَ مِنْ قَبْلُ ۖ وَلَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا نُهُوا عَنْهُ

اس سے پہلے چھپاتے تھے، اور اگر وہ واپس بھیج دیے جائیں تو وہ پھر وہی کریں گے جس سے وہ روکے گئے تھے،

وَأَنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿۲۸﴾ وَقَالُوا إِن هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا

اور بے شک وہ جھوٹے ہیں ﴿۲۸﴾ اور کہتے ہیں کہ زندگی تو بس یہی ہماری دنیا کی زندگی ہے

وَمَا نَحْنُ بِبَعْعُوثِينَ ﴿۲۹﴾ وَلَوْ تَرَى إِذْ وَقَفُوا عَلَى رَبِّهِمْ ۖ

اور ہم پھر اٹھائے جانے والے نہیں ہیں ﴿۲۹﴾ اور اگر آپ وہ وقت دیکھتے جب وہ اپنے رب کے سامنے کھڑے کیے جائیں گے،

قَالَ أَلَيْسَ هَذَا بِالْحَقِّ ۖ قَالُوا بَلَىٰ وَرَبِّنَا ۖ قَالَ فَذُوقُوا

وہ ان سے پوچھے گا کہ کیا یہ حقیقت نہیں ہے، وہ جواب دیں گے کہ ہاں ہمارے رب کی قسم! یہ حقیقت ہے، اللہ فرمائے گا: اچھا

الْعَذَابِ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿۳۰﴾ قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ

تو عذاب چکھو اس انکار کے بدلے جو تم کرتے تھے ﴿۳۰﴾ یقیناً وہ لوگ گھائے میں رہے

كَذَّبُوا بِلِقَاءِ اللَّهِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ السَّاعَةُ بَغْتَةً

جنہوں نے اللہ سے ملنے کو جھٹلایا، یہاں تک کہ جب وہ گھڑی ان پر اچانک آئے گی

قَالُوا يَحْسَرْتُنَا عَلَىٰ مَا فَرَّطْنَا فِيهَا ۖ وَهُمْ يَحْمِلُونَ

تو وہ کہیں گے کہ ہائے افسوس! اس بارے میں ہم نے کیسی کوتاہی کی اور وہ اپنے بوجھ

أَوْزَارَهُمْ عَلَىٰ ظُهُورِهِمْ ۖ أَلَا سَاءَ مَا يَزِرُونَ ﴿۳۱﴾ وَمَا

اپنی پیٹھوں پر اٹھائے ہوئے ہوں گے، کتنا ہی بُرا ہے وہ بوجھ جس کو وہ اٹھائیں گے ﴿۳۱﴾ اور دنیا

الْحَيَاةِ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ وَلَهْوٌ ۖ وَلَلْآخِرَةُ خَيْرٌ

کی زندگی تو بس ایک کھیل تماشا ہے، اور آخرت کا گھر بہتر ہے

لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۳۲﴾ قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ

ان لوگوں کے لیے جو تقویٰ رکھتے ہیں، کیا تم نہیں سمجھتے ﴿۳۲﴾ ہم کو معلوم ہے کہ

لَيَحْزُنَكَ الَّذِي يَقُولُونَ فَإِنَّهُمْ لَا يُكَذِّبُونَكَ وَلَكِنَّ

وہ جو کچھ کہتے ہیں اس سے آپ کو رنج ہوتا ہے، یہ لوگ آپ کو نہیں جھٹلاتے بلکہ

الظَّالِمِينَ بِآيَاتِ اللَّهِ يَجْحَدُونَ ﴿۳۳﴾ وَلَقَدْ كَذَّبَتْ رُسُلٌ

یہ ظالم دراصل اللہ کی نشانیوں کا انکار کر رہے ہیں ﴿۳۳﴾ اور آپ سے پہلے بھی رسولوں کو

مِّن قَبْلِكَ فَصَبْرُوا عَلَىٰ مَا كُذِّبُوا وَأُوذُوا حَتَّىٰ

جھٹلایا گیا تو انہوں نے جھٹلاتے جانے اور تکلیف دیے جانے پر صبر کیا یہاں تک کہ

أَتَهُمْ نَصْرُنَا وَلَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ۚ وَلَقَدْ جَاءَكَ

اُن کو ہماری مدد پہنچ گئی ، اور اللہ کی باتوں کو کوئی بدلنے والا نہیں ، اور پیغمبروں کی کچھ خبریں

مِنْ نَّبَايَ الْمُرْسَلِينَ ۚ (۳۲) وَإِنْ كَانَ كَبُرَ عَلَيْكَ

تو آپ کو پہنچ ہی چکی ہیں (۳۲) اور اگر اُن کی بے رخی آپ پر

إِعْرَاضُهُمْ فَإِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَبْتَغِيَ نَفَقًا فِي الْأَرْضِ

گراں گزر رہی ہے تو اگر آپ میں کچھ زور ہے تو یا تو زمین میں کوئی سرنگ ڈھونڈو

أَوْ سُلَّمًا فِي السَّمَاءِ فَتَأْتِيَهُمْ بِآيَةٍ ۚ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ

یا آسمان میں سیڑھی لگاؤ اور اُن کے لیے کوئی نشانی لے آؤ ، اور اگر اللہ چاہتا

لَجَمَعَهُمْ عَلَى الْهُدَىٰ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْجَاهِلِينَ ۚ (۳۵)

تو اُن سب کو ہدایت پر جمع کر دیتا ، پس آپ نادانوں میں سے نہ بنیں (۳۵)

إِنَّمَا يَسْتَجِيبُ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ ۚ وَالْمَوْتَىٰ يَبْعَثُهُمْ

قبول تو وہی لوگ کرتے ہیں جو سنتے ہیں ، اور مردوں کو اللہ

اللَّهُ ثُمَّ إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ۚ (۳۶) وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ

اُٹھائے گا پھر وہ اسی کی طرف لوٹائے جائیں گے (۳۶) اور وہ کہتے ہیں کہ رسول پر کوئی نشانی

مِّن رَّبِّهِ ۚ قُلْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ عَلَىٰ أَنْ يُنْزِلَ آيَةً

اِس کے رب کی طرف سے کیوں نہیں آتری ؟ آپ کہیے کہ بے شک اللہ قادر ہے کہ کوئی نشانی اتارے

وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۚ (۳۷) وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ

مگر اکثر لوگ نہیں جانتے (۳۷) اور جو جانور زمین پر چلتا ہے

وَلَا طَيْرٍ يَّطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ أَمْثَلُكُمْ ۚ مَا فَرَّطْنَا فِي

اور جو بھی پرندہ اپنے دونوں پروں سے اڑتا ہے وہ سب تمہاری ہی طرح کی اُممیں ہیں ، ہم نے لکھنے میں

الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يُحْشَرُونَ ۚ (۳۸) وَالَّذِينَ

کوئی چیز نہیں چھوڑی ہے پھر سب اپنے رب کے پاس اکٹھے کیے جائیں گے (۳۸) اور جنہوں نے

كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا صُمُّ وَبُكْمٌ فِي الظُّلُمَاتِ ۚ مَنْ يَشَاءِ اللَّهُ

ہماری نشانیوں کو جھٹلایا وہ بہرے اور گونگے ہیں جو اندھیروں میں پڑے ہوئے ہیں ، اللہ جس کو چاہتا ہے

يُضِلُّهُ ۚ وَمَنْ يَشَاءُ يُجْعَلْهُ عَلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۚ (۳۹)

بھٹکا دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے سیدھی راہ پر لگا دیتا ہے (۳۹)

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ أَوْ أَتَتْكُمُ السَّاعَةُ

آپ کہیے کہ یہ بتاؤ کہ اگر تم پر اللہ کا عذاب آجائے یا قیامت آجائے

أَغْيَرُ اللَّهُ تَدْعُونَ ۚ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۴۰﴾ بَلْ إِيَّاهُ

تو کیا تم اللہ کے سوا کسی اور کو پکارو گے؟ ذرا بتاؤ اگر تم سچے ہو ﴿۴۰﴾ بلکہ تم اسی کو

تَدْعُونَ فَيَكْشِفُ مَا تَدْعُونَ إِلَيْهِ إِنْ شَاءَ

پکارو گے، پھر وہ دور کر دیتا ہے اُس مصیبت کو جس کے لیے تم اُس کو پکارتے ہو اگر وہ چاہتا ہے

وَتَنْسَوْنَ مَا تَشْرِكُونَ ۚ ﴿۴۱﴾ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ

اور تم بھول جاتے ہو اُن کو جنہیں تم شریک ٹھہراتے ہو ﴿۴۱﴾ اور تم سے پہلے بہت سی

مِّنْ قَبْلِكَ فَآخَذْنَهُمْ بِالْبَاسَاءِ وَالضَّرَّاءِ لَعَلَّهُمْ

قوموں کی طرف ہم نے رسول بھیجے پھر ہم نے اُن کو پکڑا سختی میں اور تکلیف میں؛ تاکہ وہ

يَتَضَرَّعُونَ ﴿۴۲﴾ فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا تَضَرَّعُوا

گڑگڑائیں ﴿۴۲﴾ پس جب ہماری طرف سے اُن پر سختی آئی تو کیوں نہ وہ گڑگڑائے؛

وَلَكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَزَيَّنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ مَا كَانُوا

بلکہ اُن کے دل سخت ہو گئے اور شیطان اُن کے عمل کو اُن کی نظر میں خوش نما کر کے

يَعْمَلُونَ ﴿۴۳﴾ فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا عَلَيْهِمْ

دکھاتا رہا ﴿۴۳﴾ پھر جب انہوں نے اُس نصیحت کو بھلا دیا جو اُن کو کی گئی تھی تو ہم نے اُن پر ہر چیز کے

أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ ۖ حَتَّىٰ إِذَا فَرَّحُوا بِمَا أُوتُوا أَخَذْنَاهُمْ

دروازے کھول دیے، یہاں تک کہ جب وہ اُس چیز پر خوش ہو گئے جو انہیں دی گئی تھی تو ہم نے اچانک اُن کو

بَغْتَةً ۖ فَآذَا هُمْ مُبْلِسُونَ ﴿۴۴﴾ فَقُطِعَ دَابِرُ الْقَوْمِ

پکڑ لیا، اُس وقت وہ ناامید ہو کر رہ گئے ﴿۴۴﴾ پس اُن لوگوں کی جڑ کاٹ دی گئی

الَّذِينَ ظَلَمُوا ۖ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿۴۵﴾ قُلْ

جنہوں نے ظلم کیا تھا، اور ساری تعریف اللہ کے لیے ہے جو تمام جہانوں کا رب ہے ﴿۴۵﴾ آپ کہہ دیجیے کہ

أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ اللَّهُ سَمْعَكُمْ وَأَبْصَارَكُمْ وَخَتَمَ

یہ بتاؤ کہ اگر اللہ چھین لے تمہارے کان اور تمہاری آنکھیں اور تمہارے دلوں پر

عَلَىٰ قُلُوبِكُمْ مِّنْ إِلَٰهٍ غَيْرِ اللَّهِ يَأْتِيَكُمْ بِهِ ۖ أَنْظُرْ

مُہر لگا دے تو اللہ کے سوا کون معبود ہے جو اُن کو واپس لائے، دیکھو کہ

كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْدِفُونَ ﴿٣٩﴾ قُلْ

ہم کیسے طرح طرح کی نشانیاں بیان کرتے ہیں پھر بھی وہ منہ موڑ لیتے ہیں ﴿۳۹﴾ کہہ دیجیے کہ

أَرَعَيْتَكُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَغْتَةً أَوْ جَهْرَةً

یہ بتاؤ کہ اگر اللہ کا عذاب تمہارے اوپر اچانک یا کھلے طور پر آجائے

هَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الظَّالِمُونَ ﴿٤٠﴾ وَمَا نُرْسِلُ

تو ظالموں کے سوا اور کون ہلاک ہوگا ﴿۴۰﴾ اور رسولوں کو ہم صرف

الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ ؕ فَمَنْ أَمَنَّ

خوش خبری دینے والے یا ڈرانے والے کی حیثیت سے بھیجتے ہیں ، پھر جو ایمان لایا

وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٤١﴾

اور اپنی اصلاح کی تو ان کے لیے نہ کوئی اندیشہ ہے اور نہ وہ غمگین ہوں گے ﴿۴۱﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا يَمَسُّهُمُ الْعَذَابُ بِمَا كَانُوا

اور جنہوں نے ہماری نشانیاں کو جھٹلایا تو ان کو عذاب پکڑ لے گا اس وجہ سے کہ وہ نافرمانی

يَفْسُقُونَ ﴿٤٢﴾ قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ

کرتے تھے ﴿۴۲﴾ آپ کہہ دیں کہ میں تم سے یہ نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں

وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ ؕ إِنْ

اور نہ میں غیب کو جانتا ہوں اور نہ میں تم سے کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں ، میں تو بس

أَتَّبِعُ إِلَّا مَا يُوحَىٰ إِلَيَّ ؕ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْلَىٰ

اس وحی کی پیروی کرتا ہوں جو میرے پاس آتی ہے ، آپ کہیے کہ کیا اندھا اور آنکھوں والا

وَالْبَصِيرُ ؕ أَفَلَا تَتَفَكَّرُونَ ﴿٥٠﴾ وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ

دونوں برابر ہو سکتے ہیں ، کیا تم غور نہیں کرتے ؟ ﴿۵۰﴾ اور آپ اس وحی کے ذریعے سے ڈرائیے

يَخَافُونَ أَنْ يُحْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَيْسَ لَهُمْ مِّنْ

ان لوگوں کو جو اندیشہ رکھتے ہیں اس بات کا کہ وہ اپنے رب کے پاس جمع کیے جائیں گے اس حال میں کہ اللہ کے سوا

دُونِهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ لَّعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿٥١﴾ وَلَا

نہ ان کا کوئی حمایتی ہوگا اور نہ سفارش کرنے والا ، شاید کہ وہ اللہ سے ڈریں ﴿۵۱﴾ اور آپ

تَطْرُدِ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ بِالْغَدَاةِ وَالْعَشِيِّ

ان لوگوں کو اپنے سے دور نہ کریں جو صبح و شام اپنے رب کو پکارتے ہیں

يُرِيدُونَ وَجْهَهُ ط مَا عَلَيْكَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِّنْ

اِس کی خوشنودی چاہتے ہوئے ، اُن کے حساب میں سے کسی چیز کا بوجھ آپ پر

شَيْءٍ وَمَا مِنْ حِسَابِكَ عَلَيْهِمْ مِّنْ شَيْءٍ فَتَطْرُدَهُمْ

نہیں اور نہ آپ کے حساب میں سے کسی چیز کا بوجھ اُن پر ہے کہ آپ اُن کو اپنے سے دور کر کے

فَتَكُونَ مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿٥٢﴾ وَكَذَلِكَ فَتَنَّا بَعْضَهُمْ

نا انسانی کرنے والوں میں سے ہو جائیں ﴿۵۲﴾ اور اِس طرح ہم نے اُن میں سے ایک کو دوسرے

بِبَعْضٍ لِّيَقُولُوا أَهَؤُلَاءِ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِّنْ

سے آزمایا ہے تاکہ وہ کہیں کہ کیا یہی وہ لوگ ہیں جن پر ہمارے درمیان اللہ کا

بَيْنَنَا ط أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَعْلَمَ بِالشَّاكِرِينَ ﴿٥٣﴾ وَإِذَا جَاءَكَ

فضل ہوا ہے ، کیا اللہ شکر گزاروں سے خوب واقف نہیں ؟ ﴿۵۳﴾ اور جب آپ کے پاس

الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِنَا فَقُلْ سَلَمٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ

وہ لوگ آئیں جو ہماری آیات پر ایمان لائے ہیں تو اُن سے کہیے کہ تم پر سلامتی ہو، تمہارے رب نے

رَبُّكُمْ عَلَىٰ نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ ۚ إِنَّهُ مَن عَمِلَ مِنْكُمْ

اپنے اوپر رحمت لکھ لی ہے ، بے شک تم میں جو کوئی نادانی سے

سُوْءًا بِجَهَالَةٍ ثُمَّ تَابَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَصْلَحَ ۚ فَأَنَّهُ

کوئی بُرائی کر بیٹھے پھر اُس کے بعد وہ توبہ کرے اور اصلاح کر لے تو وہ

غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٥٤﴾ وَكَذَلِكَ نُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ

بخشنے والا، مہربان ہے ﴿۵۴﴾ اور اِس طرح ہم اپنی نشانیاں کھول کر بیان کرتے ہیں اور تاکہ مجرموں کا طریقہ

سَبِيلُ الْمُجْرِمِينَ ﴿٥٥﴾ قُلْ إِنِّي نُهِيتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ

ظاہر ہو جائے ﴿۵۵﴾ (اے نبی) آپ کہہ دیجیے کہ مجھے اِس سے روکا گیا ہے کہ میں اُن کی عبادت کروں

تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ ط قُلْ لَا أَتَّبِعُ أَهْوَاءَكُمْ ۚ

جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو ، آپ کہہ دیں کہ میں تمہاری خواہشوں کی پیروی نہیں کر سکتا،

قَدْ ضَلَلْتُ إِذَا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُهْتَدِينَ ﴿٥٦﴾ قُلْ

اگر میں ایسا کروں تو میں راہ سے بھٹک جاؤں گا اور میں راہ پانے والوں میں سے نہ رہوں گا ﴿۵۶﴾ کہہ دیجیے کہ

إِنِّي عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّي وَكَذَّبْتُمْ بِهِ ط مَا عِنْدِي

میں اپنے رب کی طرف سے ایک روشن دلیل پر ہوں اور تم نے اُس کو جھٹلایا ہے ، وہ چیز میرے پاس

مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ ۖ إِنَّ الْحُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ ۖ يَقْضِ

نہیں ہے جس کے لیے تم جلدی کر رہے ہو، فیصلے کا اختیار صرف اللہ ہی کو ہے، وہی حق کو

الْحَقِّ وَهُوَ خَيْرُ الْفَصِلِينَ ﴿۵۷﴾ قُلْ لَوْ أَنَّ عِنْدِي

بیان کرتا ہے اور وہ بہترین فیصلہ کرنے والا ہے ﴿۵۷﴾ کہہ دیجیے کہ اگر وہ چیز میرے پاس ہوتی

مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ لَقَضِيَ الْأَمْرُ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۖ

جس کے لیے تم جلدی کر رہے ہو تو میرے اور تمہارے درمیان معاملے کا فیصلہ ہو چکا ہوتا،

وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالظَّالِمِينَ ﴿۵۸﴾ وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ

اور اللہ خوب جانتا ہے ظالموں کو ﴿۵۸﴾ اور اسی کے پاس غیب کی کنجیاں ہیں

لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ ۖ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ ۖ

جسے اس کے سوا کوئی نہیں جانتا، اللہ جانتا ہے جو کچھ خشکی میں اور سمندر میں ہے،

وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٌ

اور درخت سے گرنے والا کوئی پتہ ایسا نہیں جس کا اُسے علم نہ ہو اور زمین کی

فِي ظُلُمَاتِ الْأَرْضِ وَلَا رَطْبٌ وَلَا يَابِسٌ إِلَّا

تاریکیوں میں کوئی دانہ نہیں گرتا اور نہ کوئی تر اور خشک چیز مگر سب

فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ ﴿۵۹﴾ وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُم بِاللَّيْلِ

ایک کھلی کتاب میں درج ہے ﴿۵۹﴾ اور وہی ہے جو رات میں تم کو وفات دیتا ہے

وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُم بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ فِيهِ

اور دن کو جو کچھ تم کرتے ہو اس کو جانتا ہے پھر تم کو اٹھا دیتا ہے اس میں

لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى ۖ ثُمَّ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ

تاکہ مقررہ مدت پوری ہو جائے، پھر اسی کی طرف تمہاری واپسی ہے پھر وہ

يُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۖ وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ

تم کو باخبر کر دے گا اس سے جو تم کرتے رہے ہو ﴿۶۰﴾ اور وہ غالب ہے اپنے

عِبَادِهِ وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ

بندوں پر اور وہ تمہارے اوپر نگران بھیجتا ہے، یہاں تک کہ جب تم میں سے

أَحَدُكُمْ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفَرِّطُونَ ﴿۶۱﴾

کسی کی موت کا وقت آجاتا ہے تو ہمارے بھیجے ہوئے فرشتے اس کی روح قبض کر لیتے ہیں اور وہ کوتاہی نہیں کرتے ﴿۶۱﴾

ثُمَّ رُدُّوْا إِلَى اللَّهِ مَوْلَاهُمْ الْحَقُّ ۚ لَا لَهُ الْحُكْمُ ۖ
پھر سب ، اپنے حقیقی مالک اللہ کی طرف واپس لائے جائیں گے ، سُن لو ! حکم اسی کا ہے

وَهُوَ أَسْرَعُ الْحُسْبَيْنِ ۚ ۶۱ قُلْ مَنْ يُنَجِّيكُمْ مِّنْ
اور وہ بہت جلد حساب لینے والا ہے ۶۱ آپ کہہ دیجیے کہ کون تم کو نجات دیتا ہے

ظُلُمَتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً ۚ
خسکی اور سمندر کی تاریکیوں سے جب کہ تم اُس کو پکارتے ہو عاجزی سے اور چپکے چپکے

لَئِنْ أُنْجِنَا مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ۚ ۶۲
کہ اگر اللہ نے ہم کو نجات دے دی اِس مُصِیبت سے تو ہم اُس کے شکر گزار بندوں میں سے ہو جائیں گے ۶۲

قُلِ اللَّهُ يُنَجِّيكُمْ مِّنْهَا وَمِنْ كُلِّ غَرَبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ
کہہ دیجیے کہ اللہ ہی تم کو نجات دیتا ہے اِس سے اور ہر تکلیف سے پھر بھی تم

تُشْرِكُونَ ۚ ۶۳ قُلْ هُوَ الْقَادِرُ عَلَىٰ أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ
شُرک کرنے لگتے ہو ۶۳ کہہ دیں کہ اللہ قادر ہے اِس پر کہ تم پر کوئی عذاب

عَذَابًا مِّنْ فَوْقِكُمْ أَوْ مِنْ تَحْتَ أَرْجُلِكُمْ أَوْ يَلْبَسَكُمْ
بھیج دے تمہارے اوپر سے یا تمہارے پیروں کے نیچے سے یا تم کو گروہوں میں

شَيْعًا وَيُذِيقَ بَعْضَكُمْ بَأْسَ بَعْضٍ ۚ أَنْظُرْ كَيْفَ
تقسیم کر کے آپس میں بھڑا دے اور ایک کو دوسرے کی طاقت کا مزہ چکھا دے ، دیکھو ہم کس طرح

نَصَرَفُ الْآيَاتِ لَعَلَّهُمْ يَفْقَهُوْنَ ۚ ۶۴ وَكَذَّبَ بِهِ
دلیلوں کو مختلف پہلوؤں سے بیان کرتے ہیں تاکہ وہ سمجھیں ۶۴ اور آپ کی قوم نے اُس کو

قَوْمَكَ وَهُوَ الْحَقُّ ۚ قُلْ لَّسْتُ عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ۚ ۶۵
جھٹلادیا ہے حالانکہ وہ حق ہے ، آپ کہہ دیں کہ میں تمہارے اوپر داروغہ نہیں ہوں ۶۵

لِكُلِّ نَبِيٍّ مُّسْتَقَرٌّ ۚ وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ ۶۶ وَإِذَا رَأَيْتَ
ہر خبر کے لیے ایک وقت مُقَرَّر ہے اور تم جلد ہی جان لو گے ۶۶ اور جب آپ اُن لوگوں کو

الَّذِينَ يَخُوضُونَ فِي الْآيَاتِنَا فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ حَتَّىٰ
دیکھو جو ہماری آیتوں میں عیب نکالتے ہیں تو اُن سے الگ ہو جائیے

يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۚ وَإِمَّا يُنْسِيَنَّكَ
یہاں تک کہ وہ کسی اور بات میں لگ جائیں ، اور اگر کبھی شیطان آپ کو

الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرِى مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۶۸

بھلا دے تو یاد آنے کے بعد ایسے ناانصاف لوگوں کے پاس نہ بیٹھے ۶۸

وَمَا عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ

اور جو لوگ اللہ سے ڈرتے ہیں اُن پر اُن کے حساب میں سے کسی چیز کی ذمہ داری نہیں،

وَلَكِنْ ذِكْرَى لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ۶۹ وَذَرِ الَّذِينَ

البتہ یاد دلانا ہے شاید کہ وہ بھی ڈریں ۶۹ اور اُن لوگوں کو چھوڑ دیجیے جنہوں نے

اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لَعِبًا وَلَهْوًا وَغَرَّتْهُمُ الْحَيَوةُ

اپنے دین کو کھیل تماشہ بنا رکھا ہے اور جن کو دنیا کی زندگی نے

الدُّنْيَا وَذَكَرُ بِهِ أَنْ تَبْسَلَ نَفْسٌ بِمَا كَسَبَتْ ۷

دھوکے میں ڈال رکھا ہے، اور قرآن کے ذریعے نصیحت کرتے رہیے تاکہ کوئی شخص اپنے کیمے میں گرفتار نہ ہو جائے؛

لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ ۷ وَإِنْ

اس حال میں کہ اللہ سے بچانے والا کوئی مددگار اور سفارشی اُس کے لیے نہ ہو، اور اگر وہ

تَعْدِلُ كُلُّ عَدْلٍ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا ۸ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ

دنیا بھر کا معاوضہ بھی دے دے تب بھی اُس سے قبول نہ کیا جائے، یہی لوگ ہیں

أُبْسِلُوا بِمَا كَسَبُوا ۹ لَهُمْ شَرَابٌ مِنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ

جو اپنے کیمے میں گرفتار ہو گئے، اُن کے پینے کے لیے کھولتا ہوا پانی ہوگا اور درد ناک

أَلِيمٌ ۹ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ ۱۰ قُلْ أَدْعُوا مِنْ دُونِ

سزا ہوگی اس لیے کہ وہ کفر کرتے تھے ۱۰ (اے نبی) آپ کہیے کہ کیا ہم اللہ کو چھوڑ کر

اللَّهُ مَا لَا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّنَا وَنُرَدُّ عَلَىٰ أَعْقَابِنَا

اُن کو پکاریں جو ہم کو نہ نفع دے سکتے ہیں اور نہ ہم کو نقصان پہنچا سکتے ہیں اور کیا ہم اُلٹے پاؤں پھر جائیں

بَعْدَ إِذْ هَدَيْنَا اللَّهُ كَالَّذِي اسْتَهْوَتْهُ الشَّيَاطِينُ

بعد اِس کے کہ اللہ ہم کو سیدھا راستہ دکھا چکا ہے، اُس شخص کے مانند جس کو شیطانوں نے

فِي الْأَرْضِ حَيْرَانٍ ۱۱ لَهُ أَصْحَابٌ يَدْعُونَهُ إِلَىٰ

بیابان میں بھٹکا دیا ہو اور وہ حیران پھر رہا ہو، اُس کے ساتھی اُس کو سیدھے راستے کی طرف

الْهُدَىٰ ائْتِنَا ۱۲ قُلْ إِنَّ هُدَىٰ اللَّهِ هُوَ الْهُدَىٰ ۱۳

بلا رہے ہوں کہ ہمارے پاس آجاؤ، آپ کہہ دیجیے کہ رہنمائی تو صرف اللہ کی رہنمائی ہے

وَأْمُرْنَا لِنُسَلِّمَ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٤١﴾ وَأَنْ أَقِيمُوا

اور ہم کو حکم ملا ہے کہ ہم اپنے آپ کو تمام جہانوں کے پروردگار کے حوالے کر دیں ﴿٤١﴾ اور یہ کہ نماز

الصَّلَاةَ وَاتَّقُوهُ ط وَهُوَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٤٢﴾

قائم کرو اور اللہ سے ڈرو ، اور وہی ہے جس کی طرف تم سمیٹے جاؤ گے ﴿٤٢﴾

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ ط

اور وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو حق کے ساتھ پیدا کیا ہے

وَيَوْمَ يَقُولُ كُنْ فَيَكُونُ ط قَوْلُهُ الْحَقُّ ط وَلَهُ

اور جس دن وہ کہے گا کہ ہو جا تو وہ ہو جائے گا ، اُس کی بات حق ہے اور اسی کی

الْمُلْكُ يَوْمَ يُنفَخُ فِي الصُّورِ ط عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ط

حکومت ہوگی اُس روز جب صور پھونکا جائے گا ، وہ چھپی ہوئی اور کھلی ہوئی باتوں کا جاننے والا

وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ﴿٤٣﴾ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ

اور حکمت والا ، خبر رکھنے والا ہے ﴿٤٣﴾ اور جب ابراہیم (علیہ السلام) نے اپنے باپ

أَزَرَ اتَّخَذُ أَصْنَامًا إِلَٰهَةً ۖ إِنِّي أَرَاكَ وَقَوْمَكَ

آزر سے کہا کہ کیا تم بتوں کو خدا مانتے ہو ؟ میں تم کو اور تمہاری قوم کو

فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٤٤﴾ وَكَذَلِكَ نُرِي إِبْرَاهِيمَ

کھلی ہوئی گمراہی میں دیکھتا ہوں ﴿٤٤﴾ اور اسی طرح ہم نے ابراہیم (علیہ السلام) کو دکھا دی

مَلَكَوَتِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلِيَكُونَ مِنَ

آسمانوں اور زمین کی حکومت اور تاکہ وہ یقین کرنے والوں میں سے

الْمُوقِنِينَ ﴿٤٥﴾ فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَأَى كَوْكَبًا ۖ

بن جائیں ﴿٤٥﴾ پھر جب رات نے اُن پر اندھیرا کر دیا تو انہوں نے ایک تارے کو دیکھا،

قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَا أُحِبُّ

کہا کہ یہ میرا رب ہے ، پھر جب وہ ڈوب گیا تو انہوں نے کہا کہ میں ڈوب جانے والوں کو

الْأَفْلِينَ ﴿٤٦﴾ فَلَمَّا رَأَى الْقَمَرَ بَازِعًا قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ

دوست نہیں رکھتا ﴿٤٦﴾ پھر جب انہوں نے چاند کو چمکتے ہوئے دیکھا تو کہا کہ یہ میرا رب ہے،

فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَئِنْ لَّمْ يَهْدِنِي رَبِّي لَأَكُونَنَّ

پھر جب وہ ڈوب گیا تو کہنے لگے کہ اگر میرا رب مجھے ہدایت نہ دے تو میں ضرور

مِنَ الْقَوْمِ الضَّالِّينَ ﴿٤٤﴾ فَلَمَّا رَأَى الشَّمْسُ بَازِغَةً

گمراہ لوگوں میں سے ہو جاؤں گا ﴿۴۴﴾ پھر جب سورج کو چمکتے ہوئے دیکھا

قَالَ هَذَا رَبِّي هَذَا أَكْبَرُ ۖ فَلَمَّا أَفَلَتْ قَالَ

تو کہا کہ یہ میرا رب ہے یہ سب سے بڑا ہے ، پھر جب وہ بھی ڈوب گیا تو انہوں نے کہا کہ

يَقَوْمِ إِنِّي بُرِّئٌ مِّمَّا تَشْرِكُونَ ﴿٤٥﴾ إِنِّي وَجَّهْتُ

اے میری قوم ! میں اس شرک سے دور ہوں جو تم کرتے ہو ﴿۴۵﴾ میں نے تو اپنا رخ

وَجْهِيَ لِلدِّينِ فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ حَنِيفًا

کیوں ہو کر اس کی طرف کر لیا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا ہے

وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿٤٦﴾ وَحَاجَّهُ قَوْمُهُ ط قَالَ

اور میں شرک کرنے والوں میں سے نہیں ہوں ﴿۴۶﴾ اور اُن کی قوم اُن سے جھگڑنے لگی ، انہوں نے کہا :

أَتَحَاجُّونِي فِي اللَّهِ وَقَدْ هَدَانِ ط وَلَا أَخَافُ مَا

کیا تم اللہ کے معاملے میں مجھ سے جھگڑتے ہو حالانکہ اُس نے مجھے راہ دکھا دی ، اور میں اُن سے نہیں ڈرتا جن کو

تُشْرِكُونَ بِهِ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبِّي شَيْئًا ط وَسِعَ رَبِّي

تم اللہ کا شریک ٹھہراتے ہو مگر یہ کہ کوئی بات میرا رب ہی چاہے ، میرے رب کا علم

كُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا ط أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ﴿٨٠﴾ وَكَيْفَ

ہر چیز پر چھایا ہوا ہے ، کیا تم نہیں سوچتے ﴿۸۰﴾ اور میں کیوں کر

أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ وَلَا تَخَافُونَ أَنَّكُمْ أَشْرَكْتُمْ

ڈروں تمہارے شریکوں سے جب کہ تم اللہ کے ساتھ اُن چیزوں کو خدائی میں

بِاللَّهِ مَا لَمْ يُنْزَلْ بِهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا ط فَأَمَّا

شریک ٹھہراتے ہوئے نہیں ڈرتے جن کے لیے اُس نے تم پر کوئی دلیل نہیں اُتاری ، اب دونوں

الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ ۖ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٨١﴾

گروہوں میں سے امن کا زیادہ مستحق کون ہے (بتاؤ) اگر تم جانتے ہو ﴿۸۱﴾

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ

جو لوگ ایمان لائے اور نہیں ملایا اپنے ایمان میں کوئی نقصان انہیں کے لیے

لَهُمُ الْآمَنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ ﴿٨٢﴾ وَتِلْكَ حُجَّتُنَا

امن ہے اور وہی سیدھی راہ پر ہیں ﴿۸۲﴾ یہ ہے ہماری دلیل

اتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَىٰ قَوْمِهِ ۖ نَرْفَعُ دَرَجَاتٍ مِّنْ نَّشَأٍ ۖ

جو ہم نے ابراہیم کو اُن کی قوم کے مقابلے میں دی ، ہم جس کے درجے چاہتے ہیں بلند کر دیتے ہیں،

إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿۸۳﴾ وَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ ۖ

بے شک آپ کا رب حکمت والا ، علم والا ہے ﴿۸۳﴾ اور ہم نے ابراہیم کو اسحاق اور یعقوب عطا کیے،

كُلًّا هَدَيْنَا ۚ وَنُوحًا هَدَيْنَا مِن قَبْلُ ۚ وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ

ہر ایک کو ہم نے ہدایت دی اور نوح کو بھی ہم نے ہدایت دی اُس سے پہلے، اور اُس کی نسل میں سے داؤد

وَسُلَيْمَنَ وَأَيُّوبَ وَيُوسُفَ وَمُوسَىٰ وَهَارُونَ ۚ وَكَذَلِكَ

اور سلیمان اور ایوب اور یوسف اور موسیٰ اور ہارون (علیہم السلام) کو بھی ، اور ہم نیکوں کو

نَجِّزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿۸۴﴾ وَذَكَرِيَّا وَيَحْيَىٰ وَعِيسَىٰ وَإِلْيَاسَ ۖ

اسی طرح بدلہ دیتے ہیں ﴿۸۴﴾ اور زکریا اور یحییٰ اور عیسیٰ اور الیاس (علیہم السلام) کو بھی،

كُلٌّ مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿۸۵﴾ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيُوسُفَ

اُن میں سے ہر ایک نیک تھا ﴿۸۵﴾ اور اسماعیل اور اِلیع اور یونس

وَلُوطًا ۖ وَكُلًّا فَضَّلْنَا عَلَىٰ الْعَالَمِينَ ﴿۸۶﴾ وَمِنَ آبَائِهِمْ

اور لوط (علیہم السلام) کو بھی، اور اُن میں سے ہر ایک کو ہم نے دنیا والوں پر فضیلت عطا کی ﴿۸۶﴾ اور اُن کے باپ دادوں

وَذُرِّيَّتِهِمْ وَإِخْوَانِهِمْ ۚ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَىٰ

اور اُن کی اولاد اور اُن کے بھائیوں میں سے بھی ، اور اُن کو ہم نے چُن لیا اور ہم نے سیدھے راستے کی طرف

صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ﴿۸۷﴾ ذَٰلِكَ هُدَىٰ اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَن

اُن کی رہنمائی کی ﴿۸۷﴾ یہ اللہ کی ہدایت ہے جس سے وہ رہنمائی کرتا ہے اپنے بندوں میں سے

يَشَاءُ مَن عِبَادِهِ ۖ وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا

جس کی چاہتا ہے ، اور اگر وہ شرک کرتے تو ضائع ہو جاتا جو کچھ انہوں نے

يَعْمَلُونَ ﴿۸۸﴾ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ

کیا تھا ﴿۸۸﴾ یہ وہ لوگ ہیں جن کو ہم نے کتاب اور حکمت

وَالنُّبُوَّةَ ۚ فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَٰؤُلَاءِ فَقَدْ وَكَّلْنَا بِهَا قَوْمًا

اور نبوت عطا کی، پس اگر یہ (مکہ والے) اِس کا انکار کر دیں تو ہم نے اُس کے لیے ایسے لوگ مقرر کر دیے ہیں

لَّيْسُوا بِهَا بِكَافِرِينَ ﴿۸۹﴾ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ هَدَىٰ اللَّهُ فَبْهَلُهُمْ

جو اُس کے منکر نہیں ہیں ﴿۸۹﴾ یہی وہ لوگ ہیں جن کو اللہ نے ہدایت بخشی پس آپ بھی اُن کے طریقے پر

اَقْتَدِهٖ قُلٌّ لَا اَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ اَجْرًا ۖ اِنْ هُوَ اِلَّا ذِكْرٌ لِّ
 چلیں ، کہہ دیجیے کہ میں اس پر تم سے کوئی معاوضہ نہیں مانگتا ، یہ تو بس ایک نصیحت ہے

لِّلْعَالَمِينَ ۙ ﴿۹۰﴾ وَمَا قَدَرُوا اللّٰهَ حَقَّ قَدْرِهٖۙ اِذْ قَالُوْا مَا
 دنیا والوں کے لیے ﴿۹۰﴾ اور انہوں نے اللہ کے بارے میں بہت غلط اندازہ لگایا جب انہوں نے کہا کہ

اَنْزَلَ اللّٰهُ عَلٰی بَشَرٍ مِّنْ شَيْءٍ ط قُلْ مَنْ اَنْزَلَ الْكِتٰبَ
 اللہ نے کسی انسان پر کوئی چیز نہیں اتاری ، آپ کہہ دیجیے کہ وہ کتاب کس نے اتاری تھی

الَّذِیْ جَاءَ بِهٖ مُّوْسٰی نُوْرًا وَّهَدٰی لِّلنَّاسِ تَجْعَلُوْنَہٗ
 جس کو لے کر موسیٰ آئے تھے جو روشن تھی اور رہنمائی (کا ذریعہ) تھی لوگوں کے واسطے ، جس کو تم نے

قَرٰطِیْسٍ تُبَدِّلُوْنَہَا وَتُخْفَوْنَ کَثِیْرًا ۚ وَعَلِمْتُمْ مَّا
 ورق ورق کر رکھا ہے ان میں سے کچھ کو ظاہر کرتے ہو اور بہت کچھ چھپا جاتے ہو ، اور تم کو وہ باتیں سکھائی گئیں

لَمْ تَعْلَمُوْا اَنْتُمْ وَاٰبَاؤُكُمْ ط قُلِ اللّٰهُ لَا تُمَّ ذَرُّہُمْ فِی
 جن کو نہ تم جانتے تھے اور نہ تمہارے باپ دادا ، کہہ دیجیے کہ اللہ نے اتاری ، پھر ان کو ان کے حال پر چھوڑ دیجیے

خَوْضِہُمْ یَلْعَبُوْنَ ﴿۹۱﴾ وَهٰذَا کِتٰبٌ اَنْزَلْنٰہُ مُبْرَکٌ مُّصَدِّقٌ
 کہ وہ اپنی بے ہودہ گفتگو میں مشغول رہ کر دل لگی کرتے ہیں ﴿۹۱﴾ اور یہ ایک کتاب ہے جو ہم نے اتاری ہے برکت والی ،

الَّذِیْ بَیْنَ یَدَیْہِ وَلِیْتُنْذِرُ اُمَّ الْقُرٰی وَمَنْ حَوْلَہَا ط
 تصدیق کرنے والی ان کی جو اس سے پہلے ہیں اور تاکہ آپ ڈرائیں مکہ والوں کو اور اس کے آس پاس والوں کو ،

وَالَّذِیْنَ یُؤْمِنُوْنَ بِالْاٰخِرَةِ یُؤْمِنُوْنَ بِہٖ وَہُمْ عَلٰی صَلٰتِہُمْ
 اور جو آخرت پر یقین رکھتے ہیں وہی اس پر ایمان لائیں گے اور وہ اپنی نماز کی

یُحَافِظُوْنَ ﴿۹۲﴾ وَمَنْ اَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرٰی عَلٰی اللّٰہِ کَذِبًا
 پابندی کرنے والے ہیں ﴿۹۲﴾ اور اس سے بڑھ کر کون ظالم ہوگا جو اللہ پر جھوٹی تہمت باندھے

اَوْ قَالَ اُوْحٰی اِلَیَّ وَلَمْ یُوْحَ اِلَیْہِ شَیْءٌ ۙ وَمَنْ قَالَ سَاُنْزِلُ
 یا کہے کہ مجھ پر وحی آتری ہے ؛ حالانکہ اس پر کوئی وحی نازل نہ کی گئی ہو ، اور کہے کہ جیسا کلام

مِثْلَ مَا اَنْزَلَ اللّٰهُ ط وَلَوْ تَرٰی اِذِ الظّٰلِمُوْنَ فِیْ عَمْرٰتِ
 اللہ نے اتارا ہے میں بھی اتاروں گا ، اور اگر آپ وہ وقت دیکھو جب کہ یہ ظالم موت کی سختیوں

الْمَوْتِ وَالْمَلٰٓئِکَۃُ بَاسِطُوْا اَیْدِیْہُمْۙ اَخْرِجُوْا اَنْفُسَکُمْ ط
 میں ہوں گے اور فرشتے ہاتھ بڑھا رہے ہوں گے کہ لاؤ اپنی جانیں نکالو ،

الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى

آج تم کو ذلت کا عذاب دیا جائے گا اس وجہ سے کہ تم اللہ کے بارے میں

اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ عَنْ آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ ﴿٩٣﴾ وَلَقَدْ

جھوٹی باتیں کہتے تھے اور تم اللہ کی نشانیوں سے تکبر کیا کرتے تھے ﴿٩٣﴾ اور تم

جَعَلْتُمْ بَيْنَكُمْ وَأَدَىٰ كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَتَرَكْتُمْ مَا

ہمارے پاس اکیلے اکیلے جیسا کہ ہم نے تم کو پہلی مرتبہ پیدا کیا تھا اور جو کچھ اسباب ہم نے

خَوَّلْنَاكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ وَمَا نَرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَكُمُ

تم کو دیے تھے سب تم پیچھے چھوڑ آئے ، اور ہم تمہارے ساتھ سفارش کرنے والوں کو بھی نہیں دیکھتے

الَّذِينَ زَعَمْتُمْ أَنَّهُمْ فِيكُمْ شُرَكَاءُ لَقَدْ تَقَطَّعَ بَيْنَكُمْ

جن کے متعلق تم سمجھتے تھے کہ تمہارا کام بنانے میں ان کا بھی حصہ ہے ، یقیناً (ان سے) تمہارا رشتہ ٹوٹ گیا ہے

وَصَلَّ عَنْكُمْ مَا كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٩٤﴾ إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبِّ

اور تم سے جاتے رہے وہ دعوے جو تم کیا کرتے تھے ﴿٩٤﴾ بے شک اللہ دانے اور گٹھلی کو

وَالنَّوَىٰ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَمُخْرِجُ الْمَيِّتِ مِنَ

پھاڑنے والا ہے ، وہ جاندار کو بے جان سے نکالتا ہے اور وہی بے جان کو جان دار سے

الْحَيِّ ۚ ذَلِكُمُ اللَّهُ فَأَنَّىٰ تُؤْفَكُونَ ﴿٩٥﴾ فَالِقُ الْإِصْبَاحِ ۚ

نکالنے والا ہے ، وہی تمہارا اللہ ہے پھر تم کدھر بہکے چلے جا رہے ہو ؟ ﴿٩٥﴾ وہی نکالنے والا ہے صبح کا

وَجَعَلَ الْبِلَ سَكَنًا وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ حُسْبَانًا ذَلِكُمُ

اور اُس نے رات کو سکون کا وقت بنایا اور سورج اور چاند کو حساب سے رکھا ہے ، یہ

تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ﴿٩٦﴾ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ

مقرر کیا ہوا ہے بڑے غلبے والے ، بڑے علم والے کی طرف سے ﴿٩٦﴾ اور وہی ہے جس نے تمہارے لیے ستارے

لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ

بنائے ؛ تاکہ تم ان کے ذریعے سے خشکی اور تری کے اندھیروں میں راہ پاؤ ، بے شک ہم نے دلیلوں کو کھول کر بیان کر دیا ہے

لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٩٧﴾ وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ مِنْ نَفْسٍ

ان لوگوں کے لیے جو جاننا چاہتے ہیں ﴿٩٧﴾ اور وہی ہے جس نے تم کو پیدا کیا ایک

وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ وَمُسْتَوْدَعٌ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ

جان سے پھر ہر ایک کے لیے ایک ٹھکانہ ہے اور ہر ایک کے لیے اُس کے سونپنے جانے کی جگہ ہے ، ہم نے دلیلوں کو کھول

يَفْقَهُونَ ﴿٩٨﴾ وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا

کر بیان کر دیا ہے اُن لوگوں کے لیے جو سمجھتے ہیں ﴿۹۸﴾ اور وہی ہے جس نے آسمان سے پانی برسا یا پھر ہم نے اُس سے

بِهِ نَبَاتَ كُلِّ شَيْءٍ فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا نُخْرِجُ مِنْهُ

نکالی اُگنے والی ہر چیز، پھر ہم نے اُس سے سرسبز شاخ نکالی جس سے ہم

حَبَّامُتْرَاكِبًا وَمِنَ النَّخْلِ مِنْ طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ

تہہ بہ تہہ دانے پیدا کر دیتے ہیں ، اور کھجور کے گاہے میں سے پھل کے گچھے جھکے ہوئے

وَجَنَّتْ مِنْ أَعْنَابٍ وَالزَّيْتُونِ وَالرُّمَّانِ مُشْتَبِهًا

اور باغ انگور گے اور زیتون کے اور انار کے آپس میں ملتے جلتے

وَوَغَيْرِ مُتَشَابِهٍ ^ط أَنْظَرُوا إِلَى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ ^ط

اور جدا جدا بھی، ہر ایک پھل کو دیکھو جب وہ پھلتا ہے اور اس کے پکنے کو دیکھو جب وہ پکتا ہے،

إِنَّ فِي ذَلِكُمْ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٩٩﴾ وَجَعَلُوا لِلَّهِ

بے شک ان کے اندر نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو ایمان کی طلب رکھتے ہیں ﴿۹۹﴾ اور اُنہوں نے جنات کو

شُرَكَاءُ الْجِنَّ وَخَلَقَهُمْ وَخَرَقُوا لَهُ بَنِينَ وَبَنَاتٍ بِغَيْرِ

اللہ کا شریک قرار دیا حالانکہ اسی نے اُن کو پیدا کیا ہے، اور بغیر سوچے سمجھے اُس کے لیے بیٹے اور بیٹیاں

عِلْمٌ سُبْحَنَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يَصِفُونَ ﴿١٠٠﴾ بِدِيعِ السَّمَوَاتِ

تراشیں، پاک اور برتر ہے وہ ذات ان باتوں سے جو یہ بیان کرتے ہیں (۱۰۰) وہ آسمانوں اور زمین کا

وَالْأَرْضِ ط أَنْزَلْنَا لَهُ وَلَدًا ط وَكُنَّا لَهُ صَاحِبَةً ط

بنانے والا ہے ، اُس کا کوئی بیٹا کیسے ہو سکتا ہے جب کہ اُس کی کوئی بیوی نہیں،

وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ ۚ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿١٠١﴾ ذَلِكُمُ اللَّهُ

اور اُس نے ہر چیز کو پیدا کیا ہے اور وہ ہر چیز سے باخبر ہے (۱۰) یہ ہے اللہ

رَبُّكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ فَاعْبُدُوهُ وَهُوَ

تمہارا رب اس کے بوا کوئی معبود نہیں ، وہی ہر چیز کا خالق ہے پس تم اسی کی عبادت کرو ، اور وہ

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ﴿١٠٢﴾ لَا تَدْرِيهُ إِلَّا بَصَارُ ۖ وَهُوَ يُدْرِكُ

ہر چیز کا کارساز ہے (۱۰۲) اُس کو نگاہیں نہیں پاتیں مگر وہ نگاہوں کو

الْبَصَارَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ﴿١٠٣﴾ قَدْ جَاءَكُمْ بِصَافِرٍ مِنْ

پالیتا ہے اور وہ بڑا باریک بین، بڑا باخبر ہے (۱۰۳) اب تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے بصیرت بھرے دلائل

رَبِّكُمْ ۚ فَمَنْ أَبْصَرَ فَلِنَفْسِهِ ۚ وَمَنْ عَمِيَٰ فَعَلَيْهَا ۚ

آچکے ہیں، پس جو بینائی سے کام لے گا وہ اپنے ہی لیے (فائدہ اٹھائے گا) اور جو اندھا بنے گا وہ خود نقصان اٹھائے گا،

وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيظٍ ۝۱۰۳ وَكَذَٰلِكَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ

اور میں تمہارے اوپر کوئی نگران نہیں ہوں ۝۱۰۳ اور اس طرح ہم اپنی دلیلیں مختلف طریقوں سے بیان کرتے ہیں

وَلِيَقُولُوا دَرَسْتَ وَلِنُبَيِّنَهُ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝۱۰۴ اتَّبِعْ مَا

اور تاکہ وہ کہیں کہ تم نے پڑھ دیا اور تاکہ ہم واضح کر دیں اُن لوگوں کے لیے جو جاننا چاہیں ۝۱۰۴ آپ بس اُس چیز کی پیروی

أَوْحَىٰ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ وَأَعْرِضْ عَنِ

کریں جو آپ کے رب کی طرف سے آپ کی جانب وحی کی جا رہی ہے، اُس کے سوا کوئی معبود نہیں اور مشرکوں سے

الْمُشْرِكِينَ ۝۱۰۵ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكُوا ۚ وَمَا جَعَلْنَاكَ

اعراض کیجیے ۝۱۰۵ اور اگر اللہ چاہتا تو یہ لوگ شرک نہ کرتے، اور ہم نے آپ کو

عَلَيْهِمْ حَفِيظًا ۚ وَمَا آنتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ۝۱۰۶ وَلَا تَسُبُّوا

اُن کے اوپر نگران نہیں بنایا ہے اور نہ آپ اُن پر مختار ہو ۝۱۰۶ اور اللہ کے سوا

الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسُبُّوا اللَّهَ عَدْوًا بِغَيْرِ

جن کو یہ لوگ پکارتے ہیں اُن کو گالی نہ دو ورنہ یہ لوگ حد سے گزر کر بھالت کی وجہ سے

عِلْمٍ ۚ كَذَٰلِكَ زَيَّنَّا لِكُلِّ أُمَّةٍ عَمَلَهُمْ ۚ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ

اللہ کو گالیاں دینے لگیں گے، اسی طرح ہم نے ہر گروہ کی نظر میں اُس کے عمل کو خوش نما بنا دیا ہے، پھر اُن سب کو

مَرْجِعُهُمْ فَيُنَبِّئُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۰۸ وَأَقْسَبُوا

اپنے رب کی طرف لوٹنا ہے، اُس وقت اللہ اُنہیں بتادے گا جو وہ کرتے تھے ۝۱۰۸ اور یہ لوگ اللہ کی قسم بڑے زور شور سے

بِاللَّهِ جَهْدَ آيْمَانِهِمْ لَئِنْ جَاءَتْهُمْ آيَةٌ لِّیَوْمٍ مِّنْ بَہَا ۚ

کھا کر کہتے ہیں کہ اگر اُن کے پاس کوئی نشانی آجائے تو وہ ضرور اُس پر ایمان لے آئیں گے،

قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللَّهِ وَمَا يُشْعِرُكُمْ أَنَّهَا إِذَا جَاءَتْ

آپ کہہ دیجیے کہ نشانیاں تو اللہ کے پاس بہت ہیں، اور تمہیں کیا خبر کہ اگر نشانیاں آ بھی جائیں

لَا یُؤْمِنُونَ ۝۱۰۹ وَنَقَلْنَا بِأَفْئِدَتِهِمْ وَأَبْصَارُهُمْ كَمَا لَمْ یُؤْمِنُوا

تب بھی یہ ایمان نہیں لائیں گے ۝۱۰۹ اور ہم اُن کے دلوں اور اُن کی نگاہوں کو پھیر دیں گے جیسا کہ یہ لوگ اُس کے اوپر

بِهِ أَوَّلَ مَرَّةٍ ۚ وَنَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝۱۱۰

پہلی بار ایمان نہیں لائے، اور ہم اُن کو اُن کی سرکشی میں بھٹکتا ہوا چھوڑ دیں گے ۝۱۱۰

وَلَوْ أَنَّنَا نَزَّلْنَا إِلَيْهِمُ الْمَلَكَةَ وَكَلَّمَهُمُ الْبَشَرَ ۖ
اور اگر ہم اُن پر فرشتے اتار دیتے اور مُردے اُن سے باتیں کرتے

وَحَشَرْنَا عَلَيْهِمْ كُلَّ شَيْءٍ قُبُلًا مَّا كَانُوا لِيَوْمٍ مِّنْهُ
اور ہم ساری چیزیں اُن کے سامنے اکٹھا کر دیتے تب بھی یہ لوگ ایمان لانے والے نہ تھے

إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ يَجْهَلُونَ ﴿١١١﴾
سوائے اس کے کہ اللہ چاہے ، مگر اُن میں سے اکثر لوگ نادانی کی باتیں کرتے ہیں ﴿۱۱۱﴾

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا شَاطِئِينَ الْإِنسِ
اور اسی طرح ہم نے شریر انسانوں اور شریر جنات کو ہر نبی کا دشمن

وَالْجِنِّ يُوجِئُ بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ زُخْرُفَ الْقَوْلِ
بنا دیا ، وہ ایک دوسرے کو پُر فریب باتیں سکھاتے ہیں دھوکہ دینے

غُرُورًا ۖ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ مَا فَعَلُوهُ فَذَرْهُمْ
کے لیے ، اور اگر آپ کا رب چاہتا تو وہ ایسا نہ کر سکتے ، پس آپ انہیں چھوڑ دیں کہ

وَمَا يَفْتَرُونَ ﴿١١٢﴾ وَلِتَصْغَىٰ إِلَيْهِ أَفْئِدَةُ الَّذِينَ
وہ جھوٹ باندھتے رہیں ﴿۱۱۲﴾ اور ایسا اس لیے ہے اُس کی طرف اُن لوگوں کے دل مائل ہوں

لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَلِيَرِضُوهُ وَلِيَقْتَرِفُوا مَا هُمْ
جو آخرت پر یقین نہیں رکھتے اور تاکہ وہ اُس کو پسند کریں اور تاکہ جو کمائی انہیں کرنی ہے

مُقْتَرِفُونَ ﴿١١٣﴾ أَفَعَيَّرَ اللَّهُ ابْتِغَىٰ حَكَمًا وَهُوَ الَّذِي
وہ کر لیں ﴿۱۱۳﴾ کیا میں اللہ کے سوا کسی اور کو فیصلہ کرنے والا بناؤں ؛ حالانکہ اُس نے

أَنْزَلَ إِلَيْكُمُ الْكِتَابَ مُفَصَّلًا ۖ وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ
تمہاری طرف واضح کتاب اتاری ہے ، اور جن لوگوں کو ہم نے پہلے کتاب دی تھی

الْكِتَابَ يَعْلَمُونَ أَنَّهُ مُنْزَلٌ مِّنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ فَلَا
وہ جانتے ہیں کہ یہ آپ کے رب کی طرف سے اتاری گئی ہے حق کے ساتھ ، پس آپ

تَكُونَنَّ مِنَ الْمُنْتَرِينَ ﴿١١٤﴾ وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ
شک کرنے والوں میں سے نہ بنیں ﴿۱۱۴﴾ اور آپ کے رب کی بات پوری ہو چکی ہے

صَدَقًا وَعَدًا لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَتِهِ ۖ وَهُوَ السَّمِيعُ
اور انصاف کی ، کوئی بدلنے والا نہیں اُس کی بات کو اور وہ سُننے والا،

الْعَلِيمُ ۝۱۱۵ وَإِنْ تَطَّعْ أَكْثَرُ مَنْ فِي الْأَرْضِ

جاننے والا ہے ۝۱۱۵ اور اگر آپ لوگوں کی اکثریت کے کہنے پر چلو جو زمین میں ہیں

يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۖ إِنَّ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ

تو وہ آپ کو اللہ کے راستے سے بھٹکا دیں گے ، وہ محض گمان کی پیروی کرتے ہیں

وَإِنْ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ ۝۱۱۶ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ

اور اندازے لگایا کرتے ہیں ۝۱۱۶ بے شک آپ کا رب خوب جانتا ہے

مَنْ يَضِلُّ عَنْ سَبِيلِهِ ۖ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ۝۱۱۷

ان کو جو اپنے راستے سے بھٹکے ہوئے ہیں اور وہی خوب جانتا ہے ان کو جو راہ پائے ہوئے ہیں ۝۱۱۷

فَكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ بِآيَاتِهِ

پس تم کھاؤ اس جانور میں سے جس پر اللہ کا نام لیا جائے اگر تم اس کی آیات پر

مُؤْمِنِينَ ۝۱۱۸ وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ

ایمان رکھتے ہو ۝۱۱۸ اور کیا وجہ ہے کہ تم اس جانور میں سے نہ کھاؤ جس پر اللہ کا نام

اللَّهُ عَلَيْهِ وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا

لیا گیا ہے ؛ حالانکہ اللہ نے تفصیل سے بیان کر دی ہے وہ چیزیں جن کو اس نے تم پر حرام کیا ہے ، سوائے اس کے

مَا اضْطُرَرْتُمْ إِلَيْهِ ۖ وَإِنْ كَثِيرًا لَّيُضِلُّونَ بِأَهْوَاءِهِمْ

کہ اس کے لیے تم مجبور ہو جاؤ ، اور یقیناً بہت سے لوگ اپنی خواہشات کی وجہ سے (دوسروں کو) گمراہ کرتے ہیں

بِغَيْرِ عِلْمٍ ۖ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُعْتَدِينَ ۝۱۱۹

بغیر کسی علم کے ، بے شک آپ کا رب خوب جانتا ہے حد سے نکل جانے والوں کو ۝۱۱۹

وَذَرُوا ظَاهِرَ الْإِثْمِ وَبَاطِنَهُ ۖ إِنَّ الَّذِينَ يَكْسِبُونَ

اور تم گناہ کے ظاہر کو بھی چھوڑ دو اور اس کے باطن کو بھی ، جو لوگ گناہ

الْإِثْمِ سَيَجْزُونَ بِمَا كَانُوا يَقْتَرِفُونَ ۝۱۲۰ وَلَا تَأْكُلُوا

کما رہے ہیں ان کو جلد بدلہ مل جائے گا اس کا جو وہ کر رہے تھے ۝۱۲۰ اور تم اس جانور

مِمَّا لَمْ يُذَكَّرِ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَإِنَّهُ لَفِسْقٌ ۖ وَإِنَّ

میں سے نہ کھاؤ جس پر اللہ کا نام نہ لیا گیا ہو ، یقیناً یہ گناہ کی بات ہے ، اور

الشَّيْطَانِ لَيُوْحِيَنَّ إِلَىٰ أَوْلِيَهِمْ لِيَجْادِلُوكُمْ ۖ وَإِنْ

شیاطین اپنے ساتھیوں کے دلوں میں (دوسے) ڈال رہے ہیں تاکہ وہ تم سے جھگڑیں ، اور اگر تم

۱۹۹

أَطْعَمُوهُمْ إِنَّكُم لَمُشْرِكُونَ ﴿١٢١﴾ أَوْ مَن كَانَ مَيِّتًا

اُن کا کہا مانو گے تو تم بھی مشرک ہو جاؤ گے ﴿۱۲۱﴾ کیا وہ شخص جو مُردہ تھا

فَأَحْيَيْنَاهُ وَجَعَلْنَا لَهُ نُورًا يَمْشِي بِهِ فِي النَّاسِ

پھر ہم نے اُس کو زندگی دی اور ہم نے اُس کو ایک روشنی دی کہ اُس کے ساتھ وہ لوگوں میں چلتا ہے

كَمَن مِّثْلُهُ فِي الظُّلُمَاتِ لَيْسَ بِخَارِجٍ مِّنْهَا ۚ كَذَلِكَ

وہ اُس شخص کی طرح ہو سکتا ہے جو تاریکیوں میں پڑا ہے جن سے وہ نکلنے والا نہیں ، اِس طرح

زَيْنٍ لِّلْكَافِرِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢٢﴾ وَكَذَلِكَ

کافروں کی نظر میں اُن کے کرتوت خوش نما بنا دیے گئے ہیں ﴿۱۲۲﴾ اور اِس طرح

جَعَلْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ أَكْبَرًا مُّجْرِمِينَ ۚ لِيُنْكَرُوا فِيهَا ۚ

ہر بستی میں ہم نے گنہ گاروں کے سردار رکھ دیے ہیں کہ وہ وہاں چلے بہانے کریں؛

وَمَا يَنْكُرُونَ إِلَّا بِأَنْفُسِهِمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ﴿١٢٣﴾ وَإِذَا

حالانکہ وہ جو چلے کرتے ہیں اپنے ہی خلاف کرتے ہیں مگر وہ اِس کو نہیں سمجھتے ﴿۱۲۳﴾ اور جب

جَاءَتْهُمْ آيَةٌ قَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ حَتَّى نُؤْتَىٰ مِثْلَ مَا

اُن کے پاس کوئی نشانی آتی ہے تو وہ کہتے ہیں کہ ہم ہرگز نہ مانیں گے جب تک کہ ہم کو بھی وہی نہ دیا جائے

أُوتِيَ رَسُولُ اللَّهِ ۖ اللَّهُ أَعْلَمُ حَيْثُ يَجْعَلُ رِسَالَتَهُ ۚ

جو اللہ کے پیغمبروں کو دیا گیا ، اللہ ہی بہتر جانتا ہے کہ وہ اپنی پیغمبری کس کو بخشے،

سَيُصِيبُ الَّذِينَ أَجْرَمُوا صَغَارٌ عِنْدَ اللَّهِ وَعَذَابٌ

جو لوگ مجرم ہیں اُن کو ضرور اللہ کے یہاں ذلت نصیب ہوگی اور سخت

شَدِيدٌ ۚ بَلَا كَانُوا يَمْكُرُونَ ﴿١٢٤﴾ فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ

عذاب بھی اِس وجہ سے کہ وہ مکر کرتے تھے ﴿۱۲۴﴾ اللہ جس کو چاہتا ہے کہ

يَهْدِيَهُ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ ۚ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ

ہدایت دے تو اُس کا سینہ اسلام کے لیے کھول دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے کہ

يُضِلَّهُ يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا حَرَجًا ۚ كَانُوا يَصْعَدُ

گمراہ کرے تو اُس کے سینے کو بالکل تنگ کر دیتا ہے جیسے اُس کو آسمان میں چڑھنا

فِي السَّمَاءِ ۚ كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرِّجْسَ عَلَى الَّذِينَ

پڑ رہا ہو ، اِس طرح اللہ گندگی ڈال دیتا ہے اُن لوگوں پر

۱۹۹

۱۹۹

لَا يُؤْمِنُونَ ﴿١٢٥﴾ وَهَذَا صِرَاطٌ رَبِّكَ مُسْتَقِيمًا ۖ قَدْ

جو ایمان نہیں لاتے ﴿۱۲۵﴾ اور یہی آپ کے رب کا سیدھا راستہ ہے ، ہم نے

فَصَلَّنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يُدَّكِّرُونَ ﴿١٢٦﴾ لَهُمْ دَارُ السَّلَامِ

واضح کر دی ہیں نشانیاں غور کرنے والوں کے لیے ﴿۱۲۶﴾ انہیں کے لیے سلامتی کا گھر ہے

عِنْدَ رَبِّهِمْ وَهُوَ وَلِيُّهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢٧﴾ وَيَوْمَ

اُن کے رب کے پاس اور وہ اُن کا مددگار ہے اُس عمل کی وجہ سے جو وہ خود کرتے رہے ﴿۱۲۷﴾ اور جس دن

يَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ۚ يَعْشَرَ الْجِنِّ قَدِ اسْتَكْثَرْتُمْ

اللہ اُن سب کو جمع کرے گا ، اے جنات کے گروہ ! تم بہت سے انسانوں کو

مِّنَ الْإِنسِ ۚ وَقَالَ أَوْلِيَهُمْ مِّنَ الْإِنسِ رَبَّنَا

گمراہ کر چکے ، اور انسانوں میں سے اُن کے ساتھی نہیں گے کہ اے ہمارے رب !

اسْتَمْتَعَ بَعْضُنَا بِبَعْضٍ وَبَلَّغْنَا أَجَلَنَا الَّذِي

ہم نے ایک دوسرے کو استعمال کیا اور ہم پہنچ گئے اپنی اُس مدت کو جو آپ نے

أَجَلَتْ لَنَا ۖ قَالَ النَّارُ مَثْوَاكُمْ خَالِدِينَ فِيهَا إِلَّا

ہمارے لیے مقرر کی تھی ، اللہ کہے گا کہ اب تمہارا ٹھکانہ آگ ہے ہمیشہ اُس میں رہو گے مگر جو

مَا شَاءَ اللَّهُ ۖ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿١٢٨﴾ وَكَذَلِكَ

اللہ چاہے ، بے شک آپ کا رب حکمت والا ، علم والا ہے ﴿۱۲۸﴾ اور اسی طرح

نُؤَلِّيٰ بَعْضَ الظَّالِمِينَ بَعْضًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٢٩﴾

ہم ساتھ ملا دیں گے گنہ گاروں کو ایک دوسرے سے اُن اعمال کی وجہ سے جو وہ کرتے تھے ﴿۱۲۹﴾

يَعْشَرَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنكُمْ

اے جنات اور انسانوں کے گروہ ! کیا تمہارے پاس تمہیں میں سے پیغمبر نہیں آئے تھے

يَقْضُونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ

جو تم کو میری آیتیں سناتے اور تم کو اِس دن کے پیش آنے سے

هَذَا ۖ قَالُوا شَهِدْنَا عَلَىٰ أَنْفُسِنَا وَغَرَّتْهُمْ

ڈراتے تھے ، وہ نہیں گے کہ ہم خود اپنے خلاف گواہ ہیں اور اُن کو دنیا کی

الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَشَهِدُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا

زندگی نے دھوکے میں رکھا اور وہ اپنے خلاف خود گواہی دیں گے کہ بے شک

كُفْرَيْنِ ۚ (۱۳۰) ذَلِكَ أَنْ لَمْ يَكُنْ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَىٰ

ہم منکر تھے (۱۳۰) یہ اس وجہ سے آپ کا رب بستیوں کو ان کے ظلم کی وجہ سے اس حال میں

يُظْلِمُ وَأَهْلُهَا غَفْلُونَ ۚ (۱۳۱) وَلِكُلِّ دَرَجَةٍ مِمَّا

ہلاک کرنے والا نہیں کہ وہاں کے لوگ بے خبر ہوں (۱۳۱) اور ہر شخص کا درجہ ہے اس کے

عَمِلُوا ۖ وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ۚ (۱۳۲) وَرَبُّكَ

عمل کے لحاظ سے ، اور آپ کا رب لوگوں کے اعمال سے بے خبر نہیں (۱۳۲) اور آپ کا رب

الْغَنَىٰ ذُو الرَّحْمَةِ ۖ إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ وَيَسْتَخْلِفْ

بے نیاز رحمت والا ہے ، اگر وہ چاہے تو تم سب کو اٹھا لے اور تمہارے بعد جس کو چاہے

مِنْ بَعْدِكُمْ مَا يَشَاءُ كَمَا أَنْشَأَكُمْ مِنْ ذُرِّيَّةٍ

تمہاری جگہ لے آئے جس طرح اس نے تم کو پیدا کیا

قَوْمٍ آخَرِينَ ۚ (۱۳۳) إِنَّ مَا تُوْعَدُونَ لَأَتِ ۖ وَمَا أَنْتُمْ

دوسروں کی نسل سے (۱۳۳) جس چیز کا تم سے وعدہ کیا جا رہا ہے وہ آ کر رہے گی اور تم (اللہ کو) عاجز نہیں

بِمُعْجِزِينَ ۚ (۱۳۴) قُلْ يَقَوْمِ اعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنِّي

کر سکتے (۱۳۴) آپ کہہ دیجیے کہ اے لوگو! تم عمل کرتے رہو اپنی جگہ پر میں بھی

عَامِلٌ ۚ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ مَنْ تَكُونُ لَهُ عَاقِبَةُ

عمل کر رہا ہوں ، تم جلد ہی جان لو گے کہ آخرت کا انجام کس کے حق میں

الدَّارِ ۖ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ۚ (۱۳۵) وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا

بہتر ہوتا ہے ، یقیناً ظالم کبھی فلاح نہیں پاسکتے (۱۳۵) اور اللہ نے جو ٹھیکتی اور چوپائے پیدا کیے

ذَرَأَ مِنَ الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا هَذَا لِلَّهِ

اس میں سے انہوں نے اللہ کا کچھ حصہ مقرر کیا ہے ، پس وہ کہتے ہیں کہ یہ حصہ اللہ کا ہے

بِرَعِيْبِهِمْ وَهَذَا لِشُرَكَائِنَا ۚ فَمَا كَانَ لِشُرَكَائِهِمْ

ان کے گمان کے مطابق اور یہ حصہ ہمارے شریکوں کا ہے ، پھر جو حصہ ان کے شریکوں کا ہوتا ہے

فَلَا يَصِلُ إِلَى اللَّهِ ۚ وَمَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَى

وہ تو اللہ کو نہیں پہنچتا اور جو حصہ اللہ کے لیے ہے وہ ان کے شریکوں کو

شُرَكَائِهِمْ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۚ (۱۳۶) وَكَذَلِكَ زَيَّنَ لِكَثِيرٍ

پھونچ جاتا ہے ، کیسا برا فیصلہ ہے جو یہ لوگ کرتے ہیں (۱۳۶) اور اس طرح بہت سے مشرکوں کی نظر میں

مِّنَ الْمُشْرِكِينَ قَتَلَ أَوْلَادَهُمْ شُرَكَاءُهُمْ لِيُزِدُوهُمْ

اُن کے شریکوں نے اپنی اولاد کے قتل کو خوش نما بنادیا ہے ؛ تاکہ اُن کو برباد کر دیں

وَلِيَلْبِسُوا عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ ط وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا فَعَلُوهُ

اور اُن پر اُن کے دین کو مشتبہ بنا دیں ، اور اگر اللہ چاہتا تو وہ ایسا نہ کرتے،

فَذَرُهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ ﴿۱۳۷﴾ وَقَالُوا هَذِهِ أَنْعَامٌ

پس اُن کو چھوڑ دیجیے کہ اپنی من گھڑت باتوں میں لگے رہیں ﴿۱۳۷﴾ اور کہتے ہیں کہ یہ جانور

وَحَرْتُ جَبْرٌ ۖ لَا يَطْعَمُهَا إِلَّا مَنْ نَّشَاءُ بَرِّعِهِمْ

اور کھیتی ممنوع ہے انہیں کوئی نہیں کھا سکتا سوائے اُس کے جس کو ہم چاہیں اُن کے اپنے گمان کے مطابق،

وَأَنْعَامٌ حُرِّمَتْ ظُهُورُهَا وَأَنْعَامٌ لَا يَذْكُرُونَ

اور فلاں چوپائے ہیں کہ اُن کی پیٹھ (پر سواری) حرام کر دی گئی ہے اور کچھ چوپائے ہیں جن پر وہ

اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا افْتِرَاءٌ عَلَيْهِ ط سَيَجْزِيهِمْ بِمَا

اللہ کا نام نہیں لیتے ، یہ سب انہوں نے اللہ پر جھوٹ باندھا ہے ، اللہ جلد اُن کو اس

كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿۱۳۸﴾ وَقَالُوا مَا فِي بُطُونِ هَذِهِ

جھوٹ باندھنے کا بدلہ دے گا ﴿۱۳۸﴾ اور کہتے ہیں کہ فلاں قسم کے جانوروں کے پیٹ میں

الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ لِّذُكُورِنَا وَمُحَرَّمٌ عَلَى أَزْوَاجِنَا ۚ

جو ہے وہ ہمارے مردوں کے لیے خاص ہے اور وہ ہماری عورتوں کے لیے حرام ہے،

وَأِنْ يَكُنْ مَّيْتَةً فَهُمْ فِيهِ شُرَكَاءُ ط سَيَجْزِيهِمْ

اور اگر وہ مردہ ہو تو اُس میں سب شریک ہیں ، اللہ جلد اُن کو اس کہنے کی

وَصَفَهُمْ ط إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿۱۳۹﴾ قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ

سزا دے گا ، بے شک اللہ حکمت والا ، علم والا ہے ﴿۱۳۹﴾ وہ لوگ گھائے میں پڑ گئے

قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَحَرَّمُوا مَا

جنہوں نے اپنی اولاد کو قتل کیا نادانی سے بغیر کسی علم کے اور انہوں نے اُس رزق کو

رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى اللَّهِ ط قَدْ ضَلُّوا وَمَا كَانُوا

حرام کر لیا جو اللہ نے اُن کو دیا تھا اللہ پر بہتان باندھتے ہوئے ، وہ گمراہ ہو گئے اور ہدایت پانے والے

مُهْتَدِينَ ﴿۱۴۰﴾ وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَ جَنَّاتٍ مَّعْرُوشَاتٍ

نہ بنے ﴿۱۴۰﴾ اور وہ اللہ ہی ہے جس نے ایسے باغات پیدا کیے (جن میں سے) کچھ ٹٹیوں پر چڑھائے جاتے ہیں

وَعَيْرَ مَعْرُوشَتٍ وَالنَّخْلَ وَالزَّرْعَ مُخْتَلِفًا أَكْلُهُ

اور کچھ نہیں چڑھائے جاتے، اور کھجور کے درخت اور کھیتی کہ اُس کے کھانے کی چیزیں مختلف ہوتی ہیں

وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَّانَ مُتَشَابِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ ط

اور زیتون اور انار باہم ملتے جلتے بھی اور ایک دوسرے سے مختلف بھی،

كُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَآتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ ط

کھاؤ اُن کی پیداوار جب کہ وہ پھلیں اور اللہ کا حق ادا کرو اُس کے کاٹنے کے دن،

وَلَا تُسْرِفُوا ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ ﴿١٣١﴾ وَمِنْ

اور فضول خرچی نہ کرو بے شک اللہ فضول خرچی کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا ﴿۱۳۱﴾ اور چوپایوں

الْأَنْعَامِ حَبُولَةً وَفَرْشًا ط كُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ

میں سے اللہ نے وہ جانور بھی پیدا کیے جو بوجھ اٹھاتے ہیں اور وہ بھی جو زمین سے لگے ہوئے ہوتے ہیں، اللہ نے جو رزق

وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ﴿١٣٢﴾

تمہیں دیا ہے اُس میں سے کھاؤ اور شیطان کے نقش قدم پر نہ چلو، یقین جانو کہ وہ تمہارے لیے ایک کھلا دشمن ہے ﴿۱۳۲﴾

ثَلَاثِينَ أَزْوَاجَ ۚ مِنَ الضَّانِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْمَعْزِ

(اللہ نے) آٹھ جوڑے پیدا کیے، دو بھیڑ کی قسم سے اور دو بکری کی

اثْنَيْنِ ط قُلْ ۚ الدَّكَرَيْنِ حَرَّمَ أَمِ الْأُنثَيَيْنِ أَمَّا

قسم سے، آپ پوچھیے کہ دونوں نر اللہ نے حرام کیے ہیں یا دونوں مادہ یا وہ بچے

اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْأُنثَيَيْنِ ط نَسَوْنِي بِعِلْمٍ

جو بھیڑوں اور بکریوں کے پیٹ میں ہوں، مجھے دلیل کے ساتھ بتاؤ

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٣٣﴾ وَمِنَ الْإِبِلِ اثْنَيْنِ وَمِنَ

اگر تم سچے ہو ﴿۱۳۳﴾ اور اسی طرح دو اونٹ کی قسم سے ہیں اور دو

الْبَقَرِ اثْنَيْنِ ط قُلْ ۚ الدَّكَرَيْنِ حَرَّمَ أَمِ الْأُنثَيَيْنِ

گائے کی قسم سے، آپ پوچھیے کہ دونوں نر اللہ نے حرام کیے ہیں یا دونوں مادہ

أَمَّا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْأُنثَيَيْنِ ط أَمْ كُنْتُمْ

یا وہ بچے جو اونٹنی اور گائے کے پیٹ میں ہوں، کیا تم اُس وقت

شُهَدَاءَ إِذْ وَصَّيْتُكُمْ اللَّهُ بِهَذَا ۚ فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ

حاضر تھے جب اللہ نے تم کو اس کا حکم دیا تھا؟ پھر اُس سے زیادہ ظالم کون ہے

اَفْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا لِّيُضِلَّ النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۖ إِنَّ
جو اللہ پر جھوٹا بہتان باندھے تاکہ وہ لوگوں کو بہکا دے بغیر علم کے ، بے شک

اللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿۱۴۳﴾ قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا
اللہ ظالموں کو راہ نہیں دکھاتا ﴿۱۴۳﴾ آپ کہہ دیجیے کہ مجھ پر جو وحی آئی ہے

أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّا أَنْ
اُس میں تو میں کوئی چیز نہیں پاتا جو حرام ہو کسی کھانے والے پر جو اُس کو کھائے سوائے اُس کے کہ

يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ دَمًا مَّسْفُوحًا أَوْ لَحْمَ خَنزِيرٍ فَإِنَّهُ
وہ مردار ہو یا بہایا ہوا خون ہو یا سور کا گوشت ہو کہ وہ

رَجَسٌ أَوْ فِسْقًا أُهِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ ۚ فَمَنْ اضْطَرَّ غَيْرُ
ناپاک ہے یا ناجائز ذبح جس پر اللہ کے سوا کسی اور کا نام لیا گیا ہو، لیکن جو شخص بھوک سے بے اختیار ہو جائے نہ نافرمانی

بِأَخٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿۱۴۵﴾ وَعَلَى الَّذِينَ
کرے اور نہ زیادتی کرے تو آپ کا رب بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۱۴۵﴾ اور یہود پر

هَادُوا حَرَّمْنَا كُلَّ ذِي ظُفْرٍ ۚ وَمِنَ الْبَقَرِ وَالْغَنَمِ
ہم نے سارے ناخن والے جانور حرام کیے تھے اور گائے

حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ شُحُومَهُمَا إِلَّا مَا حَمَلَتْ ظُهُورُهُمَا
اور بکری کی چربی حرام کی سوائے اُس کے جو اُن کی پیٹھ

أَوِ الْحَوَايَا أَوْ مَا اخْتَلَطَ بِعَظْمٍ ۚ ذَلِكَ جَزَاؤُهُمْ
یا آنتوں سے لگی ہو یا کسی ہڈی سے لگی ہوئی ہو ، یہ سزا دی تھی ہم نے اُن کو

بِبَغْيِهِمْ ۖ وَإِنَّا لَصَادِقُونَ ﴿۱۴۶﴾ فَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقُلْ
اُن کی سرکشی پر ، اور یقیناً ہم سچے ہیں ﴿۱۴۶﴾ پس اگر وہ آپ کو ٹھٹھلائیں تو آپ کہہ دیں کہ

رَبُّكُمْ ذُو رَحْمَةٍ وَاسِعَةٍ ۚ وَلَا يُرَدُّ بَأْسُهُ عَنِ
تمہارا رب تو بڑی وسیع رحمت والا ہے ، اور اُس کا عذاب مجرم لوگوں سے

الْقَوْمِ الْمَجْرِمِينَ ﴿۱۴۷﴾ سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ
پھیرا نہیں جاسکتا ﴿۱۴۷﴾ جنہوں نے شرک کیا وہ کہیں گے کہ اگر اللہ

اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَمْنَا مِنْ شَيْءٍ ۖ
چاہتا تو نہ ہم شرک کرتے اور نہ ہمارے باپ دادا کرتے اور نہ ہم کسی چیز کو حرام کر لیتے،

كَذَلِكَ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ حَتَّىٰ ذَاقُوا

اسی طرح جھٹلایا اُن لوگوں نے بھی جو اس سے پہلے ہوئے تھے یہاں تک کہ انہوں نے ہمارا عذاب

بِأَسْنَأْ قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ عِلْمٍ فَتُخْرِجُوهُ لَنَا ۖ

چکھا ، آپ پوچھیے کہ کیا تمہارے پاس کوئی علم ہے جس کو تم ہمارے سامنے پیش کرو،

إِنْ تَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ أَنْتُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ ﴿۱۳۸﴾

تم تو صرف گمان کے پیچھے چل رہے ہو اور محض اندازوں سے کام لے رہے ہو ﴿۱۳۸﴾

قُلْ فَلِلَّهِ الْحُجَّةُ الْبَالِغَةُ ۖ فَلَوْ شَاءَ لَهْدَكُمْ

آپ کہہ دیجیے کہ پوری حجت تو اللہ کی ہے ، اور اگر اللہ چاہتا تو تم سب کو

أَجْعِلِينَ ﴿۱۳۹﴾ قُلْ هَلَمْ شَهِدَآءُكُمْ الَّذِينَ يَشْهَدُونَ

ہدایت دے دیتا ﴿۱۳۹﴾ کہہ دیجیے کہ اپنے گواہوں کو لاؤ جو اس پر گواہی دیں کہ

أَنَّ اللَّهَ حَرَّمَ هَٰذَا ۖ فَإِنْ شَهِدُوا فَلَا تَشْهَدُ مَعَهُمْ ۚ

اللہ نے اِن چیزوں کو حرام ٹھہرایا ہے ، اگر وہ جھوٹی گواہی دے بھی دیں تو آپ اُن کے ساتھ گواہی نہ دینا،

وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ الَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِنَا وَالَّذِينَ

اور آپ اُن لوگوں کی خواہشوں کی پیروی نہ کریں جنہوں نے ہماری نشانوں کو جھٹلایا اور جو

لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَهُمْ بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ ﴿۱۴۰﴾ قُلْ

آخرت پر ایمان نہیں رکھتے اور دوسروں کو اپنے رب کا ہمسر ٹھہراتے ہیں ﴿۱۴۰﴾ آپ کہیے کہ

تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ أَلَّا تُشْرِكُوا بِهِ

اُو میں سناؤں وہ چیزیں جو تمہارے رب نے تم پر حرام کی ہیں ، یہ کہ تم اُس کے ساتھ کسی چیز کو

شَيْئًا وَّ بِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا ۖ وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ

شریک نہ کرو اور ماں باپ کے ساتھ نیک سلوک کرو اور اپنی اولاد کو مُفسد کے ڈر سے

مِّنْ إِمْلَاقٍ ۚ نَحْنُ نَرْزُقُكُمْ وَإِيَّاهُمْ ۖ وَلَا تَقْرَبُوا

قتل نہ کرو ، ہم تم کو بھی روزی دیتے ہیں اور اُن کو بھی ، اور بے حیائی کے کاموں کے

الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ ۖ وَلَا تَقْتُلُوا

پاس نہ جاؤ چاہے وہ کھلے عام ہوں یا چھپے ہوئے ، اور جس جان کو اللہ نے

النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ۚ ذَلِكُمْ وَصَّيْكُمْ

حرام ٹھہرایا اُس کو ناحق قتل نہ کرو ، یہ باتیں ہیں جن کی اللہ نے تمہیں ہدایت

بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿۱۵۱﴾ وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا

فرمانی ہے تاکہ تم عقل سے کام لو ﴿۱۵۱﴾ اور یتیم کے مال کے پاس نہ جاؤ مگر

بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ ۚ وَأَوْفُوا

ایسے طریقے پر جو بہتر ہو یہاں تک کہ وہ اپنی جوانی کو پہنچ جائے ، اور ناپ

الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ ۚ لَا نُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا

تول میں پورا انصاف کرو ، ہم کسی کے ذمے وہی چیز لازم کرتے ہیں جس کی اسے

وُسْعَهَا ۚ وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْدِلُوا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ ۚ

طاقت ہو ، اور جب بولو تو انصاف کی بات بولو چاہے معاملہ اپنی رشتہ داری ہی کا ہو،

وَبِعَهْدِ اللَّهِ أَوْفُوا ۚ ذَلِكُمْ وَصَّيْتُكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ

اور اللہ کے عہد کو پورا کرو ، یہ چیزیں میں جن کا اللہ نے تمہیں حکم دیا ہے ؛ تاکہ تم

تَذَكَّرُونَ ﴿۱۵۲﴾ وَأَنَّ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ

نصیحت پکڑو ﴿۱۵۲﴾ اور (اللہ نے حکم دیا کہ) یہی میرا سیدھا راستہ ہے

فَاتَّبِعُوهُ ۚ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ

پس اسی پر چلو اور دوسرے راستوں پر نہ چلو کہ وہ تم کو اللہ کے راستے سے

سَبِيلِهِ ۚ ذَلِكُمْ وَصَّيْتُكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿۱۵۳﴾ ثُمَّ

جدا کر دیں گے ، یہ اللہ نے تم کو حکم دیا ہے ؛ تاکہ تم بچتے رہو ﴿۱۵۳﴾ پھر ہم نے

آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ تَمَامًا عَلَى الَّذِي أَحْسَنَ

موسیٰ (علیہ السلام) کو کتاب دی نیک کام کرنے والوں پر اپنی نعمت پوری کرنے کے لیے

وَتَفْصِيلًا لِّكُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً لَّعَلَّهُمْ بِلِقَاءِ

اور ہر بات کی تفصیل اور ہدایت اور رحمت ؛ تاکہ وہ اپنے رب سے

رَبِّهِمْ يُؤْمِنُونَ ﴿۱۵۴﴾ وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ

ملاقات کا یقین کریں ﴿۱۵۴﴾ اور اسی طرح ہم نے یہ کتاب اتاری ہے ایک برکت والی کتاب

فَاتَّبِعُوهُ وَاتَّقُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿۱۵۵﴾ أَنْ تَقُولُوا

پس اس پر چلو اور اللہ سے ڈرو ؛ تاکہ تم پر رحم کیا جائے ﴿۱۵۵﴾ اس لیے کہ تم یہ نہ

إِنَّمَا أُنْزِلَ الْكِتَابُ عَلَى طَائِفَتَيْنِ مِنْ قَبْلِنَا ۚ

کہنے لگو کہ کتاب تو ہم سے پہلے گئے دو گروہوں کو دی گئی تھی

وَإِنْ كُنَّا عَنْ دِرَاسَتِهِمْ لَغَفْلِينَ ﴿١٥٦﴾ أَوْ تَقُولُوا لَوْ

اور ہم اُن کے پڑھنے پڑھانے سے بے خبر تھے ﴿١٥٦﴾ یا یہ کہو کہ

أَنَّا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ لَكُنَّا أَهْدَىٰ مِنْهُمْ ۚ

اگر ہم پر کتاب اتاری جاتی تو ہم اُن سے بہتر راہ پر چلنے والے ہوتے،

فَقَدْ جَاءَكُمْ بَيِّنَةٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ ۚ

پس آ چکی تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے ایک روشن دلیل اور ہدایت اور رحمت،

فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَصَدَفَ

تو اُس سے زیادہ ظالم کون ہوگا جو اللہ کی نشانیوں کو جھٹلاتے اور اُن سے منہ

عَنْهَا ۚ سَنَجْزِي الَّذِينَ يَصْدِفُونَ عَنْ آيَاتِنَا

موڑے ، جو لوگ ہماری نشانیوں سے منہ موڑتے ہیں ہم اُن کو

سُوءَ الْعَذَابِ بِمَا كَانُوا يُصْدِفُونَ ﴿١٥٧﴾ هَلْ يَنْظُرُونَ

اُن کے منہ پھیر لینے کی وجہ سے بہت برا عذاب دیں گے ﴿١٥٧﴾ کیا یہ لوگ اِس کے مُنتظر ہیں کہ

إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ رَبُّكَ أَوْ يَأْتِيَ

اُن کے پاس فرشتے آئیں یا آپ کا رب آئے یا آپ کے رب کی

بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ ۚ يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ

نشانیوں میں سے کوئی نشانی ظاہر ہو؟ جس دن آپ کے رب کی نشانیوں میں سے کوئی نشانی آپہونچے گی

لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ آمَنَتْ مِن قَبْلُ

تو کسی شخص کو اُس کا ایمان لانا نفع نہ دے گا جو پہلے ایمان نہ لا چکا ہو

أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيمَانِهَا خَيْرًا ۚ قُلِ انْتَضَرُوا إِنَّا

یا اپنے ایمان میں کچھ نیکی نہ کی ہو ، کہہ دیجیے کہ تم بھی انتظار کرو ہم بھی

مُنْتَظِرُونَ ﴿١٥٨﴾ إِنَّ الَّذِينَ فَارَقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا

انتظار کر رہے ہیں ﴿١٥٨﴾ جنہوں نے اپنے دین میں راہیں نکال لیں اور گروہوں میں

شِيْعًا لَّسْتُ مِنْهُمْ فِي شَيْءٍ ۚ إِنَّمَا أَمْرُهُمْ إِلَى اللَّهِ

بٹ گئے آپ کا اُن سے کچھ بھی تعلق نہیں ، اُن کا معاملہ اللہ کے حوالے ہے

ثُمَّ يُنَبِّئُهُم بِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿١٥٩﴾ مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ

پھر وہی اُن کو بتا دے گا جو وہ کرتے تھے ﴿١٥٩﴾ جو شخص نیکی لے کر آئے گا

فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا ۚ وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجْزَىٰ

تو اس کے لیے اس کا دس گنا ہے ، اور جو شخص بُرائی لے کر آئے گا تو اس کو بس

إِلَّا مِثْلَهَا وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٦٠﴾ قُلْ إِنِّي هَدَانِي

اس کے برابر ملے گا اور اُن پر ظلم نہیں کیا جائے گا ﴿١٦٠﴾ آپ کہہ دیجیے کہ میرے رب نے

رَبِّي إِلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۚ دِينًا قَبِيلاً مِّلَّةَ

مجھ کو تو سیدھا راستہ بتا دیا ہے درست دین ابراہیم (علیہ السلام) کی ملت کی

إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا ۚ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٦١﴾

شکل میں جو سیدھی راہ پر چلنے والے تھے اور شرک کرنے والوں میں سے نہ تھے ﴿١٦١﴾

قُلْ إِن صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ

کہہ دیجیے کہ میری نماز اور میری قربانی ، میرا جینا اور میرا مرنا اللہ کے خاطر ہے

رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٢﴾ لَا شَرِيكَ لَهُ ۚ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ

جو سارے جہانوں کا رب ہے ﴿١٦٢﴾ کوئی اس کا شریک نہیں ، اور مجھے اسی کا حکم ملا ہے

وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٦٣﴾ قُلْ أَغَيْرَ اللَّهِ أَبْغِي رَبًّا

اور میں سب سے پہلا فرماں بردار ہوں ﴿١٦٣﴾ کہیے کہ کیا میں اللہ کے سوا کوئی اور رب تلاش کروں

وَهُوَ رَبُّ كُلِّ شَيْءٍ ۚ وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ إِلَّا

جب کہ وہی ہر چیز کا رب ہے ، اور جو شخص بھی کوئی گمائی کرتا ہے وہ

عَلَيْهَا ۚ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ ۚ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُم

اسی پر رہتی ہے اور کوئی بوجھ اٹھانے والا دوسرے کا بوجھ نہ اٹھائے گا ، پھر تمہارے رب ہی کی طرف

مَرْجِعُكُمْ فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿١٦٤﴾

تمہارا لوٹنا ہے پس وہ تمہیں بتا دے گا وہ چیز جس میں تم اختلاف کرتے تھے ﴿١٦٤﴾

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ الْأَرْضِ وَرَفَعَ بَعْضَكُمْ

اور وہی ہے جس نے تمہیں زمین میں ایک دوسرے کا جانشین بنایا اور تم میں سے

فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِّيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُم ۚ إِنَّ

ایک کا رتبہ دوسرے پر بلند کیا ؛ تاکہ وہ آزمائے تم کو اپنے دیے ہوئے میں ،

رَبَّكَ سَرِيعُ الْعِقَابِ ۚ وَإِنَّهُ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٦٥﴾

آپ کا رب جلد سزا دینے والا اور بے شک وہ بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿١٦٥﴾

(سورۃ اعراف مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۶۳) سے (۱۷۰) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۲۰۶) آیتیں اور (۲۴) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷) نمبر پر ہے اور سورۃ صاد کے بعد نازل ہوئی ہے۔)		
اس میں (۳۳۲۵) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۳۰۱۰) حروف ہیں
<p>الْبَصِّ ۙ كِتَابٌ أَنْزَلَ إِلَيْكَ فَلَا يَكُنْ فِيْ صَدْرِكَ الف لام میم صاد ① یہ کتاب ہے جو آپ کی طرف اتاری گئی ہے پس آپ کا دل</p> <p>خَرَجَ مِنْهُ لِتُنْذِرَ بِهِ وَذِكْرَى لِلْمُؤْمِنِينَ ۙ اس کے باعث تنگ نہ ہو؛ تاکہ آپ اس کے ذریعے سے لوگوں کو ڈراؤ، اور وہ ایمان والوں کے لیے یاد دہانی ہے ②</p> <p>اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ إِلَيْكُم مِّن رَّبِّكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا مِنْ جو اترا ہے تمہاری جانب تمہارے رب کی طرف سے اس کی پیروی کرو اور اس کے سوا</p> <p>دُونَهُ أُولِيَاءَ ۖ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ۙ وَكَمْ مِّنْ دوسرے سرپرستوں کی پیروی نہ کرو، تم بہت کم نصیحت مانتے ہو ③ اور کتنی ہی</p> <p>قَرْيَةٍ أَهْلَكْنَاهَا فَجَاءَهَا بَأْسُنَا بَيَاتًا أَوْ هُمْ قَائِلُونَ ۙ بستیاں ہیں جن کو ہم نے ہلاک کر دیا، اُن پر ہمارا عذاب رات کو آجھونچا یا دوپہر کو جب کہ وہ آرام کر رہے تھے ①</p> <p>فَمَا كَانَ دَعْوَاهُمْ إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا إِلَّا أَنْ قَالُوا پھر جب ہمارا عذاب اُن پر آیا تو وہ اس کے سوا کچھ نہ کہہ سکے کہ</p> <p>إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ۙ فَلَنَسْأَلَنَّ الَّذِينَ أُرْسِلَ إِلَيْهِمْ واقعی ہم ظالم تھے ⑤ پس ہم کو ضرور پوچھنا ہے اُن لوگوں سے جن کے پاس رسول بھیجے گئے</p> <p>وَلَنَسْأَلَنَّ الْمُرْسَلِينَ ۙ فَلَنَقْصُصَ عَلَيْهِمْ بِعِلْمٍ وَمَا اور ہم کو ضرور پوچھنا ہے رسولوں سے ⑥ پھر ہم اُن کے سامنے سب بیان کر دیں گے علم کے ساتھ اور ہم</p> <p>كُنَّا غَافِينَ ۙ وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ ۖ فَمَنْ ثَقُلَتْ نہیں غائب نہ تھے ⑦ اس دن وزن دار صرف حق ہوگا، پس جن کی (نیکیوں کی)</p> <p>مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۙ وَمَنْ خَفَّتْ تولیں بھاری ہوں گی وہی لوگ کامیاب ٹھہریں گے ⑧ اور جن کی تولیں</p> <p>مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ بَٰئِلًا كَانُوا ہلکی ہوں گی وہی لوگ ہیں جنہوں نے اپنے آپ کو گھائے میں ڈالا، کیونکہ وہ</p>		

بِأَيَّتِنَا يَظْلِمُونَ ⑨ وَلَقَدْ مَكَّنَّاكُمْ فِي الْأَرْضِ

ہماری نشانوں کے ساتھ نا انصافی کرتے تھے ⑨ اور ہم نے تم کو زمین میں جگہ دی

وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَاشٍ ۖ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ⑩

اور ہم نے تمہارے لیے اُس میں زندگی کا سامان فراہم کیا ، مگر تم بہت کم شکر کرتے ہو ⑩

وَلَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ ثُمَّ صَوَّرْنَاكُمْ ثُمَّ قُلْنَا لِلْمَلٰٓئِكَةِ

اور ہم نے تم کو پیدا کیا پھر ہم نے تمہاری صورتیں بنائیں پھر فرشتوں سے کہا کہ

اسْجُدُوا لِآدَمَ ۖ فَسَجَدُوا ۖ إِلَّا إِبْلِيسَ ۖ لَمْ يَكُنْ

آدم کو سجدہ کرو پس انہوں نے سجدہ کیا مگر ابلیس سجدہ کرنے والوں میں

مِّنَ السَّٰجِدِينَ ۖ ⑪ قَالَ مَا مَنَعَكَ أَلَّا تَسْجُدَ إِذْ

شامل نہ ہوا ⑪ اللہ نے کہا : تجھے کس چیز نے سجدہ کرنے سے روکا جبکہ

أَمَرْتُكَ ۖ قَالَ أَنَا خَيْرٌ مِّنْهُ ۖ خَلَقْتَنِي مِن نَّارٍ

میں نے تجھ کو حکم دیا تھا ، ابلیس نے کہا کہ میں اُس سے بہتر ہوں کہ تو نے مجھے آگ سے بنایا ہے

وَخَلَقْتَهُ مِن طِينٍ ۖ ⑫ قَالَ فَاهْبِطْ مِنْهَا فَمَا يَكُونُ

اور آدم کو مٹی سے ⑫ اللہ نے کہا : تو اتر جا یہاں سے ، تجھے یہ حق نہیں

لَكَ أَن تَتَكَبَّرَ فِيهَا فَاخْرُجْ إِنَّكَ مِنَ الصَّٰغِرِينَ ۖ ⑬

کہ تو اُس میں گھمنڈ کرے ، پس نکل جا یقیناً تو ذلیل ہے ⑬

قَالَ أَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمٍ يُبْعَثُونَ ۖ ⑭ قَالَ إِنَّكَ

ابلیس نے کہا کہ تو مجھے اُس دن تک کے لیے مہلت دے جب کہ سب لوگ اٹھائے جائیں گے ⑭ اللہ نے کہا کہ تجھے مہلت

مِنَ الْمُنْظَرِينَ ۖ ⑮ قَالَ فَبِمَا أَغْوَيْتَنِي لَأَقْعُدَنَّ

دی گئی ⑮ ابلیس نے کہا کہ چونکہ مجھے تو نے گمراہ کیا ہے میں بھی لوگوں کے لیے

لَهُمْ صَرَاطِكُ الْمُسْتَقِيمِ ۖ ⑯ ثُمَّ لَا تَيَسَّرُ لَهُمْ مِّنْ

تیری سیدھی راہ پر بیٹھوں گا ⑯ پھر اُن پر آول گا اُن کے

بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ وَعَنْ أَيْمَانِهِمْ وَعَنْ

آگے سے اور اُن کے پیچھے سے اور اُن کے دائیں سے اور اُن کے

شَمَائِلِهِمْ ۖ وَلَا تَجِدُ أَكْثَرَهُمْ شَاكِرِينَ ۖ ⑰ قَالَ

بائیں سے ، اور تو اُن میں سے اکثر کو شکر گزار نہ پائے گا ⑰ اللہ نے کہا کہ

اَخْرُجْ مِنْهَا مَذْعُوًّا مَّدْحُورًا ط لَمَنْ تَبِعَكَ

نکل جا یہاں سے ذلیل اور ٹھکرایا ہوا ، جو کوئی اُن میں سے تیری راہ پر

مِنْهُمْ لَا مُلْكَ جَهَنَّمَ مِنْكُمْ أَجْمَعِينَ ۝۱۸ وَيَا آدَمُ

چلے گا تو میں تم سب سے جہنم کو بھر دوں گا ۝۱۸ اور اے آدم!

اَسْكُنْ اَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ فَكُلَا مِنْ حَيْثُ شِئْتُمَا

تم اور تمہاری بیوی جنت میں رہو اور کھاؤ جہاں سے چاہو،

وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ۝۱۹

مگر اُس درخت کے پاس نہ جانا ورنہ تم نقصان اٹھانے والوں میں سے ہو جاؤ گے ۝۱۹

فَوَسْوَسَ لَهُمَا الشَّيْطَانُ لِيُبْدِيَ لَهُمَا مَا وُورِيَ

پھر شیطان نے دونوں کو بہکایا تاکہ وہ کھول دے اُن کی وہ شرمگاہیں

عَنْهُمَا مِنْ سَوَاتِنِهِمَا وَقَالَ مَا نَهَاكُمَا رَبُّكُمَا

جو اُن سے جھپٹائی گئی تھیں ، اُس نے اُن سے کہا کہ تمہارے رب نے تم کو اُس درخت سے

عَنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ اِلَّا اَنْ تَكُونَا مَلَكَيْنِ اَوْ

صرف اِس لیے روکا ہے کہ کہیں تم دونوں فرشتے نہ بن جاؤ یا تم کو

تَكُونَا مِنَ الْخَالِدِينَ ۝۲۰ وَقَاسَمَهُمَا اِنِّي لَكُمَا لَئِنْ

ہمیشہ کی زندگی حاصل ہو جائے ۝۲۰ اور اُس نے قسم کھا کر کہا کہ میں تم دونوں کا

النَّاصِحِينَ ۝۲۱ فَدَلَّهُمَا بِغُرُورٍ فَلَمَّا ذَاقَا الشَّجَرَةَ

خیر خواہ ہوں ۝۲۱ پس مائل کر لیا اُن کو دھوکے سے ، پھر جب دونوں نے درخت کا پھل چکھا

بَدَتْ لَهُمَا سَوَاتِنُهُمَا وَطَفِقَا يَخْصِفْنَ عَلَيْهَا مِنْ

تو اُن کی شرمگاہیں اُن پر کھل گئیں اور وہ اپنے کو باغ کے پتوں سے

وَرَقِ الْجَنَّةِ ط وَنَادَاهُمَا رَبُّهُمَا اَلَمْ اَنْهَكُمَا عَنْ

ڈھانکنے لگے ، اور اُن کے رب نے اُن کو پکارا کہ کیا میں نے تمہیں

تَلَكُمَا الشَّجَرَةَ وَاَقُلْتُ لَكُمَا اِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ

اِس درخت سے منع نہیں کیا تھا اور یہ نہیں کہا تھا کہ شیطان تمہارا

عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۝۲۲ قَالَا رَبَّنَا ظَلَمْنَا اَنْفُسَنَا سَكَنَةً وَاِنْ

ٹھکلا ہوا دشمن ہے ۝۲۲ انہوں نے کہا: اے ہمارے رب! ہم نے اپنی جانوں پر ظلم کیا ، اور اگر آپ

لَمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَسِرِينَ ﴿۲۳﴾

ہم کو معاف نہ کریں اور ہم پر رحم نہ کریں تو ہم نقصان اٹھانے والوں میں سے ہوجائیں گے ﴿۲۳﴾

قَالَ اهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ

اللہ نے کہا : اترو ، تم ایک دوسرے کے دشمن ہوں گے اور تمہارے لیے زمین میں

مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ إِلَىٰ حِينٍ ﴿۲۴﴾ قَالَ فِيهَا تَحْيَوْنَ

ایک خاص مدت تک ٹھہرنا اور نفع اٹھانا ہے ﴿۲۴﴾ اللہ نے کہا : اسی میں تم جیو گے

وَفِيهَا تَمُوتُونَ وَمِنْهَا تُخْرَجُونَ ﴿۲۵﴾ يُبْنَىٰ آدَمَ

اور اسی میں تم مرد گے اور اسی سے تم نکالے جاؤ گے ﴿۲۵﴾ اے آدم کی اولاد!

قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُؤَارِي سَوَاتِكُمْ وَرِيشًا ط

ہم نے تم پر لباس اتارا جو تمہاری شرم گاہوں کو ڈھانکے اور زینت بھی،

وَلِبَاسِ التَّقْوَىٰ ذَٰلِكَ خَيْرٌ ط ذَٰلِكَ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ

اور تقوے کا لباس اُس سے بھی بہتر ہے ، یہ اللہ کی نشانیوں میں سے ہے

لَعَلَّكُمْ يَذْكُرُونَ ﴿۲۶﴾ يُبْنَىٰ آدَمَ لَا يَفْتِنَنَّكُمُ الشَّيْطَانُ

تاکہ لوگ غور کریں ﴿۲۶﴾ اے آدم کی اولاد ! شیطان تم کو بہکا نہ دے

كَمَا أَخْرَجَ آبَاؤُكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ يَنْزِعُ عَنْهُمَا

جس طرح اُس نے تمہارے ماں باپ کو جنت سے نکلوا دیا ، اُس نے اُن کے لباس

لِبَاسَهُمَا لِيُرِيَهُمَا سَوَاتِيَهُمَا ط إِنَّهُ يَرَاكُمْ هُوَ

اتروائے تاکہ اُن کو اُن کے سامنے بے پردہ کر دے ، وہ اور اُس کے ساتھی تم کو

وَقَبِيلُهُ مِنْ حَيْثُ لَا تَرَوْنَهُمْ ط إِنَّا جَعَلْنَا الشَّيَاطِينَ

ایسی جگہ سے دیکھتے ہیں جہاں سے تم انہیں نہیں دیکھتے ، ہم نے شیطانوں کو اُن لوگوں کا

أَوْلِيَاءَ لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿۲۷﴾ وَإِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً

دوست بنادیا ہے جو ایمان نہیں لاتے ﴿۲۷﴾ اور جب وہ کوئی فحش (کھلی برائی) کرتے ہیں

قَالُوا وَجَدْنَا عَلَيْهَا آبَاءَنَا وَاللَّهُ أَمَرَنَا بِهَا ط قُلْ

تو کہتے ہیں کہ ہم نے اپنے باپ دادا کو اسی طرح کرتے ہوئے پایا ہے اور اللہ نے ہم کو اسی کا حکم دیا ہے، بہہ دیں کہ

إِنَّ اللَّهَ لَا يَأْمُرُ بِالْفَحْشَاءِ ط اتَّقُوا اللَّهَ عَلَى اللَّهِ

اللہ کبھی بُرے کام کا حکم نہیں دیتا ، کیا تم اللہ کے ذمے وہ بات لگاتے ہو

مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿۲۸﴾ قُلْ أَمَرَ رَبِّي بِالْقِسْطِ ۖ وَأَقِيمُوا

جس کا تمہیں کوئی علم نہیں ﴿۲۸﴾ کہہ دیجیے کہ میرے رب نے انصاف کا حکم دیا ہے اور یہ کہ

وُجُوهَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ وَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ

ہر نماز کے وقت اپنا رخ سیدھا رکھو اور اسی کو پکارو اسی کے لیے دین کو خالص

لَهُ الدِّينَ ۚ كَمَا بَدَأَكُمْ تَعُودُونَ ﴿۲۹﴾ فَرِيقًا هَدَىٰ

کرتے ہوئے، جس طرح اُس نے تم کو پہلے پیدا کیا اسی طرح تم دوسری بار بھی پیدا ہو گے ﴿۲۹﴾ ایک گروہ کو اُس نے راہ دکھا

وَفَرِيقًا حَقَّ عَلَيْهِمُ الضَّلَالَةُ ۚ إِنَّهُمْ اتَّخَذُوا

دی اور ایک گروہ ہے کہ اُس پر گمراہی ثابت ہو چکی، انہوں نے اللہ کو چھوڑ کر

الشَّيَاطِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَيَحْسَبُونَ

شیطانوں کو اپنا دوست بنایا اور گمان یہ رکھتے ہیں کہ

أَنَّهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿۳۰﴾ يُبْنِي آدَمَ خُذُوا زِينَتَكُمْ عِنْدَ

وہ ہدایت پر ہیں ﴿۳۰﴾ اے آدم کی اولاد! ہر نماز کے وقت

كُلِّ مَسْجِدٍ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا ۚ إِنَّهُ

اپنا لباس پہنو اور کھاؤ پیو اور حد سے تجاوز نہ کرو، بے شک اللہ

لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ ﴿۳۱﴾ قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ

حد سے تجاوز کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا ﴿۳۱﴾ (اے نبی) آپ پوچھیے کہ اللہ کی زینت کو کس نے حرام کیا

الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ ۚ قُلْ

جو اُس نے اپنے بندوں کے لیے نکالا تھا اور کھانے کی پاک چیزوں کو، کہہ دیجیے کہ

هِيَ لِلَّذِينَ آمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا خَالِصَةً يَوْمَ

وہ دنیا کی زندگی میں بھی ایمان والوں کے لیے ہیں اور آخرت میں تو وہ خاص انہیں کے لیے

الْقِيَامَةِ ۚ كَذَلِكَ نُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿۳۲﴾

ہوں گی، اسی طرح ہم اپنی آیتیں کھول کر بیان کرتے ہیں اُن لوگوں کے لیے جو جاننا چاہیں ﴿۳۲﴾

قُلْ إِنَّمَا حَرَّمَ رَبِّي الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا

کہہ دیجیے کہ میرے رب نے تو بس فحش باتوں کو حرام ٹھہرایا ہے وہ نکلی ہوں

بَاطِنَ ۖ وَالْإِثْمَ وَالْبَغْيَ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَأَنْ تُشْرِكُوا

یا جھپٹی اور گناہ کو اور ناحق کی زیادتی کو اور اس بات کو کہ تم اللہ کے ساتھ

بِاللّٰهِ مَا لَمْ يُنْزَلْ بِهِ سُلْطٰنًا وَّأَنْ تَقُولُوا عَلٰی

کسی کو شریک کرو جس کی اس نے کوئی دلیل نہیں اتاری اور یہ کہ تم اللہ کے ذمے

اللّٰهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿۳۳﴾ وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ ۚ فَإِذَا جَاءَ

ایسی بات لگاؤ جس کا تم علم نہیں رکھتے ﴿۳۳﴾ اور ہر قوم کے لیے ایک مقررہ مدت ہے، پھر جب ان کی مدت

أَجَلُهُمْ لَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ ﴿۳۴﴾

آجائے گی تو وہ نہ ایک لمحہ بھر پیچھے ہٹ سکیں گے اور نہ آگے بڑھ سکیں گے ﴿۳۴﴾

يَبْنِيْٓ أَدَمَ ۖ إِمَّا يَأْتِيَنَّكُمْ رُسُلٌ مِّنْكُمْ يَقْصُونَ

اے آدم کی اولاد! اگر تمہارے پاس تم ہی میں سے رسول آئیں جو تم کو میری آیات

عَلَيْكُمْ إِلَيَّ ۖ فَسِنِ اتَّقِ وَأَصْلَحْ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ

نہائیں تو جو شخص ڈرا اور جس نے اصلاح کر لی ان کے لیے نہ کوئی خوف ہوگا

وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۳۵﴾ وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا

اور نہ وہ غمگین ہوں گے ﴿۳۵﴾ اور جو لوگ میری آیات کو جھٹلائیں

وَأَسْتَكْبَرُوا عَنْهَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا

اور ان سے تکبر کریں وہی لوگ دوزخ والے ہیں، وہ اس میں

خَالِدُونَ ﴿۳۶﴾ فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ

ہمیشہ رہیں گے ﴿۳۶﴾ پھر اس سے زیادہ ظالم کون ہوگا جو اللہ پر بہتان باندھے

كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ۖ أُولَٰئِكَ يَنَالُهُمُ نَصِيبُهُمْ

یا اس کی نشانیوں کو جھٹلاتے، ان کے نصیب کا جو حصہ لکھا ہوا ہے وہ انہیں

مِّنَ الْكِتَابِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ رُسُلُنَا يَتَوَفَّوْنَهُمْ ۖ

مل کر رہے گا، یہاں تک کہ جب ہمارے بھیجے ہوئے فرشتے ان کی جان لینے کے لیے ان کے پاس پہنچیں گے

قَالُوا آيِنَ مَا كُنْتُمْ تَدْعُونَ مِّنْ دُونِ اللَّهِ ۖ قَالُوا

تو ان سے پوچھیں گے کہ اللہ کے سوا جن کو تم پکارتے تھے کہاں ہیں، وہ کہیں گے کہ

ضَلُّوا عَنَّا وَشَهِدُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا

وہ سب ہم سے کھو گئے اور وہ اپنے اوپر اقرار کریں گے کہ بے شک وہ

كُفْرَيْنَ ﴿۳۷﴾ قَالَ ادْخُلُوا فِيْ أُمَمٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ

انکار کرنے والے تھے ﴿۳۷﴾ اللہ کہے گا: داخل ہوجاؤ آگ میں جنات اور انسانوں کے

قَبْلَكُمْ مِّنَ الْجِنَّ وَالْإِنسِ فِي النَّارِ ط كُلَّمَا دَخَلَتْ
اُن گروہوں کے ساتھ جو تم سے پہلے گزر چکے ہیں ، جب بھی کوئی گروہ (جہنم میں)

أُمَّةٌ لَّعَنَتْ أُخْتَهَا ط حَتَّىٰ إِذَا دَارَكُوا فِيهَا جَمِيعًا ۚ
داخل ہوگا وہ اپنے ساتھی گروہ پر لعنت کرے گا ، یہاں تک کہ جب وہ سب اُس میں جمع ہو جائیں گے

قَالَتْ أَخْرِبْهُمْ لِأُولِهِمْ رَبَّنَا هَؤُلَاءِ أَضَلُّونَا
تو اُن کے پچھلے اپنے اگلوں کے بارے میں کہیں گے کہ اے ہمارے رب! یہی لوگ ہیں جنہوں نے ہم کو گمراہ کیا

فَاتِهِمْ عَذَابًا ضِعْفًا مِّنَ النَّارِ ه قَالَ لِكُلِّ
پس آپ اِن کو آگ کا دوہرا عذاب دیجیے ، اللہ کہے گا کہ سب کے لیے

ضِعْفٌ وَلَٰكِنْ لَا تَعْلَمُونَ ۝ (۳۸) وَقَالَتْ أُولَهُمُ
دوہرا ہے مگر تم نہیں جانتے (۳۸) اور اُن کے اگلے اپنے

لِأَخْرَبْهُمْ فَمَا كَانَ لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ فَضْلٍ
پچھلوں سے کہیں گے کہ تم کو ہم پر کوئی فضیلت حاصل نہیں،

فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ ۝ (۳۹) إِنَّ
پس اپنی کمائی کے نتیجے میں عذاب کا مزہ چکھو (۳۹) بے شک

الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَاسْتَكْبَرُوا عَنْهَا لَا تُفَتَّحُ
جن لوگوں نے ہماری نشانیوں کو جھٹلایا اور اُن سے تکبر کیا اُن کے لیے آسمان کے دروازے

لَهُمْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَلَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّىٰ
نہیں کھولے جائیں گے اور وہ جنت میں داخل نہ ہوں گے جب تک کہ

يَلْبِغَ الْجَمَلُ فِي سَمِّ الْخِيَاطِ ط وَكَذَٰلِكَ نَجْزِي
اونٹ سوئی کے ناکہ میں نہ گھس جائے ، اور ہم مجرموں کو ایسی ہی

الْمُجْرِمِينَ ۝ (۴۰) لَهُمْ مِّنْ جَهَنَّمَ مِهَادٌ وَمِنْ فَوْقِهِمْ
سزا دیتے ہیں (۴۰) اُن کے لیے دوزخ کا بچھونا ہوگا اور اُن کے اوپر اُسی کا

غَوَاشٍ ط وَكَذَٰلِكَ نَجْزِي الظَّالِمِينَ ۝ (۴۱) وَالَّذِينَ آمَنُوا
اوڑھنا ہوگا ، اور ہم ظالموں کو اِسی طرح سزا دیتے ہیں (۴۱) اور جو لوگ ایمان لائے

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَا نُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ۚ
اور انہوں نے نیک کام کیے ہم کسی شخص پر اُس کی طاقت کے مطابق ہی بوجھ ڈالتے ہیں ،

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۴۲﴾

یہی لوگ جنت والے ہیں ، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے ﴿۴۲﴾

وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غَلٍ تَجْرِي مِنْ

اور ان کے سینے کی ہر رنجش کو ہم نکال دیں گے ، ان کے نیچے نہریں

تَحْتَهُمُ الْآَنْهَارُ ۖ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا

بہہ رہی ہوں گی ، اور وہ کہیں گے کہ ساری تعریف اللہ کے لیے ہے جس نے ہم کو یہاں تک

لِهَٰذَا ۖ وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنَّ هَدَانَا اللَّهُ ۖ

پہونچایا اور ہم راہ پانے والے نہ تھے اگر اللہ ہم کو ہدایت نہ دیتا،

لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ ۖ وَنُودُوا أَنْ

ہمارے رب کے رسول سچی بات لے کر آئے تھے ، اور آواز آئے گی کہ

تِلْكَمُ الْجَنَّةُ أَوْرَثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۴۳﴾

یہ جنت ہے جس کے تم وارث ٹھہرائے گئے ہو اپنے اعمال کے بدلے ﴿۴۳﴾

وَنَادَىٰ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَصْحَابُ النَّارِ أَنْ قَدْ

اور جنت والے دوزخ والوں کو پکاریں گے کہ ہم سے

وَجَدْنَا مَا وَعَدَنَا رَبُّنَا حَقًّا فَهَلْ وَجَدْتُمْ مَا

ہمارے رب نے جو وعدہ کیا تھا ہم نے اس کو سچا پایا ، کیا تم نے بھی اپنے رب کے

وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا ۖ قَالُوا نَعَمْ ۖ فَآذَنَ مُؤَدِّنُ

وعدے کو سچا پایا ، وہ کہیں گے : ہاں ، پھر ایک پکارنے والا دونوں کے

بَيْنَهُمْ أَنْ لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ ﴿۴۴﴾ الَّذِينَ

درمیان پکارے گا کہ اللہ کی لعنت ہو ظالموں پر ﴿۴۴﴾ جو

يَصُدُّونَ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا ۖ

اللہ کی راہ سے روکتے تھے اور اس میں کجی (ٹیڑھا پن) ڈھونڈتے تھے

وَهُمْ بِالْآٰخِرَةِ كَافِرُونَ ﴿۴۵﴾ وَبَيْنَهُمَا حِجَابٌ ۖ

اور وہ آخرت کے منکر تھے ﴿۴۵﴾ اور دونوں کے درمیان ایک آڑ ہوگی،

وَعَلَى الْأَعْرَافِ رِجَالٌ يَعْرِفُونَ كُلًّا بِسِيَرِهِمْ ۖ

اور اعراف کے اوپر کچھ لوگ ہوں گے جو ہر ایک کو ان کی علامتوں سے پہچانیں گے

وَنَادُوا أَصْحَابَ الْجَنَّةِ أَنْ سَلِّمُوا عَلَيْكُمْ ۖ لَمْ

اور وہ جنت والوں کو پکار کر کہیں گے کہ تم پر سلامتی ہو ، وہ ابھی

يَدْخُلُوهَا وَهُمْ يَطْمَعُونَ ﴿٣٦﴾ وَإِذَا أَصْرَفْتُ أَبْصَارُهُمْ

جنت میں داخل نہیں ہوئے ہوں گے مگر وہ امیدوار ہوں گے ﴿۳۶﴾ اور جب دوزخ والوں کی طرف

تِلْقَاءُ أَصْحَابِ النَّارِ ۖ قَالُوا رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مَعَ

اُن کی نگاہ پھیری جائے گی تو وہ کہیں گے کہ اے ہمارے رب! ہم کو شامل نہ کیجیے

الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿٣٧﴾ وَنَادَى أَصْحَابُ الْأَعْرَافِ

اِن ظالم لوگوں کے ساتھ ﴿۳۷﴾ اور اعراف والے اُن لوگوں کو

رِجَالًا يَعْرِفُونَهُمْ بِسَيِّئِهِمْ قَالُوا مَا أَغْنَىٰ عَنْكُمْ

پُکاریں گے جنہیں وہ اُن کی علامت سے پہچانتے ہوں گے ، وہ کہیں گے کہ تمہارے کام نہ آئی

جَمْعُكُمْ وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ ﴿٣٨﴾ أَهَؤُلَاءِ

تمہاری جماعت اور تمہارا اپنے آپ کو بڑا سمجھنا ﴿۳۸﴾ کیا یہی وہ لوگ ہیں

الَّذِينَ أَقْسَمْتُمْ لَا يَنَالُهُمُ اللَّهُ بِرَحْمَةٍ ۖ اُدْخِلُوا

جن کے بارے میں تم قسم کھا کر کہتے تھے کہ اُن کو کبھی اللہ کی رحمت نہ ملے گی ، جنت میں

الْجَنَّةَ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمْ وَلَا أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ ﴿٣٩﴾

داخل ہو جاؤ اب تم پر نہ کوئی ڈر ہے اور نہ تم کبھی غمگین ہو گے ﴿۳۹﴾

وَنَادَى أَصْحَابُ النَّارِ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ أَنْ أَفِيضُوا

اور دوزخ کے لوگ جنت والوں کو پکاریں گے کہ کچھ پانی

عَلَيْنَا مِنَ الْمَاءِ أَوْ مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ ۖ قَالُوا إِنَّ

ہم پر بھی ڈال دو یا اس میں سے جو اللہ نے تمہیں کھانے کو دے رکھا ہے ، وہ کہیں گے کہ اللہ نے

اللَّهُ حَرَّمَهَا عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿٤٠﴾ الَّذِينَ اتَّخَذُوا

اُن دونوں چیزوں کو کافروں کے لیے حرام کر دیا ہے ﴿۴۰﴾ وہ جنہوں نے

دِينَهُمْ لَهُمْ لَهْوًا وَلَعِبًا وَغَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۚ

اپنے دین کو کھیل تماشہ بنا لیا تھا اور جن کو دنیا کی زندگی نے دھوکے میں ڈال رکھا تھا،

فَالْيَوْمَ نَنسِفُهُمْ كَمَا نَسَوُا الْإِقَاءَ يَوْمَهُمْ هَذَا ۖ وَمَا

پس آج ہم اُن کو بھلا دیں گے جس طرح انہوں نے اپنے اِس دن کی ملاقات کو بھلا دیا تھا اور جیسا کہ

كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ ﴿۵۱﴾ وَلَقَدْ جِئْنَهُمْ بِكِتَابٍ

وہ ہماری نشانوں کا انکار کرتے رہے ﴿۵۱﴾ اور ہم اُن لوگوں کے پاس ایک ایسی کتاب لے آئے ہیں

فَصَلَّنَاهُ عَلَىٰ عِلْمٍ هُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۵۲﴾

جس کو ہم نے علم کی بنیاد پر واضح کر دیا ہے ہدایت اور رحمت بنا کر اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لائیں ﴿۵۲﴾

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا تَأْوِيلَهُ ۚ يَوْمَ يَأْتِي تَأْوِيلَهُ

کیا اب بھی وہ اسی کے منتظر ہیں کہ اُس کا مضمون ظاہر ہو جائے، جس دن اُس کا مضمون ظاہر ہو جائے گا

يَقُولُ الَّذِينَ نَسُوهُ مِنْ قَبْلُ قَدْ جَاءَتْ رُسُلُ

تو وہ لوگ جو اُس کو پہلے سے بھولے ہوئے تھے بول اُنھیں گے کہ بے شک ہمارے رب کے

رَبِّنَا بِالْحَقِّ ۚ فَهَلْ لَنَا مِنْ شُفَعَاءَ فَيَشْفَعُوا

پیغمبر حق لے کر آئے تھے، پس اب کیا کوئی ہماری سفارش کرنے والے ہیں کہ ہماری

لَنَا أَوْ نُرَدُّ فَنَعْمَلَ غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ ۚ قَدْ

سفارش کریں یا ہم کو دوبارہ واپس ہی بھیج دیا جائے تاکہ ہم اُس عمل کے سوا دوسرے عمل کریں جو ہم پہلے کرتے رہے تھے،

خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿۵۳﴾

انہوں نے اپنے آپ کو گھائے میں ڈالا اور اُن سے گم ہو گیا وہ جو وہ گھڑتے تھے ﴿۵۳﴾

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضَ

بے شک تمہارا رب وہی اللہ ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو

فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوٰى عَلَى الْعَرْشِ ۚ يُغْشٰى

چھ دنوں میں پیدا کیا پھر وہ عرش پر قائم ہوا، وہ اڑھاتا ہے

الَّيْلَ النَّهَارَ يَطْبُئُهُ حَاشِيَتَا ۚ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ

رات کو دن پر اس طرح کہ دن اُس کے پیچھے لگا آتا ہے دوڑتا ہوا، اور (اُس نے پیدا کیے) سورج اور چاند

وَالنُّجُومَ مُسَخَّرَاتٍ بِأَمْرِهٖ ۚ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ ۚ

اور ستارے جو تابع دار ہیں اُس کے حکم کے، یاد رکھو! اسی کا کام ہے پیدا کرنا اور حکم کرنا،

تَبٰرَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعٰلَمِينَ ﴿۵۴﴾ اَدْعُوا رَبَّكُمْ

بڑی برکت والا ہے اللہ جو رب ہے سارے جہانوں کا ﴿۵۴﴾ اپنے رب کو پکارو

تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿۵۵﴾

گرج گراتے ہوئے اور چپکے چپکے، یقیناً وہ حد سے گزرنے والوں کو پسند نہیں کرتا ﴿۵۵﴾

وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا وَادْعُوهُ خَوْفًا

اور زمین میں فساد نہ کرو اُس کی اصلاح کے بعد اور اسی کو پکارو خوف

وَطَمَعًا ۝ إِنَّ رَحْمَتَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِّنَ الْمُحْسِنِينَ ۝۵۶

اور اُمید کے ساتھ ، یقیناً اللہ کی رحمت نیک کام کرنے والوں سے قریب ہے ۵۶

وَهُوَ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّيحَ بُشْرًا بَيْنَ يَدَيْ

اور وہ اللہ ہی ہے جو ہواؤں کو اپنی رحمت کے آگے خوش خبری بنا کر

رَحْمَتِهِ ۝ حَتَّىٰ إِذَا أَقَلَّتْ سَحَابًا ثِقَالًا سُقْنَهُ

بھیجتا ہے ، پھر جب وہ بوجھل بادلوں کو اٹھا لیتی ہیں تو ہم اُس کو کسی خشک زمین کی طرف

لِبَلَدٍ مَّيِّتٍ فَأَنْزَلْنَا بِهِ الْمَاءَ فَأَخْرَجْنَا بِهِ

بانک دیتے ہیں پھر ہم اُس کے ذریعے پانی اتارتے ہیں ، پھر ہم اُس کے ذریعے سے

مِّنْ كُلِّ الشَّجَرِ ۝ كَذَلِكَ نُخْرِجُ الْمَوْتَىٰ لَعَلَّكُمْ

ہر قسم کے پھل نکالتے ہیں ، اسی طرح ہم مردوں کو نکالیں گے ؛ تاکہ تم

تَذَكَّرُونَ ۝۵۷ وَالْبَلَدُ الطَّيِّبُ يَخْرُجُ نَبَاتُهُ

غور کرو ۵۷ اور جو زمین اچھی ہے اُس کی پیداوار نکلتی ہے

بِإِذْنِ رَبِّهِ ۝ وَالَّذِي خَبَتْ لَا يَخْرُجُ إِلَّا نَكِدًا ۝

اُس کے رب کے حکم سے ، اور جو زمین خراب ہے اُس کی پیداوار کم ہی ہوتی ہے،

كَذَلِكَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَشْكُرُونَ ۝۵۸ لَقَدْ

اسی طرح ہم اپنی نشانیاں مختلف پہلوؤں سے دکھاتے ہیں اُن کے لیے جو شکر کرنے والے ہیں ۵۸ ہم نے

أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَقَالَ يٰقَوْمِ اعْبُدُوا

نوح (علیہ السلام) کو اُن کی قوم کی طرف بھیجا ، نوح نے کہا : اے میری قوم ! اللہ کی

اللَّهُ مَا لَكُمْ مِّنْ إِلَهِ غَيْرُهُ ۝ إِنِّي أَخَافُ

عبادت کرو کہ اُس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں ، میں تم پر ایک بڑے

عَلَيْكُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝۵۹ قَالَ الْمَلَأُ

دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ۵۹ اُس کی قوم کے

مِّنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرِيكَ فِي ضَلٰلٍ مُّبِينٍ ۝۶۰

بڑوں نے کہا کہ ہم کو تو یہ نظر آتا ہے تم ایک گمراہی میں مبتلا ہو ۶۰

قَالَ يَقَوْمُ لَيْسَ بِي ضَلَالَةٌ وَلَكِنِّي رَسُولٌ

نوح (علیہ السلام) نے فرمایا : اے میری قوم ! مجھ میں کوئی گمراہی نہیں ہے بلکہ میں بھیجا ہوا ہوں

مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦١﴾ أَبْلَغُكُمْ رَسُولًا رَبِّي

سارے جہانوں کے پروردگار کی طرف سے ﴿٦١﴾ تم کو اپنے رب کے پیغامات پہنچا رہا ہوں

وَأَنْصَحُ لَكُمْ وَأَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٦٢﴾

اور تمہاری بھلائی چاہ رہا ہوں ، اور میں اللہ کی طرف سے وہ بات جانتا ہوں جو تم نہیں جانتے ﴿٦٢﴾

أَوْ عَجِبْتُمْ أَنْ جَاءَكُمْ ذِكْرٌ مِّن رَّبِّكُمْ عَلَى

کیا تم کو اس پر تعجب ہوا کہ تمہارے رب کی نصیحت تمہارے پاس تمہیں میں سے

رَجُلٍ مِّنكُمْ لِيُنذِرَكُمْ وَلِتَتَّقُوا وَلَعَلَّكُمْ

ایک شخص کے ذریعے آئی ؛ تاکہ وہ تم کو ڈرائے اور تاکہ تم بچو اور تاکہ تم پر

تُرْحَمُونَ ﴿٦٣﴾ فَكَذَّبُوهُ فَأَنْجَيْنَاهُ وَالَّذِينَ مَعَهُ

رحم کیا جائے ﴿٦٣﴾ پس انہوں نے اُن کو جھٹلایا ، پھر ہم نے نوح کو بچا لیا اور اُن لوگوں کو بھی جو اُس کے ساتھ

فِي الْفُلْكِ وَاعْرِفْنَا الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ط

کشتی میں تھے اور ہم نے اُن لوگوں کو ڈبو دیا جنہوں نے ہماری نشانیوں کو جھٹلایا تھا،

إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا عَمِينَ ﴿٦٤﴾ وَإِلَىٰ عَادٍ

بے شک وہ لوگ اندھے تھے ﴿٦٤﴾ اور عاد کی طرف ہم نے

أَخَاهُمْ هُودًا ط قَالَ يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ

اُن کے بھائی ہود (علیہ السلام) کو بھیجا ، انہوں نے کہا کہ اے میری قوم ! اللہ کی عبادت کرو ، اُس کے سوا

مِّنْ إِلَٰهٍ غَيْرُهُ ط أَفَلَا تَتَّقُونَ ﴿٦٥﴾ قَالَ الْمَلَأُ

تمہارا کوئی معبود نہیں ، پس کیا تم ڈرتے نہیں ﴿٦٥﴾ اُس کی قوم کے بڑے

الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرَاكَ فِي

جو انکار کر رہے تھے بولے : ہم تو تم کو نادانی میں

سَفَاهَةٍ وَإِنَّا لَنَظُنُّكَ مِنَ الْكَذِبِينَ ﴿٦٦﴾ قَالَ

بتلا دیکھتے ہیں اور ہم کو گمان ہے کہ تم جھوٹے ہو ﴿٦٦﴾ ہود (علیہ السلام) نے کہا :

يَقَوْمِ لَيْسَ بِي سَفَاهَةٌ وَلَكِنِّي رَسُولٌ مِّن

اے میری قوم ! مجھے کوئی نادانی نہیں ہے بلکہ میں سارے جہانوں کے پروردگار کا

رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦٧﴾ أبلغكم رسالتِ ربِّي وَأَنَا

رسول ہوں ﴿٦٧﴾ تم کو اپنے رب کے پیغامات پہنچا رہا ہوں اور میں تمہارے حق میں

لَكُمْ نَاصِحٌ أَمِينٌ ﴿٦٨﴾ أَوْ عَجِبْتُمْ أَنْ جَاءَكُمْ

خیر خواہ ، امانت دار ہوں ﴿٦٨﴾ کیا تم کو اس پر تعجب ہے کہ تمہارے پاس

ذِكْرٌ مِّن رَّبِّكُمْ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنكُمْ لِيُنذِرَكُمْ ط

تمہیں میں سے ایک شخص کے ذریعے تمہارے رب کی نصیحت آئی تاکہ وہ تم کو ڈرائے،

وَاذْكُرُوا إِذْ جَعَلَكُمْ خُلَفَاءَ مِنْ بَعْدِ قَوْمِ

اور یاد کرو جب کہ اس نے قوم نوح کے بعد تم کو اس کا

نُوحٍ وَزَادَكُمْ فِي الْخَلْقِ بَضْطَةً ۚ فَادْكُرُوا

جانشین بنایا اور ڈیل ڈول میں تم کو پھیلاؤ بھی زیادہ دیا ، پس اللہ کی

الْآءِ اللَّهُ لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُونَ ﴿٦٩﴾ قَالُوا أَجِئْتَنَا

نعمتوں کو یاد کرو تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ ﴿٦٩﴾ ہود (علیہ السلام) کی قوم نے کہا: کیا تم ہمارے پاس اس لیے آئے ہو کہ

لِنَعْبُدَ اللَّهَ وَحْدَهُ وَنَذَرَ مَا كَانَ يَعْبُدُ

ہم تنہا اللہ کی عبادت کریں اور اُن کو چھوڑ دیں جن کی عبادت ہمارے باپ دادا

أَبَاؤُنَا ۚ فَأَتَيْنَا بِنَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ مِنَ

کرتے آئے ہیں ، پس تم جس عذاب کی دھکی ہم کو دیتے ہو اُس کو لے آؤ اگر تم

الصَّادِقِينَ ﴿٧٠﴾ قَالَ قَدْ وَقَعَ عَلَيْكُمْ مِّن رَّبِّكُمْ

سچے ہو ﴿٧٠﴾ ہود (علیہ السلام) نے کہا : تم پر تمہارے رب کی طرف سے

رَجْسٌ وَغَضَبٌ ط أَتَجَادِلُونَنِي فِي أَسْمَاءِ

عذاب اور غصہ واقع ہو چکا ہے ، کیا تم مجھ سے اُن ناموں پر جھگڑتے ہو

سَيِّئَتُمُوهَا أَنْتُمْ وَأَبَاؤُكُمْ مَا نَزَّلَ اللَّهُ

جو تم نے اور تمہارے باپ داداؤں نے رکھ لیے ہیں ، جن کی اللہ نے کوئی

بِهَا مِنْ سُلْطٰنٍ ط فَانْتَظِرُوا إِنِّي مَعَكُمْ مِّن

دلیل نہیں آتاری ، پس انتظار کرو میں بھی تمہارے ساتھ انتظار کرنے والوں

الْمُنْتَظِرِينَ ﴿٧١﴾ فَأَنْجَيْنَاهُ وَالَّذِينَ مَعَهُ بِرَحْمَةِ

میں ہوں ﴿٧١﴾ پھر ہم نے بچا لیا اُس کو اور جو اُس کے ساتھ تھے اپنی

مِنَّا وَقَطَعْنَا دَابِرَ الَّذِينَ كَذَبُوا بِالَّتِينَا
رحمت سے اور ہم نے اُن لوگوں کی جڑ کاٹ دی جو ہماری نشانیوں کو جھٹلاتے تھے

وَمَا كَانُوا مُؤْمِنِينَ ۝ (۷۲) وَإِلَى ثَمُودَ أَخَاهُمْ
اور ماننے والے نہ تھے (۷۲) اور ثمود کی طرف ہم نے اُن کے بھائی

صَلِحًا ۝ قَالَ يُقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِن
صالح (علیہ السلام) کو بھیجا ، انہوں نے کہا : اے میری قوم ! اللہ کی عبادت کرو ، اُس کے سوا تمہارا

إِلَهٍ غَيْرُهُ ۝ قَدْ جَاءَتْكُمْ بَيِّنَةٌ مِّن رَّبِّكُمْ ۝ هَذِهِ
کوئی معبود نہیں ، تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے ایک کھلی ہوئی نشانی آچکی ہے ، یہ

نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ آيَةٌ فَذَرُوهَا تَأْكُلْ فِي أَرْضِ
اللہ کی اونٹنی تمہارے لیے ایک نشانی کے طور پر ہے پس اُس کو چھوڑ دو کہ وہ کھائے اللہ کی

اللَّهُ وَلَا تَمْسُوْهَا بِسُوءٍ فَيَأْخُذْكُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ (۷۳)
زمین میں اور اُسے کسی بُرائی کے ارادے سے جھونا بھی نہیں ورنہ تم کو ایک دردناک عذاب پکڑ لے گا (۷۳)

وَاذْكُرُوا إِذْ جَعَلَكُمْ خُلَفَاءَ مِن بَعْدِ عَادٍ
اور یاد کرو جب کہ اللہ نے عاد کے بعد تم کو اُن کا جانشین بنایا

وَبَوَّأَكُمْ فِي الْأَرْضِ تَتَّخِذُونَ مِنْ سُهُولِهَا
اور تم کو زمین میں ٹھکانہ دیا ، تم اُس کے میدانوں میں

قُصُورًا وَتَنْحِتُونَ الْجِبَالَ بُيُوتًا ۝ فَادْكُرُوا
محل بناتے ہو اور پہاڑوں کو تراش کر گھر بناتے ہو ، پس اللہ کی

الْآءِ اللَّهُ وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۝ (۷۴)
نعمتوں کو یاد کرو اور زمین میں فساد کرتے نہ پھرو (۷۴)

قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لِلَّذِينَ
اُن کی قوم کے بڑوں نے جنہوں نے گھمنڈ کیا اُن ایمان والوں سے

اسْتَضْعَفُوا لِمَنْ أَمَنَ مِنْهُمْ اتَّعَلَمُونَ أَنَّ
کہا جو کمزور سمجھے جاتے تھے : کیا تم کو یقین ہے کہ

صَلِحًا مُّرْسَلٌ مِّن رَّبِّهِ ۝ قَالُوا إِنَّا بِمَا أُرْسِلَ
صالح اپنے رب کا بھیجا ہوا ہے ، انہوں نے جواب دیا کہ ہم تو جو وہ لے کر آئے ہیں

بِهِ مُؤْمِنُونَ ﴿٤٥﴾ قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا بِالَّذِي
اِس پر ایمان رکھتے ہیں ﴿٤٥﴾ وہ متکبر لوگ کہنے لگے کہ ہم تو اِس چیز کے

أَمْنُكُمْ بِهِ كَفَرُونَ ﴿٤٦﴾ فَعَقَرُوا النَّاقَةَ وَعَتَوْا
مُنکر ہیں جس پر تم ایمان لاتے ہو ﴿٤٦﴾ پھر انہوں نے اونٹنی کو کاٹ ڈالا اور اپنے رب کے

عَنْ أَمْرِ رَبِّهِمْ وَقَالُوا يُصْلِحُ ائْتِنَا بِنَا تَعِدُنَا
حکم سے پھر گئے اور انہوں نے کہا : اے صالح ! اگر تو پیغمبر ہے تو وہ عذاب لے آ

إِنْ كُنْتَ مِنَ الْمُرْسَلِينَ ﴿٤٧﴾ فَأَخَذَتْهُمُ الرَّجْفَةُ
جس سے تو ہم کو ڈراتا ہے ﴿٤٧﴾ پھر انہیں زلزلے نے آ پکڑا

فَأَصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جُثَيَيْنِ ﴿٤٨﴾ فَتَوَلَّى عَنْهُمْ
اور وہ اپنے گھروں میں اوندھے منہ پڑے رہ گئے ﴿٤٨﴾ اور صالح (علیہ السلام) یہ کہتے ہوئے (اُن کی بستیوں سے)

وَقَالَ يَقَوْمُ لَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ رِسَالَةَ رَبِّي وَنَصَحْتُ
نکل گئے کہ اے میری قوم ! میں نے تم کو اپنے رب کا پیغام دیا اور میں نے تمہاری

لَكُمْ وَلَكِنْ لَا تُحِبُّونَ النَّصِيحِينَ ﴿٤٩﴾ وَلَوْ كَا
خیر خواہی کی مگر تم خیر خواہوں کو پسند نہیں کرتے ﴿٤٩﴾ اور ہم نے لوط (علیہ السلام) کو بھیجا،

إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ مَا سَبَقَكُمْ
جب انہوں نے اپنی قوم سے کہا کہ کیا تم گھلی بے حیائی کا کام کرتے ہو جو

بَهَا مِنْ أَحَدٍ مِنَ الْعَالَمِينَ ﴿٥٠﴾ إِنَّكُمْ لَتَأْتُونَ
تم سے پہلے دنیا میں کسی نے نہیں کیا ؟ ﴿٥٠﴾ تم عورتوں کو چھوڑ کر

الرِّجَالَ شَهْوَةً مِّنْ دُونِ النِّسَاءِ ۖ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ
مردوں سے اپنی خواہش پوری کرتے ہو ؛ بلکہ تم حد سے گزر جانے والے

مُسْرِفُونَ ﴿٥١﴾ وَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ قَالُوا
لوگ ہو ﴿٥١﴾ مگر اُن کی قوم کا جواب اِس بات کے سوا کچھ نہ تھا کہ

أَخْرِجُوهُمْ مِّنْ قَرْيَتِكُمْ ۚ إِنَّهُمْ أَنَاسٌ يَّتَطَهَّرُونَ ﴿٥٢﴾
انہیں اپنی بستی سے نکال دو ، یہ لوگ بڑے پاک باز بنتے ہیں ﴿٥٢﴾

فَأَنجَيْنَاهُ وَأَهْلَهُ إِلَّا امْرَأَتَهُ ۖ كَانَتْ مِنَ الْغَابِرِينَ ﴿٥٣﴾
پھر ہم نے بچا لیا لوط کو اور اُن کے گھر والوں کو سوائے اُن کی بیوی کے جو پیچھے رہ جانے والوں میں سے تھی ﴿٥٣﴾

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا ط فَاَنْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ

اور ہم نے اُن پر بارش برساتی (پتھروں کی) پھر دیکھو کہ کیا انجام ہوا

الْمُجْرِمِينَ ۸۳ ؕ وَإِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا ط قَالَ

جرموں کا ۸۳ اور مدین کی طرف ہم نے اُن کے بھائی شعیب (علیہ السلام) کو بھیجا ، انہوں نے کہا کہ

يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ ط قَدْ

اے میری قوم ! اللہ کی عبادت کرو جس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں،

جَاءَتْكُمْ بَيِّنَةٌ مِّن رَّبِّكُمْ فَأَوْفُوا الْكَيْلَ وَاللِّيزَانَ

تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے دلیل پہنچ چکی ہے پس ناپ تول پورا کرو

وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تُفْسِدُوا

اور مت گھٹا کر دو لوگوں کو اُن کی چیزیں ، اور فساد نہ مچاؤ

فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا ط ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن

زمین میں اُس کی اصلاح کے بعد ، یہ تمہارے حق میں بہتر ہے اگر تم

كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۸۵ ؕ وَلَا تَقْعُدُوا بِكُلِّ صِرَاطٍ

مؤمن ہو ۸۵ اور راستوں پر مت بیٹھو کہ

تُوْعِدُونَ وَتَصَدُّونَ عَن سَبِيلِ اللَّهِ مَنِ آمَنَ

ڈراؤ اور اللہ کی راہ سے اُن لوگوں کو روکو جو اُس پر ایمان لائے ہیں

بِهِ وَتَبْغُونَهَا عِوَجًا ؕ وَاذْكُرُوا إِذْ كُنْتُمْ

اور اُس کی راہ میں کجی (ٹیڑھا پن) تلاش کرو ، اور یاد کرو جب کہ تم

قَلِيلًا فَكَثَرْتُمْ ۝ وَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ

بہت تھوڑے تھے پھر اُس نے تم کو بڑھا دیا ، اور دیکھو فساد مچانے والوں کا

الْمُفْسِدِينَ ۸۶ ؕ وَإِنْ كَانَ طَائِفَةٌ مِّنْكُمْ آمَنُوا

کیا انجام ہوا ۸۶ اور اگر تم میں سے ایک گروہ اُس پر ایمان لایا ہے

بِالَّذِي أُرْسِلْتُ بِهِ وَطَائِفَةٌ لَّمْ يُؤْمِنُوا فَاصْبِرُوا

جو دے کر میں بھیجا گیا ہوں اور ایک گروہ ایمان نہیں لایا ہے تو انتظار کرو

حَتَّىٰ يَحْكُمَ اللَّهُ بَيْنَنَا ۚ وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ ۸۷ ؕ

یہاں تک کہ اللہ ہمارے درمیان فیصلہ کر دے ، اور وہ بہتر فیصلہ کرنے والا ہے ۸۷

الْمَلَأُ (۹)

قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لَنُخْرِجَنَّكَ

قوم کے بڑے لوگ جو متکبر تھے انہوں نے کہا کہ اے شعیب! ہم تم کو

لِشُعَيْبٍ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَكَ مِنْ قُرَيْتِنَا

اور اُن لوگوں کو جو تمہارے ساتھ ایمان لائے ہیں اپنی بستی سے نکال دیں گے

أَوْ لَتَعُوذُنَّ فِي مِلَّتِنَا قَالَ أَوَلَوْ كُنَّا كُرْهَيْنَ ۝۸۸

یا تم واپس ہماری ملت میں آجاؤ، شعیب (علیہ السلام) نے کہا: کیا ہم بیزار ہوں تب بھی (۸۸)

قَدْ افْتَرَيْنَا عَلَى اللَّهِ كَذِبًا إِنْ عُدْنَا فِي مِلَّتِكُمْ

ہم اللہ پر جھوٹ گھڑنے والے ہوں گے اگر ہم تمہاری ملت میں لوٹ آئیں

بَعْدَ إِذْ نَجَّيْنَا اللَّهَ مِنْهَا وَمَا يَكُونُ لَنَا أَنْ نَعُوذَ

بعد اِس کے کہ اللہ نے ہم کو اُس سے نجات دی، اور ہم سے یہ ممکن نہیں کہ ہم اُس ملت میں

فِيهَا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّنَا ۝۸۹ وَسِعَ رَبُّنَا كُلَّ

لوٹ آئیں مگر یہ کہ ہمارا رب اللہ ہی ایسا چاہے، ہمارا رب ہر چیز کو اپنے علم سے

شَيْءٍ عِلْمًا ۝۹۰ عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا ۝ رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا

گھیرے ہوئے ہے، ہم نے اللہ پر بھروسہ کیا، اے ہمارے رب! ہمارے اور ہماری قوم کے

وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ ۝۹۱ وَقَالَ

درمیان حق کے ساتھ فیصلہ کر دیجیے، آپ ہی بہترین فیصلہ کرنے والے ہیں (۹۱) اور اُن بڑوں نے

الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لَئِنْ اتَّبَعْتُمْ شُعَيْبًا

جنہوں نے اِس کی قوم میں سے انکار کیا تھا کہا کہ اگر تم شعیب کی پیروی کرو گے

إِنَّكُمْ إِذَا لَخِيسِرُونَ ۝۹۰ فَأَخَذَتْهُمْ الرَّجْفَةُ

تو تم برباد ہو جاؤ گے (۹۰) پھر اُن کو زلزلے نے پکڑ لیا،

فَأَصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جُثَيَيْنَ ۝۹۱ الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا

پس وہ اپنے گھر میں اوندھے منہ پڑے رہ گئے (۹۱) جنہوں نے شعیب (علیہ السلام) کو جھٹلایا تھا

كَانُوا لَمْ يَخْنُوا فِيهَا ۝۹۲ الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا كَانُوا

گویا وہ اِس بستی میں بسے ہی نہ تھے، جنہوں نے شعیب کو جھٹلایا وہی

هُمُ الْخَاسِرِينَ ۝۹۲ فَتَوَلَّى عَنْهُمْ وَقَالَ يَاقَوْمِ لَقَدْ

نقصان میں رہے (۹۲) اُس وقت شعیب (علیہ السلام) اُن سے منہ موڑ کر چلے اور کہا کہ اے میری قوم! میں تم کو

تَجَنَّبَ

مَعَ

أَبْلَغْتُكُمْ رَسُولَ رَبِّي وَنَصَحْتُ لَكُمْ ۚ فَكَيْفَ أَلَمِي

اپنے رب کے پیغامات پہنچا چکا اور تمہاری خیر خواہی کر چکا ، اب میں کیا افسوس کروں

عَلَى قَوْمٍ كَفَرِينَ ۚ (۹۳) وَمَا أَرْسَلْنَا فِي قَرْيَةٍ مِّنْ

مُتَكِبِّرِينَ (۹۳) پر اور ہم نے جس بستی میں بھی کوئی نبی بھیجا

نَبِيٍّ إِلَّا أَخَذْنَا أَهْلَهَا بِالْبَأْسَاءِ وَالضَّرَّاءِ لَعَلَّهُمْ

اُس کے رہنے والوں کو ہم نے سختی اور تکلیف میں مبتلا کیا ؛ تاکہ وہ

يَضُرَّعُونَ (۹۴) ثُمَّ بَدَّلْنَا مَكَانَ السَّيِّئَةِ الْحَسَنَةَ حَتَّىٰ

گڑبڑائیں (۹۴) پھر ہم نے دکھ کو سُکھ سے بدل دیا یہاں تک کہ

عَفَوْا وَقَالُوا قَدْ مَسَّ آبَاءَنَا الضَّرَّاءُ وَالسَّرَّاءُ

انہیں خوب ترقی ہوئی اور وہ کہنے لگے کہ تکلیف اور خوشی تو ہمارے باپ دادوں کو بھی پہنچتی رہی ہے،

فَأَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ (۹۵) وَلَوْ أَنَّ

پھر ہم نے ان کو اچانک پکڑ لیا اور وہ اُس کا گمان بھی نہ رکھتے تھے (۹۵) اور اگر

أَهْلَ الْقُرَىٰ أٰمَنُوا وَاتَّقَوْا لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ

بستیوں والے ایمان لاتے اور ڈرتے تو ہم ان پر آسمان اور زمین کی

مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَلٰكِنْ كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُم بِمَا

نعمتیں کھول دیتے ، مگر انہوں نے جھٹلایا تو ہم نے ان کو پکڑ لیا ان کے

كَانُوا يَكْسِبُونَ (۹۶) أَفَأَمِّنَ أَهْلُ الْقُرَىٰ أَن يَأْتِيَهُمْ

اعمال کے بدلے (۹۶) پھر کیا بستی والے اس سے بے خوف ہو گئے ہیں کہ ان پر ہمارا عذاب

بَأْسُنَا بَيَاتًا وَهُمْ نَائِمُونَ (۹۷) أَوْ أَمِّنَ أَهْلُ الْقُرَىٰ

رات کے وقت آپڑے جب کہ وہ سوتے ہوں (۹۷) یا کیا بستی والے اس سے بے خوف ہو گئے ہیں کہ

أَن يَأْتِيَهُمْ بَأْسُنَا ضُحًى وَهُمْ يُلْعَبُونَ (۹۸) أَفَأَمِّنُوا

ان پر ہمارا عذاب آ پہنچے دن چڑھے جب وہ کھیلتے ہوں (۹۸) کیا یہ لوگ اللہ کی تدبیروں سے

مَكْرَ اللَّهِ ۚ فَلَا يَأْمَنُ مَكْرَ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْخَاسِرُونَ (۹۹)

بے خوف ہو گئے ہیں ، پس اللہ کی تدبیروں سے وہی لوگ بے خوف ہوتے ہیں جو تباہ ہونے والے ہوں (۹۹)

أَوَلَمْ يَهْدِ لِلَّذِينَ يَرِثُونَ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِ

کیا سبق نہیں ملا ان کو جو زمین کے وارث ہوتے ہیں اُس کے اگلے رہنے والوں کے

أَهْلَهَا أَنْ لَوْ نَشَاءُ أَصْبْنَهُمْ بِذُنُوبِهِمْ ۚ وَنُطْبِعُ

بعد کہ اگر ہم چاہیں تو ان کو پکڑ لیں ان کے گناہوں پر ، اور ہم نے ان کے

عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ۝ تِلْكَ الْقُرَى نَقُصُّ

دلوں پر مہر لگا دی ہے پس وہ نہیں سنتے ۱۰۰ یہ وہ بستیوں میں جن کے

عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِهَا ۚ وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ

کچھ حالات ہم تم کو سنا رہے ہیں ، ان کے پاس ان کے رسول نشانیاں

بِالْبَيِّنَاتِ ۚ فَمَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا بِمَا كَذَّبُوا مِنْ قَبْلُ ۚ

لے کر آئے تو ہرگز ایسا نہ ہوا کہ وہ ایمان لائیں اس بات پر جس کو وہ پہلے جھٹلا چکے تھے،

كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِ الْكَافِرِينَ ۝ وَمَا

اس طرح اللہ منکرین کے دلوں پر مہر لگا دیتا ہے ۱۰۱ اور ہم نے

وَجَدْنَا لَا كُفْرَهُمْ مِنْ عَهْدٍ ۚ وَإِنْ وَجَدْنَا أَكْثَرَهُمْ

ان کے اکثر لوگوں میں عہد کی پابندی نہ پائی اور ہم نے ان میں سے اکثر کو

لَفُسِقِينَ ۝ ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا إِلَىٰ

نافرمان پایا ۱۰۲ پھر اس کے بعد ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو اپنی نشانیوں کے ساتھ بھیجا فرعون

فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَظَلَمُوا بِهَا ۚ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ

اور اس کی قوم کے سرداروں کے پاس مگر انہوں نے ہماری نشانیوں کے ساتھ ظلم کیا ، پس دیکھو کہ فساد

عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ۝ وَقَالَ مُوسَىٰ يُفْرِعُونَ إِنِّي

مچانے والوں کا کیا انجام ہوا ۱۰۳ اور موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا : اے فرعون ! میں

رَسُولٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ حَقِيقٌ عَلَىٰ أَنْ لَا أَقُولَ

تمام جہانوں کے پروردگار کی طرف سے بھیجا ہوا رسول ہوں ۱۰۴ پابند ہوں اس بات کا کہ اللہ کے نام پر

عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ ۚ قَدْ جِئْتُكُمْ بِبَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّكُمْ

کوئی بات حق کے سوا نہ کہوں ، میں تمہارے رب کی طرف سے کھلی ہوئی نشانی لے کر آیا ہوں

فَأَرْسِلْ مَعِيَ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۝ قَالَ إِنْ كُنْتَ جِئْتَ

پس تم بنی اسرائیل کو میرے ساتھ جانے دو ۱۰۵ فرعون نے کہا : اگر تم کوئی نشانی

بَايَةٍ فَأْتِ بِهَا ۚ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ۝ فَالْقَىٰ

لے کر آئے ہو تو اس کو پیش کرو اگر تم سچے ہو ۱۰۶ تب موسیٰ (علیہ السلام) نے

عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ مُّبِينٌ ۝۱۰۷ وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا

اپنا عصا ڈال دیا تو وہ اچانک ایک صاف اژدہا بن گیا ۝۱۰۷ اور موسیٰ (علیہ السلام) نے ہاتھ نکالا تو اچانک

هِيَ بَيْضَاءُ لِلنُّظَرِ ۝۱۰۸ قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ

وہ دیکھنے والوں کے سامنے چمک رہا تھا ۝۱۰۸ فرعون کی قوم کے سرداروں نے

فِرْعَوْنَ إِنَّ هَذَا السَّحَرُ عَلِيمٌ ۝۱۰۹ يُرِيدُ أَنْ يُخْرِجَكُمْ

کہا کہ یہ شخص بڑا ماہر جادوگر ہے ۝۱۰۹ جو چاہتا ہے کہ تم کو تمہاری زمین سے

مِّنْ أَرْضِكُمْ ۖ فَمَاذَا تَأْمُرُونَ ۝۱۱۰ قَالُوا أَرْجِهْ وَأَخَاهُ

نکال دے ، اب تمہاری کیا رائے ہے ۝۱۱۰ انہوں نے کہا : موسیٰ کو اور اس کے بھائی کو مہلت دو

وَأَرْسِلْ فِي الْمَدَائِنِ حَاشِرِينَ ۝۱۱۱ يَا تُوكَ بِكُلِّ سَحَرٍ

اور شہروں میں جمع کرنے والے بھیج دو ۝۱۱۱ کہ وہ تمہارے پاس سارے ماہر جادوگر

عَلَيْهِمْ ۝۱۱۲ وَجَاءَ السَّحَرَةُ فِرْعَوْنَ قَالُوا إِنَّ لَنَا لَأَجْرًا

لے آئیں ۝۱۱۲ اور جادوگر فرعون کے پاس آئے ، انہوں نے کہا : ہم کو انعام تو ضرور ملے گا

إِنْ كُنَّا نَحْنُ الْغَالِبِينَ ۝۱۱۳ قَالَ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ لَبِينَ

اگر ہم غالب رہے ۝۱۱۳ فرعون نے کہا : ہاں ، اور یقیناً تم ہمارے قریبی لوگوں میں سے

الْمُقَرَّبِينَ ۝۱۱۴ قَالُوا يُمُوسَىٰ إِمَّا أَنْ تُلْقَىٰ وَإِمَّا أَنْ

بن جاؤ گے ۝۱۱۴ جادوگروں نے کہا : موسیٰ ! یا تو تم (عصا) ڈالو یا ہم

تَكُونُ نَحْنُ الْمُلْقِينَ ۝۱۱۵ قَالَ أَلْقُوا ۖ فَلَمَّا أَلْقَوْا

ڈالنے والے بنتے ہیں ۝۱۱۵ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا : تم ہی ڈالو ، پھر جب انہوں نے ڈالا

سَحَرُوا أَعْيُنَ النَّاسِ وَاسْتَرْهَبُوهُمْ وَجَاءُوا بِسِحْرِ

تو انہوں نے لوگوں کی آنکھوں پر جادو کر دیا اور ان پر دہشت طاری کر دی اور بہت بڑا جادو

عَظِيمٍ ۝۱۱۶ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ أَلْقِ عَصَاكَ ۖ

دکھایا ۝۱۱۶ اور ہم نے موسیٰ کی طرف حکم بھیجا کہ اپنا عصا ڈال دو

فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ ۝۱۱۷ فَوَقَعَ الْحَقُّ وَبَطَلَ

تو وہ اچانک نکلنے لگا اس کو جو انہوں نے گھڑا تھا ۝۱۱۷ پس حق ظاہر ہو گیا اور جو کچھ انہوں نے بنایا تھا

مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۱۸ فَغُلِبُوا هُنَالِكَ وَانْقَلَبُوا

باطل ہو کر رہ گیا ۝۱۱۸ پس وہ لوگ وہیں ہار گئے اور ذلیل ہو کر

صُغْرَيْنِ ۱۱۹ ۚ وَأَلْقَى السَّحَرَةَ سَجْدَيْنِ ۱۲۰ ۚ قَالُوا

وہ گئے ۱۱۹ اور جادوگر سجدے میں گر پڑے ۱۲۰ انہوں نے کہا:

أَمَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۱۲۱ رَبِّ مُوسَى وَهَارُونَ ۱۲۲

ہم ایمان لاتے تمام جہانوں کے پروردگار پر ۱۲۱ جو رب ہے موسیٰ (علیہ السلام) اور ہارون (علیہ السلام) کا ۱۲۲

قَالَ فِرْعَوْنُ أَمَنْتُمْ بِهِ قَبْلَ أَنْ أَدْنٰ لَكُمْ ۚ إِنَّ

فرعون نے کہا: تم لوگ موسیٰ پر ایمان لے آئے اس سے پہلے کہ میں تمہیں اجازت دوں؟ یقیناً

هٰذَا لَكُمْ مَكْرَتُهُ فِي الْمَدِينَةِ لِتُخْرِجُوا مِنْهَا

یہ ایک سازش ہے جو تم لوگوں نے شہر میں اس غرض سے کی ہے کہ تم اس میں رہنے والوں کو

أَهْلَهَا ۚ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۱۲۳ لَا قُطْعَانَ أَيْدِيكُمْ

وہاں سے نکال دو، تو تم جلد جان لو گے ۱۲۳ میں تمہارے ہاتھ اور پاؤں

وَأَرْجُلَكُمْ مِّنْ خِلَافٍ ثُمَّ لَا صَلْبَبَكُمْ أَجْعِلِينَ ۱۲۴

مخالف سمتوں سے کاٹوں گا پھر تم سب کو سولی پر چڑھا دوں گا ۱۲۴

قَالُوا إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا مُنْقَلِبُونَ ۱۲۵ وَمَا تَنْقِمُ مِنَّا

انہوں نے کہا: ہم کو اپنے رب ہی کی طرف لوٹنا ہے ۱۲۵ تم ہم کو صرف اس بات کی سزا دینا چاہتے ہو کہ

إِلَّا أَنْ أَمَّا بِأَيْتِ رَبِّنَا لَمَّا جَاءُنَا ۚ رَبَّنَا أَفْرِغْ

ہمارے رب کی نشانیاں جب ہمارے سامنے آگئیں تو ہم ان پر ایمان لے آئے، اے ہمارے رب! ہم پر

عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَفَّنَا مُسْلِمِينَ ۱۲۶ وَقَالَ الْمَلَأُ مِنْ

صبر اٹھیل دیجیے اور ہم کو اسلام پر وفات دیجیے ۱۲۶ فرعون کی قوم کے

قَوْمِ فِرْعَوْنَ أَتَذَرُ مُوسَىٰ وَقَوْمَهُ لِيُفْسِدُوا فِي

سرداروں نے کہا: کیا تم موسیٰ کو اور اس کی قوم کو چھوڑ دو گے کہ وہ ملک میں

الْأَرْضِ وَيَذَرَكَ وَالْهَتَكَ ۚ قَالَ سَنَقَتِلُ أَبْنَاءَهُمْ

فدا پھیلانیں اور تم کو اور تمہارے معبودوں کو چھوڑ دیں؟ فرعون نے کہا: ہم ان کے بیٹوں کو قتل کریں گے

وَنَسْتَحْيِي نِسَاءَهُمْ ۚ وَإِنَّا فَوْقَهُمْ قَاهِرُونَ ۱۲۷ قَالَ

اور ان کی عورتوں کو زندہ رکھیں گے، اور ہم ان پر پوری طرح غالب ہیں ۱۲۷ موسیٰ (علیہ السلام) نے

مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ اسْتَعِينُوا بِاللَّهِ وَاصْبِرُوا ۚ إِنَّ

اپنی قوم سے کہا کہ اللہ سے مدد چاہو اور صبر کرو، بے شک

الْأَرْضَ لِلَّهِ ۖ يُورِثُهَا مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ط

زمین اللہ کی ہے وہ اپنے بندوں میں سے جس کو چاہتا ہے اس کا وارث بنا دیتا ہے،

وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ ﴿۲۸﴾ قَالُوا أُوذِينَا مِنْ قَبْلِ

اور آخری کامیابی تو اللہ سے ڈرنے والوں ہی کے لیے ہے ﴿۲۸﴾ موسیٰ کی قوم نے کہا: ہم تمہارے آنے سے پہلے بھی

أَنْ تَأْتِيَنَا وَمِنْ بَعْدِ مَا جِئْتَنَا ط قَالَ عَلَىٰ رَبِّكُمْ

ستائے گئے اور تمہارے آنے کے بعد بھی ، موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا : قریب ہے کہ تمہارا رب

أَنْ يُهْلِكَ عَدُوَّكُمْ وَيَسْتَخْلِفَكُمْ فِي الْأَرْضِ

تمہارے دشمن کو ہلاک کر دے اور ان کی جگہ تم کو اس سرزمین کا مالک بنا دے

فَيَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ ﴿۲۹﴾ وَلَقَدْ أَخَذْنَا آلَ

پھر دیکھے کہ تم کیا عمل کرتے ہو ﴿۲۹﴾ اور ہم نے فرعون کے لوگوں کو

فِرْعَوْنَ بِالسِّنِينَ وَنَقْصِ مِنَ الثَّمَرَاتِ لَعَلَّهُمْ

قحط اور پیداوار کی کمی میں مبتلا کیا ؛ تاکہ ان کو

يَذْكُرُونَ ﴿۳۰﴾ فَإِذَا جَاءَتْهُمْ الْحَسَنَةُ قَالُوا لَنَا

نصیحت ہو ﴿۳۰﴾ لیکن جب ان پر خوش حالی آتی تو کہتے کہ یہ ہمارے

هَذِهِ ؕ وَإِنْ تُصِبْهُمْ سَيِّئَةٌ يَطَّيَّرُوا بِمُوسَىٰ وَمَنْ

لیے ہے ، اور اگر ان پر کوئی آفت آتی تو اس کو موسیٰ اور اس کے ساتھیوں کی

مَعَهُ ط إِلَّا إِنَّمَا ظَنَرُوهُمْ عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ

نخوت بتاتے ، سن لو! ان کی بدبختی تو اللہ کے پاس ہے مگر ان میں سے اکثر

لَا يَعْلَمُونَ ﴿۳۱﴾ وَقَالُوا مَهْمَا تَأْتِنَا بِهِ مِنْ آيَةٍ

نہیں جانتے ﴿۳۱﴾ اور وہ (موسیٰ سے) کہتے تھے کہ تم ہم پر اپنا جادو چلانے کے لیے

لِتَسْحَرَنَا بِهَا ۖ فَمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ﴿۳۲﴾ فَأَرْسَلْنَا

کیسی بھی نشانی لے کر آجاؤ ہم تم پر ایمان لانے والے نہیں ہیں ﴿۳۲﴾ پھر ہم نے ان کے اوپر

عَلَيْهِمُ الطُّوفَانُ وَالْجَرَادُ وَالْقُمَّلُ وَالضَّفَادِعُ

طوفان بھیجا اور ٹھڈی اور جویں اور مینڈک

وَالدَّمَ ۚ آيَاتٍ مُفَصَّلَاتٍ ۖ فَاسْتَكْبَرُوا وَكَانُوا قَوْمًا

اور خون ، یہ سب نشانیاں الگ الگ دکھائیں پھر بھی انہوں نے تکبر کیا اور وہ

مُجْرِمِينَ ﴿۱۳۳﴾ وَلَمَّا وَقَعَ عَلَيْهِمُ الرِّجْزُ قَالُوا يُوسَىٰ

مجرم لوگ تھے ﴿۱۳۳﴾ اور جب اُن پر کوئی عذاب پڑتا تو کہتے : اے موسیٰ!

ادْعُ لَنَا رَبَّكَ بِمَا عَهِدَ عِنْدَكَ ۚ لَئِنْ كَشَفْتَ

اپنے رب سے ہمارے لیے دعا کرو جس کا اُس نے تم سے وعدہ کر رکھا ہے ، اگر تم ہم پر سے

عَنَّا الرِّجْزَ لَنُؤْمِنَنَّ لَكَ وَلَنُرْسِلَنَّ مَعَكَ بَنِيَّ

اِس عذاب کو ہٹا دو گے تو ہم ضرور تم پر ایمان لائیں گے اور بنی اسرائیل کو تمہارے ساتھ

إِسْرَآءِیْلَ ﴿۱۳۴﴾ فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمْ الرِّجْزَ إِلَىٰ أَجَلٍ

جانے دیں گے ﴿۱۳۴﴾ پھر جب ہم اُن سے دور کر دیتے آفت کو کچھ مدت کے لیے

هُمْ بَلَاغُهُ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ﴿۱۳۵﴾ فَانْتَقَبْنَا مِنْهُمْ

جہاں بہر حال اُنہیں پہونچتا تھا تو اسی وقت وہ عہد کو توڑ دیتے ﴿۱۳۵﴾ پھر ہم نے اُن کو سزا دی

فَأَعْرَقْنَاهُمْ فِي الْيَمِّ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا

اور اُن کو سمندر میں ڈبو دیا ؛ کیوں کہ اُنہوں نے ہماری نشانیوں کو جھٹلایا اور اُن سے

عَنْهَا غُفْلِينَ ﴿۱۳۶﴾ وَأَوْرَثْنَا الْقَوْمَ الَّذِيْنَ كَانُوا

بے پروا ہو گئے ﴿۱۳۶﴾ اور جو لوگ کمزور سمجھے جاتے تھے اُن کو ہم نے

يُسْتَضْعَفُونَ مَشَارِقَ الْأَرْضِ وَمَغَارِبَهَا الَّتِي

زمین کے مشرق و مغرب کا وارث بنا دیا جس میں ہم نے

بَرَكْنَا فِيهَا ۖ وَتَبَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْحُسْنَىٰ عَلَىٰ بَنِيَّ

برکت رکھی تھی ، اور بنی اسرائیل پر آپ کے رب کا نیک وعدہ

إِسْرَآءِیْلَ ۚ بِمَا صَبَرُوا ۖ وَدَمَّرْنَا مَا كَانَ يَصْنَعُ

پورا ہو گیا اِس وجہ سے کہ اُنہوں نے صبر کیا ، اور ہم نے فرعون اور اُس کی قوم کا

فِرْعَوْنُ وَقَوْمُهُ وَمَا كَانُوا يَعْرِشُونَ ﴿۱۳۷﴾ وَجَوَزْنَا

وہ سب کچھ برباد کر دیا جو وہ بناتے تھے اور جو وہ چڑھاتے تھے ﴿۱۳۷﴾ اور ہم نے بنی اسرائیل کو

بِبَنِيَّ إِسْرَآءِیْلَ الْبَحْرَ فَأَتَوْا عَلَىٰ قَوْمٍ يَعْكُفُونَ

سمندر کے پار اتار دیا پھر اُن کا گُزر ایک ایسی قوم پر ہوا جو اپنے بتوں (کی عبادت) پر

عَلَىٰ أَصْنَامٍ لَهُمْ ۚ قَالُوا يُوسَىٰ اجْعَلْ لَّنَا إِلَٰهًا كَمَا

جی ہوئی تھی ، اُنہوں نے کہا : اے موسیٰ! ہماری عبادت کے لیے بھی ایک بت بنا دو جیسے

لَهُمُ الْهَٔ ط قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ﴿٣٨﴾ إِنَّ هُوَ لَاَ

ان کے بت ہیں ، موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: تم تو بڑے جاہل لوگ ہو ﴿٣٨﴾ یہ لوگ جس کام میں

مُتَبَّرٌ مَّا هُمْ فِيهِ وَبِطْلٌ مَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٣٩﴾

لگے ہوئے ہیں وہ برباد ہونے والا ہے اور یہ جو کچھ کر رہے ہیں سب جھوٹا ہے ﴿٣٩﴾

قَالَ أَغَيَّرَ اللَّهُ أَبْغِيَكُمْ إِلَهًا وَهُوَ فَضَّلَكُمْ

موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: کیا میں تمہارے لیے اللہ کے سوا کوئی اور معبود تلاش کروں ؛ حالانکہ اُس نے تم کو

عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿٤٠﴾ وَإِذْ أَنْجَيْنَاكُمْ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ

تمام جہانوں پر فضیلت دی ہے ﴿٤٠﴾ اور جب ہم نے فرعون کے لوگوں سے تم کو نجات دی

يَسُومُونَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ ۖ يُقْتَلُونَ أَبْنَاءَكُمْ

جو تم کو سخت عذاب میں ڈالے ہوئے تھے کہ تمہارے بیٹوں کو قتل کرتے

وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ ط وَفِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ مِّنْ

اور تمہاری عورتوں کو زندہ رہنے دیتے ، اور اِس میں تمہارے رب کی طرف سے

رَبِّكُمْ عَظِيمٌ ﴿٤١﴾ وَوَعَدْنَا مُوسَى ثَلَاثِينَ لَيْلَةً

بڑی آزمائش تھی ﴿٤١﴾ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) سے تیس راتوں کا وعدہ کیا

وَأَتَمَّنَّا بِعَشْرِ فِتْنَةٍ مِّيقَاتٍ رَبِّهِ أَرْبَعِينَ

اور اُس کو پورا کیا مزید دس راتوں سے تو اُس کے رب کی مدت چالیس راتوں میں

لَيْلَةً ۖ وَقَالَ مُوسَى لِأَخِيهِ هَارُونَ اخْلُفْنِي فِي

پوری ہوئی ، اور موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنے بھائی ہارون (علیہ السلام) سے کہا: میرے پیچھے تم میری قوم میں

قَوْمِي وَأَصْلِحْ وَلَا تَتَّبِعْ سَبِيلَ الْمُفْسِدِينَ ﴿٤٢﴾

جانشینی کرنا ، اصلاح کرتے رہنا اور بگاڑ پیدا کرنے والوں کے طریقے پر نہ چلنا ﴿٤٢﴾

وَلَبَّأَ جَاءَ مُوسَى لِمِيقَاتِنَا وَكَلَّمَهُ رَبُّهُ ۖ قَالَ

اور جب موسیٰ (علیہ السلام) ہمارے وقت پر آگئے تو اُس کے رب نے اُس سے کلام کیا ، اُس نے کہا:

رَبِّ ارْنِيْٓ اَنْظُرْ اِلَيْكَ ط قَالَ لَنْ تَرَانِيْ وَلٰكِنْ

اے میرے رب! مجھے اپنے کو دکھا دیجیے کہ میں آپ کو دیکھوں ، (اللہ نے) کہا: تم مجھ کو ہرگز نہیں دیکھ سکتے البتہ

اَنْظُرْ اِلَى الْجَبَلِ فَاِنْ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ

پہاڑ کی طرف دیکھو اگر وہ اپنی جگہ قائم رہ جائے تو تم بھی

تَرَانِي ۷ فَلَمَّا تَجَلَّى رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًّا وَخَرَّ

مجھ کو دیکھ سکو گے، پھر جب اُس کے رب نے پہاڑ پر اپنی تجلی ڈالی تو اُس کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیا اور موسیٰ (علیہ السلام)

مُوسَىٰ صَعِقًا ۷ فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ سُبْحَنَكَ ثُبْتُ

بے ہوش ہو کر گر پڑے، پھر جب اُس کو ہوش آیا تو کہا کہ آپ پاک ہیں، میں نے آپ کی طرف

إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ ﴿۱۳۲﴾ قَالَ يُوسَىٰ إِنَّي

رجوع کیا اور میں سب سے پہلے ایمان لانے والا ہوں ﴿۱۳۲﴾ اللہ نے کہا: اے موسیٰ! میں نے تم کو

اصْطَفَيْتُكَ عَلَى النَّاسِ بِرِسَالَتِي وَبِكَلَامِي ۖ فَخُذْ

لوگوں پر اپنی پیغمبری اور اپنے کلام کے ذریعے منتخب کیا، پس اب تھام لو

مَا آتَيْتُكَ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ ﴿۱۳۳﴾ وَكَتَبْنَا لَهُ

جو کچھ میں نے تم کو عطا کیا ہے اور شکر گزاروں میں سے ہو ﴿۱۳۳﴾ اور ہم نے اُس کے لیے

فِي الْأَلْوَاكِ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَّوْعِظَةً وَتَفْصِيلًا

تختیوں پر ہر قسم کی نصیحت اور ہر چیز کی تفصیل

لِكُلِّ شَيْءٍ ۖ فَخُذْهَا بِقُوَّةٍ وَأْمُرْ قَوْمَكَ يَأْخُذُوا

لکھ دی، پس اُس کو مضبوطی سے پکڑو اور اپنی قوم کو حکم دو کہ اُن کے صحیح مطلب کی

بِأَحْسَنِهَا ۖ سَأُورِيكُمْ دَارَ الْفَاسِقِينَ ﴿۱۳۴﴾ سَأَصْرِفُ

پیروی کریں، میں بہت جلد تم کو نافرمانوں کا ٹھکانہ دکھاؤں گا ﴿۱۳۴﴾ میں اپنی نشانیوں سے

عَنِ الْيَتَى الَّذِينَ يَتَكَبَّرُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ ۖ

اُن لوگوں کو پھیر دوں گا جو زمین میں ناحق گھمنڈ کرتے ہیں،

وَأِنْ يَرَوْا كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا ۖ وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ

اور اگر وہ ہر قسم کی نشانیاں دیکھ لیں تب بھی اُن پر ایمان نہ لائیں، اور اگر وہ ہدایت کا راستہ

الرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا ۖ وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الْغَىِّ

دیکھیں تو اُس کو نہ اپنائیں گے، اور اگر گمراہی کا راستہ دیکھیں

يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا ۖ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا

تو اُس کو اپنائیں گے، یہ اس وجہ سے ہے کہ انہوں نے ہماری نشانیاں کو جھٹلایا اور وہ اُن کی

عَنْهَا غُفْلِينَ ﴿۱۳۵﴾ وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَلِقَاءِ

طرف سے غافل رہے ﴿۱۳۵﴾ اور جنہوں نے ہماری نشانیاں کو اور آخرت کی ملاقات کو

الْآخِرَةِ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ ط هَلْ يُجْزَوْنَ إِلَّا مَا
جھٹلایا اُن کے اعمال غارت ہو گئے اور وہ بدلے میں وہی پائیں گے

كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۳۷﴾ وَاتَّخَذَ قَوْمُ مُوسَىٰ مِنْ بَعْدِهِ
جو وہ کرتے تھے ﴿۱۳۷﴾ اور موسیٰ (علیہ السلام) کی قوم نے اُس (کے جانے) کے بعد

مِنْ حُلِيِّهِمْ عِجْلًا جَسَدًا لَهُ خُوارٌ ط أَلَمْ يَرَوْا أَنَّهُ
اپنے زیوروں سے ایک بچھڑا بنایا، ایک دھڑ جس سے بیل کی سی آواز نکلتی تھی، کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ

لَا يُكَلِّمُهُمْ وَلَا يَهْدِيهِمْ سَبِيلًا م اتَّخَذُوهُ وَكَانُوا
وہ نہ اُن سے بولتا اور نہ انہیں کوئی راہ دکھاتا ہے، اُس کو انہوں نے معبود بنا لیا اور وہ

ظَالِمِينَ ﴿۱۳۸﴾ وَلَمَّا سَقَطَ فِيْ أَيْدِيهِمْ وَرَأَوْا أَنَّهُمْ
بڑے ظالم تھے ﴿۱۳۸﴾ اور جب وہ پکھتاتے اور انہوں نے محسوس کیا کہ

قَدْ ضَلُّوا ۖ قَالُوا لَئِنْ لَّمْ يَرْحَمْنَا رَبُّنَا وَيَغْفِرْ لَنَا
وہ گمراہی میں پڑ گئے تھے تو انہوں نے کہا کہ اگر ہمارے رب نے ہم پر رحم نہ کیا اور ہم کو نہ بخشا

لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿۱۳۹﴾ وَلَمَّا رَجَعَ مُوسَىٰ إِلَىٰ
تو یقیناً ہم برباد ہو جائیں گے ﴿۱۳۹﴾ اور جب موسیٰ (علیہ السلام) رنج اور غصے میں بھرے ہوئے

قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا ۖ قَالَ بِئْسَمَا خَلَفْتُمُونِي
اپنی قوم کی طرف لوٹے تو انہوں نے کہا : تم نے میرے بعد میری بہت

مِنْ بَعْدِي ۖ أَعَجَلْتُمْ أَمْرَ رَبِّكُمْ ۖ وَالْقَىٰ الْأُلُوحَ
بری جانشینی کی، کیا تم نے اپنے رب کے حکم سے پہلے ہی جلدی کر لی؟ اور اُس نے تختیاں ڈال دیں

وَآخَذَ بِرَأْسِ أَخِيهِ يَجُرُّهُ إِلَيْهِ ط قَالَ ابْنَ أُمِّ
اور وہ اپنے بھائی کا سر پکڑ کر اُس کو اپنی طرف کھینچنے لگے، ہارون (علیہ السلام) نے کہا: اے میری ماں کے بیٹے!

إِنَّ الْقَوْمَ اسْتَضَعُّفُونِي وَكَادُوا يَقْتُلُونَنِي ۖ
لوگوں نے مجھے کمزور سمجھا تھا اور قریب تھا کہ وہ مجھ کو مار ڈالیں،

فَلَا تُشِيتْ بِي الْأَعْدَاءُ ۖ وَلَا تَجْعَلْنِي مَعَ الْقَوْمِ
پس آپ دشمنوں کو میرے اوپر ہنسنے کا موقع نہ دیں اور مجھ کو ظالموں کے ساتھ

الظَّالِمِينَ ﴿۱۴۰﴾ قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِإِخِي وَأَدْخِلْنَا
شامل نہ کریں ﴿۱۴۰﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے رب! مجھے اور میرے بھائی کو معاف کر دیجیے اور ہم کو

فِي رَحْمَتِكَ ۖ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّحِيمِينَ ۝ (۱۵۱) إِنَّ الَّذِينَ

اپنی رحمت میں داخل فرمائیے، اور آپ ہی سب سے زیادہ رحم فرمانے والے ہیں (۱۵۱) بے شک جن لوگوں نے

اتَّخَذُوا الْعِجْلَ سَيِّئًا لَهُمْ غَضَبٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَذِلَّةٌ

بجھڑے کو معبود بنایا ان کو ان کے رب کا غضب پہنچے گا اور ذلت

فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُفْتِرِينَ ۝ (۱۵۲)

دنیا کی زندگی میں، اور ہم ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں جھوٹ باندھنے والوں کو (۱۵۲)

وَالَّذِينَ عَمِلُوا السَّيِّئَاتِ ثُمَّ تَابُوا مِن بَعْدِهَا وَأَمَنُوا ۚ

اور جن لوگوں نے بُرے کام کیے پھر اس کے بعد توبہ کی اور ایمان لائے

إِنَّ رَبَّكَ مِن بَعْدِهَا لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝ (۱۵۳) وَلَمَّا سَكَتَ

تو بے شک اس کے بعد آپ کا رب بخشنے والا، مہربان ہے (۱۵۳) اور جب موسیٰ (علیہ السلام) کا

عَنْ مُوسَى الْغَضَبُ أَخَذَ الْأَلْوَابَ ۖ وَفِي نُحُسْحَتِهَا

غصہ ٹھنڈا ہوا تو انہوں نے تختیاں اٹھائیں، اور جو ان میں لکھا ہوا تھا

هُدًى وَرَحْمَةً لِّلَّذِينَ هُمْ لِرَبِّهِمْ يَرْهَبُونَ ۝ (۱۵۴)

اس میں ہدایت اور رحمت تھی ان لوگوں کے لیے جو اپنے رب سے ڈرتے ہیں (۱۵۴)

وَاخْتَارَ مُوسَى قَوْمَهُ سَبْعِينَ رَجُلًا لِّبَيِّقَاتِنَا ۚ

اور موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنی قوم میں سے ستر آدمی چنے ہمارے مقرر کیے ہوئے وقت کے لیے،

فَلَمَّا أَخَذَتْهُمُ الرَّجْفَةُ قَالَ رَبِّ لَوْ شِئْتَ

پھر جب ان کو زلزلے نے پکڑا تو موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے رب! اگر آپ چاہتے

أَهْلَكْتَهُمْ مِّن قَبْلُ وَإِيَّايَ ۖ أَتُهْلِكُنَا بِمَا فَعَلَ

تو پہلے ہی ان کو ہلاک کر دیتے اور مجھ کو بھی، کیا آپ ہم کو ایسے کام کی وجہ سے ہلاک کریں گے

السُّفَهَاءُ مِنَّا ۚ إِنَّ هِيَ إِلَّا فِتْنَتُكَ ۖ تُضِلُّ بِهَا

جو ہم میں سے بیوقوفوں نے کیا، یہ سب آپ کی جانب سے آزمائش ہے آپ اس سے جس کو چاہیں

مَنْ تَشَاءُ وَتَهْدِي مَنْ تَشَاءُ ۖ أَنْتَ وَلِيُّنَا فَاغْفِرْ

گمراہ کر دیں اور جس کو چاہیں ہدایت دیں، آپ ہی ہمارے تھامنے والے ہیں پس ہم کو بخش دیجیے

لَنَا وَارْحَمْنَا ۚ وَأَنْتَ خَيْرُ الْغَافِرِينَ ۝ (۱۵۵) وَكَتُبْنَا

اور ہم پر رحم فرمائیے، آپ سب سے بہتر بخشنے والے ہیں (۱۵۵) اور آپ ہمارے لیے

فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ إِنَّا هُنَا
اس دنیا میں بھی بھلائی لکھ دیجیے اور آخرت میں بھی ، ہم نے آپ کی طرف

إِلَيْكَ ط قَالَ عَذَابِي أُصِيبُ بِهِ مَنْ أَشَاءُ ء
رجوع کیا ، اللہ نے کہا : میں اپنے عذاب میں مبتلا کرتا ہوں جس کو چاہتا ہوں

وَرَحْمَتِي وَسِعَتْ كُلَّ شَيْءٍ ط فَسَأَكْتُبُهَا لِلَّذِينَ
اور میری رحمت شامل ہے ہر چیز کو ، پس میں اُس کو لکھ دوں گا اُن کے لیے

يَتَّقُونَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِنَا
جو ڈر رکھتے ہیں اور زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور جو ہماری نشانیوں پر

يُؤْمِنُونَ ﴿١٥٦﴾ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ
ایمان لاتے ہیں ﴿١٥٦﴾ جو لوگ پیروی کریں گے اُس رسول کی جو نبی

الْأُمِّيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي
اُمی ہے ، جس کو وہ لکھا ہوا پاتے ہیں اپنے یہاں

التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ يَأْمُرُهُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَاهُمْ
تورات اور انجیل میں ، وہ اُن کو نیکی کا حکم دیتا ہے اور اُن کو بُرائی سے

عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمْ
روکتا ہے اور اُن کے لیے پاکیزہ چیزیں جائز ٹھہراتا ہے اور ناپاک چیزیں اُن پر

الْخَبَائِثَ وَيَضَعُ عَنْهُمْ إِصْرَهُمْ وَالْأَغْلَالَ الَّتِي كَانَتْ
حرام کرتا ہے اور اُن پر سے وہ بوجھ اور طوق اتارتا ہے جو اُن پر

عَلَيْهِمْ ط فَالَّذِينَ آمَنُوا بِهِ وَعَزَّرُوهُ وَنَصَرُوهُ
تھیں ، پس جو لوگ اُس پر ایمان لائے اور جنہوں نے اُس کی عزت کی اور اُس کی مدد کی

وَاتَّبَعُوا النُّورَ الَّذِي أُنْزِلَ مَعَهُ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ
اور اُس نور (قرآن) کی پیروی کی جو اُس کے ساتھ اتارا گیا ہے تو وہی لوگ

الْمُفْلِحُونَ ﴿١٥٧﴾ قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ
کامیابی پانے والے ہیں ﴿١٥٧﴾ (اے نبی) کہہ دیجیے کہ اے لوگو! بے شک میں اُس اللہ کا رسول ہوں

إِلَيْكُمْ جَمِيعًا الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ء
تم سب کی طرف جس کی حکومت ہے آسمانوں اور زمین میں ،

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ ۖ فَآمِنُوا بِاللَّهِ

اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ، وہی زندگی دیتا ہے اور وہی مارتا ہے ، پس ایمان لاؤ اللہ پر

وَرَسُولِهِ النَّبِيُّ الْأُمِّيَّ الَّذِي يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَكَلِمَاتِهِ

اور اُس کے اُمی رسول و نبی پر جو ایمان رکھتا ہے اللہ اور اُس کے کلمات پر

وَاتَّبِعُوهُ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿٥٨﴾ وَمِنْ قَوْمِ مُوسَى

اور اُس کی پیروی کرو ؛ تاکہ تم ہدایت پاؤ ﴿٥٨﴾ اور موسیٰ (علیہ السلام) کی قوم میں

أُمَّةٌ يَهْدُونَ بِالْحَقِّ وَبِهِ يَعْدِلُونَ ﴿٥٩﴾ وَقَطَّعْنَهُمْ

ایک گروہ ایسا بھی ہے جو حق کے مطابق رہنمائی کرتا ہے اور اُسی کے مطابق انصاف کرتا ہے ﴿٥٩﴾ اور ہم نے اُن کو

اثْنَتَيْ عَشْرَةَ أَسْبَاطًا أُمَمًا ۖ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ

بارہ گھرانوں میں تقسیم کر کے انہیں الگ الگ گروہ بنا دیا ، اور ہم نے موسیٰ کو حکم بھیجا

إِذِ اسْتَسْقَاهُ قَوْمُهُ أَنْ اَضْرِبَ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ ۖ

اُس وقت جب اُس کی قوم نے پانی مانگا کہ فلاں پتھر پر اپنی لاٹھی مارو

فَاتَّبَجَسَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا ۖ قَدْ عَلِمَ

تو اُس سے بارہ چشمے پھوٹ پڑے ، ہر گروہ نے اپنا

كُلُّ أَنْفَاسٍ مِّمَّ شَرِبَهُمْ ۖ وَظَلَّلْنَا عَلَيْهِمُ الْغَمَامَ

پانی پینے کا ٹھکانہ معلوم کر لیا ، اور ہم نے اُن پر بدلیوں کا سایہ کیا

وَأَنْزَلْنَا عَلَيْهِمُ الْمَنَّٰنَ وَالسَّلْوَىٰ ۖ كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ

اور ہم نے اُن پر من و سلویٰ اتارا ، کھاؤ پاکیزہ چیزوں میں سے

مَا رَزَقْنَكُمْ ۖ وَمَا ظَلَمُونَا وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ

جو ہم نے تم کو دی ہیں ، اور انہوں نے ہمارا کچھ نہیں بگاڑا بلکہ وہ خود اپنا ہی نقصان

يُظْلِمُونَ ﴿٦٠﴾ وَإِذْ قِيلَ لَهُمْ اسْكُنُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ

کرتے رہے ﴿٦٠﴾ اور جب اُن سے کہا گیا کہ اس بستی میں جا کر بس جاؤ

وَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ وَقُولُوا حِطَّةٌ وَادْخُلُوا الْبَابَ

اور اُس میں سے جہاں سے چاہو کھاؤ اور کہو کہ ہم کو بخش دیجیے اور دروازے میں سے جھکے ہوئے

سُجَّدًا نَّغْفِرْ لَكُمْ خَطِيئَتَكُمْ ۖ سَنَزِيدُ الْمُحْسِنِينَ ﴿٦١﴾

داخل ہو ، ہم تمہاری خطائیں معاف کردیں گے ، ہم نیکی کرنے والوں کو اور زیادہ دیں گے ﴿٦١﴾

فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ

پھر اُن میں سے ظالموں نے بدل ڈالا دوسرا لفظ اُس کے سوا جو اُن سے

لَهُمْ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِجْزًا مِّنَ السَّمَاءِ بِمَا

کہا گیا تھا ، پھر ہم نے اُن پر آسمان سے عذاب بھیجا اِس لیے کہ وہ

كَانُوا يَظْلِمُونَ ﴿١٢٢﴾ وَسَأَلَهُمْ عَنِ الْقَرْيَةِ الَّتِي

ظلم کرتے تھے ﴿١٢٢﴾ اور آپ اُن سے اِس بستی کا حال پوچھیے جو

كَانَتْ حَاضِرَةَ الْبَحْرِ إِذْ يَعْدُونَ فِي السَّبْتِ إِذْ

دریا کے کنارے تھی ، جب وہ سبت (سینچر) کے بارے میں حد سے نکل جاتے تھے کہ جب

تَأْتِيهِمْ حِيتَانُهُمْ يَوْمَ سَبْتِهِمْ شُرَّعًا وَيَوْمَ

اُن کے سینچر کے دن اُن کی مچھلیاں پانی کے اوپر آئیں اور جس دن

لَا يَسْبِثُونَ ۖ لَا تَأْتِيهِمْ ۚ كَذٰلِكَ ۖ نَبْلُوهُمْ بِمَا

سینچر نہ ہوتا تو نہ آئیں ، اِس طرح ہم نے اُن کی آزمائش کی اِس لیے کہ

كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿١٢٣﴾ وَإِذْ قَالَتْ أُمَّةٌ مِّنْهُمْ لَمَ

وہ نافرمانی کر رہے تھے ﴿١٢٣﴾ اور جب اُن میں سے ایک گروہ نے کہا کہ تم

تَعْظُونَ قَوْمًا ۖ اللَّهُ مُهْلِكُهُمْ أَوْ مُعَذِّبُهُمْ

ایسے لوگوں کو کیوں نصیحت کرتے ہو جنہیں اللہ ہلاک کرنے والا ہے یا اُن کو سخت عذاب

عَذَابًا شَدِيدًا ۖ قَالُوا مُعَذِّبَةٌ إِلَىٰ رَبِّكُمْ وَلَعَلَّهُمْ

دینے والا ہے ، انہوں نے کہا : تمہارے رب کے سامنے الزام اتارنے کے لیے اور اِس لیے کہ

يَتَّقُونَ ﴿١٢٤﴾ فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ ۖ أَنْجَيْنَا الَّذِينَ

شاید وہ ڈریں ﴿١٢٤﴾ پھر جب یہ لوگ وہ بات بھلا بیٹھے جس کی انہیں نصیحت کی گئی تھی تو برائی سے

يَنْهَوْنَ عَنِ السُّوءِ ۖ وَأَخَذْنَا الَّذِينَ ظَلَمُوا

روکنے والوں کو تو ہم نے بچا لیا اور جنہوں نے زیادتی کی تھی اُن کی

بِعَذَابٍۭ بَّيْسٍۭ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿١٢٥﴾ فَلَمَّا

مسلل نافرمانی کی وجہ سے ہم نے انہیں ایک سخت عذاب میں پکڑ لیا ﴿١٢٥﴾ پھر جب وہ

عَتَوْا عَنْ مَا نُهُوا عَنْهُ قُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً

بڑھنے لگے اِس کام میں جس سے وہ روکے گئے تھے تو ہم نے اُن سے کہا کہ ذلیل بندر

الَّذِينَ

وقف الام

مُعَذِّبَةٌ

النَّصِف

مَنْ

خُسَيْنٍ ۱۶۶) وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكَ لِيُبْعَثَنَّ عَلَيْهِمْ

بن جاؤ ۱۶۶) اور جب آپ کے رب نے اعلان کر دیا کہ وہ اُن (یہود) پر

إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ مَنْ يَسُومُهُمْ سُوءَ الْعَذَابِ ط

قیامت کے دن تک ضرور ایسے لوگ بھیجتا رہے گا جو اُن کو نہایت برا عذاب دیں گے ،

إِنَّ رَبَّكَ لَسَرِيعُ الْعِقَابِ ۚ وَإِنَّهُ لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ۱۶۷

بے شک آپ کا رب جلد سزا دینے والا ہے اور بے شک وہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۱۶۷

وَقَطَّعْنَهُمْ فِي الْأَرْضِ أُمَمًا ۚ مِنْهُمْ الصَّالِحُونَ

اور ہم نے اُن کو گروہ گروہ کر کے زمین میں پھیلادیا ، اُن میں سے کچھ نیک ہیں

وَمِنْهُمْ دُونَ ذَلِكَ وَبَلَوْنَهُمْ بِالْحَسَنَاتِ وَالسَّيِّئَاتِ

اور اُن میں سے کچھ اُس سے مختلف ، اور ہم نے اُن کو آزمایا اچھے حالات سے اور بُرے حالات سے

لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۱۶۸) فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ

تاکہ وہ باز آئیں ۱۶۸) پھر اُن کے پیچھے نا اہل لوگ آئے

وَرِثُوا الْكِتَابَ يَأْخُذُونَ عَرَضَ هَذَا الْأَدْنَى

جو کتاب کے وارث بنے ، وہ اسی دنیا کے سامان لیتے ہیں

وَيَقُولُونَ سَيُغْفَرُ لَنَا ۚ وَإِنْ يَأْتِهِمْ عَرَضٌ مِثْلُهُ

اور کہتے ہیں کہ ہم یقیناً بخش دیے جائیں گے ، اور اگر ایسا ہی سامان اُن کے سامنے پھر آئے

يَأْخُذُوهُ ط أَلَمْ يُؤْخَذْ عَلَيْهِمْ مِيثَاقُ الْكِتَابِ

تو وہ اُس کو لے لیں گے ، کیا اُن سے کتاب میں اس کا عہد نہیں لیا گیا ہے کہ

أَنْ لَا يَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ وَدَرَسُوا مَا

اللہ کے نام پر حق کے سوا کوئی اور بات نہ کہیں ، اور انہوں نے پڑھا ہے جو کچھ اُس میں

فِيهِ ط وَالذَّارُ الْآخِرَةُ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ ط

لکھا ہے ، اور آخرت کا گھر بہتر ہے ڈرنے والوں کے لیے ،

أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۱۶۹) وَالَّذِينَ يُمَسِّكُونَ بِالْكِتَابِ

کیا تم سمجھتے نہیں ؟ ۱۶۹) اور جو لوگ اللہ کی کتاب کو مضبوطی سے پکڑتے ہیں

وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ ط إِنَّا لَا نَضِيعُ أَجْرَ الْمُصْلِحِينَ ۱۷۰

اور نماز قائم کرتے ہیں ، بے شک ہم ایسے نیک کام کرنے والوں کا اجر ضائع نہیں کریں گے ۱۷۰

وَإِذْ نَتَقْنَا الْجَبَلَ فَوْقَهُمْ كَأَنَّهُ ظُلَّةٌ وَظَنُّوا أَنَّهُ

اور جب ہم نے پہاڑ کو اُن کے اوپر اٹھایا گویا کہ وہ سائبان ہے ، اور انہوں نے گمان کیا کہ

وَاقِعٌ بِهِمْ ؕ خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَّادْكُرُوا

وہ اُن پر آ پڑے گا ، پکڑو اُس چیز کو جو ہم نے تم کو دی ہے مضبوطی سے ، اور یاد رکھو

مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿١٤١﴾ وَإِذْ أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ

جو اُس میں ہے تاکہ تم بچو ﴿١٤١﴾ اور جب آپ کے رب نے

بَنَىٰ آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَأَشْهَدَهُمْ عَلَىٰ

آدم کی اولاد کی بیٹھوں سے اُن کی اولاد کو نکالا اور اُن کو گواہ ٹھہرایا

أَنفُسِهِمْ ؕ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ ؕ قَالُوا بَلَىٰ ؕ شَهِدْنَا ؕ

خود اُن کے اوپر ، کیا میں تمہارا رب نہیں ہوں ؟ انہوں نے کہا : ہاں کیوں نہیں ! ہم اقرار کرتے ہیں ،

أَنْ تَقُولُوا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّا كُنَّا عَنْ هَذَا غٰفِلِينَ ﴿١٤٢﴾

یہ اِس لیے ہوا کہ کہیں تم قیامت کے دن کہنے لگو کہ ہم کو تو اِس کی خبر نہ تھی ﴿١٤٢﴾

أَوْ تَقُولُوا إِنَّمَا أَشْرَكَ آبَاؤُنَا مِنْ قَبْلُ وَكُنَّا

یا کہو کہ ہمارے باپ دادا نے پہلے سے شرک کیا تھا اور ہم اُن کے بعد

ذُرِّيَّةً مِّنْ بَعْدِهِمْ ؕ أَفَتُهْلِكُنَا بِمَا فَعَلَ

اُن کی نسل میں ہوتے ، تو کیا تو ہم کو ہلاک کرے گا اُس کام پر جو غلط کار

الْمُبْطِلُونَ ﴿١٤٣﴾ وَكَذٰلِكَ نَفْصَلُ الْآيَاتِ وَلَعَلَّهُمْ

لوگوں نے کیا ﴿١٤٣﴾ اور اِس طرح ہم اپنی نشانیاں کھول کر بیان کرتے ہیں تاکہ وہ

يَرْجِعُونَ ﴿١٤٤﴾ وَآتٰنَا عَلَيْهِمْ نَبَاَ الَّذِي آتَيْنَاهُ

لوٹ جائیں ﴿١٤٤﴾ اور اُن کو اِس شخص کا حال سنائیے جس کو ہم نے اپنی آیتیں

آيَاتِنَا فَأَنسَلَخَ مِنْهَا فَاتَّبَعَهُ الشَّيْطٰنُ فَكَانَ

دی تھیں تو وہ اُن سے نکل بھاگا ، پس شیطان اُس کے پیچھے لگ گیا اور وہ گمراہوں

مِنَ الْغٰوِينَ ﴿١٤٥﴾ وَلَوْ شِئْنَا لَرَفَعْنَاهُ بِهَا وَلٰكِنَّهُ

میں سے ہو گیا ﴿١٤٥﴾ اور اگر ہم چاہتے تو اُس کو اُن آیتوں کے ذریعے سے بلندی عطا کرتے مگر وہ تو

أَخْلَدَ إِلَى الْأَرْضِ وَاتَّبَعَ هَوَاهُ ؕ فَمَثَلُهُ كَمَثَلِ

زمین کا ہو رہا اور اپنی خواہشوں کی پیروی کرنے لگا ، پس اُس کی مثال

الْكَلْبُ ۷ إِنْ تَحِبُّ عَلَيْهِ يَلْهَتْ أَوْ تَتْرُكْهُ

کتنے کی سی ہے کہ اگر تم اس پر بوجھ لاد دو تب بھی ہانپے اور اگر چھوڑ دو

يَلْهَتْ ۸ ذَلِكَ مَثَلُ الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِنَا ۹

تب بھی ہانپے ، یہ مثال اُن لوگوں کی ہے جنہوں نے ہماری نشانوں کو جھٹلایا،

فَأَقْصَصَ الْقَصَصَ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ۱۰ سَاءَ

پس آپ یہ واقعات اُن کو سناؤ تاکہ وہ سوچیں ۱۰ (۱۰) کتنی بُری

مَثَلًا الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِنَا وَأَنْفُسُهُمْ

مثال ہے اُن لوگوں کی جنہوں نے ہماری آیتوں کو جھٹلایا اور جو اپنی جانوں پر

كَانُوا يَظْلِمُونَ ۱۱ مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ ۱۲

ظلم کرتے ہیں ۱۱ (۱۱) اللہ جس کو راہ دکھائے وہی راہ پانے والا ہوتا ہے،

وَمَنْ يَضِلْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ۱۳ وَلَقَدْ

اور جس کو وہ بے راہ کر دے تو وہی گھٹا اٹھانے والے ہیں ۱۳ (۱۳) اور ہم نے

ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ ۱۴

جنات اور انسان میں سے بہتوں کو جہنم کے لیے پیدا کیا ہے ،

لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ بِهَا ۱۵ وَلَهُمْ أَعْيُنٌ

اُن کے دل ہیں جن سے وہ سمجھتے نہیں ، اُن کی آنکھیں ہیں

لَا يُبْصِرُونَ بِهَا ۱۶ وَلَهُمْ أُذُنٌ لَا يَسْمَعُونَ بِهَا ۱۷

جن سے وہ دیکھتے نہیں اور اُن کے کان ہیں جن سے وہ سنتے نہیں،

أُولَٰئِكَ كَالْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ ۱۸ أُولَٰئِكَ هُمُ

وہ ایسے ہیں جیسے چوپائے بلکہ اُن سے بھی زیادہ بے راہ ، یہی لوگ

الْغٰفِلُونَ ۱۹ وَلِلَّهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ

غافل ہیں ۱۹ (۱۹) اور اسماءِ حسنی (اچھے اچھے نام) اللہ ہی کے ہیں لہذا اس کو اُن ہی ناموں

بِهَا ۲۰ وَذَرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِيْٓ أَسْمَاءِهِ ۲۱

سے پُکارو ، اور اُن لوگوں کو چھوڑ دو جو اس کے ناموں میں ٹیڑھا راستہ اختیار کرتے ہیں،

سَيُجْزَوْنَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۲۲ وَمِمَّنْ خَلَقْنَا

وہ جو کچھ کر رہے ہیں اس کا بدلہ اُنہیں دیا جائے گا ۲۲ (۲۲) اور ہماری مخلوق میں

أُمَّةٌ يَهْدُونَ بِالْحَقِّ وَبِهِ يَعْدِلُونَ ۝ (۱۸۱) وَالَّذِينَ

ایک جماعت ایسی بھی ہے جو لوگوں کو حق کا راستہ دکھاتی ہے اور اسی حق کے مطابق انصاف سے کام لیتی ہے (۱۸۱) اور جن لوگوں

كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِّنْ حَيْثُ

نے ہماری نشانیوں کو جھٹلایا ہم ان کو آہستہ آہستہ پکڑیں گے ایسی جگہ سے جہاں سے

لَا يَعْلَمُونَ ۝ (۱۸۲) وَأُمْلِي لَهُمْ ۝ (۱۸۳) إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ ۝ (۱۸۴)

ان کو خبر بھی نہیں ہوگی (۱۸۲) اور میں ان کو ڈھیل دیتا ہوں، یقین جانو کہ میری خفیہ تدبیر بڑی مضبوط ہے (۱۸۳)

أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا ۝ (۱۸۵) مَا بِصَاحِبِهِمْ مِّنْ جَنَّةٍ ۝ (۱۸۶) إِنَّ

کیا ان لوگوں نے غور نہیں کیا کہ ان کے ساتھی کو کوئی پاگل پن نہیں ہے، وہ تو

هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۝ (۱۸۷) أَوَلَمْ يَنْظُرُوا فِي مَلَكُوتِ

ایک صاف ڈرانے والا ہے (۱۸۷) کیا انہوں نے آسمانوں اور زمین کے

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا خَلَقَ اللّٰهُ مِنْ شَيْءٍ ۝ (۱۸۸)

نظام پر نظر نہیں کی اور جو کچھ اللہ نے پیدا کیا ہے ہر چیز سے

وَأَن عَسَىٰ أَن يَكُونَ قَدِ اقْتَرَبَ أَجَلُهُمْ ۝ (۱۸۹) فَبِأَيِّ

اور اس بات پر کہ شاید ان کی مدت قریب آگئی ہو، پس اس کے بعد

حَدِيثٍۭ بَعْدَهُ يُوْمِنُونَ ۝ (۱۹۰) مَن يُضِلِّ اللّٰهُ

وہ کس بات پر ایمان لائیں گے (۱۹۰) اللہ جس کو گمراہ کر دے

فَلَا هَادِيَ لَهُ ۝ (۱۹۱) وَيَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝ (۱۹۲)

اس کو کوئی راہ دکھانے والا نہیں، اور وہ ان کو ان کی سرکشی ہی میں بھٹکتا ہوا چھوڑ دیتا ہے (۱۹۲)

يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسِيهَا ۝ (۱۹۳) قُلْ

وہ آپ سے قیامت کے بارے میں پوچھتے ہیں کہ وہ کب واقع ہوگی، آپ کہہ دیجئے کہ

إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ رَبِّي ۝ (۱۹۴) لَا يُجَلِّيهَا لِوَقْتِهَا إِلَّا

اس کا علم تو میرے رب ہی کے پاس ہے، وہی اس کے وقت پر اس کو

هُوَ ۝ (۱۹۵) ثَقُلَتْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۝ (۱۹۶) لَا تَأْتِيكُمُ

ظاہر کرے گا، وہ بھاری ہو رہی ہے آسمانوں میں اور زمین میں، وہ جب تم پر آئے گی

إِلَّا بَغْتَةً ۝ (۱۹۷) يَسْأَلُونَكَ كَأَنَّكَ حَفِيٌّ عَنْهَا ۝ (۱۹۸)

تو اچانک آجائے گی، وہ آپ سے (اس طرح) پوچھتے ہیں گویا آپ اس کی تحقیق کر چکے ہو،

قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ
کہہ دیجیے کہ اس کا علم تو بس اللہ ہی کے پاس ہے لیکن اکثر لوگ

لَا يَعْلَمُونَ ﴿۱۸۷﴾ قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا
نہیں جانتے ﴿۱۸۷﴾ (اے نبی) آپ کہہ دیجیے کہ میں مالک نہیں اپنی جان کے بھلے کا اور نہ برے کا مگر جو

مَا شَاءَ اللَّهُ ط وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ لَا سْتَكْثَرْتُ
اللہ چاہے ، اور اگر میں غیب کو جانتا تو بہت سے فائدے اپنے لیے

مِنَ الْخَيْرِ ؕ وَمَا مَسْنِيَ السُّوءُ ؕ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ
حاصل کر لیتا اور مجھے کوئی نقصان نہ پہونچتا ، میں تو محض ایک ڈرانے والا

وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۱۸۸﴾ هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِّنْ
اور خوش خبری سنانے والا ہوں اُن لوگوں کے لیے جو میری بات مانیں ﴿۱۸۸﴾ وہی ہے جس نے تم کو پیدا کیا

نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَجَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا لِيَسْكُنَ
ایک جان سے اور اُسی سے بنایا اُس کا جوڑا تاکہ اُس کے پاس

إِلَيْهَا ؕ فَلَمَّا تَغَشَّاهَا حَمَلَتْ حَمْلًا خَفِيفًا فَمَرَّتْ
سکون حاصل کرے، پھر جب مرد نے عورت کو ڈھانک لیا تو اُس کو ایک ہلکا سا حمل رہ گیا پھر وہ اُس کو لیے

بِهِ ؕ فَلَمَّا أَثْقَلَتْ دَعَوَا اللَّهَ رَبَّهُمَا لَئِنْ آتَيْنَا
بھرتی رہی، پھر جب وہ بوجھل ہو گئی تو دونوں نے مل کر اپنے رب اللہ سے دعا کی کہ اگر آپ نے ہمیں

صَالِحًا لَّنْكَونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ﴿۱۸۹﴾ فَلَمَّا أَتَاهُمَا
تندرست اولاد دی تو ہم آپ کے شکر گزار رہیں گے ﴿۱۸۹﴾ مگر جب اللہ نے اُن کو

صَالِحًا جَعَلَا لَهُ شُرَكَاءَ فِيمَا آتَاهُمَا ؕ فَتَعَلَّى
تندرست اولاد دے دی تو وہ اُس کی بخشی ہوئی چیز میں دوسروں کو اُس کا شریک ٹھہرانے لگے ، اللہ بڑا ہے

اللَّهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿۱۹۰﴾ أَيْشُرْكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا
اُن مشرکانہ باتوں سے جو یہ لوگ کرتے ہیں ﴿۱۹۰﴾ کیا وہ شریک بناتے ہیں ایسوں کو جو کسی چیز کو پیدا نہیں کرتے

وَهُمْ يُخْلَقُونَ ﴿۱۹۱﴾ وَلَا يَسْتَطِيعُونَ لَهُمْ نَصْرًا
بلکہ وہ خود مخلوق ہیں ﴿۱۹۱﴾ اور وہ نہ اُن کی کسی قسم کی مدد کر سکتے ہیں

وَلَا أَنْفُسَهُمْ يَنْصُرُونَ ﴿۱۹۲﴾ وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى
اور نہ ہی اپنی مدد کر سکتے ہیں ﴿۱۹۲﴾ اور اگر تم اُن کو رہنمائی کے لیے

الْهُدَى لَا يَتَّبِعُكُمْ ط سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ أَدَعَوْتُمُوهُمْ

پکارو تو وہ تمہاری پکار پر نہ چلیں ، برابر ہے چاہے تم ان کو پکارو

أَمْ أَنْتُمْ صَامِتُونَ ﴿١٩٣﴾ إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ

یا تم خاموش رہو ﴿١٩٣﴾ جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو

اللَّهِ عِبَادُ امْتَالِكُمْ فَادْعُوهُمْ فَلْيَسْتَجِيبُوا

وہ تمہارے ہی جیسے بندے ہیں ، پس تم ان کو پکارو پھر وہ تمہیں

لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٩٤﴾ أَلَهُمْ أَرْجُلٌ يَمْشُونَ

جواب دیں اگر تم سچے ہو ﴿١٩٤﴾ کیا ان کے پاؤں ہیں کہ ان سے

بِهَاءٍ أَمْ لَهُمْ آيٌ يُبْطِشُونَ بِهَا أَمْ لَهُمْ أَعْيُنٌ

چلیں ، کیا ان کے ہاتھ ہیں کہ ان سے پکڑیں ، کیا ان کی آنکھیں ہیں کہ

يُبْصِرُونَ بِهَا أَمْ لَهُمْ أَذَانٌ يَسْمَعُونَ بِهَا ط قُلْ

ان سے دیکھیں ، کیا ان کے کان ہیں کہ ان سے سُنیں ، کہہ دیجیے کہ

ادْعُوا شُرَكَاءَكُمْ ثُمَّ كِيدُوا فَلَا تُنْظَرُونَ ﴿١٩٥﴾

تم اپنے شریکوں کو بلاؤ پھر تم لوگ میرے خلاف تدبیریں کرو اور مجھے مہلت نہ دو ﴿١٩٥﴾

إِنَّ وَلِيََّ اللَّهُ الَّذِي نَزَّلَ الْكِتَابَ ط وَهُوَ يَتَوَلَّى

یقیناً میرا کارساز تو اللہ ہے جس نے کتاب اتاری ہے اور وہی کارسازی کرتا ہے

الصَّالِحِينَ ﴿١٩٦﴾ وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ

نیک بندوں کی ﴿١٩٦﴾ اور جن کو تم پکارتے ہو اس کے سوا

لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَكُمْ وَلَا أَنْفُسُهُمْ يَنْصُرُونَ ﴿١٩٧﴾

وہ نہ تمہاری مدد کر سکتے ہیں اور نہ اپنی ہی مدد کر سکتے ہیں ﴿١٩٧﴾

وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى الْهُدَى لَا يَسْمَعُوا ط وَتَرْبَهُمْ

اور اگر تم ان کو ہدایت کی طرف بلاؤ تو وہ تمہاری بات نہ سُنیں گے ، اور آپ کو نظر آتا ہے کہ

يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ وَهُمْ لَا يُبْصِرُونَ ﴿١٩٨﴾ خُذِ الْعَفْوَ

وہ آپ کی طرف دیکھ رہے ہیں مگر وہ کچھ نہیں دیکھتے ﴿١٩٨﴾ درگزر کیجیے

وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ ﴿١٩٩﴾ وَإِمَّا

اور نیکی کا حکم دیجیے اور جاہلوں سے نہ اُلجھیے ﴿١٩٩﴾ اور اگر آپ کو

يَنْزَعَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْعٌ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ ۖ إِنَّهُ

کوئی دوسرا شیطان کی طرف سے آئے تو اللہ کی پناہ مانگیے ، بے شک وہ

سَبِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۰۰﴾ إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَسَّهُمْ

سننے والا ، جاننے والا ہے ﴿۲۰۰﴾ جو لوگ ڈر رکھتے ہیں جب کبھی شیطان کے اثر سے کوئی برا خیال

طَافٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا فَإِذَا هُمْ مُبْصِرُونَ ﴿۲۰۱﴾

انہیں چھو جاتا ہے تو وہ فوراً چونک پڑتے ہیں اور پھر اسی وقت ان کو سوچ آ جاتی ہے ﴿۲۰۱﴾

وَإِخْوَانُهُمْ يَمُدُّوْنَهُمْ فِي الْغَيِّ ثُمَّ لَا يُقْصِرُونَ ﴿۲۰۲﴾

اور جو شیطان کے بھائی ہیں وہ ان کو گمراہی میں بھیجے چلے جاتے ہیں پھر وہ کمی نہیں کرتے ﴿۲۰۲﴾

وَإِذَا لَمْ تَأْتِهِمْ بَايَةٌ قَالُوا لَوْلَا اجْتَبَيْتَهَا ۖ

اور جب آپ ان کے سامنے (منہ مانگا) معجزہ پیش نہیں کرتے تو یہ کہتے ہیں کہ تم نے یہ معجزہ خود اپنی پسند سے کیوں پیش نہ کیا؟

قُلْ إِنَّمَا أَتَّبِعُ مَا يُوحَىٰ إِلَيَّ مِنْ رَبِّي ۚ هَذَا

کہہ دیں کہ میں تو اسی بات کی اتباع کرتا ہوں جو میرے رب کی طرف سے وحی کے ذریعے مجھ تک پہنچائی جاتی ہے، یہ

بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ لِّلْقَوْمِ

(قرآن) تمہارے رب کی طرف سے بصیرتوں کا مجموعہ ہے ، اور جو لوگ ایمان لائیں ان کے لیے ہدایت

يُؤْمِنُونَ ﴿۲۰۳﴾ وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ

اور رحمت ہے ﴿۲۰۳﴾ اور جب قرآن پڑھا جائے تو اس کو توجہ سے سُنو

وَأَنْصِتُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿۲۰۴﴾ وَاذْكُرْ رَبَّكَ فِي

اور خاموش رہو ؛ تاکہ تم پر رحمت کی جائے ﴿۲۰۴﴾ اور اپنے رب کو صبح و شام

نَفْسِكَ تَضَرُّعًا وَخِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ مِنَ الْقَوْلِ

یاد کریں اپنے دل میں عاجزی اور خوف کے ساتھ

بِالْغَدُوِّ وَالْأَصَالِ وَلَا تَكُنْ مِنَ الْغَافِلِينَ ﴿۲۰۵﴾

اور پست آواز سے ، اور غافلوں میں سے نہ بنیں ﴿۲۰۵﴾

إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ لَا يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ

جو (فرشتے) آپ کے رب کے پاس ہیں وہ اس کی عبادت سے

عِبَادَتِهِ وَيُسَبِّحُونَهُ وَلَهُ يَسْجُدُونَ ﴿۲۰۶﴾

تکبر نہیں کرتے اور وہ اس کی پاک ذات کو یاد کرتے ہیں اور اسی کو سجدہ کرتے ہیں ﴿۲۰۶﴾

(سورۃ انفال مدینہ منورہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۳۰) سے (۳۶) تک مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۷۵) آیات اور (۱۰) کروع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۸۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸) نمبر پر ہے اور سورۃ بقرہ کے بعد نازل ہوئی۔)

اس میں (۱۰۷۵)

کلمات ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۵۰۸۰)

حروف ہیں

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْأَنْفَالِ ۖ قُلِ الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَالرَّسُولِ ۚ

وہ آپ سے انفال (مال غنیمت) کے بارے میں پوچھتے ہیں، کہہ دیجیے کہ انفال اللہ اور اس کے رسول کے لیے ہیں،

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَصْلِحُوا ذَاتَ بَيْنِكُمْ ۖ وَأَطِيعُوا اللَّهَ

پس تم لوگ اللہ سے ڈرو اور اپنے آپس کے تعلقات کی اصلاح کرو اور اللہ اور اس کے رسول کی

وَرَسُولَهُ إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۚ إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ

اطاعت کرو، اگر تم ایمان رکھتے ہو ۲ ایمان والے تو وہ ہیں کہ

الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ

جب اللہ کا ذکر کیا جائے تو اُن کے دل ڈر جائیں اور جب اللہ کی آیتیں

عَلَيْهِمْ آيَتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ

اُن کے سامنے پڑھی جائیں تو وہ اُن کا ایمان بڑھا دیتی ہیں اور وہ اپنے رب پر

يَتَوَكَّلُونَ ۚ ۳ الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ

بھروسہ رکھتے ہیں ۲ وہ نماز قائم کرتے ہیں اور جو کچھ ہم نے انہیں دیا ہے اس میں سے

يُنْفِقُونَ ۚ ۳ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا ۖ لَهُمْ

خرچ کرتے ہیں ۳ یہی لوگ حقیقی مؤمن ہیں، اُن کے لیے

دَرَجَاتٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَمَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ۚ ۴ كَمَا

اُن کے رب کے پاس درجے اور مغفرت ہیں اور (اُن کے لیے) عزت کی روزی ہے ۴ جیسا کہ

أَخْرَجَكَ رَبُّكَ مِنْ بَيْتِكَ بِالْحَقِّ ۖ وَإِنَّ فَرِيقًا

آپ کے رب نے آپ کو حق کے ساتھ آپ کے گھر سے نکالا، اور مسلمانوں میں سے

مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ لَكَرِهُونَ ۚ ۵ يُجَادِلُونَكَ فِي

ایک گروہ کو یہ پسند نہیں تھا ۵ وہ اس حق کے معاملے میں آپ سے

الْحَقِّ بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ كَأَنَّمَا يُسَاقُونَ إِلَى الْمَوْتِ

جھگڑ رہے تھے بعد اس کے کہ وہ ظاہر ہو چکا تھا، گویا کہ وہ موت کی طرف ہانکے جا رہے ہیں

وَهُمْ يَنْظُرُونَ ۖ وَإِذْ يَعِدُكُمُ اللَّهُ إِحْدَى

آنکھوں دیکھتے ۖ اور جب اللہ تم سے وعدہ کر رہا تھا کہ دو جماعتوں میں سے

الطَّائِفَتَيْنِ أَنَّهَا لَكُمْ وَتَوَدُّونَ أَنَّ غَيْرَ ذَاتِ

ایک تم کو میل جائے گی اور تم چاہتے تھے کہ جس میں کانٹا

الشُّوْكَهٖ تَكُونُ لَكُمْ وَيُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُحِقَّ

نہ لگے وہ تم کو ملے ، اور اللہ چاہتا تھا کہ وہ حق کا حق ہونا

الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَيَقْطَعَ دَابِرَ الْكَافِرِينَ ۚ لِيُحِقَّ

ثابت کر دے اپنے کلمات سے اور منکروں کی جوڑ کاٹ دے ۚ تاکہ حق

الْحَقَّ وَيُبْطِلَ الْبَاطِلَ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ ۚ

حق ہو کر رہے اور باطل باطل ہو کر رہ جائے چاہے مجرموں کو کتنا ہی ناپسند ہو ۚ

إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ أَنِّي

جب تم اپنے رب سے فریاد کر رہے تھے تو اُس نے تمہاری فریاد سنی کہ میں

مُهِدُّكُمْ بِأَلْفٍ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ مُرْدِفِينَ ۚ وَمَا

تمہاری مدد کے لیے ایک ہزار فرشتے لگاتار بھیج رہا ہوں ۖ اور یہ

جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ وَلِتَطْمَئِنَّ بِهِ قُلُوبُكُمْ ۚ

اللہ نے اِس لیے کیا کہ تمہارے لیے خوش خبری ہو اور تاکہ تمہارے دل اُس سے مطمئن ہو جائیں،

وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ

اور مدد تو اللہ ہی کے پاس سے آتی ہے ، یقیناً اللہ زبردست ہے،

حَكِيمٌ ۚ ۱۰ إِذْ يُغَشِّيكُمُ النُّعَاسُ أَمَنَةً مِّنْهُ

حکمت والا ہے ۱۰ جب اللہ نے تم پر اونگھ ڈال دی اپنی طرف سے تمہاری تسکین کے لیے

وَيُنْزِلُ عَلَيْكُمْ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً لِّيُطَهِّرَ كُمْ بِهِ

اور آسمان سے تمہارے اوپر پانی اتارا کہ اُس کے ذریعے سے تمہیں پاک کرے

وَيُذْهِبَ عَنْكُمُ رِجْزَ الشَّيْطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَىٰ

اور تم سے شیطان کی نجات کو دور کر دے اور تمہارے دلوں کو

قُلُوبُكُمْ وَيُثَبِّتَ بِهِ الْأَقْدَامَ ۚ ۱۱ إِذْ يُوحِي

مضبوط کر دے اور اُس سے قدموں کو جما دے ۱۱ جب آپ کے رب نے

رَبُّكَ إِلَى الْمَلِيكَةِ أَنِّي مَعَكُمْ فَثَبِّتُوا الَّذِينَ
فرشتوں کو حکم بھیجا کہ میں تمہارے ساتھ ہوں پس تم ایمان والوں کو

أَمْنُوا ط سَأَلْتِي فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا
جمائے رکھو ، میں کافروں کے دلوں میں رعب ڈال

الرُّعْبَ فَاضْرِبُوا فَوْقَ الْأَعْنَاقِ وَاضْرِبُوا
دوں گا پس تم گردنوں کے اوپر مارو اور ان کی انگلیوں کے ہر ہر جوڑ پر

مِنْهُمْ كُلَّ بَنَانٍ ۱۲ ذَلِكُمْ بِأَنَّهُمْ شَاقُوا اللَّهَ
ضرب لگاؤ ۱۲ یہ اس وجہ سے کہ انہوں نے اللہ اور اس کے رسول کی

وَرَسُولُهُ هـ وَمَنْ يُشَاقِقِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ
مُخَالَفَتِ کی ، اور جو کوئی اللہ اور اس کے رسول کی مخالفت کرتا ہے تو

اللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۱۳ ذَلِكُمْ فَذُوقُوهُ وَأَنَّ
اللہ سزا دینے میں سخت ہے ۱۳ تو اب یہ چکھو اور جان لو کہ

لِلْكَافِرِينَ عَذَابُ النَّارِ ۱۴ يَأَيُّهَا الَّذِينَ
مُنْكَرُونَ کے لیے آگ کا عذاب ہے ۱۴ اے ایمان

أَمْنُوا إِذَا لَقِيتُمْ الَّذِينَ كَفَرُوا زَحْفًا فَلَا
والو ! جب تمہارا مقابلہ منکرین سے میدانِ جنگ میں ہو تو ان سے

تَوَلَّوْهُمْ الْأَدْبَارَ ۱۵ وَمَنْ يُؤْلِهِمْ يَوْمَئِذٍ
پیٹھ مت پھیرو ۱۵ اور جس نے ایسے موقع پر پیٹھ

دُبْرَهُ إِلَّا مُتَحَرِّفًا لِّقِتَالٍ أَوْ مُتَحَيِّزًا إِلَى فِئَةٍ
پھیری سوائے اس کے کہ جنگی چال کے طور پر ہو یا دوسری فوج سے جا ملنے کے لیے ہو

فَقَدْ بَاءَ بِغَضَبٍ مِّنَ اللَّهِ وَمَأْوَاهُ جَهَنَّمُ ط
تو وہ اللہ کے غضب کا شکار ہو جائے گا اور اس کا ٹھکانہ جہنم ہے،

وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۱۶ فَلَمْ تَقْتُلُوهُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ
اور وہ بہت ہی بُرا ٹھکانہ ہے ۱۶ پس ان کو تم نے قتل نہیں کیا بلکہ اللہ نے انہیں

قَتَلَهُمْ ص وَمَا رَمَيْتَ إِذْ رَمَيْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ
قتل کیا ، اور جب آپ نے ان پر خاک پھینکی تو آپ نے نہیں پھینکی بلکہ اللہ نے

رَمَى ۚ وَلِيُبْلِيَ الْمُؤْمِنِينَ مِنْهُ بَلَاءً حَسَنًا ط إِنَّ

پھینکی تاکہ اللہ اپنی طرف سے ایمان والوں پر خوب احسان کرے ، بے شک

اللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝۱۷ ذَلِكُمْ وَأَنَّ اللَّهَ مُوهِنٌ

اللہ سُننے والا ، جاننے والا ہے ۝۱۷ یہ تو ہو چکا ، اور بے شک اللہ مُنکِرین کی تمام تدبیریں

كَيْدَ الْكَافِرِينَ ۝۱۸ إِنْ تَسْتَفْتِحُوا فَقَدْ جَاءَكُمْ

بے کار کر کے رہے گا ۝۱۸ اگر تم فیصلہ چاہتے تھے تو فیصلہ تمہارے سامنے

الْفَتْحُ ۚ وَإِنْ تَنْتَهُوا فَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ ۚ وَإِنْ

آ گیا ، اور اگر تم باز آ جاؤ تو یہ تمہارے حق میں بہتر ہے ، اور اگر

تَعُودُوا نَعُدْ ۚ وَلَنْ تُغْنِيَ عَنْكُمْ فِئَتُكُمْ شَيْئًا

تم پھر وہی کرو گے تو ہم بھی پھر وہی کریں گے اور تمہارا جتھا تمہارے کچھ کام نہ آئے گا

وَلَوْ كَثُرَتْ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ ۝۱۹ يَأَيُّهَا

چاہے وہ کتنا ہی زیادہ ہو ، اور بے شک اللہ ایمان والوں کے ساتھ ہے ۝۱۹ اے

الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَا تَوَلَّوْا

ایمان والو ! اللہ اور اُس کے رسول کی اطاعت کرو اور اُس سے منہ

عَنْهُ وَأَنْتُمْ تَسْعَوْنَ ۝۲۰ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ

نہ موڑو حالانکہ تم سُن رہے ہو ۝۲۰ اور اُن لوگوں کی طرح نہ ہو جاؤ

قَالُوا سَمِعْنَا وَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ۝۲۱ إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ

جنہوں نے کہا کہ ہم نے سنا حالانکہ وہ نہیں سُننے ۝۲۱ یقیناً اللہ کے نزدیک

عِنْدَ اللَّهِ الصُّمُّ الْبُكْمُ الَّذِينَ لَا يَعْقِلُونَ ۝۲۲

بدتر جانور وہ بہرے گوئے لوگ ہیں جو عقل سے کام نہیں لیتے ۝۲۲

وَلَوْ عَلِمَ اللَّهُ فِيهِمْ خَيْرًا لَّأَسْمَعَهُمْ ط وَلَوْ

اور اگر اللہ اُن میں کسی بھلائی کو دیکھتا تو وہ ضرور اُن کو سُننے کی توفیق دیتا ، اور اگر اب

أَسْمَعَهُمْ لَتَوَلَّوْا وَهُمْ مُّعْرِضُونَ ۝۲۳ يَأَيُّهَا

وہ اُنہیں سُنوا دے تو وہ ضرور منہ پھیر لیں گے بے رُخی کرتے ہوئے ۝۲۳ اے

الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ

ایمان والو ! اللہ اور رسول کی پکار پر کُنیک کہو جب کہ رسول تم کو اُس چیز کی طرف بلا رہا ہے

لِمَا يُحْيِيكُمْ ۚ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَحُولُ بَيْنَ الْمَرْءِ

جو تم کو زندگی دینے والی ہے ، اور جان لو کہ اللہ انسان اور اُس کے دل کے درمیان

وَقَلْبِهِ وَأَنَّهُ إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٢٣﴾ وَاتَّقُوا فِتْنَةً

مائل ہو جاتا ہے اور یہ کہ اسی کے پاس تم اکٹھا کیے جاؤ گے ﴿۲۳﴾ اور ڈرو اُس فتنے سے

لَّا تُصِيبَنَّ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً ۚ

جو خاص انہیں لوگوں پر واقع نہ ہوگا جنہوں نے تم میں سے ظلم کیا،

وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿٢٥﴾ وَادْكُرُوا

اور جان لو کہ اللہ سخت سزا دینے والا ہے ﴿۲۵﴾ اور یاد کرو

إِذْ أَنْتُمْ قَلِيلٌ مُسْتَضْعَفُونَ فِي الْأَرْضِ تَخَافُونَ

جب کہ تم تھوڑے تھے اور زمین میں کمزور سمجھے جاتے تھے ، ڈرتے تھے کہ

أَنْ يَتَخَطَّفَكُمُ النَّاسُ فَأَوْكُمُ وَأَيَّدَكُمُ بِنَصْرِهِ

لوگ اچانک تم کو اچک نہ لیں ، پھر اللہ نے تم کو رہنے کی جگہ دی اور اپنی مدد سے تمہاری تائید کی

وَرَزَقَكُمُ مِنَ الطَّيِّبَاتِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٢٦﴾

اور تم کو پاکیزہ روزی دی ؛ تاکہ تم شکر گزار بنو ﴿۲۶﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَخُونُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ

اے ایمان والو ! خیانت نہ کرو اللہ اور رسول کے ساتھ

وَتَخُونُوا أَمْنَكُمْ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٢٧﴾ وَاعْلَمُوا أَنَّمَا

اور خیانت نہ کرو اپنی امانتوں میں حالانکہ تم جانتے ہو ﴿۲۷﴾ اور جان لو کہ تمہارے

أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فِتْنَةٌ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ

مال اور تمہاری اولاد ایک آزمائش ہے ، اور یہ کہ اللہ ہی کے پاس

أَجْرٌ عَظِيمٌ ﴿٢٨﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَتَّقُوا

بڑا اجر ہے ﴿۲۸﴾ اے ایمان والو ! اگر تم اللہ سے ڈرتے

اللَّهُ يَجْعَلْ لَكُمْ فُرْقَانًا وَيُغْفِرْ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ

رہو گے تو اللہ تم کو ایک فیصلے کی چیز دے گا اور تم سے تمہارے گناہوں کو دور کر دے گا

وَيَغْفِرْ لَكُمْ ۖ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿٢٩﴾ وَإِذْ

اور تم کو بخش دے گا ، اور اللہ بڑے فضل والا ہے ﴿۲۹﴾ اور جب

يَمْكُرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُثْبِتُوكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ

کافر آپ کے بارے میں تدبیریں سوچ رہے تھے کہ آپ کو قید کر دیں یا قتل کر ڈالیں

أَوْ يُخْرِجُوكَ ۖ وَيَنْكُرُونَ وَيَنْكُرُ اللَّهُ ۖ وَاللَّهُ خَبِيرٌ

یا وطن سے نکال دیں، وہ اپنی تدبیریں کر رہے تھے اور اللہ اپنی تدبیریں کر رہا تھا، اور اللہ بہترین

الْمَكِرِينَ ۝ (۳۰) وَإِذَا تَثَلَىٰ عَلَيْهِمْ أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قَدْ

تدبیر والا ہے (۳۰) اور جب ان کے سامنے ہماری آیتیں پڑھی جاتی ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم نے

سَمِعْنَا لَوْ نَشَاءُ لَقُلْنَا مِثْلَ هَذَا ۖ إِنْ هَذَا إِلَّا

سُن لیا، اگر ہم چاہیں تو ہم بھی ایسا ہی کلام پیش کر دیں، یہ تو بس

أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۝ (۳۱) وَإِذْ قَالُوا اللَّهُمَّ إِنْ

اگلوں کی کہانیاں ہیں (۳۱) اور جب انہوں نے کہا کہ اے اللہ! اگر یہی

كَانَ هَذَا هُوَ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِكَ فَأَمْطِرْ عَلَيْنَا

حق ہے تیرے پاس سے تو ہم پر آسمان سے

حَبَارَةً مِّنَ السَّمَاءِ أَوْ ائْتِنَا بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝ (۳۲)

پتھر برسا دے یا کوئی اور دردناک عذاب ہم پر لے آ (۳۲)

وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ وَأَنْتَ فِيهِمْ ۖ وَمَا كَانَ

اور اللہ ایسا کرنے والا نہیں کہ ان کو عذاب دے اس حال میں کہ آپ ان میں موجود ہوں، اور اللہ ان پر

اللَّهُ مُعَذِّبُهُمْ وَهُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ۝ (۳۳) وَمَا لَهُمْ

عذاب لانے والا نہیں جب کہ وہ استغفار کر رہے ہوں (۳۳) اور اللہ ان کو

أَلَّا يُعَذِّبَهُمُ اللَّهُ وَهُمْ يَصُدُّونَ عَنِ الْمَسْجِدِ

کیوں عذاب نہیں دے گا حالانکہ وہ مسجد حرام سے

الْحَرَامِ وَمَا كَانُوا أَوْلِيَاءَهُ ۖ إِنْ أَوْلِيَاءُؤُهُ إِلَّا

روکتے ہیں جب کہ وہ اس کے متولی نہیں، اس کے متولی تو صرف

الْمُتَّقُونَ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝ (۳۴) وَمَا كَانَ

اللہ سے ڈرنے والے ہی ہو سکتے ہیں، مگر ان میں سے اکثر اس کو نہیں جانتے (۳۴) اور بیت اللہ کے پاس

صَلَاتُهُمْ عِنْدَ الْبَيْتِ إِلَّا مُكَاءً وَتَصَدِيَةً ۖ

ان کی نماز سیٹی بجانے اور تالی پیٹنے کے سوا اور کچھ نہیں،

فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿۳۵﴾ إِنَّ

پس اب چکھو عذاب اپنے کفر کی وجہ سے ﴿۳۵﴾ بے شک

الَّذِينَ كَفَرُوا يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ لِيَصُدُّوا

جن لوگوں نے انکار کیا وہ اپنے مال کو اس لیے خرچ کرتے ہیں کہ لوگوں کو

عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۖ فَسَيُنفِقُونَهَا ثُمَّ تَكُونُ

اللہ کی راہ سے روکیں اور وہ اس کو خرچ کرتے رہیں گے پھر یہ

عَلَيْهِمْ حَسْرَةٌ ثُمَّ يُغْلَبُونَ ۖ وَالَّذِينَ كَفَرُوا

ان کے لیے حسرت (کا سبب) بنے گا پھر وہ مغلوب کیے جائیں گے ، اور جنہوں نے انکار کیا

إِلَىٰ جَهَنَّمَ يُحْشَرُونَ ﴿۳۶﴾ لِيَبَيِّنَ اللَّهُ الْخَبِيثَ مِنَ

ان کو جہنم کی طرف اکٹھا کیا جائے گا ﴿۳۶﴾ تاکہ اللہ ناپاک کو الگ کر دے

الطَّيِّبِ وَيَجْعَلَ الْخَبِيثَ بَعْضُهُ عَلَىٰ بَعْضٍ

پاک سے اور ناپاک کو ایک پر ایک رکھے

فَيَرْكُمَهُ جَمِيعًا فَيَجْعَلُهُ فِي جَهَنَّمَ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ

پھر اُس ڈھیر کو جہنم میں ڈال دے گا ، یہی لوگ خسارے میں

الْخُسِرُونَ ﴿۳۷﴾ قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَنْتَهُوا يُغْفَرْ

پڑنے والے ہیں ﴿۳۷﴾ انکار کرنے والوں سے کہہ دیجیے کہ اگر وہ باز آجائیں تو جو کچھ ہو چکا ہے

لَهُمْ مَا قَدْ سَلَفَ ۚ وَإِنْ يَعُودُوا فَقَدْ مَضَتْ

وہ ان سے معاف کر دیا جائے گا ، اور اگر وہ پھر وہی کریں گے تو ہمارا معاملہ اگلوں کے ساتھ

سُنَّتِ الْأَوَّلِينَ ﴿۳۸﴾ وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّىٰ لَا تَكُونَ

گُور چکا ہے ﴿۳۸﴾ اور ان سے لڑو یہاں تک کہ کوئی فتنہ

فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ كُلُّهُ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ انْتَهَوْا فَإِنَّ

باقی نہ رہے اور دین سارا کا سارا اللہ کے لیے ہو جائے ، پھر اگر وہ باز آجائیں تو اللہ

اللَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿۳۹﴾ وَإِنْ تَوَلَّوْا فَاَعْلَمُوا

ان کے کاموں کو دیکھنے والا ہے ﴿۳۹﴾ اور اگر انہوں نے منہ پھیر لیا تو جان لو کہ

أَنَّ اللَّهَ مَوْلَاكُمْ ۖ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ ﴿۴۰﴾

اللہ ہی تمہارا مولیٰ ہے ، اور کیا ہی اچھا مولیٰ ہے اور کیا ہی اچھا مددگار ہے ﴿۴۰﴾

وَأَعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِّنْ شَيْءٍ فَإِنَّ لِلَّهِ حُصَّةً

اور جان لو کہ جو کچھ مال غنیمت تمہیں حاصل ہو اُس کا پانچواں حصہ اللہ

وَلِلرَّسُولِ وَلِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ

اور رسول کے لیے اور رشتے داروں اور یتیموں اور مسکینوں

وَابْنِ السَّبِيلِ ۚ إِن كُنْتُمْ أَمِنْتُمْ بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلْنَا

اور مسافروں کے لیے ہے اگر تم ایمان رکھتے ہو اللہ پر اور اُس چیز پر جو ہم نے اپنے بندے (محمد) پر

عَلَىٰ عَبْدِنَا يَوْمَ الْفُرْقَانِ يَوْمَ التَّقِيٍّ الْجَمْعِ ط

آتاری فیصلے کے دن جس دن کہ دونوں جماعتوں میں مڈبھیڑ ہوئی،

وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۳۱

اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۳۱ اور جب تم وادی کے قریبی

الدُّنْيَا وَهُمْ بِالْعُدْوَةِ الْقُصْوَىٰ وَالرَّكْبِ أَسْفَلَ

کنارے پر تھے اور وہ دور کے کنارے پر اور قافلہ تم سے نیچے کی

مِنْكُمْ ط وَلَوْ تَوَاعَدْتُمْ لَا خْتَلَفْتُمْ فِي الْمِيعَادِ ۚ

طرف تھا، اور اگر تم اور وہ وقت مقرر کرتے تو ضرور اُس مقررہ مدت کے بارے میں تم میں اختلاف ہو جاتا،

وَلَكِنْ لِّيَقْضِيَ اللَّهُ أَمْرًا كَانَ مَفْعُولًا ۚ لِّيَهْلِكَ

لیکن جو ہوا وہ اس لیے ہوا تاکہ اللہ اُس امر کا فیصلہ کر دے جس کو ہو کر رہنا تھا؛ تاکہ جس کو ہلاک ہونا ہے

مَنْ هَلَكَ عَنْ بَيِّنَةٍ وَيَحْيَىٰ مَنْ حَيَّ عَنْ

وہ روشن دلیل کے ساتھ ہلاک ہو اور جس کو زندگی حاصل کرنا ہے وہ روشن دلیل کے ساتھ

بَيِّنَةٍ ط وَإِنَّ اللَّهَ لَسَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝۳۲

زندہ رہے، یقیناً اللہ سُننے والا، جاننے والا ہے ۝۳۲ جب اللہ آپ کے خواب میں

فِي مَنَامِكَ قَلِيلًا ط وَلَوْ أَرَأَيْتُمْ كَثِيرًا لَّفَشِلْتُمْ

اُن کو تھوڑے دکھاتا رہا، اگر وہ تمہیں اُن کو زیادہ دکھا دیتا تو تم لوگ ہمت ہار جاتے

وَلَتَنَارَعَنَّ فِي الْأَمْرِ وَلَكِنَّ اللَّهَ سَلَّمَ ط إِنَّهُ

اور آپس میں جھگڑنے لگتے اُس معاملے میں لیکن اللہ نے تم کو بچا لیا، یقیناً وہ

عَلِيمٌ ۚ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝۳۳

دلوں تک کا حال جانتا ہے ۝۳۳ اور وہ وقت یاد کرو جب تم ایک دوسرے کے مد مقابل آئے تھے

التَّقِيْتُمْ فِيْ اَعْيُنِكُمْ قَلِيْلًا وَيُقَلِّلُكُمْ فِيْ اَعْيُنِهِمْ

تو اللہ تمہاری نگاہوں میں اُن کی تعداد کم دکھا رہا تھا اور اُن کی نگاہوں میں تمہیں کم کر کے دکھا رہا تھا ؛

لِيَقْضِيَ اللّٰهُ اَمْرًا كَانَ مَفْعُوْلًا ط وَاِلَى اللّٰهِ تُرْجَعُ

تاکہ جو کام ہو کر رہنا تھا اللہ اُسے پورا کر دکھائے ، اور تمام معاملات اللہ ہی کی طرف

الْاُمُوْر ۴۳ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اِذَا لَقِيْتُمْ فِئَةً

لوٹاتے جاتے ہیں ۴۳ اے ایمان والو ! جب کسی گروہ سے تمہارا مقابلہ ہو

فَاَثْبِتُوْا وَاذْكُرُوا اللّٰهَ كَثِيْرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُوْنَ ۴۵

تو تم ثابت قدم رہو اور اللہ کو بہت یاد کرو ؛ تاکہ تم کامیاب ہو ۴۵

وَاَطِيعُوا اللّٰهَ وَرَسُوْلَهُ وَلَا تَنَازَعُوْا فَتَفْشَلُوْا

اور اطاعت کرو اللہ کی اور اُس کے رسول کی اور آپس میں جھگڑا نہ کرو ورنہ تمہارے اندر کمزوری آجائے گی

وَتَذٰهَبَ رِيْحُكُمْ وَاصْبِرُوْا ط اِنَّ اللّٰهَ مَعَ

اور تمہاری ہوا اکھڑ جائے گی ، اور صبر کرو بے شک اللہ صبر کرنے والوں

الصّٰبِرِيْنَ ۴۶ وَلَا تَكُوْنُوْا كَالَّذِيْنَ خَرَجُوْا مِنْ

کے ساتھ ہے ۴۶ اور اُن لوگوں کی طرح مت بنو جو اپنے گھروں سے

دِيَارِهِمْ بَطْرًا وَرِئَاءَ النَّاسِ وَيَصُدُّوْنَ عَنِ

اُڑتے ہوئے اور لوگوں کو دکھاتے ہوئے نکلے اور اللہ کی راہ سے

سَبِيْلِ اللّٰهِ ط وَاللّٰهُ بِمَا يَعْمَلُوْنَ مُحِيْطٌ ۴۷ وَاِذْ

روکتے ہیں ؛ حالانکہ وہ جو کچھ کر رہے ہیں اللہ اُن کا احاطہ کیے ہوئے ہے ۴۷ اور جب

زَيِّنَ لَهُمُ الشَّيْطٰنُ اَعْمَالَهُمْ وَقَالَ لَا غَالِبَ لَكُمْ

شیطان نے اُنہیں اُن کے اعمال خوش نما بنا کر دکھائے اور کہا کہ آج لوگوں میں سے کوئی

الْيَوْمَ مِنَ النَّاسِ وَاِنِّيْ جَارٌ لَّكُمْ ؕ فَلَمَّا تَرَاَتِ

تم پر غالب آنے والا نہیں اور میں تمہارے ساتھ ہوں ، مگر جب دونوں گروہ

الْفِئَتَيْنِ نَكَصَ عَلَىٰ عَقَبَيْهِ وَقَالَ اِنِّيْۤ اَبْرِءٌ

آمنے سامنے ہوئے تو وہ اُلٹے پاؤں بھاگا اور کہا کہ میں تم

مِنْكُمْ اِنِّيْۤ اَرٰى مَا لَا تَرَوْنَ اِنِّيْۤ اَخَافُ اللّٰهَ ط

سے بری ہوں ، میں وہ سب دیکھ رہا ہوں جو تم لوگ نہیں دیکھتے ، میں اللہ سے ڈرتا ہوں،

وَاللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۝۳۸ إِذْ يَقُولُ الْمُنْفِقُونَ

اور اللہ سخت عذاب دینے والا ہے ۝۳۸ جب منافق اور جن کے دلوں میں روگ ہے

وَالَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ غَرَّ هَوْلًا دِيْنُهُمْ ط

کہتے تھے کہ ان لوگوں کو ان کے دین نے دھوکے میں ڈال دیا ہے،

وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝۳۹

اور جو اللہ پر بھروسہ کرے تو اللہ بڑا زبردست ہے، حکمت والا ہے ۝۳۹

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ يَتَوَفَّى الَّذِينَ كَفَرُوا الْمَلَائِكَةُ

اور اگر آپ دیکھتے جب کہ فرشتے ان منکرین کی جان قبض کرتے ہیں

يَضْرِبُونَ وُجُوْهُهُمْ وَأَذْبَارَهُمْ ۝۴۰ وَذُوقُوا

مارتے ہوئے ان کے چہروں اور ان کی پیٹھوں پر اور یہ کہتے ہوئے کہ

عَذَابُ الْحَرِيقِ ۝۴۱ ذٰلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ أَيْدِيَكُمْ

اب جلنے کا عذاب چکھو ۝۴۱ یہ بدلہ ہے اس کا جو تم نے اپنے ہاتھوں آگے بھیجا تھا

وَأَنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ ۝۴۲ كَذَابُ الْ

اور اللہ ہرگز بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں ۝۴۲ فرعون کے لوگوں

فِرْعَوْنَ ۝۴۳ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ط كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ

کی طرح اور جو ان سے پہلے تھے، کہ انہوں نے اللہ کی نشانیوں کا انکار کیا

فَأَخَذَهُمُ اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ ط إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ شَدِيدٌ

پس اللہ نے ان کے گناہوں پر ان کو پکڑ لیا، بے شک اللہ قوت والا، سخت سزا

الْعِقَابِ ۝۴۴ ذٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ لَمْ يَكُ مُغَيِّرًا نِّعْمَةً

دینے والا ہے ۝۴۴ یہ اس وجہ سے ہوا کہ اللہ اس انعام کو جو وہ کسی قوم پر کرتا ہے اس وقت تک

أَنْعَمَهَا عَلَىٰ قَوْمٍ حَتَّىٰ يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ ۝۴۵

نہیں بدلتا جب تک کہ وہ اس کو نہ بدل دیں جو ان کے دلوں میں ہے،

وَأَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝۴۶ كَذَابُ الْ فِرْعَوْنَ ۝۴۷

اور بے شک اللہ سننے والا، جاننے والا ہے ۝۴۶ فرعون کے لوگوں کی طرح

وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ط كَذَّبُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ

اور جو ان سے پہلے تھے کہ انہوں نے اپنے رب کی نشانیوں کو ٹھٹھالایا

فَأَهْلَكْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ وَأَعْرَفْنَاهُ الْفِرْعَوْنَ ۚ

پھر ہم نے اُن کے گناہوں کی وجہ سے اُن کو ہلاک کر دیا اور ہم نے فرعون کے لوگوں کو ڈبو دیا

وَكُلُّ كَانُوا ظَالِمِينَ ۝۵۳ إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ عِنْدَ

اور یہ سب لوگ ظالم تھے ۝۵۳ بے شک سب جانداروں میں بدترین

اللَّهِ الَّذِينَ كَفَرُوا فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝۵۴ الَّذِينَ

اللہ کے نزدیک وہ لوگ ہیں جنہوں نے انکار کیا اور وہ ایمان نہیں لاتے ۝۵۴ جن سے

عَهْدَتْ مِنْهُمْ ثُمَّ يَنْقُضُونَ عَهْدَهُمْ فِي

آپ نے عہد لیا پھر وہ اپنا عہد ہر بار

كُلِّ مَرَّةٍ وَهُمْ لَا يَتَّقُونَ ۝۵۵ فَمَا تَتَّقَنَّهُمْ فِي

توڑ دیتے ہیں اور وہ ڈرتے نہیں ۝۵۵ پس اگر آپ اُن کو لڑائی میں

الْحَرْبِ فَشَرِّدْ بِهِمْ مَنْ خَلَفَهُمْ لَعَلَّهُمْ يَذَّكَّرُونَ ۝۵۶

پاؤ تو اُن کو ایسی سزا دو کہ جو اُن کے پیچھے ہیں وہ بھی دیکھ کر بھاگ جائیں؛ تاکہ اُنہیں عبرت ہو ۝۵۶

وَأَمَّا تَخَافَنَّ مِنْ قَوْمٍ خِيَانَةً فَانْبِذْ إِلَيْهِمْ عَلَى

اور اگر آپ کو کسی قوم سے بدعہدی کا ڈر ہو تو اُن کا عہد اُن کی طرف پھینک دو اس طرح کہ تم اور وہ

سَوَاءٍ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْخَائِنِينَ ۝۵۷ وَلَا يَحْسَبَنَّ

برابر ہو جائیں، بے شک اللہ بد عہدوں کو پسند نہیں کرتا ۝۵۷ اور انکار کرنے والے

الَّذِينَ كَفَرُوا سَبَقُوا ۚ إِنَّهُمْ لَا يُعْجِزُونَ ۝۵۸

یہ نہ سمجھیں کہ وہ نکل بھاگیں گے، وہ ہرگز اللہ کو عاجز نہیں کر سکتے ۝۵۸

وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ

اور اُن کے لیے جس قدر تم سے ہو سکے تیار رکھو قوت اور پکے ہوئے

رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ

گھوڑے کہ اُس سے تمہاری ہیبت رہے اللہ کے دشمنوں پر اور تمہارے دشمنوں پر

وَالْآخَرِينَ مِنْ دُونِهِمْ ۚ لَا تَعْلَمُونَهُمُ ۚ اللَّهُ

اور اُن کے علاوہ دوسروں پر بھی جن کو تم نہیں جانتے، اللہ اُن کو

يَعْلَمُهُمْ ۚ وَمَا تَنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

جاتا ہے، اور جو کچھ تم اللہ کی راہ میں خرچ کرو گے

يُوفِّ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تُظْلَمُونَ ﴿٦٠﴾ وَإِنْ جَنَحُوا
وہ تمہیں پورا پورا دیا جائے گا اور تمہارے ساتھ کوئی کمی نہیں کی جائے گی ﴿٦٠﴾ اور اگر وہ صلح کی طرف

لِلسَّلَامِ فَاجْنَحْ لَهَا وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ ۖ إِنَّهُ هُوَ
جھکیں تو آپ بھی اُس کے لیے جھک جائیے اور اللہ پر بھروسہ رکھیے ، بے شک وہ

السَّيِّعُ الْعَلِيمُ ﴿٦١﴾ وَإِنْ يُرِيدُوا أَنْ يَخْدَعُوكَ
سننے والا ، جاننے والا ہے ﴿٦١﴾ اور اگر وہ آپ کو دھوکہ دینا چاہیں گے

فَإِنَّ حَسْبَكَ اللَّهُ ۖ هُوَ الَّذِي آيَدَكَ بِفَتْحِهِ
تو اللہ آپ کے لیے کافی ہے ، وہی ہے جس نے اپنی مدد سے اور مومنین کے ذریعے

وَبِالْمُؤْمِنِينَ ﴿٦٢﴾ وَالْفَ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ ۖ لَوْ أَنْفَقْتَ
آپ کو ثبوت دی ﴿٦٢﴾ اور اُن کے دلوں میں اتفاق پیدا کر دیا ، اگر آپ زمین میں

مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مَّا أَلْفَتْ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ ۖ
جو کچھ ہے سب خرچ کر ڈالتے تب بھی اُن کے دلوں میں اتفاق پیدا نہ کر سکتے،

وَلَكِنَّ اللَّهَ أَلَفَ بَيْنَهُمْ ۖ إِنَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٦٣﴾
لیکن اللہ نے اُن میں اتفاق پیدا کر دیا ، بے شک وہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ﴿٦٣﴾

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ اللَّهُ وَمَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ
اے (پیارے) نبی ! آپ کے لیے اللہ کافی ہے اور وہ مومنین جنہوں نے

الْمُؤْمِنِينَ ﴿٦٤﴾ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَرِّضَ الْمُؤْمِنِينَ
آپ کا ساتھ دیا ﴿٦٤﴾ اے (پیارے) نبی ! مومنین کو لڑائی پر

عَلَى الْقِتَالِ ۖ إِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ عَشْرُونَ صَبَرُوا
ابھاریے ، اگر تم میں ہیں آدمی ثابت قدم ہوں گے

يَغْلِبُوا مِائَتَيْنِ ۚ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ
تو دو سو پر غالب آئیں گے ، اور اگر تم میں سو ہوں گے

يَغْلِبُوا أَلْفًا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ
تو ہزار منکروں پر غالب آئیں گے ، اِس واسطے کہ وہ لوگ

لَا يَفْقَهُونَ ﴿٦٥﴾ أَلَنْ خَفَّفَ اللَّهُ عَنْكُمْ وَعَلِمَ
سمجھ نہیں رکھتے ﴿٦٥﴾ اب اللہ نے تم پر سے بوجھ ہلکا کر دیا اور اُس نے دیکھ لیا کہ

اَنْ فَيُكْمُ ضَعْفًا ۱۰ فَاِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِّائَةٌ صَابِرَةٌ
تم میں کچھ کمزوری ہے ، پس اگر تم میں سو ثابت قدم ہوں گے

يَغْلِبُوا مِائَتَيْنِ ۱۱ وَ اِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ اَلْفٌ يَغْلِبُوا
تو دو سو پر غالب آئیں گے اور اگر تم میں ہزار ہوں گے تو اللہ کے حکم سے

اَلْفَيْنِ بِاِذْنِ اللّٰهِ ۱۲ وَاللّٰهُ مَعَ الصّٰبِرِيْنَ ۱۳ مَا كَانَ
دو ہزار پر غالب آئیں گے ، اور اللہ ثابت قدم رہنے والوں کے ساتھ ہے ۱۳ کسی نبی کے لیے

لِنَبِيٍّ اَنْ يَّكُوْنَ لَكَ اَسْرٰى حَتّٰى يُثَخِّنَ فِيْ
لا اُن نہیں کہ اُس کے پاس قیدی ہوں جب تک وہ زمین میں اچھی طرح

اَلْاَرْضِ ۱۴ تُرِيدُوْنَ عَرَضَ الدُّنْيَا ۱۵ وَاللّٰهُ يُرِيْدُ
خون ریزی نہ کر لے ، تم دنیا کے اسباب چاہتے ہو اور اللہ آخرت کو

اَلْاٰخِرَةَ ۱۶ وَاللّٰهُ عَزِيْزٌ حَكِيْمٌ ۱۷ لَوْ لَا كَتَبَ مِنَ اللّٰهِ
چاہتا ہے ، اور اللہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۱۷ اور اگر اللہ کا لکھا ہوا پہلے سے

سَبَقَ لِمَسْكُمْ فِيْمَا اَخَذْتُمْ عَذَابٌ عَظِيْمٌ ۱۸ فَكُوْا
موجود نہ ہوتا تو جو طریقہ تم نے اختیار کیا ہے اُس کی وجہ سے تم کو سخت عذاب پہنچ جاتا ۱۸ پس جو مال

مِمَّا غَنِمْتُمْ حَلٰلًا طَيِّبًا ۱۹ وَ اتَّقُوا اللّٰهَ ۲۰ اِنَّ اللّٰهَ
تم نے لیا ہے اُس کو کھاؤ (وہ) تمہارے لیے حلال اور پاک ہے اور اللہ سے ڈرو ، بے شک اللہ

غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۲۱ يٰۤاَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِّمَنْ فِيْ اَيْدِيْكُمْ
بخشنے والا ، مہربان ہے ۲۱ اے (پیارے) نبی ! آپ کے قبضے میں جو قیدی ہیں اُن سے

مِّنَ الْاَسْرٰى ۲۲ اِنْ يَعْلَمِ اللّٰهُ فِيْ قُلُوْبِكُمْ خَيْرًا
کہہ دیجیے کہ اگر اللہ تمہارے دلوں میں کوئی بھلائی پائے گا

يُّؤْتِكُمْ خَيْرًا مِّمَّا اُخِذَ مِنْكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ۲۳
تو جو کچھ تم سے لیا گیا ہے اُس سے بہتر وہ تمہیں دے دے گا اور تم کو بخش دے گا،

وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۲۴ وَ اِنْ يُرِيدُوْا خِيَانَتَكَ
اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۲۴ اور اگر یہ آپ سے بد عہدی کریں گے

فَقَدْ خٰنُوْا اللّٰهَ مِنْ قَبْلُ فَاَمْكَنَ مِنْهُمْ ۲۵
تو اس سے پہلے انہوں نے اللہ سے بد عہدی کی تو اللہ نے (تم کو) اُن پر قابو دے دیا،

وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿۴۱﴾ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا

اور اللہ علم والا ، حکمت والا ہے ﴿۴۱﴾ جو لوگ ایمان لائے اور جنہوں نے ہجرت کی

وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

اور اللہ کی راہ میں اپنے مال و جان سے جہاد کیا

وَالَّذِينَ آوَوْا وَنَصَرُوا أُولَٰئِكَ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ

اور وہ لوگ جنہوں نے پناہ دی اور مدد کی ، وہ لوگ آپس میں ایک دوسرے کے

بَعْضٌ ۖ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يُهَاجِرُوا مَا لَكُمْ

دوست ہیں ، اور جو لوگ ایمان لائے مگر انہوں نے ہجرت نہیں کی تو ان سے تمہارا دوستی کا

مَنْ وَلَا يَتِهِمْ مِّنْ شَيْءٍ حَتَّىٰ يُهَاجِرُوا ۚ

کوئی تعلق نہیں جب تک کہ وہ ہجرت کر کے نہ آجائیں،

وَإِنْ اسْتَنْصَرُوكُمْ فِي الدِّينِ فَعَلَيْكُمُ النَّصْرُ

اور وہ تم سے دین کے معاملے میں مدد مانگیں تو تم پر ان کی مدد کرنا واجب ہے

إِلَّا عَلَىٰ قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مِّيثَاقٌ ۖ وَاللَّهُ

سوائے اس کے کہ یہ مدد ایسی قوم کے خلاف ہو جس کے ساتھ تمہارا معاہدہ ہے ، اور جو کچھ

بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿۴۲﴾ وَالَّذِينَ كَفَرُوا بَعْضُهُمْ

تم کرتے ہو اللہ اس کو دیکھ رہا ہے ﴿۴۲﴾ اور جو لوگ منکر ہیں وہ ایک دوسرے کے

أَوْلِيَاءُ بَعْضٌ ۖ إِلَّا تَفْعَلُوهُ تَكُنْ فِتْنَةٌ فِي

دوست ہیں ، اگر تم ایسا نہ کرو گے تو زمین میں فتنہ

الْأَرْضِ وَفَسَادٌ كَبِيرٌ ۖ وَالَّذِينَ آمَنُوا

پھیلے گا اور بڑا فساد ہوگا ﴿۴۳﴾ اور جو لوگ ایمان لائے

وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ

اور انہوں نے ہجرت کی اور اللہ کی راہ میں جہاد کیا اور جن لوگوں نے

آوَوْا وَنَصَرُوا أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا ۖ لَهُمْ

پناہ دی اور مدد کی یہی لوگ سچے مؤمن ہیں ، ان کے لیے

مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿۴۴﴾ وَالَّذِينَ آمَنُوا مِنْ بَعْدِ

بخشش ہے اور بہترین رزق ہے ﴿۴۴﴾ اور جو لوگ بعد میں ایمان لائے

وَهَاجِرُوا وَجْهَهُدْ وَأَمَعَكُمْ فَأُولَٰئِكَ مِنْكُمْ وَأُولُوا

اور ہجرت کی اور تمہارے ساتھ مل کر جہاد کیا وہ بھی تم میں سے ہیں ، اور خون کے

الْأَرْحَامِ بَعْضُهُمْ أَوْلَىٰ بِبَعْضٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ ط

رشتے دار ایک دوسرے کے زیادہ حق دار ہیں اللہ کی کتاب میں ،

إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۚ

بے شک اللہ ہر چیز کا جاننے والا ہے ۚ

اس میں (۳۰۷۸) (سورۃ توبہ مدینہ منورہ میں نازل ہوئی مگر اخیر کی دو آیتیں مکی ہیں، اس میں (۱۲۹) آیتیں اور (۱۶) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۱۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹) نمبر پر ہے اور سورۃ مائدہ کے بعد نازل ہوئی ہے) اس میں (۱۰۳۸۸) حروف ہیں

بَرَاءَةٌ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ

اعلانِ براءت ہے اللہ اور اس کے رسول کی طرف سے ان مشرکین کو جن سے تم نے

مِّنَ الْمُشْرِكِينَ ۚ ۱ فَيَسِيحُوا فِي الْأَرْضِ أَرْبَعَةَ

معاہدے کیے تھے ۱ پس تم لوگ ملک میں چار مہینے

أَشْهُرٍ وَأَعْلَمُوا أَنَّكُمْ غَيْرُ مُعْجِزِي اللَّهِ ۚ وَأَنَّ

چل پھر لو اور جان لو کہ تم اللہ کو عاجز نہیں کر سکتے ، اور یہ کہ

اللَّهُ مُخْزِي الْكَافِرِينَ ۚ ۲ وَأَذَانٌ مِّنَ اللَّهِ

اللہ منکروں کو رسوا کرنے والا ہے ۲ اور اعلان ہے اللہ

وَرَسُولِهِ إِلَى النَّاسِ يَوْمَ الْحَجِّ الْأَكْبَرِ أَنَّ اللَّهَ

اور اس کے رسول کی طرف سے بڑے حج کے دن لوگوں کے لیے کہ اللہ اور اس کا رسول

بَرِيءٌ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ ۚ ۵ وَرَسُولُهُ ط فَإِنْ تُبْتُمْ

مشرکوں سے بری ہے ، اب اگر تم لوگ توبہ کرو

فَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ ۚ وَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَمُوا أَنَّكُمْ غَيْرُ

تو یہ تمہارے حق میں بہتر ہے ، اور اگر تم منہ پھیرو گے تو جان لو کہ تم اللہ کو

مُعْجِزِي اللَّهِ ط وَبَشِّرِ الَّذِينَ كَفَرُوا بِعَذَابٍ

عاجز کرنے والے نہیں ہو ، اور انکار کرنے والوں کو سخت عذاب کی خوش خبری

أَلِيمٍ ۚ ۳ إِلَّا الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ

دے دو ۳ مگر جن مشرکوں سے تم نے معاہدہ کیا تھا

۱۰

۱۰

احتیاط

ثُمَّ لَمْ يَنْقُصُوكُمْ شَيْئًا وَلَمْ يُظَاهِرُوا عَلَيْكُمْ
پھر انہوں نے تمہارے ساتھ کوئی کمی نہیں کی اور نہ تمہارے خلاف کسی کی

أَحَدًا فَأَتَتْهُمْ إِلَىٰ إِلَيْهِمْ عَهْدُهُمْ إِلَىٰ مُدَّتِهِمْ ۖ إِنَّ
مدد کی تو ان کا معاہدہ ان کی مدت تک پورا کرو، بے شک اللہ

اللَّهُ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ۝ فَإِذَا أُنْسِلَخَ الْأَشْهُرُ
پرہیز گاروں کو پسند کرتا ہے ۝ پھر جب حرمت والے مہینے

الْحُرْمِ فَاقْتُلُوا الْمُشْرِكِينَ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ
گزر جائیں تو مشرکین کو قتل کرو جہاں تم ان کو پاؤ

وَاخْذُوهُمْ وَأَحْضَرُوهُمْ وَأَقْعُدُوا لَهُمْ كُلَّ مَرْصِدٍ
اور ان کو پکڑو اور ان کو گھیرو اور بیٹھو ہر جگہ ان کی گھات میں،

فَإِنْ تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ فَخَلُّوا
پھر اگر وہ توبہ کر لیں اور نماز قائم کریں اور زکوٰۃ ادا کریں تو انہیں

سَبِيلَهُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝ وَإِنْ أَحَدٌ
چھوڑ دو، بے شک اللہ بخشنے والا، مہربان ہے ۝ اور اگر

مِّنَ الْمُشْرِكِينَ اسْتَجَارَكَ فَأَجِرْهُ حَتَّىٰ يَسْمَعَ
مشرکین میں سے کوئی شخص آپ سے پناہ مانگے تو اس کو پناہ دے دو؛ تاکہ وہ اللہ کا

كَلِمَ اللَّهِ ثُمَّ ابْلِغْهُ مَأْمَنَهُ ۖ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ
کلام سننے پھر اس کو اس کی امان کی جگہ پہنچا دو، یہ اس لیے کہ

قَوْمٌ لَا يَعْلَمُونَ ۖ كَيْفَ يَكُونُ لِلْمُشْرِكِينَ
وہ لوگ علم نہیں رکھتے ۖ ۝ ان مشرکین کے لیے

عَهْدٌ عِنْدَ اللَّهِ وَعِنْدَ رَسُولِهِ إِلَّا الَّذِينَ
اللہ اور اس کے رسول کے ذمے کوئی عہد کیسے رہ سکتا ہے مگر جن لوگوں سے

عَاهَدْتُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ۖ فَمَا اسْتَقَامُوا
تم نے عہد کیا تھا مسجد حرام کے پاس، پس جب تک وہ تم سے

لَكُمْ فَاسْتَقِيمُوا لَهُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ۝
سیدھے رہیں تم بھی ان سے سیدھے رہو، بے شک اللہ پرہیز گاروں کو پسند کرتا ہے ۝

كَيْفَ وَإِنْ يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ لَا يَرْقُبُوا فِيكُمْ

کیسے عہد رہے گا جب کہ یہ حال ہے کہ اگر وہ تمہارے اوپر قابو پائیں تو تمہارے بارے میں

إِلَّا وَلَا ذِمَّةٌ ط يَرْضُونَكُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ وَتَأْبَى

نہ قرابت کا لحاظ کریں اور نہ عہد کا، وہ تم کو اپنے منہ کی بات سے راضی کرنا چاہتے ہیں مگر ان کے دل

قُلُوبُهُمْ ج وَآكْثَرُهُمْ فَاسِقُونَ ۝۸ اِشْتَرَوْا بِآيَاتِ

انکار کرتے ہیں، اور ان میں اکثر بد عہد ہیں ۸ انہوں نے اللہ کی آیتوں کو

اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا فَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِهِ ط إِنَّهُمْ

تھوڑی قیمت پر بیچ دیا پھر انہوں نے اللہ کے راستے سے روکا، بہت بڑا ہے

سَاءَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۹ لَا يَرْقُبُونَ فِي مُؤْمِنٍ

جو وہ کر رہے ہیں ۹ کسی مؤمن کے معاملے میں وہ نہ قرابت کا

إِلَّا وَلَا ذِمَّةٌ ط وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُبْعَثُونَ ۝۱۰

لحاظ کرتے ہیں اور نہ عہد کا، اور یہی لوگ ہیں زیادتی کرنے والے ۱۰

فَإِنْ تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ

پس اگر وہ توبہ کریں اور نماز قائم کریں اور زکوٰۃ ادا کریں

فَإِخْوَانُكُمْ فِي الدِّينِ ط وَنُفِصِلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ

تو وہ تمہارے دینی بھائی ہیں، اور ہم کھول کر بیان کرتے ہیں آیات کو

يَعْلَمُونَ ۝۱۱ وَإِنْ نَكَثُوا أَيْمَانَهُمْ مِنْ بَعْدِ

جاننے والوں کے لیے ۱۱ اور اگر یہ اپنی قسموں کو توڑ ڈالیں عہد کے

عَهْدِهِمْ وَطَعَنُوا فِي دِينِكُمْ فَقَاتِلُوا أَيْمَةً

بعد اور تمہارے دین میں عیب لگائیں تو کفر کے ان سرداروں سے

الْكُفْرِ ۚ إِنَّهُمْ لَا أَيْمَانَ لَهُمْ لَعَلَّهُمْ يَنْتَهُونَ ۝۱۲

لڑو، بے شک ان کی قسمیں کچھ نہیں؛ تاکہ وہ باز آئیں ۱۲

أَلَا تُقَاتِلُونَ قَوْمًا نَكَثُوا أَيْمَانَهُمْ وَهَرَبُوا

کیا تم نہ لڑو گے ایسے لوگوں سے جنہوں نے اپنے عہد توڑ دیے اور رسول کو

بِأَخْرَاجِ الرَّسُولِ وَهُمْ بَدَّءُواكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ ط

نکلنے کی جسارت کی اور وہی ہیں جنہوں نے تم سے جنگ میں پہل کی،

أَتَخْشَوْنَهُمْ ۚ قَالَ اللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَوْهُ إِنْ كُنْتُمْ

کیا تم اُن سے ڈرو گے جب کہ اللہ زیادہ مستحق ہے کہ تم اُس سے ڈرو اگر تم

مُؤْمِنِينَ ۱۳ قَاتِلُوهُمْ يُعَذِّبُهُمُ اللَّهُ بِأَيْدِيكُمْ

مؤمن ہو ۱۳ اُن سے لڑو ، اللہ تمہارے ہاتھوں اُن کو سزا دے گا

وَيُخْزِهِمْ وَيَنْصُرْكُمْ عَلَيْهِمْ وَيَشْفِ صُدُورَ

اور اُن کو رسوا کرے گا اور تم کو اُن پر غلبہ دے گا اور مسلمان لوگوں کے سینوں کو

قَوْمٍ مُّؤْمِنِينَ ۱۴ وَيُذْهِبْ غَيْظَ قُلُوبِهِمْ ط

ٹھنڈا کرے گا ۱۴ اور اُن کے دلوں کی جلن کو دور کرے گا،

وَيَتُوبُ اللَّهُ عَلَى مَنْ يَشَاءُ ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ

اور اللہ توبہ نصیب کرے گا جس کو چاہے گا ، اور اللہ جاننے والا،

حَكِيمٌ ۱۵ أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُتْرَكُوا وَلَمَّا يَعْلَمِ

حکمت والا ہے ۱۵ کیا تمہارا یہ گمان ہے کہ تم چھوڑ دیے جاؤ گے حالانکہ ابھی اللہ نے

اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ وَلَمْ يَتَّخِذُوا مِنْ

تم میں سے اُن لوگوں کو دیکھا ہی نہیں جنہوں نے جہاد کیا اور جنہوں نے

دُونِ اللَّهِ وَلَا رَسُولِهِ وَلَا الْمُؤْمِنِينَ وَلِيجَةً ط

اللہ اور رسول اور مؤمنین کے سوا کسی کو دوست نہیں بنایا،

وَاللَّهُ خَبِيرٌ ۱۶ بِنَا تَعْمَلُونَ ۱۷ مَا كَانَ لِلْمُشْرِكِينَ

اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ۱۶ مشرکوں کا کام نہیں کہ

أَنْ يَعْبُرُوا مَسْجِدَ اللَّهِ شَاهِدِينَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ

وہ اللہ کی مسجدوں کو آباد کریں حالانکہ وہ خود اپنے اوپر کفر کے

بِالْكَفْرِ ط أُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ ۚ وَفِي النَّارِ

گواہ ہیں ، اُن لوگوں کے تو اعمال ہی غارت ہو چکے ہیں ، اور دوزخ ہی میں

هُمْ خَالِدُونَ ۱۸ إِنَّمَا يَعْبُرُ مَسْجِدَ اللَّهِ مَنْ أَمِنَ

ہمیشہ اُن کو رہنا ہے ۱۸ اللہ کی مسجدوں کو تو وہ آباد کرتا ہے جو اللہ پر

بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ

اور آخرت کے دن پر ایمان لائے اور نماز قائم کرے اور زکوٰۃ ادا کرے

وَلَمْ يَخْشَ إِلَّا اللَّهَ ۖ فَعَسَىٰ أُولَٰئِكَ أَن يَكُونُوا

اور اللہ کے سوا کسی سے نہ ڈرے ، ایسے لوگ اُمید ہے کہ ہدایت پانے

مِنَ الْمُهْتَدِينَ ﴿١٨﴾ أَجَعَلْتُمْ سِقَايَةَ الْحَاجِّ

والوں میں سے نہیں ﴿۱۸﴾ کیا تم نے حاجیوں کے پانی پلانے

وَعِمَارَةَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ كَمَنْ أَمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ

اور مسجد حرام کے بنانے کو برابر کر دیا اس شخص کے جو اللہ پر اور آخرت پر

الْآخِرِ وَجْهَدَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۖ لَا يَسْتَوُونَ عِنْدَ

ایمان لایا اور اللہ کی راہ میں جہاد کیا ، اللہ کے نزدیک یہ دونوں برابر

اللَّهُ ۖ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿١٩﴾ الَّذِينَ

نہیں ہو سکتے ، اور اللہ ظالم لوگوں کو راہ نہیں دکھاتا ﴿۱۹﴾ جو لوگ

أَمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجْهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ

ایمان لائے اور انہوں نے ہجرت کی اور اللہ کے راستے میں اپنے

بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ لَا أَعْظَمُ دَرَجَةً عِنْدَ اللَّهِ ۖ

مال و جان سے جہاد کیا ، اُن کا درجہ اللہ کے یہاں بڑا ہے

وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ﴿٢٠﴾ يُبَشِّرُهُمْ رَبُّهُمْ

اور یہی لوگ کامیاب ہیں ﴿۲۰﴾ اُن کا رب اُن کو خوش خبری دیتا ہے

بِرَحْمَةٍ مِّنْهُ وَرِضْوَانٍ وَجَنَّتْ لَهُمْ فِيهَا نَعِيمٌ

اپنی رحمت اور خوشنودی کی اور ایسے باغات کی جن میں اُن کے لیے ہمیشہ رہنے والی

مُقِيمٌ ﴿٢١﴾ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ

نعمت ہوگی ﴿۲۱﴾ اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، بے شک اللہ ہی کے پاس

أَجْرٌ عَظِيمٌ ﴿٢٢﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا

بڑا اجر ہے ﴿۲۲﴾ اے ایمان والو ! اپنے باپوں

أَبَاءَكُمْ وَإِخْوَانَكُمْ أَوْلِيَاءَ إِنِ اسْتَحَبُّوا الْكُفْرَ

اور اپنے بھائیوں کو دوست نہ بناؤ اگر وہ ایمان کے مقابلے میں

عَلَى الْإِيمَانِ ۖ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ مِنْكُمْ فَأُولَٰئِكَ

کفر کو عزیز رکھیں ، اور تم میں سے جو اُن کو اپنا دوست بنائیں گے تو ایسے ہی

<p>هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿٢٣﴾ قُلْ إِنْ كَانَ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ</p> <p>لوگ ظالم ہیں ﴿٢٣﴾ کہہ دیجیے کہ اگر تمہارے باپ اور تمہارے لڑکے</p>	<p>وَإِخْوَانُكُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ وَعَشِيرَتُكُمْ وَأَمْوَالٌ</p> <p>اور تمہارے بھائی اور تمہاری بیویاں اور تمہارا خاندان اور وہ مال</p>	<p>اَقْتَرَفْتُمُوهَا وَتِجَارَةٌ تَخْشَوْنَ كَسَادَهَا وَمَسْكِنٌ</p> <p>جو تم نے کمائے ہیں اور وہ تجارت جس کے بند ہونے سے تم ڈرتے ہو اور وہ گھر</p>	<p>تَرْضَوْنَهَا أَحَبَّ إِلَيْكُمْ مِّنْ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَجِهَادٍ</p> <p>جن کو تم پسند کرتے ہو، یہ سب تم کو اللہ اور اس کے رسول اور اس کی راہ میں جہاد کرنے سے</p>	<p>فِي سَبِيلِهِ فَتَرَبَّصُوا حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرِهِ ط</p> <p>زیادہ محبوب ہیں تو انتظار کرو یہاں تک کہ اللہ اپنا حکم بھیج دے،</p>	<p>وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ﴿٢٤﴾ لَقَدْ نَصَرَكُمُ</p> <p>اور اللہ نا فرمان لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا ﴿٢٤﴾ بے شک اللہ نے بہت سے</p>	<p>اللَّهُ فِي مَوَاطِنَ كَثِيرَةٍ لَا وَیَوْمَ حُنَيْنٍ لَا</p> <p>موقعوں پر تمہاری مدد کی ہے اور حنین کے دن بھی</p>	<p>إِذْ أَعْجَبْتُكُمْ كَثَرَتُكُمْ فَلَمْ تُغْنِ عَنْكُمْ</p> <p>جب تمہاری کثرت نے تم کو ناز میں مبتلا کر دیا تھا پھر وہ تمہارے کچھ کام</p>	<p>شَيْئًا وَضَاقَتْ عَلَيْكُمُ الْأَرْضُ بِمَا رَحُبَتْ</p> <p>نہ آئی اور زمین اپنی وسعت کے باوجود تم پر تنگ ہو گئی،</p>	<p>ثُمَّ وَلَّيْتُمْ مُدْبِرِينَ ﴿٢٥﴾ ثُمَّ أَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ</p> <p>پھر تم پیٹھ پھیر کر بھاگے ﴿٢٥﴾ اس کے بعد اللہ نے اپنے رسول</p>	<p>عَلَى رَسُولِهِ وَعَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَأَنْزَلَ جُنُودًا لَّمْ</p> <p>اور مؤمنین پر اپنی سکینت اتاری اور ایسے لشکر اتارے جن کو تم نے</p>	<p>تَرَوْهَا ه وَعَذَّبَ الَّذِينَ كَفَرُوا ط وَذَلِكَ جَزَاءُ</p> <p>نہیں دیکھا اور اللہ نے کافروں کو سزا دی، اور یہی کافروں کا</p>	<p>الْكُفْرِينَ ﴿٢٦﴾ ثُمَّ يَتُوبُ اللَّهُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَلَى</p> <p>بدلہ ہے ﴿٢٦﴾ پھر اس کے بعد اللہ جس کو چاہے توبہ</p>
--	---	---	--	--	---	---	--	---	--	---	--	--

مَنْ يَشَاءُ ط وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۲۷ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

نصیب کر دے ، اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۲۷ اے ایمان

أَمِنُوا إِنَّمَا أَلْهَيْتُكُمْ بِشُرِّكُورٍ نَجَسٍ فَلَا يَقْرَبُوا الْمَسْجِدَ

والو ! مشرکین بالکل ناپاک ہیں پس وہ اس سال کے بعد

الْحَرَامَ بَعْدَ عَامِهِمْ هَذَا ۷ وَإِنْ خِفْتُمْ عَيْلَةً

مسجد حرام کے پاس نہ آئیں ، اور اگر تم کو مفلسی کا اندیشہ ہو

فَسَوْفَ يُغْنِيَكُمْ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۸ إِنْ شَاءَ ط إِنْ

تو اگر اللہ چاہے گا تو اپنے فضل سے تم کو بے نیاز کر دے گا ، بے شک

اللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۲۸ قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ

اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ۲۸ اُن اہل کتاب سے لڑو جو نہ اللہ پر

بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا حَرَّمَ

ایمان رکھتے ہیں اور نہ آخرت کے دن پر اور نہ اللہ اور اُس کے

اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ مِنَ الَّذِينَ

رسول کے حرام ٹھہراتے ہوئے کو حرام ٹھہراتے ہیں اور نہ دین حق کو

أُوتُوا الْكِتَابَ حَتَّى يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدٍ وَهُمْ

اپنا دین بناتے ہیں ، یہاں تک کہ وہ اپنے ہاتھ سے جزیہ دیں اور چھوٹے

صَغُرُونَ ۲۹ وَقَالَتِ الْيَهُودُ عُزَيْرٌ ابْنُ اللَّهِ

بن کر رہیں ۲۹ اور یہود نے کہا کہ عزیر اللہ کے بیٹے ہیں

وَقَالَتِ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ ط ذَلِكَ قَوْلُهُمْ

اور نصاریٰ نے کہا کہ مسیح اللہ کے بیٹے ہیں ، یہ اُن کے اپنے منہ کی

بِأَفْوَاهِهِمْ ۷ يُضَاهَوْنَ قَوْلَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ

باتیں ہیں ، وہ اُن لوگوں کی بات نقل کر رہے ہیں جنہوں نے اُن سے پہلے

قَبْلُ ط قَاتَلَهُمُ اللَّهُ ۷ أَنَّى يُؤْفَكُونَ ۳۰ اتَّخَذُوا

گُفر گیا ، اللہ اُن کو ہلاک کرے وہ کدھر بہکے جا رہے ہیں ۳۰ انہوں نے

أَحْبَارَهُمْ وَرُهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ

اللہ کے سوا اپنے علماء اور مشائخ کو رب بنا ڈالا

وَالْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ ؑ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا

اور مسیح ابن مریم کو بھی ؛ حالانکہ ان کو صرف یہ حکم تھا کہ وہ ایک معبود کی

إِلَهًا وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ط سُبْحَنَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿۳۱﴾

عبادت کریں ، اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ، وہ پاک ہے اُس شرک سے جو وہ کرتے ہیں ﴿۳۱﴾

يُرِيدُونَ أَنْ يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَيَأْبَى

وہ چاہتے ہیں کہ اللہ کی روشنی کو اپنے منہ سے بجھا دیں اور اللہ

اللَّهُ إِلَّا أَنْ يَتَمَنَّوْهُ نُّورُهُ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ﴿۳۲﴾ هُوَ

اپنی روشنی کو پورا کیے بغیر ماننے والا نہیں ، چاہے کافروں کو یہ کتنا ہی ناگوار ہو ﴿۳۲﴾ اسی نے

الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ وَدِينِ الْحَقِّ

اپنے رسول کو بھیجا ہے ہدایت اور دین حق کے ساتھ؛

لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ ۚ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ ﴿۳۳﴾

تاکہ اُس کو سارے دین پر غالب کر دے ، چاہے یہ مشرکوں کو کتنا ہی ناگوار ہو ﴿۳۳﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ كَثِيرًا مِّنَ الْأَحْبَارِ

اے ایمان والو ! بے شک اہل کتاب کے اکثر علماء

وَالرُّهْبَانِ لَيَأْكُلُونَ أَمْوَالَ النَّاسِ بِالْبَاطِلِ

اور مشائخ لوگوں کے مال باطل طریقوں سے کھاتے ہیں

وَيَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ط وَالَّذِينَ يَكْنِزُونَ

اور لوگوں کو اللہ کے راستے سے روکتے ہیں ، اور جو لوگ سونا اور چاندی

الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَا يَنْفِقُونَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ

جمع کر کے رکھتے ہیں اور ان کو اللہ کی راہ میں خرچ نہیں کرتے

فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ﴿۳۴﴾ يَوْمَ يُحْلَىٰ عَلَيْهَا

ان کو ایک دردناک عذاب کی خوش خبری دے دیجیے ﴿۳۴﴾ اُس دن اُس مال پر

فِي نَارٍ جَهَنَّمَ فَتُكْوَىٰ بِهَا جِبَاهُهُمْ وَجُنُوبُهُمْ

دوزخ کی آگ دھکائی جائے گی پھر اُس سے ان کی پیشانیاں اور ان کے پہلو

وَطُهُورُهُمْ ط هَذَا مَا كَنْزْتُمْ لِأَنْفُسِكُمْ فَذُوقُوا

اور ان کی پیٹھیں داغی جائیں گی ، یہی ہے وہ جس کو تم نے اپنے واسطے جمع کیا تھا ، پس اب چکھو

مَا كُنْتُمْ تَكْنُزُونَ ۝ (۳۵) إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ تَمَّ جَمْعُ كَرْتِ رَهْ (۳۵) بَ شَكْ مَهِينُ كِي كَتِي اللّٰه كَ

اللَّهُ اثْنَا عَشَرَ شَهْرًا فِي كِتَابِ اللَّهِ يَوْمَ خَلَقَ نَزْدِيكْ بَارَهْ مَهِينِ يِی اللّٰه كِي كِتَابْ مِی جِی دِنْ اَسْ نَی

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ مِنْهَا اَرْبَعَةٌ حُرْمٌ ۚ ذٰلِكَ الدِّیْنُ الْقَیْمُ ۝ فَلَا تَظْلِمُوا فِیْهِنَّ اَنْفُسُكُمْ ۚ سِدْهَآ دِیْنِ پَسْ اَنْ مِی تَمَّ اِپِنَ اُوپَرِ ظَلَمْ نَهْ كَرُوْ،

وَقَاتِلُوا الْمُشْرِكِیْنَ كَافَّةً كَمَا يُقَاتِلُونَكُمْ اَوْرْ مَشْرُكُوْنَ سَی سَبْ مِلْ كَرْ لُوْ جِی طَرَحْ وَهْ سَبْ مِلْ كَرْ تَمَّ سَی

كَافَّةً ۚ وَاعْلَمُوا اَنَّ اللّٰهَ مَعَ الْمُتَّقِیْنَ ۝ (۳۶) اِنَّمَا لُوْتَیْ مِی ، اَوْرْ جَانْ لُوْ كَهْ اللّٰهْ پَرِیْزِیْزْ گَارُوْ كَی سَاتْهَ هَی (۳۶) مَهِينُ كُوْ

النِّسَاءِ زِيَادَةٌ فِي الْكُفْرِ يُضَلُّ بِهٖ الَّذِیْنَ كَفَرُوا اَكَّیْ پِچْھَیْ كَرْنَا كُفْرِ مِی اِیكْ اَضَافَهْ هَی اَسْ سَی كُفْرْ كَرْنِیْ وَالَیْ گَرَاہِیْ مِی پُڑْتِیْ مِی ،

يُحِلُّوْنَہٗ عَامًا وَيُحَرِّمُوْنَہٗ عَامًا لِّيُؤَاطِعُوا عِدَّةَ مَا وَهْ كِی سَالْ حَرَامْ مَهِينِ كُوْ حَلَالْ كَرِیْتِیْ مِی اَوْرْ كِی سَالْ اَسْ كُوْ حَرَامْ كَرِیْتِیْ مِی ؛ تَا كَهْ اللّٰهْ كَیْ حَرَامْ كِیْ هُوْیْ كِی

حَرَّمَ اللّٰهُ فَيُحِلُّوْا مَا حَرَّمَ اللّٰهُ ۚ زِيْنٌ لَهُمْ سُوْءٌ كَتِي پُورِیْ كَرْ كَی اَسْ كَیْ حَرَامْ كِیْ هُوْیْ كُوْ حَلَالْ كَرِیْیْ ، اَنْ كَیْ بَرَّیْ اَعْمَالْ اَنْ كَیْ لَیْ

اَعْمَالِهِمْ ۚ وَاللّٰهُ لَا يَهْدِی الْقَوْمَ الْكَافِرِیْنَ ۝ (۳۷) خُوشْ نَمَا بِنَا دِیْیَ گَنَیْ مِی ، اَوْرْ اللّٰهْ اَنْكَارْ كَرْنِیْ وَالُوْ كُوْ رَاسَہْیْ نَہِیْیْ دِکْھَا تَا (۳۷)

يَا أَيُّهَا الَّذِیْنَ اٰمَنُوا مَا لَكُمْ اِذَا قِيْلَ لَكُمْ اے اِیْمَانْ وَالُوْ ! تَمَّ كُوْ كِیَا هُوْ گِیَا هَی كَهْ جَبْ تَمَّ سَی كَہَا جَاتَا هَی كَهْ

اَنْفِرُوا فِيْ سَبِيْلِ اللّٰهِ اِنَّا قُلْتُمْ اِلَى الْاَرْضِ ط اللّٰهْ كِی رَاہْ مِی نَکُوْ تُوْ تَمَّ زِیْنْ سَی لَکَیْ جَاتِیْ هُوْ،

اَرْضَيْتُمْ بِالْحَيٰوةِ الدُّنْيَا مِنَ الْاٰخِرَةِ ۚ فَمَا مَتَاعٌ كِیَا تَمَّ اٰخِرَتْ كَیْ مَقَابِلَیْ مِی دُنْیَا كِیْ زَنْدَگِیْ پَرْ رَاضِیْ هُوْ گَنَیْ ، اٰخِرَتْ كَیْ مَقَابِلَیْ مِی

كِیَا تَمَّ اٰخِرَتْ كَیْ مَقَابِلَیْ مِی دُنْیَا كِیْ زَنْدَگِیْ پَرْ رَاضِیْ هُوْ گَنَیْ ، اٰخِرَتْ كَیْ مَقَابِلَیْ مِی

الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ اِلَّا قَلِيْلٌ ۝۳۸ اِلَّا تَنْفَرُوْا

دنیا کی زندگی کا سامان تو بہت تھوڑا ہے ۝۳۸ اگر تم نہ نکلو گے

يُعَذِّبُكُمْ عَذَابًا اَلِيْمًا ۝ وَيَسْتَبْدِلُ قَوْمًا غَيْرَكُمْ

تو اللہ تم کو دردناک سزا دے گا اور تمہاری جگہ دوسری قوم لے آئے گا

وَلَا تَضُرُّوْهُ شَيْئًا ۝ وَاللّٰهُ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝۳۹

اور تم اللہ کا کچھ بھی نہ بگاڑ سکو گے ، اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۳۹

اِلَّا تَنْصُرُوْهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللّٰهُ اِذْ اَخْرَجَهُ الَّذِيْنَ

اگر تم رسول کی مدد نہ کرو گے تو اللہ خود اس کی مدد کر چکا ہے جب کہ کافروں نے

كَفَرُوْا ثٰنِيْ اٰثْنِيْنَ اِذْ هَمَّ اِذَا يَقُوْلُ

اس کو نکال دیا تھا ، وہ صرف دو میں کا دوسرا تھا جب وہ دونوں غار میں تھے ، جب وہ اپنے ساتھی سے

لِصَّاحِبِهٖ لَا تَحْزَنْ اِنَّ اللّٰهَ مَعَنَا ۝ فَاَنْزَلَ اللّٰهُ

کہہ رہا تھا کہ غم نہ کرو بے شک اللہ ہمارے ساتھ ہے ، پس اللہ نے اس پر

سَكِيْنَتَهٗ عَلَيْهِ وَاَيَّدَهُ بِجُنُوْدٍ لَّمْ تَرَوْهَا

اپنی سکینت نازل فرمائی اور اس کی مدد ایسے لشکروں سے کی جو تم کو نظر نہ آتے تھے

وَجَعَلَ كَلِمَةَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا السُّفْلٰى ۝ وَكَلِمَةَ

اور اللہ نے کافروں کی بات نیچی کر دی ، اور اللہ کی

اللّٰهِ هِيَ الْعُلْيَا ۝ وَاللّٰهُ عَزِيْزٌ حَكِيْمٌ ۝۴۰ اِنْفِرُوْا

بات تو اوپنی ہے ، اور اللہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۝۴۰ (جہاد کے لیے) نکل کھڑے ہو

خِفَافًا وَثِقَالًا وَجَاهِدُوْا بِاَمْوَالِكُمْ وَاَنْفُسِكُمْ

چاہے تم ہلکے ہو یا بوجھل اور اپنے مال اور جان سے اللہ کے راستے میں

فِيْ سَبِيْلِ اللّٰهِ ۝ ذٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ اِنْ كُنْتُمْ

جہاد کرو ، اگر تم سمجھ رکھتے ہو تو یہی تمہارے حق میں

تَعْلَمُوْنَ ۝۴۱ لَوْ كَانَ عَرَضًا قَرِيْبًا وَسَفَرًا قٰصِدًا

بہتر ہے ۝۴۱ اگر نفع قریب ہوتا اور سفر ہلکا ہوتا تو وہ ضرور

لَا تَبْعُوْكَ وَلٰكِنْ بَعْدَتْ عَلَيْهِمُ الشُّقَّةُ ۝

آپ کے پیچھے ہو لیتے مگر یہ منزل ان پر کٹھن ہو گئی،

وَسَيُخْلِفُونَ بِاللّٰهِ لَوِ اسْتَطَعْنَا لَخَرَجْنَا مَعَكُمْ ؕ

اب وہ اللہ کی قسمیں کھائیں گے کہ اگر ہم سے ہو سکتا تو ہم ضرور تمہارے ساتھ چلتے،

يُهْلِكُونَ أَنْفُسَهُمْ ؕ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ؕ

وہ اپنے آپ کو ہلاکت میں ڈال رہے ہیں ، اور اللہ جانتا ہے کہ یہ لوگ یقیناً جھوٹے ہیں (۳۲)

عَفَا اللّٰهُ عَنْكَ ؕ لِمَ أَذْنَتْ لَهُمْ حَتَّىٰ يَتَّبِعِنَ

اللہ آپ کو معاف کرے ، آپ نے کیوں انہیں اجازت دے دی یہاں تک کہ آپ پر

لَكَ الَّذِينَ صَدَقُوا وَتَعْلَمَ الْكَاذِبِينَ (۳۳)

گھل جاتا کہ کون لوگ سچے ہیں اور جھوٹوں کو بھی آپ جان لیتے (۳۳)

لَا يَسْتَأْذِنُكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ

جو لوگ اللہ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتے ہیں وہ اپنے مال اور جان سے

أَنْ يُجَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ ط وَاللّٰهُ عَلِيمٌ ؕ

جہاد نہ کرنے کے لیے آپ سے اجازت نہیں مانگتے ، اور اللہ پرہیز گاروں کو

بِالْمُتَّقِينَ (۳۴) إِنَّمَا يَسْتَأْذِنُكَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ

خوب جانتا ہے (۳۴) آپ سے اجازت تو وہی لوگ مانگتے ہیں جو اللہ پر

بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَارْتَابَتْ قُلُوبُهُمْ فَهُمْ

اور آخرت کے دن پر ایمان نہیں رکھتے اور ان کے دل شک میں پڑے ہوئے ہیں ، پس وہ

فِي رَيْبِهِمْ يَتَرَدَّدُونَ (۳۵) وَلَوْ أَرَادُوا الْخُرُوجَ

اپنے شک میں بھٹک رہے ہیں (۳۵) اور اگر وہ نکلنا چاہتے

لَا عُدَّةَ لَهُ عُدَّةٌ وَلَكِنَّ اللّٰهَ اُنْبَعَاثَهُمْ

تو ضرور اُس کا کچھ سامان کر لیتے مگر اللہ نے اُن کا اٹھنا پسند نہ کیا

فَتَبَطَّهُمْ وَقِيلَ اِفْعُدُوا مَعَ الْقُعْدِيِّنَ (۳۶) لَوْ

اِس لیے انہیں جما رہنے دیا اور کہہ دیا گیا کہ بیٹھنے والوں کے ساتھ بیٹھے رہو (۳۶) اگر

خَرَجُوا فِيكُمْ مَا زَادُوكُمْ اِلَّا خَبَالًا وَلَا اَوْضَعُوا

یہ لوگ تمہارے ساتھ نکلتے تو تمہارے لیے خرابی ہی بڑھانے کا سبب بنتے اور وہ تمہارے درمیان

خَلَلَكُمْ يَبْغُونَكُمْ الْفِتْنَةَ ؕ وَفِيكُمْ سَاعُونَ

فتنہ پھیلانے کے لیے دوڑ دھوپ کرتے ، اور تم میں اُن کی

لَهُمْ ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴿۴۷﴾ لَقَدْ ابْتَغُوا سُنَّةَ دَالِے ہیں ، اور اللہ ظالموں سے خوب واقف ہے ﴿۴۷﴾ یہ پہلے بھی فتنے کی

الْفِتْنَةَ مِنْ قَبْلُ وَقَلَّبُوا لَكَ الْأُمُورَ حَتَّى جَاءَ كُوشِ کر چکے ہیں اور وہ آپ کے لیے کاموں کا الٹ پھیر کرتے رہے ہیں یہاں تک کہ حق

الْحَقُّ وَظَهَرَ أَمْرُ اللَّهِ وَهُمْ كَرِهُونَ ﴿۴۸﴾ وَمِنْهُمْ آ گیا اور اللہ کا حکم ظاہر ہو گیا اور وہ ناخوش ہی رہے ﴿۴۸﴾ اور ان میں وہ بھی ہیں

مَنْ يَقُولُ أَتَذُنُّ لِي وَلَا تَفْتِنِّي ط آلا فِي الْفِتْنَةِ جو کہتے ہیں کہ مجھے رخصت دے دیجیے اور مجھ کو فتنے میں نہ ڈالیے ، سُن لو ! وہ تو فتنے میں

سَقُطُوا ط وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمُحِيطَةٌ بِالْكَافِرِينَ ﴿۴۹﴾ إِنَّ پڑ چکے ، اور بے شک جہنم منکروں کو گھیرے ہوئے ہے ﴿۴۹﴾ اگر

تُصِيبَكَ حَسَنَةٌ تَسُؤْهُمْ ؕ وَإِنْ تُصِيبَكَ مُصِيبَةٌ آپ کو کوئی اچھائی پیش آتی ہے تو ان کو دکھ ہوتا ہے ، اور اگر آپ کو کوئی مُصِيبَت پہنچتی ہے

يَقُولُوا قَدْ أَخَذْنَا أَمْرَنَا مِنْ قَبْلُ وَيَتَوَلَّوْا تو کہتے ہیں کہ ہم نے پہلے ہی اپنا بچاؤ کر لیا تھا اور وہ خوش ہو کر

وَهُمْ فَرِحُونَ ﴿۵۰﴾ قُلْ لَنْ يُصِيبَنَا إِلَّا مَا كَتَبَ لوٹتے ہیں ﴿۵۰﴾ کہہ دیجیے کہ ہمیں صرف وہی چیز پہنچے گی جو اللہ نے

اللَّهُ لَنَا ؕ هُوَ مَوْلَانَا ؕ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ ہمارے لیے لکھ دی ہے ، وہ ہمارا کار ساز ہے اور اہل ایمان کو اللہ ہی پر بھروسہ

الْمُؤْمِنُونَ ﴿۵۱﴾ قُلْ هَلْ تَرَبَّصُونَ بِنَا إِلَّا أَحَدِي کرنا چاہیے ﴿۵۱﴾ کہہ دیں کہ تم ہمارے لیے صرف دو بھلائیوں میں سے ایک بھلائی کے

الْحُسْنَيْنِ ط وَنَحْنُ نَتَرَبَّصُ بِكُمْ أَنْ يُصِيبَكُمْ منتظر ہو ، مگر ہم تمہارے حق میں اس کے منتظر ہیں کہ اللہ تم پر

اللَّهُ بِعَذَابٍ مِّنْ عِنْدِهِ أَوْ بِأَيْدِينَا ط فَتَرَبَّصُوا عذاب بھیجے اپنی طرف سے یا ہمارے ہاتھوں سے ، بس اب انتظار کرو

إِنَّا مَعَكُمْ مُتَرَبِّصُونَ ﴿۵۲﴾ قُلْ أَنْفِقُوا طَوَّعًا ہم بھی تمہارے ساتھ منتظر ہیں ﴿۵۲﴾ کہہ دیجیے کہ تم خوشی سے خرچ کرو

أَوْ كَرِهًا لَّنِ يَتَقَبَّلَ مِنْكُمْ ط إِنَّكُمْ كُنْتُمْ قَوْمًا

یا نا خوشی سے تم سے ہرگز قبول نہ کیا جائے گا ، بے شک تم نا فرمان

فَسَقِینَ ﴿۵۳﴾ وَمَا مَنَعَهُمْ أَنْ تُقَبَّلَ مِنْهُمْ نَفَقَتُهُمْ

لوگ ہو ﴿۵۳﴾ اور وہ اپنے خرچ کی قبولیت سے صرف اس لیے محروم ہوئے کہ

إِلَّا أَنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ وَلَا يَأْتُونَ

انہوں نے اللہ اور اس کے رسول کا انکار کیا اور یہ لوگ نماز کے لیے

الصَّلَاةَ إِلَّا وَهُمْ كُسَالَى وَلَا يُنْفِقُونَ إِلَّا وَهُمْ

آتے ہیں تو سستی کے ساتھ آتے ہیں اور خرچ کرتے ہیں تو ناگواری

كَرْهُونَ ﴿۵۴﴾ فَلَا تُعْجِبُكَ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ ط

کے ساتھ ﴿۵۴﴾ پس آپ اُن کے مال اور اولاد کو کچھ وقعت نہ دیجیے،

إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ بِهَا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

اللہ تو یہ چاہتا ہے کہ ان کے ذریعے سے انہیں دنیا کی زندگی میں عذاب دے

وَتَزْهَقَ أَنْفُسُهُمْ وَهُمْ كَافِرُونَ ﴿۵۵﴾ وَيَحْلِفُونَ

اور اُن کی جانیں اس حالت میں نکلیں کہ وہ کافر ہوں ﴿۵۵﴾ وہ اللہ کی قسم

بِاللَّهِ إِنَّهُمْ لَبِئْسَ لَكُم مِّنْ أُمَّةٍ ط وَمَا هُمْ بِمُنْكَم وَلَكِنَّهُمْ

کھا کر کہتے ہیں وہ تم میں سے ہیں ؛ حالانکہ وہ تم میں سے نہیں ہیں بلکہ وہ

قَوْمٌ يَّفْرُقُونَ ﴿۵۶﴾ لَوْ يَجِدُونَ مَلَجًا أَوْ مَغْرًا

ڈرپوک لوگ ہیں ﴿۵۶﴾ اگر وہ کوئی پناہ کی جگہ پائیں یا کوئی کھوہ

أَوْ مَدَّخَلًا لَّوَلَوْ أَلْبَسَهُ اللَّهُ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿۵۷﴾ وَمِنْهُمْ

یا گھس بیٹھنے کی جگہ تو وہ بھاگ کر اس میں جا پھنسیں ﴿۵۷﴾ اور ان میں

مَنْ يَلْبِزُكَ فِي الصَّدَقَاتِ ؕ فَإِنْ أُعْطُوا مِنْهَا

ایسے بھی ہیں جو آپ پر صدقات کے بارے میں عیب لگاتے ہیں ، اگر اس میں سے انہیں دیا جائے

رَضُوا وَإِنْ لَّمْ يُعْطُوا مِنْهَا إِذَا هُمْ يَسْخَطُونَ ﴿۵۸﴾

تو راضی رہتے ہیں اور اگر نہ دیا جائے تو ناراض ہو جاتے ہیں ﴿۵۸﴾

وَلَوْ أَنَّهُمْ رَضُوا مَا آلَتْهُمْ اللَّهُ وَرَسُولُهُ ۝

کیا اچھا ہوتا کہ اللہ اور اس کے رسول نے انہیں جو کچھ دیا تھا اس پر وہ راضی رہتے

وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ سَيُوتِينَا اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ

اور کہتے کہ اللہ ہمارے لیے کافی ہے ، اللہ اپنے فضل سے ہم کو اور بھی دے گا

وَرَسُولُهُ ۝ إِنَّا إِلَى اللَّهِ زَعِبُونَ ﴿۵۹﴾ إِنَّمَا

اور اُس کا رسول بھی ، ہم کو تو اللہ ہی چاہیے ﴿۵۹﴾ صدقات

الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ وَالْعَبِلِينَ عَلَيْهَا

(زکوٰۃ) تو دراصل فقیروں اور مسکینوں کے لیے ہیں اور اُن کارکنوں کے لیے جو صدقات کے کام پر مقرر ہیں

وَالْمَوْلَاةُ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغَرَمِينَ

اور اُن کے لیے جن کا دل رکھنا مطلوب ہے ، نیز گردنوں کے پھڑانے میں اور جو تادان بھریں

وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ ۖ فَرِيضَةً مِّنْ

اور اللہ کے راستے میں اور مسافروں کی امداد میں ، یہ ایک فریضہ ہے اللہ کی

اللَّهُ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿۶۰﴾ وَمِنْهُمْ الَّذِينَ

طرف سے ، اور اللہ علم والا ، حکمت والا ہے ﴿۶۰﴾ اور اُن میں وہ لوگ بھی ہیں

يُؤْذُونَ النَّبِيَّ وَيَقُولُونَ هُوَ أُذُنٌ ۖ قُلْ أُذُنٌ

جو نبی کو دکھ دیتے ہیں اور کہتے ہیں کہ یہ شخص تو کان کا کچا ہے ، کہہ دیجیے کہ وہ تمہاری

خَيْرٌ لَّكُمْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَيُؤْمِنُ لِلْمُؤْمِنِينَ

بھلائی کے لیے کان ہے ، وہ اللہ پر ایمان رکھتے ہیں اور اہل ایمان پر اعتماد کرتے ہیں

وَرَحْمَةً لِّلَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ ۖ وَالَّذِينَ

اور وہ رحمت ہیں اُن کے لیے جو تم میں اہل ایمان ہیں ، اور جو لوگ

يُؤْذُونَ رَسُولَ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۶۱﴾

اللہ اور اُس کے رسول کو دکھ دیتے ہیں اُن کے لیے درد ناک سزا ہے ﴿۶۱﴾

يُخْلِفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ لِيَرْضَوْكُمْ ۖ وَاللَّهُ وَرَسُولُهُ

وہ تمہارے سامنے اللہ کی قسمیں کھاتے ہیں تاکہ تم کو راضی کر لیں ؛ حالانکہ اللہ اور اُس کا رسول

أَحَقُّ أَنْ يُرْضَوْهُ إِنَّ كَانُوا مُؤْمِنِينَ ﴿۶۲﴾ أَلَمْ

زیادہ حق دار ہے کہ وہ اُس کو راضی کریں اگر وہ مؤمن ہیں ﴿۶۲﴾ کیا اُن کو

يَعْلَمُوا أَنَّهُ مَنْ يُحَادِدِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَأَنَّ

معلوم نہیں کہ جو اللہ اور اُس کے رسول کی مخالفت کرے

لَهُ نَارُ جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا ط ذَلِكَ الْخِزْيُ

اُس کے لیے جہنم کی آگ ہے جس میں وہ ہمیشہ رہے گا ، یہ بہت بڑی

الْعَظِيمُ ۶۳ يَحْذَرُ الْمُنْفِقُونَ أَنْ تَنْزَلَ عَلَيْهِمُ

رسوائی ہے ۶۳ منافقین ڈرتے ہیں کہ کہیں اُن (مسلمانوں) پر ایسی سورت

سُورَةٌ تُنَبِّئُهُمْ بِمَا فِي قُلُوبِهِمْ ط قُلِ اسْتَهِزَّوْا ۚ

نازل نہ ہو جائے جو اُن کو اُن کے دلوں کے بھیدوں سے آگاہ کر دے ، کہہ دیجیے کہ تم مذاق اڑا لو ،

إِنَّ اللَّهَ مُخْرِجٌ مَّا تَحْذَرُونَ ۶۴ وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ

اللہ یقیناً ظاہر کر دے گا جس سے تم ڈرتے ہو ۶۴ اور اگر آپ اُن سے پوچھو

لَيَقُولُنَّ إِنَّمَا كُنَّا نَخُوضُ وَنَلْعَبُ ط قُلِ أَبِاللَّهِ

تو وہ کہیں گے کہ ہم تو بس ہنسی اور دل لگی کر رہے تھے ، کہہ دیجیے : کیا تم اللہ سے

وَالِإِنِّهِ وَرَسُولِهِ كُنْتُمْ تَسْتَهْزِءُونَ ۶۵ لَا تَعْتَذِرُوا

اور اُس کی آیات سے اور اُس کے رسول سے ہنسی دل لگی کر رہے تھے ؟ ۶۵ بہانے مت بناؤ ،

قَدْ كَفَرْتُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ ط إِنَّ نَعْفَ عَنْ

تم نے ایمان لانے کے بعد کفر کیا ہے ، اگر ہم معاف کر دیں

طَائِفَةٍ مِّنْكُمْ نُعَذِّبَ طَائِفَةً بِأَنَّهُمْ كَانُوا

تم میں سے ایک گروہ کو تو دوسرے گروہ کو تو ضرور سزا دیں گے کیوں کہ وہ

مُجْرِمِينَ ۶۶ الْمُنْفِقُونَ وَالْمُنْفِقَاتُ بَعْضُهُمْ

مجرم ہیں ۶۶ منافق مرد اور منافق عورتیں سب ایک

مِّنْ بَعْضٍ مَّ يَأْمُرُونَ بِالْمُنْكَرِ وَيَنْهَوْنَ

طرح کے ہیں ، وہ برائی کا حکم دیتے ہیں اور بھلائی سے

عَنِ الْمَعْرُوفِ وَيَقْبِضُونَ أَيْدِيَهُمْ ط نَسُوا اللَّهَ

منع کرتے ہیں اور اپنے ہاتھوں کو بند رکھتے ہیں ، انہوں نے اللہ کو بھلا دیا

فَنَسِيَهُمْ ط إِنَّ الْمُنْفِقِينَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ۶۷

تو اللہ نے بھی اُن کو بھلا دیا ، بے شک منافقین بہت نا فرمان ہیں ۶۷

وَعَدَ اللَّهُ الْمُنْفِقِينَ وَالْمُنْفِقَاتِ وَالْكُفَّارَ نَارَ

منافق مردوں اور منافق عورتوں اور کافروں سے اللہ نے جہنم کی

جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا ط هِيَ حَسْبُهُمْ ۚ وَلَعْنَهُم

آگ کا وعدہ کر رکھا ہے جس میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، یہی اُن کے لیے بس ہے ، اُن پر اللہ کی

اللَّهُ ۚ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ۖ (۶۸) كَالَّذِينَ مِنْ

لعنت ہے اور اُن کے لیے قائم رہنے والا عذاب ہے (۶۸) جس طرح تم سے

قَبْلَكُمْ كَانُوا أَشَدَّ مِنْكُمْ قُوَّةً وَآكَثَرُ أَمْوَالًا

اگلے لوگ وہ تم سے زور میں زیادہ تھے اور مال اور اولاد کی کثرت میں

وَأَوْلَادًا ط فَاسْتَبْتَعُوا بِخَلْقِهِمْ فَاسْتَبْتَعْتُمْ

بڑھے ہوئے تھے تو انہوں نے اپنے حصے سے فائدہ اٹھایا اور تم نے بھی اپنے حصے سے

بِخَلْقِكُمْ كَمَا اسْتَبْتَعَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ

فائدہ اٹھایا جیسا کہ تمہارے اگلوں نے اپنے حصے سے

بِخَلْقِهِمْ وَخُضْتُمْ كَالَّذِي خَاضُوا ط أُولَٰئِكَ

فائدہ اٹھایا تھا اور تم نے بھی وہی بخشش کی جیسی بخشش انہوں نے کی تھی ، یہی لوگ ہیں

حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَأُولَٰئِكَ

جن کے اعمال دنیا اور آخرت میں ضائع ہو گئے اور یہی لوگ گھائے میں

هُمْ الْخٰسِرُونَ ۖ (۶۹) أَلَمْ يَأْتِهِمْ نَبَأُ الَّذِينَ مِنْ

پڑنے والے ہیں (۶۹) کیا انہیں اُن لوگوں کی خبر نہیں پہونچی

قَبْلِهِمْ قَوْمِ نُوحٍ وَعَادٍ وَثَمُودَ ۚ وَقَوْمِ اِبْرٰهِيْمَ

جو اُن سے پہلے گزرے قوم نوح اور عاد اور ثمود اور قوم ابراہیم

وَأَصْحَابِ مَدْيَنَ وَالْمُؤْتَفِكَاتِ ط اتَتْهُمْ رُسُلُهُمْ

اور اصحاب مدین اور اُلٹی ہوئی بستیوں کی ، اُن کے پاس اُن کے رسول

بِالْبَيِّنَاتِ ۚ فَمَا كَانَ اللَّهُ لِيَظْلِمَهُمْ وَلٰكِنْ كَانُوا

دلیلوں کے ساتھ آئے تو ایسا نہ تھا کہ اللہ اُن پر ظلم کرتا مگر وہ خود

أَنْفُسُهُمْ يَظْلِمُونَ ۖ (۷۰) وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ

اپنی جانوں پر ظلم کرتے رہے (۷۰) اور مؤمن مرد اور مؤمن عورتیں

بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ م يَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ

ایک دوسرے کے مدد گار ہیں ، وہ بھلائی کا حکم دیتے ہیں

وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ

اور بڑائی سے روکتے ہیں اور نماز قائم کرتے ہیں

وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَيُطِيعُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ ط

اور زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرتے ہیں،

أُولَٰئِكَ سَيَرْحَمُهُمُ اللَّهُ ط إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ

یہی لوگ ہیں جن پر اللہ رحم کرے گا ، بے شک اللہ زبردست ہے،

حَكِيمٌ ④۱ وَعَدَ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ

حکمت والا ہے ④۱ مؤمن مردوں اور مؤمن عورتوں سے اللہ کا وعدہ ہے ایسے باغات کا کہ

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا

اُن کے نیچے سے نہریں جاری ہوں گی اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے،

وَمَسْكَنٍ ظِلِّبَةً فِي جَنَّةٍ عَدْنٍ ط وَرِضْوَانٍ

اور وعدہ ہے پاکیزہ مکانوں کا ہمیشہ رہنے والے باغات میں ، اور اللہ کی

مِّنَ اللَّهِ أَكْبَرُ ط ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ④۲

رضامندی کا جو سب سے بڑھ کر ہے ، یہی بڑی کامیابی ہے ④۲

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ

اے پیارے نبی ! کافروں اور منافقوں سے جہاد کیجیے

وَاعْلِظْ عَلَيْهِمْ ط وَمَا لَهُمْ جَهَنَّمَ ط وَبُئْسَ

اور اُن پر کڑے بن جائیے ، اور اُن کا ٹھکانہ جہنم ہے اور وہ بہت ہی بُرا

الْمَصِيرُ ④۳ يَحْلِفُونَ بِاللَّهِ مَا قَالُوا ط وَلَقَدْ

ٹھکانہ ہے ④۳ وہ اللہ کی قسم کھاتے ہیں کہ انہوں نے نہیں کہا ؛ حالانکہ انہوں نے

قَالُوا كَلِمَةَ الْكُفْرِ وَكَفَرُوا بَعْدَ إِسْلَامِهِمْ

کفر کی بات کہی اور وہ اسلام لانے کے بعد کافر ہو گئے

وَهُمْ أَيْمَانُ يَنْتَالُوا وَمَا نَقَمُوا إِلَّا أَنْ أَغْنَاهُمْ

اور انہوں نے وہ چاہا جو انہیں حاصل نہ ہو سکا ، اور یہ صرف اس کا بدلہ تھا کہ اُن کو اللہ

اللَّهُ وَرَسُولُهُ مِنْ فَضْلِهِ ۚ فَإِنْ يَتُوبُوا يَكُ

اور اس کے رسول نے اپنے فضل سے غنی کر دیا ، اگر وہ توبہ کریں تو یہ

خَيْرًا لَهُمْ ؕ وَإِنْ يَتَوَلَّوْا يُعَذِّبْهُمْ اللَّهُ

اُن کے حق میں بہتر ہے اور اگر وہ منہ پھیر لیں تو اللہ اُن کو دردناک

عَذَابًا أَلِيمًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ؕ وَمَا لَهُمْ

عذاب دے گا دنیا میں بھی اور آخرت میں بھی ، اور زمین میں اُن کا

فِي الْأَرْضِ مِنْ وَلِيِّ وَلَا نَصِيرٍ ﴿٤٣﴾ وَمِنْهُمْ

نہ کوئی حمایتی ہوگا اور نہ مددگار ﴿۴۳﴾ اور اُن میں وہ بھی ہیں

مَنْ عٰهَدَ اللّٰهَ لَئِنْ اٰتٰنَا مِنْ فَضْلِهٖ

جنہوں نے اللہ سے عہد کیا کہ اگر اُس نے ہم کو اپنے فضل سے عطا کیا

لَنَصَّدَّقَنَّ وَلَنَكُوْنَنَّ مِنَ الصّٰلِحِيْنَ ﴿٤٥﴾ فَلَمَّا

تو ہم ضرور صدقہ کریں گے اور ہم نیک بن کر رہیں گے ﴿۴۵﴾ پھر جب

اٰتٰهُمْ مِّنْ فَضْلِهٖ بَخِلُوْا بِهٖ وَتَوَلَّوْا وَهُمْ

اللہ نے اُن کو اپنے فضل سے عطا کیا تو وہ اُس میں کنوسی کرنے لگے اور برگشتہ ہو کر

مُعْرِضُوْنَ ﴿٤٦﴾ فَاَعْقَبَهُمْ نِفَاقًا فِيْ قُلُوْبِهِمْ

منہ پھیر لیا ﴿۴۶﴾ پس اللہ نے اُن کے دلوں میں نفاق بٹھا دیا

اِلٰى يَوْمٍ يَلْقَوْنَهٗ بِمَا اٰخَلَفُوْا اللّٰهَ مَا

اُس دن تک کے لیے جب کہ وہ اُس سے ملیں گے اس وجہ سے کہ انہوں نے اللہ سے کیے ہوئے

وَعَدُوْهُ وَبِمَا كَانُوْا يَكْذِبُوْنَ ﴿٤٧﴾ اَلَمْ يَعْلَمُوْا

وعدے کی خلاف ورزی کی اور اس وجہ سے کہ وہ جھوٹ بولتے رہے ﴿۴۷﴾ کیا انہیں خبر نہیں کہ

اَنَّ اللّٰهَ يَعْلَمُ سِرَّهُمْ وَنَجْوَاهُمْ وَاَنَّ اللّٰهَ

اللہ اُن کے راز اور اُن کی سرگوشی کو جانتا ہے اور یہ کہ اللہ

عَلَّامُ الْغُيُوْبِ ﴿٤٨﴾ الَّذِيْنَ يَلْمِزُوْنَ الْمُطَّوِّعِيْنَ

تمام چھپی ہوئی باتوں کو جاننے والا ہے ﴿۴۸﴾ وہ لوگ جو طعن کرتے ہیں اُن مسلمانوں پر جو دل کھول کر

مِنَ الْمُؤْمِنِيْنَ فِي الصَّدَقٰتِ وَالَّذِيْنَ لَا يَجِدُوْنَ

صدقات دیتے ہیں اور اُن پر جو صرف اپنی محنت مزدوری سے

اِلَّا جُهْدَهُمْ فَيَسْخَرُوْنَ مِنْهُمْ ۖ سَخِرَ اللّٰهُ

خرچ کرتے ہیں اُن کا مذاق اڑاتے ہیں ، اللہ اُن (مذاق اڑانے والوں) کا مذاق

مِنْهُمْ ذَٰلِكُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤٩﴾ اِسْتَغْفِرْ لَهُمْ

اُڑاتا ہے اور اُن کے لیے دردناک عذاب ہے ﴿۴۹﴾ آپ اُن کے لیے معافی کی

أَوْ لَا تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ ۖ إِنَّ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ

درخواست کریں یا نہ کریں ، اگر آپ ستر مرتبہ بھی انہیں معاف کرنے کی

مَرَّةً فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ۖ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ كَفَرُوا

درخواست کرو گے تو اللہ اُن کو ہرگز معاف کرنے والا نہیں ، یہ اس لیے کہ انہوں نے

بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ۖ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ

اللہ اور اُس کے رسول کا انکار کیا ، اور اللہ نافرمانوں کو راہ نہیں

الْفَاسِقِينَ ﴿٥٠﴾ فَرِحَ الْمُخَلَّفُونَ بِمَقْعَدِهِمْ خِلَافَ

دکھاتا ﴿۵۰﴾ پیچھے رہ جانے والے اللہ کے رسول سے پیچھے بیٹھے رہنے پر

رَسُولِ اللَّهِ وَكَرِهُوا أَنْ يُجَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ

بہت خوش ہوئے اور انہوں نے ناپسند کیا کہ وہ اپنے مال اور جان سے

وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَالُوا لَا تَنْفِرُوا

اللہ کی راہ میں جہاد کریں اور انہوں نے کہا کہ گرمی میں

فِي الْحَرِّ ۖ قُلْ نَارُ جَهَنَّمَ أَشَدُّ حَرًّا ۖ لَوْ كَانُوا

نہ نکلے ، آپ کہہ دیجیے کہ دوزخ کی آگ اس سے زیادہ گرم ہے ، کاش انہیں

يَفْقَهُونَ ﴿٥١﴾ فَلْيَضْحَكُوا قَلِيلًا وَلْيَبْكُوا كَثِيرًا ۖ

سمجھ ہوتی ﴿۵۱﴾ پس وہ کم نہیں اور زیادہ روئیں

جَزَاءً ۖ بِنَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٥٢﴾ فَإِنْ رَجَعَكَ اللَّهُ

اُس کے بدلے میں جو وہ کرتے تھے ﴿۵۲﴾ پس اگر اللہ آپ کو اُن میں سے

إِلَى طَائِفَةٍ مِّنْهُمْ فَاسْتَأْذِنُوكَ لِلْخُرُوجِ فَقُلْ

کسی گروہ کی طرف واپس لائے اور وہ آپ سے جہاد کے لیے نکلنے کی اجازت مانگیں تو کہہ دیجیے کہ

لَنْ تَخْرُجُوا مَعِيَ أَبَدًا وَلَنْ تُقَاتِلُوا مَعِيَ عَدُوًّا ۖ

تم میرے ساتھ کبھی نہیں چلو گے اور نہ میرے ساتھ ہو کر کسی دشمن سے لڑو گے،

إِنَّكُمْ رَضِيتُمْ بِالْقُعُودِ أَوَّلَ مَرَّةٍ فَاقْعُدُوا مَعَ

تم نے پہلی بار بھی بیٹھے رہنے کو پسند کیا تھا پس پیچھے رہنے والوں کے ساتھ

الْخَلِيفَيْنِ ۘ وَلَا تَصِلْ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ

بیٹھے رہو ۘ (۸۲) اور اُن میں سے جو کوئی مر جائے اُس پر آپ کبھی

أَبَدًا وَلَا تَقُمْ عَلَى قَبْرِهِ ط إِنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ

نماز نہ پڑھیں اور نہ اُس کی قبر پر کھڑے رہیں ، بے شک اُنہوں نے اللہ

وَرَسُولِهِ وَمَاتُوا وَهُمْ فَسِقُونَ ۘ وَلَا تُعْجِبَكَ

اور اُس کے رسول کا انکار کیا اور وہ اِس حال میں مرے کہ وہ نافرمان تھے ۘ (۸۳) اور اُن کے مال

أَمْوَالُهُمْ وَأَوْلَادُهُمْ ط إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُعَذِّبَهُمْ

اور اُن کی اولاد آپ کو تعجب میں نہ ڈالیں ، اللہ تو بس یہ چاہتا ہے کہ اُن کے ذریعے سے

بِهَآ فِي الدُّنْيَا وَتَزْهَقَ أَنْفُسُهُمْ وَهُمْ كَافِرُونَ ۘ (۸۵)

اُن کو دنیا میں عذاب دے اور اُن کی جانیں اِس حال میں نکلیں کہ وہ منکر ہوں ۘ (۸۵)

وَإِذَا أَنْزَلْتُ سُورَةً أَنْ أَمِنُوا بِاللَّهِ وَجَاهِدُوا مَعَ

اور جب کوئی سورت اُترتی ہے کہ اللہ پر ایمان لاؤ اور اُس کے رسول کے ساتھ

رَسُولِي اسْتَأْذَنَكَ أُولُوا الطَّوْلِ مِنْهُمْ وَقَالُوا

جہاد کرو تو اُن میں سے خوش حال لوگ آپ سے رخصت مانگتے ہیں اور کہتے ہیں کہ

ذَرْنَا نَكُنْ مَعَ الْقَعْدِيْنَ ۘ (۸۶) رَضُوا بِأَنْ يَكُونُوا مَعَ

ہم کو چھوڑ دیجیے کہ ہم یہاں ٹھہرنے والوں کے ساتھ رہ جائیں ۘ (۸۶) اُنہوں نے اِس کو پسند کیا کہ پیچھے رہنے والی

الْخَوَالِفِ وَطَبَعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ ۘ (۸۷)

عورتوں کے ساتھ رہ جائیں ، اور اُن کے دلوں پر مہر کردی گئی پس وہ کچھ نہیں سمجھتے ۘ (۸۷)

لَكِنَّ الرُّسُولَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ جَاهِدُوا

لیکن رسول اور جو لوگ اُس کے ساتھ ایمان لائے ہیں اُنہوں نے اپنے مال

بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ ط وَأُولَئِكَ لَهُمُ الْخَيْرَاتُ ذ

اور جان سے جہاد کیا ، اور اُنہیں کے لیے ہیں خوبیاں

وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۘ (۸۸) أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ جَنَّاتٍ

اور وہی فلاح پانے والے ہیں ۘ (۸۸) اُن کے لیے اللہ نے ایسے باغات تیار کر رکھے ہیں

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ط

جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں ، اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے،

ذٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝۸۹ وَجَاءَ الْمُعَذِّرُونَ مِنَ
یہی بڑی کامیابی ہے ۝۸۹ اور دیہاتیوں میں سے بھی

الْأَعْرَابِ لِيُؤْذَنَ لَهُمْ وَقَعَدَ الَّذِينَ كَذَبُوا
بہانہ کرنے والے آئے کہ انہیں اجازت مل جائے اور جنہوں نے اللہ اور اس کے رسول سے

اللَّهُ وَرَسُولُهُ ط سَيُصِيبُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ
جھوٹ بولا وہ بیٹھے رہے ، اُن میں سے جنہوں نے انکار کیا اُن کو ایک دردناک عذاب

عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۹۰ لَيْسَ عَلَى الضَّعَفَاءِ وَلَا عَلَى الْمَرْضَى
پکڑے گا ۝۹۰ کوئی گناہ نہیں ہے کمزوروں پر اور نہ بیماروں پر

وَلَا عَلَى الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ مَا يَنْفِقُونَ حَرَجٌ إِذَا
اور نہ اُن پر جو خرچ کرنے کو کچھ نہیں پاتے جب کہ وہ

نَصَحُوا لِلَّهِ وَرَسُولِهِ ط مَا عَلَى الْمُحْسِنِينَ مِنْ
اللہ اور اس کے رسول کے ساتھ خیر خواہی کریں ، نیکی کرنے والوں پر کوئی

سَبِيلٌ ط وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝۹۱ وَلَا عَلَى الَّذِينَ
الزام نہیں ، اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۝۹۱ اور نہ اُن لوگوں پر کوئی الزام ہے کہ

إِذَا مَا أَتَوْكَ لِتَحْمِلَهُمْ قُلْتَ لَا أَجِدُ مَا
جب آپ کے پاس آئے کہ آپ اُن کو سواری دے دیں ، آپ نے کہا کہ میرے پاس کوئی چیز نہیں کہ

أَحْمِلُكُمْ عَلَيْهِ ص تَوَلَّوْا وَأَعْيُنُهُمْ تَفِيضُ مِنَ
تم کو اس پر سوار کروں تو وہ اس حال میں واپس ہوئے کہ اُن کی آنکھوں سے آنسو

الدَّمْعِ حَزَنًا أَلَّا يَجِدُوا مَا يُنْفِقُونَ ۝۹۲ إِنَّمَا
جاری تھے اس غم میں کہ انہیں کچھ مٹینر نہیں جو وہ خرچ کریں ۝۹۲ الزام تو بس

السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ يَسْتَأْذِنُونَكَ وَهُمْ
اُن لوگوں پر ہے جو آپ سے اجازت مانگتے ہیں ؛ حالانکہ وہ

أَغْنِيَاءُ ۝ رَضُوا بِأَنْ يَكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ ۝
مال دار ہیں ، وہ اس پر راضی ہو گئے کہ پیچھے رہنے والی عورتوں کے ساتھ رہ جائیں،

وَطَبَعَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝۹۳
اور اللہ نے اُن کے دلوں پر مہر کردی پس وہ نہیں جانتے ۝۹۳

الْبُيُوتِ (۱۱)

يَعْتَذِرُونَ إِلَيْكُمْ إِذَا رَجَعْتُمْ إِلَيْهِمْ ط قُلْ لَا

تم جب ان کی طرف پلٹو گے تو وہ تمہارے سامنے اعذار پیش کریں گے ، کہہ دیجیے کہ

تَعْتَذِرُوا لَنْ نُؤْمِنَ لَكُمْ قَدْ نَبَّأَنَا اللَّهُ مِنْ أَخْبَارِكُمْ ط

بہانے نہ بناؤ ، ہم ہرگز تمہاری بات نہ مانیں گے ، بے شک اللہ نے ہم کو تمہارے حالات بتادیے ہیں ،

وَسَيَرَى اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَى

اب اللہ اور اس کا رسول تمہارے عمل کو دیکھیں گے پھر تم اس کی طرف

عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ

لوٹائے جاؤ گے جو کھلے اور چھپے کا جاننے والا ہے ، پس وہ تم کو بتا دے گا جو کچھ

تَعْمَلُونَ ۹۳ سَيُخْلِفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ إِذَا انْقَلَبْتُمْ

تم کر رہے تھے ۹۳ یہ لوگ تمہاری واپسی پر تمہارے سامنے اللہ کی قسمیں

إِلَيْهِمْ لَتُعْرِضُوا عَنْهُمْ ط فَأَعْرِضُوا عَنْهُمْ ط إِنَّهُمْ

کھائیں گے تاکہ تم ان سے درگزر کرو ، پس تم ان سے درگزر کرو ، بے شک وہ

رِجْسٌ نَوْمًا لَهُمْ جَهَنَّمَ ۚ جَزَاءُ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ۹۵

ناپاک ہیں اور ان کا ٹھکانہ جہنم ہے بدلے میں اس کے جو وہ کرتے رہے ہیں ۹۵

يَخْلِفُونَ لَكُمْ لِتَرْضَوْا عَنْهُمْ ۚ فَإِنْ تَرْضَوْا عَنْهُمْ

وہ تمہارے سامنے قسمیں کھائیں گے کہ تم ان سے راضی ہو جاؤ ، اگر تم ان سے راضی بھی ہو جاؤ

فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَرْضَىٰ عَنِ الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ۹۶ الْأَعْرَابُ

تو اللہ نافرمان لوگوں سے راضی ہونے والا نہیں ۹۶ دیہات والے

أَشَدُّ كُفْرًا وَنِفَاقًا وَأَجْدَرُ أَلَّا يَعْلَمُوا حُدُودَ مَا

کفر و نفاق میں زیادہ سخت ہیں اور اسی لائق ہیں کہ اللہ نے اپنے رسول پر جو کچھ اتارا ہے

أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَىٰ رَسُولِهِ ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۹۷ وَمِنْ

اس کے حدود سے بے خبر رہیں ، اور اللہ سب کچھ جاننے والا ، حکمت والا ہے ۹۷ اور ان

الْأَعْرَابِ مَنْ يَتَّخِذُ مَا يُنْفِقُ مَغْرَمًا وَيَتَرَبَّصُّ

دیہاتیوں میں سے بعض ایسے ہیں کہ جو کچھ خرچ کرتے ہیں اس کو جرمانہ سمجھتے ہیں اور تم مسلمانوں کے واسطے

بِكُمُ الدَّوَائِرَ ط عَلَيْهِمْ دَائِرَةُ السَّوْءِ ط وَاللَّهُ سَبِيعٌ

برے وقت کے منتظر رہتے ہیں ، بُرا وقت ان ہی پر پڑنے والا ہے اور اللہ سُنَّے والا ،

تَبَعِ

عَلَيْهِمْ ۙ (۹۸) وَمِنَ الْأَعْرَابِ مَن يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ

جاننے والا ہے (۹۸) اور دیہاتیوں میں سے کچھ وہ بھی ہیں جو اللہ پر اور آخرت کے

الْآخِرِ وَيَتَّخِذُ مَا يُنْفِقُ قُرْبًا عِنْدَ اللَّهِ وَصَلَاتِ

دن پر ایمان رکھتے ہیں اور جو کچھ خرچ کرتے ہیں اُس کو اللہ کے یہاں قُرب کا اور رسول کی دعائیں لینے کا

الرَّسُولِ ۖ آلا إِنَّهَا قُرْبَةٌ لَّهُمْ ۖ سَيُدْخِلُهُمُ اللَّهُ

ذریعہ بناتے ہیں ، ہاں بے شک وہ اُن کے لیے قُرب کا ذریعہ ہے ، اللہ اُن کو اپنی رحمت میں

فِي رَحْمَتِهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۙ (۹۹) وَالسَّابِقُونَ

داخل کرے گا ، یقیناً اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے (۹۹) اور جو لوگ پہل کرنے والے

الْأَوَّلُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ

اور مُقدم ہیں مہاجرین و انصار میں سے اور جنہوں نے خوبی کے ساتھ اُن کی

اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ ۖ رَّضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا

پیروی کی اللہ اُن سے راضی ہوا اور وہ اُس سے راضی ہوئے

عَنْهُ ۖ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

اور اللہ نے اُن کے لیے ایسے باغات تیار کر رکھے ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی،

خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۙ (۱۰۰) وَمِمَّنْ

وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے ، یہی بڑی کامیابی ہے (۱۰۰) اور تمہارے اُس پاس

حَوْلَكُمْ مِّنَ الْأَعْرَابِ مُنْفِقُونَ ۖ وَمِنَ أَهْلِ الْمَدِينَةِ ۖ

جو دیہاتی ہیں اُن میں منافق ہیں ، اور مدینہ والوں میں بھی (منافق ہیں)،

مَرَدُّوْا عَلَى النِّفَاقِ ۖ لَا تَعْلَمُهُمْ ۖ نَحْنُ نَعْلَمُهُمْ ۖ

وہ نفاق پر جم گئے ہیں ، تم اُن کو نہیں جانتے لیکن ہم اُن کو جانتے ہیں،

سَنُعَذِّبُهُمْ مَّرَّتَيْنِ ثُمَّ يُرَدُّوْنَ إِلَىٰ عَذَابٍ عَظِيمٍ ۙ (۱۰۱)

ہم اُن کو دوہرا عذاب دیں گے پھر وہ ایک بڑے عذاب کی طرف بھیجے جائیں گے (۱۰۱)

وَالْآخَرُونَ اعْتَرَفُوا بِذُنُوبِهِمْ خَلَطُوا عَمَلًا صَالِحًا

کچھ اور لوگ ہیں جنہوں نے اپنے قصوروں کا اعتراف کر لیا ہے، انہوں نے ملے جلے عمل کیے تھے، کچھ بھلے

وَالْآخَرُ سَيِّئًا ۖ عَسَىٰ اللَّهُ أَن يَتُوبَ عَلَيْهِمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ

اور کچھ بُرے ، امید ہے کہ اللہ اُن پر توبہ کرے ، بے شک اللہ

یٰۤاَيُّهَا

مَعْتَذِرُونَ

يٰۤاَيُّهَا

غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿۱۰۲﴾ خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ

بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۱۰۲﴾ آپ اُن کے مالوں میں سے صدقہ لیجیے جس سے آپ اُن کو پاک کرو گے

وَتُزَكِّيَهُمْ بِهَا وَصَلِّ عَلَيْهِمْ ط إِنَّ صَلَاتَكَ سَكَنٌ

اور اُس کے ذریعے اُن کا تزکیہ کرو گے ، اور آپ اُن کے لیے دعا کیجیے بے شک آپ کی دعا اُن کے لیے

لَهُمْ ط وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۱۰۳﴾ أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ

تسکین کا سبب ہوگی ، اور اللہ سب کچھ سننے والا ، جاننے والا ہے ﴿۱۰۳﴾ کیا وہ نہیں جانتے کہ اللہ ہی

هُوَ يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ

اپنے بندوں کی توبہ قبول کرتا ہے اور وہی صدقات کو قبول کرتا ہے ،

وَأَنَّ اللَّهَ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿۱۰۴﴾ وَقُلْ اْعْمَلُوا فَسَيَرَى

اور اللہ ہی توبہ قبول کرنے والا ، مہربان ہے ﴿۱۰۴﴾ کہہ دیجیے کہ عمل کرو ، اللہ اور اُس کا رسول

اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ ط وَسَتُرَدُّونَ

اور اہل ایمان تمہارے عمل کو دیکھیں گے ، اور تم جلد اُس کے پاس لوٹائے جاؤ گے

إِلَىٰ عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ

جو تمام کھلے اور چھپے کو جانتا ہے پس وہ تم کو بتا دے گا جو کچھ تم

تَعْمَلُونَ ﴿۱۰۵﴾ وَآخِرُونَ مُرْجُونَ لِأَمْرِ اللَّهِ إِمَّا

کر رہے تھے ﴿۱۰۵﴾ کچھ دوسرے لوگ ہیں جن کا معاملہ ابھی اللہ کا حکم آنے تک ٹھہرا ہوا ہے ، یا وہ اُن کو

يُعَذِّبُهُمْ وَإِمَّا يَتُوبُ عَلَيْهِمْ ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ

سزا دے گا یا اُن کی توبہ قبول کرے گا ، اور اللہ جاننے والا ،

حَكِيمٌ ﴿۱۰۶﴾ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مَسْجِدًا ضِرَارًا وَكُفْرًا

حکمت والا ہے ﴿۱۰۶﴾ اور کچھ لوگ وہ ہیں جنہوں نے ایک مسجد اس کام کے لیے بنائی ہے کہ (مسلمانوں کو) نقصان پہنچائیں

وَتَفْرِيْقًا بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَإِرْصَادًا لِّمَنْ حَارَبَ

اور کافرانہ باتیں کریں ، مؤمنوں میں پھوٹ ڈالیں اور اُس شخص کو ایک اڈہ فراہم کریں جس کی پہلے سے

اللَّهُ وَرَسُولُهُ مِنْ قَبْلُ ط وَلَيَحْلِفْنَ إِنْ أَرَدْنَا إِلَّا

اللہ اور اُس کے رسول کے ساتھ جنگ ہے ، اور یہ قسمیں ضرور کھالیں گے کہ بھلائی کے سوا ہماری کوئی اور

الْحُسْنَى ط وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿۱۰۷﴾ لَا تَقُمْ

نیت نہیں ہے ، لیکن اللہ اس بات کی گواہی دیتا ہے کہ وہ کپے جھوٹے ہیں ﴿۱۰۷﴾ آپ اُس عمارت میں

فِيهِ أَبَدًا ۝ لَمَسْجِدٌ أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَىٰ مِنْ أَوَّلِ

بھی کھڑے نہ ہونا ، البتہ جس مسجد کی بنیاد پہلے دن سے تقوے پر

يَوْمٍ أَحَقُّ أَنْ تَقُومَ فِيهِ ۝ فِيهِ رِجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ

پڑی ہے وہ اس لائق ہے کہ آپ اس میں کھڑے ہوں ، اس میں ایسے لوگ ہیں جو خوب پاک رہنے کو

يَتَطَهَّرُوا ۝ وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُطَهَّرِينَ ۝ ۱۰۸ ۝ أَفَمَنْ أَسَّسَ

پہنہ کرتے ہیں اور اللہ خوب پاک رہنے والوں کو پسند کرتا ہے ۝ (۱۰۸) کیا وہ شخص بہتر ہے جس نے

بُنِيَائَهُ عَلَى تَقْوَىٰ مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٍ خَيْرٌ أَمْ مَنْ

اپنی عمارت کی بنیاد اللہ کے ڈر اور اللہ کی خوشنودی پر رکھی یا وہ شخص بہتر ہے جس نے

أَسَّسَ بُنْيَانَهُ عَلَىٰ شَفَا جُرُفٍ هَارٍ فَانْهَارَ بِهِ فِي

اپنی عمارت کی بنیاد ایک کھائی کے کنارے پر رکھی جو گرنے کو ہے پھر وہ عمارت اس کو لے کر

نَارٍ جَهَنَّمَ ۝ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۝ ۱۰۹ ۝

جہنم کی آگ میں گر پڑی ، اور اللہ ظالم لوگوں کو راہ نہیں دکھاتا ۝ (۱۰۹)

لَا يَزَالُ بُنْيَانُهُمُ الَّذِي بَنَوْا رِيبَةً فِي قُلُوبِهِمْ إِلَّا

اور یہ عمارت جو انہوں نے بنائی ہمیشہ اُن کے دلوں میں شک کی بنیاد بنی رہے گی سوائے اس کے کہ

أَنْ تَقَطَّعَ قُلُوبُهُمْ ۝ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝ ۱۱۰ ۝ إِنَّ اللَّهَ

اُن کے دل ہی ٹکڑے ہو جائیں ، اور اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ۝ (۱۱۰) بے شک اللہ نے

اشْتَرَىٰ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنْ

مؤمنوں سے اُن کی جان اور اُن کے مال کو خرید لیا ہے جنت کے

لَهُمُ الْجَنَّةُ ۝ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ

بدلے ، وہ اللہ کی راہ میں لڑتے ہیں پھر مارتے ہیں

وَيُقْتَلُونَ ۝ وَعْدًا عَلَيْهِ حَقًّا فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ

اور مارے جاتے ہیں ، یہ اللہ کے ذمے ایک سچا وعدہ ہے تورات میں اور انجیل میں

وَالْقُرْآنِ ۝ وَمَنْ أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ مِنَ اللَّهِ فَاسْتَبْشِرُوا

اور قرآن میں ، اور اللہ سے بڑھ کر اپنے وعدے کو پورا کرنے والا کون ہے ، پس تم خوشیاں مناؤ

بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِ ۝ وَذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ

اس معاملے پر جو تم نے اللہ سے کیا ہے ، اور یہی سب سے بڑی

الْعَظِيمُ ۱۱۱) التَّائِبُونَ الْعِبْدُونَ الْحِيدُونَ

کامیابی ہے ۱۱۱) وہ توبہ کرنے والے ہیں ، عبادت کرنے والے ہیں ، حمد کرنے والے ہیں ،

السَّائِحُونَ الرَّاكِعُونَ السَّجِدُونَ الْأَمْرُونَ

اللہ کی راہ میں پھرنے والے ہیں ، رکوع کرنے والے ہیں ، سجدہ کرنے والے ہیں ، بھلائی کا حکم

بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّاهُونَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَالْحَفِظُونَ

کرنے والے ہیں ، بُرائی سے روکنے والے ہیں ، اللہ کی حدوں کا خیال

لِحُدُودِ اللَّهِ ط وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ۱۱۲) مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ

رکھنے والے ہیں ، اور مومنوں کو خوش خبری دے دیجئے ۱۱۲) نبی کے لیے

وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا

اور ان لوگوں کے لیے جو ایمان لاتے ہیں مناسب نہیں کہ مشرکوں کے لیے مغفرت کی دعا کریں ، چاہے وہ

أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ

ان کے رشتے دار ہی ہوں جب کہ ان پر کھل چکا کہ یہ جہنم میں جانے والے

الْجَحِيمِ ۱۱۳) وَمَا كَانَ اسْتِغْفَارُ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ إِلَّا

لوگ ہیں ۱۱۳) اور ابراہیم (علیہ السلام) کا اپنے والد کے لیے مغفرت کی دعا مانگنا صرف

عَنْ مَوْعِدَةٍ وَعَدَهَا إِيَّاهُ ۚ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ أَنَّهُ

اُس وعدہ کی وجہ سے تھا جو انہوں نے اُس سے کر لیا تھا ، پھر جب ان پر کھل گیا کہ وہ

عَدُوٌّ لِلَّهِ تَبَرَّأَ مِنْهُ ط إِنَّ إِبْرَاهِيمَ لَأَوَّاهٌ حَلِيمٌ ۱۱۴)

اللہ کا دشمن ہے تو وہ اُس سے بے تعلق ہو گئے ، بے شک ابراہیم بڑے نرم دل ، بردبار تھے ۱۱۴)

وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ قَوْمًا بَعْدَ إِذْ هَدَاهُمْ حَتَّىٰ

اور اللہ کسی قوم کو اُس کو ہدایت دینے کے بعد گمراہ نہیں کرتا جب تک ان کو

يُبَيِّنَ لَهُمْ مَا يَتَّقُونَ ط إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۱۱۵)

صاف صاف وہ چیزیں نہ بتا دے جن سے انہیں بچنا ہے ، بے شک اللہ ہر چیز کا علم رکھتا ہے ۱۱۵)

إِنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط يُبَيِّنُ ط

بے شک اللہ ہی کی سلطنت ہے آسمانوں میں اور زمین میں ، وہی زندہ کرتا ہے اور وہی مارتا ہے ،

وَمَا لَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۱۱۶) لَقَدْ

اور اللہ کے سوا نہ تمہارا کوئی دوست ہے اور نہ کوئی مددگار ۱۱۶) بے شک

تَابَ اللَّهُ عَلَى النَّبِيِّ وَالْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ الَّذِينَ

اللہ نے نبی پر اور مہاجرین و انصار پر توبہ فرمائی جنہوں نے

اتَّبَعُوهُ فِي سَاعَةِ الْعُسْرَةِ مِنْ بَعْدِ مَا كَادَ يَزِيغُ

تنگی کے وقت میں نبی کا ساتھ دیا ، بعد اس کے کہ ان میں سے کچھ لوگوں کے دل

قُلُوبُ فَرِيقٍ مِّنْهُمْ ثُمَّ تَابَ عَلَيْهِمْ إِنَّهُ بِهِمْ رَعُوفٌ

گجی کی طرف مائل ہو چکے تھے ، پھر اللہ نے ان پر توبہ فرمائی ، بے شک اللہ ان پر مہربان ہے ،

رَحِيمٌ ۝۱۱۷ وَعَلَى الثَّلَاثَةِ الَّذِينَ خَلَفُوا ط حَتَّىٰ

رحم کرنے والا ہے ۝۱۱۷ اور ان تین شخصوں کے حال پر بھی جن کا معاملہ ملتوی چھوڑ دیا گیا تھا ، یہاں تک کہ

إِذَا ضَاقتْ عَلَيْهِمُ الْأَرْضُ بِمَا رَحُبَتْ وَضَاقَتْ

جب زمین باوجود اپنی وسعت کے ان پر تنگ ہونے لگی اور وہ خود اپنی جان سے

عَلَيْهِمْ أَنْفُسُهُمْ وَظَنُّوا أَنْ لَا مَلْجَأَ مِنَ اللَّهِ إِلَّا

تنگ آ گئے اور انہوں نے سمجھ لیا کہ اللہ سے کہیں پناہ نہیں مل سکتی سوائے اس کے کہ اسی کی طرف

إِلَيْهِ ط ثُمَّ تَابَ عَلَيْهِمْ لِيَتُوبُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ هُوَ التَّوَّابُ

رجوع کیا جائے ، پھر اللہ نے ان کے حال پر توبہ فرمائی تاکہ وہ آئندہ بھی توبہ کر سکیں ، بے شک اللہ بہت توبہ قبول کرنے والا

الرَّحِيمُ ۝۱۱۸ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَكُونُوا

بڑا رحم کرنے والا ہے ۝۱۱۸ اے ایمان والو ! اللہ سے ڈرو اور سچے لوگوں

مَعَ الصَّادِقِينَ ۝۱۱۹ مَا كَانَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ وَمَنْ

کے ساتھ رہو ۝۱۱۹ مناسب نہیں تھا مدینہ والوں اور اطراف کے

حَوْلَهُمْ مِنَ الْأَعْرَابِ أَنْ يَتَخَلَّفُوا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ

دیہاتیوں کے لیے کہ وہ اللہ کے رسول کو چھوڑ کر پیچھے بیٹھے رہیں

وَلَا يَرْغَبُوا بِأَنْفُسِهِمْ عَنْ نَفْسِهِ ط ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ

اور نہ یہ کہ اپنی جانوں کو ان کی جان سے عزیز رکھیں ، یہ اس لیے کہ

لَا يُصِيبُهُمْ ظَمَأٌ وَلَا نَصَبٌ وَلَا مَخْصَصَةٌ فِي سَبِيلِ

جو پیاس اور تھکان اور بھوک بھی ان کو اللہ کی راہ میں لاحق ہوتی ہے

اللَّهُ وَلَا يَطْئُونَ مَوْطِئًا يَغِيظُ الْكُفَّارَ وَلَا يَنَالُونَ

اور جو قدم بھی وہ کافروں کو رنج پہونچانے والا اٹھاتے ہیں اور جو چیز بھی وہ

مَنْ عَدُوٌّ نَبِيًّا إِلَّا كُتِبَ لَهُمْ بِهِ عَمَلٌ صَالِحٌ ط
 دشمن سے چھینتے ہیں اُن کے بدلے میں اُن کے لیے ایک نیکی کھ دی جاتی ہے،

إِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝۱۲۰ وَلَا يُنْفِقُونَ
 بے شک اللہ نیکی کرنے والوں کا اجر ضائع نہیں کرتا ۝۱۲۰ اور جو

نَفَقَةً صَغِيرَةً وَلَا كَبِيرَةً وَلَا يَقْطَعُونَ وَادِيًّا إِلَّا
 چھوٹا یا بڑا خرچ انہوں نے کیا اور جو میدان انہوں نے طے کیے وہ سب اُن کے لیے

كُتِبَ لَهُمْ لِيَجْزِيَهُمُ اللَّهُ أَحْسَنَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۲۱
 لکھا گیا ؛ تاکہ اللہ اُن کے عمل کا اچھے سے اچھا بدلہ دے ۝۱۲۱

وَمَا كَانَ الْمُؤْمِنُونَ لِيَنْفِرُوا كَافَّةً ط فَلََوْلَا نَفَرَ مِنْ
 اور یہ ممکن نہ تھا کہ اہل ایمان سب کے سب نکل کھڑے ہوں ، تو ایسا کیوں نہ ہوا کہ

كُلِّ فِرْقَةٍ مِّنْهُمْ طَائِفَةٌ لِّيَتَفَقَّهُوا فِي الدِّينِ
 اُن کے ہر گروہ میں سے ایک حصہ نکل کر آتا ؛ تاکہ وہ دین میں سمجھ پیدا کرتا

وَلِيُنْذِرُوا قَوْمَهُمْ إِذَا رَجَعُوا إِلَيْهِمْ لَعَلَّهُمْ
 اور واپس جا کر اپنی قوم کے لوگوں کو آگاہ کرتا ؛ تاکہ وہ بھی پرہیز کرنے والے

يَحْذَرُونَ ۝۱۲۲ يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قَاتِلُوا الَّذِينَ
 ۝۱۲۲ اے ایمان والو ! اُن کافروں سے جنگ کرو

يَلُونَكُمْ مِنَ الْكُفَّارِ وَلِيَجِدُوا فِيكُمْ غِلْظَةً ط وَعَلِمُوا
 جو تمہارے آس پاس ہیں اور چاہیے کہ وہ تمہارے اندر سختی پائیں ، اور جان لو کہ

أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ ۝۱۲۳ وَإِذَا مَا أُنْزِلَتْ سُورَةٌ
 اللہ ڈرنے والوں کے ساتھ ہے ۝۱۲۳ اور جب کوئی سورت اُترتی ہے

فَمِنْهُمْ مَّنْ يَقُولُ أَيُّكُمْ زَادَتْهُ هَذِهِ إِيْمَانًا ۚ فَآمَّا
 تو اُن میں سے بعض کہتے ہیں کہ اس نے تم میں سے کس کا ایمان بڑھا دیا ہے ؟ پس جو

الَّذِينَ آمَنُوا فزَادَتْهُمْ إِيْمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ ۝۱۲۴
 ایمان والے ہیں اُن کا اس نے ایمان بڑھا دیا ہے اور وہ خوش ہو رہے ہیں ۝۱۲۴

وَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ فَزَادَتْهُمْ رِجْسًا إِلَى
 اور جن لوگوں کے دلوں میں (نفاق کی) بیماری ہے تو اُس نے بڑھا دی اُن کی گندگی پر

رَجْسَهُمْ وَمَا تُوُواهُمْ كُفْرُونَ ﴿١٢٥﴾ أَوَلَا يَرَوْنَ أَنَّهُمْ

گندگی اور وہ مرنے تک کافر ہی رہے ﴿١٢٥﴾ کیا یہ لوگ دیکھتے نہیں کہ وہ

يُفْتَنُونَ فِي كُلِّ عَامٍ مَّرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ لَا يَتُوبُونَ

ہر سال ایک بار یا دو بار آزمائش میں ڈالے جاتے ہیں پھر بھی نہ توبہ کرتے ہیں

وَلَا هُمْ يَذَّكَّرُونَ ﴿١٢٦﴾ وَإِذَا مَا أُنزِلَتْ سُورَةٌ نَّظَرَ

اور نہ سبق کرتے ہیں ﴿١٢٦﴾ اور جب کوئی سورت اتاری جاتی ہے تو یہ لوگ

بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ هَلْ يَرِكُمْ مِّنْ أَحَدٍ ثُمَّ

آپس میں ایک دوسرے کو دیکھتے ہیں کہ کوئی دیکھتا تو نہیں ، پھر

انصَرَفُوا صَرَفَ اللَّهِ قُلُوبَهُمْ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ ﴿١٢٧﴾

چل دیتے ہیں ، اللہ نے ان کے دلوں کو پھیر دیا اس وجہ سے کہ یہ سمجھ سے کام لینے والے لوگ نہیں ہیں ﴿١٢٧﴾

لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ

تمہارے پاس ایک رسول آیا ہے جو خود تم ہی میں سے ہے ، تمہارا نقصان میں پڑنا

مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُم بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفٌ رَّحِيمٌ ﴿١٢٨﴾

اس پر بھاری ہے ، وہ تمہاری بھلائی کا حریص ہے ، ایمان والوں پر نہایت شفقت کرنے والا ، مہربان ہے ﴿١٢٨﴾

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ عَلَيْهِ

پھر بھی اگر وہ منہ پھیر لیں تو کہہ دیجیے کہ اللہ میرے لیے کافی ہے ، اس کے سوا کوئی معبود نہیں ، اسی پر

تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ﴿١٢٩﴾

میں نے بھروسہ کیا اور وہی عرش عظیم کا مالک ہے ﴿١٢٩﴾

{سورۃ یونس مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیتیں (۴۰، ۹۴ تا ۹۶) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ہیں، اس میں (۱۰۹) آیتیں اور

(۱۱) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۱) نمبر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰) نمبر پر ہے اور سورۃ اسراء کے بعد نازل ہوئی}

اس میں (۱۸۳۲) کلمات ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اس میں (۹۰۹۹) حروف ہیں

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

الرَّ ۚ تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ ۝ ١ أَكَانَ لِلنَّاسِ

الف لام را ، یہ حکمت سے بھری کتاب کی آیتیں ہیں ۱ کیا لوگوں کو اس پر

عَجَبًا أَنْ أَوْحَيْنَا إِلَىٰ رَجُلٍ مِّنْهُمْ أَنْ أَنْذِرِ النَّاسَ

حیرت ہے کہ ہم نے انہیں میں سے ایک شخص پر وحی کی کہ لوگوں کو ڈراؤ

وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا أَنَّ لَهُمْ قَدَمَ صِدْقٍ عِنْدَ

اور جو ایمان لائیں اُن کو خوش خبری سنا دو کہ اُن کے لیے اُن کے رب کے پاس

رَبِّهِمْ ۚ قَالَ الْكَافِرُونَ إِنَّ هَذَا لَسِحْرٌ مُّبِينٌ ۚ

سچا مرتبہ ہے ، مُکُفَرُونَ نے کہا کہ یہ شخص تو کھلا جادوگر ہے ۚ

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي

بے شک تمہارا رب اللہ ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو

سِتَّةَ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ ۚ مَا

چھ دنوں (ادوار) میں پیدا کیا پھر وہ عرش پر قائم ہوا ، وہی معاملات کا انتظام کرتا ہے ، اُس کی

مِنْ شَفِيعٍ إِلَّا مِنْ بَعْدِ إِذْنِهِ ۚ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ

اجازت کے بغیر کوئی سفارش کرنے والا نہیں ، وہی اللہ تمہارا رب ہے

فَاعْبُدُوهُ ۚ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۚ ۝۳ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا ۚ

پس تم اُسی کی عبادت کرو ، کیا تم سوچتے نہیں ۚ ۝۳ اُسی کی طرف تم سب کو لوٹ کر جانا ہے ،

وَعَدَ اللَّهُ حَقًّا ۚ إِنَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ لِيَجْزِيَ

یہ اللہ کا پکا وعدہ ہے ، بے شک وہ پیدائش کی ابتدا کرتا ہے پھر وہ دوبارہ پیدا کرے گا ؛ تاکہ جو لوگ

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ بِالْقِسْطِ ۚ وَالَّذِينَ

ایمان لائے اور اُنہوں نے نیک کام کیے اُن کو انصاف کے ساتھ بدلہ دے ، اور جنہوں نے

كَفَرُوا لَهُمْ شَرَابٌ مِّنْ حَيِّمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ ۚ بَمَا كَانُوا

انکار کیا اُن کے انکار کے بدلے اُن کے لیے کھولتا ہوا پانی اور درد ناک

يَكْفُرُونَ ۚ ۝۴ هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ

عذاب ہے ۚ ۝۴ اور اللہ وہی ہے جس نے سورج کو سراپا روشنی بنایا اور چاند کو سراپا

نُورًا ۚ وَقَدَّرَهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ

نور اور اُس کے (سفر کے) لیے منزلیں مقرر کر دیں ؛ تاکہ تم برسوں کی گنتی

وَالْحِسَابَ ۚ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ ۚ يُفَصِّلُ

اور (مہینوں کا) حساب معلوم کر سکو ، اللہ نے یہ سب کچھ بغیر کسی صحیح مقصد کے پیدا نہیں کر دیا ، وہ یہ نشانیاں

الْأَيَّاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۚ ۝۵ إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ

کھول کھول کر بیان کرتا ہے اُن کے لیے جو سمجھ رکھتے ہیں ۚ ۝۵ یقیناً رات اور دن کے

وَالنَّهَارِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ لَا يَت

اُلٹ پھیر میں اور اللہ نے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں پیدا کیا ہے اُن میں اُن لوگوں کے لیے

لِقَوْمٍ يَتَّقُونَ ① إِنَّ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا وَرَضُوا

نشانیوں میں جو ڈرتے ہیں ① بے شک جو لوگ ہماری ملاقات کی امید نہیں رکھتے

بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَاطْمَأَنَّنُوا بِهَا وَالَّذِينَ هُمْ عَنْ آيَتِنَا

اور دنیا کی زندگی پر راضی اور مطمئن ہیں اور جو ہماری نشانیوں سے

غَفُلُونَ ② أُولَٰئِكَ مَا لَهُمْ النَّارُ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ③

بے پروا ہیں ② اُن کا ٹھکانہ جہنم ہوگا اُس وجہ سے جو وہ کرتے تھے ③

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يَهْدِيهِمْ رَبُّهُمْ

بے شک جو لوگ ایمان لائے اور نیک کام کیے ، اللہ اُن کے ایمان کی بدولت اُن کو

بِأَيِّبَانِهِمْ ④ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ فِي جَنَّاتِ

اُن کے مقصد تک پہنچا دے گا ، اُن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی نعمت کے

النَّعِيمِ ⑤ دَعْوَاهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَتَحِيَّتُهُمْ

باغوں میں ⑤ اُن کے منہ سے یہ بات نکلے گی : ”سبحان اللہ“ اور اُن کا آپس میں سلام

فِيهَا سَلَامٌ ⑥ وَآخِرُ دَعْوَاهُمْ أَنِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ

یہ ہوگا: ”السلام علیکم“ اور اُن کی اخیر بات یہ ہوگی کہ تمام تعریفیں اللہ کے لیے ہیں جو سارے جہانوں کا

الْعَالَمِينَ ⑦ وَلَوْ يُعَجِّلُ اللَّهُ لِلنَّاسِ الشَّرَّ اسْتَعْجَلَهُمْ

رب ہے ⑦ اور اگر اللہ لوگوں کے لیے عذاب اسی طرح جلد پہنچا دے

بِالْخَيْرِ لَقُضِيَ إِلَيْهِمْ أَجَلُهُمْ ⑧ فَنَذَرُ الَّذِينَ لَا

جس طرح وہ اُن کے ساتھ رحمت میں جلدی کرتا ہے تو اُن کی مدت ختم کر دی گئی ہوتی، لیکن ہم اُن لوگوں کو

يَرْجُونَ لِقَاءَنَا فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ⑨ وَإِذَا مَسَّ

جو ہماری ملاقات کی امید نہیں رکھتے اُن کی سرکشی میں بھٹکنے کے لیے چھوڑ دیتے ہیں ⑨ اور انسان کو جب

الْإِنْسَانُ الضُّرُّ دَعَانَا لِجَنبِهِ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَائِمًا ⑩

کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو وہ کھڑے اور بیٹھے اور لیٹے ہم کو پکارتا ہے،

فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ ضُرَّهُ مَرَّ كَأَن لَّمْ يَدْعُنَا إِلَىٰ

پھر جب ہم اُس سے اُس کی تکلیف دور کر دیتے ہیں تو وہ ایسا ہو جاتا ہے گویا اُس نے کبھی اپنے کسی بڑے وقت پر

ضُرِّمَسَّهُ ط كَذَلِكَ زُرِين لِّلْمُسْرِفِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۱۲

ہم کو پکارا ہی نہ تھا، اس طرح حد سے گزر جانے والوں کے لیے اُن کے اعمال خوش نما بنا دیے گئے ہیں ۱۲

وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ مِن قَبْلِكُمْ لَمَّا ظَلَمُوا ۝

اور ہم نے تم سے پہلے قوموں کو ہلاک کیا جب کہ انہوں نے ظلم کیا،

وَجَاءَتْهُمْ رُسُلُهُم بِالْبَيِّنَاتِ وَمَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا ط

اور اُن کے پیغمبر اُن کے پاس کھلی دلیلوں کے ساتھ آئے اور وہ ایمان لانے والے نہ بنے،

كَذَلِكَ نَجْزِي الْقَوْمَ الْمُجْرِمِينَ ۱۳ ثُمَّ جَعَلْنَاكُمْ

ہم ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں مجرم لوگوں کو ۱۳ پھر ہم نے اُن کے بعد تم کو

خَلَائِفَ فِي الْأَرْضِ مِن بَعْدِهِمْ لِنَنْظُرَ كَيْفَ

ملک میں جانشین بنایا ؛ تاکہ ہم دیکھیں کہ تم کیا

تَعْمَلُونَ ۱۴ وَإِذَا تَنَالَىٰ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٍ ۝ قَالَ

عمل کرتے ہو ۱۴ اور جب اُن کو ہماری کھلی ہوئی آیتیں پڑھ کر سنائی جاتی ہیں تو جن لوگوں کو

الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا أَنتَ بِقُرْآنٍ غَيْرِ هَذَا

ہمارے پاس آنے کی امید نہیں ہے وہ کہتے ہیں کہ اس کے سوا کوئی اور قرآن لاؤ

أَوْ بَدِّلْ ط قُلْ مَا يَكُونُ لِي أَن أَبَدِّلَهُ مِن تِلْقَائِي

یا اس کو بدل دو ، آپ کہہ دیجیے کہ میرا یہ کام نہیں کہ میں اپنے جی سے اس کو

نَفْسِي ۚ إِن أَتَّبِعْ إِلَّا مَا يُوحَىٰ إِلَىٰ ۚ إِنِّي أَخَافُ إِن

بدل دوں ، میں تو صرف اُس وحی کی پیروی کرتا ہوں جو میرے پاس آتی ہے ، اگر میں اپنے رب کی

عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابٌ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۱۵ قُلْ لَوْ شَاءَ

نافرمانی کروں تو میں ایک بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ۱۵ کہہ دیجیے کہ اگر اللہ

اللَّهُ مَا تَلَوْتُهُ عَلَيْكُمْ وَلَا أَدْرَاكُمْ بِهِ فَقَدْ

چاہتا تو میں اس کو تمہیں نہ سناتا اور نہ اللہ اس سے تمہیں باخبر کرتا ، میں

لَبِثْتُ فِيكُمْ عُمُرًا مِّن قَبْلِهِ ط أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۱۶ فَمَن

اس سے پہلے تمہارے درمیان ایک عمر بسر کر چکا ہوں ، پھر کیا تم عقل سے کام نہیں لیتے ۱۶ اُس سے بڑھ کر

أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ط

ظالم اور کون ہوگا جو اللہ پر جھوٹا بہتان باندھے یا اُس کی نشانیوں کو ٹھٹھلائے،

إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْمُجْرِمُونَ ۱۷ وَيَعْبُدُونَ مِنْ

یقیناً مجرموں کو کامیابی حاصل نہیں ہوتی ۱۷ اور وہ اللہ کے سوا ایسی چیزوں کی

دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ

عبادت کرتے ہیں جو ان کو نہ نقصان پہنچا سکیں اور نہ نفع پہنچا سکیں ، اور وہ کہتے ہیں کہ

هَؤُلَاءِ شُفَعَاؤُنَا عِنْدَ اللَّهِ ط قُلْ أَنْتِئُونَ اللَّهَ بِمَا

یہ اللہ کے یہاں ہمارے سفارشی ہیں ، کہہ دیجیے کہ کیا تم اللہ کو ایسی چیز کی خبر دیتے ہو

لَا يَعْلَمُ فِي السَّمٰوٰتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ ط سُبْحٰنَهُ وَتَعٰلٰی

جو اُس کو آسمانوں اور زمین میں معلوم نہیں ، وہ پاک اور برتر ہے اُس سے

عَمَّا يُشْرِكُونَ ۱۸ وَمَا كَانَ النَّاسُ إِلَّا أُمَّةً وَاحِدَةً

جس کو وہ شریک کرتے ہیں ۱۸ اور لوگ ایک ہی امت تھے

فَاخْتَلَفُوا ط وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ

پھر انہوں نے اختلاف کیا، اور اگر آپ کے رب کی طرف سے ایک بات پہلے سے نہ ٹھہر چکی ہوتی تو ان کے درمیان

بَيْنَهُمْ فَيَسَّاءُ فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۱۹ وَيَقُولُونَ لَوْلَا

اُس بات کا فیصلہ کر دیا جاتا جس میں وہ اختلاف کر رہے ہیں ۱۹ اور وہ کہتے ہیں کہ نبی پر

أُنزِلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ ؕ فَقُلْ إِنَّمَا الْغِيبُ

اُس کے رب کی طرف سے کوئی نشانی کیوں نہیں آتاری گئی ، کہہ دیں کہ غیب کی خبر تو

لِلَّهِ فَإِنْتَبِروا ؕ إِنِّي مَعَكُمْ مِنَ الْمُنْتَظِرِينَ ۲۰ وَإِذَا

اللہ ہی کو ہے ، پس تم لوگ انتظار کرو میں بھی تمہارے ساتھ انتظار کرنے والوں میں سے ہوں ۲۰ اور جب

أَذَقْنَا النَّاسَ رَحْمَةً مِنْ بَعْدِ ضَرَّاءَ مَسَّتْهُمْ إِذَا

کوئی تکلیف پڑنے کے بعد ہم لوگوں کو اپنی رحمت کا مزہ چکھاتے ہیں تو وہ فوراً

لَهُمْ مَكْرٌ فِي آيَاتِنَا ط قُلِ اللَّهُ أَسْرَعُ مَكْرًا ط

ہماری نشانوں کے معاملے میں بہانے بنانے لگتے ہیں ، کہہ دیجیے کہ اللہ اپنی تدبیروں میں ان سے بھی زیادہ تیز ہے ،

إِن رُّسُلَنَا يَكْتُوبُونَ مَا تَبْكُرُونَ ۲۱ هُوَ الَّذِي

یقیناً ہمارے فرشتے تمہاری بہانے بازوں کو لکھ رہے ہیں ۲۱ وہ اللہ ہی ہے

يَسِيرُكُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ ط حَتَّىٰ إِذَا كُنْتُمْ فِي

جو تم کو خشکی اور تری میں چلاتا ہے ؛ چنانچہ جب تم کشتی میں

الْفُلْكِ ۚ وَجَرَيْنَ بِهِم بِرِيحٍ طَيِّبَةٍ وَفَرِحُوا بِهَا

ہوتے ہو اور کشتیاں لوگوں کو لے کر موافق ہوا سے چل رہی ہوتی ہیں اور لوگ اس سے خوش ہوتے ہیں کہ

جَاءَتْهَا رِيحٌ عَاصِفٌ وَجَاءَهُمُ الْمَوْجُ مِنْ كُلِّ

ایک ایک ایک تیز ہوا آتی ہے اور ان پر ہر جانب سے موجیں

مَكَانٍ وَظَنُوا أَنَّهُمْ أُحِيطَ بِهِمْ ۖ دَعَوُا اللَّهَ مُخْلِصِينَ

اٹھنے لگتی ہیں اور وہ گمان کر لیتے ہیں کہ ہم گھر گئے ، اس وقت وہ اپنے دین کو اللہ ہی کے لیے

لَهُ الدِّينَ ۚ لَئِنْ أَنْجَيْتَنَا مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ مِنَ

خالص کر کے اس کو پکارنے لگتے ہیں کہ اگر آپ نے ہمیں اس سے نجات دے دی تو یقیناً ہم شکر گزار

الشَّاكِرِينَ ۚ ۲۲ فَلَمَّا أَنْجَاهُمْ إِذَا هُمْ يَنْغُونَ فِي الْأَرْضِ

بندے بنیں گے ۲۲ پھر جب وہ ان کو نجات دے دیتا ہے تو وہ فورا ہی زمین میں

بَغْيِرَ الْحَقِّ ط يَأَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا بَغْيَكُمْ عَلَى أَنْفُسِكُمْ ۖ

نا حق سرکشی کرنے لگتے ہیں ، اے لوگو ! تمہاری سرکشی تمہارے اپنے ہی خلاف ہے ،

مَتَاعَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ ثُمَّ إِلَيْنَا مَرْجِعُكُمْ فَنُنَبِّئُكُمْ

دنیا کی زندگی کا نفع اٹھا لو پھر تم کو ہماری طرف لوٹ کر آنا ہے پھر ہم تم کو بتادیں گے

بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۚ ۲۳ إِنَّمَا مَثَلُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

جو کچھ تم کر رہے تھے ۲۳ دنیا کی زندگی کی مثال ایسی ہے

كَمَاءٍ أَنْزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ فَاخْتَلَطَ بِهِ نَبَاتُ

جیسے پانی کہ ہم نے اس کو آسمان سے برسایا تو زمین کا سبزہ

الْأَرْضِ مِمَّا يَأْكُلُ النَّاسُ وَالْأَنْعَامُ ط حَتَّىٰ إِذَا

خوب نکلا جس کو آدمی کھاتے ہیں اور جس کو جانور کھاتے ہیں ، یہاں تک کہ جب زمین

أَخَذَتِ الْأَرْضُ زُخْرُفَهَا وَازَّيَّنَتْ وَظَنَّ أَهْلُهَا

پوری رونق پر آگئی اور سنور اٹھی اور زمین والوں نے گمان کر لیا کہ

أَنَّهُمْ قَدِرُونَ عَلَيْهَا ۖ أَتَاهَا أَمْرُنَا لَيْلًا أَوْ نَهَارًا

اب یہ ہمارے قابو میں ہے تو اچانک اس پر ہمارا حکم رات کو یا دن کو آ گیا

فَجَعَلْنَاهَا حَصِيدًا كَأَنْ لَّمْ تَغْنِ بِالْأَمْسِ ط كَذَلِكَ

پھر ہم نے اس کو کاٹ کر ڈھیر کر دیا گویا کل یہاں کچھ تھا ہی نہیں ، اس طرح

نَفْصِلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿۲۴﴾ وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَىٰ

ہم نشانیاں کھول کر بیان کرتے ہیں اُن لوگوں کے لیے جو غور کرتے ہیں ﴿۲۴﴾ اور اللہ سلامتی کے

دَارِ السَّلَامِ وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۲۵﴾

گھر کی طرف بلاتا ہے اور وہ جس کو چاہتا ہے سیدھا راستہ دکھا دیتا ہے ﴿۲۵﴾

لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَىٰ وَزِيَادَةٌ ۖ وَلَا يَرْهَقُ وُجُوهَهُمْ

جن لوگوں نے بھلائی کی اُن کے لیے بھلائی ہے اور اُس پر مزید بھی ، اور اُن کے چہروں پر نہ سیاہی

قَتَرٌ وَلَا ذِلَّةٌ ۚ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا

چھائے گی اور نہ ذلت ، یہی جنت والے لوگ ہیں وہ اُس میں ہمیشہ

خَالِدُونَ ﴿۲۶﴾ وَالَّذِينَ كَسَبُوا السَّيِّئَاتِ جَزَاءُ سَيِّئَةٍ

رہیں گے ﴿۲۶﴾ اور جنہوں نے برائیاں کمائیں تو برائی کا بدلہ اُس کے

بِثُلَّةٍ ۖ وَتَرْهَقُهُمْ ذِلَّةٌ ۖ مَا لَهُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ

برابر ہے اور اُن پر رسوائی چھائی ہوئی ہوگی ، کوئی اُن کو اللہ سے بچانے والا

عَاصِمٌ ۚ كَانُوا أَغْشَيْتَ وُجُوهَهُمْ قِطْعًا مِّنَ اللَّيْلِ

نہ ہوگا ، گویا کہ اُن کے چہرے اندھیری رات کے ٹکڑوں سے ڈھانک دیے

مُظْلِمًا ۚ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۲۷﴾

گئے ہیں ، یہی لوگ دوزخ والے ہیں وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ﴿۲۷﴾

وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا

اور جس دن ہم اُن سب کو جمع کریں گے پھر ہم شرک کرنے والوں سے کہیں گے کہ

مَكَانَكُمْ أَنْتُمْ وَشُرَكَاءُكُمْ ۖ فَزَيَّلْنَا بَيْنَهُمْ وَقَالَ

ٹھہرو تم بھی اور تمہارے بنائے ہوئے شریک بھی ، پھر ہم اُن کے درمیان تفریق کر دیں گے اور اُن کے شریک

شُرَكَاءُوَهُمْ مَا كُنْتُمْ إِلَّا نَا تَعْبُدُونَ ﴿۲۸﴾ فَكَفَىٰ بِاللَّهِ

کہیں گے کہ تم ہماری عبادت تو نہیں کرتے تھے ﴿۲۸﴾ پس اللہ ہمارے

شَهِيدًا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ إِنْ كُنَّا عَنْ عِبَادَتِكُمْ

اور تمہارے درمیان گواہی کے لیے کافی ہے ، ہم تمہاری عبادت سے بالکل

لَغُفْلِينَ ﴿۲۹﴾ هُنَالِكَ تَبْلُوا كُلُّ نَفْسٍ مَّا أَسْلَفَتْ

بے خبر تھے ﴿۲۹﴾ اُس وقت ہر شخص اپنے اُس عمل سے دو چار ہوگا جو اُس نے کیا تھا

وَرُدُّوْا اِلَى اللّٰهِ مَوْلٰهُمُ الْحَقِّ وَصَلَّ عَنْهُمْ مَّا كَانُوْا

اور لوگ اپنے حقیقی مالک اللہ کی طرف لوٹائے جائیں گے اور جو جھوٹ انہوں نے گھڑے تھے وہ سب

يُفْتَرُونَ ﴿۳۰﴾ قُلْ مَنْ يَّرْزُقُكُمْ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ

آن سے جاتے رہیں گے ﴿۳۰﴾ کہہ دیجیے کہ کون تم کو آسمان اور زمین سے روزی دیتا ہے

اَمْنَ يِّنْلِكَ السَّمْعُ وَالْاَبْصَارُ وَمَنْ يُخْرِجُ

یا کون ہے جو کان پر اور آنکھوں پر اختیار رکھتا ہے اور کون بے جان میں سے جاندار کو

الْحَيِّ مِّنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِّنَ الْحَيِّ وَمَنْ

اور جاندار میں سے بے جان کو نکالتا ہے اور کون معاملات کا

يُدْبِرُ الْاَمْرَ ۚ فَسَيَقُولُوْنَ اللّٰهُ ۚ فَقُلْ اَفَلَا تَتَّقُوْنَ ﴿۳۱﴾

انتظام کر رہا ہے ، وہ کہیں گے کہ اللہ ، کہہ دیجیے کہ پھر کیا تم ڈرتے نہیں ﴿۳۱﴾

فَذَلِكُمْ اللّٰهُ رَبُّكُمْ الْحَقُّ ۚ فَمَاذَا بَعَدَ الْحَقِّ اِلَّا

پس وہی اللہ تمہارا حقیقی پروردگار ہے ، حق کے بعد بھٹکنے کے سوا

الضَّلٰلُ ۚ فَاَنَّى تُصْرَفُوْنَ ﴿۳۲﴾ كَذٰلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ

اور کیا ہے ؟ تم کدھر پھرے جاتے ہو ﴿۳۲﴾ اسی طرح آپ کے رب کی

رَبِّكَ عَلَى الَّذِيْنَ فَسَقُوْا اَنَّهُمْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ﴿۳۳﴾

بات سرکشی کرنے والوں کے حق میں پوری ہو چکی ہے کہ وہ ایمان نہ لائیں گے ﴿۳۳﴾

قُلْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَّنْ يَّبْدُوْا الْخُلُقَ ثُمَّ

کہہ دیں کہ کیا تمہارے ٹھہرائے ہوئے شریکوں میں کوئی ہے جو پہلی بار پیدا کرتا ہو پھر وہ دوبارہ بھی

يُعِيْدُهُ ۚ قُلِ اللّٰهُ يَّبْدُوْا الْخُلُقَ ثُمَّ يُعِيْدُهُ فَاَنَّى

پیدا کرے ؟ کہہ دیں کہ اللہ ہی پہلی بار پیدا کرتا ہے پھر وہی دوبارہ بھی پیدا کرے گا پھر تم کہاں

تُؤَفَّكُوْنَ ﴿۳۴﴾ قُلْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَّنْ يَّهْدِيْ اِلَى

بھٹکے جاتے ہو ﴿۳۴﴾ کہہ دیں کہ کیا تمہارے شرکاء میں کوئی ہے جو حق کی طرف رہنمائی

الْحَقِّ ۚ قُلِ اللّٰهُ يَّهْدِيْ لِلْحَقِّ ۚ اَفَمَنْ يَّهْدِيْ اِلَى

کرتا ہو ، کہہ دیں کہ اللہ ہی حق کی طرف رہنمائی کرتا ہے ، پھر جو حق کی طرف رہنمائی کرتا ہے

الْحَقِّ اَحَقُّ اَنْ يُتَّبَعَ اَمَّنْ لَا يَّهْدِيْ اِلَّا اَنْ يُهْدٰى ۚ

وہ پیروی کیے جانے کا زیادہ مستحق ہے یا وہ جس کو خود ہی راستہ نہ ملتا ہو بلکہ اُسے راستہ بتایا جائے،

فَبَاكُمُ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ﴿٣٥﴾ وَمَا يَتَّبِعُ أَكْثَرُهُمْ إِلَّا

تم کو کیا ہو گیا ہے کہ تم کیا فیصلہ کرتے ہو ﴿۳۵﴾ اُن میں سے اکثر صرف گمان کی پیروی

ظَنًّا إِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ

کر رہے ہیں ، اور گمان حق بات میں کچھ بھی کام نہیں دیتا ، بے شک اللہ کو

عَلِيمٌ بِمَا يَفْعَلُونَ ﴿٣٦﴾ وَمَا كَانَ هَذَا الْقُرْآنُ أَنْ

خوب معلوم ہے جو کچھ وہ کرتے ہیں ﴿۳۶﴾ اور یہ قرآن ایسا نہیں کہ

يُفْتَرَى مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَكِنْ تَصْدِيقَ الَّذِي بَيْنَ

اللہ کے ہوا کوئی اس کو بنا لے ؛ بلکہ یہ تصدیق ہے اُن پیشین گوئیوں کی جو اس سے پہلے

يَدِيهِ وَتَفْصِيلَ الْكِتَابِ لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ

موجود ہیں اور کتاب کی تفصیل ہے ، اس میں کوئی شک نہیں کہ وہ تمام جہانوں کے پروردگار کی

الْعَالِينَ ﴿٣٧﴾ أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ط قُلْ فَأْتُوا بِسُورَةٍ

طرف سے ہے ﴿۳۷﴾ کیا لوگ کہتے ہیں کہ اس شخص نے اس کو گھڑا ہے ، کہہ دیجیے کہ تم اس کے مانند

مِثْلِهِ وَادْعُوا مَنِ اسْتَطَعْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ

کوئی ایک ہی سورت لے آؤ اور اللہ کے سوا تم جس کو بلا سکو بلاؤ ، اگر تم

كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٣٨﴾ بَلْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا لِيُحِيطُوا بِعَلَمِهِ

سچے ہو ﴿۳۸﴾ بلکہ یہ لوگ اس چیز کو جھٹلا رہے ہیں جو اُن کے علم کے احاطے میں نہیں آئی

وَلَمَّا يَأْتِهِمْ تَأْوِيلُهُ ط كَذَلِكَ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ

اور جس کی حقیقت ابھی اُن پر نہیں ٹھہری ، اسی طرح اُن لوگوں نے بھی جھٹلایا جو اُن سے

قَبْلَهُمْ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الظَّالِمِينَ ﴿٣٩﴾

پہلے گزرے ہیں ، پس دیکھو کہ ظالموں کا انجام کیا ہوا ﴿۳۹﴾

وَمِنْهُمْ مَنْ يُؤْمِنُ بِهِ وَمِنْهُمْ مَنْ لَا يُؤْمِنُ بِهِ ط

اور اُن میں سے وہ بھی ہیں جو قرآن پر ایمان لے آئیں گے اور وہ بھی ہیں جو اس پر ایمان نہیں لائیں گے ،

وَرَبُّكَ أَعْلَمُ بِالْمُفْسِدِينَ ﴿٤٠﴾ وَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقُلْ

اور آپ کا رب فساد مچانے والوں کو خوب جانتا ہے ﴿۴۰﴾ اور اگر وہ آپ کو جھٹلاتے ہیں تو کہہ دیجیے کہ

لِي عَمَلِي وَلَكُمْ عَمَلُكُمْ ؕ أَنْتُمْ بَرِيْعُونَ مِمَّا آعَمَلُ

میرا عمل میرے لیے ہے اور تمہارا عمل تمہارے لیے ، تم اس سے بری ہو جو میں کرتا ہوں

وَأَنَا بَرِيءٌ مِمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۳۱﴾ وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّسْتَمِعُونَ

اور میں بھی اُس سے بری ہوں جو تم کر رہے ہو ﴿۳۱﴾ اور اُن میں بعض ایسے بھی ہیں جو آپ کی طرف

إِلَيْكَ ۖ أَفَأَنْتَ تُسْمِعُ الصُّمَّ وَلَوْ كَانُوا لَا يَعْقِلُونَ ﴿۳۲﴾

کان لگاتے ہیں، تو کیا آپ بہروں کو سناؤ گے جب کہ وہ سمجھ سے کام نہ لے رہے ہوں؟ ﴿۳۲﴾

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَنْتَظِرُ إِلَيْكَ ۖ أَفَأَنْتَ تَهْدِي الْعُمْىٰ

اور اُن میں سے کچھ ایسے بھی ہیں جو آپ کی طرف دیکھتے ہیں، تو کیا آپ اندھوں کو راستہ دکھاؤ گے

وَلَوْ كَانُوا لَا يُبْصِرُونَ ﴿۳۳﴾ إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ

اگرچہ وہ دیکھ نہ رہے ہوں ﴿۳۳﴾ اللہ لوگوں پر کچھ بھی ظلم نہیں

شَيْئًا وَلَكِنَّ النَّاسَ أَنْفُسُهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿۳۴﴾ وَيَوْمَ

کرتا مگر لوگ خود ہی اپنی جانوں پر ظلم کرتے ہیں ﴿۳۴﴾ اور جس دن

يُخْشَرُهُمْ كَأَن لَّمْ يَلْبَثُوا إِلَّا سَاعَةً مِّنَ النَّهَارِ

اللہ اُن کو جمع کرے گا، گویا کہ وہ بس دن کی گھڑی دنیا میں تھے،

يَتَعَارَفُونَ بَيْنَهُمْ ۖ قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِلِقَاءِ

وہ ایک دوسرے کو پہچانیں گے، بے شک سخت گھائے میں رہے وہ لوگ جنہوں نے اللہ سے ملنے کو

اللهِ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿۳۵﴾ وَإِمَّا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ

جھٹلایا اور وہ راہِ راست پر نہ آئے ﴿۳۵﴾ ہم تم کو اُس کا کوئی حصہ

الَّذِي نَعِدُهُمْ أَوْ نَتَوَقَّعُكَ فَاِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ ثُمَّ

دکھا دیں جس کا ہم اُن سے وعدہ کر رہے ہیں یا تمہیں وفات دے دیں بہر حال اُن کو ہماری ہی طرف لوٹنا ہے، پھر

اللَّهُ شَهِيدٌ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ ﴿۳۶﴾ وَلِكُلِّ أُمَّةٍ

اللہ گواہ ہے اُس پر جو کچھ وہ کر رہے ہیں ﴿۳۶﴾ اور ہر امت کے لیے

رَّسُولٌ ۖ فَإِذَا جَاءَ رَسُولُهُمْ قُضِيَ بَيْنَهُم بِالْقِسْطِ

ایک رسول ہے، پھر جب اُن کا رسول آجاتا ہے تو اُن کے درمیان انصاف کے ساتھ فیصلہ کر دیا جاتا ہے

وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿۳۷﴾ وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هَذَا الْوَعْدُ

اور اُن پر کوئی ظلم نہیں ہوتا ﴿۳۷﴾ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ وعدہ کب پورا ہوگا

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۳۸﴾ قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي ضَرًّا

اگر تم سچے ہو ﴿۳۸﴾ کہہ دیجئے کہ میں اپنے واسطے بھی بُرے

وَلَا نَفْعًا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ لِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ ۖ إِذَا جَاءَ

اور بھلے کا مالک نہیں مگر جو اللہ چاہے ، ہر امت کے لیے ایک وقت ہے ، جب اُن کا وقت

أَجَلُهُمْ فَلَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً ۖ وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ ﴿٣٩﴾

آ جاتا ہے تو پھر نہ وہ ایک گھڑی پیچھے ہوتے ہیں اور نہ آگے ﴿۳۹﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُهُ بَيَاتًا أَوْ نَهَارًا ۖ مَا

کہہ دیں کہ بتاؤ اگر اللہ کا عذاب تم پر رات کو آ پڑے یا دن کو آ جائے تو مجرم لوگ اُس سے پہلے

ذَٰلِكَ يَسْتَعْجِلُ مِنْهُ الْمُجْرِمُونَ ﴿٤٠﴾ أَتَمَّ إِذَا مَا وَقَعَ

کیا کر لیں گے ﴿۴۰﴾ کیا جب وہ عذاب آ ہی پڑے گا تب اُسے مانو گے ؟

أَمَنْتُمْ بِهِ ۖ ط أَلَمْ يَكُنْ مِنْكُمْ مَّنْ يَسْتَعْجِلُ ۖ ﴿٤١﴾

(اُس وقت تو تم سے یہ کہا جائے گا کہ) اب مانے؟ حالانکہ تم ہی (اس کا انکار کر کے) اُس کی جلدی مچایا کرتے تھے ﴿۴۱﴾

ثُمَّ قِيلَ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا ذُوقُوا عَذَابَ الْخُلْدِ ۖ هَلْ

پھر ظالموں سے کہا جائے گا کہ اب ہمیشہ کا عذاب پکھو ، یہ اُسی کا

تُجْزَوْنَ إِلَّا بِمَا كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ ﴿٤٢﴾ وَيَسْتَنْبِعُونَكَ

بدلہ مل رہا ہے جو کچھ تم کماتے تھے ﴿۴۲﴾ اور وہ آپ سے پوچھتے ہیں کہ

أَحَقُّ هُوَ ۖ قُلْ إِي وَرَبِّي إِنَّهُ لَحَقُّ ۖ وَمَا أَنْتُمْ

کیا یہ بات سچ ہے ، کہہ دیجیے کہ ہاں میرے رب کی قسم ! یہ سچ ہے اور تم اُس کو

بِمُعْجِزَيْنِ ﴿٤٣﴾ وَلَوْ أَنَّ لِكُلِّ نَفْسٍ ظَلَمَتْ مَا

تھکا نہ سکو گے ﴿۴۳﴾ اور اگر ہر ظالم کے پاس وہ سب کچھ ہو جو

فِي الْأَرْضِ لَا فُتَدَتْ بِهِ ۖ ط وَأَسْرُوا النَّدَامَةَ

زمین میں ہے تو وہ اُس کو فدیے میں دے دینا چاہے گا ، اور جب وہ عذاب کو دیکھیں گے

لَمَّا رَأَوْا الْعَذَابَ ۖ وَفُضِيَ بَيْنَهُمْ بِالْقِسْطِ

تو اپنے دل میں پچھتائیں گے ، اور اُن کے درمیان انصاف کے ساتھ فیصلہ کر دیا جائے گا

وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿٤٤﴾ أَلَا إِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ

اور اُن پر ظلم نہ ہوگا ﴿۴۴﴾ یاد رکھو ! جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے

وَالْأَرْضِ ۖ ط أَلَا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلٰكِنَّ أَكْثَرَهُمْ

سب اللہ کا ہے ، یاد رکھو ! اللہ کا وعدہ سچا ہے مگر اکثر لوگ

لَا يَعْلَمُونَ ۵۵ هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۵۶

نہیں جانتے ۵۵ وہی زندہ کرتا ہے اور وہی مارتا ہے اور اسی کی طرف تم لوٹائے جاؤ گے ۵۶

يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَ تُكْمُ مَوْعِظَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ

اے لوگو! تمہارے پاس تمہارے رب کی جانب سے نصیحت آ گئی

وَشِفَاءٌ لِّمَا فِي الصُّدُورِ ۚ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ

اور اس کے لیے شفاء جو سینوں میں ہوتی ہے، اور اہل ایمان کے لیے ہدایت

لِّلْمُؤْمِنِينَ ۵۷ قُلْ بِفَضْلِ اللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ فَبِذَلِكَ

اور رحمت ۵۷ آپ کہہ دیجیے کہ بس لوگوں کو اللہ کے اس انعام اور رحمت پر

فَلْيَفْرَحُوا ۚ هُوَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ۵۸ قُلْ أَرَأَيْتُمْ

خوش ہونا چاہیے، وہ اس سے بہت زیادہ بہتر ہے جس کو وہ جمع کر رہے ہیں ۵۸ کہہ دیں کہ یہ بتاؤ کہ

مَّا أُنْزَلَ إِلَيْكُم مِّن رِّزْقٍ فَجَعَلْتُم مِّنْهُ

اللہ نے تمہارے لیے جو رزق اتارا پھر تم نے اس میں سے کچھ کو حرام ٹھہرایا

حَرَامًا وَحَلَلًا ۚ قُلْ أَلَمْ يَأْذَن لَّكُمْ أَمْرٌ عَلَى

اور کچھ کو حلال، کہہ دیں کہ کیا اللہ نے تم کو اس کا حکم دیا ہے یا تم اللہ پر

اللَّهُ تَفْتَرُونَ ۵۹ وَمَا ظَنُّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى

جھوٹ لگا رہے ہو؟ ۵۹ اور قیامت کے دن کے بارے میں ان لوگوں کا کیا خیال ہے

اللَّهُ الْكَذِبَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ

جو اللہ پر جھوٹ لگا رہے ہیں، بے شک اللہ لوگوں پر بڑا

عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَشْكُرُونَ ۶۰

فضل فرمانے والا ہے مگر اکثر لوگ شکر ادا نہیں کرتے ۶۰

وَمَا تَكُونُ فِي شَأْنٍ وَمَا تَتْلُوا مِنْهُ مِنْ

اور تم جس حال میں بھی ہو اور قرآن میں سے جو حصہ بھی سنا رہے ہو

قُرْآنٍ وَلَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ

اور تم لوگ جو کام بھی کرتے ہو ہم تمہارے اوپر گواہ رہتے ہیں

شُهُودًا إِذْ تُفِيضُونَ فِيهِ ۚ وَمَا يَعُزِّبُ عَنْ

جس وقت تم اس میں مشغول رہتے ہو، اور آپ کے رب سے

رَّبِّكَ مِنْ مِّثْقَالِ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي

ذَرَّةٍ برابر بھی کوئی چیز غائب نہیں ، نہ زمین میں اور نہ آسمان

السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي

میں اور نہ اس سے چھوٹی اور نہ بڑی ، مگر وہ ایک واضح کتاب میں

كِتَابٍ مُبِينٍ ۝۱۱ أَلَا إِنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ

(محفوظ) ہے ۝۱۱ سُن لو ! اللہ کے دوستوں کے لیے نہ کوئی خوف

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝۱۲ الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا

ہوگا اور نہ وہ غمگین ہوں گے ۝۱۲ یہ وہ لوگ ہیں جو ایمان لائے اور ڈرتے

يَتَّقُونَ ۝۱۳ لَهُمُ الْبُشْرَىٰ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

رہے ۝۱۳ اُن کے لیے خوش خبری ہے دنیا کی زندگی میں

وَفِي الْآخِرَةِ ط لَا تَبْدِيلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ط ذَلِكَ

اور آخرت میں بھی ، اللہ کی باتوں میں کوئی تبدیلی نہیں ، یہی

هُوَ الْقُوْرُ الْعَظِيمُ ۝۱۴ وَلَا يَحْزُنُكَ قَوْلُهُمْ م

بڑی کامیابی ہے ۝۱۴ اور آپ کو اُن کی بات غم میں نہ ڈالے،

إِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ط هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝۱۵

بے شک سارا زور اللہ ہی کے لیے ہے ، وہ سُننے والا ، جاننے والا ہے ۝۱۵

أَلَا إِنَّ لِلَّهِ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ ط

سُن لو ! جو آسمانوں میں ہیں اور جو زمین میں ہیں سب اللہ ہی کے ہیں،

وَمَا يَتَّبِعُ الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ

اور جو لوگ اللہ کے سوا شریکوں کو پکارتے ہیں وہ کس چیز کی پیروی

شُرَكَاء ط إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ هُمْ إِلَّا

کر رہے ہیں ، وہ صرف گمان کی پیروی کر رہے ہیں اور وہ محض اندازے

يَخْرُصُونَ ۝۱۶ هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا

لگا رہے ہیں ۝۱۶ وہ اللہ ہی ہے جس نے تمہارے لیے رات بنائی تاکہ تم اس میں سکون

فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصِرًا ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ

حاصل کرو اور دن کو روشن بنایا ، بے شک اس میں نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے

لِقَوْمٍ يَسْعَوْنَ ﴿٦٤﴾ قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا سُبْحَنَهُ ط

جو سنتے ہیں ﴿٦٤﴾ کہتے ہیں کہ اللہ نے بیٹا بنایا ہے ، وہ تو پاک ہے ،

هُوَ الْغَنِيُّ ط لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ط

بے نیاز ہے ، اسی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے ،

اِنْ عِنْدَكُمْ مِّنْ سُلٰطِيْنٍ بِهٰذَا ط اَتَقُولُوْنَ عَلٰی

تمہارے پاس اس کی کوئی دلیل نہیں ، کیا تم اللہ پر ایسی بات

اللّٰهِ مَا لَا تَعْلَمُوْنَ ﴿٦٥﴾ قُلْ اِنَّ الَّذِيْنَ يَفْتَرُوْنَ

گھڑتے ہو جس کا تم علم نہیں رکھتے ﴿٦٥﴾ کہہ دیجئے کہ جو لوگ اللہ پر

عَلٰی اللّٰهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُوْنَ ﴿٦٦﴾ مَتَاعٌ فِى الدُّنْيَا

جھوٹ باندھتے ہیں وہ کامیابی نہیں پائیں گے ﴿٦٦﴾ اُن کے لیے بس دنیا میں تھوڑا فائدہ اٹھا لینا ہے

ثُمَّ اِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ ثُمَّ نَذِيْقُهُمُ الْعَذَابَ الشَّدِيْدَ

پھر ہماری ہی طرف اُن کا لوٹنا ہے ، پھر ہم اُن کو اس انکار کے بدلے سخت عذاب کا

بِمَا كَانُوْا يَكْفُرُوْنَ ﴿٦٧﴾ وَاٰتِلْ عَلَيْهِمْ نَبَا نُوْحٍ مَّ

مزہ چکھائیں گے ﴿٦٧﴾ اور اُن کو نوح (علیہ السلام) کا حال سنائیے

اِذْ قَالَ لِقَوْمِهٖ يُقَوْمِ اِنْ كَانَ كَبُرَ عَلَيْكُمْ مَّقَامِیْ

جب کہ اس نے اپنی قوم سے کہا کہ اے میری قوم! اگر میرا کھڑا ہونا اور اللہ کی آیتوں کے ذریعے

وَتَذٰكِرِیْ بِاٰیٰتِ اللّٰهِ فَعَلٰی اللّٰهِ تَوَكَّلْتُ فَاٰجِبْعُوْا

نصیحت کرنا تم پر بھاری ہو گیا ہے تو میں نے اللہ پر بھروسہ کیا ، تم سب مل کر اپنا

اَمْرُكُمْ وَشُرَكَآءُكُمْ ثُمَّ لَا یَكُنْ اَمْرُكُمْ عَلَیْكُمْ

فیصلہ کر لو اور اپنے شریکوں کو بھی ساتھ لے لو ، پھر تم کو اپنے فیصلے میں کوئی شبہ باقی

عُمَةً ثُمَّ اقْضُوْا اِلَیَّ وَلَا تُنْظِرُوْنَ ﴿٦٨﴾ فَاِنْ

نہ رہے پھر تم لوگ میرے ساتھ جو کرنا چاہتے ہو کر ٹھکرو اور مجھ کو مہلت نہ دو ﴿٦٨﴾ پھر اگر

تَوَلَّیْتُمْ فَمَا سَاَلْتُكُمْ مِّنْ اَجْرٍ ط اِنْ اَجْرِیْ اِلَّا عَلٰی

تم منہ موڑ لو گے تو میں نے تم سے کوئی مزدوری نہیں مانگی ہے ، میرا اجر تو اللہ ہی کے

اللّٰهِ ؕ وَاْمُرْتُ اَنْ اَكُوْنَ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ ﴿٦٩﴾ فَكَذَّبُوْهُ

ڈٹے ہے اور مجھ کو حکم دیا گیا ہے کہ میں فرماں برداروں میں سے رہوں ﴿٦٩﴾ پھر انہوں نے اُس کو ٹھٹھا دیا

فَنَجَّيْنَاهُ وَمَنْ مَّعَهُ فِي الْفُلْكِ وَجَعَلْنَاهُمْ خَلِيفَ

تو ہم نے نوح (علیہ السلام) کو اور جو لوگ اس کے ساتھ کشتی میں تھے نجات دی اور ان کو جانشین بنایا،

وَأَعْرَفْنَا الَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِنَا ۖ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ

اور ان لوگوں کو ڈبو دیا جنہوں نے ہماری نشانیوں کو جھٹلایا تھا، دیکھیے کہ کیا انجام ہوا ان کا

عَاقِبَةُ الْمُنْذَرِينَ ﴿٤٣﴾ ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِ رُسُلًا

جن کو ڈرایا گیا تھا ﴿۴۳﴾ اس کے بعد ہم نے مختلف پیغمبر ان کی اپنی اپنی

إِلَى قَوْمِهِمْ فَجَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ فَمَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا

قوموں کے پاس بھیجے جو ان کے پاس کھلے کھلے دلائل لے کر آئے لیکن ان لوگوں نے

بِئْسَ كَذَّبُوا بِهِ مِنْ قَبْلُ ۖ كَذَلِكَ نَطْبَعُ عَلَى قُلُوبِ

جس بات کو پہلے جھٹلادیا تھا اسے بالکل نہ مانا، جو لوگ حد سے گزر جاتے ہیں ان کے دلوں پر ہم اسی طرح

الْمُعْتَذِرِينَ ﴿٤٤﴾ ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِم مُّوسَىٰ وَهَارُونَ

مہر لگا دیتے ہیں ﴿۴۴﴾ پھر ہم نے ان کے بعد موسیٰ اور ہارون (علیہما السلام) کو

إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ بِآيَاتِنَا فَاسْتَكْبَرُوا وَكَانُوا

فرعون اور اس کے سرداروں کے پاس اپنی نشانیاں دے کر بھیجا مگر انہوں نے گھمنڈ کیا اور وہ

قَوْمًا مُّجْرِمِينَ ﴿٤٥﴾ فَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِنَا

مجرم لوگ تھے ﴿۴۵﴾ پھر جب ان کے پاس ہماری طرف سے سچی بات پہنچی

قَالُوا إِنَّ هَذَا لَسِحْرٌ مُّبِينٌ ﴿٤٦﴾ قَالَ مُوسَىٰ أَتَقُولُونَ

تو انہوں نے کہا کہ یہ تو کھلا ہوا جادو ہے ﴿۴۶﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ کیا تم حق کو

لِلْحَقِّ لَمَّا جَاءَكُمْ ۖ أَسِحْرٌ هَذَا ۖ وَلَا يُفْلِحُ

جادو کہتے ہو جب کہ وہ تمہارے پاس آ چکا ہے، کیا یہ جادو ہے؛ حالانکہ جادو والے تو کبھی

السَّحَرُونَ ﴿٤٧﴾ قَالُوا أَجِئْتَنَا لِنَلْفِتَنَّا عَمَّا وَجَدْنَا

کامیاب نہیں ہوتے ﴿۴۷﴾ انہوں نے کہا کہ کیا تم ہمارے پاس اس لیے آئے ہو کہ ہم کو اس راستے سے پھیر دو جس پر

عَلَيْهِ آبَاؤُنَا وَتَكُونُ لَكُمْ الْكِبْرِيَاءُ فِي الْأَرْضِ ۖ

ہم نے اپنے باپ دادا کو پایا ہے اور اس ملک میں تم دونوں کی بڑائی قائم ہو جائے،

وَمَا نَحْنُ لَكُمْ بِمُؤْمِنِينَ ﴿٤٨﴾ وَقَالَ فِرْعَوْنُ ائْتُونِي

اور ہم تم دونوں کی بات کبھی ماننے والے نہیں ہیں ﴿۴۸﴾ اور فرعون نے کہا کہ تمام ماہر جادوگروں کو

بِكُلِّ سِحْرِ عَلِيمٍ ﴿٤٩﴾ فَلَمَّا جَاءَ السَّحَرَةُ قَالَ
میرے پاس لے آؤ ﴿٤٩﴾ جب جادوگر آئے تو موسیٰ (علیہ السلام) نے

لَهُمْ مُوسَىٰ اَلْقُوا مَا اَنْتُمْ مُلْقُونَ ﴿٥٠﴾ فَلَمَّا اَلْقَوْا
اُن سے کہا کہ جو کچھ تمہیں ڈالنا ہے ڈال دو ﴿٥٠﴾ پھر جب جادوگروں نے ڈالا

قَالَ مُوسَىٰ مَا جِئْتُمْ بِهٖ لَا السِّحْرُ ط اِنَّ اللّٰهَ
تو موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ جو کچھ تم لاتے ہو وہ تو جادو ہے، بے شک اللہ

سَيُبْطِلُہٗ ط اِنَّ اللّٰهَ لَا يُصْلِحْ عَمَلَ الْمُفْسِدِیْنَ ﴿٥١﴾
اُس کو باطل کر دے گا، اللہ یقیناً مفسدوں کے کام کو سدھرنے نہیں دیتا ﴿٥١﴾

وَيُحِقُّ اللّٰهُ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ ﴿٥٢﴾
اور اللہ اپنے حکم سے حق کو حق کر دکھاتا ہے چاہے مجرموں کو وہ کتنا ہی ناگوار ہو ﴿٥٢﴾

فَمَا اٰمَنَ لِّمُوسٰی اِلَّا ذُرِّيَّةٌ مِّنْ قَوْمِهٖ عَلٰی خَوْفٍ
پھر موسیٰ (علیہ السلام) کو اُس کی قوم میں سے چند نوجوانوں کے سوا کسی نے نہ مانا فرعون کے

مِّنْ فِرْعَوْنَ وَمَلَٲِيْہِمۡ اَنْ يَّفْتِنَہُمْ ط وَاِنَّ فِرْعَوْنَ
ڈر سے اور خود اپنی قوم کے بڑے لوگوں کے ڈر سے کہ کہیں وہ اُن کو کسی فتنے میں نہ ڈال دیں، بے شک فرعون

لَعَالٍ فِی الْاَرْضِ ؕ وَاِنَّہٗ لَمِنَ الْمُسْرِفِیْنَ ﴿٥٣﴾ وَقَالَ
زمین میں غلبہ رکھتا تھا اور وہ اُن لوگوں میں سے تھا جو حد سے گزر جاتے ہیں ﴿٥٣﴾ اور موسیٰ (علیہ السلام) نے

مُوسٰی یَقُوْمُ اِنْ کُنْتُمْ اٰمَنْتُمْ بِاللّٰہِ فَعَلِیْہِ تَوَكَّلُوْا
کہا : اے میری قوم ! اگر تم اللہ پر ایمان رکھتے ہو تو اُسی پر بھروسہ کرو

اِنْ کُنْتُمْ مُّسْلِمِیْنَ ﴿٥٤﴾ فَقَالُوْا عَلٰی اللّٰہِ تَوَكَّلْنَا ؕ
اگر تم واقعی فرماں بردار ہو ﴿٥٤﴾ انہوں نے کہا : ہم نے اللہ پر بھروسہ کیا،

رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِّلْقَوْمِ الظَّالِمِیْنَ ﴿٥٥﴾ وَنَجِّنَا
اے ہمارے رب ! ہمیں ظالم لوگوں کے لیے فتنہ نہ بنائیے ﴿٥٥﴾ اور اپنی رحمت سے

بِرَحْمَتِكَ مِّنَ الْقَوْمِ الْکٰفِرِیْنَ ﴿٥٦﴾ وَاَوْحٰیْنَا
ہم کو کافر لوگوں سے نجات دیجیے ﴿٥٦﴾ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) اور اُس کے بھائی

اِلٰی مُّوسٰی وَاَخِیْہٖ اَنْ تَبَوَّآ لِقَوْمِکُمَا بِمِصْرَ
کی طرف وحی کی کہ اپنی قوم کے لیے مصر میں کچھ گھر مقرر

بُيُوتًا وَاجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ قِبْلَةً وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ ط

کر لو اور اپنے اُن گھروں کو قبلہ بناؤ اور نماز قائم کرو،

وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٨٤﴾ وَقَالَ مُوسَى رَبَّنَا إِنَّكَ

اور اہل ایمان کو خوش خبری دے دو ﴿۸۴﴾ اور موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: اے ہمارے رب! آپ نے

آتَيْتَ فِرْعَوْنَ وَمَلَآئِهِ زِينَةً وَأَمْوَالًا فِي الْحَيَاةِ

فرعون کو اور اُس کے سرداروں کو دنیا کی زندگی میں رونق اور مال

الدُّنْيَا لَا رَبَّنَا لِيُضِلُّوا عَنْ سَبِيلِكَ ؕ رَبَّنَا

دیا ہے، اے ہمارے رب! اس لیے کہ وہ آپ کی راہ سے لوگوں کو بھٹکائیں، اے ہمارے رب!

اطْمِسْ عَلَى أَمْوَالِهِمْ وَاشْدُدْ عَلَى قُلُوبِهِمْ

اُن کے مال کو غارت کر دیجیے اور اُن کے دلوں کو سخت کر دیجیے کہ

فَلَا يُؤْمِنُوا حَتَّىٰ يَرَوْا الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ﴿٨٨﴾

وہ ایمان نہ لائیں یہاں تک کہ دردناک عذاب کو دیکھ لیں ﴿۸۸﴾

قَالَ قَدْ أُجِيبْتُ دَعْوَتُكُمْ فَاسْتَقِيمُوا وَلَا

(اللہ نے) کہا: تم دونوں کی دعا قبول کی گئی، اب تم دونوں جے رہو اور اُن

تَتَّبِعَنَّ سَبِيلَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٨٩﴾ وَجُوزْنَا

لوگوں کی راہ کی پیروی نہ کرو جو علم نہیں رکھتے ﴿۸۹﴾ اور ہم نے بنی اسرائیل کو

بَنَيْنَا إِسْرَءِيلَ الْبَحْرَ فَاتَّبَعَهُمْ فِرْعَوْنُ

سمندر پار کرا دیا تو فرعون اور اُس کے لشکر نے اُن کا

وَجُنُودُهُ بَغِيًّا وَعَدُوا ط حَتَّىٰ إِذَا أَذْرَكَهُ الْغَرَقُ

پیچھا کیا سرکشی اور زیادتی کی غرض سے، یہاں تک کہ جب فرعون ڈوبنے لگا

قَالَ اٰمَنْتُ اَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا الَّذِي آمَنْتُ بِهِ

تو اس نے کہا کہ میں ایمان لایا کہ کوئی معبود نہیں مگر وہ جس پر

بَنَوْا إِسْرَءِيلَ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ ﴿٩٠﴾ أَلَمْ

بنی اسرائیل ایمان لائے اور میں فرماں برداروں میں سے ہوں ﴿۹۰﴾ (اُسے جواب دیا گیا) اب ایمان لاتا ہے

وَقَدْ عَصَيْتَ قَبْلُ وَكُنْتَ مِنَ الْمُفْسِدِينَ ﴿٩١﴾

حالانکہ اس سے پہلے تو نافرمانی کرتا رہا اور تو فساد برپا کرنے والوں میں سے تھا ﴿۹۱﴾

فَالْيَوْمَ نُنَجِّيكَ بِدَنِّكَ لِتَكُونَ لِمَنْ خَلَفَكَ

پس آج ہم تیری لاش کو بچائیں گے تاکہ تو اپنے بعد والوں کے لیے

آيَةٌ ط وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ عَنِ اٰلِهِنَا

نشانی بنے ، اور بے شک بہت سے لوگ ہماری نشانوں سے غافل

لَاغِفُلُونَ ۹۲ ۱۰ وَلَقَدْ بَوَّأْنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ مَبَٰوًّٰ

رہتے ہیں ۹۲ اور ہم نے بنی اسرائیل کو اچھا ٹھکانہ

صَدَقَ وَرَزَقْنَهُمْ مِّنَ الطَّيِّبَاتِ ؕ فَمَا اخْتَلَفُوا

دیا اور اُن کو پاکیزہ چیزیں کھانے کے لیے دیں ، پھر انہوں نے اختلاف نہیں کیا

حَتَّىٰ جَاءَهُمُ الْعِلْمُ ط إِنَّ رَبَّكَ يَقْضِي بَيْنَهُمْ

مگر اُس وقت جب کہ اُن کے پاس علم آچکا تھا ، یقیناً آپ کا رب قیامت کے دن اُن کے درمیان

يَوْمَ الْقِيَمَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۹۳ ۱۰ فَإِنَّ

اُس چیز کا فیصلہ کر دے گا جس میں وہ اختلاف کرتے رہے ۹۳ پس اگر آپ کو

كُنْتَ فِي شَكٍّ مِّمَّا أَنزَلْنَا إِلَيْكَ فَسْأَلِ الَّذِينَ

اُس چیز کے بارے میں شک ہے جو ہم نے آپ کی طرف اتاری ہے تو اُن لوگوں سے پوچھ لیجیے

يَقْرَأُونَ الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكَ ؕ لَقَدْ جَاءَكَ

جو آپ سے پہلے کتاب پڑھ رہے ہیں ، بے شک یہ آپ پر حق

الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِينَ ۹۴ ۱۰

آیا ہے آپ کے رب کی طرف سے پس آپ شک کرنے والوں میں سے نہ بنیں ۹۴

وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِ اللَّهِ

اور آپ اُن لوگوں میں شامل نہ ہوں جنہوں نے اللہ کی آیتوں کو جھٹلایا ہے

فَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ ۹۵ ۱۰ إِنَّ الَّذِينَ حَقَّتْ

ورنہ آپ نقصان اٹھانے والوں میں سے ہو جاؤ گے ۹۵ بے شک جن لوگوں پر

عَلَيْهِمْ كَلِمَتُ رَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ ۹۶ ۱۰ وَلَوْ جَاءَتْهُمْ

آپ کے رب کی بات پوری ہو چکی ہے وہ ایمان نہیں لائیں گے ۹۶ چاہے اُن کے پاس ساری نشانیاں

كُلُّ آيَةٍ حَتَّىٰ يَرَوْا الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ۹۷ ۱۰ فَلَوْلَا

آجائیں جب تک کہ وہ دردناک عذاب کو سامنے آتا نہ دیکھ لیں ۹۷ پس کیوں نہ ہوا کہ

كَانَتْ قَرْيَةً اٰمَنَتْ فَنَفَعَهَا اِيْمَانُهَا اِلَّا قَوْمٌ
کوئی بستی ایمان لاتی کہ اُس کا ایمان لانا اُس کو نفع دیتا یونس (علیہ السلام) کی

يُونُسَ لَمَّا اٰمَنُوا كَشَفْنَا عَنْهُمْ عَذَابَ الْخِزْيِ
قوم کے سوا، جب وہ ایمان لائے تو ہم نے اُن سے دنیا کی زندگی میں

فِي الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا وَمَتَّعْنَاهُمْ اِلٰى حِينٍ ۙ وَلَوْ
رُسوائی کا عذاب ٹال دیا اور اُن کو ایک مدت تک زندگی کا لطف اٹھانے دیا ۙ (۹۸) اور اگر

شَاءَ رَبُّكَ لَا مَنَ مِّنْ فِي الْاَرْضِ كُلُّهُمْ جَمِيعًا ۗ
آپ کا رب چاہتا تو زمین پر جتنے لوگ ہیں سب کے سب ایمان لے آتے،

اَفَاَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتّٰى يَكُوْنُوْا مُؤْمِنِيْنَ ۙ
پھر کیا آپ لوگوں کو مجبور کرو گے کہ وہ مؤمن ہو جائیں ۙ (۹۹)

وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ اَنْ تُوْمِنَ اِلَّا بِاِذْنِ اللّٰهِ ۗ
اور کسی شخص کے لیے ممکن نہیں کہ وہ اللہ کی اجازت کے بغیر ایمان لاسکے،

وَيَجْعَلُ الرِّجْسَ عَلَى الَّذِيْنَ لَا يَعْقِلُوْنَ ۙ
اور اللہ اُن لوگوں پر گندگی ڈال دیتا ہے جو عقل سے کام نہیں لیتے ۙ (۱۰۰)

قُلْ اَنْظُرُوْا مَاذَا فِى السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۗ وَمَا
کہہ دیجیے کہ آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے اُسے دیکھو، اور نشانیاں

تُغْنِى الْاٰیٰتُ وَالنُّذُرُ عَنْ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۙ
اور ڈراوے اُن لوگوں کو فائدہ نہیں پہنچاتے جو ایمان نہیں لاتے ۙ (۱۰۱)

فَهَلْ يَنْتَظِرُوْنَ اِلَّا مِثْلَ اَيَّامِ الَّذِيْنَ خَلَوْا مِنْ
وہ تو بس اُس طرح کے دن کا انتظار کر رہے ہیں جس طرح کے دن اُن سے پہلے گزرے ہوئے

قَبْلِهِمْ ۗ قُلْ فَاَنْتَظِرُوْا اِنِّیْ مَعَكُمْ مِّنَ الْمُنْتَظِرِيْنَ ۙ
لوگوں کو پیش آئے، کہہ دیجیے کہ انتظار کرو میں بھی تمہارے ساتھ انتظار کرنے والوں میں سے ہوں ۙ (۱۰۲)

ثُمَّ نُنَجِّیْ رُسُلَنَا وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا كَذٰلِكَ ۖ حَقًّا
پھر ہم بچا لیتے ہیں اپنے رسولوں کو اور اُن کو جو ایمان لائے، اسی طرح ہمارا ذمہ ہے کہ

عَلَيْنَا نُنَجِّى الْمُؤْمِنِيْنَ ۙ قُلْ يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ اِنْ
ہم ایمان والوں کو بچالیں گے ۙ (۱۰۳) کہہ دیجیے کہ اے لوگو! اگر تم

كُنْتُمْ فِي شَكٍّ مِّن دِينِي فَلَا أَعْبُدُ الَّذِينَ
میرے دین کے متعلق شک میں ہو تو میں ان کی عبادت نہیں کرتا جن کی

تَعْبُدُونَ مِّن دُونِ اللَّهِ وَلَكِن أَعْبُدُ اللَّهَ الَّذِي
عبادت تم کرتے ہو اللہ کے سوا ؛ بلکہ میں اس اللہ کی عبادت کرتا ہوں

يَتَوَفَّكُمُ ۖ وَأُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٠٣﴾
جو تم کو وفات دیتا ہے اور مجھ کو حکم ملا ہے کہ میں ایمان والوں میں سے رہوں ﴿۱۰۳﴾

وَأَنْ أَقِمَّ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا ۖ وَلَا تَكُونَنَّ
اور یہ کہ اپنا رخ یکسو ہو کر (اس) دین کی طرف کر لینا ، اور کبھی مشرکوں

مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٠٤﴾ وَلَا تَدْعُ مِّن دُونِ اللَّهِ مَا
میں سے نہ ہونا ﴿۱۰۴﴾ اور اللہ کے علاوہ ان کو نہ پکارو جو تم کو

لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ ۖ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا
نہ نفع پہونچا سکتے ہیں اور نہ نقصان ، پھر اگر تم ایسا کرو گے تو یقیناً ظالموں

مِّنَ الظَّالِمِينَ ﴿١٠٥﴾ وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ
میں سے ہو جاؤ گے ﴿۱۰۵﴾ اور اگر اللہ تم کو کسی تکلیف میں پکڑ لے

فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ ۖ وَإِنْ يُرِدْكَ بِخَيْرٍ فَلَا رَادَّ
تو اس کے سوا کوئی نہیں جو اس کو دور کر سکے ، اور اگر وہ تم کو کوئی بھلائی پہونچانا چاہے تو اس کے فضل کو کوئی

لِفَضْلِهِ ۖ يُصِيبُ بِهِ مَن يَشَاءُ مِّنْ عِبَادِهِ ۖ وَهُوَ
روکنے والا نہیں ، وہ اپنا فضل اپنے بندوں میں سے جس کو چاہتا ہے دیتا ہے ، اور وہ

الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴿١٠٦﴾ قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ
بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۱۰۶﴾ کہہ دیجئے کہ اے لوگو ! تمہارے رب کی طرف سے

الْحَقُّ مِّن رَّبِّكُمْ ۖ فَمَنِ اهْتَدَىٰ فَإِنَّمَا يَهْتَدِي
تمہارے پاس حق آ گیا ہے ، پس جو ہدایت قبول کر لے گا وہ اپنے ہی لیے

لِنَفْسِهِ ۖ وَمَن ضَلَّٰ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهَا ۖ وَمَا
کرے گا اور جو بھٹکے گا تو اس کا وبال اسی پر آئے گا ، اور میں

أَنَا عَلَىٰكُمْ بِوَكِيلٍ ﴿١٠٧﴾ وَاتَّبِعْ مَا يُوحَىٰ إِلَيْكَ
تمہارے اوپر ذمے دار نہیں ہوں ﴿۱۰۷﴾ اور آپ اس کی پیروی کریں جو آپ پر وحی کی جاتی ہے

وَاصْبِرْ حَتَّىٰ يَحْكُمَ اللَّهُ ۚ وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ ۝۱۰۹

اور صبر کیجیے، یہاں تک کہ اللہ فیصلہ کر دے اور وہ بہترین فیصلہ کرنے والا ہے ۝۱۰۹

(سورۃ ہود مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیتیں (۱۲، ۱۷ اور ۱۱۳) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۱۲۳) آیتیں اور (۱۰) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۱) نمبر پر ہے اور سورۃ یونس کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۹۵۶۷) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۱۰۰) کلمات ہیں

الرَّ كِتَبٌ اُحْكِمْتُ اَيْنُهُ ثُمَّ فَصَلْتُ مِنْ لَدُنْ

الف لام را، یہ کتاب ہے جس کی آیتیں پہلے محکم کی گئیں پھر ایک دانا اور غیر ہستی کی

حَكِيمٌ خَبِيرٌ ۱ اَلَا تَعْبُدُوْا اِلَّا اللّٰهَ ط اِنِّىْ لَكُمْ

طرف سے اُن کی تفصیل کی گئی ۱ کہ تم اللہ کے سوا کسی اور کی عبادت نہ کرو، میں تمہاری جانب

مِّنْهُ نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ ۲ وَاَنْ اسْتَغْفِرُوْا رَبَّكُمْ ثُمَّ

اُس کی طرف سے ڈرانے والا اور خوش خبری دینے والا ہوں ۲ اور یہ کہ تم اپنے رب سے معافی چاہو

تُوبُوْا اِلَيْهِ يُبْتِغِ لَكُمْ مَّتَاعًا حَسَنًا اِلَىٰ اَجَلٍ

اور اُس کی طرف پلٹ آؤ، وہ تم کو ایک مدت تک اچھا لطف اٹھانے کا موقع

مُسَّى وَيُؤْتِ كُلَّ ذِي فَضْلٍ فَضْلَهُ ط وَاِنْ

دے گا، اور ہر زیادہ کے مستحق کو اپنی طرف سے زیادہ عطا کرے گا، اور اگر

تَوَلَّوْا فَاِنِّىْ اَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ كَبِيْرٍ ۳

تم پھر جاؤ تو میں تمہارے حق میں ایک بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ۳

اِلَى اللّٰهِ مَرْجِعُكُمْ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۴

تم سب کو اللہ کی طرف پلٹنا ہے، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ۴

اَلَا اِنَّهُمْ يَثْنُوْنَ صُدُوْرَهُمْ لِيَسْتَخْفُوْا مِنْهُ ط اَلَا

دیکھو یہ لوگ اپنے سینوں کو لپیٹتے ہیں تاکہ اُس سے چھپ جائیں، خبردار!

حِيْنَ يَسْتَعْشُوْنَ ثِيَابَهُمْ لَا يَعْلَمُ مَا يُسْرُوْنَ

جب وہ کپڑوں سے اپنے آپ کو ڈھانپتے ہیں، اللہ جانتا ہے جو کچھ وہ چھپاتے ہیں

وَمَا يُعْلِنُوْنَ ۚ اِنَّهٗ عَلِيْمٌ بِذَاتِ الصُّدُوْرِ ۵

اور جو وہ ظاہر کرتے ہیں، وہ دلوں کی بات تک جاننے والا ہے ۵

الْبُرْءِ (۱۱)

وَمَنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا وَيَعْلَمُ

اور زمین پر کوئی چلنے والا ایسا نہیں جس کی روزی اللہ کے ذمے نہ ہو، اور وہ جانتا ہے

مُسْتَقَرَّهَا وَمُسْتَوْدَعَهَا ۖ كُلٌّ فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ۖ

جہاں کوئی ٹھہرتا ہے اور جہاں وہ سونپا جاتا ہے، سب کچھ ایک کھلی کتاب میں موجود ہے ۸

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ

اور وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دنوں میں

أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ

پیدا کیا اور اُس کا عرش پانی پر تھا؛ تاکہ تم کو آزمائے کہ کون تم میں سے

أَحْسَنُ عَمَلًا ۖ وَلَئِنْ قُلْتُمْ إِنَّكُمْ مَبْعُوثُونَ مِنْ

اچھا کام کرتا ہے، اور اگر آپ کہو کہ مرنے کے بعد تم لوگ اٹھائے

بَعْدَ الْمَوْتِ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا

جادو گے تو مُکَرِّبِينَ کہتے ہیں کہ یہ تو ایک کھلا ہوا

إِلَّا سِحْرٌ مُبِينٌ ۚ وَلَئِنْ أَخَّرْنَا عَنْهُمْ الْعَذَابَ إِلَىٰ

جادو ہے ۷ اور اگر ہم کچھ مدت تک اُن کی سزا کو

أُمَّةٍ مَّعْدُودَةٍ لَيَقُولَنَّ مَا يَحْبِسُهُ ۖ وَلَا يَوْمَ

روک دیں تو کہتے ہیں کہ کیا چیز اُس کو روکے ہوئے ہے، سُن لو! جس دن

يَأْتِيهِمْ لَيْسَ مَصْرُوفًا عَنْهُمْ وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا

وہ اُن پر آ پڑے گا تو اُن سے پھیرا نہ جائے گا اور اُن کو گھیر لے گی وہ چیز جس کا وہ

بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۚ وَلَئِنْ أَذَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنَّا رَحْمَةً

مذاق اڑا رہے تھے ۸ اور اگر ہم انسان کو اپنی کسی رحمت سے نوازتے ہیں

ثُمَّ نَرَعْنَهَا مِنْهُ ۚ إِنَّهُ لَكَيْسٌ كَفُورٌ ۚ وَلَئِنْ

پھر اُس سے اُس کو محروم کر دیتے ہیں تو وہ مایوس اور ناشکرا بن جاتا ہے ۹ اور اگر

أَذَقْنَاهُ نِعْمَاءَ بَعْدَ ضَرَاءٍ مَسَّتْهُ لَيَقُولَنَّ ذَهَبَ

کسی تکلیف کے بعد جو اُس کو پہونچی تھی، اُس کو ہم نعمت سے نوازتے ہیں تو وہ کہتا ہے کہ ساری مصیبتیں

السَّيِّئَاتِ عَنِّي ۖ إِنَّهُ لَفَرِحٌ فَخُورٌ ۚ إِلَّا الَّذِينَ

مجھ سے دور ہو گئیں (اور) وہ اترانے والا، اُڑنے والا بن جاتا ہے ۱۰ مگر جو لوگ

مَنْزِلَہ

ع

صَبَرُوا وَعَبِلُوا الصَّالِحَاتِ ط أُولَٰئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ
صبر کرنے والے اور نیک عمل کرنے والے ہیں ، اُن کے لیے بخشش ہے

وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝ ۱۱ فَلَعَلَّكَ تَارِكٌ بَعْضَ مَا يُوحَىٰ
اور بڑا اجر ہے ۝ ۱۱ کہیں ایسا نہ ہو کہ آپ اُس چیز کا کچھ حصہ چھوڑ دیں جو آپ کی طرف وحی

إِلَيْكَ وَضَائِقٌ بِهِ صَدْرُكَ أَنْ يَقُولُوا لَوْلَا أُنْزِلَ
کی گئی ہے اور آپ اس بات پر تنگ دل ہوں کہ وہ کہتے ہیں کہ اس پر کوئی خزانہ

عَلَيْهِ كُنُزٌ أَوْ جَاءَ مَعَهُ مَلَكٌ ط إِنَّمَا أَنْتَ نَذِيرٌ ط
کیوں نہیں اتارا گیا یا اس کے ساتھ کوئی فرشتہ کیوں نہیں آیا ، آپ تو صرف ایک ڈرانے والے ہو

وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ۝ ۱۲ أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ط
اور اللہ ہر چیز کا ذمہ دار ہے ۝ ۱۲ کیا وہ کہتے ہیں کہ پیغمبر نے اس کتاب کو گھڑ لیا ہے ،

قُلْ فَأْتُوا بِعَشْرِ سُوْرٍ مِّثْلِهِ مُفْتَرِيَاتٍ وَادْعُوا مَنِ
کہہ دیجیے کہ تم بھی ایسی ہی دس من گھڑت سورتیں بنا کر لے آؤ اور اللہ کے

اسْتَطَعْتُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ ۱۳
سوا جس کو بلا سکو بلا لو اگر تم سچے ہو ۝ ۱۳

فَلَا تُمْ يَسْتَجِيبُوا لَكُمْ فَأَعْلَمُوا أَنبَاءَ أُنْزِلَ بِعِلْمِ
پس اگر وہ تمہارا کہا پورا نہ کر سکیں تو جان لو کہ یہ اللہ کے علم سے

اللَّهُ وَأَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ فَهَلْ أَنْتُمْ مُّسْلِمُونَ ۝ ۱۴
آترا ہے اور یہ کہ اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ، پھر کیا تم حکم کو مانتے ہو ۝ ۱۴

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيٰوةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا نُوفِّ
جو لوگ دنیا کی زندگی اور اُس کی زینت چاہتے ہیں ہم اُن کے اعمال کا بدلہ

إِلَيْهِمْ أَعْمَالَهُمْ فِيهَا وَهُمْ فِيهَا لَا يُبْخَسُونَ ۝ ۱۵
دنیا ہی میں دے دیتے ہیں اور اُس میں اُن کے ساتھ کوئی کمی نہیں کی جاتی ۝ ۱۵

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَيْسَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ إِلَّا
یہی لوگ ہیں جن کے لیے آخرت میں آگ کے سوا کچھ

النَّارُ ۚ وَحَبِطَ مَا صَنَعُوا فِيهَا وَبِطُلٌ مَا كَانُوا
نہیں ہے ، انہوں نے دنیا میں جو کچھ بنایا تھا وہ برباد ہوا اور خراب ہو گیا جو کچھ انہوں نے

يَعْمَلُونَ ۝۱۶ أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّهِ وَيَتْلُوهُ

نمایا تھا ۱۶) بھلا ایک شخص جو اپنے رب کی طرف سے ایک دلیل پر ہے اُس کے بعد اللہ کی طرف سے

شَاهِدٌ مِّنْهُ وَمِنْ قَبْلِهِ كِتَابٌ مُّوسَىٰ إِمَامًا وَرَحْمَةً ۖ

اُس کے لیے ایک گواہ بھی آگیا، اور اُس سے پہلے موسیٰ (علیہ السلام) کی کتاب رہنما اور رحمت کی حیثیت سے موجود تھی،

أُولَٰئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ ۖ وَمَنْ يَكْفُرْ بِهِ مِنَ الْأَحْزَابِ

ایسے ہی لوگ اُس پر ایمان لاتے ہیں، اور جماعتوں میں سے جو کوئی اُس کا انکار کرے

فَالنَّارُ مَوْعِدُهُ ۚ فَلَا تَكُ فِي مِرْيَةٍ مِّنْهُ ۚ إِنَّهُ الْحَقُّ

تو اُس کے وعدے کی جگہ آگ ہے، پس آپ اُس کے بارے میں شک میں نہ پڑیں، یہ حق ہے

مِّن رَّبِّكَ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُونَ ۝۱۷

آپ کے رب کی طرف سے مگر اکثر لوگ نہیں مانتے ۱۷)

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ۖ أُولَٰئِكَ

اور اُس سے بڑھ کر ظالم کون ہے جو اللہ پر جھوٹ گھڑے، ایسے لوگ

يُعَرِّضُونَ عَلَىٰ رَبِّهِمْ وَيَقُولُ الْأَشْهَادُ هَٰؤُلَاءِ

اپنے رب کے سامنے پیش ہوں گے اور گواہی دینے والے کہیں گے کہ یہ وہ لوگ ہیں

الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ ۚ أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَىٰ

جنہوں نے اپنے رب پر جھوٹ گھڑا تھا، سُن لو! اللہ کی لعنت ہے

الظَّالِمِينَ ۝۱۸ الَّذِينَ يَصْدُدُونَ عَن سَبِيلِ اللَّهِ

ظالموں کے اوپر ۱۸) اُن لوگوں کے اوپر جو اللہ کے راستے سے لوگوں کو روکتے ہیں

وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا ۖ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ ۝۱۹

اور اُس میں کجی (ٹیڑھا پن) ڈھونڈتے ہیں، اور یہی لوگ آخرت کے منکر ہیں ۱۹)

أُولَٰئِكَ لَمْ يَكُونُوا مُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ وَمَا

وہ لوگ زمین میں اللہ کو بے بس کرنے والے نہیں اور نہ

كَانَ لَهُمْ مِّن دُونِ اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَآءَ ۚ يُضَعِّفُ

اللہ کے سوا اُن کا کوئی مددگار ہے، اُن پر دوگنا

لَهُمُ الْعَذَابُ ۖ مَا كَانُوا يَسْتَطِيعُونَ السَّمْعَ وَمَا

عذاب ہوگا، وہ نہ سُن سکتے ہیں اور نہ

كَانُوا يُبْصِرُونَ ۲۰ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ

دیکھتے ہیں ۲۰ یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے اپنے آپ کو گھائے میں ڈالا

وَضَلَّ عَنْهُمْ مَّا كَانُوا يُفْتَرُونَ ۲۱ لَا جَرَمَ لَهُمْ

اور وہ سب کچھ اُن سے کھو گیا جو انہوں نے گھڑ رکھا تھا ۲۱ اس میں شک نہیں کہ یہی لوگ

فِي الْآخِرَةِ هُمْ الْآخَسِرُونَ ۲۲ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا

آخرت میں سب سے زیادہ گھائے میں رہیں گے ۲۲ جو لوگ ایمان لائے

وَعَبِلُوا الصَّالِحَاتِ وَآخَبْتُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ ۚ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ

اور جنہوں نے نیک عمل کیے اور اپنے رب کے سامنے عاجزی کی وہی لوگ جنت

الْجَنَّةِ ۚ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۲۳ مَثَلُ الْفَرِيقَيْنِ

والے ہیں ، وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ۲۳ اُن دونوں گروہوں کی مثال ایسی ہے

كَالْأَعْلَىٰ وَالْأَسْفَلِ وَالْبَصِيرِ وَالسَّيِّعِ ۖ هَلْ يَسْتَوِينَ

جیسے ایک اندھا اور بہرا ہو اور دوسرا دیکھنے والا اور سننے والا ، کیا یہ دونوں برابر

مَثَلًا ۖ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۲۴ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ

ہو جائیں گے ، کیا تم غور نہیں کرتے ۲۴ اور ہم نے نوح (علیہ السلام) کو اُس کی قوم کی طرف

قَوْمَهُ ۚ إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۲۵ أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا

بھیجا کہ میں تم کو کھلا ہوا ڈرانے والا ہوں ۲۵ یہ کہ تم اللہ کے سوا کسی کی عبادت

اللَّهُ ۚ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمِ الْيَمِّ ۲۶ فَقَالَ

نہ کرو ، میں تم پر ایک دردناک عذاب کے دن کا اندیشہ رکھتا ہوں ۲۶ اُس کی قوم کے

الْمَلَائِكَةِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ مَا تَرَىٰ إِلَّا

سرداروں نے جنہوں نے انکار کیا تھا کہا کہ ہم تو تم کو بس اپنے جیسا ایک آدمی

بَشَرًا مِّثْلَنَا وَمَا تَرَىٰكَ إِلَّا تَتَّبِعَكَ إِلَّا الَّذِينَ هُمْ

دیکھتے ہیں اور ہم نہیں دیکھتے کہ کسی نے تمہارے تابع داری کی ہو سوائے اُن کے جو ہم میں

أَرَادْنَا بِآدَمَ الرَّاٰی ۚ وَمَا تَرَىٰ لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ

بے حیثیت اور نا سمجھ لوگ ہیں ، اور ہم نہیں دیکھتے کہ تم کو ہمارے اوپر کوئی بڑائی

فَضْلٍ بَلْ نَظُنُّكُمْ كَاذِبِينَ ۲۷ قَالَ يَقَوْمِ أَرَأَيْتُمْ

حاصل ہو ؛ بلکہ ہم تو تم کو جھوٹا خیال کرتے ہیں ۲۷ نوح (علیہ السلام) نے فرمایا : اے میری قوم ! بتاؤ

إِنْ كُنْتُ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّي وَآتَيْنِي رَحْمَةً

اگر میں اپنے رب کی طرف سے ایک روشن دلیل پر ہوں اور اُس نے مجھ پر اپنے پاس سے

مِّن عِنْدِهِ فَعَبَّيْتُ عَلَيْكُمْ ۖ أَنْزِلْ مُكُوهَا وَانْتُمْ

رحمت بھیجی ہے مگر وہ تم کو نظر نہ آئی تو کیا ہم اُس کو تم پر چپکا سکتے ہیں جب کہ تم

لَهَا كَرهُونَ ۖ ۲۸ وَيَقُومُ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مَا لَا

اُس سے بیزار ہو ۲۸ اور اے میری قوم! میں اس پر تم سے کچھ مال نہیں مانگتا،

إِنْ أَجْرِي إِلَّا عَلَى اللَّهِ وَمَا أَنَا بِطَارِدِ الَّذِينَ

میرا اجر تو بس اللہ کے ذمے ہے اور میں ہرگز اُن کو اپنے سے دور کرنے والا نہیں جو

أَمَنُوا ۖ إِنَّهُمْ مُّلقُوا رَبَّهُمْ وَلَكِنِّي أَرْكُمُ قَوْمًا

ایمان لائے ہیں، اُن لوگوں کو اپنے رب سے ملنا ہے، مگر میں دیکھتا ہوں کہ تم لوگ جہالت میں

تَجْهَلُونَ ۖ ۲۹ وَيَقُومُ مَن يَنْصُرُنِي مِنَ اللَّهِ إِنْ

بتلا ہو ۲۹ اور اے میری قوم! اللہ کے مقابلے میں کون میری مدد کرے گا اگر میں اُن لوگوں کو

طَرَدْتَهُمْ ۖ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۖ ۳۰ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي

دھتکار دوں، کیا تم غور نہیں کرتے ۳۰ اور میں تم سے نہیں کہتا کہ میرے پاس

خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ إِنِّي مَلَكٌ

اللہ کے خزانے ہیں اور نہ میں غیب کی خبر رکھتا ہوں اور نہ یہ کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں،

وَلَا أَقُولُ لِلَّذِينَ تَزْدَرِي أَعْيُنُكُمْ لَن يُؤْتِيَهُمُ

اور میں یہ بھی نہیں کہہ سکتا کہ جو لوگ تمہاری نگاہوں میں حقیر ہیں اُن کو اللہ کوئی بھلائی

اللَّهُ خَيْرًا ۖ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا فِي أَنْفُسِهِمْ ۖ ۳۱

نہیں دے گا، اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ اُن کے دلوں میں ہے، اگر میں ایسا کہوں

إِذَا لَيْنَ الظَّالِمِينَ ۖ ۳۱ قَالُوا يُنُوحُ قَدْ جَدَلْتَنَا

تو میں ہی ظالم ہوں گا ۳۱ انہوں نے کہا: اے نوح! تم نے ہم سے جھگڑا کیا

فَأَكْثَرْتَ جِدَالَنَا فَأْتِنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ

اور بہت جھگڑا کر لیا پس اب وہ چیز لے آؤ جس کا تم ہم سے وعدہ کرتے رہے ہو اگر تم

مِنَ الصّٰدِقِينَ ۖ ۳۲ قَالَ إِنَّمَا يَأْتِيَكُمْ بِهِ اللَّهُ إِنْ

سچے ہو ۳۲ نوح (علیہ السلام) نے فرمایا: اُس کو تمہارے اوپر اللہ ہی لائے گا اگر

شَاءَ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ ﴿۳۳﴾ وَلَا يَنْفَعُكُمُ نُصْحِي

وہ چاہے گا اور تم اس کے قابو سے باہر نہ جاسکو گے ﴿۳۳﴾ اور میری نصیحت تم کو فائدہ نہیں دے گی

إِنْ أَرَدْتُ أَنْ أَنْصَحَ لَكُمْ إِنْ كَانَ اللَّهُ يُرِيدُ

اگر میں تم کو نصیحت کرنا چاہوں جب کہ اللہ یہ چاہتا ہو کہ وہ تم کو

أَنْ يُغْوِيَكُمْ ۖ هُوَ رَبُّكُمْ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿۳۴﴾ أَمْ

گمراہ کر دے ، وہی تمہارا رب ہے اور اسی کی طرف تم کو لوٹ کر جانا ہے ﴿۳۴﴾ کیا وہ

يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ۖ قُلْ إِنْ افْتَرَيْتُهُ فَعَلَىٰ إِجْرَامِي

کہتے ہیں کہ پیغمبر نے اس کو گھڑ لیا ہے؟ کہہ دیجیے کہ اگر میں نے اس کو گھڑا ہے تو میرا جرم میرے اوپر ہے

وَأَنَا بَرِيءٌ مِّمَّا تُجْرِمُونَ ﴿۳۵﴾ وَأَوْحَىٰ إِلَىٰ نُوحٍ

اور جو جرم تم کر رہے ہو اس سے میں بری ہوں ﴿۳۵﴾ اور نوح (علیہ السلام) کی طرف وحی کی گئی کہ

أَنَّهُ لَنْ يُؤْمِنَ مِنْ قَوْمِكَ إِلَّا مَنْ قَدْ آمَنَ

اب آپ کی قوم میں سے کوئی ایمان نہیں لائے گا سوائے اس کے جو ایمان لا چکا،

فَلَا تَبْتَئِسْ بِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿۳۶﴾ وَاصْنَعِ الْفُلَكَ

پس آپ اُن کاموں پر غمگین نہ ہو جو وہ کر رہے ہیں ﴿۳۶﴾ اور ہمارے رو برو

بَاعِيزِنَا وَوَحِينَا وَلَا تُخَاطِبْنِي فِي الَّذِينَ

اور ہمارے حکم سے آپ کشتی بنائیے اور ظالموں کے حق میں مجھ سے بات

ظَلَمُوا ۚ إِنَّهُمْ مُّخْرَقُونَ ﴿۳۷﴾ وَيَصْنَعِ الْفُلَكَ ۖ وَكَلَّمَا

نہ کیجیے ، بے شک یہ لوگ ڈوبنے والے ہیں ﴿۳۷﴾ اور نوح (علیہ السلام) کشتی بنانے لگے ، اور جب کبھی

مَرَّ عَلَيْهِ مَلَأَ مِنْ قَوْمِهِ سَخِرُوا مِنْهُ ۖ قَالَ

اُن کی قوم کے کوئی سردار اُن کے پاس سے گزرتے وہ اُن کا مذاق اڑاتے ، نوح (علیہ السلام) کہتے:

إِنْ تَسْخَرُوا مِنَّا فَإِنَّا نَسْخَرُ مِنْكُمْ كَمَا

اگر تم ہمارا مذاق اڑاتے ہو تو ہم بھی تم پر ایک دن نہیں گے جیسے تم ہم پر

تَسْخَرُونَ ﴿۳۸﴾ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ مَنْ يَأْتِيهِ عَذَابٌ

ہنتے ہو ﴿۳۸﴾ تم جلد ہی جان لو گے کہ وہ کون ہیں جن پر وہ عذاب آتا ہے

يُخْزِيهِ وَيَحِلُّ عَلَيْهِ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ﴿۳۹﴾ حَتَّىٰ إِذَا

جو اُس کو رسوا کر دے اور اُس پر وہ عذاب اترتا ہے جو ہمیشہ رہے گا ﴿۳۹﴾ یہاں تک کہ جب

جَاءَ أَمْرُنَا وَفَارَ التَّنُّورُ ۖ قُلْنَا احْمِلْ فِيهَا مِنْ

ہمارا حکم آ پہونچا اور طوفان اہل پڑا تو ہم نے (نوح سے) کہا کہ ہر قسم کے جانوروں کا

كُلِّ زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ وَأَهْلَكَ إِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَيْهِ

ایک ایک جوڑا کشتی میں رکھ لو اور اپنے گھر والوں کو بھی سوائے ان لوگوں کے جن کے بارے میں پہلے

الْقَوْلُ وَمَنْ آمَنَ ط وَمَا آمَنَ مَعَهُ إِلَّا قَلِيلٌ ﴿۴۰﴾

کہا جا چکا ہے اور سب ایمان والوں کو بھی، اور تھوڑے ہی لوگ تھے جو نوح کے ساتھ ایمان لائے تھے ﴿۴۰﴾

وَقَالَ ارْكَبُوا فِيهَا بِسْمِ اللَّهِ مَجْرَاهَا وَمُرْسَاهَا ط

اور نوح (علیہ السلام) نے کہا کہ کشتی میں سوار ہو جاؤ، اللہ کے نام سے اس کا چلنا ہے اور اس کا ٹھہرنا بھی،

إِنَّ رَبِّي لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۴۱﴾ وَهِيَ تَجْرِي بِهِمْ فِي مَوْجٍ

بے شک میرا رب بخشنے والا، مہربان ہے ﴿۴۱﴾ اور کشتی پہاڑ جیسی موجوں کے درمیان ان کو لے کر

كَالْجِبَالِ ۖ وَنَادَى نُوحٌ ابْنَهُ وَكَانَ فِي مَعْزِلٍ

چلنے لگی، اور نوح (علیہ السلام) نے اپنے بیٹے کو پکارا جو اس سے الگ تھا کہ

يُبْنَىٰ اِرْكَبْ مَعَنَا وَلَا تَكُنْ مَعَ الْكَافِرِينَ ﴿۴۲﴾

اے میرے بیٹے! ہمارے ساتھ سوار ہو جا اور کافروں کے ساتھ مت رہ ﴿۴۲﴾

قَالَ سَاوِيَ إِلَىٰ جِبَلٍ يَّعْصِمُنِي مِنَ الْمَاءِ ط قَالَ

اس نے کہا: میں کسی پہاڑ کی پناہ لے لوں گا جو مجھ کو پانی سے بچالے گا، نوح (علیہ السلام) نے کہا کہ

لَا عَاصِمَ الْيَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ إِلَّا مَنْ رَحِمَ ۚ وَحَالَ

آج کوئی اللہ کے حکم سے بچانے والا نہیں مگر وہ جس پر اللہ رحم کرے، اور دونوں کے درمیان

بَيْنَهُمَا الْمَوْجُ فَكَانَ مِنَ الْمُغْرَقِينَ ﴿۴۳﴾ وَقِيلَ يَا أَرْضُ

موج حائل ہو گئی اور وہ ڈوبنے والوں میں شامل ہو گیا ﴿۴۳﴾ اور کہا گیا کہ اے زمین!

ابْلَعِي مَاءَكَ ۚ وَيَسْمَاءُ أَقْلَبِي وَغِيضَ الْمَاءِ وَقُضِيَ

اپنا پانی نگل لے اور اے آسمان! تھم جا، اور پانی سکھا دیا گیا اور معاملے کا فیصلہ

الْأَمْرُ وَاسْتَوَتْ عَلَىٰ الْجُودِيِّ وَقِيلَ بُعْدًا لِلْقَوْمِ

ہو گیا اور کشتی جودی پہاڑ پر ٹھہر گئی اور کہہ دیا گیا کہ دور ہو

الظَّالِمِينَ ﴿۴۴﴾ وَنَادَى نُوحٌ رَبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي

ظالموں کی قوم ﴿۴۴﴾ اور نوح (علیہ السلام) نے اپنے رب کو پکارا اور کہا کہ اے میرے رب! میرا بیٹا

مِنْ أَهْلِي وَإِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ وَأَنْتَ أَحْكَمُ

میرے گھر والوں میں سے ہے ، اور بے شک آپ کا وعدہ سچا ہے اور آپ سب سے بڑے

الْحَكِيمِينَ ﴿٣٥﴾ قَالَ يُنُوحُ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِكَ ۚ إِنَّهُ

حاکم ہیں ﴿۳۵﴾ اللہ نے کہا : اے نوح ! وہ تمہارے گھر والوں میں سے نہیں ، اس کے

عَمَلٌ غَيْرُ صَالِحٍ ۖ فَلَا تَسْأَلْنِ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ط

کام خراب ہیں ، پس مجھ سے اس چیز کے لیے سوال نہ کرو جس کا تمہیں علم نہیں،

إِنِّيْٓ أَعْظَمُكَ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿٣٦﴾ قَالَ رَبِّ

میں تم کو نصیحت کرتا ہوں کہ تم نادانوں میں سے نہ بنو ﴿۳۶﴾ نوح (علیہ السلام) نے کہا : اے میرے رب!

إِنِّيْٓ أَعُوْذُ بِكَ أَنْ أَسْأَلَكَ مَا لَيْسَ لِيْ بِهِ عِلْمٌ ط

میں آپ کی پناہ چاہتا ہوں کہ آپ سے وہ چیز مانگوں جس کا مجھے علم نہیں،

وَالَا تَغْفِرْ لِيْ وَتَرْحَمْنِيْ أَكُنْ مِنَ الْخَسِرِينَ ﴿٣٧﴾

اور اگر آپ مجھے معاف نہ کریں اور مجھ پر رحم نہ فرمائیں تو میں برباد ہو جاؤں گا ﴿۳۷﴾

قِيلَ يُنُوحُ اهْبِطْ بِسَلَامٍ مِّنَّا وَبَرَكَاتٍ عَلَيْكَ

کہا گیا کہ اے نوح ! اترو ہماری طرف سے سلامتی کے ساتھ اور برکتوں کے ساتھ تم پر

وَعَلَىٰ أُمَمٍ مِّمَّنْ مَّعَكَ ط وَأُمَمٌ سَنُتَبِّعُهُمْ ثُمَّ

اور اُن گروہوں پر جو تمہارے ساتھ ہیں، اور (اُن سے ظہور میں آنے والے) گروہ کہ ہم اُن کو فائدہ دیں گے پھر

يَسُفُّهُمْ مِّمَّا عَذَابِ الْيَوْمِ ﴿٣٨﴾ تِلْكَ مِنْ أَنْبَاءِ

اُن کو ہماری طرف سے ایک دردناک عذاب پکڑ لے گا ﴿۳۸﴾ یہ غیب کی خبریں

الْغَيْبِ نُوحِيْهَا إِلَيْكَ ۚ مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا أَنْتَ

ہیں جن کو ہم آپ کی طرف وحی کر رہے ہیں ، اس سے پہلے نہ آپ ان کو جانتے تھے

وَلَا قَوْمُكَ مِنْ قَبْلِ هَٰذَا ۖ فَاصْبِرْ ۚ إِنَّ الْعَاقِبَةَ

اور نہ آپ کی قوم ، پس صبر کریں بے شک نیک انجام ڈرنے والوں

لِلْمُتَّقِينَ ﴿٣٩﴾ وَإِلَىٰ عَادِ أَخَاهُمْ هُودًا ط قَالَ يَقَوْمِ

کے لیے ہے ﴿۳۹﴾ اور عاد کی طرف ہم نے اُن کے بھائی ہود (علیہ السلام) کو بھیجا ، اُس نے کہا کہ اے میری قوم!

اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَٰهٍ غَيْرُهُ ط إِنَّ أَنْتُمْ إِلَّا

اللہ کی عبادت کرو ، اُس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں ، تم نے محض جھوٹ

مُفْتَرُونَ ﴿۵۰﴾ يَقَوْمَ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِنِ اجْرَى

گھر رکھے ہیں ﴿۵۰﴾ اے میری قوم! میں اس پر تم سے کوئی اجر نہیں مانگتا، میرا اجر تو

إِلَّا عَلَى الَّذِي فَطَرَنِي ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۵۱﴾ وَيَقَوْمَ

اسی پر ہے جس نے مجھے پیدا کیا ہے، کیا تم سمجھتے نہیں ﴿۵۱﴾ اور اے میری قوم!

اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ يُرْسِلِ السَّمَاءَ

اپنے رب سے معافی چاہو پھر اس کی طرف پلٹو، وہ تمہارے اوپر خوب بارشیں

عَلَيْكُمْ مِّدْرَارًا وَيَزِدْكُمْ قُوَّةً إِلَى قُوَّتِكُمْ وَلَا تَتَوَلَّوْا

برساتے گا اور تمہاری قوت پر مزید قوت کا اضافہ کرے گا، اور تم مجرم ہو کر منہ نہ

مُجْرِمِينَ ﴿۵۲﴾ قَالُوا يَهُودُ مَا جِئْتَنَا بِبَيِّنَةٍ وَمَا

پھیر لو ﴿۵۲﴾ انہوں نے کہا کہ اے ہود! تم ہمارے پاس کوئی کھلی نشانی لے کر نہیں آئے ہو، اور ہم

نَحْنُ بِتَارِكِي آلِهَتِنَا عَنْ قَوْلِكَ وَمَا نَحْنُ لَكَ

تمہارے کہنے سے اپنے معبودوں کو چھوڑنے والے نہیں ہیں، اور ہم ہرگز تم کو ماننے والے

بِشُومِنِينَ ﴿۵۳﴾ إِن نَّقُولُ إِلَّا اعْتَرَاكَ بَعْضُ آلِهَتِنَا

نہیں ہیں ﴿۵۳﴾ ہم تو یہی کہیں گے کہ تمہارے اوپر ہمارے معبودوں میں سے کسی کی مار

بِسُوءٍ ۖ قَالَ إِنِّي أُشْهِدُ اللَّهَ وَاشْهَدْوَا إِنِّي بَرِيءٌ

پڑ گئی ہے، ہود (علیہ السلام) نے کہا: میں اللہ کو گواہ ٹھہراتا ہوں اور تم بھی گواہ رہو کہ میں بری ہوں

مِمَّا تُشْرِكُونَ ﴿۵۴﴾ مِنْ دُونِهِ فَكِيدُونِي جَمِيعًا ثُمَّ

ان سے جن کو تم شریک کرتے ہو ﴿۵۴﴾ اس کے سوا، پس تم سب مل کر میرے خلاف تدبیر کرو پھر

لَا تُنْظَرُونَ ﴿۵۵﴾ إِنِّي تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ رَبِّي وَرَبِّكُمْ ۖ

مجھ کو مہلت نہ دو ﴿۵۵﴾ میں نے اللہ پر بھروسہ کیا جو میرا بھی رب ہے اور تمہارا بھی رب ہے،

مَا مِنْ دَآبَّةٍ إِلَّا هُوَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا ۖ إِنَّ رَبِّي عَلَى

کوئی جاندار ایسا نہیں جس کی چوٹی اس کے ہاتھ میں نہ ہو، بے شک میرا رب

صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۵۶﴾ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ مَا

سیدھی راہ پر ہے ﴿۵۶﴾ اگر تم منہ موڑتے ہو تو میں نے تم کو وہ پیغام پہنچا دیا جس کو دے کر

أَرْسَلْتُ بِهِ إِلَيْكُمْ ۖ وَيَسْتَخْلِفُ رَبِّي قَوْمًا غَيْرَكُمْ ۖ

مجھے تمہاری طرف بھیجا گیا تھا، اور میرا رب تمہاری جگہ تمہارے سوا کسی اور گروہ کو جانشین (خلیفہ) بنائے گا

وَلَا تَضُرُّوهُ شَيْئًا ۚ إِنَّ رَبِّي عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ حَفِيظٌ ﴿٥٧﴾

اور تم اس کا کچھ نہ بگاڑ سکو گے ، بے شک میرا رب ہر چیز پر نگہبان ہے ﴿۵۷﴾

وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا هُودًا وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ

اور جب ہمارا حکم آ پہنچا تو ہم نے اپنی رحمت سے بچا لیا ہود کو اور ان لوگوں کو جو اس کے ساتھ

بِرَحْمَةٍ مِّنَّا ۚ وَنَجَّيْنَاهُمْ مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ ﴿٥٨﴾

ایمان لائے تھے اور ہم نے ان کو ایک سخت عذاب سے بچا لیا ﴿۵۸﴾

وَتِلْكَ عَادٌ جَحَدُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ وَعَصَوْا رُسُلَهُ

اور یہ عاد تھے کہ انہوں نے اپنے رب کی نشانیوں کا انکار کیا اور اس کے رسولوں کو نہ مانا

وَاتَّبَعُوا أَمْرَ كُلِّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ ﴿٥٩﴾ وَاتَّبِعُوا فِي هَذِهِ

اور ہر سرکش اور مخالف کی بات کی اتباع کی ﴿۵۹﴾ اور ان کے پیچھے لعنت لگادی گئی

الدُّنْيَا لَعْنَةً ۖ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ أَلَا إِنَّ عَادًا كَفَرُوا

اس دنیا میں اور قیامت کے دن ، سن لو ! عاد نے اپنے رب کا

رَبَّهُمْ ۚ أَلَا بُعْدًا لِّعَادٍ قَوْمِ هُودٍ ﴿٦٠﴾ وَإِلَى ثَمُودَ

انکار کیا ، سن لو ! دوری ہے عاد کے لیے جو ہود کی قوم تھی ﴿۶۰﴾ اور ثمود کی طرف

أَخَاهُمْ صَالِحًا ۚ قَالَ يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ

ہم نے ان کے بھائی صالح (علیہ السلام) کو بھیجا ، اس نے کہا : اے میری قوم ! اللہ کی عبادت کرو ، اس کے سوا

مِّنْ إِلَهِ غَيْرُهُ ۚ هُوَ أَنشَأَكُم مِّنَ الْأَرْضِ

کوئی تمہارا معبود نہیں ، اسی نے تم کو زمین سے بنایا

وَأَسْتَعْمَرَكُمْ فِيهَا فَاسْتَغْفِرُوهُ ثُمَّ تَوْبُوا إِلَيْهِ ۚ

اور اس میں تم کو آباد کیا ، پس اس سے معافی چاہو پھر اس کی طرف رجوع کرو ،

إِنَّ رَبِّي قَرِيبٌ مُّجِيبٌ ﴿٦١﴾ قَالُوا لِيُصْلِحْ قَدْ كُنْتَ

بے شک میرا رب قریب ہے ، قبول کرنے والا ہے ﴿۶۱﴾ انہوں نے کہا کہ اے صالح ! اس سے پہلے ہم کو

فِينَا مَرْجُوًّا قَبْلَ هَذَا أَتَنْهَانَا أَنْ نَعْبُدَ

تم سے اُمید تھی ، کیا تم ہم کو ان کی عبادت سے روکتے ہو

مَا يَعْبُدُ آبَاؤُنَا وَإِنَّا لَفِي شَكٍّ مِّمَّا تَدْعُونَا

جن کی عبادت ہمارے باپ دادا کرتے تھے ، اور جس چیز کی طرف تم ہم کو بلاتے ہو اس کے بارے میں

إِلَيْهِ مُرِيبٌ ۖ قَالَ يَقَوْمِ أَرَعَيْتُمْ إِنْ كُنْتُ

ہم کو سخت شبہ ہے ، اور ہم بڑے شک میں ہیں (۶۲) اُس نے کہا کہ اے میری قوم ! بتاؤ اگر میں

عَلَى بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّي وَآتَيْنِي مِنْهُ رَحْمَةً فَمَنْ

اپنے رب کی طرف سے ایک واضح دلیل پر ہوں اور اُس نے مجھ کو اپنے پاس سے رحمت دی ہے تو مجھ کو

يُنْصِرُنِي مِنَ اللَّهِ إِنْ عَصَيْتُهُ ۖ فَمَا تَزِيدُونَنِي

اللہ سے کون بچائے گا اگر میں اُس کی نافرمانی کروں ، پس تم کچھ نہیں بڑھاؤ گے میرا

غَيْرَ تَخْسِيرٍ ۖ وَيَقَوْمِ هَذِهِ نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ

سوائے نقصان کے (۶۳) اور اے میری قوم ! یہ اللہ کی اونٹنی تمہارے لیے ایک

آيَةً فَذَرُوهَا تَأْكُلْ فِي أَرْضِ اللَّهِ وَلَا تَمَسُّوهَا

نشانی ہے ، پس اُس کو چھوڑ دو کہ وہ اللہ کی زمین میں کھائے اور اُس کو کوئی تکلیف

بِسُوءٍ فَيَأْخُذْكُمْ عَذَابٌ قَرِيبٌ ۖ فَعَقَرُوهَا

نہ پہونچاؤ ورنہ بہت جلد تم کو عذاب پکڑ لے گا (۶۴) پھر انہوں نے اُس کے پاؤں کاٹ ڈالے،

فَقَالَ تَتَّبِعُوا فِي دَارِكُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ۖ ذَٰلِكَ

تب صالح (علیہ السلام) نے کہا کہ تین دن اور اپنے گھروں میں فائدہ اٹھا لو ، یہ ایک

وَعْدٌ غَيْرُ مَكْذُوبٍ ۖ فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا

وعدہ ہے جو جھوٹا نہ ہوگا (۶۵) پھر جب ہمارا حکم آگیا تو ہم نے اپنی رحمت سے

صَالِحًا وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا وَمِن

صالح کو اور اُن لوگوں کو جو اُس کے ساتھ ایمان لائے تھے بچا لیا اور اُس دن کی

خِزْيٍ يُؤْمِنُ ۖ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ۖ

رسوائی سے (محفوظ رکھا) ، بے شک آپ کا رب ہی طاقتور ، زبردست ہے (۶۶)

وَأَخَذَ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةَ فَأَصْبَحُوا فِي

اور جن لوگوں نے ظلم کیا تھا اُن کو ایک ہولناک آواز نے پکڑ لیا پھر صبح کو وہ

دِيَارِهِمْ جُثِّينَ ۖ كَانَ لَمْ يَغْنَوْا فِيهَا ۖ آلَا

اپنے گھروں میں اوندھے پڑے رہ گئے (۶۷) جیسے کہ وہ کبھی اُن میں بسے ہی نہیں ، سنو!

إِنَّ تَبُودًا كَفَرُوا رَبَّهُمْ ۖ آلَا بُعْدًا لِّتُبُودَ

ثمود نے اپنے رب کا انکار کیا ، سنو ! پھٹکار ہے ثمود کے لیے (۶۸)

وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ بِالْبُشْرَى قَالُوا

اور ابراہیم (علیہ السلام) کے پاس ہمارے فرشتے خوش خبری لے کر آئے (اور) کہا کہ

سَلَامًا ۖ قَالَ سَلَامٌ فَمَا لَبِثَ أَنْ جَاءَ بِعِجْلٍ حَنِيذٍ ﴿٢٩﴾

تم پر سلامتی ہو، ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا: تم پر بھی سلامتی ہو، پھر دیر نہ گزری کہ ابراہیم ایک بھٹنا ہوا پچھڑالے آئے (۶۹)

فَلَبَّأَ رَأَىٰ أَيْدِيَهُمْ لَا تَصِلُ إِلَيْهِ نَكِرَهُمْ وَأَوْجَسَ

پھر جب دیکھا کہ اُن کے ہاتھ کھانے کی طرف نہیں بڑھ رہے ہیں تو کھٹک گئے اور دل ہی دل میں

مِنْهُمْ خِيفَةً ٥ قَالُوا لَا تَخَفْ إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَىٰ

اُن سے ڈرے ، انہوں نے کہا کہ ڈرو نہیں ہم لوٹ (علیہ السلام) کی قوم کی طرف

قَوْمِ لُوطٍ ۖ وَامْرَأَتُهُ قَابِلَةُ فَضَحِكْتُ فَبَشَّرْنَاهَا

مُجھبے گئے ہیں (۷۰) اور ابراہیم (علیہ السلام) کی بیوی کھڑی تھی وہ نہیں پڑی ، پس ہم نے اُس کو اسحاق کی

بِإِسْحَاقَ ۖ وَمِنْ وَرَاءِ إِسْحَاقَ يَعْقُوبَ ﴿٤١﴾ قَالَتْ

خوش خبری دی اور اسحاق کے آگے یعقوب کی (۷۱) اُس نے کہا:

يُؤَيِّلَتِي ۖ أَلِدْ وَأَنَا عَجُوزٌ ۖ وَهَذَا بَعْلِي شَيْخًا ط

اے خرابی ! کیا مجھے بچہ ہوگا حالانکہ میں تو بڑھیا ہوں اور یہ میرے شوہر بھی بوڑھے ہیں،

إِنَّ هَذَا الشَّيْءُ عَجِيبٌ ﴿٤٢﴾ قَالُوا أَتَعْجَبِينَ مِنْ أَمْرِ

تو ایک عجیب بات ہے ﴿۷۲﴾ فرشتوں نے کہا : کیا تم اللہ کے حکم پر

اللَّهُ رَحِمْتُ اللَّهَ وَبَرَكَتُهُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ ط

تعجب کرتی ہو، ابراہیم کے گھر والو! تم پر اللہ کی رحمتیں اور برکتیں ہیں،

إِنَّهُ حَيِّدٌ مَّجِيدٌ ﴿٤٣﴾ فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ

بے شک اللہ نہایت قابل تعریف ، بڑی شان والا ہے ﴿۷۳﴾ پھر جب ابراہیم (علیہ السلام) کا خوف

الرَّوْعُ وَجَاءَتْهُ الْبُشْرَى يُجَادِلُنَا فِي قَوْمِ

دور ہوا اور اُن کو خوش خبری ملی تو وہ ہم سے قوم لوط کے بارے میں بحث

لُوطٌ ۚ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ لَحَلِيمٌ أَوَّاهٌ مُنِيبٌ ﴿٤٥﴾

کرنے لگے ﴿۷۴﴾ بے شک ابراہیم بڑے بردبار ، نرم دل اور رجوع کرنے والے تھے ﴿۷۵﴾

يَا بُرْهِيْمُ اَعْرِضْ عَنْ هَذَا ۚ إِنَّهُ قَدْ جَاءَ أَمْرُ

اے ابراہیم ! اُس کو چھوڑو ، بے شک تمہارے رب کا حکم

رَبِّكَ ۚ وَإِنَّهُمْ لَآتِيَهُمْ عَذَابٌ غَيْرُ مَرْدُودٍ ۚ (۷۶)

آچکا ہے اور ان پر ایک ایسا عذاب آنے والا ہے جو لوٹایا نہیں جاتا (۷۶)

وَلَمَّا جَاءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سَيِّئًا بِهِمْ وَضَاقَ

اور جب ہمارے فرشتے لوط (علیہ السلام) کے پاس پہنچے تو وہ گھبراتے اور ان کے آنے سے

بِهِمْ ذُرْعًا وَقَالَ هَذَا يَوْمٌ عَصِيبٌ ۚ (۷۷) وَجَاءَهُ

دل تنگ ہوا، اس نے کہا: آج کا دن بڑا سخت ہے (۷۷) اور اس کی قوم کے لوگ

قَوْمُهُ يُهْرَعُونَ إِلَيْهِ ۖ وَمِنْ قَبْلُ كَانُوا يَعْمَلُونَ

دوڑتے ہوئے اس کے پاس آتے، اور وہ پہلے سے بڑے کام

السَّيِّئَاتِ ۖ قَالَ يُقَوْمُهُ هَؤُلَاءِ بَنَاتِي هُنَّ أَطْهَرُ

کر رہے تھے، لوط (علیہ السلام) نے کہا: اے میری قوم! یہ میری بیٹیاں ہیں وہ تمہارے لیے زیادہ

لَكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْزُونِ فِي ضَيْفِي ۖ أَلَيْسَ

پاکیزہ ہیں، پس تم اللہ سے ڈرو اور مجھ کو میرے مہمانوں کے سامنے رسوا نہ کرو، کیا تم میں

مِنْكُمْ رَجُلٌ رَّشِيدٌ ۚ (۷۸) قَالُوا لَقَدْ عَلِمْتَ مَا لَنَا

کوئی بھلا آدمی نہیں ہے (۷۸) انہوں نے کہا: تم جانتے ہو کہ ہم کو تمہاری بیٹیوں سے

فِي بَنَاتِكَ مِنْ حَقٍّ ۚ وَإِنَّكَ لَتَعْلَمُ مَا نُرِيدُ ۚ (۷۹)

کچھ غرض نہیں اور تم جانتے ہو کہ ہم کیا چاہتے ہیں (۷۹)

قَالَ لَوْ أَنَّ لِي بِكُمْ قُوَّةٌ أَوْ آوِي إِلَىٰ رُكْنٍ

لوط (علیہ السلام) نے کہا: کاش! میرے پاس تم سے مقابلے کی قوت ہوتی یا میں کسی مضبوط سہارے کی

شَدِيدٍ ۚ (۸۰) قَالُوا يَلُوْطُ إِنَّا رُسُلُ رَبِّكَ لَنْ يَصْلَوْا

پناہ لیتا (۸۰) فرشتوں نے کہا کہ اے لوط! ہم آپ کے رب کے بھیجے ہوئے ہیں، وہ ہرگز آپ تک

إِلَيْكَ فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِنَ اللَّيْلِ وَلَا يَلْتَفِتْ

پہنچ نہ سکیں گے، پس آپ اپنے لوگوں کو لے کر کچھ رات رہے نکل جائیے اور تم میں سے کوئی

مِنْكُمْ أَحَدٌ إِلَّا امْرَأَتَكَ ۖ إِنَّهُ مُصِيبُهَا مَا

مرد نہ دیکھے، مگر آپ کی بیوی کہ اس پر وہی کچھ گزرنے والا ہے جو ان لوگوں پر

أَصَابَهُمْ ۖ إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصُّبْحُ ۖ أَلَيْسَ الصُّبْحُ

گزرے گا، ان کے لیے صبح کا وقت مقرر ہے، کیا صبح

بَقَرِيبٍ ۸۱) فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا جَعَلْنَا عَلَىٰهَا سَافِلَهَا

قریب نہیں ۸۱) پھر جب ہمارا حکم آ پہنچا تو ہم نے اُس بستی کو اُلٹ پلٹ کر دیا

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهَا حِجَارَةً مِّن سِجِّيلٍ ۸۲) مِّنْضُودٍ ۸۳)

اور اُس پر کنکریلے پتھر برساتے جو تہہ بہ تہہ تھے ۸۲) ۸۳)

مُسَوَّمَةً عِنْدَ رَبِّكَ ط وَمَا هِيَ مِنَ الظَّالِمِينَ

آپ کے رب کے پاس سے نشان لگائے ہوئے ، اور وہ بستی اُن ظالموں سے کچھ

بَبَعِيدٍ ۸۴) وَإِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا ط قَالَ يُقَوْمُ

دور نہیں ۸۴) اور مدین کی طرف اُن کے بھائی شعیب (علیہ السلام) کو بھیجا ، اُس نے کہا کہ اے میری قوم!

اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِّنْ إِلَٰهٍ غَيْرُهُ ط وَلَا تَنْقُصُوا

اللہ کی عبادت کرو اُس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں ، اور ناپ تول میں

الْمِكْيَالَ وَالْإِيزَانَ إِنِّي أَرْكُم بِخَيْرٍ وَإِنِّي أَخَافُ

اور وزن کرنے میں کمی نہ کرو ، میں تم کو اچھے حال میں دیکھ رہا ہوں اور میں تم پر ایک گھیر لینے والے

عَلَيْكُمْ عَذَابٌ يُّومٍ مُّحِيْطٍ ۸۵) وَيَقَوْمُ أَوْفُوا

دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ۸۵) اور اے میری قوم ! ناپ تول کو

الْمِكْيَالَ وَالْإِيزَانَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ

اور وزن کو پورا کرو انصاف کے ساتھ ، اور لوگوں کو اُن کی چیزیں

أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْثَوْا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۸۶)

گھٹا کر نہ دو ، اور زمین میں فساد مچاتے نہ پھرو ۸۶)

بَقِيَّتُ اللَّهِ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ۸۷)

جو اللہ کا دیا بچ رہے وہ تمہارے لیے بہتر ہے اگر تم مؤمن ہو،

وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيْظٍ ۸۸) قَالُوا يَشْعِيبُ أَصْلُوْكَ

اور میں تمہارے اوپر نگہبان نہیں ہوں ۸۸) انہوں نے کہا کہ اے شعیب ! کیا تمہاری نماز

تَأْمُرُكَ أَنْ تَتْرُكَ مَا يَعْبُدُ آبَاؤُنَا أَوْ أَنْ نَفْعَلَ فِيْ

تم کو یہ سکھاتی ہے کہ ہم اُن چیزوں کو چھوڑ دیں جن کی عبادت ہمارے باپ دادا کیا کرتے تھے یا اپنے مال میں

أَمْوَالِنَا مَا نَشَاءُ ط إِنَّكَ لَأَنْتَ الْحَلِيمُ الرَّشِيدُ ۸۹)

اپنی مرضی کے مطابق تصرف کرنا چھوڑ دیں ، بس تم ہی تو ایک عظیم اور نیک چلن آدمی ہو ۸۹)

بَعِيدٍ ۸۴)

بَعِيدٍ ۸۴)

قَالَ يَقَوْمِ اَرَايْتُمْ اِنْ كُنْتُ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّي

شعیب (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میری قوم! بتاؤ اگر میں اپنے رب کی طرف سے ایک واضح دلیل پر ہوں

وَرَزَقْنِي مِنْهُ رِزْقًا حَسَنًا ۖ وَمَا اُرِيدُ اَنْ اُخَالِفَكُمْ

اور اس نے اپنی جانب سے مجھ کو اچھا رزق بھی دیا ، اور میں نہیں چاہتا کہ میں خود وہی کام کروں

اِلٰى مَا اَنْهَكُمْ عَنْهُ ۖ اِنْ اُرِيدُ اِلَّا الْاِصْلَاحَ ۚ مَا

جس سے میں تم کو روک رہا ہوں ، میں تو صرف اصلاح چاہتا ہوں جہاں تک

اَسْتَطَعْتُ ۖ وَمَا تَوْفِيقِي ۖ اِلَّا بِاللّٰهِ ۖ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ

ہو سکے ، اور مجھے توفیق تو اللہ ہی سے ملے گی ، اسی پر میں نے بھروسہ کیا ہے

وَالَيْهِ اُنِيْبُ ۝۸۸ وَيَقَوْمِ لَا يَجْرِمَنَّكُمْ شِقَاقِي ۚ اَنْ

اور اسی کی طرف میں رجوع کرتا ہوں ۝۸۸ اور اے میری قوم! ایسا نہ ہو کہ میری ضد کر کے تم پر

يُصِيبَكُمْ مِّثْلُ مَا اَصَابَ قَوْمَ نُوحٍ ۙ اَوْ قَوْمَ هُودٍ ۙ

وہ آفت آپڑے جو قوم نوح یا قوم ہود یا قوم صالح پر

قَوْمَ صَالِحٍ ۖ وَمَا قَوْمُ لُوطٍ مِّنْكُمْ بِبَعِيْدٍ ۝۸۹ وَاسْتَغْفِرُوا

آئی تھی ، اور لوط کی قوم تو تم سے دور بھی نہیں ۝۸۹ اور اپنے رب سے

رَبَّكُمْ ثُمَّ تَوَبُّوا اِلَيْهِ ۚ اِنَّ رَبِّي رَحِيْمٌ وَّذُوْدٌ ۝۹۰ قَالُوا

معافی مانگو پھر اس کی طرف پلٹ آؤ ، بے شک میرا رب مہربان ہے ، محبت والا ہے ۝۹۰ انہوں نے کہا کہ

يُشْعِبُ مَا نَفَقَهُ كَثِيْرًا مِّمَّا تَقُوْلُ وَاِنَّا لَنَرٰكَ

اے شعیب! جو تم کہتے ہو اس کا بہت سا حصہ ہماری سمجھ میں نہیں آتا اور ہم تو دیکھتے ہیں کہ تم

فِيْنَا ضَعِيْفًا ۚ وَلَوْ لَا رَهْطُكَ لَرَجَمْنَاكَ ۚ وَمَا اَنْتَ

ہم میں کمزور ہو ، اور اگر تمہاری برادری نہ ہوتی تو ہم تم کو پتھر مار مار کر ہلاک کر دیتے اور تم ہم پر

عَلَيْنَا بَعَزِيْزٌ ۝۹۱ قَالَ يَقَوْمِ اَرَهْطِيْ اَعَزُّ عَلَيْكُمْ مِّن

کچھ بھاری نہیں ہو ۝۹۱ شعیب (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میری قوم! کیا میری برادری تم پر اللہ سے زیادہ

اللّٰهِ ۖ وَاتَّخَذْتُمُوْهُ وِرَآءَكُمْ ظَهْرِيًّا ۚ اِنَّ رَبِّيْ بِمَا

بھاری ہے اور اللہ کو تم نے پیٹھ پیچھے ڈال دیا ہے ، بے شک میرے رب کے

تَعْمَلُوْنَ مُحِيْطٌ ۝۹۲ وَيَقَوْمِ اَعْمَلُوا عَلٰى مَكَانَتِكُمْ

قابو میں ہے جو کچھ تم کرتے ہو ۝۹۲ اور اے میری قوم! تم اپنے طریقے پر کام کیے جاؤ

إِنِّي عَامِلٌ ط سَوْفَ تَعْلَمُونَ ۝ مَنْ يَأْتِيهِ عَذَابٌ

اور میں اپنے طریقے پر کام کرتا رہوں گا ، جلد ہی تم کو معلوم ہو جائے گا کہ کس کے اوپر رسوا کرنے والا

يُخْزِيهِ وَمَنْ هُوَ كَاذِبٌ ط وَارْتَقِبُوا إِنِّي مَعَكُمْ

عذاب آتا ہے اور کون جھوٹا ہے ، اور انتظار کرو میں بھی تمہارے ساتھ انتظار کرنے والوں

رَقِيبٌ ۝۹۳ وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا شُعَيْبًا ۝ وَالَّذِينَ

میں ہوں ۝۹۳ اور جب ہمارا حکم آیا ہم نے شعیب (علیہ السلام) کو اور جو اُس کے ساتھ ایمان

أَمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِّنَّا ۝ وَأَخَذَتِ الَّذِينَ ظَلَمُوا

لائے تھے اپنی رحمت سے بچا لیا ، اور جن لوگوں نے ظلم کیا تھا اُن کو کڑک نے

الصَّبِيحَةَ فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جُثَيَيْنَ ۝۹۴ كَانُ

پکڑ لیا پس وہ اپنے گھروں میں اوندھے پڑے رہ گئے ۝۹۴ گویا کہ

لَمْ يَخْنُوا فِيهَا ط إِلَّا بُعْدًا لِّمَدْيَنَ كَمَا بَعَدَتْ

بھی اُن میں بسے ہی نہ تھے ، سُن لو ! پھٹکار ہے مدین کو جیسے پھٹکار ہوئی تھی

ثَمُودُ ۝۹۵ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا وَسُلْطٰنِ

ثمود کو ۝۹۵ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو اپنی نشانیوں اور واضح سند کے ساتھ

مُبِينٍ ۝۹۶ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَاتَّبَعُوا أَمْرَ فِرْعَوْنَ ۝

بھیجا ۝۹۶ فرعون اور اُس کے سرداروں کی طرف ، پھر وہ فرعون کے حکم پر چلے؛

وَمَا أَمْرُ فِرْعَوْنَ بِرَشِيدٍ ۝۹۷ يَقْدُمُ قَوْمَهُ يَوْمَ

حالانکہ فرعون کا کوئی حکم درست نہ تھا ۝۹۷ قیامت کے دن وہ اپنی قوم کے

الْقِيلَةِ فَأُورِدَهُمُ النَّارَ ط وَبُئْسَ الْوَرْدُ الْمَوْرُودُ ۝۹۸

آگے ہوگا اور اُن کو آگ پر پہونچائے گا ، اور کیسا بُرا گھاٹ ہے جس پر وہ پہونچیں گے ۝۹۸

وَاتَّبِعُوا فِي هَذِهِ لَعْنَةً ۝ وَيَوْمَ الْقِيلَةِ ط بُئْسَ الرَّفْدُ

اور اِس دنیا میں اُن کے پیچھے لعنت لگادی گئی اور قیامت کے دن بھی ، کیسا بُرا انعام ہے جو

الْمَرْفُودُ ۝۹۹ ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْقُرَىٰ نَقْصُهُ عَلَيْكَ

اُن کو ملا ۝۹۹ یہ بستیوں کے کچھ حالات ہیں جو ہم آپ کو سنا رہے ہیں،

مِنْهَا قَائِمٌ وَحَصِيدٌ ۝۱۰۰ وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلٰكِنْ

اُن میں سے بعض اب تک قائم ہیں اور بعض مٹ گئیں ۝۱۰۰ اور ہم نے اُن پر ظلم نہیں کیا بلکہ

ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ فَمَا أَغْنَتْ عَنْهُمْ آلِهَتُهُمُ الَّتِي
انہوں نے خود اپنے اوپر ظلم کیا ، پھر جب آپ کے رب کا حکم آ گیا

يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ لَّيْسَ لَهُمْ بِهِ
تو ان کے وہ معبود ان کے کچھ کام نہ آئے جن کو وہ اللہ کے سوا

رَبِّكَ ۖ وَمَا زَادُوهُمْ غَيْرَ تَتْبِيبٍ ۝۱۰۱ وَكَذَلِكَ أَخْذُ
پکارتے تھے ، اور انہوں نے ان کے حق میں بربادی کے سوا کچھ نہیں بڑھایا ۝۱۰۱ اور آپ کے رب کی پکڑ

رَبِّكَ إِذَا أَخَذَ الْقُرَىٰ وَهِيَ ظَالِمَةٌ ۖ إِنَّ أَخْذَهُ
ایسی ہی ہے جب کہ وہ بستیوں کو ان کے ظلم پر پکڑتا ہے ، بے شک اس کی پکڑ

أَلِيمٌ شَدِيدٌ ۝۱۰۲ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّمَنْ خَافَ
بڑی دردناک اور سخت ہے ۝۱۰۲ اس میں ان لوگوں کے لیے نشانی ہے جو آخرت کے

عَذَابِ الْآخِرَةِ ۖ ذَلِكَ يَوْمٌ مَّجْمُوعٌ لَّهُ النَّاسُ
عذاب سے ڈریں ، وہ ایک ایسا دن ہے جس میں سب لوگ جمع ہوں گے

وَذَلِكَ يَوْمٌ مَّشْهُودٌ ۝۱۰۳ وَمَا نُؤَخِّرُهُ إِلَّا لِأَجَلٍ
اور وہ حاضری کا دن ہوگا ۝۱۰۳ اور ہم اس کو ایک مدت تک کے لیے ٹال رہے ہیں

مَّعْدُودٍ ۝۱۰۴ يَوْمَ يَأْتِ لَا تَكَلَّمُ نَفْسٌ إِلَّا بِإِذْنِهِ ۚ
جو مقرر ہے ۝۱۰۴ جب وہ دن آئے گا تو کوئی جان اس کی اجازت کے بغیر گفتگو نہ کر سکے گی،

فَبَيْنَهُمْ شِقَاٌ وَسَعِيدٌ ۝۱۰۵ فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُّوا فَنُفِ
پس ان میں کچھ بد نصیب ہوں گے اور کچھ خوش نصیب ۝۱۰۵ پس جو لوگ بد نصیب ہیں وہ

النَّارُ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ ۝۱۰۶ خُلِدِينَ فِيهَا مَا
آگ میں ہوں گے ، ان کو وہاں چیخنا ہے اور دھاڑنا ۝۱۰۶ وہ اس میں رہیں گے جب تک

دَامَتِ السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۖ إِنَّ
آسمان اور زمین قائم ہیں مگر جو آپ کا رب چاہے ، بے شک

رَبُّكَ فَعَالٌ لِّمَا يُرِيدُ ۝۱۰۷ وَأَمَّا الَّذِينَ سُعِدُوا
آپ کا رب کر ڈالتا ہے جو چاہتا ہے ۝۱۰۷ اور جو لوگ خوش نصیب ہیں

فَنُفِ الْجَنَّةِ خُلِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمُوتُ
تو وہ جنت میں ہوں گے ، وہ اس میں رہیں گے جب تک آسمان اور زمین

وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ط عَطَاءٌ غَيْرُ مَجْدُوذٍ ۱۰۸

قائم ہیں مگر جو آپ کا رب چاہے ، بخش ہے بے انتہا ۱۰۸

فَلَا تَكُ فِي مَرْيَةٍ مِّمَّا يَعْبُدُ هُوَلَاءِ ط مَا يَعْبُدُونَ

پس آپ اُن چیزوں سے شک میں نہ رہیں جن کی یہ لوگ عبادت کر رہے ہیں ، یہ تو بس اسی طرح

إِلَّا كَمَا يَعْبُدُ آبَاؤُهُمْ مِّنْ قَبْلُ ط وَإِنَّا لَمُوقُوهُمْ

عبادت کر رہے ہیں جس طرح اِن سے پہلے اِن کے باپ دادا عبادت کر رہے تھے ، اور ہم اُن کا حصہ

نَصِيبُهُمْ غَيْرَ مَنقُوصٍ ۱۰۹ وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَىٰ

پورا پورا دیں گے بغیر کسی کمی کے ۱۰۹ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو

الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ ط وَلَوْ لَا كَلِمَةُ سَبَقَتْ

کتاب دی پھر اُس میں بھٹ پڑ گئی ، اور اگر آپ کے رب کی طرف سے پہلے ہی ایک بات

مِّنْ رَبِّكَ لَقَضَىٰ بَيْنَهُمْ ط وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكِّ

نہ آچکی ہوتی تو اُن کے درمیان فیصلہ کر دیا جاتا ، اور یہ لوگ اُس کے بارے میں (ابھی تک) سخت قسم کے

مِنْهُ مُرِيبٍ ۱۱۰ وَإِن كُلا لَلْكَافِرِينَ رَبُّكَ

شک میں پڑے ہوئے ہیں ۱۱۰ اور یقیناً آپ کا رب ہر ایک کو اُس کے اعمال کا

أَعْمَالُهُمْ ط إِنَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۱۱۱ فَاسْتَقِمْ

پورا بدلہ دے گا ، وہ باخبر ہے اُس سے جو وہ کر رہے ہیں ۱۱۱ پس آپ جے رہیے

كَمَا أُمِرْتَ وَمَنْ تَابَ مَعَكَ وَلَا تَطْغَوْا ط إِنَّهُ

جیسا کہ آپ کو حکم ہوا ہے اور وہ بھی جنہوں نے آپ کے ساتھ توبہ کی ہے اور حد سے نہ بڑھو ، بے شک

بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۱۱۲ وَلَا تَرْكَبُوا إِلَى الَّذِينَ

وہ دیکھ رہا ہے جو تم کرتے ہو ۱۱۲ اور اُن کی طرف نہ جھکو جنہوں نے

ظَلَمُوا فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ ۚ وَمَا لَكُم مِّنْ دُونِ اللَّهِ

ظلم کیا ورنہ تم کو آگ پکڑ لے گی اور اللہ کے سوا تمہارا

مِّنْ أَوْلِيَاءَ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ ۱۱۳ وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي

کوئی مددگار نہیں ، پھر تم کہیں مدد نہ پاؤ گے ۱۱۳ اور نماز قائم کیجیے دن کے دونوں

النَّهَارِ وَزُلْفًا مِّنَ اللَّيْلِ ط إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ

حصول میں اور رات کے کچھ حصے میں ، بے شک نیکیاں دور کرتی ہیں

السَّيِّئَاتِ ط ذَلِكَ ذِكْرَى لِلذَّكْرَيْنِ ۝۱۱۳ وَاصْبِرْ فَإِنَّ

برائیوں کو ، یہ ایک نصیحت ہے اُن لوگوں کے لیے جو نصیحت مانیں ۝۱۱۳ اور صبر کریں ، بے شک

اللَّهُ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝۱۱۴ فَلَوْلَا كَانَ مِنَ

اللہ نیکی کرنے والوں کا اجر ضائع نہیں کرتا ۝۱۱۴ پس کیوں نہ ایسا ہوا کہ

الْقُرُونِ مِنْ قَبْلِكُمْ أُولُوا بَقِيَّةٍ يَنْهَوْنَ عَنِ

تم سے پہلے کی قوموں میں ایسے اہل خیر ہوتے جو لوگوں کو زمین میں

الْفَسَادِ فِي الْأَرْضِ إِلَّا قَلِيلًا مِمَّنْ أَنْجَيْنَا مِنْهُمْ ۝۱۱۵

فساد کرنے سے روکتے ، ایسے تھوڑے لوگ نکلے جن کو ہم نے اُن میں سے بچا لیا،

وَاتَّبَعَ الَّذِينَ ظَلَمُوا مَا أُتْرِفُوا فِيهِ وَكَانُوا

اور ظالم لوگ تو اسی عیش میں پڑے رہے جو انہیں ملا تھا اور وہ

مُجْرِمِينَ ۝۱۱۶ وَمَا كَانَ رَبُّكَ لِيُهْلِكَ الْقُرَى بِظُلْمٍ

مجرم تھے ۝۱۱۶ اور آپ کا رب ایسا نہیں کہ وہ بستیوں کو ناحق تباہ کر دے ؛

وَأَهْلَهَا مُصْلِحُونَ ۝۱۱۷ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَجَعَلَ

حالانکہ اُس کے رہنے والے اصلاح کرنے والے ہوں ۝۱۱۷ اور اگر آپ کا رب چاہتا تو لوگوں کو

النَّاسَ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَا يَزَالُونَ مُخْتَلِفِينَ ۝۱۱۸

ایک ہی امت بنا دیتا مگر وہ ہمیشہ اختلاف میں رہیں گے ۝۱۱۸

إِلَّا مَنْ رَحِمَ رَبُّكَ ط وَلِذَلِكَ خَلَقَهُمْ ط وَتَمَّتْ

سوائے اُن کے جن پر آپ کا رب رحم فرمائے ، اور اُس نے اسی لیے اُن کو پیدا کیا ہے ، اور آپ کے

كَلِمَةُ رَبِّكَ لَا مَلَكَنَّ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ

رب کی بات پوری ہوئی کہ میں جہنم کو جنات اور انسانوں سے اکٹھے

أَجْعِلِينَ ۝۱۱۹ وَكُلًّا نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ

بھر دوں گا ۝۱۱۹ اور ہم رسولوں کے احوال سے سب چیزیں آپ کو

الرُّسُلِ مَا نُثَبِّتُ بِهِ فُؤَادَكَ ۝۱۲۰ وَجَاءَكَ فِي هَذِهِ

سنا رہے ہیں جس سے آپ کے دل کو مضبوط کریں اور اُس میں تمہارے پاس

الْحَقُّ وَمَوْعِظَةٌ وَذِكْرَى لِلْمُؤْمِنِينَ ۝۱۲۱ وَقُلْ

حق آیا ہے اور مؤمنوں کے لیے نصیحت اور یاد دہانی ۝۱۲۱ اور جو لوگ

لِّلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ اَعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ ؕ اِنَّا

ایمان نہیں لائے اُن سے کہہ دیجیے کہ تم اپنے طریقے پر عمل کرتے رہو اور ہم (اپنے طریقے پر)

عَمَلُونَ ۱۲۱) وَانْتَظِرُوا ؕ اِنَّا مُنْتَظِرُونَ ۱۲۲) وَلِلّٰهِ عِيبٌ

عمل کر رہے ہیں ۱۲۱) اور انتظار کرو ہم بھی منتظر ہیں ۱۲۲) اور آسمانوں اور زمین کی

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاِلَيْهِ يُرْجَعُ الْاَمْرُ كُلُّهُ فَاعْبُدْهُ

چھپی بات اللہ کے پاس ہے اور تمام امور اسی کی طرف لوٹاتے جاتے ہیں، پس آپ اسی کی عبادت کریں

وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ ؕ وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ۱۲۳)

اور اسی پر بھروسہ رکھیں، اور آپ کا رب اُس سے بے خبر نہیں جو تم کر رہے ہو ۱۲۳)

(سورۃ یوسف مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیتیں (۱، ۲، ۳ اور ۷) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۱۱۱) آیتیں اور (۱۲) کروع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۲) نمبر پر ہے اور سورۃ ہود کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۷۶۶)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۶۰۰)

کلمات ہیں

الر ۱) تِلْكَ اٰیٰتُ الْكِتٰبِ الْمُبِیْنِ ۱) اِنَّا اَنْزَلْنٰهُ

الف لام را، یہ واضح کتاب کی آیتیں ہیں ۱) ہم نے اس کو عربی

قُرْءَانًا عَرَبِیًّا لَّعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۲) نَحْنُ نَقُصُّ

قرآن بنا کر اتارا ہے؛ تاکہ تم سمجھو ۲) ہم آپ کو بہترین

عَلَيْكَ اَحْسَنَ الْقَصَصِ بِمَا اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ هٰذَا

واقعہ سناتے ہیں اس قرآن کی بدولت جو ہم نے آپ کی طرف

الْقُرْآنَ ۳) وَاِنْ كُنْتَ مِنْ قَبْلِهِ لَمِنَ الْغٰفِلِیْنَ ۳)

وحی کیا، ورنہ اس سے پہلے بے شک آپ بے خبروں میں سے تھے ۳)

اِذْ قَالَ یُوسُفُ لِاَبِیْهِ یَا اَبَتِ اِنِّیْ رَاِیْتُ اَحَدَ عَشَرَ

جب یوسف (علیہ السلام) نے اپنے والد سے کہا کہ ابا جان! میں نے خواب میں گیارہ

كُوْكَبًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ رَاٰیْتُهُمْ لِیْ سٰجِدِیْنَ ۱)

ستارے اور سورج اور چاند دیکھے ہیں، میں نے اُن کو دیکھا کہ وہ مجھ کو سجدہ کر رہے ہیں ۱)

قَالَ یٰ بُنَیَّ لَا تَقْصُصْ رُءُیَاكَ عَلٰی اِخْوَتِكَ

اُس کے والد نے کہا کہ اے میرے بیٹے! تم اپنا یہ خواب اپنے بھائیوں کو نہ سنانا

فَيَكِيدُوا لَكَ كَيْدًا ۖ إِنَّ الشَّيْطَانَ لِلْإِنْسَانِ عَدُوٌّ

کہ وہ تمہارے خلاف کوئی سازش کرنے لگیں ، بے شک شیطان انسان کا کھلا ہوا

مُبِينٌ ۝ وَكَذَلِكَ يَجْتَبِيكَ رَبُّكَ وَيُعَلِّمُكَ مِنْ

دُشمن ہے ۝ اور اسی طرح تمہارا رب تم کو منتخب کرے گا اور تم کو باتوں کی

تَأْوِيلَ الْأَحَادِيثِ وَيُتِمُّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ

حقیقت تک پہنچنا سکھائے گا اور تم پر اور آل یعقوب پر اپنی نعمت

إِلَىٰ يَعْقُوبَ كَمَا أَتَتْهَا عَلَىٰ أَبِيكَ مِنْ قَبْلُ

پوری کرے گا جس طرح وہ اس سے پہلے تمہارے باپ دادا ابراہیم اور اسحاق (علیہما السلام) پر

إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ ۖ إِنَّ رَبَّكَ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۚ لَقَدْ

اپنی نعمت پوری کر چکا ہے ، یقیناً تمہارا رب جاننے والا ، حکمت والا ہے ۛ حقیقت یہ ہے کہ

كَانَ فِي يُوسُفَ وَإِخْوَتِهِ الْيُسُفُ ۚ اذْ

یوسف (علیہ السلام) اور اُس کے بھائیوں میں پوچھنے والوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں ۛ جب

قَالُوا لِيُوسُفَ وَأَخُوهُ أَحَبُّ إِلَيْنَا مِمَّا نَحْنُ

اُس کے بھائیوں نے آپس میں کہا کہ یوسف اور اُس کا بھائی ہمارے والد کو ہم سے زیادہ محبوب ہیں ؛ حالانکہ ہم

عَصَبَةٌ ۖ إِنَّ أَبَانَا لَفِي ضَلَالٍ مُبِينٍ ۚ اقْتُلُوا

ایک پوری جماعت ہیں ، یقیناً ہمارے والد ایک کھلی ہوئی غلطی میں مبتلا ہیں ۛ یوسف کو

يُوسُفَ أَوْ اطْرَحُوهُ أَرْضًا يَخْلُ لَكُمْ وَجْهُ أَبِيكُمْ

قتل کردو یا اُس کو کسی جگہ پھینک دو ؛ تاکہ تمہارے والد کی توجہ صرف تمہاری طرف ہو جائے

وَتَكُونُوا مِنْ بَعْدِهِ قَوْمًا صَالِحِينَ ۚ قَالَ قَائِلٌ

اور اُس کے بعد تم بالکل ٹھیک ہو جانا ۛ اُن میں سے ایک کہنے والے نے

مِنْهُمْ لَا تَقْتُلُوا يُوسُفَ وَالْقَوْهُ فِي غَيِّبَتِ الْجُبِّ

کہا کہ یوسف کو قتل نہ کرو ، اگر تم کچھ کرنے ہی والے ہو تو اُس کو کسی

يَلْتَقِطُهُ بَعْضُ السَّيَّارَةِ إِنْ كُنْتُمْ فَاعِلِينَ ۚ

اندھے کنویں میں ڈال دو ، کوئی راہ چلتا قافلہ اُس کو نکال لے جائے گا ۛ

قَالُوا يَا أَبَانَا مَا لَكَ لَا تَأْمَنَّا عَلَىٰ يُوسُفَ وَإِنَّا

انہوں نے والد سے کہا: اے ہمارے ابا جان! کیا بات ہے کہ آپ یوسف کے معاملے میں ہم پر بھروسہ نہیں کرتے؛

لَهُ لِنَصْحُونِ ۝۱۱ اَرْسَلَهُ مَعَنَا غَدًا يَرْتَع وَيَلْعَبْ

حالانکہ ہم تو اُس کے خیر خواہ ہیں ۝۱۱ کل اُس کو ہمارے ساتھ بھیج دیجیے ، خوب کھائے اور کھیلے

وَإِنَّا لَهُ لَحَفُظُونَ ۝۱۲ قَالَ إِنِّي لَيَحْزُنُنِي أَنْ تَذْهَبُوا

اور ہم اُس کے نگہبان ہیں ۝۱۲ والد نے کہا : میں اِس سے غمگین ہوتا ہوں کہ تم اُس کو

بِهِ وَأَخَافُ أَنْ يَأْكُلَهُ الذِّئْبُ وَأَنْتُمْ عَنْهُ غٰفِلُونَ ۝۱۳

لے جاؤ اور مجھ کو اندیشہ ہے کہ اُس کو کوئی بھیڑیا کھا جائے جب کہ تم اُس سے غافل ہو ۝۱۳

قَالُوا لَيْسَ أَكْلَهُ الذِّئْبُ وَنَحْنُ عُصْبَةٌ إِنَّا إِذَا

انہوں نے کہا کہ اگر اُس کو بھیڑیا کھا گیا جب کہ ہم ایک پوری جماعت ہیں تو ہم بڑے خسارے والے

لَخَسِرُونِ ۝۱۴ فَلَمَّا ذَهَبُوا بِهِ وَاجْمَعُوا أَنْ يَجْعَلُوهُ

ثابت ہوں گے ۝۱۴ پھر جب وہ اُس کو لے گئے اور یہ طے کر لیا کہ اُس کو ایک اندھے

فِي غِيَبَتِ الْجُبِّ ۚ وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ لَتُنَبِّئَنَّهُمْ بِأَمْرِهِمْ

کنویں میں ڈال دیں ، اور ہم نے یوسف (علیہ السلام) کو وحی کی کہ تم اُن کو اُن کا یہ کام

هَذَا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ۝۱۵ وَجَاءَ وَآبَاهُمَا عِشَاءً

جتاؤ گے اور وہ (تم کو) نہ جانیں گے ۝۱۵ اور وہ شام کو اپنے والد کے پاس

يَبْكُونَ ۝۱۶ قَالُوا يَا بَنَانَا إِنَّا ذَهَبْنَا نَسْتَبِقُ وَتَرَكْنَا

روتے ہوئے آئے ۝۱۶ انہوں نے کہا : اے ہمارے ابا ! ہم دوڑ کا مقابلہ کرنے لگے اور یوسف کو ہم نے

يُوسُفَ عِنْدَ مَتَاعِنَا فَأَكْلَهُ الذِّئْبُ ۚ وَمَا أَنْتَ بِمُؤْمِنٍ

اپنے سامان کے پاس چھوڑ دیا پھر اُس کو بھیڑیا کھا گیا ، اور آپ ہماری بات کا یقین

لَنَا وَلَوْ كُنَّا صٰدِقِينَ ۝۱۷ وَجَاءَ وَ عَلَى قَيْصِهِ بِدْرِ

نہ کریں گے چاہے ہم سچے ہوں ۝۱۷ اور وہ یوسف کی قمیص پر جھوٹا خون

كَذِبٌ قَالَ بَلْ سَوَّلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْرًا فَصَبْرٌ

لگا کر لے آئے ، والد نے کہا : نہیں ؛ بلکہ تمہارے نفس نے تمہارے لیے ایک بات بنا دی ہے ، اب صبر ہی

جَبِيلٌ ۚ وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ۝۱۸ وَجَاءَتْ

بہتر ہے ، اور جو بات تم ظاہر کر رہے ہو اُس پر اللہ ہی سے مدد مانگتا ہوں ۝۱۸ اور ایک قافلہ

سَيَّارَةٌ فَأَرْسَلُوا وَارِدَهُمْ فَأَدْلَى دَلْوَهُ ۚ قَالَ يَبُشْرٰى

آیا تو انہوں نے اپنا پانی بھرنے والا بھیجا ، اُس نے اپنا ڈول لٹکایا ، اُس نے کہا : خوش خبری ہو !

هَذَا عُلْمٌ ط وَأَسْرُوهُ بَضَاعَةً ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِمَا

یہ تو ایک لڑکا ہے اور اُس کو تجارت کا مال سمجھ کر محفوظ کر لیا ، اور اللہ خوب جانتا تھا جو وہ

يَعْمَلُونَ ۱۹ وَشَرَوْهُ بِثَمَنٍ بَخْسٍ دَرَاهِمَ مَعْدُودَةٍ

کر رہے تھے ۱۹ اور انہوں نے اُس کو تھوڑی سی قیمت (یعنی) چند درہم کے بدلے بیچ دیا،

وَكُنَّا فِيهِ مِنَ الزَّاهِدِينَ ۲۰ وَقَالَ الَّذِي اشْتَرَاهُ

اور وہ اُس سے بے رغبت تھے ۲۰ اور اہل مصر میں سے جس شخص نے

مِنْ مِّصْرَ لَا مِرَاتَةٍ أَكْرَمَى مَثْوَاهُ عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا

اُس کو خریدا اُس نے اپنی بیوی سے کہا کہ اس کو اچھی طرح رکھو ، اُمید ہے کہ وہ ہمارے لیے مفید ہو

أَوْ نَتَّخِذَهُ وَلَدًا ط وَكَذَلِكَ مَكَّنَّا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ

یا ہم اُس کو بیٹا بنا لیں ، اور اِس طرح ہم نے یوسف (علیہ السلام) کو اُس ملک میں جگہ دی

وَلِنُعَلِّمَهُ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ ط وَاللَّهُ غَالِبٌ عَلَى

اور تاکہ ہم اُس کو باتوں کی تاویل سکھائیں ، اور اللہ اپنے کام پر غالب

أَمْرِهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۲۱ وَلَمَّا بَلَغَ أَشُدَّهُ

رہتا ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۲۱ اور جب وہ اپنی بھرپور جوانی کو پہنچا

اتَيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا ط وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۲۲

تو ہم نے اُس کو حکم اور علم عطا کیا ، اور نیکی کرنے والوں کو ہم ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں ۲۲

وَرَأَوْنَاهُ الْيَتَى هُوَ فِي بَيْتِهَا عَنْ نَفْسِهِ وَغَلَّقَتِ

اور یوسف (علیہ السلام) جس عورت کے گھر میں تھے وہ اُس کو پھسلانے لگی اور ایک روز دروازے

الْبُابِ وَقَالَتْ هَيْتَ لَكَ ط قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ إِنَّهُ

بند کردیے اور بولی کہ آجا ، یوسف نے کہا : اللہ کی پناہ ! وہ میرا

رَبِّي أَحْسَنَ مَثْوَايَ ط إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ۲۳

آقا ہے اُس نے مجھے اچھی طرح رکھا ہے ، بے شک ظالم لوگ کبھی کامیابی نہیں پاتے ۲۳

وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهِ وَهَمَّ بِهَا لَوْلَا أَنْ رَأَاهَا رَبُّهُ ط

اور عورت نے اُس کا ارادہ کر لیا اور وہ بھی اُس کا ارادہ کرتا اگر وہ اپنے رب کی دلیل نہ دیکھ لیتا،

كَذَلِكَ لِنَصْرِفَ عَنْهُ السُّوءَ وَالْفَحْشَاءَ ط إِنَّهُ مِنْ

ایسا ہوا تاکہ ہم اُس سے بُرائی اور بے حیائی کو دور کر دیں ، بے شک وہ

عِبَادِنَا الْمُخْلَصِينَ ۲۴) وَاسْتَبَقَا الْبَابَ وَقَدَّتْ قَبِيصُهُ

ہمارے چنے ہوئے بندوں میں سے تھا ۲۴) اور دونوں دروازے کی طرف بھاگے اور عورت نے یوسف کا گرتہ

مِنْ دُبُرٍ ۲۵) وَالْفَيَّاسِيْدَهَا لَدَا الْبَابِ ط قَالَتْ مَا جَزَاءُ

پیچھے سے پھاڑ دیا، اور دونوں نے اُس کے شوہر کو دروازے پر پایا، عورت بولی کہ جو تیری گھر والی کے ساتھ

مَنْ أَرَادَ بِأَهْلِكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ يُسْجَنَ أَوْ عَذَابٌ

برائی کا ارادہ کرے اُس کی سزا اس کے سوا کیا ہے کہ اُسے قید کیا جائے یا اُسے سخت عذاب

إِلَيْمٌ ۲۵) قَالَ هِيَ رَاوَدْتَنِي عَنْ نَفْسِي وَشَهِدَ شَاهِدٌ

دیا جائے ۲۵) یوسف (علیہ السلام) نے کہا کہ اسی نے مجھے پھسلانے کی کوشش کی، اور عورت کے کنبہ والوں میں سے

مِنْ أَهْلِهَا ۲۶) إِنْ كَانَ قَبِيصُهُ قَدْ مِنْ قَبْلِ فَصَدَقَتْ

ایک گواہی دینے والے نے گواہی دی کہ اگر اُس کا گرتہ آگے سے پھٹا ہوا ہو تو عورت سچی ہے

وَهُوَ مِنَ الْكَذِبِيِّنَ ۲۶) وَإِنْ كَانَ قَبِيصُهُ قَدْ مِنْ

اور وہ جھوٹا ہے ۲۶) اور اگر اُس کا گرتہ پیچھے سے پھٹا ہو

دُبُرٍ فَكَذَبَتْ وَهُوَ مِنَ الصَّادِقِينَ ۲۷) فَلَمَّا رَأَى قَبِيصُهُ

تو عورت جھوٹی ہے اور وہ سچا ہے ۲۷) پھر جب عزیز نے دیکھا کہ اُس کا گرتہ

قَدْ مِنْ دُبُرٍ قَالَ إِنَّهُ مِنْ كَيْدِكُنَّ ط إِنَّ كَيْدَكُنَّ

پیچھے سے پھٹا ہے تو اُس نے کہا کہ بے شک یہ تم عورتوں کی چال ہے، اور تمہاری چالیں بہت بڑی

عَظِيمٌ ۲۸) يُوسُفُ أَعْرَضَ عَنْ هَذَا سۡ وَاسْتَغْفِرِي

ہوتی ہیں ۲۸) یوسف! اِس سے درگزر کرو، اور اے عورت! تو اپنی غلطی کی

لِذُنُبِكَ ۲۹) إِنَّكَ كُنْتِ مِنَ الْخَاطِيْنَ ۲۹) وَقَالَ نِسْوَةٌ

معافی مانگ، بے شک تو ہی خطا کار تھی ۲۹) اور شہر کی عورتوں میں چرچا

فِي الْمَدِيْنَةِ أَمْرَاتُ الْعَزِيْزِ تُرَاوِدُ فَتَاهَا عَنْ نَفْسِهِ ط

ہونے لگا کہ عزیز کی بیوی اپنے (جوان) غلام کو اپنا مطلب نکالنے کے لیے بہلانے پھسلانے میں لگی رہتی ہے،

قَدْ شَغَفَهَا حُبًّا ط إِنَّا لَنَرِيْهَا فِي ضَلٰلٍ مُّبِيْنٍ ۳۰)

اِس کے دل میں یوسف کی محبت بیٹھ گئی ہے، ہمارے خیال میں تو وہ کھلی گمراہی میں ہے ۳۰)

فَلَمَّا سَمِعَتْ بِمَكْرِهِنَّ أَرْسَلَتْ إِلَيْهِنَّ وَأَعْتَدَتْ

پھر جب اُس نے اُن کا فریب سنا تو اُس نے اُن کو بلا بھیجا اور اُن کے لیے

لَهُنَّ مُتَّكَأٌ وَآتَتْ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِّنْهُنَّ سِكِّينًا
ایک مجلس تیار کی اور ان میں سے ہر ایک کو ایک ایک چھری دی

وَقَالَتِ اخْرُجْ عَلَيْهِنَّ ۚ فَلَمَّا رَأَيْنَهُ أَكْبَرْنَهُ وَقَطَّعْنَ
اور یوسف سے کہا کہ تم ان کے سامنے آؤ، پھر جب عورتوں نے اُس کو دیکھا تو وہ دنگ رہ گئیں اور انہوں نے اپنے ہاتھ

أَيْدِيَهُنَّ ۚ وَقُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا هَذَا بَشَرًا ۖ إِنْ هَذَا
کاٹ ڈالے اور انہوں نے کہا : حاشا للہ ! (اللہ کی پناہ) یہ آدمی نہیں یہ تو کوئی

إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ ۝۳۱ قَالَتْ فَذَلِكُنَّ الَّذِي لُمْتُنَّنِي فِيهِ ۖ
بزرگ فرشتہ ہے ۝۳۱ اُس وقت عزیز مصر کی بیوی نے کہا: یہی ہے وہ جس کے بارے میں تم مجھے طعن دے رہی تھیں،

وَلَقَدْ رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ فَاسْتَعْصَمَ ۖ وَلَئِنْ لَّمْ
میں نے ہر چند اُس سے اپنا مطلب حاصل کرنا چاہا لیکن یہ بال بال بچا رہا، اور جو کچھ میں اُس سے

يَفْعَلُ مَا أُمِرُهُ لَيُسْجَنَنَّ وَلَيَكُونَا مِنَ الصَّغِيرِينَ ۝۳۲
کہہ رہی ہوں اگر یہ نہ کرے گا تو یقیناً قید کر دیا جائے گا اور بے شک یہ بہت ہی بے عزت ہوگا ۝۳۲

قَالَ رَبِّ السِّجْنُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا يَدْعُونَنِي إِلَيْهِ ۖ
یوسف (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے رب! قید خانہ مجھ کو اُس چیز سے زیادہ پسند ہے جس کی طرف یہ مجھے بلارہی ہیں،

وَأِلَّا تَصْرِفْ عَنِّي كَيْدَهُنَّ أَصْبُ إِلَيْهِنَّ وَأَكُن مِّنَ
اور اگر آپ نے ان کے فریب کو مجھ سے دور نہ کیا تو میں ان کی طرف مائل ہو جاؤں گا اور نادانوں میں سے

الْجَاهِلِينَ ۝۳۳ فَاسْتَجَابَ لَهُ رَبُّهُ فَصَرَفَ عَنْهُ كَيْدَهُنَّ ۖ
ہو جاؤں گا ۝۳۳ پس اُس کے رب نے اُس کی دعا قبول کر لی اور ان کے فریب کو اُس سے دور کر دیا،

إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝۳۴ ثُمَّ بَدَأَ لَهُمْ مِّنْ بَعْدِ مَا رَأَوْا
بے شک وہ سننے والا، جاننے والا ہے ۝۳۴ پھر نشانیاں دیکھ لینے کے بعد ان لوگوں کی سمجھ میں آیا

الْأَيَّتِ لَيَسْجُنَنَّهُ حَتَّىٰ حِينٍ ۝۳۵ وَدَخَلَ مَعَهُ السِّجْنَ
کہ ایک مدت کے لیے اُس کو قید کر دیں ۝۳۵ اور قید خانے میں اُس کے ساتھ دو اور نوجوان

فَتَيْنِ ۖ قَالَ أَحَدُهُمَا إِنِّي أَرَانِي أَعْصِرُ خَمْرًا ۖ
داخل ہوئے، ان میں سے ایک نے (ایک روز) کہا کہ میں خواب میں دیکھتا ہوں کہ میں شراب نچوڑ رہا ہوں،

وَقَالَ الْآخَرُ إِنِّي أَرَانِي أَحْمِلُ فَوْقَ رَأْسِي خُبْرًا تَأْكُلُ
اور دوسرے نے کہا کہ میں خواب میں دیکھتا ہوں کہ اپنے سر پر روٹی اٹھائے ہوئے ہوں جس میں سے

الطَّيْرُ مِنْهُ نَبِّئْنَا بِتَأْوِيلِهِ ۚ إِنَّا نَرْكَبُ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ۝۳۶

چڑیاں کھا رہی ہیں ، ہم کو اس کی تعبیر بتاؤ ، ہم دیکھتے ہیں کہ تم نیک لوگوں میں سے ہو ۝۳۶

قَالَ لَا يَأْتِيكُمَا طَعَامٌ تُرْزَقُنِيهِ إِلَّا نَبَأُكُمَا بِتَأْوِيلِهِ

یوسف (علیہ السلام) نے کہا : جو کھانا تم کو ملتا ہے اس کے آنے سے پہلے میں تمہیں ان خوابوں کی

قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَكُمَا ۖ ذَلِكُمَا مِمَّا عَلَّمَنِي رَبِّي ۖ إِنِّي

تعبیر بتا دوں گا، یہ اس علم میں سے ہے جو میرے رب نے مجھے سکھایا ہے ، میں نے

تَرَكْتُ مِلَّةَ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ

ان لوگوں کے مذہب کو چھوڑا جو اللہ پر ایمان نہیں لاتے اور وہ لوگ آخرت کے

كُفْرُونَ ۝۳۷ وَاتَّبَعْتُ مِلَّةَ آبَائِي إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ

منکر ہیں ۝۳۷ اور میں نے اپنے بزرگوں ابراہیم اور اسحاق اور یعقوب (علیہم السلام) کے مذہب کی

وَيَعْقُوبَ ۖ مَا كَانَ لَنَا أَنْ نُشْرِكَ بِاللَّهِ مِنْ شَيْءٍ ۖ

پیروی کی ، ہم کو یہ حق نہیں کہ ہم کسی چیز کو اللہ کا شریک ٹھہرائیں،

ذَلِكَ مِنْ فَضْلِ اللَّهِ عَلَيْنَا وَعَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ

یہ اللہ کا فضل ہے ہمارے اوپر اور سب لوگوں کے اوپر مگر اکثر

النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ۝۳۸ يَصَاحِبِي السِّجْنِ ۖ أَرْبَابٌ

لوگ شکر نہیں کرتے ۝۳۸ اے میرے جیل کے ساتھیو ! کیا جدا جدا

مُتَفَرِّقُونَ خَيْرٌ أَمِ اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ۝۳۹ مَا تَعْبُدُونَ

کئی معبود بہتر ہیں یا اکیلا زبردست اللہ ؟ ۝۳۹ تم اس کے سوا نہیں پوجتے

مِنْ دُونِهِ إِلَّا أَسْمَاءَ سَيَّئُمُوهَا أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ مِمَّا

مگر کچھ ناموں کو جو تم نے اور تمہارے باپ دادا نے رکھ لیے ہیں ، اللہ نے

أَنْزَلَ اللَّهُ بِهَا مِنْ سُلْطَانٍ ۖ إِنْ الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ ۖ أَمَرَ

اس کی کوئی سند نہیں اتاری ، اقتدار صرف اللہ ہی کے لیے ہے ، اس نے حکم دیا ہے کہ

أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا آيَاهُ ۖ ذَٰلِكَ الدِّينُ الْقَيِّمُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ

اس کے سوا کسی کی عبادت نہ کرو ، یہی سیدھا دین ہے مگر بہت سے

النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝۴۰ يَصَاحِبِي السِّجْنِ ۖ أَمَّا أَحَدُكُمَا

لوگ نہیں جانتے ۝۴۰ اے میرے قید خانے کے ساتھیو ! تم میں سے ایک

فَيَسْقِي رَبَّهُ خَمْرًا ۖ وَأَمَّا الْآخَرُ فَيُصْلَبُ فَتَأْكُلُ الطَّيْرُ

اپنے آقا کو شراب پلائے گا، اور جو دوسرا ہے اُس کو سولی دی جائے گی پھر پرندے اُس کے سر میں سے

مِنْ رَأْسِهِ ۚ قُضِيَ الْأَمْرُ الَّذِي فِيهِ تَسْتَفْتِلِينَ ﴿٣١﴾

کھائیں گے، اُس معاملے کا فیصلہ ہو گیا جس کے بارے میں تم پوچھ رہے تھے ﴿۳۱﴾

وَقَالَ لِلَّذِي ظَنَّ أَنَّهُ نَاجٍ مِّنْهُمَا اذْكُرْنِي عِنْدَ رَبِّكَ ۚ

اور یوسف نے اُس شخص سے کہا جس کے بارے میں اُس کا گمان تھا کہ وہ بچ جائے گا کہ اپنے آقا کے پاس میرا ذکر کرنا،

فَأَنسَاهُ الشَّيْطَانُ ذِكْرَ رَبِّهِ فَلَبِثَ فِي السِّجْنِ بِضْعَ

پھر شیطان نے اُس کو اپنے آقا سے ذکر کرنا بھلا دیا، پس وہ قید خانے میں کئی سال

سِنِينَ ﴿٣٢﴾ وَقَالَ الْمَلِكُ إِنِّي أَرَى سَبْعَ بَقَرَاتٍ

ٹھہرا رہا ﴿۳۲﴾ اور بادشاہ نے کہا کہ میں خواب میں دیکھتا ہوں کہ سات موٹی

سَبَانٍ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعٌ عِجَافٌ ۖ وَسَبْعٌ سُتَبِلَتْ خُضْرٍ

گائیں ہیں جن کو سات ذبی گائیں کھا رہی ہیں، اور سات ہری بالیاں ہیں

وَأَخَرٌ يُبَسِّتُ ۚ يَأْتِيهَا الْمَلَأُ أَفْتُونًا فِي رُءُيَايَ ۖ إِنَّ

اور دوسری سات سوکھی، اے دربار والو! میرے خواب کی تعبیر مجھے بتاؤ اگر تم

كُنْتُمْ لِلرُّءْيَا تَعْبُرُونَ ﴿٣٣﴾ قَالُوا أَضْغَاثُ أَحْلَامٍ ۚ وَمَا

خواب کے تعبیر دیتے ہو ﴿۳۳﴾ وہ بولے: یہ خیالی خواب ہیں، اور ہم کو

نَحْنُ بِتَأْوِيلِ الْأَحْلَامِ بِخَلِيلِينَ ﴿٣٤﴾ وَقَالَ الَّذِي نَجَا

ایسے خوابوں کی تعبیر معلوم نہیں ﴿۳۴﴾ اُن دو قیدیوں میں سے جو شخص

مِنْهُمَا وَاذْكُرْ بَعْدَ أُمَّةٍ أَنَا أُنَبِّئُكُمْ بِتَأْوِيلِهِ

بچ گیا تھا اور اُس کو ایک مدت کے بعد یاد آیا، اُس نے کہا کہ میں تم لوگوں کو اس کی تعبیر بتاؤں گا

فَأَرْسَلُونِ ﴿٣٥﴾ يُوسُفُ أَيُّهَا الصِّدِّيقُ أَفْتِنَا فِي

پس مجھ کو (یوسف کے پاس) جانے دو ﴿۳۵﴾ اے سچے یوسف! مجھے اس خواب کا مطلب بتائیے کہ

سَبْعَ بَقَرَاتٍ سَبَانٍ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعٌ عِجَافٌ ۖ وَسَبْعٌ

سات موٹی گائیں ہیں جن کو سات ذبی گائیں کھا رہی ہیں، اور سات بالیاں

سُتَبِلَتْ خُضْرٍ ۖ وَأَخَرٌ يُبَسِّتُ ۚ لَّعَلِّي أَرْجِعُ إِلَى النَّاسِ

ہری ہیں اور دوسری سات سوکھی؛ تاکہ میں اُن لوگوں کے پاس جاؤں

لَعَلَّهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿۴۶﴾ قَالَ تَزْرَعُونَ سَبْعَ سِنِينَ دَابَّاءُ
تاکہ وہ جان لیں ﴿۴۶﴾ یوسف (علیہ السلام) نے کہا کہ تم سات سال تک برابر کھیتی کرو گے،

فَمَا حَصَدْتُمْ فَذَرُوهُ فِي سُنْبُلِهِ إِلَّا قَلِيلًا مِّمَّا
پس جو فصل تم کاٹو اُس کو اُس کی بالیوں میں رہنے دو مگر تھوڑا سا

تَأْكُلُونَ ﴿۴۷﴾ ثُمَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ سَبْعٌ شِدَادٌ
جو تم کھاؤ ﴿۴۷﴾ پھر اُس کے بعد سات سخت سال آئیں گے،

يَأْكُلْنَ مَا قَدَّمْتُمْ لَهُنَّ إِلَّا قَلِيلًا مِّمَّا تَحْصِنُونَ ﴿۴۸﴾
اُس زمانے میں وہ غلہ کھالیا جائے گا جو تم اُس وقت کے لیے جمع کرو گے، سوائے تھوڑا سا جو تم محفوظ کر لو گے ﴿۴۸﴾

ثُمَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَامٌ فِيهِ يُغَاثُّ النَّاسُ
پھر اُس کے بعد ایک سال آئے گا جس میں لوگوں پر بارش برے گی

وَفِيهِ يَعْصِرُونَ ﴿۴۹﴾ وَقَالَ الْمَلِكُ انْتُونِي بِهِ ۖ فَلَمَّا
اور وہ اُس میں رس نچوڑیں گے ﴿۴۹﴾ اور بادشاہ نے کہا کہ اُس کو میرے پاس لاؤ، پھر جب

جَاءَهُ الرَّسُولُ قَالَ ارْجِعْ إِلَىٰ رَبِّكَ فَسْأَلْهُ مَا بَالُ
قاصد اُس کے پاس آیا تو اُس نے کہا کہ تم اپنے آقا کے پاس واپس جاؤ اور اُس سے پوچھو کہ اُن عورتوں کا

النِّسْوَةِ الَّتِي قَطَّعْنَ أَيْدِيَهُنَّ ۖ إِنَّ رَبِّي بِكَيْدِهِنَّ
معاملہ کیا ہے جنہوں نے اپنے ہاتھ کاٹ لیے تھے، میرا رب تو اُن عورتوں کے فریب سے

عَلِيمٌ ﴿۵۰﴾ قَالَ مَا خَطْبُكَ إِذْ رَاوَدْتَنِّي يُوسُفُ عَنْ
خوب واقف ہے ﴿۵۰﴾ بادشاہ نے پوچھا: تمہارا کیا ماجرا ہے جب تم نے یوسف کو بھسلانے کی

نَفْسِهِ ط قُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا عَلِمْنَا عَلَيْهِ مِنْ سُوءٍ ط قَالَتِ
کوشش کی تھی، انہوں نے کہا: حاشا للہ! (اللہ کی پناہ) ہم نے اُس میں کچھ برائی نہیں پائی، عزیز کی

أَمْرَاتُ الْعَزِيزِ الَّتِي حَصَصَ الْحَقُّ ذَا نَا رَاوَدْتُهُ عَنْ
بیوی نے کہا کہ اب حق کھل گیا، میں نے ہی اُس کو بھسلانے کی

نَفْسِهِ وَإِنَّهُ لَمِنَ الصَّادِقِينَ ﴿۵۱﴾ ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَنِّي
کوشش کی تھی اور وہ یقیناً سچا ہے ﴿۵۱﴾ یہ اس لیے کہ (عزیز مصر) جان لے کہ میں نے اُس کے پیٹھ پیچھے

لَمْ أَخْنُهِ بِالْغَيْبِ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْخَائِنِينَ ﴿۵۲﴾
اُس کی خیانت نہیں کی، اور بے شک اللہ خیانت کرنے والوں کی چال کو چلنے نہیں دیتا ﴿۵۲﴾

وَمَا أَبْرِئُ نَفْسِي ۚ إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌۢ بِالسُّوءِ ۖ
اور میں اپنے نفس کی براءت نہیں کرتا ، نفس تو بُرائی ہی سکھاتا ہے

إِلَّا مَا رَحِمَ رَبِّي ۖ إِنَّ رَبِّي غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۵۳﴾ وَقَالَ
مگر یہ کہ میرا رب رحم فرمائے ، بے شک میرا رب بخشنے والا ، مہربان ہے ﴿۵۳﴾ اور بادشاہ نے

الْمَلِكُ اتُّنُوْنِي بِهِ ۖ اسْتَخْلَصْهُ لِنَفْسِي ۖ فَلَمَّا كَلَمَهُ
کہا کہ اُس کو میرے پاس لاؤ میں اُس کو خاص اپنے لیے رکھوں گا، پھر جب یوسف (علیہ السلام) نے اُس سے بات کی

قَالَ إِنَّكَ الْيَوْمَ لَدَيْنَا مَكِينٌ أَمِينٌ ﴿۵۴﴾ قَالَ
تو بادشاہ نے کہا: آج سے ہمارے پاس تمہارا بڑا مرتبہ ہوگا اور تم پر پورا بھروسہ کیا جائے گا ﴿۵۴﴾ یوسف (علیہ السلام) نے کہا کہ

اجْعَلْنِي عَلَى خَزَائِنِ الْأَرْضِ ۚ إِنِّي حَفِيظٌ عَلِيمٌ ﴿۵۵﴾
مجھ کو ملک کے خزانوں پر مقرر کردو ، میں نگہبان ہوں اور جاننے والا ہوں ﴿۵۵﴾

وَكَذَلِكَ مَكَّنَّا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ ۚ يَتَّبِعُوْا مِنْهَا
اور اِس طرح ہم نے یوسف (علیہ السلام) کو ملک میں با اختیار بنادیا ، وہ اُس میں جہاں چاہے

حَيْثُ يَشَاءُ ۖ نُصِيبُ بِرَحْمَتِنَا مَنْ نَّشَاءُ وَلَا نُضِيعُ
جگہ بنائے ، ہم جس پر چاہیں اپنی عنایت متوجہ کردیں اور ہم نیکی

أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ﴿۵۶﴾ وَلَا جُزْءَ الْآخِرَةِ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ
کرنے والوں کا اجر ضائع نہیں کرتے ﴿۵۶﴾ اور آخرت کا اجر کہیں زیادہ بڑھ کر ہے

أَمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ﴿۵۷﴾ وَجَاءَ إِخْوَةُ يُوسُفَ
ایمان اور تقویٰ والوں کے لیے ﴿۵۷﴾ اور یوسف (علیہ السلام) کے بھائی (مصر) آئے

فَدَخَلُوا عَلَيْهِ فَعَرَفَهُمْ وَهُمْ لَهُ مُنْكَرُونَ ﴿۵۸﴾
پھر اُس کے پاس پہنچے ، پس یوسف (علیہ السلام) نے اُن کو پہچان لیا اور انہوں نے یوسف کو نہیں پہچانا ﴿۵۸﴾

وَلَمَّا جَهَّزَهُمْ بِجَهَّازِهِمْ قَالَ اتُّنُوْنِي بِأَخٍ لَّكُمْ
اور جب اُس نے اُن کا سامان تیار کر دیا تو کہا کہ اپنے سوتیلے بھائی کو بھی میرے پاس

مِّنْ أَبِيكُمْ ۚ أَلَا تَرَوْنَ أَنِّيْ أُوْفِي الْكَيْلَ وَأَنَا خَيْرُ
لے آنا ، تم دیکھتے نہیں ہو کہ میں غلہ بھی پورا ناپ کردیتا ہوں اور میں بہترین میزبانی

الْمُنْزِلِينَ ﴿۵۹﴾ فَإِنْ لَّمْ تَأْتُوْنِي بِهِ فَلَا كَيْلَ لَكُمْ
کرنے والا بھی ہوں ﴿۵۹﴾ اور اگر تم اُس کو میرے پاس نہ لائے تو نہ میرے پاس تمہارے لیے

عِنْدِي وَلَا تَقْرُبُونِ ⑥۰ قَالُوا سَنُرَاوُدُ عَنْهُ

غلہ ہے اور نہ تم میرے پاس آنا ⑥۰ انہوں نے کہا کہ ہم اُس کے بارے میں اُس کے والد کو

أَبَاهُ وَإِنَّا لَفَعْلُونَ ⑥۱ وَقَالَ لِفَتِيلِهِ اجْعَلُوا

راضی کرنے کی کوشش کریں گے، اور ہم کو یہ کام کرنا ہے ⑥۱ اور اُس نے اپنے نوکروں سے کہا کہ اُن کا مال

بِضَاعَتِهِمْ فِي رِحَالِهِمْ لَعَلَّهُمْ يَعْرِفُونَهَا إِذَا انْقَلَبُوا

اُن کی بوریوں میں رکھ دو؛ تاکہ جب وہ اپنے گھر کو پہنچیں تو اُس کو

إِلَى أَهْلِهِمْ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ⑥۲ فَلَمَّا رَجَعُوا

پہچان لیں، شاید وہ پھر واپس آئیں ⑥۲ پھر جب وہ اپنے والد کے پاس

إِلَى آبِيهِمْ قَالُوا يَا أَبَانَا مُنِعَ مِنَّا الْكَيْلُ فَأَرْسِلْ

لوٹے تو انہوں نے کہا کہ اے ہمارے ابا جان! ہم سے غلہ روک دیا گیا پس ہمارے بھائی (بنیامین) کو

مَعَنَا أَخَانًا نَكْتَلُ وَإِنَّا لَهُ لَحَفِظُونَ ⑥۳ قَالَ هَلْ

ہمارے ساتھ جانے دیجیے کہ ہم غلہ لائیں اور ہم اُس کے نگہبان ہیں ⑥۳ یعقوب (علیہ السلام) نے کہا: کیا میں

أَمْنُكُمْ عَلَيْهِ إِلَّا كَمَا أَمَنْتُكُمْ عَلَى أَخِيهِ مِنْ قَبْلُ ط

اُس کے بارے میں تمہارا ویسا ہی اعتبار کروں جیسا اس سے پہلے اُس کے بھائی کے بارے میں تمہارا اعتبار کر چکا ہوں،

فَاللَّهُ خَيْرٌ حَفِظًا وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّحِيمِينَ ⑥۴ وَلَمَّا

پس اللہ بہتر نگہبان ہے اور وہ سب مہربانوں سے زیادہ مہربان ہے ⑥۴ اور جب

فَتَحُوا مَتَاعَهُمْ وَجَدُوا بِضَاعَتَهُمْ رُدَّتْ إِلَيْهِمْ ط

انہوں نے اپنا سامان کھولا تو دیکھا کہ اُن کی پونجی بھی اُن کو لوٹا دی گئی ہے،

قَالُوا يَا أَبَانَا مَا نَبْغِي ط هَذِهِ بِضَاعَتُنَا رُدَّتْ إِلَيْنَا ط

انہوں نے کہا: اے ہمارے ابا جان! ہم کو اور کیا چاہیے، یہ ہماری پونجی بھی ہم کو لوٹا دی گئی ہے،

وَنَبِيرُ أَهْلِنَا وَنَحْفِظُ أَخَانًا وَنَزِدَادُ كَيْلَ بَعِيرٍ ط

اب ہم جائیں گے اور اپنے اہل و عیال کے لیے اور غلہ لائیں گے اور اپنے بھائی کی حفاظت کریں گے اور ایک اونٹ کا

ذَلِكَ كَيْلُ يَسِيرٍ ⑥۵ قَالَ لَنْ أُرْسِلَهُ مَعَكُمْ حَتَّى

بوجھ غلہ اور زیادہ لائیں گے، یہ غلہ تو تھوڑا ہے ⑥۵ یعقوب (علیہ السلام) نے کہا: میں اُس کو تمہارے ساتھ ہرگز نہ بھیجوں گا جب تک

تُؤْتُونِ مَوْثِقًا مِّنَ اللَّهِ لَتَأْتِنَنِي بِهِ إِلَّا أَنْ

تم مجھ سے اللہ کے نام پر یہ عہد نہ کرو کہ تم اُس کو ضرور میرے پاس لے آؤ گے بوائے اس کے

يُحَاطُ بِكُمْ ۚ فَلَمَّا اتَّوَهُ مُوْتِقَهُمْ قَالَ اللَّهُ عَلَىٰ

کہ تم سب گھر جاؤ، پھر جب انہوں نے اُس کو اپنا پکا قول دے دیا تو اُس نے کہا کہ جو کچھ ہم کہہ رہے ہیں

مَا نَقُولُ وَكَيْلٌ ۖ ۶۱ وَقَالَ يَبْنَئِي لَا تَدْخُلُوا مِنِّي

اُس پر اللہ نگہبان ہے ۶۱ اور یعقوب (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میرے بیٹو! تم سب ایک ہی دروازے سے

بَابٍ وَاحِدٍ وَادْخُلُوا مِنْ أَبْوَابٍ مُتَفَرِّقَةٍ ۖ وَمَا

داخل نہ ہونا بلکہ الگ الگ دروازوں سے داخل ہونا، اور میں

أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ ۚ إِنَّ الْحُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ ۖ

تم کو اللہ کی کسی بات سے بچا نہیں سکتا، حکم تو بس اللہ ہی کا ہے،

عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ ۚ وَعَلَيْهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُتَوَكِّلُونَ ۖ ۶۲

میں اسی پر بھروسہ رکھتا ہوں اور بھروسہ کرنے والوں کو اسی پر بھروسہ کرنا چاہیے ۶۲

وَلَمَّا دَخَلُوا مِنْ حَيْثُ أَمَرَهُمْ أَبُوهُمْ ۖ مَا كَانَ

اور جب وہ داخل ہوئے جہاں سے اُن کے والد نے اُن کو ہدایت کی تھی، وہ اُن کو

يُغْنِي عَنْهُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا حَاجَةً فِي

بچا نہیں سکتا تھا اللہ کی کسی بات سے، وہ بس یعقوب (علیہ السلام) کے دل میں ایک خیال تھا

نَفْسٍ يَعْقُوبُ قَضَاهَا ۖ وَإِنَّهُ لَذُو عِلْمٍ لِّمَا عَلَّمْنَاهُ

جو اُس نے پورا کیا، بے شک وہ ہماری دی ہوئی تعلیم کی وجہ سے صاحب علم تھا

وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۖ ۶۳ وَلَمَّا دَخَلُوا

مگر اکثر لوگ نہیں جانتے ۶۳ اور جب وہ یوسف (علیہ السلام)

عَلَىٰ يُوسُفَ أَوَىٰ إِلَيْهِ أَخَاهُ قَالَ إِنِّي أَنَا

کے پاس پہنچے تو اُس نے اپنے بھائی کو اپنے پاس رکھا، کہا کہ میں تمہارا

أَخُوكَ فَلَا تَبْتَلِيسَ بِنَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۖ ۶۴ فَلَمَّا

بھائی (یوسف) ہوں پس غمگین نہ ہو اُس سے جو وہ کر رہے ہیں ۶۴ پھر جب

جَهَّزَهُمْ بِجَهَّازِهِمْ جَعَلَ السِّقَايَةَ فِي رَحْلِ

اُن کا سامان تیار کروا دیا تو پینے کا پیالہ اپنے بھائی کے سامان میں

أَخِيهِ ثُمَّ أَدْنَىٰ مُوَدَّنَ أَيَّتُهَا الْعِيزُ إِنَّكُمْ

رکھ دیا، پھر ایک پُکارنے والے نے پُکارا کہ اے قافلے والو! تم لوگ

لَسْرِقُونَ ﴿٤١﴾ قَالُوا وَقَبِلُوا عَلَيْهِمْ مَاذَا تَفْقِدُونَ ﴿٤٢﴾

چور ہو ﴿٤١﴾ انہوں نے ان کی طرف متوجہ ہو کر کہا : تمہاری کیا چیز کھوئی گئی ہے ﴿٤٢﴾

قَالُوا انْفَقَدَ صَوَاعُ الْمَلِكِ وَلِمَنْ جَاءَ بِهِ حِنْلٌ بِعِزٍّ

انہوں نے کہا : ہم بادشاہ کا پیالہ نہیں پارہے ہیں ، اور جو اس کو لائے گا اس کے لیے ایک اونٹ بھر غلہ ہے

وَأَنَا بِهِ زَعِيمٌ ﴿٤٣﴾ قَالُوا تَاللّٰهِ لَقَدْ عَلِمْتُمْ مَا جِئْنَا

اور میں اس کا ذمہ دار ہوں ﴿٤٣﴾ انہوں نے کہا : اللہ کی قسم ! تم کو معلوم ہے کہ ہم لوگ اس ملک میں

لِنُفْسِدَ فِي الْأَرْضِ وَمَا كُنَّا سَرِقِينَ ﴿٤٤﴾ قَالُوا

فساد کرنے کے لیے نہیں آئے اور نہ ہم کبھی چور تھے ﴿٤٤﴾ انہوں نے کہا :

فَمَا جَزَاءُكَ إِنْ كُنْتُمْ كَذِبِينَ ﴿٤٥﴾ قَالُوا جَزَاءُؤُهُ

اگر تم جھوٹے نکلے تو اس چوری کرنے والے کی سزا کیا ہے ؟ ﴿٤٥﴾ انہوں نے کہا : اس کی سزا یہ ہے

مَنْ وُجِدَ فِي رَحْلِهِ فَهُوَ جَزَاءُؤُهُ ط كَذَلِكَ

کہ جس شخص کے سامان میں ملے پس وہی شخص اپنی سزا ہے ، ہم لوگ ظالموں کو ایسی ہی

نَجْزِي الظَّالِمِينَ ﴿٤٦﴾ فَبَدَأَ بِأَوْعِيَّتِهِمْ قَبْلَ وِعَاءِ

سزا دیا کرتے ہیں ﴿٤٦﴾ پھر اس نے تلاشی لینا شروع کیا ان کے سامان کی اس کے (چھوٹے) بھائی کے

أَخِيهِ ثُمَّ اسْتَخْرَجَهَا مِنْ وِعَاءِ أَخِيهِ ط كَذَلِكَ

سامان سے پہلے پھر اس کے بھائی کے تھیلے سے اس (پیالے) کو نکالا ، اس طرح

كِدْنَا لِيُوسُفَ ط مَا كَانَ لِيَأْخُذَ أَخَاهُ فِي دِينِ

ہم نے یوسف (علیہ السلام) کے لیے تدبیر کی ، وہ بادشاہ کے قانون کی رو سے اپنے بھائی کو

الْمَلِكِ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ ط نَرَفَعُ دَرَجَاتٍ مَّن نَّشَاءُ ط

نہیں لے سکتا تھا مگر یہ کہ اللہ چاہے ، ہم جس کے درجات چاہتے ہیں بلند کر دیتے ہیں

وَفَوْقَ كُلِّ ذِي عِلْمٍ عَلِيمٌ ﴿٤٧﴾ قَالُوا إِنْ يَسْرِقْ

اور ہر علم والے سے بڑھ کر ایک علم والا ہے ﴿٤٧﴾ انہوں نے کہا : اگر یہ چوری کرے

فَقَدْ سَرَقَ أَخٌ لَّهُ مِنْ قَبْلُ ؕ فَاسْرَهَا يُوسُفُ

تو اس سے پہلے اس کا ایک بھائی بھی چوری کر چکا ہے ، پس یوسف (علیہ السلام) نے اس بات کو

فِي نَفْسِهِ وَلَمْ يُبْدِهَا لَهُمْ ؕ قَالَ أَنْتُمْ شَرُّ

اپنے دل میں رکھا اور اس کو ان پر ظاہر نہیں کیا ، اس نے اپنے دل میں کہا کہ تم خود ہی بُرے

مَكَانًا ۷ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا تَصِفُونَ ﴿٤٧﴾ قَالُوا يَا أَيُّهَا

لوگ ہو اور جو کچھ تم بیان کر رہے ہو اللہ اُس کو خوب جانتا ہے ﴿٤٧﴾ انہوں نے کہا کہ اے

الْعَزِيزُ إِنَّ لَكَ أَبَا شَيْخًا كَبِيرًا فَخُذْ أَحَدَنَا

عزیز ! اس کا ایک بہت بوڑھا باپ ہے تو آپ اس کی جگہ ہم میں سے کسی

مَكَانَهُ ۷ إِنَّا نُرِيدُكَ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ﴿٤٨﴾ قَالَ مَعَاذَ

اور کو رکھ لیں ، ہم آپ کو بہت نیک دیکھتے ہیں ﴿٤٨﴾ اُس نے کہا : اللہ کی

اللَّهُ أَنْ نَأْخُذَ إِلَّا مَنْ وَجَدْنَا مَتَاعَنَا عِنْدَهُ ۵

پناہ کہ ہم کسی کو پکڑیں سوائے اُس کے جس کے پاس ہم نے اپنی چیز پائی ہے،

إِنَّا إِذَا لَطَلِمُونَ ۶ فَلَمَّا اسْتَيْسَسُوا مِنْهُ خَلَصُوا

اس صورت میں ہم ضرور ظالم ٹھہریں گے ﴿٤٩﴾ جب وہ اُس سے نا اُمید ہو گئے تو الگ ہو کر آپس میں

نَجِيًّا ۶ قَالَ كَبِيرُهُمْ أَلَمْ تَعْلَمُوا أَنَّ أَبَاكُمْ

مشورہ کرنے لگے ، اُن کے بڑے نے کہا : کیا تم کو معلوم نہیں کہ تمہارے والد نے تم سے

قَدْ أَخَذَ عَلَيْكُمْ مَوْتَقًا مِنَ اللَّهِ وَمِنْ قَبْلُ

اللہ کے نام پر پکا اقرار لیا اور اس سے پہلے یوسف کے معاملے میں جو زیادتی

مَا فَرَّطْتُمْ فِي يُوسُفَ ۷ فَلَنْ أُبْرَحَ الْأَرْضَ

تم کرچکے ہو وہ بھی تم کو معلوم ہے ، پس میں اس زمین سے ہرگز نہیں ٹلوں گا

حَتَّى يَأْذَنَ لِي أَبِي أَوْ يَحْكُمَ اللَّهُ لِي ۷ وَهُوَ خَيْرُ

جب تک کہ میرے والد مجھے اجازت نہ دیں یا اللہ میرے لیے کوئی فیصلہ نہ فرما دے ، اور وہ سب سے بہتر

الْحَكِيمِينَ ﴿٨٠﴾ ارْجِعُوا إِلَى آبَائِكُمْ فَقُولُوا يَا أَبَانَا

فیصلہ کرنے والا ہے ﴿٨٠﴾ تم لوگ اپنے والد کے پاس جاؤ اور کہو کہ اے ہمارے ابا جان!

إِنَّ ابْنَكَ سَرَقَ ۷ وَمَا شَهِدْنَا إِلَّا بِمَا عَلَّمْنَا

آپ کے بیٹے نے چوری کی اور ہم وہی بات کہہ رہے ہیں جو ہم کو معلوم ہوئی،

وَمَا كُنَّا لِلْغَيْبِ حَفِظِينَ ﴿٨١﴾ وَسَلِّ الْقَرْيَةَ الَّتِي

ہم کچھ غیب کی حفاظت کرنے والے نہ تھے ﴿٨١﴾ اور آپ اُس بستی کے لوگوں سے پوچھ لیجیے

كُنَّا فِيهَا وَالْعِيرَ الَّتِي أَقْبَلْنَا فِيهَا ۶ وَإِنَّا

جہاں ہم تھے اور اُس قافلے سے بھی پوچھ لیجیے جس کے ساتھ ہم آئے ہیں ، اور ہم

لَصِدْقُونَ ﴿۸۲﴾ قَالَ بَلْ سَوَّلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْرًا ط

بالکل سچے ہیں ﴿۸۲﴾ والد نے کہا : بلکہ تم نے اپنے دل میں ایک بات بنالی ہے،

فَصَبْرٌ جَمِيلٌ ط عَسَى اللَّهُ أَنْ يَأْتِيَنِي بِهِمْ جَمِيعًا ط

پس میں صبر کروں گا ، امید ہے کہ اللہ اُن سب کو میرے پاس لائے گا،

إِنَّهُ هُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ﴿۸۳﴾ وَتَوَلَّى عَنْهُمْ وَقَالَ

بے شک وہی جاننے والا ، حکمت والا ہے ﴿۸۳﴾ اور اُس نے اُن سے رُخ پھیر لیا اور کہا:

يَا أَسْفَىٰ عَلَىٰ يُوسُفَ وَأَبْيَضْتُ عَيْنُهُ مِنَ الْحُزَنِ

ہائے یوسف ! اور غم سے اُس کی آنکھیں سفید پڑ گئیں اور وہ

فَهُوَ كَظِيمٌ ﴿۸۴﴾ قَالُوا تَاللَّهِ تَفْتَنُوا تَذْكُرُ يُوسُفَ

غم کو دہاتے ہوئے تھا ﴿۸۴﴾ انہوں نے کہا : اللہ کی قسم ! آپ تو یوسف ہی کی یاد میں

حَتَّىٰ تَكُونَ حَرَضًا أَوْ تَكُونَ مِنَ الْهَالِكِينَ ﴿۸۵﴾

رہو گے یہاں تک کہ گھل جاؤ گے یا ہلاک ہو جاؤ گے ﴿۸۵﴾

قَالَ إِنَّمَا أَشْكُوا بَثِّي وَحُزْنِي إِلَى اللَّهِ وَأَعْلَمُ مِنَ

اُس نے کہا : میں اپنی پریشانی اور اپنے غم کا شکوہ صرف اللہ سے کرتا ہوں اور میں اللہ کی طرف سے وہ باتیں

اللَّهُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿۸۶﴾ لِيَبْنِيَ اذْهَبُوا فَتَحَسَّسُوا مِنْ

جاننا ہوں جو تم نہیں جانتے ﴿۸۶﴾ اے میرے بیٹو ! جاؤ اور یوسف اور اُس کے بھائی کی

يُوسُفَ وَأَخِيهِ وَلَا تَأْيِسُوا مِنْ رَّوْحِ اللَّهِ ط إِنَّهُ

تلاش کرو اور اللہ کی رحمت سے ناامید نہ ہو ، بے شک

لَا يَأْيِسُ مِنْ رَّوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ ﴿۸۷﴾ فَلَمَّا

اللہ کی رحمت سے صرف مُنکر ہی ناامید ہوتے ہیں ﴿۸۷﴾ پھر جب

دَخَلُوا عَلَيْهِ قَالُوا يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ مَسَّنَا وَأَهْلَكْنَا

وہ یوسف کے پاس پہنچے تو انہوں نے کہا : اے عزیز ! ہم کو اور ہمارے گھر والوں کو بڑی تکلیف

الضُّرُّ وَجُنَّا بِبِضَاعَةٍ مُّزْجَاةٍ فَأَوْفِ لَنَا الْكَيْلَ

پہنچ رہی ہے اور ہم تھوڑی پونجی لے کر آئے ہیں تو آپ ہم کو پورا غلہ دے دیجیے

وَتَصَدَّقْ عَلَيْنَا ط إِنَّ اللَّهَ يَجْزِي الْمُتَصَدِّقِينَ ﴿۸۸﴾

اور ہم کو صدقہ بھی دے دیجیے ، بے شک اللہ صدقہ کرنے والوں کو اُس کا بدلہ دیتا ہے ﴿۸۸﴾

قَالَ هَلْ عَلِمْتُمْ مَا فَعَلْتُكُمْ يُوْسُفُ وَأَخِيهِ إِذْ أَنْتُمْ

اُس نے کہا : کیا تم کو خبر ہے کہ تم نے یوسف اور اُس کے بھائی کے ساتھ کیا کیا جب کہ تم کو

جَهِلُونَ ﴿۸۹﴾ قَالُوا إِنَّكَ لَأَنْتَ يُوسُفُ ط قَالَ أَنَا

سمجھ نہ تھی ؟ ﴿۸۹﴾ انہوں نے کہا : کیا سچ مچ تم ہی یوسف ہو ؟ اُس نے کہا : ہاں میں

يُوسُفُ وَهَذَا أَخِي زَقْدٌ مِّنَ اللَّهِ عَلَيْنَا ط إِنَّهُ مَن يَتَّقِ

یوسف ہوں اور یہ میرا بھائی ہے ، اللہ نے ہم پر فضل فرمایا ، جو شخص ڈرتا ہے

وَيَصْبِرْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ﴿۹۰﴾

اور صبر کرتا ہے تو اللہ نیک کام کرنے والوں کا اجر ضائع نہیں کرتا ﴿۹۰﴾

قَالُوا تَاللَّهِ لَقَدْ أَثَرْنَا اللَّهَ عَلَيْنَا وَإِنْ كُنَّا لَخُطِيئِينَ ﴿۹۱﴾

بھائیوں نے کہا : اللہ کی قسم ! اللہ نے آپ کو ہمارے اوپر فضیلت دی اور بے شک ہم غلطی پر تھے ﴿۹۱﴾

قَالَ لَا تَتْرِبْ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ ط يَعْفِرُ اللَّهُ لَكُمْ ز

یوسف (علیہ السلام) نے کہا : آج تم پر کوئی الزام نہیں ، اللہ تم کو معاف کرے

وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ﴿۹۲﴾ إِذْ هَبُوا بَقِيصَ هَذَا

اور وہ سب مہربانوں سے زیادہ مہربان ہے ﴿۹۲﴾ تم میرا یہ گرتہ لے جاؤ

فَالْقُوَّةُ عَلَى وَجْهِ أَبِي يَأْتِ بَصِيرًا ؕ وَاتُّوْنِي بِأَهْلِكُمْ

اور اس کو میرے والد کے چہرے پر ڈال دو اُن کی آنکھوں کی روشنی لوٹ آئے گی ، اور تم اپنے گھر والوں کے ساتھ

أَجْمَعِينَ ﴿۹۳﴾ وَلَمَّا فَصَلَتِ الْعِيرُ قَالَ أَبُوهُمْ

میرے پاس آ جاؤ ﴿۹۳﴾ اور جب قافلہ (مصر سے) چلا تو اُن کے والد نے (کنعان میں) کہا کہ

إِنِّي لَأَجِدُ رِيحَ يُوسُفَ لَوْلَا أَنْ تُفَنِّدُونِ ﴿۹۴﴾

اگر تم مجھ کو بڑھاپے میں بھی باتیں کرنے والا نہ سمجھو تو میں یوسف کی خوشبو محسوس کر رہا ہوں ﴿۹۴﴾

قَالُوا تَاللَّهِ إِنَّكَ لَفِي ضَلَالِكَ الْقَدِيمِ ﴿۹۵﴾ فَلَمَّا أَنْ

لوگوں نے کہا : اللہ کی قسم ! تم تو ابھی تک اپنے پرانے غلط خیال میں مبتلا ہو ﴿۹۵﴾ پس جب

جَاءَ الْبَشِيرُ أَلْقَاهُ عَلَى وَجْهِهِ فَارْتَدَّ بَصِيرًا ؕ

خوش خبری دینے والا آیا تو اُس نے گرتہ یعقوب کے چہرے پر ڈال دیا پس اُس کی آنکھوں کی روشنی واپس آگئی ،

قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَّكُمْ ؕ إِنِّي أَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا

اُس نے کہا : کیا میں نے تم سے نہیں کہا تھا کہ میں اللہ کی جانب سے وہ باتیں جانتا ہوں

لَا تَعْلَمُونَ ۙ قَالُوا يَا أَبَانَا اسْتَغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا إِنَّا

جو تم نہیں جانتے (۹۶) یوسف کے بھائیوں نے کہا: اے ہمارے ابا جان! ہمارے گناہوں کی معافی کی دعا کیجیے، بے شک

كُنَّا خَاطِئِينَ ۙ قَالَ سَوْفَ أَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَبِّي إِنَّهُ

ہم خطاوار تھے (۹۷) یعقوب (علیہ السلام) نے کہا: میں اپنے رب سے تمہارے لیے مغفرت کی دعا کروں گا، بے شک وہ

هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ۙ فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أَوَى

بخشنے والا، رحم کرنے والا ہے (۹۸) پس جب وہ سب یوسف (علیہ السلام) کے پاس پہنچے تو اُس نے

إِلَيْهِ أَبْوِيَهُ وَقَالَ ادْخُلُوا مِصْرَ إِن شَاءَ اللَّهُ

اپنے والدین کو اپنے پاس بٹھایا اور کہا کہ مصر میں ان شاء اللہ (اگر اللہ نے چاہا تو)

أَمِنِينَ ۙ وَرَفَعَ أَبْوِيَهُ عَلَى الْعَرْشِ وَخَرُّوا لَهُ

امن چین سے رہو (۹۹) اور اُس نے اپنے والدین کو تخت پر بٹھایا اور سب اُس کے لیے سجدے میں

سُجَّدًا ۚ وَقَالَ يَا بَتِ هَذَا تَأْوِيلُ رُءْيَايَ مِنْ

بُھک گئے، اور یوسف (علیہ السلام) نے کہا: اے ابا جان! یہ ہے میرے خواب کی تعبیر جو میں نے پہلے

قَبْلُ ۚ قَدْ جَعَلَهَا رَبِّي حَقًّا ۖ وَقَدْ أَحْسَنَ بِي إِذْ

دیکھا تھا، میرے رب نے اُس کو سچا کر دیا اور اُس نے میرے ساتھ احسان کیا کہ

أَخْرَجَنِي مِنَ السِّجْنِ وَجَاءَ بِكُمْ مِنَ الْبَدْوِ مِنْ

اُس نے مجھے قید سے نکالا اور تم سب کو دیہات سے یہاں لایا بعد اِس کے

بَعْدِ أَنْ نَزَعَ الشَّيْطَانُ بَيْنِي وَبَيْنَ إِخْوَتِي ۖ إِنَّ

کہ شیطان نے میرے اور میرے بھائیوں کے درمیان فساد ڈال دیا تھا، بے شک

رَبِّي لَطِيفٌ لِّمَا يَشَاءُ ۚ إِنَّهُ هُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ۙ

میرا رب جو کچھ چاہتا ہے اُس کی عمدہ تدبیر کر لیتا ہے، یقیناً وہی جاننے والا، حکمت والا ہے (۱۰۰)

رَبِّ قَدْ آتَيْتَنِي مِنَ الْمُلْكِ وَعَلَّمْتَنِي مِنْ

اے میرے رب! آپ نے مجھ کو حکومت میں سے حصہ دیا اور مجھ کو خوابوں کی

تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ ۚ فَاطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ

تعبیر کرنا سکھایا، اے آسمانوں اور زمین کے پیدا کرنے والے!

أَنْتَ وَلِيٌّ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ تَوَفَّنِي مُسْلِمًا

آپ ہی میرا کام بنانے والے ہیں دنیا میں بھی اور آخرت میں بھی، مجھ کو فرماں برداری کی حالت میں وفات دیجیے

وَالْحَقُّنِي بِالصَّٰدِقِينَ ﴿١٠١﴾ ذٰلِكَ مِنْ اَنْبَاءِ الْغَيْبِ

اور مجھ کو نیک بندوں میں شامل فرمائیے ﴿۱۰﴾ یہ غیب کی خبروں میں سے ہے

نُوحِيهِ إِلَيْكَ ۖ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ أَجْبَعُوا أَمْرَهُمْ

جو ہم آپ پر وحی کر رہے ہیں، اور آپ اُس وقت اُن کے پاس موجود نہ تھے جب یوسف کے بھائیوں نے اپنا ارادہ پکا کیا اور وہ

وَهُمْ يَكْفُرُونَ ﴿١٠٢﴾ وَمَا أَكْثَرُ النَّاسِ وَلَوْ حَرَصْتَ

تہ (۱۰۲) اور آپ خواہ کتنا ہی چاہو لیکن اکثر لوگ ایمان لانے والے

بِسْمِ مَنِينِ ﴿١٠٣﴾ وَمَا تَسْأَلُهُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۗ إِنْ

نہیں ہیں (۱۰۳) اور آپ اِس پر اُن سے کوئی معاوضہ نہیں مانگتے ، یہ تو صرف

هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿١٠٣﴾ وَكَأَيِّنْ مِنْ آيَةٍ فِي

ایک نصیحت ہے تمام جہان والوں کے لیے (۱۰۴) اور آسمانوں اور زمین میں

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ يَمْزُونَ عَلَيْهَا وَهُمْ عَنْهَا

کتنی ہی نشانیاں ہیں جن پر سے اُن کا گُذر ہوتا رہتا ہے اور وہ اُن پر دھما

مُعْرُضُونَ ﴿١٠٥﴾ وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ

نہیں کرتے (۱۰۵) اور اکثر لوگ جو اللہ کو مانتے ہیں وہ اُس کے ساتھ دوسروں کو شریک بھی

مُشْرِكُونَ ﴿١٠٢﴾ أَفَأَمِنُوا أَنْ تَأْتِيَهُمْ غَاشِقَةٌ مِّنْ

١٠٢ؑ كها ٲه لوگ اس بات سے مطمئن ٲس كه اُن ٲر عذاب الٰہى كى

عَذَابُ اللَّهِ أَوْ تَأْتِيهِمُ السَّاعَةُ نَجْتًا وَهُمْ

کوئی آفت آٹھے یا احانک اُن پر قنمت آجائے اور وہ اُس سے

لَا يَشْعُرُونَ ﴿١٠٤﴾ قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى اللَّهِ فَقَدْ

۱۰۷) کہہ دیجئے کہ ~ مہرا راست سے ، میں اللہ کی طرف مُلتا ہوں

عَلَىٰ صِدْقَةٍ أَنَا وَمَنْ اتَّبَعَنِي ۖ وَسُحْبِ اللَّهِ وَمَا

سمجھ لو کہ میں بھی اور وہ لوگ بھی جنہاں نے میری پیروی کی، اور اللہ پاک سے اور میں

أَنَا مِنَ الْمُسْتَكْبِرِينَ ﴿١٠٨﴾ وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ إِلَّا

مشرق کول میں سے نہیں ہوا (۱۰۸) اور ہم نے آپ سے پہلے مختلف بستی والوں میں سے

حَالًا ثُمَّ حَرَّمَ النُّمُ مِّنْ أَهْلِ الْقُبَايِ ٥ أَفَلَمْ يَسُدُّوا

[illegible]

فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ

چلے پھرے نہیں کہ دیکھتے کہ اُن لوگوں کا انجام کیا ہوا جو اُن سے

مِنْ قَبْلِهِمْ ۖ وَلَدَارُ الْآخِرَةِ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ اتَّقَوْا ۖ

پہلے تھے ، اور آخرت کا گھر اُن لوگوں کے لیے بہتر ہے جو ڈرتے ہیں،

أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝۱۰۹ حَتَّىٰ إِذَا اسْتَيْسَسَ الرُّسُلُ وَظَنُّوا

کیا تم سمجھتے نہیں ۱۰۹ یہاں تک کہ جب پیغمبر مایوس ہو گئے اور وہ خیال کرنے لگے کہ

أَنَّهُمْ قَدْ كُذِّبُوا جَاءَهُمْ نَصْرُنَا ۖ فَنُجِّيَ مَنْ

اُن سے جھوٹ کہا گیا تھا تو اُن کو ہماری مدد آپہونچی ، پس نجات ملی جس کو

نَشَاءُ ۖ وَلَا يُرَدُّ بَأْسُنَا عَنِ الْقَوْمِ الْمُجْرِمِينَ ۝۱۱۰

ہم نے چاہا ، اور مجرم لوگوں سے ہمارا عذاب ٹالا نہیں جاسکتا ۱۱۰

لَقَدْ كَانَ فِي قَصَصِهِمْ عِبْرَةٌ لِّأُولِي الْأَلْبَابِ ۖ

ان کے قصوں میں سمجھ دار لوگوں کے لیے بڑی عبرت ہے،

مَا كَانَ حَدِيثًا يُفْتَرَىٰ وَلَكِنْ تَصْدِيقَ الَّذِي

یہ کوئی گھڑی ہوئی بات نہیں بلکہ تصدیق ہے اُس چیز کی جو اس سے پہلے

بَيْنَ يَدَيْهِ وَتَفْصِيلَ كُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً

موجود ہے اور تفصیل ہے ہر چیز کی اور ہدایت اور رحمت ہے

لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۝۱۱۱

ایمان والوں کے لیے ۱۱۱

{سورۃ رعد مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۳) آیات اور (۶) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۳) نمبر پر ہے اور سورۃ محمد کے بعد نازل ہوئی ہے۔}

اس میں (۳۵۰۶)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۵۵)

کلمات ہیں

الْبَرِّ ۚ تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ ۖ وَالَّذِي أُنْزِلَ إِلَيْكَ

الف لام میم را، یہ کتاب الہی کی آیتیں ہیں ، اور جو کچھ آپ کے اوپر آپ کے رب کی

مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُونَ ۝۱

طرف سے اُترا ہے وہ حق ہے مگر اکثر لوگ نہیں مانتے ①

اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا ثُمَّ

اللہ ہی ہے جس نے آسمان کو بلند کیا بغیر ایسے ستون کے جو تمہیں نظر آئیں ، پھر وہ

اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ وَسَحَّرَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرَ ط

اپنے عرش پر قائم ہوا اور اُس نے سورج اور چاند کو ایک قانون کا پابند بنایا،

كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى ط يُدَبِّرُ الْأَمْرَ يُفَصِّلُ

ہر ایک ایک مقرر وقت پر چلتا ہے، اللہ ہی ہر کام کا انتظام کرتا ہے ، وہ نشانوں کو

الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ بِلِقَاءِ رَبِّكُمْ تُوقِنُونَ ۝۲ وَهُوَ الَّذِي

کھول کھول کر بیان کرتا ہے ؛ تاکہ تم اپنے رب سے ملنے کا یقین کرو ۲ اور وہی ہے جس نے

مَدَّ الْأَرْضَ وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْهَارًا ط وَمِنْ

زمین کو پھیلایا اور اُس میں پہاڑ اور ندیاں رکھ دیں اور ہر قسم کے

كُلِّ الشَّجَرِ جَعَلَ فِيهَا زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ يُغْشَىٰ

پھلوں کے جوڑے اُس میں پیدا کیے ، وہ رات کو دن سے

الْبَيْتِ النَّهَارَ ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ۝۳

جھپٹا دیتا ہے ، بے شک ان چیزوں میں نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو غور کریں ۳

وَفِي الْأَرْضِ قِطْعٌ مُّتَجَوِّرَاتٌ وَجَنَّتْ مِّنْ أَعْنَابٍ

اور زمین میں مختلف ٹکڑے ایک دوسرے سے لگتے لگاتے ہیں اور انگوروں کے باغات ہیں

وَزَرْعٌ وَنَخِيلٌ صِنَوَانٌ وَغَيْرُ صِنَوَانٍ يُسْقَىٰ بِمَاءٍ

اور کھیت ہیں اور ٹھجوروں کے درخت ہیں ٹہنی والے ہیں اور بعض ایسے ہیں جو بغیر ٹہنی کے ہیں، سب ایک ہی پانی

وَاحِدٍ ۖ وَنُقْضِلُ بَعْضَهَا عَلَىٰ بَعْضٍ فِي الْأُكُلِ ط

پلائے جاتے ہیں پھر بھی ہم ایک کو ایک پر پھلوں میں برتری دیتے ہیں،

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ۝۴ وَإِنْ تَعْجَبْ

اِس میں عقل مندوں کے لیے بہت سی نشانیاں ہیں ۴ اور اگر آپ تعجب کرو

فَعَجَبٌ قَوْلُهُمْ ءَإِذَا كُنَّا تُرَابًا ءَإِنَّا لَفِي خَلْقٍ

تو تعجب کے قابل اُن کی یہ بات ہے کہ جب ہم مٹی ہو جائیں گے تو کیا ہم نئے سرے سے

جَدِيدٌ ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ ۖ وَأُولَٰئِكَ

پیدا کیے جائیں گے ، یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے اپنے رب کا انکار کیا اور یہ وہ لوگ ہیں

الْأَغْلَىٰ فِيْٓ أَعْنَاقِهِمْ ۚ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۚ

جن کی گردنوں میں طوق پڑے ہوئے ہیں ، وہ آگ والے لوگ ہیں ،

هُم فِيْهَا خَالِدُونَ ۝ ۵ وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالسَّيِّئَةِ

وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ۝ ۵ وہ بھلائی سے پہلے بُرائی کے لیے

قَبْلَ الْحَسَنَةِ وَقَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمُ الْمَثَلُط

جلدی کر رہے ہیں ؛ حالانکہ اُن سے پہلے مثالیں گُذر چکی ہیں ،

وَإِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ لِّلنَّاسِ عَلَى ظُلْمِهِمْ ۚ

اور آپ کا رب لوگوں کے ظلم کے باوجود اُن کو معاف کرنے والا ہے

وَإِنَّ رَبَّكَ لَشَدِيدُ الْعِقَابِ ۝ ۶ وَيَقُولُ الَّذِينَ

اور بے شک آپ کا رب سخت سزا دینے والا ہے ۝ ۶ اور جن لوگوں نے انکار کیا

كَفَرُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِّن رَّبِّهِ ط إِنَّمَا

وہ کہتے ہیں کہ اِس شخص پر اُس کے رب کی طرف سے کوئی نشانی کیوں نہیں اُتری ، آپ تو صرف

أَنْتَ مُنْذِرٌ وَلِكُلِّ قَوْمٍ هَادٍ ۚ ۷ اللَّهُ يَعْلَمُ مَا

خبردار کر دینے والے ہو ، اور ہر قوم کے لیے ایک راہ بتانے والا ہے ۷ اللہ جانتا ہے ہر مادہ کے

تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ وَمَا تَغِيضُ الْأَرْحَامُ وَمَا تَزْدَادُ ط

حمل کو اور جو کچھ رحموں میں گھٹتا اور بڑھتا ہے اُس کو بھی ،

وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِقَدَارٍ ۝ ۸ عِلْمُ الْغَيْبِ

اور ہر چیز کا اُس کے یہاں ایک اندازہ ہے ۝ ۸ وہ پوشیدہ اور ظاہر کو

وَالشَّهَادَةُ الْكَبِيرُ الْمُتَعَالِ ۝ ۹ سَوَاءٌ مِنْكُمْ مَنْ أَسْرَ

جاننے والا ہے ، سب سے بڑا ہے اور (سب سے) بلند و بالا ہے ۝ ۹ تم میں سے کوئی شخص چپکے سے

الْقَوْلَ وَمَنْ جَهَرَ بِهِ وَمَنْ هُوَ مُسْتَخْفٍ بِاللَّيْلِ

بات کہے اور جو پکار کر کہے اور جو رات میں جھپٹا ہوا ہو اور جو دن میں چل رہا ہو

وَسَارِبٌ بِالنَّهَارِ ۝ ۱۰ لَهُ مُعَقَّبَاتٌ مِّنْ بَيْنِ يَدَيْهِ

اللہ کے لیے سب برابر ہیں ۝ ۱۰ ہر شخص کے آگے اور پیچھے اُس کے

وَمِنْ خَلْفِهِ يَحْفَظُونَهُ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ ط إِنَّ اللَّهَ

نگران ہیں جو اللہ کے حکم سے اُس کی دیکھ بھال کر رہے ہیں ، بے شک اللہ

لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّىٰ يُغَيِّرَ مَا بِأَنْفُسِهِمْ ۖ وَإِذَا

کسی قوم کی حالت کو نہیں بدلتا جب تک کہ وہ اُس کو نہ بدل ڈالیں جو اُن کے جی میں ہے ، اور جب

أَرَادَ اللَّهُ بِقَوْمٍ سُوءًا فَلَا مَرَدَّ لَهُ ۚ وَمَا لَهُمْ مِّنْ

اللہ کسی قوم پر کوئی آفت لانا چاہتا ہے تو پھر اُس کے ہٹنے کی کوئی صورت نہیں اور اللہ کے سوا اُس کے مقابلے میں

دُونِهِ مِّنْ وَّالٍ ۚ ۝۱۱ هُوَ الَّذِي يُرِيكُمُ الْبَرْقَ خَوْفًا

کوئی اُن کا مددگار نہیں ۝۱۱ وہی ہے جو تم کو بجلی دکھاتا ہے جس سے ڈر بھی پیدا ہوتا ہے

وَكَطَمًا ۚ وَيُنَشِّئُ السَّحَابَ الثِّقَالَ ۝۱۲ وَيُسَبِّحُ

اور اُمید بھی اور وہی ہے جو پانی سے لدے ہوئے بادل کو اٹھاتا ہے ۝۱۲ اور بجلی کی گرج

الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ ۚ وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ ۚ وَيُرْسِلُ

اُس کی حمد کے ساتھ اُس کی پاکی بیان کرتی ہے اور فرشتے بھی اُس کے خوف سے ، اور وہ بجلیاں

الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَن يَشَاءُ وَهُمْ يُجَادِلُونَ

بھیجتا ہے پھر جس پر چاہے انہیں گرا دیتا ہے اور وہ لوگ اللہ کے بارے میں

فِي اللَّهِ ۚ وَهُوَ شَدِيدُ الْحَالِ ۝۱۳ لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ ۖ

جھگڑتے ہیں ؛ حالانکہ وہ زبردست ہے ، قوت والا ہے ۝۱۳ اُسی کو پکارنا حق ہے ،

وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ

جو لوگ اوروں کو اُس کے سوا پکارتے ہیں وہ اُن (کی پکار) کا کچھ بھی جواب

بَشَيْءٍ إِلَّا كَبَاسٍ طَفَيْهِ إِلَى الْمَاءِ لِيَبْلُغَ فَاهُ وَمَا

نہیں دیتے مگر جیسے کوئی شخص اپنے دونوں ہاتھ پانی کی طرف پھیلاتے ہوئے ہو کہ وہ اُس کے منہ میں پڑ جائے ؛ حالانکہ

هُوَ بِبَالِغِهِ ۖ وَمَا دُعَاءُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ ۝۱۴

وہ پانی بھی اُس کے منہ میں پہنچنے والا نہیں ، ان منکروں کی جتنی پکار ہے سب گمراہی میں ہے ۝۱۴

وَلِلَّهِ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ طَوْعًا وَكَرْهًا

اور آسمانوں اور زمین میں جو بھی ہیں سب اللہ ہی کو سجدہ کرتے ہیں خوشی سے یا مجبوری سے

وَوَلَّهُمُ بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ ۝۱۵ قُلْ مَنْ رَبُّ

اور اُن کے سائے بھی صبح اور شام ۝۱۵ کہہ دیجیے کہ آسمانوں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۖ قُلْ لِلّٰهِ قُلُوبٌ أَفَاتَّخَذْتُم مِّنْ

اور زمین کا رب کون ہے ؟ کہہ دیجیے کہ اللہ ہے ، کہیے کہ کیا پھر بھی تم نے اُس کے سوا

دُونِهِ أَوْلِيَاءَ لَا يَمْلِكُونَ لِأَنفُسِهِمْ نَفْعًا وَلَا ضَرًّا ط
ایسے مددگار بنا رکھے ہیں جو خود اپنی ذات کے نفع اور نقصان کا بھی اختیار نہیں رکھتے،

قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْلَىٰ وَالْبَصِيرُ ۚ أَمْ هَلْ تَسْتَوِي
کہیے کہ کیا اندھا اور آنکھوں والا دونوں برابر ہو سکتے ہیں ، یا کیا اندھیرا اور آگالا

الْظُّلُمُتِ وَالنُّورُ ۚ أَمْ جَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ خَلَقُوا
دونوں برابر ہو جائیں گے ، کیا انہوں نے اللہ کے ساتھ ایسے شریک ٹھہرائے ہیں جنہوں نے بھی پیدا کیا

كَخَلْقِهِ فَتَشَابَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ ط قُلِ اللَّهُ خَالِقُ
جیسا کہ اللہ نے پیدا کیا پھر پیدائش ان کی نظر میں مشتبہ ہو گئی ، کہہ دیجیے کہ اللہ ہر چیز کا

كُلِّ شَيْءٍ ۚ وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ۝۱۶۱ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ
پیدا کرنے والا ہے اور وہی ہے اکیلا ، زبردست ۱۶۱ اللہ نے آسمان سے پانی

مَاءً فَسَالَتْ أَوْدِيَةٌ بِقَدَرِهَا فَاحْتَمَلَ السَّيْلُ
اتارا پھر نالے اپنی مقدار کے موافق بہہ نکلے ، پھر سیلاب نے ابھرتے

زَبَدًا رَابِيًا ط وَمِمَّا يُوقِدُونَ عَلَيْهِ فِي النَّارِ ابْتِغَاءَ
جھاگ کو اٹھا لیا اور اسی طرح کا جھاگ ان چیزوں میں بھی ابھر آتا ہے جن کو لوگ زیور

حُلِيِّهِ أَوْ مَتَاعٍ زَبَدٌ مِّثْلُهُ ط كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ
یا سامان بنانے کے لیے آگ میں پگھلاتے ہیں ، اس طرح اللہ حق

الْحَقُّ وَالْبَاطِلَ ط فَأَمَّا الزَّبَدُ فَيَذْهَبُ جُفَاءً ج
اور باطل کی مثال بیان کرتا ہے ، پس جھاگ تو سوکھ کر رہ جاتا ہے

وَأَمَّا مَا يَنْفَعُ النَّاسَ فَيَبْكَثُ فِي الْأَرْضِ ط كَذَلِكَ
اور جو چیز انسانوں کو نفع پہنچانے والی ہے وہ زمین میں ٹھہر جاتی ہے ، اللہ اسی طرح

يَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ ۝۱۶۲ لِلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ
مثالیں بیان کرتا ہے ۱۶۲ جن لوگوں نے اپنے رب کی پکار پر لبیک کہا ان کے لیے

الْحُسْنَىٰ ط وَالَّذِينَ لَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُ لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَا
بھلائی ہے ، اور جن لوگوں نے اس کی پکار کو نہ مانا اگر ان کے پاس وہ سب کچھ ہو

فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَا فِتْنَةٌ لَهُ ط
جو زمین میں ہے اور اس کے برابر اور بھی تو وہ سب اپنی نجات کے لیے دے ڈالیں،

أُولَٰئِكَ لَهُمْ سُوءُ الْحِسَابِ ۖ وَمَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ ۖ ط
اُن لوگوں کا حساب سخت ہوگا اور اُن کا ٹھکانہ جہنم ہوگا،

وَبُئْسَ الْبِهَادُ ۚ (۱۸) أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ
اور وہ کیا بُرا ٹھکانہ ہے (۱۸) جو شخص یہ جانتا ہے کہ جو کچھ آپ کے رب کی طرف سے

مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ كَمَنْ هُوَ أَعْلَىٰ ۖ إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ أُولَٰؤِ
آپ پر اتارا گیا ہے وہ حق ہے کیا وہ اُس کے مانند ہو سکتا ہے جو اندھا ہے، نصیحت تو عقل والے لوگ ہی

الْأَلْبَابِ (۱۹) الَّذِينَ يُوفُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَلَا يَنْقُضُونَ
قبول کرتے ہیں (۱۹) وہ لوگ جو اللہ کے عہد کو پورا کرتے ہیں اور اُس کے عہد کو

الْبَيْثَاقِ (۲۰) وَالَّذِينَ يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ
نہیں توڑتے (۲۰) اور جو اُس کو جوڑتے ہیں جس کو اللہ نے جوڑنے کا حکم

يُوصَلْ وَيَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ وَيَخَافُونَ سُوءَ الْحِسَابِ (۲۱)
دیا ہے اور وہ اپنے رب سے ڈرتے ہیں اور وہ بُرے حساب کا اندیشہ رکھتے ہیں (۲۱)

وَالَّذِينَ صَبَرُوا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ
اور جنہوں نے اپنے رب کی رضا کے لیے صبر کیا اور نماز قائم کی

وَأَنفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً وَيَدْرَءُونَ
اور ہمارے دیے ہوئے میں سے چھپ کر اور کھلے عام خرچ کیا اور جو بُرائی کو

بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةِ أُولَٰئِكَ لَهُمْ عُقْبَى الدَّارِ (۲۲)
بھلائی سے دفع کرتے ہیں، آخرت کا گھر انہیں لوگوں کے لیے ہے (۲۲)

جَنَّتْ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا وَمَنْ صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ
ہمیشہ رہنے والے باغات جن میں وہ داخل ہوں گے اور وہ بھی جو اُس کے اہل بنیں گے اُن کے باپ دادا

وَأَزْوَاجِهِمْ وَذُرِّيَّتِهِمْ وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ
اور اُن کی بیویوں اور اُن کی اولاد میں سے، اور فرشتے ہر دروازے سے اُن کے

مِّنْ كُلِّ بَابٍ (۲۳) سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ فَنِعْمَ
پاس آئیں گے (۲۳) (کہیں گے کہ) تم لوگوں پر سلامتی ہو اُس صبر کے بدلے جو تم نے کیا، پس کیا ہی

عُقْبَى الدَّارِ (۲۴) وَالَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ
خوب ہے یہ آخرت کا گھر (۲۴) اور جو لوگ اللہ کے عہد کو مضبوط کرنے کے بعد

مِثْقَاةٍ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ

توڑتے ہیں اور اُس کو کاٹتے ہیں جس کو اللہ نے جوڑنے کا حکم دیا ہے

وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ ۚ أُولَٰئِكَ لَهُمُ اللَّعْنَةُ وَلَهُمْ

اور زمین میں فساد پھیلاتے ہیں ، ایسے لوگوں پر اللہ کی لعنت ہے اور اُن کے لیے

سُوءُ الدَّارِ ۝۲۵) اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ

بڑا گھر ہے ۝۲۵) اللہ جس کو چاہتا ہے روزی زیادہ دیتا ہے اور جس کے لیے چاہتا ہے

وَيَقْدِرُ ۖ وَفَرِحُوا بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۚ وَمَا الْحَيَاةُ

تنگ کر دیتا ہے ، اور وہ دنیا کی زندگی پر خوش ہیں ؛ حالانکہ آخرت کے

الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا مَتَاعٌ ۝۲۶) وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا

مقابلے میں دنیا نہایت (حقیر) پونجی ہے ۝۲۶) اور جنہوں نے انکار کیا وہ کہتے ہیں کہ

لَوْلَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ ۖ قُلْ إِنَّ اللَّهَ يُضِلُّ

اس شخص پر اُس کے رب کی طرف سے کوئی نشانی کیوں نہیں آتاری گئی ، کہہ دیجیے کہ بے شک اللہ جس کو چاہتا ہے

مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَىٰ آيَةٍ مِنْ آيَاتِهِ ۝۲۷) الَّذِينَ

گمراہ کر دیتا ہے اور وہ اپنا راستہ اُسی کو دکھاتا ہے جو اُس کی طرف متوجہ ہو ۝۲۷) وہ لوگ جو

أَمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ ۖ أَلَا بِذِكْرِ

ایمان لائے اور جن کے دل اللہ کی یاد سے مطمئن ہوتے ہیں ، سن لو ! اللہ کی یاد

اللَّهُ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ ۝۲۸) الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

ہی سے دلوں کو اطمینان حاصل ہوتا ہے ۝۲۸) جو لوگ ایمان لائے اور جنہوں نے

الصَّالِحَاتِ طُوبَىٰ لَهُمْ وَحُسْنُ مَا بَ ۝۲۹) كَذٰلِكَ أَرْسَلْنَاكَ

اچھے کام کیے اُن کے لیے خوش خبری ہے اور اچھا ٹھکانہ ہے ۝۲۹) اسی طرح ہم نے آپ کو بھیجا ہے

فِي أُمَّةٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهَا أُمَمٌ لِّتَتْلُوا عَلَيْهِمْ

ایک امت میں جس سے پہلے بھی بہت سی امتیں گزر چکی ہیں ؛ تاکہ آپ لوگوں کو وہ پیغام سنا دیں

الَّذِينَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَهُمْ يَكْفُرُونَ بِالرَّحْمَنِ ۖ قُلْ

جو ہم نے آپ کی طرف بھیجا ہے ، اور وہ مہربان اللہ کا انکار کر رہے ہیں ، کہہ دیجیے کہ

هُوَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ

وہی میرا رب ہے اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ، اُسی پر میں نے بھروسہ کیا اور اُسی کی طرف

مَتَابِ ۳۰ وَلَوْ أَنَّ قُرْآنًا سُيِّرَتْ بِهِ الْجِبَالُ أَوْ

مجھے لوٹنا ہے ۳۰ اور اگر ایسا قرآن آرتا جس سے پہاڑ چلنے لگتے یا اُس سے

قُطِعَتْ بِهِ الْأَرْضُ أَوْ كَلِمَةٍ بِهِ الْمَوْتُ ط بَلْ لِلَّهِ

زمین ٹکڑے ہو جاتی یا اُس سے مردے بولنے لگتے (تب بھی وہ ایمان نہ لاتے) ؛ بلکہ سارا اختیار

الْأَمْرِ جَمِيعًا ط أَفَلَمْ يَأْتِئِ الَّذِينَ آمَنُوا أَنْ لَوْ

اللہ ہی کے لیے ہے ، کیا ایمان لانے والوں کو اِس سے اطمینان نہیں کہ اگر

يَشَاءُ اللَّهُ لَهْدَى النَّاسَ جَمِيعًا ط وَلَا يَزَالُ

اللہ چاہتا تو سارے لوگوں کو ہدایت دے دیتا ، اور انکار کرنے والوں پر

الَّذِينَ كَفَرُوا تُصِيبُهُمْ بِمَا صَنَعُوا قَارِعَةٌ أَوْ تَحُلُّ

کوئی نہ کوئی آفت آتی رہتی ہے اُن کے اعمال کی وجہ سے یا اُن کی ہستی کے قریب

قَرِيبًا مِّنْ دَارِهِمْ حَتَّى يَأْتِيَ وَعْدُ اللَّهِ ط إِنَّ اللَّهَ

کہیں نازل ہوتی رہے گی یہاں تک کہ اللہ کا وعدہ آجائے ، یقیناً اللہ

لَا يُخْلِفُ الْوَعْدَ ۳۱ وَلَقَدْ اسْتَهْزِئَ بِرُسُلٍ مِّنْ

وعدے کے خلاف نہیں کرتا ۳۱ اور آپ سے پہلے بھی رسولوں کا

قَبْلِكَ فَأَمْلَيْتُ لِلَّذِينَ كَفَرُوا ثُمَّ أَخَذْتُهُمْ فَكَيْفَ

مذاق اڑایا گیا تو میں نے انکار کرنے والوں کو ڈھیل دی پھر میں نے اُن کو پکڑ لیا ، تو دیکھو

كَانَ عِقَابِ ۳۲ أَفَمَن هُوَ قَائِمٌ عَلَى كُلِّ نَفْسٍ بِمَا

کیسی تھی میری سزا ۳۲ پھر کیا جو ہر شخص سے اُس کے عمل کا حساب

كَسَبَتْ ۚ وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ ط قُلْ سُبُّهُمْ ط أَمْ

کرنے والا ہے ، اور لوگوں نے اللہ کے شریک بنا لیے ہیں ، کہہ دیجیے کہ اُن کا نام لو ، کیا تم

تُنَبِّئُونَهُ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي الْأَرْضِ أَمْ بِظَاهِرٍ مِّنْ

اللہ کو ایسی چیز کی خبر دے رہے ہو جس کو وہ زمین میں نہیں جانتا یا تم اوپر ہی اوپر

الْقَوْلِ ط بَلْ زُيِّنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مَكْرُهُمْ وَصُدُّوا

باتیں کر رہے ہو ؛ بلکہ انکار کرنے والوں کے لیے اُن کے دھوکے خوبصورت بنا دیے گئے ہیں اور وہ (سیدھے) راستے

عَنِ السَّبِيلِ ط وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ ۳۳

سے روک دیے گئے ہیں ، اور اللہ جس کو گمراہ کر دے اُس کو کوئی راہ بتانے والا نہیں ۳۳

لَهُمْ عَذَابٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ

ان کے لیے دنیا کی زندگی میں بھی عذاب ہے اور آخرت کا عذاب تو

أَشَقُّ ۚ وَمَا لَهُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَاقٍ ۝۳۴ مَثَلُ الْجَنَّةِ

بہت سخت ہے اور کوئی ان کو اللہ سے بچانے والا نہیں ۝۳۴ (۳۴) اس جنت کی مثال

الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ ۖ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۖ

جس کا پرہیزگاروں سے وعدہ کیا گیا ہے ایسی ہے کہ اس کے نیچے سے نہریں بہتی ہوں گی،

أَكْلُهَا دَائِمٌ وَظُلُّهَا ۖ تِلْكَ عُقْبَى الَّذِينَ اتَّقَوْا ۖ

اس کا پھل اور سایہ ہمیشہ رہے گا، یہ انجام ان لوگوں کا ہے جو اللہ سے ڈرے

وَعُقْبَى الْكَافِرِينَ النَّارُ ۝۳۵ وَالَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ الْكِتَابُ

اور منکروں کا انجام آگ ہے ۝۳۵ (۳۵) اور جن لوگوں کو ہم نے کتاب دی تھی

يَفْرَحُونَ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمِنَ الْأَحْزَابِ ۖ مَنْ يُنْكِرْ

وہ اس چیز پر خوش ہیں جو آپ پر اتاری گئی ہے، اور ان گروہوں میں ایسے بھی ہیں جو اس کے بعض حصے کا

بَعْضُهُ ۖ قُلْ إِنَّمَا أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ اللَّهَ وَلَا أُشْرِكَ

انکار کرتے ہیں، کہہ دیجیے کہ مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں اللہ کی عبادت کروں اور کسی کو اس کا شریک

بِهِ ۖ قُلْ إِلَيْهِ أَدْعُوا وَإِلَيْهِ مَابِ ۝۳۶ وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ

نہ ٹھہراؤں، میں اسی کی طرف بلاتا ہوں اور اسی کی طرف میرا لوٹنا ہے ۝۳۶ (۳۶) اور اسی طرح ہم نے اس کو ایک حکم کی

حُكْمًا عَرَبِيًّا ۖ وَلَئِنْ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ

حیثیت سے عربی میں اتارا ہے، اور اگر آپ ان کی خواہشوں کی پیروی کرو بعد اس کے

مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ ۖ لَا مَالِكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ

کہ آپ کے پاس علم آچکا ہے تو اللہ کے مقابلے میں آپ کا نہ کوئی مددگار ہوگا

وَلَا وَاقٍ ۝۳۷ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِنْ قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا

اور نہ کوئی بچانے والا ۝۳۷ (۳۷) اور ہم نے آپ سے پہلے کتنے رسول بھیجے اور ہم نے ان کو

لَهُمْ أَزْوَاجًا وَذُرِّيَّةً ۖ وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ

بیویاں اور اولاد عطا کیں، اور کسی رسول کے لیے یہ ممکن نہیں کہ وہ

يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ لِكُلِّ آجَلٍ كِتَابٌ ۝۳۸

اللہ کی اجازت کے بغیر کوئی نشانی لے آئے، ہر ایک وعدہ لکھا ہوا ہے ۝۳۸ (۳۸)

يَبْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثْبِتُ ۖ وَعِنْدَكَ أُمُّ
اللہ جس کو چاہے مٹاتا ہے اور جس کو چاہے باقی رکھتا ہے اور اسی کے پاس اصل

الْكِتَابِ ۳۹ وَإِنْ مَا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي نَعِدُهُمْ
کتاب ہے ۳۹ اور جس کا وعدہ ہم ان سے کر رہے ہیں اس کا کچھ حصہ ہم آپ کو دکھا دیں

أَوْ نَتَوَفِّيَنَّكَ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلْغُ وَعَلَيْنَا
یا ہم آپ کو وفات دے دیں ، پس آپ کے اوپر صرف پہنچا دینا ہے اور ہمارے اوپر ہے

الْحِسَابُ ۴۰ أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا نَأْتِي الْأَرْضَ نَنْقُصُهَا
حساب لینا ۴۰ کیا وہ دیکھتے نہیں کہ ہم زمین کو اس کے اطراف سے

مِنْ أَطْرَافِهَا ۖ وَاللَّهُ يَحْكُمُ لَا مُعَقَّبَ لِحُكْمِهِ ط
کم کرتے چلے آ رہے ہیں ، اور اللہ فیصلہ کرتا ہے کوئی اس کے فیصلے کو ہٹانے والا نہیں

وَهُوَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۴۱ وَقَدْ مَكَرَ الَّذِينَ مِنْ
اور وہ جلد حساب لینے والا ہے ۴۱ جو ان سے پہلے تھے انہوں نے بھی

قَبْلِهِمْ فَلِلَّهِ الْمَكْرُ جَمِيعًا ط يَعْلَمُ مَا تَكْسِبُ كُلُّ
تدبیریں کیں مگر تمام تدبیریں اللہ کے اختیار میں ہیں ، وہ جانتا ہے کہ ہر ایک کیا

نَفْسٍ ط وَسَيَعْلَمُ الْكُفْرُ لِمَنْ عُقْبَى الدَّارِ ۴۲ وَيَقُولُ
کر رہا ہے اور منکرین جلد جان لیں گے کہ آخرت کا گھر کس کے لیے ہے ۴۲ اور منکرین

الَّذِينَ كَفَرُوا لَسَتْ مُرْسَلًا ط قُلْ كَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا
کہتے ہیں کہ آپ اللہ کے بھیجے ہوئے نہیں ہو ، کہہ دیجیے کہ میرے اور تمہارے درمیان

بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۚ وَمَنْ عِنْدَهُ عِلْمُ الْكِتَابِ ۴۳
اللہ کی گواہی کافی ہے ، اور اس کی گواہی جس کے پاس کتاب کا علم ہے ۴۳

(سورۃ ابراہیم مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۲۸، ۲۹) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ہیں، اس میں (۵۲) آیات اور (۷) کوع ہیں،
نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۴) نمبر پر ہے اور سورۃ نوح کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۸۶۱) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۳۴۳۴) حروف ہیں
------------------------	--	------------------------

الرَّسَدِ كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ لِتُخْرِجَ النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ
الف لام را، یہ کتاب ہے جس کو ہم نے آپ کی طرف نازل کیا ہے ؛ تاکہ آپ لوگوں کو اندھیروں سے نکال کر

أَبْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ ۖ وَفِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ مِّن

مار ڈالتے تھے اور تمہاری عورتوں کو زندہ رہنے دیتے تھے، اور اُس میں تمہارے رب کی طرف سے

رَّبِّكُمْ عَظِيمٌ ۝ ۱۰ وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ لَئِن شَكَرْتُمْ

بڑا امتحان تھا ۱۰ اور جب تمہارے رب نے تم کو آگاہ کر دیا کہ اگر تم شکر کرو گے

لَا زِيدَنَّكُمْ وَلَئِن كَفَرْتُمْ إِنَّ عَذَابِي لَشَدِيدٌ ۝ ۱۱

تو میں تم کو زیادہ دوں گا اور اگر تم ناشکری کرو گے تو میرا عذاب بڑا سخت ہے ۱۱

وَقَالَ مُوسَىٰ إِنَّ تَكْفُرُوا أَنْتُمْ وَمَن فِي الْأَرْضِ

اور موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ اگر تم انکار کرو اور زمین کے سارے لوگ بھی منکر

جَمِيعًا ۖ فَإِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ حَمِيدٌ ۝ ۱۲ أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبُؤُا

ہو جائیں تب بھی اللہ بے نیاز ہے، خویوں والا ہے ۱۲ کیا تم کو اُن لوگوں کی خبر نہیں پہونچی

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ قَوْمِ نُوحٍ وَعَادٍ وَثَمُودَ ۝ ۱۳

جو تم سے پہلے گزر چکے ہیں قوم نوح اور عاد اور ثمود

وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ ۖ لَا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللَّهُ ۖ

اور جو لوگ اُن کے بعد ہوئے ہیں جن کو اللہ کے سوا کوئی نہیں جانتا،

جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُم بِالْبَيِّنَاتِ فَرَدُّوا أَيْدِيَهُمْ فِي

اُن کے پیغمبر اُن کے پاس دلائل لے کر آئے تو انہوں نے اپنے ہاتھ اُن کے منہ میں

أَفْوَاهِهِمْ وَقَالُوا إِنَّا كَفَرْنَا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ وَإِنَّا

دے دیے اور کہا کہ تم جو کچھ دے کر بھیجے گئے ہو ہم اُس کو نہیں مانتے اور جس چیز کی طرف

لَفِي شَكٍّ مِّمَّا تَدْعُونَنَا إِلَيْهِ مُرِيبٌ ۝ ۱۴ قَالَتْ

تم ہم کو بلا تے ہو ہم اُس کے بارے میں سخت الجھن والے شک میں پڑے ہوئے ہیں ۱۴ اُن کے پیغمبروں نے

رُسُلُهُمْ أَفِي اللَّهِ شَكٌّ فَاطِرِ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ۖ

کہا : کیا اللہ کے بارے میں شک ہے جو آسمانوں اور زمین کو وجود میں لانے والا ہے،

يَدْعُوكُمْ لِيَغْفِرَ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُؤَخِّرَكُمْ إِلَىٰ

وہ تم کو بلا رہا ہے کہ تمہارے گناہوں کو معاف کر دے اور تم کو ایک مقرر مدت تک

أَجَلٍ مُّسَمًّى ۖ قَالُوا إِن أَنْتُمْ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا ۖ

مہلت دے، انہوں نے کہا کہ تم اس کے سوا کچھ نہیں کہ ہمارے جیسے ہی ایک آدمی ہو،

تُرِيدُونَ أَنْ تَصُدُّونَا عَمَّا كَانَ يَعْبُدُ آبَاؤُنَا

تم چاہتے ہو کہ ہم کو ان چیزوں کی عبادت سے روک دو جن کی عبادت ہمارے باپ دادا کرتے تھے،

فَاتُّونَا بِسُلْطَنِ مُبِينٍ ۱۰ قَالَتْ لَهُمْ رُسُلُهُمْ إِنْ

تم ہمارے سامنے کوئی کھلی سند لے آؤ ۱۰ ان کے رسولوں نے ان سے کہا کہ ہم

نَحْنُ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَمُنُّ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ

اس کے سوا کچھ نہیں کہ تمہارے ہی جیسے انسان ہیں مگر اللہ اپنے بندوں میں سے جس پر چاہتا ہے

مِنْ عِبَادِهِ ۖ وَمَا كَانَ لَنَا أَنْ نَأْتِيَكُمْ بِسُلْطَنِ إِلَّا

اپنا انعام فرماتا ہے اور یہ ہمارے اختیار میں نہیں کہ ہم تم کو کوئی معجزہ دکھائیں بغیر اللہ کے

بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ وَعَلَىٰ اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۱۱

حکم کے ، اور ایمان والوں کو اللہ ہی پر بھروسہ کرنا چاہیے ۱۱

وَمَا لَنَا أَلَّا نَتَوَكَّلَ عَلَىٰ اللَّهِ وَقَدْ هَدَانَا سُبُلَنَا ۖ

اور ہم کیوں نہ اللہ پر بھروسہ کریں جب کہ اُس نے ہم کو ہمارے راستے بتائے،

وَلَنَصْبِرَنَّ عَلَىٰ مَا أَدْيَيْتُونَا ۖ وَعَلَىٰ اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ

اور جو تکلیف تم ہمیں دو گے ہم اُس پر صبر کریں گے ، اور بھروسہ کرنے والوں کو اللہ ہی پر

الْمُتَوَكِّلُونَ ۱۲ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِرُسُلِهِمْ

بھروسہ کرنا چاہیے ۱۲ اور انکار کرنے والوں نے اپنے پیغمبروں سے کہا کہ

لَنُخْرِجَنَّكُمْ مِنْ أَرْضِنَا أَوْ لَتَعُوْدُنَّ فِي مِلَّتِنَا ۖ فَأَوْحَىٰ

یا تو ہم تم کو اپنی زمین سے نکال دیں گے یا تم کو ہماری ملت میں واپس آنا ہوگا ، تو پیغمبروں کے

إِلَيْهِمْ رَبُّهُمْ لَنُهْلِكَنَّ الظَّالِمِينَ ۱۳ وَلَنُسَكِّنَنَّكُمْ

رب نے ان پر وحی بھیجی کہ ہم ان ظالموں کو ہلاک کر دیں گے ۱۳ اور ان کے بعد تم کو

الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِهِمْ ۖ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَافَ مَقَامِي

زمین پر بسائیں گے ، یہ اُس شخص کے لیے ہے جو میرے سامنے کھڑا ہونے سے ڈرے

وَخَافَ وَعَبَدَ ۱۴ وَاسْتَفْتَحُوا وَخَابَ كُلُّ جَبَّارٍ

اور جو میری وعید سے ڈرے ۱۴ اور انہوں نے فیصلہ چاہا ، اور ہر سرکش ضدی

عَنِيدٍ ۱۵ مِّنْ وَرَآئِهِ جَهَنَّمُ وَيُسْقَىٰ مِنْ مَّاءٍ

نامراد ہوا ۱۵ اُس کے آگے دوزخ ہے اور اُس کو پیپ کا پانی پینے کو

صَدِيدٍ ۱۶) يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ وَيَأْتِيهِ

مِلے گا ۱۶) وہ اُس کو گھونٹ گھونٹ پیے گا اور اُس کو حلق سے مشکل سے اُتار سکے گا ، موت

الْمَوْتُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَمَا هُوَ بِبَيِّتٍ ط وَمِنْ

ہر طرف سے اُس پر چھائی ہوئی ہوگی مگر وہ کسی طرح نہیں مرے گا اور اُس کے

وَرَأَاهُ عَذَابٌ غَلِيظٌ ۱۷) مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا

آگے سخت عذاب ہوگا ۱۷) جن لوگوں نے اپنے رب کا انکار کیا اُن کے

بِرَبِّهِمْ أَعْمَالُهُمْ كَرَمَادٍ اشْتَدَّتْ بِهِ الرِّيحُ فِي

اعمال اُس راکھ کی طرح ہیں جس کو ایک طوفانی دن کی آندھی نے

يَوْمٍ عَاصِفٍ ط لَا يَقْدِرُونَ مِمَّا كَسَبُوا عَلَى شَيْءٍ ط

اڑا دیا ہو ، وہ اپنے کبے میں سے کچھ بھی نہ پاسکیں گے،

ذَلِكَ هُوَ الضَّلَالُ الْبَعِيدُ ۱۸) أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ

یہی دور کی گمراہی ہے ۱۸) کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ اللہ نے آسمانوں

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ بِالْحَقِّ ط إِنَّ يَشَاءُ يَذْهَبَكُمْ

اور زمین کو بالکل ٹھیک ٹھیک پیدا کیا ہے ، اگر وہ چاہے تو تم لوگوں کو لے جائے

وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ ۱۹) وَمَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ

اور ایک نئی مخلوق لے آئے ۱۹) اور یہ اللہ پر ذرا بھی

بِعَزِيزٍ ۲۰) وَبَرَزُوا لِلَّهِ جَمِيعًا فَقَالَ الضُّعَفَاءُ لِلَّذِينَ

دُشوار نہیں ۲۰) اور اللہ کے سامنے سب پیش ہوں گے ، پھر کمزور لوگ اُن لوگوں سے

اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ تَبَعًا فَهَلْ أَنْتُمْ مُغْنُونَ

نہیں گے جو بڑائی والے تھے کہ ہم تمہارے تابع تھے تو کیا تم

عَنَّا مِنْ عَذَابِ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ ط قَالُوا لَوْ هَدَانَا

اللہ کے عذاب سے کچھ ہم کو بچاؤ گے ، وہ نہیں گے کہ اگر اللہ ہم کو کوئی راہ دکھاتا

اللَّهُ لَهَدَيْنَاكُمْ ط سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَجْرُنَا أَمْ صَبَرْنَا

تو ہم تم کو بھی ضرور وہ راہ دکھا دیتے ، اب ہمارے لیے برابر ہے کہ ہم بے قرار ہوں یا صبر کریں،

مَا لَنَا مِنْ مَّحِيصٍ ۲۱) وَقَالَ الشَّيْطَانُ لَبَّا قُضِيَ

ہمارے بچنے کی کوئی صورت نہیں ۲۱) اور جب معاملے کا فیصلہ ہو جائے گا تو شیطان

الْأَمْرُ إِنَّ اللَّهَ وَعَدَكُمْ وَعْدَ الْحَقِّ وَعَدْتُكُمْ

کہے گا کہ اللہ نے تم سے سچا وعدہ کیا تھا اور میں نے تم سے وعدہ کیا تو میں نے

فَأَخْلَفْتُكُمْ ۝۱۳ وَمَا كَانَ لِي عَلَيْكُمْ مِّنْ سُلْطٰنٍ إِلَّا

اِس کی خلاف ورزی کی ، اور میرا تمہارے اوپر کوئی زور نہ تھا مگر یہ کہ میں نے

أَنْ دَعَوْتُكُمْ فَاسْتَجَبْتُمْ لِي ۝۱۴ فَلَا تَلُومُونِي وَلُومُوا

تم کو بلایا تو تم نے میری بات کو مان لیا ، پس تم مجھ کو الزام نہ دو اور تم اپنے آپ کو

أَنفُسَكُمْ ۝۱۵ مَا أَنَا بِبَصِيرٍ خُكُّمُ وَمَا أَنْتُمْ بِبَصِيرٍ ۝۱۶

الزام دو ، نہ میں تمہارا مددگار ہو سکتا ہوں اور نہ تم میرے مددگار ہو سکتے ہو،

إِنِّي كَفَرْتُ بِمَا أَشْرَكْتُمُونِ مِنْ قَبْلُ ۝۱۷ إِنَّ الظَّالِمِينَ

میں خود اِس سے بیزار ہوں کہ تم اِس سے پہلے مجھ کو شریک ٹھہراتے تھے ، بے شک ظالموں کے لیے

لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۱۸ وَأُدْخِلَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

دردناک عذاب ہے ۝۱۸ اور جو لوگ ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل کیے وہ ایسے باغوں میں

الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ

داخل کیے جائیں گے جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی ، اُن میں وہ اپنے رب کے حکم سے

فِيهَا بِأَذْنِ رَبِّهِمْ تَحِيَّتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ ۝۱۹ أَلَمْ تَرَ

ہمیشہ رہیں گے ، وہ آپس میں ایک دوسرے کا استقبال سلام سے کریں گے ۝۱۹ کیا آپ نے نہیں دیکھا

كَيْفَ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا كَلِمَةً طَيِّبَةً كَشَجَرَةٍ

کہ کس طرح مثال بیان فرمائی ہے اللہ نے کلمہ طیبہ کی ، وہ ایک پاکیزہ درخت کی

طَيِّبَةٍ أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ ۝۲۰

مانند ہے جس کی جڑ زمین میں جمی ہوئی ہے اور جس کی ٹہنیاں آسمان تک پہنچی ہوئی ہیں ۝۲۰

تَوْتَىٰ أُكْلَهَا كُلَّ حِينٍ بِأَذْنِ رَبِّهَا ۝۲۱ وَيَضْرِبُ اللَّهُ

وہ ہر وقت پر اپنا پھل دیتا ہے اپنے رب کے حکم سے ، اور اللہ لوگوں کے لیے

الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ۝۲۲ وَمَثَلُ

مثالیں بیان کرتا ہے ؛ تاکہ وہ نصیحت حاصل کریں ۝۲۲ اور کلمہ خبیثہ

كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ كَشَجَرَةٍ خَبِيثَةٍ اجْتُثَّتْ مِنْ

کی مثال ایک خراب درخت کی سی ہے جو زمین کے اوپر ہی سے

فَوْقِ الْأَرْضِ مَا لَهَا مِنْ قَرَارٍ ۝۲۶ يُثَبِّتُ اللَّهُ

اکھاڑ لیا جائے کہ اُس میں ذرا بھی جماؤ نہ ہو ۝۲۶ اللہ ایمان والوں کو

الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

ایک پختی بات سے دنیا اور آخرت میں مضبوط

وَفِي الْآخِرَةِ ۚ وَيُضِلُّ اللَّهُ الظَّالِمِينَ ۖ وَيَفْعَلُ اللَّهُ

کرتا ہے ، اور اللہ ظالموں کو بھٹکا دیتا ہے ، اور اللہ کرتا ہے جو وہ

مَا يَشَاءُ ۝۲۷ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا نِعْمَتَ اللَّهِ كُفْرًا

چاہتا ہے ۝۲۷ کیا آپ نے اُن لوگوں کو نہیں دیکھا جنہوں نے اللہ کی نعمت کے بدلے کفر کیا

وَأَحَلُّوا قَوْمَهُمْ دَارَ الْبَوَارِ ۖ جَهَنَّمَ ۚ يَصْلُونَهَا

اور جنہوں نے اپنی قوم کو ہلاکت کے گھر جہنم میں پہنچا دیا ۝۲۸ وہ اُس میں داخل ہوں گے،

وَبِئْسَ الْقَرَارُ ۝۲۹ وَجَعَلُوا لِلَّهِ أَدَاًا لِيُضِلُّوا عَنْ

اور وہ کیسا بُرا ٹھکانہ ہے ۝۲۹ اور انہوں نے اللہ کے مقابل ٹھہرائے ؛ تاکہ وہ لوگوں کو اللہ کے راستے سے

سَبِيلِهِ ۖ قُلْ تَمَتَّعُوا فَإِنَّ مَصِيرَكُمْ إِلَى النَّارِ ۝۳۰

بھٹکا دیں ، کہہ دیجیے کہ چند دن کا فائدہ اٹھا لو ، آخر کار تمہارا ٹھکانہ دوزخ ہے ۝۳۰

قُلْ لِّلْعِبَادِ ۖ الَّذِينَ آمَنُوا يُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُنْفِقُوا

میرے جو بندے ایمان لاتے ہیں اُن سے کہہ دیجیے کہ وہ نماز قائم کریں اور جو کچھ ہم نے اُن کو دیا ہے

مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً مِّن قَبْلِ أَن يَأْتِيَ

اُس میں سے کھلے اور چھپے خرچ کریں اِس سے پہلے کہ وہ دن آئے

يَوْمٌ لَا يَبِيعُ فِيهِ وَلَا خَلٌّ ۝۳۱ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ

جس میں نہ خرید و فروخت ہوگی اور نہ دوستی کام آئے گی ۝۳۱ اللہ وہ ہے جس نے آسمان

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ

اور زمین بنائے اور آسمان سے پانی اتارا پھر اُس سے مختلف پھل

بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ ۚ وَسَخَّرَ لَكُمُ الْفُلْكَ

نکلے تمہاری روزی کے لیے ، اور کشتی کو تمہارے لیے تابع کر دیا

لِتَجْرِيَ فِي الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ ۚ وَسَخَّرَ لَكُمُ الْأَنْهَارَ ۝۳۲

کہ سمندر میں اُس کے حکم سے چلے اور اُس نے دریاؤں کو تمہارے لیے تابع کر دیا ۝۳۲

وَسَخَّرَ لَكُمُ الشَّمْسُ وَالْقَمَرَ دَآبِّينَ ۚ وَسَخَّرَ لَكُمُ

اور اُس نے سورج اور چاند کو تمہارے لیے تابع کر دیا کہ برابر چلے جا رہے ہیں اور اُس نے رات اور دن کو

الَّيْلَ وَالنَّهَارَ ۚ (۳۳) وَآتَاكُم مِّن كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ ۚ

تمہارے لیے تابع کر دیا (۳۳) اور اُس نے تم کو ہر اُس چیز میں سے دیا جو تم نے مانگا،

وَإِنْ تَعُدُّوا نِعْمَتَ اللَّهِ لَا تَحْصُوهَا ۚ إِنَّ الْإِنْسَانَ

اگر تم اللہ کی نعمتوں کو گنو تو تم اُن کو گن نہیں سکتے ، بے شک انسان

لَظَلُومٌ كَفَّارٌ ۚ (۳۴) وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ اجْعَلْ هَذَا

بہت بے انصاف ، بڑا ناشکرا ہے (۳۴) اور جب ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میرے رب ! اس شہر کو

الْبَلَدَ آمِنًا وَاجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ ۚ (۳۵)

امن والا بنائیے اور مجھ کو اور میری اولاد کو اس سے دور رکھیے کہ ہم بتوں کی عبادت کریں (۳۵)

رَبِّ إِنَّهُنَّ أَضَلُّنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ ۚ فَمَنْ تَبِعْنِي

اے میرے رب ! ان بتوں نے بہت لوگوں کو گمراہ کر دیا ، پس جس نے میری پیروی کی

فَإِنَّهُ مِنِّي ۚ وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۚ (۳۶)

وہ میرا ہے ، اور جس نے میرا کہا نہ مانا تو آپ بخشنے والے ، مہربان ہیں (۳۶)

رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعٍ

اے ہمارے رب ! میں نے اپنی اولاد کو ایک بغیر کھیتی کی وادی میں آپ کے

عِنْدَ بَيْتِكَ الْمُحَرَّمِ رَبَّنَا لِيُقِيمُوا الصَّلَاةَ فَاجْعَلْ

محترم گھر کے پاس بنایا ہے ، اے ہمارے رب ! تاکہ وہ نماز قائم کریں ، پس آپ لوگوں کے

أَفِيدَةً مِّنَ النَّاسِ تَهْوِي إِلَيْهِمْ وَارْزُقْهُمْ مِّن

دلوں کو اُن کی طرف مائل کر دیجیے اور اُن کو پھلوں کی روزی عطا

الشَّمَرَاتِ لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ ۚ (۳۷) رَبَّنَا إِنَّكَ تَعْلَمُ

فرمائیے تاکہ وہ شکر کریں (۳۷) اے ہمارے پیارے رب ! آپ جانتے ہیں

مَا نُخْفِي وَمَا نُعْلِنُ ۚ وَمَا يَخْفَىٰ عَلَى اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ

جو کچھ ہم چھپاتے ہیں اور جو کچھ ہم ظاہر کرتے ہیں ، اور اللہ سے کوئی چیز چھپی نہیں

فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ ۚ (۳۸) الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي

نہ زمین میں اور نہ آسمان میں (۳۸) شکر ہے اُس اللہ کا جس نے

وَهَبْ لِي عَلَى الْكِبَرِ إِسْعِيلَ وَإِسْحَاقَ ۖ إِنَّ رَبِّي

مجھ کو بڑھاپے میں اسماعیل اور اسحاق (علیہما السلام) دیے ، بے شک میرا رب

لَسَبِيحُ الدُّعَاءِ ۝۳۹ رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ

دعا کا سننے والا ہے ۝۳۹ اے میرے پیارے رب ! مجھے نماز قائم کرنے والا بنائیے اور میری

ذُرِّيَّتِي ۖ رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءِ ۝۴۰ رَبَّنَا اغْفِرْ لِي

اولاد میں بھی اور اے میرے رب ! میری دعا قبول فرمائیے ۝۴۰ اے ہمارے رب ! مجھے معاف فرمائیے

وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ ۝۴۱

اور میرے والدین کو اور مؤمنین کو اُس روز جب کہ حساب قائم ہوگا ۝۴۱

وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَافِلًا عَمَّا يَعْمَلُ الظَّالِمُونَ ۖ

اور آپ ہرگز یہ خیال نہ کریں کہ اللہ اُس سے بے خبر ہے جو ظالم لوگ کر رہے ہیں،

إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ لِيَوْمٍ تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ ۝۴۲

وہ اُن کو اُس دن کے لیے ڈھیل دے رہا جس دن آنکھیں پتھرا جائیں گی ۝۴۲

مُهْطِعِينَ مُقْنِعِي رُءُوسِهِمْ لَا يَرْتَدُّ إِلَيْهِمْ طَرْفُهُمْ ۖ

وہ سر اٹھائے ہوئے بھاگ رہے ہوں گے اُن کی نظر اُن کی طرف پلٹ کر نہ آئے گی

وَأَفْئِدَتُهُمْ هَوَاءٌ ۝۴۳ وَأَنْذِرِ النَّاسَ يَوْمَ يَأْتِيهِمْ

اور اُن کے دل بد حواس ہوں گے ۝۴۳ اور لوگوں کو اُس دن سے ڈرائیے جس دن اُن پر

الْعَذَابُ فَيَقُولُ الَّذِينَ ظَلَمُوا رَبَّنَا أَخْرِنَا إِلَىٰ أَجَلٍ

عذاب آجائے گا ، اُس وقت ظالم لوگ کہیں گے کہ اے ہمارے رب ! ہم کو تھوڑی مہلت اور دے

قَرِيبٍ ۖ نُّجِبْ دَعْوَتَكَ وَتَتَّبِعِ الرُّسُلَ ۖ أَوَلَمْ تَكُونُوا

دیکھیے ، ہم آپ کی دعوت قبول کر لیں گے اور رسولوں کی پیروی کریں گے ، کیا تم نے

أَفْسَبْتُمْ مِّنْ قَبْلُ مَا لَكُم مِّنْ زَوَالٍ ۝۴۴ وَسَكَنتُمْ فِي

اس سے پہلے قسمیں نہیں کھائی تھیں کہ تم پر کچھ زوال آنا نہیں ہے ۝۴۴ اور تم اُن لوگوں کی

مَسْكِنِ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ وَتَبَيَّنَ لَكُمْ كَيْفَ

بتیوں میں آباد تھے جنہوں نے اپنی جانوں پر ظلم کیا اور تم پر کھل چکا تھا کہ ہم نے

فَعَلْنَا بِهِمْ وَضَرَبْنَا لَكُمْ الْأَمْثَالَ ۝۴۵ وَقَدْ مَكَرُوا

اُن کے ساتھ کیا کیا ، اور ہم نے تم سے مثالیں بیان کیں ۝۴۵ اور انہوں نے اپنی

مَكْرَهُمْ وَعِنْدَ اللَّهِ مَكْرَهُمْ ط وَإِنْ كَانَ مَكْرَهُمْ

ساری تدبیریں کہیں اور اُن کی تدبیریں اللہ کے سامنے تھیں ، اگرچہ اُن کی تدبیریں ایسی تھیں

لِتَرْوَلَّ مِنْهُ الْجِبَالُ ۝۳۶ فَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ مُخْلَفًا

کہ اُن سے پہاڑ بھی ٹل جائیں ۝۳۶ پس آپ اللہ کو اپنے پیغمبروں سے

وَعْدِهِ رُسُلَهُ ط إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ ذُو انتِقَامٍ ۝۳۷ يَوْمَ

وعدہ خلافی کرنے والا نہ سمجھیں ، بے شک اللہ زبردست ہے ، بدلہ لینے والا ہے ۝۳۷ جس دن

تُبَدَّلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّمَوَاتُ وَبَرَزُوا

یہ زمین دوسری زمین سے بدل جائے گی اور آسمان بھی اور سب ایک زبردست

لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ ۝۳۸ وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ

اللہ کے سامنے پیش ہوں گے ۝۳۸ اور آپ اس دن مجرموں کو زنجیروں میں

مُقَرَّنِينَ فِي الْأَصْفَادِ ۝۳۹ سَرَّابِنُهُمْ مِّنْ قِطْرَانٍ

جکڑا ہوا دیکھو گے ۝۳۹ اُن کے لباس تارکول کے ہوں گے

وَتَغْشَىٰ وُجُوهُهُمُ النَّارُ ۝۴۰ لِيَجْزِيَ اللَّهُ كُلَّ

اور اُن کے چہروں پر آگ چھائی ہوئی ہوگی ۝۴۰ تاکہ اللہ ہر شخص کو اس کے

نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ ط إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝۴۱

کے کا بدلہ دے ، بے شک اللہ جلد حساب لینے والا ہے ۝۴۱

هَذَا بَلَّغٌ لِلنَّاسِ وَلِيُنذَرُوا بِهِ وَلِيَعْلَمُوا أَنَّمَا

یہ لوگوں کے لیے ایک اعلان ہے اور تاکہ اس کے ذریعے وہ ڈرا دیے جائیں ، اور تاکہ وہ جان لیں کہ وہی

هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ وَلِيَذَّكَّرَ أُولُوا الْأَلْبَابِ ۝۴۲

ایک معبود ہے اور تاکہ عقل مند لوگ نصیحت حاصل کریں ۝۴۲

(سورۃ حجر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۸۷) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۹۹) آیتیں اور (۶) رکوع ہیں،

نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۵) نمبر پر ہے اور سورۃ یوسف کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۲۷۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۶۵۴)

کلمات ہیں

الر ۞ تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ وَقُرْآنٍ مُّبِينٍ ۝۱

الف لام را ، یہ آیتیں ہیں کتاب کی اور ایک واضح قرآن کی ۝۱

رُبَمَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ كَانُوا مُسْلِمِينَ ①

وہ وقت آئے گا جب انکار کرنے والے لوگ متنا کریں گے کہ کاش وہ ماننے والے بنے ہوتے ①

ذَرَهُمْ يَأْكُلُوا وَيَتَمَتَّعُوا وَيُلْهِمُهُمُ الْآمَلُ فَسَوْفَ

اُن کو چھوڑ دیجیے کہ وہ کھائیں اور فائدہ اٹھائیں اور خیالی امید اُن کو بھلاوے میں ڈالے رکھے پس آئندہ وہ

يَعْلَمُونَ ③ وَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا وَلَهَا

جان لیں گے ③ اور ہم نے اِس سے پہلے جس بستی کو بھی ہلاک کیا ہے اُس کا ایک مقرر

كِتَابٌ مَّعْلُومٌ ① مَا تَسْبِقُ مِنْ أُمَّةٍ أَجَلَهَا وَمَا

وقت لکھا ہوا تھا ① کوئی قوم نہ اپنے مقرر وقت سے آگے بڑھتی ہے اور نہ

يَسْتَأْخِرُونَ ⑤ وَقَالُوا يَا أَيُّهَا الَّذِي نُزِّلَ عَلَيْهِ

پیچھے ہٹتی ہے ⑤ اور یہ لوگ کہتے ہیں کہ اے وہ شخص جس پر نصیحت

الذِّكْرُ إِنَّكَ لَمَجْنُونٌ ⑥ لَوْ مَا تَأْتِينَا بِالْمَلَكَةِ

آتری ہے تو بے شک دیوانہ ہے ⑥ اگر تو سچا ہے تو ہمارے پاس فرشتوں کو

إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ④ مَا نُنَزِّلُ الْمَلَكَةَ

کیوں نہیں لے آتا ④ ہم فرشتوں کو صرف فیصلے کے لیے

إِلَّا بِالْحَقِّ وَمَا كَانُوا إِذَا مُنْظَرِينَ ② إِنَّا نَحْنُ

آتارتے ہیں اور اُس وقت لوگوں کو مہلت نہیں دی جاتی ② ہم نے ہی

نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَفِظُونَ ⑦ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا

اِس قرآن کو نازل کیا ہے اور ہم ہی اِس کے محافظ ہیں ⑦ اور ہم آپ سے پہلے

مِنْ قَبْلِكَ فِي شَيْخِ الْأَوَّلِينَ ⑩ وَمَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ

گذری ہوئی قوموں میں رسول بھیج چکے ہیں ⑩ اور جو رسول بھی اُن کے

رَّسُولٍ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ⑪ كَذَلِكَ نَسْلُكُهُ

پاس آیا وہ اُس کا مذاق اڑاتے رہے ⑪ اِسی طرح ہم یہ (مذاق) مجرمین کے

فِي قُلُوبِ الْمُجْرِمِينَ ⑫ لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ وَقَدْ خَلَتْ

دلوں میں ڈال دیتے ہیں ⑫ وہ اُس پر ایمان نہیں لائیں گے اور یہ دستور

سُنَّةُ الْأَوَّلِينَ ⑬ وَلَوْ فَتَحْنَا عَلَيْهِمُ بَابًا مِّنَ السَّمَاءِ

انگوں سے ہوتا آیا ہے ⑬ اور اگر ہم اُن پر آسمان کا کوئی دروازہ کھول دیتے

فَقُلُّوا فِيهِ يَعْرُجُونَ ﴿١٣﴾ لَقَالُوا إِنَّمَا سُكَّرَتْ
جس پر وہ چڑھنے لگتے ﴿١٣﴾ تب بھی وہ کہہ دیتے کہ ہماری آنکھوں کو

أَبْصَارُنَا بَلْ نَحْنُ قَوْمٌ مَّسْحُورُونَ ﴿١٤﴾ وَلَقَدْ
دھوکہ ہو رہا ہے ؛ بلکہ ہم پر تو جادو کر دیا گیا ہے ﴿١٤﴾ اور ہم نے

جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَزَيَّنَّاهَا لِلنَّاظِرِينَ ﴿١٥﴾
آسمان میں برج بنائے اور دیکھنے والوں کے لیے اسے رونق دی ﴿١٥﴾

وَحَفِظْنَاهَا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ ﴿١٦﴾ إِلَّا مَنْ
اور ہم نے اس کو ہر شیطان مردود سے محفوظ کیا ﴿١٦﴾ کوئی چوری چُپے

اسْتَرَقَ السَّمْعَ فَاتَّبَعَهُ شَهَابٌ مُبِينٌ ﴿١٧﴾ وَالْأَرْضُ
سننے کے لیے کان لگاتا ہے تو ایک روشن شعلہ اس کا پیچھا کرتا ہے ﴿١٧﴾ اور ہم نے زمین کو

مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ
پھیلایا اور اس پر ہم نے پہاڑ رکھ دیے اور اس میں ہر چیز

كُلِّ شَيْءٍ مُّوَزُونٍ ﴿١٨﴾ وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ
ایک اندازے سے آگائی ﴿١٨﴾ اور اسی میں ہم نے تمہاری روزیاں بنا دی ہیں

وَمَنْ لَّسْتُمْ لَهُ بِرَازِقِينَ ﴿٢٠﴾ وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا
اور جنہیں تم روزی دینے والے نہیں ہو ﴿٢٠﴾ اور کوئی چیز ایسی نہیں جس کے خزانے

عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنْزِلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَّعْلُومٍ ﴿٢١﴾
ہمارے پاس نہ ہوں ، اور ہم اس کو ایک معین اندازے کے ساتھ ہی آتارتے ہیں ﴿٢١﴾

وَأَرْسَلْنَا الرِّيحَ لَوَاقِحَ فَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً
اور ہم ہی ہواؤں کو بوجھل بنا کر چلاتے ہیں پھر ہم آسمان سے پانی برساتے ہیں پھر اس پانی سے

فَأَسْقَيْنُكُمْوهٗ ۚ وَمَا أَنْتُمْ لَهُ بِخَازِنِينَ ﴿٢٢﴾ وَإِنَّا
تم کو سیراب کرتے ہیں ، اور تمہارے بس میں نہ تھا کہ تم اس کا ذخیرہ کر کے رکھتے ﴿٢٢﴾ اور بے شک ہم ہی

لَنَحْنُ نُحْيِي وَنُمِيتُ وَنَحْنُ الْوَارِثُونَ ﴿٢٣﴾ وَلَقَدْ عَلِمْنَا
زندہ کرتے ہیں اور ہم ہی مارتے ہیں اور ہم ہی باقی رہ جائیں گے ﴿٢٣﴾ اور ہم تمہارے

الْمُسْتَقْدِمِينَ مِنْكُمْ وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَأْخِرِينَ ﴿٢٤﴾
اگلوں کو بھی جانتے ہیں اور تمہارے پچھلوں کو بھی جانتے ہیں ﴿٢٤﴾

۲۰

وَإِنَّ رَبَّكَ هُوَ يَحْشُرُهُمْ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ۚ (۲۵) وَلَقَدْ

اور بے شک آپ کا رب ان سب کو اکٹھا کرے گا، وہ علم والا، حکمت والا ہے (۲۵) یقیناً ہم نے

خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ مِنْ حَمَإٍ مَسْنُونٍ ۚ (۲۶)

انسان کو کالی اور سڑی ہوئی کھنکھاتی ہوئی مٹی سے پیدا کیا ہے (۲۶)

وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ نَارِ السَّمُومِ ۚ (۲۷) وَإِذْ

اور اس سے پہلے جنات کو ہم نے آگ کی لپٹ سے پیدا کیا (۲۷) اور جب

قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ بَشَرًا مِّنْ صَلْصَالٍ

آپ کے رب نے فرشتوں سے کہا کہ میں کالی اور سڑی ہوئی کھنکھاتی ہوئی مٹی سے

مِّنْ حَمَإٍ مَّسْنُونٍ ۚ (۲۸) فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ

ایک انسان پیدا کرنے والا ہوں (۲۸) جب میں اس کو پورا بنا لوں اور اس میں اپنی روح میں سے

مِنْ رُّوْحِي فَقَعُوا لَهُ سٰجِدِينَ ۚ (۲۹) فَسَجَدَ الْمَلٰٓئِكَةُ

بھونک دوں تو تم اس کے لیے سجدے میں گر پڑنا (۲۹) پس تمام فرشتوں

كُلُّهُمْ اٰجِبَعُونَ ۚ (۳۰) اِلَّا اِبٰلِیْسَ ط اَبٰی اَنْ یَّكُوْنَ مَعَ

نے سجدہ کیا (۳۰) مگر ابلیس کہ اس نے سجدہ کرنے والوں کا ساتھ دینے سے

السَّٰجِدِیْنَ ۚ (۳۱) قَالَ یٰۤاِبٰلِیْسُ مَا لَكَ اَلَّا تَكُوْنَ مَعَ

انکار کر دیا (۳۱) اللہ نے کہا: اے ابلیس! تجھ کو کیا ہوا کہ تو سجدہ کرنے والوں میں

السَّٰجِدِیْنَ ۚ (۳۲) قَالَ لَمْ اَكُنْ لِاَسْجُدْ لِبَشَرٍ خَلَقْتَهُ

شامل نہ ہوا (۳۲) وہ بولا کہ میں ایسا نہیں کہ اس انسان کو سجدہ کروں جسے تو نے

مِّنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمَإٍ مَّسْنُونٍ ۚ (۳۳) قَالَ فَاخْرِجْ

کالی اور سڑی ہوئی کھنکھاتی ہوئی مٹی سے پیدا کیا ہے (۳۳) اللہ نے کہا: تو یہاں سے

مِنْهَا فَاِنَّكَ رَجِیْمٌ ۚ (۳۴) وَاِنَّ عَلٰیكَ اللّعْنَةَ اِلٰی یَوْمٍ

نکل جا: کیونکہ تو مردود ہے (۳۴) اور تجھ پر میری پھٹکار ہے قیامت کے دن

الدِّیْنِ ۚ (۳۵) قَالَ رَبِّ فَاَنْظِرْنِیْ اِلٰی یَوْمٍ یُّبْعَثُوْنَ ۚ (۳۶)

تک (۳۵) ابلیس نے کہا: اے میرے رب! تو مجھے اس دن تک کے لیے مہلت دے جس دن لوگ اٹھائے جائیں گے (۳۶)

قَالَ فَاِنَّكَ مِنَ الْمُنْظَرِیْنَ ۚ (۳۷) اِلٰی یَوْمِ الْوَقْتِ

اللہ نے کہا کہ تجھے مہلت ہے (۳۷) اس مقرر وقت کے

۲۱

الْمَعْلُومِ ۝۳۸ قَالَ رَبِّ بِمَا أَغْوَيْتَنِي لَا ذِيْنَنَ لَهُمْ

دن تک ۳۸) ابلیس نے کہا: اے میرے رب! جیسا تو نے مجھ کو گمراہ کیا ہے اسی طرح میں زمین میں

فِي الْأَرْضِ وَلَا أُغْوِيَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ ۝۳۹ إِلَّا عِبَادَكَ

اُن کے لیے مَزِيْنُ کروں گا اور سب کو گمراہ کردوں گا ۳۹) سوائے اُن کے جو تیرے

مِنْهُمْ الْمُخْلَصِينَ ۝۴۰ قَالَ هَذَا صِرَاطٌ عَلٰی مُسْتَقِيْمٍ ۝۴۱

چنے ہوئے بندے ہیں ۴۰) اللہ نے فرمایا: یہ ایک سیدھا راستہ ہے جو مجھ تک پہنچتا ہے ۴۱)

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطٰنٌ إِلَّا مَن

بے شک جو میرے بندے ہیں اُن پر تیرا زور نہیں چلے گا سوائے اُن کے جو

اتَّبَعَكَ مِنَ الْغٰوِيْنَ ۝۴۲ وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمَوْعِدُهُمْ

گمراہوں میں سے تیری پیروی کریں ۴۲) اور اُن سب کے لیے جہنم کا

أَجْعَلِينَ ۝۴۳ لَهَا سَبْعَةُ أَبْوَابٍ لِّكُلِّ بَابٍ مِّنْهُمْ

وعدہ ہے ۴۳) اُس کے سات دروازے ہیں، ہر دروازے کے لیے اُن لوگوں کے

جَزْءٌ مَّقْصُومٌ ۝۴۴ إِنَّ الْمُتَّقِيْنَ فِيْ جَنَّتٍ وَعِيُونٌ ۝۴۵

الگ الگ حصے ہیں ۴۴) بے شک ڈرنے والے باغوں اور چشموں میں ہوں گے ۴۵)

أَدْخُلُوهَا بِسَلٰمٍ اٰمِنِيْنَ ۝۴۶ وَنَزَعْنَا مَا فِيْ صُدُوْرِهِمْ

داخل ہو جاؤ اُن میں سلامتی اور امن کے ساتھ ۴۶) اور اُن کے دلوں میں جو کچھ رنجش و کینہ تھا ہم سب کچھ

مِّنْ غَلٍّ اِخْوَانًا عَلٰی سُرُرٍ مُّتَقَابِلِيْنَ ۝۴۷ لَا يَمَسُّهُمْ

نکال دیں گے، وہ بھائی بھائی بنے ہوئے ایک دوسرے کے آمنے سامنے تختوں پر بیٹھے ہوں گے ۴۷) وہاں اُن کو کوئی

فِيْهَا نَصَبٌ وَمَا هُمْ مِّنْهَا بِمُخْرَجِيْنَ ۝۴۸ نَبِيُّ عِبَادِيْ

تکلیف نہیں پہنچے گی اور نہ وہ وہاں سے نکالے جائیں گے ۴۸) میرے بندوں کو خبر دے دیجیے

اِنِّیْٓ اَنَا الْغَفُوْرُ الرَّحِيْمُ ۝۴۹ وَاَنَّ عَذَابِيْ هُوَ الْعَذَابُ

کہ میں بخشنے والا، رحمت والا ہوں ۴۹) اور میری سزا دردناک

الْاَلِيْمُ ۝۵۰ وَنَبَّيْنَاهُمْ عَنْ ضَيْفِ اِبْرٰهِيْمَ ۝۵۱ اِذْ دَخَلُوْا

سزا ہے ۵۰) اور اُن کو ابراہیم (علیہ السلام) کے مہمانوں سے آگاہ کیجیے ۵۱) جب وہ اُس کے پاس

عَلَيْهِ فَقَالُوْا سَلٰمًا ۝۵۲ قَالَ اِنَّا مِنْكُمْ وَجِلُوْنَ ۝۵۳ قَالُوْا

آئے پھر انہوں نے سلام کیا، ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا کہ ہمیں تو تم سے ڈر لگ رہا ہے ۵۲) انہوں نے کہا:

لَا تَوْجَلُ إِنَّا نَبَشِّرُكَ بِغُلَامٍ عَلِيمٍ ﴿۵۳﴾ قَالَ أَبَشِّرْهُنِّي

ڈریسے مت، ہم تو آپ کو ایک لڑکے کی بشارت دیتے ہیں جو بڑا عالم ہوگا ﴿۵۳﴾ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا: کیا تم

عَلَىٰ أَنْ مَسَّنِيَ الْكِبَرُ فِيمَ تَبَشِّرُونِ ﴿۵۴﴾ قَالُوا

اس بڑھاپے میں مجھ کو اولاد کی بشارت دیتے ہو، پس تم کس چیز کی بشارت مجھ کو دے رہے ہو؟ ﴿۵۴﴾ انہوں نے کہا:

بَشِّرْكَ بِالْحَقِّ فَلَا تَكُنْ مِنَ الْقَنِطِينِ ﴿۵۵﴾ قَالَ وَمَنْ

ہم آپ کو حق کے ساتھ بشارت دیتے ہیں، پس آپ ناامید ہونے والوں میں سے نہ بنیں ﴿۵۵﴾ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا

يَقْنُطُ مِنْ رَحْمَةِ رَبِّهِ إِلَّا الضَّالُّونَ ﴿۵۶﴾ قَالَ فَمَا

کہ اپنے رب کی رحمت سے گمراہوں کے سوا اور کون ناامید ہو سکتا ہے ﴿۵۶﴾ کہا کہ اے

خَطْبُكُمْ أَيُّهَا الْمُرْسَلُونَ ﴿۵۷﴾ قَالُوا إِنَّا أُرْسِلْنَا

بیچھے ہوئے فرشتو! اب تمہارا کیا کام ہے؟ ﴿۵۷﴾ انہوں نے کہا کہ ہم ایک مجرم قوم کی

إِلَىٰ قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ ﴿۵۸﴾ إِلَّا الْوُطِطُ إِنَّا لَمَنْجُوهُمْ

طرف بھیجے گئے ہیں ﴿۵۸﴾ مگر لوط (علیہ السلام) کے گھر والے کہ ہم اُن سب کو

أَجْمَعِينَ ﴿۵۹﴾ إِلَّا أَمْرًا تَقْدَرْنَا لَإِنِّهَا لَمِنَ الْغَيْرِينَ ﴿۶۰﴾

بچالیں گے ﴿۵۹﴾ سوائے اُن کی بیوی کے کہ ہم نے اندازہ کر لیا ہے کہ وہ ضرور مجرم لوگوں میں رہ جائے گی ﴿۶۰﴾

فَلَمَّا جَاءَ الْوُطِطُ الْمُرْسَلُونَ ﴿۶۱﴾ قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ

پھر جب بھیجے ہوئے فرشتے لوط (علیہ السلام) کے خاندان والوں کے پاس آئے ﴿۶۱﴾ انہوں نے کہا کہ تم لوگ

مُنْكَرُونَ ﴿۶۲﴾ قَالُوا بَلْ جِئْنَاكَ بِنَا كَانُوا فِيهِ

انہی معلوم ہوتے ہو ﴿۶۲﴾ انہوں نے کہا: نہیں؛ بلکہ ہم آپ کے پاس وہ چیز لے کر آئے ہیں جس میں یہ لوگ

يَمْتَرُونَ ﴿۶۳﴾ وَآتَيْنَكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّا لَصَادِقُونَ ﴿۶۴﴾

شک کرتے ہیں ﴿۶۳﴾ اور ہم آپ کے پاس حق کے ساتھ آئے ہیں اور ہم بالکل سچے ہیں ﴿۶۴﴾

فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِنَ اللَّيْلِ وَاتَّبِعْ أَدْبَارَهُمْ

اب آپ اپنے خاندان سمیت اس رات کے کسی حصے میں چل دیجیے اور آپ اُن کے پیچھے رہنا،

وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ وَامْضُوا حَيْثُ تُؤْمَرُونَ ﴿۶۵﴾

اور (خبردار) تم میں کوئی پیچھے مڑ کر نہ دیکھے اور جہاں کا تمہیں حکم کیا جا رہا ہے وہاں چلے جانا ﴿۶۵﴾

وَقَضَيْنَا إِلَيْهِ ذَلِكَ الْأَمْرَ أَنَّ دَابِرَ هُوَ لَاءٍ مَقْطُوعٌ

اور ہم نے لوط (علیہ السلام) کے پاس یہ حکم بھیجا کہ صبح ہوتے ہی ان لوگوں

مُصْبِحِينَ ۶۹ وَجَاءَ أَهْلَ الْبَدِينَةِ يَسْتَبْشِرُونَ ۷۰
کی جڑ کٹ جائے گی ۶۹ اور شہر کے لوگ خوش ہو کر آئے ۷۰

قَالَ إِنَّ هَؤُلَاءِ ضِیْفِي فَلَا تَفْضَحُونِ ۷۱ وَاتَّقُوا
لوط (علیہ السلام) نے کہا: یہ لوگ میرے مہمان ہیں پس تم لوگ مجھ کو رسوا نہ کرو ۷۱ اور تم اللہ سے

اللَّهُ وَلَا تُخْزَوْنَ ۷۲ قَالُوا أَوَلَمْ نَنْهَكَ عَنِ
ڈرو اور مجھ کو ذلیل نہ کرو ۷۲ انہوں نے کہا: کیا ہم نے تم کو دنیا بھر کے لوگوں سے

الْعَالِيَيْنِ ۷۳ قَالَ هَؤُلَاءِ بَنَاتِي إِنْ كُنْتُمْ فاعِلِينَ ۷۴
منع نہیں کر دیا ۷۳ اُس نے کہا: یہ میری بیٹیاں ہیں اگر تم کو کرنا ہی ہے ۷۴

لَعَنُوكَ إِنَّهُمْ لَفِي سَكْرَتِهِمْ يَعْمَهُونَ ۷۵ فَأَخَذَتْهُمْ
آپ کی جان کی قسم! وہ تو اپنے نشے میں مت تھے ۷۵ پس سورج نکلنے لگا انہیں ایک

الصَّيْحَةِ مُشْرِقِينَ ۷۶ فَجَعَلْنَا عَلَیْهَا سَافِلَهَا
بڑے زور کی آواز نے پکڑ لیا ۷۶ بالآخر ہم نے اُس شہر کو اُلٹ پلٹ کر دیا

وَأَمْطَرْنَا عَلَیْهِمْ حِجَارَةً مِّنْ سِجِّيلٍ ۷۷ إِنَّ
اور اُن لوگوں پر کنکر والے پتھر برساتے ۷۷ بے شک

فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّلْمُتَوَسِّسِينَ ۷۸ وَإِنَّهَا لِبَسِیْلٍ
اس میں نشانیاں ہیں دھیان کرنے والوں کے لیے ۷۸ اور یہ بستی ایک سیدھی راہ پر

مُقِیْمٍ ۷۹ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآیَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ ۸۰
واقع ہے ۷۹ بے شک اس میں نشانی ہے ایمان والوں کے لیے ۸۰

وَإِنْ كَانَ أَصْحَابُ الْأَیْکَةِ لَظَالِمِينَ ۸۱ فَانْتَقَمْنَا
اور ایکہ والے یقیناً ظالم لوگ تھے ۸۱ پس ہم نے اُن سے (بھی)

مِنْهُمْ ۸۲ وَإِنَّهُمْ لَبِآِمَامٍ مُّبِیْنٍ ۸۳ وَلَقَدْ كَذَّبَ
انتقام لیا، اور یہ دونوں بستیاں کھلے راستے پر واقع ہیں ۸۳ اور حجر والوں نے

أَصْحَابُ الْحَجَرِ الْمُرْسَلِينَ ۸۴ وَاتَّيْنَاهُمْ آيَتَنَا
بھی رسولوں کو جھٹلایا ۸۴ اور ہم نے اُن کو اپنی نشانیاں دیں

فَكَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ۸۵ وَكَانُوا يَنْحِتُونَ
مگر وہ اُن سے منہ پھرتے رہے ۸۵ اور وہ پہاڑوں کو کاٹ کر

مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا أَمِينًا ۝۸۲ فَأَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةُ

اُن میں گھر بناتے تھے کہ امن میں رہیں ۝۸۲ پس اُن کو صبح کے وقت سخت آواز نے

مُصْبِحِينَ ۝۸۳ فَمَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ۝۸۴

پکڑ لیا ۝۸۳ پس اُن کا کیا ہوا اُن کے کچھ کام نہ آیا ۝۸۴

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا

اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے حکمت کے بغیر

بِالْحَقِّ ط وَإِنَّ السَّاعَةَ لَأَتِيَةٌ فَاصْفَحِ الصَّفْحَ

نہیں بنایا ، اور یقیناً قیامت آنے والی ہے پس آپ خوبی کے ساتھ

الْجَبِيلِ ۝۸۵ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْخَلْقُ الْعَلِيمُ ۝۸۶ وَلَقَدْ

درگزر کیجیے ۝۸۵ بے شک آپ کا رب ہی سب کا خالق ہے ، جاننے والا ہے ۝۸۶ اور یقیناً

آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ ۝۸۷

ہم نے آپ کو سات آیتیں دے رکھی ہیں کہ دہرائی جاتی ہیں اور عظمت والا قرآن بھی دے رکھا ہے ۝۸۷

لَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِّنْهُمْ

اِس دُنوی سامان کی طرف آنکھ اٹھا کر نہ دیکھیں جو ہم نے اُن میں سے مختلف لوگوں کو دیا ہے

وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَخَفَضْ جَنَاحَكَ لِلْمُؤْمِنِينَ ۝۸۸

اور اُن پر غم نہ کریں ، اور ایمان والوں پر اپنی شفقت کے بازو جھکا دیجیے ۝۸۸

وَقُلْ إِنِّي أَنَا النَّذِيرُ الْمُبِينُ ۝۸۹ كَمَا أَنزَلْنَا عَلَىٰ

اور کہیے کہ میں ایک کھلا ہوا ڈرانے والا ہوں ۝۸۹ اِسی طرح ہم نے

الْمُتَقَسِّمِينَ ۝۹۰ الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ ۝۹۱

تقسیم کرنے والوں پر بھی اتارا تھا ۝۹۰ جنہوں نے (اپنے) قرآن کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیے ۝۹۱

فَوَرَبِّكَ لَنَسْأَلَنَّهُمْ أَجْبَعِينَ ۝۹۲ عَمَّا كَانُوا

پس آپ کے رب کی قسم ! ہم اُن سب سے ضرور پوچھیں گے ۝۹۲ جو کچھ وہ

يَعْمَلُونَ ۝۹۳ فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ

کرتے تھے ۝۹۳ پس جس چیز کا آپ کو حکم ملا ہے اُس کو کھول کر سنا دیجیے اور مشرکوں سے

الْمُشْرِكِينَ ۝۹۴ إِنَّا كَفَيْنَاكَ الْمُسْتَهْزِئِينَ ۝۹۵

اعراض کیجیے ۝۹۴ ہم آپ کی طرف سے اِن مذاق اڑانے والوں کے لیے کافی ہیں ۝۹۵

الَّذِينَ يَجْعَلُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ ۚ فَسَوْفَ

جو اللہ کے ساتھ دوسرے معبود کو شریک کرتے ہیں پس جلد ہی وہ

يَعْلَمُونَ ﴿٩٦﴾ وَلَقَدْ نَعْلَمُ أَنَّكَ يَضِيقُ صَدْرُكَ

جان لیں گے ﴿٩٦﴾ اور ہم جانتے ہیں کہ جو کچھ وہ کہتے ہیں اس سے آپ کا دل

بِئْسَ يَقُولُونَ ﴿٩٧﴾ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُنْ مِّنْ

تنگ ہوتا ہے ﴿٩٧﴾ پس آپ اپنے رب کی حمد کے ساتھ اس کی تسبیح کیجیے اور سجدہ کرنے والوں میں سے

السَّاجِدِينَ ﴿٩٨﴾ وَاعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ ﴿٩٩﴾

بن جائیے ﴿٩٨﴾ اور اپنے رب کی عبادت کرتے رہیے یہاں تک کہ آپ کو موت آجائے ﴿٩٩﴾

(سورہ نحل مکہ مکرّمہ میں نازل ہوئی مگر اخیر کی تین آیتیں مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ہیں، اس میں (۱۲۸) آیتیں اور (۱۶) کورع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۶) نمبر پر ہے اور سورہ کہف کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۷۷۰) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۸۴۰) کلمات ہیں

آتَىٰ أَمْرُ اللَّهِ فَلَا تَسْتَعْجِلُوهُ ۖ سُبْحَنَهُ وَتَعَالَىٰ

آگیا اللہ کا فیصلہ پس اس کی جلدی نہ کرو، وہ پاک ہے اور برتر ہے اس سے

عَمَّا يُشْرِكُونَ ۚ يُنَزِّلُ الْمَلَائِكَةَ بِالرُّوحِ مِنْ

جس کو وہ شریک ٹھہراتے ہیں ۚ وہ فرشتوں کو اپنے حکم سے وحی کے ساتھ

أَمْرِهِ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادَةٍ أَنْ أُنْذِرُوا

آتارتا ہے اپنے بندوں میں سے جس پر چاہتا ہے کہ لوگوں کو خبردار کر دو

أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاتَّقُونِ ۚ خَلَقَ السَّمَوَاتِ

کہ میرے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں، پس تم مجھ سے ڈرو ۚ اس نے آسمانوں

وَالْأَرْضِ بِالْحَقِّ ۖ تَعَالَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۚ خَلَقَ

اور زمین کو حق کے ساتھ پیدا کیا ہے، وہ برتر ہے اس شرک سے جو وہ کر رہے ہیں ۚ اس نے

الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ مُّبِينٌ ۚ

انسان کو ایک بوند سے بنایا، پھر وہ ایک کھلم کھلا جھگڑنے لگا ۚ

وَالْأَنْعَامَ خَلَقَهَا لَكُمْ فِيهَا دِفْءٌ وَمَنْفَعٌ

اور اس نے چوپایوں کو بنایا ان میں تمہارے لیے پوشاک بھی ہے اور خوراک بھی اور دوسرے فائدے بھی،

وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ⑤ وَلَكُمْ فِيهَا جِبَالٌ حِجِينَ تَرِيحُونَ

اور اُن میں سے تم کھاتے بھی ہو ⑤ اور اُن میں تمہارے لیے رونق ہے جب کہ شام کے وقت اُن کو لاتے ہو

وَحِينَ تَسْرَحُونَ ⑥ وَتَحْمِلُ أَثْقَالَكُمْ إِلَىٰ بَلَدٍ

اور جب صبح کے وقت چھوڑتے ہو ⑥ اور وہ تمہارے بوجھ ایسے مقامات تک پہنچاتے ہیں

لَمْ تَكُونُوا بِهِ إِلَّا بِشِقِّ الْأَنْفُسِ ⑦ إِنَّ رَبَّكُمْ

جہاں تم سخت محنت کے بغیر نہیں پہنچ سکتے تھے ، بے شک تمہارا رب

لَرَّءُوفٌ رَّحِيمٌ ⑧ وَالْخَيْلَ وَالْبِغَالَ وَالْحَمِيرَ

بڑا مہربان ، رحم کرنے والا ہے ⑧ اور اُس نے گھوڑے اور خچر اور گدھے پیدا کیے؛

لِتَرْكَبُوهَا وَزِينَةً ⑨ وَيَخْلُقُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ⑩ وَعَلَىٰ

تاکہ تم اُن پر سوار ہو اور زینت کے لیے بھی ، اور وہ ایسی چیزیں پیدا کرتا ہے جو تم نہیں جانتے ⑩ اور اللہ تک

اللَّهُ قَصْدُ السَّبِيلِ وَمِنْهَا جَائِرٌ ⑪ وَلَوْ شَاءَ

پہنچتی ہے سیدھی راہ ، اور بعض راستے ٹیڑھے بھی ہیں ، اور اگر اللہ چاہتا

لَهْدَكُمْ أَجْعَلِينَ ⑫ هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ

تو تم سب کو ہدایت دے دیتا ⑫ وہی ہے جس نے آسمان سے پانی

مَاءً لَّكُمْ مِنْهُ شَرَابٌ وَمِنْهُ شَجَرٌ فِيهِ تُسِيمُونَ ⑬

آتا جس سے تم پیتے ہو اور اسی سے درخت پیدا ہوتے ہیں جن میں تم چراتے ہو ⑬

يُنْبِتُ لَكُمْ بِهِ الزَّرْعَ وَالزَّيْتُونَ وَالنَّخِيلَ

وہ اسی سے تمہارے لیے کھیتی اور زیتون اور کھجور اور انگور

وَالْأَعْنَابَ وَمِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ ⑭ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً

اور ہر قسم کے پھل اگاتا ہے ، بے شک اس کے اندر نشانی ہے

لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ⑮ وَسَخَّرَ لَكُمْ الَّيْلَ وَالنَّهَارَ ⑯

اُن لوگوں کے لیے جو غور کرتے ہیں ⑮ اور اُس نے تمہارے کام میں لگ دیا رات کو اور دن کو

وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ ⑰ وَالنُّجُومَ مُسَخَّرَاتٍ بِأَمْرِهِ ⑱ إِنَّ

اور سورج اور چاند کو ، اور ستارے بھی اُس کے حکم کے تابع ہیں ، بے شک

فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ⑲ وَمَا ذَرَأَا لَكُمْ

اس میں نشانیاں ہیں عقل مند لوگوں کے لیے ⑲ اور زمین میں

فِي الْأَرْضِ مُخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً
جو چیزیں مختلف قسم کی تمہارے لیے پھیلائیں ، بے شک اس میں نشانی ہے

لِقَوْمٍ يَذْكُرُونَ ۱۳ وَهُوَ الَّذِي سَخَّرَ الْبَحْرَ
اُن لوگوں کے لیے جو سبن حاصل کریں ۱۳ اور وہی ہے جس نے سمندر کو

لِتَأْكُلُوا مِنْهُ لَحْمًا طَرِيًّا وَتَسْتَخْرِجُوا مِنْهُ حِلْيَةً
تمہارے کام میں لگا دیا ؛ تاکہ تم اس میں سے تازہ گوشت کھاؤ اور اس سے زیور نکالو

تَلْبَسُونَهَا ۷ وَتَرَى الْفُلْكَ مَوَاجِرَ فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا
جس کو تم پہنتے ہو ، اور تم گشتیوں کو دیکھتے ہو کہ اس میں چیرتی ہوئی چلتی ہیں اور تاکہ تم اس کا فضل

مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۱۴ وَالْقَى فِي الْأَرْضِ
تلاش کرو اور تاکہ تم شکر کرو ۱۴ اور اس نے زمین میں پہاڑ

رَوَاسِيَ أَنْ تَمِيدَ بِكُمْ وَأَنْهَارًا وَسُبُلًا لَعَلَّكُمْ
رکھ دیے ؛ تاکہ وہ تم کو لے کر ڈگمگانے نہ لگے اور اس نے نہریں اور راستے بنائے

تَهْتَدُونَ ۱۵ وَعَالِمٌ ط وَبِالنَّجْمِ هُمْ يَهْتَدُونَ ۱۶
تاکہ تم راہ پاؤ ۱۵ اور بہت سی دوسری علامتیں بھی ہیں ، اور لوگ تاروں سے بھی راستہ معلوم کرتے ہیں ۱۶

أَفَمَنْ يَخْلُقُ كَمَنْ لَا يَخْلُقُ ط أَفَلَا تَذْكُرُونَ ۱۷
پھر کیا جو پیدا کرتا ہے وہ برابر ہے اس کے جو کچھ پیدا نہیں کر سکتا ، کیا تم سوچتے نہیں ۱۷

وَأِنْ تَعَدُّوا نِعْمَةَ اللَّهِ لَا تُحْصَوْهَا ط إِنَّ اللَّهَ
اگر تم اللہ کی نعمتوں کو گنو تو تم اُن کو گن نہ سکو گے ، بے شک اللہ

لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ۱۸ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُسِرُّونَ وَمَا
بخشنے والا ، مہربان ہے ۱۸ اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم بھپاتے ہو اور جو کچھ تم

تُعْلِنُونَ ۱۹ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ
ظاہر کرتے ہو ۱۹ اور جن کو لوگ اللہ کے سوا پکارتے ہیں

لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ ۲۰ أَمْوَاتٌ
وہ کسی چیز کو پیدا نہیں کر سکتے اور وہ خود پیدا کیے ہوئے ہیں ۲۰ وہ مردہ ہیں

غَيْرُ أَحْيَاءٍ ط وَمَا يَشْعُرُونَ ۲۱ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ۲۲
جن میں جان نہیں ، اور وہ نہیں جانتے کہ وہ کب اٹھائے جائیں گے ۲۱

إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ ۖ فَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ
تمہارا معبود ایک ہی معبود ہے مگر جو لوگ آخرت پر ایمان نہیں رکھتے

قُلُوبُهُمْ مُنْكَرَةٌ وَهُمْ مُسْتَكْبِرُونَ ﴿٢٢﴾ لَا جَرَمَ أَنَّ
اُن کے دل منکر ہیں اور وہ تکبر کرتے ہیں ﴿٢٢﴾ اللہ یقیناً

اللَّهُ يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ
جانتا ہے جو کچھ وہ چھپاتے ہیں اور جو کچھ وہ ظاہر کرتے ہیں، بے شک وہ تکبر کرنے والوں کو

الْمُسْتَكْبِرِينَ ﴿٢٣﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ مَّاذَا أُنْزِلَ
پسند نہیں کرتا ﴿٢٣﴾ اور جب اُن سے کہا جائے کہ تمہارے رب نے کیا چیز

رَبُّكُمْ ۖ قَالُوا أَأَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٢٤﴾ لِيَحْبِلُوا
اتاری تو کہتے ہیں کہ اگلے لوگوں کی کہانیاں ہیں ﴿٢٤﴾ تاکہ وہ قیامت کے دن

أَوْزَارَهُمْ كَامِلَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۖ وَهُمْ أَوْزَارُ
اپنے بوجھ بھی پورے اٹھائیں اور اُن لوگوں کے بوجھ بھی

الَّذِينَ يُضِلُّونَهُمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۖ أَلَا سَاءَ مَا يَزُرُونَ ﴿٢٥﴾
جن کو وہ بغیر علم کے گمراہ کر رہے ہیں، یاد رکھو! بہت بُرا ہے وہ بوجھ جس کو وہ اٹھا رہے ہیں ﴿٢٥﴾

قَدْ مَكَرَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَآتَى اللَّهُ بُنْيَانَهُمْ
اُن سے پہلے لوگوں نے بھی مکر کیا تھا (آخر) اللہ نے اُن (کے منصوبوں) کی عمارتوں کو

مِّنَ الْقَوَاعِدِ فَخَرَّ عَلَيْهِمُ السَّقْفُ مِنْ فَوْقِهِمْ
جڑوں سے اکھاڑ دیا اور اُن (کے سروں) پر (اُن کی) چھتیں اوپر سے گر پڑیں

وَأَتَتْهُمْ الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ لَا يَشْعُرُونَ ﴿٢٦﴾ ثُمَّ يَوْمَ
اور اُن کے پاس عذاب وہاں سے آگیا جہاں کا انہیں وہم و گمان بھی نہ تھا ﴿٢٦﴾ پھر قیامت کے

الْقِيَامَةِ يُخْزِيهِمْ وَيَقُولُ أَيْنَ شُرَكَائِيَ الَّذِينَ
دن اللہ اُن کو رسوا کرے گا اور کہے گا کہ میرے وہ شریک کہاں ہیں

كُنْتُمْ تُشَاقُّونَ فِيهِمْ ۚ قَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ
جن کے لیے تم جھگڑا کیا کرتے تھے، جن کو علم دیا گیا تھا وہ کہیں گے

إِنَّ الْخِزْيَ الْيَوْمَ وَالسُّوءَ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿٢٧﴾
کہ آج رسوائی اور عذاب ہے کافروں پر ﴿٢٧﴾

الَّذِينَ تَتَوَفَّيهِمُ الْمَلَائِكَةُ ظَالِمِي أَنْفُسِهِمْ ۚ
وہ جو اپنی جانوں پر ظلم کرتے ہیں فرشتے جب اُن کی جان قبض کرنے لگتے ہیں

فَأَلْقُوا السَّلَامَ ۖ مَا كُنَّا نَعْمَلُ مِنْ سُوءٍ ط بَلَىٰ
اِس وقت وہ ٹھک جاتے ہیں کہ ہم بُرائی نہیں کرتے تھے ، کیوں نہیں!

إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۲۸﴾ فَادْخُلُوا
اللہ تعالیٰ خوب جاننے والا ہے جو کچھ تم کرتے تھے ﴿۲۸﴾ اب جہنم کے

أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا ط فَلَيْسَ مَثْوًى
دروازوں میں داخل ہو جاؤ اِس میں ہمیشہ ہمیشہ رہو ، پس کیا بُرا ٹھکانہ ہے

الْمُتَكَبِّرِينَ ﴿۲۹﴾ وَقِيلَ لِلَّذِينَ اتَّقَوْا مَاذَا أَنْزَلَ
تکبر کرنے والوں کا ﴿۲۹﴾ اور جو تقوے والے ہیں اُن سے کہا گیا کہ تمہارے رب نے

رَبُّكُمْ ط قَالُوا خَيْرٌ ط لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا
کیا چیز اُتاری ہے تو اُنہوں نے کہا کہ نیک بات ، جن لوگوں نے بھلائی کی اُن کے لیے اِس دنیا میں بھی

حَسَنَةٌ ط وَلَكَدَارُ الْآخِرَةِ خَيْرٌ ط وَلَنِعْمَ دَارُ
بھلائی ہے اور آخرت کا گھر بہتر ہے ، اور کیا خوب گھر ہے تقوے

الْمُتَّقِينَ ﴿۳۰﴾ جَنَّتٍ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا يُجْرَوْنَ مِنْ
والوں کا ﴿۳۰﴾ ہمیشہ رہنے کے باغات ہیں جن میں وہ داخل ہوں گے ، اُن کے نیچے سے

تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ لَهُمْ فِيهَا مَا يَشَاءُونَ ط كَذَلِكَ
نہریں جاری ہوں گی ، اُن کے لیے وہاں سب کچھ ہوگا جو وہ چاہیں گے ، اللہ

يَجْزِي اللَّهُ الْمُتَّقِينَ ﴿۳۱﴾ الَّذِينَ تَتَوَفَّيهِمُ الْمَلَائِكَةُ
پرہیزگاروں کو ایسا ہی بدلہ دے گا ﴿۳۱﴾ جن کی روح فرشتے اِس حالت میں قبض کرتے ہیں

طَيِّبِينَ ۖ يَقُولُونَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ ۖ ادْخُلُوا الْجَنَّةَ
کہ وہ پاک ہیں ، فرشتے کہتے ہیں : تم پر سلامتی ہو ، جنت میں داخل ہو جاؤ

بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۳۲﴾ هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ
اپنے اعمال کے بدلے میں ﴿۳۲﴾ کیا یہ لوگ اِس کے منتظر ہیں کہ اُن کے پاس

تَأْتِيَهُمُ الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ أَمْرُ رَبِّكَ ط كَذَلِكَ فَعَلَ
فرشتے آئیں یا آپ کے رب کا حکم آ جائے ، ایسا ہی اِن سے

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ط وَمَا ظَلَمَهُمُ اللَّهُ وَلَكِنْ

پہلے والوں نے کیا ، اور اللہ نے اُن پر ظلم نہیں کیا بلکہ وہ خود ہی

كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿٣٣﴾ فَأَصَابَهُمْ سَيِّئَاتُ مَا

اپنے اوپر ظلم کر رہے تھے ﴿۳۳﴾ پھر اُن کو اُن کے بُرے کام کی سزائیں

عَمِلُوا وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ﴿٣٤﴾

میں اور جس چیز کا وہ مذاق اڑاتے تھے اُس نے اُن کو گھیر لیا ﴿۳۴﴾

وَقَالَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا عَبَدْنَا مِنْ دُونِهِ

اور جن لوگوں نے شرک کیا وہ کہتے ہیں کہ اگر اللہ چاہتا تو ہم اُس کے سوا کسی چیز کی عبادت

مِنْ شَيْءٍ نَحْنُ وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَمْنَا مِنْ دُونِهِ

نہ کرتے نہ ہم اور نہ ہمارے باپ دادا ، اور نہ ہم اُس کے بغیر کسی چیز کو حرام

مِنْ شَيْءٍ ط كَذَلِكَ فَعَلَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ء فَهَلْ

ٹھہراتے ، ایسا ہی اُن سے پہلے والوں نے کیا تھا ، پس رسولوں کے

عَلَى الرُّسُلِ إِلَّا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ﴿٣٥﴾ وَلَقَدْ بَعَثْنَا

ذمے تو صرف صاف صاف پہنچا دینا ہی ہے ﴿۳۵﴾ اور ہم نے ہر اُمت میں

فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا

ایک رسول بھیجا کہ اللہ کی عبادت کرو اور طاغوت (شیطان)

الطَّاغُوتَ ء فَمِنْهُمْ مَن هَدَى اللَّهُ وَمِنْهُمْ مَن

سے بچو ، پس اُن میں سے کچھ کو اللہ نے ہدایت دی اور اُن میں سے کسی پر

حَقَّتْ عَلَيْهِ الضَّلَالَةُ ط فَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ

گمراہی ثابت ہوئی ، پس زمین میں چل پھر کر دیکھو

فَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ﴿٣٦﴾ إِنْ

کہ جھٹلانے والوں کا انجام کیا ہوا ﴿۳۶﴾ اگر آپ

تَخَرَّضَ عَلَى هُدَاهُمْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَن يُضِلُّ

اُن کی ہدایت کے حریص ہو تو اللہ اُس کو ہدایت نہیں دیتا جس کو وہ گمراہ کر دیتا ہے

وَمَا لَهُمْ مِّن تَصْرِيٍّ ﴿٣٧﴾ وَأَفْسِسُوا بِاللَّهِ جَهْدَ

اور اُن کا کوئی مددگار نہیں ﴿۳۷﴾ اور یہ لوگ اللہ کی قسمیں کھاتے ہیں

أَيْمَانِهِمْ ۖ لَا يَبْعَثُ اللَّهُ مَنْ يَمُوتُ ۖ بَلَىٰ وَعْدًا
سخت قسمیں کہ جو شخص مَر جائے گا اللہ اُس کو دوبارہ نہیں اُٹھائے گا ، کیوں نہیں ! یہ

عَلَيْهِ حَقًّا وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۳۸﴾
اُس کے اوپر ایک پکا وعدہ ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ﴿۳۸﴾

لِيُبَيِّنَ لَهُمُ الَّذِي يُخْتَلَفُونَ فِيهِ وَلِيَعْلَمَ الَّذِينَ
تاکہ اُن کے سامنے اُس چیز کو کھول دے جس میں وہ اختلاف کر رہے ہیں اور انکار کرنے والے

كَفَرُوا أَنَّهُمْ كَانُوا كَذِبِينَ ﴿۳۹﴾ إِنَّمَا قَوْلُنَا لِشَيْءٍ
لوگ جان لیں کہ وہ جھوٹے تھے ﴿۳۹﴾ جب ہم کسی چیز کا ارادہ کرتے ہیں تو

إِذَا أَرَدْنَاهُ أَن نَّقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿۴۰﴾ وَالَّذِينَ
ہمارا اتنا ہی کہنا کافی ہوتا ہے کہ ہم اُس کو کہتے ہیں ہو جا تو وہ ہو جاتی ہے ﴿۴۰﴾ اور جن لوگوں نے

هَاجَرُوا فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا ظَلَمُوا لَنُبَوِّئَنَّهُمْ
اللہ کے لیے اپنا وطن چھوڑا بعد اِس کے کہ اُن پر ظلم کیا گیا ، ہم اُن کو دنیا میں بھی

فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً ۖ وَلَا جَزَاءَ الْآخِرَةِ أَكْبَرُ مَلَوْ كَانُوا
ضرور اچھا ٹھکانہ دیں گے اور آخرت کا ثواب تو بہت بڑا ہے ، کاش وہ

يَعْلَمُونَ ﴿۴۱﴾ الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿۴۲﴾
جانتے ﴿۴۱﴾ وہ ایسے ہیں جو صبر کرتے ہیں اور اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں ﴿۴۲﴾

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ إِلَّا رِجَالًا نُوْحِيْ اِلَيْهِمْ
اور ہم نے آپ سے پہلے بھی آدمیوں ہی کو رسول بنا کر بھیجا جن کی طرف ہم وحی کرتے تھے،

فَسْأَلُوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿۴۳﴾
پس علم والوں سے پوچھ لو اگر تم نہیں جانتے ﴿۴۳﴾

بِالْبَيِّنَاتِ وَالزُّبُرِ ۖ وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ
ہم نے انہیں بھیجا تھا دلائل اور کتابوں کے ساتھ ، اور ہم نے آپ پر بھی یاد دہانی اتاری ؛ تاکہ آپ لوگوں پر

لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴿۴۴﴾
اُس چیز کو واضح کر دیں جو اُن کی طرف اتاری گئی ہے اور تاکہ وہ غور کریں ﴿۴۴﴾

أَفَأَمِّنَ الَّذِينَ مَكَرُوا السَّيِّئَاتِ أَنْ يَخْسِفَ اللَّهُ
کیا وہ لوگ جو بڑی تدبیریں کر رہے ہیں وہ اِس بات سے بے فکر ہیں کہ اللہ اُن کو

وَالَّذِينَ

فِي الدُّنْيَا

لِلنَّاسِ

بِهِمُ الْأَرْضَ أَوْ يَأْتِيَهُمُ الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ

زمین میں دھنسا دے یا اُن پر عذاب وہاں سے آئے جہاں سے اُن کو

لَا يَشْعُرُونَ ۝ (۳۵) أَوْ يَأْخُذْهُمْ فِي تَقْلِبِهِمْ فَمَا هُمْ

گمان بھی نہ ہو ۝ (۳۵) یا اُن کو چلتے پھرتے پکڑ لے تو وہ لوگ اللہ کو عاجز

بِعُجْزَيْنِ ۝ (۳۶) أَوْ يَأْخُذْهُمْ عَلَى تَخَوُّفٍ ۖ فَإِنَّ رَبَّكُمْ

نہیں کر سکتے ۝ (۳۶) یا اُن کو اندیشے کی حالت میں پکڑ لے ، پس تمہارا رب

لَرَّءُوفٌ رَحِيمٌ ۝ (۳۷) أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى مَا خَلَقَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ

مہربان ہے ، رحمت والا ہے ۝ (۳۷) کیا وہ نہیں دیکھتے کہ اللہ نے جو چیز بھی پیدا کی ہے

يَتَفَيَّؤُا ظِلُّهُ عَنِ الْيَمِينِ وَالشَّمَائِلِ سُجَّدًا لِلَّهِ

اُس کے سامنے دائیں طرف اور بائیں طرف ٹھک جاتے ہیں اللہ کو سجدہ کرتے ہوئے

وَهُمْ دُخْرُونَ ۝ (۳۸) وَلِلَّهِ يَسْجُدُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي

اور وہ سب عاجز ہیں ۝ (۳۸) اور اللہ ہی کو سجدہ کرتی ہیں جتنی چیزیں چلنے والی ہیں آسمانوں میں

الْأَرْضِ مِنْ دَابَّةٍ وَالْمَلَائِكَةِ وَهُمْ لَا يُسْتَكْبَرُونَ ۝ (۳۹)

اور زمین میں اور فرشتے بھی اور وہ تکبر نہیں کرتے ۝ (۳۹)

يَخَافُونَ رَبَّهُمْ مِّنْ فَوْقِهِمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ۝ (۴۰)

وہ اپنے اوپر اپنے رب سے ڈرتے ہیں اور وہی کرتے ہیں جس کا اُن کو حکم ملتا ہے ۝ (۴۰)

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّخِذُوا إِلٰهَيْنِ اثْنَيْنِ ۚ إِنَّمَا هُوَ إِلٰهُ

اور اللہ نے فرمایا کہ دو معبود مت بناؤ ، وہ ایک ہی معبود

وَاحِدٌ ۚ فَإَيَّٰى فَارْهَبُونَ ۝ (۴۱) وَلَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ

ہے تو مجھ ہی سے ڈرو ۝ (۴۱) اور اُسی کا ہے جو کچھ آسمانوں

وَالْأَرْضِ وَلَهُ الدِّينُ وَاصْبَا ۖ أَفَغَيْرَ اللَّهِ تَتَّقُونَ ۝ (۴۲)

اور زمین میں ہے ، اور اُسی کی اطاعت ہے ہمیشہ ، تو کیا تم اللہ کے سوا اوروں سے ڈرتے ہو ۝ (۴۲)

وَمَا يَكُم مِّنْ نِّعْمَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ثُمَّ إِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ

اور تمہارے پاس جو بھی نعمت ہے وہ اللہ ہی کی طرف سے ہے ، پھر جب تم کو تکلیف پہنچتی ہے

فَإِلَيْهِ تَجْرَوْنَ ۝ (۴۳) ثُمَّ إِذَا كُشِفَ الضُّرُّ عَنْكُمْ إِذَا

تو اُسی سے فریاد کرتے ہو ۝ (۴۳) پھر جب وہ تم سے تکلیف دور کر دیتا ہے

فَرِيقٌ مِّنْكُمْ بِرَبِّهِمْ يُشْرِكُونَ ﴿۵۴﴾ لِيَكْفُرُوا

تو تم میں سے ایک گروہ اپنے رب کا شریک ٹھہرانے لگتا ہے ﴿۵۴﴾ تاکہ منکر ہو جائیں

بِمَا آتَيْنَاهُمْ ط فَتَسْتَعْتُوا قَدْ فَسُوفَ تَعْلَمُونَ ﴿۵۵﴾

اُس چیز سے جو ہم نے اُن کو دی ہے، پس چند روز فائدے اٹھا لو جلد ہی تم جان لو گے ﴿۵۵﴾

وَيَجْعَلُونَ لِمَا لَا يَعْلَمُونَ نَصِيبًا مِّمَّا رَزَقْنَاهُمْ ط

اور یہ لوگ ہماری دی ہوئی چیزوں میں سے اُن کا حصہ لگاتے ہیں جن کے متعلق اُن کو کچھ علم نہیں،

تَاللّٰهِ لَتَسْأَلَنَّ عَمَّا كُنْتُمْ تَفْتَرُونَ ﴿۵۶﴾ وَيَجْعَلُونَ

اللہ کی قسم! جو جھوٹ تم باندھ رہے ہو اُس کے بارے میں ضرور تم سے پوچھ تاچھ ہوگی ﴿۵۶﴾ اور وہ اللہ کے لیے

لِلّٰهِ الْبَنَاتِ سُبْحَنَهُ لَا وَلَهُمْ مَا يَشْتَهُونَ ﴿۵۷﴾ وَإِذَا

بیٹیاں ٹھہراتے ہیں (حالانکہ) وہ اِس سے پاک ہے، اور اپنے لیے وہ جو دل چاہتا ہے ﴿۵۷﴾ اور جب

بَشَرٍ أَحَدَهُمْ بِالْأُنْثَىٰ ظَلَّ وَجْهُهُ مُسْوَدًّا وَهُوَ

اُن میں سے کسی کو بیٹی کی خوش خبری دی جائے تو اُس کا چہرہ سیاہ پڑ جاتا ہے اور وہ

كَبِيمٌ ﴿۵۸﴾ يَتَوَارَىٰ مِنَ الْقَوْمِ مِنْ سُوءِ مَا بُشِّرَ

جی ہی جی میں ٹھہرتا ہے ﴿۵۸﴾ اِس بڑی خبر کی وجہ سے لوگوں سے پھپھا پھپھا

بِهِ ط أَيَنْسِكُهُ عَلَىٰ هُونٍ أَمْ يَدُسُّهُ فِي التُّرَابِ ط

پھرتا ہے، سوچتا ہے کہ کیا اِس کو ذلت کے ساتھ لیے ہوتے ہی رہے یا اسے مٹی میں دبا دے،

أَلَا سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ﴿۵۹﴾ لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ

آہ! کیا ہی بُرے فیصلے کرتے ہیں ﴿۵۹﴾ بڑی مثال ہے اُن لوگوں کے لیے

بِالْآخِرَةِ مَثَلُ السَّوْءِ ؕ وَلِلّٰهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَىٰ ط وَهُوَ

جو آخرت پر ایمان نہیں رکھتے، اور اللہ کے لیے اعلیٰ مثالیں ہیں اور وہ

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿۶۰﴾ وَلَوْ يُؤَاخِذُ اللّٰهُ النَّاسَ

غالب ہے، حکمت والا ہے ﴿۶۰﴾ اور اگر اللہ لوگوں کو اُن کے ظلم پر

بِظُلْمِهِمْ مَا تَرَكَ عَلَيْهَا مِنْ دَابَّةٍ وَلَكِنْ

پکڑتا تو زمین پر کسی جاندار کو نہ چھوڑتا، لیکن وہ

يُؤَخِّرُهُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ؕ فَإِذَا جَاءَ أَجْلُهُمْ

ایک مقرر وقت تک لوگوں کو مہلت دیتا ہے، پھر جب اُن کا مقرر وقت آجائے

لَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ ﴿٦١﴾ وَيَجْعَلُونَ

تو وہ نہ ایک گھڑی پیچھے ہٹ سکیں گے اور نہ آگے بڑھ سکیں گے ﴿٦١﴾ اور وہ اللہ کے لیے

لِلَّهِ مَا يَكْرَهُونَ وَتَصِفُ أَلْسِنَتُهُمُ الْكَذِبَ أَنَّ

وہ چیز ٹھہراتے ہیں جس کو اپنے لیے ناپسند کرتے ہیں اور اُن کی زبانیں جھوٹ بیان کرتی ہیں کہ

لَهُمُ الْحُسْنَىٰ ط لَا جَرَمَ أَنَّ لَهُمُ النَّارَ وَأَنَّهُمْ

اُن کے لیے بھلائی ہے ، یقیناً اُن کے لیے دوزخ ہے اور وہ ضرور اُس میں

مُفْرَطُونَ ﴿٦٢﴾ تَاللَّهِ لَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ

پہونچادیے جائیں گے ﴿٦٢﴾ اللہ کی قسم ! ہم نے آپ سے پہلے مختلف قوموں کی طرف

مِّن قَبْلِكَ فَرَّيْنَا لَهُمُ الشَّيْطَانَ أَعْمَالَهُمْ فَهُوَ

رسول بھیجے ، پھر شیطان نے اُن کے کام اُن کو ایچھے کر کے دکھائے ، پس وہی

وَلِيَّهُمُ الْيَوْمَ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٦٣﴾ وَمَا

آج اُن کا ساتھی ہے اور اُن کے لیے ایک دردناک عذاب ہے ﴿٦٣﴾ اور ہم نے

أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ إِلَّا لِتُبَيِّنَ لَهُمُ الَّذِي

آپ پر کتاب صرت اِس لیے اتاری ہے کہ آپ اُن کو وہ چیز کھول کر سنا دو

اِخْتَلَفُوا فِيهِ ۖ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٦٤﴾

جس میں وہ اختلاف کر رہے ہیں ، اور وہ ہدایت اور رحمت ہے اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لائیں ﴿٦٤﴾

وَاللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ

اور اللہ نے آسمان سے پانی اتارا پھر اُس سے زمین کو اُس کے مردہ ہو جانے کے بعد

بَعْدَ مَوْتِهَا ط إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ

زندہ کر دیا ، بے شک اِس میں نشانی ہے اُن لوگوں کے لیے

يَسْمَعُونَ ﴿٦٥﴾ وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لَعِبْرَةً ط

جو سنتے ہیں ﴿٦٥﴾ اور بے شک تمہارے لیے چوپایوں میں سبق ہے،

نُسْقِيكُمْ مِمَّا فِي بُطُونِهِ مِن بَيْنِ فَرْثٍ وَدَمٍ

ہم اُن کے پیٹوں کے اندر گوہر اور خون کے درمیان سے تم کو ایسا خالص

لَبَنًا خَالِصًا سَائِغًا لِلشَّارِبِينَ ﴿٦٦﴾ وَمِنْ ثَمَرَاتِ

دودھ پلاتے ہیں جو خوشگوار ہے پینے والوں کے لیے ﴿٦٦﴾ اور کھجور

النَّخِيلِ وَالْأَعْنَابِ تَتَّخِذُونَ مِنْهُ سَكَرًا وَرِزْقًا

اور انگور کے پھلوں سے بھی ، تم اُن سے نشے کی چیزیں بھی بناتے ہو اور کھانے کی اچھی

حَسَنًا ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿۶۷﴾

چیزیں بھی ، بے شک اِس میں نشانی ہے اُن لوگوں کے لیے جو عقل رکھتے ہیں ﴿۶۷﴾

وَأَوْحِ رَبُّكَ إِلَى النَّحْلِ أَنْ اتَّخِذِي مِنَ الْجِبَالِ

اور آپ کے رب نے شہد کی مکھی کے دل میں یہ بات ڈالی کہ پہاڑوں میں،

بُيُوتًا وَمِنَ الشَّجَرِ وَمِمَّا يَعْرِشُونَ ﴿۶۸﴾ ثُمَّ كُلِّي

درختوں میں اور لوگوں کی بنائی ہوئی اوپچی ٹٹیوں میں اپنے گھر (چھتے) بنا ﴿۶۸﴾ پھر ہر قسم کے

مِنْ كُلِّ الشَّجَرِ فَاسْلُكِي سُبُلَ رَبِّكِ ذُلًّا ط

پھلوں کا اِس چوس کر اور اپنے رب کی ہموار کی ہوئی راہوں پر چل،

يَخْرُجُ مِنْ بُطُونِهَا شَرَابٌ مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ

اِس کے پیٹ سے پینے کی چیز نکلتی ہے اِس کے رنگ مختلف ہیں،

فِيهِ شِفَاءٌ لِّلنَّاسِ ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ

اِس میں لوگوں کے لیے شفا ہے ، بے شک اِس میں نشانی ہے اُن لوگوں کے لیے

يَتَفَكَّرُونَ ﴿۶۹﴾ وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ ثُمَّ يَتَوَفَّاكُمْ

جو غور کرتے ہیں ﴿۶۹﴾ اور اللہ نے تم کو پیدا کیا پھر وہی تم کو وفات دیتا ہے،

وَمِنْكُمْ مَّنْ يُّرَدُّ إِلَىٰ أَرْدَلِ الْعُمرِ لِكُلِّ لَا يَعْلَمُ

اور تم میں سے بعض وہ ہیں جو ناکارہ عمر تک پہنچائے جاتے ہیں کہ جاننے کے بعد

بَعْدَ عِلْمٍ شَيْئًا ط إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ قَدِيرٌ ﴿۷۰﴾

وہ کچھ نہ جانیں ، بے شک اللہ علم والا ، قدرت والا ہے ﴿۷۰﴾

وَاللَّهُ فَضَّلَ بَعْضُكُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ فِي الرِّزْقِ ج

اور اللہ نے تم میں سے بعض کو بعض پر روزی میں بڑائی دی ہے،

فَمَا الَّذِينَ فَضَّلُوا بِرَادِّي رِزْقِهِمْ عَلَىٰ مَا مَلَكَتْ

پس جن کو بڑائی دی گئی ہے وہ اپنی روزی اپنے غلاموں کو

أَيْمَانُهُمْ فَهُمْ فِيهِ سَوَاءٌ ط أَفَبِنِعْمَةِ اللَّهِ

نہیں دے دیتے کہ وہ اِس میں برابر ہو جائیں ، پھر کیا وہ اللہ کی نعمت کا

يَجْحَدُونَ ④۱ وَاللّٰهُ جَعَلَ لَكُمْ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ

انکار کرتے ہیں ④۱ اور اللہ نے تمہارے لیے تم ہی میں سے

اَزْوَاجًا وَّجَعَلَ لَكُمْ مِّنْ اَزْوَاجِكُمْ بَنِينَ

بیویاں بنائیں اور تمہاری بیویوں سے تمہارے لیے بیٹے

وَحَفَدَةً وَّرَزَقَكُمْ مِّنَ الطَّيِّبَاتِ ط اَفَبِالْبَاطِلِ

اور پوتے پیدا کیے اور تم کو پاکیزہ چیزیں کھانے کے لیے دیں ، پھر کیا یہ باطل پر

يُؤْمِنُونَ وَبِنِعْمَتِ اللّٰهِ هُمْ يَكْفُرُونَ ④۲

ایمان لاتے ہیں اور اللہ کی نعمت کا انکار کرتے ہیں ④۲

وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللّٰهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَهُمْ رِزْقًا

اور وہ اللہ کے سوا اُن چیزوں کی عبادت کرتے ہیں جو نہ اُن کے لیے آسمان سے

مِّنَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ شَيْئًا وَلَا يَسْتَطِيعُونَ ④۳

کسی روزی پر اختیار رکھتی ہیں اور نہ زمین سے اور نہ وہ قدرت رکھتی ہیں ④۳

فَلَا تَضْرِبُوا لِلّٰهِ الْاَمْثَالَ ط اِنَّ اللّٰهَ يَعْلَمُ

پس تم اللہ کے لیے مثالیں نہ بیان کرو ، بے شک اللہ جانتا ہے

وَاَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ④۴ ضَرَبَ اللّٰهُ مَثَلًا عَبْدًا

اور تم نہیں جانتے ④۴ اور اللہ مثال بیان کرتا ہے ایک غلام

مَمْلُوكًا لَا يَقْدِرُ عَلَىٰ شَيْءٍ وَّمَنْ رَّزَقْنَاهُ مِنَّا

مملوک کی جو کسی چیز پر اختیار نہیں رکھتا ، اور ایک شخص ہے جس کو ہم نے اپنے پاس سے

رِزْقًا حَسَنًا فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ سِرًّا وَجَهْرًا ط هَلْ

اچھا رزق دیا ہے پس وہ اُس میں سے چھپا کر اور ظاہر کر کے خرچ کرتا ہے ، کیا یہ

يَسْتَوْنَ ط الْحَمْدُ لِلّٰهِ ط بَلْ اَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ④۵

برابر ہوں گے ، ساری تعریف اللہ کے لیے ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ④۵

وَضَرَبَ اللّٰهُ مَثَلًا رَّجُلَيْنِ اَحَدُهُمَا اَبْكُمُ

اور اللہ ایک اور مثال بیان کرتا ہے کہ دو شخص ہیں جن میں سے ایک گونگا ہے

لَا يَقْدِرُ عَلَىٰ شَيْءٍ وَهُوَ كَلٌّ عَلَىٰ مَوْلَاهُ لَا اَيْنَمَا

کوئی کام نہیں کر سکتا ہے اور وہ اپنے مالک پر بوجھ ہے ، وہ اُس کو جہاں

يُوجِّهُهُ لَا يَأْتِ بِخَيْرٍ ط هَلْ يَسْتَوِي هُوَ لَا وَمَنْ
بھیجتا ہے وہ کوئی کام درست کر کے نہیں لاتا ، کیا وہ اور ایسا شخص برابر ہو سکتے ہیں

يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ لَا وَهُوَ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۷۶ وَلِلَّهِ
جو انصاف کی تعلیم دیتا ہے اور وہ ایک سیدھی راہ پر ہے ۷۶ اور اللہ ہی کے لیے ہیں

غَيْبِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط وَمَا أَمْرُ السَّاعَةِ إِلَّا
آسمانوں اور زمین کی پوشیدہ باتیں ، اور قیامت کا معاملہ بس ایسا ہوگا

كَلَّحَ الْبَصَرَ أَوْ هُوَ أَقْرَبُ ط إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
جیسے آنکھ جھپکنا بلکہ اُس سے بھی جلد ، بے شک اللہ ہر چیز پر

قَدِيرٌ ۷۷ وَاللَّهُ أَخْرَجَكُمْ مِنْ بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ
قادر ہے ۷۷ اور اللہ نے تم کو تمہاری ماؤں کے پیٹ سے نکالا،

لَا تَعْلَمُونَ شَيْئًا ط وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ
تم کسی چیز کو نہ جانتے تھے ، اور اُس نے تمہارے لیے کان اور آنکھ

وَالْأَفْئِدَةَ ط لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۷۸ أَلَمْ يَرَوْا
اور دل بنائے تاکہ تم شکر کرو ۷۸ کیا لوگوں نے

إِلَى الطَّيْرِ مُسَخَّرَاتٍ فِي جَوِّ السَّمَاءِ ط مَا يُمْسِكُهُنَّ
پندوں کو نہیں دیکھا کہ آسمان کی فضا میں مسخر ہو رہے ہیں ، اُن کو صرف اللہ

إِلَّا اللَّهُ ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۷۹
تھامے ہوئے ہے ، بے شک اس میں نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لائیں ۷۹

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُم مِّنْ بُيُوتِكُمْ سَكَنًا وَجَعَلَ
اور اللہ نے تمہارے لیے تمہارے گھروں کو سکون کی جگہ بنایا اور تمہارے لیے

لَكُمْ مِّنْ جُلُودِ الْأَنْعَامِ بُيُوتًا تَسْتَخِفُّونَهَا
جانوروں کی کھال کے گھر بنائے جن کو تم اپنے سفر کے دن

يَوْمَ طَلَعْنَكُمْ وَيَوْمَ إِقَامَتِكُمْ لَا وَمِنْ أَصْوَافِهَا
اور قیام کے دن ہلکا پاتے ہو ، اور اُن کی اون اور اُن کی روئیں

وَأَوْبَارِهَا وَأَشْعَارِهَا أَثَاثًا وَمَتَاعًا إِلَى حِينٍ ۸۰
اور اُن کے بالوں سے گھر کا سامان اور فائدے کی چیزیں ایک مدت تک کے لیے بنائیں ۸۰

وَاللّٰهُ جَعَلَ لَكُمْ مِمَّا خَلَقَ ظِلًّا وَجَعَلَ لَكُمْ

اور اللہ نے تمہارے لیے اپنی پیدا کی ہوئی چیزوں کے سائے بنائے اور تمہارے لیے

مِّنَ الْجِبَالِ اَكْنَانًا وَجَعَلَ لَكُمْ سَرَابِیلَ تَقِیْكُمْ

پہاڑوں میں جھپٹنے کی جگہ بنائی اور تمہارے لیے ایسے لباس بنائے جو تم کو گرمی سے

الْحَرَّ وَسَرَابِیلَ تَقِیْكُمْ بِأَسْكُمْ ط كَذٰلِكَ یُتِمُّ

بچاتے ہیں اور ایسے لباس بنائے جو لڑائی میں تم کو بچاتے ہیں، اسی طرح اللہ تم پر اپنی نعمتیں

نِعْمَتُهُ عَلَیْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَسْلُمُونَ ﴿۸۱﴾ فَاِنْ تَوَلَّوْا

پوری کرتا ہے؛ تاکہ تم فرماں بردار بنو ﴿۸۱﴾ پھر اگر وہ منہ پھیر لیں

فَاِنَّمَا عَلَیْكَ الْبَلٰغُ الْبَیِّنُ ﴿۸۲﴾ یَعْرِفُونَ نِعْمَتَ

تو آپ کے اوپر صرف صاف صاف پہونچا دینے کی ذمے داری ہے ﴿۸۲﴾ وہ لوگ اللہ کی نعمت کو

اللّٰهُ ثُمَّ یُنْكِرُ وُنَهَا وَاَكْثَرُھُمْ الْكٰفِرُونَ ﴿۸۳﴾ وَیَوْمَ

پہچانتے ہیں پھر وہ اُس کے منکر ہو جاتے ہیں اور اُن میں اکثر نا ٹھکرے ہیں ﴿۸۳﴾ اور جس دن

نُبْعَثُ مِنْ كُلِّ اُمَّةٍ شَہِیْدًا ثُمَّ لَا یُؤْذَنُ لِلَّذِیْنَ

ہم ہر امت میں سے ایک گواہ اٹھائیں گے، پھر انکار کرنے والوں کو ہدایت نہ دی

كَفَرُوا وَاَلَاھُمْ یُسْتَعْتَبُونَ ﴿۸۴﴾ وَاِذَا رَاَ الَّذِیْنَ ظَلَمُوا

جائے گی اور نہ اُن سے توبہ لی جائے گی ﴿۸۴﴾ اور جب ظالم لوگ عذاب کو

الْعَذَابُ فَلَا یُخَفِّفُ عَنْھُمْ وَلَاھُمْ یُنْظَرُونَ ﴿۸۵﴾

دیکھیں گے تو وہ عذاب نہ اُن سے ہلکا کیا جائے گا اور نہ انہیں مہلت دی جائے گی ﴿۸۵﴾

وَإِذَا رَاَ الَّذِیْنَ اَشْرَكُوا شُرْکَآءَھُمْ قَالُوْا رَبَّنَا

اور جب مشرک لوگ اپنے شریکوں کو دیکھیں گے تو کہیں گے کہ اے ہمارے رب!

ھٰؤلَآءِ شُرْکَاؤُنَا الَّذِیْنَ کُنَّا نَدْعُوْا مِنْ دُوْنِکَ ؕ

یہی ہمارے وہ شرکاء ہیں جن کو ہم تجھے چھوڑ کر پکارتے تھے،

فَاَلْقَوْا اِلَیْھِمْ الْقَوْلَ اِنَّکُمْ لَکٰذِبُوْنَ ﴿۸۶﴾ وَاَلْقَوْا

تب وہ بات اُن کے اوپر ڈال دیں گے کہ تم جھوٹے ہو ﴿۸۶﴾ اُس دن وہ سب (عاجز ہو کر)

اِلَی اللّٰهِ یَوْمَیْذِ السَّلٰمِ وَصَلَّ عَنْھُمْ مَّا کَانُوْا

اللہ کے سامنے اطاعت کا اقرار پیش کریں گے اور جو جھوٹ وہ باندھا کرتے تھے وہ سب

يُفْتَرُونَ ۸۷) الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ

اُن سے گم ہو جائے گا ۸۷) جنہوں نے انکار کیا اور لوگوں کو اللہ کے راستے سے

اللَّهُ زِدْنَهُمْ عَذَابًا فَوْقَ الْعَذَابِ بِمَا كَانُوا

روکا ہم اُن کے عذاب پر عذاب کا اضافہ کریں گے اُس فساد کی وجہ سے

يُفْسِدُونَ ۸۸) وَيَوْمَ نُبْعَثُ فِي كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا

جو وہ کرتے تھے ۸۸) اور جس دن ہم ہر امت میں ایک گواہ اُنہیں میں سے

عَلَيْهِمْ مِّنْ أَنْفُسِهِمْ وَجِئْنَا بِكَ شَهِيدًا عَلَىٰ

اُٹھائیں گے اور آپ کو اُن لوگوں پر گواہ بنا کر

هَؤُلَاءِ ۚ وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِّكُلِّ

لائیں گے ، اور ہم نے آپ پر کتاب اُتاری ہے ہر چیز کو کھول

شَيْءٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ ۸۹)

دینے کے لیے ، وہ ہدایت اور رحمت اور بشارت ہے فرماں برداروں کے لیے ۸۹)

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي

بے شک اللہ حکم دیتا ہے عدل کا اور احسان کا اور رشتہ داروں کو

الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ ۚ

دینے کا ، اور اللہ روتتا ہے کھلی بے حیائی سے اور بُرائی سے اور سرکشی سے،

يُعْظَمُ لِعَظْمِكُمْ تَذَكُّرُونَ ۙ وَأَوْفُوا بِعَهْدِ اللَّهِ إِذَا

اللہ تم کو نصیحت کرتا ہے تاکہ تم سبق حاصل کرو ۹۰) اور تم اللہ کے عہد کو پورا کرو جب کہ تم

عَهْدُتُمْ وَلَا تَنْقُضُوا الْأَيْمَانَ بَعْدَ تَوْكِيدِهَا

آپس میں عہد کرلو ، اور قسموں کو پکا کرنے کے بعد اُن کو نہ توڑو؛

وَقَدْ جَعَلْتُمُ اللَّهَ عَلَيْكُمْ كَفِيلًا ۚ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ

حالانکہ تم اللہ کو اپنے اوپر ضامن بھی بنا چکے ہو ، بے شک اللہ جانتا ہے جو کچھ

مَا تَفْعَلُونَ ۙ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِي نَقَضَتْ غَزْلَهَا

تم کرتے ہو ۹۱) اور تم اُس عورت کی مانند نہ بنو جس نے اپنی محنت سے

مِنْ بَعْدِ قُوَّةٍ أَنْكَاثًا ۚ تَتَّخِذُونَ أَيْمَانَكُمْ دَخَلًا

کاتا ہوا سوت ٹکڑے ٹکڑے کر کے توڑ دیا ، تم اپنی قسموں کو آپس میں

بَيْنَكُمْ أَنْ تَكُونَ أُمَّةٌ هِيَ أَرْبَىٰ مِنْ أُمَّةٍ ط

فساد ڈالنے کا ذریعہ بناتے ہو محض اس وجہ سے ایک گروہ دوسرے گروہ سے بڑھ جائے،

إِنَّمَا يَبْلُوكُمُ اللَّهُ بِهِ ط وَلِيَبَيِّنَنَّ لَكُمْ يَوْمَ

اللہ اس کے ذریعے تمہاری آزمائش کرتا ہے اور وہ قیامت کے دن اس چیز کو

الْقِيَمَةِ مَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿٩٢﴾ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ

اچھی طرح تم پر ظاہر کر دے گا جس میں تم اختلاف کر رہے ہو ﴿۹۲﴾ اور اگر اللہ چاہتا

لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ

تو تم سب کو ایک ہی امت بنا دیتا لیکن وہ بے راہ کر دیتا ہے جس کو چاہتا ہے

وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ ط وَلَتَسْأَلَنَّ عَمَّا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٩٣﴾

اور ہدایت دے دیتا ہے جس کو چاہتا ہے، اور ضرور تم سے تمہارے اعمال کی پوچھ گچھ ہوگی ﴿۹۳﴾

وَلَا تَتَّخِذُوا أَيْمَانَكُمْ دَخَلًا بَيْنَكُمْ فَتَزِلَّ قَدَمٌ

اور تم اپنی قسموں کو آپس میں فریب کا ذریعہ نہ بناؤ کہ کوئی قدم جمنے کے بعد

بَعْدَ ثُبُوتِهَا وَتَذُوقُوا السُّوَاءَ بِمَا صَدَقْتُمْ عَنْ

بھسل جائے اور تم اس بات کی سزا چکھو کہ تم نے اللہ کی راہ سے

سَبِيلِ اللَّهِ ۚ وَلَكُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿٩٤﴾ وَلَا تَشْتَرُوا

روکا، اور تمہارے لیے ایک بڑا عذاب ہے ﴿۹۴﴾ اور اللہ کے عہد کو

بِعَهْدِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا ط إِنَّمَا عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرٌ

تھوڑے فائدے کے لیے نہ بیچو، جو کچھ اللہ کے پاس ہے وہ تمہارے لیے

لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٩٥﴾ مَا عِنْدَكُمْ يَنْفَدُ وَمَا

بہتر ہے اگر تم جانو ﴿۹۵﴾ جو کچھ تمہارے پاس ہے وہ ختم ہو جائے گا اور جو کچھ

عِنْدَ اللَّهِ بَاقٍ ط وَلَنَجْزِيَنَّ الَّذِينَ صَبَرُوا

اللہ کے پاس ہے وہ باقی رہنے والا ہے، اور جو لوگ صبر کریں گے

أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٩٦﴾ مَنْ عَمِلَ

ہم ان کے اچھے کاموں کا اجر ان کو ضرور دیں گے ﴿۹۶﴾ جو کوئی نیک کام

صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ اُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ

کرے گا چاہے وہ مرد ہو یا عورت، بشرطیکہ وہ مؤمن ہو تو ہم اس کو زندگی دیں گے

حَيَوةً طَيِّبَةً ۚ وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُم بِأَحْسَنِ	ایک اچھی زندگی ، اور جو کچھ وہ کرتے رہے ہیں اُس کا ہم اُن کو
مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۹۷﴾ فَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ فَاسْتَعِذْ	بہترین بدلہ دیں گے ﴿۹۷﴾ پس جب آپ قرآن کو پڑھیں تو
بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴿۹۸﴾ إِنَّهُ لَيْسَ لَهُ	شیطان مردود سے اللہ کی پناہ مانگیں ﴿۹۸﴾ اُس کا زور اُن لوگوں پر
سُلْطَنٌ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿۹۹﴾	نہیں چلتا جو ایمان والے ہیں اور اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں ﴿۹۹﴾
إِنَّمَا سُلْطَانُهُ عَلَى الَّذِينَ يَتَوَلَّوْنَهُ وَالَّذِينَ هُمْ	اُس کا زور تو صرف اُن لوگوں پر چلتا ہے جو اُس سے تعلق رکھتے ہیں اور جو اللہ کے ساتھ
بِهِ مُشْرِكُونَ ﴿۱۰۰﴾ وَإِذَا بَدَّلْنَا آيَةً مَّكَانَ آيَةٍ ۚ	شرک کرتے ہیں ﴿۱۰۰﴾ اور جب ہم ایک آیت کی جگہ دوسری آیت بدلتے ہیں،
وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُنْزِلُ قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مُفْتَرٍ ط	اور اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ وہ اُتارتا ہے ، تو وہ کہتے ہیں کہ تم گھڑ لائے ہو،
بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۱۰۱﴾ قُلْ نَزَّلَهُ رُوحُ	بلکہ اُن میں اکثر لوگ علم نہیں رکھتے ﴿۱۰۱﴾ کہہ دیجیے کہ اُس کو روح القدس نے تمہارے رب کی
الْقُدُسِ مِنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ لِيُثَبِّتَ الَّذِينَ آمَنُوا	طرف سے حق کے ساتھ اُتارا ہے ؛ تاکہ وہ ایمان والوں کو ثابت قدم رکھے
وَهُدًى وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ ﴿۱۰۲﴾ وَلَقَدْ نَعْلَمُ	اور وہ ہدایت اور خوش خبری ہو فرماں برداروں کے لیے ﴿۱۰۲﴾ اور ہم کو معلوم ہے
أَنَّهُمْ يَقُولُونَ إِنَّمَا يُعَلِّمُهُ بَشَرٌ ط	کہ یہ لوگ کہتے ہیں کہ اِس کو تو ایک آدمی سکھاتا ہے ، جس شخص کی طرف
يُلْحِدُونَ إِلَيْهِ أَعْجَبُ ۖ وَهَذَا لِسَانٌ عَرَبِيٌّ	وہ منسوب کرتے ہیں اِس کی زبان عجیبی ہے اور یہ (قرآن) صاف عربی
مُبِينٌ ﴿۱۰۳﴾ إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ۚ	مبین ﴿۱۰۳﴾ بے شک جو لوگ اللہ کی آیتوں پر ایمان نہیں لاتے

لَا يَهْدِيهِمُ اللَّهُ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۹۳ إِنَّمَا

اللہ اُن کو کبھی راہ نہیں دکھائے گا اور اُن کے لیے دردناک سزا ہے ۝۹۳ جھوٹ تو

يَفْتَرِي الْكَذِبَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِ

وہ لوگ گھڑتے ہیں جو اللہ کی آیتوں پر ایمان نہیں

اللَّهُ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْكَذِبُونَ ۝۹۴ مَنْ كَفَرَ

رکھتے اور یہی لوگ جھوٹے ہیں ۝۹۴ جو شخص ایمان لانے کے بعد

بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِ إِلَّا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ

اللہ سے مُنکِر ہوگا سوائے اُس کے جس پر زبردستی کی گئی ہو بشرطیکہ اُس کا دل

مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيمَانِ وَلَكِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْكُفْرِ

ایمان پر جما ہوا ہو ، لیکن جو شخص دل کھول کر مُنکِر

صَدْرًا فَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ مِّنَ اللَّهِ ۚ وَلَهُمْ

ہو جائے تو ایسے لوگوں پر اللہ کا غضب ہوگا اور اُن کو

عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝۹۵ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ اسْتَحَبُّوا الْحَيَاةَ

بڑی سزا ہوگی ۝۹۵ یہ اس واسطے کہ انہوں نے آخرت کے مقابلے میں

الدُّنْيَا عَلَى الْآخِرَةِ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ

دنیا کی زندگی کو پسند کیا ، اور اللہ مُنکروں کو راستہ

الْكَاثِرِينَ ۝۹۶ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ طَبَعَ اللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ

نہیں دکھاتا ۝۹۶ یہ وہ لوگ ہیں کہ اللہ نے اُن کے دلوں پر اور اُن کے

وَسَمِعِهِمْ وَأَبْصَارِهِمْ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْغٰفِلُونَ ۝۹۷

کانوں پر اور اُن کی آنکھوں پر مہر کردی ، اور یہ لوگ بالکل غافل ہیں ۝۹۷

لَا جَرَمَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ هُمُ الْخٰسِرُونَ ۝۹۸

لازمی بات ہے کہ آخرت میں یہ لوگ گھٹائے میں رہیں گے ۝۹۸

ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ هَاجَرُوا مِنْ بَعْدِ مَا

پھر آپ کا رب اُن لوگوں کے لیے جنہوں نے آزمائش میں ڈالے جانے کے بعد

فَتَنُوا ثُمَّ جَهِدُوا وَصَبَرُوا ۚ إِنَّ رَبَّكَ مِنْ

بہرت کی پھر جہاد کیا اور قائم رہے تو ان باتوں کے بعد

بَعْدَهَا لَغُفُورٌ رَّحِيمٌ ۱۱۰ یَوْمَ تَأْتِي كُلُّ نَفْسٍ بِ
بے شک آپ کا رب بخشنے والا ، مہربان ہے ۱۱۰ جس دن ہر شخص اپنی ہی

تُجَادِلُ عَنْ نَفْسِهَا وَتُؤَفِّي كُلُّ نَفْسٍ مَّا
طرف داری میں بولتا ہوا آئے گا اور ہر شخص کو اُس کے کیے کا

عَمِلَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ۱۱۱ وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا
پورا بدلہ ملے گا اور اُن پر ظلم نہ کیا جائے گا ۱۱۱ اور اللہ ایک بستی والوں کی مثال

قَرْيَةٍ كَانَتْ اٰمِنَةً مُّطْمَئِنَّةً يَّاتِيهَا رِزْقُهَا
بیان کرتا ہے کہ وہ امن و اطمینان میں تھے ، اُن کو اُن کا رزق

رَعَدًا مِّنْ كُلِّ مَكَانٍ فَكَفَرَتْ بِاَنْعُمِ اللّٰهِ
فراغت کے ساتھ ہر طرف سے پہنچ رہا تھا پھر اُنہوں نے اللہ کی نعمتوں کی ناشکری کی

فَاذَاقَهَا اللّٰهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخَوْفِ بِمَا كَانُوا
تو اللہ نے اُن کو اُن کے اعمال کی وجہ سے بھوک اور خوف کا

يَصْنَعُونَ ۱۱۲ وَلَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُوْلٌ مِّنْهُمْ
مزعہ چکھایا ۱۱۲ اور اُن کے پاس ایک رسول انہیں میں سے آیا

فَكَذَّبُوهُ فَاَخَذَهُمُ الْعَذَابُ وَهُمْ ظٰلِمُوْنَ ۱۱۳
تو اُس کو انہوں نے جھوٹا بتایا پھر اُن کو عذاب نے پکڑ لیا اور وہ ظالم تھے ۱۱۳

فَكُلُوْا مِمَّا رَزَقَكُمْ اللّٰهُ حَلٰلًا طَيِّبًا ۝۱۱۴ وَاشْكُرُوْا
پس جو چیزیں اللہ نے تم کو حلال اور پاکیزہ دی ہیں اُن میں سے کھاؤ اور اللہ کی

نِعْمَتِ اللّٰهِ اِنْ كُنْتُمْ اِيَّاهُ تَعْبُدُوْنَ ۝۱۱۵ اِنَّمَا
نعمت کا شکر کرو اگر تم اسی کی عبادت کرتے ہو ۱۱۵ اُس نے تو

حَرَّمَ عَلَيْكُمْ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخِنْزِيْرِ وَمَا
تم پر صرف مردار کو حرام کیا ہے اور خون کو اور سُور کے گوشت کو اور جس پر

اٰهْلًا لِغَيْرِ اللّٰهِ ۝۱۱۶ فَمَنْ اضْطَرَّ غَيْرَ بَاغٍ
غیر اللہ کا نام لیا گیا ہو ، پھر جو شخص مجبور ہو جائے بشرطیکہ وہ نہ طالب ہو

وَلَا عَادٍ فَاِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۝۱۱۷ وَلَا تَقُوْلُوْا
اور نہ حد سے بڑھنے والا ہو تو اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۱۱۷ اور اپنی زبانوں کے

لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ الْكَذِبَ هَذَا حَلٌّ وَهَذَا

گھڑے ہوئے جھوٹ کی بنا پر یہ نہ کہو کہ یہ حلال ہے اور یہ

حَرَامٌ لِّتَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ ط إِنَّ الَّذِينَ

حرام ہے کہ تم اللہ پر جھوٹی تہمت لگاؤ ، بے شک جو لوگ

يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ ط

اللہ پر جھوٹی تہمت لگائیں گے وہ کامیاب نہیں ہوں گے (۱۱۶)

مَتَاعٌ قَلِيلٌ ص وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ

وہ تھوڑا سا فائدہ اٹھالیں ، اور ان کے لیے دردناک عذاب ہے (۱۱۷)

وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا مَا قَصَصْنَا

اور یہودیوں پر ہم نے وہ چیزیں حرام کر دی تھیں جو ہم اس سے پہلے

عَلَيْكَ مِنْ قَبْلُ ع وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا

آپ کو بتا چکے ہیں ، اور ہم نے ان پر کوئی ظلم نہیں کیا بلکہ وہ خود

أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ (۱۱۸) ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ

اپنے اوپر ظلم کرتے رہے (۱۱۸) پھر آپ کا رب ان لوگوں کے لیے جنہوں نے

عَبِلُوا السُّوءَ بِجَهَالَةٍ ثُمَّ تَابُوا مِنْ بَعْدِ

جہالت کی وجہ سے برائی کر لی پھر اس کے بعد

ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا إِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا لَغَفُورٌ

توبہ کی اور اپنی اصلاح کی تو آپ کا رب اس کے بعد بخشنے والا،

رَحِيمٌ (۱۱۹) إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ

مہربان ہے (۱۱۹) بے شک ابراہیم (علیہ السلام) ایک امت (کی طرح) تھے (جو) اللہ کے فرماں بردار

حَنِيفًا ط وَلَمْ يَكُ مِنَ الْمُشْرِكِينَ (۱۲۰) شَاكِرًا

(اور اس کی طرف) یکسو تھے ، اور وہ شرک کرنے والوں میں سے نہ تھے (۱۲۰) وہ اس کی نعمتوں کا

لَا نَعْبُهُ ط اجْتَبَاهُ وَهَدَاهُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ (۱۲۱)

شکر کرنے والے تھے ، اللہ نے اس کو چن لیا اور سیدھے راستے کی طرف اس کی رہنمائی کی (۱۲۱)

وَاتَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً ط وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ

اور ہم نے اس کو دنیا میں بھی بھلائی دی اور یقیناً آخرت میں بھی وہ

لَيْنَ الصَّالِحِينَ ۝ ثُمَّ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ أَنْ اتَّبِعْ

اچھے لوگوں میں سے ہوگا ۝ (۱۲۱) پھر ہم نے آپ کی طرف وحی کی کہ ابراہیم (علیہ السلام) کے

مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۝ (۱۲۲)

طریقے کی پیروی کریں جو یکسو تھے اور وہ شرک کرنے والوں میں سے نہ تھے ۝ (۱۲۲)

إِنَّمَا جُعِلَ السَّبْتُ عَلَى الَّذِينَ اخْتَلَفُوا فِيهِ ۝

سینچر کے دن کی عظمت تو صرف اُن لوگوں کے ذمے ہی ضروری کی گئی تھی جنہوں نے اُس میں اختلاف کیا تھا،

وَإِنَّ رَبَّكَ لَيَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فِيمَا

اور بے شک آپ کا رب قیامت کے دن اُن کے درمیان فیصلہ کر دے گا جس بات میں وہ

كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۝ أَدْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ

اختلاف کر رہے تھے ۝ (۱۲۳) اپنے رب کے راستے کی طرف

بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلْهُمْ بِالَّتِي

حکمت اور اچھی نصیحت کے ساتھ بلائیے اور اُن سے اچھے طریقے سے

هِيَ أَحْسَنُ ۝ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ

بحث کیجیے ، بے شک آپ کا رب خوب جانتا ہے کہ کون اُس کی راہ سے

سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ۝ (۱۲۴) وَإِنْ عَاقَبْتُمْ

بھڑکا ہوا ہے اور وہ اُن کو بھی خوب جانتا ہے جو راہ پر چلنے والے ہیں ۝ (۱۲۴) اور اگر تم بدلہ لو

فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا عُوقِبْتُمْ بِهِ ۝ وَلَئِنْ صَبَرْتُمْ

تو اتنا ہی بدلہ لو جتنا تمہارے ساتھ کیا گیا ہے ، اور اگر تم صبر کرو

لَهُوَ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ ۝ (۱۲۵) وَاصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ

تو وہ صبر کرنے والوں کے لیے بہت بہتر ہے ۝ (۱۲۵) اور صبر کیجیے ، اور آپ کا صبر کرنا

إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَلَا تَكُ فِي ضَيْقٍ

اللہ ہی کی توفیق سے ہے ، اور آپ اُن پر غم نہ کریں اور جو کچھ تدبیریں وہ کر رہے ہیں اُس سے

مِمَّا يَمْكُرُونَ ۝ (۱۲۶) إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا

تنگ دل نہ ہوں ۝ (۱۲۶) بے شک اللہ اُن لوگوں کے ساتھ ہے جو پرہیزگار ہیں

وَالَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ ۝ (۱۲۷)

اور جو نیکی کرنے والے ہیں ۝ (۱۲۷)

الْجُزْءُ (۱۵)

الْمَنَاقِبُ الْوَاصِلَةُ (۳)

(سورۃ بنی اسرائیل مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیتیں (۲۶، ۳۲، ۳۳، ۵۷ اور ۷۳ سے ۸۰ تک) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ہیں، اس میں (۱۱۱) آیتیں اور (۱۲) کوع ہیں نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۷) نمبر پر ہے اور سورۃ قصص کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۵۳۳) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۳۴۶۰) حروف ہیں
------------------------	---	------------------------

سُبْحَنَ الَّذِي أَسْرَىٰ بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ
پاک ہے وہ اللہ جو اپنے بندے کو رات ہی رات میں مسجد حرام سے

إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَا الَّذِي بَرَكْنَا حَوْلَهُ لِنُرِيَهُ مِنْ
مسجد اقصیٰ تک لے گیا جس کے پاس ہم نے برکت دے رکھی ہے؛ اس لیے کہ ہم اسے اپنی قدرت کے

الْاَيْتِنَا إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ۝۳ وَآتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ
بعض نمونے دکھائیں، یقیناً اللہ ہی خوب سننے والا، دیکھنے والا ہے ۳ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو کتاب دی

وَجَعَلْنَاهُ هُدًى لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ أَلَّا تَتَّخِذُوا مِنْ
اور اُس کو بنی اسرائیل کے لیے ہدایت بنایا کہ میرے سوا کسی کو اپنا

دُونِي وَكَيْلًا ۝۴ ذُرِّيَّةً مِّنْ حَمَلِنَا مَعَ نُوحٍ إِنَّهُ كَانَ
کارساز نہ بناؤ ۴ تم اُن لوگوں کی اولاد ہو جن کو ہم نے نوح (علیہ السلام) کے ساتھ سوار کیا تھا، بے شک وہ ایک

عَبْدًا شَكُورًا ۝۵ وَقَضَيْنَا إِلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ فِي
شکر گزار بندے تھے ۵ اور ہم نے بنی اسرائیل کو کتاب میں بتا دیا تھا

الْكِتَابِ لَتُفْسِدُنَّ فِي الْأَرْضِ مَرَّتَيْنِ وَلَتَعْلُنَّ
کہ تم دو مرتبہ زمین (ملکِ شام) میں خرابی کرو گے اور بڑی

عُلُوًّا كَبِيرًا ۝۶ فَاذْأَجَاءَ وَعْدُ أُولَاهُمَا بَعَثْنَا عَلَيْكُمْ
سرکشی کرو گے ۶ پھر جب اُن میں سے پہلا وعدہ آیا تو ہم نے تم پر

عِبَادًا لَّنَا أُولِي بَأْسٍ شَدِيدٍ فَجَاسُوا خِلَالَ الدِّيَارِ ۝۷
اپنے بندے بھیجے نہایت زور والے پس وہ گھروں میں گھس پڑے

وَكَانَ وَعْدُ الْمَفْعُولِ ۝۸ ثُمَّ رَدَدْنَا لَكُمُ الْكَرَّةَ عَلَيْهِمْ
اور وعدہ پورا ہو کر رہا ۸ پھر ہم نے تمہاری باری اُن پر لوٹا دی

وَأَمَدَدْنَكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَجَعَلْنَكُمْ أَكْثَرَ نَفِيرًا ۝۹
اور مال اور اولاد سے تمہاری مدد کی اور تم کو زیادہ بڑی جماعت بنادیا ۹

تَفْصِيلٌ

إِنْ أَحْسَنْتُمْ أَحْسَنْتُمْ لِأَنْفُسِكُمْ ۖ وَإِنْ أَسَأْتُمْ فَلَهَا ۚ
اگر تم اچھے کام کرو گے تو تم اپنے لیے اچھا کرو گے اور اگر تم برے کام کرو گے تب بھی اپنے لیے برا کرو گے،

فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ الْآخِرَةِ لِيَسُوءَ أَوْجُوهَكُمْ وَلِيَدْخُلُوا
پھر جب دوسرے وعدے کا وقت آیا تو ہم نے اور بندے بھیجے کہ وہ تمہارے چہروں کو بگاڑ دیں اور مسجد (بیت المقدس) میں

الْمَسْجِدَ كَمَا دَخَلُوهُ أَوَّلَ مَرَّةٍ ۚ وَلِيُتَبِّرُوا مَا عَلَوْا
گھس جائیں جس طرح اُس میں پہلی بار گھسے تھے اور جس چیز پر اُن کا زور چلے اُس کو

تَتَبِّرُوا ۚ ۝ عَسَىٰ رَبُّكُمْ أَنْ يَرْحَمَكُمْ ۚ وَإِنْ عُدتُمْ
تبراد کر دیں ۝ (۷) قریب ہے کہ تمہارا رب تمہارے اوپر رحم کرے، اور اگر تم پھر وہی کرو گے

عُدْنَا مَوْجَعْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا ۚ ۝ إِنَّ هَذَا
تو ہم بھی وہی کریں گے، اور ہم نے جہنم کو منکبین کے لیے قید خانہ بنا دیا ہے (۸) بے شک یہ

الْقُرْآنُ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ
قرآن وہ راہ دکھاتا ہے جو بالکل سیدھی ہے اور وہ خوش خبری دیتا ہے ایمان والوں کو

الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَبِيرًا ۚ ۝
جو اچھے عمل کرتے ہیں کہ اُن کے لیے بڑا اجر ہے (۹)

وَأَنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ أَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا
اور یہ کہ جو لوگ آخرت کو نہیں مانتے اُن کے لیے ہم نے ایک دردناک عذاب

أَلِيمًا ۚ ۝ وَيَذَرُ الْإِنْسَانَ بِالْشَّرِّ دُعَاءَهُ بِالْخَيْرِ ۖ
تیار کر رکھا ہے (۱۰) اور انسان بڑائی مانگتا ہے جس طرح اُس کو بھلائی مانگنا چاہیے،

وَكَانَ الْإِنْسَانُ عَجُولًا ۚ ۝ وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ
اور انسان بڑا جلد باز ہے (۱۱) اور ہم نے رات اور دن کو دو نشانیاں

آيَتَيْنِ فَمَحَوْنَا آيَةَ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ النَّهَارِ مُبْصِرَةً
بنایا پھر ہم نے رات کی نشانی کو مٹا دیا اور دن کی نشانی کو ہم نے روشن کر دیا؛

لِتَبْتَغُوا فَضْلًا مِّن رَّبِّكُمْ وَلِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ
تاکہ تم اپنے رب کا فضل تلاش کرو اور تاکہ تم برسوں کی گنتی اور حساب

وَالْحِسَابَ ۚ وَكُلَّ شَيْءٍ فَصَّلْنَاهُ تَفْصِيلًا ۚ ۝ وَكُلَّ
معلوم کرو، اور ہم نے ہر چیز کو خوب کھول کر بیان کیا ہے (۱۲) اور ہم نے

إِنْسَانٍ الزَّمَنُ طَيْرُهُ فِي عُنُقِهِ ط وَنُخْرِجُ لَهُ يَوْمَ

ہر انسان کی بڑائی بھلائی کو اُس کے گلے لگا دیا ہے ، اور ہم قیامت کے دن

الْقِيَمَةِ كِتَابًا يَلْقَاهُ مَنْشُورًا ۱۳ اِقْرَأْ كِتَابَكَ ط كَفَى

اُس کے لیے ایک کتاب نکالیں گے جس کو وہ کھلا ہوا پائے گا ۱۳ پڑھ اپنی کتاب ، آج

بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبًا ۱۴ مَنِ اهْتَدَى فَإِنَّمَا

اپنا حساب لینے کے لیے تو خود ہی کافی ہے ۱۴ جو شخص ہدایت کی راہ چلتا ہے تو وہ

يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ ۱۵ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهَا ط

اپنے ہی لیے چلتا ہے ، اور جو شخص بے راہ ہوتا ہے وہ بھی اپنے ہی نقصان کے لیے بے راہ ہوتا ہے ،

وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى ط وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ

اور کوئی بوجھ اٹھانے والا دوسرے کا بوجھ نہ اٹھائے گا ، اور ہم سزا نہیں دیتے جب تک کہ

حَتَّىٰ نَبْعَثَ رَسُولًا ۱۵ وَإِذَا أَرَدْنَا أَن نُهْلِكَ قَرْيَةً

ہم کسی رسول کو نہ بھیجیں ۱۵ اور جب ہم کسی بستی کو ہلاک کرنا چاہتے ہیں

أَمْرًا مُّتَرَفِعًا فِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا فَحَقَّ عَلَيْهَا الْقَوْلُ

تو اُس کے خوش عیش لوگوں کو حکم دیتے ہیں پھر وہ اُس میں نافرمانی کرتے ہیں ، تب اُن پر بات ثابت ہو جاتی ہے

فَدَمَّرْنَاهَا تَدْمِيرًا ۱۶ وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنَ الْقُرُونِ

پھر ہم اُس بستی کو تباہ و برباد کر دیتے ہیں ۱۶ اور نوح (علیہ السلام) کے بعد ہم نے کتنی ہی

مِنْ بَعْدِ نُوحٍ ط وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ بِذُنُوبِ عِبَادِهِ خَبِيرًا

قویں ہلاک کر دیں ، اور آپ کا رب کافی ہے اپنے بندوں کے گناہوں کو جاننے کے لیے (اور) اُن کو

بَصِيرًا ۱۷ مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعَاجِلَةَ عَجَلْنَا لَهُ

دیکھنے کے لیے ۱۷ جس کا ارادہ صرف اس جلدی والی دنیا (فوری فائدے) کا ہی ہو اُسے ہم یہاں

فِيهَا مَا نَشَاءُ لِمَن نُّرِيدُ ثُمَّ جَعَلْنَا لَهُ جَهَنَّمَ ۱۸

جس قدر جس کے لیے چاہیں فوراً دے دیتے ہیں ، بالآخر اُس کے لیے ہم جہنم مقرر کر دیتے ہیں

يَصْلَاهَا مِمَّا مَدَّ حُورًا ۱۸ وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ

جہاں وہ بڑے حالوں دھتکارا ہوا داخل ہوگا ۱۸ اور جس کا ارادہ آخرت کا ہو اور جیسی کوشش

وَسَعَىٰ لَهَا سَعْيَهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ كَانَ سَعْيُهُمْ

اُس کے لیے ہونی چاہیے وہ کرتا بھی ہو اور وہ ایمان والا بھی ہو ، پس یہی لوگ ہیں جن کی کوشش کی اللہ کے پاس

مَشْكُورًا ۱۹ ﴿كَلَّا لَبِدُّ هُوَ لَاءٌ وَهُوَ لَاءٌ مِنْ عَطَاءِ رَبِّكَ ط

پوری قدردانی کی جائے گی ۱۹ ہم ہر ایک کو آپ کے رب کی بخشش میں سے پہونچاتے ہیں، اُن کو بھی اور اُن کو بھی،

وَمَا كَانَ عَطَاءُ رَبِّكَ مَحْظُورًا ۲۰ ﴿أَنْظُرْ كَيْفَ فَضَّلْنَا

اور آپ کے رب کی بخشش کسی کے اوپر بند نہیں ۲۰ دیکھیے ہم نے اُن کے ایک کو دوسرے پر

بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ ط وَلِلْآخِرَةِ أَكْبَرُ دَرَجَاتٍ وَأَكْبَرُ

کس طرح فوقیت دی ہے، اور یقیناً آخرت اور بھی زیادہ بڑی ہے درجے کے اعتبار سے اور فضیلت کے

تَفْضِيلًا ۲۱ ﴿لَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَقْعُدَ مَذْمُومًا

اعتبار سے ۲۱ آپ اللہ کے ساتھ کسی اور کو معبود نہ بنائیے ورنہ آپ بدحال اور بے کس ہو کر

مَّخْذُومًا ۲۰ ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ

رہ جائیں گے ۲۰ اور آپ کے رب نے فیصلہ کر دیا ہے کہ تم اس کے سوا کسی اور کی عبادت نہ کرو اور ماں باپ کے ساتھ

إِحْسَانًا ط إِمَّا يَنْبَغَنَّ عِنْدَكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا

اچھا سلوک کرو، اگر وہ تمہارے سامنے بڑھاپے کو پہونچ جائیں اُن میں سے کوئی ایک یا دونوں

فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أَوْفٍ وَلَا تَنْهَرْهُمَا وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا

تو اُن کو اُن نہ کہیں اور نہ اُن کو جھڑکیں اور اُن سے

كَرِيمًا ۲۳ ﴿وَاحْفَظْ لَهُمَا جَنَاحَ الذُّلِّ مِنَ الرَّحْمَةِ

احترام کے ساتھ بات کریں ۲۳ اور اُن کے سامنے نرمی سے عاجزی کے بازو جھکا دیں

وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيْنِي صَغِيرًا ط رَبُّكُمْ أَعْلَمُ

اور کہیے کہ اے میرے رب! اُن دونوں پر رحم فرمائیے جیسا کہ انہوں نے مجھے بچپن میں پالا ۲۳ تمہارا رب

بِمَا فِي نُفُوسِكُمْ ط إِنْ تَكُونُوا صَالِحِينَ فَإِنَّهُ كَانَ

خوب جانتا ہے کہ تمہارے دلوں میں کیا ہے، اگر تم نیک رہو گے تو وہ

لِلْوَٰبِئِن غَفُورًا ۲۵ ﴿وَإِذِ ذَا الْقُرْبَىٰ حَقَّهُ وَالْيَسِيرِينَ

توبہ کرنے والوں کو معاف کر دینے والا ہے ۲۵ اور رشتے دار کو اُس کا حق دینے اور مسکین کو

وَابْنِ السَّبِيلِ وَلَا تَبْذُرْ تَبْذِيرًا ۲۰ ﴿إِنَّ الْمُبْذِرِينَ

اور مسافر کو اور فضول خرچی نہ کریں ۲۰ بے شک فضول خرچی کرنے والے

كَانُوا إِخْوَانَ الشَّيْطَانِ ط وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِرَبِّهِ كَفُورًا ۲۷

شیطان کے بھائی ہیں، اور شیطان اپنے رب کا بڑا ناشکرا ہے ۲۷

وَأَمَّا تُعْرِضَنَّ عَنْهُمْ ابْتِغَاءَ رَحْمَةٍ مِّن رَّبِّكَ تَرْجُوهَا

اور اگر آپ کو اپنے رب کے فضل کے انتظار میں جس کی آپ کو امید ہے اُن سے اعراض کرنا پڑے

فَقُلْ لَهُمْ قَوْلًا مَّيْسُورًا ۲۸ وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً

تو آپ اُن سے نرمی کی بات کہیے ۲۸ اور نہ تو اپنا ہاتھ گردن سے

إِلَىٰ عُنُقِكَ وَلَا تَبْسُطْهَا كُلَّ الْبَسْطِ فَتَقْعُدَ مَلُومًا

باندھ لیں اور نہ اُس کو بالکل کھلا چھوڑ دیں کہ آپ بدحال اور عاجز بن کر

مَحْسُورًا ۲۹ إِنَّ رَبَّكَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ وَيَقْدِرُ ط

رہ جائیں ۲۹ بے شک آپ کا رب جس کو چاہتا ہے زیادہ رزق دیتا ہے اور جس کے لیے چاہتا ہے تنگ کر دیتا ہے،

إِنَّهُ كَانَ بِعِبَادِهِ خَبِيرًا بَصِيرًا ۳۰ وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ

بے شک وہ اپنے بندوں کو جاننے والا ، دیکھنے والا ہے ۳۰ اور اپنی اولاد کو مفلسی کے

خَشْيَةَ إِمْلَاقٍ نَّحْنُ نَرْزُقُهُمْ وَإِيَّاكُمْ ط إِنَّ قَتْلَهُمْ

اندیشے سے قتل نہ کرو ، ہم اُن کو بھی رزق دیتے ہیں اور تم کو بھی ، بے شک اُن کو قتل کرنا

كَانَ خَطَاً كَبِيرًا ۳۱ وَلَا تَقْرَبُوا الزَّوْجَ إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً ط

بڑا گناہ ہے ۳۱ اور زنا کے قریب بھی نہ جاؤ ، یقیناً وہ بے حیائی ہے

وَسَاءَ سَبِيلًا ۳۲ وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ

اور بڑا راستہ ہے ۳۲ اور جس جان کو اللہ نے محترم ٹھہرایا ہے اُس کو قتل مت کرو

إِلَّا بِالْحَقِّ ط وَمَن قُتِلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلِيهِ

مگر حق پر ، اور جو شخص نا حق قتل کیا جائے تو ہم نے اُس کے وارث کو اختیار

سُلْطَنًا فَلَا يُسْرِفُ فِي الْقَتْلِ ط إِنَّهُ كَانَ مَنْصُورًا ۳۳

دیا ہے پس وہ قتل میں حد سے نہ گزرے ، بے شک اُس کی مدد کی جائے گی ۳۳

وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ

اور تم یتیم کے مال کے پاس نہ جاؤ مگر جس طرح کہ بہتر ہو یہاں تک کہ وہ

يَبْلُغَ أَشُدَّهُ ص وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ ۚ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ

اپنی جوانی کی عمر کو پہنچ جائے ، اور عہد کو پورا کرو ، بے شک عہد کی

مَسْئُولًا ۳۴ وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمُوزِنُوا بِالْقِسْطَاسِ

پوچھ ہوگی ۳۴ اور جب ناپ کر دو تو پورا پورا ناپو اور ٹھیک ترازو سے

الْمُسْتَقِيمِ ۖ ذٰلِكَ خَيْرٌ وَّ اَحْسَنُ تَاْوِيْلًا ۝۳۵ وَلَا تَقْفُ

تول کر دو ، یہ بہتر طریقہ ہے اور اس کا انجام بھی اچھا ہے ۝۳۵ اور ایسی چیز کے پیچھے

مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ۖ اِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ

نہ لگیں جس کی آپ کو خبر نہیں ، بے شک کان اور آنکھ اور دل

كُلُّ اُولٰٓئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْعُوْلًا ۝۳۶ وَلَا تَنْشِ فِي

سب کی آدمی سے پوچھ ہوگی ۝۳۶ اور زمین میں اکڑ کر

الْاَرْضِ مَرَحًا ۚ اِنَّكَ لَنْ تَخْرِقَ الْاَرْضَ وَلَنْ تَبْلُغَ

نہ چلیں ، آپ زمین کو پھاڑ نہیں سکتے اور نہ ہی آپ پہاڑوں کی لمبائی کو

الْجِبَالَ طُوْلًا ۝۳۷ كُلُّ ذٰلِكَ كَانَ سَيِّئُهُ عِنْدَ رَبِّكَ

پہونچ سکتے ہو ۝۳۷ یہ سارے بڑے کام آپ کے رب کے نزدیک

مَكْرُوْهَاً ۝۳۸ ذٰلِكَ مِمَّا اَوْحٰٓى اِلَيْكَ رَبُّكَ مِنَ الْحِكْمَةِ ۖ

نا پسندیدہ ہیں ۝۳۸ یہ وہ باتیں ہیں جو آپ کے رب نے حکمت میں سے آپ کی طرف وحی کی ہیں،

وَلَا تَجْعَلْ مَعَ اللّٰهِ الْهٰٓ اٰخَرَ فَتُلْقٰٓى فِيْ جَهَنَّمَ مَلُوْمًا

اور (اے انسان) اللہ کے ساتھ کسی اور کو معبود نہ بنا ورنہ تجھے ملامت کر کے دھکے دے کر دوزخ میں

مَدْحُوْرًا ۝۳۹ اَفَاَصْفٰكُمْ رَبُّكُمْ بِالْبَنِيْنَ وَاتَّخَذَ مِنْ

پھینک دیا جائے گا ۝۳۹ کیا تمہارے رب نے تم کو بیٹے چُن کر دیے اور اپنے لیے

الْمَلٰٓئِكَةِ اِنَاثًا ۖ اِنَّكُمْ لَتَقُوْلُوْنَ قَوْلًا عَظِيْمًا ۝۴۰ وَلَقَدْ

فرشتوں میں سے بیٹیاں بنا لیں ، بے شک تم بڑی سخت بات کہتے ہو ۝۴۰ اور ہم نے

صَرَّفْنَا فِيْ هٰذَا الْقُرْاٰنِ لِيَذَّكَّرُوْا ۖ وَمَا يَزِيْدُهُمْ

اس قرآن میں طرح طرح سے بیان کیا ہے تاکہ وہ یاد دہانی حاصل کریں، لیکن اُن کی بیزاری بڑھتی ہی

اِلَّا نُّفُوْرًا ۝۴۱ قُلْ لَّوْ كَانَ مَعَهُ اِلٰهَةٌ كَمَا يَقُوْلُوْنَ اِذَا

جا رہی ہے ۝۴۱ کہہ دیجیے کہ اگر اللہ کے ساتھ اور بھی معبود ہوتے جیسا کہ یہ لوگ کہتے ہیں تو وہ

لَّا يَبْتَغُوْا اِلٰى ذٰى الْعَرْشِ سَبِيْلًا ۝۴۲ سُبْحٰنَهُ وَتَعٰلٰى

عرش والے کی طرف ضرور راستہ نکالتے ۝۴۲ اللہ پاک اور برتر ہے

عَمَّا يَقُوْلُوْنَ عُلُوًّا كَبِيْرًا ۝۴۳ تُسَبِّحُ لَهُ السَّمٰوٰتُ

اُس سے جو یہ لوگ کہتے ہیں ۝۴۳ اُسی کی پاکی بیان کرتے ہیں ساتوں آسمان

السَّبْحُ وَالْأَرْضُ وَمَنْ فِيهِنَّ ط وَإِنْ مِّنْ شَيْءٍ إِلَّا

اور زمین اور جو اُن میں ہیں ، اور کوئی چیز ایسی نہیں جو تعریف کے ساتھ اُس کی

يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِنْ لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ ط إِنَّهُ

پائی بیان نہ کرتی ہو مگر تم اُن کی تسبیح کو نہیں سمجھتے ، بے شک وہ

كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ۴۳ وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ جَعَلْنَا بَيْنَكَ

بردار ہے ، بخشنے والا ہے ۴۳ اور جب آپ قرآن پڑھتے ہو تو ہم آپ کے

وَبَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ حِجَابًا مَّسْتُورًا ۴۴

اور اُن لوگوں کے درمیان ایک بٹھپا ہوا پردہ حائل کر دیتے ہیں جو آخرت کو نہیں مانتے ۴۴

وَجَعَلْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ

اور ہم اُن کے دلوں پر پردہ رکھ دیتے ہیں کہ وہ اُس کو نہ سمجھیں اور اُن کے کانوں میں گرانی

وَقُرْآنًا وَإِذَا ذَكَرْتَ رَبَّكَ فِي الْقُرْآنِ وَحْدَهُ وَلَوَّا عَلَىٰ

پیدا کر دیتے ہیں ، اور جب آپ قرآن میں تنہا اپنے رب کا ذکر کرتے ہو تو وہ نفرت کے ساتھ

أَدْبَارِهِمْ نُفُورًا ۴۵ نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَسْتَمِعُونَ بِهِ إِذْ

پیٹھ پھیر لیتے ہیں ۴۵ ہم جانتے ہیں کہ جب وہ آپ کی طرف کان لگاتے ہیں تو وہ

يَسْتَمِعُونَ إِلَيْكَ وَإِذْ هُمْ نَجْوَىٰ إِذْ يَقُولُ الظَّالِمُونَ

کس لیے سنتے ہیں اور جب کہ وہ آپس میں کانا پھوسی کرتے ہیں یہ ظالم لوگ کہتے ہیں

إِنْ تَتَّبِعُونَ إِلَّا رَجُلًا مَّسْحُورًا ۴۶ أَنْظِرْ كَيْفَ ضَرَبُوا

کہ تم لوگ بس ایک جادو کیے ہوئے انسان کے پیچھے چل رہے ہو ۴۶ دیکھیں تو سہی کہ وہ آپ کے لیے

لَكَ الْأَمْثَالُ فَضَلُّوا فَلَا يَسْتَطِيعُونَ سَبِيلًا ۴۷

کیا کیا مثالیں بیان کرتے ہیں ، پس وہ بہک رہے ہیں ، اب تو راہ پانا اُن کے بس میں نہیں رہا ۴۷

وَقَالُوا إِذَا كُنَّا عِظْمًا وَرَفَاتًا ءَإِنَّا لَبَعُوثُونَ خَلْقًا

اور وہ کہتے ہیں کہ کیا جب ہم ہڈی اور ریزہ ہو جائیں گے تو کیا ہم پھر سے اٹھائے

جَدِيدًا ۴۸ قُلْ كُونُوا حِجَارَةً أَوْ حَدِيدًا ۵۰ أَوْ خَلْقًا

جائیں گے ۴۸ کہہ دیجیے کہ تم پتھر یا لوہا ہو جاؤ ۵۰ یا اور کوئی چیز جو تمہارے خیال میں

مِمَّا يَكْبُرُ فِي صُدُورِكُمْ ۵۱ فَسَيَقُولُونَ مَنْ يُعِيدُنَا ط

اُن سے بھی زیادہ مشکل ہو ، پھر وہ کہیں گے کہ وہ کون ہے جو ہم کو دوبارہ زندہ کرے گا ،

قُلِ الَّذِي فَطَرَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ ۚ فَسَيُنْغِضُونَ إِلَيْكَ

آپ کہیے کہ وہی جس نے تم کو پہلی بار پیدا کیا ہے ، پھر وہ آپ کے آگے اپنے

رُءُوسَهُمْ وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هُوَ ۖ قُلْ عَسَىٰ أَنْ يَكُونَ

سر ہلائیں گے اور کہیں گے کہ یہ کب ہوگا ، کہہ دیجیے کہ عجب نہیں کہ اس کا وقت

قَرِيبًا ۝۵۱ يَوْمَ يَدْعُوكُمْ فَتَسْتَجِيبُونَ بِحَمْدِهِ وَتَظُنُّونَ

قریب آپہونچا ہو ۝۵۱ جس دن اللہ تم کو پکارے گا تو تم اس کی حمد کرتے ہوئے اس کی پکار پر پلے آؤ گے اور تم یہ خیال کرو گے کہ

إِنْ لَبِثْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا ۝۵۲ وَقُلْ لِّلْعِبَادِ يُقُولُوا الَّتِي

تم بہت تھوڑی مدت رہے ۝۵۲ اور میرے بندوں سے کہہ دیجیے کہ وہی بات کہیں

هِيَ أَحْسَنُ ۚ إِنَّ الشَّيْطَانَ يَنْزِعُ بَيْنَهُمْ ۚ إِنَّ الشَّيْطَانَ

جو بہتر ہو ، شیطان اُن کے درمیان فساد ڈالتا ہے ، بے شک شیطان

كَانَ لِلنَّاسِ عَدُوًّا مُّبِينًا ۝۵۳ رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِكُمْ ۚ

انسان کا کھلا ہوا دشمن ہے ۝۵۳ تمہارا رب تم کو خوب جانتا ہے ،

إِنْ يَشَاءُ يُرْحَمَكُمُ أَوْ أَنْ يَشَاءُ يُعَذِّبْكُمْ ۚ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ

اگر وہ چاہے تو تم پر رحم کرے یا اگر وہ چاہے تو تم کو عذاب دے ، اور ہم نے آپ کو

عَلَيْهِمْ وَكِيلًا ۝۵۴ وَرَبُّكَ أَعْلَمُ بِمَنْ فِي السَّمَوَاتِ

اُن کا ذمہ دار بنا کر نہیں بھیجا ۝۵۴ اور آپ کا رب خوب جانتا ہے اُن کو جو آسمانوں

وَالْأَرْضِ ۚ وَلَقَدْ فَضَّلْنَا بَعْضَ النَّبِيِّينَ عَلَىٰ بَعْضٍ

اور زمین میں ہیں ، اور ہم نے بعض نبیوں کو بعض پر فضیلت دی

وَاتَيْنَا دَاوُدَ زَبُورًا ۝۵۵ قُلِ ادْعُوا الَّذِينَ زَعَمْتُمْ مِّنْ

اور ہم نے داؤد (علیہ السلام) کو زبور دی ۝۵۵ کہہ دیجیے کہ اُن کو پکارو جن کو تم نے اللہ کے سوا

دُونِهِ فَلَا يَمْلِكُونَ كَشْفَ الضُّرِّ عَنْكُمْ وَلَا تَحْوِيلًا ۝۵۶

معبود سمجھ رکھا ہے ، وہ نہ تم سے کسی مصیبت کو دور کرنے کا اختیار رکھتے ہیں اور نہ اُس کو بدل سکتے ہیں ۝۵۶

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمْ

جن کو یہ لوگ پکارتے ہیں وہ خود اپنے رب کا قُرب ڈھونڈتے ہیں

الْوَسِيلَةَ إِلَيْهِمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ

کہ اُن میں سے کون سب سے زیادہ قریب ہو جائے اور وہ اپنے رب کی رحمت کے امیدوار ہیں اور وہ اُس کے عذاب سے

عَذَابُهُ ۝ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ مَحْذُورًا ۝ (۵۷) وَإِنْ مِّنْ

ڈرتے ہیں ، واقعی آپ کے رب کا عذاب ڈرنے ہی کی چیز ہے (۵۷) اور کوئی بستی

قَرْيَةٍ إِلَّا نَحْنُ مُهْلِكُوهَا قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَمَةِ أَوْ مُعَذِّبُوهَا

ایسی نہیں جس کو ہم قیامت سے پہلے ہلاک نہ کریں یا اس کو

عَذَابًا شَدِيدًا ۝ كَانَ ذَٰلِكَ فِي الْكِتَابِ مَسْطُورًا ۝ (۵۸)

سخت عذاب نہ دیں ، یہ بات کتاب میں لکھی ہوئی ہے (۵۸)

وَمَا مَنَعَنَا أَنْ نُرْسِلَ بِالْآيَاتِ إِلَّا أَنْ كَذَّبَ بِهَا

اور ہم کو نشانیاں بھیجنے سے نہیں روکا مگر اس چیز نے کہ اگلوں نے ان کو

الْأَوَّلُونَ ۝ وَآتَيْنَا ثَمُودَ النَّاقَةَ مُبْصِرَةً فَظَلَمُوا بِهَا ۝

جھٹلایا ، اور ہم نے قوم ثمود کو اونٹنی دی تھی جو انھیں کھولنے کے لیے کافی تھی مگر انہوں نے اس پر ظلم کیا،

وَمَا نُرْسِلُ بِالْآيَاتِ إِلَّا تَخْوِيفًا ۝ (۵۹) وَإِذْ قُلْنَا لَكَ إِنَّ

اور ہم نشانیاں صرف ڈرانے کے لیے بھیجتے ہیں (۵۹) اور جب ہم نے آپ سے کہا کہ

رَبِّكَ أَحَاطَ بِالنَّاسِ ۝ وَمَا جَعَلْنَا الرُّعْيَا الَّتِي أَرَيْنَاكَ

آپ کے رب نے لوگوں کو گھیرے میں لے لیا ہے ، اور وہ نظارہ جو ہم نے آپ کو دکھایا

إِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ وَالشَّجَرَةَ الْمَلْعُونَةَ فِي الْقُرْآنِ ۝

وہ صرف لوگوں کی جانچ کے لیے تھا اور اس درخت کو بھی جس کی قرآن میں مذمت کی گئی ہے،

وَنُحَوِّفُهُمْ لَا يَزِيدُهُمْ إِلَّا طُغْيَانًا كَبِيرًا ۝ (۶۰) وَإِذْ قُلْنَا

اور ہم ان کو ڈراتے ہیں لیکن ان کی زبردست سرکشی بڑھتی ہی جا رہی ہے (۶۰) اور جب ہم نے

لِلْمَلٰٓئِكَةِ اسْجُدْ وَاسْجُدْ وَالْاٰدَمَ فَسَجَدُوْا اِلَّا اِبْلٰیْسَ ۝ قَالَ

فرشتوں سے کہا کہ آدم (علیہ السلام) کو سجدہ کرو تو انہوں نے سجدہ کیا مگر ابلیس نے نہیں کیا ، اس نے کہا:

اَسْجُدْ لِمَنْ خَلَقْتَ طِينًا ۝ (۶۱) قَالَ اَرَاۤءَيْتَ هٰذَا الَّذِي

کیا میں ایسے شخص کو سجدہ کروں جس کو تو نے مٹی سے بنایا ہے ؟ (۶۱) اس نے کہا: ذرا دیکھ ! یہ شخص

كَرَّمْتَ عَلٰٓیٰ ذٰلِکَ اٰخَرَتِنِ اِلٰی یَوْمِ الْقِیَمَةِ لَا حَتٰنٰکَ ۝

جس کو تو نے مجھ پر عزت دی ہے ، اگر تو مجھ کو قیامت کے دن تک مہلت دے تو میں تھوڑے لوگوں کے سوا

ذُرِّیَّتَهُ اِلَّا قَلِیْلًا ۝ (۶۲) قَالَ اِذْهَبْ فَمَنْ تَبِعَكَ مِنْهُمْ

اس کی تمام اولاد کو کھا جاؤں گا (۶۲) اللہ نے کہا کہ جا ان میں سے جو بھی تیرا ساتھی بنا

فَإِنَّ جَهَنَّمَ جَزَاءُكُمْ جَزَاءً مَّوْفُورًا ۝۱۳ وَاسْتَغْفِرْ مَنْ

تو جہنم تم سب کا پورا پورا بدلہ ہے ۱۳ اور اُن میں سے جس پر

اسْتَطَعْتَ مِنْهُمْ بِصَوْتِكَ وَأَجْلِبْ عَلَيْهِمُ بِخَيْلِكَ

تیرا بس چلے تو اپنی آواز سے اُن کا قدم اکھاڑ دے اور اُن پر اپنے سوار اور پیدل سپاہی

وَرَجْلِكَ وَشَارِكُهمْ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ وَعَدُهمْ وَمَا

چڑھا لا اور اُن کے مال اور اولاد میں اُن کا ساتھی بن جا اور اُن سے وعدہ کر، اور شیطان کا

يَعِدُهمُ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا ۝۱۴ إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ

وعدہ ایک دھوکے کے سوا اور کچھ نہیں ۱۴ بے شک جو میرے بندے ہیں اُن پر تیرا زور

عَلَيْهمْ سُلْطٰنٌ ط وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ وَكِيلًا ۝۱۵ رَبُّكُمْ الَّذِي يُرْجِي

نہیں چلے گا، اور آپ کا رب کام بنانے کے لیے کافی ہے ۱۵ تمہارا رب وہ ہے جو تمہارے لیے

لَكُمْ الْفُلْكَ فِي الْبَحْرِ لِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ ط إِنَّهُ كَانَ

سمندر میں گشتی چلاتا ہے تاکہ تم اُس کا فضل تلاش کرو، بے شک وہ

بِكُمْ رَحِيمًا ۝۱۶ وَإِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فِي الْبَحْرِ ضَلَّ مَنْ

تمہارے اوپر مہربان ہے ۱۶ اور جب سمندر میں تم پر کوئی آفت آتی ہے تو تم اُن معبودوں کو

تَدْعُونَ إِلَّا إِلَٰهَةً فَلَمَّا نَجَّيْكُمْ إِلَى الْبَرِّ أَعْرَضْتُمْ ط

بھول جاتے ہو جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے تھے، پھر جب وہ تم کو خشکی کی طرف بچا لاتا ہے تو تم دوبارہ پھرتے ہو،

وَكَانَ الْإِنْسَانُ كَفُورًا ۝۱۷ أَفَأَمِنْتُمْ أَنْ يُخْصِفَ بِكُمْ

اور انسان بڑا ہی ناشکرا ہے ۱۷ کیا تم اس سے بے خوف ہو گئے کہ اللہ تم کو خشکی کی طرف

جَانِبَ الْبَرِّ أَوْ يُرْسِلَ عَلَيْكُمْ حَاصِبًا ثُمَّ لَا تَجِدُوا لَكُمْ

لا کر زمین میں دھنسا دے یا تم پر پتھر برسانے والی آندھی بھیج دے، پھر تم کسی کو اپنا کام

وَكِيلًا ۝۱۸ أَمْ أَمِنْتُمْ أَنْ يُعِيدَكُمْ فِيهِ تَارَةً أُخْرَىٰ

بنانے والا نہ پاؤ ۱۸ یا تم اس سے بے خوف ہو گئے ہو کہ وہ تم کو دوبارہ اُس (سمندر) میں لے جائے

فَيُرْسِلَ عَلَيْكُمْ قَاصِفًا مِّنَ الرِّيحِ فَيُغْرِقَكُم بِمَا كَفَرْتُمْ ط

پھر تم پر ہوا کا سخت طوفان بھیج دے اور تم کو تمہارے انکار کی وجہ سے غرق کر دے،

ثُمَّ لَا تَجِدُوا لَكُمْ عَلَيْنَا بِهِ تَبِيعًا ۝۱۹ وَلَقَدْ كَرَّمْنَا

پھر تم اُس پر کوئی ہمارا پیچھا کرنے والا نہ پاؤ ۱۹ اور ہم نے آدم (علیہ السلام) کی اولاد کو

بَنَىٰ آدَمَ وَحَمَلْنَهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَهُمْ مِّنَ

عزت دی اور ہم نے اُن کو خشکی اور تری میں سوار کیا اور ہم نے اُن کو

الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَهُمْ عَلَىٰ كَثِيرٍ مِّمَّنْ خَلَقْنَا

پاکیزہ چیزوں کا رزق دیا ، اور ہم نے اُن کو اپنی بہت سی مخلوقات پر

تَفْضِيلًا ۴۶ يَوْمَ نَدْعُوا كُلَّ اُنَاسٍ بِاِمَامِهِمْ فَمَنْ اُوْتِيَ

فوقیت دی ۴۶ جس دن ہم ہر گروہ کو اُس کے رہنما کے ساتھ بلائیں گے ، پس جس کا اعمال نامہ

كِتَابُهُ يَسِيْرُهُ فَاُولَٰئِكَ يَفْعَرُوْنَ كِتَابَهُمْ وَلَا يُظْلَمُوْنَ

اُس کے دائیں ہاتھ میں دیا جائے گا وہ لوگ اپنا اعمال نامہ پڑھیں گے اور اُن کے ساتھ ذرا بھی نا انصافی

فَتِيْلًا ۴۷ وَمَنْ كَانَ فِيْ هٰذِهِ اَعْلٰى فَهُوَ فِي الْاٰخِرَةِ

نہیں کی جائے گی ۴۷ اور جو شخص اِس دنیا میں اندھا رہا وہ آخرت میں بھی

اَعْلٰى وَاَصْلُ سَبِيْلًا ۴۸ وَاِنْ كَادُوْا لَيَفْتِنُوْكَ عَنِ

اندھا رہے گا وہ بہت دور پڑا ہوگا راستے سے ۴۸ اور قریب تھا کہ یہ لوگ فتنے میں ڈال کر آپ کو

الَّذِيْ اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ لِتَفْتَرِيَ عَلَيْنَا غَيْرَةً ۚ وَاِذَا

اُس سے ہٹا دیں جو ہم نے آپ پر وحی کی ہے تاکہ آپ اُس کے سوا ہماری طرف غلط بات منسوب کرو، اور تب وہ

لَا تَخْذُوكَ خَلِيْلًا ۴۹ وَلَوْ لَا اَنْ تَبْتَئِنَّا لَقَدْ كِدْتِ

آپ کو اپنا دوست بنا لیتے ۴۹ اور اگر ہم نے آپ کو جمائے نہ رکھا ہوتا تو قریب تھا کہ آپ

تَرْكُنَ اِلَيْهِمْ شَيْئًا قَلِيْلًا ۵۰ اِذَا لَادَقْنٰكَ ضِعْفَ

اُن کی طرف کچھ تھک پڑتے ۵۰ پھر ہم آپ کو زندگی اور موت

الْحَيٰوةِ وَضِعْفَ الْمَمٰتِ ثُمَّ لَا تَجِدُ لَكَ عَلَيْنَا نَصِيْرًا ۵۱

دونوں کا دھرا (عذاب) چکھاتے پھر اُس کے بعد آپ ہمارے مقابلے میں اپنا کوئی مددگار نہ پاتے ۵۱

وَاِنْ كَادُوْا لَيَسْتَفِزُّوْكَ مِنَ الْاَرْضِ لَيُخْرِجُوْكَ

اور یہ لوگ اِس سرزمین سے آپ کے قدم اکھاڑنے لگے تھے تاکہ آپ کو اُس سے

مِنْهَا وَاِذَا لَا يَلْبَثُوْنَ خَلْفَكَ اِلَّا قَلِيْلًا ۵۲ سَنَّةٌ

نکل دیں ، پھر یہ بھی آپ کے بعد بہت ہی کم ٹھہر پاتے ۵۲ جیسا کہ اُن رسولوں کے

مَنْ قَدْ اَرْسَلْنَا قَبْلَكَ مِنْ رُّسُلِنَا وَلَا تَجِدُ لِسُنَّتِنَا

بارے میں ہمارا طریقہ رہا ہے جن کو ہم نے آپ سے پہلے بھیجا تھا اور آپ ہمارے طریقے میں

تَحْوِيلًا ۷۷ اَقِمِ الصَّلَاةَ لِذُلُوكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسَقِ

تبدیلی نہ پاؤ گے ۷۷ نماز قائم کیجیے سورج ڈھلنے کے بعد سے رات کے

الْبَيْلِ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ ۷۸ اِنْ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا ۷۸

اندھیرے تک اور خاص کر فجر کی قراءت ، یقیناً فجر کے وقت کا قرآن پڑھنا حاضر کیا گیا ہے ۷۸

وَمِنَ اللَّيْلِ فَتَهَجَّدْ بِهِ نَافِلَةً لَّكَ ۷۹ عَسَىٰ اَنْ يَّبْعَثَكَ

اور رات کو تہجد پڑھیے یہ نفل ہے آپ کے لیے ، امید ہے کہ آپ کا رب

رَبُّكَ مَقَامًا مَّحْمُودًا ۷۹ وَقُلْ رَبِّ اَدْخِلْنِيْ مُدْخَلَ

آپ کو مقام محمود پر کھڑا کرے ۷۹ اور کہیے کہ اے میرے رب ! مجھ کو داخل کیجیے سچا

صِدْقٍ وَّاَخْرِجْنِيْ مُخْرَجٍ صِدْقٍ وَّاَجْعَلْ لِّيْ مِنْ

داخل کرنا اور مجھ کو نکالیے سچا نکالنا ، اور مجھ کو اپنے پاس سے

لَدُنْكَ سُلْطٰنًا نَّصِيْرًا ۸۰ وَقُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَزَهَقَ

مددگار قوت عطا کیجیے ۸۰ اور کہہ دیجیے کہ حق آیا اور باطل

الْبَاطِلُ ۸۱ اِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ زَهُوْقًا ۸۱ وَنُنَزِّلُ مِنْ

مٹ گیا ، بے شک باطل مٹنے ہی والا تھا ۸۱ اور ہم قرآن میں سے

الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاۗءٌ وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِيْنَ ۸۲ وَلَا يَزِيْدُ

آتارتے ہیں جس میں شفا اور رحمت ہے ایمان والوں کے لیے ، اور ظالموں کے لیے

الظَّالِمِيْنَ اِلَّا خَسَارًا ۸۲ وَاِذَا اَنْعَمْنَا عَلٰى الْاِنْسَانِ

اُس سے نقصان کے سوا اور کچھ نہیں بڑھتا ۸۲ اور جب ہم انسان پر انعام کرتے ہیں

اَعْرَضَ وَنَابِجَانِبِهٖ ۸۳ وَاِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ كَانَ يَّعُوْسًا ۸۳

تو وہ اعراض کرتا ہے اور پیٹھ پھیر لیتا ہے ، اور جب اُس کو تکلیف پہنچتی ہے تو وہ نا امید ہو جاتا ہے ۸۳

قُلْ كُلُّ يَّعْمَلْ عَلٰى شَاكِرَتِهٖ ۸۴ فَرَبُّكُمْ اَعْلَمُ بِمَنْ هُوَ

کہہ دیجیے کہ ہر ایک اپنے طریقے پر عمل کر رہا ہے ، اب تمہارا رب ہی بہتر جانتا ہے کہ کون زیادہ

اَهْدٰى سَبِيْلًا ۸۴ وَيَسْأَلُوْنَكَ عَنِ الرُّوْحِ ۸۵ قُلِ الرُّوْحُ

ٹھیک راستے پر ہے ۸۴ اور وہ آپ سے روح کے متعلق پوچھتے ہیں ، کہہ دیجیے کہ روح

مِّنْ اَمْرِ رَبِّيْ وَمَا اُوْتِيْتُمْ مِّنَ الْعِلْمِ اِلَّا قَلِيْلًا ۸۵

میرے رب کے حکم سے ہے ، اور تم کو تو بہت تھوڑا علم دیا گیا ہے ۸۵

وَلَيْنَ شِئْنًا لَّنْذَهَبَنَّ بِالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ ثُمَّ

اور اگر ہم چاہیں تو وہ سب کچھ تم سے چھین لیں جو ہم نے وحی کے ذریعے آپ کو دیا ہے ، پھر آپ

لَا تَجِدُ لَكَ بِهِ عَلَيْنَا وَكِيلًا ﴿٨٩﴾ إِلَّا رَحْمَةً مِّنْ

اس کے لیے ہمارے مقابلے میں کوئی حمایتی نہ پاؤ ﴿۸۹﴾ مگر یہ صرف آپ کے

رَّبِّكَ ۚ إِنَّ فَضْلَهُ كَانَ عَلَيْكَ كَبِيرًا ﴿٩٠﴾ قُلْ لِّسِنِ

رب کی رحمت ہے ، بے شک آپ کے اوپر اس کا بڑا فضل ہے ﴿۹۰﴾ کہہ دیجیے کہ اگر

اجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَىٰ أَنْ يَأْتُوا بِثَلٍ هَذَا

تمام انسان اور جنات جمع ہو جائیں کہ وہ اس جیسا قرآن بنا لائیں

الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِثَلٍ وَلَا يَأْتُونَ بِثَلٍ وَلَا يَأْتُونَ بِثَلٍ

تب بھی وہ اس کے جیسا نہ لاسکیں گے ؛ اگرچہ وہ ایک دوسرے کے مددگار

ظَهِيرًا ﴿٩١﴾ وَلَقَدْ صَرَّفْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ

بن جائیں ﴿۹۱﴾ اور ہم نے لوگوں کے لیے اس قرآن میں ہر قسم کا مضمون

مِّنْ كُلِّ مَثَلٍ ذَقَابِي أَكْثَرُ النَّاسِ إِلَّا كُفُورًا ﴿٩٢﴾

طرح طرح سے بیان کیا ہے ، پھر بھی اکثر لوگ انکار ہی پر جتے رہے ﴿۹۲﴾

وَقَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ تَفْجُرَ لَنَا مِنَ الْأَرْضِ

اور وہ کہتے ہیں کہ ہم ہرگز تم پر ایمان نہ لائیں گے جب تک تم ہمارے لیے زمین سے کوئی چشمہ

يَنْبُوعًا ﴿٩٣﴾ أَوْ تَكُونُ لَكَ جَنَّةٌ مِّنْ نَّخِيلٍ وَعِنَبٍ

جاری نہ کر دو ﴿۹۳﴾ یا تمہارے پاس کھجوروں اور انگوروں کا کوئی باغ ہو جائے

فَتُفَجَّرَ الْأَنْهَارُ خِلَالَهَا تَفْجِيرًا ﴿٩٤﴾ أَوْ تُسْقَطَ السَّمَاءُ

پھر تم اس باغ کے بیچ میں بہت سی نہریں جاری کر دو ﴿۹۴﴾ یا جیسا کہ تم کہتے ہو ہمارے اوپر

كَمَا زَعَمْتَ عَلَيْنَا كِسْفًا أَوْ تَأْتِي بَالِلًا وَالْمَلَكَةُ

آسمان سے ٹکڑے گرا دو یا اللہ اور فرشتوں کو لا کر ہمارے سامنے

قَبِيلًا ﴿٩٥﴾ أَوْ يَكُونُ لَكَ بَيْتٌ مِّنْ زُخْرِفٍ أَوْ تَرْقَىٰ

کھڑا کر دو ﴿۹۵﴾ یا تمہارے پاس سونے کا کوئی گھر ہو جائے یا تم آسمان پر

فِي السَّمَاءِ ۚ وَلَنْ نُؤْمِنَ لِرُقِيِّكَ حَتَّىٰ تُنَزَّلَ عَلَيْنَا

چڑھ جاؤ ، اور ہم تمہارے چڑھنے کو بھی نہ مانیں گے جب تک تم وہاں سے ہم پر کوئی کتاب

كُتِبَٰنَا نَفَرُوْهُ ط قُلْ سُبْحَانَ رَبِّيْ هَلْ كُنْتُ اِلَّا بَشَرًا

نہ اُتار دو جسے ہم پڑھیں ، کہہ دیجیے کہ میرا رب پاک ہے ، میں تو صرف ایک انسان ہوں

رَّسُوْلًا ۙ ۙ وَمَا مَنَعَ النَّاسَ اَنْ يُؤْمِنُوْا اِذْ جَاءَهُمْ

اللہ کا رسول (۹۳) اور جب اُن کے پاس ہدایت آگئی تو اُن کو ایمان لانے سے اِس کے ہوا

الْهُدٰى اِلَّا اَنْ قَالُوْا اَبْعَثَ اللّٰهُ بَشَرًا رَّسُوْلًا ۙ ۙ قُلْ

اور کوئی چیز مانع نہیں ہوئی کہ انہوں نے کہا کہ کیا اللہ نے انسان کو رسول بنا کر بھیجا ہے (۹۴) کہہ دیجیے کہ

لَوْ كَاْنَ فِى الْاَرْضِ مَلٰٓئِكَةٌ يَّمْشُوْنَ مُطْمَئِنِّیْنَ

اگر زمین میں فرشتے ہوتے کہ وہ اُس میں اطمینان کے ساتھ چلتے پھرتے تو البتہ ہم

لَنَزَّلْنٰ عَلَیْهِمْ مِّنَ السَّمَآءِ مَلٰٓئِكًا رَّسُوْلًا ۙ ۙ قُلْ كَفٰی

اُن پر آسمان سے فرشتے کو رسول بنا کر بھیجتے (۹۵) کہیے کہ میرے

بِاللّٰهِ شَهِیْدًا بَیْنٰی وَبَیْنَكُمْ ط اِنَّهٗ كَانَ بِعِبَادِهٖ

اور تمہارے درمیان گواہی کے لیے اللہ کافی ہے ، بے شک وہ اپنے بندوں کو

خَبِیْرًا بَصِیْرًا ۙ ۙ وَمَنْ یَّهْدِ اللّٰهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ ۙ ۙ وَمَنْ

جاننے والا ، دیکھنے والا ہے (۹۶) اللہ جس کو راہ دکھائے وہی راہ پانے والا ہے ، اور جس کو

یُضِلُّ فَلَنْ تَجِدَ لَهُمْ اَوْلِیَآءَ مِنْ دُوْنِهٖ ط وَنَحْشُرُهُمْ

وہ بے راہ کر دے تو آپ اُن کے لیے اللہ کے سوا کسی کو مددگار نہ پاؤ گے ، اور ہم قیامت کے دن

یَوْمَ الْقِیٰمَةِ عَلٰی وُجُوْهِهِمْ عُمِیًّا وَّبُكْمًا ط وَصَبَّآ ط مَا وُهِمُّ

اُن کو اُن کے منہ کے بل اندھے اور گونگے اور بہرے اٹکھا کریں گے ، اُن کا ٹھکانہ

جَهَنَّمُ ط کُلَّمَا خَبَتْ زِدْنٰهُمْ سَعِیْرًا ۙ ۙ ذٰلِكَ جَزَاُ وَّهُمْ

جہنم ہے ، جب جب اُس کی آگ دھیمی ہوگی ہم اُس کو مزید بھڑکا دیں گے (۹۷) یہ ہے اُن کا بدلہ

بَاَنَّهُمْ كَفَرُوْا بِآیٰتِنَا وَقَالُوْا اِذَا كُنَّا عِظَامًا وَرَفَاتًا

اِس وجہ سے کہ انہوں نے ہماری نشانیوں کا انکار کیا اور کہا کہ جب ہم ہڈی اور ریڑھ ہو جائیں گے

ءَاِنَّا لَمَبْعُوْثُوْنَ خَلْقًا جَدِیْدًا ۙ ۙ ۙ اَوَلَمْ یَرَوْا اَنَّ اللّٰهَ

تو کیا ہم دوبارہ پیدا کر کے اٹھائے جائیں گے (۹۸) کیا اُن لوگوں نے نہیں دیکھا کہ جس اللہ نے

الَّذِیْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ قَادِرٌ عَلٰی اَنْ یَّخْلُقَ

آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا وہ اِس پر قادر ہے کہ اُن کے مانند دوبارہ

۱۰

۱۰

النصف

مِثْلَهُمْ وَجَعَلَ لَهُمْ أَجَلًا لَا رَيْبَ فِيهِ ط فَآبَى الظَّالِمُونَ
پیدا کر دے، اور اُس نے اُن کے لیے ایک مدت مقرر کر رکھی ہے جس میں کوئی شک نہیں، اس پر بھی ظالم لوگ

إِلَّا كُفُورًا ۙ قُلْ لَّوْ أَنْتُمْ تَبْلُغُونَ خَزَائِنَ رَحْمَةِ رَبِّي
بے سبب انکار کیے نہ رہے ۙ (۹۹) کہہ دیجیے کہ اگر تم لوگ میرے رب کی رحمت کے خزانوں کے مالک ہوتے

إِذَا الْأُمُوسُكُتُمْ خَشِيَةَ الْإِنْفَاقِ ط وَكَانَ الْإِنْسَانُ قَتُورًا ۙ
تو اس صورت میں تم خرچ ہو جانے کے اندیشے سے ضرور ہاتھ روک لیتے، اور انسان بڑا ہی تنگ دل ہے ۙ (۱۰۰)

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى تِسْعَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ فَمَسَّكُنِ بْنِ إِسْرَءِيلَ
اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو نو کھلی نشانیاں دیں تو بنی اسرائیل سے پوچھ لیجیے

إِذْ جَاءَهُمْ فَقَالَ لَهُ فِرْعَوْنُ إِنِّي لَأَظُنُّكَ يُيُوسَى
جب کہ وہ اُن کے پاس آئے تو فرعون نے اُن سے کہا کہ اے موسیٰ! میرے خیال میں تو ضرور تم پر

مَسْحُورًا ۙ قَالَ لَقَدْ عَلِمْتُمْ مَا أَنْزَلَ هَؤُلَاءِ إِلَّا رَبُّ
کسی نے جادو کر دیا ہے (۱۰۱) موسیٰ نے کہا: تم خوب جانتے ہو کہ ان کو آسمانوں اور زمین کے

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ بِصَآئِرٍ ۚ وَإِنِّي لَأَظُنُّكَ يُفْرِعُونَ
رب ہی نے اُتارا ہے آٹھیں کھول دینے کے لیے، اور اے فرعون! میں تو سمجھ رہا ہوں کہ تم یقیناً برباد و ہلاک

مَثْبُورًا ۙ فَأَرَادَ أَنْ يَنْتَفِرَهُمْ مِّنَ الْأَرْضِ فَأَغْرَقْنَاهُ
کیے گئے ہو (۱۰۲) پھر فرعون نے چاہا کہ اُن کو اُس سرزمین سے اکھاڑ دے، پس ہم نے اُس کو اور جو اُس کے

وَمِنْ مَّعَهُ جَمِيعًا ۙ وَقُلْنَا مَنْ بَعْدَهُ لَبَنِيُّ إِسْرَءِيلَ
ساتھ تھے سب کو غرق کر دیا (۱۰۳) اور ہم نے اُس کے بعد بنی اسرائیل سے کہا کہ تم

اسْكُنُوا الْأَرْضَ فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ الْآخِرَةِ جِئْنَا بِكُمْ لَفِيفًا ط
زمین میں رہو، پھر جب آخرت کا وعدہ آجائے گا تو ہم تم سب کو اکٹھا کر کے لائیں گے (۱۰۴)

وَبِالْحَقِّ أَنْزَلْنَاهُ وَبِالْحَقِّ نَزَلَ ط وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا
اور ہم نے قرآن کو حق کے ساتھ اُتارا ہے اور وہ حق ہی کے ساتھ اُترا ہے، اور ہم نے آپ کو صرف خوش خبری دینے والا

وَنَذِيرًا ۙ وَقُرْآنًا فَرَقْنَاهُ لِتَقْرَأَهُ عَلَى النَّاسِ عَلَى
اور ڈرانے والا بنا کر بھیجا ہے (۱۰۵) اور ہم نے قرآن کو تھوڑا تھوڑا کر کے اُتارا؛ تاکہ آپ اُس کو لوگوں کے سامنے

مُكِّثٍ وَنَزَّلْنَاهُ تَنْزِيلًا ۙ قُلْ إِمْنُوا بِهِ أَوْ لَا تُؤْمِنُوا ط
ٹھہر ٹھہر کر پڑھیں، اور ہم نے اُس کو تھوڑا تھوڑا کر کے اُتارا ہے (۱۰۶) کہہ دیجیے کہ تم اس پر ایمان لاؤ یا ایمان نہ لاؤ،

إِنَّ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهِ إِذَا يُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ

وہ لوگ جن کو اس سے پہلے علم دیا گیا تھا جب وہ ان کے سامنے پڑھا جاتا ہے تو وہ

يَخْرُونَ لِلْأَذْقَانِ سُجَّدًا ۝۱۰۷ وَيَقُولُونَ سُبْحَنَ رَبِّنَا

ٹھوڑیوں کے بل سجدے میں گر پڑتے ہیں ۱۰۷ اور وہ کہتے ہیں کہ ہمارا رب پاک ہے،

إِنْ كَانَ وَعْدُ رَبِّنَا لَمَفْعُولًا ۝۱۰۸ وَيَخْرُونَ لِلْأَذْقَانِ

بے شک ہمارے رب کا وعدہ ضرور پورا ہوتا ہے ۱۰۸ اور وہ ٹھوڑیوں کے بل

يَبْكُونَ وَيَزِيدُهُمْ خُشُوعًا ۝۱۰۹ قُلِ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ

روتے ہوئے گرتے ہیں اور قرآن ان کا خشوع بڑھا دیتا ہے ۱۰۹ کہیے کہ چاہے اللہ کہہ کر پکارو

ادْعُوا الرَّحْمَنَ أَيَّامًا تَدْعُوهُ ۚ فَالْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ ۚ

یا پھر رحمان کہہ کر پکارو، جس نام سے بھی پکارو اس کے لیے سب اچھے نام ہیں،

وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافُ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ

اور آپ اپنی نماز نہ بہت پکار کر پڑھیں اور نہ بالکل چپکے چپکے پڑھیں اور دونوں کے درمیان کا

ذَلِكَ سَبِيلًا ۝۱۱۰ وَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ

طریقہ اختیار کریں ۱۱۰ اور کہیے کہ تمام خوبیاں اس اللہ کے لیے ہیں جو

وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ

نہ اولاد رکھتا ہے اور نہ بادشاہی میں کوئی اس کا شریک ہے اور نہ

وَلِيُّ مِّنَ الدُّنْيَا وَكَبِيرُهُ تَكْبِيرًا ۝۱۱۱

کمزوری کی وجہ سے اس کا کوئی مددگار ہے، اور آپ اس کی خوب بڑائی بیان کیجیے ۱۱۱

(سورہ کہف مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی ہے مگر آیت (۲۸) اور آیت نمبر (۸۳) سے (۱۰۱) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ہیں، اس میں (۱۱۰) آیتیں اور

(۱۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۸) نمبر پر ہے اور سورہ غاشیہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۶۳۶۰)
حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۵۷۷)
کلمات ہیں

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَىٰ عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ

تمام تعریفیں اسی اللہ کے لائق ہیں جس نے اپنے بندے پر یہ قرآن اتارا اور اس میں

يَجْعَلُ لَهُ عِوَجًا ۝۱۱۲ قَيِّمًا لِّيُنذِرَ بَأْسًا شَدِيدًا مِّنْ

کوئی کسر باقی نہ چھوڑی ۱۱۲ بالکل ٹھیک؛ تاکہ وہ اللہ کی طرف سے ایک



لَدُّنْهُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ

سخت عذاب سے آگاہ کر دے اور ایمان والوں کو خوش خبری دے دے جو نیک اعمال کرتے ہیں

أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا حَسَنًا ۚ ۲ مَا كَثِيرِينَ فِيهِ أَبَدًا ۚ ۳

کہ اُن کے لیے اچھا بدلہ ہے ۲ وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ۳

وَيُنذِرُ الَّذِينَ قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا ۚ ۴ مَا لَهُمْ بِهِ

اور اُن لوگوں کو ڈرا دے جو کہتے ہیں کہ اللہ نے بیٹا بنایا ہے ۴ اُن کو اس بات کا

مِنْ عِلْمٍ وَلَا لِأَبَائِهِمْ ط كَبُرَتْ كَلِمَةً تَخْرُجُ مِنْ

کوئی علم نہیں اور نہ اُن کے باپ دادا کو ، یہ بڑی بھاری بات ہے جو اُن کے

أَفْوَاهِهِمْ ط إِنَّ يَقُولُونَ إِلَّا كَذِبًا ۚ ۵ فَلَعَلَّكَ بَاخِعٌ

منہ سے نکل رہی ہے ، وہ صرف جھوٹ کہتے ہیں ۵ شاید آپ اُن کے پیچھے

نَفْسَكَ عَلَىٰ آثَارِهِمْ إِنْ لَمْ يُؤْمِنُوا بِهَذَا الْحَدِيثِ

غم سے اپنے آپ کو ہلاک کر ڈالو گے اگر وہ اس بات پر ایمان

أَسْفًا ۚ ۶ إِنَّا جَعَلْنَا مَا عَلَى الْأَرْضِ زِينَةً لَّهَا

نہ لائے ۶ ۸ روئے زمین پر جو کچھ ہے ہم نے اُسے زمین کی رونق کا باعث بنایا ہے

لِنَبْلُوَهُمْ أَيُّهُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا ۚ ۷ وَإِنَّا لَجَعَلُونَ مَا

کہ ہم انہیں آزمائیں کہ اُن میں سے کون نیک اعمال والا ہے ۷ اور (یہ بھی یقین رکھو کہ) روئے زمین پر جو کچھ ہے

عَلَيْهَا صَعِيدًا جُرُزًا ۚ ۸ أَمْ حَسِبْتَ أَنَّ أَصْحَابَ

ایک دن ہم اُسے ایک ساٹ میدان بنادیں گے ۸ کیا آپ خیال کرتے ہو کہ کہتے

الْكَهْفِ وَالرَّقِيمِ كَانُوا مِنْ آيَاتِنَا عَجَبًا ۚ ۹ إِذْ أَوَى

اور رقیم والے ہماری نشانوں میں سے بہت عجیب نشانی تھے ۹ جب اُن

الْفِتْيَةِ إِلَى الْكَهْفِ فَقَالُوا رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ

نوجوانوں نے غار میں پناہ لی پھر انہوں نے کہا کہ اے ہمارے رب! ہم کو اپنے پاس سے

رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا ۚ ۱۰ فَضَرَبْنَا

رحمت دیجیے اور ہمارے لیے ہمارے معاملے کو درست کردیجیے ۱۰ پس ہم نے غار میں

عَلَىٰ أَذَانِهِمْ فِي الْكَهْفِ سِنِينَ عَدَدًا ۚ ۱۱ ثُمَّ

اُن کے کانوں پر سالہا سال کے لیے (نیند کا پردہ) ڈال دیا ۱۱ پھر ہم نے

بَعَثْنَاهُمْ لِنَعْلَمَ أَيُّ الْحِزْبَيْنِ أَحْصَىٰ لِمَا لَبِثُوا

اُن کو اُٹھایا تاکہ ہم معلوم کریں کہ دونوں گروہوں میں سے کون ٹھہرنے کی مدت کا زیادہ ٹھیک

أَمَدًا ۱۲ نَحْنُ نَقُصُّ عَلَيْكَ نَبَأَهُم بِالْحَقِّ ۖ إِنَّهُمْ

شمار کرتا ہے ۱۲ ہم آپ کو اُن کا اصل قصہ سناتے ہیں ، وہ کچھ

فَتَيِّبَةً آمَنُوا بِرَبِّهِمْ وَزِدْنَاهُمْ هُدًى ۱۳ وَرَبَطْنَا

نوجوان تھے جو اپنے رب پر ایمان لائے اور ہم نے اُن کی ہدایت میں مزید ترقی دی ۱۳ اور ہم نے اُن کے

عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ إِذْ قَامُوا فَقَالُوا رَبُّنَا رَبُّ السَّمَوَاتِ

دلوں کو مضبوط کر دیا جب کہ وہ اُٹھے اور کہا کہ ہمارا رب وہی ہے جو آسمانوں

وَالْأَرْضِ لَنْ نَدْعُوَ مِنْ دُونِهِ إِلَهًا لَقَدْ قُنْنَا

اور زمین کا رب ہے ، ہم اُس کے سوا کسی دوسرے معبود کو نہ پکارتے گے ، اگر ہم ایسا کریں تو ہم بہت بے جا

إِذَا شَطَطًا ۱۴ هَؤُلَاءِ قَوْمُنَا اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ

بات کریں گے ۱۴ یہ ہماری قوم کے لوگوں نے اُس کے سوا دوسرے معبود

إِلَهَةً ۖ لَوْلَا يَأْتُونَ عَلَيْهِم بِسُلْطٰنٍ بَيِّنٍ ۖ

بنا رکھے ہیں ، یہ اُن کے حق میں کوئی واضح دلیل کیوں نہیں لاتے،

فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ۱۵ وَإِذْ

پھر اُس شخص سے بڑا ظالم اور کون ہوگا جو اللہ پر جھوٹ باندھے ۱۵ اور جب تم

اعْتَزَلْتُمُوهُمْ وَمَا يَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ فَأَوَّا إِلَى الْكَهْفِ

اُن لوگوں سے الگ ہو گئے ہو اور اُن کے معبودوں سے جن کی وہ اللہ کی سوا عبادت کرتے ہیں توباب چل کر غار میں پناہ لو

يَنْشُرْ لَكُمْ رَبُّكُمْ مِنْ رَحْمَتِهِ وَيَهَيِّئْ لَكُمْ مِنْ

تمہارا رب تمہارے اوپر اپنی رحمت پھیلائے گا اور تمہارے کام کے لیے سروسامان

أَمْرِكُمْ مَرْفَاقًا ۱۶ وَتَرَى الشَّمْسَ إِذَا طَلَعَتْ تَوْرًا

مہیا کرے گا ۱۶ اور آپ سورج کو دیکھتے ہو کہ جب وہ طلوع ہوتا ہے تو اُن کے غار سے

عَنْ كَهْفِهِمْ ذَاتَ الْيَمِينِ وَإِذَا غَرَبَتْ تَقَرَّبُ مِنْهُمْ

دائیں جانب کو بچا رہتا ہے اور جب ڈوبتا ہے اُن سے بائیں طرف کو

ذَاتَ الشِّمَالِ وَهُمْ فِي فَجْوَةٍ مِنْهُ ۖ ذٰلِكَ مِنْ

کترا جاتا ہے اور وہ غار کے اندر ایک وسیع جگہ میں ہیں ، یہ اللہ کی

آيَاتِ اللَّهِ ط مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ ۚ وَمَنْ يُضِلِّ

نشانوں میں سے ہے، جس کو اللہ ہدایت دے وہی ہدایت پانے والا ہے اور جس کو اللہ بے راہ کر دے

فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا مُرْشِدًا ۚ (۱۷) وَتَحْسَبُهُمْ آيَاتًا

تو آپ اُس کے لیے کوئی مددگار، راہ بتانے والا نہ پاؤ گے (۱۷) اور آپ انہیں دیکھ کر یہ سمجھتے کہ وہ جاگ رہے ہیں؛

وَهُمْ رُقُودٌ ۚ وَنُقِلْتُمْ ذَاتَ الْيَمِينِ ذَاتَ

حالانکہ وہ سو رہے تھے، ہم اُن کو دائیں اور بائیں کروٹ بدلاتے

الشِّمَالِ ۚ وَكَلْبُهُمْ بَاسِطٌ ذِرَاعَيْهِ بِالْوَصِيدِ ۚ لَوِ اطَّلَعَتْ

رہتے تھے، اور اُن کا سگٹا غار کے منہ پر دونوں ہاتھ پھیلاتے بیٹھا تھا، اگر آپ اُن کو جھانک کر

عَلَيْهِمْ لَوَلَّيْتُمْ مِنْهُمْ فِرَارًا وَكَلِمَتْ مِنْهُمْ رُغْبًا ۚ (۱۸)

دیکھتے تو اُن سے پیٹھ پھیر کر بھاگ کھڑے ہوتے اور آپ کے اندر اُن کی دہشت بیٹھ جاتی (۱۸)

وَكَذَلِكَ بَعَثْنَاهُمْ لِيَتَسَاءَلُوا بَيْنَهُمْ ط قَالَ قَائِلٌ

اور اسی طرح ہم نے اُن کو جگایا تاکہ وہ آپس میں پوچھ گچھ کریں، اُن میں سے ایک کہنے والے

مِنْهُمْ كَمْ لَبِثْتُمْ ط قَالُوا لَبِثْنَا يَوْمًا أَوْ بَعْضَ يَوْمٍ ط

نے کہا: تم کتنی دیر یہاں ٹھہرے؟ انہوں نے کہا کہ ہم ایک دن یا ایک دن سے بھی کم ٹھہرے ہوں گے،

قَالُوا رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِمَا لَبِثْتُمْ ط فَابْعَثُوا أَحَدَكُمْ

وہ بولے کہ تمہارا رب ہی بہتر جانتا ہے کہ تم کتنی دیر یہاں رہے پس اپنے میں سے کسی کو

بِوَرَقِكُمْ هَذِهِ إِلَى الْمَدِينَةِ فَلْيَنْظُرْ أَيُّهَا أَزْكَى طَعَامًا

یہ چاندی کا برکہ دے کر شہر بھیجو، پس وہ دیکھے کہ پاکیزہ کھانا کہاں ملتا ہے

فَلْيَأْتِكُمْ بِرِزْقٍ مِنْهُ وَلْيَتَلَطَّفْ وَلَا يُشْعِرَنَّ

اور تمہارے لیے اُس میں سے کچھ کھانا لائے، اور وہ نرمی سے جائے اور کسی کو تمہاری خبر

بِكُمْ أَحَدًا ۚ (۱۹) إِنَّهُمْ إِنْ يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ يَرْجُمُوكُمْ

نہ ہونے دے (۱۹) اگر وہ تمہاری خبر پا جائیں گے تو تم کو پتھروں سے مار ڈالیں گے

أَوْ يُعِيدُوكُمْ فِي مِلَّتِهِمْ وَلَنْ تُفْلِحُوا إِذَا أَبَدًا ۚ (۲۰)

یا تم کو اپنے دین میں لوٹا لیں گے اور پھر تم کبھی کامیابی نہ پاؤ گے (۲۰)

وَكَذَلِكَ أَغْتَرْنَا عَلَيْهِمْ لِيَعْلَمُوا أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ

اور اس طرح ہم نے اُن پر لوگوں کو مطلع کر دیا؛ تاکہ لوگ جان لیں کہ اللہ کا وعدہ

حَقٌّ وَأَنَّ السَّاعَةَ لَا رَيْبَ فِيهَا ۖ إِذْ يَتَنَازَعُونَ

سچا ہے اور یہ کہ قیامت میں کوئی شک نہیں ، جب لوگ آپس میں اُن کے

بَيْنَهُمْ أَمْرُهُمْ فَقَالُوا ابْنُوا عَلَيْهِم بُنْيَانًا ۚ رَبُّهُمْ

معاہلے میں جھگڑ رہے تھے پھر کہنے لگے کہ اُن کے غار پر ایک عمارت بنادو ، اُن کا رب

أَعْلَمُ بِهِمْ ۚ قَالَ الَّذِينَ غَلَبُوا عَلَىٰ أَمْرِهِمْ لَنَتَّخِذَنَّ

اُن کو خوب جانتا ہے ، جو لوگ اُن کے معاہلے میں غالب آئے انہوں نے کہا کہ ہم اُن کے غار پر

عَلَيْهِمْ مَّسْجِدًا ۚ (۲۱) سَيَقُولُونَ ثَلَاثَةٌ رَّابِعُهُمْ

ایک عبادت گاہ بنائیں گے (۲۱) کچھ لوگ کہیں گے کہ وہ تین تھے اور چوتھا

كَلْبُهُمْ ۚ وَيَقُولُونَ خَمْسَةٌ سَادِسُهُمْ كَلْبُهُمْ

اُن کا سٹا تھا ، اور کچھ لوگ کہیں گے کہ وہ پانچ تھے اور چھٹا اُن کا سٹا تھا،

رَجَبًا بِالْغَيْبِ ۚ وَيَقُولُونَ سَبْعَةٌ وَثَامِنُهُمْ كَلْبُهُمْ ۚ

یہ لوگ بے تحقیق بات کہہ رہے ہیں ، اور کچھ لوگ کہیں گے کہ وہ سات تھے اور آٹھواں اُن کا سٹا تھا،

قُلْ رَبِّيَ أَعْلَمُ بِعَدَّتِهِمْ مَّا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا قَلِيلٌ ۚ

کہہ دیجیے کہ میرا رب بہتر جانتا ہے کہ وہ کتنے تھے ، تھوڑے ہی لوگ اُن کو جانتے ہیں،

فَلَا تَمَارَ فِيهِمْ إِلَّا مِرَاءَ ظَاهِرٍ ۚ وَلَا تَسْتَفْتِ فِيهِمْ

پس آپ سرسری بات سے زیادہ اُن کے معاہلے میں بحث نہ کریں اور نہ اُن کے بارے میں اُن میں سے

مِّنْهُمْ أَحَدًا ۚ (۲۲) وَلَا تَقُولَنَّ لِشَايٍ إِنِّي فَاعِلٌ

کسی سے پوچھیں (۲۲) اور آپ کسی کام کے بارے میں یوں نہ کہیں کہ میں اس کو

ذَلِكَ غَدًا ۚ (۲۳) إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ ۚ وَادْكُرْ رَبَّكَ

کل کردوں گا (۲۳) مگر یہ کہ اللہ چاہے ، اور جب آپ بھول جائیں

إِذَا نَسِيتَ وَقُلْ عَسَىٰ أَنْ يَهْدِيَنِي رَبِّي ۚ لِأَقْرَبَ

تو اپنے رب کو یاد کریں اور کہیے کہ امید ہے کہ میرا رب مجھ کو بھلائی کی اس سے زیادہ

مِنْ هَذَا رَشَدًا ۚ (۲۴) وَلَبِثُوا فِي كَهْفِهِمْ ثَلَاثَ مِائَةٍ

قریب راہ دکھا دے (۲۴) اور وہ لوگ اپنے غار میں تین سو سال رہے

سِنِينَ ۚ وَازْدَادُوا تِسْعًا ۚ (۲۵) قُلِ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا

اور (کچھ لوگ مدت کے شمار میں) نو سال اور بڑھ گئے (۲۵) کہہ دیجیے کہ اللہ اُن کے رہنے کی مدت کو

لَبِثُوا ۚ لَهُ غَيْبُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط اَبْصُرْ بِهِ

زیادہ جانتا ہے ، آسمانوں اور زمین کا غیب اُس کے علم میں ہے ، کیا خوب ہے وہ دیکھنے والا

وَأَسْمِعْ ط مَا لَهُمْ مِّنْ دُونِهِ مِّنْ وَّلِيٍّ زَوَّلَا يُشْرِكُ

اور سُننے والا ، اللہ کے سوا اُن کا کوئی مددگار نہیں اور نہ اللہ کسی کو

فِي حُكْمِهِ اَحَدًا ۚ (۲۶) وَاْتِلْ مَا اُوْحِيَ اِلَيْكَ مِّنْ

اپنے اختیار میں شریک کرتا ہے (۲۶) اور آپ کے رب کی جو کتاب آپ پر وحی کی جارہی ہے

كِتَابِ رَبِّكَ ط لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِهِ ۚ وَلَنْ تَجِدَ مِّنْ

اُس کو سناہیے ، اللہ کی باتوں کو کوئی بدلنے والا نہیں اور اُس کے سوا آپ

دُوْنِهِ مُلْتَحِدًا ۚ (۲۷) وَاَصْبِرْ نَفْسَكَ مَعَ الَّذِيْنَ

کوئی پناہ نہیں پا سکتے (۲۷) اور اپنے آپ کو اُن لوگوں کے ساتھ جماتے رکھیے

يَدْعُوْنَ رَبَّهُمْ بِالْغُدُوِّ وَالْعَشِيِّ يُرِيْدُوْنَ وَجْهَهُ

جو صبح و شام اپنے رب کو پکارتے ہیں ، وہ اُس کی رضا کے طالب ہیں ،

وَلَا تَعْدُ عَيْنُكَ عَنْهُمْ ۚ تُرِيْدُ زِينَةَ الْحَيٰوةِ

اور آپ کی آنکھیں دنیوی زندگی کی رونق کی خاطر اُن سے ہٹنے

الدُّنْيَا ۚ وَلَا تُطْع مَنْ اَغْفَلْنَا قَلْبَهُ عَنْ ذِكْرِنَا

نہ پائے ، اور آپ ایسے شخص کا کہنا نہ مانیں جس کے دل کو ہم نے اپنی یاد سے غافل کر دیا

وَاتَّبِعْ هَوٰهٖ وَكَانَ اَمْرُهُ فُرْطًا ۚ (۲۸) وَقُلِ الْحَقُّ مِّنْ

اور وہ اپنی خواہش پر چلتا ہے اور اُس کا معاملہ حد سے گزر گیا ہے (۲۸) اور کہہ دیجئے کہ یہ حق ہے

رَبِّكُمْ ۚ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِرْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ ۚ

تمہارے رب کی طرف سے ، پس جو شخص چاہے اُسے مانے اور جو شخص چاہے نہ مانے ،

اِنَّا اَعْتَدْنَا لِلظَّالِمِيْنَ نَارًا اَحَاطَ بِهٖمْ سُرَادِقُهَا ط

ہم نے ظالموں کے لیے ایسی آگ تیار کر رکھی ہے جس کی فنائیں اُن کو اپنے گھیرے میں لے لیں گی ،

وَ اِنْ يَسْتَغِيثُوْا يَغَاثُوْا اِبْمَاءً كَالْمُهْلِ يَشْوِي الْوُجُوْهَ ط

اور اگر وہ پانی کے لیے فریاد کریں گے تو اُن کی مدد ایسے پانی سے کی جائے گی جو تیل کی تلچھٹ کی طرح ہوگا جو چہروں کو

بِئْسَ الشَّرَابُ ط وَسَاءَتْ مُرْتَفَقًا ۚ (۲۹) اِنَّ الَّذِيْنَ

بھون ڈالے گا ، کیا بُرا پانی ہوگا اور کیسا بُرا ٹھکانہ (۲۹) اِنَّ الَّذِيْنَ

اٰمَنُوْا وَعِبِلُوْا الصّٰلِحٰتِ اِنَّا لَا نُضِیْعُ اَجْرَ مَنْ اَحْسَنَ

ایمان لائے اور انہوں نے اچھے کام کیے تو ہم ایسے لوگوں کا اجر ضائع نہیں کریں گے جو اچھی طرح

عَمَلًا ۳۰ اُولٰٓئِكَ لَهُمْ جَنَّتٌ عَدْنٌ تَجْرِيْ مِنْ

کام کریں ۳۰ یہ وہ لوگ ہیں جن کے لیے ہمیشہ رہنے والے باغات ہیں ، اُن کے نیچے سے

تَحْتِهِمْ اَلْاَنْهٰرُ يُحَلَوْنَ فِيْهَا مِنْ اَسَاوِرٍ مِنْ ذَهَبٍ

نہریں بہتی ہوں گی ، اُن کو وہاں سونے کے کنگن پہنائے جائیں گے

وَيَلْبَسُوْنَ ثِيَابًا خُضْرًا مِّنْ سُنْدُسٍ وَّاسْتَبْرَقٍ

اور وہ اونچی مسندوں پر تکیہ لگائے ہوئے باریک اور دیز ریشم کے

مُتَّكِنِينَ فِيْهَا عَلٰى الْاَرَآئِكِ ط نِعْمَ الثَّوَابُ ۭ وَحَسُنَتْ

بزرگپڑے پہنے ہوں گے ، کتنا بہترین اجر ہے اور کیسی حسین

مُرْتَفَقًا ۳۱ وَاَضْرِبْ لَهُمْ مِّثْلًا مِّثْلًا رَّجُلَيْنِ جَعَلْنَا

آرام گاہ ہے ۳۱ اور انہیں دو شخصوں کی مثال بھی بنا دیجئے جن میں سے ایک کو

لَاٰحِدِهِمَا جَنَّتَيْنِ مِنْ اَعْنَابٍ وَحَفَفْنَاهُمَا بِنَخْلٍ

ہم نے دو باغ انگوروں کے دے رکھے تھے اور جنہیں ہم نے کھجور کے درختوں سے گھیر رکھا تھا

وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمَا زُرْعًا ۳۲ كَلْنَا الْجَنَّتَيْنِ اَتَتْ

اور دونوں کے درمیان کھیتی لگا رکھی تھی ۳۲ دونوں باغ اپنا پورا

اَكْلَهَا وَلَمْ تَظْلِمْ مِنْهُ شَيْئًا ۭ وَفَجَّرْنَا خِلَافَهُمَا

پھل لائے اور اُن میں کچھ کمی نہیں کی ، اور دونوں باغوں کے بیچ ہم نے نہر

نَهْرًا ۳۳ وَكَانَ لَهُ ثَمَرٌ فَقَالَ لِصَاحِبِهِ وَهُوَ يُحَاوِرُهُ

جاری کر دی ۳۳ اور اُس کو خوب پھل ملا تو اُس نے اپنے ساتھی سے بات کرتے ہوئے کہا

اِنَّا اَكْثَرُ مِنْكَ مَالًا وَّاَعَزُّ نَفَرًا ۳۴ وَدَخَلَ جَنَّتَهُ

کہ میں تجھ سے مال میں زیادہ ہوں اور تعداد میں بھی زیادہ طاقت ور ہوں ۳۴ وہ اپنے باغ میں داخل ہوا

وَهُوَ ظَالِمٌ لِّنَفْسِهٖ ۭ قَالَ مَا اُظُنُّ اَنْ تَبِيْدَ هٰذِهِ

اور وہ اپنے آپ پر ظلم کر رہا تھا، اُس نے کہا کہ میں نہیں سمجھتا کہ یہ کبھی برباد

اَبَدًا ۳۵ وَمَا اُظُنُّ السَّاعَةَ قٰآبَةً ۭ وَلٰكِنْ رُّدِدْتُ

ہو جائے گا ۳۵ اور میں نہیں سمجھتا کہ قیامت کبھی آئے گی ، اور اگر میں اپنے

إِلَىٰ رَبِّي لَا جَدَنَ خَيْرًا مِّنْهَا مُنْقَلَبًا ۖ قَالَ ۝۳۹

رب کی طرف لوٹا دیا گیا تو ضرور اس سے زیادہ اچھی جگہ مجھ کو ملے گی ۝۳۹ اس کے ساتھی نے

لَهُ صَاحِبُهُ وَهُوَ يُحَاوِرُهُ أَكَفَرْتَ بِالَّذِي

اس سے بات کرتے ہوئے کہا : کیا تم اس ذات سے انکار کر رہے ہو جس نے

خَلَقَكَ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ سَوَّكَ

تم کو مٹی سے بنایا پھر پانی کی ایک بوند سے پھر تم کو پورا آدمی

رَجُلًا ۝۴۰ لَكِنَّا هُوَ اللَّهُ رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِرَبِّي

بنایا ۝۴۰ لیکن میرا رب تو وہی اللہ ہے اور میں اپنے رب کے ساتھ کسی کو شریک نہیں

أَحَدًا ۝۴۱ وَلَوْلَا إِذْ دَخَلْتَ جَنَّتَكَ قُلْتَ مَا شَاءَ

ٹھہراتا ۝۴۱ اور جب تم اپنے باغ میں داخل ہوئے تو تم نے کیوں نہ کہا کہ جو اللہ چاہتا ہے

اللَّهُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ۚ إِن تَرَنِ أَنَا أَقَلُّ مِنْكَ

وہی ہوتا ہے ، اللہ کے بغیر کسی میں کوئی قوت نہیں ، اگر تم دیکھتے ہو کہ میں مال اور اولاد میں

مَا لَا وَوَلَدًا ۝۴۲ فَعَسَىٰ رَبِّي أَن يُّؤْتِيَنِي خَيْرًا

تم سے کم ہوں ۝۴۲ تو امید ہے کہ میرا رب مجھ کو تمہارے باغ سے بہتر

مِّنْ جَنَّتِكَ وَيُرْسِلَ عَلَيْهَا حُسْبَانًا مِّنَ السَّمَاءِ

باغ دے دے اور تمہارے باغ پر آسمان سے کوئی آفت بھیج دے

فَتُصْبِحُ صَعِيدًا زَلَقًا ۝۴۳ أَوْ يُصْبِحُ مَاؤُهَا

جس سے وہ باغ صاف میدان ہو کر رہ جائے ۝۴۳ یا اس کا پانی خشک

غَوْرًا فَلَنْ تَسْتَطِيعَ لَهُ طَلَبًا ۝۴۴ وَأُحِيطَ بِشَرِّهِ

ہو جائے پھر تم اس کو کسی طرح نہ پاسکو ۝۴۴ اور اس کے (سارے) پھل گھیر لیے گئے،

فَأُصْبِحَ يُقَلِّبُ كَفَّيْهِ عَلَىٰ مَا أَنْفَقَ فِيهَا وَهِيَ

پس وہ اپنے اس خرچ پر ہاتھ ملنے لگا جو اس نے اس میں کیا تھا اور وہ باغ تو

خَاوِيَةٌ عَلَىٰ عُرُوشِهَا وَيَقُولُ يَلَيْتَنِي لَمْ أُشْرِكْ

اوندھا اُٹا پڑا تھا، اور وہ شخص کہہ رہا تھا کہ کاش ! میں اپنے رب کے ساتھ کسی کو بھی شریک

بِرَبِّي أَحَدًا ۝۴۵ وَلَمْ تَكُنْ لَهُ فِئَةٌ يَّنصُرُونَهُ

نہ کرتا ۝۴۵ اس کی حمایت میں کوئی جماعت نہ اُٹھی کہ اللہ سے

مَنْ دُونِ اللَّهِ وَمَا كَانَ مُنتَصِرًا ۝۳۳ هُنَالِكَ

اُس کا بچاؤ کرتی اور نہ وہ خود ہی بدلہ لینے والا بن سکا ۝۳۳ یہاں

الْوَلَايَةُ لِلَّهِ الْحَقِّ ۝۳۴ هُوَ خَيْرٌ ثَوَابًا وَخَيْرٌ عُقْبًا ۝۳۵

سارا اختیار صرف خدائے برحق کا ہے ، وہ بہترین اجر اور بہترین انجام والا ہے ۝۳۴

وَاضْرِبْ لَهُم مَّثَلًا الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا كَمَاءٍ أَنْزَلْنَاهُ

اور اُن کو دنیا کی زندگی کی مثال سنائیے جیسے کہ پانی جس کو ہم نے آسمان سے

مِنَ السَّمَاءِ فَأَخْتَلَطَ بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ فَأَصْبَحَ

اتارا پھر اُس سے زمین کی نباتات خوب گھنی ہو گئیں پھر وہ ریزہ ریزہ

هَشِيْمًا تَذْرُوهُ الرِّيحُ ۝۳۶ وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ

ہو گئیں جس کو ہوائیں اڑاتی پھرتی ہیں ، اور اللہ ہر چیز پر قدرت

مُقْتَدِرًا ۝۳۷ أَلْبَالُ وَالْبُنُوتُ زِينَةُ الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا ۝۳۸

رکھنے والا ہے ۝۳۷ مال اور اولاد دنیوی زندگی کی رونق ہیں،

وَالْبَقِيَّتُ الصَّالِحَاتُ خَيْرٌ عِنْدَ رَبِّكَ ثَوَابًا وَخَيْرٌ

اور باقی رہنے والی نیکیاں آپ کے رب کے نزدیک ثواب کے اعتبار سے اور توقع کے اعتبار سے

أَمَلًا ۝۳۹ وَيَوْمَ نُسَيِّرُ الْجِبَالَ وَتَرَى الْأَرْضَ بَارِزَةً ۝۴۰

بہتر ہیں ۝۳۹ اور جس دن ہم پہاڑوں کو چلائیں گے اور آپ دیکھو گے زمین کو بالکل کھلی ہوئی

وَحَشَرْنَاهُمْ فَلَمْ نُغَادِرْ مِنْهُمْ أَحَدًا ۝۴۱ وَعَرْضُوا

اور ہم اُن سب کو جمع کریں گے پھر ہم اُن میں سے کسی کو نہ چھوڑیں گے ۝۴۱ اور سب لوگ

عَلَىٰ رَبِّكَ صَفًّا ۝۴۲ لَقَدْ جِئْتُمُونَا كَمَا خَلَقْنَاكُمْ

آپ کے رب کے سامنے صاف باندھ کر پیش کیے جائیں گے ، تم ہمارے پاس آ گئے جس طرح ہم نے تم کو

أَوَّلَ مَرَّةٍ ۝۴۳ بَلْ زَعَمْتُمْ أَلَّنْ نَجْعَلَ لَكُمْ مَوْعِدًا ۝۴۴

پہلی بار پیدا کیا تھا ؛ بلکہ تم نے یہ گمان کیا کہ ہم تمہارے لیے کوئی وعدے کا وقت مقرر نہیں کریں گے ۝۴۴

وَوُضِعَ الْكِتَابُ فَتَرَى الْمُجْرِمِينَ مُشْفِقِينَ

اور رجسٹر رکھا جائے گا تو آپ مجرموں کو دیکھو گے کہ اُس میں جو کچھ ہے وہ اُس سے

مِمَّا فِيهِ وَيَقُولُونَ يُوَيْلَتَنَا مَا لِ هَذَا الْكِتَابِ

ڈرتے ہوں گے اور کہیں گے کہ ہائے ہماری خرابی ! کیسی ہے یہ کتاب

لَا يُغَادِرُ صَغِيرَةً وَلَا كَبِيرَةً إِلَّا أَحْصَاهَا ۚ

کہ اس نے نہ کوئی چھوٹی بات درج کرنے سے چھوڑی ہے اور نہ کوئی بڑی بات،

وَوَجَدُوا مَا عَمِلُوا حَاضِرًا ۖ وَلَا يَظْلِمُ رَبُّكَ

اور جو کچھ انہوں نے کیا ہے وہ سب سامنے پائیں گے، اور آپ کا رب کسی کے اوپر ظلم نہ

أَحَدًا ۚ ﴿٣٩﴾ وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلٰٓئِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ

کرے گا ﴿۳۹﴾ اور جب ہم نے فرشتوں سے کہا کہ آدم (علیہ السلام) کو سجدہ کرو

فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ ۖ كَانَ مِنَ الْجِنِّ فَفَسَقَ

تو انہوں نے سجدہ کیا مگر ابلیس نے نہ کیا، وہ جنات میں سے تھا پس اُس نے اپنے رب کے

عَنْ أَمْرِ رَبِّهِ ۖ أَفَتَتَّخِذُونَهُ وَذُرِّيَّتَهُ أَوْلِيَاءَ

حکم کی نافرمانی کی، اب کیا تم اُس کو اور اُس کی اولاد کو میرے سوا اپنا دوست

مِنْ دُونِي وَهُمْ لَكُمْ عَدُوٌّ ۖ بِئْسَ لِلظَّالِمِينَ

بناتے ہو؛ حالانکہ وہ تمہارے دشمن ہیں، یہ ظالموں کے لیے بہت بُرا

بَدَلًا ۚ ﴿٥٠﴾ مَا أَشْهَدْتُهُمْ خَلْقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ

بدل ہے ﴿۵۰﴾ میں نے اُن کو نہ آسمانوں اور زمین کو پیدا کرنے کے وقت بلایا اور نہ خود

وَلَا خَلَقَ اَنْفُسَهُمْ ۚ وَمَا كُنْتُ مُتَّخِذَ الْمُضِلِّينَ

اُن کے پیدا کرنے کے وقت بلایا، اور میں ایسا نہیں کہ گمراہ کرنے والوں کو اپنا

عَصْدًا ۚ ﴿٥١﴾ وَيَوْمَ يَقُولُ نَادُوا شُرَكَاءِيَ الَّذِيْنَ

مددگار بناؤں ﴿۵۱﴾ اور جس دن اللہ کہے گا کہ جن کو تم میرا شریک سمجھتے تھے

زَعَمْتُمْ فَدَعَوْهُمْ فَلَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُمْ

اُن کو پکارو، پس وہ اُن کو پکاریں گے مگر وہ اُن کو کوئی جواب نہ دیں گے

وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ مَّوْبِقًا ۚ ﴿٥٢﴾ وَرَاَ الْمُجْرِمُونَ النَّارَ

اور ہم اُن کے درمیان ہلاکت کا سامان کر دیں گے ﴿۵۲﴾ اور مجرم لوگ آگ کو دیکھیں گے

فَظَنُّوا اَنَّهُمْ مُّوَاقِعُوهَا وَلَمْ يَجِدُوا عَنْهَا

اور سمجھ لیں گے کہ وہ اس میں گرنے والے ہیں اور وہ اُس سے بچنے کی کوئی راہ

مَصْرِفًا ۚ ﴿٥٣﴾ وَلَقَدْ صَرَّفْنَا فِيْ هٰذَا الْقُرْاٰنِ لِلنَّاسِ

نہ پائیں گے ﴿۵۳﴾ اور ہم نے اس قرآن میں لوگوں کی ہدایت کے لیے

مِنْ كُلِّ مَثَلٍ ط وَكَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرَ شَيْءٍ

ہر قسم کی مثالیں بیان کی ہیں ، اور انسان سب سے زیادہ

جَدَلًا ۵۴ وَمَا مَنَعَ النَّاسَ أَنْ يُؤْمِنُوا إِذْ جَاءَهُمْ

جھگڑالو ہے ۵۴ اور جب لوگوں کے پاس ہدایت آچکی تو اب انہیں ایمان لانے

الْهُدَى وَيَسْتَغْفِرُوا رَبَّهُمْ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمْ

اور اپنے رب سے معافی مانگنے سے اس (مطالبے) کے سوا کوئی اور چیز نہیں روک رہی کہ ان کے ساتھ بھی

سُنَّةُ الْأَوَّلِينَ أَوْ يَأْتِيَهُمُ الْعَذَابُ قُبُلًا ۵۵

پچھلے لوگوں جیسے واقعات پیش آجائیں یا عذاب ان کے بالکل سامنے آکھڑا ہو ۵۵

وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ ء

اور رسولوں کو ہم صرف خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا بنا کر بھیجتے ہیں،

وَيُجَادِلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالْبَاطِلِ لِيُدْحِضُوا بِهِ

اور منکر لوگ ناحق کی باتیں لے کر جھوٹا جھگڑا کرتے ہیں ؛ تاکہ اُس کے ذریعے سے حق کو

الْحَقَّ وَاتَّخَذُوا آيَاتِي وَمَا أُنذِرُوا هُزُوًا ۵۶

نیچا کر دیں ، اور انہوں نے میری نشانوں کو اور جو ڈر سناتے گئے ان کو مذاق بنادیا ۵۶

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ذُكِّرَ بِآيَاتِ رَبِّهِ فَأَعْرَضَ

اور اُس سے بڑا ظالم کون ہوگا جس کو اُس کے رب کی آیات کے ذریعے یاد دہانی کی جائے تو وہ اُس سے

عَنْهَا وَنَسِيَ مَا قَدَّمَتْ يَدُهُ ط إِنَّا جَعَلْنَا عَلَىٰ

منہ پھیر لے اور اپنے ہاتھوں کے عمل کو بھول جاتے ، ہم نے ان کے دلوں پر

قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا ط

پردے ڈال دیے ہیں کہ وہ اُس کو نہ سمجھیں اور ان کے کانوں میں بوجھ ہے،

وَأِنْ تَدْعُهُمْ إِلَى الْهُدَى فَلَنْ يَهْتَدُوا إِذًا أَبَدًا ۵۷

اور اگر آپ ان کو ہدایت کی طرف بلاؤ تو وہ بھی راہ پر آنے والے نہیں ہیں ۵۷

وَرَبُّكَ الْغَفُورُ ذُو الرَّحْمَةِ ط لَوْ يُؤَاخِذُهم بِمَا

اور آپ کا رب بخشنے والا ، رحمت والا ہے ، اگر وہ ان کے کیے پر انہیں

كَسَبُوا لَعَجَلْ لَهُمُ الْعَذَابُ ط بَلْ لَهُمْ مَوْعِدٌ

پکڑے تو فوراً ان پر عذاب بھیج دے ، مگر ان کے لیے ایک مقرر وقت ہے

لَنْ يَجِدُوا مِنْ دُونِهِ مَوْيِلًا ۝۵۸ وَتِلْكَ الْقُرَى

(اور) وہ اُس کے مقابلے میں کوئی پناہ کی جگہ نہ پائیں گے ۝۵۸ اور یہ بستیوں میں

أَهْلَكْنَاهُمْ لَمَّا ظَلَمُوا وَجَعَلْنَا لِبَهْلِكِهِمْ

جن کو ہم نے ہلاک کر دیا جب کہ وہ ظالم ہو گئے ، اور ہم نے اُن کی ہلاکت کا ایک وقت

مَوْعِدًا ۝۵۹ وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِفَتْنِهِ لَا أُبْرَحُ حَتَّىٰ

مقرر کیا تھا ۝۵۹ اور جب موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنے شاگرد سے کہا کہ میں چلتا رہوں گا یہاں تک کہ

أَبْلُغَ مَجْمَعَ الْبَحْرَيْنِ أَوْ أَمْضِيَ حُقُبًا ۝۶۰ فَلَمَّا بَلَغَا

یا تو دو دریاؤں کے ملنے کی جگہ پر پہنچ جاؤں یا اسی طرح برسوں تک چلتا رہوں ۝۶۰ پس جب وہ

مَجْمَعَ بَيْنَهُمَا نَسِيَا حُوتَهُمَا فَاتَّخَذَ سَبِيلَهُ

دریاؤں کے ملنے کی جگہ پہنچے تو وہ اپنی مچھلی کو بھول گئے ، اور مچھلی نے

فِي الْبَحْرِ سَرَبًا ۝۶۱ فَلَمَّا جَاوَزَا قَالَ لِفَتْنِهِ إِنِنَا

دریا میں اپنی راہ بنالی ۝۶۱ پھر جب وہ آگے بڑھے تو موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنے شاگرد سے کہا کہ ہمارا کھانا

غَدَاءَنَا زَلَقَدْ لَقِينَا مِنْ سَفَرِنَا هَذَا نَصَبًا ۝۶۲

لاؤ ، ہمارے اس سفر سے ہم کو بڑی تکان ہو گئی ہے ۝۶۲

قَالَ أَرَأَيْتَ إِذْ أَوَيْنَا إِلَى الصَّخْرَةِ فَإِنِّي نَسِيتُ

شاگرد نے کہا : کیا آپ نے دیکھا جب ہم اُس پتھر کے پاس ٹھہرے تھے تو میں مچھلی کو

الْحُوتَ وَمَا أَنَسْنِيهِ إِلَّا الشَّيْطَانُ أَنْ أَذْكُرَهُ ۚ

بھول گیا ، اور مجھ کو شیطان نے بھلا دیا کہ میں اُس کا ذکر کرتا،

وَاتَّخَذَ سَبِيلَهُ فِي الْبَحْرِ عَجَبًا ۝۶۳ قَالَ ذَلِكَ

اور مچھلی عجیب طریقے سے نکل کر دریا میں چلی گئی ۝۶۳ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا : اُسی

مَا كُنَّا نَبِغُ ۖ فَارْتَدَّا عَلَىٰ آثَارِهِمَا قَصَصًا ۝۶۴

موقع کی تو ہمیں تلاش تھی ، پس دونوں اپنے قدموں کے نشان دیکھتے ہوئے واپس لوٹے ۝۶۴

فَوَجَدَا عَبْدًا مِّنْ عِبَادِنَا اتَيْنَاهُ رَحْمَةً مِّنْ

تو انہوں نے وہاں ہمارے بندوں میں سے ایک بندے کو پایا جس کو ہم نے اپنے پاس سے رحمت

عِنْدَنَا وَعَلَّمْنَاهُ مِنْ لَّدُنَّا عِلْمًا ۝۶۵ قَالَ لَهُ

دی تھی اور جس کو ہم نے اپنے پاس سے علم سکھایا تھا ۝۶۵ موسیٰ (علیہ السلام) نے

مُوسَىٰ هَلْ أَتَّبَعَكَ عَلَىٰ أَنْ تُعَلِّنَ مِنَّا عَلَمًا

اُس سے کہا: کیا میں آپ کے ساتھ رہ سکتا ہوں؛ تاکہ آپ مجھے اُس علم میں سے سکھادیں جو آپ کو

رُشْدًا ۶۱ قَالَ إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا ۶۲

سکھایا گیا ہے ۶۱ اُس نے کہا کہ تم میرے ساتھ صبر نہیں کر سکتے ۶۲

وَكَيْفَ تَصْبِرُ عَلَىٰ مَا لَمْ تُحِطْ بِهِ خُبْرًا ۶۳

اور تم اُس چیز پر کیسے صبر کر سکتے ہو جو تمہاری جانکاری کے دائرے سے باہر ہے ۶۳

قَالَ سَتَجِدُنِي إِنِ شَاءَ اللَّهُ صَابِرًا وَلَا أَعْصِي

موسى (علیہ السلام) نے کہا: ان شاء اللہ آپ مجھ کو صبر کرنے والا پائیں گے اور میں کسی بات میں آپ کی

لَكَ أَمْرًا ۶۴ قَالَ فَإِنِ اتَّبَعْتَنِي فَلَا تَسْأَلْنِي

نافرمانی نہیں کروں گا ۶۴ اُس نے کہا کہ اگر تم میرے ساتھ چلتے ہو تو مجھ سے کوئی بات

عَنْ شَيْءٍ حَتَّىٰ أُحْدِثَ لَكَ مِنْهُ ذِكْرًا ۶۵

نہ پوچھنا جب تک کہ میں خود تم سے اُس کا ذکر نہ کروں ۶۵

فَانْطَلَقَا ۖ حَتَّىٰ إِذَا رَكِبَا فِي السَّفِينَةِ خَرَقَهَا ۖ

پھر دونوں چلے، یہاں تک کہ جب وہ کشتی میں سوار ہوئے تو اُس شخص نے کشتی میں سوراخ کر دیا،

قَالَ أَخَرَقْتُهَا لِتُغْرِقَ أَهْلَهَا ۚ لَقَدْ جِئْتَ

موسى (علیہ السلام) نے کہا: کیا آپ نے اس کشتی میں اس لیے سوراخ کیا ہے کہ کشتی والوں کو غرق کر دیں، یہ تو آپ نے بڑی سخت

شَيْئًا إِمْرًا ۶۶ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ

چیز کر ڈالی ۶۶ اُس نے کہا: میں نے تم سے نہیں کہا تھا کہ تم میرے ساتھ

مَعِيَ صَبْرًا ۶۷ قَالَ لَا تُؤَاخِذْنِي بِمَا نَسِيتُ

صبر نہ کر سکو گے ۶۷ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: میری بھول پر مجھ کو نہ پکڑئیے

وَلَا تُرْهِقْنِي مِنْ أَمْرِي عُسْرًا ۶۸ فَاَنْطَلَقَا ۖ

اور میرے معاملے میں سختی سے کام نہ لیجیے ۶۸ پھر وہ دونوں چلے،

حَتَّىٰ إِذَا لَقِيَا غُلَامًا فَقَتَلَهُ ۖ قَالَ أَقْتَلْتُمْ نَفْسًا

یہاں تک کہ وہ ایک لڑکے سے ملے تو اُس شخص نے اُس کو مار ڈالا، موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: کیا آپ نے

زَكِيَّةً ۖ بِغَيْرِ نَفْسٍ ۖ لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا نُكْرًا ۶۹

ایک معصوم جان کو مار ڈالا حالانکہ اُس نے کسی کا خون نہیں کیا تھا، بے شک آپ نے تو بڑی ناپسندیدہ حرکت کی ۶۹

قَالَ اَلَمْ اَقُلْ لَّكَ اِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا ۚ (۷۵)

اِس شخص نے کہا کہ کیا میں نے تم سے نہیں کہا تھا کہ تم میرے ساتھ صبر نہ کر سکو گے (۷۵)

قَالَ اِنْ سَاَلْتُكَ عَنْ شَيْءٍ مِّنْۢ بَعْدِهَا فَلَا تُصَحِّبْنِيْ ۚ

موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ اِس کے بعد اگر میں آپ سے کسی چیز کے متعلق پوچھوں تو آپ مجھ کو ساتھ نہ رکھیں،

قَدْ بَلَغْتَ مِنْ لَّدُنِّيْ عُذْرًا ۚ (۷۶) فَاَنْطَلَقَا ۚ حَتّٰى

آپ میری طرف سے عذر کی حد کو پہنچ گئے (۷۶) پھر دونوں چلے یہاں تک کہ وہ

اِذَاۤ اَتٰیآ اَهْلَ قَرْيَةٍۢ اسْتَطَعَمَاۤ اَهْلُهَا فَاَبَوْاۤ

ایک بستی والوں کے پاس پہنچے تو وہاں والوں سے کھانے کو مانگا مگر انہوں نے اُن کی

اَنْ يُضَيِّفُوْهُمَا فَوَجَدَا فِيْهَا جِدَارًا يُرِيدُ اَنْ

میزبانی سے انکار کر دیا ، پھر اُن کو وہاں ایک دیوار ملی جو گرنے ہی

يُنْقَضُ فَاَقَامَهُ ۚ قَالَ لَوْ شِئْتَ لَتَّخَذْتَ عَلَيْهِ

والی تھی تو اُس نے اُس (دیوار) کو سیدھا کر دیا، موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: اگر آپ چاہتے تو اِس پر کچھ اجرت

اَجْرًا ۚ (۷۷) قَالَ هٰذَا فِرَاقُ بَيْنِيْ وَبَيْنِكَ ۚ سَاُنَبِّئُكَ

لے لیتے (۷۷) اُس نے کہا کہ اب یہ میرے اور تمہارے درمیان جدائی (کا موقع) ہے، میں تم کو اُن چیزوں کی

بِتَاوِيْلٍ مَا لَمْ تَسْتَطِعْ عَلَيْهِ صَبْرًا ۚ (۷۸) اَمَّا السَّفِيْنَةُ

حقیقت بتاؤں گا جن پر تم صبر نہ کر سکے (۷۸) کشتی کا معاملہ یہ ہے کہ وہ

فَكَانَتْ لِمَسْكِيْنَ يَّعْمَلُوْنَ فِي الْبَحْرِ فَاَرَدْتُ اَنْ

چند مسکینوں کی تھی جو دریا میں محنت کرتے تھے ، تو میں نے چاہا کہ اُس کو عیب دار

اَعْيَبَهَا وَاَنَّ وَّرَآءَهُمْ مَّلِكٌ يَّاخُذُ كُلَّ سَفِيْنَةٍ

کردوں ، اور اُن کے آگے ایک بادشاہ تھا جو ہر کشتی کو زبردستی چھین کر

غَضَبًا ۚ (۷۹) وَاَمَّا الْغُلَمُ فَكَانَ اَبُوهُ مُؤْمِنًا

لے لیتا تھا (۷۹) اور لڑکے کا معاملہ یہ ہے کہ اُس کے ماں باپ ایمان دار تھے

فَخَشِيْنَا اَنْ يُرْهِقَهُمَا طُغْيَانًا وَكُفْرًا ۚ (۸۰) فَاَرَدْنَا اَنْ

پس ہم کو اندیشہ ہوا کہ وہ بڑا ہو کر اپنی سرکشی اور کفر سے اُن کو تنگ کرے گا (۸۰) پس ہم نے چاہا کہ

يُبَدِّلَهُمَا رَبُّهُمَا خَيْرًا مِّنْهُ زَكٰوةً وَّاَقْرَبَ رَحْمًا ۚ (۸۱)

اُن کا رب اُن کو اُس کی جگہ ایسی اولاد دے جو پاکیزگی میں اُس سے بہتر ہو اور شفقت کرنے والی ہو (۸۱)

وَأَمَّا الْجِدَارُ فَكَانَ لِغُلَامَيْنِ يَتِيمَيْنِ فِي الْمَدِينَةِ وَكَانَ

اور دیوار کا معاملہ یہ ہے کہ وہ شہر کے دو یتیم لڑکوں کی تھی اور اُس دیوار کے نیچے

تَحْتَهُ كَنْزٌ لَهُمَا وَكَانَ أَبُوهُمَا صَالِحًا ۖ فَأَرَادَ رَبُّكَ

اُن کا ایک خزانہ دفن تھا اور اُن کا باپ ایک نیک آدمی تھا ، پس آپ کے رب نے چاہا کہ

أَنْ يَبْلُغَا أَشُدَّهُمَا وَيَسْتَخْرِجَا كَنْزَهُمَا ۖ رَحْمَةً

وہ دونوں اپنی جوانی کی عمر کو پہنچیں اور اپنا خزانہ نکالیں ، یہ آپ کے رب کی

مِّنْ رَبِّكَ ۖ وَمَا فَعَلْتُهُ عَنْ أَمْرِي ۖ ذَٰلِكَ تَأْوِيلُ مَا لَمْ

رحمت سے ہوا اور میں نے اس کو اپنی رائے سے نہیں کیا ، یہ ہے حقیقت اُن باتوں کی جن پر

تَسْطِيعُ عَلَيْهِ صَبْرًا ۖ ۝۸۶ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْقَرْنَيْنِ ۖ

آپ صبر نہ کر سکے ۝۸۶ اور وہ آپ سے ذو القرنین کا حال پوچھتے ہیں،

قُلْ سَأَتْلُوا عَلَيْكُم مِّنْهُ ذِكْرًا ۖ ۝۸۷ إِنَّا مَكَنَّا لَهُ فِي

کہہ دیجیے کہ میں اُس کا کچھ حال تمہارے سامنے بیان کروں گا ۝۸۷ ہم نے اُس کو زمین میں

الْأَرْضِ وَاتَيْنَاهُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ سَبَبًا ۖ ۝۸۸ فَاتَّبَعَ

اقتدار دیا تھا اور ہم نے اُس کو ہر چیز کا سامان دیا تھا ۝۸۸ جس کے نتیجے میں وہ ایک راستے کے پیچھے

سَبَبًا ۖ ۝۸۹ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ مَغْرِبَ الشَّمْسِ وَجَدَهَا تَغْرُبُ

جبل پڑا ۝۸۹ یہاں تک کہ جب وہ سورج کے غروب ہونے کے مقام تک پہنچ گیا تو اُس نے سورج کو دیکھا کہ وہ

فِي عَيْنٍ حَمِئَةٍ ۖ وَوَجَدَ عِنْدَهَا قَوْمًا ۖ قُلْنَا يٰذَا

ایک کالے پانی میں ڈوب رہا ہے اور وہاں اُس کو ایک قوم ملی ، ہم نے کہا کہ اے ذوالقرنین !

الْقَرْنَيْنِ ۖ إِنَّمَا أَنْتَ تُعَذِّبُ وَإِنَّمَا أَنْتَ تُتَّخَذُ فِيهِمْ

تم چاہو تو ان کو سزا دو اور چاہو تو ان کے ساتھ اچھا سلوک

حُسْنًا ۖ ۝۹۰ قَالَ أَمَّا مَنْ ظَلَمَ فَسَوْفَ نُعَذِّبُهُ ثُمَّ يُرَدُّ

کرو ۝۹۰ اُس نے کہا کہ جو ان میں سے ظلم کرے گا ہم اُس کو سزا دیں گے پھر وہ اپنے رب کے

إِلَىٰ رَبِّهِ فَيُعَذِّبُهُ عَذَابًا نُكْرًا ۖ ۝۹۱ وَأَمَّا مَنْ آمَنَ

پاس پہنچایا جائے گا پھر وہ اُس کو سخت سزا دے گا ۝۹۱ اور جو شخص ایمان لائے گا

وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُ جَزَاءٌ الْحُسْنَىٰ ۖ وَسَنَقُولُ لَهُ مِنْ

اور نیک عمل کرے گا اُس کے لیے اچھا بدلہ ہے اور ہم بھی اُس کے ساتھ

أَمْرِنَا يُسْرًا ۖ ثُمَّ أَتْبَعَ سَبَبًا ۚ ۞۸۹ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ مَطْلِعَ

آسان معاملہ کریں گے ۞۸۸ پھر وہ ایک راہ پر چلا ۞۸۹ یہاں تک کہ جب وہ سورج نکلنے کی جگہ

الشَّمْسِ وَجَدَهَا تَطْلُعُ عَلَىٰ قَوْمٍ لَّمْ نَجْعَلْ لَهُم مِّن

پہونچا تو اُس نے سورج کو ایسی قوم پر طلوع ہوتے ہوئے پایا جن کے لیے ہم نے سورج کے اوپر

دُونَهَا سِتْرًا ۚ ۞۹۰ كَذٰلِكَ ۖ وَقَدْ أَحَطْنَا بِمَا لَدَيْهِ خُبْرًا ۚ ۞۹۱

کوئی آڑ نہیں رکھی تھی ۞۹۰ یہ اسی طرح ہے، اور ہم ذوالقرنین کے احوال سے باخبر ہیں ۞۹۱

ثُمَّ أَتْبَعَ سَبَبًا ۚ ۞۹۲ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ بَيْنَ السَّدَّيْنِ وَجَدَ

پھر وہ ایک راہ پر چلا ۞۹۲ یہاں تک کہ جب وہ دو پہاڑوں کے درمیان پہونچا تو اُن کے پاس

مِّن دُونِهِمَا قَوْمًا ۚ لَا يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ قَوْلًا ۚ ۞۹۳ قَالُوا

اُس نے ایک قوم کو پایا جو کوئی بات سمجھ نہیں پاتی تھی ۞۹۳ انہوں نے کہا:

يٰۤاَ۟لْۤاَلْقُرْنَيْنِ ۚ اِنَّ يٰۤاُجُوجَ وَمَۤا جُوجَ مُفْسِدُوْنَ فِى الْاَرْضِ

اے ذوالقرنین! یا جوج اور ماجوج اِس زمین میں فساد پھیلانے والے لوگ ہیں

فَهَلْ نَجْعَلُ لَكَ خَرْجًا عَلٰۤى اَنْ تَجْعَلَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُم

تو کیا ہم آپ کو کچھ مال کی پیش کش کر سکتے ہیں جس کے بدلے آپ ہمارے اور اُن کے درمیان

سَدًّا ۚ ۞۹۴ قَالَ مَا مَكَّنِّى فِیْهِ رَبِّىْ خَيْرٌ ۚ فَاَعِیْنُوْنِیْ بِقُوَّةٍ

کوئی دیوار بنا دیں ۞۹۴ ذوالقرنین نے جواب دیا کہ جو کچھ میرے رب نے مجھے دیا ہے وہ بہت ہے، تم محنت سے

اَجْعَلْ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ رَدْمًا ۚ ۞۹۵ اَتُوْنِیْ زُبَرَ الْحَدِیْدِ ۖ

میری مدد کرو میں تمہارے اور اُن کے درمیان ایک دیوار بنا دوں گا ۞۹۵ تم مجھے لوہے کے تختے لا کر دو،

حَتَّىٰ اِذَا سَاوٰی بَيْنَ الصَّدَفَيْنِ قَالَ اِنْفُخُوْا ۖ حَتَّىٰ

یہاں تک کہ جب اُس نے دونوں کے درمیانی خلا کو بھر دیا تو لوگوں سے کہا کہ آگ دھکاؤ، یہاں تک

اِذَا جَعَلَهُ نَارًا ۚ ۞۹۶ قَالَ اَتُوْنِیْ اُفْرِغْ عَلَیْهِ قَطْرًا ۖ ۞۹۷

کہ جب اُس کو آگ کر دیا تو کہا کہ لاؤ اب میں اُس پر پگھلا ہوا تانبہ ڈال دوں ۞۹۷

فَمَا اسْطَاعُوْۤا اَنْ یَّظْهَرُوْهُ وَمَا اسْتَطَاعُوْۤا لَهٗ نَقْبًا ۚ ۞۹۸

پس یا جوج و ماجوج نہ اُس پر چڑھ سکتے تھے اور نہ اُس میں سوراخ کر سکتے تھے ۞۹۸

قَالَ هٰذَا رَحْمَةٌ مِّن رَّبِّیْ ۚ فَاِذَا جَآءَ وَعْدُ رَبِّیْ جَعَلَهُ

ذوالقرنین نے کہا کہ یہ میرے رب کی رحمت ہے، پھر جب میرے رب کا وعدہ آئے گا تو وہ اِس کو ڈھا کر

دَكَآءَ ۚ وَكَانَ وَعْدُ رَبِّيْ حَقًّا ۙ وَتَرَكُنَا۟ بَعْضُهُمْ

برابر کردے گا اور میرے رب کا وعدہ سچا ہے (۹۸) اور اُس دن ہم لوگوں کو

يَوْمَئِذٍ يَّبُوْجُ فِي۟ بَعْضٍ وَّاُنْفِخَ فِي الصُّوْرِ فَجَعَلْنَاهُمْ

چھوڑ دیں گے، وہ موجوں کی طرح ایک دوسرے میں گھسیں گے اور صور پھونکا جائے گا پس ہم سب کو

جَعَلْنَا ۙ وَعَرَضْنَا جَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ لِّلْكَافِرِيْنَ عَرْضًا ۙ

ایک ساتھ جمع کریں گے (۹۹) اور اُس دن ہم جہنم کو منکروں کے سامنے لائیں گے (۱۰۰)

الَّذِيْنَ كَانَتْ اَعْيُنُهُمْ فِي غِطَاۗءٍ عَنۡ ذِكْرِيْ وَكَانُوا

جن کی آنکھوں پر ہماری یاد دہانی سے پردہ پڑا رہا اور وہ کچھ سننے کے لیے

لَا يَسْتَطِيْعُوْنَ سَمْعًا ۙ اَفَحَسِبَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْۤا اَنْ

تیار نہ تھے (۱۰۱) کیا انکار کرنے والے یہ سمجھتے ہیں کہ وہ

يَتَّخِذُوْا عِبَادِي۟ مِّنۡ دُوْنِيْۤ اَوْلِيَاۡءَ ۙ اِنَّاۤ اَعْتَدْنَا جَهَنَّمَ

میرے سوا میرے بندوں کو اپنا دوست بنائیں گے، ہم نے کافروں کی مہمانی کے لیے

لِّلْكَافِرِيْنَ نَزْلًا ۙ قُلْ هَلْ نُنَبِّئُكُمْ بِالْاَخْسَرِيْنَ

جہنم تیار کر رکھی ہے (۱۰۲) کہہ دیجیے کہ میں تم کو بتا دوں کہ اپنے اعمال کے اعتبار سے سب سے زیادہ گھائے میں

اَعْمَالًا ۙ الَّذِيْنَ ضَلَّ سَعِيْهُمۡ فِي الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا وَهُمْ

کون لوگ ہیں (۱۰۳) یہ وہ لوگ ہیں کہ دنیوی زندگی میں اُن کی ساری دوڑ دھوپ سیدھے راستے سے بھٹکی رہی اور وہ

يَحْسَبُوْنَ اَنَّهُمْ يُحْسِنُوْنَ صُنْعًا ۙ اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ

سمجھتے رہے کہ وہ بہت اچھا کام کر رہے ہیں (۱۰۴) یہ وہی لوگ ہیں جنہوں نے

كَفَرُوْۤا بِاٰیٰتِ رَبِّهِمْ وَلِقَاۡيَهٗ فَحَبِطَتْ اَعْمَالُهُمْ

اپنے رب کی آیتوں کا اور اُس کے سامنے پیش ہونے کا انکار کیا اِس لیے اُن کا سارا کیا دھرا غارت ہو گیا؛

فَلَا نُقِيْمُ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ وَزْنًا ۙ ذٰلِكَ جَزَاۗؤُهُمْ

چنانچہ قیامت کے دن ہم اُن کا کوئی وزن شمار نہیں کریں گے (۱۰۵) یہ جہنم اُن کا بدلہ ہے

جَهَنَّمَۙ بِمَا كَفَرُوْۤا وَاتَّخَذُوْۤا اٰیٰتِيْ وَرُسُلِيْ هُزُوًا ۙ

اِس لیے کہ انہوں نے انکار کیا اور میری نشانیوں اور میرے رسولوں کا مذاق اڑایا (۱۰۶)

اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْۤا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّٰتُ

بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کیے اُن کے لیے فردوس کے

الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا ۝۱۰۷ خُلِدِينَ فِيهَا لَا يَبْغُونَ عَنْهَا

باغوں کی مہمانی ہے ۱۰۷ اُس میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، وہاں سے کبھی نکلنا نہ

حَوْلًا ۝۱۰۸ قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مَدَادًا لَّكَلَّتِ رَبِّي لَنَفِدَ

چاہیں گے ۱۰۸ کہہ دیجیے کہ اگر سمندر میرے رب کی نشانیوں کو لکھنے کے لیے روشنائی ہو جائے تو سمندر

الْبَحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنْفَدَ كَلِمَتُ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِبِئْسَلِهِ

ختم ہو جائے گا اس سے پہلے کہ میرے رب کی باتیں ختم ہوں ، اگرچہ ہم اُس کے ساتھ اسی کے مانند

مَدَدًا ۝۱۰۹ قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا

اور سمندر ملادیں ۱۰۹ کہہ دیجیے کہ میں تمہاری ہی طرح ایک آدمی ہوں ، مجھ پر وحی آتی ہے کہ تمہارا معبود

إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ ۚ فَمَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ

صرف ایک ہی معبود ہے ، پس جس کو اپنے رب سے ملنے کی اُمید ہو اُس کو چاہیے

فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا ۝۱۱۰

کہ نیک عمل کرے اور اپنے رب کی عبادت میں کسی کو شریک نہ ٹھہراتے ۱۱۰

(سورہ مریم مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۵۸) اور (۱۱) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۹۸) آیتیں اور (۶) کُورع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۴۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۹) نمبر پر ہے اور سورہ فاطر کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۳۷۸۰) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۷۸۰) کلمات ہیں

كَلْهِيَصَّ ۝۱۱۱ ذِكْرُ رَحْمَتِ رَبِّكَ عَبْدَهُ زَكَرِيَّا ۝۱۱۲

کَلْهِيَصَّ ۱۱۱ یہ اس رحمت کا ذکر ہے جو آپ کے رب نے اپنے بندے زکریا پر کی ۱۱۲

إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ نِدَاءً خَفِيًّا ۝۱۱۳ قَالَ رَبِّ إِنِّي وَهَنَ

جب اُس نے اپنے رب کو چھپی آواز سے پکارا ۱۱۳ زکریا (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے رب! میری ہڈیاں

الْعَظْمُ مِنِّي وَاشْتَعَلَ الرَّأْسُ شَيْبًا وَلَمْ أَكُنْ

کمزور ہوگئی ہیں اور سر کے بالوں میں سفیدی پھیل گئی ہے اور اے میرے رب!

بِدُعَائِكَ رَبِّ شَقِيًّا ۝۱۱۴ وَإِنِّي خِفْتُ الْمَوَالِيَ مِنْ

میں آپ سے مانگ کر کبھی محروم نہیں رہا ۱۱۴ اور میں اپنے بعد رشتہ داروں کی طرف سے

وَرَأْيِي وَكَانَتْ أَمْرًا تِي عَاقِرًا فَهَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ

اندیشہ رکھتا ہوں اور میری بیوی بانجھ ہے ، پس مجھ کو اپنے پاس سے

وَلِيًّا ۝ يَرْثُنِي وَيَرْثُ مِنْ اِلٰی يَعْقُوبَ ۝ وَاجْعَلْهُ

ایک وارث دیجیے ۵ جو میری جگہ لے اور آل یعقوب کی بھی ، اور میرے رب ! اُس کو

رَبِّ رَضِيًّا ۝ يٰزَكَرِيَّا اِنَّا نُبَشِّرُكَ بِغُلْمٍ اَسْمُهُ يَحْيٰى ۝

اپنا پسندیدہ بنائیے ۶ اے زکریا ! ہم تم کو ایک لڑکے کی بشارت دیتے ہیں جس کا نام یحییٰ ہوگا،

لَمْ نَجْعَلْ لَهُ مِنْ قَبْلُ سَبِيًّا ۝ قَالَ رَبِّ اَنۡى يَكُوْنُ

ہم نے اس سے پہلے اس نام کا کوئی آدمی نہیں بنایا ۷ اُس نے کہا : اے میرے رب ! میرے یہاں

لِىْ غُلْمٌ وَّكَانَتِ امْرَاَتِىْ عَاقِرًا وَّكَدَّ بَلَغْتُ مِنْ

لڑکا کیسے ہوگا جب کہ میری بیوی بانجھ ہے اور میں بڑھاپے کے انتہائی درجے کو

الْكِبَرِ عِتِيًّا ۝ قَالَ كَذٰلِكَ ۝ قَالَ رَبُّكَ هُوَ عَلٰى

پہنچ چکا ہوں ۸ جواب ملا کہ ایسا ہی ہوگا ، آپ کا رب فرماتا ہے کہ یہ میرے لیے

هٰٓيْنِ وَّكَدَّ خَلَقْتُكَ مِنْ قَبْلُ وَلَمْ تَكُ شَيْئًا ۝ قَالَ

آسان ہے ، میں نے اس سے پہلے آپ کو پیدا کیا ؛ حالانکہ آپ کچھ بھی نہ تھے ۹ زکریا (علیہ السلام) نے کہا کہ

رَبِّ اجْعَلْ لِّىْ اٰيَةً ۝ قَالَ اٰيَتُكَ اَلَّا تُكَلِّمَ النَّاسَ

اے میرے رب ! میرے لیے کوئی نشانی مقرر کر دیجیے ، فرمایا کہ آپ کی نشانی یہ ہے کہ آپ تین شب دروز لوگوں سے بات نہ کر

تَلَكَ لَيَالٍ سَوِيًّا ۝ فَخَرَجَ عَلَى قَوْمِهِ مِنَ الْمِحْرَابِ

سکو گے حالانکہ آپ تندرست رہو گے ۱۰ پھر زکریا (علیہ السلام) محراب عبادت سے نکل کر لوگوں کے پاس آئے

فَاَوْحٰى اِلَيْهِمْ اَنْ سَبِّحُوْا بُكْرَةً وَعَشِيًّا ۝ لِيُخْبِرُوْا

اور اُن سے اشارے سے کہا کہ تم صبح و شام اللہ کی پاکی بیان کرو ۱۱ اے یحییٰ ! کتاب کو

الْكِتٰبَ بِقُوَّةٍ ۝ وَاتَيْنٰهُ الْحُكْمَ صَبِيًّا ۝ وَحَنَانًا مِّنْ لَّدُنَّا

مضبوطی سے پکڑو ، اور ہم نے اُس کو بچپن ہی میں دین کی سمجھ عطا کی ۱۲ اور اپنی طرف سے اُس کو نرم دلی

وَزَكٰوَةً وَّكَانَ تَقِيًّا ۝ وَبَرَآءٌ اِلٰى الدِّينِ وَلَمْ يَكُنْ جَبَّارًا

اور پاکیزگی عطا کی اور وہ پرہیزگار تھے ۱۳ اور اپنے والدین کے خدمت گزار تھے اور وہ سرکش

عَصِيًّا ۝ وَسَلٰمٌ عَلَيْهِ يَوْمَ وُلِدَ وَيَوْمَ يَمُوْتُ وَيَوْمَ

اور نافرمان نہ تھے ۱۴ اور اُس پر سلامتی ہے جس دن وہ پیدا ہوا اور جس دن وہ مرے گا اور جس دن وہ

يُبعَثُ حَيًّا ۝ وَاذْكُرْ فِى الْكِتٰبِ مَرْيَمَ اِذْ انتَبَذَتْ

زندہ کر کے اٹھایا جائے گا ۱۵ اور کتاب میں مریمؑ کا ذکر کیجیے جب کہ وہ اپنے لوگوں سے

مِنْ اٰهْلِهَا مَكَانًا شَرْقِيًّا ۝۱۶ فَاتَّخَذَتْ مِنْ دُوْنِهِمْ

الگ ہو کر شرقی مکان میں چلی گئی ۱۶ پھر اُس نے اپنے آپ کو اُن سے پردے میں

حِجَابًا ۝۱۷ فَارْسَلْنَا اِلَيْهَا رُوْحَنَا فَتَمَثَّلَ لَهَا بَشَرًا

کر لیا ، پھر ہم نے اُس کے پاس اپنا فرشتہ بھیجا جو اُس کے سامنے ایک پورا آدمی بن کر

سَوِيًّا ۝۱۸ قَالَتْ اِنِّیْٓ اَعُوْذُ بِالرَّحْمٰنِ مِنْكَ اِنْ كُنْتُ

ظاہر ہوا ۱۸ نے کہا : میں تجھ سے خدائے رحمان کی پناہ مانگتی ہوں اگر تو اللہ سے

تَقِيًّا ۝۱۹ قَالَ اِنَّمَا اَنَا رَسُوْلُ رَبِّكَ ۝۲۰ لَا هَبْ لَكَ عَلٰمًا

ڈرنے والا ہے ۱۹ نے کہا : میں آپ کے رب کا بھیجا ہوا ہوں ؛ تاکہ آپ کو ایک پاکیزہ

زَكِيًّا ۝۲۱ قَالَتْ اَنِّیْ یَكُوْنُ لِیْ غُلَمٌ وَلَمْ یَمْسَسْنِیْ بَشْرًا

لڑکا دوں ۲۱ نے کہا : میرے یہاں لڑکا کیسے ہوگا جب کہ مجھ کو کسی آدمی نے نہیں چھوا

وَلَمْ اَلْکُ بِغِیْبٍ ۝۲۲ قَالَ کَذٰلِکَ ۙ قَالَ رَبُّکَ هُوَ عَلٰی ہٰٓہِیْنَ ۙ

اور نہ میں بدکار ہوں ۲۲ فرشتے نے کہا کہ ایسا ہی ہوگا ، آپ کا رب فرماتا ہے کہ یہ میرے لیے آسان ہے

وَلِنَجْعَلَنَّ اٰیَةً لِلنَّاسِ وَرَحْمَةً مِّنَّا ۙ وَكَانَ اَمْرًا

اور تاکہ ہم اُس کو لوگوں کے لیے نشانی بنادیں اور اپنی جانب سے ایک رحمت ، اور یہ ایک طے شدہ

مَّقْضٰیًّا ۝۲۳ فَحَمَلَتْهُ فَانْتَبَذَتْ بِہٖ مَكَانًا قَصِيًّا ۝۲۴

بات ہے ۲۳ پس مریم نے اُس کا حمل اٹھا لیا اور وہ اُس کو لے کر ایک دور کی جگہ چلی گئی ۲۴

فَاجَاءَهَا الْمَخَاضُ اِلٰی جِدْعِ النَّخْلَةِ ۙ قَالَتْ یٰلَیْتَنِیْ

پھر دردِ زہ اُس کو کھجور کے درخت کی طرف لے گیا ، اُس نے کہا : کاش ! میں اِس سے پہلے

مِتُّ قَبْلَ هٰذَا وَكُنْتُ نَسِیًّا مِّنْ سِیِّئًا ۝۲۵ فَنَادٰہَا مِنْ

مَر جاتی اور بھول بسری چیز ہو جاتی ۲۵ پھر مریم کو اُس نے

تَحْتِہَا اَلَّا تَحْزَنِیْ قَدْ جَعَلَ رَبُّکَ تَحْتَکَ سَرِیًّا ۝۲۶

بچے سے آواز دی کہ غمگین نہ ہو ، آپ کے رب نے آپ کے بچے ایک چٹمہ جاری کر دیا ہے ۲۶

وَهَزَّیْ اِلَیْکَ بِجِدْعِ النَّخْلَةِ تُسْقِطُ عَلَیْکَ رُطْبًا

اور آپ کھجور کے تنے کو اپنی طرف ہلانیے اُس سے آپ کے اوپر پکی ہوئی کھجوریں

جَنِيًّا ۝۲۷ فَكُلْیْ وَاشْرَبِیْ وَقَرِّیْ عَيْنًا ۙ فَاِمَّا تَرِیْنَ مِنْ

گریں گی ۲۷ پس کھاؤ اور پیو اور آنکھیں ٹھنڈی کرو ، پھر اگر تم کوئی آدمی

الْبَشَرِ أَحَدًا فَقُولِي إِنِّي نَذَرْتُ لِلرَّحْمَنِ صَوْمًا فَلَنْ

دیکھو تو اُس سے کہہ دو کہ میں نے رحمان کا روزہ مان رکھا ہے تو آج میں

أَكْلَمَ الْيَوْمَ انْسِيًّا ۚ فَآتَتْ بِهِ قَوْمَهَا تَحْبِلَةً ۖ قَالُوا

کسی انسان سے نہیں بولوں گی (۳۱) پھر وہ اُس کو گود میں لیے ہوئے اپنی قوم کے پاس آئی، لوگوں نے کہا:

يَمْرُئِمُ لَقَدْ جِئْتِ شَيْئًا فَرِيًّا ۚ يَا خُتْلُوْنَ مَا كَانَ

اے مریم! تم نے تو بڑا طوفان کر ڈالا (۳۲) اے ہارون کی بہن! نہ تمہارا باپ

أَبُوكَ امْرَأَ سَوْءٍ وَمَا كَانَتْ أُمُّكَ بَغِيًّا ۚ فَأَشَارَتْ

کوئی بڑا آدمی تھا اور نہ تمہاری ماں بدکار تھی (۳۸) پھر مریم نے اُس (بچے) کی طرف

إِلَيْهِ ۖ قَالُوا كَيْفَ نُكَلِّمُ مَنْ كَانَ فِي الْمَهْدِ صَبِيًّا ۚ

اشارہ کیا، لوگوں نے کہا کہ ہم اُس سے کیسے بات کریں گے جو کہ گود میں بچہ ہے (۳۹)

قَالَ إِنِّي عَبْدُ اللَّهِ ۖ آتَنِي الْكِتَابَ وَجَعَلَنِي نَبِيًّا ۚ

بچہ بولا: میں اللہ کا بندہ ہوں، اُس نے مجھے کتاب دی اور مجھ کو نبی بنایا (۴۰)

وَجَعَلَنِي مُبْرَكًا أَيْنَ مَا كُنْتُ ۖ وَأَوْصَانِي بِالصَّلَاةِ

اور میں جہاں کہیں بھی ہوں اُس نے مجھ کو برکت والا بنایا ہے اور اُس نے مجھ کو نماز

وَالزَّكَاةَ مَا دُمْتُ حَيًّا ۚ وَبَرًّا بِوَالِدَتِي ۖ وَلَمْ يَجْعَلْنِي

اور زکوٰۃ کی تاکید کی ہے جب تک میں زندہ رہوں (۴۱) اور مجھ کو میری ماں کا خدمت گزار بنایا ہے اور مجھ کو

جَبَّارًا شَقِيًّا ۚ وَالسَّلَامُ عَلَيَّ يَوْمَ وُلِدْتُ وَيَوْمَ

سرکش و بدبخت نہیں بنایا ہے (۴۲) اور مجھ پر سلامتی ہے جس دن میں پیدا ہوا اور جس دن

أَمُوتُ وَيَوْمَ أُبْعَثُ حَيًّا ۚ ذَلِكَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ ۚ قَوْلَ

میں مروں گا اور جس دن میں زندہ کر کے اٹھایا جاؤں گا (۴۳) یہ ہے عیسیٰ ابن مریم، سچی بات

الْحَقِّ الَّذِي فِيهِ يَبْتَثُرُونَ ۚ مَا كَانَ لِلَّهِ أَنْ يَتَّخِذَ

جس میں لوگ جھگڑ رہے ہیں (۴۴) اللہ ایسا نہیں کہ وہ کوئی اولاد

مِنْ وَلَدٍ ۖ سُبْحَنَهُ ۚ إِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّا يَقُولُ لَهُ

بنائے، وہ پاک ہے، جب وہ کسی کام کا فیصلہ کرتا ہے تو کہتا ہے کہ ہو جا

كُنْ فَيَكُونُ ۚ وَإِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ ۚ هَذَا

تو وہ ہو جاتا ہے (۴۵) اور بے شک اللہ میرا رب ہے اور تمہارا بھی رب ہے پس تم اُسی کی عبادت کرو، یہی

صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۝۳۶ فَاخْتَلَفَ الْأَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ ۝

سیدھا راستہ ہے ۳۶ پھر اُن کے فرقوں نے آپس میں اختلاف کیا ، پس انکار کرنے والوں

قَوْلُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ مَّشْهَدٍ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۝۳۷ أَسْمِعْ

کے لیے ایک بڑے دن کے آنے سے خرابی ہے جس دن یہ لوگ ہمارے پاس آئیں گے ۳۷ وہ خوب سنتے

بِهِمْ وَأَبْصُرْ لَا يَوْمَ يَأْتُونَنَا لَكِنِ الظَّالِمُونَ الْيَوْمَ فِي

اور خوب دیکھتے ہوں گے جس دن وہ ہمارے پاس آئیں گے ، مگر آج یہ ظالم کھلی ہوئی

ضَلَالٍ مُبِينٍ ۝۳۸ وَأَنْذِرْهُمْ يَوْمَ الْحَسْرَةِ إِذْ قُضِيَ

گمراہی میں ہیں ۳۸ اور اُن لوگوں کو اُس حسرت کے دن سے ڈرائیے جب معاملے کا فیصلہ

الْأَمْرُ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ وَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝۳۹ إِنَّا نَحْنُ

کردیا جائے گا اور وہ غفلت میں ہیں اور وہ ایمان نہیں لارہے ہیں ۳۹ بے شک ہم ہی

نَزِثُ الْأَرْضَ وَمَنْ عَلَيْهَا وَإِنَّا يُرْجَعُونَ ۝۴۰ وَادْكُرْ

زمین اور زمین کے رہنے والوں کے وارث ہوں گے اور لوگ ہماری ہی طرف لوٹائے جائیں گے ۴۰ اور کتاب میں

فِي الْكِتَابِ إِبْرَاهِيمَ ۝ إِنَّهُ كَانَ صَدِيقًا نَبِيًّا ۝۴۱ إِذْ

ابراہیم (علیہ السلام) کا ذکر کیجیے ، بے شک وہ سچے تھے اور نبی تھے ۴۱ جب

قَالَ لِأَبِيهِ يَا أَبَتِ لِمَ تَعْبُدُ مَا لَا يَسْمَعُ وَلَا يُبْصِرُ

اُس نے اپنے والد سے کہا کہ اے میرے ابا! آپ ایسی چیز کی عبادت کیوں کرتے ہو جو نہ سنے اور نہ دیکھے

وَلَا يُغْنِي عَنْكَ شَيْئًا ۝۴۲ يَا أَبَتِ إِنِّي قَدْ جَاءَنِي مِنَ

اور نہ تمہارے کچھ کام آسکے ۴۲ اے میرے ابا! میرے پاس ایسا علم آیا ہے

الْعِلْمِ مَا لَمْ يَأْتِكَ فَاتَّبِعْنِي أَهْدِكَ صِرَاطًا سَوِيًّا ۝۴۳

جو تمہارے پاس نہیں ہے تو تم میرے کہنے پر چلو ، میں تم کو سیدھا راستہ دکھاؤں گا ۴۳

يَا أَبَتِ لَا تَعْبُدِ الشَّيْطَانَ إِنَّ الشَّيْطَانَ كَانَ لِلرَّحْمَنِ

اے میرے والد! آپ شیطان کی عبادت نہ کرو ، بے شک شیطان خدائے رحمن کی

عَصِيًّا ۝۴۴ يَا أَبَتِ إِنِّي أَخَافُ أَنْ يَمَسَّكَ عَذَابٌ مِّنْ

نافرمانی کرنے والا ہے ۴۴ اے میرے والد! مجھ کو ڈر ہے کہ تم کو خدائے رحمن کا کوئی عذاب

الرَّحْمَنِ فَتَكُونُ لِلشَّيْطَانِ وَلِيًّا ۝۴۵ قَالَ أَرَأَيْتَ أَنْتَ

پکڑ لے اور تم شیطان کے ساتھی بن کر رہ جاؤ ۴۵ والد نے کہا کہ اے ابراہیم! کیا تم

عَنِ الْهَقَىٰ يٰۤاِبْرٰهِيْمُ ؕ لَیْنُ لَّمْ تَنْتَهَ لَا رَجُبَنَّكَ

میرے معبودوں سے پھر گئے ہو، اگر تم باز نہ آئے تو میں تم کو پتھروں سے ماروں گا اور تم مجھ سے

وَاَهْجُرْنِي مَلِيًّا ۝۳۶ قَالَ سَلٰمٌ عَلَیْكَ ؕ سَاَسْتَغْفِرُ لَكَ

ہمیشہ کے لیے دور ہو جاؤ ۝۳۶ (ابراہیم علیہ السلام) نے کہا: تم پر سلامتی ہو میں اپنے رب سے

رَبِّي ۚ اِنَّهُ كَانَ بِي حَفِيًّا ۝۳۷ وَاَعْتَزَلُكُمْ وَمَا تَدْعُونَ

تمہارے لیے بخشش کی دعا کروں گا، بے شک وہ مجھ پر مہربان ہے ۝۳۷ اور میں تم لوگوں کو چھوڑتا ہوں اور اُن کو بھی جنہیں تم اللہ

مِنْ دُونِ اللّٰهِ وَاَدْعُوْا رَبِّيْ ۚ عَسٰی اَلَّا اَكُوْنَ بِدُعَاۤءِ

کے سوا پکارتے ہو اور میں اپنے رب ہی کو پکاروں گا، اُمید ہے کہ میں اپنے رب کو پکار کر

رَبِّيْ شَقِيًّا ۝۳۸ فَلَمَّا اَعْتَزَلَهُمْ وَمَا يَعْبُدُوْنَ مِنْ دُوْنِ

محروم نہیں رہوں گا ۝۳۸ پس جب وہ لوگوں سے جدا ہو گیا اور اُن سے جن کو وہ اللہ کے سوا پوجتے تھے

اللّٰهِ لَا وَهْبَنَا لَهُ اِسْحٰقُ وَيَعْقُوْبُ ۚ وَكُلًّا جَعَلْنَا نَبِيًّا ۝۳۹

تو ہم نے اُس کو اسحاق اور یعقوب (علیہما السلام) عطا کیے اور ہم نے اُن میں سے ہر ایک کو نبی بنایا ۝۳۹

وَوَهَبْنَا لَهُمْ مِّن رَّحْمَتِنَا وَجَعَلْنَا لَهُمْ لِسَانَ

اور اُن کو اپنی رحمت کا حصہ دیا اور ہم نے اُن کا نام نیک

صَدِقٍ عَلِيًّا ۝۵۰ وَاذْكُرْ فِي الْكِتٰبِ مُوْسٰی ۚ اِنَّهُ كَانَ

اور بلند کیا ۝۵۰ اور کتاب میں موسیٰ (علیہ السلام) کا ذکر کیجیے، بے شک وہ

مُخْلَصًا وَّكَانَ رَسُوْلًا نَّبِيًّا ۝۵۱ وَنَادَيْنٰهُ مِنْ جَانِبِ

پُچھے ہوئے تھے اور رسول و نبی تھے ۝۵۱ اور ہم نے اُس کو کوہِ طور کے

الطُّوْرِ الْاَيْمَنِ وَقَرَّبْنٰهُ نَجِيًّا ۝۵۲ وَوَهَبْنَا لَهُ مِنْ

دائیں جانب سے پکارا اور اُس کو ہم نے راز کی باتیں کرنے کے لیے قریب کیا ۝۵۲ اور اپنی رحمت سے ہم نے

رَّحْمَتِنَا اَخَاهُ هٰرُوْنَ نَبِيًّا ۝۵۳ وَاذْكُرْ فِي الْكِتٰبِ اِسْمٰعِيْلَ ۚ

اُس کے بھائی ہارون (علیہ السلام) کو نبی بنا کر اُسے دیا ۝۵۳ اور کتاب میں اسماعیل (علیہ السلام) کا ذکر کیجیے،

اِنَّهُ كَانَ صَادِقَ الْوَعْدِ وَكَانَ رَسُوْلًا نَّبِيًّا ۝۵۴ وَكَانَ

وہ وعدے کے سچے تھے اور رسول و نبی تھے ۝۵۴ اور وہ

يٰۤاَمْرُ اٰهْلَهُ بِالصَّلٰوةِ وَالزَّكٰوةِ ۚ وَكَانَ عِنْدَ رَبِّهٖ

اپنے لوگوں کو نماز اور زکوٰۃ کا حکم دیتے تھے اور اپنے رب کے نزدیک

مَرْضِيًّا ۵۵) وَادْكُرْ فِي الْكِتَابِ إِدْرِيْسَ إِنَّهُ كَانَ

پسندیدہ تھے ۵۵) اور کتاب میں ادریس (علیہ السلام) کا ذکر کیجیے، بے شک وہ

صِدِّيقًا نَبِيًّا ۵۶) وَرَفَعْنَاهُ مَكَانًا عَلِيًّا ۵۷) أُولَٰئِكَ الَّذِينَ

سچے تھے اور نبی تھے ۵۶) اور ہم نے اس کو بلند مرتبے تک پہنچایا ۵۷) یہ وہ لوگ ہیں جن پر

أَنعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِّنَ النَّبِيِّنَ مِنْ ذُرِّيَّةِ آدَمَ

اللہ نے پیغمبروں میں سے اپنا فضل فرمایا آدم (علیہ السلام) کی اولاد میں سے

وَمِمَّنْ حَمَلْنَا مَعَ نُوحٍ ۚ وَمِنْ ذُرِّيَّةِ إِبْرَاهِيمَ

اور اُن لوگوں میں سے جن کو ہم نے نوح (علیہ السلام) کے ساتھ سوار کیا تھا، اور ابراہیم اور اسرائیل (علیہما السلام) کی

وَإِسْرَءِيلَ ۚ وَمِمَّنْ هَدَيْنَا وَاجْتَبَيْنَا ۖ إِذَا تُتْلَىٰ

نسل سے اور اُن لوگوں میں سے جن کو ہم نے ہدایت بخشی اور اُن کو مقبول بنایا، جب اُن کو خدائے رحمن کی

عَلَيْهِمْ آيَاتُ الرَّحْمَنِ خَرُّوا سُجَّدًا وَبُكِيًّا ۵۸) السَّجْدَةُ

آیتیں سنائی جاتیں تو وہ سجدہ کرتے ہوئے اور روتے ہوئے گر پڑتے ۵۸) السَّجْدَةُ

فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ أَضَاعُوا الصَّلَاةَ وَاتَّبَعُوا

پھر اُن کے بعد ایسے ناخلف جانشین ہوئے جنہوں نے نماز کو کھو دیا اور خواہشوں کے

الشَّهَوَاتِ فَسُوفَ يَلْقَوْنَ غِيًّا ۵۹) إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ

پچھے پڑ گئے پس بہت جلد وہ اپنی خرابی کو دیکھیں گے ۵۹) البتہ جس نے توبہ کی اور ایمان لے آیا

وَعَمِلَ صَالِحًا فَلْيَلْكُلْكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُونَ

اور نیک کام کیا تو یہی لوگ جنت میں داخل ہوں گے اور اُن کی ذرا بھی حق تلفی نہیں

شَيْئًا ۶۰) جَنَّاتُ عَدْنٍ الَّتِي وَعَدَ الرَّحْمَنُ عِبَادَهُ بِالْغَيْبِ ۖ

کی جائے گی ۶۰) اُن کے لیے ہمیشہ رہنے والے باغات ہیں جن کا رحمان نے اپنے بندوں سے غائبانہ وعدہ کر رکھا ہے،

إِنَّهُ كَانَ وَعْدُهُ مَأْتِيًّا ۶۱) لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا إِلَّا

اور یہ وعدہ پورا ہو کر رہنا ہے ۶۱) اُس میں وہ لوگ کوئی فضول بات نہیں سنے گے سوائے

سَلَامًا ۖ وَلَهُمْ رِزْقُهُمْ فِيهَا بُكْرَةً وَعَشِيًّا ۶۲) تِلْكَ

سلام کے، اور اُس میں اُن کا رزق صبح و شام ملے گا ۶۲) یہ وہ جنت ہے

الْجَنَّةُ الَّتِي نُورِثُ مِنْ عِبَادِنَا مَنْ كَانَ تَقِيًّا ۶۳)

جس کا وارث ہم اپنے بندوں میں سے اُن کو بنائیں گے جو اللہ سے ڈرنے والے ہوں ۶۳)



وَمَا نُنَزِّلُ إِلَّا بِأَمْرِ رَبِّكَ ؕ لَهُ مَا بَيْنَ أَيْدِينَا وَمَا

اور ہم نہیں اترتے مگر آپ کے رب کے حکم سے ، اسی کا ہے جو ہمارے آگے ہے اور جو

خَلْفَنَا وَمَا بَيْنَ ذَلِكَ ؕ وَمَا كَانَ رَبُّكَ نَسِيًّا ﴿۶۳﴾ رَبُّ

ہمارے پیچھے ہے اور جو اُس کے پیچ میں ہے ، اور آپ کا رب بھولنے والا نہیں ﴿۶۳﴾ وہ رب ہے

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا فَاعْبُدْهُ وَاصْطَبِرْ

آسمانوں کا اور زمین کا اور جو اُن کے پیچ میں ہے پس آپ اسی کی عبادت کیجیے اور اُس کی عبادت پر

لِعِبَادَتِهِ ۖ هَلْ تَعْلَمُ لَهُ سَبِيًّا ﴿۶۴﴾ وَيَقُولُ الْاِنْسَانُ

قائم رہیے ، کیا آپ اُس کا کوئی ہم صفت جانتے ہو ﴿۶۴﴾ اور انسان کہتا ہے

عَازًا مَّامِتٌ لَّسَوْفَ اُخْرَجُ حَيًّا ﴿۶۵﴾ اَوَلَا يَذْكُرُ الْاِنْسَانُ

کہ کیا جب میں مر جاؤں گا تو پھر زندہ کر کے نکالا جاؤں گا ﴿۶۵﴾ کیا انسان کو یاد نہیں آتا

اَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ وَلَمْ يَكْ شَيْئًا ﴿۶۶﴾ فَوَرَبِّكَ

کہ ہم نے اُس کو اِس سے پہلے پیدا کیا اور وہ کچھ بھی نہ تھا ﴿۶۶﴾ پس آپ کے رب کی قسم!

لَنَحْشُرَنَّهُمُ وَالشَّيْطٰنِ ثُمَّ لَنُحْضِرَنَّهُمْ حَوْلَ جَهَنَّمَ

ہم اُن کو جمع کریں گے اور شیطانوں کو بھی پھر اُن کو جہنم کے گرد اِس طرح حاضر کریں گے کہ وہ گھٹنوں کے بل

جَثِيًّا ﴿۶۷﴾ ثُمَّ لَنَنْزِعَنَّ مِنْ كُلِّ شِيعَةٍ اٰيَهُمْ اَشَدُّ عَلَى

گرے ہوں گے ﴿۶۷﴾ پھر ہم ہر گروہ میں سے اُن لوگوں کو جدا کریں گے جو رحمان کے مقابلے میں سب سے زیادہ

الرَّحْمٰنِ عِتِيًّا ﴿۶۸﴾ ثُمَّ لَنَحْنُ اَعْلَمُ بِالَّذِيْنَ هُمْ اٰوَلٰى بِهَا

سرکش بنے ہوئے تھے ﴿۶۸﴾ پھر ہم ایسے لوگوں کو خوب جانتے ہیں جو جہنم میں داخل ہونے کے

صَلِيًّا ﴿۶۹﴾ وَاِنْ مِنْكُمْ اِلَّا وَاِرْدُهَآ كَانَ عَلَى رَبِّكَ حَتْمًا

زیادہ مستحق ہیں ﴿۶۹﴾ اور تم میں سے کوئی نہیں جس کا اُس پر سے گزرنہ ہو، یہ آپ کے رب کے اوپر لازم ہے

مَقْضِيًّا ﴿۷۰﴾ ثُمَّ نُنَجِّي الَّذِيْنَ اتَّقَوْا وَنَذَرُ الظَّالِمِيْنَ

جو پورا ہو کر رہے گا ﴿۷۰﴾ پھر ہم اُن لوگوں کو بچا لیں گے جو ڈرتے تھے اور ظالموں کو اُس میں

فِيْهَا جَثِيًّا ﴿۷۱﴾ وَاِذَا تُتْلٰى عَلَيْهِمُ الْاٰتِنَا بَيِّنٰتٍ قَالَ

گرا ہوا چھوڑ دیں گے ﴿۷۱﴾ اور جب اُن کو ہماری کھلی کھلی آیتیں سنائی جاتی ہیں تو انکار کرنے والے

الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لِلَّذِيْنَ اٰمَنُوْا ۚ اٰى الْفَرِيقَيْنِ خَيْرٌ

ایمان لانے والوں سے کہتے ہیں کہ دونوں گروہوں میں سے کون

مَقَامًا وَأَحْسَنُ نَدِيًّا ۚ ۷۳ وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرْنٍ

بہتر حالت میں ہے اور کس کی مجلس زیادہ اچھی ہے ۷۳ اور اُن سے پہلے ہم نے کتنی ہی قومیں ہلاک کر دیں

هُم أَحْسَنُ أَثَاثًا وَرِعْيًا ۚ ۷۴ قُلْ مَن كَانَ فِي الضَّلَالَةِ

جو اُن سے زیادہ اسباب والی اور اُن سے زیادہ شان والی تھیں ۷۴ کہہ دیجیے کہ جو شخص گمراہ ہوتا ہے

فَلْيَمْدُدْ لَهُ الرَّحْمَنُ مَدًّا ۚ حَتَّىٰ إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ

تو رحمان اُس کو ڈھیل دیا کرتا ہے یہاں تک کہ جب وہ دیکھ لیں گے اُس چیز کو جس کا اُن سے وعدہ کیا جا رہا ہے

إِمَّا الْعَذَابَ وَإِمَّا السَّاعَةَ ۚ فَسَيَعْلَمُونَ ۚ ۷۵ مَن هُوَ

عذاب یا قیامت تو اُن کو معلوم ہو جائے گا کہ کس کا حال

شَرٌّ مَّكَانًا وَأَضْعَفُ جُنْدًا ۚ ۷۵ وَيَزِيدُ اللَّهُ الَّذِينَ

بڑا ہے اور کس کا لشکر کمزور ہے ۷۵ اور اللہ ہدایت پانے والوں کی ہدایت میں

اهْتَدَوْا هُدًى ۚ وَالْبَلَقِيتُ الصُّلْحُ خَيْرٌ ۚ عِنْدَ

اضافہ کرتا ہے اور باقی رہنے والی نیکیاں آپ کے رب کے نزدیک اجر کے اعتبار سے

رَبِّكَ ثَوَابًا وَخَيْرٌ مَّرَدًّا ۚ ۷۶ أَفَرَأَيْتَ الَّذِي كَفَرَ

بہتر ہیں اور انجام کے اعتبار سے بھی بہتر ہیں ۷۶ کیا آپ نے اُس کو دیکھا جس نے ہماری آیتوں کا

بَايْتَنَا وَقَالَ لَاؤْتِيَنَّ مَالًا وَوَلَدًا ۚ ۷۷ أَطَّلَعَ الْغَيْبَ

انکار کیا اور کہا کہ مجھ کو مال اور اولاد مل کر رہیں گے ۷۷ کیا اُس نے غیب میں جھانک کر دیکھا ہے

أَمِ اتَّخَذَ عِنْدَ الرَّحْمَنِ عَهْدًا ۚ ۷۸ كَلَّا ۚ سَنَكْتُبُ مَا

یا اُس نے اللہ سے کوئی عہد لے لیا ہے ۷۸ ہرگز نہیں ! جو کچھ وہ کہتا ہے

يَقُولُ وَنَمُدُّ لَهُ مِنَ الْعَذَابِ مَدًّا ۚ ۷۹ وَنَزَّلْنَاهُ مَا

اُس کو ہم لکھ لیں گے اور اُس کی سزا میں اضافہ کریں گے ۷۹ اور جن چیزوں کا وہ مدعی ہے

يَقُولُ وَيَأْتِينَا فَرْدًا ۚ ۸۰ وَاتَّخَذُوا مِن دُونِ اللَّهِ آلِهَةً

اُس کے وارث ہم نہیں گے اور وہ ہمارے پاس اکیلا آئے گا ۸۰ اور انہوں نے اللہ کے سوا معبود بنائے ہیں

لِيَكُونُوا لَهُمْ عِزًّا ۚ ۸۱ كَلَّا ۚ سَيَكْفُرُونَ بِعِبَادَتِهِمْ

تاکہ وہ اُن کے لیے مدد بنیں ۸۱ ہرگز نہیں ! وہ اُن کی عبادت کا انکار کریں گے

وَيَكُونُونَ عَلَيْهِمْ ضِدًّا ۚ ۸۲ أَلَمْ تَرَ أَنَّا أَرْسَلْنَا

اور اُن کے مخالف بن جائیں گے ۸۲ کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ ہم نے منکروں پر

الشَّيْطَانِ عَلَى الْكُفْرَيْنِ تَوَزُّهُمُ آزًا ۝۸۳ فَلَا تَعْجَلْ

شیطانوں کو چھوڑ دیا ہے وہ اُن کو خوب ابھار رہے ہیں ۸۳ پس آپ اُن کے لیے

عَلَيْهِمْ اِنَّا نَعُدُّ لَهُمْ عَذَابًا ۝۸۴ يَوْمَ نُحْشِرُ الْمُتَّقِينَ اِلَى

جلدی نہ کریں، ہم اُن کی گنتی پوری کر رہے ہیں ۸۴ جس دن ہم ڈرنے والوں کو رحمان کی طرف

الرَّحْمٰنِ وَفْدًا ۝۸۵ وَنَسُوقُ الْمُجْرِمِينَ اِلَىٰ جَهَنَّمَ وَرْدًا ۝۸۶

مہمان بنا کر جمع کریں گے ۸۵ اور مجرموں کو جہنم کی طرف پیسا ہائیں گے ۸۶

لَا يَنْبَلِغُكَوْنَ الشَّفَاعَةُ اِلَّا مَنِ اتَّخَذَ عِنْدَ الرَّحْمٰنِ

کسی کو شفاعت کا اختیار نہ ہوگا مگر اُس کو جس نے رحمان کے پاس سے

عَهْدًا ۝۸۷ وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمٰنُ وَلَدًا ۝۸۸ لَقَدْ جِئْتُمْ

اجازت لی ہو ۸۷ اور یہ لوگ کہتے ہیں کہ رحمان نے کسی کو بیٹا بنایا ہے ۸۸ یہ تم نے بڑی سنگین بات

شَيْئًا اِذَا ۝۸۹ تَكَادُ السَّمٰوٰتُ يَتَفَطَّرْنَ مِنْهُ وَتَنْشَقُّ

کہی ہے ۸۹ قریب ہے کہ اُس سے آسمان پھٹ پڑیں اور زمین ٹکڑے ٹکڑے

الْاَرْضُ وَتَخِرُّ الْجِبَالُ هَدًا ۝۹۰ اَنۡ دَعَا لِّلرَّحْمٰنِ وَلَدًا ۝۹۱

ہو جائے اور پہاڑ ٹوٹ کر گر پڑیں ۹۰ اس پر کہ لوگ رحمان کی طرف اولاد کی نسبت کرتے ہیں ۹۱

وَمَا يَنْبَغِي لِّلرَّحْمٰنِ اَنۡ يَّتَّخِذَ وَلَدًا ۝۹۲ اِنۡ كُلُّ مَنۡ فِي

حالانکہ رحمان کی یہ شان نہیں کہ وہ اولاد اختیار کرے ۹۲ آسمانوں اور زمین میں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ اِلَّا اِنِّي الرَّحْمٰنُ عَبْدًا ۝۹۳ لَقَدْ اَخْصٰهُمْ

کوئی نہیں جو رحمان کا بندہ ہو کر نہ آئے ۹۳ اُس کے پاس اُن کا شمار ہے

وَعَدَّاهُمْ عَذَابًا ۝۹۴ وَكُلُّهُمْ اَتِيهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَرْدًا ۝۹۵ اِنَّ

اور اُس نے اُن کو اچھی طرح گن رکھا ہے ۹۴ اور اُن میں سے ہر ایک قیامت کے دن اُس کے سامنے اکیلا آئے گا ۹۵ البتہ

الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ سَيَجْعَلُ لَهُمُ الرَّحْمٰنُ

جو لوگ ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل کیے اُن کے لیے اللہ محبت پیدا

وُدًّا ۝۹۶ فَاِنَّمَا يَسَّرْنٰهُ بِلِسَانِكَ لِتُبَشِّرَ بِهِ الْمُتَّقِيْنَ

کردے گا ۹۶ پس ہم نے اس قرآن کو آپ کی زبان میں اس لیے آسان کر دیا ہے کہ آپ پر ہیزگاروں کو خوش خبری سنادیں

وَتُنذِرَ بِهِ قَوْمًا لَّدَّا ۝۹۷ وَكَمْ اَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنۡ قَرْنٍ ط

اور ہٹ دھرم لوگوں کو ڈرائیں ۹۷ اور ان سے پہلے ہم کتنی ہی قوموں کو ہلاک کر چکے ہیں،

وقف الرحم

وقف الرحم

وقف الرحم

۱۶

هَلْ تُحِشُّ مِنْهُمْ مِّنْ أَحَدٍ أَوْ تَسْمَعُ لَهُمْ رِكْزًا ۚ

کیا آپ اُن میں سے کسی کو دیکھتے ہو یا اُن کی کوئی آہٹ سنتے ہو ۙ (۹۸)

(سورۃ المائدہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۳۰ اور ۱۳۱) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۳۵) آیتیں اور (۸) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۴۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۰) نمبر پر ہے اور سورۃ مریم کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۵۲۴۲) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۶۴۱) کلمات ہیں

طه ۱ مَا اَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لِتَشْقٰی ۙ اِلَّا تَذْكِرَةً ۚ

طہ ۱ ہم نے آپ پر قرآن اس لیے نہیں اتارا کہ آپ مصیبت میں پڑ جاؤ ۙ بلکہ ایسے شخص کی نصیحت کے لیے

لِّمَنْ يَّخْشٰی ۚ تَنْزِيْلًا مِّمَّنْ خَلَقَ الْاَرْضَ وَالسَّمٰوٰتِ

جو ڈرتا ہو ۙ یہ اُس کی طرف سے اتارا گیا ہے جس نے زمین کو اور اونچے آسمانوں کو

الْعُلٰی ۚ الرَّحْمٰنُ عَلٰی الْعَرْشِ اسْتَوٰی ۙ لَهُ مَا فِی السَّمٰوٰتِ

پیدا کیا ہے ۙ وہ رحمت والا ہے عرش پر قائم ہے ۙ اُسی کا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے

وَمَا فِی الْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَمَا تَحْتَ الثَّرٰی ۚ وَاِنْ

اور جو کچھ زمین میں ہے اور جو اُن دونوں کے درمیان ہے اور جو کچھ زمین کے نیچے ہے ۙ اور آپ چاہے

تَجْهَرْ بِالْقَوْلِ فَاِنَّهٗ يَعْلَمُ السِّرَّ وَاَخْفٰی ۚ اَللّٰهُ لَا اِلٰهَ

اپنی بات پکار کر کہیے وہ چُپکے سے کہی ہوئی بات کو جانتا ہے اور اُس سے زیادہ چُپھی بات کو بھی ۙ وہ اللہ ہے اُس کے سوا

اِلَّا هُوَ ۚ لَهُ الْاَسْمَاءُ الْحُسْنٰی ۚ وَهَلْ اَتٰكَ حَدِیْثُ

کوئی معبود نہیں، تمام اچھے نام اُسی کے ہیں ۙ اور کیا آپ کو موسیٰ (علیہ السلام) کی بات

مُوسٰی ۙ اِذْ رَاْنَا رَافِقًا لِّاَهْلِهٖ اَمْكُثُوْا اِنِّیْۤ اَنْسُتُ نَارًا

پہونچی ۙ جب کہ اُس نے ایک آگ دیکھی تو اپنے گھر والوں سے کہا کہ ٹھہرو میں نے ایک آگ دیکھی ہے،

لَعَلِّۤ اَتٰیكُمْ مِنْهَا بِقَبَسٍ اَوْ اَجْدُ عَلٰی النَّارِ هُدٰی ۙ

شاید میں اُس میں سے تمہارے لیے ایک انگارہ لاؤں یا اُس آگ پر مجھے راتے کا پتہ مل جائے ۙ

فَلَمَّا اَتٰهَا نُودِیْ یٰمُوسٰی ۙ اِنِّیْۤ اَنَا رَبُّكَ فَاخْلَعْ

پھر جب وہ اُس کے پاس پہونچا تو آواز دی گئی کہ اے موسیٰ! میں ہی تمہارا رب ہوں پس تم اپنے

نَعْلَیْكَ ۚ اِنَّكَ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ طُوًی ۙ وَاَنَا اخْتَرْتُكَ

جوتے اتار دو کیوں کہ تم طوی کی مقدس وادی میں ہو ۙ اور میں نے تم کو چُن لیا ہے

۱۶

۱۶

هُرُونَ اٰخِي ۳۰ اَشْدُّ بِهِ اَزْرِي ۳۱ وَاَشْرِكُهُ فِيْ

بارون (علیہ السلام) کو جو میرا بھائی ہے ۳۰ اُس کے ذریعے سے میری کمزوری بڑھے گی ۳۱ اور اُس کو میرے کام میں

اَمْرِيْ ۳۲ كِيْ نُسَبِّحَكَ كَثِيْرًا ۳۳ وَنَذْكُرَكَ كَثِيْرًا ۳۴

شریک کیجیے ۳۲ تاکہ ہم دونوں کثرت سے آپ کی پاکی بیان کریں ۳۳ اور کثرت سے آپ کا ذکر کریں ۳۴

اِنَّكَ كُنْتَ بِنَا بَصِيْرًا ۳۵ قَالَ قَدْ اُوْتِيْتَ سُوْلَكَ

بے شک آپ ہم کو دیکھ رہے ہیں ۳۵ فرمایا کہ اے موسیٰ! تم نے جو کچھ مانگا وہ تمہیں

يُمُوْسٰى ۳۶ وَلَقَدْ مَنَّا عَلَیْكَ مَرَّةً اٰخَرٰی ۳۷ اِذَا وُحِيْنَا

دے دیا گیا ۳۶ اور ہم نے تمہارے اوپر ایک بار اور احسان کیا ۳۷ جب کہ ہم نے تمہاری ماں کی طرف

اِلٰی اَمْلِكَ مَا يُوحٰی ۳۸ اِنْ اَقْدَفِيْهِ فِي التَّابُوْتِ فَاَقْدَفِيْهِ

وحی کی جو وحی کی جارہی ہے ۳۸ کہ اُس کو صندوق میں رکھو پھر اُس کو دریا میں

فِي الْيَمِّ فَلْيُلْقِه الْيَمُّ بِالسَّاحِلِ يَاْخُذْهُ عَدُوُّ لِّيْ

ڈال دو، پھر دریا اُس کو کنارے پر ڈال دے، اُس کو ایک شخص اٹھالے گا جو میرا بھی دشمن ہے

وَعَدُوُّ لَّهٗ ۳۹ وَالْقِيَتْ عَلَیْكَ مَحَبَّةً مِّنِّيْ ۴۰ وَلِتُصْنَعَ

اور اُس کا بھی دشمن ہے، اور میں نے اپنی طرف سے تم پر ایک محبت ڈال دی اور تاکہ تم میری نگرانی میں

عَلٰی عَيْنِيْ ۴۱ اِذْ تَمْشِيْ اُخْتُكَ فَتَقُوْلُ هَلْ اَدْلُكُمْ عَلٰی

پرورش پاؤ ۴۱ جب کہ تمہاری بہن چلتی ہوئی آئی پھر وہ کہنے لگی: کیا میں تم لوگوں کو اُس کا پتہ دوں

مَنْ يَّكْفُلُهٗ ۴۲ فَرَجَعْنَا اِلٰی اَمْلِكَ كِيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا

جو اس بچے کی پرورش اچھی طرح کرے، پس ہم نے تم کو تمہاری ماں کی طرف لوٹا دیا تاکہ اُس کی آنکھ ٹھنڈی ہو

وَلَا تَحْزَنْ ۴۳ وَقَتَلْتَ نَفْسًا فَنَجَّيْنَاكَ مِنَ الْغَمِّ

اور اُس کو غم نہ رہے، اور تم نے ایک شخص کو قتل کر دیا پھر ہم نے تم کو اُس غم سے نجات دی

وَفَتَّلْنَا فَتُوْنَا ۴۴ فَلَبِثْتَ سِنِيْنَ فِيْ اَهْلِ مَدْيَنَ ۴۵ ثُمَّ

اور ہم نے تم کو خوب جانچا، پھر تم کئی سال مدین والوں میں رہے پھر تم

جِئْتَ عَلٰی قَدَرٍ يُّمُوْسٰى ۴۶ وَاَصْطَنَعْتُكَ لِنَفْسِيْ ۴۷

ایک اندازے پر آگئے اے موسیٰ ۴۶ اور میں نے تم کو اپنے لیے منتخب کیا ۴۷

اِذْ هَبْ اَنْتَ وَاَخُوكَ بِاَيْتِيْ وَلَا تَنِيَا فِيْ ذِكْرِيْ ۴۸ اِذْ هَبَا

جاؤ تم اور تمہارا بھائی میری نشانیوں کے ساتھ اور تم دونوں میری یاد میں سستی نہ کرنا ۴۸ تم دونوں

اِلٰی فِرْعَوْنَ اِنَّهُ طَغٰی ﴿۴۳﴾ فَقُوْلَا لَهُ قَوْلًا لَّيِّنًا لَّعَلَّهٗ

فرعون کے پاس جاؤ کہ وہ سرکش ہو گیا ہے ﴿۴۳﴾ پس اُس سے نرمی سے بات کرنا شاید وہ

يَتَذَكَّرُ اَوْ يَخْشٰی ﴿۴۴﴾ قَالَا رَبَّنَا اِنَّا نَخَافُ اَنْ يَّفْطُرَ

نصیحت قبول کرے یا ڈر جائے ﴿۴۴﴾ دونوں نے کہا کہ اے ہمارے رب! ہم کو اندیشہ ہے کہ وہ ہم پر

عَلَيْنَا اَوْ اَنْ يَّطْغٰی ﴿۴۵﴾ قَالَ لَا تَخَافَاۤ اِنِّیْۤ اَمَعَكُمَا

زیادتی کرے یا سرکشی کرنے لگے ﴿۴۵﴾ فرمایا کہ تم اندیشہ نہ کرو، میں تم دونوں کے ساتھ ہوں

اَسْمِعْ وَاَرٰی ﴿۴۶﴾ فَاَتٰیہُ فَقُوْلَا اِنَّا رَسُوْلَا رَبِّكَ فَاَرْسِلْ

سُن رہا ہوں اور دیکھ رہا ہوں ﴿۴۶﴾ پس تم اُس کے پاس جاؤ اور کہو کہ ہم دونوں تیرے رب کے بھیجے ہوئے ہیں

مَعَنَا بَنٰیۤ اِسْرَآءِیْلَ ۙ وَلَا تَعْذِبْهُمْ ط قَدْ جِئْنَاكَ بِآیَۃٍ

پس تو بنی اسرائیل کو ہمارے ساتھ جانے دے اور اُن کو نہ ستا، ہم تیرے رب کے پاس سے

مِّنْ رَّبِّكَ ط وَالسَّلَامُ عَلٰیۤ مَنِ اتَّبَعَ الْهُدٰی ﴿۴۷﴾ اِنَّا قَدْ

ایک نشانی بھی لائے ہیں، اور سلامتی اُس شخص کے لیے ہے جو ہدایت کی پیروی کرے ﴿۴۷﴾ ہم پر

اَوْحٰی اِلَيْنَا اَنَّ الْعَذَابَ عَلٰیۤ مَنْ كَذَّبَ وَتَوَلٰی ﴿۴۸﴾ قَالَ

یہ وحی کی گئی ہے کہ اُس شخص پر عذاب ہوگا جو جھٹلائے اور منہ موڑ لے ﴿۴۸﴾ فرعون نے کہا:

فَسَنُرٰٓیْکُمَا یٰمُوسٰی ﴿۴۹﴾ قَالَ رَبُّنَا الَّذِیْۤ اَعْطٰی کُلَّ شَیْءٍ

پھر تم دونوں کا رب کون ہے اے موسیٰ ﴿۴۹﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: ہمارا رب وہ ہے جس نے ہر چیز کو اُس کی

خَلْقَہٗ ثُمَّ هَدٰی ﴿۵۰﴾ قَالَ فَمَا بَالُ الْقُرُوْنِ الْاَوَّلٰی ﴿۵۱﴾ قَالَ

صورت عطا کی پھر رہنمائی فرمائی ﴿۵۰﴾ فرعون نے کہا: پھر اگلی قوموں کا کیا حال ہے ﴿۵۱﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا:

عِلْمُہَا عِنْدَ رَبِّیْۤ فِیۤ کِتٰبٍ ؕ لَا یَضِلُّ رَبِّیْۤ وَلَا یَنْسِیۤ ﴿۵۲﴾

اُس کا علم میرے رب کے پاس ایک دفتر میں ہے، میرا رب نہ غلطی کرتا ہے اور نہ بھولتا ہے ﴿۵۲﴾

الَّذِیْۤ جَعَلَ لَکُمُ الْاَرْضَ مَهْدًا وَّسَلَکَ لَکُمُ فِیْہَا

وہی ہے جس نے تمہارے لیے زمین کا فرش بنایا اور اُس میں تمہارے لیے راہیں

سُبُلًا وَّاَنْزَلَ مِنَ السَّمَآءِ مَآءً ط فَاَخْرَجْنَا بِہٖۤ اَزْوَاجًا

نکالیں اور آسمان سے پانی اتارا پھر ہم نے اُس کے ذریعے سے مختلف قسم کی

مِّنْ نَّبَاتٍ شَتٰی ﴿۵۳﴾ کُلُوْا وَارْعَوْاۤ اَنْعَامَکُمْ ط اِنَّ فِی

نباتات پیدا کیں ﴿۵۳﴾ کھاؤ اور اپنے مویشیوں کو چراؤ، بے شک اس کے

ذٰلِكَ لَايَتِ لِاُولٰٓئِ النَّهْيِ ۚ مِنْهَا خَلَقْنٰكُمْ

اندر عقل والوں کے لیے نشانیاں ہیں (۵۳) اسی سے ہم نے تم کو پیدا کیا ہے

وَفِيْهَا نُعِيْدُكُمْ وَمِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً اٰخَرٰى ۝۵۵

اور اسی میں ہم تم کو لوٹائیں گے اور اسی سے ہم تم کو دوبارہ نکالیں گے (۵۵)

وَلَقَدْ اَرٰىنٰهُ اٰتِنَا كُلَّهَا فَكَذَّبَ وَاَبٰى ۝۵۶ قَالَ

اور ہم نے فرعون کو اپنی سب نشانیاں دکھائیں تو اُس نے جھٹلایا اور انکار کیا (۵۶) اُس نے کہا

اَجِئْتَنَا لِتُخْرِجَنَا مِنْ اَرْضِنَا بِسِحْرِكَ يٰمُوسٰى ۝۵۷

کہ اے موسیٰ! کیا تم اس لیے ہمارے پاس آئے ہو کہ اپنے جادو سے ہم کو ہمارے ملک سے نکال دو (۵۷)

فَلَنَّاْتِيَنَّكَ بِسِحْرِ مِّثْلِهِۦ فَاجْعَلْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ

تو ہم تمہارے مقابلے میں ایسا ہی جادو لائیں گے پس تم ہمارے اور اپنے درمیان ایک وعدہ

مَوْعِدًا لَا نُخْلِفُهٗ نَحْنُ وَلَا اَنْتَ مَكَانًا سُوًى ۝۵۸

مقرر کرلو ، نہ ہم اُس کے خلاف کریں اور نہ تم ، یہ مقابلہ ایک ہموار میدان میں ہو (۵۸)

قَالَ مَوْعِدُكُمْ يَوْمَ الزَّيْنَةِ وَاَنْ يُحْشَرَ النَّاسُ

موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا : تمہارے لیے وعدے کا دن میلے والا دن ہے اور یہ کہ لوگ دن چڑھے

ضَحٰى ۝۵۹ فَتَوَلّٰى فِرْعَوْنُ فَجَمَعَ كَيْدَهٗ ثُمَّ اَتٰى ۝۶۰

جمع کیے جائیں (۵۹) فرعون وہاں سے ہٹا پھر اپنے سارے داؤ جمع کیے اُس کے بعد وہ مقابلے پر آیا (۶۰)

قَالَ لَهُمْ مُّوسٰى وَيٰلَكُمْ لَا تَفْتَرُوْا عَلٰى اللّٰهِ كَذِبًا

موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا : تمہارا بُرا ہو ، اللہ پر جھوٹ نہ باندھو کہ وہ

فَيُسْحِتَكُمْ بِعَذَابٍ ۚ وَقَدْ خَابَ مَنْ افْتَرٰى ۝۶۱

تم کو کسی آفت سے غارت کر دے ، اور جس نے اللہ پر جھوٹ باندھا وہ ناکام ہوا (۶۱)

فَتَنَّا زُعُوْا اَمْرَهُمْ بَيْنَهُمْ وَاَسْرَوْا النَّجْوٰى ۝۶۲

پھر انہوں نے اپنے معاملے میں اختلاف کیا اور انہوں نے چپکے چپکے باہم مشورہ کیا (۶۲)

قَالُوْا اِنْ هٰذٰنِ لَسِحْرٰنِ يُرِيْدٰنِ اَنْ يُخْرِجُكُمْ

انہوں نے کہا : یہ دونوں یقیناً جادوگر ہیں وہ چاہتے ہیں کہ اپنے جادو کے زور سے

مِّنْ اَرْضِكُمْ بِسِحْرِهَآ وَيَذْهَبَا بِطَرِيقَتِكُمْ

تم کو تمہارے ملک سے نکال دیں اور تمہارے عمدہ طریقے کا

الْمَثَلِ ۱۳) فَأَجْبِعُوا كَيْدَكُمْ ثُمَّ اتُّوَصَفَاءَ وَقَدْ

خاتمہ کر دیں ۱۳) پس تم اپنی تدبیریں اکٹھا کرو پھر متحد ہو کر آؤ ، اور وہی

أَفْلَحَ الْيَوْمَ مَنِ اسْتَعْلَى ۱۴) قَالُوا يَمُوسَىٰ إِمَّا أَنْ

جیت گیا جو آج غالب رہا ۱۴) انہوں نے کہا کہ اے موسیٰ ! یا تو تم

تُلْقَىٰ وَإِمَّا أَنْ نَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَلْقَىٰ ۱۵) قَالَ بَلْ

ڈالو یا ہم پہلے ڈالنے والے بنیں ۱۵) موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ تم ہی

أَلْقُوا ۱۶) فَإِذَا جَبَّالَهُمْ وَعَصِيَّهُمْ يُخَيَّلُ إِلَيْهِ

پہلے ڈالو ، تو یکایک ان کی رسیاں اور ان کی لٹھیاں ان کے جادو کے زور سے اس کو اس طرح

مِنْ سِحْرِهِمْ أَنَّهَا تَسْعَىٰ ۱۷) فَأَوْجَسَ فِي نَفْسِهِ

دکھائی دیں گویا کہ وہ دوڑ رہی ہیں ۱۷) پس موسیٰ (علیہ السلام) اپنے دل میں

خِيفَةً مُّوسَىٰ ۱۸) قُلْنَا لَا تَخَفْ إِنَّكَ أَنْتَ الْأَعْلَىٰ ۱۹)

کچھ ڈر گئے ۱۸) ہم نے کہا کہ تم ڈرو نہیں ، تم ہی غالب رہو گے ۱۹)

وَأَلْقَىٰ مَا فِي يَمِينِكَ تَلْقَفُ مَا صَنَعُوا ط ۲۰) إِنَّمَا

اور جو تمہارے داہنے ہاتھ میں ہے اس کو ڈال دو وہ اس کو نگل جائے گا جو انہوں نے بنایا ہے ، یہ جو کچھ

صَنَعُوا كَيْدُ سِحْرٍ ط وَلَا يُفْلِحُ السَّاحِرُ حَيْثُ أَتَىٰ ۲۱)

انہوں نے بنایا ہے یہ جادوگر کا فریب ہے ، اور جادوگر کبھی کامیاب نہیں ہوتا چاہے وہ کیسے ہی آئے ۲۱)

فَأَلْقَى السَّحَرَةُ سُجَّدًا قَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ هَارُونَ

پس جادوگر سجدے میں گر پڑے ، انہوں نے کہا کہ ہم ہارون اور موسیٰ (علیہما السلام) کے رب پر

وَمُوسَىٰ ۲۲) قَالَ آمَنْتُمْ لَهُ قَبْلَ أَنْ أَدْنَىٰ لَكُمْ ط إِنَّهُ

ایمان لائے ۲۲) فرعون نے کہا کہ تم نے اس کو مان لیا اس سے پہلے کہ میں تم کو اجازت دیتا ، وہی

لَكَبِيرُكُمُ الَّذِي عَلَّمَكُمُ السِّحْرَ ط فَلَا قِطْعَنَ أَيْدِيكُمْ

تمہارا بڑا ہے جس نے تم کو جادو سکھایا ہے ، تو اب میں تمہارے ہاتھ اور پاؤں

وَأَرْجُلَكُمْ مِّنْ خِلَافٍ وَلَا وَصْلَ بَيْنَكُمْ فِي جُدُوعٍ

مخالف سمتوں سے کٹواؤں کا اور میں تم کو کھجور کے تنوں پر سولی

النَّخْلِ ز وَلِتَعْلَمَنَّ أَنِنَّا أَشَدُّ عَذَابًا وَأَبْقَىٰ ۲۳)

دوں گا اور تم جان لو گے کہ ہم میں سے کس کا عذاب زیادہ سخت ہے اور زیادہ دیر تک رہنے والا ہے ۲۳)

قَالُوا لَنْ نُؤْثِرَكَ عَلَىٰ مَا جَاءَنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ

جادوگروں نے کہا کہ ہم تجھ کو ہرگز اُن دلائل پر ترجیح نہیں دیں گے جو ہمارے پاس آتے ہیں

وَالَّذِي فَطَرَنَا فَاقْضِ مَا أَنْتَ قَاضٍ ۖ إِنَّمَا تَقْضِي

اور نہ اُس ذات پر جس نے ہم کو پیدا کیا ہے، پس تجھ کو جو کرنا ہے اُسے کر ڈال، تم اسی دنیا کی

هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۖ إِنَّا آمَنَّا بِرَبِّنَا لِيَغْفِرَ لَنَا

زندگی کا کر سکتے ہو ۴۲ ہم اپنے رب پر ایمان لائے تاکہ وہ ہمارے گناہوں کو

خَطِيئَتِنَا وَمَا أَكْرَهْتَنَا عَلَيْهِ مِنَ السِّحْرِ ۖ وَاللَّهُ

بخش دے اور اُس جادو کو بھی جس پر تم نے ہمیں مجبور کیا، اور اللہ

خَيْرٌ وَأَبْقَىٰ ۖ إِنَّهُ مِنْ يَأْتِ رَبَّهُ مُجْرِمًا فَإِنَّ

بہتر ہے اور باقی رہنے والا ہے ۴۳ بے شک جو شخص مجرم بن کر اپنے رب کے سامنے حاضر ہوگا تو اُس کے لیے

لَهُ جَهَنَّمَ ۖ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَىٰ ۖ وَمَنْ

جہنم ہے، اُس میں وہ نہ مرے گا اور نہ جیے گا ۴۴ اور جو شخص

يَأْتِهِ مُؤْمِنًا قَدْ عَمِلَ الصَّالِحَاتِ فَأُولَٰئِكَ لَهُمُ

اپنے رب کے پاس مؤمن ہو کر آئے گا جس نے نیک عمل کیے ہوں تو ایسے لوگوں کے لیے

الدَّرَجَاتُ الْعُلَىٰ ۖ جَنَّاتُ عَدْنٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

بڑے اونچے درجے ہیں ۴۵ اُن کے لیے ہمیشہ رہنے والے باغات ہیں جن کے نیچے

الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۖ وَذَٰلِكَ جَزَاؤُا مَنْ تَزَكَّىٰ ۖ

نہریں جاری ہوں گی، وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے، اور یہ بدلہ ہے اُس شخص کا جو پاکیزگی اختیار کرے ۴۶

وَلَقَدْ أَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ ۖ أَنْ أَسْرِ بِعِبَادِي

اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو وحی کی کہ رات کے وقت میرے بندوں کو لے کر نکلو

فَاصْرِبْ لَهُمْ طَرِيقًا فِي الْبَحْرِ يَبَسًا ۖ لَا تَخَفْ

پھر اُن کے لیے سمندر میں سوکھا راستہ بنا لو، تم نہ بیچھا کیے جانے سے

دَرْكًا وَلَا تَخْشَىٰ ۖ فَاتَّبَعَهُمْ فِرْعَوْنُ وَبَنُو دَاوُدَ

گہراؤ اور نہ کسی اور چیز سے ڈرو ۴۷ پھر فرعون نے اپنے لشکروں کے ساتھ اُن کا پیچھا کیا

فَغَشَّيَهُم مِّنَ الْيَمِّ مَا غَشَّيَهُمْ ۖ وَأَصْلَ فِرْعَوْنُ

پھر اُن کو سمندر کے پانی نے ڈھانپ لیا جیسا کہ ڈھانپ لیا ۴۸ اور فرعون نے اپنی قوم کو

قَوْمَهُ وَمَا هَدَى ۙ (۷۹) لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ قَدْ أَنْجَيْنَاكُمْ

گمراہ کیا اور اُس کو صحیح راہ نہ دکھائی (۷۹) اے بنی اسرائیل ! ہم نے تم کو تمہارے دشمن سے

مِّنْ عَدُوِّكُمْ وَوَعَدْنَاكُمْ جَانِبَ الطُّورِ الْأَيْمَنِ

نجات دی اور تم سے طور کے دائیں جانب وعدہ ٹھہرایا

وَنَزَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّاءَ وَالسَّلْوَىٰ (۸۰) كُلُوا مِنْ

اور ہم نے تمہارے اوپر من و سلویٰ (۸۰) کھاؤ ہماری

طَيِّبَاتٍ مَّا رَزَقْنَاكُمْ وَلَا تَطْغَوْا فِيهِ فَيَحِلَّ

دی ہوئی پاک روزی اور اُس میں سرکشی نہ کرو کہ تمہارے اوپر

عَلَيْكُمْ غَضَبِي ۚ وَمَنْ يَّحِلِّ عَلَيْهِ غَضَبِي فَقَدْ

میرا غضب نازل ہو ، اور جس پر میرا غضب آتا

هُوَ ۚ (۸۱) وَإِنِّي لَغَفَّارٌ لِّمَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ

وہ تباہ ہوا (۸۱) البتہ جو توبہ کرے اور ایمان لائے اور نیک عمل کرے اور سیدھی راہ پر رہے تو اُس کے لیے

صَالِحًا ثُمَّ اهْتَدَىٰ (۸۲) وَمَا أَعْجَلَكَ عَنْ قَوْمِكَ

میں بہت زیادہ بخشتے والا ہوں (۸۲) اور اے موسیٰ ! اپنی قوم کو چھوڑ کر جلد آنے پر آپ کو

يُؤَسِّى (۸۳) قَالَ هُمْ أَوْلَاءُ عَلَىٰ أَثَرِي وَعَجِلْتُ

کس چیز نے ابھارا (۸۳) موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: وہ لوگ بھی میرے پیچھے ہی ہیں ، اور میں اے میرے رب!

إِلَيْكَ رَبِّ لِتَرْضَىٰ (۸۴) قَالَ فَإِنَّا قَدْ فَتَنَّا قَوْمَكَ

آپ کی طرف جلدی آ گیا تاکہ آپ راضی ہو جائیں (۸۴) فرمایا: تو ہم نے آپ کی قوم کو آپ کے بعد

مِّنْ بَعْدِكَ وَأَضَلَّهُمُ السَّامِرِيُّ (۸۵) فَرَجَعَ

ایک فتنے میں ڈال دیا ہے اور سامری نے اُن کو گمراہ کر دیا (۸۵) پھر موسیٰ (علیہ السلام) اپنی قوم

مُوسَىٰ إِلَىٰ قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا ۚ قَالَ يَقَوْمُ

کی طرف غصے اور رنج میں بھرے ہوئے لوٹے ، انہوں نے کہا کہ اے میرے قوم!

الَمْ يَعِدْكُمْ رَبُّكُمْ وَعَدًّا حَسَنًا ۚ أَفَطَالَ

کیا تم سے تمہارے رب نے ایک اچھا وعدہ نہیں کیا تھا ، کیا تم پر زیادہ زمانہ

عَلَيْكُمْ الْعَهْدُ أَمْ أَرَدْتُمْ أَنْ يَّحِلَّ عَلَيْكُمْ

گزر گیا یا تم نے چاہا کہ تمہارے اوپر تمہارے رب کا

غَضَبٌ مِّن رَّبِّكُمْ فَاخْلَفْتُمْ مَّوْعِدِي ۝۸۶ قَالُوا مَا

غضب نازل ہو اس لیے تم نے مجھ سے وعدہ خلافی کی ۸۶ انہوں نے کہا کہ ہم نے اپنے

اخْلَفْنَا مَوْعِدَكَ بِمَلِكِنَا وَلَكِنَّا حَمِلْنَا اَوْزَارًا مِّن

اختیار سے آپ کے ساتھ وعدہ خلافی نہیں کی بلکہ قوم کے زیورات کا بوجھ ہم سے

زِينَةِ الْقَوْمِ فَقَذَفْنَاهَا فَكَذَلِكَ اَلَقَى السَّامِرِيُّ ۝۸۷

اٹھوایا گیا تھا تو ہم نے اس کو پھینک دیا ، پھر اس طرح سامری نے ڈھال لیا ۸۷

فَاَخْرَجَ لَهُمْ عَجَلًا جَسَدًا لَّهُ خَوَارٌ فَقَالُوا هَذَا

پس اس نے ان کے لیے ایک بچھڑا برآمد کر دیا ایک ڈھانچہ جس سے بیل کی سی آواز نکلتی تھی پس (اس کے بارے میں)

اِلَهُكُمْ وَاِلٰهُ مُوسٰى ۙ فَنَسِيَ ۝۸۸ اَفَلَا يَرَوْنَ

لوگوں نے کہا کہ یہ تمہارا معبود ہے اور موسیٰ کا بھی (یہی) معبود ہے لیکن موسیٰ اسے بھول گئے ۸۸ کیا وہ دیکھتے نہ تھے

اَلَّا يَرْجِعَ اِلَيْهِمْ قَوْلًا ۙ وَلَا يَمْلِكُ لَهُمْ ضَرًّا

کہ نہ وہ کسی بات کا جواب دیتا ہے اور نہ کوئی نفع یا نقصان

وَلَا نَفْعًا ۝۸۹ وَلَقَدْ قَالَ لَهُمْ هَارُونُ مِنْ قَبْلُ

پہونچا سکتا ہے ۸۹ اور ہارون (علیہ السلام) نے ان سے پہلے ہی کہا تھا

يَقَوْمِ اِنَّمَا فُتِنْتُمْ بِهٖ ؕ وَاِنَّ رَبَّكُمْ الرَّحْمٰنُ

کہ اے میری قوم! تم اس بچھڑے کے ذریعے سے بہک گئے ہو اور تمہارا رب تو رحمان ہے

فَاتَّبِعُونِي وَاَطِيعُوا اَمْرِي ۝۹۰ قَالُوا لَنْ نَّبْرَحَ عَلَيْهِ

پس میری پیروی کرو اور میری بات مانو ۹۰ انہوں نے کہا کہ ہم تو اسی کی

عٰكِفَيْنَ حَتّٰى يَرْجِعَ اِلَيْنَا مُوسٰى ۝۹۱ قَالَ يٰهَرُونَ مَا

عبادت میں لگے رہیں گے جب تک کہ موسیٰ ہمارے پاس لوٹ نہ آئے ۹۱ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ اے ہارون!

مَنْعَكَ اِذْ رَاَيْتَهُمْ ضَلُّوْا ۝۹۲ اَلَا تَتَّبِعُنِ ۙ اَفْعَصٰیٰتٌ

جب تم نے دیکھا کہ وہ بہک گئے ہیں تو تم کو کس چیز نے روکا ۹۲ کہ تم میری پیروی کرو، کیا تم نے میرے کہنے کے

اَمْرِي ۝۹۳ قَالَ يَبْنَؤُمَّ لَا تَأْخُذْ بِلِحْيَتِي وَلَا بِرَأْسِي ؕ

خلاف کیا ۹۳ ہارون (علیہ السلام) نے کہا: اے میری ماں کے بیٹے! آپ میری داڑھی نہ پکڑیں اور نہ میرا سر،

اِنِّیْ خَشِیْتُ اَنْ تَقُوْلَ فَرَّقْتَ بَيْنَ بَنِيْٓ اِسْرَآءِیْلَ

مجھے یہ ڈر تھا کہ آپ کہو گے کہ تم نے بنی اسرائیل کے درمیان پھوٹ ڈال دی

وَلَمْ تَرْقُبْ قَوْلِي ۙ (۹۳) قَالَ فَمَا خَطْبُكَ يُسَامِرِي ۙ (۹۵)

اور میری بات کا لحاظ نہ کیا (۹۳) موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ اے سامری ! تمہارا کیا معاملہ ہے؟ (۹۵)

قَالَ بَصُرْتُ بِمَا لَمْ يَبْصُرُوا بِهِ فَقَبَضْتُ قَبْضَةً

اُس نے کہا کہ مجھ کو وہ چیز نظر آئی جو دوسروں کو نظر نہیں آئی تو میں نے رسول کے

مِّنْ أَثَرِ الرَّسُولِ فَنَبَذْتُهَا وَكَذَلِكَ سَوَّلَتْ لِي

نقش قدم سے ایک مٹھی اٹھائی اور وہ اُس میں ڈال دی اور میرے نفس نے مجھ کو

نَفْسِي ۙ (۹۶) قَالَ فَاذْهَبْ فَإِنَّ لَكَ فِي الْحَيَاةِ أَنْ

ایسا ہی سمجھایا (۹۶) موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ دور ہو ، اب تیرے لیے زندگی بھر یہ ہے کہ

تَقُولَ لَا مِسَاسَ ۖ وَإِنَّ لَكَ مَوْعِدًا لَّنْ تُخْلَفَهُ ۚ

تو کہے کہ مجھ کو نہ چھونا ، اور تیرے لیے ایک وعدہ ہے جو تجھ سے ٹٹنے والا نہیں،

وَانْظُرْ إِلَى إِلَهِكَ الَّذِي ظَلْتَ عَلَيْهِ عَاكِفًا ۚ

اور تو اپنے اُس معبود کو دیکھ جس پر تو برابر اڑا رہتا تھا

لَنُحَرِّقَنَّهُ ثُمَّ لَنَنْسِفَنَّهُ فِي الْيَمِّ نَسْفًا ۙ (۹۷) إِنَّمَا إِلَهُكُمُ

کہ ہم اُس کو جلائیں گے پھر اُس کو دریا میں بکھر کر بہا دیں گے (۹۷) تمہارا معبود تو صرف

اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ وَسِعَ كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا ۙ (۹۸)

اللہ ہے اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ، اُس کا علم ہر چیز پر حاوی ہے (۹۸)

كَذَلِكَ نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ مَا قَدْ سَبَقَ ۚ وَقَدْ

اسی طرح ہم آپ کو اُن کے احوال سناتے ہیں جو پہلے گزر چکے ، اور ہم نے

آتَيْنَاكَ مِنْ لَدُنَّا ذِكْرًا ۙ (۹۹) مَنْ أَعْرَضَ عَنْهُ فَإِنَّهُ

آپ کو اپنے پاس سے ایک نصیحت نامہ دیا ہے (۹۹) جو اُس سے منہ موڑے گا وہ

يُحِبُّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَزَرًا ۙ (۱۰۰) خَلِدِينَ فِيهِ ۖ وَسَاءَ لَهُمْ

قیامت کے دن ایک بھاری بوجھ اٹھانے کا (۱۰۰) وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے اور یہ بوجھ قیامت کے دن

يَوْمَ الْقِيَامَةِ حِمْلًا ۙ (۱۰۱) يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ وَنَحْشُرُ

اُن کے لیے بہت بڑا ہوگا (۱۰۱) جس دن صور میں پھونک ماری جائے گی اور مجرموں کو ہم اِس حال میں

الْمُجْرِمِينَ يَوْمِئِذٍ زُرْقًا ۙ (۱۰۲) يَتَخَفَتُونَ بَيْنَهُمْ إِنْ

جمع کریں گے کہ خوف سے اُن کی آنکھیں نیلی ہوں گی (۱۰۲) آپس میں چپکے چپکے کہتے ہوں گے کہ تم صرف

لَبِثْتُمْ إِلَّا عَشْرًا ۝۱۰۳ نَحْنُ اَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ اِذْ يَقُولُ

دس دن رہے ہو گے ۝۱۰۳ ہم خوب جانتے ہیں جو کچھ وہ کہیں گے ، جب کہ اُن کا سب سے زیادہ

اَمْثَلُهُمْ طَرِيقَةً اِنْ لَبِثْتُمْ اِلَّا يَوْمًا ۝۱۰۴ وَيَسْأَلُونَكَ

واقف کار کہے گا کہ تم صرف ایک دن ٹھہرے ۝۱۰۴ اور لوگ آپ سے پہاڑوں کے بارے میں

عَنِ الْجِبَالِ فَقُلْ يَنْسِفُهَا رَبِّي نَسْفًا ۝۱۰۵ فَيَذَرُهَا

پوچھتے ہیں ، کہہ دیجئے کہ میرا رب اُن کو اڑا کر بکھیر دے گا ۝۱۰۵ پھر زمین کو صاف میدان

قَاعًا صَفْصَفًا ۝۱۰۶ لَا تَرَىٰ فِيهَا عِوَجًا وَّلَا اَمْتًا ۝۱۰۷

بنا کر چھوڑ دے گا ۝۱۰۶ آپ اُس میں نہ کوئی کجی (ٹیلرھا پن) دیکھو گے اور نہ کوئی اونچائی ۝۱۰۷

يَوْمَئِذٍ يَتَّبِعُونَ الدَّاعِيَ لَا عِوَجَ لَهُ ۚ وَخَشَعَتِ

اُس دن سب پکارنے والے کے پیچھے چل پڑیں گے ذرا بھی کجی نہ ہوگی ، اور تمام آوازیں

الْاَصْوَاتُ لِلرَّحْمٰنِ فَلَا تَسْمَعُ اِلَّا هَمْسًا ۝۱۰۸

رحمان کے آگے دب جائیں گی پس آپ ایک سرسراہٹ کے سوا کچھ نہ سُنو گے ۝۱۰۸

يَوْمَئِذٍ لَا تَنْفَعُ الشَّفَاعَةُ اِلَّا مَنْ اِذِنَ لَهُ الرَّحْمٰنُ

اُس دن سفارش نفع نہ دے گی مگر ایسا شخص جس کو رحمان نے اجازت دی ہو

وَرَضِيَ لَهُ قَوْلًا ۝۱۰۹ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ اَيْدِيهِمْ وَمَا

اور اُس کے لیے بولنا پسند کیا ہو ۝۱۰۹ وہ سب کے اگلے اور پچھلے احوال کو

خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِهٖ عِلْمًا ۝۱۱۰ وَعَنْتِ الْوُجُوهُ

جانتا ہے اور اُن کا علم اُس کا احاطہ نہیں کر سکتا ۝۱۱۰ اور تمام چہرے اُس زندہ و قائم رہنے والی

لِلْحَيِّ الْقَيُّومِ ۚ وَقَدْ خَابَ مَنْ حَمَلَ ظُلْمًا ۝۱۱۱ وَمَنْ

ذات کے سامنے جھکے ہوں گے ، اور ایسا شخص ناکام رہے گا جو ظلم لے کر آیا ہوگا ۝۱۱۱ اور جس نے

يَعْمَلُ مِنَ الصَّالِحٰتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا يَخَفُ

نیک کام کیے ہوں گے اور وہ ایمان بھی رکھتا ہوگا تو اُس کو نہ کسی کی زیادتی کا

ظُلْمًا وَّلَا هَضْبًا ۝۱۱۲ وَكَذٰلِكَ اَنْزَلْنٰهُ قُرْاٰنًا عَرَبِيًّا

اندیشہ ہوگا اور نہ کسی کی کا ۝۱۱۲ اور اسی طرح ہم نے عربی میں قرآن اتارا ہے

وَوَصَّيْنَا فِيْهِ مِنَ الْوَعْدِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ

اور اُس میں ہم نے طرح طرح سے وعید بیان کی ہے ؛ تاکہ لوگ ڈریں

أَوْ يُحْدِثُ لَهُمْ ذِكْرًا ۝۱۱۳ فَتَعْلَىٰ اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ ۚ

یا وہ اُن کے دل میں کچھ سوچ ڈال دے ۝۱۱۳ پس بلند ہے اللہ حقیقی بادشاہ،

وَلَا تَعْجَلْ بِالْقُرْآنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُقْضَىٰ إِلَيْكَ

اور آپ قرآن کے لینے میں جلدی نہ کریں جب تک اُس کی وحی تکمیل کو نہ

وَحْيُهُ ۚ وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا ۝۱۱۴ وَلَقَدْ عَهِدْنَا إِلَىٰ

پہنچ جائے، اور کہیے کہ اے میرے رب! میرا علم زیادہ کر دیجیے ۝۱۱۴ اور ہم نے آدم (علیہ السلام) کو

آدَمَ مِنْ قَبْلِ فَنَسِيَ ۖ وَلَمْ نَجِدْ لَهُ عَزْمًا ۝۱۱۵

اس سے پہلے حکم دیا تھا تو وہ بھول گئے اور ہم نے اُس میں عزم نہ پایا ۝۱۱۵

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا

اور جب ہم نے فرشتوں سے کہا کہ آدم کو سجدہ کرو تو انہوں نے سجدہ کیا

إِلَّا إِبْلِيسَ ۖ أَبَىٰ ۝۱۱۶ فَقُلْنَا يَا آدَمُ إِنَّ هَذَا

مگر ابلیس کہ اُس نے انکار کیا ۝۱۱۶ پھر ہم نے کہا کہ اے آدم! یقیناً یہ

عَدُوٌّ لَكَ وَلِزَوْجِكَ فَلَا يُخْرِجَنَّكَ مِنَ الْجَنَّةِ

تمہارا اور تمہاری بیوی کا دشمن ہے تو کہیں وہ تم دونوں کو جنت سے نکلوا نہ دے

فَتَشْقَىٰ ۝۱۱۷ إِنَّ لَكَ أَلَّا تَجُوعَ فِيهَا وَلَا تَعْرَىٰ ۝۱۱۸

پھر تم محروم ہو کر رہ جاؤ ۝۱۱۷ یہاں تمہارے لیے یہ ہے کہ تم نہ بھوکے رہو گے اور نہ تم نگے ہو گے ۝۱۱۸

وَأَنَّكَ لَا تَظْمَأُ فِيهَا وَلَا تَصْحَىٰ ۝۱۱۹ فَوَسْوَسَ

اور تم یہاں نہ پیاسے ہو گے اور نہ تم کو دھوپ لگے گی ۝۱۱۹ پھر شیطان نے اُن کو

إِلَيْهِ الشَّيْطَانُ قَالَ يَا آدَمُ هَلْ أَدُلُّكَ عَلَىٰ

بھکایا، اُس نے کہا کہ اے آدم! کیا میں تم کو ہمیشگی کا درخت نہ بتاؤں

شَجَرَةِ الْخُلْدِ وَمُلْكٍ لَّا يَبُلَىٰ ۝۱۲۰ فَأَكَلَا مِنْهَا

اور ایسی بادشاہی کہ جس میں کبھی کمزوری نہ آئے ۝۱۲۰ پس اُن دونوں نے اُس درخت کا پھل کھا لیا

فَبَدَتْ لَهُمَا سَوْآتُهُمَا وَطَفِقَا يَخْصِفْنَ عَلَيْهِمَا

تو اُن دونوں کے ستر ایک دوسرے کے سامنے کھل گئے اور دونوں اپنے آپ کو جنت کے پتوں سے

مِنْ وَرَقِ الْجَنَّةِ ۖ وَعَصَىٰ آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَىٰ ۝۱۲۱

ڈھانپنے لگے، اور آدم نے اپنے رب کے حکم کی خلاف ورزی کی تو بہک گئے ۝۱۲۱

ثُمَّ اجْتَبَاهُ رَبُّهُ فَتَابَ عَلَيْهِ وَهَدَىٰ ۝۱۲۲ قَالَ

پھر اُس کے رب نے اُس کو نوازا، پس اُس کی توبہ قبول کی اور اُس کو ہدایت دی ۝۱۲۲ اللہ نے کہا

اٰهْبِطْ مِنْهَا جَبِيْعًاۙ بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ ۝۱۲۳ فَاَمَّا

کہ تم دونوں یہاں سے اترو، تم ایک دوسرے کے دشمن ہو گے پھر اگر

يَاْتِيَنَّكُمْ مِّنِّي هُدًى ۝۱۲۴ فَمَنِ اتَّبَعَ هٰذَاۙ فَلَا يَضِلُّ

تمہارے پاس میری طرف سے ہدایت آئے تو جو شخص میری ہدایت کی پیروی کرے گا وہ نہ گمراہ ہوگا

وَلَا يَشْقٰی ۝۱۲۵ وَمَنْ اَعْرَضَ عَن ذِكْرِيْۙ فَاِنَّ لَهُ

اور نہ محروم رہے گا ۝۱۲۵ اور جو شخص میری نصیحت سے منہ موڑے گا تو اُس کے لیے

مَعِيْشَةٌ ضَنْكًاۙ وَنُحْشُرُهُۥ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ اَعْلٰی ۝۱۲۶ قَالَ

نگی کا جینا ہوگا اور قیامت کے دن ہم اُس کو اندھا اٹھائیں گے ۝۱۲۶ وہ کہے گا

رَبِّ لِمَ حَشَرْتَنِيْۙ اَعْلٰی وَقَدْ كُنْتُ بَصِيْرًا ۝۱۲۷ قَالَ

کہ اے میرے رب! آپ نے مجھے اندھا کیوں اٹھایا میں تو آنکھوں والا تھا ۝۱۲۷ ارشاد ہوگا

كَذٰلِكَ اَتَتْكَ اٰیٰتُنَاۙ فَنَسِيْتَهَا ۝۱۲۸ وَكَذٰلِكَ الْيَوْمَ

کہ اسی طرح تمہارے پاس ہماری نشانیاں آئیں تو تم نے اُن کا کچھ خیال نہ کیا تو اسی طرح آج تمہارا

تَنْسٰی ۝۱۲۹ وَكَذٰلِكَ نَجْزِيْ مَنْ اَسْرَفَ وَلَمْ يُؤْمِنْۙ

کچھ خیال نہ کیا جائے گا ۝۱۲۹ اور اسی طرح ہم بدلہ دیں گے اُس کو جو حد سے گزر جائے اور اپنے رب کی نشانیوں پر

بَالٰیۙ رَبُّہٗ ۝۱۳۰ وَلَعَذَابُ الْاٰخِرَةِ اَشَدُّ وَاَبْقٰی ۝۱۳۱ اَفَلَمْ

ایمان نہ لائے، اور آخرت کا عذاب بڑا سخت ہے اور بہت باقی رہنے والا ہے ۝۱۳۱ کیا لوگوں کو

يَهْدٰی لَهُمْ كُمْ اَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنَ الْقُرُوْنِۙ يَمْسُوْنَ

اس بات سے سمجھ نہ آئی کہ اُن سے پہلے ہم نے کتنے گروہ ہلاک کر دیے، یہ اُن کی

فِیْ مَسٰكِنِهِمْ ۝۱۳۲ اِنَّ فِیْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ لِّاُولٰٓئِی النُّہٰی ۝۱۳۳

بیتوں میں چلتے ہیں، بے شک اس میں عقل مندوں کے لیے بڑی نشانیاں ہیں ۝۱۳۳

وَلَوْ لَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَّبِّكَ لَکَانَ لِزَامًا وَّ اَجَلٌ

اور اگر آپ کے رب کی طرف سے ایک بات پہلے طے نہ ہو چکی ہوتی اور مہلت کی ایک مدت مقرر نہ ہوتی تو ضرور اُن کا

مُسَمًّی ۝۱۳۴ فَاصْبِرْ عَلٰی مَا يَقُوْلُوْنَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ

فیصلہ چکا دیا جاتا ۝۱۳۴ پس جو یہ کہتے ہیں اُس پر صبر کریں اور اپنے رب کی حمد کے ساتھ

رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا ۚ وَمِنْ
اَس کی تسبیح کیجیے سورج نکلنے سے پہلے اور اُس کے ڈوبنے سے پہلے ، اور رات کے

اَيَّائِ الْاَيْلِ فَسَبِّحْ وَاَطْرَافَ النَّهَارِ لَعَلَّكَ تَرْضٰی ﴿۱۳۰﴾
اوقات میں بھی تسبیح کیجیے اور دن کے کناروں پر بھی تاکہ تم راضی ہو جاؤ ﴿۱۳۰﴾

وَلَا تَمُدَّنَّ عَيْنَيْكَ اِلٰی مَا مَتَّعْنَا بِهٖ اَزْوَاجًا
اور ہرگز اُن چیزوں کی طرف آنکھ اٹھا کر بھی نہ دیکھیے جن کو ہم نے

مِّنْهُمْ زَهْرَةَ الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا ۚ لِنَفْتِنَهُمْ فِيْهِ ط
اُن کے کچھ گروہوں کو اُن کی آزمائش کے لیے اُنہیں دے رکھا ہے،

وَرِزْقُ رَبِّكَ خَيْرٌ وَّاَبْقٰی ﴿۱۳۱﴾ وَاْمُرْ اَهْلَكَ بِالصَّلٰوةِ
اور آپ کے رب کا رزق زیادہ بہتر ہے اور باقی رہنے والا ہے ﴿۱۳۱﴾ اور اپنے گھر والوں کو نماز کا حکم دیجیے

وَاَصْطَبِرْ عَلَيْهَا ط لَا نَسْأَلُكَ رِزْقًا ط نَحْنُ نَرْزُقُكَ ط
اور اُس کے پابند رہیے ، ہم آپ سے کوئی رزق نہیں مانگتے ، رزق تو ہم آپ کو دیں گے،

وَالْعَاقِبَةُ لِلتَّقْوٰی ﴿۱۳۲﴾ وَقَالُوا لَوْلَا يٰٓاٰتِيْنَا بِآيَةٍ مِّنْ
اور بہتر انجام تو تقوے ہی کے لیے ہے ﴿۱۳۲﴾ اور لوگ کہتے ہیں کہ یہ اپنے رب کے پاس سے

رَبِّهٖ ط اَوَلَمْ تَاْتِهِمْ بَيِّنَةٌ مَّا فِي الصُّحُفِ الْاُولٰٓئِ ﴿۱۳۳﴾
ہمارے لیے کوئی نشانی کیوں نہیں لاتے ، کیا اُن کو اگلی کتابوں کی دلیل نہیں پہونچی ﴿۱۳۳﴾

وَلَوْ اَنَّا اَهْلَكْنٰهُمْ بِعَذَابٍ مِّنْ قَبْلِهٖ لَقَالُوا رَبَّنَا
اور اگر ہم اُن کو اِس سے پہلے کسی عذاب سے ہلاک کر دیتے تو وہ کہتے ہیں کہ اے ہمارے رب!

لَوْ لَا اَرْسَلْتَ اِلَيْنَا رَسُوْلًا فَنَتَّبِعَ اٰیٰتِكَ مِنْ قَبْلِ
آپ نے ہمارے پاس کوئی رسول کیوں نہ بھیجا کہ ہم ذلیل اور رسوا ہونے سے پہلے آپ کی

اَنْ نَّذِلَّ وَنَخْزٰی ﴿۱۳۴﴾ قُلْ كُلُّ مُتَرَبِّصٍ فَتَرَبَّصُوْا ط
نشانیوں کی پیروی کرتے ﴿۱۳۴﴾ کہہ دیجیے کہ ہر ایک منتظر ہے تو تم بھی انتظار کرو،

فَسَتَعْلَمُوْنَ مَنْ اَصْحٰبُ الصِّرَاطِ السَّوِيِّ وَمَنِ
آئندہ تم جان لو گے کہ کون سیدھی راہ والا ہے اور کون منزل تک

اِهْتَدٰی ﴿۱۳۵﴾

پہونچا ہے ﴿۱۳۵﴾

(سورۃ انبیاء مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی ہے، اس میں (۱۱۲) آیتیں اور (۷) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۱) نمبر پر ہے اور سورۃ ابراہیم کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۱۱۸۶) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۴۸۹۰) حروف ہیں
-------------------------	---	------------------------

اِقْتَرَبَ لِلنَّاسِ حِسَابُهُمْ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ مُّعْرِضُونَ ①

لوگوں کے لیے اُن کا حساب نزدیک آ پہنچا اور وہ غفلت میں پڑے ہوئے منہ پھیر رہے ہیں ①

مَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ ذِكْرٍ مِّن رَّبِّهِمْ مُّحَدِّثٍ إِلَّا اُسْتَعْوٰهُ

اُن کے رب کی طرف سے جو بھی نئی نصیحت اُن کے پاس آتی ہے وہ اُس کو ہنسی کرتے ہوئے

وَهُمْ يَلْعَبُونَ ② لَا هِيَ قُلُوبُهُمْ ۚ وَاَسْرُوا النَّجْوٰى ۝

سنتے ہیں ① اُن کے دل غفلت میں پڑے ہوئے ہیں اور ظالموں نے آپس میں یہ

الَّذِينَ ظَلَمُوا ۚ هَلْ هٰذَا اِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ ۚ اَفَتَأْتُونَ

کانا بھوسی کی کہ یہ شخص تو تمہارے ہی جیسا ایک آدمی ہے، پھر تم کیوں آنکھوں دیکھے اُس کے

السَّحَرِ وَاَنْتُمْ تُبْصِرُونَ ③ قُلْ رَبِّي يَعْلَمُ الْقَوْلَ

جادو میں پھنتے ہو ③ رسول نے کہا کہ میرا رب ہر بات کو جانتا ہے

فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ وَهُوَ السَّمِیْعُ الْعَلِیْمُ ① بَلْ

چاہے وہ آسمان میں ہو یا زمین میں، اور وہ سُننے والا، جاننے والا ہے ① بلکہ وہ

قَالُوا اَصْغَاثُ اَحْلَامٍ ۚ بَلْ اِفْتَرَاهُ بَلْ هُوَ شَاعِرٌ ۝

کہتے ہیں کہ یہ ادھر ادھر کے خیالات ہیں بلکہ اس کو انہوں نے گھڑ لیا ہے بلکہ وہ ایک شاعر ہے، پس اُن کو چاہیے کہ ہمارے

فَلْيَاْتِنَا بِاٰیَةٍ كَمَا اُرْسِلَ الْاَوَّلُونَ ⑤ مَا اَمْنَتْ

پاس اُس طرح کی کوئی نشانی لائیں جس طرح کی نشانیں کے ساتھ پچھلے رسول بھیجے گئے تھے ⑤ اُن سے پہلے کسی بستی کے لوگ

قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرْيَةٍ اَهْلَكْنٰهَا ۚ اَفَهُمْ يُؤْمِنُونَ ①

بھی جن کو ہم نے ہلاک کیا ایمان نہیں لائے تو کیا یہ لوگ ایمان لائیں گے ①

وَمَا اَرْسَلْنَا قَبْلَكَ اِلَّا رِجَالًا نُّوحِیْ اِلَيْهِمْ

اور آپ سے پہلے بھی جس کو ہم نے رسول بنا کر بھیجا آدمیوں ہی میں سے بھیجا، ہم اُن کی طرف وحی بھیجتے تھے،

فَسْئَلُوا اَهْلَ الذِّكْرِ اِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ④

پس تم اہل کتاب سے پوچھ لو اگر تم نہیں جانتے ④

وَمَا جَعَلْنَهُمْ جَسَدًا لَا يَأْكُلُونَ الطَّعَامَ وَمَا

اور ہم نے اُن رسولوں کو ایسے جسم نہیں دیے کہ وہ کھانا نہ کھاتے ہوں اور وہ

كَانُوا خَالِدِينَ ۝۸ ثُمَّ صَدَقْنَاهُمُ الْوَعْدَ فَأَنْجَيْنَاهُمْ

ہمیشہ رہنے والے نہ تھے ۝۸ پھر ہم نے اُن سے وعدہ پورا کیا پس اُن کو اور جس جس کو

وَمَنْ نَّشَاءُ وَاهْلَكْنَا الْمُسْرِفِينَ ۝۹ لَقَدْ أَنْزَلْنَا

ہم نے چاہا بچا لیا اور ہم نے حد سے گزرنے والوں کو ہلاک کر دیا ۝۹ ہم نے تمہاری طرف

إِلَيْكُمْ كِتَابًا فِيهِ ذِكْرُكُمْ ۝۱۰ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝۱۱

ایک کتاب اتاری ہے جس میں تمہاری یاد دہانی ہے ، پھر کیا تم سمجھتے نہیں ۝۱۰

وَكَمْ قَصَصْنَا مِنْ قَبْلِكَ قِصَّةٍ كَانَتْ ظَالِمَةً وَأَنْشَأْنَا

اور کتنی ہی ظالم بستیاں ہیں جن کو ہم نے پیس ڈالا اور اُن کے بعد ہم نے

بَعْدَهَا قَوْمًا آخَرِينَ ۝۱۱ فَلَمَّا أَحْسَوْا بِأَسَنَّا إِذَا

دوسری قوم کو اٹھایا ۝۱۱ پس جب انہوں نے ہمارا عذاب آتے دیکھا تو وہ

هُمْ مِنْهَا يَرْكُضُونَ ۝۱۲ لَا تَرْكُضُوا وَارْجِعُوا إِلَىٰ

اُس سے بھاگنے لگے ۝۱۲ بھاگو مت ، اور اپنے سامانِ عیش کی طرف

مَا أَتْرَفْتُمْ فِيهِ وَمَسْكِنِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَسْأَلُونَ ۝۱۳

اور اپنے مکانوں کی طرف واپس چلو ؛ تاکہ تم سے پوچھا جائے ۝۱۳

قَالُوا يَٰوَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ۝۱۴ فَمَا زَالَتْ

انہوں نے کہا : ہائے ہماری کم بختی ! بے شک ہم ظالم لوگ تھے ۝۱۴ پس وہ یہی

تِلْكَ دَعْوَاهُمْ حَتَّىٰ جَعَلْنَاهُمْ حَصِيدًا خَبِيدِينَ ۝۱۵

پکارتے رہے یہاں تک کہ ہم نے اُن کو ایسا کر دیا جیسے کھیتی کٹ گئی ہو اور آگ بجھ گئی ہو ۝۱۵

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا

اور ہم نے آسمان اور زمین کو اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے کھیل کے طور پر

لِعِبَءٍ ۝۱۶ لَوْ أَرَدْنَا أَنْ نَتَّخِذَ لَهُمْ آيَةً لَا تَتَّخِذُهُ مِنْ

نہیں بنایا ۝۱۶ اگر ہم کوئی کھیل بنانا چاہتے تو اس کو ہم اپنے پاس سے

لَدُنَّا ۝۱۷ إِنْ كُنَّا فَعِلِينَ ۝۱۸ بَلْ نَقْذِفُ بِالْحَقِّ

بنا لیتے ، اگر ہم کو یہ کرنا ہوتا ۝۱۷ بلکہ ہم حق کو باطل پر

عَلَى الْبَاطِلِ فَيَدْمَغُهُ فَإِذَا هُوَ زَاهِقٌ ۖ وَلَكُمْ

ماریں گے تو وہ اُس کا سر توڑ دے گا تو وہ یکایک جاتا رہے گا ، اور تمہارے لیے

الْوَيْلُ مِمَّا تَصِفُونَ ۝ ۱۸ وَلَهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ

اُن باتوں سے بڑی خرابی ہے جو تم بیان کرتے ہو ۱۸ اور اسی کے ہیں جو آسمانوں اور زمین

وَالْأَرْضِ ۖ وَمَنْ عِنْدَهُ لَا يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِهِ

میں ہیں اور جو اُس کے پاس ہیں وہ اُس کی عبادت سے منہ نہیں پھیرتے

وَلَا يَسْتَحْسِرُونَ ۝ ۱۹ يُسَبِّحُونَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ

اور نہ سستی کرتے ہیں ۱۹ وہ رات دن اُس کو یاد کرتے ہیں کبھی نہیں

لَا يَفْتُرُونَ ۝ ۲۰ أَمْ اتَّخَذُوا إِلَهًا مِّنَ الْأَرْضِ

تھکتے ۲۰ کیا انہوں نے زمین میں سے معبود ٹھہرائے ہیں جو کسی کو

هُمْ يُنْشِرُونَ ۝ ۲۱ لَوْ كَانَ فِيهِمَا آلِهَةٌ إِلَّا اللَّهُ

زندہ کرتے ہوں ۲۱ اگر اُن دونوں میں اللہ کے سوا معبود ہوتے تو دونوں

لَفَسَدَتَا ۚ فَسُبْحَنَ اللَّهُ رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا

درہم برہم ہو جاتے ، پس اللہ عرش کا مالک اُن باتوں سے پاک ہے جو یہ لوگ

يَصِفُونَ ۝ ۲۲ لَا يُسْأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ ۝ ۲۳

بیان کرتے ہیں ۲۲ وہ جو کچھ کرتا ہے اُس پر وہ پوچھا نہ جائے گا اور اُن سے پوچھ ہوگی ۲۳

أَمْ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ إِلَهًا ۖ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ ۚ

کیا انہوں نے اللہ کے سوا اور معبود بنائے ہیں ، اُن سے کہہ دیجئے کہ تم اپنی دلیل لاؤ

هَذَا ذِكْرٌ مِّنْ مَّعْجَىٰ وَذِكْرٌ مِّنْ قَبْلِي ۖ بَلْ أَكْثَرُهُمْ

یہی بات اُن لوگوں کی ہے جو میرے ساتھ ہیں اور یہی بات اُن لوگوں کی ہے جو مجھ سے پہلے ہوئے ، بلکہ اُن میں سے

لَا يَعْلَمُونَ ۚ الْحَقُّ فَهُمْ مُّعْرِضُونَ ۝ ۲۴ وَمَا أَرْسَلْنَا

اکثر حق کو نہیں جانتے پس وہ منہ موڑ رہے ہیں ۲۴ اور ہم نے آپ سے پہلے

مِّنْ قَبْلِكَ مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا نُوحِيْٓ إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ

کوئی ایسا پیغمبر نہیں بھیجا جس کی طرف ہم نے یہ وحی نہ کی ہو کہ میرے سوا

إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونِ ۝ ۲۵ وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ

کوئی معبود نہیں ، پس تم میری عبادت کرو ۲۵ اور وہ کہتے ہیں کہ رحمان نے

وَلَدَّا سُبْحَنَهُ ط بَلْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ ﴿۲۶﴾ لَا يَسْبِقُونَهُ

اولاد بنائی ہے، وہ اس سے پاک ہے؛ بلکہ وہ (فرشتے) تو معزز بندے ہیں ﴿۲۶﴾ وہ اس سے آگے بڑھ کر

بِالْقَوْلِ وَهُمْ بِأَمْرِہٖ يَعْمَلُونَ ﴿۲۷﴾ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ

بات نہیں کرتے اور وہ اسی کے حکم کے مطابق عمل کرتے ہیں ﴿۲۷﴾ اللہ ان کے اگلے

اَيَّدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يَشْفَعُونَ ؕ اِلَّا لِمَنْ

اور پچھلے احوال کو جانتا ہے اور وہ سفارش نہیں کر سکتے مگر اس کے لیے جس کو

ارْتَضٰی وَهُمْ مِّنْ خَشْيَتِهٖ مُشْفِقُونَ ﴿۲۸﴾ وَمَنْ

اللہ پسند کرے اور وہ اس کی ہیبت سے ڈرتے رہتے ہیں ﴿۲۸﴾ اور ان میں سے

يَقُلْ مِنْهُمْ اِنِّیْٓ اِلٰهُ مِّنْ دُوْنِهٖ فَاذْكُ نَجْزِيْہٖ

جو شخص کہے گا کہ اس کے سوا میں معبود ہوں تو ہم اس کو جہنم کی سزا

جَهَنَّمَ ط كَذٰلِكَ نَجْزِي الظّٰلِمِيْنَ ﴿۲۹﴾ اَوَلَمْ يَرِ

دیں گے، ہم ظالموں کو ایسی ہی سزا دیتے ہیں ﴿۲۹﴾ کیا انکار کرنے والوں نے

الَّذِيْنَ كَفَرُوْۤا اَنَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ کَانَتَا

نہیں دیکھا کہ آسمان اور زمین دونوں بند تھے پھر ہم نے

رَتْقًا فَفَتَقْنٰهُمَا ط وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَآءِ کُلَّ شَیْءٍ

ان کو کھول دیا، اور ہم نے پانی سے ہر جاندار چیز کو

حَیٍّ ط اَفَلَا یُؤْمِنُوْنَ ﴿۳۰﴾ وَجَعَلْنَا فِی الْاَرْضِ رَوَاسِیَ

بنایا پھر بھی وہ ایمان نہیں لاتے ﴿۳۰﴾ اور ہم نے زمین میں پہاڑ بنائے کہ وہ

اَنْ تَبْیَدَیْہُمْ وَجَعَلْنَا فِیْہَا فِجَاجًا سُبُلًا

ان کو لے کر ٹھک نہ جائے اور اس میں ہم نے چوڑے راستے بنائے

لَّعَلَّہُمْ یَهْتَدُوْنَ ﴿۳۱﴾ وَجَعَلْنَا السَّمَآءَ سَقْفًا

تاکہ لوگ راہ پائیں ﴿۳۱﴾ اور ہم نے آسمان کو ایک محفوظ

مَّحْفُوْظًا ؕ وَہُمْ عَنِ اٰیٰتِہَا مُّعْرِضُونَ ﴿۳۲﴾ وَہُوَ

چھت بنایا، اور وہ اس کی نشانیوں سے منہ موڑے ہوئے ہیں ﴿۳۲﴾ اور وہی ہے

الَّذِیْ خَلَقَ الْاٰیْلَ وَالنَّہَارَ وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ ط

جس نے رات اور دن اور سورج اور چاند بنائے،

كُلُّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ ﴿۳۳﴾ وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَرٍ مِّنْ	سب ایک ایک مدار میں تیر رہے ہیں ﴿۳۳﴾ اور ہم نے آپ سے پہلے بھی کسی انسان کو
قَبْلِكَ الْخُلْدَ ط أَفَأَبْنِ مِتَّ فَهُمْ الْخَالِدُونَ ﴿۳۴﴾	ہمیشہ کی زندگی نہیں دی ، تو کیا اگر آپ کو موت آ جائے تو وہ ہمیشہ رہنے والے ہیں ﴿۳۴﴾
كُلُّ نَفْسٍ ذَآئِقَةُ الْمَوْتِ ط وَنَبْلُوكُم بِالشَّرِّ	ہر جان کو موت کا مزہ چکھنا ہے ، اور ہم تم کو بُری حالت اور اچھی حالت سے
وَالْخَيْرِ فِتْنَةً ط وَإِلَيْنَا تُرْجَعُونَ ﴿۳۵﴾ وَإِذَا	آزماتے ہیں پرکھنے کے لیے ، اور تم سب ہماری طرف لوٹائے جاؤ گے ﴿۳۵﴾ اور جب
رَأَاكَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنِ يَتَّخِذُونَكَ إِلَّا هُزُوًا ط	منکر لوگ آپ کو دیکھتے ہیں تو وہ سب آپ کو مذاق بنا لیتے ہیں،
أَهَذَا الَّذِي يَذْكُرُ إِلَهُتَكُمْ ؕ وَهُمْ بِذِكْرِ الرَّحْمٰنِ	کیا یہی ہے جو تمہارے معبودوں کا ذکر کیا کرتا ہے ، اور خود یہ لوگ رحمان کے ذکر کا
هُمْ كَفَرُونَ ﴿۳۶﴾ خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ ط سَآوِرُكُمْ	انکار کرتے ہیں ﴿۳۶﴾ انسان جلد باز مخلوق ہے ، میں تم کو جلد ہی اپنی نشانیاں
أَيَّتِي فَلَا تَسْتَعْجِلُونَ ﴿۳۷﴾ وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هٰذَا	دکھاؤں گا پس تم مجھ سے جلدی نہ کرو ﴿۳۷﴾ اور لوگ کہتے ہیں کہ یہ وعدہ
الْوَعْدِ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۳۸﴾ لَوْ يَعْلَمُ الَّذِينَ	کب آئے گا اگر تم سچے ہو ﴿۳۸﴾ کاش ! اُن منکروں کو اُس وقت کی
كَفَرُوا حِينَ لَا يَكْفُونُ عَنْ وُجُوهِهِمُ النَّارَ وَلَا	خبر ہوتی جب کہ وہ آگ کو نہ اپنے سامنے سے روک سکیں گے اور نہ اپنے
عَنْ ظُهُورِهِمْ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿۳۹﴾ بَلْ تَأْتِيهِمْ	پچھے سے اور نہ اُن کو مدد پہنچے گی ﴿۳۹﴾ بلکہ وہ اچانک اُن پر
بَغْثَةٌ فَتَبْهَتُهُمْ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ رَدَّهَا وَلَا هُمْ	آجائے گی پس اُن کو بدحواس کر دے گی پھر وہ نہ اُس کو ہٹا سکیں گے اور نہ اُن کو
يُنْظَرُونَ ﴿۴۰﴾ وَلَقَدْ اسْتَهْزِئَ بِرُسُلٍ مِّنْ	مہلت دی جائے گی ﴿۴۰﴾ اور آپ سے پہلے بھی رسولوں کا مذاق اڑایا گیا

قَبْلِكَ فَحَاقَ بِالَّذِينَ سَخِرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا
پھر جن لوگوں نے اُن میں سے مذاق اڑایا تھا اُن کو اُس چیز نے گھیر لیا جس کا وہ

بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۳۱ قُلْ مَنْ يَكْفُرْكُمْ بِاللَّيْلِ
مذاق اڑاتے تھے ۳۱ کہہ دیجیے کہ کون ہے جو رات اور دن میں رحمان سے

وَالنَّهَارِ مِنَ الرَّحْمَنِ ط بَلْ هُمْ عَنْ ذِكْرِ رَبِّهِمْ
تمہاری حفاظت کرتا ہے ، بلکہ وہ لوگ اپنے رب کی یاد سے

مُعْرِضُونَ ۳۲ اَمْ لَهُمْ اِلَهَةٌ تَمْنَعُهُمْ مِّنْ دُونِنَا ط
منہ موڑ رہے ہیں ۳۲ کیا اُن کے لیے ہمارے سوا کچھ معبود ہیں جو اُن کو بچا لیتے ہیں،

لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَ اَنْفُسِهِمْ وَلَا هُمْ مِّنَّا يُصْحَبُونَ ۳۳
وہ خود اپنی حفاظت کی قدرت نہیں رکھتے اور نہ ہمارے مقابلے میں کوئی اُن کا ساتھ دے سکتا ہے ۳۳

بَلْ مَتَّعْنَاهُمَا هَؤُلَاءِ وَاَبَاءَهُمْ حَتَّىٰ طَالَ عَلَيْهِمُ الْعُمُرُ ط
بلکہ ہم نے اُن کو اور اُن کے باپ دادا کو دنیا کا سامان دیا یہاں تک کہ اِس حال میں اُن پر لمبی مدت گزر گئی،

اَفَلَا يَرَوْنَ اَنَّا نَأْتِي الْاَرْضَ نَنْقُصُهَا مِنْ اَطْرَافِهَا ط
کیا وہ نہیں دیکھتے کہ ہم زمین کو اُس کے کناروں سے گھٹاتے چلے جا رہے ہیں،

اَفَهُمُ الْغُلْبُونَ ۳۴ قُلْ اِنَّمَا اُنْذِرُكُمْ بِالْوَحْيِ ط
پھر کیا یہی لوگ غالب رہنے والے ہیں ۳۴ کہہ دیجیے کہ میں بس وحی کے ذریعے سے تم کو ڈراتا ہوں،

وَلَا يَسْمَعُ الصُّمُّ الدُّعَاءَ اِذَا مَا يُنْذَرُونَ ۳۵
اور بہرے پکار کو نہیں سنتے جب کہ انہیں ڈرایا جائے ۳۵

وَلٰٓئِن مَّسَّتْهُمْ نَفْحَةٌ مِّنْ عَذَابِ رَبِّكَ لَيَقُولُنَّ
اور اگر آپ کے رب کے عذاب کا ایک جھونکا بھی انہیں لگ جائے تو کہنے لگیں گے

يٰۤاٰيُّكُنَا اِنَّا كُنَّا ظٰلِمِيْنَ ۳۶ وَنَضَعُ الْمَوَازِيْنَ
کہ ہائے ہماری بدبختی ! بے شک ہم ظالم تھے ۳۶ اور ہم قیامت کے دن انصاف کی

الْقِسْطَ لِيَوْمِ الْقِيٰمَةِ فَلَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا ط وَاِنْ
ترازو رکھیں گے پس کسی جان پر ذرا بھی ظلم نہ ہوگا ، اور اگر

كَانَ مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِّنْ خَرْدَلٍ اَتَيْنٰهَا ط وَكَفٰ
رائی کے دانے کے برابر بھی کسی کا عمل ہوگا تو ہم اُس کو حاضر کر دیں گے ، اور ہم

بَنًا حَسِبَيْنِ ۴۷ وَلَقَدْ اَتَيْنَا مُوسٰى وَهٰرُونَ

حساب لینے کے لیے کافی ہیں ۴۷ یہ بالکل سچ ہے کہ ہم نے موسیٰ و ہارون (علیہما السلام) کو

الْفُرْقَانَ وَضِيَاءً ۴۸ وَذِكْرًا لِّلْمُتَّقِينَ ۴۹ الَّذِيْنَ

فیصلہ کرنے والی نورانی اور پرہیزگاروں کے لیے وعظ و نصیحت والی کتاب عطا کی ہے ۴۸ جو بن دیکھے

يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ بِالْغَيْبِ وَهُمْ مِّنَ السَّاعَةِ مُشْفِقُونَ ۵۰

اپنے رب سے ڈرتے ہیں اور وہ قیامت کا خوف رکھنے والے ہیں ۴۹

وَهٰذَا ذِكْرٌ مُّبَرَكٌ اَنْزَلْنٰهُ ۵۱ اَفَاَنْتُمْ لَهٗ مُنْكَرُونَ ۵۲

اور یہ ایک بابرکت یاد دہانی ہے جو ہم نے اتاری ہے ، تو کیا تم اس کے منکر ہو ۵۰

وَلَقَدْ اَتَيْنَا اِبْرٰهِيْمَ رُشْدَهٗ مِنْ قَبْلُ وَكُنَّا بِهٖ

اور ہم نے اس سے پہلے ابراہیم (علیہ السلام) کو اس کی ہدایت عطا کی اور ہم اس کو

عٰلَمِينَ ۵۳ اِذْ قَالَ لِاَبِيْهِ وَقَوْمِهٖ مَا هٰذِهِ التَّمٰثِيْلُ

خوب جانتے تھے ۵۱ جب اُس نے اپنے والد اور اپنی قوم سے کہا کہ یہ کیا

الَّتِيْ اَنْتُمْ لَهَا عٰكِفُونَ ۵۴ قَالُوْا وَجَدْنَا اٰبَاءَنَا

مورتیاں ہیں جن پر تم جے بیٹھے ہو ۵۳ انہوں نے کہا کہ ہم نے اپنے باپ دادا کو ان کی

لَهَا عٰبِدِينَ ۵۵ قَالَ لَقَدْ كُنْتُمْ اَنْتُمْ وَاٰبَاؤُكُمْ

عبادت کرتے ہوئے پایا ہے ۵۴ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا کہ بے شک تم اور تمہارے باپ دادا

فِيْ ضَلٰلٍ مُّبِيْنٍ ۵۶ قَالُوْا اَجَعْتُمْ بِالْحَقِّ اَمْ

ایک ٹھلی گمراہی میں مبتلا رہے ۵۵ انہوں نے کہا: کیا تم ہمارے پاس سچی بات لاتے ہو یا تم

اَنْتَ مِنَ اللّٰعِيْنَ ۵۷ قَالَ بَلْ رَّبُّكُمْ رَبُّ

مذاق کر رہے ہو ۵۶ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا: بلکہ تمہارا رب وہ ہے جو آسمانوں اور زمین کا

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ الَّذِيْ فَطَرَهُنَّ ۵۸ وَاَنَا عَلٰى

رب ہے جس نے ان کو پیدا کیا ، اور میں اس بات کی گواہی

ذٰلِكُمْ مِّنَ الشّٰهِدِيْنَ ۵۹ وَتَاللّٰهِ لَا كَيْدَنَّ

دینے والا ہوں ۵۷ اور اللہ کی قسم ! میں تمہارے بہتوں کے ساتھ

اَصْنَامَكُمْ بَعْدَ اَنْ تَوَلُّوْا مُدْبِرِيْنَ ۶۰ فَجَعَلَهُمْ

ایک تدبیر کروں گا جب کہ تم پیٹھ پھیر کر چلے جاؤ گے ۵۸ پس اُس نے ان کو

جُذُذًا إِلَّا كَبِيرًا لَهُمْ لَعَلَّهُمْ إِلَيْهِ يَرْجِعُونَ ﴿٥٨﴾

ٹکڑے ٹکڑے کر دیا سوائے اُن کے ایک بڑے کے تاکہ وہ اُس کی طرف رجوع کریں ﴿٥٨﴾

قَالُوا مَنْ فَعَلَ هَذَا بِالْهَتِنَا إِنَّهُ لَمِنَ الظَّالِمِينَ ﴿٥٩﴾

انہوں نے کہا کہ کس نے ہمارے بتوں کے ساتھ ایسا کیا ہے، بے شک وہ بڑا ظالم ہے ﴿٥٩﴾

قَالُوا سَبْعًا فَتًى يَذْكُرُهُمْ يُقَالُ لَهُ إِبْرَاهِيمُ ﴿٦٠﴾

لوگوں نے کہا کہ ہم نے ایک نوجوان کو اُن کا تذکرہ کرتے ہوئے سنا تھا جس کو ابراہیم کہا جاتا ہے ﴿٦٠﴾

قَالُوا فَاتُّوا بِهِ عَلَىٰ أَعْيُنِ النَّاسِ لَعَلَّهُمْ

انہوں نے کہا کہ اُس کو سب آدمیوں کے سامنے حاضر کرو تاکہ وہ

يَشْهَدُونَ ﴿٦١﴾ قَالُوا ءَأَنْتَ فَعَلْتَ هَذَا بِالْهَتِنَا

دیکھیں ﴿٦١﴾ انہوں نے کہا کہ اے ابراہیم! کیا ہمارے معبودوں کے ساتھ تم نے

يَاٰبُرْهِيْمُ ﴿٦٢﴾ قَالَ بَلْ فَعَلَهُ بَعْضُ كَبِيْرُهُمْ هٰذَا

ایسا کیا ہے؟ ﴿٦٢﴾ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا: بلکہ اُن کے اِس بڑے نے ایسا کیا ہے

فَسَأَلُوهُمْ اِنْ كَانُوْا يَنْطِقُوْنَ ﴿٦٣﴾ فَرَجَعُوْا اِلٰى

تو اُن سے پوچھ لو اگر یہ بولتے ہوں ﴿٦٣﴾ پھر انہوں نے اپنے جی میں

اَنْفُسِهِمْ فَقَالُوْا اِنَّكُمْ اَنْتُمْ الظَّالِمُوْنَ ﴿٦٤﴾ ثُمَّ نَكَسُوْا

سوچا پھر کہنے لگے کہ حقیقت میں تم ہی ناحق پر ہو ﴿٦٤﴾ پھر اپنے سرور کو

عَلٰى رُءُوسِهِمْ ۚ لَقَدْ عَلِمْتُمْ اٰمًا هٰؤُلَاءِ يَنْطِقُوْنَ ﴿٦٥﴾

جھکا لیا (اور کہا کہ) اے ابراہیم! تم جانتے ہو کہ یہ بولتے نہیں ﴿٦٥﴾

قَالَ اَفَتَعْبُدُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا لَا يَنْفَعُكُمْ

ابراہیم نے کہا: کیا تم اللہ کے سوا ایسی چیزوں کی عبادت کرتے ہو جو تم کو نہ فائدہ

شَيْئًا وَلَا يَضُرُّكُمْ ﴿٦٦﴾ اَفِ لَكُمْ وَلِيًا تَعْبُدُوْنَ مِنْ

پہونچا سکیں اور نہ کوئی نقصان ﴿٦٦﴾ افسوس ہے تم پر اور اُن چیزوں پر بھی جن کی تم

دُوْنِ اللّٰهِ ۚ اَفَلَا تَعْقِلُوْنَ ﴿٦٧﴾ قَالُوا حَرِّقُوْهُ وَانصُرُوْا

اللہ کے سوا عبادت کرتے ہو، کیا تم سمجھتے نہیں ﴿٦٧﴾ انہوں نے کہا کہ اِس کو آگ میں جلا دو اور اپنے معبودوں کی

الْهَيْتَكُمْ اِنْ كُنْتُمْ فَعٰلِيْنَ ﴿٦٨﴾ قُلْنَا اِنَّا رُكُوْنِيْ بَرْدًا

مدد کرو، اگر تم کو کچھ کرنا ہے ﴿٦٨﴾ ہم نے کہا کہ اے آگ! تو ابراہیم کے لیے

وَسَلِّمًا عَلَىٰ اِبْرٰهِيْمَ ﴿٦٩﴾ وَاَرَادُوْا بِهٖ كَيْدًا
ٹھنڈک اور سلامتی بن جا ﴿٦٩﴾ اور انہوں نے اُس کے ساتھ بُرائی کرنا چاہا

فَجَعَلْنٰهُمْ الْاٰخِسِرِيْنَ ﴿٧٠﴾ وَنَجَّيْنٰهُ وَلُوْطًا اِلٰى
تو ہم نے انہیں لوگوں کو ناکام بنادیا ﴿٧٠﴾ اور ہم نے اُس کو اور لوط (علیہ السلام) کو اُس زمین

الْاَرْضِ الَّتِیْ بَرَكْنَا فِيْهَا لِلْعٰلَمِيْنَ ﴿٧١﴾ وَوَهَبْنَا
کی طرف نجات دے دی جس میں ہم نے دنیا والوں کے لیے برکتیں رکھی ہیں ﴿٧١﴾ اور ہم نے اُس کو

لَهٗ اِسْحٰقَ ط وَیَعْقُوْبَ نَافِلَةً ط وَكُلًّا جَعَلْنَا
اسحاق دیا اور اُس سے زیادہ کے طور پر یعقوب ، اور ہم نے اُن سب کو

صٰلِحِيْنَ ﴿٧٢﴾ وَجَعَلْنٰهُمْ اٰیَةً یَّهْدُوْنَ بِاَمْرِنَا
نیک بنایا ﴿٧٢﴾ اور ہم نے اُن کو امام بنایا جو ہمارے حکم سے رہنمائی کرتے تھے

وَاَوْحَيْنَا اِلَيْهِمْ فِعْلَ الْخَیْرِتِ وَاِقَامَ الصَّلٰوةِ
اور ہم نے اُن کو نیک عملی اور نماز کی اقامت اور زکوٰۃ کی ادائیگی کا

وَاِیْتَاَءَ الزَّكٰوةِ ۚ وَكَانُوْا لَنَا عٰبِدِيْنَ ﴿٧٣﴾ وَلُوْطًا اٰتَيْنٰهُ
حکم بھیجا اور وہ ہماری عبادت کرنے والے تھے ﴿٧٣﴾ اور لوط (علیہ السلام) کو ہم نے حکمت

حُكْمًا وَعِلْمًا وَنَجَّيْنٰهُ مِنَ الْقَرْیَةِ الَّتِیْ كَانَتْ
اور علم عطا کیا اور اُس کو اُس بستی سے نجات دی جو گندے کام

تَعْمَلُ الْخَبٰیثَ ط اِنَّهُمْ كَانُوْا قَوْمَ سَوْءٍ فٰسِقِيْنَ ﴿٧٤﴾
کرتی تھی ، یقیناً وہ بہت بُرے ، فاسق لوگ تھے ﴿٧٤﴾

وَاَدْخَلْنٰهُ فِیْ رَحْمَتِنَا ط اِنَّهٗ مِنَ الصّٰلِحِيْنَ ﴿٧٥﴾
اور ہم نے اُس کو اپنی رحمت میں داخل کیا ، بے شک وہ نیکوں میں سے تھے ﴿٧٥﴾

وَنُوْحًا اِذْ نَادٰی مِنْ قَبْلُ فَاسْتَجَبْنَا لَهٗ فَنَجَّيْنٰهُ
اور نوح (علیہ السلام) کو جب کہ اِس سے پہلے اُس نے پکارا تو ہم نے اُس کی دعا قبول کی پس ہم نے اُس کو

وَاهْلَهٗ مِنَ الْكَرْبِ الْعَظِيْمِ ﴿٧٦﴾ وَنَصَرْنٰهُ مِنْ
اور اُس کے لوگوں کو بہت بڑے غم سے نجات دی ﴿٧٦﴾ اور ہم نے اُن لوگوں کے مقابلے میں

الْقَوْمِ الَّذِیْنَ كَذَّبُوْا بِاٰیَتِنَا ط اِنَّهُمْ كَانُوْا قَوْمَ
اُس کی مدد کی جنہوں نے ہماری نشانیوں کو ٹھٹھلایا ، بے شک وہ بہت بُرے

سَوَاءٌ فَاَعْرَقْنَاهُمْ اَجْمَعِينَ ﴿۷۷﴾ وَدَاوُدَ وَسُلَيْمٰنَ

لوگ تھے پس ہم نے اُن سب کو غرق کر دیا ﴿۷۷﴾ اور داؤد اور سلیمان (علیہما السلام)

اِذْ يَحْكُمْنَ فِي الْحَرْثِ اِذْ نَفَسَتْ فِيْهِ غَمَمٌ

جب وہ دونوں کھیت کے بارے میں فیصلہ کر رہے تھے جب کہ اُس میں کچھ لوگوں کی بکریاں رات کے وقت

الْقَوْمِ ۚ وَكُنَّا لِحُكْمِهِمْ شٰهِدِينَ ﴿۷۸﴾ فَفَهَّمْنَاهَا

جا پڑیں ، اور ہم اُن کے فیصلے کو دیکھ کر رہے تھے ﴿۷۸﴾ پس ہم نے سلیمان (علیہ السلام) کو اُس کی

سُلَيْمٰنَ ۚ وَكَلَّا اَتَيْنَا حُكْمًا وَعِلْمًا ۚ وَسَخَّرْنَا مَعَ

سمجھ دے دی ، اور ہم نے دونوں کو حکمت اور علم عطا کیا تھا اور ہم نے داؤد (علیہ السلام) کے ساتھ

دَاوُدَ الْجَبَالِ يُسَبِّحْنَ وَالطَّيْرَ ۖ وَكُنَّا فَاعِلِينَ ﴿۷۹﴾

تابع کر دیا تھا پہاڑوں کو کہ وہ اُس کے ساتھ تسبیح کرتے تھے اور پرندوں کو بھی ، اور ہم ہی کرنے والے تھے ﴿۷۹﴾

وَعَلَّمْنَاهُ صَنْعَةَ لَبُؤْسٍ لَّكُمۡ لِتُخْصِنَكُمْ مِّنْ

اور ہم نے اُس کو تمہارے لیے جنگی لباس کی کاریگری سکھائی تاکہ وہ تم کو لڑائی میں

بِاِسْمِكُمْ ۚ فَهَلْ اَنْتُمْ شٰكِرُونَ ﴿۸۰﴾ وَلِسُلَيْمٰنَ

محفوظ رکھے ، تو کیا تم شکر کرنے والے ہو ﴿۸۰﴾ اور ہم نے سلیمان (علیہ السلام) کے لیے

الرَّيْحَ عَاصِفَةً تَجْرِيۢ بِاَمْرِیۡۤ اِلَى الْاَرْضِ الَّتِیۡ

تیز ہوا کو تابع کر دیا جو اُس کے حکم سے اُس سرزمین کی طرف چلتی تھی جس میں ہم نے برکتیں

بَرَكْنَا فِيْهَا ۖ وَكُنَّا بِكُلِّ شَیْءٍ عَلٰیۤیۡنَ ﴿۸۱﴾ وَمِنَ

رکھی ہیں ، اور ہم ہر چیز کو جاننے والے ہیں ﴿۸۱﴾ اور شیاطین میں سے بھی

الشَّیْطٰنِیۡنَ مَنۡ یَّغْوٰۤیۡنَ لَہٗۤ یَّغْوٰۤیۡنَ لَہٗۤ وَیَعْمَلُوۡنَ عَمَلًا

ہم نے اُس کے تابع کر دیا تھا جو اُس کے لیے غوطہ لگاتے تھے اور اُس کے ہوا دوسرے کام

دُوۡنَ ذٰلِكَ ۚ وَكُنَّا لَہُمْ حٰفِظِیۡنَ ﴿۸۲﴾ وَاٰیُوبَ

کرتے تھے اور ہم اُن کو سنبھالنے والے تھے ﴿۸۲﴾ اور ایوب (علیہ السلام) کو

اِذْ نَادٰی رَبَّہٗۤ اِنِّیۡۤ مَسَّنِیَ الضُّرُّ وَاَنْتَ اَرْحَمُ

جب کہ اُس نے اپنے رب کو پکارا کہ مجھ کو بیماری لگ گئی ہے اور آپ سب رحم کرنے والوں سے زیادہ

الرَّحِیۡمِیۡنَ ﴿۸۳﴾ فَاسْتَجَبْنَا لَہٗۤ فَكَشَفْنَا مَا بِہٖۤ مِّنۡ

رحم کرنے والے ہیں ﴿۸۳﴾ تو ہم نے اُس کی دعا قبول کی اور اُس کو جو تکلیف تھی اُس کو

صُرِّ وَأَتَيْنَهُ أَهْلَهُ وَمِثْلَهُمْ مَعَهُمْ رَحْمَةً

دور کر دیا اور ہم نے اُس کو اُس کا کنبہ عطا کیا ، اور اُسی کے ساتھ اُس کے برابر اور بھی

مِّنْ عِنْدِنَا وَذِكْرَىٰ لِلْعَبِيدِينَ ﴿٨٣﴾ وَإِسْمَاعِيلَ

اپنی طرف سے رحمت اور نصیحت عبادت کرنے والوں کے لیے ﴿٨٣﴾ اور اسماعیل

وَإِدْرِيسَ وَذَا الْكِفْلِ ط كُلٌّ مِّنَ الصَّابِرِينَ ﴿٨٥﴾

اور ادریس اور ذوالکفل (علیہ السلام) کو ، یہ سب صبر کرنے والوں میں سے تھے ﴿٨٥﴾

وَأَدْخَلْنَاهُمْ فِي رَحْمَتِنَا ط إِنَّهُمْ مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿٨٦﴾

اور ہم نے اُن کو اپنی رحمت میں داخل کیا ، بے شک وہ نیک عمل کرنے والوں میں سے تھے ﴿٨٦﴾

وَذَا النُّونِ إِذْ ذَهَبَ مُغَاضِبًا فَظَنَّ أَن لَّنْ نَّقْدِرَ

اور مچھلی والے (یونس) کو جب کہ وہ اپنی قوم سے ناراض ہو کر چلے گئے پھر اُس نے یہ سمجھا کہ ہم اُس کو

عَلَيْهِ فَنَادَىٰ فِي الظُّلُمَاتِ أَن لَّا إِلَهَ إِلَّا

نہ پکڑیں گے پھر اُس نے اندھیرے میں پکارا کہ آپ کے سوا

أَنْتَ سُبْحَنَكَ ط إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿٨٧﴾

کوئی معبود نہیں ، آپ پاک ہیں بے شک میں قصوروار ہوں ﴿٨٧﴾

فَاسْتَجَبْنَا لَهُ ۚ وَنَجَّيْنَاهُ مِنَ الْغَمِّ ط وَكَذَٰلِكَ

تو ہم نے اُس کی دعا قبول کی اور اُس کو غم سے نجات دی ، اور اسی طرح ہم ایمان والوں کو

نُجِّي الْمُؤْمِنِينَ ﴿٨٨﴾ وَزَكَرِيَّا إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ

نجات دیتے ہیں ﴿٨٨﴾ اور زکریا (علیہ السلام) کو جب کہ اُس نے اپنے رب کو پکارا

رَبِّ لَا تَذَرْنِي فَرْدًا وَأَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ ﴿٨٩﴾

کہ اے میرے رب ! آپ مجھ کو اکیلا نہ چھوڑیں ، اور آپ بہترین وارث ہیں ﴿٨٩﴾

فَاسْتَجَبْنَا لَهُ ۖ وَوَهَبْنَا لَهُ يَحْيَىٰ وَأَصْلَحْنَاهُ ۖ

تو ہم نے اُس کی دعا قبول کی اور اُس کو یحییٰ (علیہ السلام) عطا کیا اور اُس کی بیوی کو

زَوْجَهُ ط إِنَّهُمْ كَانُوا يُسْرِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ

اُس کے لیے درست کر دیا ، یہ لوگ نیک کاموں میں دوڑتے تھے

وَيَدْعُونَنَا رَغَبًا وَرَهَبًا ط وَكَانُوا لَنَا خَشِيعِينَ ﴿٩٠﴾

اور ہم کو امید اور خوف کے ساتھ پکارتے تھے اور ہمارے آگے ٹھکے ہوئے تھے ﴿٩٠﴾

وَالَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهَا مِنْ رُوحِنَا

اور وہ خاتون جس نے اپنی عصمت کو بچایا تو ہم نے اُس کے اندر اپنی روح پھونک دی

وَجَعَلْنَاهَا وَابْنَهَا آيَةً لِلْعَالَمِينَ ۙ إِنَّ هَذِهِ

اور اُس کو اور اُس کے بیٹے کو دنیا والوں کے لیے ایک نشانی بنا دیا ۙ (۹۱) اور یہ تمہاری امت

أُمَّتُكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً ۖ وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاعْبُدُونِ ۙ

ایک ہی امت ہے اور میں ہی تمہارا رب ہوں تو تم میری عبادت کرو ۙ (۹۲)

وَتَقَطَّعُوا أَمْرَهُمْ بَيْنَهُمْ ۖ كُلُّ إِلَيْنَا رَاجِعُونَ ۙ

اور انہوں نے اپنا دین اپنے اندر ٹکڑے ٹکڑے کر ڈالا ، سب ہمارے پاس آنے والے ہیں ۙ (۹۳)

فَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا كُفْرَانَ

پس جو شخص نیک عمل کرے گا اور وہ ایمان والا ہوگا تو اُس کی محنت کی ناقدری

لِسَعْيِهِ ۖ وَإِنَّا لَهُ كَاتِبُونَ ۙ وَحَرَّمْ عَلَى قَرْيَةٍ

نہ ہوگی اور ہم اُس کو لکھ لیتے ہیں ۙ (۹۴) اور جس بستی والوں کے لیے ہم نے

أَهْلَكْنَاهَا أَنَّهُمْ لَا يَرْجِعُونَ ۙ حَتَّىٰ إِذَا فُتِحَتْ

ہلاکت مقدر کردی ہے اُن کے لیے حرام ہے کہ وہ رجوع کریں ۙ (۹۵) یہاں تک کہ جب

يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ وَهُمْ مِّنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ ۙ

یا جوج اور ما جوج کھول دیے جائیں گے اور وہ ہر بلندی سے نکل پڑیں گے ۙ (۹۶)

وَاقْتَرَبَ الْوَعْدُ الْحَقُّ فَإِذَا هِيَ شَاخِصَةٌ أَبْصَارُ

اور سچا وعدہ نزدیک آ لگے گا تو اچانک اُن لوگوں کی نگاہیں پھٹی رہ جائیں گی جنہوں نے

الَّذِينَ كَفَرُوا ۖ يُؤْيَلْنَا قَدْ كُنَّا فِي غَفْلَةٍ مِّنْ

انکار کیا تھا ، ہائے ہماری کم بختی ! ہم اس سے غفلت میں پڑے رہے

هَذَا بَلٌ لَّنَا ظَلِمِينَ ۙ إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ

بلکہ ہم ظالم تھے ۙ (۹۷) بے شک تم اور جن کو تم اللہ کے سوا

دُونِ اللَّهِ حَصَبُ جَهَنَّمَ ۖ أَنْتُمْ لَهَا وَرِدُونَ ۙ لَوْ كَانِ

پوجتے تھے سب جہنم کا ایندھن ہیں ، وہیں تم کو جانا ہے ۙ (۹۸) اگر یہ واقعی

هَؤُلَاءِ إِلَهَةٌ مَّا وَرَدُوهَا ۖ وَكُلٌّ فِيهَا خَالِدُونَ ۙ

معبود ہوتے تو اس میں نہ پڑتے ، اور سب اُس میں ہمیشہ رہیں گے ۙ (۹۹)

لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَهُمْ فِيهَا لَا يَسْعَوْنَ ۝۱۰۰

اُس میں اُن کے لیے چلانا ہے اور وہ اُس میں کچھ نہ سُنیں گے ۝۱۰۰

إِنَّ الَّذِينَ سَبَقَتْ لَهُمْ مِنَّا الْحُسْنَىٰ ۚ أُولَٰئِكَ

بے شک جن کے لیے ہماری طرف سے بھلائی کا فیصلہ ہو چکا ہے وہ اُس سے

عَنْهَا مُبْعَدُونَ ۝۱۰۱ لَا يَسْعَوْنَ حَسِيسَهَا ۚ

دور رکھے جائیں گے ۝۱۰۱ وہ اُس کی آہٹ بھی نہ سُنیں گے

وَهُمْ فِي مَا اشْتَهَتْ أَنْفُسُهُمْ خَالِدُونَ ۝۱۰۲

اور وہ اپنی پسندیدہ چیزوں میں ہمیشہ رہیں گے ۝۱۰۲

لَا يَحْزَنُهُمُ الْفَزَعُ الْأَكْبَرُ وَتَتَلَقَّيْنَهُمُ الْمَلَائِكَةُ ۖ

اُن کو بڑی گھبراہٹ غم میں نہ ڈالے گی اور فرشتے اُن کا استقبال کریں گے،

هَٰذَا يَوْمُكُمْ الَّذِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ۝۱۰۳ يَوْمَ

یہ ہے تمہارا وہ دن جس کا تم سے وعدہ کیا گیا تھا ۝۱۰۳ جس دن

نَطْوِي السَّمَاءَ كَطَيِّ السِّجِلِّ لِلْكُتُبِ ۖ كَمَا بَدَأْنَا

ہم آسمان کو لپیٹ دیں گے جس طرح خطوں کا انبار لپیٹ لیتے ہیں، جس طرح پہلے ہم نے

أَوَّلَ خَلْقٍ نُعِيدُهُ ۖ وَعَدًا عَلَيْنَا ۖ إِنَّا كُنَّا

تخلیق کی ابتدا کی تھی اُسی طرح ہم پھر اُس کا اعادہ کریں گے، یہ ہمارے ذمے وعدہ ہے اور ہم اُس کو

فَاعِلِينَ ۝۱۰۴ وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزَّبُورِ مِن بَعْدِ

کر کے رہیں گے ۝۱۰۴ اور زبور میں ہم نصیحت کے بعد لکھ چکے ہیں

الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ يَرِثُهَا عِبَادِيَ الصَّالِحُونَ ۝۱۰۵

کہ زمین کے وارث ہمارے نیک بندے ہوں گے ۝۱۰۵

إِنَّ فِي هَٰذَا لَبَلَاغًا لِّقَوْمٍ عِبَادِينَ ۝۱۰۶ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ

اِس میں ایک بڑی خبر ہے عبادت گزار لوگوں کے لیے ۝۱۰۶ اور ہم نے آپ کو تو بس دنیا والوں

إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ ۝۱۰۷ قُلْ إِنَّمَا يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنبَاءُ

کے لیے رحمت بنا کر بھیجا ہے ۝۱۰۷ کہہ دیجیے کہ میرے پاس جو وحی آتی ہے وہ یہ ہے

إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ ۖ فَهَلْ أَنْتُمْ مُّسْلِمُونَ ۝۱۰۸

کہ تمہارا معبود صرف ایک معبود ہے، تو کیا تم اطاعت گزار بنتے ہو ۝۱۰۸

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ اٰذَنْتُكُمْ عَلَىٰ سَوَآءٍ ط وَإِنْ

پس اگر وہ منہ پھیر لیں تو کہہ دیجیے کہ میں تم کو صاف طور پر اطلاع کر چکا ہوں اور میں

اَدْرِىٓ اَقْرَبُ اَمۡ بَعِيْدُ مَّا تُوعَدُوْنَ ۝۱۰۹ اِنَّهٗ

نہیں جانتا کہ وہ چیز جس کا تم سے وعدہ کیا جا رہا ہے قریب ہے یا دور ۝۱۰۹ بے شک وہ

يَعْلَمُ الْجَهَرَ مِنَ الْقَوْلِ وَيَعْلَمُ مَا تَكْتُمُوْنَ ۝۱۱۰

کھلی بات کو بھی جانتا ہے اور اس بات کو بھی جس کو تم چھپاتے ہو ۝۱۱۰

وَإِنْ اَدْرِىٓ لَعَلَّهٗ فِتْنَةٌ لَّكُمْ وَمَتَاعٌ اِلٰى

اور مجھ کو نہیں معلوم شاید وہ تمہارے لیے امتحان ہو اور فائدہ اٹھا لینے کی

حِيْنٍ ۝۱۱۱ قُلۡ رَبِّ احْكُمۡ بِالْحَقِّ ط وَرَبُّنَا الرَّحْمٰنُ

ایک مہلت ہو ۝۱۱۱ پیغمبر نے کہا کہ اے میرے رب! حق کے ساتھ فیصلہ کر دیجیے اور ہمارا رب رحمان ہے،

اَلْمُسْتَعٰنُ عَلٰی مَا تَصِفُوْنَ ۝۱۱۲

اسی سے ہم ان باتوں پر مدد مانگتے ہیں جو تم بیان کرتے ہو ۝۱۱۲

(سورہ حج مدینہ منورہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۵۲) سے (۵۵) تک مکہ مکرمہ اور مدینہ منورہ کے بیچ میں نازل ہوئی ہیں، اس میں (۷۸) آیتیں اور (۱۰) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۲) نمبر پر ہے اور سورہ نور کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۵۰۷۵) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۲۹۱) کلمات ہیں

يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمۡ ؕ اِنَّ زَلٰزَلَةَ السَّاعَةِ

اے لوگو! اپنے رب سے ڈرو، بے شک قیامت کا زلزلہ

شَیْءٌ عَظِیْمٌ ۝۱ یَّوۡمَ تَرَوۡنَهَا تَذٰهَلُ كُلُّ مُرۡضِعَةٍ

بڑی بھاری چیز ہے ۝۱ جس دن تم دیکھو گے کہ ہر دودھ پلانے والی اپنے دودھ پیتے بچے کو

عَمَّا اَرۡضَعَتْ وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتِ حَمَلٍ حَمْلَهَا

بھول جائے گی اور ہر حمل والی اپنا حمل ڈال دے گی

وَتَرٰى النَّاسَ سُكۡرٰی وَمَآ هُمْ بِسُكۡرٰی وَلٰكِنۡ

اور لوگ آپ کو مدہوش نظر آئیں گے؛ حالانکہ وہ مدہوش نہ ہوں گے بلکہ اللہ کا

عَذَابٌ اللّٰهِ شَدِیۡدٌ ۝۲ وَمِنَ النَّاسِ مَنۡ يُجَادِلُ

عذاب بڑا ہی سخت ہے ۝۲ اور لوگوں میں کوئی ایسا بھی ہے جو علم کے بغیر

فِي اللّٰهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَيَتَّبِعُ كُلَّ شَيْطٰنٍ مَّرِيْدٍ ۝۳
 اللہ کے بارے میں جھگڑتا ہے اور ہر سرکش شیطان کی پیروی کرنے لگتا ہے ۝۳

كُتِبَ عَلَيْهِ اَنَّهُ مِّنْ تَوَلّٰٓءِهٖ فَاَنَّهُ يُضِلُّهٗ
 اُس کی نسبت یہ لکھ دیا گیا ہے کہ جو شخص اُس کو دوست بنائے گا وہ اُس کو بے راہ کر دے گا

وَيَهْدِيْهِ اِلٰى عَذَابِ السَّعِيْرِ ۝۴ يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ
 اور اُس کو جہنم کا راستہ دکھائے گا ۝۴ اے لوگو!

اِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّنَ الْبَعْثِ فَاِنَّا خَلَقْنٰكُمْ
 اگر تم دوبارہ زندہ کیے جانے کے متعلق شک میں ہو تو ہم نے تم کو مٹی سے

مِّنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِّنْ نُّطْفَةٍ ثُمَّ مِّنْ عَلَقَةٍ ثُمَّ مِّنْ
 پیدا کیا ہے پھر نطفے سے پھر خون کے لوتھڑے سے پھر گوشت کی

مُضْغَةٍ مُّخَلَّقَةٍ وَغَيْرِ مُخَلَّقَةٍ لِّنُبَيِّنَ لَكُمْ ۭ
 بوٹی سے شکل والی اور بغیر شکل والی بھی تاکہ ہم تم پر واضح کریں،

وَنُقَرِّرُ فِي الْاَرْحَامِ مَا نَشَاءُ اِلٰى اَجَلٍ مُّسَمًّى
 اور ہم (ماؤں کے) رحموں میں ٹھہرا دیتے ہیں جو چاہتے ہیں ایک معین مدت تک

ثُمَّ نُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لَتَبَلُوْا اَشَدَّكُمْ ۚ
 پھر ہم تم کو بچہ بنا کر باہر لاتے ہیں پھر تاکہ تم اپنی پوری جوانی تک پہنچ جاؤ،

وَمِنْكُمْ مَّنْ يُّتَوَفّٰى وَمِنْكُمْ مَّنْ يُرَدُّ اِلٰى
 اور تم میں سے کوئی شخص پہلے ہی مر جاتا ہے اور کوئی شخص بدترین عمر تک

اَرْدَلِ الْعُمُرِ لِكَيْلَا يَعْلَمَ مِنْۢ بَعْدِ عِلْمٍ شَيْئًا ۭ
 پہنچا دیا جاتا ہے تاکہ وہ جان لینے کے بعد پھر کچھ نہ جانے،

وَتَرٰى الْاَرْضَ هَامِدَةً فَاِذَا اَنْزَلْنَا عَلَيْهَا
 اور آپ زمین کو دیکھتے ہو کہ خشک پڑی ہے پھر جب ہم اُس پر پانی

الْمَآءِ اهْتَزَّتْ وَرَبَتْ وَاَنْبَتَتْ مِنْۢ كُلِّ زَوْجٍ
 برساتے ہیں تو وہ تازہ ہو گئی اور ابھر آئی اور وہ طرح طرح کی خوش نما چیزیں

بِهَيِّجٍ ۝۵ ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ هُوَ الْحَقُّ وَاَنَّهُۥ يُحْيِ
 آگاتی ہے ۝۵ یہ اس لیے کہ اللہ ہی حق ہے اور بے جانوں میں جان

اَلْمَوْتِ وَاَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۶ وَاَنَّ السَّاعَةَ

ڈالتا ہے ، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۶ اور یہ کہ قیامت

اَتِيَةٌ لَا رَيْبَ فِيهَا ۚ وَاَنَّ اللّٰهَ يَبْعَثُ مَنْ فِي

انے والی ہے اس میں کوئی شک نہیں ، اور اللہ ضرور ان لوگوں کو اٹھائے گا

الْقُبُورِ ۝۷ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللّٰهِ

جو قبروں میں ہیں ۝۷ اور لوگوں میں کوئی شخص ہے جو اللہ کی بات میں جھگڑتا ہے

بِغَيْرِ عِلْمٍ وَلَا هُدًى وَلَا كِتَابٍ مُّنِيرٍ ۝۸ ثَانِي

علم اور ہدایت اور روشن کتاب کے بغیر ۝۸ تکرر کرتے ہوئے

عِظْفِهِ لِيُضِلَّ عَنْ سَبِيلِ اللّٰهِ ۚ لَهُ فِي الدُّنْيَا

تاکہ وہ اللہ کی راہ سے بے راہ کر دے ، اس کے لیے دنیا میں

خِزْيٌ وَّ نُذِيقُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ عَذَابَ الْحَرِيقِ ۝۹

رسوائی ہے اور قیامت کے دن ہم اس کو جلتی آگ کا عذاب پکھائیں گے ۝۹

ذٰلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ يَدَكَ وَاَنَّ اللّٰهَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ

یہ تمہارے ہاتھ کے کیے ہوئے کاموں کا بدلہ ہے اور اللہ اپنے بندوں پر

لِّلْعَبِيدِ ۝۱۰ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَّعْبُدُ اللّٰهَ عَلَىٰ

ظلم کرنے والا نہیں ۝۱۰ اور لوگوں میں سے کوئی ہے جو کنارے پر رہ کر اللہ کی

حَرْفٍ ۚ فَاِنْ اَصَابَهُ خَيْرٌ اَطَاعَ بِهِ ۚ وَاِنْ

عبادت کرتا ہے ، پس اگر اس کو کوئی فائدہ پہونچا تو وہ اس عبادت پر قائم ہو گیا ، اور اگر

اَصَابَتْهُ فِتْنَةٌ اَنْقَلَبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ ۚ خَسِرَ الدُّنْيَا

کوئی آزمائش پیش آئی تو الٹا پھر گیا ، اس نے دنیا بھی کھو دی

وَالْآٰخِرَةَ ۚ ذٰلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ ۝۱۱ يَدْعُوْا

اور آخرت بھی ، یہی کھلا ہوا نقصان ہے ۝۱۱ وہ اللہ کے سوا

مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا لَا يَضُرُّهُ وَمَا لَا يَنْفَعُهُ ۚ ذٰلِكَ

ایسی چیز کو پکارتا ہے جو نہ اس کو نقصان پہونچا سکتی ہے اور نہ اس کو نفع پہونچا سکتی ہے ، یہ

هُوَ الضَّلٰلُ الْبَعِيْدُ ۝۱۲ يَدْعُوْا لَمَنْ ضَرُّهُ اَقْرَبُ

انتہائی درجے کی گمراہی ہے ۝۱۲ وہ ایسی چیز کو پکارتا ہے جس کا نقصان اس کے نفع سے

مَنْ نَفَعَهُ ط لَبِئْسَ الْمَوْلَىٰ وَلَبِئْسَ الْعَشِيرُ ۝۱۳ اِنَّ

قریب تر ہے ، کیا بُرا کارساز ہے اور کیا بُرا رفیق ہے ۝۱۳ بے شک

اللّٰهُ يَدْخُلُ الَّذِينَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ جَنّٰتٍ

اللہ اُن لوگوں کو جو ایمان لائے اور نیک عمل کیے ایسے باغات میں داخل کرے گا

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ ط اِنَّ اللّٰهَ يَفْعَلُ مَا

جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی ، اللہ کرتا ہے جو وہ

يُرِيْدُ ۝۱۴ مَنْ كَانَ يَظُنُّ اَنْ لَّنْ يَنْصُرَهُ اللّٰهُ فِي

چاہتا ہے ۝۱۴ جو شخص یہ گمان رکھتا ہو کہ اللہ دنیا اور آخرت میں اُس کی

الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَلْيَمْدُدْ بِسَبَبٍ اِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ

مدد نہیں کرے گا تو اُس کو چاہیے کہ ایک رسی آسمان تک تانے پھر اُس کو

لَيَقْطَعُ فَلْيَنْظُرْ هَلْ يُذْهِبَنَّ كَيْدُهُ مَا يَغِيْظُ ۝۱۵

کاٹ ڈالے اور دیکھے کہ کیا اُس کی تدبیر اُس کے غصے کو دور کرنے والی بنتی ہے ۝۱۵

وَكَذٰلِكَ اَنْزَلْنٰهُ اٰیٰتٍ بَيِّنٰتٍ ۚ وَّاَنَّ اللّٰهَ يَهْدِيْ

اور اِس طرح ہم نے قرآن کو کھلی کھلی دلیلوں کے ساتھ اتارا ہے اور بے شک اللہ جسے چاہتا ہے

مَنْ يُّرِيْدُ ۝۱۶ اِنَّ الَّذِينَ اٰمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا

ہدایت دے دیتا ہے ۝۱۶ اِس میں کوئی شک نہیں کہ جو لوگ ایمان لائے اور جنہوں نے یہودیت اختیار کی

وَالصّٰبِیْنَ وَالنّٰصِرِیْنَ وَالْمَجُوسَ وَالَّذِينَ اٰشْرَكُوْا ۝۱۷

اور صابی اور نصاریٰ اور مجوس اور جنہوں نے شرک کیا،

اِنَّ اللّٰهَ يَفْصِلُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ ط اِنَّ اللّٰهَ عَلٰی

اللہ اِن سب کے درمیان قیامت کے روز فیصلہ فرمائے گا ، بے شک اللہ

كُلِّ شَيْءٍ شَهِیْدٌ ۝۱۸ اَلَمْ تَرَ اَنَّ اللّٰهَ يَسْجُدُ

ہر چیز سے واقف ہے ۝۱۸ کیا آپ نہیں دیکھتے کہ اللہ ہی کے آگے

لَهُ مَنْ فِی السَّمٰوٰتِ وَمَنْ فِی الْاَرْضِ وَالشَّمْسُ

سجدہ کرتے ہیں جو آسمانوں میں ہیں اور جو زمین میں ہیں اور سورج

وَالْقَمَرُ وَالنُّجُوْمُ وَالْجِبَالُ وَالشَّجَرُ وَالدَّوَابُّ

اور چاند اور تارے اور پہاڑ اور درخت اور چوپائے

وَكَثِيرٌ مِّنَ النَّاسِ ط وَكَثِيرٌ حَقَّ عَلَيْهِ الْعَذَابُ ط

اور بہت سے انسان ، اور بہت سے ایسے ہیں جن پر عذاب ثابت ہو چکا ہے،

وَمَن يُّهِنِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِن مُّكْرِمٍ ط إِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ

اور جس کو اللہ ذلیل کر دے تو اُس کو کوئی عزت دینے والا نہیں ، بے شک اللہ کرتا ہے

مَا يَشَاءُ ﴿١٨﴾ هَذِهِ خُصَمَىٰ اخْتَصَمُوا فِي رَبِّهِمْ ذ

جو وہ چاہتا ہے ﴿۱۸﴾ یہ دو گروہ ہیں جنہوں نے اپنے رب کے بارے میں جھگڑا کیا،

فَالَّذِينَ كَفَرُوا قُطِّعَتْ لَهُمْ ثِيَابٌ مِّن نَّارٍ ط

پس جنہوں نے انکار کیا اُن کے لیے آگ کے کپڑے تیار کیے جائیں گے،

يُصَبُّ مِنْ فَوْقِ رُءُوسِهِمُ الْحَمِيمُ ﴿١٩﴾ يُصْهَرُ

اُن کے سروں کے اوپر سے کھولتا ہوا پانی ڈالا جائے گا ﴿۱۹﴾ اُس سے اُن کے

بِهِ مَا فِي بُطُونِهِمْ وَالْجُلُودُ ﴿٢٠﴾ وَلَهُمْ مَّقَامِعُ

پیٹ کی چیزیں تک گل جائیں گی اور نکھالیں بھی ﴿۲۰﴾ اور اُن کے لیے وہاں لوہے کے

مِنْ حَدِيدٍ ﴿٢١﴾ كُلَّمَا أَرَادُوا أَن يَخْرُجُوا مِنْهَا مِنْ

تھوڑے ہوں گے ﴿۲۱﴾ جب بھی وہ گھبرا کر اُس سے باہر نکلنا چاہیں گے

غَمٍّ أَعِيدُوا فِيهَا ق وَذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ﴿٢٢﴾

تو پھر اُس میں دھکیل دیے جائیں گے اور (کہا جائے گا) چکھتے رہو جلنے کا عذاب ﴿۲۲﴾

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

بے شک جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کیے اللہ اُن کو ایسے باغات میں

جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ يُحَلَّوْنَ فِيهَا

داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی ، اُن کو وہاں سونے کے

مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا ط وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا

کنگن اور موتی پہنائے جائیں گے اور وہاں اُن کا لباس

حَرِيرٌ ﴿٢٣﴾ وَهَدُّوا إِلَى الطَّيِّبِ مِنَ الْقَوْلِ ط

ریشم ہوگا ﴿۲۳﴾ اور اُن کو پاکیزہ قول کی ہدایت بخشی گئی تھی

وَهَدُّوا إِلَى صِرَاطٍ الْحَمِيدِ ﴿٢٤﴾ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا

اور اُن کو خدائے حمید کا راستہ دکھایا گیا تھا ﴿۲۴﴾ بے شک جن لوگوں نے انکار کیا ہے



وَيَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

اور وہ لوگوں کو اللہ کی راہ سے اور مسجد حرام سے روکتے ہیں

الَّذِي جَعَلْنَاهُ لِلنَّاسِ سَوَاءً الْعَاكِفُ فِيهِ

جس کو ہم نے لوگوں کے لیے بنایا ہے جس میں مقامی باشندے اور باہر سے آنے والے

وَالْبَادِ ط وَمَنْ يُرِدْ فِيهِ بِالْحَادِمِ بِظُلْمٍ نُذِقْهُ

برابر ہیں ، اور جو اُس مسجد میں انصاف سے ہٹ کر ظلم کا راستہ اختیار کرے گا اُس کو ہم دردناک عذاب کا

مِنْ عَذَابٍ اَلِيمٍ ۚ (۲۵) وَاِذْ بَوَّأْنَا لِاِبْرٰهِيْمَ مَكَانَ

مزہ دکھائیں گے (۲۵) اور جب ہم نے ابراہیم (علیہ السلام) کو بیت اللہ کی جگہ بتادی

الْبَيْتِ اَنْ لَا تُشْرِكَ بِيْ شَيْئًا وَّطَهَّرْ بَيْتِيْ

کہ میرے ساتھ کسی چیز کو شریک نہ کرنا اور میرے گھر کو پاک رکھنا

لِلطَّائِفِيْنَ وَالْقَائِمِيْنَ وَالرُّكَّعِ السُّجُودِ ۚ (۲۶)

طواف کرنے والوں کے لیے اور قیام کرنے والوں کے لیے اور رکوع اور سجدہ کرنے والوں کے لیے (۲۶)

وَاِذْنِ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَعَلٰی

اور لوگوں میں حج کا اعلان کیجیے وہ آپ کے پاس آئیں گے پیروں پر چل کر

كُلِّ ضَامِرٍ يَّاتِيْنِ مِنْ كُلِّ فِجٍّ عَمِيْقٍ ۚ (۲۷)

اور دبلے اونٹوں پر سوار ہو کر جو کہ دور دراز راستوں سے آئیں گے (۲۷)

لِيَشْهَدُوْا مَنَافِعَ لَهُمْ وَيَذْكُرُوا اَسْمَ اللّٰهِ فِيْ

تاکہ وہ اپنے فائدے کی جگہوں پر پہنچیں اور چند معلوم دنوں میں

اَيَّامٍ مَّعْلُوْمَةٍ عَلٰی مَا رَزَقَهُمْ مِّنْ بَهِيمَةٍ

اُن چوپایوں پر اللہ کا نام لیں جو اُس نے انہیں بخشے

الْاَنْعَامِ ۚ فَكُلُوْا مِنْهَا وَاَطْعِمُوا الْبَائِسَ الْفَقِيْرَ ۚ (۲۸)

ہیں ، پس اُس میں سے کھاؤ اور مصیبت زدہ محتاج کو کھلاؤ (۲۸)

ثُمَّ لِيَقْضُوْا تَفَثَهُمْ وَلِيُؤْفُوْا نُدُوْرَهُمْ وَلِيَطَّوَّفُوْا

تو چاہیے کہ وہ اپنا میل کچل ختم کر دیں اور اپنی ندریں پوری کریں اور اُس قدیم گھر کا

بِالْبَيْتِ الْعَتِيْقِ ۚ (۲۹) ذٰلِكَ ۚ وَمَنْ يُعْظَمْ حُرْمَتِ

طواف کریں (۲۹) یہ بات ہو چکی ، اور جو شخص اللہ کی

اللّٰهُ فَهُوَ خَيْرٌ لَّهِ عِنْدَ رَبِّهِ ط وَأَجَلْتُ لَكُمْ

حُرمَتوں کی تعظیم کرے گا تو وہ اُس کے حق میں اُس کے رب کے نزدیک بہتر ہے، اور تمہارے لیے چوپائے

الْأَنْعَامِ إِلَّا مَا يُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ فَاجْتَنِبُوا الرِّجْسَ

حلال کر دیے گئے ہیں سوائے اُن کے جو تم کو پڑھ کر سنائے جا چکے ہیں، تو تم بتوں کی

مِنَ الْأَوْثَانِ وَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ ﴿۳۰﴾ حُنَفَاءَ

گندگی سے بچو اور جھوٹی بات سے بچو ﴿۳۰﴾ اللہ کی طرف یکو

بِاللّٰهِ غَيْرَ مُشْرِكِينَ بِهِ ط وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللّٰهِ

ہو کر رہو، اُس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہراؤ، اور جو شخص اللہ کے ساتھ شرک کرتا ہے

فَكَانَ تَابًا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخَفَفَ الطَّيْرُ أَوْ تَهَوَّىٰ

تو گویا وہ آسمان سے گر پڑا پھر چڑیاں اُس کو اچک لیں یا ہوا اُس کو

بِهِ الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَحِيْقٍ ﴿۳۱﴾ ذَلِكَ ق وَمَنْ

کسی دور دراز مقام پر لے جا کر ڈال دے ﴿۳۱﴾ یہ بات ہو چکی، اور جو شخص

يُعَظِّمُ شَعَائِرَ اللّٰهِ فَإِنَّهَا مِنْ تَقْوَى الْقُلُوبِ ﴿۳۲﴾

اللہ کی یادگار نشانیوں کا پورا لحاظ رکھے گا تو یہ دل کے تقوے کی بات ہے ﴿۳۲﴾

لَكُمْ فِيهَا مَنَافِعُ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ثُمَّ مَحِلُّهَا

تم کو اُن سے ایک مقرر وقت تک فائدہ اٹھانا ہے پھر اُن کو قربانی کے لیے قدیم گھر

إِلَى الْبَيْتِ الْعَتِيقِ ﴿۳۳﴾ وَلِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا مَنْسَكًا

کی طرف لے جانا ہے ﴿۳۳﴾ اور ہم نے ہر امت کے لیے قربانی کرنا مقرر کیا

لِيَذْكُرُوا اسْمَ اللّٰهِ عَلَىٰ مَا رَزَقَهُمْ مِنْ بَهِيمَةٍ

تاکہ وہ اُن چوپایوں پر اللہ کا نام لیں جو اُس نے اُن کو عطا

الْأَنْعَامِ ط فَالَهُمْ إِلَهُ وَاحِدٌ فَلَهُ أَسْلِمُوا ط

کیے ہیں، پس تمہارا معبود ایک ہی معبود ہے تو تم اُسی کے ہو کر رہو

وَبَشِّرِ الْمُخْبِتِينَ ﴿۳۴﴾ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللّٰهُ

اور عاجزی کرنے والوں کو بشارت دے دیجیے ﴿۳۴﴾ جن کا حال یہ ہے کہ جب اللہ کا ذکر کیا جاتا ہے

وَجَلَّتْ قُلُوبُهُمْ وَالصَّابِرِينَ عَلَىٰ مَا أَصَابَهُمْ

تو اُن کے دل کانپ اُٹھتے ہیں اور جو اُن پر پڑے اُس کو سہنے والے

وَالْبُقْيَى الصَّلَاةُ ۝ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ۝ (۳۵)

اور نماز کی پابندی کرنے والے اور جو کچھ ہم نے اُن کو دیا ہے وہ اُس میں سے خرچ کرتے ہیں ۝ (۳۵)

وَالْبُدْنَ جَعَلْنَاهَا لَكُمْ مِّنْ شَعَائِرِ اللَّهِ لَكُمْ

اور قربانی کے اونٹوں کو ہم نے تمہارے لیے اللہ کی یادگار نشانی بنایا ہے ، اُن میں

فِيهَا خَيْرٌ ۖ فَادْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا صَوَافَّ ۚ

تمہارے لیے بھلائی ہے ، پس اُن کو کھڑا کر کے اُن پر اللہ کا نام لو،

فَإِذَا وَجَبَتْ جُنُوبُهَا فَكُلُوا مِنْهَا وَأَطِيعُوا

پھر جب وہ کروٹ کے بل گر پڑیں تو اُن میں سے کھاؤ اور بے سوال

الْقَانِعَ وَالْمُعْتَرَّ ۖ كَذَلِكَ سَخَّرْنَاهَا لَكُمْ

محتاج اور سائل کو کھلاؤ ، اس طرح ہم نے اُن جانوروں کو تمہارے لیے تابع کر دیا ہے؛

لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝ (۳۶) لَنْ يَنَالَ اللَّهُ لُحُومُهَا

تاکہ تم شکر ادا کرو ۝ (۳۶) اور اللہ کو نہ اُن کا گوشت پہنچتا ہے

وَلَا دِمَآؤُهَا وَلَكِنْ يَنَالُهُ التَّقْوَىٰ مِنْكُمْ ۖ

اور نہ اُن کا خون ؛ بلکہ اللہ کو صرف تمہارا تقویٰ پہنچتا ہے،

كَذَلِكَ سَخَّرَهَا لَكُمْ لِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا

اس طرح اللہ نے اُن کو تمہارے لیے تابع کر دیا ہے تاکہ تم اللہ کی بخشی ہوئی ہدایت پر اُس کی

هَدْيِكُمْ ۖ وَبَشِّرِ الْمُحْسِنِينَ ۝ (۳۷) إِنَّ اللَّهَ يُدْفِعُ

بڑائی بیان کرو اور نیکی کرنے والوں کو خوش خبری دے دیجیے ۝ (۳۷) بے شک اللہ اُن لوگوں کی جانب سے

عَنِ الَّذِينَ آمَنُوا ۖ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ خَوَّانٍ

دفاع کرتا ہے جو ایمان لائے ، بے شک اللہ بدعہدوں اور نا شکروں کو

كَفُورٍ ۝ (۳۸) أَذِنَ لِلَّذِينَ يُقْتَلُونَ بِأَنَّهُمْ ظَلَمُوا ۖ

پہنہ نہیں کرتا ۝ (۳۸) اجازت دے دی گئی اُن لوگوں کو جن سے لڑائی کی جارہی ہے اس وجہ سے کہ اُن پر ظلم کیا گیا ہے،

وَإِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ نَصْرِهِمْ لَقَدِيرٌ ۝ (۳۹) الَّذِينَ

اور بے شک اللہ اُن کی مدد پر قادر ہے ۝ (۳۹) وہ لوگ

أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ بِغَيْرِ حَقٍّ إِلَّا أَنْ يَقُولُوا

جو اپنے گھروں سے بے وجہ نکالے گئے صرف اس لیے کہ وہ کہتے ہیں

رَبَّنَا اللَّهُ ط وَلَوْ لَا دَفَعُ اللَّهُ النَّاسَ بَعْضَهُمْ

کہ ہمارا رب اللہ ہے ، اور اگر اللہ لوگوں کو ایک دوسرے کے ذریعے

بِبَعْضٍ لَّهَدَمَتْ صَوَامِعَ وَبِيعَ وَصَلَوْتُ

دفع نہ کرتا رہے تو خانقاہیں اور گرجا اور عبادت خانے اور مسجدیں

وَمَسْجِدُ يُذْكَرُ فِيهَا اسْمُ اللَّهِ كَثِيرًا ط

جن میں اللہ کا نام کثرت سے لیا جاتا ہے ڈھا دیے جاتے،

وَلَيَنْصُرَنَّ اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ ط إِنَّ اللَّهَ لَقَوِيٌّ

اور اللہ ضرور اُس کی مدد کرے گا جو اللہ کی مدد کرے ، بے شک اللہ زبردست ہے،

عَزِيزٌ ۳۰ الَّذِينَ إِنْ مَكَّنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ

زور والا ہے ۳۰ یہ وہ لوگ ہیں جن کو اگر ہم زمین میں غلبہ دیں

أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ وَأَمَرُوا

تو وہ نماز کا اہتمام کریں گے اور زکوٰۃ ادا کریں گے اور نیکی کا

بِالْمَعْرُوفِ وَنَهَوْا عَنِ الْمُنْكَرِ ط وَلِلَّهِ عَاقِبَةُ

حکم دیں گے اور بُرائی سے روکیں گے ، اور سب کاموں کا انجام اللہ ہی کے

الْأُمُورِ ۳۱ وَإِنْ يُكَذِّبُوكَ فَقَدْ كَذَّبَتْ

اختیار میں ہے ۳۱ اور اگر وہ آپ کو جھٹلائیں تو اُن سے پہلے قوم نوح

قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَعَادٌ وَثَمُودٌ ۳۲ وَقَوْمُ

اور عاد اور ثمود جھٹلا چکے ہیں ۳۲ اور قوم ابراہیم

إِبْرَاهِيمَ وَقَوْمُ لُوطٍ ۳۳ وَأَصْحَابُ مَدْيَنَ ء وَكَذَّبَ

اور قوم لوط ۳۳ اور مدین کے لوگ بھی ، اور موسیٰ کو

مُوسَىٰ فَأَمْلَيْتُ لِلْكَافِرِينَ ثُمَّ أَخَذْتَهُمْ ء

جھٹلایا گیا پھر میں نے منکروں کو ڈھیل دی پھر میں نے اُن کو پکڑ لیا

فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ۳۴ فَكَأَيِّنْ مِنْ قَرْيَةٍ

پس کیسا ہوا میرا عذاب ۳۴ پس کتنی ہی بستیاں ہیں

أَهْلَكْنَاهَا وَهِيَ ظَالِمَةٌ فَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَىٰ

جن کو ہم نے ہلاک کر دیا اور وہ ظالم تھیں ، پس اب وہ اپنی چھتوں پر

عُرُوشَهَا ذ وَبِرٍّ مُّعْطَلَةٍ وَقَصْرِ مَّشِيدٍ ۳۵

اُٹی پڑی ہیں اور کتنے ہی بیکار کنوئیں اور کتنے بچختہ محل جو ویران پڑے ہوئے ہیں ۳۵

اَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْاَرْضِ فَتَكُون لَهُمْ قُلُوبٌ

کیا یہ لوگ زمین میں چلے پھرے نہیں کہ اُن کے دل ایسے ہو جاتے کہ وہ

يَعْقِلُونَ بِهَا اَوْ اُذَانٌ يَّسْمَعُونَ بِهَا فَاتَّهَا

اُن سے سمجھتے یا اُن کے کان ایسے ہو جاتے کہ وہ اُن سے سنتے ، کیوں کہ

لَا تَعَى الْاَبْصَارُ وَلَكِنْ تَعَى الْقُلُوبُ الَّتِي

آنکھیں اندھی نہیں ہوتیں بلکہ وہ دل اندھے ہو جاتے ہیں جو

فِي الصُّدُورِ ۳۶ وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ وَلَنْ

سینوں میں ہیں ۳۶ اور یہ لوگ آپ سے عذاب کے لیے جلدی کیے ہوئے ہیں ، اور اللہ

يُخْلِفَ اللّٰهُ وَعْدَهُ ط وَاِنَّ يَوْمًا عِنْدَ رَبِّكَ

ہرگز اپنے وعدے کے خلاف کرنے والا نہیں ہے ، اور آپ کے رب کے یہاں کا ایک دن

كَأَلْفِ سَنَةٍ مِّمَّا تَعُدُّونَ ۳۷ وَكَآيِنٌ مِّنْ

تمہارے شمار کے اعتبار سے ایک ہزار سال کے برابر ہوتا ہے ۳۷ اور کتنی ہی

قَرْيَةٍ اَمَلَيْتُ لَهَا وَهِيَ ظَالِمَةٌ ثُمَّ اَخَذْتُهَا ء

بستیاں ہیں جن کو ہم نے ڈھیل دی اور وہ ظالم تھیں ، پھر میں نے اُن کو پکڑ لیا

وَالِىَّ الْمَصِيرُ ۳۸ قُلْ يٰٓاَيُّهَا النَّاسُ اِنَّمَا

اور میری ہی طرف لوٹ کر آنا ہے ۳۸ کہہ دیجئے کہ اے لوگو ! میں تمہارے لیے

اَنَا لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۳۹ فَالَّذِينَ اٰمَنُوا

ایک گھلا ہوا ڈرانے والا ہوں ۳۹ پس جو لوگ ایمان لائے

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَّرِزْقٌ

اور اچھے کام کیے اُن کے لیے مغفرت ہے اور عزت کی

كَرِيمٌ ۵۰ وَالَّذِينَ سَعَوْا فِىٓ اٰتِنَا مُعْجِزِينَ

روزی ۵۰ اور جو لوگ ہماری آیتوں کو نیچا دکھانے کے لیے دوڑے

اُولٰٓئِكَ اَصْحَابُ الْجَحِيْمِ ۵۱ وَمَا اَرْسَلْنَا مِنْ

وہی دوزخ والے ہیں ۵۱ اور ہم نے آپ سے پہلے

قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ وَلَا نَبِيٍّ إِلَّا إِذَا تَمَنَّى أَلْقَى
جو بھی رسول اور نبی بھیجا تو جب اُس نے کچھ پڑھا تو شیطان نے

الشَّيْطَانُ فِي أُمْنِيَّتِهِ ۚ فَيَنْسَخُ اللَّهُ مَا يُلْقِي
اُس کے پڑھنے میں مِلا دیا ، پھر اللہ شیطان کے ڈالے ہوئے کو

الشَّيْطَانُ ثُمَّ يُحْكُمُ اللَّهُ آيَتِهِ ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ
مٹا دیتا ہے پھر اللہ اپنی آیتوں کو پختہ کر دیتا ہے ، اور اللہ علم والا،

حَكِيمٌ ۝۵۲ لِيَجْعَلَ مَا يُلْقِي الشَّيْطَانُ فِتْنَةً
حکمت والا ہے ۝۵۲ تاکہ جو کچھ شیطان نے ملایا ہے اُس سے وہ اُن لوگوں کو جانچے

لِلَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ وَالْقَاسِيَةِ قُلُوبُهُمْ ط
جن کے دلوں میں روگ ہے اور جن کے دل سخت ہیں،

وَأَنَّ الظَّالِمِينَ لَفِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ۝۵۳ وَلِيَعْلَمَ
اور ظالم لوگ مخالفت میں بہت دور نکل گئے ہیں ۝۵۳ اور تاکہ وہ لوگ

الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ
جن کو علم ملا ہے جان لیں کہ یہ حقیقت میں آپ کے رب کی طرف سے ہے

فَيُؤْمِنُوا بِهِ فَتُخْبِتَ لَهُ قُلُوبُهُمْ ط وَإِنَّ اللَّهَ
پھر وہ اُس پر یقین لائیں اور اُن کے دل اُس کے آگے جھک جائیں ، اور اللہ

لَهَادِ الَّذِينَ آمَنُوا إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝۵۴
ایمان لانے والوں کو ضرور سیدھا راستہ دکھاتا ہے ۝۵۴

وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي مِرْيَةٍ مِّنْهُ حَتَّى
اور انکار کرنے والے لوگ ہمیشہ اُس کی طرف سے شک میں پڑے رہیں گے

تَأْتِيَهُمُ السَّاعَةُ بَغْتَةً أَوْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ
یہاں تک کہ اچانک اُن پر قیامت آجائے یا ایک منہوس دن کا

يَوْمٍ عَقِيمٍ ۝۵۵ أَلَمْ لِكُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ط يَحْكُمُ
عذاب آجائے ۝۵۵ اُس دن سارا اختیار صرف اللہ کو ہوگا ، وہ اُن کے درمیان

بَيْنَهُمْ ط فَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فِي
فیصلہ فرمائے گا ، پس جو لوگ ایمان لائے اور اچھے کام کیے وہ نعمت کے

جَنَّتِ النَّعِيمِ ۝۵۶ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا

باغوں میں ہوں گے ۝۵۶ اور جنہوں نے انکار کیا اور ہماری آیتوں کو ٹھٹھلایا

فَأُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝۵۷ وَالَّذِينَ

تو اُن کے لیے ذلت کا عذاب ہے ۝۵۷ اور جن لوگوں نے

هَاجَرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ قُتِلُوا أَوْ مَاتُوا

اللہ کی راہ میں اپنا وطن چھوڑا پھر وہ قتل کر دیے گئے یا وہ مر گئے

لَيَرْزُقَنَّهُمُ اللَّهُ رِزْقًا حَسَنًا ۖ وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ

اللہ ضرور اُن کو اچھا رزق دے گا ، اور بے شک اللہ ہی سب سے بہتر

خَيْرُ الرّٰزِقِينَ ۝۵۸ لَيُدْخِلَنَّهُم مُّدْخَلًا يَرْضَوْنَهُ ۖ

رزق دینے والا ہے ۝۵۸ وہ اُن کو ایسی جگہ پہنچائے گا جس سے وہ راضی ہوں گے،

وَإِنَّ اللَّهَ لَعَلِيمٌ حَلِيمٌ ۝۵۹ ذَلِكَ ۚ وَمَنْ

اور بے شک اللہ جاننے والا ، بردبار ہے ۝۵۹ یہ ہو چکا ، اور جو شخص

عَاقَبَ بِمِثْلِ مَا عُوقِبَ بِهِ ثُمَّ بُغِيَ عَلَيْهِ

بدلہ لے دیا ہی جیسا اُس کے ساتھ کیا گیا تھا اور پھر اُس پر زیادتی کی جائے

لَيَنْصُرَّهُ اللَّهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ لَعَفُوٌّ غَفُورٌ ۝۶۰ ذَلِكَ

تو اللہ ضرور اُس کی مدد کرے گا ، بے شک اللہ معاف کرنے والا، درگزر کرنے والا ہے ۝۶۰ یہ اس لیے

بِأَنَّ اللَّهَ يُوَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُوَلِّجُ النَّهَارَ

کہ اللہ رات کو دن میں داخل کرتا ہے اور دن کو رات میں

فِي اللَّيْلِ وَأَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ ۝۶۱ ذَلِكَ بِأَنَّ

داخل کرتا ہے ، اور اللہ سننے والا ، دیکھنے والا ہے ۝۶۱ یہ اس لیے کہ

اللَّهُ هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ

اللہ ہی حق ہے اور وہ سب باطل ہیں جنہیں اللہ کو چھوڑ کر

هُوَ الْبَاطِلُ وَأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ ۝۶۲

لوگ پکارتے ہیں ، اور بے شک اللہ ہی سب سے اوپر ہے ، سب سے بڑا ہے ۝۶۲

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَتُصْبِحُ

کیا آپ نہیں دیکھتے کہ اللہ نے آسمان سے پانی برسایا پھر زمین

الْأَرْضُ مُخْضَرَّةً ۖ إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ ۝ ٢٣ ۝ لَهُ

سرسبز ہو گئی ، بے شک اللہ باریک بین ہے ، خبر رکھنے والا ہے ﴿۶۳﴾ اُسی کا ہے

مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ

جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے ، بے شک اللہ ہی ہے

الْغَنِيُّ الْحَبِيدُ ﴿٢٣﴾ أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ

جو بے نیاز ہے ، تعریفوں والا ہے ﴿۶۳﴾ کیا آپ دیکھتے نہیں کہ اللہ نے زمین کی چیزوں کو

مَّا فِي الْأَرْضِ وَالْفُلْكَ تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ ط

تمہارے کام میں لگا رکھا ہے اور کشتی کو بھی کہ وہ اُس کے حکم سے سمندر میں چلتی ہے،

وَبُئْسَ السَّيِّئُ الْقَوَالِ أَنْ تَقَعَّ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا

اور وہ آسمان کو زمین پر گرنے سے تھامے ہوئے ہے مگر یہ کہ اُس کے

يَاذُنِهِ ط إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ لَءَعُوفٌ رَّجِيمٌ ﴿٢٥﴾

حکم سے ، بے شک اللہ لوگوں پر نرمی کرنے والا ، مہربان ہے (۶۵)

وَهُوَ الَّذِي أَحْبَبَكُمْ^ز ثُمَّ بَغِضَكُمْ^ط ثُمَّ رَحِمَكُمْ^ط

اور وہی ہے جس نے تم کو زندگی دی پھر وہ تم کو موت دیتا ہے پھر وہ تم کو زندہ کرے گا،

إِنَّ الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ ﴿٢٦﴾ لِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا

بے شک انسان بڑا ہی ناشکرا ہے ﴿۶۶﴾ اور ہم نے ہر امت کے لیے ایک طریقہ

مَنْسِكًا هُمْ نَاسِكُوهُ فَلَا يُنَازِعُكَ فِي الْأَمْرِ

مقرر کیا کہ وہ اس کی پیروی کرتے تھے، پس وہ اس معاملے میں آپ سے جھگڑا نہ کریں

وَادْعُ إِلَىٰ رَبِّكَ ۖ إِنَّكَ لَعَلىٰ هُدًى مُّسْتَقِيمٌ ﴿٦٧﴾

اور آپ اپنے رب کی طرف بلائیے ، یقیناً آپ سیدھے راستے پر ہو (۶۷)

وَإِنْ جَدَلُوكَ فَقُلِ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿٢٨﴾

اگر وہ آپ سے جھگڑا کریں تو کہہ دیجیے کہ اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ تم کر رہے ہو (۶۸)

اللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِيمَا كُنْتُمْ فِيهِ

اللہ قیامت کے دن تمہارے درمیان اُس چیز کا فیصلہ کر دے گا جس میں تم

تَخْتَلِفُونَ ﴿٦٩﴾ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي

اختلاف کر رہے ہو (۶۹) کیا آپ نہیں جانتے کہ آسمان و زمین کی ہر چیز

السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ط إِنَّ ذَلِكَ فِي كِتَابٍ ط إِنَّ

اللہ کے علم میں ہے ، سب کچھ ایک کتاب میں ہے ، بے شک

ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ۚ (۷۰) وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ

یہ اللہ کے لیے آسان ہے (۷۰) اور وہ اللہ کے سوا اُن کی عبادت کرتے ہیں

اللَّهُ مَا لَمْ يَنْزِلْ بِهِ سُلْطَانًا وَمَا لَيْسَ لَهُمْ

جن کے حق میں اللہ نے کوئی دلیل نہیں آتاری اور نہ اُن کے بارے میں اُن کو

بِهِ عِلْمٌ ط وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ نَصِيرٍ ۚ (۷۱) وَإِذَا تُتْلَىٰ

کوئی علم ہے ، اور ظالموں کا کوئی مددگار نہیں (۷۱) اور جب اُن کو

عَلَيْهِمْ اِيتِنَا بَيِّنَاتٍ تَعْرِفُ فِي وُجُوهِ الَّذِينَ

ہماری واضح آیتیں پڑھ کر سنائی جاتی ہیں تو آپ منکروں کے چہروں پر بُرے آثار

كَفَرُوا الْمُنْكَرَ ط يَكَادُونَ يَسْطُونَ بِالَّذِينَ

دیکھتے ہو گویا کہ وہ اُن لوگوں پر حملہ کر دیں گے جو اُن کو ہماری آیتیں

يَتْلُونَ عَلَيْهِمْ اِيتِنَا ط قُلْ اَفَاَنْتِبُكُمْ بِشَيْءٍ

پڑھ کر سنا رہے ہیں ، کہہ دیجیے کہ کیا میں تم کو بتاؤں کہ اِس سے بدتر چیز

مِّنْ ذٰلِكُمْ ط النَّارُ ط وَعَدَهَا اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ط

کیا ہے ، وہ آگ ہے جس کا اللہ نے اُن لوگوں سے وعدہ کیا ہے جنہوں نے انکار کیا

وَبُئْسَ الْمَصِيرُ ۚ (۷۲) يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ ضُرِبَ مَثَلٌ

اور وہ بہت بُرا ٹھکانہ ہے (۷۲) اے لوگو ! ایک مثال بیان کی جاتی ہے

فَاَسْتَبِعُوا لَهُ ط إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ

تو اُس کو غور سے سُنو ، تم لوگ اللہ کے سوا جس چیز کو پکارتے ہو

اللَّهُ لَنْ يَخْلُقُوا ذُبَابًا وَلَوْ اجْتَمَعُوا لَهُ ط

وہ ایک مٹھی بھی پیدا نہیں کر سکتے اگرچہ سب کے سب اُس کے لیے جمع ہو جائیں،

وَإِنْ يَسْلُبْهُمْ الذُّبَابُ شَيْئًا لَا يَسْتَنْقِذُوهُ

اور اگر مٹھی اُن سے کچھ چھین لے تو وہ اُس کو اُس سے بچھڑا

مِنْهُ ط ضَعُفَ الطَّالِبُ وَالْمَطْلُوبُ ۚ (۷۳) مَا قَدَرُوا

نہیں سکتے ، مدد چاہنے والے بھی کمزور اور جن سے مدد چاہی گئی وہ بھی کمزور (۷۳) انہوں نے اللہ کی قدر

اللّٰهُ حَقَّ قَدْرُهُ ط اِنَّ اللّٰهَ لَقَوِيٌّ عَزِيْزٌ ۝۴۳ اللّٰهُ

نہ پہچانی جیسا کہ اُس کے پہچاننے کا حق ہے ، بے شک اللہ طاقت ور ہے ، غالب ہے ۝۴۳ اللہ

يَصْطَفِيْ مِنَ الْمَلٰٓئِكَةِ رُسُلًا وَّ مِنَ النَّاسِ ط اِنَّ

فرشتوں میں سے اپنا پیغام پہنچانے والا چنتا ہے اور انسانوں میں سے بھی ، بے شک

اللّٰهُ سَمِيْعٌۢ بَصِيْرٌ ۝۴۴ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ اَيْدِيْهِمْ

اللہ سُننے والا ، دیکھنے والا ہے ۝۴۴ وہ جانتا ہے جو کچھ اُن کے آگے ہے اور جو کچھ

وَمَا خَلْفَهُمْ ط وَاِلَى اللّٰهِ تُرْجَعُ الْاُمُوْرُ ۝۴۵ يٰۤاَيُّهَا

اُن کے پیچھے ہے ، اور اللہ ہی کی طرف لوٹتے ہیں سارے معاملات ۝۴۵ اے

الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اٰمِنُوْا اٰرْكَعُوْا وَاَسْجُدُوْا وَاَعْبُدُوْا رَبَّكُمْ

ایمان والو ! رکوع اور سجدہ کرو اور اپنے رب کی عبادت کرو

وَفَعَلُوْا الْخَيْرَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُوْنَ ۝۴۶ وَاللّٰهُ سَمِيْعٌۢ عَلِيْمٌ

اور بھلائی کے کام کرو ؛ تاکہ تم کامیاب ہو ۝۴۶ اور اللہ کی راہ میں

فِي اللّٰهِ حَقَّ جِهَادُهُ ط هُوَ اجْتَبٰكُمْ وَمَا جَعَلَ

کوشش کرو جیسا کہ کوشش کرنے کا حق ہے ، اُس نے تم کو چنا ہے اور اُس نے دین کے

عَلَيْكُمْ فِي الدِّيْنِ مِنْ حَرْجٍ ط مَلَّةً اَبِيْكُمْ

معاملے میں تم پر کوئی تنگی نہیں رکھی ، تمہارے باپ ابراہیم (علیہ السلام)

اِبْرٰهِيْمَ ط هُوَ سَبَّكُمْ الْمُسْلِمِيْنَ ۝۴۷ مِنْ قَبْلُ

کا دین ، اسی نے تمہارا نام مسلم رکھا ، اس سے پہلے

وَفِيْ هٰذَا لِيَكُوْنَ الرَّسُوْلُ شَهِيدًا عَلٰٓيْكُمْ

اور اس قرآن میں بھی تاکہ رسول تم پر گواہ ہو

وَتَكُوْنُوْا شُهَدَآءَ عَلٰی النَّاسِ ط فَاَقِيْمُوا الصَّلٰوةَ

اور تم لوگوں پر گواہ بنو ، پس نماز قائم کرو

وَاتُوْا الزَّكٰوةَ وَاعْتَصِمُوْا بِاللّٰهِ ط هُوَ مَوْلٰكُمْ ۝۴۸

اور زکوٰۃ ادا کرو اور اللہ کو مضبوط پکڑو ، وہی تمہارا مالک ہے ،

فَنِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِيْرُ ۝۴۹

پس کیسا اچھا مالک ہے اور کیسا اچھا مددگار ہے ۝۴۹

الْمُؤْمِنُونَ (۱۸)

(سورۃ مؤمنون مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۱۸) آیتیں اور (۶) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۳) نمبر پر ہے اور سورۃ انبیاء کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۳۸۰۲) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۸۳۰) کلمات ہیں

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ ۱) الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ يَتَّقُونَ ۱) فلاح پائی ایمان والوں نے ۱) جو اپنی نماز میں بھگنے والے

خَشِعُونَ ۱) وَالَّذِينَ هُمْ عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ ۲) ۱) اور جو لغو باتوں سے اعراض کرتے ہیں ۱)

وَالَّذِينَ هُمْ لِلزَّكَاةِ فَاعِلُونَ ۱) وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ۵) ۱) اور جو زکوٰۃ ادا کرنے والے ہیں ۱) اور جو اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کرنے

وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ أَرْوَاحِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ ۵) ۵) سوائے اپنی بیویوں کے اور ان باندیوں کے جو ان کے قبضے میں ہوں

فَالَهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ۱) فَمَنِ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَلِكَ ۱) کہ ان پر وہ قابل ملامت نہیں ۱) البتہ جو اس کے علاوہ چاہیں تو وہی

فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْعَادُونَ ۷) وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْتِهِمْ ۷) زیادتی کرنے والے ہیں ۷) اور جو اپنی امانتوں اور اپنے عہد کا

وَعَهْدِهِمْ رِعُونَ ۱) وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ ۱) خیال رکھنے والے ہیں ۱) اور جو اپنی نمازوں کی حفاظت

يَحَافِظُونَ ۹) أُولَٰئِكَ هُمُ الْوَارِثُونَ ۱۰) الَّذِينَ يَرِثُونَ ۱۰) کرتے ہیں ۹) یہی لوگ وارث ہونے والے ہیں ۱۰) جو فردوس کی وراثت

الْفِرْدَوْسِ ۱۱) هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۱۱) وَلَقَدْ خَلَقْنَا ۱۱) پائیں گے، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے ۱۱) اور ہم نے انسان کو

الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ مِّنْ طِينٍ ۱۲) ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً ۱۲) مٹی کے خلاصے سے پیدا کیا ۱۲) پھر ہم نے پانی کی ایک بوند کی شکل میں اس کو ایک محفوظ

فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ ۱۳) ثُمَّ خَلَقْنَا النُّطْفَةَ عَلَقَةً فَخَلَقْنَا ۱۳) ٹھکانے میں رکھا ۱۳) پھر ہم نے پانی کی بوند کو ایک جے ہوئے خون کی شکل دی پھر اس جے ہوئے خون کو

وقف الام

تفہیم

الْعَلَقَةَ مَضْغَةً فَخَلَقْنَا الْبُضْغَةَ عِظًا فَكَسَوْنَا الْعِظَ

گوشت کا ایک لوتھڑا بنایا ، پس لوتھڑے کے اندر ہڈیاں پیدا کی پھر ہم نے ہڈیوں پر گوشت

لَحْمًا ثُمَّ أَنْشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ ۖ فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ

چڑھا دیا، پھر ہم نے اُس کو ایک نئی صورت میں بنا کر کھڑا کیا ، پس بڑا ہی بابرکت ہے اللہ ، بہترین

الْخَلْقِينَ ۚ ثُمَّ إِنَّكُمْ بِعَدْلِكَ لَنَسِتُونَ ۝۱۵ ثُمَّ إِنَّكُمْ

پیدا کرنے والا ۱۳ پھر اُس کے بعد تم کو ضرور مَرنا ہے ۱۵ پھر تم قیامت کے دن

يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبْعَثُونَ ۝۱۶ وَلَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ سَبْعَ طَرَائِقَ ۖ

اُٹھاتے جاؤ گے ۱۶ اور ہم نے تمہارے اوپر سات راتے بنائے

وَمَا كُنَّا عَنِ الْخَلْقِ غَفِيلِينَ ۝۱۷ وَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ

اور ہم مخلوق سے بے خبر نہیں ہوتے ۱۷ اور ہم نے آسمان سے پانی برسایا

مَاءً بِقَدَرٍ فَأَسْكَنَتْهُ فِي الْأَرْضِ ۖ وَإِنَّا عَلَىٰ ذَهَابٍ بِهِ

ایک اندازے کے ساتھ پھر ہم نے اُس کو زمین میں ٹھہرا دیا ، اور ہم اُس کو واپس لینے پر

لَقَدِيرُونَ ۝۱۸ فَأَنْشَأْنَا لَكُمْ بِهِ جَنَّتٍ مِّنْ نَّحِيلٍ

قادر ہیں ۱۸ پھر ہم نے اُس سے تمہارے لیے کھجور اور انگور کے باغات

وَأَعْنَابٍ ۖ لَّكُمْ فِيهَا فَاوَاكِهِ كَثِيرَةٌ ۖ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ۝۱۹

پیدا کیے ، تمہارے لیے اُن میں بہت سے پھل ہیں اور تم اُن میں سے کھاتے ہو ۱۹

وَشَجَرَةٍ تَخْرُجُ مِنْ طُورِ سَيْنَاءَ تَنْبُتُ بِالذَّهْنِ ۖ وَصَبِغٍ

اور ہم نے وہ درخت پیدا کیا جو طور سینا سے نکلتا ہے ، وہ تیل لیے ہوئے اُگتا ہے اور کھانے والوں کے لیے

لِّلْأَكْلَيْنِ ۝۲۰ وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لَعِبْرَةً ۖ نُّسْقِيكُمُ

سالن بھی ۲۰ اور تمہارے لیے مویشیوں میں سبق ہے ، ہم تم کو اُن کے

مِمَّا فِي بُطُونِهَا وَلَكُمْ فِيهَا مَنَافِعُ كَثِيرَةٌ ۖ وَمِنْهَا

پیٹ کی چیز سے پلاتے ہیں اور تمہارے لیے اُن میں بہت سے فائدے ہیں ، اور تم اُن کو

تَأْكُلُونَ ۝۲۱ وَعَلَيْهَا وَعَلَى الْفُلْكِ تُحْمَلُونَ ۝۲۲ وَلَقَدْ

کھاتے ہو ۲۱ اور تم اُن پر اور کشتیوں پر سواری کرتے ہو ۲۲ اور ہم نے

أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَقَالَ يٰقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا

نوح (علیہ السلام) کو اُس کی قوم کی طرف بھیجا تو اُس نے کہا کہ اے میری قوم! تم اللہ کی عبادت کرو، اُس کے سوا

لَكُمْ مِّنَ إِلَهِ غَيْرُهُ أَفَلَا تَتَّقُونَ ﴿۲۳﴾ فَقَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ

تمہارا کوئی معبود نہیں، کیا تم ڈرتے نہیں ﴿۲۳﴾ تو اُس کی قوم کے سردار جنہوں نے انکار کیا تھا

كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ مَا هَذَا إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ لَا يُرِيدُ

انہوں نے کہا کہ یہ تو بس تمہارے جیسا ایک آدمی ہے، وہ چاہتا ہے کہ

أَنْ يَتَفَضَّلَ عَلَيْكُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً مِّنَ

تمہارے اوپر برتری حاصل کرے، اور اگر اللہ چاہتا تو وہ فرشتے بھیجتا، ہم نے

سَبَعْنَا بِهَذَا فِي الْآبَاءِ الْأَوَّلِينَ ﴿۲۴﴾ إِنَّ هُوَ إِلَّا رَجُلٌ

یہ بات اپنے پچھلے بڑوں میں نہیں سنی ﴿۲۴﴾ یہ تو بس ایک شخص ہے جس کو

بِهِ جَنَّةٌ فَنَتَرَبَّصُ بِهِ حَتَّىٰ حِينٍ ﴿۲۵﴾ قَالَ رَبِّ انصُرْنِي

جنون ہو گیا ہے، پس ایک وقت تک اس کا انتظار کرو ﴿۲۵﴾ (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میرے رب! آپ میری

بِنَا كَذِبُونَ ﴿۲۶﴾ فَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ أَنْ اصْنَعْ الْفُلْكَ

مدد فرمائیے کہ انہوں نے مجھ کو ٹھٹھلادیا ﴿۲۶﴾ تو ہم نے اُس کو وحی کی کہ تم کشتی تیار کرو

بِأَعْيُنِنَا وَوَحَيْنَا فَإِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَفَارَ التَّنُّورُ فَاسْلُكْ

ہماری نگرانی میں اور ہماری ہدایت کے مطابق تو جب ہمارا حکم آجائے اور زمین سے پانی ابل پڑے تو ہر قسم کے

فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ وَأَهْلَكَ إِلَّا مَنْ سَبَقَ

جانوروں میں سے ایک ایک جوڑا لے کر اُس میں سوار ہو جاؤ اور اپنے گھروالوں کو بھی، سوائے اُن کے جن کے

عَلَيْهِ الْقَوْلُ مِنْهُمْ ۚ وَلَا تُخَاطَبُنِي فِي الَّذِينَ ظَلَمُوا ۚ

بارے میں پہلے فیصلہ ہو چکا ہے، اور جنہوں نے ظلم کیا ہے اُن کے معاملے میں مجھ سے بات نہ کرنا،

إِنَّهُمْ مُّغْرَقُونَ ﴿۲۷﴾ فَإِذَا اسْتَوَيْتَ أَنْتَ وَمَنْ مَّعَكَ

بے شک اُن کو تو ڈوبنا ہے ﴿۲۷﴾ پھر جب آپ اور آپ کے ساتھی کشتی میں

عَلَى الْفُلْكِ فَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي نَجَّيْنَا مِنَ الْقَوْمِ

بیٹھ جائیں تو کہیے کہ شکر ہے اللہ کا جس نے ہم کو ظالم لوگوں سے

الظَّالِمِينَ ﴿۲۸﴾ وَقُلْ رَبِّ أُنزِلْنِي مُنْزَلًا مُّبَرَّكًَا وَأَنْتَ

نجات دی ﴿۲۸﴾ اور کہیے کہ اے میرے رب! آپ مجھے آتاریے برکت کا اتارنا اور آپ ہی

خَيْرُ الْمُنْزِلِينَ ﴿۲۹﴾ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ وَإِنْ كُنَّا

بہتر اتارنے والے ہیں ﴿۲۹﴾ بے شک اس میں نشانیاں ہیں اور بے شک ہم بندوں کو

لَمُبْتَلِينَ ۳۰ ثُمَّ أَنْشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قَرْنًا آخَرِينَ ۳۱

آزماتے ہیں ۳۰ پھر ہم نے اُن کے بعد دوسرا گروہ پیدا کیا ۳۱

فَأَرْسَلْنَا فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُم

پھر اُن میں ایک رسول انہیں میں سے بھیجا کہ تم اللہ کی عبادت کرو ، اُس کے سوا تمہارا کوئی

مِّنْ إِلَهِ غَيْرُهُ أَفَلَا تَتَّقُونَ ۳۲ وَقَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِهِ

معبود نہیں ، کیا تم ڈرتے نہیں ۳۲ اور اُس کی قوم کے سرداروں نے جنہوں نے انکار کیا

الَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِلِقَاءِ الْآخِرَةِ وَاتَّرفُنَّهُمْ فِي

اور آخرت کی ملاقات کو ٹھٹھلایا اور اُن کو ہم نے دنیا کی زندگی میں آسودگی دی تھی

الْحَيَاةِ الدُّنْيَا مَا هَذَا إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ لَا يَأْكُلُ مِمَّا

کہا کہ یہ تو تمہارے جیسا ہی ایک آدمی ہے ، وہی کھاتا ہے جو تم

تَأْكُلُونَ مِنْهُ وَيَشْرَبُ مِمَّا تَشْرَبُونَ ۳۳ وَلَئِنْ أَطَعْتُمْ

کھاتے ہو اور وہی پیتا ہے جو تم پیتے ہو ۳۳ اور اگر تم نے اپنے ہی جیسے

بَشَرًا مِّثْلُكُمْ أَنْكُمْ إِذَا الْخُسْرُونَ ۳۴ أَيْعِدُكُمْ أَنْكُمْ

ایک آدمی کی بات مانی تو تم بڑے گھائے میں رہو گے ۳۴ کیا یہ شخص تم سے کہتا ہے کہ جب تم

إِذَا مِتُّمْ وَكُنْتُمْ تُرَابًا وَعِظَامًا أَنْكُمْ مُّخْرَجُونَ ۳۵

مَر جَاؤْ گے اور مٹی اور ہڈیاں ہو جاؤ گے تو پھر تم نکالے جاؤ گے ۳۵

هِيَ هَاتَ هَيْهَاتَ لِمَا تُوعَدُونَ ۳۶ إِنَّ هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا

بہت ہی دور کی بات ہے اور بہت ہی ناممکن بات ہے جس کا تم سے وعدہ کیا جا رہا ہے ۳۶ زندگی تو یہی ہماری دنیا کی

الدُّنْيَا نَبُوتٌ وَزَحْيَا وَمَا نَحْنُ بِمَبْعُوثِينَ ۳۷ إِنَّ هُوَ إِلَّا

زندگی ہے ، یہیں ہم مرتے ہیں اور جیتے ہیں ، اور ہم دوبارہ اٹھائے جانے والے نہیں ہیں ۳۷ یہ تو بس ایک

رَجُلٌ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا وَمَا نَحْنُ لَهُ بِمُؤْمِنِينَ ۳۸

ایسا شخص ہے جس نے اللہ پر جھوٹ باندھا ہے اور ہم اُس کو ماننے والے نہیں ۳۸

قَالَ رَبِّ انصُرْنِي بِمَا كَذَّبُونَ ۳۹ قَالَ عَمَّا قَلِيلٍ لِّيُصْبِحَنَّ

رسول نے کہا : اے میرے رب ! میری مدد فرمائیے کہ انہوں نے مجھ کو ٹھٹھلادیا ۳۹ فرمایا کہ یہ لوگ جلد ہی

نُذِمِينَ ۴۰ فَأَخَذَتْهُمُ الصَّيْحَةُ بِالْحَقِّ فَجَعَلْنَاهُمْ

پچھتائیں گے ۴۰ پس اُن کو ایک سخت آواز نے حق کے مطابق پکڑ لیا ، پھر ہم نے اُن کو

غُنَاءً ۳۱ فَبَعْدًا لِّلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۳۱ ثُمَّ اَنْشَأْنَا مِنْ

کوڑا کرکٹ بنا کر رکھ دیا ، پس دور ہو ظالم قوم ۳۱ پھر ہم نے اُن کے بعد

بَعْدِهِمْ قُرُونًا اٰخَرِينَ ۳۲ مَا تَسْبِقُ مِنْ اُمَّةٍ اَجَلَهَا

دوسری قویں پیدا کیں ۳۲ کوئی قوم نہ اپنے وعدے سے آگے جاتی ہے اور نہ

وَمَا يَسْتَاخِرُونَ ۳۳ ثُمَّ اَرْسَلْنَا رُسُلَنَا تَتْرًا ۳۴ كُلَّمَا

اُس سے پیچھے رہتی ہے ۳۳ پھر ہم نے لگاتار اپنے رسول بھیجے ، جب بھی

جَاءَ اُمَّةٌ رَّسُولُهَا كَذَّبُوهُ فَاتَّبَعْنَا بَعْضَهُمْ بَعْضًا

کسی قوم کے پاس اُس کا رسول آیا تو انہوں نے اُس کو ٹھٹھلایا تو ہم نے ایک کے بعد ایک کو لگادیا

وَجَعَلْنَاهُمْ اَحَادِيثَ ۳۵ فَبَعْدًا لِّلْقَوْمِ لَا يُؤْمِنُونَ ۳۶ ثُمَّ

اور ہم نے اُن کو کہانیاں بنادیا ، پس دور ہوں وہ لوگ جو ایمان نہیں لاتے ۳۶ پھر ہم نے

اَرْسَلْنَا مُوسٰی وَاَخَاهُ هٰرُونَ ۳۷ بِآيٰتِنَا وَسُلْطٰنٍ

موسیٰ (علیہ السلام) اور اُس کے بھائی ہارون (علیہ السلام) کو بھیجا اپنی نشانوں اور ٹھٹھلی دلیل

مُبِیْنٍ ۳۸ اِلٰی فِرْعَوْنَ وَمَلَٲِهٖ فَاسْتَكْبَرُوْا وَكَانُوْا قَوْمًا

کے ساتھ ۳۸ فرعون اور اُس کے درباریوں کے پاس تو انہوں نے تکبر کیا اور وہ

عٰلِیْنَ ۳۹ فَقَالُوْا اَنْتُمْ مِنْ لِّبَشَرٍ مِّثْلَنَا وَقَوْمُهُمْ

مغرور لوگ تھے ۳۹ پس انہوں نے کہا: کیا ہم اپنے جیسے دو آدمیوں کی بات مان لیں حالانکہ اُن کی قوم کے لوگ

لَنَا عِبْدُوْنَ ۴۰ فَكَذَّبُوْهُمَا فَكَانُوْا مِنَ الْمُهْلَكِیْنَ ۴۱

ہمارے تابع دار ہیں ۴۰ پس انہوں نے اُن کو ٹھٹھلادیا پھر وہ ہلاک کر دیے گئے ۴۱

وَلَقَدْ اٰتَيْنَا مُوسٰی الْكِتٰبَ لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُوْنَ ۴۲

اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو کتاب دی تاکہ وہ راہ پائیں ۴۲

وَجَعَلْنَا ابْنَ مَرْیَمَ وَاُمَّةً اٰیَةً وَّاَوَيْنَهُمَا اِلٰی رَبْوَةٍ

اور ہم نے مریم کے بیٹے کو اور اُس کی ماں کو ایک نشانی بنا دیا اور ہم نے اُن کو ایک اونچی زمین پر ٹھکانہ دیا

ذٰتِ قَرَارٍ ۴۳ وَمَعِیْنٍ ۴۴ یٰۤاٰیُّهَا الرُّسُلُ كُلُّوْا مِنْ

جو سکون کی جگہ تھی اور وہاں چٹمہ جاری تھا ۴۴ اے پیغمبرو! پاکیزہ چیزیں کھاؤ

الطَّیِّبٰتِ وَاَعْمَلُوْا صٰلِحًا ۴۵ اِنِّیْ بِمَا تَعْمَلُوْنَ عَلِیْمٌ ۴۶

اور نیک کام کرو ، میں جانتا ہوں جو کچھ تم کرتے ہو ۴۶

وَإِنَّ هَذِهِ أُمَّتُكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاتَّقُونِ ﴿۵۲﴾

اور یہ تمہارا دین ایک ہی دین ہے اور میں تمہارا رب ہوں تو تم مجھ سے ڈرو ﴿۵۲﴾

فَتَقَطَّعُوا أَمْرَهُمْ بَيْنَهُمْ زُبُرًا ط كُلُّ حِزْبٍ بِمَا لَدَيْهِمْ

پھر لوگوں نے اپنے دین کو آپس میں ٹکڑے ٹکڑے کر لیا، ہر گروہ کے پاس جو کچھ ہے اسی پر

فَرِحُونَ ﴿۵۳﴾ فَذَرَهُمْ فِي غُمَرَاتِهِمْ حَتَّىٰ حِينٍ ﴿۵۴﴾ أَيْحَسِبُونَ

وہ خوش ہے ﴿۵۳﴾ پس اُن کو اُن کی بے ہوشی میں کچھ دن چھوڑ دیجیے ﴿۵۴﴾ کیا وہ سمجھتے ہیں

أَنَّمَا نُبِذُهُمْ بِهِ مِنْ مَّالٍ وَبَنِينَ ﴿۵۵﴾ نُسَارِعُ لَهُمْ فِي

کہ ہم اُن کو جو مال اور اولاد دیے جا رہے ہیں ﴿۵۵﴾ تو ہم اُن کو فائدہ پہنچانے میں

الْخَيْرِ ط بَلْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿۵۶﴾ إِنَّ الَّذِينَ هُمْ مِنْ خَشْيَةِ

سرگرم ہیں، بلکہ وہ بات کو نہیں سمجھتے ﴿۵۶﴾ بے شک جو لوگ اپنے رب کی ہیبت سے

رَبِّهِمْ مُشْفِقُونَ ﴿۵۷﴾ وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِ رَبِّهِمْ يُؤْمِنُونَ ﴿۵۸﴾

ڈرتے ہیں ﴿۵۷﴾ اور جو لوگ اپنے رب کی آیتوں پر یقین رکھتے ہیں ﴿۵۸﴾

وَالَّذِينَ هُمْ بِرَبِّهِمْ لَا يُشْرِكُونَ ﴿۵۹﴾ وَالَّذِينَ يُؤْتُونَ

اور جو لوگ اپنے رب کے ساتھ کسی کو شریک نہیں کرتے ﴿۵۹﴾ اور جو لوگ دیتے ہیں

مَّا اتُّوا وَقُلُوبُهُمْ وَجَلَةٌ أَنَّهُمْ إِلَىٰ رَبِّهِمْ رَاجِعُونَ ﴿۶۰﴾

جو کچھ دیتے ہیں اور اُن کے دل کانپتے ہیں کہ وہ اپنے رب کی طرف لوٹنے والے ہیں ﴿۶۰﴾

أُولَٰئِكَ يُسْرِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَهُمْ لَهَا سَابِقُونَ ﴿۶۱﴾

یہ لوگ بھلائیوں کی راہ میں سبقت کر رہے ہیں اور وہ اُن پر پہنچنے والے ہیں سب سے آگے ﴿۶۱﴾

وَلَا نُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَلَدَيْنَا كِتَابٌ يَنْطِقُ

اور ہم کسی پر اُس کی طاقت سے زیادہ بوجھ نہیں ڈالتے، اور ہمارے پاس ایک کتاب ہے جو بالکل ٹھیک

بِالْحَقِّ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿۶۲﴾ بَلْ قُلُوبُهُمْ فِي غَمْرَةٍ مِّنْ

بالتی ہے اور اُن پر ظلم نہ ہوگا ﴿۶۲﴾ بلکہ اُن کے دل اُس کی طرف سے غفلت میں ہیں،

هَذَا وَلَهُمْ أَعْمَالٌ مِّنْ دُونِ ذَٰلِكَ هُمْ لَهَا عَمِلُونَ ﴿۶۳﴾

اور اُن کے کچھ کام اس کے علاوہ ہیں وہ اُن کو کرتے رہیں گے ﴿۶۳﴾

حَتَّىٰ إِذَا أَخَذْنَا مُتْرَفِيهِمْ بِالْعَذَابِ إِذَا هُمْ يَجْعَرُونَ ﴿۶۴﴾

یہاں تک کہ جب ہم اُن کے آسودہ لوگوں کو عذاب میں پکڑیں گے تو وہ فریاد کرنے لگیں گے ﴿۶۴﴾

لَا تَجْرُوا الْيَوْمَ إِنَّكُمْ مِنَّا لَا تَنْصُرُونَ ﴿٦٥﴾ قَدْ كَانَتْ

اب فریاد نہ کرو ، اب ہماری طرف سے تمہاری کوئی مدد نہ ہوگی (۶۵) تم کو

الَّتِي تُنْثَىٰ عَلَيْكُمْ فَاَنْتُمْ عَلَىٰ اَعْقَابِكُمْ تَنْكِصُونَ ﴿٦٦﴾

میری آہیں سنائی جاتی ہیں تو تم پیٹھ پیچھے بھاگتے تھے (۶۶)

مُسْتَكْبِرِينَ ۖ بِهِ سَبِرَ اتَّهَجِرُونَ ﴿٦٧﴾ أَفَلَمْ يَدَّبَّرُوا

اُس سے تکبر کر کے، گویا کسی قصہ سنانے والے کو چھوڑ رہے ہو ﴿۶۷﴾ پھر کیا انہوں نے اِس کلام پر

الْقَوْلَ أَمْ جَاءَهُمْ مَا لَمْ يَأْتِ آبَاءَهُمُ الْأَوَّلِينَ ﴿٦٨﴾

غور نہیں کیا یا اُن کے پاس ایسی چیز آئی جو اُن کے اگلے باپ دادا کے پاس نہیں آئی (۶۸)

أَمْ لَمْ يَعْرِفُوا رَسُولَهُمْ فَهُمْ لَهُ مُنْكَرُونَ ﴿٦٩﴾ أَمْ

یا انہوں نے اپنے رسول کو پہچانا نہیں ، اس وجہ سے وہ اس کو نہیں مانتے ﴿۶۹﴾ یا وہ

يَقُولُونَ بِهِ جِنَّةٌ ۚ بَلْ جَاءَهُمُ بِالْحَقِّ وَآكَثَرُهُمُ

کہتے ہیں کہ اُس کو جنون ہے، بلکہ وہ اُن کے پاس حق لے کر آیا ہے اور اُن میں سے اکثر کو

لِلْحَقِّ كُرْهُونَ ﴿٤٠﴾ وَلَوْ اتَّبَعَ الْحَقُّ أَهْوَاءَهُمْ لَفَسَدَتِ

حق بات بڑی لگتی ہے (۷۰) اور اگر حق اُن کی خواہشوں کے تابع ہوتا تو آسمان اور زمین

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ ۖ بَلْ أَتَيْنَهُمْ بِذِكْرِهِمْ

اور جو اُن میں ہے سب تباہ ہو جاتے ، بلکہ ہم نے اُن کے پاس اُن کی نصیحت بھیجی ہے

فَهُمْ عَنْ ذِكْرِهِمْ مُعْرِضُونَ ﴿٤١﴾ أَمْ تَسْأَلُهُمْ خَرْجًا

تو وہ اپنی نصیحت سے اعراض کر رہے ہیں ﴿۷۱﴾ کیا آپ اُن سے کوئی مال مانگ رہے ہو

فَخَرَّاجُ رَبِّكَ خَيْرٌ ۖ وَهُوَ خَيْرُ الرَّزَاقِينَ ﴿٤٢﴾ وَإِنَّكَ

تو آپ کے رب کا مال تمہارے لیے بہتر ہے ، اور وہ بہترین روزی دینے والا ہے ﴿۷۲﴾ اور یقیناً آپ

لَتَدْعُوهُمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٤٣﴾ وَإِنَّ الَّذِينَ

اُن کو ایک سیدھے راستے کی طرف بُلّاتے ہو (۷۳) اور جو لوگ

لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ عَنِ الصَّراطِ لَنُكَيِّبُنَّ ۖ وَلَوْ

آخرت پر یقین نہیں رکھتے وہ راستے سے ہٹ گئے ہیں ﴿۷۴﴾ اور اگر ہم

رَحْنُهُمْ وَكَشَفْنَا مَا بِهِمْ مِنْ ضُرٍّ لِّجُؤِ فِي طُغْيَانِهِمْ

اُن پر رحم کریں اور اُن پر جو تکلیف ہے وہ دور کر دیں تب بھی وہ اپنی سرکشی میں لگے رہیں گے

يَعْمَهُونَ ﴿٤٥﴾ وَلَقَدْ أَخَذْنَاهُم بِالْعَذَابِ فَمَا اسْتَكَانُوا

بہکے ہوئے ﴿۴۵﴾ اور ہم نے ان کو عذاب میں پکڑا لیکن نہ وہ اپنے رب کے آگے ٹھکے

لِرَبِّهِمْ وَمَا يَتَضَرَّعُونَ ﴿٤٦﴾ حَتَّىٰ إِذَا فَتَحْنَا عَلَيْهِمُ

اور نہ انہوں نے عاجزی کی ﴿۴۶﴾ یہاں تک کہ جب ہم ان پر سخت عذاب کا

بَابًا ذَا عَذَابٍ شَدِيدٍ إِذَا هُمْ فِيهِ مُبْلِسُونَ ﴿٤٧﴾

دروازہ کھول دیں گے تو اس وقت وہ حیرت زدہ رہ جائیں گے ﴿۴۷﴾

وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۖ

اور وہی ہے جس نے تمہارے لیے کان اور آنکھیں اور دل بنائے،

قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ﴿٤٨﴾ وَهُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي

تم بہت کم شکر ادا کرتے ہو ﴿۴۸﴾ اور وہی ہے جس نے تم کو زمین میں

الْأَرْضِ وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٤٩﴾ وَهُوَ الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ

پھیلایا اور تم اسی کی طرف جمع کیے جاؤ گے ﴿۴۹﴾ اور وہی ہے جو زندہ کرتا ہے اور مارتا ہے

وَلَهُ اخْتِلَافُ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ ۚ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٥٠﴾ بَلْ

اور اسی کے اختیار میں ہے رات اور دن کا بدلنا ، تو کیا تم سمجھتے نہیں ﴿۵۰﴾ بلکہ

قَالُوا مِثْلَ مَا قَالَ الْأَوَّلُونَ ﴿٥١﴾ قَالُوا إِذَا مِتْنَا وَكُنَّا

انہوں نے وہی بات کہی جو اگلوں نے کہی تھی ﴿۵۱﴾ انہوں نے کہا کہ کیا جب ہم مر جائیں گے اور ہم

تُرَابًا وَعِظَامًا إِنَّا لَبَعُوثُونَ ﴿٥٢﴾ لَقَدْ وَعَدْنَا نَحْنُ

مٹی اور ہڈیاں ہو جائیں گے تو کیا ہم دوبارہ اٹھائے جائیں گے ﴿۵۲﴾ اس کا وعدہ ہم کو

وَأَبَاؤُنَا هَذَا مِنْ قَبْلُ ۖ إِن هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٥٣﴾

اور اس سے پہلے ہمارے باپ دادا کو بھی دیا گیا ، یہ محض اگلوں کے افسانے ہیں ﴿۵۳﴾

قُلْ لِّسِنِ الْأَرْضِ وَمَنْ فِيهَا إِن كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٥٤﴾

کہہ دیجیے کہ زمین اور جو کوئی اس میں ہے یہ کس کا ہے ، اگر تم جانتے ہو ﴿۵۴﴾

سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ﴿٥٥﴾ قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ

وہ کہیں گے کہ اللہ کا ہے ، کہیے کہ پھر تم سوچتے نہیں ﴿۵۵﴾ کہیے کہ کون مالک ہے ساتوں آسمانوں کا

السَّبْعِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ﴿٥٦﴾ سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ

اور کون مالک ہے عرش عظیم کا ﴿۵۶﴾ وہ کہیں گے کہ سب اللہ کا ہے ، کہہ دیجیے کہ

أَفَلَا تَتَّقُونَ ۝۸۷ قُلْ مَنْ أَمَّا يَبْدَهُ مَلَكُوتٌ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ

پھر کیا تم ڈرتے نہیں ۸۷) کہیے کہ کون ہے جس کے ہاتھ میں ہر چیز کا اختیار ہے اور وہ

يُجِيرُ وَلَا يُجَارُ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝۸۸ سَيَقُولُونَ

پناہ دیتا ہے اور اس کے مقابلے میں کوئی پناہ نہیں دے سکتا، اگر تم جانتے ہو ۸۸) وہ کہیں گے کہ

لِلَّهِ قُلْ فَأَنَّى تُسْحَرُونَ ۝۸۹ بَلْ أَتَيْنَهُم بِالْحَقِّ

یہ اللہ کے لیے ہے، کہیے کہ پھر کہاں سے تم جادو کیے جاتے ہو ۸۹) بلکہ ہم ان کے پاس حق لائے ہیں

وَأَنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ۝۹۰ مَا اتَّخَذَ اللَّهُ مِنْ وَلَدٍ وَمَا كَانَ مَعَهُ

اور بے شک وہ جھوٹے ہیں ۹۰) اللہ نے کوئی بیٹا نہیں بنایا اور اس کے ساتھ کوئی اور معبود نہیں،

مِنْ إِلَهٍ إِذَا لَذَهَبَ كُلُّ إِلَهٍ بِمَا خَلَقَ وَلَعَلَّ بَعْضُهُمْ

ایسا ہوتا تو ہر معبود اپنی مخلوق کو لے کر الگ ہو جاتا اور ایک دوسرے پر

عَلَى بَعْضٍ طَسْبُحْنِ اللَّهُ عَمَّا يَصِفُونَ ۝۹۱ عِلْمِ الْغَيْبِ

چڑھائی کرتا، اللہ پاک ہے اس سے جو وہ بیان کرتے ہیں ۹۱) وہ گھلے اور چھپے کا جاننے والا ہے،

وَالشَّهَادَةِ فَتَعَلَّى عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝۹۲ قُلْ رَبِّ إِمَّا تُرِيْنِي

وہ بہت اوپر ہے اس سے جس کو یہ شریک بناتے ہیں ۹۲) کہہ دیجیے کہ اے میرے رب! اگر آپ مجھ کو

مَا يُوعَدُونَ ۝۹۳ رَبِّ فَلَا تَجْعَلْنِي فِي الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝۹۴

دکھا دیں جس کا ان سے وعدہ کیا جا رہا ہے ۹۳) تو اے میرے رب! مجھ کو ظالم لوگوں میں شامل نہ کیجیے ۹۴)

وَإِنَّا عَلَىٰ أَنْ نُرِيكَ مَا نَعِدُهُمْ لَقَدِيرُونَ ۝۹۵ اِذْفَعْ بِالَّتِي

اور بے شک ہم قادر ہیں کہ ہم ان سے جو وعدہ کر رہے ہیں وہ آپ کو دکھا دیں ۹۵) آپ برائی کو

هِيَ أَحْسَنُ السَّبِيَّةِ طَنَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ ۝۹۶ وَقُلْ

اس طریقے سے دفع کریں جو بہتر ہو، ہم خوب جانتے ہیں جو یہ لوگ کہتے ہیں ۹۶) اور کہیے

رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ هَمَزَاتِ الشَّيْطَانِ ۝۹۷ وَأَعُوذُ بِكَ

کہ اے میرے رب! میں پناہ مانگتا ہوں شیطانوں کے وسوسوں سے ۹۷) اور اے میرے رب! میں آپ سے

رَبِّ أَنْ يَحْضُرُونَ ۝۹۸ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ

پناہ مانگتا ہوں کہ وہ میرے پاس آئیں ۹۸) یہاں تک کہ جب ان میں سے کسی پر موت آتی ہے تو وہ

قَالَ رَبِّ ارْجِعُونِ ۝۹۹ لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحًا فِيمَا تَرَكْتُ

کہتا ہے کہ اے میرے رب! مجھ کو واپس بھیج دیجیے ۹۹) تاکہ جس کو میں چھوڑ آیا ہوں اس میں کچھ نیکی کماؤں،

کَلَّا ط إِنَّهَا كَلِمَةٌ هُوَ قَائِلُهَا ط وَمِنْ وَرَائِهِمْ
ہرگز نہیں ! یہ ایک بات ہے کہ وہی وہ کہتا ہے ، اور اُن کے آگے

بَرْزَخٌ إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ ﴿۱۰۰﴾ فَإِذَا نُفِخَ فِي الصُّورِ
ایک پردہ ہے اُس دن تک کے لیے جب کہ وہ اٹھائے جائیں گے ﴿۱۰۰﴾ پھر جب صور پھونکا جائے گا

فَلَا اَنْسَابَ بَيْنَهُمْ يَوْمَئِذٍ وَلَا يَتَسَاءَلُونَ ﴿۱۰۱﴾
تو پھر اُس دن اُن کے درمیان نہ کوئی رشتہ رہے گا اور نہ کوئی کسی کو پوچھے گا ﴿۱۰۱﴾

فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿۱۰۲﴾
پس جن کے پلڑے بھاری ہوں گے وہی لوگ کامیاب ہوں گے ﴿۱۰۲﴾

وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا
اور جن کے پلڑے ہلکے ہوں گے تو یہی لوگ ہیں جنہوں نے اپنے آپ کو

اَنْفُسُهُمْ فِي جَهَنَّمَ خَلِدُونَ ﴿۱۰۳﴾ تَلْفَحُ وُجُوهُهُمْ
گھائے میں ڈالا ، وہ جہنم میں ہمیشہ رہیں گے ﴿۱۰۳﴾ اُن کے چہروں کو آگ ٹھلس دے گی

النَّارُ وَهُمْ فِيهَا كَالِحُونَ ﴿۱۰۴﴾ اَلَمْ تَكُنْ اٰیٰتِي تَتْلٰى
اور وہ اُس میں بد شکل ہو رہے ہوں گے ﴿۱۰۴﴾ کیا تم کو میری آیتیں پڑھ کر

عَلَيْكُمْ فَكُنْتُمْ بِهَا تُكَذِّبُونَ ﴿۱۰۵﴾ قَالُوا رَبَّنَا غَلَبَتْ
نہیں سنائی جاتی تھیں تو تم اُن کو ٹھٹھلاتے تھے ﴿۱۰۵﴾ وہ کہیں گے کہ اے ہمارے رب ! ہماری بدبختی نے

عَلَيْنَا شَقَوْنَنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ ﴿۱۰۶﴾ رَبَّنَا اَخْرِجْنَا
ہم کو گھیر لیا تھا اور ہم گمراہ لوگ تھے ﴿۱۰۶﴾ اے ہمارے رب ! ہم کو اِس سے

مِنْهَا فَاِنْ عُدْنَا فَاِنَّا ظَالِمُونَ ﴿۱۰۷﴾ قَالَ اَخْسِئْوا فِيْهَا
نکل دیجیے ، پھر اگر ہم ایسا دوبارہ کریں تو بے شک ہم ظالم ہیں ﴿۱۰۷﴾ اللہ کہے گا کہ دور ہو ، اُسی میں پڑے رہو

وَلَا تُكَلِّمُونَ ﴿۱۰۸﴾ اِنَّهٗ كَانَ فَرِیقًا مِّنْ عِبَادِیْ
اور مجھ سے بات نہ کرو ﴿۱۰۸﴾ میرے بندوں میں سے ایک گروہ تھا

یَقُولُونَ رَبَّنَا اٰمَنَّا فَاغْفِرْ لَنَا وَاَرْحَمْنَا وَاَنْتَ خَبِیْرٌ
جو کہتا تھا کہ اے ہمارے رب ! ہم ایمان لائے پس آپ ہم کو بخش دیجیے اور ہم پر رحم فرمائیے اور آپ

الرَّحِیْمُ ﴿۱۰۹﴾ فَاتَّخَذْتُهُمْ سَحَرِیًّا حَتّٰی اَنْسَوْكُمْ
بہترین رحم فرمانے والے ہیں ﴿۱۰۹﴾ پس تم نے اُن کو مذاق بنا لیا ، یہاں تک کہ اُن کے پیچھے تم نے ہماری یاد

ذِكْرِي وَكُنْتُمْ مِنْهُمْ تَضْحَكُونَ ﴿١١٢﴾ اِنِّي جَزَيْتُهُمْ

نہلادی اور تم اُن پر ہنستے رہے ﴿۱۱۲﴾ میں نے اُن کو آج اُن کے

الْيَوْمَ بِمَا صَبَرُوا ۚ اَنَّهُمْ هُمُ الْفَآزُونَ ﴿١١٣﴾ قُلْ كَمْ

صبر کا بدلہ دیا کہ وہی میں کامیاب ہونے والے ﴿۱۱۳﴾ اللہ کہے گا کہ برسوں کے

لَبِثْتُمْ فِي الْاَرْضِ عَدَدَ سِنِينَ ﴿١١٤﴾ قَالُوا لَبِثْنَا يَوْمًا

شمار سے تم کتنی مدت زمین میں رہے ﴿۱۱۴﴾ وہ کہیں گے کہ ہم ایک دن رہے

اَوْ بَعْضَ يَوْمٍ فَسَلِّ الْعَادِيْنَ ﴿١١٥﴾ قُلْ اِنْ لَّبِثْتُمْ

یا ایک دن سے بھی کم، پس گنتی کرنے والوں سے پوچھ لیجیے ﴿۱۱۵﴾ ارشاد ہوگا کہ تم تھوڑی ہی

اِلَّا قَلِيلًا لَّوْ اَنَّكُمْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١١٦﴾ اَفَحَسِبْتُمْ اَنَّمَا

مدت رہے، کاش تم جانتے ہوتے ﴿۱۱۶﴾ پس کیا تم یہ خیال کرتے ہو

خَلَقْنٰكُمْ عَبَثًا وَّاَنَّكُمْ اِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ ﴿١١٧﴾ فَتَعَلٰى اللّٰهُ

کہ ہم نے تم کو بے مقصد پیدا کیا ہے اور تم ہمارے پاس نہیں لائے جاؤ گے ﴿۱۱۷﴾ پس بہت برتر ہے اللہ

الْمَلِكِ الْحَقُّ ۚ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ ۚ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ ﴿١١٨﴾

جو حقیقی بادشاہ ہے، اُس کے سوا کوئی معبود نہیں، وہ مالک ہے عرش عظیم کا ﴿۱۱۸﴾

وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللّٰهِ اِلٰهًا اٰخَرَ ۙ لَا بُرْهَانَ لَهُ بِهٖ ۚ

اور جو شخص اللہ کے ساتھ کسی اور معبود کو پُکارے جس کے حق میں اُس کے پاس کوئی دلیل نہیں

فَاِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهٖ ۚ اِنَّهٗ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ ﴿١١٩﴾

تو اُس کا حساب اُس کے رب کے پاس ہے، بے شک منکروں کو کامیابی نہیں ملے گی ﴿۱۱۹﴾

وَقُلْ رَبِّ اغْفِرْ وَاَرْحَمْ وَاَنْتَ خَيْرُ الرَّحِيْمِيْنَ ﴿١٢٠﴾

اور کہہ دیجیے کہ اے میرے رب! مجھے بخش دیجیے اور مجھ پر رحم فرمائیے، آپ بہترین رحم فرمانے والے ہیں ﴿۱۲۰﴾

(سورۃ نور مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۶۴) آیتیں اور (۹) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار

سے (۱۰۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۴) نمبر پر ہے اور سورۃ حشر کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۶۴۱)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۴۳)

کلمات ہیں

سُوْرَةٌ اَنْزَلْنٰهَا وَفَرَضْنٰهَا وَاَنْزَلْنٰهَا فِيْهَا اٰیٰتٍ بَيِّنٰتٍ

یہ ایک سورت ہے جس کو ہم نے اُتارا ہے اور اُس کو ہم نے فرض کیا ہے اور اُس میں ہم نے صاف صاف آیتیں اُتاری ہیں؛

لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ① الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ

تا کہ تم یاد رکھو ① زنا کرنے والی عورت اور زنا کرنے والے مرد دونوں میں سے

وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةً جَلْدَةٍ ۖ وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ

ہر ایک کو سو گڑے مارو ، اور تم کو ان دونوں پر اللہ کے دین کے

فِي دِينِ اللَّهِ إِن كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۚ

معاملے میں رحم نہ آنا چاہیے اگر تم اللہ پر اور آخرت پر ایمان رکھتے ہو،

وَلَيْشَهِدَ عَذَابُهَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ ② الزَّانِي

اور چاہیے کہ دونوں کی سزا کے وقت مسلمانوں کا ایک گروہ موجود رہے ② زانی

لَا يَنْكِحُ إِلَّا زَانِيَةً أَوْ مُشْرِكَةً ۖ وَالزَّانِيَةُ لَا يَنْكِحُهَا

نکاح نہ کرے مگر زانیہ کے ساتھ یا مشرکہ کے ساتھ اور زانیہ سے نکاح نہ کرے

إِلَّا زَانٍ أَوْ مُشْرِكٌ ۚ وَحَرَّمَ ذَٰلِكَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ③

مگر زانی یا مشرک ، اور یہ حرام کر دیا گیا اہل ایمان پر ③

وَالَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ

اور جو لوگ پاک دامن عورتوں پر عیب لگائیں پھر چار گواہ

شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُمْ ثَلَاثِينَ جَلْدَةً ۖ وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ

نہ لے آئیں ان کو اتنی کوڑے مارو اور ان کی گواہی

شَهَادَةً أَبَدًا ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ④ إِلَّا الَّذِينَ

بھی قبول نہ کرو ، یہی لوگ نافرمان ہیں ④ لیکن جو لوگ

تَابُوا مِنْ بَعْدِ ذَٰلِكَ وَأَصْلَحُوا ۚ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ

اُس کے بعد توبہ کریں اور اصلاح کر لیں تو اللہ بخشنے والا ہے،

رَحِيمٌ ⑤ وَالَّذِينَ يَرْمُونَ أَزْوَاجَهُمْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ

مہربان ہے ⑤ اور جو لوگ اپنی بیویوں پر عیب لگائیں اور ان کے پاس ان کے اپنے ہوا

شُهَدَاءُ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ فَشَهَادَةُ أَحَدِهِمْ أَرْبَعُ شَهَدَاتٍ

اور گواہ نہ ہوں تو ایسے شخص کی گواہی کی صورت یہ ہے کہ وہ چار بار

بِاللَّهِ ۚ إِنَّهُ لَمِنَ الصَّادِقِينَ ⑥ وَالْخَامِسَةُ أَنَّ لَعْنَتَ

اللہ کی قسم کھا کر کہے کہ بے شک وہ سچا ہے ⑥ اور پانچویں بار یہ کہے کہ اُس پر

اللَّهُ عَلَيْهِ إِنْ كَانَ مِنَ الْكَذِبِينَ ۚ وَيَذَرُوا عَنْهَا

اللہ کی لعنت ہو اگر وہ جھوٹا ہو ۛ اور عورت سے سزا اس طرح

الْعَذَابِ أَنْ تَشْهَدَ أَرْبَعَ شَهَدَاتٍ بِاللَّهِ ۖ إِنَّهُ لَمِنَ

ٹل جائے گی کہ وہ چار بار اللہ کی قسم کھا کر کہے کہ یہ شخص

الْكَذِبِينَ ۚ ۝ وَالْخَامِسَةَ أَنَّ غَضَبَ اللَّهِ عَلَيْهَا إِنْ

جھوٹا ہے ۛ اور پانچویں بار یہ کہے کہ مجھ پر اللہ کا غضب ہو

كَانَ مِنَ الصَّادِقِينَ ۚ ۝ وَلَوْ لَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ

اگر یہ شخص سچا ہو ۛ اور اگر تم لوگوں پر اللہ کا فضل اور اس کی رحمت

وَرَحْمَتُهُ وَأَنَّ اللَّهَ تَوَّابٌ حَكِيمٌ ۝ ۱۰ إِنَّ الَّذِينَ جَاءُوا

نہ ہوتی اور یہ کہ اللہ توبہ قبول کرنے والا ، حکمت والا ہے ۛ جن لوگوں نے یہ طوفان

بِأَلْفِكَ عُصْبَةً مِّنْكُمْ ۖ لَا تَحْسَبُوهُ شَرًّا لَّكُم ۖ بَلْ هُوَ

برپا کیا وہ تمہارے اندر ہی کی ایک جماعت ہے ، تم اس کو اپنے حق میں بُرا نہ سمجھو بلکہ یہ

خَيْرٌ لَّكُمْ لِكُلِّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ مَّا اكْتَسَبَ مِنَ الْإِثْمِ ۖ

تمہارے لیے بہتر ہے ، اُن میں سے ہر آدمی کے لیے وہ ہے جتنا اس نے گناہ کمایا،

وَالَّذِي تَوَلَّى كِبْرَهُ مِنْهُمْ لَهُ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝ ۱۱ لَوْ لَا

اور جس نے اس میں سب سے بڑا حصہ لیا اس کے لیے بڑا عذاب ہے ۛ جب تم لوگوں نے

إِذْ سَبَعْتُمْوهَ ظَنُّ الْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَأْنْفُسِهِنَّ

اس کو سنا تو مسلمان مردوں اور مسلمان عورتوں نے ایک دوسرے کے بارے میں نیک گمان

خَيْرًا ۖ وَقَالُوا هَذَا إِفْكٌ مُّبِينٌ ۝ ۱۲ لَوْ لَا جَاءُوا

کیوں نہ کیا اور کیوں نہ کہا کہ یہ ٹھٹھا ہوا بہتان ہے ۛ یہ لوگ اس پر

عَلَيْهِ بِأَرْبَعَةٍ شُهَدَاءَ ۖ فَاذْكُم بِالشُّهَدَاءِ

چار گواہ کیوں نہ لائے ، پس جب وہ گواہ نہ لائے

فَأُولَٰئِكَ عِنْدَ اللَّهِ هُمُ الْكَذِبُونَ ۝ ۱۳ وَلَوْ لَا فَضْلُ اللَّهِ

تو اللہ کے نزدیک وہی جھوٹے ہیں ۛ اور اگر تم لوگوں پر دنیا

عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ لَمَسَّكُمْ فِي مَا

اور آخرت میں اللہ کا فضل اور اس کی رحمت نہ ہوتی تو جن باتوں میں

اَفَضْتُمْ فِيْهِ عَذَابٌ عَظِيْمٌ ۝۱۳ اِذْ تَلَقَّوْنَهُ بِالْاِسْنَتِكُمْ
تم پڑ گئے تھے اُس کی وجہ سے تم پر کوئی بڑی آفت آجاتی ۱۳ جب کہ تم اُس کو اپنی زبانوں سے نقل کر رہے تھے

وَتَقُولُوْنَ بِاَفْوَاهِكُمْ مَا لَيْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ وَتَحْسِبُوْنَهُ
اور اپنے منہ سے ایسی بات کہہ رہے تھے جس کا تمہیں کوئی علم نہ تھا اور تم اُس کو ایک معمولی بات

هَيِّنًا ۚ وَهُوَ عِنْدَ اللّٰهِ عَظِيْمٌ ۝۱۵ وَلَوْ لَا اِذْ سَبَعْتُمْوْهُ
سمجھ رہے تھے حالانکہ وہ اللہ کے نزدیک بہت بھاری بات ہے ۱۵ اور جب تم نے اُس کو سنا تو

قُلْتُمْ مَا يَكُوْنُ لَنَا اَنْ نَّتَكَلَّمَ بِهٰذَا سُبْحٰنَكَ هٰذَا
یوں کیوں نہ کہا کہ ہم کو زیبا نہیں کہ ہم ایسی بات منہ سے نکالیں ، معاذ اللہ ! یہ

بُهْتَانٌ عَظِيْمٌ ۝۱۶ يَعِظُكُمُ اللّٰهُ اَنْ تَعُوْذُوْا بِالْبِثْلَةِ اَبَدًا
بہت بڑا بہتان ہے ۱۶ اللہ تم کو نصیحت کرتا ہے کہ پھر بھی ایسا نہ کرنا

اِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ۝۱۷ وَيُبَيِّنُ اللّٰهُ لَكُمْ الْاٰیٰتِ ط وَاللّٰهُ
اگر تم مؤمن ہو ۱۷ اللہ تم سے صاف صاف احکام بیان کرتا ہے ، اور اللہ

عَلِيْمٌ حَكِيْمٌ ۝۱۸ اِنَّ الَّذِيْنَ يُحِبُّوْنَ اَنْ تَشِيْعَ الْفَاحِشَةُ
جاننے والا ، حکمت والا ہے ۱۸ بے شک جو لوگ یہ چاہتے ہیں کہ مسلمانوں میں بے حیائی کا

فِي الَّذِيْنَ اٰمَنُوا لَهُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ۙ فِي الدُّنْيَا وَالْاٰخِرَةِ ط
چرچا ہو اُن کے لیے دنیا اور آخرت میں دردناک سزا ہے،

وَاللّٰهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لَا تَعْلَمُوْنَ ۝۱۹ وَلَوْ لَا فَضْلُ اللّٰهِ
اور اللہ جانتا ہے اور تم نہیں جانتے ۱۹ اور اگر تم پر اللہ کا فضل

عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ وَاَنَّ اللّٰهَ رَعُوْفٌ رَّحِيْمٌ ۝۲۰ يٰۤاَيُّهَا
اور اُس کی رحمت نہ ہوتی اور یہ کہ اللہ نرمی کرنے والا ، رحمت کرنے والا ہے ۲۰ اے

الَّذِيْنَ اٰمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا خُطُوٰتِ الشَّيْطٰنِ ط وَمَنْ يَّتَّبِعْ
ایمان والو ! تم شیطان کے قدموں پر نہ چلو ، اور جو شخص شیطان کے

خُطُوٰتِ الشَّيْطٰنِ فَاِنَّهٗ يَأْمُرُ بِالْفَحْشَآءِ وَالْمُنْكَرِ ط
قدموں پر چلے گا تو وہ اُس کو بے حیائی اور بدی ہی کے کام کرنے کو کہے گا،

وَلَوْ لَا فَضْلُ اللّٰهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ مَا زَكٰى مِنْكُمْ مِّنْ
اور اگر تم پر اللہ کا فضل اور اُس کی رحمت نہ ہوتی تو تم میں سے کوئی شخص کبھی

أَحَدٌ أَبَدًا ۖ وَلَكِنَّ اللَّهَ يُزَكِّي مَن يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ سَبِيحٌ

پاک نہ ہو سکتا ۱۸ لیکن اللہ ہی جس کو چاہتا ہے پاک کر دیتا ہے ، اور اللہ سُبَّحَہُ وَالَا،

عَلَيْكُمْ ۚ وَلَا يَأْتِلُ أُولُو الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ أَنْ

جاننے والا ہے (۲۱) اور تم میں سے جو لوگ فضل والے اور وسعت والے ہیں وہ اس بات کی قسم نہ کھائیں

يُؤْتُوا أُولَى الْقُرْبَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَالْمُهَاجِرِينَ فِي سَبِيلِ

کہ وہ اپنے رشتے داروں اور مسکینوں اور اللہ کی راہ میں ہجرت کرنے والوں کو

اللَّهُ ۖ وَلْيَعْفُوا وَلْيَصْفَحُوا ۚ أَلَا تُحِبُّونَ أَنْ يَغْفِرَ

نہ دیں گے ، اور چاہیے کہ وہ معاف کر دیں اور درگزر کریں ، کیا تم نہیں چاہتے کہ اللہ تم کو

اللَّهُ لَكُمْ ۖ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۚ (۲۲) إِنَّ الَّذِينَ يَرْمُونَ

معاف کرے ، اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے (۲۲) بے شک جو لوگ پاک دامن،

الْمُحْصَنَاتِ الْغُفْلَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ لُعْنُوا فِي الدُّنْيَا

بے خبر ایمان والی عورتوں پر تہمت لگاتے ہیں اُن پر دنیا اور آخرت میں

وَالْآخِرَةِ ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۚ (۲۳) يَوْمَ تَشْهَدُ عَلَيْهِمْ

لعنت کی گئی اور اُن کے لیے بڑا عذاب ہے (۲۳) اُس دن جب کہ اُن کی زبانیں اُن کے خلاف

أَلْسِنَتُهُمْ وَأَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۚ (۲۴)

گواہی دیں گی اور اُن کے ہاتھ اور اُن کے پاؤں بھی اُن کاموں کی جو کہ یہ لوگ کیا کرتے تھے (۲۴)

يَوْمَ يَدْرَأُ فِيهِمْ اللَّهُ دِينَهُمْ الْحَقَّ وَيَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ

اُس دن اللہ اُن کو اُن کا واقعی بدلہ پورا پورا دے گا ، اور وہ جان لیں گے کہ اللہ ہی

هُوَ الْحَقُّ الْبَرُّ ۚ (۲۵) الْخَبِيثَاتِ لِلْخَبِيثِينَ وَالْخَبِيثُونَ

حق ہے ، کھولنے والا ہے (۲۵) گندی عورتیں گندے مردوں کے لیے ہیں اور گندے مرد گندی عورتوں

لِلْخَبِيثَاتِ ۚ وَالطَّيِّبَاتِ لِلطَّيِّبِينَ وَالطَّيِّبُونَ لِلطَّيِّبَاتِ ۚ

کے لیے ہیں ، اور پاک عورتیں پاک باز مردوں کے لیے ہیں اور پاک باز مرد پاک باز عورتوں کے لیے ہیں ،

أُولَٰئِكَ مُبَرَّءُونَ مِمَّا يَقُولُونَ ۚ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ

وہ لوگ بری ہیں اُن باتوں سے جو یہ کہتے ہیں ، اُن کے لیے بخشش ہے اور عورت کی

كَرِيمٌ ۚ (۲۶) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ

روزی ہے (۲۶) اے ایمان والو ! تم اپنے گھروں کے سوا دوسرے گھروں میں

يُيُوتُكُمْ حَتَّى تَسْتَأْنِسُوا وَتُسَلِّمُوا عَلَى أَهْلِهَا ۚ ذَلِكُمْ

داخل نہ ہو جب تک اجازت حاصل نہ کر لو اور گھر والوں کو سلام نہ کر لو ، یہ تمہارے لیے

خَيْرٌ لَّكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿۲۷﴾ فَإِنْ لَّمْ تَجِدُوا فِيهَا

بہتر ہے تاکہ تم یاد رکھو ﴿۲۷﴾ پھر اگر وہاں کسی کو نہ پاؤ

أَحَدًا فَلَا تَدْخُلُوهَا حَتَّى يُؤْذَنَ لَكُمْ ۚ وَإِنْ قِيلَ

تو اُن میں داخل نہ ہو جب تک تم کو اجازت نہ دی جائے ، اور اگر تم سے

لَكُمْ اَرْجِعُوا فَارْجِعُوا هُوَ اَزْكَى لَكُمْ ۗ وَاللَّهُ بِمَا

کہا جائے کہ لوٹ جاؤ تو تم لوٹ جاؤ ، یہ تمہارے لیے بہتر ہے ، اور اللہ جانتا ہے

تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ ﴿۲۸﴾ لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ اَنْ تَدْخُلُوا

جو کچھ تم کرتے ہو ﴿۲۸﴾ تم پر اس میں کچھ گناہ نہیں کہ تم اُن گھروں میں

يُيُوتَا غَيْرَ مَسْكُونَةٍ فِيهَا مَتَاعٌ لَّكُمْ ۗ وَاللَّهُ يَعْلَمُ

داخل ہو جن میں کوئی نہ رہتا ہو (اور) اُن میں تمہارے فائدے کی کوئی چیز ہو ، اور اللہ جانتا ہے

مَا تَبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ﴿۲۹﴾ قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّوا

جو کچھ تم ظاہر کرتے ہو اور جو کچھ تم چھپاتے ہو ﴿۲۹﴾ مؤمن مردوں سے کہہ دیجیے کہ وہ اپنی نگاہیں

مِنْ اَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا فُرُوجَهُمْ ۚ ذَلِكُمْ اَزْكَى

نیچی رکھیں اور اپنی شرم گاہوں کی حفاظت کریں ، یہ اُن کے لیے

لَهُمْ ۚ اِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا يَصْنَعُونَ ﴿۳۰﴾ وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ

پاکیزہ ہے ، بے شک اللہ باخبر ہے اُس سے جو وہ کرتے ہیں ﴿۳۰﴾ اور مؤمن عورتوں سے کہہ دیجیے

يَغْضُضْنَ مِنْ اَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ

کہ وہ اپنی نگاہیں نیچی رکھیں اور اپنی شرم گاہوں کی حفاظت کریں

وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ اِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَلْيَضْرِبْنَ

اور اپنی زینت کو ظاہر نہ کریں مگر جو اُس میں سے ظاہر ہو جائے اور اپنے دوپٹے

بِخُرِهِنَّ عَلَى جُيُوبِهِنَّ ۚ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ

اپنے سینے پر ڈالے ریں ، اور اپنی زینت کو ظاہر نہ کریں مگر اپنے

اِلَّا لِبُعُولَتِهِنَّ اَوْ اَبَائِهِنَّ اَوْ اَبَاءِ بُعُولَتِهِنَّ اَوْ

شوہروں پر یا اپنے والد پر یا اپنے شوہر کے والد پر

اَبْنَائِهِنَّ اَوْ اَبْنَاءَ بُعُولَتِهِنَّ اَوْ اِخْوَانِهِنَّ اَوْ

یا اپنے بیٹوں پر یا اپنے شوہر کے بیٹوں پر یا اپنے بھائیوں پر

بَنِي اِخْوَانِهِنَّ اَوْ بَنِي اَخَوَاتِهِنَّ اَوْ نِسَائِهِنَّ اَوْ مَا

یا اپنے بھائیوں کے بیٹوں پر یا اپنی بہنوں کے بیٹوں پر یا اپنی عورتوں پر

مَلَكَتْ اَيْمَانُهُنَّ اَوِ التَّبَعِينَ غَيْرِ اُولَى الْاَرْبَةِ مِنْ

یا اپنے مملوک پر یا ایسے خدمت گزاروں پر جو کچھ جنسی خواہش

الرِّجَالِ اَوِ الطِّفْلِ الَّذِيْنَ لَمْ يَظْهَرُوا عَلَى عَوْرَاتِ

نہیں رکھتے یا ایسے لڑکوں پر جو عورتوں کے پردے کی باتوں سے

النِّسَاءِ وَلَا يَضْرِبْنَ بِأَرْجُلِهِنَّ لِيُعْلَمَ مَا يُخْفِينَ

ابھی نا واقف ہوں ، اور وہ اپنے پاؤں زور سے نہ ماریں کہ اُن کی کچھپی ہوئی زینت

مِنْ زِينَتِهِنَّ ۖ وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا أَيُّهَ الْمُؤْمِنُونَ

معلوم ہو جائے ، اور اے ایمان والو ! تم سب مل کر اللہ کی طرف رجوع کرو

لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُونَ ۝۳۱ وَأَنْكِحُوا الْأَيَّامَ مِنْكُمْ وَالصَّالِحِينَ

تاکہ تم فلاح پاؤ ۳۱ اور تم میں جو بے نکاح ہوں اُن کا نکاح کر دو اور تمہارے غلاموں

مِنْ عِبَادِكُمْ وَإِمَائِكُمْ ۖ إِنْ يَكُونُوا فُقَرَاءَ يُغْنِهِمْ

اور لونڈیوں میں سے جو نکاح کے لائق ہوں اُن کا بھی ، اگر وہ غریب ہوں گے تو اللہ اُن کو اپنے فضل سے

اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۖ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ۝۳۲ وَلِيَسْتَعْفِفَ

غنی کر دے گا ، اور اللہ وسعت والا ، جاننے والا ہے ۳۲ اور جو نکاح کا موقع نہ پائیں

الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ نِكَاحًا حَتَّى يُغْنِيَهُمُ اللَّهُ مِنْ

اُن کو چاہیے کہ وہ ضبط کریں یہاں تک کہ اللہ اپنے فضل سے اُن کو

فَضْلِهِ ۖ وَالَّذِينَ يَبْتِغُونَ الْكِتَابَ مِنْكُمْ اَيِّمَانُكُمْ

غنی کر دے ، اور تمہارے غلاموں میں سے جو آزادی حاصل کرنا چاہتے ہوں

فَكَاتِبُوهُمْ إِنْ عَلِمْتُمْ فِيهِمْ خَيْرًا ۖ وَآتُوهُمْ

تو اُن سے آزادی کا معاملہ طے کر لو اگر تم اُن میں صلاحیت پاؤ ، اور اُن کو

مِنْ مَّالِ اللَّهِ الَّذِيْ اَتَاكُمْ ۖ وَلَا تُكْرِهُوا فَتِيَّتَكُمْ

اِس مال میں سے دو جو اللہ نے تمہیں دیا ہے ، اور اپنی لونڈیوں کو بدکاری کے پیشے پر

عَلَى الْبَغَاءِ إِنْ أَرَدْتَ تَحَصُّنًا لِّتَبْتَغُوا عَرْضَ الْحَيَوةِ

مجبور نہ کرو جب کہ وہ پاک دامن رہنا چاہتی ہوں، محض اس لیے کہ دنیوی زندگی کا کچھ فائدہ

الدُّنْيَا وَمَنْ يُكْرِهْنَهُنَّ فَإِنَّ اللَّهَ مِنْ بَعْدِ اكْرَاهِهِنَّ

تم کو حاصل ہو جائے، اور جو شخص اُن کو مجبور کرے گا تو اللہ اس جبر کے بعد

غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۳۳ وَلَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ آيَاتٍ مُّبَيِّنَاتٍ

بخشنے والا، مہربان ہے ۳۳ اور بے شک ہم نے تمہاری طرف روشن آیتیں اتاری ہیں

وَمَثَلًا مِّنَ الَّذِينَ خَلَوْا مِن قَبْلِكُمْ وَمَوْعِظَةً

اور اُن لوگوں کی مثالیں بھی جو تم سے پہلے گزر چکے ہیں اور ڈرنے والوں کے لیے

لِّلْمُتَّقِينَ ۳۴ اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ مِثْلُ نُورِهِ

نصیحت بھی ۳۴ اللہ آسمانوں اور زمین کی روشنی ہے، اُس کی روشنی کی مثال

كَمِشْكُوَةٍ فِيهَا مِصْبَاحٌ ط الْبُصْبَاحُ فِي زُجَاجَةٍ ط

ایسی ہے جیسے ایک طاق اُس میں ایک چراغ ہے، چراغ ایک شیشے کے اندر ہے،

الزُّجَاجَةُ كَأَنَّهَا كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ يُوقَدُ مِن شَجَرَةٍ مُّبَارَكَةٍ

شیشہ ایسا ہے جیسے ایک چمک دار تارہ، وہ زیتون کے ایک ایسے مبارک درخت کے

زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَلَا غَرْبِيَّةٍ لَا يَكَادُ زَيْتُهَا يُضَيَّءُ وَلَوْ

تیل سے روشن کیا جاتا ہے جو نہ شرقی ہے اور نہ غربی، اُس کا تیل ایسا ہے گویا آگ کے

لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ ط نُورٌ عَلَى نُورٍ ط يَهْدِي اللَّهُ لِنُورِهِ مَن

چھوئے بغیر ہی خود بخود جل اُٹھے گا، روشنی کے اوپر روشنی، اللہ اپنی روشنی کی راہ دکھاتا ہے جس کو

يَشَاءُ ط وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ ط وَاللَّهُ بِكُلِّ

چاہتا ہے، اور اللہ لوگوں کے لیے مثالیں بیان کرتا ہے، اور اللہ ہر چیز کو

شَيْءٍ عَلِيمٌ ۳۵ فِي بُيُوتِ أَذْنِ اللَّهِ أَنْ تُرْفَعَ وَيُذْكَرَ

جاننے والا ہے ۳۵ ایسے گھروں میں جن کی نسبت اللہ نے حکم دیا ہے کہ وہ بلند کیے جائیں اور اُن میں

فِيهَا اسْمُهُ لَا يُسَبِّحُ لَهُ فِيهَا بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ ۳۶

اُس کے نام کا ذکر کیا جائے اُن میں صبح و شام اللہ کی یاد کرتے رہیں ۳۶

رِجَالٌ لَا تُلْهِيمُهُمْ تِجَارَةً وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ

وہ لوگ جن کو تجارت اور خرید و فروخت اللہ کی یاد سے غافل نہیں کرتی

وَرِاقَامِ الصَّلَاةِ وَارْتِئَاءِ الزَّكَاةِ يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ

اور نہ نماز کو قائم کرنے سے اور زکوٰۃ کی ادائیگی سے ، وہ اُس دن سے ڈرتے ہیں جس میں

فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ ۚ لِيَجْزِيَهمُ اللّٰهُ اَحْسَنَ

دل اور آنکھیں اَلت جائیں گی ۴۷ کہ اللہ انہیں اُن کے عمل کا

مَا عَمِلُوا وَيَزِيدَهُم مِّن فَضْلِهِ ط وَاللّٰهُ يَرْزُقُ مَنْ

بہترین بدلہ دے اور اُن کو مزید اپنے فضل سے نوازے ، اور اللہ جس کو چاہتا ہے

يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۚ وَالَّذِينَ كَفَرُوا اَعْمَالُهُمْ

بے حساب رزق دیتا ہے ۴۸ اور جن لوگوں نے انکار کیا اُن کے اعمال ایسے ہیں

كَسْرَابٍ بِقِيَعَةٍ يَّحْسِبُهُ الظَّنُّ مَاءً ط حَتَّىٰ اِذَا جَاءَهُ

جیسے چٹیل میدان میں سَراب ، پیاما اُس کو پانی خیال کرتا ہے یہاں تک کہ جب وہ اُس کے پاس آیا

لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا وَوَجَدَ اللّٰهُ عِنْدَهُ فَوْقَهُ حِسَابَهُ ط

تو اُس کو کچھ نہ پایا اور اُس نے وہاں اللہ کو موجود پایا پس اُس نے اُس کا حساب چُکا دیا،

وَاللّٰهُ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۚ اَوْ كَظُلُمٍ فِي بَحْرٍ لُّجِّيٍّ

اور اللہ جلد حساب چکانے والا ہے ۴۹ یا جیسے ایک گہرے سمندر میں اندھیرا ہو،

يَغْشَاهُ مَوْجٌ مِّنْ فَوْقِهِ مَوْجٌ مِّنْ فَوْقِهِ سَحَابٌ ط

موج کے اوپر موج اُٹھ رہی ہو (اور) اوپر سے بادل چھاتے ہوئے ہوں،

ظُلُمْتُ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ ط اِذَا اَخْرَجَ يَدَهُ لَمْ يَكِدْ

اوپر تلے بہت سے اندھیرے ، اگر کوئی اپنا ہاتھ نکالے تو اُس کو بھی نہ

يَرٰهَا ط وَمَنْ لَّمْ يَجْعَلِ اللّٰهُ لَهُ نُورًا فَمَا لَهُ مِنْ

دیکھ پائے ، اور جس کو اللہ روشنی نہ دے تو اُس کے لیے کوئی

نُّورٌ ۚ اَلَمْ تَرَ اَنَّ اللّٰهُ يُسَبِّحُ لَهُ مِنْ فِي السَّمٰوٰتِ

روشنی نہیں ۵۰ کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ اللہ کی پاکی بیان کرتے ہیں جو آسمانوں

وَالْاَرْضِ وَالطَّيْرِ صَفَّتٍ ط كُلُّ قَدْ عَلِمَ صَلَاتَهُ

اور زمین میں ہیں اور چڑیاں بھی پر کو پھیلاتے ہوئے ، ہر ایک اپنی نماز کو اور تسبیح کو

وَتَسْبِيحَهُ ط وَاللّٰهُ عَلِيمٌۢ بِمَا يَفْعَلُونَ ۚ وَلِلّٰهِ مُلْكُ

جاتا ہے ، اور اللہ کو معلوم ہے جو کچھ وہ کرتے ہیں ۵۱ اور اللہ ہی کی حکومت ہے

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ﴿۴۲﴾ اَلَمْ تَرَ
آسمانوں اور زمین میں ، اور اللہ ہی کی طرف ہے سب کی واپسی ﴿۴۲﴾ کیا آپ نے نہیں دیکھا

أَنَّ اللَّهَ يُزْجِي سَحَابًا ثُمَّ يُؤَلِّفُ بَيْنَهُ ثُمَّ يَجْعَلُهُ
کہ اللہ بادلوں کو چلاتا ہے پھر اُن کو آپس میں ملا دیتا ہے پھر اُن کو تہہ بہ تہہ

رُكَّامًا فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خِلَالِهِ ۚ وَيُنَزِّلُ مِنْ
کردیتا ہے پھر آپ بارش کو دیکھتے ہو کہ اُس کے نیچے سے نکلتی ہے ، اور وہ آسمان سے

السَّمَاءِ مِنْ جِبَالٍ فِيهَا مِنْ بَرَدٍ فَيُصِيبُ بِهِ
اُس کے اندر پہاڑوں سے اولے برساتا ہے پھر اُن کو جس پر چاہتا ہے

مَنْ يَشَاءُ وَيَصْرِفُهُ عَنْ مَنْ يَشَاءُ ۚ يَكَادُ سَنَا بَرْقِهِ
مگراتا ہے اور جس سے چاہتا ہے اُن کو ہٹا دیتا ہے ، اُس کی بجلی کی چمک معلوم ہوتا ہے کہ

يَذْهَبَ بِالْأَبْصَارِ ۚ يُقَلِّبُ اللَّهُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ۚ
نگاہوں کو اُچک لے جاتے گی ﴿۴۳﴾ اللہ رات اور دن کو بدلتا رہتا ہے ،

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّأُولِي الْأَبْصَارِ ﴿۴۴﴾ وَاللَّهُ خَلَقَ
بے شک اِس میں سبق ہے آنکھ والوں کے لیے ﴿۴۴﴾ اور اللہ نے ہر جاندار کو

كُلَّ دَابَّةٍ مِنْ مَّاءٍ ۚ فَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى بَطْنِهِ ۚ
پانی سے پیدا کیا پھر اُن میں سے کوئی اپنے پیٹ کے بل چلتا ہے ،

وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى رِجْلَيْنِ ۚ وَمِنْهُمْ مَنْ
اور اُن میں سے کوئی دو پاؤں پر چلتا ہے اور اُن میں سے کوئی

يَمْشِي عَلَى أَرْبَعٍ ۚ يَخْلُقُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَى
چار پیروں پر چلتا ہے ، اللہ پیدا کرتا ہے جو وہ چاہتا ہے ، بے شک اللہ

كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿۴۵﴾ لَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ مُبَيِّنَاتٍ ۚ وَاللَّهُ
ہر چیز پر قادر ہے ﴿۴۵﴾ ہم نے کھول کر بتانے والی آیتیں اتار دی ہیں ، اور اللہ

يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۴۶﴾ وَيَقُولُونَ
جس کو چاہتا ہے سیدھی راہ کی ہدایت دیتا ہے ﴿۴۶﴾ اور وہ کہتے ہیں

أَمَّا بِاللَّهِ وَبِالرَّسُولِ وَأَطَعْنَا ثُمَّ يَتَوَلَّى فَرِيقٌ
کہ ہم اللہ اور رسول پر ایمان لاتے اور ہم نے اطاعت کی ، مگر اُن میں سے ایک گروہ

مِنْهُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ ۖ وَمَا أُولَٰئِكَ بِالْمُؤْمِنِينَ ﴿۴۷﴾

اُس کے بعد پھر جاتا ہے ، اور یہ لوگ ایمان لانے والے نہیں ہیں ﴿۴۷﴾

وَإِذَا دُعُوا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ إِذَا

اور جب اُن کو اللہ اور رسول کی طرف بلایا جاتا ہے تاکہ اللہ کا رسول اُن کے درمیان فیصلہ کرے

فَرِيقٌ مِنْهُمْ مُّعْرِضُونَ ﴿۴۸﴾ وَإِنْ يَكُنْ لَهُمُ الْحَقُّ

تو اُن میں سے ایک گروہ منہ پھیر لیتا ہے ﴿۴۸﴾ اور اگر حق اُن کو ملنے والا ہو

يَأْتُوا إِلَيْهِ مُذْعِنِينَ ﴿۴۹﴾ أَفَبِ قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ أَمْ

تو وہ اُس کی طرف فرماں بردار بن کر آجاتے ہیں ﴿۴۹﴾ کیا اُن کے دلوں میں بیماری ہے یا وہ

ارْتَابُوا أَمْ يَخَافُونَ أَنْ يَحِيفَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَرَسُولُهُ ۚ

شک میں پڑے ہوئے ہیں یا اُن کو اندیشہ ہے کہ اللہ اور اُس کا رسول اُن کے ساتھ ظلم کریں گے،

بَلْ أُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿۵۰﴾ إِنَّمَا كَانَ قَوْلَ الْمُؤْمِنِينَ

بلکہ یہی لوگ ظالم ہیں ﴿۵۰﴾ ایمان والوں کا قول تو یہ ہے

إِذَا دُعُوا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ أَنْ

کہ جب وہ اللہ اور اُس کے رسول کی طرف بلائے جائیں تاکہ رسول اُن کے درمیان فیصلہ کرے

يَقُولُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿۵۱﴾

تو وہ کہیں کہ ہم نے سنا اور ہم نے مانا ، اور یہی لوگ فلاح پانے والے ہیں ﴿۵۱﴾

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَخْشَ اللَّهَ وَيَتَّقْهُ

اور جو شخص اللہ اور اُس کے رسول کی اطاعت کرے اور وہ اللہ سے ڈرے اور وہ اُس کی مخالفت سے بچے

فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ﴿۵۲﴾ وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ

تو یہی لوگ ہیں جو کامیاب ہوں گے ﴿۵۲﴾ اور وہ اللہ کی قسمیں کھاتے ہیں بڑی سخت

أَيْمَانِهِمْ لَئِنْ أَمَرْتَهُمْ لَيَخْرُجُنَّ ۚ قُلْ لَا تُقْسِمُوا ۚ

قسمیں کہ اگر تم اُن کو حکم دو تو وہ ضرور نکلیں گے ، کہہ دیجیے کہ قسمیں نہ کھاؤ،

طَاعَةٌ مَّعْرُوفَةٌ ۚ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿۵۳﴾ قُلْ

دستور کے مطابق اطاعت چاہیے ، بے شک اللہ کو معلوم ہے جو تم کرتے ہو ﴿۵۳﴾ کہہ دیجیے کہ

أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ ۚ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا

اللہ کی اطاعت کرو اور رسول کی اطاعت کرو ، پھر اگر تم منہ موڑ لو گے تو رسول پر

عَلَيْهِ مَا حَبِلَ وَعَلَيْكُمْ مَا حَبِلْتُمْ ط وَإِنْ تُطِيعُوهُ

وہ بوجھ ہے جو اُس پر ڈالا گیا ہے اور تم پر وہ بوجھ ہے جو تم پر ڈالا گیا ہے، اور اگر تم اُس کی اطاعت کرو گے

تَهْتَدُوا ط وَمَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ﴿۵۳﴾

تو ہدایت پاؤ گے، اور رسول کے ذمے صرف صاف صاف پہنچا دینا ہے ﴿۵۳﴾

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

اللہ نے وعدہ فرمایا ہے تم میں سے اُن لوگوں کے ساتھ جو ایمان لائیں اور نیک عمل کریں

لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ

کہ وہ اُن کو زمین میں اقتدار دے گا جیسا کہ اُن سے پہلے لوگوں کو

قَبْلِهِمْ ص وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ

اقتدار دیا تھا اور اُن کے لیے اُن کے دین کو تمہا دے گا جس کو اُن کے لیے پسند کیا ہے،

وَلَيُبَدِّلَنَّهُمْ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا ط يَعْبُدُونَنِي

اور اُن کی خوف کی حالت کے بعد اُس کو امن سے بدل دے گا، وہ صرف میری عبادت کریں گے

لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا ط وَمَنْ كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ

اور کسی چیز کو میرا شریک نہ بنائیں گے، اور جو اِس کے بعد انکار کرے تو ایسے ہی لوگ

هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿۵۵﴾ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَاطِيعُوا

نا فرمان ہیں ﴿۵۵﴾ اور نماز قائم کرو اور زکوٰۃ ادا کرو اور رسول کی

الرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿۵۶﴾ لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا

اطاعت کرو تاکہ تم پر رحم کیا جائے ﴿۵۶﴾ جو لوگ انکار کر رہے ہیں اُن کے بارے میں یہ گمان نہ کریں

مُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ ؕ وَمَأْوَاهُمُ النَّارُ ط وَلَبِئْسَ

کہ وہ زمین میں اللہ کو عاجز کر دیں گے، اور اُن کا ٹھکانہ آگ ہے اور وہ

الْمَصِيرُ ﴿۵۷﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَيْسَتْ أَدْنَاكُمْ الَّذِينَ

نہایت بُرا ٹھکانہ ہے ﴿۵۷﴾ اے ایمان والو! تمہارے غلاموں کو

مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ وَالَّذِينَ لَمْ يَبْلُغُوا الْحُلُمَ مِنْكُمْ

اور تم میں جو بولغ کو نہیں پہنچے اُن کو تین وقتوں میں اجازت

ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ط مِنْ قَبْلِ صَلَاةِ الْفَجْرِ وَحِينَ تَضَعُونَ

لینا چاہیے، فجر کی نماز سے پہلے اور دوپہر کو جب تم

ثِيَابَكُمْ مِنَ الظَّهِيرَةِ وَمِنْ بَعْدِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ ۖ
اپنے کپڑے اُتارتے ہو اور عشاء کی نماز کے بعد،

ثَلَاثُ عَوْرَاتٍ لَّكُمْ ۖ لَيْسَ عَلَيْكُمْ وَلَا عَلَيْهِمْ جُنَاحٌ ۙ
یہ تین وقت تمہارے لیے پردے کے ہیں، اُن کے بعد نہ تم پر کوئی گناہ ہے اور نہ ہی

بَعْدَهُنَّ طُفُوفٌ ۖ عَلَيْكُمْ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ ۖ كَذَلِكَ
اُن پر، تم ایک دوسرے کے پاس کثرت سے آتے جاتے رہتے ہو، اِس طرح

يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٥٨﴾
اللہ تمہارے لیے اپنی آیتوں کی وضاحت کرتا ہے اور اللہ جاننے والا، حکمت والا ہے ﴿۵۸﴾

وَإِذَا بَلَغَ الْأَطْفَالُ مِنْكُمُ الْحُلُمَ فَلْيَسْتَأْذِنُوا
اور جب تمہارے بچے عقل کی حد کو پہنچ جائیں تو وہ بھی اُسی طرح اجازت لیں

كَمَا اسْتَأْذَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۖ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ
جس طرح اُن کے اگلے اجازت لیتے رہے ہیں، اِس طرح

اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٥٩﴾ وَالْقَوَاعِدُ
اللہ تمہارے لیے اپنی آیتوں کی وضاحت کرتا ہے اور اللہ جاننے والا، حکمت والا ہے ﴿۵۹﴾ اور بڑی بوڑھی

مِنَ النِّسَاءِ الَّتِي لَا يَرْجُونَ نِكَاحًا فَلَيْسَ عَلَيْهِنَّ
عورتیں جو نکاح کی امید نہیں رکھتیں اُن پر کوئی گناہ نہیں

جُنَاحٌ أَنْ يَضَعْنَ ثِيَابَهُنَّ غَيْرَ مُتَبَرِّجَاتٍ بِزِينَةٍ ۖ
اگر وہ اپنی چادریں اُتار کر رکھ دیں بشرطیکہ وہ زینت کی نمائش کرنے والی نہ ہوں،

وَأَنْ يَسْتَغْفِنَ خَيْرٌ لَّهُنَّ ۖ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٦٠﴾
اور اگر وہ بھی احتیاط کریں تو اُن کے لیے بہتر ہے، اور اللہ سننے والا، جاننے والا ہے ﴿۶۰﴾

لَيْسَ عَلَى الْأَعْلَى حَرَجٌ وَلَا عَلَى الْأَعْرَجِ حَرَجٌ
اندھے پر کوئی گناہ نہیں اور لنگڑے پر کوئی گناہ نہیں

وَلَا عَلَى الْمَرِيضِ حَرَجٌ وَلَا عَلَى أَنْفُسِكُمْ أَنْ
اور بیمار پر کوئی گناہ نہیں اور نہ تم لوگوں پر کوئی گناہ ہے کہ تم

تَأْكُلُوا مِنْ بَيْوتِكُمْ أَوْ بَيْوتِ آبَائِكُمْ أَوْ بَيْوتِ
اپنے گھروں سے کھاؤ یا اپنے باپ دادا کے گھروں سے یا اپنی ماؤں کے

أُمَّهَاتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ إِخْوَانِكُمْ أَوْ بُيُوتِ أَخَوَاتِكُمْ

گھروں سے یا اپنے بھائیوں کے گھروں سے یا اپنی بہنوں کے گھروں سے

أَوْ بُيُوتِ أَعْمَامِكُمْ أَوْ بُيُوتِ عَمَّاتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ

یا اپنے چچاؤں کے گھروں سے یا اپنی پھوپھیوں کے گھروں سے یا اپنے ماموں کے

أَخَوَالِكُمْ أَوْ بُيُوتِ خَالَاتِكُمْ أَوْ مَا مَلَكَتْكُمْ مَفَاتِحَهُ

گھروں سے یا اپنی خالائوں کے گھروں سے یا جس گھر کی کھنجیوں کے تم مالک ہو

أَوْ صَدِيقِكُمْ ۖ لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَأْكُلُوا

یا اپنے دوستوں کے گھروں سے ، تم پر کوئی گناہ نہیں کہ تم لوگ مل کر

جَمِيعًا أَوْ أَشْتَاتًا ۖ فَإِذَا دَخَلْتُمْ بُيُوتًا فَسَلِّمُوا

کھاؤ یا الگ الگ ، پھر جب تم گھروں میں داخل ہو تو اپنے لوگوں کو

عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ تَحِيَّةً ۖ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ مُبْرَكَةٌ طَيِّبَةٌ ۖ

سلام کرو جو بابرکت و پاکیزہ دعا ہے اللہ کی طرف سے،

كَذَٰلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۝۶۱

اس طرح اللہ تمہارے لیے آیتوں کی وضاحت کرتا ہے تاکہ تم سمجھو ۶۱

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِذَا

ایمان والے وہ ہیں جو اللہ اور اس کے رسول پر یقین رکھیں ، اور جب

كَانُوا مَعَهُ عَلَىٰ أَمْرٍ جَامِعٍ لَّمْ يَذْهَبُوا حَتَّىٰ

کسی اجتماعی کام کے موقع پر رسول کے ساتھ ہوں تو جب تک اس (رسول) سے اجازت نہ لے لیں

يَسْتَأْذِنُوهُ ۖ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَأْذِنُونَكَ أُولَٰئِكَ

وہاں سے نہ جائیں ، جو لوگ آپ سے اجازت لیتے ہیں وہی

الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ۚ فَإِذَا اسْتَأْذَنُوكَ

اللہ اور اس کے رسول پر ایمان رکھتے ہیں ، پس جب وہ اپنے

لِبَعْضِ شَأْنِهِمْ فَأَذَنْ لِّمَنْ شِئْتَ مِنْهُمْ

کسی کام کے لیے آپ سے اجازت مانگیں تو آپ ان میں سے جسے چاہیں اجازت دے دیجیے

وَاسْتَغْفِرْ لَهُمُ اللَّهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۶۲

اور ان کے لیے اللہ سے معافی مانگیے ، بے شک اللہ معاف کرنے والا ، رحم کرنے والا ہے ۶۲

لَا تَجْعَلُوا دُعَاءَ الرَّسُولِ بَيْنَكُمْ كَدُعَاءِ بَعْضِكُمْ

تم لوگ رسول کے بلانے کو اس طرح کا بلانا نہ سمجھو جس طرح تم آپس میں ایک دوسرے کو

بَعْضًا ۱۰ قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ يَتَسَلَّلُونَ مِنْكُمْ

بلاتے ہو، اللہ تم میں سے ان لوگوں کو جانتا ہے جو ایک دوسرے کی آڑ لیتے ہوئے چپکے سے

لِوَإِذَا ۱۱ فَلْيَحْذَرِ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ أَنْ

چلے جاتے ہیں، پس جو لوگ اس کے حکم کی خلاف ورزی کرتے ہیں ان کو ڈرنا چاہیے

تُصِيبَهُمْ فِتْنَةٌ أَوْ يُصِيبَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۱۲ ۱۳

کہ ان پر کوئی آزمائش آجائے یا ان کو ایک دردناک عذاب پکڑ لے ۱۲ ۱۳ یاد رکھو

إِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۱۴ قَدْ يَعْلَمُ

کہ جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے سب اللہ کا ہے، اللہ اس حالت کو جانتا ہے

مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِ ۱۵ وَيَوْمَ يُرْجَعُونَ إِلَيْهِ فَيَنْبِتُهُمْ

جس پر تم ہو، اور جس دن لوگ اس کی طرف لائے جائیں گے تو جو کچھ انہوں نے کیا تھا

بِمَا عَمِلُوا ۱۶ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۱۷

وہ اس سے ان کو باخبر کر دے گا، اور اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے ۱۷

(سورۃ فرقان مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی لیکن آیت (۶۸، ۶۹، ۷۰) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۷۱) آیتیں اور (۶) کوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۵) نمبر پر ہے اور سورۃ یس کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۸۹۲) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	اس میں (۳۷۰۳) حروف ہیں
	اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	

تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ

بڑی با برکت ہے وہ ذات جس نے اپنے بندے پر فرقان اتارا تاکہ وہ

لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا ۱۸ ۱۹ الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ

جہان والوں کے لیے ڈرانے والا ہو ۱۸ ۱۹ وہ جس کے لیے آسمانوں اور زمین کی

وَالْأَرْضِ وَلَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ

بادشاہی ہے اور اس نے کوئی بیٹا نہیں بنایا اور بادشاہی میں کوئی اس کا

فِي الْمُلْكِ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَقَدَرَهُ تَقْدِيرًا ۲۰

شریک نہیں، اور اس نے ہر چیز کو پیدا کیا اور اس کا ایک اندازہ مقرر کیا ۲۰

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا

اور لوگوں نے اُس کے سوا ایسے معبود بنائے جو کسی چیز کو پیدا نہیں کرتے

وَهُمْ يُخْلَقُونَ وَلَا يَمْلِكُونَ لِأَنْفُسِهِمْ ضَرًّا

بلکہ وہ خود پیدا کیے جاتے ہیں ، اور وہ خود اپنے لیے نہ کسی نقصان کا اختیار رکھتے ہیں

وَلَا نَفْعًا وَلَا يَمْلِكُونَ مَوْتًا وَلَا حَيَوةً وَلَا

اور نہ کسی نفع کا اور نہ وہ کسی کے مرنے کا اختیار رکھتے ہیں اور نہ کسی کے چلنے کا

نُشُورًا ۳ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا

اور نہ کسی کو دوبارہ زندہ کرنے کا ۳ اور منکر لوگ کہتے ہیں کہ یہ تو صرف

إِفْكٌ افْتَرَاهُ وَأَعَانَهُ قَوْمٌ آخَرُونَ ۴

ایک جھوٹ ہے جس کو اِس نے گھڑا ہے اور کچھ دوسرے لوگوں نے اِس میں اُس کی مدد کی ہے،

فَقَدْ جَاءُوا ظُلُمًا وَزُورًا ۴ وَقَالُوا أَسَاطِيرُ

پس یہ لوگ ظلم اور جھوٹ کے مرتکب ہوئے ۴ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ اگلوں کی

الْأَوَّلِينَ اكْتَتَبَهَا فَهِيَ تُمْلَى عَلَيْهِ بُكْرَةً

بے سند باتیں ہیں جن کو اُس نے لکھوا لیا ہے ، پس وہ اُس کو صبح و شام

وَأَصِيلًا ۵ قُلْ أَنْزَلَهُ الَّذِي يَعْلَمُ السِّرَّ

سنائی جاتی ہیں ۵ کہہ دیجیے کہ اِس کو اُس نے اتارا ہے

فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ۖ إِنَّهُ كَانَ غَفُورًا

جو آسمانوں اور زمین کے بھید کو جانتا ہے ، بے شک وہ بخشنے والا،

رَحِيمًا ۶ وَقَالُوا مَالِ هَذَا الرَّسُولِ يَأْكُلُ

رحم کرنے والا ہے ۶ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ کیا رسول ہے جو کھانا

الطَّعَامَ وَيَمْشِي فِي الْأَسْوَاقِ ۖ لَوْ لَا أَنْزَلَ

کھاتا ہے اور بازاروں میں چلتا پھرتا ہے ، کیوں نہ اُس کے پاس

إِلَيْهِ مَلَكٌ فَيَكُونُ مَعَهُ نَذِيرًا ۚ أَوْ يُلْقَىٰ

کوئی فرشتہ بھیجا گیا کہ وہ اُس کے ساتھ رہ کر ڈراتا ۚ یا اُس کے لیے

إِلَيْهِ كَنْزٌ أَوْ تَكُونُ لَهُ جَنَّةٌ يَأْكُلُ مِنْهَا ۖ

کوئی خزانہ اتارا جاتا یا اُس کے لیے کوئی باغ ہوتا جس میں سے وہ کھاتا،

وَقَالَ الظَّالِمُونَ اِنْ تَتَّبِعُونَ اِلَّا رَجُلًا مَّسْحُورًا ⑧

اور ظالموں نے کہا کہ تم لوگ تو ایک جادو کیے ہوئے آدمی کی پیروی کر رہے ہو ⑧

اَنْظُرْ كَيْفَ ضَرَبُوا لَكَ الْاَمْثَالَ فَضَلُّوا

دیکھیے کہ وہ کیسی کیسی مثالیں آپ کے لیے بیان کر رہے ہیں ، پس وہ بہک گئے ہیں

فَلَا يَسْتَطِيعُونَ سَبِيلًا ⑨ تَبْرَكَ الَّذِي

پھر وہ راہ نہیں پاسکتے ⑨ بڑا بابرکت ہے وہ

اِنْ شَاءَ جَعَلَ لَكَ خَيْرًا مِّنْ ذَلِكَ جَنَّتٍ

اگر وہ چاہے تو آپ کو اس سے بھی بہتر چیز دے دے ایسے باغات

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ لَا وَيَجْعَلُ لَكَ

جن کے نیچے نہریں جاری ہوں اور آپ کو بہت سے

قُصُورًا ⑩ بَلْ كَذَّبُوا بِالسَّاعَةِ وَاَعْتَدْنَا

عمل دے دے ⑩ بلکہ انہوں نے قیامت کو ٹھٹھا دیا ہے ، اور ہم نے ایسے شخص کے لیے

لِمَنْ كَذَّبَ بِالسَّاعَةِ سَعِيرًا ⑪ اِذَا رَأَتْهُمْ

جو قیامت کو ٹھٹھائے دوزخ تیار کر رکھی ہے ⑪ جب وہ ان کو

مِّنْ مَّكَانٍ بَعِيدٍ سَبِعُوا لَهَا تَغِيظًا

دور سے دیکھے گی تو وہ اس کا پھرنا اور دھاڑنا

وَزَفِيرًا ⑫ وَاِذَا الْقَوَا مِنْهَا مَكَانًا ضَيِّقًا مُّقَرَّنِينَ

سُنیں گے ⑫ اور جب وہ اس کی کسی تنگ جگہ میں باندھ کر ڈال دیے جائیں گے

دَعَوْا هُنَالِكَ ثُبُورًا ⑬ لَا تَدْعُوا الْيَوْمَ ثُبُورًا

تو وہ وہاں موت کو پکاریں گے ⑬ آج ایک موت کو

وَاحِدًا وَّادْعُوا ثُبُورًا كَثِيرًا ⑭ قُلْ اَذِلَّكَ خَيْرٌ

نہ پکارو ؛ بلکہ بہت سی موت کو پکارو ⑭ کہیے کہ کیا یہ بہتر ہے

اَمْ جَنَّةُ الْخُلْدِ الَّتِي وُعِدَ الْمُتَّقُونَ ط كَانَتْ

یا ہمیشہ کی جنت جس کا وعدہ اللہ سے ڈرنے والوں سے کیا گیا ہے ، وہ

لَهُمْ جَزَاءٌ وَاصِرًا ⑮ لَهُمْ فِيهَا مَا يَشَاءُونَ

ان کے لیے بدلہ اور ٹھکانہ ہوگی ⑮ اس میں ان کے لیے وہ سب ہوگا جو وہ چاہیں گے،

خَلِدِينَ ط كَانَ عَلَى رَبِّكَ وَعْدًا مَسْئُولًا ⑪

وہ اُس میں ہمیشہ رہیں گے ، یہ آپ کے رب کے ذمے ایک وعدہ ہے واجب الاداء ⑪

وَيَوْمَ يُحْشَرُهُمْ وَمَا يَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ

اور جس دن وہ اُن کو جمع کرے گا اور اُن کو بھی جن کی وہ اللہ کے سوا عبادت کرتے ہیں

فَيَقُولُ ءَأَنْتُمْ أَضَلَلْتُمْ عِبَادِي هَؤُلَاءِ أَمْ هُمْ

پھر وہ کہے گا کہ کیا تم نے میرے اِن بندوں کو گمراہ کیا یا وہ خود

ضَلُّوا السَّبِيلَ ⑫ قَالُوا سُبْحَنَكَ مَا كَانَ يُنْبَغِي

راستہ بھٹک گئے ⑫ وہ کہیں گے کہ پاک ہے آپ کی ذات ! ہمارے لیے مناسب نہ تھا

لَنَا أَنْ نَتَّخِذَ مِنْ دُونِكَ مِنْ أَوْلِيَاءَ

کہ ہم آپ کے سوا دوسروں کو کارماں تجویز کریں،

وَلَكِنْ مَتَّعْتَهُمْ وَآبَاءَهُمْ حَتَّى نَسُوا الذِّكْرَ ٭

مگر آپ نے اُن کو اور اُن کے باپ دادا کو دنیا کا سامان دیا یہاں تک کہ وہ نصیحت کو بھول گئے

وَكَانُوا قَوْمًا بُورًا ⑬ فَقَدْ كَذَّبُكُمْ بِمَا

اور ہلاک ہونے والے بنے ⑬ پس انہوں نے تم کو تمہاری باتوں میں

تَقُولُونَ ۚ فَمَا تَسْتَطِيعُونَ صَرْفًا وَلَا نَصْرًا ٭

جھوٹا ٹھہرا دیا ، اب نہ تم خود ٹال سکتے ہو اور نہ کوئی مدد پاسکتے ہو،

وَمَنْ يَظْلِمُ مِّنْكُمْ نَذِقْهُ عَذَابًا كَبِيرًا ⑭

اور تم میں سے جو شخص ظلم کرے گا ہم اُس کو ایک بڑا عذاب پکھائیں گے ⑭

وَمَا أَرْسَلْنَا قَبْلَكَ مِنَ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا أَنَّهُمْ

اور ہم نے آپ سے پہلے جتنے بھی پیغمبر بھیجے سب کے سب

لَيَأْكُلُونَ الطَّعَامَ وَيَمْشُونَ فِي الْأَسْوَاقِ ط وَجَعَلْنَا

کھانا کھاتے تھے اور بازاروں میں چلتے پھرتے تھے ، اور ہم نے تم کو

بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ فِتْنَةً ط أَتَصْبِرُونَ ٭ وَكَانَ رَبُّكَ

ایک دوسرے کے لیے آزمائش بنایا ہے ، کیا تم صبر کرتے ہو ، اور آپ کا رب سب کچھ

بَصِيرًا ⑮

دیکھتا ہے ⑮

وَقَالَ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا لَوْ لَا نُزِّلَ عَلَيْنَا

اور جو لوگ ہمارے سامنے پیش ہونے کی امید نہیں رکھتے وہ کہتے ہیں کہ ہمارے اوپر

الْمَلَكُ أَوْ نَرَىٰ رَبَّنَا لَقَدْ اسْتَكْبَرُوا فِي أَنْفُسِهِمْ

فرشتے کیوں نہیں اتارے گئے یا ہم اپنے رب کو دیکھ لیتے، انہوں نے اپنے جی میں اپنے کو بڑا سمجھا

وَعَتَوْا عُتُوًّا كَبِيرًا ۚ (۲۱) يَوْمَ يَرَوْنَ الْمَلَائِكَةَ لَا بُشْرَىٰ

اور وہ سرکشی میں حد سے گزر گئے ہیں (۲۱) جس دن وہ فرشتوں کو دیکھیں گے اُس دن

يَوْمَئِذٍ لِلْمُجْرِمِينَ وَيَقُولُونَ حِجْرًا مَّحْجُورًا ۚ (۲۲)

جرموں کے لیے کوئی خوش خبری نہ ہوگی اور وہ کہیں گے کہ پناہ پناہ (۲۲)

وَقَدِمْنَا إِلَىٰ مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنَاهُ هَبَاءً

اور ہم اُن کے ہر عمل کی طرف بڑھیں گے جو انہوں نے کیا تھا اور پھر اُس کو اڑتی ہوئی

مُنْثُورًا ۚ (۲۳) أَصْحَابُ الْجَنَّةِ يَوْمَئِذٍ خَيْرٌ مُّسْتَقَرًّا

خاک بنا دیں گے (۲۳) جنت والے اُس دن بہترین ٹھکانے میں ہوں گے اور نہایت

وَأَحْسَنُ مَقِيلًا ۚ (۲۴) وَيَوْمَ تَشَقُّقُ السَّمَاءُ بِالْغَمَامِ وَنُزِّلَ

اچھی آرام گاہ میں (۲۴) اور جس دن آسمان بادل سے پھٹ جائے گا اور فرشتے لگاتار

الْمَلَائِكَةُ تَنْزِيلًا ۚ (۲۵) أَلَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ لِلرَّحْمَنِ ۖ وَكَانَ

اتارے جائیں گے (۲۵) اُس دن حقیقی بادشاہت صرف رحمان کی ہوگی، اور وہ

يَوْمًا عَلَى الْكَافِرِينَ عَسِيرًا ۚ (۲۶) وَيَوْمَ يَعْصُ الطَّاغُوتُ عَلَىٰ

دن منکروں پر بڑا سخت ہوگا (۲۶) اور جس دن ظالم اپنے ہاتھوں کو

يَدَيْهِ يَقُولُ لِيَتَنَّبَنِي اتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُولِ سَبِيلًا ۚ (۲۷)

کاٹے گا، وہ کہے گا کہ کاش! میں نے رسول کے ساتھ رہ کر راہ اختیار کی ہوتی (۲۷)

لِيُكَلِّمَنِي لِيَتَنَّبَنِي لِمَ اتَّخَذْتُ فُلَانًا خَلِيلًا ۚ (۲۸) لَقَدْ أَضَلَّنِي

بائے افسوس! کاش میں فلاں شخص کو دوست نہ بناتا (۲۸) اُس نے مجھ کو نصیحت سے

عَنِ الذِّكْرِ بَعْدَ إِذْ جَاءَنِي ۖ وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِلْإِنْسَانِ

بہکا دیا بعد اِس کے کہ وہ میرے پاس آچکی تھی، اور شیطان ہے ہی انسان کو

خَذُولًا ۚ (۲۹) وَقَالَ الرَّسُولُ لِرَبِّ إِنْ قَوْمِي اتَّخَذُوا

رسوا کرنے والا (۲۹) اور رسول کہے گا کہ اے میرے رب! میری قوم نے اِس قرآن کو

هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا ۳۰ وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ

بالکل نظر انداز کر دیا ۳۰ اور اسی طرح ہم نے مجرموں میں سے

عَدُوًّا مِّنَ الْمُجْرِمِينَ ۖ وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ هَادِيًّا وَنَصِيرًا ۳۱

ہر نبی کے دشمن بنائے اور آپ کا رب کافی ہے رہنمائی کے لیے اور مدد کرنے کے لیے ۳۱

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ الْقُرْآنُ جُمْلَةً

اور انکار کرنے والوں نے کہا کہ اس کے اوپر پورا قرآن کیوں نہیں

وَاحِدَةً ۚ كَذَلِكَ ۚ لِنُثَبِّتَ بِهِ فُؤَادَكَ وَرَتَّلْنَاهُ

اتارا گیا، ایسا اس لیے ہے تاکہ اس کے ذریعے سے ہم آپ کے دل کو مضبوط کریں اور ہم نے اس کو ٹھہر ٹھہر کر

تَرْتِيلًا ۳۲ وَلَا يَأْتُونَكَ بِمَثَلٍ إِلَّا جِئْنَاكَ بِالْحَقِّ وَأَحْسَنَ

اتارا ہے ۳۲ اور یہ لوگ کیسا ہی عجیب سوال آپ کے سامنے لائیں مگر ہم اُس کا ٹھیک جواب اور بہترین وضاحت

تَفْسِيرًا ۳۳ الَّذِينَ يُحْشَرُونَ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ إِلَىٰ

آپ کو بتادیں گے ۳۳ جو لوگ اپنے منہ کے بل جہنم کی طرف لے جائے

جَهَنَّمَ ۚ أُولَٰئِكَ شَرٌّ مَّكَانًا وَأَضَلُّ سَبِيلًا ۳۴ وَلَقَدْ

جائیں گے، انہیں کا بُرا ٹھکانہ ہے اور وہی میں راہ سے بہت بھٹکے ہوئے ۳۴ اور ہم نے

آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَجَعَلْنَا مَعَهُ أَخَاهُ هَارُونَ

موسیٰ (علیہ السلام) کو کتاب دی اور اس کے ساتھ اس کے بھائی ہارون (علیہ السلام) کو

وَزِيرًا ۳۵ فَقُلْنَا اذْهَبَا إِلَى الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَبُوا

مددگار بنایا ۳۵ پھر ہم نے اُن سے کہا کہ تم دونوں اُن لوگوں کے پاس جاؤ جنہوں نے ہماری آیتوں کو

بِالْبَيِّنَاتِ فَدَمَرْنَاهُمْ تَدْمِيرًا ۳۶ وَقَوْمَ نُوحٍ لَّمَّا كَذَبُوا

جھٹلادیا ہے، پھر ہم نے اُن کو بالکل تباہ کر دیا ۳۶ اور نوح (علیہ السلام) کی قوم کو بھی ہم نے ڈبو دیا

الرُّسُلَ أَغْرَقْنَاهُمْ وَجَعَلْنَاهُمْ لِنَاسٍ آيَةً ۖ وَاعْتَدْنَا

جب کہ انہوں نے رسولوں کو جھٹلایا اور ہم نے اُن کو لوگوں کے لیے ایک نشانی بنادیا، اور ہم نے

لِلظَّالِمِينَ عَذَابًا أَلِيمًا ۳۷ وَعَادًا وَثُبُودًا وَأَصْحَابَ

ظالموں کے لیے دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے ۳۷ اور عاد اور ثمود کو اور اصحاب الرس (کنوئیں والوں) کو

الرَّسِّ وَقُرُونًا بَيْنَ ذَلِكَ كَثِيرًا ۳۸ وَكُلًّا ضَرَبْنَا لَهُ

اور اُن کے درمیان بہت سی قوموں کو ۳۸ اور ہم نے اُن میں سے ہر ایک کو

مع

۳۴

۳۳

الْأَمْثَالِ ۚ وَكَلَّا تَبَرُّنَا تَبِيرًا ۝۳۹ وَلَقَدْ آتَوْنَا عَلَى الْقَرْيَةِ

مثالیں سنائیں اور ہم نے ہر ایک کو بالکل برباد کر دیا ۝۳۹ اور یہ لوگ اُس بستی پر سے گزرے ہیں

الَّتِي أُمْطِرَتْ مَطَرِ السَّوْءِ ۚ أَفَلَمْ يَكُونُوا يَرُونَهَا بَلْدًا

جس پر بڑی طرح پتھر برسائے گئے ، کیا وہ اُس کو دیکھتے نہیں رہے ہیں ، بلکہ

كَانُوا إِلَّا يَرْجُونَ نُشُورًا ۝۴۰ وَإِذَا رَأَوْكَ إِن يَتَّخِذُونَكَ

وہ لوگ دوبارہ اٹھاتے جانے کی امید نہیں رکھتے ۝۴۰ اور وہ جب آپ کو دیکھتے ہیں تو وہ آپ کا

إِلَّا هُزُؤًا ۚ أَهَذَا الَّذِي بَعَثَ اللَّهُ رَسُولًا ۝۴۱ إِن كَادَ

مذاق بنا لیتے ہیں ، کیا یہی ہے جس کو اللہ نے رسول بنا کر بھیجا ہے ۝۴۱ اِس نے تو

لَيُضِلَّنَا عَنْ الْهَيْتِنَا لَوْلَا أَن صَبَرْنَا عَلَيْهَا ۚ وَسَوْفَ

ہم کو ہمارے معبودوں سے ہٹا ہی دیا ہوتا اگر ہم اُن پر تجھے نہ رہتے ، اور جلد ہی

يَعْلَمُونَ حِينَ يَرُونَ الْعَذَابَ ۚ مَن أَضَلُّ سَبِيلًا ۝۴۲

اُن کو معلوم ہو جائے گا جب وہ عذاب کو دیکھیں گے کہ سب سے زیادہ بے راہ کون ہے ۝۴۲

أَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوَاهُ ۚ أَفَأَنْتَ تَكُونُ عَلَيْهِ

کیا آپ نے اُس شخص کو نہیں دیکھا جس نے اپنی خواہش کو اپنا معبود بنا رکھا ہے پس کیا آپ اُس کا

وَكِيلًا ۝۴۳ أَمْ تَحْسَبُ أَنَّ أَكْثَرَهُمْ يَسْمَعُونَ أَوْ يَعْقِلُونَ ۚ

ذمہ لے سکتے ہو ۝۴۳ یا آپ خیال کرتے ہو کہ اُن میں سے اکثر سنتے اور سمجھتے ہیں،

إِن هُمْ إِلَّا كَالْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ سَبِيلًا ۝۴۴ أَلَمْ تَرَ

وہ تو محض جانوروں کی طرح ہیں بلکہ وہ اُن سے بھی زیادہ بے راہ ہیں ۝۴۴ کیا آپ نے اپنے رب کی

إِلَىٰ رَبِّكَ كَيْفَ مَدَّ الظِّلَّ ۚ وَلَوْ شَاءَ لَجَعَلَهُ سَاكِنًا

(قدرت کی) طرف نہیں دیکھا کہ وہ کس طرح سائے کو پھیلا دیتا ہے اور اگر وہ چاہتا تو وہ اُس کو ٹھہرا دیتا،

ثُمَّ جَعَلْنَا الشَّمْسُ عَلَيْهِ دَلِيلًا ۝۴۵ ثُمَّ قَبْضُوهُ إِلَيْنَا

پھر ہم نے سورج کو اُس پر دلیل بنایا ۝۴۵ پھر ہم نے آہستہ آہستہ اُس کو

قَبْضًا يَّسِيرًا ۝۴۶ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِبَاسًا

اپنی طرف سمیٹ لیا ۝۴۶ اور وہی ہے جس نے تمہارے لیے رات کو پردہ

وَالنَّوْمَ سُبَاتًا وَجَعَلَ النَّهَارَ نُشُورًا ۝۴۷ وَهُوَ الَّذِي

اور نیند کو راحت اور دن کو جی اٹھنے کا وقت بنایا ۝۴۷ اور وہی ہے جو اپنی رحمت سے

أَرْسَلَ الرِّيحَ بُشْرًا بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ ۖ وَأَنْزَلْنَا مِنْ

پہلے ہواؤں کو خوش خبری لانے والیاں بنا کر بھیجتا ہے اور ہم آسمان سے

السَّمَاءِ مَاءً طَهُورًا ۝۳۸ لِّنُخِیَّ بِهِ بَلْدَةً مَّيِّتًا وَنُسْقِیَهُ

پاک پانی آتارتے ہیں ۝۳۸ تاکہ اُس کے ذریعے سے مردہ زمین میں جان ڈال دیں، اور اُس کو پلائیں

مِمَّا خَلَقْنَا أَنْعَامًا وَأَنَاسٍ كَثِيرًا ۝۳۹ وَلَقَدْ صَرَّفْنَاهُ

اپنی مخلوقات میں سے بہت سے جانوروں اور انسانوں کو ۝۳۹ اور ہم نے اِس کو اُن کے درمیان

بَيْنَهُمْ لِيَذْكَرُوا ۖ فَأَبَىٰ أَكْثَرُ النَّاسِ إِلَّا كُفُورًا ۝۵۰ وَلَوْ

طرح طرح سے بیان کیا تاکہ وہ سوچیں، پھر بھی اکثر لوگ ناشکری کیے بغیر نہیں رہتے ۝۵۰ اور اگر

شَعْنًا لَّيَبْعَثْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ نَّذِيرًا ۝۵۱ فَلَا تُطِيعُ الْكَافِرِينَ

ہم چاہتے تو ہر بستی میں ایک ڈرانے والا بھیج دیتے ۝۵۱ پس آپ منکروں کی بات نہ مانیں

وَجَاهِدْهُمْ بِهِ جِهَادًا كَبِيرًا ۝۵۲ وَهُوَ الَّذِي مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ

اور اِس کے ذریعے اُن کے ساتھ بڑا جہاد کیجیے ۝۵۲ اور وہی ہے جس نے دو سمندروں کو ملایا،

هَذَا عَذَابٌ فُرَاتٌ وَهَذَا مِلْحٌ أُجَاجٌ ۖ وَجَعَلَ بَيْنَهُمَا

یہ میٹھا ہے پیاس بھگانے والا اور یہ کھارا ہے کڑوا، اور اُس نے اُن کے درمیان

بَرْزَخًا وَجِجْرًا مَّحْجُورًا ۝۵۳ وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ مِنَ الْمَاءِ

ایک پردہ رکھ دیا اور ایک مضبوط آڑ ۝۵۳ اور وہی ہے جس نے انسان کو پانی سے

بَشَرًا فَجَعَلَهُ نَسَبًا وَصِهْرًا ۖ وَكَانَ رَبُّكَ قَدِيرًا ۝۵۴

پیدا کیا پھر اُس کو خاندان اور سُسرال والا بنایا، اور آپ کا رب بڑی قدرت والا ہے ۝۵۴

وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُهُمْ وَلَا يَضُرُّهُمْ ۖ

اور وہ اللہ کو چھوڑ کر اُن چیزوں کی عبادت کرتے ہیں جو اُن کو نہ نفع پہنچا سکتی ہیں اور نہ نقصان،

وَكَانَ الْكَافِرُ عَلَىٰ رَبِّهِ ظَهِيرًا ۝۵۵ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا

اور کافر تو اپنے رب کے خلاف مددگار بنا ہوا ہے ۝۵۵ اور ہم نے آپ کو صرف خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا

وَنَّذِيرًا ۝۵۶ قُلْ مَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ إِلَّا مَنْ شَاءَ

بنا کر بھیجا ہے ۝۵۶ آپ کہہ دیجیے کہ میں تم سے اِس پر کوئی اجرت نہیں مانگتا مگر یہ کہ جو چاہے

أَنْ يَتَّخِذَ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ۝۵۷ وَتَوَكَّلْ عَلَىٰ الْحَيِّ الَّذِي

وہ اپنے رب کا راستے پکڑ لے ۝۵۷ اور اُس اللہ پر بھروسہ رکھیے جو زندہ ہے کبھی مرنے والا نہیں

لَا يَمُوتُ وَسَبِّحْ بِحَمْدِهِ ۖ وَكَفَىٰ بِهِ بُذُنُوبَ عِبَادِهِ خَبِيرًا ۝۵۸

اور اُس کی تعریف کے ساتھ اُس کی پاکیزگی بیان کیجیے، اور وہ اپنے بندوں کے گناہوں سے باخبر رہنے کے لیے کافی ہے ۝۵۸

الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ

وہی ہے جس نے پیدا کیا آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے

أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ ۚ الرَّحْمَنُ فَسَعَلُ بِهِ

چھ دن میں پھر وہ تخت پر متمکن ہوا، وہ رحمان ہے پس اُس کو کسی جاننے والے سے

خَبِيرًا ۝۵۹ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اسْجُدُوا لِلرَّحْمَنِ قَالُوا وَمَا

پوچھیے ۝۵۹ اور جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ رحمان کو سجدہ کرو تو وہ کہتے ہیں کہ رحمان

الرَّحْمَنُ أَنَسْجُدُ لِمَا تَأْمُرُنَا وَزَادَهُمْ نُفُورًا ۝۶۰ تَبَارَكَ

کیا ہے، کیا ہم اُس کو سجدہ کریں جس کو تم ہم سے کہو؟ اور اُن کا بدکنا اور بڑھ جاتا ہے ۝۶۰ بڑی بابرکت ہے

الَّذِي جَعَلَ فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَجَعَلَ فِيهَا سِرَاجًا

وہ ذات جس نے آسمان میں بُرج بنائے اور اُس میں ایک چراغ (سورج)

وَقَمَرًا مِّنِيرًا ۝۶۱ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ خِلْفَةً

اور ایک چمکتا چاند رکھا ۝۶۱ اور وہی ہے جس نے رات اور دن کو ایک کے بعد ایک آنے والا بنایا

لِّمَن أَرَادَ أَنْ يَذَّكَّرَ أَوْ أَرَادَ شُكُورًا ۝۶۲ وَعِبَادُ الرَّحْمَنِ

اُس شخص کے لیے جو سبق لینا چاہے اور شکر گزار بننا چاہے ۝۶۲ اور رحمان کے بندے وہ ہیں

الَّذِينَ يَمْشُونَ عَلَى الْأَرْضِ هَوْنًا وَإِذَا خَاطَبَهُمُ

جو زمین پر عاجزی کے ساتھ چلتے ہیں، اور جب جاہل لوگ اُن سے

الْجَاهِلُونَ قَالُوا سَلَامًا ۝۶۳ وَالَّذِينَ يَبِيتُونَ لِرَبِّهِمْ

بات کرتے ہیں تو وہ کہہ دیتے ہیں کہ تم کو سلام ۝۶۳ اور جو اپنے رب کے آگے سجدے

سُجَّدًا وَقِيَامًا ۝۶۴ وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا اصْرِفْ عَنَّا

اور قیام میں راتیں گزارتے ہیں ۝۶۴ اور جو کہتے ہیں کہ اے ہمارے پیارے رب! جہنم کے عذاب کو

عَذَابَ جَهَنَّمَ إِنَّا عَذَابَهَا كَانِ غَرَامًا ۝۶۵ إِنَّهَا سَاءَتْ

ہم سے دور رکھیے، بے شک اُس کا عذاب پوری تباہی ہے ۝۶۵ بے شک وہ بُرا

مُسْتَقَرًّا أَوْ مَقَامًا ۝۶۶ وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُوا

ٹھکانہ ہے اور بڑی جگہ ہے ۝۶۶ اور وہ لوگ کہ جب وہ خرچ کرتے ہیں تو نہ فضول خرچی کرتے ہیں

وَلَمْ يَقْتُرُوا وَكَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا ﴿٦٤﴾ وَالَّذِينَ

اور نہ تنگی کرتے ہیں، اور اُن کا خرچ اُس کے درمیانی طریقے پر ہوتا ہے ﴿٦٤﴾ اور جو

لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي

اللہ کے سوا کسی دوسرے معبود کو نہیں پکارتے، اور وہ اللہ کی حرام کی ہوئی کسی جان کو قتل نہیں کرتے

حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزْنُونَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ

مگر حق پر، اور وہ بدکاری نہیں کرتے، اور جو شخص ایسے کام کرے گا تو وہ سزا سے

أَثَامًا ﴿٦٨﴾ يُضَعَّفُ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَيَخْلُدُ فِيهِ

دوچار ہوگا ﴿٦٨﴾ قیامت کے دن اُس کا عذاب بڑھتا چلا جائے گا اور وہ اُس میں ہمیشہ ذلیل ہو کر

مُهَانًا ﴿٦٩﴾ إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا

رہے گا ﴿٦٩﴾ مگر جو شخص توبہ کرے اور ایمان لائے اور نیک کام کرے

فَأُولَٰئِكَ يَبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ ط وَكَانَ اللَّهُ

تو اللہ ایسے لوگوں کی برائیوں کو بھلائیوں سے بدل دے گا اور اللہ

عَفُورًا رَحِيمًا ﴿٤٠﴾ وَمَنْ تَابَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَإِنَّهُ يَتُوبُ

بخشنے والا، مہربان ہے ﴿٤٠﴾ اور جو شخص توبہ کرے اور نیک کام کرے تو وہ درحقیقت

إِلَى اللَّهِ مَتَابًا ﴿٤١﴾ وَالَّذِينَ لَا يَشْهَدُونَ الزُّورَ وَإِذَا مَرُّوا

اللہ کی طرف رجوع کر رہا ہے ﴿٤١﴾ اور جو لوگ جھوٹے کام میں شامل نہیں ہوتے، اور جب کسی بے ہودہ چیز سے

بِاللَّغْوِ مَرُّوا كِرَامًا ﴿٤٢﴾ وَالَّذِينَ إِذَا ذُكِّرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ

اُن کا گزر ہوتا ہے تو سنجیدگی کے ساتھ گزر جاتے ہیں ﴿٤٢﴾ اور وہ ایسے ہیں کہ جب اُن کو اُن کے رب کی آیتوں کے ذریعے

لَمْ يَخْرُوْا عَلَيْهَا صُمًّا وَعُمْيَانًا ﴿٤٣﴾ وَالَّذِينَ يَقُولُونَ

نصیحت کی جاتی ہے تو وہ اُن پر بہرے اور اندھے ہو کر نہیں مگرتے ﴿٤٣﴾ اور جو کہتے ہیں

رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ

کہ اے ہمارے پیارے رب! ہم کو ہماری بیویوں اور ہماری اولاد کی طرف سے آنکھوں کی ٹھنڈک عطا فرمائیے

وَأَجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا ﴿٤٤﴾ أُولَٰئِكَ يُجْزَوْنَ الْغُرْفَةَ

اور ہم کو پرہیزگاروں کا امام بنائیے ﴿٤٤﴾ یہ لوگ ہیں کہ اُن کو بالاخانے ملیں گے

بِمَا صَبَرُوا وَيُلَقَّوْنَ فِيهَا تَحِيَّةً وَسَلَامًا ﴿٤٥﴾ خُلِدِينَ

اس لیے کہ انہوں نے صبر کیا، اور اُن میں اُن کا استقبال دعا اور سلام کے ساتھ ہوگا ﴿٤٥﴾ وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے،

فِيهَا طَحَسَتْ مُسْتَقَرًّا وَمُقَامًا ۚ قُلْ مَا يَعْبُؤُا بِكُمْ

وہ خوب جگہ ہے ٹھہرنے کی اور خوب جگہ ہے رہنے کی ۛ کہہ دیجیے کہ میرا رب تمہاری

رَبِّي لَوْ اَدْعَاؤُكُمْ فَقَدْ كَذَّبْتُمْ فَسَوْفَ يَكُونُ لِزَامًا ۚ

پر دوا نہیں رکھتا اگر تم اُس کو نہ پکارو ، پس تم ٹھٹھلا چکے تو وہ چیز جلد ہی ہو کر رہے گی ۛ

(سورہ شعراء مکرّمہ میں نازل ہوئی لیکن آیت (۱۹۷) اور (۲۲۳) سے آخر سورت تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ہیں، اس میں (۲۲۷) آیتیں اور (۱۱) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۶) نمبر پر ہے اور سورہ واقعہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۲۷۹) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○	اس میں (۵۵۴۰) حروف ہیں
-------------------------	--	------------------------

طَسَمَ ۖ تِلْكَ اٰیَةُ الْكِتٰبِ الْمُبِیْنِ ۖ لَعَلَّكَ بَاخِعٌ

طَسَمَ ۖ یہ واضح کتاب کی آیتیں ہیں ۖ شاید آپ اپنے آپ کو

نَفْسِكَ اَلَّا يَكُوْنُوْا مُؤْمِنِيْنَ ۚ اِنْ نَّشَأْنُزِّلْ عَلَيْهِمْ

ہلاک کر ڈالو گے اس پر کہ وہ ایمان نہیں لاتے ۚ اگر ہم چاہیں تو اُن پر آسمان سے نشانی

مِّنَ السَّمَآءِ اٰیَةً فَظَلَّتْ اَعْنَاقُهُمْ لَهَا خٰضِعِيْنَ ۖ

آتار دیں ، پھر اُن کی گردنیں اُن کے آگے ٹھک جائیں ۖ

وَمَا يٰۤاتِيهِمْ مِّنْ ذِكْرٍ مِّنَ الرَّحْمٰنِ مُحَدَّثٍ اِلَّا كَانُوْا

اُن کے پاس رحمان کی طرف سے کوئی بھی نصیحت ایسی نہیں آتی جس سے وہ

عَنْهُ مُعْرِضِيْنَ ۚ فَقَدْ كَذَّبُوْا فَسَيٰۤاتِيْهِمْ اَنْۢبَاٌۭ مَا

بے رخی نہ کرتے ہوں ۚ پس انہوں نے ٹھٹھلادیا تو اب جلد ہی اُن کو اُس چیز کی حقیقت معلوم ہو جائے گی

كَانُوْا بِهٖ يَسْتَهْزِءُوْنَ ۖ اَوَلَمْ يَرَوْا اِلَى الْاَرْضِ كَمْ

جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے ۖ کیا انہوں نے زمین کو نہیں دیکھا کہ ہم نے

اَنْۢبَتْنَا فِيْهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ كَرِيْمٍ ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ

اس میں کس قدر طرح طرح کی عمدہ چیزیں آگائی ہیں ۚ بے شک اس میں

لَاٰیَةً ۚ وَمَا كَانَ اَكْثَرُهُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ۚ وَاِنَّ رَبَّكَ لَهٗوَ

نشانی ہے ، اور اُن میں سے اکثر لوگ ایمان نہیں لاتے ۚ اور بے شک آپ کا رب ہی

الْعَزِیْزُ الرَّحِیْمُ ۙ وَاِذْ نَادٰی رَبُّكَ مُوْسٰی اِنِ اَتٰتِ

غالب ہے ، رحم کرنے والا ہے ۙ اور جب آپ کے رب نے موسیٰ (علیہ السلام) کو پکارا کہ تم

الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۱۰ قَوْمَ فِرْعَوْنَ ط أَلَا يَتَّقُونَ ۱۱ قَالَ

ظالم قوم کے پاس جاؤ ۱۰ فرعون کی قوم کے پاس، کیا وہ نہیں ڈرتے ۱۱ موسیٰ (علیہ السلام) نے

رَبِّ إِيَّيْ أَخَافُ أَنْ يُكَذِّبُونِ ۱۲ وَيَضِيقُ صَدْرِي

کہا: اے میرے رب! مجھ کو اندیشہ ہے کہ وہ مجھے جھٹلا دیں گے ۱۲ اور میرا سینہ تنگ ہوتا ہے

وَلَا يَنْطَلِقُ لِسَانِي فَأَرْسِلْ إِلَى هَرُونَ ۱۳ وَلَهُمْ عَلَىٰ

اور میری زبان نہیں چلتی، پس آپ ہارون کے پاس پیغام بھیج دیجیے ۱۳ اور میرے اوپر ان کا

ذَنْبٌ فَأَخَافُ أَنْ يَقْتُلُونِ ۱۴ قَالَ كَلَّا ۚ فَادْهَبَا

ایک جرم بھی ہے پس میں ڈرتا ہوں کہ وہ مجھ قتل کر دیں ۱۴ فرمایا: کبھی نہیں، پس تم دونوں

بَايِتِنَا إِنَّا مَعَكُمْ مُسْتَبْعُونَ ۱۵ فَاتِيَا فِرْعَوْنَ فَقُولَا

ہماری نشانیوں کے ساتھ جاؤ، ہم تمہارے ساتھ سننے والے ہیں ۱۵ پس تم دونوں فرعون کے پاس جاؤ اور کہو

إِنَّا رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۱۶ أَنْ أَرْسِلْ مَعَنَا بَنِيَّ

کہ ہم تمام جہانوں کے پروردگار کے رسول ہیں ۱۶ کہ تم بنی اسرائیل کو ہمارے ساتھ

إِسْرَآءِيلَ ۱۷ قَالَ أَلَمْ نُرَبِّكَ فِينَا وَلِيدًا وَلَبِثْتَ

جانے دو ۱۷ فرعون نے کہا: کیا ہم نے تم کو بچپن میں اپنے درمیان نہیں پالا اور تم نے اپنی عمر کے

فِينَا مِنْ عُمُرِكَ سِنِينَ ۱۸ وَفَعَلْتَ فَعَلَتِكَ الَّتِي

کئی سال ہمارے یہاں گزارے ۱۸ اور تم نے وہ کام کیا

فَعَلْتَ وَأَنْتَ مِنَ الْكَافِرِينَ ۱۹ قَالَ فَعَلْتُهَا إِذَا وَأَنَا

جو تم نے ہی کیا، اور تم ناشکروں میں سے ہو ۱۹ موسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا: وہ غلطی میں نے اُس وقت کی تھی جب میں

مِنَ الضَّالِّينَ ۲۰ فَفَرَرْتُ مِنْكُمْ لَمَّا خِفْتُكُمْ فَوَهَبَ

ناواقف تھا ۲۰ پھر جب مجھے تم لوگوں سے ڈر لگا تو میں تمہارے درمیان سے نکل گیا، پھر مجھ کو

لِي رَبِّي حُكْمًا وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُرْسَلِينَ ۲۱ وَتِلْكَ

میرے رب نے سمجھ داری عطا فرمائی اور مجھ کو رسولوں میں سے بنادیا ۲۱ اور یہ

نِعْمَةٌ تَمُنُّهَا عَلَىٰ أَنْ عَبَّدَتْ بَنِي إِسْرَآءِيلَ ۲۲ قَالَ

احسان ہے جو تم مجھ پر جتا رہے ہو کہ تم نے بنی اسرائیل کو غلام بنا لیا ۲۲ فرعون نے

فِرْعَوْنُ وَمَا رَبُّ الْعَالَمِينَ ۲۳ قَالَ رَبُّ السَّمَوَاتِ

کہا کہ یہ رب العالمین کیا ہے؟ ۲۳ موسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا کہ آسمانوں

وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا ۖ إِنَّ كُنْتُمْ مُوقِنِينَ ﴿۲۴﴾ قَالَ

اور زمین کا رب اور اُن سب کا جو اُن کے درمیان ہیں ، اگر تم یقین لانے والے ہو ﴿۲۴﴾ فرعون نے

لِمَنْ حَوْلَهُ أَلَا تَسْتَبْعُونَ ﴿۲۵﴾ قَالَ رَبُّكُمْ وَرَبُّ آبَائِكُمْ

اپنے اردگرد والوں سے کہا: کیا تم سب سے نہیں ہو؟ ﴿۲۵﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا: وہ تمہارا بھی رب ہے اور تمہارے اگلے

الْأَوَّلِينَ ﴿۲۶﴾ قَالَ إِنَّ رَسُولَكُمْ الَّذِي أُرْسِلَ إِلَيْكُمْ

بزرگوں کا بھی ﴿۲۶﴾ فرعون نے کہا: تمہارا یہ رسول جو تمہاری طرف بھیجا گیا ہے

لَمَجْنُونٌ ﴿۲۷﴾ قَالَ رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَمَا بَيْنَهُمَا ۖ

مجنون ہے ﴿۲۷﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا: مشرق و مغرب کا رب اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے،

إِنَّ كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ ﴿۲۸﴾ قَالَ لَيْسَ اتَّخَذَتِ الْهَآ غَيْرِي

اگر تم عقل رکھتے ہو ﴿۲۸﴾ فرعون نے کہا: اگر تم نے میرے سوا کسی کو معبود بنایا

لَا جَعَلَنَّاكَ مِنَ السُّجُونِ ﴿۲۹﴾ قَالَ أَوَلَوْ جِئْتُكَ بِشَيْءٍ

تو میں تم کو قید کر دوں گا ﴿۲۹﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا: کیا اگر میں کوئی واضح دلیل

مُبِينٌ ﴿۳۰﴾ قَالَ فَأْتِ بِهِ ۖ إِنَّ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ﴿۳۱﴾

پیش کروں تب بھی؟ ﴿۳۰﴾ فرعون نے کہا: پھر اس کو پیش کر دو اگر تم سچے ہو ﴿۳۱﴾

فَأَلْقَىٰ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ مُّبِينٌ ﴿۳۲﴾ وَنَزَعَ يَدَهُ

پھر موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنا عصا ڈال دیا تو یکایک وہ ایک واضح اژدہا تھا ﴿۳۲﴾ اور اُس نے اپنا ہاتھ کھینچا

فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنُّظَرِ ﴿۳۳﴾ قَالَ لِلْمَلَأِ حَوْلَهُ إِنَّ

تو یکایک وہ دیکھنے والوں کے لیے چمک رہا تھا ﴿۳۳﴾ فرعون نے اپنے اردگرد کے سرداروں سے کہا: یقیناً یہ شخص

هَٰذَا السَّحَرُ عَلِيمٌ ﴿۳۴﴾ يُرِيدُ أَنْ يُخْرِجَكُمْ مِنْ أَرْضِكُمْ

ایک ماہر جادوگر ہے ﴿۳۴﴾ وہ چاہتا ہے کہ اپنے جادو سے تم کو تمہارے ملک سے

بِسِحْرِهِ ۖ فَمَاذَا تَأْمُرُونَ ﴿۳۵﴾ قَالُوا أَرْجِهْ وَأَخَاهُ وَأَبْعَثْ

نکل دے، پس تم کیا مشورہ دیتے ہو؟ ﴿۳۵﴾ درباریوں نے کہا کہ اس کو اور اس کے بھائی کو مہلت دیجیے اور شہروں میں

فِي الْمَدَآئِنِ حَاشِرِينَ ﴿۳۶﴾ يَأْتُوكَ بِكُلِّ سَحَاحٍ عَلِيمٍ ﴿۳۷﴾

جمع کرنے والے بھیجے ﴿۳۶﴾ کہ وہ آپ کے پاس تمام ماہر جادوگروں کو لائیں ﴿۳۷﴾

فَجُمِعَ السَّحَرَةُ لِمِيقَاتِ يَوْمٍ مَّعْلُومٍ ﴿۳۸﴾ وَقِيلَ

پس جادوگر ایک دن مقررہ وقت پر اکٹھا کیے گئے ﴿۳۸﴾ اور لوگوں سے

لِلنَّاسِ هَلْ أَنْتُمْ مُجْتَبِعُونَ ﴿۳۹﴾ لَعَلَّنَا نَتَّبِعُ السَّحَرَةَ

کہا گیا کہ کیا تم لوگ جمع ہو گے ؟ ﴿۳۹﴾ تاکہ ہم جادوگروں کا ساتھ دیں

إِنْ كَانُوا هُمُ الْغَالِبِينَ ﴿۴۰﴾ فَلَمَّا جَاءَ السَّحَرَةُ قَالُوا

اگر وہ غالب رہنے والے ہوں ﴿۴۰﴾ پھر جب جادوگر آئے تو انہوں نے

لِفِرْعَوْنَ أَيْنَ لَنَا أَجْرًا إِنْ كُنَّا نَحْنُ الْغَالِبِينَ ﴿۴۱﴾

فرعون سے کہا : کیا ہمارے لیے کوئی انعام ہے اگر ہم غالب رہیں ﴿۴۱﴾

قَالَ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ إِذَا لَبِثَ الْمُقَرَّبِينَ ﴿۴۲﴾ قَالَ لَهُمْ مُوسَىٰ

اُس نے کہا : ہاں ، اور تم اس صورت میں قریبی لوگوں میں شامل ہو جاؤ گے ﴿۴۲﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے اُن سے فرمایا

الْقُوا مَا أَنْتُمْ مُلْقُونَ ﴿۴۳﴾ فَالْقُوا حَبَالَهُمْ وَعَصِيَّهُمْ

کہ تم کو جو کچھ ڈالنا ہو ڈالو ﴿۴۳﴾ پس انہوں نے اپنی رسیاں اور لٹھیاں ڈالیں

وَقَالُوا بِعِزَّةِ فِرْعَوْنَ إِنَّا لَنَحْنُ الْغَالِبُونَ ﴿۴۴﴾ فَالْقَىٰ

اور کہا کہ فرعون کی عظمت کی قسم ! ہم ہی غالب رہیں گے ﴿۴۴﴾ پھر موسیٰ (علیہ السلام) نے

مُوسَىٰ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ ﴿۴۵﴾ فَالْقَىٰ

اپنا عصا ڈالا تو اچانک وہ اُس جھوٹ موٹ کے کرتب کو نگٹنے لگا جو انہوں نے بنایا تھا ﴿۴۵﴾ پھر جادوگر

السَّحَرَةُ لَسَجِدِينَ ﴿۴۶﴾ قَالُوا أَمِنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿۴۷﴾

سجدے میں گر پڑے ﴿۴۶﴾ انہوں نے کہا کہ ہم ایمان لائے ربِّ العالمین پر ﴿۴۷﴾

رَبِّ مُوسَىٰ وَهَارُونَ ﴿۴۸﴾ قَالَ آمَنْتُمْ لَهُ قَبْلَ أَنْ

جو موسیٰ اور ہارون (علیہما السلام) کا رب ہے ﴿۴۸﴾ فرعون نے کہا : تم نے اُس کو مان لیا اس سے پہلے کہ میں

أَذِنَ لَكُمْ ۚ إِنَّهُ لَكَبِيرُكُمُ الَّذِي عَلَيْكُمُ السَّحَرَةُ ۚ

تم کو اجازت دوں ، بے شک وہی تمہارا استاد ہے جس نے تم کو جادو سکھایا ہے ،

فَلَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ لَا قُطْعَنَ أَيْدِيكُمْ وَأَرْجُلُكُمْ مِّنْ

پس اب تم کو معلوم ہو جائے گا ، میں تمہارے ایک طرف کے ہاتھ اور دوسری طرف کے پاؤں

خِلَافٍ وَلَا وُصْلَ بَيْنَكُمْ أَجْمَعِينَ ﴿۴۹﴾ قَالُوا لَا ضَيْرَ ۚ

کاٹوں گا اور تم سب کو سولی پر چڑھاؤں گا ﴿۴۹﴾ انہوں نے کہا کہ کچھ حرج نہیں ،

إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا مُنْقَلِبُونَ ۚ ﴿۵۰﴾ إِنَّا نَطْمَعُ أَنْ يَغْفِرَ لَنَا

ہم اپنے مالک کے پاس پہنچ جائیں گے ﴿۵۰﴾ ہم امید رکھتے ہیں کہ ہمارا رب ہماری خطاؤں کو

رَبُّنَا خَطِينًا أَلَّا كُنَّا أَوَّلَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٥١﴾ وَأَوْحَيْنَا

معاف کر دے گا، اس لیے کہ ہم پہلے ایمان لانے والے بنے ﴿۵۱﴾ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) پر

إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ أَسْرِ بِعِبَادِي إِنَّكُمْ مُّتَّبِعُونَ ﴿٥٢﴾

وحی بھیجی کہ میرے بندوں کو لے کر رات کو نکل جاؤ، بے شک تمہارا پیچھا کیا جائے گا ﴿۵۲﴾

فَأَرْسَلَ فِرْعَوْنُ فِي الْمَدَائِنِ حَاشِرِينَ ﴿٥٣﴾ إِنَّ هَؤُلَاءِ

پس فرعون نے شہروں میں جمع کرنے والے بھیجے ﴿۵۳﴾ کہ یہ لوگ

لَشَرِذِمَةٌ قَلِيلُونَ ﴿٥٤﴾ وَإِنَّهُمْ لَنَا لَغَائِظُونَ ﴿٥٥﴾

تھوڑی سی جماعت ہیں ﴿۵۴﴾ اور انہوں نے ہم کو غصہ دلایا ہے ﴿۵۵﴾

وَأَنَا لَجَمِيعٌ حَازِرُونَ ﴿٥٦﴾ فَأَخْرَجْنَاهُمْ مِنْ جَنَّاتٍ

اور ہم ایک تیار جماعت ہیں ﴿۵۶﴾ پس ہم نے اُن کو باغوں اور چشموں سے

وَعُيُونٍ ﴿٥٧﴾ وَكُنُوزٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ﴿٥٨﴾ كَذَلِكَ

نکالا ﴿۵۷﴾ اور خزانوں اور عمدہ مکانات سے ﴿۵۸﴾ یہ ہوا،

وَأَوْرَثْنَاهَا بَنِي إِسْرَءِيلَ ﴿٥٩﴾ فَاتَّبَعُوهُمْ مُشْرِقِينَ ﴿٦٠﴾

اور ہم نے بنی اسرائیل کو اُن چیزوں کا وارث بنادیا ﴿۵۹﴾ پس انہوں نے سورج نکلنے کے وقت اُن کا پیچھا کیا ﴿۶۰﴾

فَلَمَّا تَرَأَّى الْجَمْعُ قَالَ أَصْحَابُ مُوسَىٰ إِنَّا لَمُدْرِكُونَ ﴿٦١﴾

پھر جب دونوں جماعتیں آمنے سامنے ہوئیں تو موسیٰ (علیہ السلام) کے ساتھیوں نے کہا کہ ہم تو پکڑے گئے ﴿۶۱﴾

قَالَ كَلَّا إِنَّ مَعِيَ رَبِّي سَيَهْدِينِ ﴿٦٢﴾ فَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ

موسیٰ (علیہ السلام) نے فرمایا: ہرگز نہیں، بے شک میرا رب میرے ساتھ ہے، وہ مجھ کو راستہ بتائے گا ﴿۶۲﴾ پھر ہم نے

مُوسَىٰ أَنْ اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْبَحْرَ ۖ فَانْفَلَقَ فَكَانَ كُلُّ

موسیٰ (علیہ السلام) کو وحی کی کہ اپنا عصا دریا پر ماریں، پس وہ پھٹ گیا اور ہر حصہ

فِرْقٍ كَالطَّوْدِ الْعَظِيمِ ﴿٦٣﴾ وَأَزْلَفْنَا ثَمَّ الْآخِرِينَ ﴿٦٤﴾

ایسا ہو گیا جیسے بڑا پہاڑ ﴿۶۳﴾ اور ہم نے پیچھے آنے والوں کو بھی اُن کے قریب پہنچا دیا ﴿۶۴﴾

وَأَنْجَيْنَا مُوسَىٰ وَمَنْ مَعَهُ أَجْمَعِينَ ﴿٦٥﴾ ثُمَّ أَغْرَقْنَا

اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو اور اُن سب کو جو اُس کے ساتھ تھے بچا لیا ﴿۶۵﴾ پھر دوسروں کو

الْآخِرِينَ ﴿٦٦﴾ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۖ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ

ڈبو دیا ﴿۶۶﴾ بے شک اس کے اندر نشانی ہے، اور اُن میں سے اکثر ماننے والے

مُؤْمِنِينَ ۶۷ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۶۸ وَاتْلُ

نہیں ہیں ۶۷ اور بے شک آپ کا رب زبردست ہے ، رحمت والا ہے ۶۸ اور اُن کو

عَلَيْهِمْ نَبَأَ إِبْرَاهِيمَ ۶۹ إِذْ قَالَ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ مَا تَعْبُدُونَ ۷۰

ابراہیم (علیہ السلام) کا قصہ سنائیے ۶۹ جب کہ اُس نے اپنے والد سے اور اپنی قوم سے کہا کہ تم کس چیز کی عبادت کرتے ہو ۷۰

قَالُوا نَعْبُدُ أَصْنَامًا فَنَنْظِلُّ لَهَا عُكْفِيفِينَ ۷۱ قَالَ هَلْ

انہوں نے کہا کہ ہم بتوں کی عبادت کرتے ہیں اور برابر اُس پر جے رہیں گے ۷۱ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا : کیا یہ

يَسْمَعُونَكُمْ إِذْ تَدْعُونَ ۷۲ أَوْ يَنْفَعُونَكُمْ أَوْ يَضُرُّونَ ۷۳

تمہاری سنتے ہیں جب تم اُن کو پکارتے ہو ۷۲ یا وہ تم کو نفع یا نقصان پہونچاتے ہیں ؟ ۷۳

قَالُوا بَلْ وَجَدْنَا آبَاءَنَا كَذَلِكَ يَفْعَلُونَ ۷۴ قَالَ

انہوں نے کہا : بلکہ ہم نے اپنے باپ دادا کو ایسا ہی کرتے ہوئے پایا ہے ۷۴ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا :

أَفَرَأَيْتُمْ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ ۷۵ أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ

کیا تم نے اُن چیزوں کو دیکھا بھی ہے جن کی تم عبادت کرتے ہو ۷۵ تم بھی اور تمہارے اگلے

الْأَقْدَمُونَ ۷۶ فَإِنَّهُمْ عَدُوٌّ لِّي إِلَّا رَبَّ الْعَالَمِينَ ۷۷

بڑے بھی ۷۶ یہ سب میرے دشمن ہیں سوائے ایک رب العالمین کے ۷۷

الَّذِي خَلَقَنِي فَهُوَ يَهْدِينِ ۷۸ وَالَّذِي هُوَ يُطْعِمُنِي

جس نے مجھے پیدا کیا پھر وہی میری رہنمائی فرماتا ہے ۷۸ اور جو مجھ کو کھلاتا ہے

وَيَسْقِينِ ۷۹ وَإِذَا مَرِضْتُ فَهُوَ يَشْفِينِ ۸۰ وَالَّذِي

اور پلاتا ہے ۷۹ اور جب میں بیمار ہوتا ہوں تو وہی مجھ کو شفا دیتا ہے ۸۰ اور جو

يُمِيتُنِي ثُمَّ يُحْيِينِ ۸۱ وَالَّذِي أَطْمَعُ أَنْ يَغْفِرَ لِي

مجھ کو موت دے گا پھر مجھ کو زندہ کرے گا ۸۱ اور وہ جس سے میں امید رکھتا ہوں کہ بدلے کے دن

خَطِيئَتِي يَوْمَ الدِّينِ ۸۲ رَبِّ هَبْ لِي حُكْمًا وَالْحَقِّنِي

وہ میری خطا معاف کرے گا ۸۲ اے میرے رب ! مجھ کو حکمت عطا فرمائیے اور مجھ کو

بِالصُّلَحِينَ ۸۳ وَاجْعَلْ لِّي لِسَانَ صِدْقٍ فِي

نیک لوگوں میں شامل فرمائیے ۸۳ اور میرا بول سچا رکھیے بعد کے آنے

الْآخِرِينَ ۸۴ وَاجْعَلْنِي مِنْ وَرَثَةِ جَنَّةِ النَّعِيمِ ۸۵

والوں میں ۸۴ اور مجھے نعمت کے باغ کے وارثوں میں سے بنائیے ۸۵

وَاغْفِرْ لِأَيِّ مَا كَانُوا مِنَ الصَّالِّينَ ۝ وَلَا تُخْزِنِي يَوْمَ يُبْعَثُونَ ۝
اور میرے والد کو معاف فرمائیے، بے شک وہ گمراہوں میں سے ہیں ۝۸۶ اور مجھ کو اُس دن رسوا نہ کیجیے جب کہ لوگ

۝۸۷ یَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَلَا بَنُونَ ۝ إِلَّا مَنْ ۝
اُٹھائے جائیں گے ۝۸۷ جس دن نہ مال کام آئے گا اور نہ اولاد ۝۸۸ مگر وہ جو اللہ کے پاس

أَتَى اللَّهَ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ ۝ وَأَزْلَفَتْ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ ۝
صاف ستھرا دل لے کر آئے ۝۸۹ اور جنت ڈرنے والوں کے قریب لائی جائے گی ۝۹۰

وَبُرَزَّتِ الْجَحِيمُ لِلْغَوِينَ ۝ وَقِيلَ لَهُمْ آيَنَمَا
اور جہنم گمراہوں کے لیے ظاہر کی جائے گی ۝۹۱ اور اُن سے کہا جائے گا کہ کہاں ہیں وہ

كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ ۝ مَنْ دُونِ اللَّهِ ۝ هَلْ يَنْصُرُونَكُمْ
جن کی تم عبادت کرتے تھے ۝۹۲ اللہ کے سوا، کیا وہ تمہاری مدد کریں گے یا کیا وہ

أَوْ يَنْتَصِرُونَ ۝ فَكَبِكَبُوا فِيهَا هُمْ وَالْغَاوُونَ ۝ وَجُنُودُ
اپنا بچاؤ کر سکتے ہیں ۝۹۳ پھر اُس میں اوندھے منہ ڈال دیے جائیں گے وہ اور گمراہ لوگ ۝۹۴ اور ابلیس کا

إِبْلِيسَ أَجْمَعُونَ ۝ قَالُوا وَهُمْ فِيهَا يَخْتَصِمُونَ ۝
لشکر سب کے سب ۝۹۵ وہ اُس میں آپس میں جھگڑتے ہوئے کہیں گے ۝۹۶

تَاللَّهِ إِنْ كُنَّا لَفِي ضَلَالٍ مُبِينٍ ۝ اذْ نَسُوْكُمْ رَبِّ
اللہ کی قسم! ہم گھلی ہوئی گمراہی میں تھے ۝۹۷ جب کہ ہم تم کو ربِّ العالمین کے

الْعَالَمِينَ ۝ وَمَا أَضَلَّنَا إِلَّا الْمَجْرُمُونَ ۝ فَمَا لَنَا
برابر کرتے تھے ۝۹۸ اور ہم کو تو بس مجرموں نے راستے سے بھٹکا یا ۝۹۹ پس اب ہمارا کوئی

مِنْ شَافِعِينَ ۝ وَلَا صَدِيقٍ حَبِيمٍ ۝ فَلَوْ أَنَّ لَنَا
سفارشی نہیں ۝۱۰۰ اور نہ کوئی مخلص دوست ۝۱۰۱ پس کاش ہم کو

كَرَّةً فَتَكُونُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۝ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۝
پھر واپس جانا ہو کہ ہم ایمان والوں میں سے بنیں ۝۱۰۲ بے شک اس میں نشانی ہے،

وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ
اور اُن میں اکثر لوگ ایمان لانے والے نہیں ۝۱۰۳ اور بے شک آپ کا رب زبر دست ہے،

الرَّحِيمُ ۝ كَذَّبَتْ قَوْمُ نُوحٍ الْمُرْسَلِينَ ۝ اذْ قَالَ
رحمت والا ہے ۝۱۰۴ نوح (علیہ السلام) کی قوم نے رسولوں کو ٹھٹھلایا ۝۱۰۵ جب کہ اُن کے بھائی

لَهُمْ أَخُوهُمْ نُوحٌ أَلَّا تَتَّقُونَ ﴿١٠٦﴾ إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ

نوح (علیہ السلام) نے اُن سے کہا : کیا تم ڈرتے نہیں ہو ؟ ﴿١٠٦﴾ میں تمہارے لیے ایک امانت دار

أَمِينٌ ﴿١٠٧﴾ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ﴿١٠٨﴾ وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ

رسول ہوں ﴿١٠٧﴾ پس تم لوگ اللہ سے ڈرو اور میری بات مانو ﴿١٠٨﴾ اور میں اس پر تم سے کوئی اجر

مِنْ أَجْرٍ إِنْ أَجَرْتُ إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٠٩﴾ فَاتَّقُوا

نہیں مانگتا ، میرا اجر تو صرف اللہ رب العالمین کے ذمے ہے ﴿١٠٩﴾ پس تم اللہ سے

اللَّهُ وَأَطِيعُوا ﴿١١٠﴾ قَالُوا أَنْتُمْ مِنْ لَكَ وَاتَّبَعَكَ

ڈرو اور میری بات مانو ﴿١١٠﴾ انہوں نے کہا : کیا ہم تم کو مان لیں ؛ حالانکہ تمہاری پیروی

الْأَرْذَلُونَ ﴿١١١﴾ قَالَ وَمَا عَلَيَّ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١١٢﴾

کمر لوگوں نے کی ہے ﴿١١١﴾ نوح (علیہ السلام) نے کہا کہ مجھ کو کیا خبر جو وہ کرتے رہے ہیں ﴿١١٢﴾

إِنْ حِسَابُهُمْ إِلَّا عَلَى رَبِّي لَوْ تَشْعُرُونَ ﴿١١٣﴾ وَمَا أَنَا

اُن کا حساب تو میرے رب کے ذمے ہے اگر تم سمجھو ﴿١١٣﴾ اور میں مؤمنوں کو

بِطَارِدِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١١٤﴾ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ مُبِينٌ ﴿١١٥﴾ قَالُوا

دور کرنے والا نہیں ہوں ﴿١١٤﴾ میں تو بس ایک ٹھٹھا ہوا ڈرانے والا ہوں ﴿١١٥﴾ انہوں نے کہا

لَئِنْ لَمْ تَنْتَهِ يَنُوحُ لَتَكُونَنَّ مِنَ الْمَرْجُومِينَ ﴿١١٦﴾

کہ اے نوح ! اگر تم باز نہ آئے تو ضرور تمہیں پتھر مار کر ختم کر دیا جائے گا ﴿١١٦﴾

قَالَ رَبِّ إِنَّ قَوْمِي كَذَّبُونِ ﴿١١٧﴾ فَافْتَحْ بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ

نوح (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میرے رب ! میری قوم نے مجھے ٹھٹھا دیا ہے ﴿١١٧﴾ پس آپ میرے اور اُن کے درمیان

فَتْحًا وَنَجِّنِي وَمَنْ مَعِيَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١١٨﴾ فَأَنْجَيْنَاهُ

واضح فیصلہ فرما دیجیے اور مجھ کو اور جو مؤمن میرے ساتھ ہیں اُن کو نجات دیجیے ﴿١١٨﴾ پھر ہم نے اُس کو اور اُس

وَمَنْ مَعَهُ فِي الْفُلِكِ الْمَشْحُونِ ﴿١١٩﴾ ثُمَّ أَغْرَقْنَا بَعْدُ

کے ساتھیوں کو ایک بھری ہوئی کشتی میں بچا لیا ﴿١١٩﴾ پھر اُس کے بعد ہم نے باقی لوگوں کو

الْبَاقِينَ ﴿١٢٠﴾ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ط وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ

ڈبو دیا ﴿١٢٠﴾ یقیناً اس کے اندر نشانی ہے ، اور اُن میں سے اکثر لوگ

مُؤْمِنِينَ ﴿١٢١﴾ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴿١٢٢﴾ كَذَّبَتْ

ماننے والے نہیں ﴿١٢١﴾ اور بے شک آپ کا رب ہی زبردست ہے ، رحمت والا ہے ﴿١٢٢﴾ عاد نے

عَادُّ الْمُرْسَلِينَ ﴿۱۲۳﴾ إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخُوهُمْ هُودٌ أَلَا

رسولوں کو ٹھٹھلایا ﴿۱۲۳﴾ جب کہ اُن کے بھائی ہود (علیہ السلام) نے اُن سے کہا کہ کیا تم لوگ

تَتَّقُونَ ﴿۱۲۴﴾ إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿۱۲۵﴾ فَاتَّقُوا اللَّهَ

ڈرتے نہیں ﴿۱۲۴﴾ میں تمہارے لیے ایک معتبر رسول ہوں ﴿۱۲۵﴾ پس اللہ سے ڈرو

وَأَطِيعُوا ﴿۱۲۶﴾ وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ إِنْ أَجَرِيَ

اور میری بات مانو ﴿۱۲۶﴾ اور میں اس پر تم سے کوئی بدلہ نہیں مانگتا ، میرا بدلہ تو صرف

إِلَّا عَلَىٰ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿۱۲۷﴾ اتَّبِعُونِ بِكُلِّ رِيحٍ آيَةً

ربِّ العالمین کے ذمے ہے ﴿۱۲۷﴾ کیا تم ہر اونچی زمین پر بغیر فائدے کی ایک عمارت

تَعْبَثُونَ ﴿۱۲۸﴾ وَتَتَّخِذُونَ مَصَانِعَ لَعَلَّكُمْ تَخْلُدُونَ ﴿۱۲۹﴾

بناتے ہو ﴿۱۲۸﴾ اور بڑے بڑے محل تعمیر کرتے ہو ، گویا تمہیں ہمیشہ رہنا ہے ﴿۱۲۹﴾

وَإِذَا بَطَشْتُمْ بَطَشْتُمْ جَبَّارِينَ ﴿۱۳۰﴾ فَاتَّقُوا اللَّهَ

اور جب کسی پر ہاتھ ڈالتے ہو تو سخت بن کر ہاتھ ڈالتے ہو ﴿۱۳۰﴾ پس تم اللہ سے ڈرو

وَأَطِيعُوا ﴿۱۳۱﴾ وَاتَّقُوا الَّذِي أَمَدَّكُمْ بِمَا تَعْلَمُونَ ﴿۱۳۲﴾

اور میری بات مانو ﴿۱۳۱﴾ اور اُس اللہ سے ڈرو جس نے اُن چیزوں سے تمہیں مدد پہنچائی جن کو تم جانتے ہو ﴿۱۳۲﴾

أَمَدَّكُمْ بِأَنْعَامٍ وَبَنِينَ ﴿۱۳۳﴾ وَجَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ﴿۱۳۴﴾ إِنِّي

اُس نے تمہاری مدد کی چوپایوں سے اور اولاد سے ﴿۱۳۳﴾ اور باغوں سے اور چشموں سے ﴿۱۳۴﴾ میں تمہارے اوپر

أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿۱۳۵﴾ قَالُوا سَوَاءٌ

ایک بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ﴿۱۳۵﴾ انہوں نے کہا : ہمارے لیے

عَلَيْنَا أَوْعَظْتَ أَمْ لَمْ تَكُنْ مِنَ الْوَعَّظِينَ ﴿۱۳۶﴾ إِنْ هَذَا

برابر ہے چاہے تم نصیحت کرو یا نصیحت کرنے والوں میں سے نہ بنو ﴿۱۳۶﴾ یہ تو بس

إِلَّا خُلُقُ الْأَوَّلِينَ ﴿۱۳۷﴾ وَمَا نَحْنُ بِمُعَذِّبِينَ ﴿۱۳۸﴾ فَكَذَّبُوهُ

اگلے لوگوں کی ایک عادت ہے ﴿۱۳۷﴾ اور ہم پر ہرگز عذاب آنے والا نہیں ہے ﴿۱۳۸﴾ پس انہوں نے اُس کو ٹھٹھلایا

فَأَهْلَكْنَاهُمْ ط إِنْ فِي ذَلِكَ لَآيَةٌ ط وَمَا كَانُ أَكْثَرُ لَوْمَةٍ

پھر ہم نے اُن کو ہلاک کر دیا ، بے شک اس کے اندر نشانی ہے ، اور اُن میں سے اکثر لوگ

مُؤْمِنِينَ ﴿۱۳۹﴾ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴿۱۴۰﴾ كَذَّبَتْ

ماننے والے نہیں ہیں ﴿۱۳۹﴾ اور بے شک آپ کا رب ہی زبردست ہے ، رحمت والا ہے ﴿۱۴۰﴾ ثمود نے

ثُمَّذُ الْمُرْسَلِينَ ﴿١٣١﴾ إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخُوهُمْ صَالِحٌ أَلَا

رسولوں کو ٹھٹھالایا ﴿۱۳۱﴾ جب اُن کے بھائی صالح (علیہ السلام) نے اُن سے کہا : کیا تم

تَتَّقُونَ ﴿١٣٢﴾ إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿١٣٣﴾ فَاتَّقُوا اللَّهَ

ڈرتے نہیں ﴿۱۳۲﴾ میں تمہارے لیے ایک معتبر رسول ہوں ﴿۱۳۳﴾ پس تم اللہ سے ڈرو

وَأَطِيعُوا ﴿١٣٤﴾ وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ إِنْ أَجَرِيَ

اور میری بات مانو ﴿۱۳۴﴾ اور میں تم سے اس پر کوئی بدلہ نہیں مانگتا ، میرا بدلہ صرف

إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٣٥﴾ أَتَتْرَكُونَ فِي مَا هُمْنَا

رَبِّ الْعَالَمِينَ کے ذمے ہے ﴿۱۳۵﴾ کیا تم کو ان چیزوں میں بے فکری سے رہنے دیا جائے گا

أَمْنِينَ ﴿١٣٦﴾ فِي جَنَّتٍ وَعُيُونٍ ﴿١٣٧﴾ وَزُرُوعٍ وَنَخْلٍ

جو یہاں ہیں ﴿۱۳۶﴾ باغوں اور چشموں میں ﴿۱۳۷﴾ اور کھیتوں اور رس بھرے

طَلْعَهَا هَاضِمٌ ﴿١٣٨﴾ وَتَنْحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا

خوشن والے کھجوروں میں ﴿۱۳۸﴾ اور تم پہاڑ کھود کر فخر کرتے ہوئے

فَرِهِينَ ﴿١٣٩﴾ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ﴿١٤٠﴾ وَلَا تُطِيعُوا أَمْرَ

مکان بناتے ہو ﴿۱۳۹﴾ پس اللہ سے ڈرو اور میری بات مانو ﴿۱۴۰﴾ اور حد سے گزرنے والوں کی

الْمُسْرِفِينَ ﴿١٤١﴾ الَّذِينَ يُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ وَلَا

بات نہ مانو ﴿۱۴۱﴾ جو زمین میں خرابی کرتے ہیں اور اصلاح

يُصْلِحُونَ ﴿١٤٢﴾ قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مِنَ الْمُسَحَّرِينَ ﴿١٤٣﴾ مَا أَنْتَ

نہیں کرتے ﴿۱۴۲﴾ انہوں نے کہا : تم پر تو کسی نے جادو کر دیا ہے ﴿۱۴۳﴾ تم صرف

إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا ﴿١٤٤﴾ فَأْتِ بِآيَةٍ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ﴿١٤٥﴾

ہمارے جیسے ایک آدمی ہو ، پس تم کوئی نشانی لاؤ اگر تم سچے ہو ﴿۱۴۵﴾

قَالَ هَذِهِ نَاقَةٌ لَهَا شِرْبٌ وَلَكُمْ شِرْبُ يَوْمٍ مَّعْلُومٍ ﴿١٤٦﴾

صالح نے کہا: یہ ایک اونٹنی ہے، اس کے لیے پانی پینے کی ایک باری ہے اور ایک مقرر دن کی باری تمہارے لیے ہے ﴿۱۴۶﴾

وَلَا تَمْسُوهَا بِسُوءٍ فَيَأْخُذْكُمْ عَذَابٌ يَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿١٤٧﴾

اور اس کو بُرائی کے ارادے سے مت چھیڑنا ورنہ ایک بڑے دن کا عذاب تم کو پکڑ لے گا ﴿۱۴۷﴾

فَعَقَرُوهَا فَاصْبَحُوا نِدْمِينَ ﴿١٤٨﴾ فَأَخَذَهُمُ الْعَذَابُ ط

پھر انہوں نے اُس اونٹنی کو مار ڈالا پھر افسوس کرنے والے بن کر رہ گئے ﴿۱۴۸﴾ پھر اُن کو عذاب نے پکڑ لیا،

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ط وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿١٥٨﴾

بے شک اس میں نشانی ہے ، اور اُن میں سے اکثر ماننے والے نہیں ﴿۱۵۸﴾

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴿١٥٩﴾ كَذَّبَتْ قَوْمُ لُوطٍ

اور بے شک آپ کا رب ہی زبردست ہے ، رحمت والا ہے ﴿۱۵۹﴾ لوط (علیہ السلام) کی قوم نے

الْمُرْسَلِينَ ﴿١٦٠﴾ إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخُوهُمْ لُوطُ أَلَا تَتَّقُونَ ﴿١٦١﴾

رسولوں کو جھٹلایا ﴿۱۶۰﴾ جب اُن کے بھائی لوط (علیہ السلام) نے اُن سے کہا : کیا تم ڈرتے نہیں ﴿۱۶۱﴾

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿١٦٢﴾ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا

میں تمہارے لیے ایک معتبر رسول ہوں ﴿۱۶۲﴾ پس اللہ سے ڈرو اور میری بات مانو ﴿۱۶۳﴾

وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۖ إِنِ اجْتَبَىٰ إِلَّا عَلَىٰ رَبِّ

میں اس پر تم سے کوئی بدلہ نہیں مانگتا ، میرا بدلہ تو رب العالمین کے

الْعَالَمِينَ ﴿١٦٣﴾ أَتَأْتُونَ الذُّكْرَانَ مِنَ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٤﴾

ذمے ہے ﴿۱۶۳﴾ کیا تم دنیا والوں میں سے مردوں کے پاس جاتے ہو ﴿۱۶۴﴾

وَتَذَرُونَ مَا خَلَقَ لَكُمْ رَبُّكُمْ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ

اور تمہارے رب نے تمہارے لیے جو بیویاں پیدا کی ہیں اُن کو چھوڑتے ہو ، بلکہ تم

قَوْمٌ عَادُونَ ﴿١٦٥﴾ قَالُوا لَئِنْ لَمْ تَنْتَهِ يَلُوطُ لَتَكُونَنَّ مِنَ

حد سے گزر جانے والے لوگ ہو ﴿۱۶۵﴾ انہوں نے کہا کہ اے لوط ! اگر تم باز نہ آئے تو ضرور تم

الْمُخْرَجِينَ ﴿١٦٦﴾ قَالَ إِنِّي لِعَمَلِكُمْ مِنَ الْقَالِينَ ﴿١٦٧﴾ رَبِّ

نکل دیے جاؤ گے ﴿۱۶۶﴾ لوط (علیہ السلام) نے کہا : میں تمہارے عمل سے سخت بیزار ہوں ﴿۱۶۷﴾ اے میرے رب ! آپ مجھ کو

نَجِّنِي وَأَهْلِي مِمَّا يَعْمَلُونَ ﴿١٦٨﴾ فَانْجَيْنَاهُ وَأَهْلَهُ أَجْمَعِينَ ﴿١٦٩﴾

اور میرے گھر والوں کو ان کے عمل سے نجات دے دیجیے ﴿۱۶۸﴾ پس ہم نے اُس کو اور اُس کے سب گھر والوں کو بچالیا ﴿۱۶۹﴾

إِلَّا عَجُوزًا فِي الْغَابِرِينَ ﴿١٧٠﴾ ثُمَّ دَمَرْنَا الْأَخْرِينَ ﴿١٧١﴾

مگر ایک بڑھیا کہ وہ رہنے والوں میں رہ گئی ﴿۱۷۰﴾ پھر ہم نے دوسروں کو ہلاک کر دیا ﴿۱۷۱﴾

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا فَسَاءَ مَطَرُ الْمُنْذَرِينَ ﴿١٧٢﴾

اور ہم نے اُن پر ایک بارش برسائی ، پس کیسی بڑی بارش تھی جو اُن لوگوں پر برسی جن کو ڈرایا گیا تھا ﴿۱۷۲﴾ بے شک

فِي ذَلِكَ لَآيَةً ط وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿١٧٣﴾ وَإِنَّ

اس میں نشانی ہے ، اور اُن میں سے اکثر ماننے والے نہیں ﴿۱۷۳﴾ اور بے شک

رَبِّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝ (۱۷۵) كَذَّبَ أَصْحَابُ لُعَيْكَةِ

آپ کا رب ہی زبردست ہے ، رحمت والا ہے (۱۷۵) ایکہ والوں نے رسولوں کو

الْمُرْسَلِينَ ۝ (۱۷۶) إِذْ قَالَ لَهُمْ شُعَيْبٌ أَلَا تَتَّقُونَ ۝ (۱۷۷)

جھٹلایا (۱۷۶) جب شعیب (علیہ السلام) نے ان سے کہا : کیا تم ڈرتے نہیں (۱۷۷)

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۝ (۱۷۸) فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ۝ (۱۷۹)

میں تمہارے لیے ایک معتبر رسول ہوں (۱۷۸) پس اللہ سے ڈرو اور میری بات مانو (۱۷۹)

وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۖ إِنِ اجْتَرَىٰ إِلَّا عَلَىٰ رَبِّ

اور میں اس پر تم سے کوئی بدلہ نہیں مانگتا ، میرا بدلہ رب العالمین کے

الْعَالَمِينَ ۝ (۱۸۰) أَوْفُوا الْكَيْلَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُخْسِرِينَ ۝ (۱۸۱)

ڈمے ہے (۱۸۰) تم لوگ پورا پورا ناپو اور نقصان دینے والوں میں سے نہ بنو (۱۸۱)

وَرِنُوا بِالْقِسْطِ أَسْمًا الْمُسْتَقِيمِ ۝ (۱۸۲) وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ

اور سیدھی ترازو سے تولو (۱۸۲) اور لوگوں کو ان کی چیزیں

أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْثَوْا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۝ (۱۸۳) وَاتَّقُوا

گھٹا کر نہ دو اور زمین میں فساد نہ پھیلاؤ (۱۸۳) اور اُس ذات سے

الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالْحَبْلَةَ الْأُولَىٰ ۝ (۱۸۴) قَالُوا إِنَّمَا

ڈرو جس نے تم کو پیدا کیا ہے اور گزشتہ نسلوں کو بھی (۱۸۴) انہوں نے کہا : تم پر تو

أَنْتَ مِنَ الْمُسَحَّرِينَ ۝ (۱۸۵) وَمَا أَنْتَ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا

کسی نے جادو کر دیا ہے (۱۸۵) اور تم ہمارے ہی جیسے ایک آدمی ہو

وَإِنْ نَظُنُّكَ لَمِنَ الْكَاذِبِينَ ۝ (۱۸۶) فَاسْقِطْ عَلَيْنَا كِسْفًا

اور ہم تو تم کو جھوٹے لوگوں میں سے خیال کرتے ہیں (۱۸۶) پس ہمارے اوپر آسمان سے

مِّنَ السَّمَاءِ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ۝ (۱۸۷) قَالَ رَبِّي

کوئی ٹکڑا گراؤ اگر تم سچے ہو (۱۸۷) شعیب (علیہ السلام) نے کہا : میرا رب

أَعْلَمُ بِمَا تَعْمَلُونَ ۝ (۱۸۸) فَكَذَّبُوهُ فَأَخَذَهُمْ عَذَابٌ

خوب جانتا ہے جو کچھ تم کر رہے ہو (۱۸۸) پس انہوں نے اُس کو جھٹلادیا ، پھر ان کو بادل والے

يَوْمِ الظُّلَّةِ ۝ إِنَّهُ كَانَ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝ (۱۸۹) إِنَّ

دن کے عذاب نے پکڑ لیا ، بے شک وہ ایک بڑے دن کا عذاب تھا (۱۸۹) بے شک

فِي ذَلِكَ لَآيَةٌ ۖ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ۚ وَإِنَّ

اس میں نشانی ہے ، اور اُن میں سے اکثر ماننے والے نہیں (۱۹۰) اور بے شک

رَبِّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۚ وَإِنَّهُ لَتَنْزِيلُ رَبِّ

آپ کا رب ہی زبردست ہے ، رحمت والا ہے (۱۹۱) اور بے شک یہ رب العالمین کا اتارا ہوا

الْعَلَمِينَ ۚ نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ۚ عَلَى قَلْبِكَ

کلام ہے (۱۹۲) اس کو امانت دار فرشتہ لے کر اترا ہے (۱۹۳) آپ کے دل پر؛

لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ ۚ بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُبِينٍ ۚ

تاکہ آپ ڈرانے والوں میں سے بنو (۱۹۴) صاف عربی زبان میں (۱۹۵)

وَإِنَّهُ لَفِي زُبُرِ الْأَوَّلِينَ ۚ أَوَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ آيَةٌ

اور اُس کا ذکر اگلے لوگوں کی کتابوں میں ہے (۱۹۶) اور کیا اُن کے لیے یہ نشانی نہیں ہے

أَنْ يَعْلَمَهُ عُلَمَاءُ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۚ وَلَوْ نَزَّلْنَاهُ

کہ اُس کو بنی اسرائیل کے علماء جانتے ہیں (۱۹۷) اور اگر ہم اس کو کسی

عَلَى بَعْضِ الْأَعْجَبِينَ ۚ فَقَرَأَهُ عَلَيْهِمْ مَا كَانُوا بِهِ

عجمی پر اُتارتے (۱۹۸) پھر وہ اُن کو پڑھ کر سناتا تو وہ اُس پر ایمان لانے والے

مُؤْمِنِينَ ۚ كَذَلِكَ سَلَكْنَاهُ فِي قُلُوبِ الْمُجْرِمِينَ ۚ

نہ بنتے (۱۹۹) اسی طرح ہم نے ایمان نہ لانے کو مجرموں کے دلوں میں ڈال رکھا ہے (۲۰۰)

لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ حَتَّىٰ يَرَوُا الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ۚ

یہ لوگ ایمان نہ لائیں گے جب تک سخت عذاب نہ دیکھ لیں (۲۰۱)

فَيَأْتِيَهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ۚ فَيَقُولُوا

پس وہ اُن پر اچانک آجائے گا اور اُن کو خبر بھی نہ ہوگی (۲۰۲) پھر وہ کہیں گے

هَلْ نَحْنُ مُنْظَرُونَ ۚ أَفَبِعَذَابِنَا يَسْتَعْجِلُونَ ۚ

کہ کیا ہم کو کچھ مہلت مل سکتی ہے (۲۰۳) کیا وہ ہمارے عذاب کو جلد مانگ رہے ہیں (۲۰۴)

أَفَرَأَيْتَ إِنْ مَتَّعْنَاهُمْ سِنِينَ ۚ ثُمَّ جَاءَهُمْ

بتاؤ کہ اگر ہم اُن کو چند سال تک فائدہ پہنچاتے رہیں (۲۰۵) پھر اُن پر وہ چیز آ جائے

مَا كَانُوا يُوعَدُونَ ۚ مَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا

جس سے اُنہیں ڈرایا جا رہا ہے (۲۰۶) تو یہ فائدہ مندی اُن کے

۱۹۰
۱۹۱

احتیاط

۱۹۸

يُمَتِّعُونَ ﴿٢٠٤﴾ وَمَا أَهْلَكُنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا لَهَا مُنْذِرُونَ ﴿٢٠٥﴾
کس کام آئے گی ﴿٢٠٤﴾ اور ہم نے کسی بستی کو بھی ہلاک نہیں کیا مگر اُس کے لیے ڈرانے والے تھے ﴿٢٠٥﴾

ذِكْرَىٰ ۖ وَمَا كُنَّا ظَالِمِينَ ﴿٢٠٦﴾ وَمَا تَنْزَلُ بِهِ الشَّيْطَانُ ﴿٢٠٧﴾
یاد دلانے کے لیے ، اور ہم ظالم نہیں ہیں ﴿٢٠٦﴾ اور اُس کو شیطان لے کر نہیں اترے ہیں ﴿٢٠٧﴾

وَمَا يَنْبَغِي لَهُمْ وَمَا يَسْتَظِيلُونَ ﴿٢٠٨﴾ إِنَّهُمْ عَنِ السَّمْعِ
نہ یہ اُن کے لیے لائق ہے ، اور نہ وہ ایسا کر سکتے ہیں ﴿٢٠٨﴾ وہ اُس کو سننے سے روک دیے

لَمَعَزُولُونَ ﴿٢٠٩﴾ فَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَكُونَ
گئے ہیں ﴿٢٠٩﴾ پس آپ اللہ کے ساتھ کسی دوسرے معبود کو نہ پکاریے کہ آپ بھی

مِنَ الْمُعَذِّبِينَ ﴿٢١٠﴾ وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ ﴿٢١١﴾
سزا پانے والوں میں سے ہو جائیں ﴿٢١٠﴾ اور اپنے قریبی رشتہ داروں کو ڈرائیے ﴿٢١١﴾

وَاحْفَظْ جَنَاحَكَ لِئِنْ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٢١٢﴾
اور اُن لوگوں کے لیے اپنے بازو جھکائے رکھیے جو مؤمنین میں داخل ہو کر آپ کی پیروی کریں ﴿٢١٢﴾

فَإِنْ عَصَوْكَ فَقُلْ إِنِّي بَرِيءٌ مِّمَّا تَعْمَلُونَ ﴿٢١٣﴾ وَتَوَكَّلْ
پس اگر وہ آپ کی نافرمانی کریں تو کہہ دیجیے کہ جو کچھ تم کر رہے ہو میں اُس سے بری ہوں ﴿٢١٣﴾ اور بھروسہ رکھیے

عَلَى الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ ﴿٢١٤﴾ الَّذِي يَرَىٰكَ حِينَ تَقُومُ ﴿٢١٥﴾
اُس اللہ پر جو زبردست ہے ، مہربان ہے ﴿٢١٤﴾ جو دیکھتا ہے آپ کو جب کہ آپ اُٹھتے ہو ﴿٢١٥﴾

وَتَقْلُبَكَ فِي السُّجُودِ ﴿٢١٦﴾ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿٢١٧﴾
اور نمازیوں کے ساتھ آپ کی نقل و حرکت کو ﴿٢١٦﴾ بے شک وہ سننے والا ، جاننے والا ہے ﴿٢١٧﴾

هَلْ أَتَبِعُكُمْ عَلَىٰ مَنْ تَنْزَلُ الشَّيْطَانُ ﴿٢١٨﴾ تَنْزَلُ عَلَىٰ كُلِّ
کیا میں تمہیں بتاؤں کہ شیاطین کس پر اترتے ہیں ﴿٢١٨﴾ وہ ہر جھوٹے گنہ گار پر

أَفَّاكٍ أَثِيمٍ ﴿٢١٩﴾ يُلْقُونَ السَّمْعَ وَأَكْثُرُهُمْ كَاذِبُونَ ﴿٢٢٠﴾
اترتے ہیں ﴿٢١٩﴾ وہ کان لگاتے ہیں اور اُن میں سے اکثر جھوٹے ہیں ﴿٢٢٠﴾

وَالشُّعْرَاءُ يُتَّبِعُهُمُ الْغَاوُونَ ﴿٢٢١﴾ أَلَمْ تَرَ أَنَّهُمْ فِي كُلِّ
اور شاعروں کے پیچھے بے راہ لوگ چلتے ہیں ﴿٢٢١﴾ کیا آپ نہیں دیکھتے کہ وہ

وَادٍ يَّهْيِئُونَ ﴿٢٢٢﴾ وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ ﴿٢٢٣﴾
ہر وادی میں بھٹکتے ہیں ﴿٢٢٢﴾ اور وہ کہتے ہیں جو وہ خود نہیں کرتے ﴿٢٢٣﴾

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَذَكَرُوا اللَّهَ

مگر جو لوگ ایمان لائے اور اچھے کام کیے اور انہوں نے اللہ کو

كَثِيرًا وَانْتَصَرُوا مِنْ بَعْدِ مَا ظَلَمُوا ۖ وَسَيَعْلَمُ

بہت یاد کیا اور انہوں نے بدلہ لیا بعد اِس کے کہ اُن پر ظلم ہوا ، اور ظلم کرنے والوں کو

الَّذِينَ ظَلَمُوا أَيُّ مُنْقَلَبٍ يَنْقَلِبُونَ ۚ

جلد معلوم ہو جائے گا کہ اُن کو کیسی جگہ لوٹ کر جانا ہے (۲۲۷)

سورۃ نمل مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۹۳) آیتیں اور (۷) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۴۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۷) نمبر پر ہے اور سورۃ شعراء کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۴۷۹) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۳۱) کلمات ہیں

طُس ۖ تِلْكَ آيَاتُ الْقُرْآنِ وَكِتَابٍ مُبِينٍ ۚ هُدًى

طُس ، یہ آیتیں ہیں قرآن کی اور ایک واضح کتاب کی ① رہنمائی

وَبُشْرَىٰ لِلْمُؤْمِنِينَ ۚ الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ

اور خوش خبری ایمان والوں کے لیے ② جو نماز قائم کرتے ہیں

وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۚ إِنَّ

اور زکوٰۃ دیتے ہیں اور وہ آخرت پر یقین رکھتے ہیں ③ جو لوگ

الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ زَيَّنَّا لَهُمْ أَعْمَالَهُمْ فَهُمْ

آخرت پر ایمان نہیں رکھتے اُن کے کاموں کو ہم نے اُن کے لیے خوش نما بنادیا ہے ، پس وہ

يَعْمَهُونَ ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَهُمْ سُوءُ الْعَذَابِ وَهُمْ

بھٹک رہے ہیں ④ یہ لوگ ہیں جن کے لیے بُری سزا ہے اور وہ

فِي الْآخِرَةِ هُمْ الْآخَسَرُونَ ۚ وَإِنَّكَ لَتَلْقَى الْقُرْآنَ

آخرت میں سخت خسارے میں ہوں گے ⑤ اور بے شک قرآن آپ کو

مِنْ لَّدُنْ حَكِيمٍ عَلِيمٍ ۚ إِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِأَهْلِهِ

ایک حکمت والے، جاننے والے کی طرف سے دیا جا رہا ہے ⑥ جب موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنے گھر والوں سے کہا

إِنِّي أَنَسْتُ نَارًا ۖ سَاتِيكُمْ مِنْهَا بِخَبَرٍ أَوْ آتِيكُمْ

کہ میں نے ایک آگ دیکھی ہے ، میں وہاں سے کوئی خبر لاتا ہوں یا آگ کا

بِشَهَابٍ قَبَسٍ لَّعَلَّكُمْ تَصْطَلُونَ ﴿٧﴾ فَلَمَّا جَاءَهَا

کوئی انگرا لاتا ہوں تاکہ تم گرمی حاصل کرو ﴿۷﴾ پھر جب وہ اُس کے پاس پہنچے

نُودِيَ أَنْ بُورِكَ مَنْ فِي النَّارِ وَمَنْ حَوْلَهَا ط

تو آواز دی گئی کہ مبارک ہے وہ جو آگ میں ہے اور جو اُس کے پاس ہے،

وَسُبِّحَنَ اللَّهُ رَبَّ الْعَالَمِينَ ﴿٨﴾ يُمُوسَى إِنَّهُ أَنَا اللَّهُ

اور پاک ہے اللہ جو سارے جہانوں کا رب ہے ﴿۸﴾ اے موسیٰ! یہ میں ہوں اللہ،

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٩﴾ وَأَلْتِ عَصَاكَ ط فَلَمَّا رَاَهَا تَهْتَزُّ

زبردست اور حکمت والا ﴿۹﴾ اور تم اپنا عصا ڈال دو، پھر جب اُس نے اُس کو اس طرح حرکت کرتے دیکھا

كَأَنَّهُ جَانٌّ وَلِي مُدَبِّرًا وَلَمْ يُعَقِّبْ ط يُمُوسَى

جیسے وہ سانپ ہو تو وہ پیچھے کو مڑا اور پلٹ کر نہ دیکھا، اے موسیٰ!

لَا تَخَفْ ۚ إِنِّي لَا يَخَافُ لَدَيَّ الْمُرْسَلُونَ ﴿١٠﴾ إِلَّا

ڈرو نہیں، میرے حضور پیغمبر ڈرا نہیں کرتے ﴿۱۰﴾ مگر جس نے

مَنْ ظَلَمَ ثُمَّ بَدَّلَ حُسْنًا بَعْدَ سُوءٍ فَإِنِّي غَفُورٌ

زیادتی کی پھر اُس نے بُرائی کے بعد اُس کو بھلائی سے بدل دیا، تو میں بخشنے والا،

رَحِيمٌ ﴿١١﴾ وَأَدْخِلْ يَدَكَ فِي جَيْبِكَ تَخْرُجْ بَيْضًا

مہربان ہوں ﴿۱۱﴾ اور تم اپنا ہاتھ اپنے گریبان میں ڈالو، وہ کسی عیب کے بغیر

مِنْ غَيْرِ سُوءٍ ۚ فَنَادَىٰ فِي تِسْعِ آيَاتٍ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَقَوْمِهِ ط

سفید نکلے گا، یہ دونوں مل کر نو نشانیوں کے ساتھ فرعون اور اُس کی قوم کے پاس جاؤ،

إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ ﴿١٢﴾ فَلَمَّا جَاءَتْهُمْ آيَاتُنَا

بے شک وہ نافرمان لوگ ہیں ﴿۱۲﴾ پس جب اُن کے پاس ہماری واضح نشانیاں

مُبْصِرَةً قَالُوا هَذَا سِحْرٌ مُّبِينٌ ﴿١٣﴾ وَجَحَدُوا بِهَا

آئیں تو انہوں نے کہا کہ یہ کھلا ہوا جادو ہے ﴿۱۳﴾ اور انہوں نے ظلم اور گھمنڈ کی وجہ سے

وَأَسْتَيْقِنَتْهَا أَنْفُسُهُمْ ظُلُمًا وَعُلوًّا ط فَأَنْظِرْ كَيْفَ

اُن کا انکار کیا؛ حالانکہ اُن کے دلوں نے اُن کا یقین کر لیا تھا، پس دیکھیے کیسا

كَانَ عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ﴿١٤﴾ وَلَقَدْ آتَيْنَا دَاوُدَ

برا انجام ہوا فساد پھیلانے والوں کا ﴿۱۴﴾ اور ہم نے داؤد

وَسُلَيْمِنَ عَلِيًّا ؕ وَقَالَ الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِي فَضَّلَنَا

اور سلیمان (علیہ السلام) کو علم عطا کیا اور اُن دونوں نے کہا کہ شکر ہے اللہ کے لیے جس نے ہم کو

عَلَى كَثِيرٍ مِّنْ عِبَادِهِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٥﴾ وَوَرِثَ سُلَيْمِنُ

اپنے بہت سے ایمان والے بندوں پر فضیلت عطا فرمائی ﴿۱۵﴾ اور داؤد (علیہ السلام) کے وارث

دَاوُدَ وَقَالَ يَأَيُّهَا النَّاسُ عَلِمْنَا مَنَظِقَ الطَّيْرِ

سلیمان (علیہ السلام) ہوئے اور کہا کہ اے لوگو! ہم کو پرندوں کی بولی سکھائی گئی ہے

وَأَوْتَيْنَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ ط إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْفَضْلُ

اور ہم کو ہر قسم کی چیز دی گئی ہے ، بے شک یہ ٹھلا ہوا

الْمُبِينُ ﴿١٦﴾ وَحُشِرَ لِسُلَيْمِنَ جُنُودُهُ مِنَ الْجِنِّ

فصل ہے ﴿۱۶﴾ اور سلیمان (علیہ السلام) کے لیے اُس کا لشکر جمع کیا گیا جن اور انسان

وَالْإِنْسِ وَالطَّيْرِ فَهُمْ يُوزَعُونَ ﴿١٧﴾ حَتَّىٰ إِذَا أَتَوْا

اور پرندے پھر اُن کی جماعتیں بنائی جاتیں ﴿۱۷﴾ یہاں تک کہ جب وہ چیونٹیوں کی

عَلَى وَادِ النَّبْلِ لَا قَالَتْ نَبْلَةٌ يَأَيُّهَا النَّبْلُ ادْخُلُوا

وادی پر پہنچے تو ایک چیونٹی نے کہا : اے چیونٹو! اپنے سوراخوں میں

مَسْكِنَكُمْ ؕ لَا يَحْطَبَنَّكُمْ سُلَيْمِنُ وَجُنُودُهُ وَلَا هُمْ

داخل ہو جاؤ کہیں ایسا نہ ہو کہ سلیمان (علیہ السلام) اور اُس کا لشکر تم کو کچل ڈالیں اور اُن کو

لَا يَشْعُرُونَ ﴿١٨﴾ فَتَبَسَّمَ ضَاحِكًا مِّنْ قَوْلِهَا وَقَالَ

خبر بھی نہ ہو ﴿۱۸﴾ پس سلیمان (علیہ السلام) اُس کی بات پر مسکراتے ہوئے ہنس پڑے اور کہا:

رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ

اے میرے رب! مجھے توفیق دیجیے کہ میں آپ کی نعمت کا شکر کروں جو آپ نے مجھ پر

وَعَلَىٰ وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَدْخِلْنِي

اور میرے والدین پر کی ہے اور یہ کہ میں نیک کام کروں جو آپ کو پسند ہو اور اپنی رحمت سے آپ مجھ کو

بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ ﴿١٩﴾ وَتَفَقَّدَ الطَّيْرَ

اپنے نیک بندوں میں داخل فرما دیجیے ﴿۱۹﴾ اور سلیمان (علیہ السلام) نے پرندوں کا جائزہ لیا

فَقَالَ مَا لِي لَأَ أَرَى الْهُدْهَدَ ؕ أَمْ كَانَ مِنَ

تو کہا : کیا بات ہے کہ میں ہدھد کو نہیں دیکھ رہا ہوں ، کیا وہ کہیں

الْغَافِبِينَ ﴿٢٦﴾ لَا عَذَابَ لَهُ عَذَابًا شَدِيدًا أَوْ لَا أَذْبَحْنَهُ

غائب ہو گیا ہے؟ ﴿۲۶﴾ میں اُس کو سخت سزا دوں گا یا اُس کو ذبح کر دوں گا

أَوْ لِيَأْتِيَنِّي بِسُلْطٰنٍ مُّبِينٍ ﴿٢٧﴾ فَكَتَّ غَيْرَ بَعِيدٍ

یا وہ میرے سامنے کوئی صاف حجت لائے ﴿۲۷﴾ زیادہ دیر نہیں ٹھہری تھی

فَقَالَ أَحْطُتُ بِمَا لَمْ تُحِطْ بِهِ وَجِئْتُكَ مِنْ سَبَإٍ بِنَبَإٍ

کہ اُس نے آکر کہا کہ میں ایک چیز کی خبر لایا ہوں جس کی آپ کو خبر نہ تھی اور میں ”سبأ“ سے ایک یقینی خبر

يَقِينٍ ﴿٢٨﴾ إِنِّي وَجَدْتُ امْرَأَةً تَمْلِكُهُمْ وَأُوتِيَتْ مِنْ

لے کر آیا ہوں ﴿۲۸﴾ میں نے پایا کہ ایک عورت اُن پر بادشاہت کرتی ہے اور اُس کو

كُلِّ شَيْءٍ وَلَهَا عَرْشٌ عَظِيمٌ ﴿٢٩﴾ وَجَدْتُهَا وَقَوْمَهَا

سب چیز ملی ہوئی ہے اور اُس کا ایک بڑا تخت ہے ﴿۲۹﴾ میں نے اُس کو اور اُس کی قوم کو پایا

يَسْجُدُونَ لِلشَّمْسِ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَزَيْنَ لَهُمُ الشَّيْطٰنُ

کہ سورج کو سجدہ کرتے ہیں اللہ کے سوا، اور شیطان نے اُن کے اعمال اُن کے لیے

أَعْمَالَهُمْ فَصَدَّهُمْ عَنِ السَّبِيلِ فَهُمْ لَا يَهْتَدُونَ ﴿٣٠﴾

خوش نما بنادیے پھر اُن کو راستے سے روک دیا پس وہ راہ نہیں پاتے ﴿۳۰﴾

أَلَّا يَسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي يُخْرِجُ الْخَبْءَ فِي السَّمٰوٰتِ

(اس بات کی طرف کہ) وہ اللہ کو سجدہ کریں جو آسمانوں اور زمین کی چھپی ہوئی

وَالْأَرْضِ وَيَعْلَمُ مَا تُخْفُونَ وَمَا تُعْلِنُونَ ﴿٣١﴾ اللَّهُ

چیز کو نکالتا ہے اور وہ جانتا ہے جو کچھ تم چھپاتے ہو اور جو کچھ تم ظاہر کرتے ہو ﴿۳۱﴾ وہ اللہ

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ﴿٣٢﴾ قَالَ سَنَنْظُرُ

کہ اُس کے سوا کوئی معبود نہیں جو عرش عظیم کا مالک ہے ﴿۳۲﴾ سلیمان (علیہ السلام) نے کہا کہ ہم دیکھیں گے

أَصَدَقْتَ أَمْ كُنْتَ مِنَ الْكٰذِبِينَ ﴿٣٣﴾ إِذْ هَبْ بِكُتَيْبٍ

کہ تم نے سچ کہا یا تم جھوٹوں میں سے ہو ﴿۳۳﴾ میرا یہ خط لے کر جاؤ

هٰذَا فَأَلْقِهْ إِلَيْهِمْ ثُمَّ تَوَلَّ عَنْهُمْ فَانْظُرْ مَاذَا

پھر اُس کو اُن لوگوں کی طرف ڈال دو پھر اُن سے ہٹ جانا، پھر دیکھنا کہ وہ کیا رد عمل

يَرْجِعُونَ ﴿٣٤﴾ قَالَتْ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُوْا إِنِّي أَتِيْتُ إِلَىٰ كِتَابِ

ظاہر کرتے ہیں ﴿۳۴﴾ ملکہ سب نے کہا کہ اے دربار والو! میری طرف ایک اہمیت والا خط

کَرِيمٌ ۲۹ إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمٍ وَإِنَّهُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ
ڈالا گیا ہے ۲۹ وہ سلیمان کی طرف سے ہے اور وہ ہے شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان،

الرَّحِيمِ ۳۰ أَلَا تَعْلَمُونَ عَلَىٰ وَأُتُوْنِي مُسْلِمِينَ ۳۱ قَالَتْ
نہایت رحم والا ہے ۳۰ کہ تم میرے مقابلے میں سرکشی نہ کرو اور فرماں بردار ہو کر میرے پاس آ جاؤ ۳۱ ملکہ نے کہا

يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ أَفْتُونِي فِي أَمْرِي ۳ مَا كُنْتُ قَاطِعَةً
کہ اے درباریو! میرے معاملے میں مجھے راتے دو، میں کسی معاملے کا فیصلہ نہیں کرتی

أَمْرًا حَتَّىٰ تَشْهَدُونِ ۳۲ قَالُوا نَحْنُ أَوْلُوا قُوَّةً وَأُولُوا
جب تک تم لوگ موجود نہ ہو ۳۲ انہوں نے کہا: ہم لوگ طاقت والے ہیں اور سخت

بَأْسٍ شَدِيدٍ ۳۳ وَالْأَمْرُ إِلَيْكِ فَانْظُرِي مَاذَا تَأْمُرِينَ ۳۴
لڑائی والے ہیں، اور فیصلہ آپ کے اختیار میں ہے پس آپ دیکھ لیں کہ آپ کیا حکم دیتی ہیں ۳۴

قَالَتْ إِنَّ الْمُلُوكَ إِذَا دَخَلُوا قَرْيَةً أَفْسَدُوهَا
ملکہ نے کہا کہ بادشاہ لوگ جب کسی بستی میں داخل ہوتے ہیں تو اس کو خراب کر دیتے ہیں

وَجَعَلُوا أَعْرَظَ أَهْلِهَا أَذَلَّةً ۳۵ وَكَذَلِكَ يَفْعَلُونَ ۳۶
اور اس کے عزت والوں کو ذلیل کر دیتے ہیں، اور یہی یہ لوگ کریں گے ۳۶

وَأِنِّي مُرْسِلَةٌ إِلَيْهِمْ بِهَدِيَّةٍ فَنْظُرُهُ بِمَ يَرْجِعُ
اور میں ان کی طرف ایک ہدیہ بھیجتی ہوں پھر دیکھتی ہوں کہ سفیر کیا جواب

الْمُرْسَلُونَ ۳۵ فَلَمَّا جَاءَ سُلَيْمٌ قَالَ أَتُمِدُّونَ
لاتے ہیں ۳۵ پھر جب سفیر سلیمان (علیہ السلام) کے پاس پہنچا تو اس نے کہا: کیا تم لوگ مال سے

بِمَالٍ ذُنُوبًا ۳۶ اللَّهُ خَيْرٌ مِّمَّا اتَّكُمُ ۳۷ بَلْ أَنْتُمْ
میری مدد کرنا چاہتے ہو؟ پس اللہ نے جو کچھ مجھے دیا ہے وہ اس سے بہتر ہے جو اس نے تم کو دیا ہے؛ بلکہ تم ہی اپنے

بِهَدِيَّتِكُمْ تَفْرَحُونَ ۳۶ اِرْجِعْ إِلَيْهِمْ فَلَنَأْتِيَنَّهُمْ
تحفے سے خوش ہو ۳۶ ان کے پاس واپس جاؤ، ہم ان پر ایسے لشکر لے کر

بِجُنُودٍ لَا قِبَلَ لَهُمْ بِهَا وَلَنُخْرِجَنَّهُمْ مِنْهَا
آئیں گے جن کا مقابلہ وہ نہ کر سکیں گے اور ہم ان کو وہاں سے بے عزت کر کے

أَذَلَّةً ۳۷ وَهُمْ طُغْرُونَ ۳۸ قَالَ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ أَيُّكُمْ
نکال دیں گے اور وہ رسوا ہوں گے ۳۸ سلیمان (علیہ السلام) نے کہا کہ اے دربار والو! تم میں سے کون

يَاتِينِي بِعَرْشَهَا قَبْلَ أَنْ يَأْتُونِي مُسْلِمِينَ ﴿٣٨﴾ قَالَ

اُس کا تخت میرے پاس لاتا ہے اِس سے پہلے کہ وہ لوگ فرماں بردار ہو کر میرے پاس آئیں ﴿۳۸﴾ جنات میں سے

عَفْرِيَّتٌ مِّنَ الْجِنِّ اَنَا اَتِيكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ تَقُومَ

ایک دیو نے کہا : میں اُس کو آپ کے پاس لے آؤں گا اِس سے پہلے کہ آپ اپنی جگہ سے

مِنْ مَّقَامِكَ ؕ وَاِنِّي عَلَيْهِ لَقَوِيٌّ اَمِيْنٌ ﴿٣٩﴾ قَالَ

اُنھیں ، اور میں اِس پر قدرت رکھنے والا ، امانت دار ہوں ﴿۳۹﴾ جس کے پاس

الَّذِي عِنْدَهُ عِلْمٌ مِّنَ الْكِتَابِ اَنَا اَتِيكَ بِهِ قَبْلَ

کتاب کا ایک علم تھا اُس نے کہا : میں آپ کے پاس آپ کے پلک جھپکنے سے پہلے

اَنْ يَّرْتَدَّ اِلَيْكَ طَرْفُكَ ؕ فَلَمَّا رَاَهُ مُسْتَقَرًّا عِنْدَهُ

اُس کو لادوں گا ، پھر جب اُس نے تخت کو اپنے پاس رکھا ہوا دیکھا تو اُس نے کہا :

قَالَ هَذَا مِنْ فَضْلِ رَبِّي ؕ لِيَبْلُوَنِي ؕ اَشْكُرُ اَمْ

یہ میرے رب کا فضل ہے ؛ تاکہ وہ مجھے جانچے کہ میں شکر ادا کرتا ہوں یا ناشکری

اَكْفُرُ ؕ وَمَنْ شَكَرَ فَاِنَّمَا يَشْكُرُ لِنَفْسِهِ ؕ وَمَنْ كَفَرَ

کرتا ہوں ، اور جو شخص شکر کرے تو اپنے ہی لیے شکر کرتا ہے اور جو شخص ناشکری کرے تو میرا رب

فَاِنَّ رَبِّي غَنِيٌّ كَرِيْمٌ ﴿٤٠﴾ قَالَ نَكِّرُوا لَهَا عَرْشَهَا نَنْظُرْ

بے نیاز ہے ، کرم کرنے والا ہے ﴿۴۰﴾ سلیمان (علیہ السلام) نے کہا کہ اُس کے تخت کا روپ بدل دو ، دیکھیں

اَتَهْتَدِيْ اَمْ تَكُوْنُ مِنَ الَّذِينَ لَا يَهْتَدُوْنَ ﴿٤١﴾ فَلَمَّا

وہ سمجھ پاتی ہے یا اُن لوگوں میں سے ہو جاتی ہے جن کو سمجھ نہیں ﴿۴۱﴾ پس جب

جَاءَتْ قِيلَ اِهْكَذَا عَرْشُكَ ؕ قَالَتْ كَاَنَّهُ هُوَ ؕ

وہ آئی تو کہا گیا : کیا تمہارا تخت ایسا ہی ہے ؟ اُس نے کہا : گویا کہ یہ وہی ہے ،

وَاُوْتَيْنَا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهَا وَكُنَّا مُسْلِمِينَ ﴿٤٢﴾ وَصَدَّهَا

اور ہم کو اِس سے پہلے معلوم ہو چکا تھا اور ہم فرماں برداروں میں تھے ﴿۴۲﴾ اور اُس کو روک رکھا تھا

مَا كَانَتْ تَعْبُدُ مِنْ دُونِ اللّٰهِ ؕ اِنَّهَا كَانَتْ مِنْ

اُن چیزوں نے جن کو وہ اللہ کے سوا پوجتی تھی ، یقیناً وہ منکر لوگوں

قَوْمٍ كٰفِرِيْنَ ﴿٤٣﴾ قِيلَ لَهَا ادْخُلِي الصَّرْحَ ؕ فَلَمَّا

میں سے تھی ﴿۴۳﴾ اُس سے کہا گیا کہ محل میں داخل ہو جاؤ ، پس جب اُس نے

رَأَتْهُ حَسِبَتْهُ لُجَّةً وَكَشَفَتْ عَنْ سَاقِيهَا ط قَالَ

دیکھا تو اُس نے خیال کیا کہ وہ گہرا پانی ہے اور اپنی دونوں پنڈلیاں کھول دیں، سلیمان (علیہ السلام) نے کہا:

إِنَّهُ صَرْحٌ مُّمَرَّدٌ مِّنْ قَوَارِيرَ ه قَالَتْ رَبِّ إِنِّي

یہ تو ایک محل ہے جو شیشوں سے بنایا گیا ہے، اُس نے کہا کہ اے میرے رب! میں نے

ظَلَمْتُ نَفْسِي وَأَسْلَمْتُ مَعَ سُلَيْمَانَ لِلَّهِ رَبِّ

اپنی جان پر ظلم کیا اور میں سلیمان کے ساتھ ہو کر اللہ رب العالمین پر

الْعَالَمِينَ ۚ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَى ثَمُودَ أَخَاهُمْ صَاحِبًا

ایمان لائی ۳۴ اور ہم نے ثمود کی طرف اُن کے بھائی صالح (علیہ السلام) کو بھیجا

أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ فَإِذَا هُمْ فَرِيقَانِ يَخْتَصِمُونَ ۚ ۳۵

کہ اللہ کی عبادت کرو، پھر وہ دو گروہ بن کر آپس میں جھگڑنے لگے ۳۵

قَالَ يَقَوْمِ لِمَ تَسْتَعْجِلُونَ بِالسَّيِّئَةِ قَبْلَ

اُس نے کہا کہ اے میری قوم! تم بھلائی سے پہلے بُرائی کے لیے کیوں جلدی

الْحَسَنَةِ ۚ لَوْ لَا تَسْتَغْفِرُونَ اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ۚ ۳۶

کر رہے ہو، تم اللہ سے معافی کیوں نہیں چاہتے کہ تم پر رحم کیا جائے ۳۶

قَالُوا أَطِيعُوا بَكَ وَبِمَنْ مَّعَكَ ط قَالَ طَئِرُكُمْ عِنْدَ

انہوں نے کہا: ہم تو تم کو اور تمہارے ساتھ والوں کو منحوس سمجھتے ہیں، اُس نے کہا: تمہاری بُری قسمت

اللَّهِ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ تُفْتَنُونَ ۚ ۳۷ وَكَانَ فِي

اللہ کے پاس ہے؛ بلکہ تم تو آزمائے جا رہے ہو ۳۷ اور شہر میں

الْمَدِينَةِ تِسْعَةُ رَهْطٍ يُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ

نو خاندان تھے جو زمین میں فساد مچاتے تھے اور اصلاح کا کام

وَلَا يُصْلِحُونَ ۚ ۳۸ قَالُوا تَقَاسَمُوا بِاللَّهِ لَنُبَيِّتَنَّهُ

نہ کرتے تھے ۳۸ انہوں نے کہا کہ تم لوگ اللہ کی قسم کھاؤ کہ ہم اُس کو اور اُس کے لوگوں کو

وَأَهْلَهُ ثُمَّ لَنَقُولَنَّ لِوَلِيِّهِ مَا شَهِدْنَا مَهْلِكَ

چچے سے ہلاک کر دیں گے پھر اُس کے ولی سے کہہ دیں گے کہ ہم اُس کے گھر والوں کی ہلاکت کے وقت

أَهْلِهِ وَإِنَّا لَصَادِقُونَ ۚ ۳۹ وَمَكْرُؤًا مَّا مَكْرُنًا

موجود نہ تھے، اور بے شک ہم سچے ہیں ۳۹ اور انہوں نے ایک تدبیر کی اور ہم نے بھی

مَكْرًا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿۵۰﴾ فَأَنْظِرْ كَيْفَ كَانَ

ایک تدبیر کی اور اُن کو خبر بھی نہ ہوئی ﴿۵۰﴾ پس دیکھیے کیا ہوا اُن کی

عَاقِبَةُ مَكْرِهِمْ ۚ أَنَا دَمَرْنَاهُمْ وَقَوْمَهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿۵۱﴾

تدبیر کا انجام ، ہم نے اُن کو اور اُن کی پوری قوم کو ہلاک کر دیا ﴿۵۱﴾

فَتِلْكَ بُيُوتُهُمْ خَاوِيَةً بِمَا ظَلَمُوا ۗ إِنَّ فِي ذَلِكَ

پس یہ ہیں اُن کے گھر ویران پڑے ہوئے اُن کے ظلم کے سبب سے ، بے شک اس میں

لَايَةً لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿۵۲﴾ وَأَنْجَيْنَا الَّذِينَ آمَنُوا

سنت ہے اُن لوگوں کے لیے جو جائیں ﴿۵۲﴾ اور ہم نے اُن لوگوں کو بچا لیا جو ایمان لائے

وَكَانُوا يَتَّقُونَ ﴿۵۳﴾ وَلَوْ كُنَّا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ

اور جو ڈرتے تھے ﴿۵۳﴾ اور لوط (علیہ السلام) کو جب کہ اُس نے اپنی قوم سے کہا کہ کیا تم بے حیائی

الْفَاحِشَةَ وَأَنْتُمْ تُبْصِرُونَ ﴿۵۴﴾ أَيْنَكُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ

کرتے ہو حالانکہ تم دیکھتے ہو ﴿۵۴﴾ کیا تم مردوں کے ساتھ شہوت

شَهْوَةً مِّنْ دُونِ النِّسَاءِ ۚ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ﴿۵۵﴾

پوری کرتے ہو عورتوں کو چھو کر ؛ بلکہ تم لوگ بے سمجھ ہو ﴿۵۵﴾

فَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ قَالُوا أَخْرِجُوا آلَ لُوطٍ

پھر اُس کی قوم کا جواب اِس کے سوا کچھ نہ تھا کہ انہوں نے کہا کہ لوط کے گھر والوں کو

مِّنْ قَرْيَتِكُمْ ۚ إِنَّهُمْ أَنَاسٌ يَّتَطَهَّرُونَ ﴿۵۶﴾ فَأَنْجَيْنَاهُ

اپنی بستی سے نکال دو ، یہ لوگ پاک صاف بنتے ہیں ﴿۵۶﴾ پھر ہم نے اُس کو اور اُس کے لوگوں کو

وَأَهْلَهُ إِلَّا امْرَأَتَهُ ۚ قَدَّرْنَاهَا مِنَ الْغَيْرِينَ ﴿۵۷﴾

نجات دی سوائے اُس کی بیوی کے جس کا پیچھے رہ جانا ہم نے طے کر دیا تھا ﴿۵۷﴾

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا ۖ فَسَاءَ مَطَرُ الْمُنْذَرِينَ ﴿۵۸﴾

اور ہم نے اُن پر برسایا ایک ہولناک برساتا ، پس کیسا برا برساؤ تھا اُن پر جن کو آگاہ کیا جا چکا تھا ﴿۵۸﴾

قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ ۚ

کہہ دیجیے کہ تعریف ہے اللہ کے لیے اور سلام اُس کے اُن بندوں پر جن کو اُس نے چُن لیا ،

اللَّهُ خَيْرٌ أَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿۵۹﴾

کیا اللہ بہتر ہے یا وہ جن کو وہ شریک کرتے ہیں ﴿۵۹﴾

اَمَّنْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَاَنْزَلَ لَكُمْ مِّنَ

بھلا وہ کون ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور تمہارے لیے

السَّمَاءِ مَآءً ۚ فَاتَّبَتْنَا بِهِ حُدَّ اَيُّ ذَاتٍ بِهَجَةٍ مَّا كَانَ

آسمان سے پانی اتارا ، پھر ہم نے اُس سے رونق والے باغ اُگائے ، تمہارے بس میں

لَكُمْ اَنْ تُنْبِتُوا شَجَرَهَا ۚ اَلَا مَعَ اللّٰهِ بَلْ هُمْ قَوْمٌ

نہ تھا کہ تم اُن کے درختوں کو اُگا سکتے ، کیا اللہ کے ساتھ کوئی اور معبود ہے ؟ بلکہ وہ راہ سے ہٹ جانے والے

يَعْدِلُونَ ۚ اَمَّنْ جَعَلَ الْاَرْضَ قَرَارًا وَجَعَلَ خِلَافَهَا

لوگ ہیں ۶۰ بھلا کس نے زمین کو ٹھہرنے کے لائق بنایا اور اُس کے درمیان ندیاں

اَنْهَرًا وَجَعَلَ لَهَا رَوَاسِيًّ وَجَعَلَ بَيْنَ الْبَحْرَيْنِ

جاری کیں اور اُس کے لیے اُس نے پہاڑ بنائے اور دو سمندروں کے درمیان

حَاجِزًا ۚ اَلَا مَعَ اللّٰهِ بَلْ اَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۚ اَمَّنْ

پردہ ڈال دیا ، کیا اللہ کے ساتھ کوئی اور معبود ہے ؟ بلکہ اُن کے اکثر لوگ نہیں جانتے ۶۱ کون ہے جو

يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ اِذَا دَعَاہُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُكُمْ

بے بس کی پکار کو سنتا ہے اور اُس کے دکھ کو دور کر دیتا ہے اور تم کو زمین کا

خُلَفَاءَ الْاَرْضِ ۚ اَلَا مَعَ اللّٰهِ طَقِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ۚ اَمَّنْ

جانشین بناتا ہے ، کیا اللہ کے ساتھ کوئی اور معبود ہے ؟ تم بہت کم نصیحت پکڑتے ہو ۶۲

اَمَّنْ يَهْدِيكُمْ فِي ظُلُمٰتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَمَنْ يُرْسِلُ

کون ہے جو تم کو خشکی اور سمندر کے اندھیروں میں راستہ دکھاتا ہے اور کون اپنی رحمت کے آگے

الرِّیْحَ بُشْرًا بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِہٖ ۚ اَلَا مَعَ اللّٰهِ ط

ہواؤں کو خوش خبری لانے والا بنا کر بھیجتا ہے ، کیا اللہ کے ساتھ کوئی اور معبود ہے ؟

تَعْلٰی اللّٰهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۚ اَمَّنْ يَبْدُو الْخَلْقَ ثُمَّ

اللہ بہت برتر ہے اُس سے جن کو وہ شریک ٹھہراتے ہیں ۶۳ کون ہے جو پیدائش کی ابتدا کرتا ہے اور پھر اُسے

يُعِيدُہٗ وَمَنْ يَرْزُقُكُمْ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ ط اَلَا

دوبارہ لوٹاتا ہے اور کون تم کو آسمان اور زمین سے روزی دیتا ہے ، کیا اللہ کے ساتھ

مَعَ اللّٰهِ ط قُلْ هَاتُوْا بُرْہَانَکُمْ اِنْ کُنْتُمْ صٰدِقِیْنَ ۚ اَمَّنْ

کوئی اور معبود ہے ؟ کہہ دیجیے کہ اپنی دلیل لاؤ اگر تم سچے ہو ۶۴

قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ الْغَيْبَ اِلَّا اللّٰهُ ۚ
کہہ دیجیے کہ اللہ کے سوا آسمانوں اور زمین میں کوئی غیب کا علم نہیں رکھتا،

وَمَا يَشْعُرُوْنَ اَيَّٰنَ يُبْعَثُوْنَ ۝۶۵ بَلْ اَدْرٰكَ عَلَيْهِمْ فِي
اور وہ نہیں جانتے کہ وہ کب اٹھائے جائیں گے ۶۵ بلکہ آخرت کے باب میں اُن کا علم

الْاٰخِرَةِ ۚ بَلْ هُمْ فِيْ شَكٍّ مِّنْهَا ۚ بَلْ هُمْ مِّنْهَا عَمُوْنَ ۝۶۶
اُلجھ گیا ہے ؛ بلکہ وہ اُس کی طرف سے شک میں ہیں بلکہ وہ اُس سے اندھے ہیں ۶۶

وَقَالَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا ؕ اِذَا كُنَّا تُرَابًا وَّاَبَاؤُنَا اٰيٰنًا
اور انکار کرنے والوں نے کہا : کیا جب ہم مٹی ہو جائیں گے اور ہمارے باپ دادا بھی تو کیا ہم

لَمُخْرَجُوْنَ ۝۶۷ لَقَدْ وُعِدْنَا هٰذَا نَحْنُ وَاٰبَاؤُنَا مِنْ قَبْلُ ۗ
(زمین سے) نکالے جائیں گے ؟ ۶۷ اِس کا وعدہ ہمیں بھی دیا گیا اور اِس سے پہلے ہمارے باپ دادا کو بھی،

اِنَّ هٰذَا اِلَّا اَسَاطِيْرُ الْاَوَّلِيْنَ ۝۶۸ قُلْ سِيرُوْا فِيْ الْاَرْضِ
یہ محض اگلوں کی کہانیاں ہیں ۶۸ کہہ دیجیے کہ زمین میں چلو پھرو

فَانظُرُوْا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُجْرِمِيْنَ ۝۶۹ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ
پس دیکھو کہ مجرموں کا انجام کیا ہوا ۶۹ اور آپ اُن پر غم نہ کریں

وَلَا تَكُنْ فِيْ ضَلٰلٍ مِّمَّا يَكْفُرُوْنَ ۝۷۰ وَيَقُوْلُوْنَ مَتٰى هٰذَا
اور دل تنگ نہ کریں اُن تدبیروں پر جو وہ کر رہے ہیں ۷۰ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ وعدہ

الْوَعْدِ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۝۷۱ قُلْ عَسٰى اَنْ يَّكُوْنَ رَدْفٌ
کب ہے اگر تم سچے ہو ۷۱ کہہ دیجیے کہ جس چیز کی تم جلدی کر رہے ہو شاید اُس میں سے

لَكُمْ بَعْضُ الَّذِيْ تَسْتَعْجِلُوْنَ ۝۷۲ وَاِنَّ رَبَّكَ لَذُوْ فَضْلٍ
کچھ تمہارے پاس آگاہ ہو ۷۲ اور بے شک آپ کا رب لوگوں پر

عَلٰى النَّاسِ وَلٰكِنْ اَكْثَرُهُمْ لَا يَشْكُرُوْنَ ۝۷۳ وَاِنَّ رَبَّكَ
بڑے فضل والا ہے مگر اُن میں سے اکثر شکر نہیں کرتے ۷۳ اور بے شک آپ کا رب

لَيَعْلَمُ مَا تُكِنُّ صُدُوْرُهُمْ وَمَا يُعْلِنُوْنَ ۝۷۴ وَمَا مِنْ غَآيَةِ
خوب جانتا ہے جو اُن کے سینے بھجپاتے ہوئے ہیں اور جو وہ ظاہر کرتے ہیں ۷۴ اور آسمان اور زمین کی

فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ اِلَّا فِيْ كِتٰبٍ مُّبِيْنٍ ۝۷۵ اِنَّ هٰذَا
کوئی پوشیدہ چیز نہیں ہے جو ایک واضح کتاب میں درج نہ ہو ۷۵ بے شک یہ

الْقُرْآنَ يَقْصُصُ عَلَى بَنِي إِسْرَءِيلَ أَكْثَرَ الَّذِي هُمْ فِيهِ

قرآن بنی اسرائیل پر بہت سی چیزوں کو واضح کر رہا ہے جن میں وہ

يَخْتَلِفُونَ ﴿٤٦﴾ وَإِنَّهُ لَهْدَىٰ وَرَحْمَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٤٧﴾ إِنَّ

اختلاف رکھتے ہیں ﴿۴۶﴾ اور وہ ہدایت اور رحمت ہے ایمان والوں کے لیے ﴿۴۷﴾ بے شک

رَبِّكَ يَقْضِي بَيْنَهُم بِحُكْمِهِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ ﴿٤٨﴾

آپ کا رب اپنے حکم کے ذریعے ان کے درمیان فیصلہ کرے گا، اور وہ زبردست ہے، جاننے والا ہے ﴿۴۸﴾

فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ ۚ إِنَّكَ عَلَى الْحَقِّ الْمُبِينِ ﴿٤٩﴾ إِنَّكَ لَا تُسْمِعُ

پس اللہ پر بھروسہ کیجیے، بے شک آپ واضح حق پر ہیں ﴿۴۹﴾ آپ نہ مردوں کو

الْمَوْتَىٰ وَلَا تُسْمِعُ الصُّمَّ الدُّعَاءَ إِذَا وَلَّوْا مُدْبِرِينَ ﴿٥٠﴾

سنا سکتے ہو اور نہ آپ بہروں کو اپنی پکار سنا سکتے ہو جب کہ وہ پیٹھ پھیر کر چلے جائیں ﴿۵۰﴾

وَمَا أَنْتَ بِهَادِي الْعُمْيِ عَنْ ضَلَالَتِهِمْ ۚ إِنَّ تُسْمِعُ إِلَّا

اور نہ آپ اندھوں کو ان کی گمراہی سے بچا کر راستہ دکھانے والے ہو، آپ تو صرف ان کو سنا سکتے ہو

مَنْ يُؤْمِنُ بِآيَاتِنَا فَهُمْ مُسْلِمُونَ ﴿٥١﴾ وَإِذَا وَقَعَ الْقَوْلُ

جو ہماری آیتوں پر ایمان لاتے ہیں پھر فرماں بردار بن جاتے ہیں ﴿۵۱﴾ اور جب ان پر بات

عَلَيْهِمْ أَخْرَجْنَا لَهُمْ دَابَّةً مِّنَ الْأَرْضِ تُكَلِّمُهُمْ ۚ أَنَّ

آپڑے گی تو ہم ان کے لیے زمین سے ایک جانور نکالیں گے جو ان سے کلام کرے گا کہ لوگ

النَّاسُ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ ﴿٥٢﴾ وَيَوْمَ نُحْشِرُ مِنْ كُلِّ

ہماری آیتوں پر یقین نہیں رکھتے تھے ﴿۵۲﴾ اور جس دن ہم ہر امت میں سے ایک گروہ

أُمَّةٍ فَوْجًا مِّمَّنْ يُكَذِّبُ بِآيَاتِنَا فَهُمْ يُوزَعُونَ ﴿٥٣﴾ حَتَّىٰ

ان لوگوں کا جمع کریں گے جو ہماری آیتوں کو ٹھٹھلاتے تھے پھر ان کی جماعت بندی کی جائے گی ﴿۵۳﴾ یہاں تک کہ

إِذَا جَاءُوكَ وَقَالُوا كَذَّبْتُم بِآيَاتِنَا وَلَمْ تُحِطُوا بِهَا عِلْمًا

جب وہ آجائیں گے تو اللہ پوچھے گا کہ کیا تم ہی نے میری آیتوں کو ٹھٹھلایا حالانکہ تمہارا علم ان کا احاطہ بھی نہ کر سکا،

أَمَّا ذَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٥٤﴾ وَوَقَعَ الْقَوْلُ عَلَيْهِمْ بِمَا

یا بولو کہ تم کیا کرتے تھے ﴿۵۴﴾ اور ان پر بات پوری ہو جائے گی اس وجہ سے کہ انہوں نے

ظَلَمُوا فَهُمْ لَا يَنْطِقُونَ ﴿٥٥﴾ أَلَمْ يَرَوْا أَنَّا جَعَلْنَا آلِيلَ

ظلم کیا، پس وہ کچھ نہ بول سکیں گے ﴿۵۵﴾ کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم نے رات بنائی

لَيْسَكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصِرًا ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ

تاکہ لوگ اُس میں آرام کریں اور دن (بنایا) کہ اُس میں دیکھیں، بے شک اِس میں نشانیاں ہیں

لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۸۶﴾ وَيَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ فَفَزِعَ مَنْ

اُن لوگوں کے لیے جو یقین کرتے ہیں ﴿۸۶﴾ اور جس دن صور پھونکا جائے گا تو گھبرا اُٹھیں گے جو

فِي السَّمٰوٰتِ وَمَنْ فِي الْاَرْضِ اِلَّا مَنْ شَاءَ اللّٰهُ ط وَكُلُّ

آسمانوں میں ہیں اور جو زمین میں ہیں مگر وہ جس کو اللہ چاہے، اور سب چلے آئیں گے

اَتَوْهُ دٰخِرِيْنَ ﴿۸۷﴾ وَتَرٰى الْجِبَالَ تَحْسِبُهَا جَٰمِدَةً

اُس کے آگے عاجزی سے ﴿۸۷﴾ اور آپ پہاڑوں کو دیکھ کر گمان کرتے ہو کہ وہ جمتے ہوئے ہیں

وَهِيَ تَمُرُّ مَرَّ السَّحَابِ ط صُنِعَ اللّٰهُ الَّذِيْ اَتَقَنَ كُلَّ

اور وہ چلیں گے جیسے بادل، یہ اللہ کی کاریگری ہے جس نے ہر چیز کو پختہ

شَيْءٍ ط اِنَّهُ خَبِيْرٌ بِمَا تَفْعَلُوْنَ ﴿۸۸﴾ مَنْ جَآءَ بِالْحَسَنَةِ

بنایا ہے، بے شک وہ جانتا ہے جو تم کرتے ہو ﴿۸۸﴾ جو شخص بھلائی لے کر آئے گا

فَلَہٗ خَيْرٌ مِّنْهَا ؕ وَهُمْ مِّنْ فَرَعٍ يَّوْمَئِذٍ اٰمِنُوْنَ ﴿۸۹﴾

تو اُس کے لیے اُس سے بہتر ہے، اور وہ اُس دن گھبراہٹ سے محفوظ ہوں گے ﴿۸۹﴾

وَمَنْ جَآءَ بِالسَّيِّئَةِ فَكُبَّتْ وُجُوْهُهُمْ فِي النَّارِ ط هَلْ

اور جو شخص بُرائی لے کر آیا تو ایسے لوگ اوندھے منہ آگ میں ڈال دیے جائیں گے، تم وہی

تُجْرَوْنَ اِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُوْنَ ﴿۹۰﴾ اِنَّمَا اُمِرْتُ اَنْ اَعْبُدَ

بدلہ پارہے ہو جو تم کرتے تھے ﴿۹۰﴾ مجھ کو یہی حکم دیا گیا ہے کہ میں

رَبِّ هٰذِهِ الْبَلَدَةِ الَّذِيْ حَرَّمَهَا وَلَهُ كُلُّ شَيْءٍ ؕ

اِس شہر کے رب کی عبادت کروں جس نے اُس کو محترم ٹھہرایا اور ہر چیز اُسی کی ہے،

وَاُمِرْتُ اَنْ اَكُوْنَ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ ﴿۹۱﴾ وَاَنْ اَتْلُوَ الْقُرْآنَ ؕ

اور مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں فرماں برداری کرنے والوں میں سے بنوں ﴿۹۱﴾ اور یہ کہ میں قرآن کی تلاوت کروں،

فَمِنْ اِهْتَدٰى فَاِنَّمَا يَهْتَدِيْ لِنَفْسِهٖ ؕ وَمَنْ ضَلَّ فَقُلْ

پھر جو شخص راہ پر آئے گا تو وہ اپنے لیے راہ پر آئے گا، اور جو گمراہ ہوا تو کہہ دیجیے

اِنَّمَا اَنَا مِنَ الْمُنْذِرِيْنَ ﴿۹۲﴾ وَقُلِ الْحَمْدُ لِلّٰهِ سَيُرِيْكُمْ

کہ میں تو صرف ڈرانے والوں میں سے ہوں ﴿۹۲﴾ اور کہہ دیجیے کہ سب تعریف اللہ کے لیے ہے، وہ تم کو اپنی نشانیاں

اٰیٰتِهٖ فَتَعْرِفُوْنَهَا ۖ وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُوْنَ ۙ (۹۳)

دکھائے گا تو تم اُن کو پہچان لو گے ، اور تمہارا رب اُس سے بے خبر نہیں جو تم کرتے ہو (۹۳)

(سورۃ قصص مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۵۲) سے (۵۵) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں اور آیت (۸۵) ہجرت کے وقت تحفہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸۸) آیتیں اور (۹) کروع ہیں نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۸) نمبر پر ہے اور سورۃ نمل کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۴۴۱) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۵۸۰۰) حروف ہیں
------------------------	---	------------------------

طَسَمَ ۙ (۳) تِلْكَ اٰیٰتُ الْكِتٰبِ الْمُبِیْنِ ۙ (۲) نَتْلُوْا عَلَیْكَ

طَسَمَ (۳) یہ واضح کتاب کی آیتیں ہیں (۲) ہم موسیٰ (علیہ السلام) اور فرعون کا

مِنْ نَّبِیِّ مُوسٰی وَفِرْعَوْنَ بِالْحَقِّ لِقَوْمٍ یُّؤْمِنُوْنَ ۙ (۳)

کچھ حال آپ کو ٹھیک ٹھیک سناتے ہیں اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لائیں (۳)

اِنَّ فِرْعَوْنَ عَلٰی فِی الْاَرْضِ وَجَعَلَ اَهْلَهَا شِیْعًا

بے شک فرعون نے زمین میں سرکشی کی اور اُس نے اُس کے رہنے والوں کو گروہوں میں تقسیم کر دیا،

یَسْتَضْعِفُ طَآئِفَةً مِّنْهُمْ یُذَبِّحُ اَبْنَاءَهُمْ وَیَسْتَحِی

اُن میں سے ایک گروہ کو اُس نے کمزور کر رکھا تھا ، وہ اُن کے لڑکوں کو ذبح کرتا تھا اور اُن کی عورتوں کو

نِسَاءَهُمْ ۖ اِنَّهٗ كَانَ مِنَ الْمُفْسِدِیْنَ ۙ (۴) وَنُرِیْدُ اَنْ نَّمُنَّ

زندہ رکھتا تھا ، بے شک وہ فساد کرنے والوں میں سے تھا (۴) اور ہم چاہتے تھے کہ اُن لوگوں پر

عَلِی الَّذِیْنَ اسْتَضْعَفُوْا فِی الْاَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ اٰیَةً

احسان کریں جو زمین میں کمزور کر دیے گئے تھے اور اُن کو پیشوا بنائیں

وَنَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِیْنَ ۙ (۵) وَنُمَكِّنْ لَهُمْ فِی الْاَرْضِ وَنُرِی

اور اُن کو وارث بنادیں (۵) اور اُن کو زمین میں اقتدار عطا کریں اور فرعون اور ہامان

فِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَجُنُودَهُمَا مِنْهُمْ مَا كَانُوْا یَحْذَرُوْنَ ۙ (۶)

اور اُن کی فوجوں کو اُن سے وہی دکھا دیں جس سے وہ ڈرتے تھے (۶)

وَاَوْحٰیْنَا اِلٰی اُمِّ مُوسٰی اَنْ اَرْضِعِیْهِ ۖ فَاِذَا خِفَتْ

اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کی والدہ کو الہام کیا کہ اُس کو دودھ پلاؤ ، پھر جب تم کو اُس کے متعلق

عَلِیْهِ فَاَلْقِیْهِ فِی الْیَمِّ وَلَا تَخَافِیْ وَلَا تَحْزَنِیْ ۖ اِنَّا

ڈر ہو تو اُس کو دریا میں ڈال دو اور نہ اندیشہ کرو اور نہ غمگین ہو ، ہم اُس کو

رَأَدُّوهُ إِلَيْكَ وَجَاعِلُوهُ مِنَ الْمُرْسَلِينَ ⑤ فَالْتَقَطَهُ

تمہارے پاس لوٹا کر لائیں گے اور اُس کو پیغمبروں میں سے بنائیں گے ⑤ پھر اُس کو فرعون کے

الْ فِرْعَوْنَ لِيَكُونَ لَهُمْ عَدُوًّا وَحَزَنًا ⑥ إِنَّ فِرْعَوْنَ

گھر والوں نے اٹھا لیا تاکہ وہ اُن کے لیے دشمن ہو اور غم کا باعث بنے ، بے شک فرعون

وَهَامِنٌ وَجُنُودُهُمَا كَانُوا خَاطِئِينَ ⑧ وَقَالَتِ امْرَأَتُ

اور ہامان اور اُن کے لشکر خطا کار تھے ⑧ اور فرعون کی بیوی نے

فِرْعَوْنَ قَرَّتْ عَيْنٌ لِّيْ وَلَكَ ⑦ لَا تَقْتُلُوهُ ⑧ عَسَىٰ اَنْ

کہا کہ یہ آنکھ کی ٹھنڈک ہے میرے لیے اور تمہارے لیے ، اِس کو قتل نہ کرو ، ممکن ہے کہ یہ

يَنْفَعَنَا اَوْ نَتَّخِذَهُ وَلَدًا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ⑨ وَاَصْبَحَ

ہم کو نفع دے یا ہم اِس کو بیٹا بنا لیں اور وہ سمجھتے نہ تھے ⑨ اور موسیٰ (علیہ السلام) کی

فُوَادُ امْرُؤُوسَىٰ فِرْعَآ ⑩ اِنْ كَادَتْ لَتُبْدِي بِهٖ لَوْ لَا

والدہ کا دل بے چین ہو گیا ، قریب تھا کہ وہ اُس کو ظاہر کر دے اگر ہم اُس کے

اَنْ رَّبَطْنَا عَلٰی قَلْبِهَا لِتَكُوْنَ مِنَ الْمُؤْمِنِيْنَ ⑩

دل کو نہ سنبھالتے ؛ تاکہ وہ یقین کرنے والوں میں سے رہے ⑩

وَقَالَتِ لِاخْتِهٖ قُصِيْهِ نَفْبُصْرَتْ بِهٖ عَنْ جُنُبٍ وَهُمْ

اور اُس نے اُس کی بہن سے کہا کہ تو اُس کے پیچھے پیچھے جا ، تو وہ اُس کو اپنی بن کر دیکھتی رہی اور اُن لوگوں کو

لَا يَشْعُرُونَ ⑪ وَحَرَّمْنَا عَلَيْهِ الْمَرَاضِعَ مِنْ قَبْلُ

خبر نہیں ہوئی ⑪ اور ہم نے پہلے ہی موسیٰ (علیہ السلام) سے دایوں کو روک رکھا تھا

فَقَالَتْ هَلْ اَدْلُكُمْ عَلٰی اَهْلِ بَيْتٍ يَّكْفُلُوْنَہٗ لَكُمْ

تو لڑکی نے کہا : کیا میں تم کو ایسے گھر والوں کا پتہ بتاؤں جو اِس کو تمہارے لیے پالیں

وَهُمْ لَهٗ نٰصِحُونَ ⑫ فَرَدَدْنٰہٗ اِلٰی اُمِّہٖ کٰی تَقَرَّ

اور وہ اُس کی خیر خواہی کریں ⑫ پس ہم نے اُس کو اُس کی ماں کی طرف لوٹا دیا ؛ تاکہ اُس کی آنکھیں

عَيْنُہَا وَلَا تَحْزَنَ وَلِتَعْلَمَ اَنَّ وَعْدَ اللّٰہِ حَقٌّ وَلٰكِن

ٹھنڈی ہوں اور وہ غمگین نہ ہو اور تاکہ وہ جان لے کہ اللہ کا وعدہ سچا ہے ، مگر

اَكْثَرُہُمْ لَا يَعْلَمُونَ ⑬ وَلَمَّا بَلَغَ اَشَدُّہَٗا سِتْوٰی

اکثر لوگ نہیں جانتے ⑬ اور جب موسیٰ (علیہ السلام) اپنی جوانی کو پہنچے اور پورے ہو گئے

اَتَيْنَهُ حُكْمًا وَعِلْمًا ط وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۱۳

تو ہم نے اُس کو حکمت اور علم عطا کیا ، اور ہم اسی طرح بدلہ دیتے ہیں نیکی کرنے والوں کو ۱۳

وَدَخَلَ الْمَدِينَةَ عَلَى حِينٍ غَفْلَةٍ مِّنْ أَهْلِهَا فَوَجَدَ

اور شہر میں وہ ایسے وقت داخل ہوا جب کہ شہر والے غفلت میں تھے تو اُس نے وہاں

فِيهَا رَجُلَيْنِ يَقْتَتِلَانِ هَذَا مِنْ شِيعَتِهِ وَهَذَا مِنْ

دو آدمیوں کو لڑتے ہوئے پایا ، ایک اُس کی اپنی قوم کا تھا اور دوسرا دشمنوں

عَدُوِّهِ ج فَاسْتَعَاثَهُ الَّذِي مِنْ شِيعَتِهِ عَلَى الَّذِي

میں سے تھا ، تو جو اُس کی قوم میں سے تھا اُس نے اُس کے خلاف مدد طلب کی جو اُس کے

مِنْ عَدُوِّهِ ل فَوَكَرَهُ مُوسَى فَقَضَى عَلَيْهِ ن قَالَ هَذَا

دشمنوں میں سے تھا پس موسیٰ (علیہ السلام) نے اُس کو گھونہ مارا پھر اُس کا کام تمام کر دیا ، موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ یہ تو

مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ ط إِنَّهُ عَدُوٌّ مُّضِلٌّ مُّبِينٌ ۱۵ قَالَ

شیطانی کام ہے ، بے شک وہ دشمن ہے ، گھلا گمراہ کرنے والا ہے ۱۵ اُس نے کہا کہ

رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي فَغَفَرَ لَهُ ط إِنَّهُ

اے میرے رب! میں نے اپنی جان پر ظلم کیا ہے پس آپ مجھ کو بخش دیجیے تو اللہ نے اُس کو بخش دیا ، بے شک وہ

هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ۱۶ قَالَ رَبِّ بِمَا أَنْعَمْتَ عَلَيَّ

بخشنے والا ، رحم کرنے والا ہے ۱۶ اُس نے کہا کہ اے میرے رب! جیسا آپ نے میرے اوپر فضل کیا

فَلَن أَكُونَ ظَهِيرًا لِلْمُجْرِمِينَ ۱۷ فَاصْبَحَ فِي الْمَدِينَةِ

تو میں کبھی مجرموں کا مددگار نہیں بنوں گا ۱۷ پھر صبح کو وہ شہر میں اٹھا

خَافًا يَّتَرَقَّبُ فَإِذَا الَّذِي اسْتَنْصَرَهُ بِالْأَمْسِ

ڈرتا ہوا (اور) جُبر لیتا ہوا تو دیکھا کہ وہی شخص جس نے کل اُس سے مدد مانگی تھی

يَسْتَصْرِخُهُ ط قَالَ لَهُ مُوسَى إِنَّكَ لَغَوِيٌّ مُّبِينٌ ۱۸

وہی آج پھر اُس کو مدد کے لیے پکار رہا ہے ، موسیٰ (علیہ السلام) نے اُس سے کہا: بے شک تم صریح گمراہ ہو ۱۸

فَلَمَّا أَنْ أَرَادَ أَنْ يَبْطِشَ بِالَّذِي هُوَ عَدُوٌّ لَّهُمَا ل

پھر جب اُس نے چاہا کہ اُس کو پکڑے جو اُن دونوں کا دشمن تھا

قَالَ يَمُوسَى أَتَرِيدُ أَنْ تَقْتُلَنِي كَمَا قَتَلْتَ نَفْسًا

تو اُس نے کہا کہ اے موسیٰ! کیا تم مجھ کو قتل کرنا چاہتے ہو جس طرح تم نے کل ایک شخص کو

بِالْأَمْسِ ۚ إِنَّ تَرْيِدُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ جَبَّارًا فِي الْأَرْضِ
قتل کیا ؟ تم تو زمین میں سرکش بن کر رہنا چاہتے ہو

وَمَا تَرْيِدُ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْمُصْلِحِينَ ۝۱۹ وَجَاءَ
اور تم صلح کرنے والوں میں سے بننا نہیں چاہتے ۱۹ اور ایک شخص

رَجُلٌ مِّنْ أَقْصَا الْمَدْيَنَةِ يَسْعَىٰ ۚ قَالَ يُوسَىٰ إِنَّ
شہر کے کنارے سے دوڑتا ہوا آیا ، اُس نے کہا کہ اے موسیٰ ! دربار والے

الْمَلَا يَأْتِيهِمْ بِكَ لِيَقْتُلُوكَ فَاخْرُجْ إِنِّي لَكَ مِنَ
مشورہ کر رہے ہیں کہ آپ کو مار ڈالیں پس آپ نکل جائیے ، میں آپ کے خیر خواہوں

النَّاصِحِينَ ۝۲۰ فَخَرَجَ مِنْهَا خَائِفًا يَتَرَقَّبُ ۚ قَالَ رَبِّ
میں سے ہوں ۲۰ پھر وہ وہاں سے نکلا ڈرتا ہوا خبر لیتا ہوا ، اُس نے کہا کہ اے میرے رب !

نَجِّنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝۲۱ وَلَمَّا تَوَجَّهَ تِلْقَاءَ مَدْيَنَ
مجھے ظالم لوگوں سے نجات دیجیے ۲۱ اور جب اُس نے مَدْيَن کا رخ کیا

قَالَ عَلَىٰ رَبِّيَ أَنْ يَهْدِيَنِي سَوَاءَ السَّبِيلِ ۝۲۲ وَلَمَّا وَرَدَ
تو اُس نے کہا : امید ہے کہ میرا رب مجھ کو سیدھا راستہ دکھا دے ۲۲ اور جب وہ مَدْيَن کے

مَاءَ مَدْيَنَ وَجَدَ عَلَيْهِ أُمَّةً مِّنَ النَّاسِ يَسْقُونَ ۚ
پانی پر پہونچا تو وہاں لوگوں کی ایک جماعت کو پانی پلاتے ہوئے پایا ، اور اُن سے الگ

وَوَجَدَ مِنْ دُونِهِمُ امْرَأَتَيْنِ تَذُودُنِ ۚ قَالَ مَا خَطْبُكُمَا ۚ
ایک طرف دو عورتوں کو دیکھا کہ وہ اپنی بکریوں کو روکے کھڑی ہیں ، موسیٰ (علیہ السلام) نے اُن سے پوچھا کہ تمہارا کیا ماجرا ہے ،

قَالَتَا لَا نَسْقِي حَتَّىٰ يُصْدِرَ الرِّعَاءُ سَكَنَةً ۚ وَأَبُونَا شَيْخٌ
انہوں نے کہا : ہم پانی نہیں پلاتے جب تک چرواہے اپنی بکریاں نہ بٹالیں ، اور ہمارے والد

كَبِيرٌ ۝۲۳ فَسَقَىٰ لَهُمَا ثُمَّ تَوَلَّىٰ إِلَى الظِّلِّ فَقَالَ رَبِّ
بہت بوڑھے ہیں ۲۳ تو اُس نے اُن کے جانوروں کو پانی پلایا پھر سائے کی طرف ہٹ گیا ، پھر کہا کہ اے میرے رب !

إِنِّي لَمَّا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ ۝۲۴ فَجَاءَتْهُ إِحْدَاهُمَا
آپ جو چیز میری طرف خیر میں سے اُتاریں میں اُس کا محتاج ہوں ۲۴ پھر اُن دونوں میں سے ایک آئی

تَمْشِي عَلَى اسْتِحْيَاءٍ ۚ قَالَتْ إِنَّ أَبِي يَدْعُوكَ لِيَجْزِيَكَ
شرم سے چلتی ہوئی ، اُس نے کہا کہ میرے والد آپ کو بلا رہے ہیں کہ آپ نے ہماری خاطر

اَجَرَ مَا سَقَيْتَ لَنَا فَلَمَّا جَاءَهُ وَقَصَّ عَلَيْهِ الْقَصَصَ ۝

جو پانی پلایا اُس کا آپ کو بدلہ دیں ، پھر جب وہ اُس کے پاس آیا اور اُس سے سارا قصہ بیان کیا

قَالَ لَا تَخَفْ ۖ نَجَوْتَ مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝۲۵ قَالَتْ

تو اُس نے کہا کہ اندیشہ نہ کرو ، تم ظالموں سے نجات پا چکے ۝۲۵ اُن میں سے ایک نے

اِحْدِهْمَا يَا بَتِ اسْتَأْجِرْهُ ۖ اِنَّ خَيْرَ مَنِ اسْتَأْجَرْتَ

کہا کہ اے ابا جان ! اِس کو ملازم رکھ لیجیے ، بہترین آدمی جسے آپ ملازم رکھیں وہی ہے جو

الْقَوِيُّ الْاَمِينُ ۝۲۶ قَالَ اِنِّي اُرِيدُ اَنْ اُنْكِحَكَ اِحْدَى

مضبوط ہو ، امانت دار ہو ۝۲۶ اُس نے کہا کہ میں چاہتا ہوں کہ اپنی اِن دو لڑکیوں میں سے ایک کا

ابْنَتَيَّ هَاتَيْنِ عَلَيَّ اَنْ تَاْجُرْنِي ثَلَاثِي حَجَّ ۖ فَاِنْ

نکاح تمہارے ساتھ کردوں اِس شرط پر کہ تم آٹھ سال میری ملازمت کرو ، پھر اگر

اَتْمَمْتَ عَشْرًا فَمِنْ عِنْدِكَ ۖ وَمَا اُرِيدُ اَنْ اَشُقَّ

تم دس سال پورے کردو تو وہ تمہاری طرف سے ہے ، اور میں تم پر مشقت ڈالنا

عَلَيْكَ ۖ سَتَجِدُنِي اِنْ شَاءَ اللّٰهُ مِنَ الصّٰلِحِيْنَ ۝۲۷

نہیں چاہتا ، اللہ نے چاہا تو تم مجھ کو بھلا آدمی پاؤ گے ۝۲۷

قَالَ ذٰلِكَ بَيْنِيْ وَبَيْنَكَ ۖ اَيُّمَا الْاَجَلَيْنِ قَضَيْتَ

موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ یہ بات میرے اور آپ کے درمیان طے ہے ، اِن دونوں مدتوں میں سے جو بھی

فَلَا عُدْوَانَ عَلَيَّ ۖ وَاللّٰهُ عَلٰی مَا نَقُولُ وَكِیْلٌ ۝۲۸

میں پوری کروں تو مجھ پر کوئی جبر نہ ہوگا ، اور اللہ ہمارے قول و قرار پر گواہ ہے ۝۲۸

فَلَمَّا قَضٰی مُوسٰی الْاَجَلَ وَسَارَ بِاَهْلِهٖ اَنْسَ

پھر جب موسیٰ (علیہ السلام) نے مدت پوری کردی اور وہ اپنے گھر والوں کے ساتھ روانہ ہوا تو اُس نے

مِنْ جَانِبِ الطُّورِ نَارًا ۖ قَالَ لِاَهْلِهٖ امْكُثُوْا اِنِّیْ

طور کی طرف سے ایک آگ دیکھی ، اُس نے اپنے گھر والوں سے کہا کہ تم ٹھہرو ، میں نے

اَنْسْتُ نَارًا لَّعَلِّ اَتٰیكُمْ مِنْهَا بَخْرٌ اَوْ جَذُوَّةٌ مِّنْ

ایک آگ دیکھی ہے ، شاید میں وہاں سے کوئی خبر لے آؤں یا آگ کا

النَّارِ لَعَلَّكُمْ تَصْطَلُوْنَ ۝۲۹ فَلَمَّا اَتٰهَا نُودِیْ مِنْ

کوئی انگارہ ؛ تاکہ تم تاپو ۝۲۹ پھر جب وہ وہاں پہونچا تو دادی کے

شَاطِئِ الْوَادِ الْأَيْمَنِ فِي الْبُقْعَةِ الْمُبْرَكَةِ مِنَ

دائیں کنارے سے برکت والے حصے میں (موجود) درخت سے

الشَّجَرَةِ أَنْ يُمُوسَىٰ إِنَّي أَنَا اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿۳۰﴾

پکارا گیا کہ اے موسیٰ! میں اللہ ہوں سارے جہانوں کا مالک ﴿۳۰﴾

وَأَنْ أَلْقِ عَصَاكَ ۚ فَلَمَّا رَآهَا تَهْتَزُّ كَأَنَّهَا جَانٌّ وَلَّىٰ

اور یہ کہ تم اپنا عصا ڈال دو، تو جب اُس نے اُس کو حرکت کرتے ہوئے دیکھا کہ گویا وہ سانپ ہو تو وہ

مُذْبِرًا وَلَمْ يُعَقِّبْ ۚ يُمُوسَىٰ أَقْبِلْ وَلَا تَخَفْ ۚ

پیٹھ پھیر کر بھاگا اور اُس نے مڑ کر نہ دیکھا، اے موسیٰ! آگے آؤ اور نہ ڈرو،

إِنَّكَ مِنَ الْآمِنِينَ ﴿۳۱﴾ أَسْلُكُ يَدَكَ فِي جَيْبِكَ تَخْرُجُ

تم بالکل محفوظ ہو ﴿۳۱﴾ اپنا ہاتھ گریبان میں ڈالو وہ چمکتا ہوا نکلے گا

بِيضَاءَ مِنْ غَيْرِ سُوءٍ ۚ وَاضْمُمْ إِلَيْكَ جَنَاحَكَ مِنَ

بغیر کسی بیماری کے اور خوف کے واسطے اپنا بازو اپنی طرف

الرَّهْبِ ۚ فَذَنِكَ بُرْهَانِ مِنْ رَبِّكَ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ

ملا لو، پس یہ تمہارے رب کی طرف سے دو سندیں ہیں فرعون اور اُس کے

وَمَلَائِكِهِ ۚ إِنَّهُمْ كَانُوا فٰسِقِينَ ﴿۳۲﴾ قَالَ رَبِّ

درباریوں کے پاس جانے کے لیے، بے شک وہ نافرمان لوگ ہیں ﴿۳۲﴾ موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا: اے میرے رب!

إِنِّي قَتَلْتُ مِنْهُمْ نَفْسًا فَأَخَافُ أَنْ يَقْتُلُونِ ﴿۳۳﴾

میں نے ان میں سے ایک شخص کو قتل کیا ہے تو میں ڈرتا ہوں کہ وہ مجھے مار ڈالیں گے ﴿۳۳﴾

وَأَخِي هَارُونُ هُوَ أَفْصَحُ مِنِّي لِسَانًا فَأَرْسَلْهُ مَعِيَ

اور میرا بھائی ہارون وہ مجھ سے زیادہ فصیح ہے زبان میں، پس آپ اُس کو میرے ساتھ مددگار کی

رَدًّا يُصَدِّقُنِي ۚ إِنَّي أَخَافُ أَنْ يُكَذِّبُونِ ﴿۳۴﴾ قَالَ

حیثیت سے بھیجے کہ وہ میری تائید کرے، میں ڈرتا ہوں کہ وہ لوگ مجھے جھٹلا دیں گے ﴿۳۴﴾ فرمایا کہ ہم

سَنَشُدُّ عَضُدَكَ بِأَخِيكَ وَنَجْعَلُ لَكُمَا سُلْطٰنًا

تمہارے بھائی کے ذریعے تمہارے بازو کو مضبوط کر دیں گے اور ہم تم دونوں کو غلبہ دیں گے

فَلَا يَصِلُونَ إِلَيْكُمَا ۚ بِآيَاتِنَا ۚ أَنْتُمْ وَمَنِ اتَّبَعَكُمَا

تو وہ تم لوگوں تک نہ پہنچ سکیں گے، ہماری نشانیوں کے ساتھ تم دونوں اور تمہاری پیروی کرنے والے ہی

الْغَلْبُونَ ﴿۳۵﴾ فَلَمَّا جَاءَهُمْ مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا بَيِّنَاتٍ

غالب رہیں گے ﴿۳۵﴾ پھر جب موسیٰ (علیہ السلام) اُن لوگوں کے پاس ہماری واضح نشانیوں کے ساتھ پہنچے

قَالُوا مَا هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّفْتَرًى وَمَا سَبِعْنَا بِهَذَا

تو انہوں نے کہا کہ یہ محض گھڑا ہوا جادو ہے ، اور یہ بات ہم نے اپنے

فِي آبَائِنَا الْأَوَّلِينَ ﴿۳۶﴾ وَقَالَ مُوسَىٰ رَبِّيَ أَعْلَمُ

اگلے باپ دادا میں نہیں سنی ﴿۳۶﴾ اور موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا : میرا رب خوب جانتا ہے اُس کو

بَنِي جَاءَ بِالْهُدَىٰ مِنْ عِنْدِهِ وَمَنْ تَكُونُ لَهُ

جو اُس کی طرف سے ہدایت لے کر آیا اور جس کو آخرت کا

عَاقِبَةُ الدَّارِ ۖ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿۳۷﴾ وَقَالَ

گھر ملے گا ، بے شک ظالم کامیابی نہ پائیں گے ﴿۳۷﴾ اور فرعون نے کہا

فِرْعَوْنُ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ مَا عَلِمْتُ لَكُمْ مِنْ إِلَهِ غَيْرِي ۚ

کہ اے دربار والو ! میں تمہارے لیے اپنے سوا کسی معبود کو نہیں جانتا،

فَأَوْقَدْ لِي يَاهَامَانَ عَلَى الطِّينِ فَاجْعَلْ لِي صَرْحًا

تو اے ہامان ! میرے لیے مٹی کو آگ دے پھر میرے لیے ایک اونچی عمارت بنا؛

لَعَلِّي أَطَّلِعَ إِلَى إِلَهِ مُوسَىٰ ۖ وَإِنِّي لَأَظُنُّهُ مِنَ

تاکہ میں موسیٰ کے رب کو جھانک کر دیکھوں ، اور میں تو اُس کو ایک جھوٹا آدمی

الْكَاذِبِينَ ﴿۳۸﴾ وَاسْتَكْبَرَ هُوَ وَجُنُودُهُ فِي الْأَرْضِ

سمجھتا ہوں ﴿۳۸﴾ اور اُس نے اور اُس کی فوجوں نے زمین میں ناحق

بَغْيٍ الْحَقِّ وَظَنُّوا أَنَّهُم إِلَيْنَا لَا يُرْجَعُونَ ﴿۳۹﴾

گھمنڈ کیا اور انہوں نے سمجھا کہ اُن کو ہماری طرف لوٹ کر آنا نہیں ہے ﴿۳۹﴾

فَأَخَذْنَاهُ وَجُنُودَهُ فَنَبَذْنَاهُمْ فِي الْيَمِّ ۖ فَانْظُرْ كَيْفَ

تو ہم نے اُس کو اور اُس کی فوجوں کو پکڑا پھر اُن کو سمندر میں پھینک دیا ، تو دیکھیے کہ

كَانَ عَاقِبَةُ الظَّالِمِينَ ﴿۴۰﴾ وَجَعَلْنَاهُمْ آيَةً يُدْعَوْنَ

ظالموں کا انجام کیا ہوا ﴿۴۰﴾ اور ہم نے اُن کو سردار بنایا کہ آگ کی طرف

إِلَى النَّارِ ۖ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ لَا يُنْصَرُونَ ﴿۴۱﴾ وَاتَّبَعْنَاهُمْ

بلا تے ہیں ، اور قیامت کے دن اُن کو مدد نہیں ملے گی ﴿۴۱﴾ اور ہم نے اِس دنیا میں بھی

فِي هَذِهِ الدُّنْيَا لَعْنَةً ۚ وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ هُمْ مِّنْ
اُن کے پیچھے لعنت لگا دی اور قیامت کے دن وہ بدحال لوگوں میں سے

الْمَقْبُوحِينَ ﴿۳۲﴾ وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ مِنۢ بَعْدِ
ہوں گے ﴿۳۲﴾ اور ہم نے اگلی امتوں کو ہلاک کرنے کے بعد موسیٰ (علیہ السلام) کو

مَا أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ الْأُولَىٰ بِصَآئِرٍ لِلنَّاسِ وَهَدَىٰ
کتاب دی ، لوگوں کے لیے بصیرت کا سامان اور ہدایت

وَرَحْمَةً لَّعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿۳۳﴾ وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ
اور رحمت تاکہ وہ نصیحت پکڑیں ﴿۳۳﴾ اور آپ پہاڑ کے مغربی جانب

الْغَرْبِيِّ إِذْ قَضَيْنَا إِلَىٰ مُوسَى الْأَمْرَ وَمَا كُنْتَ مِنَ
موجود نہ تھے جب کہ ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو احکام دیے اور نہ آپ شاہدین میں

الشَّاهِدِينَ ﴿۳۴﴾ وَلَكِنَّا أَنشَأْنَا قُرُونًا فَتَطَاوَلَ عَلَيْهِمُ
شامل تھے ﴿۳۴﴾ لیکن ہم نے بہت سی نسلیں پیدا کیں پھر اُن پر بہت زمانہ

الْعُمُرُ ۚ وَمَا كُنْتَ ثَاوِيًا فِیْ أَهْلِ مَدْيَنَ تَتْلُو
گزر گیا ، اور آپ مَدین والوں میں نہ رہتے تھے کہ اُن کو ہماری

عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا ۚ وَلَكِنَّا كُنَّا مُرْسِلِينَ ﴿۳۵﴾ وَمَا كُنْتَ
آیتیں سناتے ، مگر ہم ہیں پیغمبر بھیجنے والے ﴿۳۵﴾ اور آپ طور کے

بِجَانِبِ الطُّورِ إِذْ نَادَيْنَا وَلَكِنْ رَّحِمَةً مِّن رَّبِّكَ
کنارے نہ تھے جب ہم نے (موسیٰ کو) پکارا لیکن یہ آپ کے رب کا انعام ہے؛

لِتُنذِرَ قَوْمًا مَّا أَتَتْهُمْ مِّن نَّذِيرٍ مِّن قَبْلِكَ
تاکہ آپ ایک ایسی قوم کو ڈرا دیں جن کے پاس آپ سے پہلے کوئی ڈرانے والا نہیں آیا

لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿۳۶﴾ وَلَوْ لَا أَن تُصِيبَهُمْ مُّصِيبَةٌ
تاکہ وہ نصیحت پکڑیں ﴿۳۶﴾ اور اگر ایسا نہ ہوتا کہ اُن پر اُن کے اعمال کے سبب سے

بِمَا قَدَّمَتْ أَيْدِيهِمْ فَيَقُولُوا رَبَّنَا لَوْلَا أَرْسَلْتَ
کوئی آفت آئی تو وہ کہیں گے کہ اے ہمارے رب ! آپ نے ہماری طرف کوئی رسول

إِلَيْنَا رَسُولًا فَنَتَّبِعَ آيَاتِكَ وَنَكُونُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿۳۷﴾
کیوں نہیں بھیجا کہ ہم آپ کی آیتوں کی پیروی کرتے اور ہم ایمان والوں میں سے ہوتے ﴿۳۷﴾

فَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِنَا قَالُوا لَوْلَا أُوتِيَ

پھر جب اُن کے پاس ہماری طرف سے حق آیا تو انہوں نے کہا کہ کیوں نہ اس کو دیا ملا

مِثْلَ مَا أُوتِيَ مُوسَىٰ ۖ اَوَلَمْ يَكْفُرُوا بِمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ

جیسا موسیٰ کو ملا تھا ، کیا لوگوں نے اُس کا انکار نہیں کیا جو اس سے پہلے موسیٰ (علیہ السلام) کو

مِنْ قَبْلُ ۚ قَالُوا سِحْرَانِ تَظَاهَرَا ۚ وَقَالُوا إِنَّا بِكُلِّ

دیا گیا تھا ، انہوں نے کہا کہ دونوں جادو ہیں ایک دوسرے کے مددگار ، اور انہوں نے کہا کہ ہم دونوں کا

كُفْرُونَ ۚ ﴿٣٨﴾ قُلْ فَأْتُوا بِكِتَابٍ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ هُوَ

انکار کرتے ہیں ﴿۳۸﴾ کہہ دیجیے کہ تم اللہ کے پاس سے کوئی کتاب لے آؤ جو ہدایت کرنے میں

أَهْدَىٰ مِنْهُمَا أَتَّبِعُهُ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۚ ﴿٣٩﴾ فَإِنْ

ان دونوں سے بہتر ہو میں اُس کی پیروی کروں گا ، اگر تم سچے ہو ﴿۳۹﴾ پس اگر

لَمْ يَسْتَجِيبُوا لَكَ فَاعْلَمْ أَنَّهُ لَا يُتَّبَعُونَ أَهْوَاءَهُمْ ۖ

یہ لوگ آپ کا کہا نہ کرسکیں تو جان لیں کہ وہ صرف اپنی خواہشوں کی پیروی کر رہے ہیں،

وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنِ اتَّبَعَ هَوَاهُ بِغَيْرِ هُدًى مِّنَ اللَّهِ ۖ

اور اُس سے زیادہ گمراہ کون ہوگا جو اللہ کی ہدایت کے بغیر اپنی خواہش کی پیروی کرے،

إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۚ ﴿٤٠﴾ وَلَقَدْ وَصَّلْنَا

بے شک اللہ ظالم لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا ﴿۴۰﴾ اور ہم نے اُن لوگوں کے لیے

لَهُمُ الْقَوْلَ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ۚ ﴿٤١﴾ الَّذِينَ اتَيْنَاهُمُ

پے در پے اپنا کلام بھیجا ؛ تاکہ وہ نصیحت پکڑیں ﴿۴۱﴾ جن لوگوں کو ہم نے اس سے پہلے

الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِهِ هُمْ بِهِ يُؤْمِنُونَ ۚ ﴿٤٢﴾ وَإِذَا يُنذَرُ

کتاب دی ہے وہ اس (قرآن) پر ایمان لاتے ہیں ﴿۴۲﴾ اور جب وہ اُن کو

عَلَيْهِمْ قَالُوا آمَنَّا بِهِ إِنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا

ننایا جاتا ہے تو وہ کہتے ہیں کہ ہم اس پر ایمان لاتے ، بے شک یہ حق ہے ہمارے رب کی طرف سے ، ہم تو

مِنْ قَبْلِهِ مُسْلِمِينَ ۚ ﴿٤٣﴾ أُولَٰئِكَ يُؤْتَوْنَ أَجْرَهُم مَّرَّتَيْنِ

پہلے ہی سے اس کو ماننے والے ہیں ﴿۴۳﴾ یہ لوگ ہیں کہ اُن کو اُن کا اجر دہرا دیا جائے گا

بِمَا صَبَرُوا وَيَدْرَءُونَ بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ وَمِمَّا

اس پر کہ انہوں نے صبر کیا اور وہ بُرائی کو بھلائی سے دفع کرتے ہیں ، اور ہم نے

رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ﴿۵۳﴾ وَإِذَا سَبَّحُوا اللَّغْوَ أَعْرَضُوا

جو کچھ اُن کو دیا ہے اُس میں سے خرچ کرتے ہیں ﴿۵۳﴾ اور جب وہ لغو بات سنتے ہیں تو اُس سے

عَنْهُ وَقَالُوا لَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ ذَلَّ سَلَمٌ

اعراض کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ ہمارے لیے ہمارے اعمال ہیں اور تمہارے لیے تمہارے اعمال،

عَلَيْكُمْ ذَلَّ لَا نَبْتَغِي الْجَهْلِيْنَ ﴿۵۴﴾ إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ

تم کو سلام ، ہم بے سمجھ لوگوں سے الجھنا نہیں چاہتے ﴿۵۴﴾ (اے پیارے نبی) آپ جس کو چاہو

أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ ۚ وَهُوَ أَعْلَمُ

ہدایت نہیں دے سکتے بلکہ اللہ جس کو چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے ، اور وہی خوب جانتا ہے

بِالْمُهْتَدِيْنَ ﴿۵۵﴾ وَقَالُوا إِن تَتَّبِعِ الْهُدَىٰ مَعَكَ

اُن کو جو ہدایت قبول کرنے والے ہیں ﴿۵۵﴾ اور وہ کہتے ہیں کہ اگر ہم تمہارے ساتھ ہو کر اس ہدایت پر چلنے لگیں

نَتَخَطَّفُ مِنْ أَرْضِنَا ۚ أَوَلَمْ نَكُنْ لَهُمْ حَرَمًا آمِنًا

تو ہم اپنی زمین سے اُچک لیے جائیں گے ، کیا ہم نے اُن کو امن و امان والے حرم میں جگہ نہیں دی

يُجْبَىٰ إِلَيْهِ ثَمَرَاتُ كُلِّ شَيْءٍ رِّزْقًا مِّن لَّدُنَّا وَلَكِنَّ

جہاں ہر قسم کے پھل پھینچے چلے آتے ہیں ہماری طرف سے رزق کے طور پر ، لیکن

أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۵۶﴾ وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ

اُن میں سے اکثر لوگ نہیں جانتے ﴿۵۶﴾ اور ہم نے کتنی بستیوں کو ہلاک کر دیں

بَطَرَتْ مَعِيشَتَهَا ۚ فَتِلْكَ مَسْكِنُهُمْ لَمَّا نُسْكَنْ

جو اپنے سامانِ زندگی پر نازاں تھیں ، پس یہ ہیں اُن کی بستیاں جو اُن کے بعد

مِّنْ بَعْدِهِمْ إِلَّا قَلِيلًا ۚ وَكُنَّا نَحْنُ الْوَارِثِينَ ﴿۵۷﴾

آباد نہیں ہوئیں مگر بہت کم ، اور ہم ہی اُن کے وارث ہوئے ﴿۵۷﴾

وَمَا كَانَ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَىٰ حَتَّىٰ يَبْعَثَ فِي أُمَمَةٍ

اور آپ کا رب بستیوں کو ہلاک کرنے والا نہ تھا جب تک اُن کی بڑی بستی میں

رَسُولًا يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا ۚ وَمَا كُنَّا مُهْلِكِي الْقُرَىٰ

کسی پیغمبر کو نہ بھیج دے جو اُن کو ہماری آیتیں پڑھ کر سنائے ، اور ہم ہرگز بستیوں کو ہلاک کرنے والے نہیں

إِلَّا وَأَهْلُهَا ظَالِمُونَ ﴿۵۸﴾ وَمَا أُوتِيتُمْ مِّنْ شَيْءٍ

مگر جب کہ وہاں کے لوگ ظالم ہوں ﴿۵۸﴾ اور جو چیز بھی تم کو دی گئی ہے تو وہ بس

فَمَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَزِينَتُهَا ۚ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ

دنیا کی زندگی کا سامان اور اُس کی رونق ہے ، اور جو کچھ اللہ کے پاس ہے

خَيْرٌ وَأَبْقَى ۚ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۶۰﴾ أَفَسَوْفَ وَعَدْنَاهُ وَعَدًا

وہ بہتر ہے اور باقی رہنے والا ہے ، پھر کیا تم سمجھتے نہیں ؟ ﴿۶۰﴾ بھلا وہ شخص جس سے ہم نے

حَسَنًا فَهُوَ لَا قِيَّةَ لَكُمْ مَتَّعْنَاهُ مَتَاعَ الْحَيَاةِ

اچھا وعدہ کیا ہے پھر وہ اُس کو پانے والا ہے کیا اُس شخص جیسا ہو سکتا ہے جس کو ہم نے صرف

الدُّنْيَا ثُمَّ هُوَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنَ الْمُحْضَرِينَ ﴿۶۱﴾ وَيَوْمَ

دنوی زندگی کا فائدہ دیا ہے پھر قیامت کے دن وہ حاضر کیے جانے والوں میں سے ہے ﴿۶۱﴾ اور جس دن

يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ أَيْنَ شُرَكَّائِيَ الَّذِينَ كُنْتُمْ

اللہ اُن کو پکارے گا پھر کہے گا کہ کہاں ہیں میرے وہ شریک جن کا تم

تَزْعُمُونَ ﴿۶۲﴾ قَالَ الَّذِينَ حَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ رَبَّنَا هَؤُلَاءِ

دعویٰ کرتے تھے ﴿۶۲﴾ جن پر بات ثابت ہو چکی ہوگی وہ نہیں گے کہ اے ہمارے رب ! یہ لوگ ہیں

الَّذِينَ آغْوَيْنَا أَغْوَيْنَاهُمْ كَمَا غَوَيْنَا تَبَرَّأْنَا إِلَيْكَ ۚ

جنہوں نے ہم کو بہکایا ، ہم نے اُن کو اسی طرح بہکایا جس طرح ہم خود بہکے ، ہم اُن سے براءت کرتے ہیں

مَا كَانُوا إِلَّا نَا يَعْبُدُونَ ﴿۶۳﴾ وَقِيلَ ادْعُوا شُرَكَّاءَكُمْ

کہ یہ لوگ ہماری عبادت نہیں کرتے تھے ﴿۶۳﴾ اور کہا جائے گا کہ اپنے شریکوں کو بلاؤ

فَدَعَوْهُمْ فَلَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُمْ وَرَأَوُا الْعَذَابَ ۚ

تو وہ اُن کو پکاریں گے تو وہ اُن کو جواب نہ دیں گے اور وہ عذاب کو دیکھیں گے،

لَوْ أَنَّهُمْ كَانُوا يَهْتَدُونَ ﴿۶۴﴾ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ

کاش ! وہ ہدایت اختیار کرنے والے ہوتے ﴿۶۴﴾ اور جس دن اللہ اُن کو پکارے گا اور فرمائے گا

مَاذَا أَجَبْتُمُ الْمُرْسَلِينَ ﴿۶۵﴾ فَعَبِثْتَ عَلَيْهِمُ الْأَنْبَاءَ

کہ تم نے پیغام پہنچانے والوں کو کیا جواب دیا تھا ﴿۶۵﴾ پھر اُس دن اُن کی تمام باتیں

يَوْمَئِذٍ فَهُمْ لَا يَتَسَاءَلُونَ ﴿۶۶﴾ فَأَمَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ

گم ہو جائیں گی تو وہ آپس میں بھی نہ پوچھ سکیں گے ﴿۶۶﴾ البتہ جس نے توبہ کی اور ایمان لایا

وَعَمِلَ صَالِحًا فَعَسَىٰ أَنْ يَكُونَ مِنَ الْمُفْلِحِينَ ﴿۶۷﴾

اور نیک عمل کیا تو امید ہے کہ وہ کامیابی پانے والوں میں سے ہوگا ﴿۶۷﴾

وَرَبُّكَ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَيَخْتَارُ ۚ مَا كَانَ لَهُمُ

اور آپ کا رب پیدا کرتا ہے جو چاہے اور وہ پسند کرتا ہے جس کو چاہے، اُن کے ہاتھ میں نہیں

الْخَيْرَةُ ۚ سُبْحَنَ اللَّهِ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿٢٨﴾

پسند کرنا، اللہ پاک اور برتر ہے اُس سے جس کو وہ شریک ٹھہراتے ہیں ﴿۲۸﴾

وَرَبُّكَ يَعْلَمُ مَا تُكِنُّ صُدُورُهُمْ وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿٢٩﴾

اور آپ کا رب جانتا ہے جو کچھ اُن کے سینے بھپاتے ہیں اور جو کچھ وہ ظاہر کرتے ہیں ﴿۲۹﴾

وَهُوَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ لَهُ الْخَسْفُ فِي الْأُولَىٰ

اور وہی اللہ ہے اُس کے سوا کوئی معبود نہیں، اسی کے لیے حمد ہے دنیا میں

وَالْآخِرَةُ ۚ وَلَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٤٠﴾ قُلْ

اور آخرت میں اور اسی کے لیے فیصلہ ہے اور اسی کی طرف تم لوٹائے جاؤ گے ﴿۴۰﴾ کہہ دیجیے

أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ اللَّيْلَ سَرْمَدًا إِلَىٰ

کہ بتاؤ اگر اللہ قیامت کے دن تک تم پر ہمیشہ کے لیے

يَوْمِ الْقِيَامَةِ مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُم بِضِيَاءٍ ۚ

رات کر دے تو اللہ کے سوا کون معبود ہے جو تمہارے لیے روشنی لے آئے،

أَفَلَا تَسْمَعُونَ ﴿٤١﴾ قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ

تو کیا تم لوگ سنتے نہیں ﴿۴۱﴾ کہہ دیجیے کہ بتاؤ اگر اللہ قیامت تک تم پر ہمیشہ کے لیے

النَّهَارَ سَرْمَدًا إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ

دن کر دے تو اللہ کے سوا کون معبود ہے جو تمہارے لیے رات کو

يَأْتِيكُم بِلَيْلٍ تَسْكُنُونَ فِيهِ ۚ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ﴿٤٢﴾

لے آئے جس میں تم سکون حاصل کرتے ہو، کیا تم لوگ دیکھتے نہیں ﴿۴۲﴾

وَمَنْ رَّحِمْتَهُ جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ لِتَسْكُنُوا

اور اُس نے اپنی رحمت سے تمہارے لیے رات اور دن کو بنایا؛ تاکہ تم اُس میں

فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٤٣﴾

سکون حاصل کرو اور تاکہ تم اُس کا فضل تلاش کرو اور تاکہ تم شکر کرو ﴿۴۳﴾

وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ أَيْنَ شُرَكَائِيَ الَّذِينَ

اور جس دن اللہ اُن کو پُکارے گا پھر کہے گا کہ کہاں ہیں میرے شریک جن کا تم

كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿۴۳﴾ وَنَزَعْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا
گمان رکھتے تھے ﴿۴۳﴾ اور ہم ہر اُمت میں سے ایک گواہ نکال کر لائیں گے

فَقُلْنَا هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ فَعَلِمُوا أَنَّ الْحَقَّ لِلَّهِ
پھر لوگوں سے کہیں گے کہ اپنی دلیل لاؤ ، تب وہ جان لیں گے کہ حق اللہ کی طرف ہے

وَضَلَّ عَنْهُمْ مَّا كَانُوا يُفْتَرُونَ ﴿۴۴﴾ إِنَّ قَارُونَ
اور وہ باتیں اُن سے گم ہو جائیں گی جو وہ گھڑتے تھے ﴿۴۴﴾ بے شک قارون

كَانَ مِنْ قَوْمِ مُوسَىٰ فَبَغَىٰ عَلَيْهِمْ ۖ وَآتَيْنَاهُ
موسیٰ (علیہ السلام) ہی کی قوم میں سے تھا پھر وہ اُن کے خلاف سرکش ہو گیا ، اور ہم نے اُس کو

مِنَ الْكُنُوزِ مَّا إِنَّ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوزَ بِالْعُصْبَةِ
اُتنے خزانے دیے تھے کہ اُن کی کنجیاں اُٹھانے سے کئی طاقتور مرد

أُولَى الْقُوَّةِ ۚ إِذْ قَالَ لَهُ قَوْمُهُ لَا تَفْرَحْ إِنَّ اللَّهَ
تھک جاتے تھے ، جب اُس کی قوم نے اُس سے کہا کہ اِتراد مت ، یقیناً اللہ

لَا يُحِبُّ الْفَرِحِينَ ﴿۴۵﴾ وَابْتَغَ فِيمَا آتَاكَ اللَّهُ
اِترانے والوں کو پسند نہیں کرتا ﴿۴۵﴾ اور جو کچھ اللہ نے تم کو دیا ہے اُس میں

الدَّارَ الْآخِرَةَ وَلَا تَنْسَ نَصِيبَكَ مِنَ الدُّنْيَا
آخرت کے طالب بنو اور دنیا میں سے اپنے حصے کو نہ بھولو،

وَأَحْسِنْ كَمَا أَحْسَنَ اللَّهُ إِلَيْكَ وَلَا تَبْغِ الْفُسَادَ
اور لوگوں کے ساتھ بھلائی کرو جس طرح اللہ نے تمہارے ساتھ بھلائی کی ہے اور زمین میں

فِي الْأَرْضِ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ ﴿۴۶﴾
فساد کے طالب نہ بنو ، بے شک اللہ فساد کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا ﴿۴۶﴾

قَالَ إِنَّمَا أُوتِيتُهُ عَلَىٰ عِلْمٍ عِنْدِي ۚ أَوَلَمْ يَعْلَمْ
اُس نے کہا : یہ مال مجھ کو ایک علم کی بنا پر ملا ہے جو میرے پاس ہے ، کیا اُس نے یہ نہیں جانا

أَنَّ اللَّهَ قَدْ أَهْلَكَ مِنْ قَبْلِهِ مِنَ الْقُرُونِ مَنْ
کہ اللہ اُس سے پہلے کئی ہی جماعتوں کو ہلاک کر چکا ہے

هُوَ أَشَدُّ مِنْهُ قُوَّةً وَأَكْثَرُ جَمْعًا ۚ وَلَا يُسْأَلُ
جو اُس سے زیادہ قوت اور جمعیت رکھتی تھیں ، اور مجرموں سے

عَنْ ذُنُوبِهِمُ الْمُجْرِمُونَ ﴿٤٨﴾ فَخَرَجَ عَلَى قَوْمِهِ

اُن کے گناہ پوچھے نہیں جاتے ﴿٤٨﴾ پس وہ اپنے قوم کے سامنے اپنی پوری

فِي زِينَتِهِ ط قَالَ الَّذِينَ يُرِيدُونَ الْحَيٰوةَ الدُّنْيَا

آرائش کے ساتھ نکلا ، جو لوگ دنیوی زندگی کے طالب تھے انہوں نے کہا:

يَكُنْتَ لَنَا مِثْلَ مَا أُوتِيَ قَارُونُ ۖ إِنَّهُ لَذُو

کاش ! ہم کو بھی وہی ملتا جو قارون کو دیا گیا ہے ، بے شک وہ بڑی

حِطٌّ عَظِيمٌ ﴿٤٩﴾ وَقَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ

قسمت والا ہے ﴿٤٩﴾ اور جن لوگوں کو علم ملا تھا انہوں نے کہا:

وَيُكْفُمْ ثَوَابُ اللَّهِ خَيْرٌ لِّمَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا ؕ

تمہارا بڑا ہو ، اللہ کا ثواب بہتر ہے اُس شخص کے لیے جو ایمان لائے اور نیک عمل کرے،

وَلَا يُلْقِيهَا إِلَّا الصَّابِرُونَ ﴿٥٠﴾ فَخَسَفْنَا بِهِ وَبَدَارِهِ

اور یہ انہیں کو ملتا ہے جو صبر کرنے والے ہیں ﴿٥٠﴾ پھر ہم نے اُس کو اور اُس کے گھر کو زمین میں

الْأَرْضَ ۖ فَمَا كَانَ لَهُ مِنْ فِئَةٍ يَنْصُرُونَهُ

دھنسا دیا ، پھر اُس کے لیے کوئی جماعت نہ اُٹھی جو اللہ کے مقابلے میں

مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُنتَصِرِينَ ﴿٥١﴾

اُس کی مدد کرتی اور نہ وہ خود ہی اپنے کو بچا سکا ﴿٥١﴾

وَأَصْبَحَ الَّذِينَ تَمَنَّوْا مَكَانَهُ بِالْأَمْسِ يَقُولُونَ

اور جو لوگ کل اُس کے جیسا ہونے کی تمنا کر رہے تھے وہ کہنے لگے کہ افسوس!

وَيُكَانَنَّ اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ مِنْ

بے شک اللہ اپنے بندوں میں سے جس کے لیے چاہتا ہے رزق کو کشادہ کر دیتا ہے

عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ ۚ لَوْلَا أَنْ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْنَا لَخَسَفَ

اور جس کے لیے چاہتا ہے تنگ کر دیتا ہے ، اگر اللہ نے ہم پر احسان نہ کیا ہوتا تو ہم کو بھی

بِنَا ط وَيُكَانَنَّ لَا يَفْلَحُ الْكَافِرُونَ ﴿٥٢﴾ تِلْكَ الدَّارُ

زمین میں دھنسا دیتا ، افسوس ! بے شک انکار کرنے والے فلاح نہیں پائیں گے ﴿٥٢﴾ یہ آخرت کا

الْآخِرَةُ نَجْعَلُهَا لِلَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُوًّا فِي

گھر ہم اُن لوگوں کو دیں گے جو زمین میں نہ بڑا بننا چاہتے ہیں

الْأَرْضِ وَلَا فُسَادًا ط وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ ۸۳

اور نہ فساد کرنا ، اور آخری انجام ڈرنے والوں کے لیے ہے ۸۳

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ خَيْرٌ مِنْهَا ء وَمَنْ

جو شخص نیکی لے کر آئے گا اُس کے لیے اُس سے بہتر ہے ، اور جو شخص

جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجْزَى الَّذِينَ عَمِلُوا السَّيِّئَاتِ

برائی لے کر آئے گا تو جو لوگ برائی کرتے ہیں اُن کو

إِلَّا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۸۴ إِنَّ الَّذِي فَرَضَ

وہی ملے گا جو انہوں نے کیا ۸۴ بے شک جس نے آپ پر قرآن کو

عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لَرَأَدَكَ إِلَىٰ مَعَادٍ ط قُلْ رَبِّيَّ

فرض کیا ہے وہ آپ کو ایک اچھے انجام تک پہنچا کر رہے گا ، کہہ دیجیے کہ میرا رب خوب

أَعْلَمُ مَنْ جَاءَ بِالْهُدَىٰ وَمَنْ هُوَ فِي ضَلَالٍ

جاتا ہے کہ کون ہدایت لے کر آیا ہے اور کون گھلے ہوئی گمراہی

مُبِينٍ ۸۵ وَمَا كُنْتَ تَرْجُو أَن يُلْقَىٰ إِلَيْكَ

میں ہے ۸۵ اور آپ کو یہ امید نہ تھی کہ آپ پر کتاب اتاری

الْكِتَابَ إِلَّا رَحْمَةً مِّن رَّبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ ظَهِيرًا

جائے گی مگر آپ کے رب کی مہربانی ہے ، پس آپ منکروں کے مددگار

لِّلْكَافِرِينَ ۸۶ وَلَا يَصُدُّكَ عَنْ آلِيتِ اللَّهِ بَعْدَ

نہ بنیں ۸۶ اور وہ آپ کو اللہ کی آیتوں سے روک نہ دیں جب کہ وہ

إِذْ أُنزِلَتْ إِلَيْكَ وَادْعُ إِلَىٰ رَبِّكَ وَلَا تَكُونَنَّ

آپ کی طرف اتاری جا چکی ہیں ، اور آپ اپنے رب کی طرف بلائیے اور مشرکوں میں سے

مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۸۷ وَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ م

نہ بنیں ۸۷ اور اللہ کے ساتھ کسی دوسرے معبود کو نہ پکاریں،

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ قَدْ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ ط

نہیں ہے کوئی معبود اُس کے سوا ، ہر چیز ہلاک ہونے والی ہے سوائے اُس کی ذات کے،

لَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۸۸

فیصلہ اسی کے لیے ہے اور تم لوگ اسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے ۸۸

(سورۃ عنکبوت مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱) سے (۱۱) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۶۹) آیتیں اور (۷) کوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۸۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۲۹) نمبر پر ہے اور سورۃ روم کے بعد نازل ہوئی ہے۔)		
اس میں (۹۸۰) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۳۱۶۵) حروف ہیں
<p>الْم ۲ أَحْسِبَ النَّاسُ أَنْ يَّتْرَكُوا أَنْ يَقُولُوا</p> <p>الْم ۲ کیا لوگ یہ سمجھتے ہیں کہ وہ محض یہ کہنے پر چھوڑ دیے جائیں گے کہ ہم</p>		
<p>أَمَنَّا وَهُمْ لَا يُفْتَنُونَ ۲ وَلَقَدْ فَتَنَّا الَّذِينَ مِنْ</p> <p>ایمان لائے اور اُن کو جانچا نہ جائے گا ۲ اور ہم نے اُن لوگوں کو جانچا ہے جو اِن سے</p>		
<p>قَبْلِهِمْ فَلْيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ صَدَقُوا وَلْيَعْلَمَنَّ</p> <p>پہلے تھے، پس اللہ اُن لوگوں کو جان کر رہے گا جو سچے ہیں اور وہ جھوٹوں کو بھی ضرور</p>		
<p>الْكَذِبِينَ ۳ أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ السَّيِّئَاتِ أَنْ</p> <p>معلوم کرے گا ۳ کیا جو لوگ بُرائیاں کر رہے ہیں وہ سمجھتے ہیں کہ وہ ہم سے</p>		
<p>يَسْبِقُونَا ۴ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۲ مَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ</p> <p>بچ جائیں گے، بہت بُرا فیصلہ ہے جو وہ کر رہے ہیں ۲ جو شخص اللہ سے ملنے کی امید</p>		
<p>اللَّهِ فَإِنَّ أَجَلَ اللَّهِ لَآتٍ ۵ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۵</p> <p>رکھتا ہے تو اللہ کا وعدہ ضرور آنے والا ہے، اور وہ سُننے والا، جاننے والا ہے ۵</p>		
<p>وَمَنْ جَاهَدَ فَإِنَّمَا يُجَاهِدُ لِنَفْسِهِ ۶ إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ</p> <p>اور جو شخص محنت کرے تو وہ اپنے ہی لیے محنت کرتا ہے، بے شک اللہ جہان والوں سے</p>		
<p>عَنِ الْعَالَمِينَ ۲ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ</p> <p>بے نیاز ہے ۲ اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کیے</p>		
<p>لَنُكَفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَحْسَنَ</p> <p>تو ہم اُن کی بُرائیاں اُن سے ضرور دور کر دیں گے اور اُن کو اُن کے عمل کا</p>		
<p>الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ ۷ وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ</p> <p>بہترین بدلہ دیں گے ۷ اور ہم نے انسان کو تاکید کی کہ وہ اپنے ماں باپ کے ساتھ</p>		
<p>حُسْنًا ۸ وَإِنْ جَاهَدَاكَ لِتُشْرِكَ بِيْ مَا لَيْسَ لَكَ</p> <p>نیک سلوک کرے، اور اگر وہ تجھ پر دباؤ ڈالیں کہ تو ایسی چیز کو میرا شریک ٹھہرائے جس کا تجھ کو</p>		

بِهٖ عِلْمٌ فَلَا تُطْعَمُهُا ۖ اِلَّا مَرْجِعُكُمْ فَاَنْبِئُكُمْ بِمَا
کوئی علم نہیں تو اُن کی اطاعت نہ کر، تم سب کو میرے پاس لوٹ کر آنا ہے پھر میں تم کو بتادوں گا

كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۙ وَالَّذِينَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ
جو کچھ تم کرتے تھے ۸ اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کیے

لَنُدْخِلَنَّهُمْ فِي الصّٰلِحِيْنَ ۙ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُوْلُ
تو ہم اُن کو ضرور نیک بندوں میں داخل کریں گے ۹ اور لوگوں میں سے کوئی ایسا ہے جو کہتا ہے

اٰمَنَّا بِاللّٰهِ فَاِذَا اُوْذِيَ فِي اللّٰهِ جَعَلَ فِتْنَةً لِلنَّاسِ
کہ ہم اللہ پر ایمان لائے، پھر جب اللہ کی راہ میں اُس کو ستایا جاتا ہے تو وہ لوگوں کے ستانے کو

كَعَذَابِ اللّٰهِ ۖ وَلَئِنْ جَاءَ نَصْرٌ مِّنْ رَبِّكَ لَيَقُوْلُنَّ
اللہ کے عذاب کی طرح سمجھ لیتا ہے، اور اگر آپ کے رب کی طرف سے کوئی مدد آجائے تو وہ کہیں گے

اِنَّا كُنَّا مَعَكُمْ ۖ اَوَلَيْسَ اللّٰهُ بِاَعْلَمَ بِمَا فِيْ صُدُوْرِ
کہ ہم تو تمہارے ساتھ تھے، کیا اللہ اُس سے اچھی طرح باخبر نہیں جو لوگوں کے

الْعٰلِيْنَ ۙ وَلَيَعْلَمَنَّ اللّٰهُ الَّذِيْنَ اٰمَنُوا وَلَيَعْلَمَنَّ
دلوں میں ہے ۱۰ اور اللہ ضرور معلوم کرے گا اُن لوگوں کو جو ایمان لائے اور وہ ضرور معلوم کرے گا

الْمُنٰفِقِيْنَ ۙ وَقَالَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لِلَّذِيْنَ اٰمَنُوا
مُنافقین کو ۱۱ اور منکر لوگ ایمان والوں سے کہتے ہیں کہ تم

اتَّبِعُوْا سَبِيْلَنَا وَلْنَحْمِلْ خَطِيْئَكُمْ ۖ وَمَا هُمْ بِحٰمِلِيْنَ
ہمارے راستے پر چلو اور ہم تمہارے گناہوں کو اٹھالیں گے، اور وہ اُن کے گناہوں میں سے

مِّنْ خَطِيْئِهِمْ ۚ مِنْ شَيْءٍ ۖ اِنَّهُمْ لَكٰذِبُوْنَ ۙ وَلَيَحْمِلُنَّ
کچھ بھی اٹھانے والے نہیں ہیں، بے شک وہ جھوٹے ہیں ۱۲ اور وہ ضرور اپنے بوجھ

اَثْقَالَهُمْ وَاَثْقَالًا مَّعَ اَثْقَالِهِمْ ۚ وَلَيَسْئَلُنَّ يَوْمَ
اٹھائیں گے اور اپنے بوجھ کے ساتھ کچھ اور بوجھ بھی، اور یہ لوگ جو جھوٹی باتیں بناتے ہیں

الْقِيٰمَةِ عَمَّا كَانُوْا يَفْتَرُوْنَ ۙ وَلَقَدْ اَرْسَلْنَا نُوحًا
قیامت کے دن اُس کے بارے میں ضرور اُن سے پوچھ ہوگی ۱۳ اور ہم نے نوح (علیہ السلام) کو اُس کی قوم

اِلٰى قَوْمِهٖ فَلَبِثَ فِيْهِمْ اَلْفَ سَنَةٍ اِلَّا خَمْسِيْنَ عَامًا ۖ
کی طرف بھیجا تو وہ اُن کے اندر پچاس سال کم ایک ہزار سال رہا،

فَاَخَذَهُمُ الطُّوفَانُ وَهُمْ ظَالِمُونَ ﴿۱۳﴾ فَانْجَيْنَاهُ

پھر اُن کو طوفان نے پکڑ لیا اور وہ ظالم تھے ﴿۱۳﴾ پھر ہم نے نوح (علیہ السلام) کو

وَاَصْحَابَ السَّفِينَةِ وَجَعَلْنَاهَا آيَةً لِلْعَالَمِينَ ﴿۱۴﴾ وَاِبْرَاهِيمَ

اور کشتی والوں کو بچا لیا اور ہم نے اس واقعے کو دنیا والوں کے لیے ایک نشانی بنادیا ﴿۱۴﴾ اور ابراہیم (علیہ السلام) کو

اِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ ط ذَلِكُمْ خَيْرٌ

جب کہ اُس نے اپنی قوم سے کہا کہ اللہ کی عبادت کرو اور اُس سے ڈرو ، یہ

لَكُمْ اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۱۵﴾ اِنَّمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ

تمہارے لیے بہتر ہے اگر تم جانو ﴿۱۵﴾ تم لوگ اللہ کو چھوڑ کر محض بتوں کو

اللّٰهِ اَوْثَانًا وَتَخْلُقُونَ اِفْكًَا ط اِنَّ الَّذِيْنَ تَعْبُدُونَ مِنْ

پوجتے ہو اور تم جھوٹی باتیں گھڑتے ہو ، اللہ کے سوا تم جن کی عبادت کرتے ہو

دُوْنِ اللّٰهِ لَا يَبْلُغُونَ لَكُمْ رِزْقًا فَابْتَغُوا عِنْدَ اللّٰهِ

وہ تم کو رزق دینے کا اختیار نہیں رکھتے ، پس تم اللہ کے پاس رزق

الرِّزْقِ وَاعْبُدُوْهُ وَاشْكُرُوْا لَهٗ ط اِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿۱۶﴾

ملاش کرو اور اُس کی عبادت کرو اور اُس کا شکر ادا کرو ، اسی کی طرف تم لوٹائے جاؤ گے ﴿۱۶﴾

وَ اِنْ تُكَذِّبُوْا فَقَدْ كَذَّبَ اُمَمٌ مِّنْ قَبْلِكُمْ ط وَمَا عَلٰی

اور اگر تم جھٹلاؤ گے تو تم سے پہلے بہت سی قومیں جھٹلا چکی ہیں ، اور رسول پر

الرَّسُوْلِ اِلَّا الْبَلٰغُ الْمُبِيْنُ ﴿۱۷﴾ اَوَلَمْ يَرَوْا كَيْفَ

صاف صاف پہونچا دینے کے سوا کوئی ذمہ داری نہیں ﴿۱۷﴾ کیا لوگوں نے نہیں دیکھا کہ اللہ کس طرح

يُبْدِئُ اللّٰهُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيْدُهٗ ط اِنَّ ذٰلِكَ عَلٰی

خلق کو شروع کرتا ہے پھر وہ اُس کو دہرائے گا ، بے شک یہ اللہ پر

اللّٰهِ يَسِيْرٌ ﴿۱۸﴾ قُلْ سِيرُوْا فِی الْاَرْضِ فَانظُرُوْا كَيْفَ

آسان ہے ﴿۱۸﴾ کہہ دیجیے کہ زمین میں چلو پھرو پھر دیکھو کہ اللہ نے کس طرح

بَدَا الْخَلْقَ ثُمَّ اللّٰهُ يُنْشِئُ النَّشَاةَ الْاٰخِرَةَ ط اِنَّ

خلق کو شروع کیا پھر اللہ ہی اُس کو دوبارہ اٹھائے گا ، بے شک

اللّٰهُ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ﴿۲۰﴾ يُعَذِّبُ مَنْ يَّشَاءُ

اللہ ہر چیز پر قادر ہے ﴿۲۰﴾ وہ جس کو چاہے گا عذاب دے گا

وَيَرْحَمُ مَنْ يَشَاءُ ۚ وَإِلَيْهِ تُقْلَبُونَ ﴿۲۱﴾ وَمَا أَنْتُمْ

اور جس پر چاہے گا رحم کرے گا ، اور اسی کی طرف تم لوٹائے جاؤ گے ﴿۲۱﴾ اور تم نہ زمین میں

بِعُجْزَيْنِ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ ۚ وَمَا لَكُمْ مِّنْ

عاجز کرنے والے ہو اور نہ آسمان میں ، اور تمہارے لیے

دُونِ اللَّهِ مِنْ وَّلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ﴿۲۲﴾ وَالَّذِينَ كَفَرُوا

اللہ کے سوا نہ کوئی کارساز ہے اور نہ کوئی مددگار ﴿۲۲﴾ اور جن لوگوں نے اللہ کی آیتوں کا

بَايَتِ اللَّهَ وَلِقَاءَهُ أُولَٰئِكَ يَبِيسُوْا مِنْ رَّحْمَتِي

اور اُس سے ملنے کا انکار کیا تو وہی میری رحمت سے محروم ہوئے

وَأُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۲۳﴾ فَمَا كَانَ جَوَابَ

اور اُن کے لیے دردناک عذاب ہے ﴿۲۳﴾ پھر اُس کی قوم کا جواب اِس کے سوا

قَوْمَهُ إِلَّا أَنْ قَالُوا اقْتُلُوهُ أَوْ حَرِّقُوهُ فَأَنْجَاهُ اللَّهُ

کچھ نہ تھا کہ انہوں نے کہا کہ اِس کو قتل کردو یا اِس کو جلا دو ، تو اللہ نے اُس کو

مِنَ النَّارِ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۲۴﴾

آگ سے بچا لیا ، بے شک اِس کے اندر نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لائیں ﴿۲۴﴾

وَقَالَ إِنَّا اتَّخَذْتُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ أَوْثَانًا ۖ مَّوَدَّةَ

اور اُس نے کہا کہ تم نے اللہ کے سوا جو بت بنائے ہیں بس وہ تمہارے باہمی دنیا کے

بَيْنَكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ ثُمَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُ

تعلقات کی وجہ سے ہے ، پھر قیامت کے دن تم میں سے ہر ایک دوسرے کا

بَعْضُكُمْ بِبَعْضٍ وَيَلْعَنُ بَعْضُكُمْ بَعْضًا ۚ وَمَأْوَاكُمُ

انکار کرے گا اور ایک دوسرے پر لعنت کرے گا ، اور آگ ہی تمہارا

النَّارُ وَمَا لَكُمْ مِّنْ نُّصْرَيْنِ ﴿۲۵﴾ فَأَمَّنْ لَهُ لُوطٌ ۖ

ٹھکانہ ہوگی اور کوئی تمہارا مددگار نہ ہوگا ﴿۲۵﴾ پھر لوط (علیہ السلام) نے اُس کو مانا

وَقَالَ إِنِّي مُهَاجِرٌ إِلَىٰ رَبِّي ۖ إِنَّهُ هُوَ الْعَزِيزُ

اور کہا کہ میں اپنے رب کی طرف ہجرت کرتا ہوں ، بے شک وہ زبردست ہے،

الْحَكِيمُ ﴿۲۶﴾ وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَجَعَلْنَا

حکمت والا ہے ﴿۲۶﴾ اور ہم نے عطا کیے اُس کو اسحاق اور یعقوب (علیہما السلام) اور اُس کی نسل میں

فِي ذُرِّيَّتِهِ النُّبُوَّةَ وَالْكِتَابَ وَاتَيْنَاهُ اجْرَهُ فِي

نبوت اور کتاب رکھ دی ، اور ہم نے دنیا میں اُس کو اجر

الدُّنْيَا ۚ وَآتَاهُ فِي الْآخِرَةِ لِمَنِ الصَّالِحِينَ ﴿۲۷﴾

عطا کیا اور آخرت میں یقیناً وہ صالحین میں سے ہوگا ﴿۲۷﴾

وَلَوْ كَا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ إِنَّكُمْ لَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ ۚ

اور لوط (علیہ السلام) کو جب کہ اُس نے اپنی قوم سے کہا کہ تم ایسی بے حیائی کا کام کرتے ہو

مَا سَبَقَكُمْ بِهَا مِنْ أَحَدٍ مِنَ الْعَالَمِينَ ﴿۲۸﴾ أَيْتَكُمْ

کہ تم سے پہلے دنیا والوں میں سے کسی نے اُس کو نہیں کیا ﴿۲۸﴾ کیا تم

لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ وَتَقْطَعُونَ السَّبِيلَ ۚ وَتَأْتُونَ

مردوں کے پاس جاتے ہو اور ڈاکے ڈالتے ہو اور اپنی مجلس میں

فِي نَادِيكُمْ الْمُنْكَرَ ۚ فَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ

بڑا کام کرتے ہو ، پس اُس کی قوم کا جواب اِس کے سوا کچھ نہ تھا

إِلَّا أَنْ قَالُوا اتَّبِعْنَا بِعَذَابِ اللَّهِ إِنْ كُنْتَ مِنَ

کہ انہوں نے کہا اگر تم سچے ہو تو ہمارے اوپر اللہ کا

الصَّادِقِينَ ﴿۲۹﴾ قَالَ رَبِّ انصُرْنِي عَلَى الْقَوْمِ

عذاب لاؤ ﴿۲۹﴾ لوط (علیہ السلام) نے کہا کہ اے میرے رب ! فساد مچانے والے لوگوں کے مقابلے میں

الْمُفْسِدِينَ ﴿۳۰﴾ وَلَمَّا جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ

میری مدد فرمائیے ﴿۳۰﴾ اور جب ہمارے بھیجے ہوئے (فرشتے) ابراہیم (علیہ السلام) کے پاس بشارت لے کر

بِالْبُشْرَى ۚ قَالُوا إِنَّا مُهْلِكُوا أَهْلَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ ۚ

پہونچے تو انہوں نے کہا کہ ہم اِس بستی کے لوگوں کو ہلاک کرنے والے ہیں،

إِنَّ أَهْلَهَا كَانَوْا ظَالِمِينَ ﴿۳۱﴾ قَالَ إِنَّ فِيهَا لُوطًا ۚ

بے شک اِس کے لوگ ظالم ہیں ﴿۳۱﴾ ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا کہ اُس میں تو لوط (علیہ السلام) بھی ہیں،

قَالُوا نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَنْ فِيهَا ۚ لَنَنْجِيَنَّهُ وَأَهْلَهُ

انہوں نے کہا کہ ہم خوب جانتے ہیں کہ وہاں کون ہے ، ہم اُس کو اور اُس کے گھر والوں کو بچالیں گے

إِلَّا امْرَأَتَهُ ۚ كَانَتْ مِنَ الْغَابِرِينَ ﴿۳۲﴾ وَلَمَّا أَنْ

مگر اُس کی بیوی کہ وہ پیچھے رہ جانے والوں میں سے ہوگی ﴿۳۲﴾ پھر جب ہمارے

جَاءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سَيِّئًا بِهِمْ وَضَاقَ بِهِمْ ذُرْعًا

بیچھے ہوئے (فرشتے) لوط (علیہ السلام) کے پاس آئے تو وہ اُن سے پریشان ہوا اور دل تنگ ہوا،

وَقَالُوا لَا تَخَفْ وَلَا تَحْزَنْ ۖ إِنَّا مُنْجُونَكَ وَأَهْلَكَ

اور انہوں نے کہا کہ تم نہ ڈرو اور غم نہ کرو، ہم تم کو اور تمہارے گھر والوں کو بچا لیں گے

إِلَّا أَمْرًا تَكُ كَانَتْ مِنَ الْغَيْرِ ۚ إِنَّا مُنْزِلُونَ عَلَىٰ

مگر تمہاری بیوی کہ وہ بیچھے رہ جانے والوں میں سے ہوگی (۳۳) ہم اس بستی کے رہنے والوں پر

أَهْلِ هَذِهِ الْقَرْيَةِ رِجْزًا مِّنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا

ایک آسمانی عذاب اُن کی بدکاریوں کی سزا میں نازل

يَفْسُقُونَ ۚ (۳۴) وَلَقَدْ تَرَكْنَا مِنْهَا آيَةً بَيِّنَةً لِّقَوْمٍ

کرنے والے ہیں (۳۴) اور ہم نے اس بستی کے کچھ واضح نشان رہنے دیے ہیں اُن لوگوں کی عبرت کے لیے

يَعْقِلُونَ ۚ (۳۵) وَإِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا ۖ فَقَالَ

جو عقل رکھتے ہیں (۳۵) اور مدین کی طرف اُن کے بھائی شعیب (علیہ السلام) کو، پس اُس نے کہا

لِقَوْمٍ يَعْبُدُوا اللَّهَ ۖ وَارْجُوا الْيَوْمَ الْآخِرَ وَلَا تَعْتَوْا

کہ اے میری قوم! اللہ کی عبادت کرو اور آخرت کے دن کی امید رکھو اور زمین میں

فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۚ (۳۶) فَكَذَّبُوهُ فَأَخَذَتْهُمُ

فساد پھیلانے والے نہ بنو (۳۶) تو انہوں نے اُس کو ٹھٹھا دیا پس زلزلے نے اُن کو

الرَّجْفَةُ فَأَصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جُثَيِّينَ ۚ (۳۷) وَعَادًا

آپکڑا پھر وہ اپنے گھروں میں اوندھے پڑے رہ گئے (۳۷) اور عاد

وَتَمُودًا وَقَدْ تَبَيَّنَ لَكُم مِّن مَّسْكِنِهِمُ الْفَخْفَخُ

اور تمود کو، اور تم پر حال کھل چکا ہے اُن کے گھروں سے،

وَزَيْنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ أَعْمَالَهُمْ فَصَدَّهُمْ عَنِ

اور اُن کے اعمال کو شیطان نے اُن کے لیے خوش نما بنادیا پھر اُن کو

السَّبِيلِ ۚ وَكَانُوا مُسْتَبْصِرِينَ ۚ (۳۸) وَقَارُونَ

راستے سے روک دیا اور وہ ہوشیار لوگ تھے (۳۸) اور قارون کو

وَفِرْعَوْنَ وَهَامَانَ ۚ وَلَقَدْ جَاءَهُم مُّوسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ

اور فرعون کو اور ہامان کو، اور موسیٰ (علیہ السلام) اُن کے پاس کھلی نشانیاں لے کر آئے

فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ وَمَا كَانُوا لَاسِقِينَ ۝۳۹

تو انہوں نے زمین میں گھمنڈ کیا اور وہ ہم سے بھاگ جانے والے نہ تھے ۝۳۹

فَكُلًّا أَخَذْنَا بِذُنُبِهِ ۖ فَمِنْهُمْ مَّنْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِ

پس ہم نے ہر ایک کو اس کے گناہ میں پکڑا ، پھر ان میں سے بعض پر ہم نے پتھراؤ کرنے والی

حَاصِبًا ۖ وَمِنْهُمْ مَّنْ أَخَذَتْهُ الصَّيْحَةُ ۖ وَمِنْهُمْ

ہوا بھیجی اور ان میں سے بعض کو کڑک نے آپکڑا ، اور ان میں سے بعض کو

مَّنْ خَسَفْنَا بِهِ الْأَرْضَ ۖ وَمِنْهُمْ مَّنْ أَغْرَقْنَا ۖ

ہم نے زمین میں دھنسا دیا اور ان میں سے بعض کو ہم نے غرق کر دیا ،

وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُظْلِمَهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ

اور اللہ ان پر ظلم کرنے والا نہ تھا مگر وہ خود اپنی جانوں پر

يُظْلِمُونَ ۝۴۰ مَثَلُ الَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ

ظلم کر رہے تھے ۝۴۰ جن لوگوں نے اللہ کے سوا دوسرے حمایتی

اللَّهِ أَوْلِيَاءَ كَمَثَلِ الْعَنْكَبُوتِ ۖ اتَّخَذَتْ بَيْتًا ط

بنائے ہیں ان کی مثال مکڑی کی سی ہے ، اس نے ایک گھر بنایا ،

وَإِنَّ أَوْهَنَ الْبُيُوتِ لَبَيْتُ الْعَنْكَبُوتِ ۖ لَوْ كَانُوا

اور بے شک تمام گھروں سے زیادہ کمزور گھر مکڑی کا گھر ہے ، کاش کہ لوگ

يَعْلَمُونَ ۝۴۱ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ

جانتے ۝۴۱ بے شک اللہ جانتا ہے ان چیزوں کو جن کو وہ اس کے سوا

مِنْ شَيْءٍ ط وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝۴۲ وَتِلْكَ

پکارتے ہیں ، اور وہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۝۴۲ اور یہ مثالیں ہیں

الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ ۖ وَمَا يَعْقِلُهَا إِلَّا

جن کو ہم لوگوں کے لیے بیان کرتے رہے ہیں اور ان کو وہی لوگ سمجھتے ہیں

الْعُلَمَاءُ ۝۴۳ خَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ ط

جو علم والے ہیں ۝۴۳ اللہ نے آسمانوں اور زمین کو برحق پیدا کیا ہے ،

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ ۝۴۴

بے شک اس میں نشانی ہے ایمان والوں کے لیے ۝۴۴

اُنلُ مَا أُوحِيَ اِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ وَاَقِمِ الصَّلَاةَ ط اِنَّ
آپ اُس کتاب کو پڑھیے جو آپ پر وحی کی گئی ہے اور نماز قائم کیجیے ، بے شک

الصَّلَاةُ تَنْهٰی عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ ط وَلَذِكْرُ اللّٰهِ
نماز بے حیائی اور بُرے کاموں سے روکتی ہے ، اور اللہ کی یاد بڑی

اَكْبَرُ ط وَاللّٰهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ ﴿۳۵﴾ وَلَا تُجَادِلُوا اَهْلَ
چیز ہے ، اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ﴿۳۵﴾ اور تم اہل کتاب سے

الْكِتَابِ اِلَّا بِالَّتِي هِيَ اَحْسَنُ ذ اِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا
بحث نہ کرو مگر اُس طریقے پر جو بہتر ہے مگر جو ان میں بے انصاف

مِنْهُمْ وَقُولُوا اٰمَنَّا بِالَّذِيْ اُنْزِلَ اِلَيْنَا وَاُنْزِلَ اِلَيْكُمْ
ہیں ، اور کہو کہ ہم ایمان لاتے اُس چیز پر جو ہماری طرف بھیجی گئی اور اُس پر جو تمہاری طرف بھیجی گئی ہے ،

وَالْهٰنَا وَالْهُكُمْ وَاِحِدٌ وَّ نَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿۳۶﴾
اور ہمارا اور تمہارا معبود ایک ہے اور ہم اُسی کی فرماں برداری کرنے والے ہیں ﴿۳۶﴾

وَكَذٰلِكَ اَنْزَلْنَا اِلَيْكَ الْكِتَابَ ط فَالَّذِيْنَ اَتَيْنَهُمُ الْكِتَابَ
اور اسی طرح ہم نے آپ کے اوپر کتاب اتاری ، تو جن لوگوں کو ہم نے کتاب دی ہے

يُؤْمِنُوْنَ بِهٖ ؕ وَمِنْ هٰؤُلَاءِ مَنْ يُؤْمِنُ بِهٖ ط وَمَا يَجْحَدُ
وہ اُس پر ایمان لاتے ہیں ، اور ان لوگوں میں سے بھی بعض ایمان لاتے ہیں ، اور ہماری آیتوں کا

بِاٰتِنَا اِلَّا الْكُفْرُوْنَ ﴿۳۷﴾ وَمَا كُنْتَ تَشْلُوْا مِنْ
انکار صرف کافر ہی کرتے ہیں ﴿۳۷﴾ اور آپ اس سے پہلے کوئی کتاب

قَبْلِهٖ مِنْ كِتَابٍ وَلَا تَخْطُءُ بِبَيِّنٰتِكَ اِذَا لَا رَتَابَ
نہیں پڑھتے تھے اور نہ اُس کو اپنے ہاتھ سے لکھتے تھے ، ایسی حالت میں باطل پرست لوگ

الْمُبْطِلُوْنَ ﴿۳۸﴾ بَلْ هُوَ اٰیٰتُ بَيِّنٰتٍ فِیْ صُدُوْرِ الَّذِيْنَ
شبہ میں پڑتے ﴿۳۸﴾ بلکہ یہ کھلی ہوئی آیتیں ہیں ان لوگوں کے سینوں میں جن کو

اَوْتُوْا الْعِلْمَ ط وَمَا يَجْحَدُ بِاٰتِنَا اِلَّا الظّٰلِمُوْنَ ﴿۳۹﴾ وَقَالُوْا
علم عطا ہوا ہے ، اور ہماری آیتوں کا انکار نہیں کرتے مگر وہ جو ظالم ہیں ﴿۳۹﴾ اور وہ کہتے ہیں

لَوْ لَا اُنْزِلَ عَلَیْهِ اٰیٰتٌ مِّنْ رَّبِّهٖ ط قُلْ اِنَّمَا الْاٰیٰتُ
کہ اِس پر اُس کے رب کی طرف سے نشانیاں کیوں نہیں اتاری گئیں ؟ کہہ دیجیے کہ نشانیاں تو

عِنْدَ اللّٰهِ ۚ وَاِنَّمَا اَنَا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿۵۰﴾ اَوَلَمْ يَكْفِهِمْ
اللہ کے پاس ہیں اور میں صرف ایک کھلا ہوا ڈرانے والا ہوں ﴿۵۰﴾ کیا اُن کے لیے یہ کافی نہیں ہے

اَنَّا اَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتٰبَ يُتْلٰی عَلَيْهِمْ ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ
کہ ہم نے آپ پر کتاب اتاری جو اُن کو پڑھ کر سنائی جاتی ہے ، بے شک اُس میں

لَرَحْمَةً وَّذِكْرًا لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُوْنَ ﴿۵۱﴾ قُلْ كَفٰی بِاللّٰهِ بَيْنِيْ
رحمت اور یاد دہانی ہے اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لائے ہیں ﴿۵۱﴾ کہہ دیجیے کہ اللہ میرے اور تمہارے درمیان

وَبَيْنَكُمْ شَهِيدًا ۚ يَعْلَمُ مَا فِی السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ
گواہی کے لیے کافی ہے ، وہ جانتا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے ،

وَالَّذِیْنَ اٰمَنُوْا بِالْبَاطِلِ وَكَفَرُوْا بِاللّٰهِ ۚ اُولٰٓئِکَ هُمُ
اور جو لوگ باطل پر ایمان لائے اور جنہوں نے انکار کیا وہی خسارے میں

الْخٰسِرُوْنَ ﴿۵۲﴾ وَیَسْتَعْجِلُوْنَكَ بِالْعَذَابِ ۚ وَلَوْ لَا اَجَلٌ
رہنے والے ہیں ﴿۵۲﴾ اور یہ لوگ آپ سے عذاب جلد مانگ رہے ہیں ، اور اگر ایک وقت مقرر

مُسَمًّی لَّجَآءَهُمُ الْعَذَابِ ۚ وَلَیَّا تَبِیْنَهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ
نہ ہوتا تو اُن پر عذاب آجاتا ، اور یقیناً وہ اُن پر اچانک آئے گا اور اُن کو

لَا یَشْعُرُوْنَ ﴿۵۳﴾ یَسْتَعْجِلُوْنَكَ بِالْعَذَابِ ۚ وَاِنَّ
خبر بھی نہ ہوگی ﴿۵۳﴾ وہ آپ سے عذاب جلد مانگ رہے ہیں ، اور یقیناً

جَهَنَّمَ لَمُحِیْطَةٌ بِالْكَفٰرِیْنَ ﴿۵۴﴾ یَوْمَ یَغْشٰهُمْ الْعَذَابُ
جہنم منکروں کو گھیرے ہوئے ہے ﴿۵۴﴾ جس دن عذاب اُن کو اوپر سے

مِّنْ فَوْقِهِمْ وَمِنْ تَحْتِ اَرْجُلِهِمْ ۚ وَیَقُوْلُ ذُوْقُوْا
ڈھانک لے گا اور پاؤں کے نیچے سے بھی اور کہے گا کہ چکھو اُس کو

مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُوْنَ ﴿۵۵﴾ لِّعِبَادِیَ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا اِنَّ
جو تم کرتے تھے ﴿۵۵﴾ اے میرے بندو جو ایمان لائے ہو ! بے شک

اَرْضِیْ وَاسِعَةٌ فَاِیَّایَ فَاَعْبُدُوْنَ ﴿۵۶﴾ كُلُّ نَفْسٍ
میری زمین وسیع ہے تو تم میری ہی عبادت کرو ﴿۵۶﴾ ہر جان کو

ذَآئِقَةُ الْمَوْتِ ۚ ثُمَّ اِلَیْنَا تُرْجَعُوْنَ ﴿۵۷﴾ وَالَّذِیْنَ اٰمَنُوْا
موت کا مزہ چکھنا ہے ، پھر تم ہماری طرف لوٹائے جاؤ گے ﴿۵۷﴾ اور جو لوگ ایمان لائے

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُبَوِّئَنَّهُم مِّنَ الْجَنَّةِ غُرَفًا تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نِعَمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ ۝۵۸

اور انہوں نے نیک عمل کیے اُن کو ہم جنت کے بالاخانوں میں جگہ دیں گے ، جن کے نیچے

نہریں جاری ہوں گی وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے ، کیا ہی اچھا اجر ہے عمل کرنے والوں کا ۝۵۸

الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ۝۵۹ وَكَانَ

جنہوں نے صبر کیا اور جو اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں ۝۵۹ اور کتنے

مِّنْ دَابَّةٍ لَا تَحْمِلُ رِزْقَهَا ۗ اللَّهُ يَرْزُقُهَا وَإِيَّاكُمْ ۗ

جانور ہیں جو اپنا رزق اٹھاتے نہیں پھرتے ، اللہ اُن کو رزق دیتا ہے اور تم کو بھی،

وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝۶۰ وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مِّنْ خَلْقِ

اور وہ سُننے والا ، جاننے والا ہے ۝۶۰ اور اگر آپ اُن سے پوچھو کہ کس نے پیدا کیا

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَيَقُولُنَّ

آسمانوں اور زمین کو اور مُخَرَّج کیا سورج کو اور چاند کو تو وہ ضرور کہیں گے

اللَّهُ ۚ فَأَنَّى يُؤْفَكُونَ ۝۶۱ اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن

کہ اللہ نے ، پھر وہ کہاں سے پھیر دیے جاتے ہیں ۝۶۱ اللہ ہی اپنے بندوں میں سے جس کا

يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ

چاہتا ہے رزق کشادہ کرتا ہے اور جس کا چاہتا ہے تنگ کر دیتا ہے ، بے شک اللہ ہر چیز کا

عَلِيمٌ ۝۶۲ وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مِّنْ نَّذْلٍ مِنَ السَّمَاءِ

جاننے والا ہے ۝۶۲ اور اگر آپ اُن سے پوچھو کہ کس نے آسمان سے پانی

مَاءً فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهَا لَيَقُولُنَّ

آتارا پھر اُس سے زمین کو زندہ کیا اُس کے مَر جانے کے بعد تو وہ ضرور کہیں گے

اللَّهُ ۚ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ ۖ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ۝۶۳

کہ اللہ نے ، کہہ دیجیے کہ ساری تعریف اللہ کے لیے ہے ؛ بلکہ اُن میں سے اکثر لوگ نہیں سمجھتے ۝۶۳

وَمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَهُوٌّ وَلَعِبٌ ۖ وَإِنَّ

اور یہ دنیا کی زندگی کچھ نہیں ہے مگر ایک کھیل اور دل کا بہلاوا ، اور بے شک

الدَّارَ الْآخِرَةَ لَهِیَ الْحَيَوَانُ ۖ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝۶۴

آخرت کا گھر ہی اصل زندگی کی جگہ ہے ، کاش کہ وہ جانتے ۝۶۴

فَاِذَا رَكِبُوا فِي الْفُلِكِ دَعَوْا اللّٰهَ مُخْلِصِيْنَ لَهُ

پس جب وہ کشتی میں سوار ہوتے ہیں تو اللہ کو پکارتے ہیں اسی کے لیے دین کو خالص

الدِّيْنِ ۵۷ فَلَمَّا نَجَّيْنَاهُمْ اِلَى الْبَرِّ اِذَا هُمْ يُشْرِكُوْنَ ۶۵

کرتے ہوئے، پھر جب وہ اُن کو نجات دے کر خشکی کی طرف لے جاتا ہے تو وہ فوراً شرک کرنے لگتے ہیں ۶۵

لِيَكْفُرُوا بِمَا اٰتَيْنَاهُمْ ۚ وَلِيَتَذَكَّرُوْا ۚ فَسَوْفَ

تاکہ ہم نے جو نعمت اُن کو دی ہے اس کی ناشکری کریں اور چند دن فائدہ اٹھالیں، پس وہ جلد ہی

يَعْلَمُوْنَ ۶۶ اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّا جَعَلْنَا حَرَمًا مِّنْ اٰمِنًا وَيَتَخَطَّفُ

جان لیں گے ۶۶ کیا وہ دیکھتے نہیں کہ ہم نے ایک پُر امن حرم بنایا اور اُن کے آس پاس سے

النَّاسُ مِنْ حَوْلِهِمْ ۚ اَفَبِالْبَاطِلِ يُؤْمِنُوْنَ وَبِنِعْمَةِ

لوگ اچک لیے جاتے ہیں، تو کیا وہ باطل کو مانتے ہیں اور اللہ کی

اللّٰهِ يَكْفُرُوْنَ ۶۷ وَمَنْ اَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرٰى عَلَى اللّٰهِ

نعمت کی ناشکری کرتے ہیں ۶۷ اور اُس شخص سے بڑا ظالم کون ہوگا جو اللہ پر جھوٹ

كَذِبًا اَوْ كَذَّبَ بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُ ۚ اَلَيْسَ فِي

باندھے یا حق کو جھٹلاتے جب کہ وہ اُس کے پاس آچکا، کیا منکروں کا

جَهَنَّمَ مَثْوٰى لِّلْكَافِرِيْنَ ۶۸ وَالَّذِيْنَ جَاهَدُوْا فِیْنَا

ٹھکانہ جہنم میں نہ ہوگا ۶۸ اور جو لوگ ہماری خاطر مشقت اٹھائیں گے

لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا ۚ وَاِنَّ اللّٰهَ لَمَعَ الْبُحْسِيْنَ ۶۹

اُن کو ہم اپنے راستے دکھائیں گے، اور یقیناً اللہ نیکی کرنے والوں کے ساتھ ہے ۶۹

{سورۃ روم مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۷) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۶۰) آیتیں اور (۶) کوع ہیں، نازل

ہونے کے اعتبار سے (۸۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۰) نمبر پر ہے اور سورۃ انشقاق کے بعد نازل ہوئی ہے۔}

اس میں (۸۱۹) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۳۵۳۳) حروف ہیں
------------------------	---	------------------------

اَلَمْ ۱ غُلِبَتِ الرُّوْمُ ۲ فِیْ اَدْنٰی الْاَرْضِ وَهُمْ مِّنْ

اَلَمْ ۱ روم والے مغلوب ہو گئے ۲ پاس کے علاقے میں اور وہ اپنی

بَعْدَ غَلَبِهِمْ سَيَغْلِبُوْنَ ۳ فِیْ بَضْعِ سِنِيْنَ ۵ لِلّٰهِ

مغلوبیت کے بعد جلد ہی غالب ہوں گے ۳ چند برسوں میں، اللہ ہی کے

الْأَمْرُ مِنْ قَبْلُ وَمِنْ بَعْدُ ط وَيَوْمَئِذٍ يُفْرِحُ

ہاتھ میں سب کام ہیں ، پہلے بھی اور پیچھے بھی ، اور اُس دن ایمان والے

الْمُؤْمِنُونَ ۳۱ بِنَصْرِ اللَّهِ ط يَنْصُرُ مَنْ يَشَاءُ ط وَهُوَ

خوش ہوں گے ۳۱ اللہ کی مدد سے ، وہ جس کی چاہتا ہے مدد کرتا ہے ، اور وہ

الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۵ وَعَدَ اللَّهُ ط لَا يُخْلِفُ اللَّهُ وَعْدَهُ

زبردست ہے ، رحمت والا ہے ۵ اللہ کا وعدہ ہے ، اللہ اپنے وعدے کے خلاف نہیں کرتا؛

وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۳۲ يَعْلَمُونَ ظَاهِرًا

لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۳۲ وہ دنیا کی زندگی

مِّنَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ط وَهُمْ عَنِ الْآخِرَةِ هُمْ

کے صرف ظاہر کو جانتے ہیں اور وہ آخرت سے

غَفُلُونَ ۴۰ أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا فِي أَنفُسِهِمْ ۴۱ مَا خَلَقَ

بے خبر ہیں ۴۰ کیا انہوں نے اپنے آپ میں غور نہیں کیا ، اللہ نے

اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ

آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ ان کے درمیان ہے برحق پیدا کیا ہے

وَأَجَلٍ مُّسَمًّى ط وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ بِِلِقَائِ رَبِّهِمْ

اور صرف ایک مقرر مدت کے لیے ، اور لوگوں میں بہت سے ہیں جو اپنے رب سے ملاقات کے

لَكَفَرُونَ ۴۲ أَوَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ

منکر ہیں ۴۲ کیا وہ زمین میں چلے پھرے نہیں کہ وہ دیکھتے کہ کیا

كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ط كَانُوا أَشَدَّ مِنْهُمْ

انجام ہوا ان لوگوں کا جو ان سے پہلے تھے ، وہ ان سے زیادہ طاقت

قُوَّةً وَآثَارُوا الْأَرْضَ وَعَمَرُوهَا أَكْثَرَ مِمَّا عَمَرُوهَا

رکھتے تھے اور انہوں نے زمین کو بویا اور اُس کو اُس سے زیادہ آباد کیا جتنا انہوں نے آباد کیا ہے ،

وَجَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ط فَمَا كَانَ اللَّهُ لِيَظْلِمَهُمْ

اور ان کے پاس رسول واضح نشانیاں لے کر آئے ، پس اللہ ان پر ظلم کرنے والا نہ تھا

وَلَكِنْ كَانُوا أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ۹ ثُمَّ كَانَ عَاقِبَةُ

مگر وہ خود اپنی جانوں پر ظلم کر رہے تھے ۹ پھر جن لوگوں نے بُرا کام

الَّذِينَ اَسَاءُوا السُّوْاى اَنْ كَذَّبُوا بِآيَاتِ اللّٰهِ وَكَانُوا
 کیا تھا اُن کا انجام بُرا ہوا اِس وجہ سے کہ انہوں نے اللہ کی آیتوں کو جھٹلایا اور وہ

بِهَآیَسْتَهْزِءُوْنَ ۱۰ اللّٰهُ يَبْدُؤُا الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ
 اُن کی ہنسی اڑاتے تھے ۱۰ اللہ خلق کو پہلی بار پیدا کرتا ہے پھر وہی اُس کو دوبارہ پیدا کرے گا

ثُمَّ اِلَيْهِ تُرْجَعُوْنَ ۱۱ وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُبْلِسُ
 پھر تم اُسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے ۱۱ اور جس دن قیامت برپا ہوگی اُس دن مجرم لوگ

الْمُجْرِمُوْنَ ۱۲ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ مِّنْ شُرَكَائِهِمْ شُفَعَا
 حیرت زدہ رہ جائیں گے ۱۲ اور اُن کے شریکوں میں اُن کا کوئی سفارشی نہ ہوگا

وَكَانُوا بِشُرَكَائِهِمْ كَافِرِيْنَ ۱۳ وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ
 اور وہ اپنے شریکوں کے منکر ہو جائیں گے ۱۳ اور جس دن قیامت برپا ہوگی

يَوْمَئِذٍ يَتَفَرَّقُوْنَ ۱۴ فَاَمَّا الَّذِينَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا
 اُس دن سب لوگ جدا جدا ہو جائیں گے ۱۴ پس جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک

الصّٰلِحٰتِ فَهُمْ فِي رَوْضَةٍ يُحْبَرُوْنَ ۱۵ وَاَمَّا الَّذِينَ
 عمل کیے وہ ایک باغ میں مسرور ہوں گے ۱۵ اور جن لوگوں نے

كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَلِقَاءِ الْاٰخِرَةِ فَاُولٰٓئِكَ فِي
 انکار کیا اور ہماری آیتوں کو اور آخرت کے پیش آنے کو جھٹلایا تو وہ

الْعَذَابِ مُحَضَّرُوْنَ ۱۶ فَسُبْحٰنَ اللّٰهِ حِيْنَ تُمْسُوْنَ
 عذاب میں پکڑے ہوئے ہوں گے ۱۶ پس تم پاک اللہ کی یاد کرو جب تم شام کرتے ہو

وَحِيْنَ تُصْبِحُوْنَ ۱۷ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي السَّمٰوٰتِ
 اور جب تم صبح کرتے ہو ۱۷ اور آسمانوں اور زمین میں اُسی کے لیے

وَالْاَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِيْنَ تُظْهِرُوْنَ ۱۸ يُخْرِجُ الْحَيَّ
 حمد ہے اور شام کے پہر میں اور جب تم ظہر کرتے ہو ۱۸ وہ زندہ کو مُردے سے

مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِ الْاَرْضَ
 نکالتا ہے اور مُردے کو زندہ سے نکالتا ہے اور وہ زمین کو اُس کے مُردہ ہو جانے کے بعد

بَعْدَ مَوْتِهَا ۱۹ وَكَذٰلِكَ تُخْرَجُوْنَ ۱۹ وَمِنْ اٰيَاتِهِ اَنْ
 زندہ کرتا ہے اور اُسی طرح تم لوگ نکالے جاؤ گے ۱۹ اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے

خَلَقَكُمْ مِّنْ تُرَابٍ ثُمَّ اِذَا اَنْتُمْ بَشَرٌ تَنْتَشِرُونَ ۝۲۰

کہ اُس کے تم کو مٹی سے پیدا کیا ہے پھر یکایک تم بشر بن کر پھیل جاتے ہو ۝۲۰

وَمِنَ الْاٰیٰتِ اَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ اَزْوَاجًا

اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ اُس نے تمہاری جنس سے تمہارے لیے جوڑے پیدا کیے؛

لِتَسْكُنُوْا اِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَّوَدَّةً وَرَحْمَةً ۚ اِنَّ

تاکہ تم اُن سے سکون حاصل کرو، اور اُس نے تمہارے درمیان محبت اور رحمت رکھ دی، بے شک

فِيْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ لِّقَوْمٍ يَّتَفَكَّرُوْنَ ۝۲۱ وَمِنَ الْاٰیٰتِ خَلْقُ

اِس میں بہت سی نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو غور کرتے ہیں ۝۲۱ اور اُس کی نشانیوں میں سے آسمانوں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاٰخْتِلَافُ السِّنِّتِكُمْ وَالْوَانِكُمْ ۚ

اور زمین کی پیدائش اور تمہاری بولیوں اور تمہارے رنگوں کا اختلاف ہے،

اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ لِّلْعٰلَمِیْنَ ۝۲۲ وَمِنَ الْاٰیٰتِ مَنَآمُكُمْ

بے شک اِس میں بہت سی نشانیاں ہیں علم والوں کے لیے ۝۲۲ اور اُس کی نشانیوں میں سے تمہارا رات

بَالِیْلٍ وَالنَّهَارِ وَابْتِغَاؤُكُمْ مِّنْ فَضْلِهِ ۚ اِنَّ فِيْ

اور دن میں سونا اور تمہارا اُس کے فضل کو تلاش کرنا ہے، بے شک اِس میں

ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ لِّقَوْمٍ یَّسْمَعُوْنَ ۝۲۳ وَمِنَ الْاٰیٰتِ یُرِیْكُمْ

بہت سی نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو سنتے ہیں ۝۲۳ اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ وہ تم کو

الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعًا وَيُنَزِّلُ مِنَ السَّمَاءِ مَآءً

بجلی دکھاتا ہے خوف کے ساتھ اور اُمید کے ساتھ، اور وہ آسمان سے پانی اتارتا ہے

فَیُحْیِیْ بِهٖ الْاَرْضَۢ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ

پھر اُس سے زمین کو زندہ کرتا ہے اُس کے مُردہ ہو جانے کے بعد، بے شک اِس میں نشانیاں ہیں

لِّقَوْمٍ یَّعْقِلُوْنَ ۝۲۴ وَمِنَ الْاٰیٰتِ اَنْ تَقُوْمَ السَّمَاءُ

اُن لوگوں کے لیے جو عقل سے کام لیتے ہیں ۝۲۴ اور اُس کے نشانیوں میں سے یہ ہے کہ آسمان اور زمین

وَالْاَرْضُ بِاَمْرِہٖ ۚ ثُمَّ اِذَا دَعَاكُمْ دَعْوَةً مِّنْ

اُس کے حکم سے قائم ہے، پھر جب وہ تم کو ایک بار پکارے گا تو تم

الْاَرْضِ اِذَا اَنْتُمْ تَخْرُجُوْنَ ۝۲۵ وَلَہٗ مِّنْ فِی

اِسی وقت زمین سے نکل پڑو گے ۝۲۵ اور آسمانوں اور زمین میں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط كُلُّ لَهٗ قِنْتُوْنَ ۝۲۶ وَهُوَ الَّذِیْ

جو بھی ہے اسی کا ہے ، سب اسی کے تابع ہیں ۝۲۶ اور وہی ہے جو

یَبْدَاُ الْخَلْقَ ثُمَّ یُعِیْدُهٗ وَهُوَ اَهْوَنُ عَلَیْهِ ط وَلَهٗ

پہلی بار پیدا کرتا ہے پھر وہی دوبارہ پیدا کرے گا ، اور یہ اُس کے لیے زیادہ آسان ہے ، اور آسمانوں

الْمَثَلُ الْاَعْلٰی فِی السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ؕ وَهُوَ الْعَزِیْزُ

اور زمین میں اسی کے لیے سب سے برتر صفت ہے ، اور وہ زبردست ہے ،

الْحَكِیْمُ ۝۲۷ ضَرَبَ لَكُم مَّثَلًا مِّنْ اَنْفُسِكُمْ ط هَلْ لَّكُم

حکمت والا ہے ۝۲۷ وہ تمہارے لیے خود تمہاری ذات سے ایک مثال بیان کرتا ہے ، کیا تمہارے

مِّنْ مَّا مَلَكَتْ اَیْمَانُكُمْ مِّنْ شُرَکَآءَ فِیْ مَا رَزَقْنٰكُمْ

غلاموں میں کوئی تمہارے اُس مال میں شریک ہے جو ہم نے تم کو دیا ہے

فَاَنْتُمْ فِیْهِ سَوَآءٌ تَخَافُوْنَهُمْ كَخِیْفَتِكُمْ اَنْفُسَكُمْ ط

کہ تم اور وہ اُس میں برابر ہوں ، اور جس طرح تم اپنوں کا لحاظ کرتے ہو اسی طرح اُن کا بھی لحاظ کرتے ہو ،

كَذٰلِكَ نُفَصِّلُ الْاٰیٰتِ لِقَوْمٍ یَّعْقِلُوْنَ ۝۲۸ بَلْ اَتَّبَعَ

اس طرح ہم آیتیں کھول کر بیان کرتے ہیں اُن لوگوں کے لیے جو عقل سے کام لیتے ہیں ۝۲۸ بلکہ اپنی جانوں پر

الَّذِیْنَ ظَلَمُوْا اَهْوَاۤءَهُمْ بِغَیْرِ عِلْمٍ ؕ فَمَنْ یَّهْدِیْ مَنْ

ظلم کرنے والوں نے بلا دلیل اپنے خیالات کے پیروی کر رکھی ہے تو اُس کو کون ہدایت دے سکتا ہے جس کو

اَضَلَّ اللّٰهُ ط وَمَا لَهُمْ مِّنْ نَّصْرِیْنَ ۝۲۹ فَاَقْمِ وَجْهَكَ

اللہ نے بھٹکا دیا ہو ، اور کوئی اُن کا مددگار نہیں ۝۲۹ پس آپ یکسو ہو کر

لِلدِّیْنِ حَنِیْفًا ط فَطَرَتِ اللّٰهُ الْاَتٰی فَطَرَ النَّاسَ

اپنا رخ اِس دین کی طرف رکھو ، اللہ کی فطرت جس پر اُس نے لوگوں کو

عَلٰیہَا ط لَا تَبْدِیْلَ لِّخَلْقِ اللّٰهِ ط ذٰلِكَ الدِّیْنُ الْقَیِّمُ ؕ

بنایا ہے ، اُس کے بنائے ہوئے کو بدلنا نہیں ، یہی سیدھا دین ہے ،

وَلٰكِنَّ اَكْثَرَ النَّاسِ لَا یَعْلَمُوْنَ ۝۳۰ مُنِیْبِیْنَ اِلَیْهِ

لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۝۳۰ اسی کی طرف متوجہ ہو کر

وَاتَّقُوْهُ وَاَقِیْمُوا الصَّلٰوةَ وَلَا تَكُوْنُوْا مِّنَ الْمُشْرِکِیْنَ ۝۳۱

اور اسی سے ڈرو اور نماز قائم کرو اور مشرکین میں سے نہ بنو ۝۳۱

۲۷

۲۸

مِنَ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِيْنَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا ۖ كُلُّ حِزْبٍ

جنہوں نے اپنے دین کو ٹکڑے ٹکڑے کر لیا اور وہ بہت سے گروہ ہو گئے ، ہر گروہ

بِمَا لَدَيْهِمْ فَرِحُوْنَ ۚ (۳۲) وَإِذَا مَسَّ النَّاسَ ضُرٌّ دَعَوْا

اپنے طریقے پر خوش ہے جو اُس کے پاس ہے (۳۲) اور جب لوگوں کو کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو وہ اپنے رب کو

رَبَّهُمْ مُّنِيْبِيْنَ اِلَيْهِ ثُمَّ اِذَا اَذَقَهُمْ مِنْهُ رَحْمَةً

پکارتے ہیں اسی کی طرف متوجہ ہو کر ، پھر جب وہ اپنی طرف سے اُن کو مہربانی پکھاتا ہے

اِذَا فَرِيقٌ مِنْهُمْ بِرَبِّهِمْ يُشْرِكُوْنَ ۚ (۳۳) لِيَكْفُرُوا بِمَا

تو اُن میں سے ایک گروہ اپنے رب کا شریک ٹھہرانے لگتا ہے (۳۳) کہ جو کچھ ہم نے اُن کو دیا ہے

اَتَيْنَهُمْ ۖ فَتَمَتَّعُوا ۖ فَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۚ (۳۴) اَمْ اَنْزَلْنَا

اُس کے منکر ہو جائیں ، تو چند دن فائدہ اٹھا لو ، جلد ہی تم کو معلوم ہو جائے گا (۳۴) کیا ہم نے اُن پر

عَلَيْهِمْ سُلْطٰنًا فَهُمْ يَنْتَكِمُ بِمَا كَانُوا بِهٖ يُشْرِكُوْنَ ۚ (۳۵)

کوئی سند اتاری ہے کہ وہ اُن کو اللہ کے ساتھ شرک کرنے کو کہہ رہی ہے (۳۵)

وَ اِذَا اَذَقْنَا النَّاسَ رَحْمَةً فَرِحُوْا بِهَا ۚ وَإِنْ تُصِْبَهُمْ

اور جب ہم لوگوں کو مہربانی پکھاتے ہیں تو وہ اُس سے خوش ہو جاتے ہیں ، اور اگر اُن کے

سَيِّئَةٌۭۢ بِمَا قَدَّمْتُ اَيْدِيْهِمْ اِذَا هُمْ يَقْنَطُوْنَ ۚ (۳۶)

اعمال کے سبب سے اُن کو کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو یکایک وہ مایوس ہو جاتے ہیں (۳۶)

اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّ اللّٰهَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَّشَاءُ وَيَقْدِرُ ۚ

کیا وہ دیکھتے نہیں کہ اللہ جس کو چاہے زیادہ روزی دیتا ہے اور جس کو چاہے کم،

اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ لِّقَوْمٍ يُّؤْمِنُوْنَ ۚ (۳۷) فَاَتِ

بے شک اِس میں نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو ایمان رکھتے ہیں (۳۷) پس رشتے دار کو

ذَا الْقُرْبٰى حَقُّهٗ وَالْمَسْكِيْنَ وَالْبَنَ السَّبِيْلَ ۚ ذٰلِكَ

اُس کا حق دو اور مسکین کو اور مسافر کو ، یہ بہتر ہے

خَيْرٌ لِّلَّذِيْنَ يُرِيْدُوْنَ وَجْهَ اللّٰهِ ۚ وَاُولٰٓئِكَ هُمُ

اُن لوگوں کے لیے جو اللہ کی رضا چاہتے ہیں اور وہی لوگ فلاح

الْمُفْلِحُوْنَ ۚ (۳۸) وَمَا اَتَيْتُمْ مِّنْ رَّبٍّ اَلَّا يَزْبُوْا فِيْ اَمْوَالِ

پانے والے ہیں (۳۸) اور جو سود تم دیتے ہو تاکہ لوگوں کے مال میں

النَّاسِ فَلَا يَرْبُوا عِنْدَ اللَّهِ ۚ وَمَا آتَيْتُمْ مِّنْ زَكَاةٍ

شامل ہو کر وہ بڑھ جائے تو اللہ کے نزدیک وہ نہیں بڑھتا ، اور جو زکوٰۃ تم دو گے

تُرِيدُونَ وَجْهَ اللَّهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُضْعِفُونَ ﴿۳۹﴾ اللَّهُ

اللہ کی رضا حاصل کرنے کے لیے تو یہی لوگ ہیں جو اللہ کے یہاں اپنے مال کو بڑھانے والے ہیں ﴿۳۹﴾ اللہ ہی ہے

الَّذِي خَلَقَكُمْ ثُمَّ رَزَقَكُمْ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ط

جس نے تم کو پیدا کیا پھر اس نے تم کو روزی دی پھر وہ تم کو موت دیتا ہے پھر وہ تم کو زندہ کرے گا،

هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَّنْ يَّفْعَلُ مِنْ ذَلِكُمْ مِّنْ

کیا تمہارے شریکوں میں سے کوئی ایسا ہے جو ان میں سے کوئی کام

شَيْءٍ طَسُبْحَنَهُ وَتَعْلٰی عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿۴۰﴾ ظَهَرَ الْفَسَادُ

کرتا ہو ، وہ پاک ہے اور برتر ہے اس شرک سے جو یہ لوگ کرتے ہیں ﴿۴۰﴾ خشکی اور تری میں

فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ بِمَا كَسَبَتْ أَيْدِي النَّاسِ لِيُذِيقَهُمْ

فساد پھیل گیا لوگوں کے اپنے ہاتھوں کی کمائی سے ؛ تاکہ اللہ مزہ چکھائے

بَعْضَ الَّذِي عَمِلُوا لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿۴۱﴾ قُلْ سِيرُوا

ان کو ان کے بعض اعمال کا ، شاید کہ وہ باز آئیں ﴿۴۱﴾ کہہ دیجئے کہ زمین میں

فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ

چلو پھرو پھر دیکھو کہ ان لوگوں کا انجام کیا ہوا جو اس سے پہلے

قَبْلُ ط كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُّشْرِكِينَ ﴿۴۲﴾ فَأَقِمَّ وَجْهَكَ

گھورے ہیں ، ان میں سے اکثر مشرک تھے ﴿۴۲﴾ پس آپ اپنا رخ

لِلدِّينِ الْقَيِّمِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ

دینِ قیّم کی طرف سیدھا رکھو قبل اس کے کہ اللہ کی طرف سے ایسا دن آجائے جس کے لیے

مِنَ اللَّهِ يَوْمَئِذٍ يَّبْصَدُّعُونَ ﴿۴۳﴾ مَنْ كَفَرَ فَعَلَيْهِ

وایسی نہیں ، اس دن لوگ جدا جدا ہو جائیں گے ﴿۴۳﴾ جس نے انکار کیا تو اس کا انکار

كُفْرُهُ ۚ وَمَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلَا نَفْسَهُ يَبْهَدُونَ ﴿۴۴﴾

اُسی پر پڑے گا ، اور جس نے نیک عمل کیے تو یہ لوگ اپنے ہی لیے سامان کر رہے ہیں ﴿۴۴﴾

لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنْ فَضْلِهِ ط

تاکہ اللہ ایمان لانے والوں کو اور نیک عمل کرنے والوں کو اپنے فضل سے جزا دے،

اِنَّهٗ لَا يُحِبُّ الْكٰفِرِيْنَ ۝۳۵ وَمِنْ اٰيٰتِهٖ اَنْ يُرْسِلَ

بے شک اللہ منکروں کو پسند نہیں کرتا ۝۳۵ اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ وہ

الرِّيَّاحُ مُبَشِّرَاتٍ وَلِيُذِيقَكُمْ مِّن رَّحْمَتِهٖ وَلِتَجْرِيَ

ہوائیں بھیجتا ہے خوش خبری دینے کے لیے اور تاکہ وہ تم کو اپنی رحمت سے نوازے ، اور تاکہ کشتیاں

الْفُلُكُ بِاَمْرِهٖ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهٖ وَلَعَلَّكُمْ

اُس کے حکم سے چلیں اور تاکہ تم اُس کا فضل تلاش کرو اور تاکہ تم اُس کا

تَشْكُرُوْنَ ۝۳۶ وَلَقَدْ اَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ رُسُلًا اِلٰى قَوْمِهِمْ

شکر ادا کرو ۝۳۶ اور ہم نے آپ سے پہلے رسولوں کو بھیجا اُن کی قوم کی طرف،

فَجَاءُوهُمْ بِالْبَيِّنٰتِ فَاَنْتَقَمْنَا مِنَ الَّذِيْنَ اٰجَرُوْهُمْ اٰ

پس وہ اُن کے پاس کھلی نشانیاں لے کر آئے تو ہم نے اُن لوگوں سے انتقام لیا جنہوں نے جرم کیا تھا،

وَكَانَ حَقًّا عَلَيْنَا نَصْرُ الْمُؤْمِنِيْنَ ۝۳۷ اَللّٰهُ الَّذِيْ

اور ہم پر یہ حق تھا کہ ہم مؤمنوں کی مدد کریں ۝۳۷ اللہ ہی ہے

يُرْسِلُ الرِّيَّحَ فَتُثِيرُ سَحَابًا فَيُبْسِطُهُ فِى السَّمَاءِ كَيْفَ

جو ہواؤں کو بھیجتا ہے پس وہ بادل کو اٹھاتی ہیں پھر اللہ اُن کو آسمان میں پھیلا دیتا ہے جس طرح

يَشَآءُ وَيَجْعَلُهُ كِسْفًا فَتَرٰى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ

چاہتا ہے اور وہ اُن کو تہہ بہ تہہ کرتا ہے ، پھر آپ بارش کو دیکھتے ہو کہ اُس کے

خَلِيْلِهٖ ۚ فَاِذَا اَصَابَ بِهٖ مَنْ يَّشَآءُ مِنْ عِبَادِهٖ

اندر سے نکلتی ہے ، پھر جب وہ اپنے بندوں میں سے جس کو چاہتا ہے اُسے پہونچا دیتا ہے

اِذَا هُمْ يَسْتَبْشِرُوْنَ ۝۳۸ وَاِنْ كَانُوْا مِنْ قَبْلِ

تو یکایک وہ خوش ہو جاتے ہیں ۝۳۸ اور وہ اُس کے

اَنْ يُنَزَّلَ عَلَيْهِمْ مِّنْ قَبْلِهٖ لَمُبْلِسِيْنَ ۝۳۹ فَاَنْظُرْ اِلٰى

نازل کیے جانے سے قبل ، خوشی سے پہلے ناامید تھے ۝۳۹ پس اللہ کی

اٰثَرِ رَحْمَتِ اللّٰهِ كَيْفَ يُحْيِ الْاَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ

رحمت کے آثار کو دیکھیے کہ وہ کس طرح زمین کو زندہ کرتا ہے اُس کے مُردہ ہو جانے کے بعد،

اِنَّ ذٰلِكَ لَمُعْجِزٌ اَلْمَوْتٰى ۚ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝۴۰

بے شک وہی مُردوں کو زندہ کرنے والا ہے ، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۴۰

وَلَیْنِ اَرْسَلْنَا رِیْحًا فَرَاوُهُ مُصْفَرًّا لَّظَلُّوا مِنْۢ بَعْدِهِ

اور اگر ہم ایک ہوا بھیج دیں پھر وہ کھیتی کو زرد ہوتی دیکھیں تو اُس کے بعد وہ انکار

یَكْفُرُونَ ﴿۵۱﴾ فَإِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتِ وَلَا تَسْمِعُ الصَّمَّ

کرنے لگیں گے ﴿۵۱﴾ تو آپ مُردوں کو نہیں سنا سکتے اور نہ آپ بہروں کو اپنی پکار

الدُّعَاءِ إِذَا وَلَّوْا مُدْبِرِينَ ﴿۵۲﴾ وَمَا أَنْتَ بِهَادٍ الْعُنَى

سنا سکتے جب کہ وہ پیٹھ پھیر کر چلے جا رہے ہوں ﴿۵۲﴾ اور نہ آپ اندھوں کو اُن کی گمراہی سے

عَنْ ضَلَالَتِهِمْ ۚ إِنَّ تَسْمِعُ إِلَّا مَنْ يُؤْمِنُ بِآيَاتِنَا

نکال کر راہ پر لا سکتے ہو، آپ صرف اُس کو سنا سکتے ہو جو ہماری آیتوں پر ایمان لانے والا ہو،

فَهُمْ مُّسْلِمُونَ ﴿۵۳﴾ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ ضَعْفٍ

پس یہی لوگ اطاعت کرنے والے ہیں ﴿۵۳﴾ اللہ ہی ہے جس نے تم کو کمزوری سے پیدا کیا

ثُمَّ جَعَلَ مِنْۢ بَعْدِ ضَعْفٍ قُوَّةً ثُمَّ جَعَلَ مِنْۢ

پھر کمزوری کے بعد قوت دی پھر قوت کے بعد

بَعْدِ قُوَّةٍ ضَعْفًا وَشَيْبَةً ۚ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ ۚ وَهُوَ

ضعف اور بڑھاپا طاری کر دیا، وہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور وہ

الْعَلِيمُ الْقَدِيرُ ﴿۵۴﴾ وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُقْسِمُ

علم والا، قدرت والا ہے ﴿۵۴﴾ اور جس دن قیامت برپا ہوگی مجرم قسم کھا کر

الْمُجْرِمُونَ ۚ مَا لَكُمْ مِنْ غَيْرِ سَاعَةٍ ۚ كَذَلِكَ كَانُوا

کہیں گے کہ وہ ایک گھڑی سے زیادہ نہیں رہے، اِس طرح وہ

يُؤْفَكُونَ ﴿۵۵﴾ وَقَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ وَالْإِيمَانَ

پھیرے جاتے تھے ﴿۵۵﴾ اور جن لوگوں کو علم اور ایمان عطا ہوا تھا وہ کہیں گے

لَقَدْ لَبِثْتُمْ فِي كِتَابِ اللَّهِ إِلَى يَوْمِ الْبَعْثِ ۚ فَهَذَا يَوْمُ

کہ اللہ کی کتاب میں تو تم روز حشر تک پڑے رہے، پس یہ حشر کا

الْبَعْثِ وَلَكِنَّكُمْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿۵۶﴾ فَيَوْمَئِذٍ لَا يُنْفَعُ

دن ہے لیکن تم جانتے نہ تھے ﴿۵۶﴾ پس اُس دن ظالموں کو اُن کی

الَّذِينَ ظَلَمُوا مَعْذِرَتُهُمْ وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ ﴿۵۷﴾

معذرت کچھ نفع نہ دے گی اور نہ اُن سے معافی مانگنے کے لیے کہا جائے گا ﴿۵۷﴾

وَلَقَدْ ضَرَبْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ ط
اور ہم نے اس قرآن میں لوگوں کے لیے ہر قسم کی مثالیں بیان کی ہیں،

وَلَئِنْ جُنْتَهُمْ بِآيَةٍ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا اِنْ
اور اگر آپ اُن کے پاس کوئی نشانی لے آؤ تو جن لوگوں نے انکار کیا ہے وہ یہی کہیں گے

اَنْتُمْ اِلَّا مُبْطِلُونَ ﴿۵۸﴾ كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى
کہ تم سب باطل پر ہو ﴿۵۸﴾ اس طرح اللہ مہر لگا دیتا ہے اُن لوگوں کے

قُلُوبِ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۵۹﴾ فَاَصْبِرْ اِنَّ وَعْدَ اللَّهِ
دلوں پر جو نہیں جانتے ﴿۵۹﴾ پس آپ صبر کیجیے، بے شک اللہ کا وعدہ

حَقٌّ وَلَا يَسْتَخِفُّكَ الَّذِينَ لَا يُوقِنُونَ ﴿۶۰﴾
سچا ہے اور آپ کو کمزور نہ کر دیں وہ لوگ جو یقین نہیں رکھتے ﴿۶۰﴾

(سورہ لقمان مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیتیں (۲۹، ۲۸، ۲۷) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۳۴) آیتیں اور (۴) رکوع ہیں،
نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۱) نمبر پر ہے اور سورہ صافات کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۵۴۸) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۲۱۱۰) حروف ہیں
------------------------	--	------------------------

الْم ﴿۳﴾ تِلْكَ اٰیَاتُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ ﴿۲﴾ هُدًى
الْم ﴿۳﴾ یہ حکمت بھری کتاب کی آیتیں ہیں ﴿۲﴾ ہدایت

وَرَحْمَةً لِّلْحَسَنِينَ ﴿۳﴾ الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ
اور رحمت نیکی کرنے والوں کے لیے ﴿۳﴾ جو کہ نماز قائم کرتے ہیں

وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ﴿۴﴾
اور زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور وہ آخرت پر یقین رکھتے ہیں ﴿۴﴾

اُولٰٓئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَاُولٰٓئِكَ هُم
یہ لوگ اپنے رب کے سیدھے راستے پر ہیں اور یہی لوگ فلاح

الْمُفْلِحُونَ ﴿۵﴾ وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْتَرِي لَهْوَ
پانے والے ہیں ﴿۵﴾ اور لوگوں میں کوئی ایسا ہے جو اُن باتوں کا خریدار بنتا ہے

الْحَدِيثِ لِيُضِلَّ عَن سَبِيلِ اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ ﴿۶﴾
جو غافل کرنے والی ہیں؛ تاکہ اللہ کی راہ سے گمراہ کرے بغیر کسی علم کے

وَيَتَّخِذَهَا هُزُوًا ۖ اُولٰٓئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝۱۰ وَاِذَا

اور اُس کی ہنسی اڑائے ، ایسے لوگوں کے لیے ذلیل کرنے والا عذاب ہے ۝۱۰ اور جب

تُتْلٰی عَلَيْهِ اٰیٰتُنَا وَلٰی مُسْتَكْبِرًا ۚ كَاَن لَّمْ يَسْمَعْهَا

اُس کو ہماری آیتیں سنائی جاتی ہیں تو وہ تکبر کرتا ہوا منہ موڑ لیتا ہے جیسے اُس نے سنا ہی نہیں

كَآَنَ فِیْٓ اُذُنَيْهِ وَقَرَّآ ۚ فَبَشِّرْهُ بِعَذَابٍ اَلِیْمٍ ۝۱۱

جیسے اُس کے کانوں میں بہرا پن ہے ، تو اُس کو ایک دردناک عذاب کی خوش خبری دے دیجیے ۝۱۱

اِنَّ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ لَهُمْ جَنَّٰتُ

بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کیے اُن کے لیے نعمت کے

النَّعِیْمِ ۝۱۲ خٰلِدِیْنَ فِیْهَا ۚ وَعَدَ اللّٰهُ حَقًّا ۚ وَهُوَ

باغ میں ۝۱۲ اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، یہ اللہ کا پکا وعدہ ہے ، اور وہ

الْعَزِیْزُ الْحَكِیْمُ ۝۱۳ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ بِغَیْرِ عَمَدٍ تَّرَوْنَهَا

زبر دست ہے ، حکمت والا ہے ۝۱۳ اللہ نے آسمانوں کو پیدا کیا ایسے ستونوں کے بغیر جو تم کو نظر آئیں

وَالَّذِیْ فِی الْاَرْضِ رَوَاسِیْ اَنْ تَبۡیَدَ بِكُمۡ وَبَثَّ

اور اُس نے زمین میں پہاڑ رکھ دیے کہ وہ تم کو لے کر ٹھک نہ جائے اور اُس میں

فِیْهَا مِنْ كُلِّ دَآبَّةٍ ۚ وَاَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَآءِ مَآءً

ہر قسم کے جاندار پھیلا دیے ، اور ہم نے آسمان سے پانی اتارا

فَاَنْبَتْنَا فِیْهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ کَرِیْمٍ ۝۱۴ هٰذَا خَلَقَ

پھر زمین میں ہر قسم کی عمدہ چیزیں آگائیں ۝۱۴ یہ ہے اللہ کی

اللّٰهُ فَاَرَوْنِیْ مَاذَا خَلَقَ الَّذِیْنَ مِنْ دُوۡنِهٖ ۚ بَلِ

تخلیق تو تم مجھ کو دکھاؤ کہ اُس کے سوا جو ہیں انہوں نے کیا پیدا کیا ہے ، بلکہ

الظّٰلِمُوْنَ فِیْ ضَلٰلٍ مُّبِیۡنٍ ۝۱۵ وَلَقَدْ اَتٰیْنَا لُقۡنٰ

ظالم لوگ گمراہی میں ہیں ۝۱۵ اور ہم نے لقمان کو حکمت

الْحِکْمَةَ اِنْ اَشْكُرْ لِلّٰهِ ۚ وَمَنْ یَّشْكُرْ فَاِنَّمَا یَشْكُرُ

عطا فرمائی کہ اللہ کا شکر ادا کرو ، اور جو شخص شکر کرے گا تو وہ اپنے ہی لیے

لِنَفْسِهٖ ۚ وَمَنْ کَفَرَ فَاِنَّ اللّٰهَ غَنِیٌّ حَمِیۡدٌ ۝۱۶ وَاِذْ

شکر کرے گا ، اور جو ناشکری کرے گا تو اللہ بے نیاز ہے ، غنیوں والا ہے ۝۱۶ اور جب

قَالَ لُقْمَنُ لِابْنِهِ وَهُوَ يَعِظُهُ يَبْنَى لَا تُشْرِكْ

لقمان نے اپنے بیٹے کو نصیحت کرتے ہوئے کہا کہ اے میرے بیٹے! اللہ کے ساتھ

بِاللَّهِ ۚ إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ ۝۱۳ وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ

شریک نہ ٹھہرانا، بے شک شرک بہت بڑا ظلم ہے ۝۱۳ اور ہم نے انسان کو اس کے ماں باپ کے

بِوَالِدَيْهِ ۚ حَمَلَتْهُ أُمُّهُ وَهْنًا عَلَى وَهْنٍ وَفِصْلُ

معاملے میں تاکید کی، اس کی ماں نے دکھ پر دکھ اٹھا کر اس کو پیٹ میں رکھا اور دو برس میں

فِي عَامَيْنِ أَنِ اشْكُرْ لِي وَلِوَالِدَيْكَ ۖ إِلَى الْمَصِيرِ ۝۱۴

اس کا دودھ پچھڑانا ہوا، کہ تو میرا شکر کر اور اپنے والدین کا، میری ہی طرف لوٹ کر آنا ہے ۝۱۴

وَأِنْ جَاهَدَكَ عَلَى أَنْ تُشْرِكَ بِي مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ

اور اگر وہ دونوں تجھ پر زور ڈالیں کہ تو میرے ساتھ ایسی چیز کو شریک ٹھہرائے جو تجھ کو

عِلْمٌ فَلَا تُطِعْهُمَا وَصَاحِبُهَا فِي الدُّنْيَا مَعْرُوفًا ۖ

معلوم نہیں تو ان کی بات نہ ماننا، اور دنیا میں ان کے ساتھ نیک برتاؤ کرنا،

وَاتَّبِعْ سَبِيلَ مَنْ أَنَابَ إِلَى ۚ ثُمَّ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ

اور تم اس شخص کے راستے کی پیروی کرنا جس نے میری طرف رجوع کیا ہے پھر تم سب کو میرے پاس آنا ہے

فَأَكْبِتُكُمْ بِأَكُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝۱۵ يَبْنَىٰ إِنَّهَا إِن تَكُ

پھر میں تم کو بتا دوں گا جو کچھ تم کرتے رہے ۝۱۵ اے میرے بیٹے! اگر کوئی عمل

مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِّنْ خَرْدَلٍ فَتَكُنْ فِي صَخْرَةٍ

رائی کے دانے کے برابر ہو پھر وہ کسی پتھر کے اندر ہو

أَوْ فِي السَّلَوتِ أَوْ فِي الْأَرْضِ يَأْتِ بِهَا اللَّهُ ۖ إِنَّ

یا آسمانوں میں ہو یا زمین میں ہو، اللہ اس کو حاضر کر دے گا، بے شک

اللَّهُ لَطِيفٌ خَبِيرٌ ۝۱۶ يَبْنَىٰ أَقِمِ الصَّلَاةَ وَامُرْ

اللہ باریک بین ہے، باخبر ہے ۝۱۶ اے میرے بیٹے! نماز قائم کرو، اچھے کام کی

بِالْمَعْرُوفِ وَأَنَّهُ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأَصْبِرْ عَلَىٰ مَا

نصیحت کرو اور بُرائی سے روکو اور جو مصیبت تم کو پہونچے اس پر

أَصَابَكَ ۖ إِنَّ ذَٰلِكَ مِنَ الْعَزْمِ الْأُمُورِ ۝۱۷ وَلَا تُصَعِّرْ

صبر کرو، بے شک یہ ہمت کے کاموں میں سے ہے ۝۱۷ اور لوگوں سے

خَذَكَ لِلنَّاسِ وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا ط

بے رخی نہ کرو اور زمین میں اکڑ کر نہ چلو،

إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ۝۱۸ ۚ وَاقْصِدْ

بے شک اللہ کسی اکڑنے والے اور فخر کرنے والے کو پسند نہیں کرتا ۱۸ اور اپنی چال میں

فِي مَشْيِكَ وَاعْضُصْ مِنْ صَوْتِكَ ط إِنَّ أَنْكَرَ

درمیانی طریقہ اختیار کرو اور اپنی آواز کو پست رکھو، بے شک سب سے

الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ ۝۱۹ ۚ أَلَمْ تَرَوْا أَنَّ اللَّهَ

بڑی آواز گدھے کی آواز ہے ۱۹ کیا تم نہیں دیکھتے کہ اللہ نے تمہارے کام میں

سَخَّرَ لَكُمْ مَّا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ

لگا دیا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو زمین میں ہے،

وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعَمَهُ ظَاهِرَةً وَبَاطِنَةً ط وَمِنَ

اور اُس نے اپنی کھلی اور چھپی نعمتیں تم پر تمام کر دیں، اور لوگوں میں

النَّاسِ مَن يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَلَا هُدًى

ایسے بھی ہیں جو اللہ کے بارے میں جھگڑتے ہیں کسی علم اور کسی ہدایت

وَلَا كِتَابٍ مُّنِيرٍ ۝۲۰ ۚ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّبِعُوا مَا

اور کسی روشن کتاب کے بغیر ۲۰ اور جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ تم پیروی کرو اُس چیز کی

أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا وَجَدْنَا عَلَيْهِ

جو اللہ نے اتاری ہے تو وہ کہتے ہیں کہ نہیں ہم تو اُس چیز کی پیروی کریں گے جس پر ہم نے اپنے باپ دادا کو

أَبَاءَنَا ط أَوَلَوْ كَانَ الشَّيْطٰنُ يَدْعُوهُمْ إِلَىٰ عَذَابٍ

پایا ہے، کیا اگر شیطان اُن کو آگ کے عذاب کی طرف بلارہا ہو

السَّعِيرِ ۝۲۱ ۚ وَمَن يُسَلِّمْ وَجْهَهُ إِلَى اللَّهِ وَهُوَ

تب بھی؟ ۲۱ اور جو شخص اپنا رخ اللہ کی طرف جھکا دے اور وہ نیک عمل

مُحْسِنٌ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى ط وَإِلَىٰ

کرنے والا بھی ہو تو اُس نے مضبوط رسی پکڑ لی، اور اللہ ہی کی طرف ہے

اللَّهُ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ ۝۲۲ ۚ وَمَن كَفَرَ فَلَا يَحْزُنكَ

تمام معاملات کا انجام کار ۲۲ اور جس نے انکار کیا تو اُس کا انکار آپ کو

كُفْرُهُ اِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ فَنُنَبِّئُهُمْ بِمَا عَمِلُوا اِنَّ اللّٰهَ

غمگین نہ کرے، ہماری ہی طرف ہے اُن کی واپسی تو ہم اُن کو بتادیں گے جو کچھ اُنہوں نے کیا، بے شک اللہ

عَلِيْمٌ بِذَاتِ الصُّدُوْرِ (۲۳) نُنَبِّئُهُمْ قَلِيْلًا ثُمَّ نَضْطَرُّهُمْ

دلوں کی بات سے بھی واقف ہے (۲۳) ہم اُن کو تھوڑی مدت فائدہ دیں گے پھر اُن کو ایک سخت عذاب

اِلَى عَذَابٍ غَلِيْظٍ (۲۴) وَلٰكِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ

کی طرف بھیج لائیں گے (۲۴) اور اگر آپ اُن سے پوچھو کہ آسمانوں اور زمین کو

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ لَيَقُوْلَنَّ اللّٰهُ ط قُلِ الْحَمْدُ لِلّٰهِ ط

کس نے پیدا کیا تو وہ ضرور کہیں گے کہ اللہ نے، کہہ دیجئے کہ سب تعریف اللہ کے لیے ہے؛

بَلْ اَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُوْنَ (۲۵) لِلّٰهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ

بلکہ اُن میں سے اکثر نہیں جانتے (۲۵) اللہ ہی کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین

وَالْاَرْضِ اِنَّ اللّٰهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيْدُ (۲۶) وَلَوْ اَنَّ مَا

میں ہے، بے شک اللہ بے نیاز ہے، غویہوں والا ہے (۲۶) اور اگر زمین میں جو

فِي الْاَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ اَقْلَامٌ وَالْبَحْرُ يَمُدُّهُ مِنْ

درخت ہیں وہ قلم بن جائیں اور سمندر مزید سات سمندروں

بَعْدَهُ سَبْعَةُ اَبْحُرٍ مَّا نَفَدَتْ كَلِمَتُ اللّٰهِ ط اِنَّ

کے ساتھ روشنائی بن جائیں تب بھی اللہ کی باتیں ختم نہ ہوں، بے شک

اللّٰهُ عَزِيْزٌ حَكِيْمٌ (۲۷) مَا خَلَقَكُمْ وَلَا بَعَثَكُمْ اِلَّا

اللہ زبردست ہے، حکمت والا ہے (۲۷) تم سب کا پیدا کرنا اور دوبارہ زندہ کرنا بس ایسا ہی ہے

كَنْفُسٍ وَّاَحَدَةٍ ط اِنَّ اللّٰهَ سَمِيْعٌ بَصِيْرٌ (۲۸) اَلَمْ تَرَ اَنَّ

جیسا ایک شخص کا، بے شک اللہ سننے والا، دیکھنے والا ہے (۲۸) کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ

اللّٰهُ يُوَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُوَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ

اللہ رات کو دن میں داخل کرتا ہے اور دن کو رات میں داخل کرتا ہے،

وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لِكُلِّ يَجْرِئٍ اِلٰى اَجَلٍ مُّسَمًّى

اور اُس نے سورج اور چاند کو کام میں لگا دیا ہے، ہر ایک چلتا ہے ایک مقررہ وقت تک،

وَاَنَّ اللّٰهَ بِمَا تَعْمَلُوْنَ خَبِيْرٌ (۲۹) ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ

اور یہ کہ جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اُس سے باخبر ہے (۲۹) یہ اس وجہ سے ہے کہ اللہ ہی

هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الْبَاطِلُ ۝
حق ہے اور اُس کے سوا جن چیزوں کو وہ پکارتے ہیں وہ باطل ہیں

وَأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ ۝ (۳۰) أَلَمْ تَرَ أَنَّ الْفُلْكَ
اور بے شک اللہ برتر ہے ، بڑا ہے (۳۰) کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ کشتی سمندر میں

تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِنِعْمَتِ اللَّهِ لِيُرِيَكُمْ مِنْ آيَاتِهِ ۝
اللہ کے فضل سے چلتی ہے ؛ تاکہ وہ تم کو اپنی نشانیاں دکھائے،

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ۝ (۳۱) وَإِذَا
بے شک اس میں نشانیاں ہیں ہر صبر کرنے والے ، شکر کرنے والے کے لیے (۳۱) اور جب

غَشِيَهُمْ مَّوْجٌ كَالظُّلَلِ دَعَوْا اللَّهَ مُخْلِصِينَ
موج اُن کے سر پر بادل کی طرح چھا جاتی ہے تو وہ اللہ کو پکارتے ہیں اُس کے لیے دین کو

لَهُ الدِّينَ ۝ فَلَمَّا نَجَّيْنَاهُمْ إِلَى الْبَرِّ فَمِنْهُمْ
خالص کرتے ہوئے ، پھر جب وہ اُن کو نجات دے کر خشکی کی طرف لے آتا ہے تو اُن میں کچھ

مُقْتَصِدٌ ۝ وَمَا يَجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا كُلُّ خَتَّارٍ كَفُورٍ ۝ (۳۲)
اعتدال پر رہتے ہیں ، اور ہماری نشانیوں کا انکار وہی لوگ کرتے ہیں جو بد عہد ہیں ، ناشکرے ہیں (۳۲)

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ وَاحْشَوْا يَوْمًا
اے لوگو ! اپنے رب (کے غصے) سے بچو اور اُس دن سے ڈرو جب کہ

لَا يَجْزِي وَالِدٌ عَنْ وَلَدِهِ ۝ وَلَا مَوْلُودٌ هُوَ جَارٍ
کوئی باپ اپنے بیٹے کی طرف سے بدلہ نہ دے گا اور نہ کوئی بیٹا اپنے باپ کی طرف سے

عَنْ وَالِدِهِ شَيْئًا ۝ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرَّنَّكُمْ
کچھ بدلہ دینے والا ہوگا ، بے شک اللہ کا وعدہ سچا ہے تو دنیا کی زندگی تمہیں

الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۝ وَلَا يَغُرَّنَّكُمْ بِاللَّهِ الْغُرُورُ ۝ (۳۳)
دھوکے میں نہ ڈالے اور نہ دھوکے باز تم کو اللہ کے بارے میں دھوکہ دینے پائے (۳۳)

إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ ۝ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ ۝
بے شک اللہ ہی کو قیامت کا علم ہے اور وہی بارش برساتا ہے

وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ ۝ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا
اور وہ جانتا ہے جو کچھ رحم میں ہے ، اور کوئی شخص نہیں جانتا کہ کل وہ

تَكْسِبُ غَدًا ۖ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَبُوتُ ۖ
 کیا کمائی کرے گا اور کوئی شخص نہیں جانتا کہ وہ کس زمین میں مرے گا،

إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ ۝۴

بے شک اللہ جاننے والا ، باخبر ہے ۴

(سورۃ سجدہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۶) سے آیت (۲۰) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۳۰) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۲) نمبر پر ہے اور سورۃ مؤمنون کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۱۵۱۸)
 حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
 اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۸۰)
 کلمات ہیں

الَمْ ۝۳ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ
 الَمْ ۳ یہ نازل کی ہوئی کتاب ہے ، اس میں کوئی شبہ نہیں ، خداوند عالم کی

الْعَالِيْنَ ۝۲ أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ۚ بَلْ هُوَ الْحَقُّ
 طرف سے ہے ۲ کیا وہ کہتے ہیں کہ اس شخص نے اس کو خود گھڑ لیا ہے ؛ بلکہ یہ حق ہے

مِنْ رَبِّكَ لِتُنْذِرَ قَوْمًا مَّا أَتَهُمْ مِنْ نَّذِيرٍ مِّنْ
 آپ کے رب کی طرف سے تاکہ آپ اُن لوگوں کو ڈرا دو جن کے پاس آپ سے پہلے کوئی ڈرانے والا

قَبْلِكَ لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ ۝۱ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ
 نہیں آیا ؛ تاکہ وہ راہ پر آجائیں ۱ اللہ ہی ہے جس نے پیدا کیا

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ اَيَّامٍ ثُمَّ
 آسمانوں اور زمین کو اور جو اُن کے درمیان ہے چھ دنوں میں پھر وہ

اَسْتَوٰی عَلٰی الْعَرْشِ ۖ مَا لَكُمْ مِّنْ دُوْنِهٖ مِنْ وَّلِيٍّ
 عرش پر قائم ہوا ، اُس کے سوا نہ کوئی تمہارا مددگار ہے اور نہ کوئی

وَلَا شَفِيعٌ ۖ اَفَلَا تَتَذَكَّرُوْنَ ۝۴ يُدَبِّرُ الْاَمْرَ مِّنْ
 سفارش کرنے والا ، تو کیا تم دھیان نہیں کرتے ۴ وہ آسمان سے زمین تک

السَّمَاءِ اِلَى الْاَرْضِ ثُمَّ يَعْرُجُ اِلَيْهِ فِي يَوْمٍ
 تمام معاملات کی تدبیر کرتا ہے پھر وہ اُس کی طرف لوٹتے ہیں ایک ایسے دن میں

كَانَ مِقْدَارُهُ اَلْفَ سَنَةٍ مِّمَّا تَعُدُّوْنَ ۝۵ ذٰلِكَ
 جس کی مقدار تمہاری گنتی سے ہزار سال کے برابر ہے ۵ وہی ہے

عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝۶ الَّذِي
پوشیدہ اور ظاہر کو جاننے والا ، زبردست ہے ، رحمت والا ہے ۝۶ اُس نے

أَحْسَنَ كُلَّ شَيْءٍ خَلَقَهُ وَبَدَأَ خَلْقَ الْإِنْسَانِ مِنْ
جو چیز بھی بنائی خوب بنائی ، اور اُس نے انسان کی تخلیق کی ابتدا

طِينٍ ۝۷ ثُمَّ جَعَلَ نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِّنْ مَّاءٍ
مٹی سے کی ۝۷ پھر اُس کی نسل حقیر پانی کے خلاصے سے

مَّهِينٍ ۝۸ ثُمَّ سَوَّاهُ وَنَفَخَ فِيهِ مِنْ رُّوحِهِ
چلائی ۝۸ پھر اُس کے اعضاء درست کیے اور اُس میں اپنی روح پھونکی

وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۖ قَلِيلًا
اور تمہارے لیے کان اور آنکھیں اور دل بنائے ، تم لوگ بہت کم

مَّا تَشْكُرُونَ ۝۹ وَقَالُوا إِذَا ضَلَلْنَا فِي الْأَرْضِ
شکر کرتے ہو ۝۹ اور انہوں نے کہا کہ کیا جب ہم زمین میں گم ہو جائیں گے

ءَاِنَّا لَفِي خَلْقٍ جَدِيدٍ ۚ بَلْ هُمْ بِلِقَائِ رَبِّهِمْ
تو ہم پھر نئے سرے سے پیدا کیے جائیں گے ؟ بلکہ وہ اپنے رب کی ملاقات کے

كَافِرُونَ ۝۱۰ قُلْ يَتَوَفَّكُم مَّلَكُ الْمَوْتِ الَّذِي
منکر ہیں ۝۱۰ کہہ دیجیے کہ موت کا فرشتہ تمہاری جان قبض کرتا ہے جو تم پر

وَكُلَّ بَكْمٍ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ تُرْجَعُونَ ۝۱۱ وَلَوْ تَرَىٰ
مقرر کیا گیا ہے ، پھر تم اپنے رب کی طرف لوٹائے جاؤ گے ۝۱۱ اور کاش آپ دیکھو

إِذِ الْمُرْجُمُونَ نَاكِسُوا رُءُوسِهِمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ
جب کہ یہ مجرم لوگ اپنے رب کے سامنے سر جھکائے ہوں گے،

رَبَّنَا أَبْصَرْنَا وَسَبَّحْنَا فَارْجِعْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا إِنَّا
اے ہمارے رب! ہم نے دیکھ لیا اور ہم نے سُبْحَنَ لیا پس آپ ہم کو واپس بھیج دیجیے کہ ہم نیک کام کریں ، ہم

مُوقِنُونَ ۝۱۲ وَلَوْ شِئْنَا لَآتَيْنَا كُلَّ نَفْسٍ هُدًى وَلَٰكِنْ
یقین کرنے والے بن گئے ۝۱۲ اور اگر ہم چاہتے تو ہر شخص کو اُس کی ہدایت دے دیتے ؛ لیکن

حَقُّ الْقَوْلِ مِنِّي لَأَمْلَأَنَّ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ
میری بات ثابت ہو چکی کہ میں ضرور جہنم کو جنات اور انسانوں سے

اَجْبَعَيْنِ ۱۳ فَذُوقُوا بِمَا نَسِيتُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا ۚ

بھر دوں گا ۱۳ تو اب مزہ چکھو اس بات کا کہ تم نے اس دن کی ملاقات کو بھلا دیا،

اِنَّا نَسِينُكُمْ وَذُوقُوا عَذَابَ الْخُلْدِ بِمَا كُنْتُمْ

ہم نے بھی تم کو بھلا دیا اور (اب) اپنے کیے کی بدولت ہمیشہ کا عذاب

تَعْمَلُونَ ۱۴ اِنَّمَا يُؤْمِنُ بِآيَاتِنَا الَّذِينَ اِذَا ذُكِّرُوا

چکھو ۱۴ ہماری آیتوں پر وہی لوگ ایمان لاتے ہیں کہ جب ان کو ان کے ذریعے یاد دہانی

بِهَا خَرُّوا سُجَّدًا وَسَبَّحُوا بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَهُمْ

کی جاتی ہے تو وہ سجدے میں گر پڑتے ہیں اور اپنے رب کی حمد کے ساتھ اس کی تسبیح کرتے ہیں اور وہ

لَا يَسْتَكْبِرُونَ ۱۵ تَتَجَافَىٰ جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ

تکبر نہیں کرتے ۱۵ ان کے پہلو بستروں سے الگ رہتے ہیں،

يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا ۚ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ۱۶

وہ اپنے رب کو پکارتے ہیں ڈر سے اور امید سے، اور جو کچھ ہم نے ان کو دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے ہیں ۱۶

فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِّن قُرَّةِ اَعْيُنٍ ۚ

تو کسی کو خبر نہیں کہ ان لوگوں کے لیے ان کے اعمال کے صلے میں آنکھوں کی

جَزَاءٌ ۚ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۱۷ اَفَمَن كَانَ مُؤْمِنًا

کیا ٹھنڈک چھپا رکھی گئی ہے ۱۷ تو کیا جو مؤمن ہے وہ اس شخص

كَمَن كَانَ فَاسِقًا ۚ لَا يَسْتَوُونَ ۱۸ اَمَّا الَّذِينَ اٰمَنُوا

جیسا ہوگا جو نافرمان ہے، دونوں برابر نہیں ہو سکتے ۱۸ جو لوگ ایمان لاتے

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ جَنَّاتُ الْمَأْوٰی زُرًّا لَا يُبَا

اور انہوں نے اچھے کام کیے تو ان کے لیے جنت کی قیام گاہیں ہیں، مہمان نوازی کے طور پر

كَانُوا يَعْمَلُونَ ۱۹ وَاَمَّا الَّذِينَ فَسَقُوا فَمَأْوٰیهِمْ

ان کاموں کی وجہ سے جو وہ کرتے تھے ۱۹ اور جن لوگوں نے نافرمانی کی تو ان کا ٹھکانہ

النَّارُ ۚ كُلَّمَا ارَادُوْا اَنْ يَّخْرُجُوْا مِنْهَا اُعِيْدُوْا فِيْهَا

آگ ہے، وہ لوگ جب اس سے نکلنا چاہیں گے تو پھر اسی میں دھکیل دیے جائیں گے

وَقِيْلَ لَهُمْ ذُوقُوا عَذَابَ النَّارِ الَّذِیْ كُنْتُمْ بِہِ

اور ان سے کہا جائے گا کہ آگ کا عذاب چکھو جس کو تم



تُكَذِّبُونَ ۚ ۲۰ وَلَنْذِيقَنَّهُمْ مِنَ الْعَذَابِ الْاَدْنٰی

جھٹلاتے تھے ۲۰ اور ہم اُن کو بڑے عذاب سے پہلے قریب کا عذاب

ذُوْنَ الْعَذَابِ الْاَكْبَرِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُوْنَ ۚ ۲۱ وَمَنْ

ضرور چکھائیں گے شاید کہ وہ باز آجائیں ۲۱ اور اُس شخص سے

اَظْلَمُ مِمَّنْ ذُكِّرَ بِآيٰتِ رَبِّهِ ثُمَّ اَعْرَضَ عَنْهَا ۚ اِنَّا

زیادہ ظالم کون ہوگا جس کو اُس کے رب کی آیتوں کے ذریعے نصیحت کی جائے پھر وہ اُن سے منہ موڑے، ہم

مِنَ الْمُجْرِمِيْنَ مُنتَقِبُوْنَ ۚ ۲۲ وَلَقَدْ اَتَيْنَا مُوسٰی

ایسے مجرموں سے ضرور بدلہ لیں گے ۲۲ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو

الْكِتٰبَ فَلَا تَكُنْ فِيْ مِرْيَةٍ مِّنْ لِّقَآئِهِ وَّجَعَلْنٰهُ

کتاب دی تو آپ اُس کے ملنے میں کچھ شک نہ کریں، اور ہم نے اُس کو

هُدًى لِّبَنِيْٓ اِسْرَآءِیْلَ ۚ ۲۳ وَجَعَلْنَا مِنْهُمْ اٰیٰتًا

بنی اسرائیل کے لیے ہدایت بنایا ۲۳ اور ہم نے اُن میں پیشوا بنائے

يَهْدُوْنَ بِاَمْرِنَا لَبَّا صَبَرُوْا ۙ وَكَانُوْا بِآيٰتِنَا

جو ہمارے حکم سے لوگوں کی رہنمائی کرتے تھے جب کہ انہوں نے صبر کیا، اور وہ ہماری آیتوں پر

يُوقِنُوْنَ ۚ ۲۴ اِنَّ رَبَّكَ هُوَ يَفْصِلُ بَيْنَهُم يَوْمَ الْقِيٰمَةِ

یقین رکھتے تھے ۲۴ بے شک آپ کا رب قیامت کے دن اُن کے درمیان اُن امور میں فیصلہ کر دے گا

فِيْمَا كَانُوْا فِيْهِ يَخْتَلِفُوْنَ ۚ ۲۵ اَوَلَمْ يَهْدِ لَهُمْ كَمْ

جن میں وہ آپس میں اختلاف کرتے تھے ۲۵ کیا اُن کے لیے یہ چیز ہدایت دینے والی نہ بنی کہ

اَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِّنَ الْقُرُوْنَ يَمْشُوْنَ فِيْ

اُن سے پہلے ہم نے کتنی قوموں کو ہلاک کر دیا، جن کی بستیوں میں یہ لوگ

مَسْكِنُهُمْ ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰیٰتٍ ۙ اَفَلَا يَسْمَعُوْنَ ۚ ۲۶

آتے جاتے تھے، بے شک اس میں نشانیاں ہیں، کیا یہ لوگ سُننے نہیں؟ ۲۶

اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّا نَسُوْقُ الْمَآءَ اِلَى الْاَرْضِ الْجُرُزِ

کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم پانی کو چٹیل زمین کی طرف ہانک کر لے جاتے ہیں

فَنُخْرِجُ بِهٖ زَرْعًا تَاْكُلُ مِنْهُ اَنْعَامُهُمْ وَاَنْفُسُهُمْ ۙ

پھر ہم اُس سے کھیتی نکالتے ہیں جس سے اُن کے چوپائے کھاتے ہیں اور وہ خود بھی،

الثالثة

اَفَلَا يُبْصِرُونَ ﴿۲۷﴾ وَيَقُولُونَ مَتٰی هٰذَا الْفَتْحُ اِنْ
پھر کیا وہ دیکھتے نہیں ؟ ﴿۲۷﴾ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ فیصلہ کب ہوگا ، اگر تم

كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ﴿۲۸﴾ قُلْ يَوْمَ الْفَتْحِ لَا يَنْفَعُ الَّذِيْنَ
سچے ہو ﴿۲۸﴾ کہہ دیجیے کہ فیصلے کے دن اُن لوگوں کا ایمان نفع نہ دے گا

كَفَرُوْا اِيْمَانُهُمْ وَلَا هُمْ يُنْظَرُوْنَ ﴿۲۹﴾ فَاَعْرَضْ
جنہوں نے انکار کیا اور نہ اُن کو مہلت دی جائے گی ﴿۲۹﴾ تو اُن سے

عَنْهُمْ وَاَنْتَظِرْ اِنَّهُمْ مُّنتَظَرُوْنَ ﴿۳۰﴾
اعراض کیجیے اور منتظر رہیے ، یہ بھی منتظر ہیں ﴿۳۰﴾

(سورۃ احزاب مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۷۳) آیتیں اور (۹) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۳) نمبر پر ہے اور سورۃ آل عمران کے بعد نازل ہوئی ہے ۔)

اس میں (۱۲۸۰) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرنا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۵۷۹۰) حروف ہیں
-------------------------	---	------------------------

يٰۤاَيُّهَا النَّبِيُّ اتَّبِعْ اللّٰهَ وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِيْنَ وَالْمُنٰفِقِيْنَ ط
اے پیارے نبی ! اللہ سے ڈریے اور کافروں اور منافقوں کی اطاعت نہ کیجیے،

اِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَلِيْمًا حَكِيْمًا ۱ وَاَتَّبِعْ مَا يُوْحٰی
بے شک اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ۱ اور پیروی کیجیے اُس چیز کی جو آپ کے رب کی طرف سے

اِلَيْكَ مِنْ رَّبِّكَ ط اِنَّ اللّٰهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُوْنَ
آپ پر وحی کی جارہی ہے ، بے شک اللہ باخبر ہے اُس سے جو

خَبِيْرًا ۲ وَتَوَكَّلْ عَلٰی اللّٰهِ ط وَكْفٰی بِاللّٰهِ وَكِیْلًا ۳
تم لوگ کرتے ہو ۲ اور اللہ پر بھروسہ رکھیے ، اور اللہ کارساز ہونے کے لیے کافی ہے ۳

مَا جَعَلَ اللّٰهُ لِرَجُلٍ مِّنْ قَلْبَيْنِ فِیْ جَوْفِهٖ ؕ وَمَا
اللہ نے کسی آدمی کے سینے میں دو دل نہیں رکھے اور نہ

جَعَلَ اَزْوَاجَكُمْ اِلٰی تَظْهَرُوْنَ مِنْهُنَّ اُمَّهَاتُكُمْ ؕ
تمہاری بیویوں کو جن سے تم ظہار کرتے ہو تمہاری ماں بنایا

وَمَا جَعَلَ اَدْعِيَاءَكُمْ اَبْنَاءَكُمْ ط ذٰلِكُمْ قَوْلُكُمْ
اور نہ تمہارے اپنے منہ بولے بیٹوں کو تمہارا بیٹا بنادیا ، یہ سب تمہارے اپنے منہ کی

منہ

۲۷

بِأَفْوَاهِكُمْ ط وَاللَّهُ يَقُولُ الْحَقَّ وَهُوَ يَهْدِي

باتیں ہیں ، اور اللہ حق بات کہتا ہے اور وہ سیدھا راستہ

السَّبِيلَ ۴ اُدْعُوهُمْ لِأَبَائِهِمْ هُوَ أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ ۵

دکھاتا ہے ۴ منہ بولے بیٹوں کو اُن کے باپوں کی نسبت سے پکارو یہ اللہ کے نزدیک زیادہ منصفانہ بات ہے،

فَإِنْ لَّمْ تَعْلَمُوا آبَاءَهُمْ فَاِخْوَانُكُمْ فِي الدِّينِ

پھر اگر تم اُن کے باپ کو نہ جانو تو وہ تمہارے دینی بھائی ہیں اور تمہارے

وَمَوَالِيكُمْ ط وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ

رفیق ہیں ، اور جس چیز میں تم سے بھول چوک ہو جائے تو اُس کا تم پر کچھ گناہ

بِهِ ۶ وَلَكِنْ مَا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُكُمْ ط وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا

نہیں مگر جو تم دل سے ارادہ کر کے کرو ، اور اللہ معاف کرنے والا،

رَّحِيمًا ۷ النَّبِيُّ أَوْلَىٰ بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنفُسِهِمْ

رحم کرنے والا ہے ۷ اور نبی کا حق مؤمنوں پر اُن کی اپنی جان سے بھی زیادہ ہے

وَأَزْوَاجُهُ أُمَّهَاتُهُمْ ط وَأُولُوا الْأَرْحَامِ بَعْضُهُمْ أَوْلَىٰ

اور نبی کی بیویاں اُن کی مائیں ہیں ، اور رشتہ دار اللہ کی کتاب میں دوسرے مؤمنین

بِبَعْضٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُهَاجِرِينَ

اور مہاجرین کی بہ نسبت ایک دوسرے سے زیادہ تعلق رکھتے ہیں

إِلَّا أَنْ تَفْعَلُوا إِلَىٰ أَوْلِيَائِكُمْ مَّعْرُوفًا ط كَانَ ذَٰلِكَ

مگر یہ کہ تم اپنے دوستوں سے کچھ سلوک کرنا چاہو ، یہ کتاب میں

فِي الْكِتَابِ مَسْطُورًا ۸ وَإِذْ أَخَذْنَا مِنَ النَّبِيِّينَ

لکھا ہوا ہے ۸ اور جب ہم نے پیغمبروں سے اُن کا

مِيثَاقَهُمْ وَمِنْكَ وَمِنْ نُوحٍ وَإِبْرَاهِيمَ وَمُوسَىٰ

عہد لیا اور آپ سے اور نوح سے اور ابراہیم اور موسیٰ

وَعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ۙ وَآخَذْنَا مِنْهُم مِّيثَاقًا غَلِيظًا ۹

اور عیسیٰ ابن مریم (علیہ السلام) سے ، اور ہم نے اُن سے بختہ عہد لیا ۹

لِيَسْأَلَ الصَّادِقِينَ عَنْ صَدْقِهِمْ ۚ وَأَعَدَّ لِلْكَافِرِينَ

تاکہ اللہ سچے لوگوں سے اُن کی سچائی کے بارے میں سوال کرے ، اور منکروں کے لیے اُس نے

۱۲

عَذَابًا اَلِيْمًا ۸ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوا اذْكُرُوا نِعْمَةَ

دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے ۸ اے لوگو جو ایمان لاتے ہو! اپنے اوپر اللہ کے

اللّٰهِ عَلَيْكُمْ اِذْ جَاءَتْكُمْ جُنُودٌ فَاَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ

احسان کو یاد کرو جب تم پر فوجیں چڑھ آئیں تو ہم نے اُن پر ایک آنہی

رِيْحًا وَجُنُودًا لَّمْ تَرَوْهَا ط وَكَانَ اللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ

بھیجی اور ایسی فوج جو تم کو دکھائی نہ دیتی تھی، اور اللہ دیکھنے والا ہے جو کچھ

بَصِيْرًا ۹ اِذْ جَاءُوكُم مِّنْ فَوْقِكُمْ وَمِنْ اَسْفَلَ

تم کرتے ہو ۹ جب کہ وہ تم پر چڑھ آئے تمہارے اوپر کی طرف سے اور تمہارے نیچے کی

مِنْكُمْ وَاِذْ زَاغَتِ الْاَبْصَارُ وَبَلَغَتِ الْقُلُوْبُ الْحَنَاجِرَ

طرف سے اور جب آنکھیں پتھرا گئیں اور دل گلوں تک پہنچ گئے

وَتَظُنُّوْنَ بِاللّٰهِ الظُّنُوْنَ ۱۰ هُنَالِكَ ابْتُلِيَ الْمُؤْمِنُوْنَ

اور تم اللہ کے ساتھ طرح طرح کے گمان کرنے لگے ۱۰ اُس وقت ایمان والے امتحان میں ڈالے گئے

وَزُلْزِلُوْا زَلٰلًا شَدِيْدًا ۱۱ وَاِذْ يَقُوْلُ الْمُنٰفِقُوْنَ

اور بالکل ہلا دیے گئے ۱۱ اور جب منافقین اور وہ لوگ جن کے

وَالَّذِيْنَ فِيْ قُلُوْبِهِمْ مَّرَضٌ مَّا وَعَدَنَا اللّٰهُ وَرَسُوْلُهٗ

دلوں میں روگ ہے کہتے تھے کہ اللہ اور اُس کے رسول نے جو وعدہ ہم سے کیا تھا

اِلَّا غُرُوْرًا ۱۲ وَاِذْ قَالَتْ طٰٰفِئَةُ مِّنْهُمْ يٰۤاَهْلَ

وہ صرف دھوکہ تھا ۱۲ اور جب اُن میں سے ایک گروہ نے کہا کہ اے یثرب والو!

يٰثَرْبَ لَا مُقَامَ لَكُمْ فَارْجِعُوْا ۚ وَيَسْتَاْذِنُ فَرِيْقٌ

تمہارے لیے ٹھہرنے کا موقع نہیں تو تم لوٹ چلو، اور اُن میں سے ایک گروہ پیغمبر سے

مِّنْهُمْ النَّبِیَّ يَقُوْلُوْنَ اِنَّ بَیْوتَنَا عَوْرَةٌ ۭ وَمَا هِیَ

اجازت مانگتا تھا وہ کہتا تھا کہ ہمارے گھر غیر محفوظ ہیں حالانکہ وہ

بَعُوْرَةٌ ۭ اِنْ یُّرِیْدُوْنَ اِلَّا فِرَارًا ۱۳ وَلَوْ دُخِلَتْ

غیر محفوظ نہیں، وہ صرف بھاگتا چاہتے تھے ۱۳ اور اگر مدینہ کے

عَلَيْهِمْ مِّنْ اَقْطَارِهَا ثُمَّ سَبِلُوْا الْفِتْنَةَ لَا تَوْهَا

اطراف سے اُن پر کوئی گھس آتا اور اُن کو فتنے کی دعوت دیتا تو وہ مان لیتے

۵۸۳

منع

وَمَا تَكْبِتُوْا بِهَاۤ اِلَّا يَسِيْرًا ۝۱۳ وَلَقَدْ كَانُوْا عَاهِدُوْا

اور وہ اس میں بہت کم باقی رہتے ۝۱۳ اور انہوں نے اس سے پہلے

اللّٰهُ مِنْ قَبْلُ لَا يُوَلُّوْنَ الْاَدْبَارَ ط وَكَانَ عَهْدُ اللّٰهِ

اللہ سے عہد کیا تھا کہ وہ پیٹھ نہ پھیریں گے ، اور اللہ سے کیے ہوئے عہد کی

مَسْئُوْلًا ۝۱۵ قُلْ لَّنْ يَنْفَعَكُمْ الْفِرَارُ اِنْ فَرَرْتُمْ مِّنْ

پوچھ ہوگی ۝۱۵ کہہ دیجیے کہ اگر تم موت سے یا قتل سے بھاگو

الْمَوْتِ اَوْ الْقَتْلِ وَاِذَا لَا تُمْتَعُوْنَ اِلَّا قَلِيْلًا ۝۱۶

تو یہ بھاگنا تمہارے کچھ کام نہ آئے گا ، اور اس حالت میں تم کو صرف تھوڑے دنوں فائدہ اٹھانے کا موقع ملے گا ۝۱۶

قُلْ مَن ذَا الَّذِيْ يَعْصِيْكُمْ مِّنْ اللّٰهِ اِنْ اَرَادَ

کہہ دیجیے کہ کون ہے جو تم کو اللہ سے بچائے گا اگر وہ تم کو نقصان پہونچانا

بِكُمْ سُوْءًا اَوْ اَرَادَ بِكُمْ رَحْمَةً ط وَلَا يَجِدُوْنَ لَهُمْ

چاہے یا وہ تم پر رحمت کرنا چاہے ، اور وہ اپنے لیے اللہ کے مقابلے میں

مِّنْ دُوْنِ اللّٰهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيْرًا ۝۱۷ قَدْ يَعْلَمُ اللّٰهُ

کوئی حمایتی اور مددگار نہ پائیں گے ۝۱۷ اللہ تم میں سے ان لوگوں کو جانتا ہے جو تم میں سے

الْمُعَوِّقِيْنَ مِنْكُمْ وَالْقَائِلِيْنَ لَا خُوَانِهِمْ هَلُمَّ اِلَيْنَاۤ

روکنے والے ہیں اور جو اپنے بھائیوں سے کہتے ہیں کہ ہمارے پاس آ جاؤ،

وَلَا يَأْتُوْنَ الْبَاسَ اِلَّا قَلِيْلًا ۝۱۸ اَشِحَّةً عَلَيَّكُمْ ؕ

اور وہ لڑائی میں کم ہی آتے ہیں ۝۱۸ وہ تم سے بخل کرتے ہیں،

فَاِذَا جَاءَ الْخَوْفُ رَاٰهُمْ يَنْظُرُوْنَ اِلَيْكَ تَدُوْرُ

پس جب خوف پیش آتا ہے تو آپ دیکھتے ہو کہ وہ آپ کی طرف اس طرح دیکھنے لگتے ہیں کہ ان کی

اَعْيُنُهُمْ كَالَّذِيْ يُغْشٰى عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ ؕ فَاِذَا

آنکھیں اس شخص کی آنکھوں کی طرح گردش کر رہی ہیں جس پر موت کی بے ہوشی طاری ہو ، پھر جب

ذَهَبَ الْخَوْفُ سَلَقُوْكُمْ بِالْسِنَةِ حِدَادٍ اَشِحَّةً عَلٰی

خطرہ دور ہو جاتا ہے تو وہ مال کی حرص میں تم سے تیز زبانی کے ساتھ

الْخَيْرِ ط اُولٰٓئِكَ لَمْ يُؤْمِنُوْا فَاَحْبَطَ اللّٰهُ اَعْمَالَهُمْ ط

ملتے ہیں ، یہ لوگ یقین نہیں لائے تو اللہ نے ان کے اعمال بے کار کر دیے،

وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۝۱۹ يَحْسَبُونَ الْاَحْزَابَ

اور یہ اللہ کے لیے آسان ہے ۱۹ وہ سمجھتے ہیں کہ فوجیں ابھی

لَمْ يَذْهَبُوا ۚ وَاِنْ يَأْتِ الْاَحْزَابُ يَوْدُوا لَوْ اَنَّهُمْ

گئی نہیں ہیں ، اور اگر فوجیں آجائیں تو یہ لوگ یہی پسند کریں کہ

بَادُونَ فِي الْاَعْرَابِ يَسْأَلُونَ عَنْ اَنْبِيَائِكُمْ ۖ وَلَوْ

کاش ہم بدوؤں کے ساتھ دیہات میں ہوں تمہاری خبریں پوچھتے رہیں ، اور اگر

كَانُوا فِيكُمْ مَا قَتَلُوا اِلَّا قَلِيلًا ۝۲۰ لَقَدْ كَانَ لَكُمْ

وہ تمہارے ساتھ ہوتے تو لڑائی میں کم ہی حصہ لیتے ۲۰ یقیناً تمہارے لیے

فِي رَسُولِ اللَّهِ اُسُوَةٌ حَسَنَةٌ لِّمَن كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ

اللہ کے رسول میں بہترین نمونہ تھا ، اُس شخص کے لیے جو اللہ کا اور آخرت کے

وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ وَذَكَرَ اللَّهُ كَثِيرًا ۝۲۱ وَلَمَّا رَاَ الْمُؤْمِنُونَ

دن کا امیدوار ہو اور کثرت سے اللہ کو یاد کرے ۲۱ اور جب ایمان والوں نے فوجوں کو

الْاَحْزَابَ ۚ قَالُوا هٰذَا مَا وَعَدَنَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ

دیکھا تو انہوں نے کہا کہ یہ وہی ہے جس کا اللہ نے اور اُس کے رسول نے ہم سے وعدہ کیا تھا،

وَصَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ ۚ وَمَا زَادَهُمْ اِلَّا اِيْمَانًا

اور اللہ اور اُس کے رسول نے سچ کہا ، اور اِس نے اُن کے ایمان اور اطاعت میں

وَتَسْلِيمًا ۝۲۲ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا

اضافہ کر دیا ۲۲ ایمان والوں میں ایسے لوگ بھی ہیں جنہوں نے اللہ سے

عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ ۚ فَمِنْهُمْ مَّنْ قَضَىٰ نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ

کیے ہوئے عہد کو پورا کر دکھایا ، پس اُن میں سے کوئی اپنا ذمہ پورا کر چکا اور اُن میں سے

مَّنْ يَنْتَظِرُ ۚ وَمَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا ۝۲۳ لِّيَجْزِيَ اللَّهُ

کوئی منتظر ہے ، اور انہوں نے ذرا بھی تبدیلی نہیں کی ۲۳ تاکہ اللہ سچوں کو

الصّٰدِقِيْنَ بِصِدْقِهِمْ وَيُعَذِّبَ الْمُنٰفِقِيْنَ اِنْ شَاءَ

اُن کی سچائی کا بدلہ دے اور منافقوں کو عذاب دے اگر چاہے

اَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ ۚ اِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُوْرًا رَّحِيْمًا ۝۲۴

یا اُن کی توبہ قبول کرے ، بے شک اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۲۴

وَرَدَّ اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِغَيْظِهِمْ لَمْ يَنَالُوا خَيْرًا ط

اور اللہ نے منکروں کو اُن کے غصے کے ساتھ پھیر دیا کہ اُن کی کچھ بھی مراد پوری نہ ہوئی،

وَكَفَى اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ الْقِتَالَ ط وَكَانَ اللَّهُ قَوِيًّا عَزِيزًا ۚ (۲۵)

اور مؤمنین کی طرف سے اللہ لڑنے کے لیے کافی ہو گیا، اور اللہ قوت والا، زبردست ہے (۲۵)

وَأَنْزَلَ الَّذِينَ ظَاهَرُوهُمْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ

اور اللہ نے اُن اہل کتاب کو جنہوں نے حملہ آوروں کا ساتھ دیا اُن کے

صِيَاصِيهِمْ وَقَذَفَ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ فَرِيقًا تَقْتُلُونَ

قلعوں سے اتارا اور اُس نے اُن کے دلوں میں رعب ڈال دیا، تم اُن کے ایک گروہ کو قتل کر رہے ہو

وَتَأْسِرُونَ فَرِيقًا ۚ (۲۶) وَأَوْرَثَكُمْ أَرْضَهُمْ وَدِيَارَهُمْ

اور ایک گروہ کو قید کر رہے ہو (۲۶) اور اُس نے اُن کی زمین اور اُن کے گھروں اور اُن کے

وَأَمْوَالَهُمْ وَأَرْضًا لَّمْ تَطْعُوهَا ط وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ

مالوں کا تم کو وارث بنا دیا اور ایسی زمین کا بھی جس پر تم نے قدم نہیں رکھا، اور اللہ ہر چیز پر

شَيْءٍ قَدِيرًا ۚ (۲۷) يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِأَزْوَاجِكَ إِنْ

قدرت رکھنے والا ہے (۲۷) اے (پیارے) نبی! اپنی بیویوں سے کہہ دیجیے کہ اگر

كُنْتُمْ تُرِيدُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنَ

تم دنیا کی زندگی اور اُس کی زینت چاہتی ہو تو آؤ

أَمْتِعْكُمْ وَأَسْرِحْكُمْ سَرَاحًا جَبِيلًا ۚ (۲۸) وَإِنْ كُنْتُمْ

میں تم کو کچھ مال و متاع دے کر خوبی کے ساتھ رخصت کردوں (۲۸) اور اگر تم

تُرَدُّنَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَالِدَارَ الْآخِرَةَ فَإِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ

اللہ اور اُس کے رسول کو اور آخرت کے گھر کو چاہتی ہو تو اللہ نے تم میں سے

لِلْمُحْسِنَاتِ مِنْكُمْ أَجْرًا عَظِيمًا ۚ (۲۹) يٰنِسَاءَ النَّبِيِّ

نیک کرداروں کے لیے بڑا اجر مہیا کر رکھا ہے (۲۹) اے (پیارے) نبی کی بیویو!

مَنْ يَأْتِ مِنْكُمْ بِفَاحِشَةٍ مُّبِينَةٍ يُضَعَفْ لَهَا

تم میں سے جو کسی کھلی بے حیائی کا ارتکاب کرے گی اُس کو

الْعَذَابُ ضِعْفَيْنِ ط وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۚ (۳۰)

دُہرا عذاب دیا جائے گا، اور یہ اللہ کے لیے آسان ہے (۳۰)

الْمُؤْتَفَاتِ ۳۱

وَمَنْ يَفْقُتْ مِنْكُمْ لِلَّهِ وَرَسُولِهِ وَتَعْمَلْ صَالِحًا
اور تم میں سے جو اللہ اور اس کے رسول کی فرماں برداری کرے گی اور نیک عمل کرے گی

تُوْتَهَا أَجْرَهَا مَرَّتَيْنِ ۖ وَاعْتَدْنَا لَهَا رِزْقًا كَرِيمًا ۝۳۱
تو ہم اس کو اس کا دوہرا اجر دیں گے، اور ہم نے اس کے لیے باعزت روزی تیار کر رکھی ہے ۳۱

يُنْسَاءُ النَّبِيُّ لِسْتُنَّ كَأَحَدٍ مِّنَ النِّسَاءِ ۖ إِنِ اتَّقَيْتُنَّ
اے پیارے نبی کی بیویو! تم عام عورتوں کی طرح نہیں ہو، اگر تم اللہ سے ڈرو

فَلَا تَخْضَعْنَ بِالْقَوْلِ ۖ فَيَطْمَعَ الَّذِي فِي قَلْبِهِ
تو تم لہجے میں نرمی اختیار نہ کرو کہ جس کے دل میں بیماری ہے وہ

مَرَضٌ ۖ وَقُلْنَ قَوْلًا مَّعْرُوفًا ۝۳۲ وَقرن فی بیوتکُنَّ
لاج میں پڑ جاتے اور مناسب طریقے کے مطابق بات کہو ۳۲ اور تم اپنے گھروں میں جی رہو

وَلَا تَبَرَّجْنَ تَبَرُّجَ الْجَاهِلِيَّةِ الْأُولَىٰ ۚ وَأَقِمْنَ الصَّلَاةَ
اور سابقہ جاہلیت کی طرح دکھلائی نہ پھرو، اور نماز قائم کرو

وَاتِينَ الزَّكَاةَ ۚ وَأَطِعْنَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ إِنَّمَا يُرِيدُ
اور زکوٰۃ ادا کرو اور اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرو، اللہ تو

اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ
چاہتا ہے کہ تم اہل بیت سے گندگی کو دور کرے اور تم کو پوری طرح

تُطَهِّرًا ۝۳۳ وَاذْكُرْنَ مَا يُتْلَىٰ فِي بُيُوتِكُنَّ ۖ مِنْ
پاک کردے ۳۳ اور تمہارے گھروں میں اللہ کی آیات اور حکمت کی

آيَاتِ اللَّهِ وَالْحِكْمَةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ لَطِيفًا خَبِيرًا ۝۳۴
جو تعلیم ہوتی ہے اس کو یاد رکھو، بے شک اللہ بھید جاننے والا ہے، خبر رکھنے والا ہے ۳۴

إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ
بے شک اطاعت کرنے والے مرد اور اطاعت کرنے والی عورتیں، ایمان لانے والے مرد اور ایمان لانے والی عورتیں،

وَالْقَنَاتِ وَالْقَنَاتِ وَالصَّادِقِينَ وَالصَّادِقَاتِ
فرماں برداری کرنے والے مرد اور فرماں برداری کرنے والی عورتیں، سچ بولنے والے مرد اور سچ بولنے والی عورتیں،

وَالصَّابِرِينَ وَالصَّابِرَاتِ وَالْخَاشِعِينَ وَالْخَاشِعَاتِ
صبر کرنے والے مرد اور صبر کرنے والی عورتیں، خشوع اختیار کرنے والے مرد اور خشوع اختیار کرنے والی عورتیں،

مَنْعًا

ع

وَالْمُتَصَدِّقِينَ وَالْمُتَصَدِّقَاتِ وَالصَّالِينَ وَالصَّالَاتِ

صدقہ دینے والے مرد اور صدقہ دینے والی عورتیں ، روزہ رکھنے والے مرد اور روزہ رکھنے والی عورتیں ،

وَالْحَفِظِينَ فُرُوجَهُمْ وَالْحَفِظَاتِ وَالذَّكِرِينَ اللَّهَ

اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کرنے والے مرد اور حفاظت کرنے والی عورتیں اور اللہ کو کثرت سے یاد کرنے والے

كَثِيرًا وَالذِّكْرَاتِ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ مَغْفِرَةً وَأَجْرًا

مرد اور یاد کرنے والی عورتیں ، ان کے لیے اللہ نے مغفرت اور بڑا اجر تیار

عَظِيمًا ۳۵ وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ وَلَا مُؤْمِنَةٍ إِذَا قَضَى اللَّهُ

کر رکھا ہے ۳۵ اور کسی مؤمن مرد یا کسی مؤمن عورت کے لیے گنجائش نہیں ہے کہ جب اللہ

وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَنْ يَكُونَ لَهُمُ الْخِيَرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ ط

اور اُس کا رسول کسی معاملے کا فیصلہ کر دیں تو پھر ان کے لیے اُس میں اختیار باقی رہے ،

وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا مُبِينًا ۳۶ وَإِذْ

اور جو شخص اللہ اور اُس کے رسول کی نافرمانی کرے گا تو وہ کھلی گمراہی میں پڑ گیا ۳۶ اور جب

تَقُولُ لِلَّذِي أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَنْعَمْتَ عَلَيْهِ أَمْسِكْ

آپ اُس شخص سے کہہ رہے تھے جس پر اللہ نے انعام کیا اور آپ نے بھی احسان کیا کہ اپنی بیوی کو

عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللَّهَ وَتُخْفِي فِي نَفْسِكَ مَا اللَّهُ

رو کے رکھو اور اللہ سے ڈرو ، اور آپ اپنے دل میں وہ بات چھپاتے ہوئے تھے جس کو اللہ

مُبْدِيهِ وَتَخْشَى النَّاسَ ۚ وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَاهُ ط

ظاہر کرنے والا تھا ، اور آپ لوگوں سے ڈر رہے تھے ؛ حالانکہ اللہ زیادہ حقدار ہے کہ آپ اُس سے ڈرو ،

فَلَمَّا قَضَى زَيْدٌ مِنْهَا وَطَرًا زَوَّجْنَاهَا لِكَيْ لَا يَكُونَ

پھر جب زید اُس سے اپنی غرض تمام کر چکا تو ہم نے آپ سے اُس کا نکاح کر دیا ؛ تاکہ مسلمانوں پر

عَلَى الْمُؤْمِنِينَ حَرَجٌ فِي أَزْوَاجِ أَدْعِيَائِهِمْ إِذَا قَضَوْا

اپنے منہ بولے بیٹوں کی بیویوں کے بارے میں کچھ تنگی نہ رہے جب کہ وہ ان سے اپنی غرض

مِنْهُمْ وَطَرًا ط وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ مَفْعُولًا ۳۷ مَا كَانَ عَلَى

تمام کر لیں ، اور اللہ کا حکم ہونے والا ہی تھا ۳۷ پیغمبر کے لیے

النَّبِيِّ مِنْ حَرَجٍ فِيمَا فَرَضَ اللَّهُ لَهُ ط سُنَّةَ اللَّهِ

اُس میں کوئی حرج نہیں جو اللہ نے اُس کے لیے مقرر کر دیا ہو ، یہی اللہ کی سنت

فِي الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلُ ۖ وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ قَدَرًا
ان پیغمبروں کے معاملے میں رہی ہے جو پہلے گزر چکے ہیں ، اور اللہ کا حکم ایک قطعی

مَقْدُورًا ۳۸) الَّذِينَ يُبَلِّغُونَ رِسَالَاتِ اللَّهِ وَيَخْشَوْنَهُ
فیصلہ ہوتا ہے ۳۸) وہ (پیغمبر) اللہ کے پیغاموں کو پہنچاتے تھے اور اسی سے ڈرتے تھے

وَلَا يَخْشَوْنَ أَحَدًا إِلَّا اللَّهَ ۖ وَكَفَى بِاللَّهِ حَسِيبًا ۳۹)
اور اللہ کے سوا کسی سے نہیں ڈرتے تھے ، اور اللہ حساب لینے کے لیے کافی ہے ۳۹)

مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِّن رِّجَالِكُمْ وَلَكِن
محمد (ﷺ) تمہارے مردوں میں سے کسی کے باپ نہیں ہیں لیکن وہ

رَسُولُ اللَّهِ وَخَاتَمُ النَّبِيِّينَ ۖ وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ
اللہ کے رسول اور نبیوں کے خاتم ہیں ، اور اللہ ہر چیز کا

عَلِيمًا ۴۰) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا
علم رکھنے والا ہے ۴۰) اے ایمان والو ! اللہ کو بہت زیادہ

كَثِيرًا ۴۱) وَسَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ۴۲) هُوَ الَّذِي
یاد کرو ۴۱) اور اُس کی تسبیح کرو صبح اور شام ۴۲) وہی ہے جو

يُصَلِّيْ عَلَيْكُمْ وَمَلَائِكَتُهُ لِيُخْرِجَكُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ
تم پر رحمت بھیجتا ہے اور اُس کے فرشتے بھی ؛ تاکہ تم کو اندھیروں سے نکال کر

إِلَى النُّورِ ۖ وَكَانَ بِالْمُؤْمِنِينَ رَحِيمًا ۴۳) تَحِيَّتُهُمْ يَوْمَ
روشنی میں لائے ، اور وہ مؤمنوں پر بہت مہربان ہے ۴۳) جس روز وہ اُس سے ملیں گے اُن کا

يَلْقَوْنَهُ سَلَامٌ ۖ وَأَعَدَّ لَهُمْ أَجْرًا كَرِيمًا ۴۴) يَا أَيُّهَا
استقبال سلام سے ہوگا ، اور اُس نے اُن کے لیے باعزت صلہ تیار کر رکھا ہے ۴۴) اے (پیارے)

النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ۴۵)
نبی ! ہم نے آپ کو گواہی دینے والا اور خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا بنا کر بھیجا ہے ۴۵)

وَدَاعِيًا إِلَى اللَّهِ بِإِذْنِهِ وَسِرَاجًا مُّنِيرًا ۴۶) وَبَشِّرِ
اور اللہ کی طرف اُس کے حکم سے دعوت دینے والا اور ایک روشن چراغ ۴۶) اور مؤمنوں کو

الْمُؤْمِنِينَ بِأَنَّ لَهُم مِّنَ اللَّهِ فَضْلًا كَبِيرًا ۴۷)
بشارت دے دیجیے کہ اُن کے لیے اللہ کی طرف سے بہت بڑا فضل ہے ۴۷)

وَلَا تُطْعِ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ وَدَعْ أَذِلَّهُمْ وَتَوَكَّلْ

اور آپ کافروں اور منافقوں کی بات نہ مانیے اور ان کے ستانے کو نظر انداز کیجیے اور اللہ پر

عَلَى اللَّهِ ۖ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ۝ (۳۸) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

بھروسہ رکھیے ، اور اللہ بھروسے کے لیے کافی ہے ۝ (۳۸) اے ایمان والو!

إِذَا نَكَحْتُمُ الْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ طَلَقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ

جب تم مؤمن عورتوں سے نکاح کرو پھر ان کو ہاتھ لگانے سے پہلے

تَمْسُوهُنَّ فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعْتَدُونَهَا ۚ

طلاق دے دو تو ان کے بارے میں تم پر کوئی عدت لازم نہیں ہے جس کا تم شمار کرو،

فَمَتَّعُوهُنَّ وَسَرَّحُوهُنَّ سَرَاحًا جَمِيلًا ۝ (۳۹) يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ

پس ان کو کچھ سامان دے دو اور خوبی کے ساتھ ان کو رخصت کردو ۝ (۳۹) اے (پیارے) نبی!

إِنَّا أَحْلَلْنَا لَكَ أَزْوَاجَكَ الَّتِي أَتَيْتَ أَجُورَهُنَّ وَمَا

ہم نے آپ کے لیے حلال کر دیں آپ کی وہ بیویاں جن کا مہر آپ دے چکے ہو اور وہ عورتیں بھی

مَلَكَتْ يَمِينُكَ مِمَّا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَيْكَ وَبَنَاتِ عَمِكَ وَبَنَاتِ

جو آپ کی مملوکہ ہیں، جو اللہ نے غنیمت کے طور پر آپ کو دی ہیں، اور آپ کے چچا کی بیٹیاں اور آپ کی پھوپھیوں کی

عَمَّتِكَ وَبَنَاتِ خَالِكَ وَبَنَاتِ خَلَّتِكَ الَّتِي هَاجَرْنَ مَعَكَ ۚ

بیٹیاں اور آپ کے ماموؤں کی بیٹیاں اور آپ کی خالائوں کی بیٹیاں جنہوں نے آپ کے ساتھ ہجرت کی ہو،

وَأَمْرًا مُؤَمَّنَةً إِنْ وَهَبَتْ نَفْسَهَا لِلنَّبِيِّ إِنْ أَرَادَ النَّبِيُّ

اور اس مسلمان عورت کو بھی جو اپنے آپ کو پیغمبر کو دے دے ؛ بشرطیکہ پیغمبر اس کو

أَنْ يَسْتَنْكِحَهَا ۚ خَالِصَةً لَّكَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ۖ

نکاح میں لانا چاہے ، یہ خصوصیت صرف آپ کے لیے ہے نہ کہ دوسرے مؤمنوں کے لیے،

قَدْ عَلِمْنَا مَا فَرَضْنَا عَلَيْهِمْ فِي أَزْوَاجِهِمْ وَمَا مَلَكَتْ

ہم کو معلوم ہے جو ہم نے ان پر ان کی بیویوں اور ان کی لونڈیوں کے باب میں

أَيْمَانُهُمْ لِكَيْلَا يَكُونَ عَلَيْكَ حَرَجٌ ۖ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا

فرض کیا ہے ؛ تاکہ آپ پر کوئی تنگی نہ رہے ، اور اللہ بخشنے والا،

رَحِيمًا ۝ (۴۰) تُرْجَى مَنْ تَشَاءُ مِنْهُنَّ وَتُؤَيَّ إِلَيْكَ مَنْ

مہربان ہے ۝ (۴۰) آپ ان میں سے جس کو چاہو دور رکھو اور جس کو چاہو

تَشَاءُ ۚ وَمَنْ ابْتَغَيْتَ مِمَّنْ عَزَلْتَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكَ ۚ
اپنے پاس رکھو ، اور جن کو دور کیا تھا ان میں سے پھر کسی کو طلب کرو تب بھی آپ پر کوئی گناہ نہیں ،

ذَلِكَ أَذْنَىٰ أَنْ تَقْرَءَ أَعْيُنُهُنَّ وَلَا يَحْزَنَ وَيَرْضَيْنَ
اس میں زیادہ توقع ہے کہ ان کی آنکھیں ٹھنڈی رہیں گی اور وہ غمگین نہ ہوں گی ، اور وہ اُس پر راضی رہیں گی

بِمَا آتَيْنَهُنَّ كُلُّهُنَّ ۚ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا فِي قُلُوبِكُمْ ۚ
جو آپ ان سب کو دو ، اور اللہ جانتا ہے جو تمہارے دلوں میں ہے ،

وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَلِيمًا ۝۵۱ لَا يَحِلُّ لَكَ النِّسَاءُ مِنْ
اور اللہ جاننے والا ، بردبار ہے ۝۵۱ ان کے علاوہ اور عورتیں آپ کے لیے

بَعْدُ وَلَا أَنْ تَبَدَّلَ بِهِنَّ مِنْ أَزْوَاجٍ وَلَوْ أَعْجَبَكَ
حلال نہیں ہیں ، اور نہ یہ درست ہے کہ آپ ان کی جگہ دوسری بیویاں کر لیں ، اگرچہ ان کی صورت

حُسْنُهُنَّ إِلَّا مَا مَلَكَتْ يَمِينُكَ ۚ وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ
آپ کو اچھی لگے مگر جو آپ کی مملوکہ ہو ، اور اللہ ہر چیز پر

شَيْءٍ رَقِيبًا ۝۵۲ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَدْخُلُوا بُيُوتَ
نگران ہے ۝۵۲ اے ایمان والو ! نبی کے گھروں میں

النَّبِيِّ إِلَّا أَنْ يُؤْذَنَ لَكُمْ إِلَىٰ طَعَامٍ غَيْرَ نَبْرِينَ
مت جایا کرو مگر جس وقت تم کو کھانے کے لیے اجازت دی جائے ، ایسے طور پر کہ اُس کی تیاری کے

إِنَّهُ وَلَكِنَّ إِذَا دُعِيتُمْ فَادْخُلُوا فَإِذَا طَعِمْتُمْ
منتظر نہ رہو ، لیکن جب تم کو بلایا جائے تو داخل ہو جاؤ ، پھر جب تم کھا چکو

فَانْتَشِرُوا وَلَا مُسْتَأْنِسِينَ لِحَدِيثٍ ۚ إِنَّ ذَلِكُمْ كَانَ
تو اُٹھ کر چلے جاؤ اور باتوں میں لگے ہوئے بیٹھے نہ رہو ، اس بات سے نبی کو

يُؤْذَى النَّبِيُّ فَيَسْتَحْيِي مِنْكُمْ ۚ وَاللَّهُ لَا يَسْتَحْيِي مِنَ
ناگواری ہوتی ہے مگر وہ تمہارا لحاظ کرتے ہیں ، اور اللہ حق بات کہنے میں کسی کا

الْحَقِّ ۚ وَإِذَا سَأَلْتُمُوهُنَّ مَتَاعًا فَسْأَلُوهُنَّ مِنْ وَرَاءِ
لحاظ نہیں کرتا ، اور جب تم رسول کی بیویوں سے کوئی چیز مانگو تو پردے کی

حِجَابٍ ۚ ذَلِكُمْ أَطْهَرُ لِقُلُوبِكُمْ وَقُلُوبِهِنَّ ۚ وَمَا كَانَ
اوٹ سے مانگو ، یہ طریقہ تمہارے دلوں کے لیے زیادہ پاکیزہ ہے اور ان کے دلوں کے لیے بھی ، اور تمہارے لیے

لَكُمْ أَنْ تُؤْذُوا رَسُولَ اللَّهِ وَلَا أَنْ تَنْكِحُوا أَزْوَاجَهُ

جائز نہیں کہ تم اللہ کے رسول کو تکلیف دو اور نہ یہ جائز ہے کہ تم اُن کے بعد

مِنْ بَعْدِهِ أَبَدًا ۱۵۳ إِنَّ ذَٰلِكُمْ كَانَ عِنْدَ اللَّهِ عَظِيمًا ۱۵۴

اُن کی بیویوں سے کبھی نکاح کرو ، یہ اللہ کے نزدیک بڑی بھاری بات ہے ۱۵۳

إِنْ تَبَدُّوا شَيْئًا أَوْ تَخَفُوهُ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُلِّ شَيْءٍ

تم کسی چیز کو ظاہر کرو یا اُس کو چھپاؤ تو اللہ ہر چیز کو

عَلِيمًا ۱۵۵ لَا جُنَاحَ عَلَيْهِنَّ فِي آبَائِهِنَّ وَلَا أَبْنَائِهِنَّ

جاننے والا ہے ۱۵۴ پیغمبر کی بیویوں پر اپنے باپوں کے بارے میں کوئی گناہ نہیں ہے اور نہ اپنے بیٹوں کے بارے میں

وَلَا إِخْوَانِهِنَّ وَلَا أَبْنَاءَ إِخْوَانِهِنَّ وَلَا أَبْنَاءَ

اور نہ اپنے بھائیوں کے بارے میں اور نہ اپنے بھتیجوں کے بارے میں اور نہ اپنے بھانجوں کے

أَخَوَاتِهِنَّ وَلَا نِسَائِهِنَّ وَلَا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُنَّ ۱۵۶

بارے میں اور نہ اپنی عورتوں کے بارے میں اور نہ اپنی لونڈیوں کے بارے میں،

وَأَتَقِينَ اللَّهَ ۱۵۷ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدًا ۱۵۸

اور تم اللہ سے ڈرتی رہو ، بے شک اللہ ہر چیز پر نگاہ رکھتا ہے ۱۵۵

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ ۱۵۹ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

بے شک اللہ اور اُس کے فرشتے نبی پر رحمت بھیجتے ہیں ، اے ایمان

أَمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ۱۶۰ إِنَّ الَّذِينَ

والو ! تم بھی اُس پر درود و سلام بھیجو ۱۵۹ بے شک جو لوگ

يُؤْذُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا

اللہ اور اُس کے رسول کو اذیت دیتے ہیں ، اللہ نے اُن پر دنیا اور آخرت میں

وَالْآخِرَةِ وَأَعَدَّ لَهُمْ عَذَابًا مُّهِينًا ۱۶۱ وَالَّذِينَ

لعنت کی اور اُن کے لیے ذلیل کرنے والا عذاب تیار کر رکھا ہے ۱۶۰ اور جو لوگ

يُؤْذُونَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ بَغْيٍ مَا اكْتَسَبُوا

مؤمن مردوں اور مؤمن عورتوں کو اذیت دیتے ہیں بغیر اس کے کہ انہوں نے کچھ کیا ہو

فَقَدْ احْتَسَبُوا بُهْتَانًا وَإِثْمًا مُّبِينًا ۱۶۲ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ

تو انہوں نے بہتان کا اور صریح گناہ کا بوجھ اٹھایا ۱۶۱ اے (پیارے) نبی ! اپنی بیویوں سے

لَا زَوَاجَكَ وَبَنَاتِكَ وَنِسَاءَ الْمُؤْمِنِينَ يُدْنِينَ عَلَيْهِنَّ

اور اپنی بیٹیوں سے اور مسلمانوں کی عورتوں سے کہہ دیجیے کہ اپنے اوپر اپنی چادریں تھوڑی سی

مِنْ جَلَا بَيْنَهُنَّ ۚ ذَٰلِكَ أَذْنَىٰ أَنْ يُعْرِفْنَ فَلَا يُؤْذِينَ ۖ

بچے کر لیا کریں ، اس سے ان کی پہچان جلدی ہو جائے گی تو وہ ستائی نہ جائیں گی،

وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۝۵۹ لِّئِنْ لَّمْ يَنْتَهِ الْمُنَافِقُونَ

اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۝۵۹ منافقین اور وہ لوگ جن کے دلوں میں

وَالَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ وَالْمُرْجِفُونَ فِي الْمَدِينَةِ

روگ ہے اور جو مدینہ میں جھوٹی خبریں پھیلانے والے ہیں ، اگر وہ باز نہ آئے

لَنُغْرِبَنَّكَ بِهِمْ ثُمَّ لَا يُجَاوِرُونَكَ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا ۖ

تو ہم آپ کو ان کے پیچھے لگادیں گے پھر وہ تمہارے ساتھ مدینہ میں بہت کم رہنے پائیں گے ۖ

مَلْعُونِينَ ۖ أَئِنَّمَا تُقَفُّوْا أَخِذُوا وَقْتِكُمَا ۖ

پھٹکارے ہوئے ، جہاں پائے جائیں گے پکڑے جائیں گے اور بڑی طرح مارے جائیں گے ۖ

سُنَّةَ اللَّهِ فِي الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلُ ۚ وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ

یہ اللہ کا دستور ہے ان لوگوں کے بارے میں جو پہلے گزر چکے ہیں ، اور آپ اللہ کے دستور میں

اللَّهِ تَبْدِيلًا ۖ ۝۶۲ يَسْأَلُكَ النَّاسُ عَنِ السَّاعَةِ ۖ قُلْ إِنَّمَا

کوئی تبدیلی نہ پاؤ گے ۝۶۲ لوگ آپ سے قیامت کے بارے میں پوچھتے ہیں ، کہہ دیجیے کہ اس کا

عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ ۖ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ تَكُونُ

علم تو صرف اللہ کے پاس ہے ، اور آپ کو کیا خبر شاید قیامت قریب

قَرِيبًا ۖ ۝۶۳ إِنَّ اللَّهَ لَعَنَ الْكُفْرَيْنَ وَأَعَدَّ لَهُمْ سَعِيرًا ۖ

آگئی ہو ۝۶۳ بے شک اللہ نے منکروں کو رحمت سے دور کر دیا ہے اور ان کے لیے بھڑکتی ہوئی آگ تیار کر رکھی ہے ۖ

خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ لَا يَجِدُونَ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۖ ۝۶۵

اس میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، وہ نہ کوئی حامی پائیں گے اور نہ کوئی مددگار ۖ ۝۶۵

يَوْمَ تُقَلَّبُ وُجُوهُهُمْ فِي النَّارِ يَقُولُونَ لَیْتَنَّا أَطَعْنَا

جس دن ان کے چہرے آگ میں الٹ پلٹ کیے جائیں گے ، وہ کہیں گے : اے کاش ! ہم نے اللہ کی اطاعت

اللَّهِ وَأَطَعْنَا الرَّسُولَ ۖ ۝۶۶ وَقَالُوا رَبَّنَا إِنَّا أَطَعْنَا سَادَتَنَا

کی ہوتی اور ہم نے رسول کی اطاعت کی ہوتی ۝۶۶ اور وہ کہیں گے کہ اے ہمارے رب ! ہم نے اپنے سرداروں

وَكَبَرْنَا فَأَضَلُّنَا السَّبِيلَا ۚ رَبَّنَا إِنَّهُمْ ضَعْفَيْنِ

اور اپنے بڑوں کا کہنا مانا تو انہوں نے ہم کو راستے سے بھٹکادیا (۶۷) اے ہمارے رب ! اُن کو دوہرا

مِنَ الْعَذَابِ وَالْعَنْهُمْ لَعْنًا كَبِيرًا ۚ يَٰ أَيُّهَا الَّذِينَ

عذاب دے اور اُن پر بھاری لعنت کر (۶۸) اے ایمان

أَمَنُوا لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ أَذَوْا مُوسَىٰ فَبَرَّأَهُ اللَّهُ

والو ! تم اُن لوگوں کی طرح نہ بنو جنہوں نے موسیٰ (علیہ السلام) کو اذیت پہونچائی تو اللہ نے اُس کو

مِمَّا قَالُوا ۚ وَكَانَ عِنْدَ اللَّهِ وَجِيهًا ۚ يَٰ أَيُّهَا الَّذِينَ

اُن باتوں سے بری ثابت کیا ، اور وہ اللہ کے نزدیک باعزت تھے (۶۹) اے ایمان

أَمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ۚ يُصْلِحْ

والو ! اللہ سے ڈرو اور درست بات کہو (۷۰) وہ تمہارے لیے تمہارے اعمال

لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ ۚ وَمَنْ

سُدھارے گا اور تم سے تمہارے گناہوں کو بخش دے گا ، اور جو شخص

يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ۚ إِنَّا

اللہ اور اُس کے رسول کی اطاعت کرے ، اُس نے بڑی کامیابی حاصل کی (۷۱) ہم نے

عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ

امانت کو آسمانوں اور زمین اور پہاڑوں کے سامنے پیش کیا

فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا

تو انہوں نے اُس کو تھامنے سے انکار کیا اور وہ اُس سے ڈر گئے ، اور انسان نے اُس کو

الْإِنْسَانُ ۚ إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا ۚ لِيُعَذِّبَ اللَّهُ

اٹھا لیا ، بے شک وہ ظالم اور جاہل تھا (۷۲) تاکہ اللہ منافق مردوں

الْمُنَافِقِينَ وَالْمُنَافِقَاتِ وَالْمُشْرِكِينَ وَالْمُشْرِكَاتِ

اور منافق عورتوں کو اور مشرک مردوں اور مشرک عورتوں کو سزا دے،

وَيَتُوبَ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ۚ وَكَانَ اللَّهُ

اور مؤمن مردوں اور مؤمن عورتوں پر توجہ فرمائے ، اور اللہ

غَفُورًا رَحِيمًا ۚ

بخشنے والا ، مہربان ہے (۷۳)

(سورہ سبأ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۶) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵۴) آیتیں اور (۶) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۴) نمبر پر ہے اور سورہ لقمان کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۸۳۳) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۵۱۲) حروف ہیں
------------------------	---	------------------------

الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ لَهُ مَا فِی السَّمٰوٰتِ وَمَا فِی الْاَرْضِ وَلَهُ
تمام تعریفیں اللہ کے لیے ہیں، جس کا وہ سب کچھ ہے جو آسمانوں میں ہے اور جو زمین میں ہے اور اُسی کی

الْحَمْدُ فِی الْاٰخِرَةِ ۖ وَهُوَ الْحَكِیْمُ الْخَبِیْرُ ۝۴ یَعْلَمُ مَا یَلْجُ
تعریف ہے آخرت میں، اور وہ حکمت والا، جاننے والا ہے ۴ وہ جانتا ہے جو کچھ زمین کے اندر

فِی الْاَرْضِ وَمَا یَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا یَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا
داخل ہوتا ہے اور جو کچھ اُس سے نکلتا ہے اور جو آسمان سے اُترتا ہے اور جو

یَعْرُجُ فِیْهَا ۖ وَهُوَ الرَّحِیْمُ الْغَفُوْرُ ۝۵ وَقَالَ الَّذِیْنَ
اُس میں چڑھتا ہے، اور وہ رحمت والا، بخشنے والا ہے ۵ اور جنہوں نے انکار کیا

كَفَرُوْا لَا تَأْتِیْنَا السَّاعَةُ ۖ قُلْ بَلٰی وَرَبِّیْ لَا تَأْتِیْنٰكُمْ ۙ
وہ کہتے ہیں کہ ہم پر قیامت نہیں آئے گی، کہہ دیجیے کہ کیوں نہیں، قسم ہے غیب کو جاننے والے

عِلْمِ الْغَیْبِ ۚ لَا یَعْرُبُ عَنْهُ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ فِی السَّمٰوٰتِ
میرے پروردگار کی! وہ ضرور تم پر آئے گی، اُس سے ذرہ برابر کوئی چیز مخفی نہیں، نہ آسمانوں میں

وَلَا فِی الْاَرْضِ وَلَا اَصْغَرُ مِنْ ذٰلِكَ وَلَا اَكْبَرُ ۙ اِلَّا فِی
اور نہ زمین میں، اور نہ کوئی چیز اُس سے چھوٹی اور نہ بڑی، مگر وہ ایک

کِتٰبٍ مُّبِیْنٍ ۝۶ لِّیَجْزِیَ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ ۖ
کھلی کتاب میں ہے ۶ تاکہ وہ اُن لوگوں کو بدلہ دے جو ایمان لائے اور نیک کام کیے،

اُولٰٓئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَّرِزْقٌ کَرِیْمٌ ۝۷ وَالَّذِیْنَ سَعَوْ
یہی لوگ ہیں جن کے لیے معافی ہے اور عزت کی روزی ۷ اور جن لوگوں نے ہماری

فِیْۤ اٰیٰتِنَا مُعْجِزِیْنَ ۙ اُولٰٓئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مِّنْ رَّجْزٍ
آیتوں کو عاجز کرنے کی کوشش کی، اُن کے لیے سختی بھرا دردناک

اَلِیْمٌ ۝۸ وَیَرٰی الَّذِیْنَ اُوْتُوا الْعِلْمَ الَّذِیْۤ اُنْزِلَ
عذاب ہے ۸ اور جن کو علم دیا گیا ہے وہ اُس چیز کو جو آپ کے رب کی طرف سے

إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ هُوَ الْحَقُّ ۖ وَيَهْدِي إِلَى صِرَاطٍ الْعَزِيزِ

آپ کے پاس بھیجا گیا ہے ، جانتے ہیں کہ وہ حق ہے اور وہ خدائے عزیز و حمید کا

الْحَمِيدِ ۖ ۱ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا هَلْ نَدُلُّكُمْ عَلَى

راستہ دکھاتا ہے ۱ اور جنہوں نے انکار کیا وہ کہتے ہیں : کیا ہم تم کو ایک ایسا آدمی بتائیں

رَجُلٍ يُنَبِّئُكُمْ إِذَا مُزِقْتُمْ كَلًّا مُزِقٍ ۚ إِنَّكُمْ لَعَفَى

جو تم کو خبر دیتا ہے کہ جب تم بالکل ریزہ ریزہ ہو جاؤ گے تو پھر تم کو (قیامت کے دن) نئے سرے سے

خَلَقِي جَدِيدٍ ۚ ۲ أَفَتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَمْ بِهِ جِنَّةٌ ۚ

بنا ہے ۲ کیا اُس نے اللہ پر جھوٹ باندھا ہے یا اُس کو کسی طرح کا جنون ہے؟

بَلِ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ فِي الْعَذَابِ وَالضَّلَالِ

بلکہ جو لوگ آخرت پر یقین نہیں رکھتے وہی عذاب میں اور دور کی گمراہی میں

الْبَعِيدِ ۚ ۳ أَفَلَمْ يَرَوْا إِلَى مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ

بتلا ہیں ۳ تو کیا انہوں نے آسمان اور زمین کی طرف نظر نہیں کی جو اُن کے آگے ہے

مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ۚ إِنَّ نَاشِئَهَا خِيفٌ بِهِمْ ۚ

اور اُن کے پیچھے بھی ، اگر ہم چاہیں تو اُن کو زمین میں دھنسا دیں

أَوْ نُسْقِطُ عَلَيْهِمْ كِسَفًا مِّنَ السَّمَاءِ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ

یا اُن پر آسمان سے ٹکڑے گرا دیں ، بے شک اِس میں نشانی ہے

لَايَةٍ لِّكُلِّ عَبْدٍ مُّنِيبٍ ۚ ۴ وَلَقَدْ آتَيْنَا دَاوُدَ مِنَّا

ہر اُس بندے کے لیے جو متوجہ ہونے والا ہو ۴ اور ہم نے داؤد (علیہ السلام) کو اپنی طرف سے بڑی نعمت

فَضْلًا ۚ يُجِبَالُ أَوْبَىٰ مَعَهُ وَالطَّيْرِ ۚ ۵ وَأَلَنَّا لَهُ

دی، اے پہاڑو! تم بھی اُس کے ساتھ تسبیح کرنے میں شرکت کرو، اور اسی طرح پرندوں کو بھی حکم دیا، اور ہم نے اُس کے لیے

الْحَدِيدَ ۚ ۱۰ أَنْ اَعْمَلْ سَبِغًا وَقَدِّرْ فِي السَّرْدِ ۚ وَاعْمَلُوا

لوہے کو نرم کر دیا ۱۰ کہ تم گشادہ زریں بناؤ اور کڑیوں کو اندازے سے جوڑو

صَالِحًا ۚ إِنِّي بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۚ ۱۱ وَلِسُلَيْمَانَ الرِّيحَ

اور نیک عمل کرو، جو کچھ تم کرتے ہو اُس کو میں دیکھ رہا ہوں ۱۱ اور سلیمان (علیہ السلام) کے لیے ہم نے ہوا کو تابع کر دیا،

عُدُوَّهَا شَهْرٌ ۚ وَرَوَّاحُهَا شَهْرٌ ۚ ۱۲ وَأَسْلَمْنَا لَهُ الْفِطْرَ ۚ

اُس کی صبح کی مہینے کی ہوتی اور اُس کی شام کی منزل ایک مہینے کی، اور ہم نے اُس کے لیے تانبے کا چشمہ بہا دیا،

وَمَنْ الْجِنَّ مَنْ يَعْمَلُ بَيْنَ يَدَيْهِ بِأَذْنِ رَبِّهِ ۖ وَمَنْ

اور جنات میں سے ایسے تھے جو اُس کے رب کے حکم سے اُس کے آگے کام کرتے تھے، اور اُن میں سے

يَنْزِعُ مِنْهُمْ عَنْ أَمْرِنَا نَذِقُهُ مِنْ عَذَابِ السَّعِيرِ ۝۱۲

جو کوئی ہمارے حکم سے پھرے تو ہم اُس کو آگ کا عذاب چکھائیں گے ۝۱۲

يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَاءُ مِنْ مَحَارِبٍ وَتِبْأَثِيلٍ وَجَفَانٍ

وہ اُس کے لیے بناتے جو وہ چاہتا، عمارتیں اور تصویریں اور حوض

كَالْجَوَابِ وَقُدُورٍ رُسِيَّتٍ ۖ اِعْمَلُوا آلَ دَاوُدَ شُكْرًا ۖ

جیسے لگن اور جی ہوئی دیگیں، اے آل داؤد! شکر گزاری کے ساتھ عمل کرو،

وَقَلِيلٌ مِّنْ عِبَادِيَ الشَّاكِرِينَ ۝۱۳ فَلَمَّا قَضَيْنَا عَلَيْهِ

اور میرے بندوں میں کم ہی شکر گزار ہیں ۝۱۳ پھر جب ہم نے اُس پر موت کا فیصلہ

الْمَوْتِ مَا دَلَّهُمْ عَلَى مَوْتِهِ إِلَّا دَابَّةَ الْأَرْضِ تَأْكُلُ

نافذ کیا تو کسی چیز نے اُن کو اُس کے مرنے کا پتہ نہیں دیا مگر زمین کے کیڑے نے جو اُس کے عصا کو

مِنْ سَاتِهِ ۖ فَلَمَّا خَرَّ تَبَيَّنَتِ الْجِنَّ أَن لَّوْكَانُوا يَعْلَمُونَ

کھاتا تھا، پس جب وہ گر پڑا تب جنات پر کھلا کہ اگر وہ غیب کو

الْغَيْبِ مَا لَبِثُوا فِي الْعَذَابِ الْمُهِينِ ۝۱۴ لَقَدْ كَانَ

جاننے تو اِس ذلت کی مصیبت میں نہ رہتے ۝۱۴ سب کے لیے

لِسَبَا فِي مَسْكَنِهِمْ آيَةٌ ۖ جَنَّتٍ عَنْ يَمِينٍ وَشِمَالٍ ۖ

اُن کے اپنے مسکن میں نشانی تھی، دو باغ دائیں اور بائیں،

كُلُوا مِن رِّزْقِ رَبِّكُمْ وَاشْكُرُوا لَهُ ۖ بَلَدَةٌ طَيِّبَةٌ

اپنے رب کے رزق سے کھاؤ اور اُس کا شکر کرو، عمدہ شہر

وَرَبُّ غَفُورٌ ۝۱۵ فَأَعْرَضُوا فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ سَيْلَ الْعَرِمِ

اور بخشنے والا رب ۝۱۵ پس اُنہوں نے منہ پھیرا تو ہم نے اُن پر بند کا سیلاب بھیج دیا

وَبَدَّلْنَاهُمْ بِجَنَّتَيْهِمْ جَنَّتَيْنِ ذَوَاتِ أُكُلٍ خَشْبٍ وَأَثَلٍ

اور اُن کے باغوں کو دو ایسے باغوں سے بدل دیا جن میں بدمزہ پھل اور جھاؤ کے درخت

وَشَيْءٍ مِّن سِدْرٍ قَلِيلٍ ۝۱۶ ذَلِكَ جَزَيْنَاهُمْ بِمَا كَفَرُوا ۖ

اور کچھ تھوڑے سے بیر تھے ۝۱۶ یہ ہم نے اُن کی ناشکری کا بدلہ دیا،

وَهَلْ نُجْزِي إِلَّا الْكَفُورَ ۚ ۱۷ وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ

اور ایسا بدلہ ہم اسی کو دیتے ہیں جو نا شکرا ہو ۱۷ اور ہم نے اُن کے اور اُن کی بستیوں کے

الْقُرَى الَّتِي بَرَكْنَا فِيهَا قُرًى ظَاهِرَةً وَقَدَّرْنَا فِيهَا

درمیان جہاں ہم نے برکت رکھی تھی ایسی بستیاں آباد کیں جو نظر آتی تھیں، اور ہم نے اُن کے درمیان

السَّيْرِ طَسِيرًا فِيهَا لِيَالٍ وَأَيَّامًا اٰمِنِينَ ۚ ۱۸ فَقَالُوا

سفر کی منزلیں ٹھہرا دیں، اُن میں رات دن امن کے ساتھ چلو ۱۸ پھر انہوں نے کہا کہ

رَبَّنَا بَعْدَ بَيْنِ اَسْفَارِنَا وَظَلَمُوا اَنْفُسَهُمْ فَجَعَلْنَاهُمْ

اے ہمارے رب! ہمارے سفروں کے درمیان دوری ڈال دے، اور انہوں نے اپنی جانوں پر ظلم کیا تو ہم نے

اَحَادِيثَ وَمَزَقْنَاهُمْ كُلَّ مُمَرِّقٍ ط اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ

اُن کو افسانہ بنادیا اور ہم نے اُن کو بالکل تتر بتر کر دیا، بے شک اِس میں نشانیاں ہیں

لِكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ۚ ۱۹ وَلَقَدْ صَدَّقَ عَلَيْهِمْ اِبْلِيسُ

ہر صبر کرنے والے، شکر کرنے والے کے لیے ۱۹ اور ابلیس نے اُن کے اوپر اپنا گمان

ظَنَّهُ فَاتَّبَعُوْهُ اِلَّا فَرِيقًا مِّنَ الْمُؤْمِنِيْنَ ۚ ۲۰ وَمَا كَانَ

سچ کر دکھایا، پس انہوں نے اُس کی پیروی کی مگر ایمان والوں کا ایک گروہ ۲۰ اور ابلیس کو

لَهُ عَلَيْهِمْ مِّنْ سُلْطٰنٍ اِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يُؤْمِنُ بِالْآخِرَةِ

اُن کے اوپر کوئی اختیار نہ تھا، مگر یہ کہ ہم معلوم کر لیں اُن لوگوں کو جو آخرت پر ایمان رکھتے ہیں

مِمَّنْ هُوَ مِنْهَا فِيْ شَكٍّ ط وَرَبُّكَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ حَفِيْظٌ ۚ ۲۱

اُن لوگوں سے (الگ کر کے) جو اُس کی طرف سے شک میں ہیں، اور آپ کا رب ہر چیز پر نگران ہے ۲۱

قُلْ اَدْعُوا الَّذِيْنَ زَعَمْتُمْ مِّنْ دُونِ اللّٰهِ ۚ لَا يَمْلِكُوْنَ

کہہ دیجیے کہ اُن کو پکارو جن کو تم نے اللہ کے سوا معبود سمجھ رکھا ہے، وہ نہ آسمانوں میں

مِثْقَالَ ذَرَّةٍ فِى السَّمٰوٰتِ وَلَا فِى الْاَرْضِ وَمَا لَهُمْ

ذرہ برابر اختیار رکھتے ہیں اور نہ زمین میں اور نہ اِن دونوں میں اُن کی

فِيْهَا مِّنْ شَرِكٍ وَمَا لَهُ مِنْهُمْ مِّنْ ظٰهِيٍّ ۚ ۲۲ وَلَا تَنْفَعُ

کوئی شرکت ہے اور نہ اِن میں سے کوئی اُس کا مددگار ہے ۲۲ اور اُس کے سامنے کوئی شفاعت

الشَّفَاعَةُ عِنْدَهُ اِلَّا لِمَنْ اٰذِنَ لَهُ ط حَتّٰى اِذَا فُزِعَ عَنِ

کام نہیں آتی مگر اُس کے لیے جس کے لیے وہ اجازت دے، یہاں تک کہ جب اُن کے دلوں سے گھبراہٹ

قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ ط قَالُوا الْحَقَّ وَهُوَ الْعَلِيُّ ط

دور ہو گی تو وہ پوچھیں گے کہ تمہارے رب نے کیا فرمایا؟ وہ کہیں گے کہ حق بات کا حکم فرمایا، اور وہ سب سے

الْكَبِيرُ ۲۳ قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِّنَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط

اوپر ہے، سب سے بڑا ہے ۲۳ کہہ دیجیے کہ کون تم کو آسمانوں اور زمین سے رزق دیتا ہے؟

قُلِ اللّٰهُ ۚ وَاِنَّا اَوْ اِيَّاكُمْ لَعَلٰى هٰدٰى اَوْ فِى ضَلٰلٍ مُّبِيْنٍ ۲۴

کہہ دیجیے کہ اللہ، اور ہم میں اور تم میں سے کوئی ایک ہدایت پر ہے یا کھلی ہوئی گمراہی میں ۲۴

قُلْ لَا تَسْأَلُونَنَا عَمَّا اَجْرُمْنَآ وَلَا نُسْأَلُ عَمَّا تَعْمَلُوْنَ ۲۵

کہیے کہ جو قصور ہم نے کیا اس کی کوئی پوچھ تم سے نہ ہو گی اور جو کچھ تم کر رہے ہو اس کے متعلق ہم سے نہیں پوچھا جائے گا ۲۵

قُلْ يٰجَمْعُ بَيْنِنَا رَبَّنَا ثُمَّ يَفْتَحْ بَيْنِنَا بِالْحَقِّ ط وَهُوَ الْفَتّٰحُ

کہہ دیجیے کہ ہمارا رب ہم کو جمع کرے گا پھر ہمارے درمیان حق کے ساتھ فیصلہ فرمائے گا، اور وہ فیصلہ فرمانے والا،

الْعَلِيْمُ ۲۶ قُلْ اَرُوْنِى الَّذِيْنَ اَلْحَقْتُمْ بِهٖ شُرَكَآءَ كَلَّا ط

علم والا ہے ۲۶ کہہ دیجیے کہ مجھے اُن کو دکھاؤ جن کو تم نے شریک بنا کر اللہ کے ساتھ ملا کر رکھا ہے، ہرگز نہیں!

بَلْ هُوَ اللّٰهُ الْعَزِيْزُ الْحَكِيْمُ ۲۷ وَمَا اَرْسَلْنَاكَ اِلَّا كَافَّةً

بلکہ وہ اللہ زبردست ہے، حکمت والا ہے ۲۷ اور ہم نے آپ کو تمام انسانوں کے لیے

لِلنَّاسِ بَشِيْرًا وَنَذِيْرًا وَلٰكِنْ اَكْثَرُ النَّاسِ لَا يَعْلَمُوْنَ ۲۸

خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا بنا کر بھیجا ہے، مگر اکثر لوگ نہیں جانتے ۲۸

وَيَقُولُوْنَ مَتٰى هٰذَا الْوَعْدُ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۲۹

اور وہ کہتے ہیں کہ یہ وعدہ کب ہوگا اگر تم سچے ہو ؟ ۲۹

قُلْ لَّكُمْ مِّمَّعَادُ يَوْمٍ لَا تَسْتَخِرُوْنَ عَنْهُ سَاعَةً وَّلَا

کہہ دیجیے کہ تمہارے لیے ایک خاص دن کا وعدہ ہے کہ اس سے نہ ایک ساعت پیچھے ہٹ سکتے ہو

تَسْتَقْدِمُوْنَ ۳۰ وَقَالَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لَنْ تُؤْمِنَ بِهٰذَا

اور نہ آگے بڑھ سکتے ہو ۳۰ اور جن لوگوں نے انکار کیا وہ کہتے ہیں کہ ہم ہرگز نہ اس قرآن کو

الْقُرْآنِ وَلَا بِالَّذِيْ بَيْنَ يَدَيْهِ ط وَلَوْ تَرٰى اِذِ الظّٰلِمُوْنَ

مانیں گے اور نہ اس کو جو اس کے آگے ہے، اور اگر آپ اس وقت کو دیکھو جب کہ یہ ظالم

مَوْقُوفُوْنَ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۚ يَرْجِعُ بَعْضُهُمْ اِلٰى بَعْضٍ

اپنے رب کے سامنے کھڑے کیے جائیں گے، ایک دوسرے پر بات

الْقَوْلَ ۚ يَقُولُ الَّذِينَ اسْتَضَعُّوا لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا
ڈالتا ہوگا ، جو لوگ کمزور سمجھے جاتے تھے وہ بڑا بننے والوں سے کہیں گے

لَوْلَا أَنْتُمْ لَكُنَّا مُؤْمِنِينَ ﴿۳۱﴾ قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا
کہ اگر تم نہ ہوتے تو ہم ضرور ایمان والے ہوتے ﴿۳۱﴾ بڑا بننے والے کمزور لوگوں کو

لِلَّذِينَ اسْتَضَعُّوا أَنْحُنْ صَدَدْنَكُمْ عَنِ الْهُدَى
جواب دیں گے کہ کیا ہم نے تم کو ہدایت سے روکا تھا

بَعْدَ إِذْ جَاءَكُمْ بَلْ كُنْتُمْ مُجْرِمِينَ ﴿۳۲﴾ وَقَالَ الَّذِينَ
جب کہ وہ تم کو پہنچ چکی تھی ؟ بلکہ تم خود مجرم ہو ﴿۳۲﴾ اور کمزور لوگ

اسْتَضَعُّوا لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا بَلْ مَكْرُ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ
بڑے لوگوں سے کہیں گے : نہیں ؛ بلکہ تمہاری رات دن کی تدبیروں سے،

إِذْ تَأْمُرُونَنَا أَنْ نَكْفُرَ بِاللَّهِ وَنَجْعَلَ لَهُ أَنْدَادًا ط
جب کہ تم ہم سے کہتے تھے کہ ہم اللہ کے ساتھ کفر کریں اور اُس کے شریک ٹھہرائیں،

وَأَسْرُوا النَّدَامَةَ لَمَّا رَأَوُا الْعَذَابَ ط وَجَعَلْنَا الْأَغْلَالِ
اور وہ اپنی پشیمانی کو چھپائیں گے جب کہ وہ عذاب دیکھیں گے ، اور ہم منکروں کی

فِي أَعْنَاقِ الَّذِينَ كَفَرُوا ط هَلْ يُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كَانُوا
گردن میں طوق ڈالیں گے ، وہ وہی بدلہ پائیں گے جو وہ

يَعْمَلُونَ ﴿۳۳﴾ وَمَا أَرْسَلْنَا فِي قَرْيَةٍ مِّنْ نَّذِيرٍ إِلَّا قَالَ
کرتے تھے ﴿۳۳﴾ اور ہم نے جس بستی میں بھی کوئی ڈرانے والا بھیجا تو اُس کے

مُتْرَفُوهَا إِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ ﴿۳۴﴾ وَقَالُوا نَحْنُ
خوش حال لوگوں نے یہی کہا کہ ہم تو اُس کے منکر ہیں جو دے کر تم بھیجے گئے ہو ﴿۳۴﴾ اور انہوں نے کہا کہ ہم

أَكْثَرُ أَمْوَالًا وَأَوْلَادًا وَمَا نَحْنُ بِمُعَذَّبِينَ ﴿۳۵﴾ قُلْ إِنَّ
مال اور اولاد میں زیادہ ہیں اور ہم بھی سزا پانے والے نہیں ﴿۳۵﴾ کہہ دیجیے کہ

رَبِّي يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَقْدِرُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ
میرا رب جس کو چاہتا ہے زیادہ روزی دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے کم کر دیتا ہے ، لیکن اکثر لوگ

النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۳۶﴾ وَمَا أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ بِالَّتِي
نہیں جانتے ﴿۳۶﴾ اور تمہارے مال اور تمہاری اولاد وہ چیز نہیں

تَقَرَّبُكُمْ عِنْدَنَا زُلْفَىٰ إِلَّا مَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَأُولَٰئِكَ

جو درجے میں تم کو ہمارا مقرب بنادے ؛ البتہ جو ایمان لایا اور اُس نے نیک عمل کیا ، ایسے لوگوں

لَهُمْ جَزَاءُ الضَّعْفِ بِمَا عَمِلُوا وَهُمْ فِي الْغُرُفِ اٰمِنُونَ ﴿۳۷﴾

کے لیے اُن کے عمل کا دوگنا بدلہ ہے ، اور وہ بالاخانوں میں اطمینان سے رہیں گے ﴿۳۷﴾

وَالَّذِينَ يَسْعَوْنَ فِيْ اٰیٰتِنَا مُعْجِزِيْنَ اُولٰٓئِكَ فِي الْعَذَابِ

اور جو لوگ ہماری آیتوں کو نیچا دکھانے کے لیے سرگرم ہیں وہ عذاب میں

مُحْضَرُونَ ﴿۳۸﴾ قُلْ اِنَّ رَبِّيْ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَّشَاءُ

داخل کیے جائیں گے ﴿۳۸﴾ کہہ دیجیے کہ میرا رب اپنے بندوں میں سے جس کو چاہتا ہے

مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهُ ۖ وَمَا اَنْفَقْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَهُوَ

کشادہ روزی دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے تنگ کر دیتا ہے ، اور جو چیز بھی تم خرچ کرو گے تو وہ اُس کا

يُخْلِفُهُ ۚ وَهُوَ خَيْرُ الرَّزٰقِيْنَ ﴿۳۹﴾ وَيَوْمَ يُحْشَرُهُمْ جَمِيعًا

بدلہ دے گا ، اور وہ بہتر رزق دینے والا ہے ﴿۳۹﴾ اور جس دن وہ اُن سب کو جمع کرے گا

ثُمَّ يَقُولُ لِلْمَلٰٓئِكَةِ اِهٰٓؤُلَآءِ اِیَّاكُمْ كَانُوْا يَعْبُدُوْنَ ﴿۴۰﴾

پھر وہ فرشتوں سے پوچھے گا کہ کیا یہ لوگ تمہاری عبادت کرتے تھے ؟ ﴿۴۰﴾

قَالُوْا سُبْحٰنَكَ اَنْتَ وَلٰٓئِنَّا مِنْ دُوْنِهِمْ ۚ بَلْ كَانُوْا

وہ کہیں گے : پاک ہے آپ کی ذات ، ہمارا تعلق آپ سے ہے نہ کہ ان لوگوں سے ، بلکہ یہ

يَعْبُدُوْنَ الْجِنَّ ۚ اَكْثَرُهُمْ بِهِمْ مُّؤْمِنُونَ ﴿۴۱﴾ فَاٰلِیَوْمَ

جنات کی عبادت کرتے تھے ، اُن میں سے اکثر لوگ انہیں پر ایمان رکھنے والے تھے ﴿۴۱﴾ پس آج

لَا يَنْفَعُكَ بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ نَّفْعًا وَلَا ضَرًّا ۖ وَنَقُولُ لِلَّذِيْنَ

تم میں سے کوئی ایک دوسرے کو نہ فائدہ پہنچا سکتا ہے اور نہ نقصان ، اور ہم ظالموں سے

ظَلَمْتُمْ اَذُوْقُوا عَذَابَ النَّارِ اَلَّتِیْ كُنْتُمْ بِهَا تُكْذِبُوْنَ ﴿۴۲﴾

نہیں گے کہ آگ کا عذاب چکھو جس کو تم بھٹلاتے تھے ﴿۴۲﴾

وَاِذَا تُتْلٰی عَلَیْهِمْ اٰیٰتُنَا بَيِّنٰتٍ قَالُوْا مَا هٰذَا اِلَّا رَجُلٌ

اور جب اُن کو ہماری کھلی کھلی آیتیں سنائی جاتی ہیں تو وہ کہتے ہیں کہ یہ تو بس ایک شخص ہے

یُرِیْدُ اَنْ یَّصُدَّكُمْ عَمَّا كَانْ یَعْبُدُ اٰبَاؤُكُمْ ۚ وَقَالُوْا

جو چاہتا ہے کہ تم کو اُن سے روک دے جن کی تمہارے باپ دادا عبادت کرتے تھے ، اور انہوں نے کہا

مَا هَذَا إِلَّا افْكٌ مُفْتَرًى ۖ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلْحَقِّ
کہ یہ تو محض ایک جھوٹ ہے گھڑا ہوا ، اور اُن منکروں کے سامنے جب حق آیا

لَمَّا جَاءَهُمْ ۚ إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُبِينٌ ﴿۳۳﴾ وَمَا اتَيْنُهُمْ
تو انہوں نے کہا کہ یہ تو بس ایک کھلا ہوا جادو ہے ﴿۳۳﴾ اور ہم نے اُن کو

مِّنْ كُتُبٍ يَّدْرُسُونَهَا وَمَا أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمْ قَبْلَكَ مِنْ
کتابیں نہیں دی تھیں جن کو وہ پڑھتے ہوں ، اور ہم نے آپ سے پہلے اُن کے پاس کوئی ڈرانے والا

نَذِيرٍ ۖ وَكَذَّبَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ ۚ وَمَا بَلَّغُوا مَعْشَرَ
نہیں بھیجا ﴿۳۴﴾ اور اُن سے پہلے والوں نے بھی جھٹلایا ، اور یہ اُس کے دسویں حصے کو بھی نہیں پہونچے

مَا اتَيْنُهُمْ فَكَذَّبُوا أَرْسِلْ نَكِيرٌ ﴿۳۵﴾ قُلْ إِنَّمَا
جو ہم نے اُن کو دیا تھا ، پس انہوں نے میرے رسولوں کو جھٹلایا تو کیسا تھا اُن پر میرا عذاب ﴿۳۵﴾ کہہ دیجیے کہ میں تم کو

أَعْظَمُ بِوَاحِدَةٍ ۚ أَن تَقُومُوا لِلَّهِ مِثْلِي وَفَرَادَى ثُمَّ
ایک بات کی نصیحت کرتا ہوں ، یہ کہ تم اللہ کے واسطے کھڑے ہو جاؤ ، دو دو اور ایک ایک ،

تَتَفَكَّرُوا ۚ مَا بِصَاحِبِكُمْ مِّنْ جِنَّةٍ ۚ إِن هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ لَّكُمْ
پھر سوچو کہ تمہارے ساتھی کو جنوں نہیں ہے ، وہ تو بس ایک سخت عذاب سے پہلے

بَيْنَ يَدَيْ عَذَابٍ شَدِيدٍ ﴿۳۶﴾ قُلْ مَا سَأَلْتُكُمْ مِّنْ أَجْرٍ
تم کو ڈرانے والا ہے ﴿۳۶﴾ کہہ دیجیے کہ میں نے تم سے کچھ معاوضہ مانگا ہو

فَهُوَ لَكُمْ ۖ إِنِ اجْرِيَ إِلَّا عَلَى اللَّهِ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ
تو وہ تمہارا ہی ہے ، میرا معاوضہ تو بس اللہ کے اوپر ہے ، اور وہ ہر چیز پر

شَهِيدٌ ﴿۳۷﴾ قُلْ إِن رَّبِّي يَقْذِفُ بِالْحَقِّ عَلَٰمُ الْغُيُوبِ ﴿۳۸﴾
گواہ ہے ﴿۳۷﴾ کہہ دیجیے کہ میرا رب حق کو (باطل پر) مارے گا ، وہ چھپی چیزوں کو جاننے والا ہے ﴿۳۸﴾

قُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَمَا يُبْدِئُ الْبَاطِلُ وَمَا يُعِيدُ ﴿۳۹﴾ قُلْ إِن
کہہ دیجیے کہ حق آگیا اور باطل نہ (کسی چیز کو) پیدا کرتا ہے اور نہ (کسی چیز کو) دوبارہ لاتا ہے ﴿۳۹﴾ کہہ دیجیے کہ اگر

ضَلَلْتُ فَإِنَّمَا أَضِلُّ عَلَىٰ نَفْسِي ۚ وَإِنِ اهْتَدَيْتُ فَبِمَا
میں گمراہی پر ہوں تو میری گمراہی کا وبال مجھ پر ہے ، اور اگر میں ہدایت پر ہوں تو یہ اُس وحی کی بدولت ہے

يُوحِي إِلَىٰ رَّبِّي ۚ إِنَّهُ سَمِيعٌ قَرِيبٌ ﴿۵۰﴾ وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ فَرَغُوا
جو میرا رب میری طرف بھیج رہا ہے ، بے شک وہ سُننے والا ہے ، قریب ہے ﴿۵۰﴾ اور اگر آپ دیکھو جب یہ گھبرائے ہوئے

فَلَا فُوتَ وَأُخِذُوا مِنْ مَّكَانٍ قَرِيبٍ ۝۵۱ وَقَالُوا آمَنَّا

ہوں گے ، پس وہ بھاگ نہ سکیں گے اور قریب ہی سے پکڑ لیے جائیں گے ۝۵۱ اور وہ کہیں گے کہ ہم اُس پر

بہ ۝۵۲ وَأَنَّى لَهُمُ التَّنَافُشُ مِنْ مَّكَانٍ بَعِيدٍ ۝۵۲ وَقَدْ

ایمان لائے ، اور اتنی دور سے اُن کے لیے اُس کا پانا کہاں ۝۵۲ اور انہوں نے

كَفَرُوا بِهِ مِنْ قَبْلُ ۚ وَيَقْدِرُونَ بِالْغَيْبِ مِنْ مَّكَانٍ

اِس سے پہلے اُس کا انکار کیا ، اور وہ بن دیکھے دور جگہ سے باتیں

بَعِيدٍ ۝۵۳ وَحِيلَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ مَا يَشْتَهُونَ كَمَا فُعِلَ

پھینکتے رہے ۝۵۳ اور اُن کی اور اُن کی آرزو میں آڑ کردی جائے گی جیسا کہ اِس سے پہلے

بِأَشْيَاءِهِمْ مِنْ قَبْلُ ۚ إِنَّهُمْ كَانُوا فِي شَكٍّ مُرِيبٍ ۝۵۴

اُن کے طریقے والوں کے ساتھ کیا گیا ، درحقیقت وہ بڑے دھوکے والے شک میں پڑے رہے ۝۵۴

{سورۃ فاطر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اِس میں (۴۵) آیتیں اور (۵) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۴۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۵) نمبر پر ہے اور سورۃ فرقان کے بعد نازل ہوئی ہے۔}

اِس میں (۳۱۳۰) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اِس میں (۹۷۰) کلمات ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○

الْحَمْدُ لِلّٰهِ فَاطِرِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ جَاعِلِ الْمَلٰٓئِكَةِ

تمام تعریفیں اللہ کے لیے ہیں ، آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا ، فرشتوں کو

رُسُلًا اُولٰٓئِ اٰجْنََحَةٌ مِّثْلٰی وَثَلٰثَ وُرُبْعَ ۚ يَزِيْدُ فِي الْخَلْقِ

پیغام رساں بنانے والا جن کے پر ہیں دو دو اور تین تین اور چار چار ، وہ پیدائش میں جو چاہے

مَا يَشَآءُ ۚ اِنَّ اللّٰهَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝۱ مَا يَفْتَحُ اللّٰهُ

زیادہ کردیتا ہے ، بے شک اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۝۱ اللہ کوئی رحمت

لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكٌ لَهَا ۚ وَمَا يُمَسِّكُ ۚ

لوگوں کے لیے کھولے تو کوئی اُس کا روکنے والا نہیں ، اور جس کو وہ روک لے

فَلَا مُرْسِلَ لَهُ مِنْ بَعْدِهِ ۚ وَهُوَ الْعَزِیْزُ الْحَكِيْمُ ۝۲

تو کوئی اُس کو کھولنے والا نہیں ، اور وہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۝۲

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اذْكُرُوا اللّٰهَ عَلَیْكُمْ ۚ هَلْ مِنْ

اے لوگو ! اپنے اوپر اللہ کے احسان کو یاد کرو ، کیا اللہ کے سوا

خَالِقُ غَيْرِ اللَّهِ يَرْزُقُكُمْ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ۖ لَا إِلَهَ

کوئی اور خالق ہے جو تم کو آسمان اور زمین سے رزق دیتا ہو ؟ اُس کے سوا

إِلَّا هُوَ ۚ قَاتِلُوا تُفَكُّونَ ۝۳ وَإِنْ يُكَذِّبُوكَ فَقَدْ

کوئی معبود نہیں ، تو تم کہاں سے دھوکہ کھا رہے ہو ؟ ۳ اور اگر یہ لوگ آپ کو ٹھٹھلا دیں تو

كَذَّبَتْ رُسُلٌ مِّن قَبْلِكَ ۖ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ ۝۶

آپ سے پہلے بھی بہت سے پیغمبر ٹھٹھلائے جا چکے ہیں ، اور سارے امور اللہ ہی کی طرف رجوع ہونے والے ہیں ۶

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ الْحَيَاةُ

اے لوگو ! بے شک اللہ کا وعدہ برحق ہے ، تو دنیا کی زندگی تمہیں دھوکے میں

الدُّنْيَا ۖ وَلَا يَغُرَّنَّكُم بِاللَّهِ الْغُرُورُ ۝۵ إِنَّ الشَّيْطَانَ

نہ ڈالے ، اور وہ بڑا دھوکے باز تم کو اللہ کے بارے میں دھوکہ نہ دینے پائے ۵ بے شک شیطان

لَكُمْ عَدُوٌّ فَاتَّخِذُوهُ عَدُوًّا ۖ إِنَّمَا يَدْعُوا حِزْبَهُ لِيَكُونُوا

تمہارا دشمن ہے تو تم اُس کو دشمن ہی سمجھو ، وہ تو اپنے گروہ کو اسی لیے بلاتا ہے کہ وہ

مِّنْ أَصْحَابِ السَّعِيرِ ۝۶ الَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ عَذَابٌ

دوزخ والوں میں سے ہو جائیں ۶ جن لوگوں نے انکار کیا اُن کے لیے

شَدِيدٌ ۖ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ

سخت عذاب ہے ، اور جو ایمان لائے اور نیک عمل کیا اُن کے لیے معافی ہے

وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝۷ أَفَمَن زُيِّنَ لَهُ سُوءُ عَمَلِهِ فَرَآهُ حَسَنًا

اور بڑا اجر ہے ۷ کیا ایسا شخص جس کو اُس کا بُرا عمل اچھا کر کے دکھایا گیا پھر وہ اُس کو اچھا سمجھنے لگا،

فَإِنَّ اللَّهَ يُضِلُّ مَن يَشَاءُ وَيَهْدِي مَن يَشَاءُ ۖ

پس اللہ جس کو چاہتا ہے بھٹکا دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے،

فَلَا تَذْهَبْ نَفْسُكَ عَلَيْهِمْ حَسْرَتٍ ۖ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ

پس آپ اُن پر افسوس کر کے اپنے آپ کو نہ گھٹلائیں ، اللہ کو معلوم ہے

بِمَا يَصْنَعُونَ ۝۸ وَاللَّهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيحَ فَتُثِيرُ

جو کچھ وہ کرتے ہیں ۸ اور اللہ ہی ہے جو ہواؤں کو بھیجتا ہے پھر وہ بادل کو

سَحَابًا فَسُقْنَاهُ إِلَى بَدْيِ مَمْيَتٍ فَأَحْيَيْنَا بِهِ الْأَرْضَ

اُٹھاتی ہیں ، پھر ہم اُس کو مُردہ علاقے کی طرف لے جاتے ہیں ، پس ہم نے اُس سے اُس زمین کو

بَعْدَ مَوْتِهَا ط كَذَلِكَ النُّشُورُ ⑨ مَنْ كَانَ يُرِيدُ

اُس کے مُردہ ہو جانے کے بعد پھر زندہ کر دیا ، اسی طرح ہوگا دوبارہ زندہ ہو اُٹھنا ⑨ جو شخص

الْعِزَّةَ فَلِلَّهِ الْعِزَّةُ جَمِيعًا ط إِلَيْهِ يَصْعَدُ الْكَلِمُ

عزت چاہتا ہو تو عزت تمام تر اللہ کے لیے ہے ، اُس کی طرف پاکیزہ کلام

الطَّيِّبُ وَالْعَمَلُ الصَّالِحُ يَرْفَعُهُ ط وَالَّذِينَ يَمْكُرُونَ

چڑھتا ہے اور ط عمل صالح اُس کو اوپر اُٹھاتا ہے ، اور جو لوگ بُری تدبیریں

السَّيِّئَاتِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ط وَمَكْرُ أُولَٰئِكَ هُوَ

کر رہے ہیں اُن کے لیے سخت عذاب ہے ، اور اُن کی تدبیریں برباد ہو کر

يَبُورُ ⑩ وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِّنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِّنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ

رہیں گی ⑩ اور اللہ نے تم کو مٹی سے پیدا کیا پھر پانی کی بوند سے ، پھر تم کو

جَعَلَكُمْ أَزْوَاجًا ط وَمَا تَحْصِلُ مِنْ أَنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا

جوڑے جوڑے بنایا ، اور کوئی عورت حاملہ نہیں ہوتی ہے اور نہ جلتی ہے مگر اُس کے

بِعِلْمِهِ ط وَمَا يُعَمَّرُ مِنْ مُّعَمَّرٍ وَلَا يُنْقَصُ مِنْ عُمُرٍ

علم سے ، اور نہ کوئی عمر والا بڑی عمر پاتا ہے اور نہ کسی کی عمر گھٹتی ہے

إِلَّا فِي كِتَابٍ ط إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ⑪ وَمَا

مگر وہ ایک کتاب میں درج ہے ، بے شک یہ اللہ پر آسان ہے ⑪ اور دونوں

يَسْتَوِي الْبَحْرَانِ ط هَٰذَا عَذَابٌ فَرَاتٍ سَابِغٌ شَرَابُهُ

دریا یکساں نہیں ، یہ میٹھا ہے پیاس بُجھانے والا ، پینے کے لیے خوشگوار،

وَهَٰذَا مِلْحٌ أُجَاجٌ ط وَمِنْ كُلِّ تَاكُلُونَ لَحْمًا طَرِيًّا

اور یہ کھارا ، کڑوا ہے ، اور تم دونوں سے تازہ گوشت کھاتے ہو

وَتَسْتَخْرِجُونَ حُلِيَّةً تَلْبَسُونَهَا ط وَتَرَى الْفُلْكَ فِيهِ

اور زینت کی چیز نکالتے ہو جس کو تم پہنتے ہو ، اور تم دیکھتے ہو جہازوں کو کہ وہ اُس میں

مَوَآخِرَ لِّتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ⑫

پھاڑتے ہوئے چلتے ہیں ؛ تاکہ تم اُس کا فضل تلاش کرو اور تاکہ تم شکر ادا کرو ⑫

يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُؤَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ ط

وہ داخل کرتا ہے رات کو دن میں اور وہ داخل کرتا ہے دن کو رات میں،

اللّٰهُ الْبَصِيرُ ﴿١٨﴾ وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ ﴿١٩﴾

بی کی طرف لوٹ کر جانا ہے ﴿١٨﴾ اور اندھا اور آنکھوں والا برابر نہیں ﴿١٩﴾

وَلَا الظُّلُمُتْ وَلَا النُّورُ ۚ وَلَا الظُّلُمُتْ وَلَا الْحُرُورُ ۚ

اور نہ اندھیرا اور نہ آجالا ۚ اور نہ سایہ اور نہ دھوپ ۚ (۲۱)

وَمَا يَسْتَوِي الْأَحْيَاءُ وَلَا الْأَمْوَاتُ إِنَّ اللَّهَ يُسْمِعُ

اور زندہ اور مردہ برابر نہیں ہو سکتے ، بے شک اللہ سنا سکتا ہے

مَنْ يَشَاءُ ۚ وَمَا أَنْتَ بِمُسْمِعٍ مَّن فِي الْقُبُورِ ۚ إِنَّ أَنْتَ

جس کو وہ چاہتا ہے ، اور آپ اُن کو سنانے والے نہیں بن سکتے جو قبروں میں ہیں (۲۶) آپ تو بس

إِلَّا نَذِيرٌ ۚ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا ۚ وَإِنْ

ایک خبردار کرنے والے ہو (۲۳) ہم نے آپ کو حق کے ساتھ بھیجا ہے خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا بنا کر ، اور کوئی

مِّنْ أُمَّةٍ إِلَّا خَلَا فِيهَا نَذِيرٌ ۚ وَإِنْ يَكْذِبُوكَ فَقَدْ

امت ایسی نہیں جس میں کوئی ڈرانے والا نہ آیا ہو (۲۴) اور اگر یہ لوگ آپ کو جھٹلاتے ہیں تو ان سے پہلے

كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۚ جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ

جو لوگ ہوئے ہیں انہوں نے بھی جھٹلایا ، اُن کے پاس اُن کے پیغمبر کھلے دلائل

وَبِالزُّبُرِ ۚ وَبِالْكِتَابِ الْمُنِيرِ ۚ ثُمَّ أَخَذْتُ الَّذِينَ

اور صحیفے اور روشن کتاب لے کر آئے (۲۵) پھر جن لوگوں نے نہ مانا اُن کو میں نے

كَفَرُوا فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ۚ أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ

پکڑ لیا ، تو دیکھو کہ کیسا ہوا (اُن کے اوپر) میرا عذاب (۲۶) کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ اللہ نے

مِنَ السَّمَاءِ مَاءً ۚ فَأَخْرَجْنَا بِهِ ثَمَرَاتٍ مُّخْتَلِفًا

آسمان سے پانی اتارا پھر ہم نے اُس سے مختلف رنگوں کے پھل پیدا

أَلْوَانُهَا ۚ وَمِنَ الْجِبَالِ جُدَدٌ بَيَضٌ وَحُمْرٌ مُّخْتَلِفٌ

کردیے ، اور پہاڑوں میں بھی سفید اور سرخ مختلف رنگوں کے

أَلْوَانُهَا وَغَرَابِيبُ سُودٌ ۚ وَمِنَ النَّاسِ وَالدَّوَابِّ

لُكُوعٌ ۚ ہیں اور گہرے سیاہ بھی (۲۷) اور اسی طرح انسانوں اور جانوروں

وَالْأَنْعَامِ مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ كَذَلِكَ ۚ إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ

اور چوپایوں میں بھی مختلف رنگ کے ہیں ، اللہ سے اُس کے بندوں میں سے

مَنْ عِبَادَهُ الْعُلَمَاءُ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ ۚ إِنَّ

صرف وہی ڈرتے ہیں جو علم والے ہیں ، بے شک اللہ زبردست ہے ، بخشنے والا ہے (۲۸) بے شک

الَّذِينَ يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَنفَقُوا مِمَّا

جو لوگ اللہ کی کتاب پڑھتے ہیں اور نماز قائم کرتے ہیں اور جو کچھ ہم نے ان کو عطا کیا ہے

رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً يَرْجُونَ تِجَارَةً لَّنْ تَبُورَ ۚ ۲۹

اس میں سے چھپے اور کھلے خرچ کرتے ہیں، وہ ایسی تجارت کے امیدوار ہیں جو کبھی ضائع نہیں ہوگی ۲۹

لِيُؤْفِيَهُمْ أَجُورَهُمْ وَيَزِيدَهُم مِّن فَضْلِهِ ۚ إِنَّهُ

تاکہ اللہ ان کو ان کا پورا اجر دے اور ان کے لیے اپنے فضل سے اور زیادہ کر دے، بے شک وہ

عَفُورٌ شَكُورٌ ۚ ۳۰ وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ

بخشنے والا ہے، قدر دان ہے ۳۰ اور ہم نے آپ کی طرف جو کتاب وحی کی ہے

هُوَ الْحَقُّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ بِعِبَادِهِ

وہ حق ہے، اس کی تصدیق کرنے والی ہے جو اس کے پہلے سے موجود ہے، بے شک اللہ اپنے بندوں کی

لَخَبِيرٌ بَصِيرٌ ۚ ۳۱ ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا

خبر رکھنے والا ہے، دیکھنے والا ہے ۳۱ پھر ہم نے کتاب کا وارث بنایا ان لوگوں کو جن کو ہم نے اپنے بندوں میں سے

مِنْ عِبَادِنَا ۚ فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ ۚ وَمِنْهُمْ

چن لیا، پس ان میں سے کچھ اپنی جانوں پر ظلم کرنے والے ہیں اور ان میں سے کچھ

مُقْتَصِدٌ ۚ وَمِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ ۚ إِذْنُ اللَّهِ ۚ ذَٰلِكَ

بیچ کی چال پر ہیں، اور ان میں سے کچھ اللہ کی توفیق سے بھلائیوں میں سبقت کرنے والے ہیں، یہی

هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ۚ ۳۲ جَنَّتٌ عَدْنٌ يَدْخُلُونَهَا

سب سے بڑا فضل ہے ۳۲ ہمیشہ رہنے والے باغ ہیں جن میں یہ لوگ داخل ہوں گے،

يُحَلَّلُونَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا ۚ وَلِبَاسُهُمْ

وہاں ان کو سونے کے کنگن اور موتی پہنائے جائیں گے، اور وہاں ان کا لباس

فِيهَا حَرِيرٌ ۚ ۳۳ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ عَنَّا

ریشم کا ہوگا ۳۳ اور وہ کہیں گے: شکر ہے اللہ کا جس نے ہم سے غم کو

الْحَزْنَ ۚ إِنَّ رَبَّنَا لَغَفُورٌ شَكُورٌ ۚ ۳۴ الَّذِي أَحَلَّنَا دَارَ

دور کیا، بے شک ہمارا رب معاف کرنے والا، قدر کرنے والا ہے ۳۴ جس نے ہم کو اپنے فضل سے

الْمُقَامَةَ مِنَ فَضْلِهِ ۚ لَا يَسْأَلُنَا فِيهَا نَصَبٌ وَلَا يَسْأَلُنَا

آباد رہنے کے گھر میں آتارا، اس میں ہم کو نہ کوئی مشقت پہونچے گی اور نہ ہم کو اس میں

فِيهَا لُغُوبٌ ۝۳۵ وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ نَارُ جَهَنَّمَ ۚ
بھی تکان لاحق ہوگی ۳۵ اور جنہوں نے انکار کیا اُن کے لیے جہنم کی آگ ہے،

لَا يُقْضَىٰ عَلَيْهِمْ فَيَمُوتُوا وَلَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ مِّنْ
نہ اُن کو موت آئے گی کہ وہ مر جائیں اور نہ دوزخ کا عذاب ہی اُن سے ہلکا

عَذَابُهَا ۚ كَذٰلِكَ نَجْزِي ۙ كُلَّ كٰفِرٍ ۝۳۶ وَهُمْ يَصْطَرِحُونَ
کیا جائے گا، ہم ہر کافر کو ایسی ہی سزا دیتے ہیں ۳۶ اور وہ لوگ اُس میں

فِيهَا ۚ رَبَّنَا اٰخْرِجْنَا نَعْمَلْ صٰلِحًا غَيْرَ الَّذِي كُنَّا
چلائیں گے: اے ہمارے رب! ہم کو نکال لے، ہم نیک عمل کریں گے اُس سے مختلف جو ہم

نَعْمَلْ ۚ اَوَلَمْ نَعْبُدْكُمْ مَّا يَتَذَكَّرُ فِيْهِ مَن تَذَكَّرُ
کیا کرتے تھے، کیا ہم نے تم کو اتنی عمر نہ دی کہ جس کو سمجھنا ہوتا وہ سمجھ سکتا،

وَجَاءَكُمْ النَّذِيْرُ ۚ فَذُوقُوا فِتْنًا لِلظٰلِمِيْنَ ۝۳۷
اور تمہارے پاس ڈرانے والا آیا، اب چکھو کہ ظالموں کا کوئی مددگار نہیں ۳۷

اِنَّ اللّٰهَ عَلِيْمُ غَيْبِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ اِنَّهٗ عَلِيْمٌ
بے شک اللہ آسمانوں اور زمین کے غیب کو جاننے والا ہے، بے شک وہ دل کی

بِذٰتِ الصُّدُوْرِ ۝۳۸ هُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلْفًا فِي
باتوں سے بھی باخبر ہے ۳۸ وہی ہے جس نے تم کو زمین میں

الْاَرْضِ ۚ فَمَن كَفَرَ فَعَلَيْهِ كُفْرُهُ ۚ وَلَا يَزِيْدُ الْكَافِرِيْنَ
آباد کیا، تو جو شخص انکار کرے گا اُس کا انکار اُسی پر پڑے گا، اور منکروں کے لیے اُن کا انکار

كُفْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ اِلَّا مَقْتًا ۚ وَلَا يَزِيْدُ الْكَافِرِيْنَ
اُن کے رب کے نزدیک ناراضی ہی بڑھنے کا باعث ہوتا ہے، اور منکروں کے لیے اُن کا انکار

كُفْرُهُمْ اِلَّا خَسَارًا ۝۳۹ قُلْ اَرَاَيْتُمْ شُرَكَاءَكُمُ الَّذِيْنَ
خسارہ ہی میں اضافہ کرے گا ۳۹ کہہ دیجیے کہ ذرا تم دیکھو اپنے اُن شریکوں کو

تَدْعُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ ۚ اَرُوْنِي مَاذَا خَلَقُوْا مِنْ
جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو، مجھ کو دکھاؤ کہ انہوں نے زمین میں سے

الْاَرْضِ اَمْ لَهُمْ شِرْكٌ فِي السَّمٰوٰتِ ۚ اَمْ اَتَيْنَهُمْ كِتٰبًا
کیا بنایا ہے یا اُن کی آسمانوں میں کوئی حصہ داری ہے؟ یا ہم نے اُن کو کوئی کتاب دی ہے

فَهُمْ عَلَىٰ بَيِّنَاتٍ مِّنْهُ ۚ بَلْ إِن يَبْدُ الظَّالِمُونَ بَعْضُهُمْ
تو وہ اس کی کسی دلیل پر ہیں ؛ بلکہ یہ ظالم ایک دوسرے سے صرف دھوکے کی

بَعْضًا إِلَّا غُرُورًا ۚ (۳۰) إِنَّ اللَّهَ يُسْكِنُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
باتوں کا وعدہ کر رہے ہیں (۳۰) بے شک اللہ ہی آسمانوں اور زمین کو تھامے ہوئے ہے

أَنْ تَزُولَ ۚ وَلَئِنْ زَالَتَا إِنْ أُمْسَكَهُمَا مِنْ أَحَدٍ مِّنْ
کہ وہ ٹل نہ جائیں ، اور اگر وہ دونوں ٹل جائیں تو اس کے سوا کوئی اور ان کو

بَعْدِهِ ۚ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ۚ (۳۱) وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ
تھام نہیں سکتا ، بے شک وہ بردبار ہے ، بخشنے والا ہے (۳۱) اور انہوں نے اللہ کی تائیدی قسمیں

أَيْمَانِهِمْ لَئِنْ جَاءَهُمْ نَذِيرٌ لَّيَكُونُنَّ أَهْدَىٰ مِنْ إِحْدَى
کھائی تھیں کہ اگر ان کے پاس کوئی ڈرانے والا آیا تو وہ ہر ایک امت سے زیادہ ہدایت قبول کرنے والے

الْأُمَمِ ۚ فَلَمَّا جَاءَهُمْ نَذِيرٌ مَّا زَادَهُمْ إِلَّا نُفُورًا ۚ (۳۲)
ہوں گے ، پھر جب ان کے پاس ایک ڈرانے والا آیا تو صرف ان کی بیزاری ہی میں اضافہ ہوا (۳۲)

اسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ وَمَكْرَ السَّيِّئِ ۚ وَلَا يَحِيقُ الْمَكْرُ
زمین میں اپنے کو بڑا سمجھنے اور ان کی بڑی تدبیروں کی وجہ سے ، اور بڑی تدبیروں کا وبال تو

السَّيِّئِ إِلَّا بِأَهْلِهِ ۚ فَهَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا سُنَّتَ الْأَوَّلِينَ ۚ
بڑی تدبیر کرنے والوں ہی پر پڑتا ہے ، تو کیا یہ اسی دستور کے منتظر ہیں جو اگلے لوگوں کے بارے میں ظاہر ہوا؟

فَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّتِ اللَّهِ تَبْدِيلًا ۚ وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّتِ اللَّهِ
پس آپ اللہ کے دستور میں نہ کوئی تبدیلی پاؤ گے اور نہ آپ اللہ کے دستور کو ٹلتا ہوا

تَحْوِيلًا ۚ (۳۳) أَوَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ
پاؤ گے (۳۳) کیا یہ لوگ زمین میں چلے پھرے نہیں کہ وہ دیکھتے کہ کیا ہوا

كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَكَانُوا أَشَدَّ مِنْهُمْ
انجام ان لوگوں کا جو ان سے پہلے گزرے ہیں ، اور وہ قوت میں ان سے

قُوَّةً ۚ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعْجِزَهُ مِنْ شَيْءٍ فِي السَّمَوَاتِ
بڑھے ہوئے تھے ، اور اللہ ایسا نہیں کہ کوئی چیز اس کو عاجز کر دے ، نہ آسمانوں میں

وَلَا فِي الْأَرْضِ ۚ إِنَّهُ كَانَ عَلِيمًا قَدِيرًا ۚ (۳۴) وَلَوْ يُوَاخِذُ
اور نہ زمین میں ، بے شک وہ علم والا ہے ، قدرت والا ہے (۳۴) اور اگر اللہ

اللَّهُ النَّاسَ بِمَا كَسَبُوا مَا تَرَكَ عَلَى ظَهْرِهَا مِنْ

لوگوں کے اعمال پر اُن کو چھوڑتا تو زمین پر وہ ایک جاندار کو بھی

دَابَّةٌ وَلَكِنْ يُؤَخِّرُهُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ۚ فَإِذَا

نہ چھوڑتا ، لیکن وہ اُن کو ایک مقرر مدت تک مہلت دیتا ہے ، پھر جب

جَاءَ أَجَلُهُمْ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِعِبَادِهِ بَصِيرًا ۚ

اُن کی مدت پوری ہو جائے گی تو اللہ اپنے بندوں کو خود دیکھنے والا ہے (۳۵)

سورۃ یس مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۳۵) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸۳) آیتیں اور (۵) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۴۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۶) نمبر پر ہے اور سورۃ جن کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۳۰۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۷۲۹)

کلمات ہیں

يَس ۚ وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ ۚ إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ۚ عَلَىٰ

یس ۳ حکمت بھرے قرآن کی قسم (۲) بے شک آپ رسولوں میں سے ہیں (۳) نہایت

صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۚ تَنْزِيلَ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ ۚ لِتُنذِرَ قَوْمًا

سیدھے راستے پر (۳) یہ خدائے عزیز و رحیم کی طرف سے اتارا گیا ہے (۵) تاکہ آپ اُن لوگوں کو ڈرادیں

مَّا أُنذِرَ آبَاؤَهُمْ فَهُمْ غَافِلُونَ ۚ لَقَدْ حَقَّ الْقَوْلُ عَلَىٰ

جن کے اگلوں کو نہیں ڈرایا گیا ، پس وہ بے خبر ہیں (۶) اُن میں سے اکثر لوگوں پر بات

أَكْثَرِهِمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۚ إِنَّا جَعَلْنَا فِيْٓ أَعْنَاقِهِمْ أَغْلًا

ثابت ہو چکی ہے تو وہ ایمان نہیں لائیں گے (۷) ہم نے اُن کی گردنوں میں طوق ڈال دیے ہیں

فَهِيَ إِلَىٰ الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُّقْمَحُونَ ۚ وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ

تو وہ ٹھوڑیوں تک ہیں ، پس اُن کے سر اونچے ہو رہے ہیں (۸) اور ہم نے ایک آڑ اُن کے

أَيْدِيهِمْ سَدًّا ۚ وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا فَأَغْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ

سامنے کردی ہے اور ایک آڑ اُن کے پیچھے کردی ، پھر ہم نے اُن کو ڈھانک دیا تو اُن کو

لَا يَبْصُرُونَ ۚ وَسَاءَ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ

دکھائی نہیں دیتا (۹) اور اُن کے لیے یکساں ہے کہ آپ اُن کو ڈرائیں یا نہ ڈرائیں،

لَا يُؤْمِنُونَ ۚ إِنَّمَا تُنذِرُ مَنِ اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَخَشِيَ الرَّحْمَنَ

وہ ایمان نہیں لائیں گے (۱۰) آپ تو صرف اُس شخص کو ڈرا سکتے ہو جو نصیحت پر چلے اور اللہ سے بن دیکھے

بِالْغَيْبِ ۚ فَبَشِّرْهُ بِغُفْرَةٍ وَأَجْرٍ كَرِيمٍ ۝۱۱ اِنَّا نَحْنُ نُحْيِي
ڈرے ، تو ایسے شخص کو معافی کی اور باعزت ثواب کی بشارت دے دیجیے ۝۱۱ یقیناً ہم مردوں کو زندہ

الْمَوْتِ وَنَكْتُبُ مَا قَدَّمُوا وَآثَارَهُمْ ۖ وَكُلَّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ
کریں گے ، اور ہم لکھ رہے ہیں جو انہوں نے آگے بھیجا اور جو انہوں نے پیچھے چھوڑا ، اور ہر چیز ہم نے درج کر لی ہے

فِيٓ اِمَامٍ مُّبِينٍ ۝۱۲ وَاصْرِبْ لَهُمْ مَّثَلًا اَصْحَابَ الْقَرْيَةِ
ایک ٹھکی کتاب میں ۝۱۲ اور اُن کو بستی والوں کی مثال سنائیے ،

اِذْ جَاءَهَا الْمُرْسَلُونَ ۝۱۳ اِذْ اَرْسَلْنَا اِلَيْهِمْ اٰثْنَيْنِ
جب کہ اُس میں رسول آئے ۝۱۳ جب کہ ہم نے اُن کے پاس دو رسول بھیجے

فَكَذَّبُوهُمَا فَعَبَّوْا بِثَالِثٍ فَقَالُوْا اِنَّا اِلَيْكُمْ مُّرْسَلُونَ ۝۱۴
تو انہوں نے دونوں کو ٹھٹھایا ، پھر ہم نے تیسرے سے اُن کی تائید کی ، انہوں نے کہا کہ ہم تمہارے پاس بھیجے گئے ہیں ۝۱۴

قَالُوْا مَا اَنْتُمْ اِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا ۚ وَمَا اَنْزَلَ الرَّحْمٰنُ مِنْ
لوگوں نے کہا کہ تم تو ہمارے ہی جیسے انسان ہو اور رحمان نے کوئی چیز نہیں

شَيْءٍ ۚ اِنْ اَنْتُمْ اِلَّا تَكْذِبُوْنَ ۝۱۵ قَالُوْا رَبُّنَا يَعْلَمُ
اتاری ہے ، تم محض جھوٹ بولتے ہو ۝۱۵ انہوں نے کہا کہ ہمارا رب جانتا ہے

اِنَّا اِلَيْكُمْ لَمُرْسَلُونَ ۝۱۶ وَمَا عَلَيْنَا اِلَّا الْبَلٰغُ الْبَيِّنُ ۝۱۷
کہ ہم بے شک تمہارے پاس بھیجے گئے ہیں ۝۱۶ اور ہمارے ذمے تو صرف واضح پہونچا دینا ہے ۝۱۷

قَالُوْا اِنَّا تَطَيَّرْنَا بِكُمْ ۚ لَیْنٌ لِّمَنْ تَنْتَهُوا النَّجَسَ ۚ
بستی والوں نے کہا : ہم نے تو تمہارے اندر نحوست محسوس کی ہے ، یقین جانو اگر تم باز نہ آتے تو ہم تم پر پتھر برسائیں گے

وَلَیْسَ سَنَكُم مِّنْ اَعْدَابِ الْیَمِّ ۝۱۸ قَالُوْا طٰٓءِرُكُمْ مَعَكُمْ ۖ
اور ہمارے ہاتھوں تمہیں بڑی دردناک سزا ملے گی ۝۱۸ انہوں نے کہا کہ تمہاری نحوست تمہارے ساتھ ہے ،

اَیْنَ ذُکِّرْتُمْ ۚ بَلْ اَنْتُمْ قَوْمٌ مُّسْرِفُونَ ۝۱۹ وَجَاءَ مِنْ
کیا اتنی بات پر کہ تم کو نصیحت کی گئی ؛ بلکہ تم حد سے نکل جانے والے لوگ ہو ۝۱۹ اور شہر کے

اَقْصَا الْبَدِیْنَةِ رَجُلٌ یَّسْعٰی قَالَ یٰقَوْمِ اتَّبِعُوا الْمُرْسَلِیْنَ ۝۲۰
دور مقام سے ایک شخص دوڑتا ہوا آیا ، اُس نے کہا : اے میری قوم ! رسولوں کی پیروی کرو ۝۲۰

اتَّبِعُوا مَنْ لَا یَسْئَلُكُمْ اَجْرًا وَهُمْ مُّهْتَدُونَ ۝۲۱
اُن لوگوں کی پیروی کرو جو تم سے کوئی بدلہ نہیں مانگتے ، اور وہ ٹھیک راستے پر ہیں ۝۲۱

الْمُؤْمِنُونَ (۳۳)

وَمَالِی لَا أَعْبُدُ الَّذِی فَطَرَنِی وَإِلَیْهِ تُرْجَعُونَ (۲۲)

اور میں کیوں نہ عبادت کروں اُس ذات کی جس نے مجھ کو پیدا کیا اور اُسی کی طرف تم لوٹائے جاؤ گے (۲۲)

عَاتَّخِذْ مِنْ دُونِہِ الْہِیۡۃَ اِنْ یُّرِدْنَ الرَّحْمٰنُ بِضُرٍّ

کیا میں اُس کے سوا دوسروں کو معبود بناؤں ، اگر خدائے رحمان مجھ کو کوئی تکلیف پہنچانا چاہے

لَا تُغْنِ عَنِّی شَفَاعَتُهُمْ شَیْئًا وَلَا یُنْقِذُونَ (۲۳) اِنِّیۡۤ اِذَا

تو اُن کی سفارش میرے کچھ کام نہ آئے گی اور نہ وہ مجھ کو بچھڑا سکیں گے (۲۳) بے شک اُس وقت

لَفِیۡ ضَلٰلٍ مُّبِیۡنٍ (۲۴) اِنِّیۡۤ اٰمَنْتُ بِرَبِّکُمْ فَاَسْبَحُوۡنَ (۲۵)

میں ایک کھلی ہوئی گمراہی میں ہوں گا (۲۴) میں تمہارے رب پر ایمان لایا تو تم بھی میری بات سُن لو (۲۵)

قِیۡلَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ ط قَالَ یٰلَیۡتَ قَوْمِیۡ یَعْلَمُوۡنَ (۲۶) بِمَا

ارشاد ہوا کہ جنت میں داخل ہو جاؤ ، اُس نے کہا : کاش ! میری قوم جانتی (۲۶) اس بات کو

غَفَرَ لِی رَبِّیۡ وَجَعَلَ لِی مِنَ الْمُکْرَمِیۡنَ (۲۷) وَمَا اَنْزَلْنَا

کہ میرے رب نے مجھ کو بخش دیا اور مجھ کو عزت داروں میں شامل کر دیا (۲۷) اور اُس کے بعد

عَلٰی قَوْمِہٖ مِنْۢ بَعْدِہٖ مِنْ جُنۡدٍ مِّنَ السَّمَآءِ وَمَا کُنَّا

اُس کی قوم پر ہم نے آسمان سے کوئی فوج نہیں اتاری ، اور ہم فوج نہیں

مُنۡزِلِیۡنَ (۲۸) اِنْ کَانَتْ اِلَّا صَیۡحَۃً وَّاحِدَةً فَاِذَا هُمُ

اتارا کرتے (۲۸) بس ایک دھماکہ ہوا تو یکایک وہ سب بچھ کر

خَسِدُوۡنَ (۲۹) یَحْسُرُوۡۤا عَلٰی الْعِبَادِۃِ مَا یَأْتِیْہُمْ مِّنْ

رہ گئے (۲۹) افسوس ہے بندوں کے اوپر ، جو رسول بھی اُن کے پاس

رَّسُوْلٍ اِلَّا کَانُوۡا بِہٖ یَسْتَهْزِءُوۡنَ (۳۰) اَلَمْ یَرَوْا کَمْ اٰهَلٰکْنَا

آیا وہ اُس کا مذاق ہی اڑاتے رہے (۳۰) کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم نے اُن سے پہلے

قَبْلَہُمْ مِّنَ الْقُرُوۡنِ اَنۡہُمْ اِلَیْہِمْ لَا یَرْجِعُوۡنَ (۳۱) وَاِنْ

کتنی ہی قومیں ہلاک کر دیں ، اب وہ اُن کی طرف واپس آنے والی نہیں (۳۱) اور اُن میں

کُلُّ لَبَآئِیۡۃٍ جَبِیۡعٌ لَّدَیۡنَا مُحْضَرُوۡنَ (۳۲) وَاٰیۡۃٌ لَّہُمُ الْاَرْضُ

کوئی ایسا نہیں جو اکٹھا ہو کر ہمارے پاس حاضر نہ کیا جائے (۳۲) اور ایک نشانی اُن کے لیے

الْبَیۡتَةُ ط اَحْیَیۡنَہَا وَاَخْرَجۡنَا مِنْہَا حَبَّآ فِیۡہِ

مردہ زمین ہے ، اُس کو ہم نے زندہ کیا اور اُس سے ہم نے غلہ نکالا ، پس وہ اُس میں سے

مُتَنَبِّہ

وَقَفَّ غَفَرَان

۲۶

يَا كُؤُن ۳۲ وَجَعَلْنَا فِيهَا جَنَّتٍ مِّنْ نَّخِيلٍ وَأَعْنَابٍ

کھاتے ہیں ۳۲ اور اُس میں ہم نے کھجور کے اور انگور کے باغ بنائے

وَفَجَّرْنَا فِيهَا مِنَ الْعُيُونِ ۳۳ لِيَأْكُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ ۳

اور اُس میں ہم نے چشے جاری کیے ۳۳ تاکہ لوگ اُس کے پھل کھائیں،

وَمَا عَمِلْتُمْ أَبْدِيهِمْ ۳۴ أَفَلَا يَشْكُرُونَ ۳۵ سُبْحَنَ الَّذِي

اور اُس کو اُن کے ہاتھوں نے نہیں بنایا، تو کیا وہ شکر نہیں کرتے؟ ۳۵ پاک ہے وہ ذات جس نے

خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا مِمَّا تُنْبِتُ الْأَرْضُ وَمِنَ أَنْفُسِهِمْ

سب چیز کے جوڑے بنائے اُن میں سے بھی جن کو زمین اگاتی ہے اور خود اُن کے اندر سے بھی،

وَمِمَّا لَا يَعْلَمُونَ ۳۶ وَإِيَّاهُ لَّهُمُ الْيَلُ ۳۷ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ

اور اُن میں سے بھی جن کو وہ نہیں جانتے ۳۶ اور ایک نشانی اُن کے لیے رات ہے، ہم اُس سے دن کو کھینچ لیتے ہیں

فَإِذَا هُمْ مُظْلِمُونَ ۳۸ وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَّهَا ۳۹

تو وہ اندھیرے میں رہ جاتے ہیں ۳۸ اور سورج، وہ اپنی ٹھہری ہوئی راہ پر چلتا رہتا ہے،

ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ۴۰ وَالْقَمَرَ قَدَرْنَاهُ مَنَازِلَ

یہ زبردست، علم والے (رب) کا باندھا ہوا اندازہ ہے ۴۰ اور چاند کے لیے ہم نے منزلیں مقرر کر دیں؛

حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ ۴۱ لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي

یہاں تک کہ وہ ایسا رہ جاتا ہے جیسے کھجور کی پرانی شاخ ۴۱ نہ سورج کے بس میں ہے

لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ وَلَا الْيَلُ سَابِقُ النَّهَارِ ۴۲ وَكُلُّ

کہ وہ چاند کو پکڑ لے اور نہ رات دن سے پہلے آسکتی ہے، اور سب ایک ایک

فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ ۴۳ وَإِيَّاهُ لَّهُمُ أَنَا حَمَلْنَا ذُرِّيَّتَهُمُ

دائرے میں تیر رہے ہیں ۴۳ اور ایک نشانی اُن کے لیے یہ ہے کہ ہم نے اُن کی نسل کو

فِي الْفَلَكَ الْمَشْحُونِ ۴۴ وَخَلَقْنَا لَهُمُ مِن مِّثْلِهِ مَا

بھری ہوئی کشتی میں سوار کیا ۴۴ اور ہم نے اُن کے لیے اسی کے مانند اور چیزیں پیدا کیں جن پر

يَرْكَبُونَ ۴۵ وَإِنْ نَّشَأْنُ غَرَقَهُمْ فَلَا صَرْيَخَ لَهُمْ وَلَا

وہ سوار ہوتے ہیں ۴۵ اور اگر ہم چاہیں تو اُن کو غرق کر دیں، پھر نہ کوئی اُن کی فریاد سننے والا ہو اور نہ

هُمْ يُنْقَذُونَ ۴۶ إِلَّا رَحْمَةً مِنَّا وَمَتَاعًا إِلَىٰ حِينٍ ۴۷

وہ بچائے جاسکیں ۴۶ مگر یہ ہماری رحمت ہے، اور اُن کو ایک متعین وقت تک فائدہ دینا ہے ۴۷

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّقُوا مَا بَيْنَ أَيْدِيكُمْ وَمَا خَلْفَكُمْ

اور جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ اُس سے ڈرو جو تمہارے آگے ہے اور جو تمہارے پیچھے ہے؛

لَعَلَّكُمْ تَرْحَمُونَ ﴿۴۵﴾ وَمَا تَأْتِيهِمْ مِّنْ آيَةٍ مِّنْ آيَاتِ

تاکہ تم پر رحم کیا جائے ﴿۴۵﴾ اور اُن کے رب کی نشانیوں میں سے کوئی نشانی بھی

رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ﴿۴۶﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ

اُن کے پاس ایسی نہیں آتی جس سے وہ اعراض نہ کرتے ہوں ﴿۴۶﴾ اور جب اُن سے کہا جاتا ہے

انْفِقُوا مِمَّا رَزَقَكُمْ اللَّهُ ۖ قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ

کہ اللہ نے جو کچھ تم کو دیا ہے اُس میں سے خرچ کرو، تو جن لوگوں نے انکار کیا وہ ایمان لانے والوں سے

أَمَنُوا أَنْطَعِمُ مَنْ لَوْ يَشَاءُ اللَّهُ أَطْعَمَهُ ۖ إِنْ أَنْتُمْ

کہتے ہیں کہ کیا ہم ایسے لوگوں کو کھلائیں جن کو اللہ چاہتا تو وہ اُن کو کھلا دیتا، تم لوگ تو

إِلَّا فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿۴۷﴾ وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هَذَا الْوَعْدُ إِنْ

کھلی گمراہی میں ہو ﴿۴۷﴾ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ وعدہ کب پورا ہوگا

كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۴۸﴾ مَا يَنْظُرُونَ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً

اگر تم سچے ہو ﴿۴۸﴾ یہ لوگ بس ایک چنگھاڑ کی راہ دیکھ رہے ہیں

تَأْخُذُهُمْ وَهُمْ يَخِصِّسُونَ ﴿۴۹﴾ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ

جو اُن کو آ پکڑے گی اور وہ جھگڑتے ہی رہ جائیں گے ﴿۴۹﴾ پھر وہ نہ کوئی وصیت

تَوْصِيَةً وَلَا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ يَرْجِعُونَ ﴿۵۰﴾ وَنُفِخَ فِي الصُّورِ

کر پائیں گے اور نہ اپنے لوگوں کی طرف لوٹ سکیں گے ﴿۵۰﴾ اور صور پھونکا جائے گا

فَإِذَا هُمْ مِنَ الْأَجْدَاثِ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يَنْسِلُونَ ﴿۵۱﴾

تو یکایک وہ قبروں سے اپنے رب کی طرف چل پڑیں گے ﴿۵۱﴾

قَالُوا يٰوَيْلَنَا مَنْ بَعَثَنَا مِنْ مَرْقَدِنَا ۚ هَذَا مَا

وہ کہیں گے : ہائے ہماری بدبختی ! ہماری قبر سے کس نے ہم کو اُٹھایا ؟ یہ وہی ہے جس کا

وَعَدَ الرَّحْمَنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُونَ ﴿۵۲﴾ إِنْ كَانَتْ إِلَّا

رحمان نے وعدہ کیا تھا اور پیغمبروں نے سچ کہا تھا ﴿۵۲﴾ اور کچھ نہیں،

صَيْحَةً وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ جَمِيعٌ لَّدَيْنَا مُحْضَرُونَ ﴿۵۳﴾

ایک زور کی آواز ہوگی جس کے بعد یہ سب کے سب ہمارے سامنے حاضر کر دیے جائیں گے ﴿۵۳﴾

فَالْيَوْمَ لَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا وَلَا تُجْزَوْنَ إِلَّا مَا

پس آج کے دن کسی شخص پر کوئی ظلم نہ ہوگا ، اور تم کو وہی بدلہ ملے گا جو تم

كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۵۳﴾ إِنَّ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي

کرتے تھے ﴿۵۳﴾ بے شک جنت کے لوگ آج

شُغْلٍ فِكْهُونَ ﴿۵۵﴾ هُمْ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي ظِلِّ عَلَى

اپنے مشغلوں میں خوش ہوں گے ﴿۵۵﴾ وہ اور ان کی بیویاں سایوں میں مسہریوں پر

الْأَرَايِكِ مُتَكِعُونَ ﴿۵۶﴾ لَهُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَلَهُمْ

تکیہ لگاتے ہوئے بیٹھے ہوں گے ﴿۵۶﴾ ان کے لیے وہاں میوے ہوں گے اور ان کے لیے

مَا يَدْعُونَ ﴿۵۷﴾ سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحِيمٍ ﴿۵۸﴾ وَامْتَازُوا

وہ سب کچھ ہوگا جو وہ مانگیں گے ﴿۵۷﴾ ان کو سلام کہلایا جائے گا مہربان رب کی طرف سے ﴿۵۸﴾ اور اے مجرمو!

الْيَوْمَ أَيُّهَا الْمَجْرُمُونَ ﴿۵۹﴾ أَلَمْ أَعْهَدْ إِلَيْكُمْ يَبْنَئِي

آج تم الگ ہو جاؤ ﴿۵۹﴾ اے اولادِ آدم ! کیا میں نے تم کو تاکید نہیں

أَدِمَرْتُ أَنْ لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ﴿۶۰﴾

کر دی تھی کہ تم شیطان کی عبادت نہ کرنا ، بے شک وہ تمہارا کھلا ہوا دشمن ہے ﴿۶۰﴾

وَأَنْ أَعْبُدُونِي ۚ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ﴿۶۱﴾ وَلَقَدْ

اور یہ کہ تم میری ہی عبادت کرنا ، یہی سیدھا راستہ ہے ﴿۶۱﴾ اور اُس نے

أَصَلَ مِنْكُمْ جِبَلًا كَثِيرًا أَفَلَمْ تَكُونُوا تَعْقِلُونَ ﴿۶۲﴾

تم میں سے ایک بڑے گروہ کو گمراہ کر دیا ، تو کیا تم سمجھتے نہیں تھے ؟ ﴿۶۲﴾

هَذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ﴿۶۳﴾ إِصْلَوْهَا

یہ ہے جہنم جس کا تم سے وعدہ کیا جاتا تھا ﴿۶۳﴾ اب اپنے کفر کے

الْيَوْمَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿۶۴﴾ الْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَى

بدلے میں اس میں داخل ہو جاؤ ﴿۶۴﴾ آج ہم ان کے منہ پر

أَفْوَاهَهُمْ وَتُغْلِقَنَّ أَيْدِيَهُمْ وَتَشْهَدُ أَرْجُلُهُمْ

مہر لگادیں گے اور ان کے ہاتھ ہم سے بولیں گے اور ان کے پاؤں گواہی دیں گے

بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿۶۵﴾ وَلَوْ نَشَاءُ لَطَمَسْنَا عَلَى

جو کچھ یہ لوگ کرتے تھے ﴿۶۵﴾ اور اگر ہم چاہتے تو ان کی آنکھوں کو

اَعْيَنَهُمْ فَاسْتَبَقُوا الصِّرَاطَ فَأَنَّى يُبْصِرُونَ ﴿۶۱﴾ وَلَوْ
مٹا دیتے پھر وہ راستے کی طرف دوڑتے تو اُن کو کہاں نظر آتا ﴿۶۱﴾ اور اگر

نَشَاءُ لَمَسَخْنَاهُمْ عَلَىٰ مَكَانَتِهِمْ فَمَا اسْتَطَاعُوا
ہم چاہتے تو اُن کی جگہ ہی پر اُن کی صورتیں بدل دیتے ، تو وہ نہ آگے

مُضِيًّا وَلَا يَرْجِعُونَ ﴿۶۲﴾ وَمَنْ نُعَمِّرْهُ نُنَكِّسْهُ فِي
بڑھ سکتے اور نہ پیچھے لوٹ سکتے ﴿۶۲﴾ اور ہم جس کی عمر زیادہ کر دیتے ہیں تو اُس کو اُس کی پیدائش میں

الْخَلْقِ أَفَلَا يَعْقِلُونَ ﴿۶۸﴾ وَمَا عَلَّمْنَاهُ الشِّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي
پیچھے لوٹا دیتے ہیں ، تو کیا وہ سمجھتے نہیں ؟ ﴿۶۸﴾ اور ہم نے اُس (نبی ﷺ) کو شعر نہیں سکھایا اور نہ یہ اُس کے

لَهُ ۚ إِنَّ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ وَقُرْآنٌ مُّبِينٌ ﴿۶۹﴾ لِيُنْذِرَ
لائق ہے ، یہ تو صرف ایک نصیحت ہے اور واضح قرآن ہے ﴿۶۹﴾ تاکہ وہ اُس شخص کو خبردار کر دے

مَنْ كَانَ حَيًّا وَيَحِقُّ الْقَوْلُ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿۷۰﴾ أَوَلَمْ
جو زندہ ہو اور انکار کرنے والوں پر حجت قائم ہو جائے ﴿۷۰﴾ کیا انہوں نے

يَرَوْا أَنَّا خَلَقْنَا لَهُمْ مِنَّا عِبَادٌ مِّمَّا عِبَدُوا مِنَّا أُنْعَامًا
نہیں دیکھا کہ ہم نے اپنے ہاتھ کی بنائی ہوئی چیزوں میں سے اُن کے لیے مویشی پیدا کیے،

فَهُمْ لَهَا مِلْكُونَ ﴿۷۱﴾ وَذَلَّلْنَاهَا لَهُمْ فَمِنْهَا رَكُوبُهُمْ
تو وہ اُن کے مالک ہیں ﴿۷۱﴾ اور ہم نے اُن کو اُن کا تابع بنادیا ، تو اُن میں سے کوئی اُن کی سواری ہے

وَمِنْهَا يَأْكُلُونَ ﴿۷۲﴾ وَلَهُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَمَشَارِبٌ ۖ
اور کسی کو وہ کھاتے ہیں ﴿۷۲﴾ اور اُن کے لیے اُن میں فائدے ہیں اور پینے کی چیزیں بھی،

أَفَلَا يَشْكُرُونَ ﴿۷۳﴾ وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ آلِهَةً
تو کیا وہ شکر نہیں کرتے ؟ ﴿۷۳﴾ اور انہوں نے اللہ کے سوا دوسرے معبود بنائے

لَعَلَّهُمْ يُنْصَرُونَ ﴿۷۴﴾ لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَهُمْ وَهُمْ
کہ شاید اُن کی مدد کی جائے ﴿۷۴﴾ وہ اُن کی مدد نہ کر سکیں گے اور وہ

لَهُمْ جُنُودٌ مُّحْضَرُونَ ﴿۷۵﴾ فَلَا يَحْزُنُكَ قَوْلُهُمْ ۚ إِنَّ
اُن کی فوج ہو کر حاضر کیے جائیں گے ﴿۷۵﴾ تو اُن کی بات آپ کو غمگین نہ کرے ، بے شک ہم

نَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿۷۶﴾ أَوَلَمْ يَرَوْا
جانتے ہیں جو کچھ وہ چھپاتے ہیں اور جو کچھ وہ ظاہر کرتے ہیں ﴿۷۶﴾ کیا انسان نے

الْإِنْسَانُ أَنَا خَلَقْنَاهُ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ
نہیں دیکھا کہ ہم نے اُس کو ایک بوند سے پیدا کیا پھر وہ کھلم کھلا

مُبِينٌ ۷۷ وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَهُ ۷۸ قَالَ مَنْ يُحْيِي
جھگڑالو بن گیا ۷۷ ہمارے لیے مثالیں بیان کرنے لگا اور اپنی پیدائش کو بھول گیا ، اور کہنے لگا

الْعِظَامَ وَهِيَ رَمِيمٌ ۷۹ قُلْ يُحْيِيهَا الَّذِي أَنشَأَهَا
کہ ہڈیاں جب چورا ہو جائیں گی پھر اُسے کون زندہ کر سکتا ہے؟ ۷۸ کہہ دیجیے کہ اُن کو وہی زندہ کرے گا جس نے اُن کو

أَوَّلَ مَرَّةٍ ۷۹ وَهُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيمٌ ۸۰ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ
پہلی مرتبہ پیدا کیا ، اور وہ سب طرح پیدا کرنا جانتا ہے ۷۹ وہی ہے جس نے تمہارے لیے

مِّنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا أَنْتُمْ مِّنْهُ تُوقِدُونَ ۸۰
ہرے بھرے درخت سے آگ پیدا کر دی ، پھر تم اُس سے آگ جلاتے ہو ۸۰

أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضَ بِقَدِيرٍ عَلَىٰ أَن
کیا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا وہ اِس پر قادر نہیں کہ

يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ ۚ بَلَىٰ ۚ وَهُوَ الْخَلَّاقُ الْعَلِيمُ ۸۱ إِنَّمَا أَمْرُهُ
ان جیسوں کو پیدا کر دے؟ ہاں وہ قادر ہے، اور وہی ہے اُصل پیدا کرنے والا، جاننے والا ۸۱ اُس کا معاملہ تو بس یہ ہے

إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَن يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۸۲ فَسُبْحٰنَ
کہ جب وہ کسی چیز کا ارادہ کرتا ہے تو کہتا ہے کہ ہو جا تو وہ ہو جاتی ہے ۸۲ پس پاک ہے وہ ذات

الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۸۳
جس کے ہاتھ میں ہر چیز کا اختیار ہے ، اور اسی کی طرف تم لوٹائے جاؤ گے ۸۳

{سورۃ صافات مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اِس میں (۱۸۲) آیتیں اور (۵) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے
(۵۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۷) نمبر پر ہے اور سورۃ انعام کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اِس میں (۳۸۲۶)
حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اِس میں (۸۶۰)
کلمات ہیں

وَالصَّفٰتِ صَفًا ۱ ۚ فَالزُّجَرٰتِ زَجْرًا ۲ ۚ فَالتَّٰلِیٰتِ
قسم ہے قطار در قطار صف باندھنے والے فرشتوں کی ۱ پھر ڈانٹنے والوں کی جھڑک کر ۲ پھر اُن کی جو نصیحت

ذِكْرًا ۳ ۚ إِنَّ إِلَهَكُمْ لَوَاحِدٌ ۴ رَبُّ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ
تنانے والے ہیں ۳ کہ تمہارا معبود ایک ہی ہے ۴ آسمانوں اور زمین کا رب،

وَمَا بَيْنَهُمَا وَرَبُّ الْمَشَارِقِ ۝ إِنَّا زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا

اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے اور سارے مشرقوں کا رب ۝ ہم نے آسمانِ دنیا کو ستاروں کی

بِزِينَةٍ الْكَوَاكِبِ ۝ وَحِفْظًا مِّنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَّارِدٍ ۝

زینت سے سجایا ہے ۝ اور ہر سرکش شیطان سے اُس کو محفوظ کیا ہے ۝

لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَلَاِ الْأَعْلَىٰ وَيُقَذَّفُونَ مِّنْ كُلِّ

وہ ملائعہ اعلیٰ کی طرف کان نہیں لگا سکتے اور وہ ہر طرف سے مارے

جَانِبٍ ۝ دُحُورًا وَلَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ ۝ إِلَّا مَنِ

جاتے ہیں ۝ بھگانے کے لیے، اور اُن کے لیے ایک دائمی عذاب ہے ۝ مگر جو شیطان

خَطَفَ الْخُطْفَةَ فَاتَّبَعَهُ شَهَابٌ ثَاقِبٌ ۝ فَاسْتَفْتَهُمْ

کوئی بات اچک لے تو ایک دھکتا ہوا شعلہ اُس کا پیچھا کرتا ہے ۝ پس اُن سے پوچھیے

أَهُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ مِّنْ خَلْقِنَا ۚ إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِّنْ طِينٍ

کہ اُن کی پیدائش زیادہ مشکل ہے یا اُن چیزوں کی جو ہم نے پیدا کی ہیں؟ ہم نے اُن کو چپکتی مٹی سے

لَّا زِبْ ۝ بَلْ عَجِبْتَ وَيَسْخَرُونَ ۝ وَإِذَا ذُكِّرُوا

پیدا کیا ہے ۝ بلکہ تم تعجب کرتے ہو اور وہ مذاق اڑا رہے ہیں ۝ اور جب اُن کو سمجھایا جاتا ہے

لَا يَذْكُرُونَ ۝ وَإِذَا رَأَوْا آيَةً يَسْتَسْخَرُونَ ۝ وَقَالُوا إِن

تو وہ سمجھتے نہیں ۝ اور جب وہ کوئی نشانی دیکھتے ہیں تو وہ اُس کو ہنسی میں ڈال دیتے ہیں ۝ اور کہتے ہیں کہ یہ تو بس

هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝ عِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا وَعِظَامًا

ایک کھلا ہوا جادو ہے ۝ کیا جب ہم مرجائیں گے اور مٹی اور ہڈیاں بن جائیں گے

ءَاِنَّا لَمُبْعُوثُونَ ۝ اَوَابَاؤُنَا الْاَوَّلُونَ ۝ قُلْ نَعَمْ وَاَنْتُمْ

تو پھر ہم اٹھائے جائیں گے؟ ۝ اور کیا ہمارے اگلے باپ دادا بھی؟ ۝ کہہ دیجیے کہ ہاں، اور تم ذلیل بھی

دَاخِرُونَ ۝ فَاِنْبَاهِي زَجْرَةً وَّاحِدَةً فَاِذَا هُمْ يَنْظُرُونَ ۝

ہوں گے ۝ پس وہ تو ایک زوردار آواز ہوگی، پھر اسی وقت وہ دیکھنے لگیں گے ۝

وَقَالُوا يَوْمَئِذٍ هَذَا يَوْمُ الدِّينِ ۝ هَذَا يَوْمُ الْفَصْلِ

اور وہ کہیں گے کہ ہائے ہماری بد بختی! یہ تو بدلے کا دن ہے ۝ یہ وہی فیصلے کا دن ہے

الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تَكْذِبُونَ ۝ اُحْشَرُوا الَّذِيْنَ ظَلَمُوا

جس کو تم جھٹلاتے تھے ۝ جمع کرو اُن کو جنہوں نے ظلم کیا

وَأَزْوَاجَهُمْ وَمَا كَانُوا يَعْبُدُونَ ﴿۲۶﴾ مِنْ دُونِ اللَّهِ
اور اُن کے ساتھیوں کو اور اُن کے معبودوں کو ﴿۲۶﴾ جن کی وہ اللہ کے سوا عبادت کرتے تھے،

فَاهْدُوهُمْ إِلَى صِرَاطِ الْجَحِيمِ ﴿۲۷﴾ وَقِفُوهُمْ إِنَّهُمْ
پھر اُن سب کو دوزخ کا راستہ دکھاؤ ﴿۲۷﴾ اور اُن کو ٹھہراؤ ، اُن سے کچھ

مَسْئُولُونَ ﴿۲۸﴾ مَا لَكُمْ لَا تَنصَرُونَ ﴿۲۹﴾ بَلْ هُمْ الْيَوْمَ
پوچھنا ہے ﴿۲۸﴾ تم کو کیا ہوا کہ تم ایک دوسرے کی مدد نہیں کرتے ﴿۲۹﴾ بلکہ آج تو وہ

مُسْتَسْلِمُونَ ﴿۳۰﴾ وَأَقْبَلْ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ ﴿۳۱﴾
فرماں بردار ہیں ﴿۳۰﴾ اور وہ ایک دوسرے کی طرف متوجہ ہو کر سوال و جواب کریں گے ﴿۳۱﴾

قَالُوا إِنَّكُمْ كُنْتُمْ تَأْتُونَنَا عَنِ الْيَمِينِ ﴿۳۲﴾ قَالُوا بَلْ
نہیں گے : تم ہمارے پاس دائیں طرف سے آتے تھے ﴿۳۲﴾ وہ جواب دیں گے : بلکہ

لَمْ تَكُونُوا مُؤْمِنِينَ ﴿۳۳﴾ وَمَا كَانَ لَنَا عَلَيْكُمْ مِنْ
تم خود ایمان لانے والے نہیں تھے ﴿۳۳﴾ اور ہمارا تمہارے اوپر کوئی

سُلْطَانٌ ۚ بَلْ كُنْتُمْ قَوْمًا طَٰغِينَ ﴿۳۴﴾ فَحَقَّ عَلَيْنَا قَوْلُ
زور نہ تھا ؛ بلکہ تم خود ہی سرکش لوگ تھے ﴿۳۴﴾ پس ہم سب پر ہمارے رب کی بات پوری

رَبِّنَا ۚ إِنَّكَ لَذَٰ آيِقُونَ ﴿۳۵﴾ فَأَعْوَيْنُكُمْ إِنَّا كُنَّا غُورِينَ ﴿۳۶﴾
ہو کر رہی ، ہم کو اس کا مزہ چکھنا ہی ہے ﴿۳۵﴾ ہم نے تم کو گمراہ کیا ، ہم خود بھی گمراہ تھے ﴿۳۶﴾

فَإِنَّهُمْ يَوْمَئِذٍ فِي الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ ﴿۳۷﴾ إِنَّا كَذٰلِكَ
پس وہ سب اُس دن عذاب میں شریک ہوں گے ﴿۳۷﴾ ہم مجرموں کے ساتھ

نَفَعَلُ بِالْمُجْرِمِينَ ﴿۳۸﴾ إِنَّهُمْ كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا إِلَهَ
ایسا ہی کرتے ہیں ﴿۳۸﴾ یہ وہ لوگ تھے کہ جب اُن سے کہا جاتا کہ اللہ کے سوا

إِلَّا اللَّهُ يَسْتَكْبِرُونَ ﴿۳۹﴾ وَيَقُولُونَ إِنَّا لَنَّا كُودَا الْهَيْتَنَا
کوئی معبود نہیں تو وہ تکبر کرتے تھے ﴿۳۹﴾ اور وہ کہتے تھے کہ گویا ہم ایک دیوانے شاعر کے کہنے پر

لِشَاعِرٍ مَّجْنُونٍ ﴿۴۰﴾ بَلْ جَاءَ بِالْحَقِّ وَصَدَّقَ الْمُرْسَلِينَ ﴿۴۱﴾
اپنے معبودوں کو چھوڑ دیں ﴿۴۰﴾ بلکہ وہ حق لے کر آیا ہے ، اور وہ رسولوں کی پیشین گوئیوں کا مصداق ہے ﴿۴۱﴾

إِنَّكُمْ لَذَٰ آيِقُوا الْعَذَابِ الْاَلِيمِ ﴿۴۲﴾ وَمَا تُجْزَوْنَ
بے شک تم کو دردناک عذاب چکھنا ہوگا ﴿۴۲﴾ اور تم اُسی کا بدلہ دیے جا رہے ہو

إِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۳۹﴾ إِلَّا عِبَادَ اللَّهِ الْخَالِصِينَ ﴿۴۰﴾
جو تم کرتے تھے ﴿۳۹﴾ مگر جو اللہ کے چنے ہوئے بندے ہیں ﴿۴۰﴾

أُولَٰئِكَ لَهُمْ رِزْقٌ مَّعْلُومٌ ﴿۴۱﴾ فَوَاكِهُ ۚ وَهُمْ مُكْرَمُونَ ﴿۴۲﴾
ان کے لیے معلوم رزق ہوگا ﴿۴۱﴾ میوے ، اور وہ نہایت عزت سے ہوں گے ﴿۴۲﴾

فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ ﴿۴۳﴾ عَلَى سُرُرٍ مُّتَقَابِلِينَ ﴿۴۴﴾ يُطَافُ
آرام کے باغوں میں ﴿۴۳﴾ تختوں پر آمنے سامنے بیٹھے ہوں گے ﴿۴۴﴾ ان کے پاس

عَلَيْهِمْ بَکَّاسٌ مِّن مَّعِينٍ ﴿۴۵﴾ بَيِّضَاءَ لَذَّةٍ لِلشَّرْبِ بَيْنَ ۚ
ایسا پیالہ لایا جائے گا جو بہتی ہوئی شراب سے بھرا جائے گا ﴿۴۵﴾ صاف شفاف ، پینے والوں کے لیے لذت ﴿۴۶﴾

لَا فِيهَا غَوْلٌ وَلَا هُمْ عَنْهَا يُنْزَفُونَ ﴿۴۷﴾ وَعِنْدَهُمْ
نہ ہی اس میں کوئی نشہ ہوگا اور نہ وہ اس سے بہکیں گے ﴿۴۷﴾ اور ان کے پاس

قُصْرٌ الطَّرْفِ عَيْنٍ ﴿۴۸﴾ كَأَنَّهُنَّ بَيْضٌ مَّكْنُونٌ ﴿۴۹﴾
چُنچی نگاہ والی ، بڑی آنکھوں والی عورتیں ہوں گی ﴿۴۸﴾ گویا کہ وہ انڈے ہیں جو چھپا کر رکھے ہوئے ہوں ﴿۴۹﴾

فَاقْبَلْ بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ يَّتَسَاءَلُونَ ﴿۵۰﴾ قَالَ
پھر وہ ایک دوسرے کی طرف متوجہ ہو کر بات کریں گے ﴿۵۰﴾ ان میں سے

قَائِلٌ مِّنْهُمْ إِنِّي كَانَ لِي قَرِينٌ ﴿۵۱﴾ يَقُولُ أَبْنَاكَ
ایک کہنے والا کہے گا کہ میرا ایک ملاقاتی تھا ﴿۵۱﴾ وہ کہا کرتا تھا کہ کیا تم بھی

لَيْسَ الْمُصَدِّقِينَ ﴿۵۲﴾ إِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا وَعِظَامًا
تصدیق کرنے والوں میں سے ہو ؟ ﴿۵۲﴾ کیا جب ہم مر جائیں گے اور مٹی اور ہڈیاں ہو جائیں گے

ءَاِنَّا لَمَدِينُونَ ﴿۵۳﴾ قَالَ هَلْ أَنْتُمْ مُّطْلَعُونَ ﴿۵۴﴾
تو کیا ہم کو جزا ملے گی ؟ ﴿۵۳﴾ کہے گا : کیا تم جہانک کر دیکھو گے ؟ ﴿۵۴﴾

فَاطْلَعَ فَرَاهُ فِي سَوَاءِ الْجَحِيمِ ﴿۵۵﴾ قَالَ تَاللَّهِ إِن تَسْمَ ! تَمَ تَو
تو وہ جھانکے گا اور اس کو جہنم کے بیچ میں دیکھے گا ﴿۵۵﴾ کہے گا کہ اللہ کی قسم ! تم تو

كِدْتُمْ لَتُرْدِينَ ﴿۵۶﴾ وَلَوْلَا نِعْمَةُ رَبِّي لَكُنْتُمْ مِنَ
مجھ کو تباہ کر دینے والے تھے ﴿۵۶﴾ اور اگر میرے رب کا فضل نہ ہوتا تو میں بھی انہیں لوگوں میں ہوتا

الْمُحْضَرِّينَ ﴿۵۷﴾ أَفَمَا نَحْنُ بِبَيِّنَاتٍ ﴿۵۸﴾ إِلَّا مَوْتَتَنَا
جو پکڑے ہوئے آئے ہیں ﴿۵۷﴾ کیا اب ہم کو مرنا نہیں ہے ﴿۵۸﴾ مگر پہلی بار جو ہم

الْأُولَى وَمَا نَحْنُ بِمُعَذِّبِينَ ﴿۵۹﴾ إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْفَوْزُ
مَر چکے اور اب ہم کو عذاب نہ ہوگا ﴿۵۹﴾ بے شک یہی بڑی

الْعَظِيمُ ﴿۶۰﴾ لِيُثَلَّ هَذَا فَلْيَعْمَلِ الْعَمَلُونَ ﴿۶۱﴾ أَذَلِكِ
کامیابی ہے ﴿۶۰﴾ ایسی ہی کامیابی کے لیے عمل کرنے والوں کو عمل کرنا چاہیے ﴿۶۱﴾ یہ مہمان نوازی

خَيْرٌ نُّزُلًا أَمْرُ شَجَرَةِ الرَّقُومِ ﴿۶۲﴾ إِنَّا جَعَلْنَاهَا فِتْنَةً
اچھی ہے یا پھر رقوم کا درخت ؟ ﴿۶۲﴾ ہم نے اُس کو ظالموں کے لیے

لِلظَّالِمِينَ ﴿۶۳﴾ إِنَّهَا شَجَرَةٌ تَخْرُجُ فِي أَصْلِ الْجَحِيمِ ﴿۶۴﴾
فتنہ بنایا ہے ﴿۶۳﴾ وہ ایک درخت ہے جو دوزخ کی تہہ سے نکلتا ہے ﴿۶۴﴾

طَلَعَهَا كَأَنَّه رُءُوسُ الشَّيْطَانِ ﴿۶۵﴾ فَإِنَّهُمْ لَا كُفُونَ
اُس کا خوشہ ایسا ہے جیسے شیطان کے سر ﴿۶۵﴾ تو وہ لوگ اُس سے

مِنْهَا فَمَالَتْوْنَ مِنْهَا الْبُطُونَ ﴿۶۶﴾ ثُمَّ إِنَّ لَهُمْ عَلَيْهَا
کھائیں گے ، پھر اُسی سے پیٹ بھریں گے ﴿۶۶﴾ پھر اُن کو اُس کے اوپر

لَشَوْبًا مِّنْ حَبِيمٍ ﴿۶۷﴾ ثُمَّ إِنَّ مَرْجِعَهُمْ لَا إِلَى
کھولتا ہوا پانی ملا کر دیا جائے گا ﴿۶۷﴾ پھر اُن کی واپسی دوزخ ہی

الْجَحِيمِ ﴿۶۸﴾ إِنَّهُمْ أَلْفَوْا آبَاءَهُمْ ضَالِّينَ ﴿۶۹﴾ فَهُمْ
کی طرف ہوگی ﴿۶۸﴾ انہوں نے اپنے باپ دادا کو گمراہی میں پایا ﴿۶۹﴾ پھر وہ

عَلَىٰ أَثَرِهِمْ يهْرَعُونَ ﴿۷۰﴾ وَلَقَدْ ضَلَّ قَبْلَهُمْ أَكْثَرُ
انہیں کے قدم بقدم دوڑتے رہے ﴿۷۰﴾ اور اُن سے پہلے بھی اگلے لوگوں میں اکثر

الْأَوَّلِينَ ﴿۷۱﴾ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا فِيهِمْ مُّنْذِرِينَ ﴿۷۲﴾ فَأَنْظَرُوا
گمراہ ہوئے ﴿۷۱﴾ اور ہم نے اُن میں بھی ڈرانے والے بھیجے ﴿۷۲﴾ تو دیکھیے

كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُنْذَرِينَ ﴿۷۳﴾ إِلَّا عِبَادَ اللَّهِ
اُن لوگوں کا کیا انجام ہوا جن کو ڈرایا گیا تھا ﴿۷۳﴾ مگر وہ جو اللہ کے چنے ہوئے

الْمُخْلِصِينَ ﴿۷۴﴾ وَلَقَدْ نَادَيْنَا نُوحَ ۖ فَلَنَعْمَ الْمُجِيبُونَ ﴿۷۵﴾
بندے تھے ﴿۷۴﴾ اور ہم کو نوح (علیہ السلام) نے پکارا تو ہم کیا خوب پکار سننے والے ہیں ﴿۷۵﴾

وَنَجَّيْنَاهُ وَأَهْلَهُ مِنَ الْكَرْبِ الْعَظِيمِ ﴿۷۶﴾ وَجَعَلْنَا
اور ہم نے اُس کو اور اُس کے لوگوں کو بہت بڑے غم سے بچا لیا ﴿۷۶﴾ اور ہم نے اُس کی

احتیاط

۲۵۳

ذُرِّيَّتَهُ هُمُ الْبَاقِينَ ۚ وَتَرَكْنَا عَلَيْهِ فِي الْآخِرِينَ ۚ

نسل کو باقی رہنے والا بنایا ۷۷ اور ہم نے اُس کے طریقے پر پچھلوں میں ایک گروہ کو چھوڑا ۷۸

سَلَّمَ عَلَى نُوحٍ فِي الْعِلْمِينَ ۚ إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي

سلام ہے نوح (علیہ السلام) پر تمام دنیا والوں میں ۷۹ ہم نیلی کرنے والوں کو ایسا ہی

الْمُحْسِنِينَ ۚ إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِينَ ۚ ثُمَّ

بدلہ دیتے ہیں ۸۰ بے شک وہ ہمارے مؤمن بندوں میں سے تھے ۸۱ پھر

أَعْرِفْنَا الْآخِرِينَ ۚ وَإِنَّ مِنْ شِيعَتِهِ لَإِبْرَاهِيمَ ۚ

ہم نے دوسروں کو غرق کر دیا ۸۲ اور اُسی کے طریقے والوں میں سے ابراہیم (علیہ السلام) بھی تھے ۸۳

إِذْ جَاءَ رَبَّهُ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ ۚ إِذْ قَالَ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ

جب کہ وہ آئے اپنے رب کے پاس قلبِ سلیم کے ساتھ ۸۴ جب اُس نے اپنے باپ سے اور اپنی قوم سے کہا

مَاذَا تَعْبُدُونَ ۚ أَیُفُكَا إِلَهَةً دُونَ اللَّهِ تُرِيدُونَ ۚ

کہ تم کس چیز کی عبادت کرتے ہو؟ ۸۵ کیا تم اللہ کے سوا من گھڑت معبودوں کو چاہتے ہو؟ ۸۶

فَمَا ظَنُّكُمْ بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۚ فَنَظَرَ نَظْرَةً فِي النُّجُومِ ۚ

تو خداوند عالم کے بارے میں تمہارا کیا خیال ہے؟ ۸۷ پھر ابراہیم (علیہ السلام) نے ستاروں پر ایک نظر ڈالی ۸۸

فَقَالَ إِنِّي سَقِيمٌ ۚ فَتَوَلَّوْا عَنْهُ مُدْبِرِينَ ۚ فَرَاغَ إِلَى

پس کہا کہ میں بیمار ہوں ۸۹ پھر وہ لوگ اُس کو چھوڑ کر چلے گئے ۹۰ تو وہ اُن کے

إِلَهَتِهِمْ فَقَالَ أَلَا تَأْكُلُونَ ۚ مَا لَكُمْ لَا تَنْطِقُونَ ۚ

بتوں میں گھس گئے، کہا کہ کیا تم کھاتے نہیں ہو؟ ۹۱ تم کو کیا ہوا کہ تم کچھ بولتے نہیں؟ ۹۲

فَرَاغَ عَلَيْهِمْ ضَرْبًا بِالْيَمِينِ ۚ فَأَقْبَلُوا إِلَيْهِ يَزْفُونَ ۚ

پھر اُن کو مارا پوری قوت کے ساتھ ۹۳ پھر لوگ اُس کے پاس دوڑے ہوئے آئے ۹۴

قَالَ اتَّعْبُدُونَ مَا تَنْجِتُونَ ۚ وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ وَمَا

ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا: کیا تم لوگ اُن چیزوں کو پوجتے ہو جن کو خود تراشتے ہو؟ ۹۵ اور اللہ ہی نے پیدا کیا ہے تم کو بھی اور اُن

تَعْمَلُونَ ۚ قَالُوا ابْنُوا لَهُ بُيُوتًا فَأَلْقُوهُ فِي الْجَحِيمِ ۚ

چیزوں کو بھی جن کو تم بناتے ہو ۹۶ انہوں نے کہا: اس کے لیے ایک مکان بناؤ پھر اُس کو بجکتی ہوئی آگ میں ڈال دو ۹۷

فَأَرَادُوا بِهِ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ الْأَسْفَلِينَ ۚ وَقَالَ

پس انہوں نے اُس کے خلاف ایک کارروائی کرنی چاہی تو ہم نے انہیں کو نیچا کر دیا ۹۸ اور اُس نے کہا

إِنِّي ذَاهِبٌ إِلَىٰ رَبِّي سَيِّهْدِيْن ۙ ۙ رَبِّ هَبْ لِي مِنْ

کہ میں اپنے رب کی طرف جا رہا ہوں ، وہ میری رہنمائی فرمائے گا ۙ ۙ اے میرے پیارے رب ! مجھ کو

الصَّالِحِيْنَ ۙ ۙ فَبَشِّرْنَاهُ بِعِلْمٍ حَلِيْمٍ ۙ ۙ فَلَمَّا بَلَغَ

اولاد صالح عطا فرمائیے ۙ ۙ تو ہم نے اُس کو ایک بردبار لڑکے کی بشارت دی ۙ ۙ پس جب وہ اُس کے ساتھ

مَعَهُ السَّعْيِ قَالَ يُبْنَىٰ اِنِّي اَرَىٰ فِي الْمَنَامِ اَنِّي

چلنے پھرنے کی عمر کو پہونچا ، اُس نے کہا کہ اے میرے بیٹے ! میں خواب میں دیکھتا ہوں کہ تم کو

اَذْبَحُكَ فَانْظُرْ مَاذَا تَرَىٰ ۙ ۙ قَالَ يَا بُتِّ افْعَلْ مَا تُؤْمَرُ ۙ

ذبح کر رہا ہوں ، پس تم سوچ لو کہ تمہاری کیا رائے ہے ، اُس نے کہا کہ اے میرے ابا ! آپ کو جو حکم دیا جا رہا ہے

سَتَجِدُنِي اِنْ شَاءَ اللّٰهُ مِنَ الصَّابِرِيْنَ ۙ ۙ فَلَمَّا اَسْلَمَا

اُس کو کر ڈالیے ، ان شاء اللہ آپ مجھ کو صبر کرنے والوں میں سے پائیں گے ۙ ۙ پس جب دونوں مطیع ہو گئے

وَتَلَّاهُ لِلْجَبِيْنِ ۙ ۙ وَنَادَيْنَاهُ اَنْ يُّاْبِرَ هَيْمًا ۙ ۙ قَدْ

اور ابراہیم (علیہ السلام) نے اُس کو ماتھے کے بل گرا دیا ۙ ۙ اور ہم نے اُس کو آواز دی کہ اے ابراہیم ! ۙ ۙ تم نے

صَدَقْتَ الرَّعْيَا ۙ ۙ اِنَّا كَذٰلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِيْنَ ۙ ۙ

خواب کو سچ کر دکھایا ، بے شک ہم نیکی کرنے والوں کو ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں ۙ ۙ

اِنَّ هٰذَا لَهُوَ الْبَلَاءُ الْمُبِيْنُ ۙ ۙ وَقَدَيْنَاهُ بِذَبْحٍ

یقیناً یہ ایک کھلی ہوئی آزمائش تھی ۙ ۙ اور ہم نے ایک بڑا ذبیحہ اُس کے فدیے میں

عَظِيْمٍ ۙ ۙ وَتَرَكْنَا عَلَيْهِ فِي الْاٰخِرِيْنَ ۙ ۙ سَلَّمَ عَلٰی

دے دیا ۙ ۙ اور ہم نے اُس پر پچھلوں میں ایک گروہ کو چھوڑا ۙ ۙ سلامتی ہو

اِبْرٰهِيْمَ ۙ ۙ كَذٰلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِيْنَ ۙ ۙ اِنَّهُ مِنْ

ابراہیم پر ۙ ۙ ہم نیکی کرنے والوں کو اسی طرح بدلہ دیتے ہیں ۙ ۙ بے شک وہ

عِبَادَنَا الْمُؤْمِنِيْنَ ۙ ۙ وَبَشِّرْنَاهُ بِاسْحٰقَ نَبِيًّا مِّنْ

ہمارے مؤمن بندوں میں سے تھا ۙ ۙ اور ہم نے اُس کو اسحاق کی خوشخبری دی ، ایک نبی

الصَّالِحِيْنَ ۙ ۙ وَبَرَكْنَا عَلَيْهِ وَعَلٰی اِسْحٰقَ ط وَمِنْ

صالحین میں سے ۙ ۙ اور ہم نے اُس کو اور اسحاق کو برکت دی ، اور اُن دونوں کی

ذُرِّيَّتَهُمَا مُّحْسِنٌ وَّظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ مُبِيْنٌ ۙ ۙ وَلَقَدْ

نسل میں اچھے بھی ہیں اور ایسے بھی جو اپنے نفس پر صریح ظلم کرنے والے ہیں ۙ ۙ اور ہم نے

مَنْنَا عَلَى مُوسَى وَهَارُونَ ۱۱۳ وَنَجَّيْنَاهُمَا وَقَوْمَهُمَا مِنْ

موسیٰ اور ہارون (علیہما السلام) پر احسان کیا ۱۱۳ اور اُن کو اور اُن کی قوم کو ایک بڑی

الْكَرْبِ الْعَظِيمِ ۱۱۵ وَنَصَرْنَاهُمْ فَكَانُوا هُمُ الْغَالِبِينَ ۱۱۶

مصیبت سے نجات دی ۱۱۵ اور ہم نے اُن کی مدد کی تو وہی غالب آنے والے بنے ۱۱۶

وَاتَيْنَاهُمَا الْكِتَابَ الْمُسْتَبِينَ ۱۱۷ وَهَدَيْنَاهُمَا الصِّرَاطَ

اور ہم نے اُن دونوں کو واضح کتاب دی ۱۱۷ اور ہم نے اُن دونوں کو سیدھا

الْمُسْتَقِيمَ ۱۱۸ وَتَرَكْنَا عَلَيْهِمَا فِي الْآخِرِينَ ۱۱۹ سَلَامٌ عَلَىٰ

راستہ دکھایا ۱۱۸ اور ہم نے اُن کے طریقے پر کچھے والوں میں ایک گروہ کو چھوڑا ۱۱۹ سلامتی ہو

مُوسَى وَهَارُونَ ۱۲۰ إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۱۲۱

موسیٰ اور ہارون (علیہما السلام) پر ۱۲۰ یقیناً ہم نیکی کرنے والوں کو ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں ۱۲۱

إِنَّهُمْ مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِينَ ۱۲۲ وَإِنَّ إِلْيَاسَ لَمِنْ

بے شک وہ دونوں ہمارے مومن بندوں میں سے تھے ۱۲۲ اور بے شک الیاس (علیہ السلام) بھی پیغمبروں

الْمُرْسَلِينَ ۱۲۳ إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَلَا تَتَّقُونَ ۱۲۴ أَتَدْعُونَ

میں سے تھے ۱۲۳ جب کہ اُس نے اپنی قوم سے کہا: کیا تم ڈرتے نہیں؟ ۱۲۴ کیا تم لوگ

بَعْلًا وَتَذَرُونَ أَحْسَنَ الْخَالِقِينَ ۱۲۵ اللَّهُ رَبُّكُمْ وَرَبَّ

بعل (نامی بت) کو پکارتے ہو اور بہترین خالق کو چھوڑ دیتے ہو؟ ۱۲۵ اللہ کو، جو تمہارا بھی رب ہے اور تمہارے

أَبَائِكُمُ الْوَالِينَ ۱۲۶ فَكَذَّبُوهُ فَأَنَّهُم مُّحْضَرُونَ ۱۲۷

اگلے باپ دادا کا بھی ۱۲۶ پس انہوں نے اُس کو ٹھٹھلایا تو وہ ضرور (عذاب میں) پکڑے جائیں گے ۱۲۷

الْأَعْبَادَ اللَّهُ الْمُخْلِصِينَ ۱۲۸ وَتَرَكْنَا عَلَيْهِمُ فِي الْآخِرِينَ ۱۲۹

مگر جو اللہ کے خاص بندے تھے ۱۲۸ اور ہم نے اُس کے طریقے پر پچھلوں میں بھی ایک گروہ کو چھوڑا ۱۲۹

سَلَامٌ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ ۱۳۰ إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۱۳۱

سلامتی ہو ابراہیم (علیہ السلام) پر ۱۳۰ ہم نیکی کرنے والوں کو ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں ۱۳۱

إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِينَ ۱۳۲ وَإِنَّ لُوطًا لَّمِنْ

بے شک وہ ہمارے مومن بندوں میں سے تھے ۱۳۲ اور بے شک لوط (علیہ السلام) بھی پیغمبروں

الْمُرْسَلِينَ ۱۳۳ إِذْ نَجَّيْنَاهُ وَأَهْلَهُ أَجْمَعِينَ ۱۳۴ إِلَّا عَجُوزًا

میں سے تھے ۱۳۳ جب کہ ہم نے اُس کو اور اُس کے تمام لوگوں کو نجات دی ۱۳۴ مگر ایک بوڑھیا

فِي الْغَابِرِينَ ۝ ثُمَّ دَمَرْنَا الْأَخْرِينَ ۝ وَإِنَّا لَنَكْمُرُونَ
جو پیچھے رہ جانے والوں میں سے تھی (۱۳۵) پھر ہم نے دوسروں کو ہلاک کر دیا (۱۳۶) اور تم ان کی بستیوں پر

عَلَيْهِمْ مُّصْبِحِينَ ۝ وَاللَّيْلُ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝ وَإِن
گزرتے ہو صبح کو بھی (۱۳۷) اور رات کو بھی ، تو کیا تم نہیں سمجھتے ؟ (۱۳۸) اور بے شک

يُونُسَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ۝ إِذْ أَبَقَ إِلَى الْفُلْكِ الْمَشْحُونِ ۝
یونس (علیہ السلام) بھی رسولوں میں سے تھے (۱۳۹) جب کہ وہ بھاگ کر بھری ہوئی کشتی پر پہنچے (۱۴۰)

فَسَاهَمَ فَكَانَ مِنَ الْمُدْحَضِينَ ۝ فَالْتَقَمَهُ الْحُوتُ
پھر قُرم ڈالا تو وہی قُرم میں مغلوب ہو گئے (۱۴۱) پھر اُس کو مچھلی نے نگل لیا،

وَهُوَ مُلِيمٌ ۝ فَلَوْلَا أَنَّهُ كَانَ مِنَ الْمُسَبِّحِينَ ۝ لَكَبِتَ
اور وہ اپنے کو ملامت کر رہے تھے (۱۴۲) پس اگر وہ تسبیح کرنے والوں میں سے نہ ہوتے (۱۴۳) تو لوگوں کے

فِي بَطْنِهِ إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ ۝ فَذَبْدَنُ بِالْعُرَاءِ وَهُوَ
اٹھائے جانے کے دن تک اُس کے پیٹ ہی میں رہتے (۱۴۴) پھر ہم نے اُس کو ایک میدان میں ڈال دیا اور وہ

سَقِيمٌ ۝ وَأَنْبَتْنَا عَلَيْهِ شَجَرَةً مِّنْ يَقْطِينٍ ۝
نڈھال تھے (۱۴۵) اور ہم نے اُس پر ایک بیل دار درخت آگیا دیا (۱۴۶)

وَأَرْسَلْنَاهُ إِلَى مِائَةِ أَلْفٍ أَوْ يَزِيدُونَ ۝ فَآمَنُوا
اور ہم نے اُس کو ایک لاکھ یا اُس سے زیادہ لوگوں کی طرف بھیجا (۱۴۷) پھر وہ لوگ ایمان لاتے

فَمَتَّعْنَاهُمْ إِلَى حِينٍ ۝ فَاسْتَفْتِهِمُ الرَّبُّكَ الْبَنَاتُ
تو ہم نے ان کو فائدہ اٹھانے دیا ایک مدت تک (۱۴۸) پس اُن سے پوچھیے کہ کیا تمہارے رب کے لیے بیٹیاں ہیں

وَلَهُمُ الْبَنُونَ ۝ أَمْ خَلَقْنَا الْمَلَائِكَةَ إِنَاثًا وَهُمْ
اور اُن کے لیے بیٹے ؟ (۱۴۹) کیا ہم نے فرشتوں کو عورت بنایا ہے اور وہ

شَاهِدُونَ ۝ أَلَا إِنَّهُمْ مِّنْ إِفْكِهِمْ لَيَقُولُونَ ۝
دیکھ رہے تھے (۱۵۰) سُن لو ! یہ لوگ صرف من گھڑت بات کے طور پر ایسا کہتے ہیں (۱۵۱)

وَلَدَ اللَّهُ ۝ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ۝ أَصْطَفَى الْبَنَاتِ عَلَى
کہ اللہ اولاد رکھتا ہے ، اور یقیناً وہ جھوٹے ہیں (۱۵۲) کیا اللہ نے بیٹوں کے مقابلے میں

الْبَنِينَ ۝ مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ۝ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝
بیٹیاں پسند کی ہیں (۱۵۳) تم کو کیا ہو گیا ہے، تم کیسا حکم لگا رہے ہو (۱۵۴) پھر کیا تم سوچ سے کام نہیں لیتے؟ (۱۵۵)

أَمْرُكُمْ سُلْطَنٌ مُّبِينٌ ۝ فَاتُوا بِكِتَابِكُمْ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝

کیا تمہارے پاس کوئی واضح دلیل ہے ۝ (۱۵۶) تو اپنی کتاب لاؤ اگر تم سچے ہو ۝ (۱۵۷)

وَجَعَلُوا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ نَسَبًا ۝ وَلَقَدْ عَلِمَتِ الْجِنَّةُ

اور انہوں نے اللہ اور جنت میں بھی رشتے داری قرار دی ہے ، اور جنت کو معلوم ہے

أَنَّهُمْ لَمُحْضَرُونَ ۝ سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُصِفُونَ ۝

کہ یقیناً وہ پکڑے ہوئے آئیں گے ۝ (۱۵۸) اللہ پاک ہے ان باتوں سے جو یہ بیان کرتے ہیں ۝ (۱۵۹) مگر وہ جو اللہ کے

اللَّهُ الْمُخْلِصِينَ ۝ فَإِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ ۝ مَا أَنْتُمْ

پچھے ہوئے بندے ہیں ۝ (۱۶۰) پس تم اور جن کی تم عبادت کرتے ہو ۝ (۱۶۱) اللہ سے کسی کو

عَلَيْهِ بَفْتَنِينَ ۝ إِلَّا مَنْ هُوَ صَالِ الْجَحِيمِ ۝ وَمَا مَنَّا

پھیر نہیں سکتے ۝ (۱۶۲) مگر اُس کو جو جہنم میں پڑنے والا ہے ۝ (۱۶۳) اور ہم میں سے

إِلَّا لَهُ مَقَامٌ مَّعْلُومٌ ۝ وَإِنَّا لَنَحْنُ الصَّافُونَ ۝ وَإِنَّا

ہر ایک کا ایک معین مقام ہے ۝ (۱۶۴) اور ہم اللہ کے حضور بس صفت باندھے رہنے والے ہیں ۝ (۱۶۵) اور ہم

لَنَحْنُ الْمُسَبِّحُونَ ۝ وَإِن كَانُوا لَيَقُولُونَ ۝ لَوْ أَنَّ عِنْدَنَا

اُس کی تسبیح کرنے والے ہیں ۝ (۱۶۶) اور یہ لوگ کہا کرتے تھے ۝ (۱۶۷) کہ اگر ہمارے پاس

ذِكْرًا مِّنَ الْأَوَّلِينَ ۝ لَكُنَّا عِبَادَ اللَّهِ الْمُخْلِصِينَ ۝

پہلوں کی کوئی تعلیم ہوتی ۝ (۱۶۸) تو ہم اللہ کے خاص بندے ہوتے ۝ (۱۶۹)

فَكَفَرُوا بِهِ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ۝ وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا

پھر انہوں نے اُس کا انکار کر دیا تو جلد ہی وہ جان لیں گے ۝ (۱۷۰) اور اپنے بھیجے ہوئے بندوں کے لیے ہمارا یہ فیصلہ

لِعِبَادِنَا الْمُرْسَلِينَ ۝ إِنَّهُمْ لَهُمُ الْمَنْصُورُونَ ۝ وَإِن

پہلے ہی ہو چکا ہے ۝ (۱۷۱) کہ یقینی طور پر ان کی مدد کی جائے گی ۝ (۱۷۲) اور یقیناً

جُنَدَنَا لَهُمُ الْغَالِبُونَ ۝ فَتَوَلَّ عَنْهُمْ حَتَّى حِينٍ ۝

ہمارا لشکر ہی غالب رہنے والا ہے ۝ (۱۷۳) تو کچھ مدت تک ان سے اعراض کیجیے ۝ (۱۷۴)

وَابْصُرْهُمْ فَسَوْفَ يُبْصَرُونَ ۝ أَفَبِعَدَابِنَا يُسْتَعْجَلُونَ ۝

اور دیکھتے رہیے ، جلد ہی وہ بھی دیکھ لیں گے ۝ (۱۷۵) کیا وہ ہمارے عذاب کے لیے جلدی کر رہے ہیں ؟ ۝ (۱۷۶)

فَإِذَا نَزَلَ بِسَاحَتِهِمْ فَسَاءَ صَبَاحُ الْمُنْذَرِينَ ۝ وَتَوَلَّى

پس جب وہ ان کے صحن میں اترے گا تو بڑی ہی بڑی ہوگی ان لوگوں کی صبح جن کو ڈرایا جا چکا ہے ۝ (۱۷۷) تو ان سے

عَنْهُمْ حَتَّىٰ حِينٍ ۝۱۷۸ وَأَبْصِرْ فَسَوْفَ يُبْصِرُونَ ۝۱۷۹
کچھ مدت کے لیے اعراض کیجیے ۱۷۸ اور دیکھتے رہیے ، جلد ہی وہ خود دیکھ لیں گے ۱۷۹

سُبْحَنَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ ۝۱۸۰ وَسَلَامٌ
پاک ہے آپ کا رب ، عزت کا مالک ، اُن باتوں سے جو یہ لوگ بیان کرتے ہیں ۱۸۰ اور سلام ہے

عَلَى الْمُرْسَلِينَ ۝۱۸۱ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝۱۸۲
پیغمبروں پر ۱۸۱ اور ساری تعریفیں اللہ کے لیے ہیں جو رب ہے سارے جہانوں کا ۱۸۲

(سورہ ص مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸۸) آیتیں اور (۵) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۸) نمبر پر ہے اور تلاوت کے اعتبار سے بھی (۳۸) نمبر پر ہے اور سورہ قمر کے بعد نازل ہوئی ہے ۔)

اس میں (۳۰۶۷) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۷۳۲) کلمات ہیں

ص وَالْقُرْآنِ ذِي الذِّكْرِ ۝۱ بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي
ص ، قسم ہے نصیحت والے قرآن کی ۱ بلکہ جن لوگوں نے انکار کیا

عِزَّةٍ وَشِقَاقٍ ۝۲ كَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ قَرْنٍ
وہ گھمنڈ اور ضد میں ہیں ۲ اُن سے پہلے ہم نے کتنی ہی قومیں ہلاک کر دیں،

فَنَادَوْا وَلَا تَجِئْ حِينِ مَنَاصٍ ۝۳ وَعَجِبُوا أَنْ جَاءَهُمْ
تو وہ پکارنے لگے اور وہ وقت پہنچنے کا نہ تھا ۳ اور اُن لوگوں نے تعجب کیا کہ اُن کے پاس اُن میں سے

مُنْذِرٌ مِنْهُمْ ۝۴ وَقَالَ الْكُفَرُونَ هَذَا سِحْرٌ كَذَّابٌ ۝۵
ایک ڈرانے والا آیا ، اور انکار کرنے والوں نے کہا کہ یہ جادوگر ہے ، جھوٹا ہے ۴

أَجْعَلِ الْإِلَهَةَ إِلَهًا وَاحِدًا ۝۶ إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجَابٌ ۝۷
کیا اُس نے اتنے معبودوں کی جگہ ایک معبود کر دیا ، یہ تو بڑی عجیب بات ہے ۵

وَأَنْطَلَقَ الْمَلَأُ مِنْهُمْ أَنْ امْشُوا وَاصْبِرُوا عَلَىٰ آلِهَتِكُمْ ۝۸
اور اُن کے سردار اُٹھ کھڑے ہوئے کہ چلو اور اپنے معبودوں پر جے رہو،

إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ يُرَادُ ۝۹ مَا سَمِعْنَا بِهَذَا فِي الْبَلَدِ
یہ کوئی مطلب کی بات ہے ۹ ہم نے یہ بات پچھلے مذہب میں

الْآخِرَةِ ۝۱۰ إِنَّ هَذَا إِلَّا اخْتِلَافٌ ۝۱۱ عُنْزِلَ عَلَيْهِ الذِّكْرُ
نہیں سنی ، یہ صرف ایک بنائی بات ہے ۱۰ کیا ہم سب میں سے اسی شخص پر کلام الہی

مِنْ بَيْنِنَا ط بَلْ هُمْ فِي شَكٍّ مِّنْ ذِكْرِي ء بَلْ لَّسَا
نازل کیا گیا ؛ بلکہ یہ لوگ میری یاد دہانی کی طرف سے شک میں ہیں ، بلکہ انہوں نے اب تک

يَذُوقُوا عَذَابِ ۙ اَمْ عِنْدَهُمْ خَزَائِنُ رَحْمَةِ رَبِّكَ
میرے عذاب کا مزہ نہیں چکھا ۙ کیا آپ کے رب کی رحمت کے خزانے اُن کے پاس ہیں

الْعَزِيزِ الْوَهَّابِ ۙ اَمْ لَهُمْ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا
جو زبردست ہے ، فیاض ہے ۙ کیا آسمانوں اور زمین اور اُن کے درمیان کی چیزوں کی بادشاہی اُن کے

بَيْنَهُمَا ۚ فَلْيَرْتَقُوا فِي الْاَسْبَابِ ۙ جُنْدٌ مَّا هُنَالِكَ
اختیار میں ہے ، پھر وہ سیڑھیاں لگا کر چڑھ جائیں ۙ ایک لشکر یہ بھی یہاں

مَهْرُومٌ مِّنَ الْاَحْزَابِ ۙ كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَعَادُ
تباہ ہوگا سب لشکروں میں سے ۙ اُن سے پہلے قوم نوح اور عاد

وَفِرْعَوْنُ ذُو الْاَوْتَادِ ۙ وَثَمُودُ وَقَوْمُ لُوطٍ وَّاَصْحٰبُ
اور میمون والا فرعون ۙ اور ثمود اور قوم لوط اور اصحاب ایکہ نے

لَعْنَةُ ۙ اُولٰٓئِكَ الْاَحْزَابُ ۙ اِنْ كُلُّ اِلَّا كَذَّبَ
جھٹلایا ، یہ لوگ بڑی بڑی جماعتیں تھے ۙ اُن سب نے رسولوں کو

الرُّسُلَ فَحَقَّ عِقَابِ ۙ وَمَا يَنْظُرُ هُوَ اِلَّا صٰیِحَةً
جھٹلایا تو میرا عذاب نازل ہو کر رہا ۙ اور یہ لوگ صرف ایک چنگھاڑ کے

وَاحِدَةً مَّا لَهَا مِنْ فَوَاقِ ۙ وَقَالُوا رَبَّنَا عَجِّلْ لَنَا
منتظر ہیں ، جس کے بعد کوئی ڈھیل نہیں ۙ اور انہوں نے کہا کہ اے ہمارے رب! ہمارا حصہ ہم کو

قَطَنًا قَبْلَ يَوْمِ الْحِسَابِ ۙ اِصْبِرْ عَلٰی مَا يَقُولُوْنَ
حساب کے دن سے پہلے دے دے ۙ جو کچھ وہ کہتے ہیں اُس پر صبر کیجیے

وَادْكُرْ عَبْدَنَا دَاوُدَ ذَا الْاٰیٰتِ ۙ اِنَّهٗ اَوَّابٌ ۙ اِنَّا سَخَّرْنَا
اور ہمارے بندے داؤد (علیہ السلام) کو یاد کیجیے جو قوت والا ، رجوع کرنے والا تھا ۙ ہم نے پہاڑوں کو

الْجِبَالَ مَعَهُ يُسَبِّحْنَ بِالْعَشِيِّ وَالْاِشْرَاقِ ۙ وَالطَّيْرُ
اُس کے ساتھ مسخر کر دیا کہ وہ اُس کے ساتھ صبح و شام تسبیح کرتے تھے ۙ اور پرندوں

مَحْشُوْرَةً ط كُلُّ لَهٗ اَوَّابٌ ۙ وَشَدَدْنَا مُلْكَهُ وَاَتَيْنٰهُ
کو بھی جمع ہو کر، سب اللہ کی طرف رجوع کرنے والے تھے ۙ اور ہم نے اُس کی سلطنت مضبوط کی اور اُس کو حکمت

الْحِكْمَةَ وَفَصَلَ الْخِطَابِ ۲۰ وَهَلْ أَتَاكَ نَبُؤُا الْخَصْمِ إِذْ

عطا کی، اور معاملات کا فیصلہ کرنے کی صلاحیت دی ۲۰ اور کیا آپ کو خبر پہونچی ہے مُقَدِّمے والوں کی، جب کہ وہ دیوار

تَسَوَّرُوا الْبِحَرَابِ ۲۱ اِذْ دَخَلُوا عَلٰی دَاوُدَ فَفَزَعَ مِنْهُمْ قَالُوا

پھاند کر عبادت خانے میں داخل ہو گئے ۲۱ جب وہ داؤد (علیہ السلام) کے پاس پہونچے تو وہ اُن سے گھبرا گیا، اُنہوں نے کہا

لَا تَخَفْ خَصْمِیْنَ بَغٰی بَعْضِنَا عَلٰی بَعْضٍ فَاَحْكُمْ بَيْنَنَا

کہ آپ ڈریں نہیں، ہم ایک معاملے کے دو فریق ہیں، ایک نے دوسرے پر زیادتی کی ہے تو آپ ہمارے درمیان

بِالْحَقِّ وَلَا تَشْطِطْ وَاهْدِنَا اِلٰی سَوَاءِ الصِّرَاطِ ۲۲ اِنَّ

حق کے ساتھ فیصلہ کیجیے، بے انصافی نہ کیجیے اور ہم کو راہِ راست بتائیے ۲۲ در حقیقت

هٰذَا اَخِیْ لَهٗ تِسْعٌ وَتِسْعُوْنَ نَعَجَةً وَّلِیْ نَعَجَةٍ وَّاحِدَةٍ ۲۳

یہ میرا بھائی ہے، اُس کے پاس ننانوے دُنیاں ہیں اور میرے پاس ایک دُنیا ہے،

فَقَالَ اَكْفَلْنِیْهَا وَعَزَّنِیْ فِی الْخِطَابِ ۲۴ قَالَ لَقَدْ ظَلَمَكَ

تو وہ کہتا ہے کہ وہ بھی میرے حوالے کر دے، اور اُس نے بات چیت میں مجھ کو دبا لیا ہے ۲۴ داؤد نے کہا: اُس نے تمہاری

بِسْوَاِلِ نَعَجَتِكَ اِلٰی نِعَاجِهِ ۲۵ وَاِنَّ كَثِیْرًا مِّنَ الْخُلَطَآءِ

دُنیا کو اپنی دُنیوں میں ملانے کا مطالبہ کر کے واقعی تم پر ظلم کیا ہے، اور اکثر شرکاء

لِیَبْغِیْ بَعْضُهُمْ عَلٰی بَعْضٍ اِلَّا الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا

ایک دوسرے پر زیادتی کیا کرتے ہیں مگر وہ جو ایمان رکھتے ہیں اور نیک عمل

الصَّٰلِحٰتِ وَقَلِیْلٌ مَّا هُمْ ۲۶ وَظَنَّ دَاوُدُ اَنْهٗا فِتْنَةٌ فَاَسْتَغْفَرَ

کرتے ہیں، اور ایسے لوگ بہت کم ہیں، اور داؤد کو خیال آیا کہ ہم نے اُس کا امتحان لیا ہے تو اُس نے اپنے رب سے

رَبِّهٗ وَخَرَّ رَاكِعًا وَّاَنَابَ ۲۷ فَغَفَرْنَا لَهٗ ذٰلِكَ ۲۸ وَاِنَّ لَهٗ

معافی مانگی اور سجدے میں گر گئے اور رجوع ہوئے ۲۷ پھر ہم نے اُس کے لیے وہ معاف کر دیا، اور بے شک ہمارے

عِنْدَنَا لَزُلْفٰی وَحُسْنِ مَّآبٍ ۲۹ یٰدَاوُدُ اِنَّا جَعَلْنَاكَ

یہاں اُس کے لیے تقرب ہے اور اچھا انجام ہے ۲۹ اے داؤد! ہم نے تم کو زمین میں

خَلِیْفَةً فِی الْاَرْضِ فَاَحْكُمْ بَیْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعِ

خلیفہ (حاکم) بنایا ہے تو لوگوں کے درمیان انصاف کے ساتھ فیصلہ کرو اور خواہش کی

الْهَوٰی فِیْضِلَّكَ عَنْ سَبِیْلِ اللّٰهِ ۳۰ اِنَّ الَّذِیْنَ یُضِلُّوْنَ

پیروی نہ کرو، کہ وہ تم کو اللہ کی راہ سے بھٹکا دے گی، یقیناً جو لوگ اللہ کی راہ سے

عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ بِمَا نَسُوا يَوْمَ
بھٹکتے ہیں اُن کے لیے سخت عذاب ہے اِس وجہ سے کہ وہ حساب کے دن کو

الْحِسَابِ ۲۶ وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا
بھولے رہے ۲۶ اور ہم نے آسمان اور زمین اور جو اُن کے درمیان ہے بے کار نہیں

بِأُطْلَا ۲۷ ذَلِكُ ظَنُّ الَّذِينَ كَفَرُوا ۚ فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ كَفَرُوا
پیدا کیا ہے، یہ اُن لوگوں کا گمان ہے جنہوں نے انکار کیا، تو جن لوگوں نے انکار کیا اُن کے لیے بربادی ہے

مِنَ النَّارِ ۲۸ أَمْ نَجْعَلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
آگ سے ۲۸ کیا ہم اُن لوگوں کو جو ایمان لائے اور اچھے کام کیے

كَالْمُفْسِدِينَ فِي الْأَرْضِ أَمْ نَجْعَلُ الْمُتَّقِينَ كَالْفُجَّارِ ۲۹
اُن کی مانند کر دیں گے جو زمین میں فساد کرنے والے ہیں، یا ہم پرہیزگاروں کو بدکاروں جیسا کر دیں گے ۲۹

كِتَابٍ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ لِّيَدَّبَّرُوا الْآيَاتِ وَلِيَتَذَكَّرَ أُولُوا
یہ ایک بابرکت کتاب ہے جو ہم نے آپ کی طرف اتاری ہے؛ تاکہ لوگ اُس کی آیتوں پر غور کریں اور تاکہ عقل والے

الْأَلْبَابِ ۳۰ وَوَهَبْنَا لِدَاوُدَ سُلَيْمَانَ ۚ نِعْمَ الْعَبْدُ إِنَّهُ
اُس سے نصیحت حاصل کریں ۳۰ اور ہم نے داؤد کو سلیمان عطا کیا، بہترین بندہ، اپنے رب کی طرف

أَوَابٌ ۳۱ إِذْ عَرَضَ عَلَيْهِ بِالْعَشيِّ الصَّفِيحَةُ الْجَيَادُ ۳۲
بہت رجوع کرنے والا ۳۰ جب شام کے وقت اُس کے سامنے تیز رفتار، عمدہ گھوڑے پیش کیے گئے ۳۱

فَقَالَ إِنِّي أَحْبَبْتُ حُبَّ الْخَيْرِ عَنْ ذِكْرِ رَبِّي ۚ حَتَّى
تو کہنے لگے: میں نے اپنے پروردگار کی یاد پر ان گھوڑوں کی محبت کو ترجیح دی؛ یہاں تک کہ

تَوَارَتْ بِالْحِجَابِ ۳۳ رُدُّوْهَا عَلَيَّ ۚ فَطَفِقَ مَسْحًا بِالسُّوقِ
آفتاب چھپ گیا ۳۲ اُن کو میرے پاس واپس لاؤ، پھر وہ جھاڑنے لگا پنڈلیاں

وَالْأَعْنَاقِ ۳۴ وَلَقَدْ فَتَنَّا سُلَيْمَانَ ۚ وَالْقَيْنَا عَلَى كُرْسِيِّهِ
اور گردنیں ۳۳ اور ہم نے سلیمان (علیہ السلام) کو آزمایا اور ہم نے اُس کے تخت پر

جَسَدًا ثَمَّ أَنَابَ ۳۵ قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَهَبْ لِي مُلْكًا
ایک جسم ڈال دیا، پھر اُس نے رجوع کیا ۳۴ اُس نے کہا کہ اے میرے رب! مجھ کو معاف کر دیجیے اور مجھ کو ایسی سلطنت

لَّا يَنْبَغِي لِأَخِيذٍ مِّنْ بَعْدِي ۚ إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ۳۶ فَسَخَّرْنَا
دیجیے جو میرے بعد کسی کے لیے سزاوار نہ ہو، بے شک آپ بڑے دینے والے ہیں ۳۵ تو ہم نے ہوا کو

لَهُ الرِّيحُ تَجْرِي بِأَمْرِهِ رُخَاءً حَيْثُ أَصَابَ ۝۳۱ وَالشَّيْطَانُ
اُس کے تابع کر دیا، وہ اُس کے حکم سے نرمی کے ساتھ چلتی تھی جدھر وہ چاہتے ۝۳۱ اور جنات کو بھی اُس کا تابع

كُلُّ بَنَاءٍ وَغَوَاصٍ ۝۳۲ وَآخِرِينَ مُقَرَّرِينَ فِي الْأَصْفَادِ ۝۳۸
کر دیا، ہر طرح کے عمارت بنانے والے، غوطہ لگانے والے ۝۳۲ اور دوسرے جو زنجیروں میں جکڑے ہوئے رہتے ۝۳۸

هَذَا عَطَاؤُنَا فَامْنُنْ أَوْ أَمْسِكْ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۝۳۹ وَإِنْ
یہ ہے ہمارا عطیہ، اب تم احسان کرو یا روک رکھو، کچھ حساب نہیں ۝۳۹ اور یقیناً

لَهُ عِنْدَنَا لُزْلِفٌ وَحُسْنٌ مَّآبٍ ۝۴۰ وَادْكُرْ عَبْدَنَا أَيُّوبَ
اُس کے لیے ہمارے یہاں قُرب ہے اور بہتر انجام ۝۴۰ اور ہمارے بندے ایوب (علیہ السلام) کو یاد کرو،

إِذْ نَادَى رَبَّهُ أَنِّي مَسَّنِيَ الشَّيْطَانُ بِنُصْبٍ وَعَذَابٍ ۝۴۱
جب اُس نے اپنے رب کو پکارا کہ شیطان نے مجھ کو تکلیف اور عذاب میں ڈال دیا ہے ۝۴۱

أَرْكُضْ بِرِجْلِكَ ۝۴۲ هَذَا مُغْتَسَلٌ بَارِدٌ وَشَرَابٌ ۝۴۲
اپنا پاؤں مارو، یہ ٹھنڈا پانی ہے نہانے کے لیے اور پینے کے لیے ۝۴۲

وَوَهَبْنَا لَهُ أَهْلَهُ وَمِثْلَهُمْ مَعَهُمْ رَحْمَةً مِنَّا وَذِكْرًا
اور ہم نے اُس کو اُس کا گنبد عطا کیا اور اُن کے ساتھ اُن کے برابر اور بھی، اپنی رحمت کے طور پر اور عقل والوں کے لیے

لِأُولِي الْأَلْبَابِ ۝۴۳ وَخُذْ بِيَدِكَ ضِغْثًا فَاضْرِبْ بِهِ
نصیحت کے طور پر ۝۴۳ اور اپنے ہاتھ میں تیتلوں کا ایک ٹٹھا لو اور اُس سے مارو

وَلَا تَحْنُطْ ۝۴۴ إِنَّا وَجَدْنَاهُ صَابِرًا ۝۴۵ نِعْمَ الْعَبْدُ ۝۴۶ إِنَّهُ
اور قسم نہ توڑو، بے شک ہم نے اُس کو صبر کرنے والا پایا، بہترین بندہ، اپنے رب کی طرف

أَوَّابٌ ۝۴۷ وَادْكُرْ عَبْدَنَا إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ أُولِي
بہت رجوع کرنے والا ۝۴۷ اور ہمارے بندوں ابراہیم اور اسحاق اور یعقوب کو یاد کرو، وہ

الْأَيْدِي وَالْأَبْصَارِ ۝۴۸ إِنَّا أَخْلَصْنَاهُمْ بِخَالِصَةٍ ذِكْرًا
ہاتھوں والے اور آنکھوں والے تھے ۝۴۸ ہم نے اُن کو ایک خاص بات کے ساتھ مخصوص کیا تھا کہ وہ آخرت کی

الدَّارِ ۝۴۹ وَإِنَّهُمْ عِنْدَنَا لَمِنَ الْمُصْطَفَيْنِ الْأَخْيَارِ ۝۵۰
یاد دہانی ہے ۝۴۹ اور وہ ہمارے یہاں چنے ہوئے نیک لوگوں میں سے تھے ۝۵۰

وَادْكُرْ إِسْمَاعِيلَ وَالْيَسَعَ وَذَا الْكِفْلِ ۝۵۱ وَكُلٌّ مِنَ الْأَخْيَارِ ۝۵۲
اور اسماعیل اور الیسع اور ذوالکفل کو یاد کرو، سب نیک لوگوں میں سے تھے ۝۵۲

هَذَا ذِكْرٌ ط وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَآبٍ ۖ جَنَّتٍ
یہ نصیحت ہے ، اور بے شک اللہ سے ڈرنے والوں کے لیے اچھا ٹھکانہ ہے ﴿۴۹﴾ ہمیشہ کے

عَدْنٍ مُّفْتَتِحَةٍ لَهُمْ الْبُوابُ ۖ مُتَّكِينَ فِيهَا يَدْعُونَ
باغ جن کے دروازے اُن کے لیے کھلے ہوں گے ﴿۵۰﴾ وہ اُن میں تکیہ لگاتے بیٹھے ہوں گے ، بہت سے میوے

فِيهَا بِفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ وَشَرَابٍ ۖ وَعِنْدَهُمْ قَصْرٌ
اور مشروبات طلب کرتے ہوں گے ﴿۵۱﴾ اور اُن کے پاس شربلی ہم عمر

الطَّرِيفِ أَتْرَابٍ ۖ هَذَا مَا تُوعَدُونَ لِيَوْمِ الْحِسَابِ ۖ
بیویاں ہوں گی ﴿۵۲﴾ یہ ہے وہ چیز جس کا تم سے حساب کا دن آنے پر وعدہ کیا جاتا ہے ﴿۵۳﴾

إِنَّ هَذَا لَرِزْقُنَا مَا لَهُ مِنْ نَفَادٍ ۖ هَذَا ط وَإِنَّ لِلطَّغِيْنَ
یہ ہمارا رزق ہے جو کبھی ختم ہونے والا نہیں ﴿۵۴﴾ یہ بات ہو چکی ، اور سرکشوں کے لیے

لَشَرٍّ مَّآبٍ ۖ جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا فَبِئْسَ الْبِهَادُ ۖ هَذَا ط
برا ٹھکانہ ہے ﴿۵۵﴾ جہنم ، اُس میں وہ داخل ہوں گے ، پس کیا ہی بُری جگہ ہے ﴿۵۶﴾ یہ کھولتا ہوا پانی

فَلْيَذُوقُوهُ حَبِيمٌ وَغَسَّاقٌ ۖ وَآخِرُ مِنْ شَكْلِهِ أَزْوَاجٌ ط
اور پیپ ہے ، تو یہ لوگ ان کو چکیں ﴿۵۷﴾ اور اس قسم کی دوسری اور بھی چیزیں ہوں گی ﴿۵۸﴾

هَذَا فَوْجٌ مُّقْتَحِمٌ مَّعَكُمْ ۖ لَا مَرْحَبًا بِهِمْ ط إِنَّهُمْ صَالُوا
یہ ایک فوج تمہارے پاس گھسی چلی آ رہی ہے ، اُن کے لیے کوئی استقبال نہیں ، وہ آگ میں

النَّارِ ۖ قَالُوا بَلْ أَنْتُمْ لَمَرْحَبًا بِكُمْ ط أَنْتُمْ قَدْ مُتُّوهُ
پڑنے والے ہیں ﴿۵۹﴾ وہ کہیں گے : بلکہ تمہارے لیے کوئی استقبال نہیں ، تمہیں تو یہ ہمارے آگے

لَنَا فَبِئْسَ الْقَرَارُ ۖ قَالُوا رَبَّنَا مَنْ قَدَّمَ لَنَا هَذَا
لائے ہو ، پس کیسا برا ہے یہ ٹھکانہ ﴿۶۰﴾ وہ کہیں گے کہ اے ہمارے رب ! جو شخص اس کو ہمارے آگے لایا

فَزِدْهُ عَذَابًا ضِعْفًا فِي النَّارِ ۖ قَالُوا مَا لَنَا لَا نَرَى
اُس کو دو گنا عذاب دے جہنم میں ﴿۶۱﴾ اور وہ کہیں گے : کیا بات ہے کہ ہم اُن لوگوں کو یہاں

رَجَالًا كُنَّا نَعُدُّهُمْ مِنَ الْأَشْرَارِ ط اتَّخَذْنَاهُمْ سِخْرِيًّا
نہیں دیکھ رہے ہیں جن کو ہم بڑے لوگوں میں شمار کرتے تھے ﴿۶۲﴾ کیا ہم نے اُن کو مذاق بنالیا تھا

أَمْ زَاغَتْ عَنْهُمْ الْبَصَارُ ۖ إِنَّ ذَلِكَ لَحَقٌّ تَخَاصُمُ
یا اُن سے نگاہیں چوک رہی ہیں ﴿۶۳﴾ بے شک یہ بات سچی ہے ، اہل دوزخ کا

أَهْلِ النَّارِ ۖ قُلْ إِنَّمَا أَنَا مُنذِرٌ ۖ وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا
آپس میں جھگڑنا (۶۳) کہہ دیجیے کہ میں تو صرف ایک ڈرانے والا ہوں ، اور کوئی معبود نہیں مگر

اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ۖ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا
اللہ ، یکتا اور غالب (۶۵) وہ رب ہے آسمانوں اور زمین کا اور اُن چیزوں کا

بَيْنَهُمَا الْعَزِيزُ الْغَفَّارُ ۖ قُلْ هُوَ نَبَوُّ اعْظِيمٍ ۖ أَنْتُمْ
جو اُن کے درمیان ہے ، وہ زبردست ہے ، بخشنے والا ہے (۶۶) کہہ دیجیے کہ یہ ایک بڑی خبر ہے (۶۷) جس سے تم

عَنْهُ مُعْرِضُونَ ۖ مَا كَانَ لِي مِنْ عِلْمٍ بِالْمَلَأِ الْأَعْلَى
بے پرواہ ہو رہے ہو (۶۸) مجھ کو عالم بالا کی کچھ خبر نہ تھی جب کہ وہ

إِذْ يَخْتَصِمُونَ ۖ إِنْ يُؤْخَىٰ إِلَىٰ آلَاءِ أَنَّمَا أَنَا نَذِيرٌ
آپس میں ٹکرا کر رہے تھے (۶۹) میرے پاس تو وحی بس اسی لیے آتی ہے کہ میں ایک کھلا

مُبِينٌ ۖ إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ بَشَرًا مِنْ
ڈرانے والا ہوں (۷۰) جب آپ کے رب نے فرشتوں سے کہا کہ میں مٹی سے ایک انسان

طِينٍ ۖ فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي فَقَعُوا
بنانے والا ہوں (۷۱) پھر جب میں اُس کو درست کر لوں اور اُس میں اپنی روح پھونک دوں تو تم اُس کے

لَهُ سَاجِدِينَ ۖ فَسَجَدَ الْمَلَكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ ۖ إِلَّا
آگے سجدے میں گر پڑنا (۷۲) پس تمام فرشتوں نے سجدہ کیا (۷۳) مگر

إِبْلِيسَ ۖ اسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ ۖ قَالَ يَا بَلِيسَ
ابلیس ، کہ اُس نے گھمنڈ کیا اور وہ انکار کرنے والوں میں سے ہو گیا (۷۴) فرمایا کہ اے ابلیس!

مَا مَنَعَكَ أَنْ تَسْجُدَ لِمَا خَلَقْتُ بِإِيْدِي ۖ اسْتَكْبَرْتَ
کس چیز نے تجھ کو روک دیا کہ تو اُس کو سجدہ کرے جس کو میں نے اپنے ہاتھوں سے بنایا ، تو نے تکبر کیا

أَمْ كُنْتَ مِنَ الْعَالِينَ ۖ قَالَ أَنَا خَيْرٌ مِنْهُ خَلَقْتَنِي مِنْ
یا تو بڑے درجے والوں میں سے ہے؟ (۷۵) اُس نے کہا کہ میں آدم سے بہتر ہوں ، تو نے مجھ کو آگ سے

نَّارٍ وَخَلَقْتَهُ مِنْ طِينٍ ۖ قَالَ فَاخْرُجْ مِنْهَا فَإِنَّكَ
پیدا کیا ہے اور اُس کو مٹی سے (۷۶) فرمایا کہ تو یہاں سے نکل جا ؛ کیونکہ تو

رَجِيمٌ ۖ وَإِنَّ عَلَيْكَ لَعْنَتِي إِلَىٰ يَوْمِ الدِّينِ ۖ
مردود ہے (۷۷) اور تجھ پر میری لعنت ہے بدلے کے دن تک (۷۸)

قَالَ رَبِّ فَأَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمٍ يُبْعَثُونَ ﴿٤٩﴾ قَالَ فَإِنَّكَ

ابلیس نے کہا کہ اے میرے رب! مجھ کو مہلت دے اُس دن تک کے لیے جب لوگ دوبارہ اُٹھائے جائیں گے ﴿۴۹﴾ فرمایا

مِنَ الْمُنْظَرِينَ ﴿٥٠﴾ إِلَى يَوْمِ الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ ﴿٥١﴾ قَالَ

کہ تجھ کو مہلت دی گئی ﴿۵۰﴾ وقت مُعین تک کے لیے ﴿۵۱﴾ اُس نے کہا

فَبِعِزَّتِكَ لَا غُورِيَّتُهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٥٢﴾ إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمْ

کہ تیری عزت کی قسم! میں اُن سب کو گمراہ کر کے رہوں گا ﴿۵۲﴾ سوائے تیرے اُن بندوں کے جنہیں تو نے

الْمُخْلِصِينَ ﴿٥٣﴾ قَالَ فَالْحَقُّ وَالْحَقُّ أَقُولُ ﴿٥٤﴾ لَا مَلَكَ

خالص کر لیا ہے ﴿۵۳﴾ فرمایا: تو حق یہ ہے، اور میں حق ہی کہتا ہوں ﴿۵۴﴾ کہ میں جہنم کو

جَهَنَّمَ مِنْكَ وَمِمَّنْ تَبَعَكَ مِنْهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٥٥﴾ قُلْ مَا

تجھ سے اور اُن تمام لوگوں سے بھردوں گا جو اُن میں سے تیری پیروی کریں گے ﴿۵۵﴾ کہہ دیجیے کہ میں

أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُتَكَلِّفِينَ ﴿٥٦﴾ إِنْ

اِس پر تم سے کوئی اجر نہیں مانگتا، اور نہ میں تکلف کرنے والوں میں سے ہوں ﴿۵۶﴾ یہ تو بس

هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿٥٧﴾ وَلِتَعْلَمَ نَبَأَ بَعْدِ حِينٍ ﴿٥٨﴾

ایک نصیحت ہے دنیا والوں کے لیے ﴿۵۷﴾ اور تم جلد اُس کی دی ہوئی خبر کو جان لو گے ﴿۵۸﴾

{سورۃ زمر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۵۲) سے (۵۴) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ہیں، اِس میں (۷۵) آیتیں اور (۸) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۵۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۹) نمبر پر ہے اور سورۃ سب کے بعد نازل ہوئی ہے۔}

اِس میں (۳۹۰۸) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اِس میں (۱۱۷۲) کلمات ہیں

تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللّٰهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ﴿١﴾ إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ

یہ کتاب اللہ کی طرف سے اُتاری گئی ہے جو زبردست ہے، حکمت والا ہے ﴿۱﴾ بے شک ہم نے یہ کتاب

إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ فَاعْبُدِ اللّٰهَ مُخْلِصًا لَهُ

آپ کی طرف حق کے ساتھ اُتاری ہے، پس آپ اللہ ہی کی عبادت کیجیے اُسی کے لیے دین کو خالص

الدِّينِ ﴿٢﴾ إِلَّا لِلّٰهِ الدِّينُ الْخَالِصُ ۚ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا

کرتے ہوئے ﴿۲﴾ سُن لو! دین خالص صرف اللہ کے لیے ہے، اور جن لوگوں نے اُس کے سوا

مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ ۖ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى

دوسرے حمایتی بنا رکھے ہیں کہ ہم تو اُن کی عبادت صرف اِس لیے کرتے ہیں کہ وہ ہم کو

اللّٰهُ زُلْفٰی ۚ اِنَّ اللّٰهَ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فِیْ مَا هُمْ فِیْهِ

اللہ سے قریب کر دیں ، بے شک اللہ ان کے درمیان اس بات کا فیصلہ کر دے گا جس میں وہ

يَخْتَلِفُوْنَ ۚ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَهْدِیْ مَنْ هُوَ كَذِبٌ كَفَّارٌ ۝۴

اختلاف کر رہے ہیں ، اللہ ایسے شخص کو ہدایت نہیں دیتا جو جھوٹا ہو ، حق کو نہ ماننے والا ہو ۴

لَوْ اَرَادَ اللّٰهُ اَنْ يَّتَّخِذَ وَلَدًا لَّا صُطْفٰی مِنْهَا يَحْلُقُ

اگر اللہ چاہتا کہ وہ بیٹا بنائے تو اپنی مخلوق میں سے جس کو چاہتا

مَا يَشَاءُ لَا سُبْحٰنَهُ ۚ هُوَ اللّٰهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ۝۵ خَلَقَ

جتن لیتا ، وہ پاک ہے ، وہ اللہ ہے ، اکیلا ، سب پر غالب ۵ اس نے آسمانوں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ بِالْحَقِّ ۚ يُكَوِّرُ اللَّیْلَ عَلٰی النَّهَارِ

اور زمین کو حق کے ساتھ پیدا کیا ، وہ رات کو دن پر لپیٹتا ہے

وَيُكَوِّرُ النَّهَارَ عَلٰی الْاٰیْلِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ ۚ

اور دن کو رات پر لپیٹتا ہے ، اور اس نے سورج اور چاند کو منہر کر رکھا ہے ،

كُلٌّ یَّجْرِیْ لِاَجَلٍ مُّسَمًّی ۚ اِلَّا هُوَ الْعَزِیْزُ الْغَفَّارُ ۝۶

ہر ایک معین مدت تک چل رہا ہے ، سُن لو کہ وہ زبردست ہے ، بخشنے والا ہے ۶

خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَّاحِدَةٍ ثُمَّ جَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا

اللہ نے تم کو ایک جان سے پیدا کیا پھر اس نے اُسی سے اس کا جوڑا بنایا

وَاَنْزَلَ لَكُمْ مِنَ الْاَنْعَامِ ثَلٰثَةَ اَزْوَاجٍ ۚ یَخْلُقُكُمْ فِی

اور اُسی نے تمہارے لیے ز و مادہ چوپایوں کی آٹھ قسمیں اتاری ، وہ تم کو تمہاری

بُطُوْنٍ اُمَّهَاتِكُمْ خَلَقًا مِّنْۢ بَعْدِ خَلْقٍ فِیْ ظُلُمٰتٍ ثَلٰثٍ ۚ

ماؤں کے پیٹ میں بناتا ہے ایک مرطے کے بعد دوسرے مرطے میں تین تاریکیوں کے اندر ،

ذٰلِكُمْ اللّٰهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ ۚ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ ۚ فَآتٰی

یہی اللہ تمہارا رب ہے ، بادشاہت اُسی کی ہے ، اس کے سوا کوئی معبود نہیں ، پھر تم کہاں سے

تُصْرَفُوْنَ ۝۷ اِنْ تَكْفُرُوْا فَاِنَّ اللّٰهَ غَنِیٌّ عَنْكُمْ ۚ

پھیرے جاتے ہو ۷ اگر تم انکار کرو تو اللہ تم سے بے نیاز ہے ،

وَلَا یَرْضٰی لِعِبَادِهِ الْکُفْرَ ۚ وَاِنْ تَشْكُرُوْا یَرْضٰهُ

اور وہ اپنے بندوں کے لیے انکار کو پسند نہیں کرتا ، اور اگر تم شکر کرو تو وہ اس کو تمہارے لیے

لَكُمْ ط وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى ط ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ
پسند کرتا ہے ، اور کوئی بوجھ اٹھانے والا کسی دوسرے کا بوجھ نہ اٹھائے گا ، پھر تمہارے رب ہی کی طرف

مَرْجِعُكُمْ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ط إِنَّهُ
تمہاری واپسی ہے تو وہ تم کو بتا دے گا جو تم کرتے تھے ، بے شک وہ

عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۷ وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ ضُرٌّ
دلوں کی بات کو جاننے والا ہے ۷ اور جب انسان کو کوئی تکلیف پہنچتی ہے

دَعَا رَبَّهُ مُنِيبًا إِلَيْهِ ثُمَّ إِذَا خَوَّلَهُ نِعْمَةً مِّنْهُ
تو وہ اپنے رب کو پکارتا ہے اُس کی طرف رجوع ہو کر ، پھر جب وہ اُس کو اپنے پاس سے نعمت دے دیتا ہے

نَسِيَ مَا كَانَ يَدْعُوًا إِلَيْهِ مِنْ قَبْلُ وَجَعَلَ لِلَّهِ
تو وہ اُس چیز کو بھول جاتا ہے جس کے لیے وہ پہلے پُکار رہا تھا ، اور وہ دوسروں کو اللہ کے برابر

أَنذَادًا لِّيُضِلَّ عَنْ سَبِيلِهِ ط قُلْ تَمَتَّعْ بِكُفْرِكَ
ٹھہرانے لگتا ہے ؛ تاکہ اُس کی راہ سے گمراہ کر دے ، کہہ دیجیے کہ اپنے کفر سے تھوڑے دن

قَلِيلًا ۸ إِنَّكَ مِنَ أَصْحَابِ النَّارِ ۸ أَمَّنْ هُوَ قَانِثٌ
فائدہ اٹھا لے ، بے شک تو آگ والوں میں سے ہے ۸ بھلا جو شخص رات کی گھڑیوں میں

أَنَاءَ اللَّيْلِ سَاجِدًا وَقَائِمًا يَحْذَرُ الْآخِرَةَ وَيَرْجُوا
سجدہ اور قیام کی حالت میں عاجزی کر رہا ہو ، آخرت سے ڈرتا ہو اور اپنے رب کی

رَحْمَةً رَبِّهِ ط قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ
رحمت کا امیدوار ہو ، کہہ دیجیے : کیا جاننے والے اور نہ جاننے والے

وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ط إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ أُولُو الْأَلْبَابِ ۹
برابر ہو سکتے ہیں ، نصیحت تو وہی لوگ پکڑتے ہیں جو عقل والے ہیں ۹

قُلْ لِّعِبَادِ الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا رَبَّكُمْ ط لِلَّذِينَ
کہہ دیجیے کہ اے میرے بندو جو ایمان لائے ہو اپنے رب سے ڈرو ، جو لوگ

أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةً ط وَأَرْضُ اللَّهِ
اس دنیا میں نیکی کریں گے اُن کے لیے نیک صلہ ہے ، اور اللہ کی زمین

وَاسِعَةٌ ۱۰ إِنَّمَا يُوَفَّى الصَّابِرُونَ أَجْرَهُمْ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۱۰
وسیع ہے ، بے شک صبر کرنے والوں کو اُن کا اجر بے حساب دیا جائے گا ۱۰

قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ اللَّهَ مُخْلِصًا لَهُ الدِّينَ ۚ ۱۱

کہہ دیجیے کہ مجھ کو حکم دیا گیا ہے کہ میں اللہ ہی کی عبادت کروں، اسی کے لیے دین کو خالص کرتے ہوئے ۱۱

وَأُمِرْتُ لِأَنْ أَكُونَ أَوَّلَ الْمُسْلِمِينَ ۚ ۱۲ قُلْ إِنِّي

اور مجھ کو حکم دیا گیا ہے کہ میں سب سے پہلے خود مسلم بنوں ۱۲ کہہ دیجیے کہ اگر میں

أَخَافُ إِنَّ عَصِيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۚ ۱۳

اپنے رب کی نافرمانی کروں تو میں ایک ہولناک دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں ۱۳

قُلْ اللَّهُ أَعْبُدْ مُخْلِصًا لَهُ دِينِي ۚ ۱۴ فَاعْبُدُوا

کہہ دیجیے کہ میں اللہ کی عبادت کرتا ہوں اسی کے لیے اپنے دین کو خالص کرتے ہوئے ۱۴ پس تم اس کے ہوا

مَا شِئْتُمْ مِّنْ دُونِهِ ۚ قُلْ إِنَّ الْخَاسِرِينَ الَّذِينَ

جس کی چاہے عبادت کرو، کہہ دیجیے کہ اصلی گھائے والے تو وہ ہیں

خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَأَهْلِيَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ ۱۵ أَلَا ذَلِكَ

جنہوں نے اپنے آپ کو اور اپنے گھر والوں کو قیامت کے دن گھائے میں ڈالا، سن لو! یہی

هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ ۚ ۱۵ لَهُمْ مِّنْ فَوْقِهِمْ ظُلَلٌ

گھلا ہوا گھانا ہے ۱۵ اُن کے لیے اُن کے اوپر سے بھی آگ کے

مِّنَ النَّارِ وَمِنْ تَحْتِهِمْ ظُلَلٌ ۚ ۱۶ ذَلِكَ يُخَوِّفُ اللَّهَ

سانبان ہوں گے اور اُن کے نیچے سے بھی، یہ چیز ہے جس سے اللہ

بِهِ عِبَادَهُ ۚ يُعْبَادُ فَاتَّقُونَ ۚ ۱۶ وَالَّذِينَ اجْتَنَبُوا

اپنے بندوں کو ڈراتا ہے، اے میرے بندو! پس مجھ سے ڈرو ۱۶ اور وہ لوگ جو

الطَّاغُوتَ أَنْ يَعْبُدُوهَا وَأَنَابُوا إِلَى اللَّهِ لَهُمُ

شیطان سے بچے کہ وہ اُس کی عبادت کریں اور وہ اللہ کی طرف رجوع ہوئے اُن کے لیے

الْبُشْرَى ۚ فَبَشِّرْ عِبَادَ ۚ ۱۷ الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ

خوش خبری ہے، تو میرے اُن بندوں کو خوش خبری دے دو ۱۷ جو بات کو غور سے

الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ ۚ ۱۸ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ

سنتے ہیں پھر اُس کے بہتر کی پیروی کرتے ہیں، یہی وہ لوگ ہیں جن کو

هَدَاهُمُ اللَّهُ وَأُولَٰئِكَ هُمْ أُولُوا الْأَلْبَابِ ۚ ۱۸

اللہ نے ہدایت بخشی ہے اور یہی ہیں جو عقل والے ہیں ۱۸

أَفَمَنْ حَقَّ عَلَيْهِ كَلِمَةُ الْعَذَابِ ۖ أَفَأَنْتَ تُنْقِذُ مَنْ
کیا جس پر عذاب کی بات ثابت ہو چکی ، پس کیا آپ ایسے شخص کو بچا سکتے ہو جو کہ

فِي النَّارِ ۚ ۱۹ لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ غُرْفٌ مِّنْ
آگ میں ہے ۱۹ لیکن جو لوگ اپنے رب سے ڈرے اُن کے لیے بالا خانے ہیں

فَوْقَهَا غُرْفٌ مَّبْنِيَّةٌ ۖ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ
جن کے اوپر اور بالاخانے ہیں بنے ہوئے ، اُن کے نیچے نہریں بہتی ہیں،

وَعَدَ اللَّهُ ۚ لَا يُخْلِفُ اللَّهُ الْوَعْدَ ۚ ۲۰ أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ
یہ اللہ کا وعدہ ہے ، اللہ اپنے وعدے کے خلاف نہیں کرتا ۲۰ کیا تم نے نہیں دیکھا کہ اللہ نے

أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَلَكَهُ يَنَابِيعٌ فِي الْأَرْضِ
آسمان سے پانی اتارا پھر اُس کو زمین کے چشموں میں جاری کر دیا

ثُمَّ يُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا مُّخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ ثُمَّ يَهِيجُ فَتَرَاهُ
پھر وہ اُس سے مختلف قسم کی کھیتیاں نکالتا ہے ، پھر وہ سوکھ جاتی ہیں تو تم اُس کو دیکھتے ہو

مُصْفَرًّا ثُمَّ يَجْعَلُهُ حُطَامًا ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا
کہ پیلی پڑ گئی ہیں پھر وہ اُس کو ریزہ ریزہ کر دیتا ہے ، بے شک اِس میں نصیحت ہے

لِأُولِي الْأَلْبَابِ ۚ ۲۱ أَفَمَنْ شَرَحَ اللَّهُ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ
عقل والوں کے لیے ۲۱ کیا وہ شخص جس کا سینہ اللہ نے اسلام کے لیے کھول دیا ہے

فَهُوَ عَلَى نُورٍ مِّن رَّبِّهِ ۖ فَوَيْلٌ لِلْقَاسِيَةِ قُلُوبُهُمْ
پس وہ اپنے رب کی طرف سے ایک روشنی پر ہے ، تو خرابی ہے اُن کے لیے جن کے دل اللہ کی نصیحت کے

مِّنْ ذِكْرِ اللَّهِ ۚ ۲۲ أُولَٰئِكَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۚ ۲۳ اللَّهُ نَزَّلَ
معاملے میں سخت ہو گئے ، یہ لوگ گھلی ہوئی گمراہی میں ہیں ۲۳ اللہ نے بہترین

أَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابًا مُّتَشَابِهًا مَّثَانٍ تَفْشَعُ
کلام اتارا ہے ، ایک ایسی کتاب آپس میں ملتی جلتی ، بار بار دہرائی ہوئی ، اُس سے اُن لوگوں کے

مِنْهُ جُلُودُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ ۚ ثُمَّ تَلِينُ جُلُودُهُمْ
رونگئے کھڑے ہو جاتے ہیں جو اپنے رب سے ڈرنے والے ہیں ، پھر اُن کے بدن اور اُن کے دل

وَقُلُوبُهُمْ إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ ۚ ۲۴ ذَٰلِكَ هُدَىٰ اللَّهِ يَهْدِي بِهِ
نرم ہو کر اللہ کی یاد کی طرف متوجہ ہو جاتے ہیں ، یہ اللہ کی ہدایت ہے ، اُس سے وہ ہدایت دیتا ہے

مَنْ يَشَاءُ ط وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ ۲۳

جس کو وہ چاہتا ہے ، اور جس کو اللہ گمراہ کر دے تو اُس کو کوئی ہدایت دینے والا نہیں ۲۳

أَفَمَنْ يَتَّقِ بِوَجْهِهِ سُوءَ الْعَذَابِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ط

کیا وہ شخص جو قیامت کے دن اپنے چہرے کو بُرے عذاب سے (بچنے کے لیے) ڈھال بنائے گا،

وَقِيلَ لِلظَّالِمِينَ ذُوقُوا مَا كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ ۲۴ كَذَّبَ

اور ظالموں سے کہا جائے گا کہ کچھو مزہ اُس کمائی کا جو تم کرتے تھے ۲۴ اُن سے

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَأَتَهُمُ الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ

پہلے والوں نے بھی جھٹلایا تو اُن پر عذاب وہاں سے آگیا جہر سے اُن کا

لَا يَشْعُرُونَ ۲۵ فَأَذَاقَهُمُ اللَّهُ الْخِزْيَ فِي الْحَيَاةِ

خیال بھی نہ تھا ۲۵ تو اللہ نے اُن کو دنیا کی زندگی میں رسوائی کا

الدُّنْيَا وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَكْبَرُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۲۶

مزہ چکھایا اور آخرت کا عذاب اور بھی بڑا ہے ، کاش یہ لوگ جانتے ۲۶

وَلَقَدْ ضَرَبْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ

اور ہم نے اس قرآن میں ہر قسم کی مثالیں بیان کی ہیں؛

لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ۲۷ قُرْآنًا عَرَبِيًّا غَيْرَ ذِي

تاکہ وہ نصیحت حاصل کریں ۲۷ یہ عربی قرآن ہے ، اس میں کوئی

عِوَجَ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ۲۸ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا رَجُلًا

ٹیڑھا پن نہیں ؛ تاکہ لوگ ڈریں ۲۸ اللہ مثال بیان کرتا ہے ایک شخص کی

فِيهِ شُرَكَاءُ مُتَشَكِّسُونَ وَرَجُلًا سَلَمًا لِرَجُلٍ ط

جس کی ملکیت میں کئی خدی آقا شریک ہیں اور دوسرا شخص پورا کا پورا ایک ہی آقا کا غلام ہے،

هَلْ يَسْتَوِينَ مَثَلًا ط الْحَمْدُ لِلَّهِ ط بَلْ أَكْثَرُهُمْ

کیا ان دونوں کا حال یکساں ہوگا ؟ سب تعریف اللہ کے لیے ہے ؛ لیکن اکثر لوگ

لَا يَعْلَمُونَ ۲۹ إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ ۳۰ ثُمَّ

نہیں جانتے ۲۹ آپ کو بھی مرنا ہے اور وہ بھی مرنے والے ہیں ۳۰ پھر

إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ عِنْدَ رَبِّكُمْ تَخْتَصِمُونَ ۳۱

تم لوگ قیامت کے دن اپنے رب کے سامنے اپنا مقدمہ پیش کرو گے ۳۱

فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ عَلَى اللَّهِ وَكَذَّبَ بِالصِّدْقِ إِذْ

اس شخص سے زیادہ ظالم کون ہوگا جس نے اللہ پر جھوٹ باندھا اور سچائی کو ٹھٹھا دیا جب وہ

جَاءَهُ ۚ أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْكَافِرِينَ ۚ (۳۲) وَالَّذِي

اس کے پاس آئی ، کیا ایسے کافروں کا ٹھکانہ جہنم میں نہ ہوگا (۳۲) اور جو شخص

جَاءَ بِالصِّدْقِ وَصَدَّقَ بِهِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ۚ (۳۳)

سچائی لے کر آیا اور جس نے اس کی تصدیق کی ، یہی لوگ اللہ سے ڈرنے والے ہیں (۳۳)

لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ عِندَ رَبِّهِمْ ۚ ذَٰلِكَ جَزَاُ الْمُحْسِنِينَ ۚ (۳۴)

ان کے لیے ان کے رب کے پاس وہ سب ہے جو وہ چاہیں گے ، یہ بدلہ ہے نیک کرنے والوں کا (۳۴)

لِيُكَفِّرَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي عَمِلُوا وَيَجْزِيَهُمْ أَجْرَهُمْ

تاکہ اللہ ان سے ان کے برے اعمال کو دور کر دے اور ان کے نیک کاموں کے بدلے

بِأَحْسَنِ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ ۚ (۳۵) أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ ۚ

ان کو ان کا ثواب دے (۳۵) کیا اللہ اپنے بندوں کے لیے کافی نہیں ہے؟

وَيُخَوِّفُونَكَ بِالَّذِينَ مِنْ دُونِهِ ۚ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ

اور یہ لوگ اس کے سوا دوسروں سے آپ کو ڈراتے ہیں ، اور اللہ جس کو گمراہ کر دے اس کو کوئی راستہ

مِنْ هَادٍ ۚ (۳۶) وَمَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ مُّضِلٍّ ۚ أَلَيْسَ

دکھانے والا نہیں (۳۶) اور اللہ جس کو ہدایت دے اس کو کوئی گمراہ کرنے والا نہیں ، کیا اللہ

اللَّهُ بِعَزِيزٍ ذِي انْتِقَامٍ ۚ (۳۷) وَلَٰكِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ

زبردست ، انتقام لینے والا نہیں؟ (۳۷) اور اگر آپ ان سے پوچھو کہ آسمانوں کو

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ ۚ قُلْ اَفَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ

اور زمین کو کس نے پیدا کیا تو وہ کہیں گے کہ اللہ نے ، کہہ دیجیے : تمہارا کیا خیال ہے ، اللہ کے سوا تم جن کو

مِنْ دُونِ اللَّهِ اِنْ اَرَادَنِيَ اللَّهُ بِضُرٍّ هَلْ هُنَّ كَاشِفَتُ

پکارتے ہو اگر اللہ مجھ کو کوئی تکلیف پہنچانا چاہے تو کیا یہ اس کی دی ہوئی تکلیف کو

ضُرٍّ اَوْ اَرَادَنِيَ بِرَحْمَةٍ هَلْ هُنَّ مُمْسِكَتُ ۚ

دور کر سکتے ہیں ، یا اللہ مجھ پر کوئی مہربانی کرنا چاہے تو کیا یہ اس کی مہربانی کو روکنے والے بن سکتے ہیں؟

قُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ ۚ عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ الْمُتَوَكِّلُونَ ۚ (۳۸) قُلْ يَقَوْمِ

کہہ دیجیے کہ اللہ میرے لیے کافی ہے ، بھروسہ کرنے والے اسی پر بھروسہ کرتے ہیں (۳۸) کہہ دیں کہ اے میری قوم!

اعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنِّي عَامِلٌ ۚ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿۳۹﴾ مَنْ

تم اپنی جگہ عمل کرو ، میں بھی عمل کر رہا ہوں ، تو تم جلد جان لو گے ﴿۳۹﴾ کہ کس پر

يَأْتِيهِ عَذَابٌ يُخْزِيهِ وَيَحِلُّ عَلَيْهِ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ﴿۴۰﴾ إِنَّا

رُسْوَا کرنے والا عذاب آتا ہے اور کس پر وہ عذاب آتا ہے جو کبھی ٹلنے والا نہیں ﴿۴۰﴾ یقیناً ہم نے

أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ لِلنَّاسِ بِالْحَقِّ ۚ فَمَنِ اهْتَدَىٰ

لوگوں کی ہدایت کے لیے یہ کتاب آپ پر حق کے ساتھ اتاری ہے ، پس جو شخص ہدایت حاصل کرے گا

فَلِنَفْسِهِ ۚ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهَا ۚ وَمَا أَنْتَ

وہ اپنے ہی لیے کرے گا ، اور جو شخص گمراہ ہوگا تو اُس کی گمراہی اسی پر پڑے گی ، اور آپ

عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ﴿۴۱﴾ اللَّهُ يَتَوَفَّى الْأَنفُسَ حِينَ مَوْتِهَا

اُن کے اوپر ذمہ دار نہیں ہو ﴿۴۱﴾ اللہ ہی وفات دیتا ہے جانوں کو اُن کی موت کے وقت

وَالَّتِي لَمْ تَمُتْ فِي مَنَامِهَا ۚ فَيُمْسِكُ الَّتِي قَضَىٰ عَلَيْهَا

اور جن کی موت نہیں آئی اُن کو سونے کے وقت ، پھر وہ اُن کو روک لیتا ہے جن کی موت کا فیصلہ

الْمَوْتِ وَيُرْسِلُ الْآخَرَىٰ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ

کر چکا ہے اور دوسروں کو ایک وقت مقرر تک کے لیے چھوڑ دیتا ہے ، بے شک اس میں

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَتَفَكَّرُونَ ﴿۴۲﴾ أَمْ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ

نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو غور کرتے ہیں ﴿۴۲﴾ کیا انہوں نے اللہ کو چھوڑ کر دوسروں کو

شُفَعَاءَ ۚ قُلْ أُولَٰئِكَ لَا يَمْلِكُونَ شَيْئًا وَلَا يَعْقِلُونَ ﴿۴۳﴾

سفارشی بنا رکھا ہے ، کہیے کہ اگرچہ وہ نہ کچھ اختیار رکھتے ہوں اور نہ کچھ سمجھتے ہوں ﴿۴۳﴾

قُلْ لِلَّهِ الشَّفَاعَةُ جَمِيعًا ۚ لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ۚ

کہہ دیجیے : سفارش ساری کی ساری اللہ کے اختیار میں ہے ، آسمانوں اور زمین کی بادشاہی اسی کی ہے ،

ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿۴۴﴾ وَإِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَحْدَهُ اشْبَاذَتْ

پھر تم اسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے ﴿۴۴﴾ اور جب اکیلے اللہ کا ذکر کیا جاتا ہے تو اُن لوگوں کے دل

قُلُوبُ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ ۚ وَإِذَا ذُكِرَ الَّذِينَ

ٹوٹتے ہیں جو آخرت پر ایمان نہیں رکھتے ، اور جب اُس کے سوا دوسروں کا

مِنْ دُونِهِ إِذَا هُمْ يَسْتَبْشِرُونَ ﴿۴۵﴾ قُلِ اللَّهُمَّ فَاطِرَ السَّمٰوٰتِ

ذکر ہوتا ہے تو اُس وقت وہ خوش ہو جاتے ہیں ﴿۴۵﴾ کہہ دیجیے کہ اے اللہ ! آسمانوں اور زمین کے

وَالْأَرْضِ عِلْمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ

پیدا کرنے والے ! غائب اور حاضر کے جاننے والے ! آپ اپنے بندوں کے

عِبَادِكَ فِي مَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿۳۶﴾ وَلَوْ أَنَّ لِلَّذِينَ

درمیان اُس چیز کا فیصلہ فرمائیں گے جس میں وہ اختلاف کر رہے ہیں ﴿۳۶﴾ اور اگر قلم کرنے والوں کے

ظَلَمُوا مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَافْتَدُوا

پاس وہ سب کچھ ہو جو زمین میں ہے اور اسی کے برابر اور بھی ، تو وہ

بِهِ مِنْ سُوءِ الْعَذَابِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ وَبَدَا لَهُمْ مِنَ

قیامت کے دن سخت عذاب سے بچنے کے لیے اُن کو فدیے میں دے دیں ، اور اللہ کی طرف سے اُن کو

اللَّهِ مَا لَمْ يَكُونُوا يَحْتَسِبُونَ ﴿۳۷﴾ وَبَدَا لَهُمْ سَيِّئَاتُ مَا

وہ معاملہ پیش آئے گا جس کا اُن کو گمان بھی نہ تھا ﴿۳۷﴾ اور اُن کے سامنے آجائیں گے اُن کے

كَسَبُوا وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ﴿۳۸﴾ فَإِذَا مَسَّ

بُرے اعمال اور وہ چیز اُن کو گھیر لے گی جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے ﴿۳۸﴾ پس جب انسان کو

الْإِنْسَانُ ضَرًّا دَعَا نَزَّمْ إِذَا خَوْلْنَهُ نِعْمَةً مِّنَّا قَالَ

کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو وہ ہم کو پکارتا ہے ، پھر جب ہم اپنی طرف سے اُس کو نعمت دے دیتے ہیں تو وہ کہتا ہے

إِنَّمَا أُوتِيتُهُ عَلَىٰ عِلْمٍ ۖ بَلْ هِيَ فِتْنَةٌ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ

کہ یہ تو مجھ کو علم کی بنیاد پر دیا گیا ہے ؛ بلکہ یہ آزمائش ہے مگر اُن میں سے اکثر لوگ

لَا يَعْلَمُونَ ﴿۳۹﴾ قَدْ قَالُوا الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ فَمَا أَغْنَىٰ

نہیں جانتے ﴿۳۹﴾ اُن سے پہلے والوں نے بھی یہ بات کہی تو جو کچھ وہ

عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿۴۰﴾ فَأَصَابَهُمْ سَيِّئَاتُ مَا كَسَبُوا ۖ

کھاتے تھے وہ اُن کے کام نہ آیا ﴿۴۰﴾ پس اُن پر وہ برائیاں آ پڑیں جو انہوں نے کمانی تھیں ،

وَالَّذِينَ ظَلَمُوا مِن هَٰؤُلَاءِ سَيُصِيبُهُمْ سَيِّئَاتُ مَا كَسَبُوا ۖ

اور اُن لوگوں میں سے جو ظالم ہیں اُن کے سامنے بھی اُن کی کمانی کے بُرے نتائج جلد آ جائیں گے ،

وَمَا هُمْ بِمُعْجِزِينَ ﴿۴۱﴾ أَوَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ

اور وہ (ہم کو) عاجز کر دینے والے نہیں ہیں ﴿۴۱﴾ کیا اُن کو معلوم نہیں کہ اللہ جس کے لیے چاہتا ہے رزق کشادہ

لِمَن يَشَاءُ وَيَقْدِرُ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۴۲﴾

کر دیتا ہے اور وہی تنگ کر دیتا ہے ، بے شک اس کے اندر نشانیاں ہیں اُن لوگوں کے لیے جو ایمان لانے والے ہیں ﴿۴۲﴾

قُلْ لِعِبَادِيَ الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِنْ

کہہ دیجیے کہ اے میرے بندو جنہوں نے اپنی جانوں پر زیادتی کی ہے ، اللہ کی رحمت سے

رَحْمَةِ اللَّهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا ۖ إِنَّهُ هُوَ

مایوس نہ ہو ، بے شک اللہ تمام گناہوں کو معاف کر دیتا ہے ، یقیناً وہ

الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴿۵۳﴾ وَأَيُّبُ إِلَىٰ رَبِّكُمْ وَأَسْلِمُوا لَهُ مِنْ

بڑا بخشنے والا، مہربان ہے ﴿۵۳﴾ اور تم اپنے رب کی طرف رجوع کرو اور اُس کے فرماں بردار بن جاؤ اس سے پہلے کہ

قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَكُمْ الْعَذَابُ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ ﴿۵۴﴾ وَاتَّبِعُوا

تم پر کوئی عذاب آ جائے پھر تمہاری کوئی مدد نہ کی جائے ﴿۵۴﴾ اور تم پیروی کرو

أَحْسَنَ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَكُمْ

اپنے رب کی بھیجی ہوئی کتاب کے بہتر پہلو کی ، قبل اِس کے کہ تم پر

الْعَذَابُ بَغْتَةً ۖ وَأَنْتُمْ لَا تَشْعُرُونَ ﴿۵۵﴾ أَنْ تَقُولَ نَفْسٌ

اچانک عذاب آجائے اور تم کو خبر بھی نہ ہو ﴿۵۵﴾ کہیں کوئی شخص یہ کہے

يُحْسِرُنِي عَلَىٰ مَا فَرَطْتُ فِي جَنْبِ اللَّهِ وَإِنْ كُنْتُ لِنَاسٍ

کہ افسوس میری کوتاہی پر جو میں نے اللہ کی جناب میں کی ، اور میں تو مذاق اڑانے

السَّخِرِينَ ﴿۵۶﴾ أَوْ تَقُولَ لَوْ أَنَّ اللَّهَ هَدَانِي لَكُنْتُ مِنَ

دالوں میں شامل رہا ﴿۵۶﴾ یا کوئی یہ کہے کہ اگر اللہ مجھ کو ہدایت دیتا تو میں بھی ڈرنے والوں

الْمُتَّقِينَ ﴿۵۷﴾ أَوْ تَقُولَ حِينَ تَرَى الْعَذَابَ لَوْ أَنَّ لِي

میں سے ہوتا ﴿۵۷﴾ یا عذاب کو دیکھ کر کوئی شخص یہ کہے کہ کاش ! مجھے دنیا میں

كَرَّةً فَأَكُونُ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ﴿۵۸﴾ بَلَىٰ قَدْ جَاءَ ثَكَ إِلَيَّ

پھر جانا ہو تو میں نیک بندوں میں سے ہو جاؤں ﴿۵۸﴾ ہاں ، تیرے پاس میری آیتیں آئیں

فَكَذَّبْتَ بِهَا وَاسْتَكْبَرْتَ وَكُنْتَ مِنَ الْكَاذِبِينَ ﴿۵۹﴾ وَيَوْمَ

پھر تو نے اُن کو ٹھٹھایا اور تکبر کیا اور تو کافروں میں شامل رہا ﴿۵۹﴾ اور آپ

الْقِيلَةِ تَرَى الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَى اللَّهِ وَجُوهُهُمْ مُسْوَدَّةٌ ۖ

قیامت کے دن اُن کے چہرے سیاہ دیکھو گے جنہوں نے اللہ پر جھوٹ بولا تھا،

أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْمُتَكَبِّرِينَ ﴿۶۰﴾ وَيُنَجِّي اللَّهُ الَّذِينَ

کیا تکبر کرنے والوں کا ٹھکانہ جہنم میں نہ ہوگا ؟ ﴿۶۰﴾ اور جو لوگ ڈرتے رہے اللہ اُن لوگوں کو

اتَّقُوا بَفَازَتِهِمْ ذَلَا يَمَسُّهُمْ السُّوءُ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٦١﴾ اللَّهُ

کامیابی سے ساتھ نجات دے گا ، اُن کو کوئی تکلیف نہ پہونچے گی اور نہ وہ غمگین ہوں گے ﴿٦١﴾ اللہ

خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ﴿٦٢﴾ لَهُ مَقَالِيدُ

ہر چیز کا خالق ہے اور وہی ہر چیز پر نگہبان ہے ﴿٦٢﴾ آسمانوں اور زمین کی کنجیاں

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ

اُسی کے پاس ہیں ، اور جن لوگوں نے اللہ کی آیتوں کا انکار کیا وہی گھائے میں

هُمْ الْخٰسِرُونَ ﴿٦٣﴾ قُلْ أَفَغَيَّرُ اللَّهَ تَأْمُرُونِي أَعْبُدُ أَيُّهَا

رہنے والے ہیں ﴿٦٣﴾ کہہ دیجئے کہ اے نادانو ! کیا تم مجھ کو اللہ کے سوا کی عبادت کرنے

الْجَاهِلُونَ ﴿٦٤﴾ وَلَقَدْ أَوْحَىٰ إِلَيْكَ وَالِیَ الَّذِیْنَ مِنْ قَبْلِكَ ؕ

کے لیے کہتے ہو ﴿٦٤﴾ اور آپ کی طرف اور آپ سے پہلے والوں کی طرف بھی وحی بھیجی جاچکی ہے

لَیِّنْ أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخٰسِرِیْنَ ﴿٦٥﴾

کہ اگر آپ نے شرک کیا تو آپ کا عمل ضائع ہو جائے گا اور آپ خسارے میں رہو گے ﴿٦٥﴾

بَلِ اللَّهِ فَاعْبُدْ وَكُنْ مِنَ الشَّٰكِرِیْنَ ﴿٦٦﴾ وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ

بلکہ صرف اللہ کی عبادت کریں اور شکر کرنے والوں میں سے بنیں ﴿٦٦﴾ اور لوگوں نے اللہ کی قدر نہ کی

حَقَّ قَدْرُهُ ؕ وَالْأَرْضُ جَمِیْعًا قَبْضَتُهُ یَوْمَ الْقِیَمَةِ

جیسا کہ اُس کی قدر کرنے کا حق ہے ، اور زمین ساری اُس کی مٹھی میں ہوگی قیامت کے دن

وَالسَّمٰوٰتُ مَطْوِیٰتٌ بَیْیْنَیْهِ ط سُبْحٰنَهُ وَتَعٰلٰی عَمَّا

اور تمام آسمان لپٹے ہوں گے اُس کے داہنے ہاتھ میں ، وہ پاک اور برتر ہے اُس شرک سے

یُشْرِكُونَ ﴿٦٧﴾ وَنُفِخَ فِی الصُّوْرِ فَصَعِقَ مَنْ فِی السَّمٰوٰتِ وَمَنْ

جو یہ لوگ کرتے ہیں ﴿٦٧﴾ اور صور پھونکا جائے گا تو آسمانوں اور زمین میں جو بھی ہیں

فِی الْاَرْضِ اِلَّا مَنْ شَاءَ اللَّهُ ط ثُمَّ نُفِخَ فِیْهِ اٰخَرٰی فَاِذَا هُمْ

سب بے ہوش ہو کر گر پڑیں گے مگر جس کو اللہ چاہے ، پھر دوبارہ اُس میں پھونکا جائے گا تو یکا یک سب کے سب

قِیَٰمٌ یَنْظُرُونَ ﴿٦٨﴾ وَاَشْرَقَتِ الْاَرْضُ بِنُورِ رَبِّهَا وَوُضِعَ

اُٹھ کر دیکھنے لگیں گے ﴿٦٨﴾ اور زمین اپنے رب کے نور سے چمک اُٹھے گی ، اور کتاب رکھ دی

الْكِتٰبُ وَجِیءَ بِالنَّبِیِّیْنَ وَالشَّهَدَآءِ وَقَضِیَ بَیْنَهُمْ

جائے گی اور پیغمبر اور گواہ حاضر کیے جائیں گے اور لوگوں کے درمیان ٹھیک ٹھیک فیصلہ

بِالْحَقِّ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿٦٩﴾ وَوَفَّيْتُ كُلَّ نَفْسٍ مَّا عَمِلَتْ

کر دیا جائے گا اور اُن پر کوئی ظلم نہ ہوگا ﴿٦٩﴾ اور ہر شخص کو اُس کے اعمال کا پورا بدلہ دیا جائے گا،

وَهُوَ أَعْلَمُ بِمَا يَفْعَلُونَ ﴿٧٠﴾ وَسَيُقَاسُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَىٰ

اور وہ خوب جانتا ہے جو کچھ وہ کرتے ہیں ﴿٧٠﴾ اور جن لوگوں نے انکار کیا وہ گروہ گروہ بنا کر جہنم کی طرف

جَهَنَّمَ زُمَرًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوهَا فَتَحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ

بانگے جائیں گے، یہاں تک کہ جب وہ اُس کے پاس پہنچیں گے اُس کے دروازے کھول دیے جائیں گے اور اُس کے

لَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنكُمْ يَتْلُونَ عَلَيْكُمْ

مُحَافَظِ اُن سے کہیں گے : کیا تمہارے پاس تم ہی لوگوں میں سے پیغمبر نہیں آئے جو تم کو تمہارے رب کی

آيَاتٍ رَبِّكُمْ وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا قَالُوا

آیتیں سناتے تھے اور تم کو تمہارے اِس دن کی ملاقات سے ڈراتے تھے ؟ وہ کہیں گے

بَلَىٰ وَلَٰكِنْ حَقَّتْ كَلِمَةُ الْعَذَابِ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿٧١﴾

کہ ہاں ؛ لیکن عذاب کا وعدہ منکروں پر پورا ہو کر رہا ﴿٧١﴾

قِيلَ ادْخُلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا ۖ فَبُئْسَ

کہا جائے گا کہ جہنم کے دروازوں میں داخل ہو جاؤ ، اُس میں ہمیشہ رہنے کے لیے ، پس کیسا بُرا

مَثْوًى الْمُتَكَبِّرِينَ ﴿٧٢﴾ وَسَيُقَاسُ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَىٰ

ٹھکانہ ہے تکبر کرنے والوں کا ﴿٧٢﴾ اور جو لوگ اپنے رب سے ڈرے وہ گروہ در گروہ جنت کی طرف

الْجَنَّةِ زُمَرًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوهَا وَفُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ

لے جائے جائیں گے، یہاں تک کہ جب وہ وہاں پہنچیں گے اور اُس کے دروازے کھول دیے جائیں گے اور اُس کے

لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ ﴿٧٣﴾

مُحَافَظِ اُن سے کہیں گے کہ سلام ہو تم پر ، خوش حال رہو ، پس اِس میں داخل ہو جاؤ ہمیشہ کے لیے ﴿٧٣﴾

وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي صَدَقَنَا وَعْدَهُ وَأَوْرَثَنَا

اور وہ کہیں گے کہ شکر ہے اُس اللہ کا جس نے ہمارے ساتھ اپنا وعدہ سچ کر دکھایا ، اور ہم کو اِس زمین کا

الْأَرْضَ نَتَبَوَّأُ مِنَ الْجَنَّةِ حَيْثُ نَشَاءُ ۖ فَنِعْمَ أَجْرُ

وارث بنادیا ، ہم جنت میں جہاں چاہیں مقام کریں ، پس کیا خوب بدلہ ہے

الْعَمِلِينَ ﴿٧٤﴾ وَتَرَى الْمَلَائِكَةَ حَافِّينَ مِنْ حَوْلِ

عمل کرنے والوں کا ﴿٧٤﴾ اور آپ فرشتوں کو دیکھو گے کہ عرش کے گرد

الْعَرْشِ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ ۚ وَقُضِيَ بَيْنَهُم بِالْحَقِّ

حلقہ بنائے ہوئے اپنے رب کی حمد اور سبّح کرتے ہوں گے، اور لوگوں کے درمیان ٹھیک ٹھیک فیصلہ کر دیا جائے گا

وَقِيلَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۚ

اور کہا جائے گا تمام تعریفیں اللہ رب العالمین کے لیے ہیں ۚ

سورۃ مؤمن مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر دو آیتیں (۵۷، ۵۶) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۸۵) آیتیں اور (۹) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۴۰) نمبر پر ہے اور سورۃ زمر کے بعد نازل ہوئی ہے

اس میں (۴۹۶۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۱۹۹)

کلمات ہیں

حَمْدٌ ۚ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ۚ

حَمْدٌ ۚ یہ کتاب اتاری گئی ہے اللہ کی طرف سے جو زبردست ہے، جاننے والا ہے ۚ

غَافِرِ الذَّنْبِ وَقَابِلِ التَّوْبِ شَدِيدِ الْعِقَابِ ذِي

گناہوں کو معاف کرنے والا اور توبہ قبول کرنے والا ہے، سخت سزا دینے والا، بڑی قدرت

الطُّولِ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۖ إِلَيْهِ الْمَصِيرُ ۚ مَا يُجَادِلُ

والا ہے، اس کے سوا کوئی معبود نہیں، اسی کی طرف لوٹنا ہے ۚ اللہ کی آیتوں میں

فِي آيَاتِ اللَّهِ إِلَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَا يَغْرُوكَ تَقَلُّبُهُمْ

وہی لوگ جھگڑے نکالتے ہیں جو منکر ہیں، تو ان لوگوں کا شہروں میں پلٹنا پھرنا آپ کو

فِي الْبِلَادِ ۚ كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَالْأَحْزَابِ

دھوکے میں نہ ڈالے ۚ ان سے پہلے نوح (علیہ السلام) کی قوم نے جھٹلایا اور ان کے بعد کے

مِنْ بَعْدِهِمْ ۚ وَهَمَّتْ كُلُّ أُمَّةٍ بِرَسُولِهِمْ لِيَأْخُذُوهُ

گروہوں نے بھی، اور ہر امت نے ارادہ کیا کہ اپنے رسول کو پکڑ لیں

وَجَادَلُوا بِالْبَاطِلِ لِيُدْحِضُوا بِهِ الْحَقَّ فَأَخَذْتُهُمْ ۚ

اور انہوں نے ناحق کے جھگڑے نکالے؛ تاکہ اس کے ذریعہ حق کو مٹا دیں تو میں نے ان کو پکڑ لیا،

فَكَيْفَ كَانَ عِقَابِ ۚ وَكَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى

پھر کیسی تھی میری سزا ۚ اور اسی طرح آپ کے رب کی بات ان لوگوں پر پوری

الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّهُمْ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ الَّذِينَ يَحْبِلُونَ

ہو چکی ہے جنہوں نے انکار کیا کہ وہ آگ والے ہیں ۖ جو عرش کو

الْعَرْشِ وَمَنْ حَوْلَهُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَيُؤْمِنُونَ

اٹھاتے ہوئے ہیں اور جو اُس کے ارد گرد ہیں وہ اپنے رب کی تسبیح کرتے ہیں اُس کی حمد کے ساتھ اور وہ اُس پر ایمان

بِهِ وَيَسْتَغْفِرُونَ لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا وَسِعْتَ كُلَّ شَيْءٍ

رکھتے ہیں، اور وہ ایمان والوں کے لیے مغفرت کی دعا کرتے ہیں، اے ہمارے رب! آپ کی رحمت اور آپ کا علم

رَحْمَةً وَعِلْمًا فَاغْفِرْ لِلَّذِينَ تَابُوا وَاتَّبَعُوا سَبِيلَكَ

ہر چیز کا احاطہ کیے ہوئے ہے، پس آپ معاف فرما دیجیے اُن لوگوں کو جو توبہ کریں اور آپ کے راستے کی پیروی کریں

وَقِهِمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ ۚ رَبَّنَا وَأَدْخِلْهُمْ جَنَّاتٍ

اور اُن کو جہنم کے عذاب سے بچائیے ۷ اے ہمارے رب! اور آپ اُن کو ہمیشہ رہنے والے باغوں میں داخل کیجیے

الَّتِي وَعَدْتَهُمْ وَمَنْ صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ وَأَزْوَاجِهِمْ

جن کا آپ نے اُن سے وعدہ کیا ہے، اور اُن کو بھی جو صالح ہوں اُن کے والدین اور اُن کی بیویوں اور اُن کی

وَذُرِّيَّتِهِمْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۙ وَقِهِمُ السَّيِّئَاتِ

اولاد میں سے، بے شک آپ زبردست ہیں، حکمت والے ہیں ۸ اور اُن کو بُرائیوں سے بچائیے،

وَمَنْ تَقِ السَّيِّئَاتِ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمْتَهُ ۚ وَذَلِكَ هُوَ

اور جس کو آپ نے اُس دن بُرائیوں سے بچایا تو اُس پر آپ نے رحم کیا، اور یہی

الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۙ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يُنَادُونَ لِمَقْتُ اللَّهِ

بڑی کامیابی ہے ۹ جن لوگوں نے انکار کیا اُن کو پکار کر کہا جائے گا کہ اللہ کی بیزاری

أَكْبَرُ مِنْ مَّقْتِكُمْ أَنْفُسَكُمْ إِذْ تُدْعَوْنَ إِلَى الْإِيمَانِ

تم سے اُس سے زیادہ ہے بتنی بیزاری تم کو اپنے آپ پر ہے، جب تم کو ایمان کی طرف بلایا جاتا تھا

فَتَكْفُرُونَ ۙ قَالُوا رَبَّنَا آمَنَّا اثْنَتَيْنِ وَأَحْيَيْتَنَا

تو تم انکار کرتے تھے ۱۰ وہ کہیں گے کہ اے ہمارے رب! آپ نے ہم کو دو بار موت دی اور دو بار ہم کو

اثْنَتَيْنِ فَاعْتَرَفْنَا بِذُنُوبِنَا فَهَلْ إِلَى خُرُوجٍ مِّنْ

زندگی دی، پس ہم نے اپنے گناہوں کا اقرار کیا، تو کیا نکلنے کی کوئی

سَبِيلٍ ۙ ۝۱۱ ذَلِكُمْ بِأَنَّهُ إِذَا دُعِيَ اللَّهُ وَحْدَهُ كَفَرْتُمْ ۚ وَإِنْ

صورت ہے؟ ۱۱ یہ تم پر اس لیے ہے کہ جب اکیلے اللہ کی طرف بلایا جاتا تھا تو تم انکار کرتے تھے، اور جب

يُشْرَكَ بِهِ تَوَمَّنُوا ۙ فَالْحُكْمُ لِلَّهِ الْعَلِيِّ الْكَبِيرِ ۙ ۝۱۲ هُوَ

اُس کے ساتھ شریک کیا جاتا تو تم مان لیتے، پس فیصلہ اللہ کے اختیار میں ہے، جو بلند ہے، بڑے مرتبے والا ہے ۱۲ وہی

الَّذِي يُرِيكُمْ آيَاتِهِ وَيُنَزِّل لَكُمْ مِنَ السَّمَاءِ رِزْقًا ط

ہے جو تم کو اپنی نشانیاں دکھاتا ہے اور آسمان سے تمہارے لیے رزق اتارتا ہے،

وَمَا يَتَذَكَّرُ إِلَّا مَنْ يُنِيبُ ۝۱۳ فَاذْعُوا لِلَّهِ مُخْلَصِينَ

اور نصیحت صرف وہی شخص قبول کرتا ہے جو اللہ کی طرف رجوع کرنے والا ہو ۝۱۳ پس اللہ ہی کو پکارو دین کو

لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ۝۱۴ رَفِيعَ الدَّرَجَاتِ

اسی کے لیے خالص کرتے ہوئے، خواہ کافروں کو ناگوار کیوں نہ ہو ۝۱۴ وہ بلند درجوں والا،

ذُو الْعَرْشِ ۚ يُلْقِي الرُّوحَ مِنْ أَمْرِهِ عَلَى مَنْ يَشَاءُ مِنْ

عرش کا مالک ہے، وہ اپنے بندوں میں سے جس پر چاہتا ہے وحی

عِبَادِهِ لِيُنْذِرَ يَوْمَ التَّلَاقِ ۝۱۵ يَوْمَ هُمْ بَرْزُورٌ هَـ

بھیجتا ہے؛ تاکہ وہ ملاقات کے دن سے ڈرائے ۝۱۵ جس دن کہ وہ ظاہر ہوں گے،

لَا يَخْفَىٰ عَلَى اللَّهِ مِنْهُمْ شَيْءٌ ط لِسِنِ الْمَلِكِ الْيَوْمَ ط

اللہ سے ان کی کوئی چیز چھپی نہ ہوگی، آج بادشاہی کس کی ہے؟

لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ ۝۱۶ الْيَوْمَ تُجْزَىٰ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا

اللہ کی جو اکیلا ہے، زبردست ہے ۝۱۶ آج ہر شخص کو اس کے کیے کا

كَسَبَتْ ط لَا أَظْلَمَ الْيَوْمَ ط إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝۱۷

بدلہ ملے گا، آج کوئی ظلم نہ ہوگا، بے شک اللہ جلد حساب لینے والا ہے ۝۱۷

وَأَنْذَرُهُمْ يَوْمَ الْآزِفَةِ إِذِ الْقُلُوبُ لَدَى الْحَنَاجِرِ

اور ان کو قریب آنے والی مصیبت کے دن سے ڈرائے جب کہ دل حلق تک آ پہنچیں گے،

كُظْمِينَ هَـ مَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ حَبِيمٍ وَلَا شَفِيعَ

وہ غم سے بھرے ہوتے ہوں گے، ظالموں کا نہ کوئی دوست ہوگا اور نہ سفارشی

يُطَاعُ ۝۱۸ يَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَمَا تُخْفِي الصُّدُورُ ۝۱۹

جس کی بات مانی جائے ۝۱۸ وہ نگاہوں کی چوری کو جانتا ہے اور ان باتوں کو بھی جن کو سینے چھپاتے ہوتے ہیں ۝۱۹

وَاللَّهُ يَقْضِي بِالْحَقِّ ط وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ

اور اللہ حق کے ساتھ فیصلہ کرے گا، اور جن کو اللہ کے سوا پکارتے ہیں

لَا يَقْضُونَ بِشَيْءٍ ط إِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ۝۲۰

وہ کسی چیز کا فیصلہ نہیں کرتے، بے شک اللہ سُننے والا، دیکھنے والا ہے ۝۲۰

أَوَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ

کیا وہ زمین میں چلے پھرے نہیں کہ وہ دیکھتے کہ کیا انجام ہوا

الَّذِينَ كَانُوا مِنْ قَبْلِهِمْ ط كَانُوا هُمْ أَشَدَّ مِنْهُمْ قُوَّةً

ان لوگوں کا جو ان سے پہلے گزر چکے ہیں، وہ ان سے بہت زیادہ تھے قوت میں

وَأَثَارًا فِي الْأَرْضِ فَآخَذَهُمُ اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ ط وَمَا كَانَ

اور ان آثار کے اعتبار سے بھی جو انہوں نے زمین میں چھوڑے، پھر اللہ نے ان کے گناہوں پر ان کو پکڑ لیا اور کوئی ان کو

لَهُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَّاقٍ ۲۱ ذَلِكِ بِأَنَّهُمْ كَانَتْ تَأْتِيهِمْ

اللہ سے بچانے والا نہ تھا ۲۱ یہ اس لیے ہوا کہ ان کے پاس ان کے رسول

رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ فَكَفَرُوا فَآخَذَهُمُ اللَّهُ ط إِنَّهُ قَوِيٌّ

گھلی نشانیاں لے کر آئے تو انہوں نے انکار کیا، تو اللہ نے ان کو پکڑ لیا، یقیناً وہ طاقت ور ہے،

شَدِيدُ الْعِقَابِ ۲۲ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا

سخت سزا دینے والا ہے ۲۲ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو اپنی نشانیوں کے ساتھ اور گھلی

وَسُلْطٰنٍ مُّبِينٍ ۲۳ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَقَارُونَ فَقَالُوا

دلیل کے ساتھ ۲۳ فرعون اور ہامان اور قارون کے پاس بھیجا، تو انہوں نے کہا کہ یہ

سِحْرٌ كَذَّابٌ ۲۴ فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِالْحَقِّ مِنْ عِنْدِنَا قَالُوا

ایک جادوگر ہے، جھوٹا ہے ۲۴ پھر جب وہ ہماری طرف سے حق لے کر ان کے پاس پہنچے تو انہوں نے کہا

اِقْتُلُوا أَبْنَاءَ الَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ وَاسْتَحْيُوا نِسَاءَهُمْ ط

کہ ان لوگوں کے بیٹوں کو قتل کر ڈالو جو اس کے ساتھ ایمان لائیں اور ان کی عورتوں کو زندہ رکھو،

وَمَا كَيْدُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلٰلٍ ۲۵ وَقَالَ فِرْعَوْنُ

اور ان کافروں کی تدبیر محض بے اثر رہی ۲۵ اور فرعون نے کہا:

ذَرُونِي أَقْتُلْ مُوسَىٰ وَلْيَدْعُ رَبَّهُ ط إِنِّي أَخَافُ أَنْ

مجھ کو چھوڑ دو، میں موسیٰ کو قتل کر ڈالوں اور وہ اپنے رب کو پکارے، مجھ کو اندیشہ ہے کہ کہیں وہ

يُبَدِّلَ دِينَكُمْ أَوْ أَنْ يُظْهِرَ فِي الْأَرْضِ الْفَسَادَ ۲۶

تمہارا دین بدل ڈالے گا یا ملک میں فساد پھیلا دے گا ۲۶

وَقَالَ مُوسَىٰ إِنِّي عُذْتُ بِرَبِّي وَرَبِّكُمْ مِنْ كُلِّ مُتَكَبِّرٍ

اور موسیٰ (علیہ السلام) نے کہا کہ میں نے اپنے رب کی پناہ لی ہر اس متکبر سے

لَا يُؤْمِنُ بِیَوْمِ الْحِسَابِ ۚ (۲۷) وَقَالَ رَجُلٌ مُّؤْمِنٌ مِّنْ
جو حساب کے دن پر ایمان نہیں رکھتا (۲۷) اور آل فرعون میں سے ایک مومن

مِّنْ آلِ فِرْعَوْنَ يَكْتُمُ إِيمَانَهُ أَتَقْتُلُونَ رَجُلًا أَنْ
شخص جو اپنے ایمان کو چھپائے ہوئے تھا بولا کہ کیا تم لوگ ایک شخص کو صرف اس بات پر قتل کر دو گے کہ وہ

يَقُولُ رَبِّيَ اللَّهُ وَقَدْ جَاءَكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ مِنْ رَبِّكُمْ
کہتا ہے کہ میرا رب اللہ ہے ؛ حالانکہ وہ تمہارے رب کی طرف سے کھلی دلیلیں بھی لے کر آیا ہے،

وَأَنْ يَّكَذِّبًا فَعَلَيْهِ كَذِبُهُ ۚ وَإِنْ يَكُ صَادِقًا
اور اگر وہ جھوٹا ہے تو اُس کا جھوٹ اُسی پر پڑے گا ، اور اگر وہ سچا ہے

يُصِيبُكُمْ بَعْضُ الَّذِي يَعِدُكُمْ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ
تو اُس کا کوئی حصہ تم کو پہنچ کر رہے گا جس کا وعدہ وہ تم سے کرتا ہے، بے شک اللہ ایسے شخص کو ہدایت نہیں دیتا

هُوَ مُسْرِفٌ كَذَّابٌ (۲۸) يَقَوْمِ لَكُمْ الْمُلْكُ الْيَوْمَ
جو حد سے گزرنے والا ہو ، جھوٹا ہو (۲۸) اے میری قوم ! آج تمہاری سلطنت ہے

ظَهَرِیْنَ فِي الْأَرْضِ ۚ فَمَنْ يَّضُرُّنَا مِنْ بَأْسِ اللَّهِ
کہ تم زمین میں غالب ہو ، پھر اللہ کے عذاب کے مقابل کون ہماری مدد کرے گا

إِنْ جَاءَنَا قَالِ فِرْعَوْنُ مَا أُرِيكُمْ إِلَّا مَا أَرَى وَمَا
اگر وہ ہم پر آ گیا ، فرعون نے کہا : میں تم کو وہی رائے دیتا ہوں جس کو میں سمجھ رہا ہوں ، اور میں تمہاری

أَهْدِيكُمْ إِلَّا سَبِيلَ الرَّشَادِ (۲۹) وَقَالَ الَّذِي آمَنَ يَقَوْمِ
رہنمائی ٹھیک بھلائی کے راستے کی طرف کر رہا ہوں (۲۹) اور جو شخص ایمان لایا تھا اُس نے کہا کہ اے میری قوم !

إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ مِّثْلَ يَوْمِ الْأَحْزَابِ (۳۰) مِثْلَ دَابِ
میں ڈرتا ہوں کہ تم پر اور گروہوں جیسا دن آ جائے (۳۰) جیسا دن

قَوْمِ نُوحٍ وَعَادٍ وَثَمُودَ وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ ۚ وَمَا
قوم نوح اور عاد اور ثمود اور اُن کے بعد والوں پر آیا ، اور اللہ

اللَّهُ يُرِيدُ ظُلْمًا لِّلْعِبَادِ (۳۱) وَيَقَوْمِ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ
اپنے بندوں پر کوئی ظلم کرنا نہیں چاہتا (۳۱) اور اے میری قوم ! میں ڈرتا ہوں کہ تم پر

يَوْمَ التَّنَادِ (۳۲) يَوْمَ تَوَلَّوْنَ مُدْبِرِينَ ۚ مَا لَكُمْ مِنَ اللَّهِ
چینچ پکار کا دن آ جائے (۳۲) جس دن تم پیٹھ پھیر کر بھاگو گے اور تم کو اللہ سے بچانے والا

مِنْ عَاصِمٍ ۚ وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ ۝ (۳۳)

کوئی نہ ہوگا ، اور جس کو اللہ گمراہ کر دے اُس کو کوئی ہدایت دینے والا نہیں (۳۳)

وَلَقَدْ جَاءَكُمْ يُوسُفُ مِنْ قَبْلُ بِالْبَيِّنَاتِ فَمَا زِلْتُمْ

اور اِس سے پہلے یوسف (علیہ السلام) تمہارے پاس کھلے دلائل کے ساتھ آئے تو تم اُن کی لائی ہوئی

فِي شَكِّ مِمَّا جَاءَكُمْ بِهِ ۚ حَتَّىٰ إِذَا هَلَكَ قُلْتُمْ

باتوں کی طرف سے شک ہی میں پڑے رہے ، یہاں تک کہ جب اُن کی وفات ہو گئی تو تم نے کہا

لَنْ يَبْعَثَ اللَّهُ مِنْ بَعْدِهِ رَسُولًا ۚ كَذَلِكَ يُضِلُّ اللَّهُ

کہ اللہ اُن کے بعد ہرگز کوئی رسول نہ بھیجے گا ، اسی طرح اللہ اُن لوگوں کو گمراہ کر دیتا ہے

مَنْ هُوَ مُسْرِفٌ مُرْتَابٍ ۝ (۳۴) الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي

جو حد سے گزرنے والے اور شک کرنے والے ہوتے ہیں (۳۴) جو اللہ کی آیتوں میں

آيَاتِ اللَّهِ بِغَيْرِ سُلْطَانٍ أَتَتْهُمْ ۚ كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ

جھگڑا کرتے ہیں بغیر کسی دلیل کے جو اُن کے پاس آئی ہو ، اللہ اور ایمان والوں کے نزدیک

وَعِنْدَ الَّذِينَ آمَنُوا ۚ كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ قَلْبٍ

یہ سخت نا پسندیدہ ہے ، اسی طرح اللہ مہر لگا دیتا ہے ہر مغرور،

مُتَكَبِّرٍ ۚ جَبَّارٍ ۝ (۳۵) وَقَالَ فِرْعَوْنُ يَهَامُنُ ابْنِ لِي

سرکش کے دل پر (۳۵) اور فرعون نے کہا کہ اے ہامان ! میرے لیے ایک

صَرْحًا لَعَلِّي أَبْلُغُ الْأَسْبَابَ ۝ (۳۶) أَسْبَابَ السَّمَوَاتِ

اوپنی عمارت بنا ؛ تاکہ میں راستوں پر پہنچوں (۳۶) آسمانوں کے راستوں تک،

فَأُطْلِعَ إِلَىٰ إِلَهِ مُوسَىٰ وَإِنِّي لَأَظُنُّهُ كَاذِبًا ۚ وَكَذَلِكَ

پس موسیٰ کے معبود کو جھانک کر دیکھوں ، اور میں تو اُس کو جھوٹا خیال کرتا ہوں ، اور اِس طرح

زَيْنٍ لِّفِرْعَوْنَ سَوَّءَ عَمَلِهِ وَصَدَّ عَنِ السَّبِيلِ ۚ

فرعون کے لیے اُس کی بد عملی خوشنما بنا دی گئی اور وہ سیدھے راستے سے روک دیا گیا،

وَمَا كَيْدُ فِرْعَوْنَ إِلَّا فِي تَبَابٍ ۝ (۳۷) وَقَالَ الَّذِي آمَنَ

اور فرعون کی تدبیر غارت ہو کر رہی (۳۷) اور جو شخص ایمان لایا تھا اُس نے کہا

يَقَوْمِ اتَّبِعُونِ أَهْدِيكُمْ سَبِيلَ الرَّشَادِ ۝ (۳۸) يَقَوْمِ إِنَّمَا

کہ اے میری قوم ! تم میری پیروی کرو ، میں تم کو صحیح راستہ بتا رہا ہوں (۳۸) اے میری قوم ! یہ

هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا مَتَاعٌ ۚ وَإِنَّ الْآخِرَةَ هِيَ دَارُ
دنیا کی زندگی محض چند روزہ ہے ، اور اہل ٹھہرنے کا مقام

الْقَرَارِ ۚ (۳۹) مَنْ عَمِلَ سَيِّئَةً فَلَا يُجْزَى إِلَّا مِثْلَهَا ۚ
آخرت ہے (۳۹) جو شخص بُرائی کرے گا تو وہ اُس کے برابر بدلہ پائے گا،

وَمَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ اُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ
اور جو شخص نیک کام کرے گا خواہ وہ مرد ہو یا عورت بشرطیکہ وہ مؤمن ہو

فَأُولَٰئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ يُرْزَقُونَ فِيهَا بِغَيْرِ
تو یہی لوگ جنت میں داخل ہوں گے ، وہاں وہ بے حساب رزق

حِسَابٍ ۚ (۴۰) وَلَيَقُومَنَّ مَآلِیْ اَدْعُوْكُمْ اِلَى النَّجْوٰۤی
پائیں گے (۴۰) اور اے میری قوم ! کیا بات ہے کہ میں تم کو نجات کی طرف بلاتا ہوں

وَتَدْعُونِنِیْ اِلَى النَّارِ ۚ (۴۱) تَدْعُونِنِیْ لَا کُفْرَ بِاللّٰهِ
اور تم مجھ کو آگ کی طرف بلا رہے ہو (۴۱) تم مجھ کو بلا رہے ہو کہ میں اللہ کے ساتھ کفر کروں

وَأَشْرِكْ بِهٖ مَا لَیْسَ لِیْ بِهٖ عِلْمٌ ۚ وَ اَنَا اَدْعُوْكُمْ اِلٰی
اور ایسی چیز کو اُس کا شریک بناؤں جس کا مجھے کوئی علم نہیں ، اور میں تم کو زبردست ، مغفرت کرنے والے

الْعَزِیْزِ الْغَفَّارِ ۚ (۴۲) لَا جَرَمَ اَنَّمَا تَدْعُونِنِیْ اِلَیْهِ
اللہ کی طرف بلا رہا ہوں (۴۲) یقینی بات ہے کہ تم جس چیز کی طرف مجھ کو بلاتے ہو

لَیْسَ لَہٗ دَعْوَۃٌ فِی الدُّنْیَا وَلَا فِی الْاٰخِرَةِ ۚ وَاَنْ
اُس کی کوئی آواز نہ دنیا میں ہے اور نہ آخرت میں ، اور بے شک

مَرَدَّنَا اِلٰی اللّٰهِ وَاَنَّ الْمُسْرِفِیْنَ هُمُ اَصْحٰبُ النَّارِ ۚ (۴۳)
ہم سب کی واپسی اللہ ہی کی طرف ہے ، اور حد سے گزرنے والے ہی آگ میں جانے والے ہیں (۴۳)

فَسْتَذْكُرُوْنَ مَا اَقُولُ لَكُمْ ۚ وَاَفَوْضُ اَمْرِیْ اِلٰی اللّٰهِ ۚ
پس تم آگے چل کر میری بات کو یاد کرو گے ، اور میں اپنا معاملہ اللہ کے سپرد کرتا ہوں،

اِنَّ اللّٰهَ بَصِیْرٌ بِالْعِبَادِ ۚ (۴۴) فَوَقَّعُ اللّٰهُ سَیِّاَتِ مَا
بے شک اللہ تمام بندوں کا نگران ہے (۴۴) پھر اللہ نے اُس کو آن کی بُری

مَكْرُوًا وَحَاقَ بِالْاِلٰی فِرْعَوْنَ سُوْءُ الْعَذَابِ ۚ (۴۵)
تدیروں سے بچا لیا ، اور فرعون والوں کو بُرے عذاب نے گھیر لیا (۴۵)

النَّارِ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا وَيَوْمَ تَقُومُ

آگ ، جس پر وہ صبح و شام پیش کیے جاتے ہیں ، اور جس دن قیامت

السَّاعَةِ ۳۵ اَدْخِلُوا آلَ فِرْعَوْنَ أَشَدَّ الْعَذَابِ ۳۶

قائم ہوگی ، فرعون والوں کو سخت ترین عذاب میں داخل کرو ۳۶

وَإِذْ يَتَحَاوُونَ فِي النَّارِ فَيَقُولُ الضُّعْفَاءُ لِلَّذِينَ

اور جب وہ دوزخ میں ایک دوسرے سے جھگڑیں گے تو کمزور لوگ

اَسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ تَبَعًا فَهَلْ أَنْتُمْ مُغْنُونَ

بڑا بننے والوں سے کہیں گے کہ ہم تمہارے تابع تھے ، تو کیا تم ہم سے آگ کا

عَنَّا نَصِيْبًا مِّنَ النَّارِ ۳۷ قَالَ الَّذِينَ اَسْتَكْبَرُوا إِنَّا

کوئی حصہ ہٹا سکتے ہو ؟ ۳۷ بڑے لوگ کہیں گے کہ ہم سب ہی

كُلُّ فِيْهَا إِنَّ اللَّهَ قَدْ حَكَمَ بَيْنَ الْعِبَادِ ۳۸ وَقَالَ

اس میں ہیں ، اللہ نے بندوں کے درمیان فیصلہ کر دیا ۳۸ اور جو لوگ

الَّذِينَ فِي النَّارِ لِخَزَنَةِ جَهَنَّمَ ادْعُوا رَبَّكُمْ يُخَفِّفْ

آگ میں ہوں گے وہ جہنم کے نگہبانوں سے کہیں گے کہ تم اپنے رب سے درخواست کرو کہ ہمارے

عَنَّا يَوْمًا مِّنَ الْعَذَابِ ۳۹ قَالُوا أَوَلَمْ تَكُ تَأْتِيكُمُ

عذاب میں سے ایک دن کی تخفیف کر دے ۳۹ وہ کہیں گے : کیا تمہارے پاس تمہارے رسول

رُسُلُكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ط قَالُوا ابْلِ ط قَالُوا فادْعُوا وَمَا دَعُوا

واضح دلیلیں لے کر نہیں آئے ، وہ کہیں گے کہ ہاں ، نگہبان کہیں گے : پھر تم ہی درخواست کرو ، اور منکروں کی پکار

الْكُفْرَيْنِ إِلَّا فِي ضَلَالٍ ۵۰ إِنَّا لَنَنْصُرُ رُسُلَنَا وَالَّذِينَ

ضالِح ہی ہونے والی ہے ۵۰ بے شک ہم مدد کرتے ہیں اپنے رسولوں کی

أَمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ يَقُومُ الْأَشْهَادُ ۵۱

اور ایمان والوں کی دنیا کی زندگی میں ، اور اُس دن بھی جب کہ گواہ کھڑے ہوں گے ۵۱

يَوْمَ لَا يَنْفَعُ الظَّالِمِينَ مَعَذَرَتُهُمْ وَلَهُمُ اللَّعْنَةُ

جس دن ظالموں کو اُن کی معذرت کچھ فائدہ نہ دے گی ، اور اُن کے لیے لعنت ہوگی

وَلَهُمْ سُوءُ الدَّارِ ۵۲ وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْهُدَى

اور اُن کے لیے بڑا ٹھکانہ ہوگا ۵۲ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو ہدایت عطا کی

وَأَوْرَثْنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ الْكِتَابَ ۖ هُدًى وَذِكْرَىٰ

اور بنی اسرائیل کو کتاب کا وارث بنایا ﴿۵۳﴾ رہنمائی اور نصیحت،

لِأُولَى الْأَلْبَابِ ۖ فَاصْبِرْ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ

عقل والوں کے لیے ﴿۵۴﴾ پس آپ صبر کیجیے، بے شک اللہ کا وعدہ برحق ہے،

وَأَسْتَغْفِرُ لَذُنُوبِكَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ بِالْعَشِيِّ

اور اپنے قصور کی معافی چاہیے، اور صبح و شام اپنے رب کی تسبیح کیجیے اس کی

وَالْبُكَارِ ۖ إِنَّ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَاتِ اللَّهِ بِغَيْرِ

حمد کے ساتھ ﴿۵۵﴾ جو لوگ کسی سند کے بغیر جو ان کے پاس آئی ہو اللہ کی آیتوں میں

سُلْطَانٍ أَتَتْهُمْ ۖ إِنَّ فِي صُدُورِهِمْ إِلَّا كِبْرًا مَّا هُمْ

جھگڑے نکالتے ہیں، ان کے دلوں میں صرف بڑائی ہے کہ وہ اس تک بھی

بِبَالِغِهِ ۖ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ ۖ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ۖ

پہونچنے والے نہیں، پس آپ اللہ کی پناہ مانگیے، بے شک وہ سنانے والا، دیکھنے والا ہے ﴿۵۶﴾

لَخَلْقِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ اَكْبَرُ مِنْ خَلْقِ النَّاسِ

یقیناً آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنا انسانوں کو پیدا کرنے کی نسبت زیادہ بڑا کام ہے،

وَلٰكِنَّ اَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُوْنَ ۖ وَمَا يَسْتَوِي الْاَعْمٰى

لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ﴿۵۷﴾ اور اندھا اور آنکھوں والا

وَالْبَصِيرُ ۗ وَالَّذِينَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ وَلَا

یکساں نہیں ہو سکتا، اور نہ ایمان والا اور نیکو کار اور وہ جو بُرائی

الْمُسِيءِ ۖ قَلِيْلًا مَّا تَتَذَكَّرُوْنَ ۖ اِنَّ السَّاعَةَ لَا تِيْءُ

کرنے والے ہیں، تم لوگ بہت کم سوچتے ہو ﴿۵۸﴾ بے شک قیامت آ کر رہے گی،

لَا رَيْبَ فِيْهَا ۚ وَلٰكِنَّ اَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۖ

اس میں کوئی شک نہیں؛ مگر اکثر لوگ نہیں مانتے ﴿۵۹﴾

وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُوْنِيْ ۖ اَسْتَجِبْ لَكُمْ ۖ اِنَّ الَّذِيْنَ

اور تمہارے رب نے فرما دیا ہے کہ مجھ کو پکارو، میں تمہاری درخواست قبول کروں گا، جو لوگ

يَسْتَكْبِرُوْنَ عَنْ عِبَادَتِيْ سَيَدْخُلُوْنَ جَهَنَّمَ دٰخِرِيْنَ ۖ

میری عبادت سے منھ موڑتے ہیں وہ جلد ہی ذلیل ہو کر جہنم میں داخل ہوں گے ﴿۶۰﴾

اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الَّيْلَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ

اللہ ہی ہے جس نے تمہارے لیے رات بنائی ؛ تاکہ تم اس میں آرام کرو اور دن کو

مُبْصِرًا ۱۸ إِنَّ اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ

روشن کیا ، بے شک اللہ لوگوں پر بڑا فضل کرنے والا ہے مگر اکثر

النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ۱۹ ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ خَالِقُ كُلِّ

لوگ شکر نہیں کرتے ۱۹ یہی اللہ تمہارا رب ہے ، ہر چیز کا پیدا

شَيْءٍ ۲۰ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ذَا فَاتَىٰ تُوْفِكُونَ ۲۱ كَذَلِكَ

کرنے والا ، اس کے سوا کوئی معبود نہیں ، پھر تم کہاں سے بھگائے جاتے ہو ؟ ۲۱ اسی طرح

يُؤْفِكُ الَّذِينَ كَانُوا بِآيَاتِ اللَّهِ يَجْحَدُونَ ۲۲ اللَّهُ

وہ لوگ بھگائے جاتے رہے ہیں جو اللہ کی آیتوں کا انکار کرتے تھے ۲۲ اللہ ہی ہے

الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ قَرَارًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً

جس نے تمہارے لیے زمین کو ٹھہرنے کی جگہ بنایا اور آسمان کو چھت بنایا

وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُورَكُمْ وَرَزَقَكُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ ۲۳

اور تمہاری صورت بنائی پس عمدہ صورت بنائی اور اس نے تم کو عمدہ چیزوں کا رزق دیا،

ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمُ ۲۴ فَتَبَرَّكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ۲۵ هُوَ

یہ اللہ ہے تمہارا رب ، پس بڑا ہی بابرکت ہے اللہ جو رب ہے سارے جہان کا ۲۴ وہی

الْحَيُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۲۶

زندہ ہے اس کے سوا کوئی معبود نہیں ، پس تم اُسی کو پکارو دین کو اُسی کے لیے خالص کرتے ہوئے،

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۲۷ قُلْ إِنِّي نُهُيْتُ أَنْ أَعْبُدَ

ساری تعریف اللہ کے لیے ہے جو رب ہے سارے جہان کا ۲۷ کہہ دیجئے کہ مجھے اس سے منع کر دیا گیا ہے کہ میں

الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَمَّا جَاءَنِيَ الْبَيِّنَاتُ

ان کی عبادت کروں جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو، جب کہ میرے پاس میرے رب کی طرف سے

مِنْ رَبِّي ۲۸ وَأُمِرْتُ أَنْ أُسْلِمَ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۲۹ هُوَ

مُحَلِّي دِلِيلِ آچکیں، اور مجھ کو حکم دیا گیا ہے کہ میں اپنے آپ کو ربِّ العالمین کے حوالے کر دوں ۲۹ وہی ہے

الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ مِنْ

جس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا پھر نطفے سے پھر خون کے

عَلَقَةٍ ثُمَّ يُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشَدَّكُمْ

لوٹھڑے سے پھر وہ تم کو بچے کی شکل میں نکالتا ہے، پھر وہ تم کو بڑھاتا ہے؛ تاکہ تم اپنی پوری طاقت کو پہنچو،

ثُمَّ لَتَكُونُوا شُيُوخًا ۖ وَمِنْكُمْ مَّنْ يُّتَوَفَّىٰ مِنْ قَبْلُ

پھر تاکہ تم بوڑھے ہو جاؤ، اور تم میں سے کوئی پہلے ہی مر جاتا ہے،

وَلِتَبْلُغُوا أَجَلًا مُّسَمًّى ۖ وَلَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿٦٤﴾ هُوَ

اور تاکہ تم مقررہ وقت تک پہنچ جاؤ اور تاکہ تم سوچو ﴿٦٤﴾ وہی ہے

الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ ۚ فَإِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّا نَقُولُ

جو زندہ کرتا ہے اور مارتا ہے، پس جب وہ کسی امر کا فیصلہ کر لیتا ہے تو بس اُس کو کہتا ہے

لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿٦٥﴾ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يُجَادِلُونَ

کہ ہو جا، تو وہ ہو جاتا ہے ﴿٦٥﴾ کیا آپ نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جو اللہ کی آیتوں میں

فِي آيَةِ اللَّهِ ۖ أَنَّىٰ يُصْرَفُونَ ﴿٦٦﴾ الَّذِينَ كَذَبُوا

جھگڑے نکالتے ہیں، وہ کہاں سے پھراتے جاتے ہیں؟ ﴿٦٦﴾ جنہوں نے کتاب کو

بِالْكِتَابِ وَبِمَا أُرْسِلْنَا بِهِ رُسُلَنَا فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ﴿٦٧﴾

جھٹلایا اور اُس چیز کو بھی جس کے ساتھ ہم نے اپنے رسولوں کو بھیجا، تو جلد ہی وہ جان لیں گے ﴿٦٧﴾

إِذَا الْأَغْصَانُ فِيْٓ أَغْنَاقِهِمْ ۖ وَالسَّلَاسِلُ ۖ يُسْحَبُونَ ﴿٦٨﴾

جب کہ ان کی گردنوں میں طوق ہوں گے اور زنجیریں، وہ گھسیٹے جائیں گے ﴿٦٨﴾

فِي الْحَبِيمِ ۖ ثُمَّ فِي النَّارِ يُسْجَرُونَ ﴿٦٩﴾ ثُمَّ قِيلَ

جلتے ہوئے پانی میں، پھر وہ آگ میں جھونک دیے جائیں گے ﴿٦٩﴾ پھر ان سے

لَهُمْ آيِنٌ مَّا كُنْتُمْ تُشْرِكُونَ ﴿٧٠﴾ مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ

کہا جائے گا: کہاں ہیں وہ جن کو تم شریک کرتے تھے؟ ﴿٧٠﴾ اللہ کے سوا،

قَالُوا ضَلُّوا عَنَّا بَلْ لَّمْ نَكُنْ نَدْعُوا مِنْ قَبْلُ شَيْئًا

وہ کہیں گے: وہ ہم سے کھوئے گئے؛ بلکہ ہم اس سے پہلے کسی چیز کو پکارتے نہ تھے،

كَذٰلِكَ يُضِلُّ اللَّهُ الْكَافِرِينَ ﴿٧١﴾ ذٰلِكُمْ بِمَا كُنْتُمْ

اس طرح اللہ گمراہ کرتا ہے منکروں کو ﴿٧١﴾ یہ اس سبب سے کہ تم

تَفْرَحُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَبِمَا كُنْتُمْ

زمین میں ناحق خوش ہوتے تھے اور اس سبب سے کہ تم

تَمْرَحُونَ ۴۵ اَدْخُلُوا اَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ

گھمٹ کرتے تھے ۴۵ جہنم کے دروازوں میں داخل ہو جاؤ ، اُس میں ہمیشہ

فِيهَا ۴۶ فَبِئْسَ مَثْوًى الْمُتَكَبِّرِينَ ۴۷ فَاصْبِرْ

رہنے کے لیے ، پس کیا بُرا ٹھکانہ ہے گھمٹ کرنے والوں کا ۴۷ پس آپ صبر کیجیے،

اِنَّ وَعْدَ اللّٰهِ حَقٌّ ۴۸ فَاَمَّا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي

بے شک اللہ کا وعدہ برحق ہے ، پھر جس کا ہم اُن سے وعدہ کر رہے ہیں اُس کا کچھ حصہ ہم آپ کو

نَعِدُهُمْ اَوْ نَتَوَفِّيَنَّكَ فَاَلَيْسَا يَرْجِعُونَ ۴۹ وَلَقَدْ

دکھا دیں گے یا آپ کو وفات دیں گے ، پھر اُن کی واپسی ہماری ہی طرف ہے ۴۹ اور ہم نے

اَرْسَلْنَا رُسُلًا مِّنْ قَبْلِكَ مِنْهُمْ مَّنْ قَصَصْنَا عَلَيْكَ

آپ سے پہلے بہت سے رسول بھیجے ، اُن میں سے کچھ کے حالات ہم نے آپ کو سنائے ہیں

وَمِنْهُمْ مَّنْ لَّمْ نَقْصُصْ عَلَيْكَ ط وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ

اور اُن میں سے کچھ ایسے بھی ہیں جن کے حالات ہم نے آپ کو نہیں سنائے ، اور کسی رسول کے بس میں یہ نہ تھا

اَنْ يَّاتِيَ بِآيَةٍ اِلَّا بِاِذْنِ اللّٰهِ ۵۰ فَاِذَا جَاءَ اَمْرٌ

کہ وہ اللہ کی اجازت کے بغیر کوئی نشانی لے آئے ، پھر جب اللہ کا حکم

اللّٰهُ قُضِيَ بِالْحَقِّ وَخَسِرَ هُنَالِكَ الْمُبْطِلُونَ ۵۱

آ گیا تو حق کے مطابق فیصلہ کر دیا گیا اور غلط کار لوگ اُس وقت خسارے میں رہ گئے ۵۱

اللّٰهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْاَنْعَامَ لِتَرْكَبُوا مِنْهَا

اللہ ہی ہے جس نے تمہارے لیے مویشی بنائے تاکہ تم بعض سے سواری کا کام لو

وَمِنْهَا تَاْكُلُونَ ۵۲ وَلَكُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَلِتَبْلُغُوا

اور اُن میں سے بعض کو تم کھاتے ہو ۵۲ اور تمہارے لیے اُن میں اور بھی فائدے ہیں ، اور تاکہ تم اُن کے

عَلَيْهَا حَاجَةٌ فِيْ صُدُورِكُمْ وَعَلَيْهَا وَعَلَى الْفُلْكِ

ذریعے سے اپنی حاجت تک پہنچو جو تمہارے دلوں میں ہو ، اور اُن پر اور کشتی پر تم

تُحْمَلُونَ ۵۳ وَيُرِيْكُمْ اٰيٰتِهٖ ط فَاَيَّ اٰيٰتِ اللّٰهِ

سوار کیے جاتے ہو ۵۳ اور وہ تم کو اور بھی نشانیاں دکھاتا ہے ، تو تم اللہ کی کن کن نشانیوں کا

تُنْكِرُونَ ۵۴ اَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْاَرْضِ فَيَنْظُرُوا

انکار کرو گے ؟ ۵۴ کیا وہ زمین میں چلے پھرے نہیں کہ وہ دیکھتے

كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ط كَانُوا أَكْثَرَ

کہ کیا انجام ہوا اُن لوگوں کا جو اُن سے پہلے گزرے ہیں ، وہ اُن سے

مِنْهُمْ وَأَشَدَّ قُوَّةً وَآثَارًا فِي الْأَرْضِ فَمَا أَغْنَىٰ

زیادہ تھے اور وہ قوت میں اور نشانیوں میں جو کہ وہ زمین پر چھوڑ گئے بڑھے ہوئے تھے ، پس اُن کی

عَنْهُمْ مَّا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٨٢﴾ فَلَمَّا جَاءَتْهُمْ

کمانی اُن کے کچھ کام نہ آئی ﴿۸۲﴾ پس جب اُن کے پیغمبر اُن کے پاس

رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ فَرِحُوا بِمَا عِنْدَهُمْ مِنَ الْعِلْمِ

ٹھہری دلیلیں لے کر آئے تو وہ اپنے اُس علم پر اترانے لگے جو اُن کے پاس تھا،

وَحَاقَ بِهِمْ مَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ﴿٨٣﴾ فَلَمَّا رَأَوْا

اور اُن پر وہ عذاب آپڑا جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے ﴿۸۳﴾ پھر جب انہوں نے

بِأَسْنَاءِ قَالُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَحْدَهُ وَكَفَرْنَا بِمَا كُنَّا بِهِ

ہمارا عذاب دیکھا تو کہنے لگے کہ ہم ایک اللہ پر ایمان لائے اور ہم انکار کرتے ہیں اُن کا جن کو ہم اُس کے ساتھ

مُشْرِكِينَ ﴿٨٤﴾ فَلَمْ يَكُ يَنْفَعُهُمْ إِيمَانُهُمْ لَمَّا رَأَوْا

شریک کرتے تھے ﴿۸۴﴾ پس اُن کا ایمان اُن کے کام نہ آیا جب کہ انہوں نے ہمارا عذاب

بِأَسْنَاءِ ط سُنَّتِ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَتْ فِي عِبَادِهِ ء

دیکھ لیا ، یہی اللہ کی سنت ہے جو اُس کے بندوں میں جاری رہی ہے،

وَحَسِرَ هُنَالِكَ الْكَافِرُونَ ﴿٨٥﴾

اور اُس وقت انکار کرنے والے خوارے میں رہ گئے ﴿۸۵﴾

{سورۃ حم السجدة مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵۴) آیتیں اور (۶) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۴۱) نمبر پر ہے اور سورۃ مؤمن کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۳۳۵۰) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۷۹۶) کلمات ہیں

حَمَّ ١ تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ٢ كِتَابٌ

حَمَّ ١ یہ بڑے مہربان ، نہایت رحم والے کی طرف سے اتار اہوا کلام ہے ٢ یہ ایک کتاب ہے

فَصَلَّتْ إِلَيْهِ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ٣

جس کی آیتیں کھول کھول کر بیان کی گئی ہیں ، عربی زبان کا قرآن ، اُن لوگوں کے لیے جو علم رکھتے ہیں ٣

بَشِيرًا وَنَذِيرًا ۚ فَأَعْرَضَ أَكْثَرُهُمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ﴿۴﴾

خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا، چنانچہ ان لوگوں میں سے اکثر نے اُس سے منہ موڑا، پس وہ نہیں سُن رہے ہیں ﴿۴﴾

وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِيْٓ أَكِنَّةٍ مِّمَّا تَدْعُونَا اِلَيْهِ

اور انہوں نے کہا : ہمارے دل اُس سے پردے میں ہیں جس کی طرف تم ہم کو بلا تے ہو

وَفِيْٓ اٰذَانِنَا وَقْرٌ ۚ وَمِنْ بَيْنِنَا وَبَيْنَكَ حِجَابٌ

اور ہمارے کانوں میں بوجھ ہے ، اور ہمارے اور تمہارے درمیان ایک حجاب ہے ،

فَاعْمَلْ اِنَّمَا عَمِلُونَ ﴿۵﴾ قُلْ اِنَّمَا اَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ

پس تم اپنا کام کرو ، ہم بھی اپنا کام کر رہے ہیں ﴿۵﴾ کہہ دیجیے : میں تو ایک بشر ہوں تم جیسا ،

يُوحٰى اِلَىٰٓ اَنۡبَآءِ اِلٰهِكُمُ اللّٰهُ وَاحِدٌ ۚ فَاسْتَقِيۡمُوۡا

میرے پاس یہ وحی آتی ہے کہ تمہارا معبود بس ایک ہی معبود ہے ، پس تم سیدھے رہو

اِلَيْهِ ۚ وَاسْتَغْفِرُوۡهُ ط وَوَيْلٌ لِّلۡمُشۡرِكِيۡنَ ﴿۶﴾

اسی کی طرف اور اسی سے معافی چاہو ، اور خرابی ہے مشرکوں کے لیے ﴿۶﴾

الَّذِيۡنَ لَا يُؤْتُوۡنَ الزَّكٰوةَ وَهُمۡ بِالۡاٰخِرَةِ هُمْ

جو زکوٰۃ نہیں دیتے اور وہ آخرت کے

كٰفِرُوۡنَ ﴿۷﴾ اِنَّ الَّذِيۡنَ اٰمَنُوۡا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ

منکر ہیں ﴿۷﴾ بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کیا

لَهُمۡ اَجْرٌ غَيْرٌ مَّمْنُوۡنٍ ﴿۸﴾ قُلْ اَبۡنَکُمۡ لَتَكْفُرُوۡنَ

ان کے لیے ایسا اجر ہے جو موقوف ہونے والا نہیں ﴿۸﴾ کہہ دیجیے : کیا تم لوگ اُس ہستی کا

بِالَّذِيۡ خَلَقَ الْاَرۡضَ فِيْ يَوْمَیۡنَ وَتَجَعَلُوۡنَ لَہٗ

انکار کرتے ہو جس نے زمین کو دو دن میں بنایا اور تم اُس کے شریک

اُنۡدَادًا ط ذٰلِکَ رَبُّ الْعٰلَمِیۡنَ ﴿۹﴾ وَجَعَلَ فِیۡہَا

ٹھہراتے ہو ، وہ رب ہے تمام جہانوں کا ﴿۹﴾ اور اُس نے زمین میں

رَوَاسِیَ مِّنۡ فَوْقِہَا وَبَرَکَ فِیۡہَا وَقَدَّرَ فِیۡہَا

اُس کے اوپر پہاڑ بنائے اور اُس میں فائدے کی چیزیں رکھ دیں ، اور اُس میں اُس کی غذایں

اَقۡوَاتَہَا فِیْۤ اَرۡبَعَةِ اَیَّامٍ ط سَوَآءٌ لِّلۡسَآبِلِیۡنَ ﴿۱۰﴾

ٹھہرا دیں چار دن میں ، تمام سوال کرنے والوں کے لیے برابر ﴿۱۰﴾

ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ

پھر وہ آسمان کی طرف متوجہ ہوا اور وہ دھواں تھا ، پھر اُس نے

لَهَا وَلِلْأَرْضِ اٰتِيًا طَوْعًا اَوْ كَرْهًا ط قَالَتَا

آسمان اور زمین سے کہا کہ تم دونوں آؤ خوشی سے یا ناخوشی سے ، دونوں نے کہا

اٰتَيْنَا طٰٓائِعِيْنَ ۝۱۱ فَقَضٰهُنَّ سَبْعَ سَلٰوٰتٍ

کہ ہم خوشی سے حاضر ہیں ۱۱ پھر اُس نے دو دن میں اُس کے

فِيْ يَوْمَيْنِ وَاَوْحٰى فِيْ كُلِّ سَمَاءٍ اَمْرَهَا وَزَيَّنَّا

سات آسمان بنائے اور ہر آسمان میں اُس کا حکم بھیج دیا ، اور ہم نے

السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِصٰبِغٍ ط وَحِفْظًا ط ذٰلِكَ

آسمان دنیا کو چراغوں سے زینت دی اور اُس کو محفوظ کر دیا ، یہ

تَقْدِيْرُ الْعَزِيْزِ الْعَلِيْمِ ۝۱۲ فَاِنْ اَعْرَضُوْا فَقُلْ

عزیز و علیم کی منصوبہ بندی ہے ۱۲ پس اگر وہ اعراض کرتے ہیں تو کہہ دیجیے

اَنْذَرْتُكُمْ طٰٓعِقَةً مِّثْلَ طٰٓعِقَةِ عٰدٍ وَثٰوُدَ ۝۱۳

کہ میں تم کو اسی طرح کے عذاب سے ڈراتا ہوں جیسا عذاب عاد و ثمود پر نازل ہوا ۱۳

اِذْ جَاۤءَتْهُمْ الرُّسُلُ مِنْۢ بَيْنِ اَيْدِيْهِمْ وَمِنْ

جب کہ اُن کے پاس رسول آئے اُن کے آگے سے اور اُن کے

خَلْفَهُمْ اَلَّا تَعْبُدُوْا اِلَّا اللّٰهَ ط قَالُوْا لَوْ شَاءَ

پچھے سے کہ اللہ کے سوا تم کسی کی عبادت نہ کرو ، انہوں نے کہا کہ اگر ہمارا رب چاہتا

رَبُّنَا لَاۤنْزِلَ مَلٰٓئِكَةٌ فَاِنَّا بِمَا اُرْسِلْتُمْ بِهٖ

تو وہ فرشتے اتارتا ، پس ہم اُس چیز کے منکر ہیں جس کو دے کر تم

كٰفِرُوْنَ ۝۱۴ فَاَمَّا عَادٌ فَاسْتَكْبَرُوْا فِی الْاَرْضِ بِغَيْرِ

بیچھے گئے ہو ۱۴ عاد کا یہ حال تھا کہ انہوں نے زمین میں بغیر کسی حق کے

الْحَقِّ وَقَالُوْا مَنْ اَشَدُّ مِّنَّا قُوَّةً ط اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّ

گھمنڈ کیا اور انہوں نے کہا : کون ہے جو قوت میں ہم سے زیادہ ہے ، کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ

اللّٰهُ الَّذِیْ خَلَقَهُمْ هُوَ اَشَدُّ مِنْهُمْ قُوَّةً ط وَكَانُوْا

جس اللہ نے اُن کو پیدا کیا ہے وہ قوت میں اُن سے زیادہ ہے اور وہ

بِأَيِّتِنَا يَجْحَدُونَ ﴿١٥﴾ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا

ہماری نشانیوں کا انکار کرتے رہے ﴿١٥﴾ تو ہم نے چند منحوس دنوں میں اُن پر

فِي أَيَّامٍ تَحْسَاتٍ لِّنُذِيقَهُمْ عَذَابَ الْخِزْيِ فِي

سخت طوفانی ہوا بھیج دی ؛ تاکہ اُن کو دنیا کی زندگی میں رسوائی کا

الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ط وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَىٰ وَهُمْ

عذاب چکھائیں ، اور آخرت کا عذاب اِس سے بھی زیادہ رسوا کرنے والا ہے ، اور اُن کو

لَا يُنصِرُونَ ﴿١٦﴾ وَأَمَّا ثَمُودُ فَهَدَيْنَاهُمْ فَاسْتَحَبُّوا

کوئی مدد نہ پہنچے گی ﴿١٦﴾ اور وہ جو ثمود تھے تو ہم نے اُن کو ہدایت کا راستہ دکھایا مگر انہوں نے ہدایت کے مقابلے

الْعَلَىٰ عَلَى الْهُدَىٰ فَآخَذْتَهُمْ صِيعَةً الْعَذَابِ

میں اندھے پن کو پسند کیا ، تو اُن کو عذابِ ذلت کے کڑے نے

الْهُونَ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٧﴾ وَنَجَّيْنَا الَّذِينَ

پکڑ لیا اُن کی بد کرداریوں کی وجہ سے ﴿١٧﴾ اور ہم نے اُن لوگوں کو نجات دی

أَمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ﴿١٨﴾ وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ

جو ایمان لائے اور ڈرنے والے تھے ﴿١٨﴾ اور جس دن اللہ کے دشمن آگ کی طرف

إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ ﴿١٩﴾ حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا

جمع کیے جائیں گے ، پھر وہ جدا جدا کیے جائیں گے ﴿١٩﴾ یہاں تک کہ جب وہ اُس کے پاس آجائیں گے ،

شَهِدَ عَلَيْهِمْ سَبْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا

اُن کے کان اور اُن کی آنکھیں اور اُن کی کھالیں اُن پر اُن کے

كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٢٠﴾ وَقَالُوا لَجُلُودُهُمْ لِمَ شَهِدَتْهُمْ

اعمال کی گواہی دیں گی ﴿٢٠﴾ اور وہ اپنی کھالوں سے کہیں گے : تم نے ہمارے خلاف کیوں

عَلَيْنَا ط قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ

گواہی دی ؟ وہ کہیں گی کہ ہم کو اسی اللہ نے بولنے کی طاقت دی جس نے ہر چیز کو بولنا سکھایا ہے ،

وَهُوَ خَلَقَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٢١﴾ وَمَا

اور اسی نے تم کو پہلی مرتبہ پیدا کیا اور اسی کے پاس تم لائے گئے ہو ﴿٢١﴾ اور تم

كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَبْعُكُمْ

اپنے کو اِس سے چھپا نہ سکتے تھے کہ تمہارے خلاف گواہی دیں تمہارے کان

وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ وَلَكِنْ ظَنَنْتُمْ أَنَّ اللَّهَ

اور تمہاری آنکھیں اور تمہاری کھالیں ؛ لیکن تم اس گمان میں رہے کہ اللہ

لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مِّمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۲۶﴾ وَذَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي

تمہارے بہت سے اُن اعمال کو نہیں جانتا جو تم کرتے ہو ﴿۲۶﴾ اور تمہارے اسی گمان نے جو کہ تم نے

ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرَدْتُمْ فَأُصْبِحْتُمْ مِنَ الْخَسِرِينَ ﴿۲۷﴾

اپنے رب کے ساتھ کیا تھا تم کو برباد کیا ، پس تم خسارہ اٹھانے والوں میں سے ہو گئے ﴿۲۷﴾

فَإِنْ يَصْبِرُوا فَالنَّارُ مَثْوًى لَهُمْ ط وَإِنْ يَسْتَغْتَبُوا

پس اگر وہ صبر کریں تو آگ ہی اُن کا ٹھکانہ ہے ، اور اگر وہ معافی مانگیں

فَمَا هُمْ مِنَ الْمُعْتَبِينَ ﴿۲۸﴾ وَقَيَّضْنَا لَهُمْ قُرَيَّا

تو اُن کو معافی نہیں ملے گی ﴿۲۸﴾ اور ہم نے اُن پر کچھ ساتھی مسلط کر دیے

فَزَيَّنُوا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَحَقَّ

تو انہوں نے اُن کے آگے اور پیچھے کی ہر چیز اُن کو خوش نما بنا کر دکھایا ، اور اُن پر

عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فِي أُمِّ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ

وہی بات پوری ہو کر رہی جو جہنات اور انسانوں کے اُن گروہوں پر پوری ہوئی

مِّنَ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ ؕ إِنَّهُمْ كَانُوا خَسِرِينَ ﴿۲۹﴾

جو اُن سے پہلے گزر چکے تھے ، بے شک وہ خسارے میں رہ جانے والے تھے ﴿۲۹﴾

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهَذَا الْقُرْآنِ

اور کفر کرنے والوں نے کہا کہ اس قرآن کو نہ سُنو

وَالْغَوَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۳۰﴾ فَلَنَذِيقَنَّ الَّذِينَ

اور اس میں غلغلہ ڈالو ؛ تاکہ تم غالب رہو ﴿۳۰﴾ پس ہم انکار کرنے

كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَشْوَأَ الَّذِي

والوں کو سخت عذاب چکھائیں گے اور اُن کو اُن کے عمل کا بدترین

كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۳۱﴾ ذَلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ النَّارِ ؕ

بدلہ دیں گے ﴿۳۱﴾ یہ اللہ کے دشمنوں کا بدلہ ہے یعنی آگ،

لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلْدِ ط جَزَاءُ بَا كَانُوا بِآيَاتِنَا

اُن کے لیے اُس میں ہمیشگی کا ٹھکانہ ہوگا ، اس بات کے بدلے میں کہ وہ ہماری آیتوں کا

يُجْحَدُونَ ②۸ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرَنَا

انکار کرتے تھے ②۸ اور کفر کرنے والے کہیں گے کہ اے ہمارے رب ! ہمیں اُن لوگوں کو

الَّذِينَ أَضَلَّنَا مِنَ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ

دکھا جنہوں نے چٹات اور انسانوں میں سے ہم کو گمراہ کیا ، ہم اُن کو اپنے پاؤں

أَقْدَامِنَا لِيَكُونَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ ②۹ إِنَّ الَّذِينَ

کے نیچے ڈالیں گے ؛ تاکہ وہ ذلیل ہوں ②۹ جن لوگوں نے

قَالُوا رَبَّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ

کہا کہ اللہ ہمارا رب ہے پھر وہ ثابت قدم رہے ، یقیناً اُن پر فرشتے

الْمَلَائِكَةُ أَلَّا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ

آترتے ہیں اور اُن سے کہتے ہیں کہ تم نہ اندیشہ کرو اور نہ رنج کرو ، اور اُس جنت کی بشارت سے

الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ③۰ نَحْنُ أُولَئِكَ فِي الْحَيَاةِ

خوش ہو جاؤ جس کا تم سے وعدہ کیا گیا ہے ③۰ ہم دنیا کی زندگی میں تمہارے

الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ ۚ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهَى

ساتھی ہیں اور آخرت میں بھی ، اور تمہارے لیے وہاں ہر چیز ہے جس کو تمہارا

أَنفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدْعُونَ ③۱ نُزُلًا مِّنْ غَفُورٍ

دل چاہے اور تمہارے لیے اُس میں ہر وہ چیز ہے جو تم طلب کرو گے ③۱ غفور و رحیم کی طرف سے مہمانی کے

رَحِيمٍ ③۲ وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِّمَّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ

طور پر ③۲ اور اُس سے بہتر کس کی بات ہوگی جس نے اللہ کی طرف بلایا

وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنَّنِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ ③۳ وَلَا تَسْتَوِي

اور نیک عمل کیا اور کہا کہ میں فرماں برداروں میں سے ہوں ③۳ اور بھلائی

الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ۚ ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ

اور بُرائی دونوں برابر نہیں ، آپ جواب میں وہ کیسے جو اُس سے بہتر ہو

فَإِذَا الَّذِي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَدَاوَةٌ كَأَنَّهُ وَلِيٌّ

پھر آپ دیکھو گے کہ آپ میں اور جس میں دشمنی تھی وہ ایسا ہو گیا جیسے کوئی دوست

حَبِيمٌ ③۴ وَمَا يُلْقِيهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا ۚ وَمَا

قراہت والا ③۴ یہ بات اُسی کو ملتی ہے جو صبر کرنے والے ہیں ، اور یہ بات

يُلْقِيهَا إِلَّا ذُو حَظٍّ عَظِيمٍ ۝ (۳۵) وَإِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْعٌ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ ۖ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ

آسی کو ملتی ہے جو بڑا نصیب والا ہے ۝ (۳۵) اور اگر شیطان آپ کے دل میں کچھ دوسوہ ڈالے تو اللہ کی پناہ مانگیں ، بے شک وہ سننے والا،

الْعَلِيمُ ۝ (۳۶) وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ

جاننے والا ہے ۝ (۳۶) اور اس کی نشانیوں میں سے ہے رات اور دن اور سورج

وَالْقَمَرُ ۖ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا

اور چاند ، تم سورج اور چاند کو سجدہ نہ کرو بلکہ اس اللہ کو

لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِن كُنتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ۝ (۳۷)

سجدہ کرو جس نے ان سب کو پیدا کیا ہے ، اگر تم اسی کی عبادت کرنے والے ہو ۝ (۳۷)

فَإِنْ اسْتَكْبَرُوا فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ

پس اگر وہ تکبر کریں تو جو لوگ آپ کے رب کے پاس ہیں وہ شب و روز

لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ ۝ (۳۸) وَمِنْ آيَاتِهِ

آسی کی تسبیح کرتے ہیں اور وہ بھی نہیں تھکتے ۝ (۳۸) اور اس کی نشانیوں میں سے

أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَاشِعَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا

یہ ہے کہ آپ زمین کو مڑھائی حالت میں دیکھتے ہو ، پھر جب ہم اس پر پانی

الْمَاءَ اهْتَزَزَتْ وَرَبَّتْ ۖ إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمُحْيٍ

برساتے ہیں تو وہ ابھرتی ہے اور پھول جاتی ہے ، بے شک جس نے اس کو زندہ کر دیا وہ مردوں کو بھی

الْمُوتَى ۖ إِنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ (۳۹) إِنَّ الَّذِينَ

زندہ کر دینے والا ہے ، بے شک وہ ہر چیز پر قادر ہے ۝ (۳۹) جو لوگ

يُلْحِدُونَ فِي آيَاتِنَا لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا ۖ أَفَمَنْ

ہماری آیتوں کو الٹے معنی پہناتے ہیں وہ ہم سے چھپے ہوئے نہیں ہیں ، کیا جو شخص

يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَأْتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۖ

آگ میں ڈالا جائے گا وہ اچھا ہے یا وہ شخص جو قیامت کے دن امن کے ساتھ آئے گا،

اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ ۚ إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝ (۴۰) إِنَّ

جو کچھ چاہے کر لو ، بے شک وہ دیکھتا ہے جو تم کر رہے ہو ۝ (۴۰) یقیناً

الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ ۚ وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ

جن لوگوں نے اللہ کی نصیحت کا انکار کیا جب کہ وہ اُن کے پاس آگئی ، اور بے شک یہ ایک زبردست

عَزِيزٌ ۴۱ لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ

کتاب ہے ۴۱ اس میں باطل نہ اُس کے آگے سے آسکتا ہے اور نہ اُس کے

خَلْفِهِ ۚ تَنْزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَبِيدٍ ۴۲ مَا يُقَالُ

پیچھے سے ، یہ حکیم و حمید کی طرف سے اتاری گئی ہے ۴۲ آپ کو وہی باتیں

لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِلرُّسُلِ مِنْ قَبْلِكَ ۚ إِنَّ رَبَّكَ

کہی جا رہی ہیں جو آپ سے پہلے رسولوں کو کہی گئی ہیں ، بے شک آپ کا رب

لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ ۴۳ وَلَوْ جَعَلْنَاهُ

مغفرت والا ہے اور دردناک سزا دینے والا بھی ۴۳ اور اگر ہم اس (کتاب) کو

قُرْآنًا أَعْجَبِيًّا لَقَالُوا لَوْلَا فُصِّلَتْ آيَاتُهُ ۚ أَأَعْجَبِيٌّ

عجیب قرآن بناتے تو وہ کہتے کہ اس کی آیتیں صاف صاف بیان کی گئیں؟ کیا عجیب کتاب

وَعَرَبِيٌّ ۚ قُلْ هُوَ لِلَّذِينَ آمَنُوا هُدًى وَشِفَاءٌ ۚ

اور عربی لوگ! کہہ دیجئے کہ وہ ایمان لانے والوں کے لیے تو ہدایت اور شفا ہے،

وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِيْٓ أَذَانِهِمْ وَقُرْءٌ وَهُوَ عَلَيْهِمْ

اور جو لوگ ایمان نہیں لاتے اُن کے کانوں میں بوجھ ہے اور وہ اُن کے حق میں

عَسَىٰ ۚ أُولَٰئِكَ يَنَادُونَ مِنْ مَّكَانٍ بَعِيدٍ ۴۴ وَقَدْ

اندھا پن ہے ، یہ لوگ گویا کہ دور کی جگہ سے پکارے جا رہے ہیں ۴۴ اور ہم نے

آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ ۚ وَلَوْلَا كَلِمَةٌ

موسیٰ (علیہ السلام) کو کتاب دی تھی تو اُس میں اختلاف پیدا کیا گیا ، اور اگر آپ کے

سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ وَإِنَّهُمْ لَفِي

رب کی طرف سے ایک بات پہلے طے نہ ہو چکی ہوتی تو اُن کے درمیان فیصلہ کر دیا جاتا، اور یہ لوگ اُس کی طرف سے

شَكٍّ مِّنْهُ مُرِيبٌ ۴۵ مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ ۚ

ایسے شک میں ہیں جس نے اُن کو بے چینی میں ڈال رکھا ہے ۴۵ جو شخص نیک عمل کرے گا تو اپنے ہی لیے کرے گا،

وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا ۚ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ ۴۶

اور جو شخص بُرائی کرے گا تو اُس کا وبال اُسی پر آئے گا، اور آپ کا رب بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں ہے ۴۶

الْمُؤْمِنُونَ (۲۵)

إِلَيْهِ يُرْدُّ عِلْمُ السَّاعَةِ ۖ وَمَا تَخْرُجُ مِنْ ثَمَرَاتٍ

قیامت کا علم اللہ ہی سے متعلق ہے ، اور کوئی پھل اپنے غلاف سے

مِّنْ أَكْبَامِهَا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَىٰ وَلَا تَضَعُ

نہیں نکلتا اور نہ کوئی عورت حاملہ ہوتی ہے اور نہ عنتی ہے

إِلَّا بِعِلْمِهِ ۖ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِي ۖ قَالُوا

مگر یہ سب اس کے علم سے ہوتا ہے ، اور جس دن اللہ اُن کو پکارے گا کہ میرے شریک کہاں ہیں ؟ وہ کہیں گے

أَذْنُكَ ۖ مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ ۚ (۴۷) وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا

کہ ہم آپ سے یہی عرض کرتے ہیں کہ ہم میں کوئی اس کا مدعی نہیں (۴۷) اور جن کو وہ پہلے پکارتے تھے وہ سب

يَدْعُونَ مِنْ قَبْلُ وَظَنُّوا مَا لَهُمْ مِنْ مَّحِيصٍ (۴۸)

اُن سے گم ہو جائیں گے اور وہ سمجھ لیں گے کہ اُن کے لیے کوئی بچاؤ کی صورت نہیں (۴۸)

لَا يَسْعَمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ ۚ وَإِنْ مَسَّهُ

انسان بھلائی مانگنے سے نہیں تھکتا ، اور اگر اُس کو کوئی تکلیف

الْشَّرِّ فَيَعُوسُ قَنُوطٌ (۴۹) وَلَئِنْ أَدْنَاهُ رَحْمَةً مِنَّا

پہونچ جائے تو مایوس اور ناامید ہو جاتا ہے (۴۹) اور اگر ہم اُس کو تکلیف کے بعد جو کہ اُسے

مِنْ بَعْدِ ضَرَاءٍ مَّسَّهُ لَيَقُولَنَّ هَذَا لِي ۖ

پہونچی تھی اپنی مہربانی کا مزہ چکھا دیتے ہیں تو کہتا ہے کہ یہ تو میرا حق ہی ہے

وَمَا أَطُنُ السَّاعَةَ قَائِمَةً ۖ وَلَئِنْ رُجِعْتُ إِلَىٰ رَبِّي

اور میں نہیں سمجھتا کہ قیامت کبھی آئے گی ، اور اگر میں اپنے رب کی طرف لوٹایا گیا

إِنَّ لِي عِنْدَهُ لَلْحُسْنَىٰ ۖ فَلَنُنَبِّئَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا

تو اُس کے پاس بھی میرے لیے بہتری ہی ہے ، پس ہم اُن منکروں کو اُن کے اعمال سے ضرور

بِأَعْيُنِنَا ۖ وَلَنَذِيقَنَّهُمْ مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ (۵۰)

آگاہ کریں گے اور اُن کو سخت عذاب کا مزہ چکھائیں گے (۵۰)

وَإِذَا أُنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأْجِنِيبُهُ ۖ

اور جب ہم انسان پر فضل کرتے ہیں تو وہ اعراض کرتا ہے اور اپنی کروٹ پھیر لیتا ہے ،

وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ فَذُو دُعَاءٍ عَرِيضٍ (۵۱) قُلْ

اور جب اُس کو تکلیف پہونچتی ہے تو وہ لمبی لمبی دعائیں کرنے والا بن جاتا ہے (۵۱) کہہ دیجیے

تَفْصِيلٌ

أَرَعَيْتُمْ إِنْ كَانِ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُمْ
کہ بتاؤ اگر یہ قرآن اللہ کی طرف سے آیا ہو پھر تم نے اس کا

بِهِ مَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ﴿۵۲﴾
انکار کیا تو اس شخص سے زیادہ گمراہ اور کون ہوگا جو مخالفت میں بہت دور چلا جائے ﴿۵۲﴾

سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّىٰ
ہم ان کو اپنی نشانیاں دکھائیں گے آفاق میں بھی اور خود ان کے اندر بھی ، یہاں تک کہ

يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ ۖ أَوَلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُ
ان پر ظاہر ہو جائے گا کہ یہ قرآن حق ہے ، کیا یہ بات کافی نہیں کہ آپ کا

عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ﴿۵۳﴾ ۖ أَلَا إِنَّهُمْ فِي مَرِئَةٍ
رب ہر چیز کا گواہ ہے ﴿۵۳﴾ سُنْ لَوْ ! یہ لوگ اپنے رب کی ملاقات میں

مِنْ لِّقَاءِ رَبِّهِمْ ۖ أَلَا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ ﴿۵۴﴾
شک رکھتے ہیں ، سُنْ لَوْ ! وہ ہر چیز کا احاطہ کیے ہوئے ہے ﴿۵۴﴾

سورۃ شوریٰ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر چند آیتیں (۲۳، ۲۴، ۲۵، ۲۷) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۵۳) آیتیں اور (۵) رکوع ہیں،
نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۴۲) نمبر پر ہے اور سورۃ حم سجدہ کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۳۵۸۸)
حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۸۶۰)
کلمات ہیں

حَمْدٌ ۝ ۱ عَسَقَ ۝ ۲ كَذَلِكَ يُوحِي إِيَّاكَ وَإِلَىٰ
حَمْدٌ ۝ ۱ عَسَقَ ۝ ۲ اسی طرح غالب اور حکمت والا اللہ وحی کرتا ہے

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ ۖ اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ ۳ لَهُ
آپ کی طرف اور ان کی طرف جو آپ سے پہلے گزرے ہیں ۝ ۳ اسی کا ہے

مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ۖ وَهُوَ الْعَلِيُّ
جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے ، اور وہ سب سے اوپر ہے،

الْعَظِيمُ ۝ ۱ تَكَادُ السَّمٰوٰتُ يَتَفَطَّرْنَ مِنْ
سب سے بڑا ہے ۝ ۱ قریب ہے کہ آسمان اپنے اوپر سے پھٹ

فَوْقَهُنَّ ۖ وَالْمَلَائِكَةُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ
پڑے اور فرشتے اپنے رب کی تسبیح کرتے ہیں اسی کی حمد کے ساتھ

وَيَسْتَغْفِرُونَ لِمَنْ فِي الْأَرْضِ ۖ أَلَا إِنَّ اللَّهَ

اور زمین والوں کے لیے معافی مانگتے ہیں ، سُن لو کہ اللہ ہی

هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ⑤ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ

معاف کرنے والا ، رحمت کرنے والا ہے ⑤ اور جن لوگوں نے اُس کے سوا

دُونَهُ أَوْلِيَاءَ اللَّهُ حَفِیْظٌ عَلَيْهِمْ ۖ وَمَا أَنْتَ

دوسرے کارساز بنائے ہیں اللہ اُن کے اوپر نگہبان ہے ، اور آپ اُن کے

عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ⑥ وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ

اوپر ذمہ دار نہیں ⑥ اور ہم نے اسی طرح آپ کی طرف

قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِتُنْذِرَ أُمَّ الْقُرَى وَمَنْ حَوْلَهَا

عربی قرآن اتارا ہے تاکہ آپ مکہ والوں کو اور اُس کے آس پاس والوں کو ڈرا دو

وَتُنْذِرَ يَوْمَ الْجَمْعِ لَا رَيْبَ فِيهِ ۖ فَرِيقٌ فِي الْجَنَّةِ

اور اُن کو جمع ہونے کے دن سے ڈرا دو جس کے آنے میں کوئی شک نہیں ، ایک گروہ جنت میں ہوگا

وَفَرِيقٌ فِي السَّعِيرِ ⑦ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَهُمْ أُمَّةً

اور ایک گروہ آگ میں ⑦ اور اگر اللہ چاہتا تو اُن سب کو ایک ہی امت

وَاحِدَةً وَلَكِنْ يُدْخِلُ مَنْ يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ ۖ

بنا دیتا ؛ لیکن وہ جس کو چاہتا ہے اپنی رحمت میں داخل کرتا ہے ،

وَالظَّالِمُونَ مَا لَهُمْ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ⑧ أَمْ

اور ظالموں کا کوئی حامی و مددگار نہیں ⑧ کیا

اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ ۚ فَاللَّهُ هُوَ الْوَلِيُّ

انہوں نے اُس کے سوا دوسرے کارساز بنا رکھے ہیں ، پس اللہ ہی کارساز ہے

وَهُوَ يُحْيِي الْمَوْتَىٰ ۖ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑨

اور وہی مردوں کو زندہ کرتا ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ⑨

وَمَا اخْتَلَفْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ فَحُكْمُهُ إِلَى اللَّهِ ۖ

اور جس کسی بات میں تم اختلاف کرتے ہو اُس کا فیصلہ اللہ ہی کے سپرد ہے ،

ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبِّي عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ ۖ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ⑩

وہی اللہ میرا رب ہے ، اُسی پر میں نے بھروسہ کیا اور اُسی کی طرف میں رجوع کرتا ہوں ⑩

فَاطِرُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط جَعَلَ لَكُم مِّنْ

وہ آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا ہے ، اُس نے تمہاری جنس سے

اَنْفُسِكُمْ اَزْوَاجًا وَّمِنَ الْاَنْعَامِ اَزْوَاجًا ؕ

تمہارے جوڑے پیدا کیے اور جانوروں کے بھی جوڑے بنائے،

يَذَرُوْكُمْ فِيْهِ ط لَيْسَ كَمِثْلِهٖ شَيْءٌ ؕ وَهُوَ السَّمِيعُ

اُس کے ذریعے وہ تمہاری نسل چلاتا ہے ، کوئی چیز اُس کے مثل نہیں اور وہ سُننے والا،

الْبَصِيْرُ ۝۱۱ لَهُ مَقَالِيْدُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ؕ يَبْسُطُ

دیکھنے والا ہے ۝۱۱ اُسی کے اختیار میں آسمانوں اور زمین کی کنجیاں ہیں ، وہ جس کے لیے

الرِّزْقَ لِمَنْ يَّشَآءُ وَيَقْدِرُ ط اِنَّهٗ بِكُلِّ شَيْءٍ

چاہتا ہے زیادہ روزی دیتا ہے اور جس کو چاہتا ہے کم کر دیتا ہے ، بے شک وہ ہر چیز کا

عَلِيْمٌ ۝۱۲ شَرَعَ لَكُمْ مِنَ الدِّيْنِ مَا وَصٰى بِهِ

علم رکھنے والا ہے ۝۱۲ اللہ نے تمہارے لیے وہی دین مقرر کیا ہے جس کا اُس نے نوح (علیہ السلام) کو

نُوْحًا وَالَّذِيْٓ اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ وَمَا وَصَّيْنَا بِهِ

حکم دیا تھا اور جس کی وحی ہم نے آپ کی طرف کی ہے اور جس کا حکم ہم نے

اِبْرٰهِيْمَ وْمُوْسٰى وَعِيسٰى اَنْ اَقِيْمُوا الدِّيْنَ

ابراہیم اور موسیٰ کو اور عیسیٰ (علیہ السلام) کو دیا تھا کہ دین کو قائم رکھو

وَلَا تَتَفَرَّقُوْا فِيْهِ ط كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِيْنَ مَا

اور اُس میں اختلاف نہ ڈالو ، مشرکین پر وہ بات بہت بھاری ہے جس کی طرف

تَدْعُوْهُمْ اِلَيْهِ ط اَللّٰهُ يَجْتَبِيْٓ اِلَيْهِ مَنْ يَّشَآءُ

آپ اُن کو بلا رہے ہو ، اللہ جس کو چاہتا ہے اپنی طرف چُن لیتا ہے

وَيَهْدِيْٓ اِلَيْهِ مَنْ يُنٰبِ ۝۱۳ وَمَا تَفَرَّقُوْا اِلَّا مِنْ

اور وہ اپنی طرف اُن کی رہنمائی کرتا ہے جو اُس کی طرف متوجہ ہوتے ہیں ۝۱۳ اور جو لوگ متفرق ہوئے

بَعْدَ مَا جَآءَهُمُ الْعِلْمُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ ط وَلَوْ لَا كَلِمَةُ

وہ علم آنے کے بعد ہوئے صرف آپس کی ضد کی وجہ سے ، اور اگر آپ کے

سَبَقَتْ مِنْ رَّبِّكَ اِلٰى اَجَلٍ مُّسَمًّى لَّقُضِيَ

رب کی طرف سے ایک وقت معین تک کی بات ط نہ ہو چکی ہوتی تو اُن کے درمیان فیصلہ

بَيْنَهُمْ ۖ وَإِنَّ الَّذِينَ أُورِثُوا الْكُتُبَ مِنْ بَعْدِهِمْ
 کر دیا جاتا ، اور جن لوگوں کو ان کے بعد کتاب دی گئی وہ اس کی طرف سے

لَفِي شَكٍّ مِنْهُ مُرِيبٌ ۝ (۱۴) فَلِذَلِكَ فَادْعُ ۚ
 شک میں پڑے ہوئے ہیں جس نے ان کو تردد میں ڈال دیا ہے (۱۴) پس آپ اسی کی طرف بلائیے

وَأَسْتَقِمُّ كَمَا أُمِرْتُ ۚ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ ۚ وَقُلْ
 اور اس پر جسے رہیے جس طرح آپ کو حکم ہوا ہے اور ان کی خواہشوں کی پیروی نہ کیجیے ، اور کہیے

أَمِنْتُ بِمَا أُنْزَلَ اللَّهُ مِنْ كِتَابٍ ۚ وَأُمِرْتُ
 کہ اللہ نے جو کتاب اتاری ہے میں اس پر ایمان لاتا ہوں اور مجھ کو یہ حکم ہوا ہے

لِأَعْدِلَ بَيْنَكُمُ ۖ اللَّهُ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ ۖ لَنَا أَعْمَالُنَا
 کہ میں تمہارے درمیان انصاف کروں ، اللہ ہمارا رب ہے اور تمہارا بھی رب ہے ، ہمارا عمل ہمارے لیے

وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ ۖ لَا حُجَّةَ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمُ ۖ اللَّهُ
 اور تمہارا عمل تمہارے لیے ، ہم میں اور تم میں کچھ جھگڑا نہیں ، اللہ ہم سب کو

يَجْمَعُ بَيْنَنَا ۚ وَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ ۝ (۱۵) وَالَّذِينَ يُحَاجُّونَ
 جمع کرے گا اور اسی کے پاس جانا ہے (۱۵) اور جو لوگ اللہ کے بارے میں

فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا اسْتُجِيبَ لَهُ حُجَّتُهُمْ
 حجت کر رہے ہیں بعد اس کے کہ وہ مان لیا گیا ان کی حجت

دَاحِضَةٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ وَلَهُمْ
 ان کے رب کے نزدیک باطل ہے اور ان پر غضب ہے اور ان کے لیے

عَذَابٌ شَدِيدٌ ۝ (۱۶) اللَّهُ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ
 سخت عذاب ہے (۱۶) اللہ ہی ہے جس نے حق کے ساتھ کتاب

بِالْحَقِّ وَالْبَيِّنَاتِ ۖ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ
 اتاری اور ترازو بھی ، اور آپ کو کیا خبر کہ شاید وہ گھڑی

قَرِيبٌ ۝ (۱۷) يَسْتَعْجِلُ بِهَا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِهَا ۚ
 قریب ہو (۱۷) جو لوگ اس کا یقین نہیں رکھتے وہ اس کی جلدی کر رہے ہیں ،

وَالَّذِينَ آمَنُوا مُشْفِقُونَ مِنْهَا ۚ وَيَعْلَمُونَ أَنَّهَا
 اور جو لوگ یقین رکھنے والے ہیں وہ اس سے ڈرتے ہیں اور وہ جانتے ہیں کہ وہ

الْحَقُّ ط آ لَا إِنَّ الَّذِينَ يُبَارُونَ فِي السَّاعَةِ
برحق ہے ، یاد رکھو کہ جو لوگ اس گھڑی کے بارے میں جھگڑتے ہیں

لَفِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ ۱۸) اللَّهُ لَطِيفٌ بِعِبَادِهِ يَرْزُقُ
وہ گمراہی میں بہت دور نکل گئے ۱۸) اللہ اپنے بندوں پر مہربان ہے ، وہ جس کو چاہتا ہے

مَنْ يَشَاءُ ۱۹) وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ۱۹) مَنْ كَانَ
روزی دیتا ہے اور وہ قوت والا ، زبردست ہے ۱۹) جو شخص

يُرِيدُ حَرْثَ الْآخِرَةِ نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ ۱۹) وَمَنْ
آخرت کی کھیتی چاہے ہم اس کو اس کی کھیتی میں ترتی دیں گے ، اور جو

كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا ۱۹) وَمَا لَهُ فِي
شخص دنیا کی کھیتی چاہے ہم اس کو اس میں سے کچھ دے دیتے ہیں اور اس کا

الْآخِرَةِ مَنْ نَصِيبٌ ۲۰) أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا
آخرت میں کوئی حصہ نہیں ۲۰) کیا ان کے کچھ شریک ہیں جنہوں نے ان کے لیے

لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ ط وَلَوْ لَا كَلِمَةٌ
ایسا دین مقرر کیا ہے جس کی اللہ نے اجازت نہیں دی ، اور اگر فیصلہ کی بات

الْفَصْلِ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ ط وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ
ط نہ پا چکی ہوتی تو ان کا فیصلہ کر دیا جاتا ، اور بے شک ظالموں کے لیے

عَذَابٌ أَلِيمٌ ۲۱) تَرَى الظَّالِمِينَ مُشْفِقِينَ مِمَّا
دردناک عذاب ہے ۲۱) آپ ان ظالموں کو دیکھو گے کہ وہ ڈر رہے ہوں گے اس سے

كَسَبُوا وَهُوَ وَاقِعٌ بِهِمْ ط وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
جو انہوں نے کمایا اور وہ ان پر ضرور پڑنے والا ہے ، اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے

الصَّالِحَاتِ فِي رَوْضَتِ الْجَنَّةِ ۱۹) لَهُمْ مَّا يَشَاءُونَ
اچھے کام کیے وہ جنت کے باغوں میں ہوں گے ، ان کے لیے ان کے رب کے پاس

عِنْدَ رَبِّهِمْ ط ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ۲۲) ذَلِكَ الَّذِي
وہ سب ہوگا جو وہ چاہیں گے ، یہی بڑا انعام ہے ۲۲) یہ چیز ہے

يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ط
جس کی خوش خبری اللہ اپنے ان بندوں کو دیتا ہے جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل کیا،

قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى ط
کہہ دیجیے کہ میں اس پر تم سے کوئی بدلہ نہیں چاہتا مگر قرابت داری کی محبت،

وَمَنْ يَقْتَرِفْ حَسَنَةً نَّزِدْ لَهُ فِيهَا حُسْنًا ط إِنَّ اللَّهَ
اور جو شخص کوئی نیکی کرے گا ہم اس کے لیے اس میں بھلائی بڑھا دیں گے، بے شک اللہ

غَفُورٌ شَكُورٌ ۲۳ اَمْ يَقُولُونَ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ط
معاف کرنے والا ہے، قدردان ہے ۲۳ کیا وہ کہتے ہیں کہ اس نے اللہ پر جھوٹ باندھا ہے،

فَإِنْ يَشَأِ اللَّهُ يُخْتِمْ عَلَى قَلْبِكَ ط وَيَبْحِ اللَّهُ
پس اگر اللہ چاہے تو وہ تمہارے دل پر مہر لگا دے، اور اللہ باطل کو

الْبَاطِلَ وَيُحِقُّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ ط إِنَّهُ عَلِيمٌ ط
مٹاتا ہے اور حق کو ثابت کرتا ہے اپنی باتوں سے، بے شک وہ دلوں کی

بِذَاتِ الصُّدُورِ ۲۴ وَهُوَ الَّذِي يَقْبَلُ التَّوْبَةَ
باتیں جانتا ہے ۲۴ اور وہی ہے جو اپنے بندوں کی

عَنْ عِبَادِهِ وَيَعْفُوا عَنِ السَّيِّئَاتِ وَيَعْلَمُ مَا
توبہ قبول کرتا ہے اور بُرائیوں کو معاف کرتا ہے، اور وہ جانتا ہے جو کچھ تم

تَفْعَلُونَ ۲۵ وَيَسْتَجِيبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
کرتے ہو ۲۵ اور وہ اُن لوگوں کی دعائیں قبول کرتا ہے جو ایمان لائے اور جنہوں نے

الصَّالِحَاتِ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ ط وَالْكَافِرُونَ لَهُمْ
نیک عمل کیا اور وہ اُن کو اپنے فضل سے زیادہ دے دیتا ہے، اور جو انکار کرنے والے ہیں اُن کے لیے

عَذَابٌ شَدِيدٌ ۲۶ وَلَوْ بَسَطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادِهِ
سخت عذاب ہے ۲۶ اور اگر اللہ اپنے بندوں کے لیے روزی کو کھول دیتا

لَبَغَوْا فِي الْأَرْضِ وَلَكِنْ يُنْزِلُ بِقَدَرٍ مَّا يَشَاءُ ط
تو وہ زمین میں فساد کرتے؛ لیکن وہ اندازے کے ساتھ اُتارتا ہے جتنا چاہتا ہے،

إِنَّهُ بِعِبَادِهِ خَبِيرٌ بَصِيرٌ ۲۷ وَهُوَ الَّذِي يُنْزِلُ
بے شک وہ اپنے بندوں کو جاننے والا، دیکھنے والا ہے ۲۷ اور وہی ہے جو لوگوں کے

الْغَيْثِ مِنْ بَعْدِ مَا قَنَطُوا وَيَنْشُرُ رَحْمَتَهُ ط وَهُوَ
مایوس ہو جانے کے بعد بارش برساتا ہے اور اپنی رحمت پھیلا دیتا ہے، اور وہ

الْوَلِيُّ الْحَيِّدُ ۲۸ وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَوَاتِ

کام بنانے والا ہے، قابل تعریف ہے ۲۸ اور اُسی کی نشانیوں میں سے ہے آسمانوں

وَالْأَرْضِ وَمَا بَثَّ فِيهِمَا مِنْ دَابَّةٍ ۖ وَهُوَ عَلَىٰ

اور زمین کا پیدا کرنا اور وہ جاندار جو اُس نے اُن کے درمیان پھیلاتے ہیں، اور وہ اُن کو

جَمْعُهُمْ إِذَا يَشَاءُ قَدِيرٌ ۲۹ وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ

جب چاہے جمع کرنے پر قادر ہے ۲۹ اور جو مصیبت تم کو پہنچتی ہے

مُصِيبَةٍ فَبِمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ ۳۰

تو وہ تمہارے ہاتھوں کے کیے ہوئے کاموں ہی سے، اور بہت سے قصوروں کو وہ معاف کر دیتا ہے ۳۰

وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ ۚ وَمَا لَكُمْ مِنْ

اور تم زمین میں اللہ کے قابو سے نکل نہیں سکتے، اور اللہ کے سوا نہ تمہارا

دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۳۱ وَمِنْ آيَاتِهِ الْجَوَارِ

کوئی کام بنانے والا ہے اور نہ کوئی مددگار ۳۱ اور اُس کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ جہاز

فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ ۳۲ إِنْ يَشَأْ يُسْكِنِ الرِّيحَ فَيَظْلَلْنَ

سمندر میں چلتے ہیں جیسے پہاڑ ۳۲ اگر وہ چاہے تو وہ ہوا کو روک دے پھر وہ سمندر کی سطح پر

رَوَاكِدَ عَلَىٰ ظَهْرِهِ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ

ٹھہرے رہ جائیں، بے شک اس کے اندر نشانیاں ہیں ہر اُس شخص کے لیے جو صبر کرنے والا،

شَكُورٍ ۳۳ أَوْ يُوقِفَهُنَّ بِمَا كَسَبُوا وَيَعْفُ عَنْ

شکر کرنے والا ہے ۳۳ یا وہ اُن کو تباہ کر دے اُن کے اعمال کے سبب سے اور معاف کر دے

كَثِيرٍ ۳۴ وَيَعْلَمَ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَاتِنَا ۖ مَا

بہت سے لوگوں کو ۳۴ اور تاکہ جان لیں وہ لوگ جو ہماری نشانیاں میں جھگڑتے ہیں کہ اُن کے لیے

لَهُمْ مِنْ مَّحِيصٍ ۳۵ فَمَا أُوتِيتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمَتَّاعٌ

بھاگنے کی کوئی جگہ نہیں ۳۵ پس جو کچھ تم کو ملا ہے وہ محض دنیوی زندگی کے

الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۚ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَىٰ لِلَّذِينَ

برتنے کے لیے ہے، اور جو کچھ اللہ کے پاس ہے وہ زیادہ بہتر ہے اور باقی رہنے والا ہے اُن لوگوں کے لیے

أَمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ۳۶ وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ

جو ایمان لائے اور وہ اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں ۳۶ اور وہ لوگ جو بڑے گناہوں سے

كَبِيرِ الْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشِ وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ^ج (۳۷)

اور بے حیائی سے نپختے ہیں ، اور جب اُن کو غصہ آتا ہے تو وہ معاف کر دیتے ہیں (۳۷)

وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَمْرُهُمْ

اور وہ جنہوں نے اپنے رب کی دعوت کو قبول کیا اور نماز قائم کی اور وہ اپنا کام

شُورَى بَيْنَهُمْ^ص وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ^ج (۳۸) وَالَّذِينَ

آپس کے مشورے سے کرتے ہیں ، اور ہم نے جو کچھ انہیں دیا ہے اُس میں سے خرچ کرتے ہیں (۳۸) اور وہ لوگ

إِذَا أَصَابَهُمُ الْبَغْيُ هُمْ يَنْتَصِرُونَ^ج (۳۹) وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ

کہ جب اُن پر چڑھائی ہوتی ہے تو وہ بدلہ لیتے ہیں (۳۹) اور بُرائی کا بدلہ ہے

سَيِّئَةٍ مِّثْلَهَا^ع فَسَنُ عَقَّا وَأُصْلَحَ فَأَجْرُهُ عَلَى

ویسی ہی بُرائی ، پھر جس نے معاف کر دیا اور اصلاح کی تو اُس کا اجر اللہ کے

اللَّهِ^ط إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ^ج (۴۰) وَلَكِنْ انْتَصَرَ بَعْدَ

ذمے ہے ، بے شک وہ ظالموں کو پسند نہیں کرتا (۴۰) اور جو شخص اپنے مظلوم ہونے کے بعد

ظَلَمَهُ فَأُولَٰئِكَ مَا عَلَيْهِمْ مِّنْ سَبِيلٍ^ط (۴۱) إِنَّمَا السَّبِيلُ

بدلہ لے تو ایسے لوگوں کے اوپر کچھ الزام نہیں (۴۱) الزام صرف

عَلَى الَّذِينَ يَظْلِمُونَ النَّاسَ وَيَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ

اُن پر ہے جو لوگوں کے اوپر ظلم کرتے ہیں اور زمین میں نا حق

بِغْيِرِ الْحَقِّ^ط أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ^ج (۴۲) وَلَكِنْ صَبَرُوا

سرکشی کرتے ہیں ، یہی لوگ ہیں جن کے لیے دردناک عذاب ہے (۴۲) اور جس شخص نے صبر کیا

وَعَفَرَ إِنَّ ذَلِكَ لَمِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ^ع (۴۳) وَمَنْ يُضْلِلِ

اور معاف کر دیا تو بے شک یہ ہمت کے کام ہیں (۴۳) اور جس شخص کو

اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ وَّلِيٍّ مِّنْ بَعْدِهِ^ط وَتَرَى الظَّالِمِينَ

اللہ بھٹکا دے تو اُس کے بعد اُس کا کوئی کارساز نہیں ، اور آپ ظالموں کو دیکھو گے

لَبَّاءُ رَأَوْا الْعَذَابَ يَقُولُونَ هَلْ إِلَىٰ مَرَدٍّ مِّنْ

کہ جب وہ عذاب کو دیکھیں گے تو وہ کہیں گے کہ کیا واپس جانے کی کوئی

سَبِيلٍ^ج (۴۴) وَتَرَاهُمْ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا خَشَعِينَ مِّنْ

صورت ہے (۴۴) اور آپ اُن کو دیکھو گے کہ وہ دوزخ کے سامنے لائے جائیں گے ، وہ ذلت سے

الَّذِينَ يَنْظُرُونَ مِنْ طَرْفٍ خَفِيٍّ ط وَقَالَ الَّذِينَ

بھکے ہوئے ہوں گے ، چھپی نگاہ سے دیکھتے ہوں گے ، اور ایمان والے

أَمَنُوا إِنَّ الْخُسِرِينَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ

نہیں گے کہ خارے والے وہی لوگ ہیں جنہوں نے قیامت کے دن اپنے آپ کو

وَأَهْلِيهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ط آ لَا إِنَّ الظَّالِمِينَ فِي

اور اپنے متعلقین کو خارے میں ڈال دیا ، سُن لو ! ظالم لوگ ہمیشہ رہنے والے

عَذَابٍ مُّقِيمٍ ۴۵ وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ أَوْلِيَاءَ

عذاب میں رہیں گے ۴۵ اور اُن کے لیے کوئی مددگار نہ ہوں گے

يَنْصُرُونَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ ط وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ

جو اللہ کے مقابلے میں اُن کی مدد کریں ، اور اللہ جس کو بھٹکا دے

فَمَا لَهُ مِنْ سَبِيلٍ ط ۴۶ اِسْتَجِيبُوا لِرَبِّكُمْ مِنْ

تو اُس کے لیے کوئی راستہ نہیں ۴۶ تم اپنے رب کی دعوت قبول کرو اِس سے پہلے

قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ مِنَ اللَّهِ ط مَا لَكُمْ

کہ ایسا دن آ جائے جس کے لیے اللہ کی طرف سے ہٹنا نہ ہوگا ، اِس دن تمہارے لیے

مَنْ مَلَجَا يَوْمَئِذٍ وَمَا لَكُمْ مِنْ نَكِيرٍ ۴۷ فَإِنْ

کوئی پناہ گاہ نہ ہوگی اور نہ تم کسی چیز کو رد کر سکو گے ۴۷ پس اگر

أَعْرَضُوا فَمَا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَفِظًا ط إِنَّ عَلَيْكَ

وہ اعراض کریں تو ہم نے آپ کو اُن کے اوپر نگران بنا کر نہیں بھیجا ہے ، آپ کے ذمے

إِلَّا الْبَلَاغُ ط وَإِنَّا إِذَا أَذَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنَّا رَحْمَةً

صرف پہونچا دینا ہے ، اور انسان کو جب ہم اپنی رحمت سے نوازتے ہیں تو وہ

فَرِحَ بِهَا وَإِنْ تُصِيبُهُمْ سَيِّئَةٌ بِمَا قَدَّمَتْ أَيْدِيهِمْ

اِس پر خوش ہو جاتا ہے ، اور اگر اُن کے اعمال کے بدلے اُن پر کوئی مصیبت آ پڑتی ہے

فَإِنَّ الْإِنْسَانَ كَفُورٌ ۴۸ لِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ

تو آدمی نا شکری کرنے لگتا ہے ۴۸ آسمانوں اور زمین کی بادشاہی

وَالْأَرْضِ ط يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ ط يَهَبُ لِمَنْ يَشَاءُ إِنَآثًا

اللہ ہی کے لیے ہے ، وہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے ، وہ جس کو چاہتا ہے بیٹیاں عطا کرتا ہے

وَيَهَبُ لِمَنْ يَشَاءُ الذُّكُورَ^{۴۹} أَوْ يُزَوِّجُهُمْ ذُكْرَانًا
اور جس کو چاہتا ہے بیٹے عطا کرتا ہے^(۴۹) یا اُن کو جمع کر دیتا ہے بیٹے بھی

وَإِنَّا نَشَاءُ وَيَجْعَلُ مَنْ يَشَاءُ عَقِيْبًا^{۵۰} إِنَّهُ عَلِيمٌ قَدِيْرٌ^{۵۰}
اور جس کو چاہتا ہے بے اولاد رکھتا ہے، بے شک وہ جاننے والا، قدرت والا ہے^(۵۰)

وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُكَلِّمَهُ اللَّهُ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ
اور کسی آدمی کی یہ طاقت نہیں کہ اللہ اُس سے کلام کرے مگر وحی کے ذریعے یا پردے کے

وَرَأْيٍ حِجَابٍ أَوْ يُرْسِلَ رَسُولًا فَيُوحِيَ بَأْذَنِهِ
پچھے سے یا وہ کسی فرشتے کو بھیجے کہ وہ وحی کر دے اُس کے حکم سے

مَا يَشَاءُ^ط إِنَّهُ عَلَىٰ حَكِيمٍ^{۵۱} وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا
جو وہ چاہے، بے شک وہ سب سے اوپر ہے، حکمت والا ہے^(۵۱) اور اسی طرح ہم نے آپ کی طرف بھی

إِلَيْكَ رُوحًا مِنْ أَمْرِنَا^ط مَا كُنْتَ تَدْرِي مَا الْكِتَابُ
وحی کی ہے ایک روح اپنے حکم سے، آپ نہیں جانتے تھے کہ کتاب کیا ہے

وَلَا الْإِيمَانُ وَلَكِنْ جَعَلْنَاهُ نُورًا نَهْدِي بِهِ مَنْ
اور نہ یہ جانتے تھے کہ ایمان کیا ہے؛ لیکن ہم نے اُس کو ایک نور بنایا، اُس سے ہم ہدایت دیتے ہیں

نَشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا^ط وَإِنَّكَ لَتَهْدِي إِلَىٰ صِرَاطٍ
اپنے بندوں میں سے جس کو چاہتے ہیں، اور بے شک آپ ایک سیدھے راستے کی طرف رہنمائی

مُسْتَقِيمٍ^{۵۲} صِرَاطِ اللَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ
کر رہے ہو^(۵۲) اُس اللہ کے راستے کی طرف جس کا وہ سب کچھ ہے جو آسمانوں

وَمَا فِي الْأَرْضِ^ط إِلَّا إِلَىٰ اللَّهِ تَصِيْرُ الْأُمُوْرِ^{۵۳}
اور زمین میں ہے، سُن لو! سارے معاملات اللہ ہی کی طرف لوٹنے والے ہیں^(۵۳)

(سورہ زخرف مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۵۳) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸۹) آیتیں اور (۷) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۴۳) نمبر پر ہے اور سورہ شوریٰ کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۸۳۸) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	اس میں (۳۴۰۰) حروف ہیں
	اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	

حَمْدٌ^۱ وَالْكِتَابُ الْمُبِيْنُ^۲ إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْءَانًا
حَمْدٌ^۱ قسم ہے اِس واضح کتاب کی^(۲) ہم نے اِس کو عربی زبان کا

عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۳ وَإِنَّهُ فِي أُولَى الْأَنْبِيَاءِ لَكُنَّ عَرَبًا ۴

قرآن بنایا ہے ؛ تاکہ تم سمجھو ۳ اور بے شک یہ اصل کتاب میں

لَدَيْنَا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۴ أَفَنَضْرِبُ عَنْكُمْ الذِّكْرَ صَفْحًا أَنْ تَنْبَغُوا ۵

ہمارے پاس ہے ، بلند اور پُر حکمت ۴ کیا ہم تمہاری نصیحت سے اس لیے نگاہیں پھیر لیں گے

أَنْ كُنْتُمْ قَوْمًا مُّسْرِفِينَ ۵ وَكَمْ أَرْسَلْنَا مِنْ نَبِيِّ

کہ تم حد سے گزرنے والے ہو ۵ اور ہم نے اگلے لوگوں میں

فِي الْأَوَّلِينَ ۶ وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ نَبِيِّ إِلَّا كَانُوا بِهِ

کتنے ہی نبی بھیجے ۶ اور ان لوگوں کے پاس کوئی نبی نہیں آیا جس کا انہوں نے

يَسْتَهْزِءُونَ ۷ فَأَهْلَكْنَا أَشَدَّ مِنْهُمْ بَطْشًا وَمَضَى

مذاق نہ اڑایا ہو ۷ پھر جو لوگ ان سے زیادہ طاقت ور تھے ان کو ہم نے ہلاک کر دیا اور اگلے

مَثَلُ الْأَوَّلِينَ ۸ وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ

لوگوں کی مثالیں گزر چکیں ۸ اور اگر آپ ان سے پوچھو کہ آسمانوں اور زمین کو

وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ ۹ الَّذِي

کس نے پیدا کیا تو وہ ضرور کہیں گے کہ ان کو زبردست ، جاننے والے نے پیدا کیا ۹ جس نے

جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ مَهْدًا وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا

تمہارے لیے زمین کو فرش بنایا اور اس میں تمہارے لیے راتے بنائے؛

لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۱۰ وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً

تاکہ تم راہ پاؤ ۱۰ اور جس نے آسمان سے پانی اتارا

بِقَدَرٍ فَأَنْشَرْنَا بِهِ بَلْدَةً مَيِّتًا ۱۱ كَذَلِكَ تُخْرَجُونَ ۱۲

ایک اندازے کے ساتھ، پھر ہم نے اس سے مردہ زمین کو زندہ کر دیا، اسی طرح تم نکالے جاؤ گے ۱۱

وَالَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ

اور جس نے تمام نسلیں بنائیں اور تمہارے لیے وہ کشتیاں

الْفُلْكِ وَالْأَنْعَامِ مَا تَرْكَبُونَ ۱۳ لَتَسْتَأْذِنَ عَلَى ظُهُورِهِ

اور چوپائے بنائے جن پر تم سوار ہوتے ہو ۱۳ تاکہ تم ان کی پیٹھ پر جم کر بیٹھو

ثُمَّ تَذْكُرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ عَلَيْهِ

پھر تم اپنے رب کی نعمت کو یاد کرو جب کہ تم ان پر بیٹھو

وَتَقُولُوا سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ
اور کہو کہ پاک ہے وہ جس نے ان چیزوں کو ہمارے بس میں کر دیا ، اور ہم ایسے نہ تھے

مُقَرَّنِينَ^{۱۳} وَإِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ^{۱۴} وَجَعَلُوا لَهُ
کہ ان کو قابو میں کرتے^{۱۳} اور بے شک ہم اپنے رب کی طرف لوٹنے والے ہیں^{۱۴} اور ان لوگوں نے

مِنْ عِبَادِهِ جُزْءًا^{۱۵} إِنَّ الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ مُّبِينٌ^{۱۶}
اللہ کے بندوں میں سے اللہ کا جز ٹھہرایا ، بے شک انسان کھلا ناشکرا ہے^{۱۵}

أَمِ اتَّخَذَ مِمَّا يَخْلُقُ بِنْتٍ وَأَصْفَكُمْ بِالْبَنِينَ^{۱۷}
کیا اللہ نے اپنی مخلوقات میں سے بیٹیاں پسند کیں اور تم کو بیٹوں سے نوازا؟^{۱۷}

وَإِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُمْ بِمَا ضَرَبَ لِلرَّحْمَنِ مَثَلًا ظَلَّ
اور جب ان میں سے کسی کو اس چیز کی خبر دی جاتی ہے جس کو وہ رحمان کی طرف منسوب کرتا ہے تو اس کا

وَجْهُهُ مُسْوَدًّا وَهُوَ كَظِيمٌ^{۱۸} أَوْ مَنْ يُنشِئُوا فِي
چہرہ سیاہ پڑ جاتا ہے اور وہ غم سے بھر جاتا ہے^{۱۸} کیا وہ جو زیور میں

الْحِلْيَةِ وَهُوَ فِي الْخِصَامِ غَيْرُ مُبِينٍ^{۱۹} وَجَعَلُوا
پروش پائے اور جھگڑے میں بات نہ کہہ سکے^{۱۹} اور فرشتے

الْمَلَائِكَةِ الَّذِينَ هُمْ عِبْدُ الرَّحْمَنِ إِنَّا تَأْتِيهِمْ فَيَقُولُوا
جو رحمان کے بندے ہیں ان کو انہوں نے عورت قرار دے رکھا ہے ، کیا وہ ان کی پیدائش کے وقت

خَلَقَهُمْ^{۲۰} سَنُكْتَبُ شَهَادَتَهُمْ وَيُسْأَلُونَ^{۲۱} وَقَالُوا
موجود تھے ، ان کا یہ دعویٰ لکھ لیا جائے گا اور ان سے پوچھ ہوگی^{۲۱} اور وہ کہتے ہیں

لَوْ شَاءَ الرَّحْمَنُ مَا عَبَدْنَاهُمْ^{۲۲} مَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ
کہ اگر رحمان چاہتا تو ہم ان کی عبادت نہ کرتے ، ان کو اس کا کوئی علم نہیں

إِنَّ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ^{۲۳} أَمْ آتَيْنَاهُمْ كِتَابًا مِنْ قَبْلِهِ
وہ محض بے تحقیق بات کر رہے ہیں^{۲۳} کیا ہم نے ان کو اس سے پہلے کوئی کتاب دی ہے

فَهُمْ بِهِ مُسْتَسْكُونَ^{۲۴} بَلْ قَالُوا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا
تو انہوں نے اس کو مضبوط پکڑ رکھا ہے^{۲۴} بلکہ وہ کہتے ہیں کہ ہم نے اپنے باپ دادا کو ایک طریقے پر

عَلَىٰ أُمَمَةٍ وَإِنَّا عَلَىٰ آثَرِهِمْ مُّهْتَدُونَ^{۲۵} وَكَذَلِكَ مَا
پایا ہے اور ہم ان کے پیچھے چل رہے ہیں^{۲۵} اور اسی طرح ہم نے

أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي قَرْيَةٍ مِّنْ نَّذِيرٍ إِلَّا قَالَ
آپ سے پہلے جس بستی میں کبھی کوئی ڈرانے والا بھیجا تو اُس کے خوش حال

مُتَرَفُّوہَا ۱۰ إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ وَإِنَّا عَلَىٰ
لوگوں نے کہا کہ ہم نے اپنے باپ دادا کو ایک طریقے پر پایا ہے اور ہم اُن کے پیچھے

آثَرِهِمْ مُّقْتَدُونَ ﴿۲۲﴾ قُلْ أَوَلَوْ جِئْتُكُمْ بِأَهْدَىٰ مِمَّا
چلے جا رہے ہیں ﴿۲۲﴾ ڈرانے والے نے کہا: اگرچہ میں اُس سے زیادہ صحیح راستہ تمہیں بتاؤں جس پر

وَجَدْتُمْ عَلَيْهِ آبَاءَكُمْ ۖ قَالُوا إِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ
تم نے اپنے باپ دادا کو پایا ہے، انہوں نے کہا کہ ہم اُس کے منکر ہیں جو دے کر

كُفْرُونَ ﴿۲۳﴾ فَانْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَنْظُرْ كَيْفَ كَانَ
تم بھیجے گئے ہو ﴿۲۳﴾ تو ہم نے اُن سے انتقام لیا، پس دیکھو کہ کیا انجام ہوا

عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ﴿۲۵﴾ ۱۱ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ
جھٹلانے والوں کا ﴿۲۵﴾ اور جب ابراہیم (علیہ السلام) نے اپنے والد سے اور اپنی قوم سے

وَقَوْمَهُ إِنِّي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ۖ إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي
کہا کہ میں اُن چیزوں سے بری ہوں جن کی تم عبادت کرتے ہو ﴿۲۶﴾ مگر وہ جس نے مجھ کو پیدا کیا،

فَإِنَّهُ سَيَهْدِينِ ﴿۲۷﴾ وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي
پس بے شک وہ میری رہنمائی کرے گا ﴿۲۷﴾ اور ابراہیم (علیہ السلام) یہی کلمہ اپنے پیچھے

عَقِبَهُ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿۲۸﴾ ۱۲ بَلْ مَتَّعْتُ هَؤُلَاءِ
اپنی اولاد میں چھوڑ گئے؛ تاکہ وہ اُس کی طرف رجوع کریں ﴿۲۸﴾ بلکہ میں نے اُن کو اُن کے باپ دادا کو

وَأَبَاءَهُمْ حَتَّىٰ جَاءَهُمُ الْحَقُّ وَرَسُولٌ مُّبِينٌ ﴿۲۹﴾ وَلَمَّا
دنیا کا سامان دیا یہاں تک کہ اُن کے پاس حق آیا اور رسول کھول کر سنا دینے والا ﴿۲۹﴾ اور جب

جَاءَهُمُ الْحَقُّ قَالُوا هَذَا سِحْرٌ وَإِنَّا بِهِ كَافِرُونَ ﴿۳۰﴾
اُن کے پاس حق آگیا، انہوں نے کہا کہ یہ جادو ہے اور ہم اُس کے منکر ہیں ﴿۳۰﴾

وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنَ
اور انہوں نے کہا کہ یہ قرآن دونوں بستیوں میں سے کسی بڑے آدمی پر

الْقَرْيَتَيْنِ عَظِيمٍ ﴿۳۱﴾ أَهُمُ يَفْسِدُونَ رَحْمَتَ رَبِّكَ ۖ
کیوں نہیں اتارا گیا ﴿۳۱﴾ کیا یہ لوگ آپ کے رب کی رحمت کو تقسیم کرتے ہیں؟

لَحْنٌ قَسَسْنَا بَيْنَهُمْ مَعِيشَتَهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا
دنیا کی زندگی میں اُن کی روزی کو تو ہم نے تقسیم کیا ہے

وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِّيَتَّخِذَ بَعْضُهُمْ
اور ہم نے ایک کو دوسرے پر فوقیت دی ہے ؛ تاکہ وہ ایک دوسرے سے

بَعْضًا سَخِرِيًّا ۖ وَرَحِمْتُ رَبِّكَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْعُونَ ﴿۳۲﴾
کام لیں ، اور آپ کے رب کی رحمت اُس سے بہتر ہے جو یہ جمع کر رہے ہیں ﴿۳۲﴾

وَلَوْلَا أَن يَكُونَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً لَّجَعَلْنَا لِبَنٍ
اور اگر یہ بات نہ ہوتی کہ سب لوگ ایک ہی طریقے کے ہو جائیں گے تو جو لوگ

يَكْفُرُ بِالرَّحْمَنِ لِبُيُوتِهِمْ سُقْفًا مِّنْ فِضَّةٍ وَمَعَارِجَ
رحمان کا انکار کرتے ہیں اُن کے لیے ہم اُن کے گھروں کی چھتیں چاندی کی بنا دیتے اور زینے بھی

عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ ﴿۳۳﴾ وَلِبُيُوتِهِمْ أَبْوَابًا وَسُرُورًا عَلَيْهَا
جن پر وہ چڑھتے ہیں ﴿۳۳﴾ اور اُن کے گھروں کے کواڑ بھی اور تخت بھی جن پر وہ

يَتَكَبَّرُونَ ﴿۳۴﴾ وَزُخْرَفًا ۖ وَإِنَّ كُلَّ ذَلِكْ لَبِئْسَ مَتَاعُ
تکبر کر بیٹھتے ہیں ﴿۳۴﴾ اور سونے کے بھی ، اور یہ چیزیں تو صرف دنیا کی زندگی کا

الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ وَالْآخِرَةُ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ ﴿۳۵﴾ وَمَنْ
سامان ہیں اور آخرت آپ کے رب کے پاس متقیوں کے لیے ہے ﴿۳۵﴾ اور جو شخص

يَعِشْ عَنِ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقِيضْ لَهُ شَيْطَانًا فَهُوَ لَهُ
رحمان کی نصیحت سے اعراض کرتا ہے تو ہم اُس پر ایک شیطان مُسلط کر دیتے ہیں پس وہ اُس کا ساتھی

قَرِينٌ ﴿۳۶﴾ وَإِنَّهُمْ لَيَصُدُّوهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَيَحْسَبُونَ
بن جاتا ہے ﴿۳۶﴾ اور وہ اُن کو راہ حق سے روکتے رہتے ہیں اور یہ لوگ سمجھتے ہیں

أَنَّهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿۳۷﴾ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَنَا قَالَ يَلَيْتَ
کہ وہ ہدایت پر ہیں ﴿۳۷﴾ یہاں تک کہ جب وہ ہمارے پاس آئے گا تو وہ کہے گا کہ کاش

بَيْنِي وَبَيْنَكَ بُعْدَ الْمَشْرِقَيْنِ فَبِئْسَ الْقَرِينٌ ﴿۳۸﴾
میرے اور تیرے درمیان مشرق اور مغرب کی دوری ہوتی ، پس کیا ہی بُرا ساتھی تھا ﴿۳۸﴾

وَلَنْ يَنْفَعَكُمُ الْيَوْمَ إِذْ ظَلَمْتُمْ أَنَّكُمْ فِي الْعَذَابِ
اور جب کہ تم ظلم کر چکے تو آج یہ بات تم کو کچھ بھی فائدہ نہ دے گی کہ تم عذاب میں

مُشْتَرِكُونَ ﴿۳۹﴾ أَفَأَنْتَ تُسَبِّحُ الصُّمَّ أَوْ تَهْدِي الْعُمْى
ایک دوسرے کے شریک ہو ﴿۳۹﴾ پس کیا آپ بہروں کو سناؤ گے یا آپ اندھوں کو راہ دکھاؤ گے

وَمَنْ كَانَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿۴۰﴾ فَأَمَّا نَذْهَبَنَّ بِكَ
اور اُن کو جو کھلی ہوئی گمراہی میں ہیں ﴿۴۰﴾ پس اگر ہم آپ کو اٹھا لیں

فَأَنَّا مِنْهُمْ مُنْتَقِمُونَ ﴿۴۱﴾ أَوْ نُرِيَنَّكَ الَّذِي وَعَدْنَاهُمْ
تو ہم اُن سے بدلہ لینے والے ہیں ﴿۴۱﴾ یا آپ کو دکھا دیں گے وہ چیز جس کا ہم نے اُن سے وعدہ کیا ہے،

فَأَنَّا عَلَيْهِمْ مُّقْتَدِرُونَ ﴿۴۲﴾ فَاسْتَمْسِكْ بِالَّذِي أُوحِيَ
پس ہم اُن پر پوری طرح قادر ہیں ﴿۴۲﴾ پس آپ اُس کو مضبوطی سے تھامے رہیے جو آپ کے اوپر وحی

إِلَيْكَ ۚ إِنَّكَ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۴۳﴾ وَإِنَّهُ لَذِكْرٌ لَّكَ
کی گئی ہے، بے شک آپ ایک سیدھے راستے پر ہو ﴿۴۳﴾ اور یہ آپ کے لیے اور آپ کی قوم کے لیے

وَلِقَوْمِكَ ۚ وَسَوْفَ تُسْأَلُونَ ﴿۴۴﴾ وَسَأَلُ مَنْ أَرْسَلْنَا مِنْ
نصیحت ہے، اور جلد ہی تم سے پوچھ ہوگی ﴿۴۴﴾ اور جن کو ہم نے آپ سے پہلے بھیجا ہے

قَبْلِكَ مِنْ رُسُلِنَا ۚ أَجَعَلْنَا مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ إِلَهًا
ہمارے رسولوں میں سے اُن سے پوچھ لیجیے کہ کیا ہم نے رحمان کے سوا دوسرے معبود ٹھہرائے تھے

يُعْبَدُونَ ﴿۴۵﴾ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ
کہ اُن کی عبادت کی جائے ﴿۴۵﴾ اور ہم نے موسیٰ (علیہ السلام) کو اپنی نشانیوں کے ساتھ فرعون

وَمَلَائِكَةٍ فَقَالَ إِنِّي رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿۴۶﴾ فَلَمَّا
اور اُس کے امراء کے پاس بھیجا تو اُس نے کہا کہ میں رب العالمین کا رسول ہوں ﴿۴۶﴾ پس جب

جَاءَهُمْ بِآيَاتِنَا إِذَا هُمْ مِنْهَا يَضْحَكُونَ ﴿۴۷﴾ وَمَا نُرِيهِمْ
وہ اُن کے پاس ہماری نشانیوں کے ساتھ آیا تو وہ اُس پر ہنس لگے ﴿۴۷﴾ اور ہم اُن کو

مِّنْ آيَةِ إِلَٰهِهِمْ أَكْبَرُ مِنْ أَخْتِهَا ۚ وَأَخَذْنَاهُمْ بِالْعَذَابِ
جو نشانیاں دکھاتے تھے وہ پہلی سے بڑھ کر ہوتی تھیں، اور ہم نے اُن کو عذاب میں پکڑا

لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿۴۸﴾ وَقَالُوا يَا أَيُّهَ السَّاحِرِ ادْعُ لَنَا رَبَّكَ
تاکہ وہ رجوع کریں ﴿۴۸﴾ اور انہوں نے کہا کہ اے جادوگر! ہمارے لیے اپنے رب سے دعا کرو

بِمَا عَاهَدَ عِنْدَكَ ۚ إِنَّنَا لَمُهْتَدُونَ ﴿۴۹﴾ فَلَمَّا كَشَفْنَا
اُس عہد کی بناء پر جو اُس نے تم سے کیا ہے، ہم ضرور راہ پر آ جائیں گے ﴿۴۹﴾ پھر جب ہم نے

عَنْهُمْ الْعَذَابُ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ﴿٥٠﴾ وَنَادَىٰ فِرْعَوْنُ

وہ عذاب اُن سے بٹا دیا تو انہوں نے اپنا عہد توڑ دیا ﴿٥٠﴾ اور فرعون نے اپنی قوم کے درمیان

فِي قَوْمِهِ قَالَ يَقَوْمِ أَلَيْسَ لِي مُلْكُ مِصْرَ وَهَذِهِ

پکار کر کہا کہ اے میری قوم! کیا مصر کی بادشاہی میری نہیں ہے، اور یہ نہیں

الْأَنْهَرُ تَجْرِي مِنْ تَحْتِي ۚ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ﴿٥١﴾ أَمْ أَنَا

جو میرے نیچے بہہ رہی ہیں، کیا تم لوگ دیکھتے نہیں ﴿٥١﴾ بلکہ میں

خَيْرٌ مِّنْ هَذَا الَّذِي هُوَ مَهِينٌ ۖ وَلَا يَكَادُ يُبِينُ ﴿٥٢﴾

بہتر ہوں اس شخص سے جو کہ حقیر ہے اور صاف بول بھی نہیں سکتا ﴿٥٢﴾

فَلَوْلَا أَلْقَىٰ عَلَيْهِ آسُورَةٌ مِّنْ ذَهَبٍ أَوْ جَاءَ مَعَهُ

پھر کیوں نہ اس پر سونے کے کنگن آہڑے یا فرشتے اس کے ساتھ

الْمَلِكَةُ مُقْتَرِنِينَ ﴿٥٣﴾ فَاسْتَخَفَّ قَوْمَهُ فَاطَاعُوهُ ۖ

جمع ہو کر آتے ﴿٥٣﴾ پس اس نے اپنی قوم کو بے عقل کر دیا پھر انہوں نے اس کی بات مان لی،

إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ ﴿٥٤﴾ فَلَمَّا اسْفُوتْنَا انْتَقَبْنَا

یہ نافرمان قسم کے لوگ تھے ﴿٥٤﴾ پھر جب انہوں نے ہم کو غصہ دلایا تو ہم نے اُن سے

مِنْهُمْ فَأَعْرَضْنَا عَنْهُمْ أَجْعَلِينَ ﴿٥٥﴾ وَجَعَلْنَاهُمْ سَلَفًا وَمَثَلًا

بدلہ لیا اور ہم نے اُن سب کو غرق کر دیا ﴿٥٥﴾ پھر ہم نے اُن کو ماضی کی داستان بنا دیا اور دوسروں کے لیے

لِلْآخِرِينَ ﴿٥٦﴾ وَلَمَّا ضُرِبَ ابْنُ مَرْيَمَ مَثَلًا إِذَا قَوْمُكَ

ایک نمونہ عبرت ﴿٥٦﴾ اور جب ابن مریم کی مثال دی گئی تو آپ کی قوم کے لوگ

مِنْهُ يَصُدُّونَ ﴿٥٧﴾ وَقَالُوا ءَالِهَتُنَا خَيْرٌ أَمْ هُوَ ۖ مَا

اس پر چلا اٹھے ﴿٥٧﴾ اور انہوں نے کہا کہ ہمارے معبود اچھے ہیں یا وہ؟ یہ مثال

ضَرْبُهُ لَكَ إِلَّا جَدَلًا ۖ بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصِمُونَ ﴿٥٨﴾

وہ آپ سے صرف جھگڑنے کے لیے بیان کرتے ہیں؛ بلکہ یہ لوگ جھگڑالو ہیں ﴿٥٨﴾

إِنْ هُوَ إِلَّا عَبْدٌ أَنْعَمْنَا عَلَيْهِ وَجَعَلْنَاهُ مَثَلًا لِّبَنِي

عیسیٰ (علیہ السلام) تو بس ہمارے ایک بندے تھے جس پر ہم نے فضل فرمایا اور اس کو بنی اسرائیل کے لیے

إِسْرَآءِيلَ ۖ وَلَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَا مِنْكُمْ مِّلْكَةً فِي

ایک مثال بنا دیا ﴿٥٩﴾ اور اگر ہم چاہیں تو تمہارے اندر سے فرشتے بنا دیں

الْأَرْضِ يَخْلُقُونَ ۶۰ وَإِنَّهُ لَعَلَّمُ لِلسَّاعَةِ فَلَا تَبْتَزُونَ

جو زمین میں تمہارے جانشین ہوں ۶۰ اور بے شک عیسیٰ قیامت کا ایک نشان ہیں تو تم اُس میں

بہاؤا تَبِعُونَ ۶۱ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۶۱ وَلَا يَصُدَّنَّكُمْ

شک نہ کرو اور میری پیروی کرو ، یہی سیدھا راستہ ہے ۶۱ اور شیطان تم کو اُس سے

الشَّيْطَانُ ۶۲ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۶۲ وَلَمَّا جَاءَ عِيسَى

روکنے نہ پاتے ، بے شک وہ تمہارا کھلا دشمن ہے ۶۲ اور جب عیسیٰ (علیہ السلام) کھلی

بِالْبَيِّنَاتِ قَالَ قَدْ جِئْتُكُمْ بِالْحِكْمَةِ وَلِأُبَيِّنَ لَكُمْ

نشانوں کے ساتھ آئے ، اُس نے کہا کہ میں تمہارے پاس حکمت لے کر آیا ہوں اور تاکہ میں تم پر واضح کر دوں

بَعْضَ الَّذِي تَخْتَلِفُونَ فِيهِ ۶۳ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ۶۳

بعض باتیں جن میں تم اختلاف کر رہے ہو ، پس تم اللہ سے ڈرو اور میری اطاعت کرو ۶۳

إِنَّ اللَّهَ هُوَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَأَعْبُدُوهُ ۶۴ هَذَا صِرَاطٌ

بے شک اللہ ہی میرا رب ہے اور تمہارا رب بھی ، تو تم اسی کی عبادت کرو ، یہی سیدھا

مُسْتَقِيمٌ ۶۴ فَاخْتَلَفَ الْأَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ ۶۵

راستہ ہے ۶۴ پھر گروہوں نے آپس میں اختلاف کیا،

قَوْلٌ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْ عَذَابِ الْيَوْمِ ۶۵ هَلْ

پس تباہی ہے اُن لوگوں کے لیے جنہوں نے ظلم کیا ایک دردناک دن کے عذاب سے ۶۵ یہ لوگ

يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ تَأْتِيَهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ

بس قیامت کا انتظار کر رہے ہیں کہ وہ اُن پر اچانک آ پڑے اور اُن کو

لَا يَشْعُرُونَ ۶۶ إِلَّا خِلَاءَ يَوْمٍ مِذٍ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ

خبر بھی نہ ہو ۶۶ تمام دوست اُس دن ایک دوسرے کے دشمن ہوں گے

إِلَّا الْمُتَّقِينَ ۶۷ يَعْبَادُ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ وَلَا أَنْتُمْ

سوائے ڈرنے والوں کے ۶۷ اے میرے بندو ! آج تم پر نہ کوئی خوف ہے اور نہ تم

تَحْزَنُونَ ۶۸ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْآيَاتِ وَكَانُوا مُسْلِمِينَ ۶۹

غمگین ہو گے ۶۸ جو لوگ ہماری آیتوں پر ایمان لائے اور فرمان بردار رہے ۶۹

أَدْخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ تُحْبَرُونَ ۷۰ يُطَافُ

جنت میں داخل ہو جاؤ اور تمہاری بیویاں ، تم خوش کیے جاؤ گے ۷۰ اُن کے سامنے

عَلَيْهِمْ بِصَحَافٍ مِّنْ ذَهَبٍ ۖ وَآكَوَابٍ ۖ وَفِيهَا

سونے کی رکابیاں اور پیالے پیش کیے جائیں گے ، اور وہاں

مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنفُسُ وَتَكْدُّ الْأَعْيُنُ ۖ وَأَنْتُمْ فِيهَا

وہ چیزیں ہوں گی جن کو جی چاہے گا اور جن سے آنکھوں کو لذت ہوگی ، اور تم یہاں ہمیشہ

خَالِدُونَ ﴿٤١﴾ وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ

رہو گے ﴿۴۱﴾ اور یہ وہ جنت ہے جس کے تم مالک بنا دیے گئے اس کی وجہ سے جو تم

تَعْمَلُونَ ﴿٤٢﴾ لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ مِّنْهَا تَأْكُلُونَ ﴿٤٣﴾

کرتے تھے ﴿۴۲﴾ تمہارے لیے اس میں بہت سے میوے ہیں جن میں سے تم کھاؤ گے ﴿۴۳﴾

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابٍ جَهَنَّمَ خَالِدُونَ ﴿٤٤﴾ لَا يُفْتَرُّ

بے شک مجرم لوگ ہمیشہ دوزخ کے عذاب میں رہیں گے ﴿۴۴﴾ وہ اُن سے ہلکا

عَنْهُمْ وَهُمْ فِيهِ مُبْلِسُونَ ﴿٤٥﴾ وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ

نہ کیا جائے گا اور وہ اُس میں مایوس پڑے رہیں گے ﴿۴۵﴾ اور ہم نے اُن پر ظلم نہیں کیا بلکہ وہ

كَانُوا هُمُ الظَّالِمِينَ ﴿٤٦﴾ وَنَادُوا يٰلَيْلِكَ لِيَقْضِ عَلَيْنَا

خود ہی ظالم تھے ﴿۴۶﴾ اور وہ پکاریں گے کہ اے مالک ! تمہارا رب ہمارا خاتمہ ہی

رَبُّكَ ۖ قَالَ إِنَّكُمْ مُّكْثُونَ ﴿٤٧﴾ لَقَدْ جِئْنَاكُمْ بِالْحَقِّ

کر دے ، فرشتہ کہے گا : تم کو اسی طرح پڑے رہنا ہے ﴿۴۷﴾ ہم تمہارے پاس حق لے کر آئے

وَلَكِنْ أَكْثَرَكُمْ لِلْحَقِّ كَرِهُونَ ﴿٤٨﴾ أَمْ أَبْرَمُوا أَمْرًا

مگر تم میں سے اکثر حق سے بیزار رہے ﴿۴۸﴾ کیا انہوں نے کوئی بات ٹھہرا لی ہے

فَأَنَّا مُبْرَمُونَ ﴿٤٩﴾ أَمْ يَحْسَبُونَ أَنَّا لَا نَسْمَعُ سِرَّهُمْ

تو ہم بھی ایک بات ٹھہرائیں گے ﴿۴۹﴾ کیا اُن کا گمان ہے کہ ہم اُن کے رازوں کو اور اُن کے مشوروں کو

وَنَجْوَاهُمْ ۖ بَلَىٰ ۖ وَرُسُلْنَا لَدَيْهِمْ يَكْتُبُونَ ﴿٥٠﴾ قُلْ إِنْ

نہیں سُن رہے ہیں ، ہاں ! اور ہمارے بھیجے ہوئے اُن کے پاس لکھتے رہتے ہیں ﴿۵۰﴾ کہہ دیجیے کہ اگر

كَانَ لِلرَّحْمَنِ وَلَدٌ ۖ فَأَنَّا أَوَّلُ الْعَبْدِينَ ﴿٥١﴾ سُبْحَنَ

رحمان کے کوئی اولاد ہو تو میں سب سے پہلے اُس کی عبادت کرنے والا ہوں ﴿۵۱﴾ آسمانوں

رَبِّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا يَصِفُونَ ﴿٥٢﴾

اور زمین کا خداوند ، عرش کا مالک ، وہ اُن باتوں سے پاک ہے جس کو لوگ بیان کرتے ہیں ﴿۵۲﴾

فَذَرَهُمْ يَخْضُضُوا وَيَلْعَبُوا حَتَّى يُلْقُوا يَوْمَهُمُ

پس اُن کو چھوڑ دیجیے کہ وہ بحث کریں اور کھیلیں یہاں تک کہ وہ اُس دن سے دوچار ہوں

الَّذِي يُوعِدُونَ ۸۳ وَهُوَ الَّذِي فِي السَّمَاءِ إِلَهُ

جس کا اُن سے وعدہ کیا جا رہا ہے ۸۳ اور وہی ہے جو آسمان میں اللہ ہے

وَفِي الْأَرْضِ إِلَهُ ۸۴ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ ۸۵ وَتَبَرَّكَ

اور وہی زمین میں اللہ ہے ، اور وہ حکمت والا ، علم والا ہے ۸۴ اور بڑی بابرکت ہے

الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا ۷

وہ ذات جس کی بادشاہی آسمانوں اور زمین میں ہے اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے،

وَعِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ ۷ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۸۵ وَلَا يَمْلِكُ

اور اُسی کے پاس قیامت کی خبر ہے اور اُسی کی طرف تم لوٹائے جاؤ گے ۸۵ اور اللہ کے سوا

الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الشَّفَاعَةُ إِلَّا مَنْ

جن کو یہ لوگ پکارتے ہیں وہ سفارش کا اختیار نہیں رکھتے ، مگر وہ

شَهِدَ بِالْحَقِّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ۸۶ وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ

جو حق کی گواہی دیں گے اور وہ جانتے ہوں گے ۸۶ اور اگر آپ اُن سے پوچھو

مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ فَأَنَّى يُؤْفَكُونَ ۸۷ وَقِيلَ لَهُ

کہ اُن کو کس نے پیدا کیا ہے تو وہ یہی کہیں گے کہ اللہ نے، پھر وہ کہاں بھٹک جاتے ہیں ۸۷ اور اُس کو رسول کے

يَرْبِّ إِنَّ هَؤُلَاءِ قَوْمٌ لَا يُؤْمِنُونَ ۸۸ فَاصْفَحْ عَنْهُمْ

اس کہنے کی خبر ہے کہ اے میرے رب! یہ ایسے لوگ ہیں کہ ایمان نہیں لاتے ۸۸ پس اُن سے درگزر کیجیے

وَقُلْ سَلَامٌ ۷ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ۸۹

اور کہیے کہ سلام ہے (تم کو) ، پس جلد ہی اُن کو معلوم ہو جائے گا ۸۹

(سورۃ دخان مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵۹) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۴) نمبر پر

ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۴۴) نمبر پر ہے اور سورۃ زخرف کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۴۲۱)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۴۶)

کلمات ہیں

حَمْدٌ ۱ وَالْكِتَابِ الْمُبِينِ ۲ إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ

حَمْدٌ ۱ قسم ہے اِس واضح کتاب کی ۲ ہم نے اِس کو ایک برکت والی رات میں

مُبْرَكَةٍ إِنَّا كُنَّا مُنْذِرِينَ ③ فِيهَا يُفْرَقُ

اتارا ہے ، بے شک ہم آگاہ کرنے والے تھے ③ اس رات میں ہر

كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٌ ④ أَمْرًا مِّنْ عِنْدِنَا إِنَّا كُنَّا

حکمت والا معاملہ طے کیا جاتا ہے ④ ہمارے حکم سے ، بے شک ہم تھے

مُرْسِلِينَ ⑤ رَحْمَةً مِّنْ رَبِّكَ ⑥ إِنَّهُ هُوَ السَّيِّعُ

بھیجے والے ⑤ آپ کے رب کی رحمت سے ، وہی سُننے والا،

الْعَلِيمُ ⑦ رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا

جاننے والا ہے ⑦ آسمانوں اور زمین کا رب اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے،

إِنْ كُنْتُمْ مُّوقِنِينَ ⑧ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ ⑨

اگر تم یقین کرنے والے ہو ⑧ اُس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے ، وہی زندہ کرتا ہے اور مارتا ہے،

رَبُّكُمْ وَرَبُّ آبَائِكُمُ الْأَوَّلِينَ ⑩ بَلْ هُمْ

تمہارا بھی رب اور تمہارے اگلے باپ دادا کا بھی رب ⑩ بلکہ وہ

فِي شَكٍّ يَّلْعَبُونَ ⑪ فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ

شک میں پڑے ہوئے کھیل رہے ہیں ⑪ پس انتظار کیجیے اُس دن کا جب آسمان ایک ٹھلے ہوئے

بِدُخَانٍ مُّبِينٍ ⑫ يَغْشَى النَّاسَ ⑬ هَذَا عَذَابٌ

دھوئیں کے ساتھ ظاہر ہوگا ⑫ وہ لوگوں کو گھیر لے گا ، یہ ایک دردناک

أَلِيمٌ ⑭ رَبَّنَا كُشِفْ عَنَّا الْعَذَابَ إِنَّا مُؤْمِنُونَ ⑮

عذاب ہے ⑭ اے ہمارے رب ! ہم پر سے عذاب ہٹال دیجیے ، ہم ایمان لاتے ہیں ⑮

إِنِّي لَهُمُ الذِّكْرَى وَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُّبِينٌ ⑯

اُن کے لیے نصیحت کہاں ، اور اُن کے پاس رسول آچکا تھا کھول کر سنانے والا ⑯

ثُمَّ تَوَلَّوْا عَنْهُ وَقَالُوا مُعَلَّمٌ مَّجْنُونٌ ⑰ إِنَّا

پھر انہوں نے اُس سے پیٹھ پھیری اور کہا کہ یہ تو ایک سکھایا ہوا دیوانہ ہے ⑰ ہم

كَاشِفُوا الْعَذَابَ قَلِيلًا إِنَّكُمْ عَائِدُونَ ⑱

کچھ وقت کے لیے عذاب کو ہٹادیں ، تم پھر اپنی اسی حالت پر آجاؤ گے ⑱

يَوْمَ نَبْطِشُ الْبَطْشَةَ الْكُبْرَى ⑲ إِنَّا مُنْتَقِمُونَ ⑳

جس دن ہم پکڑیں گے بڑی پکڑ ، اُس دن ہم پورا بدلہ لیں گے ⑲ ⑳

وَلَقَدْ فَتَنَّا قَبْلَهُمْ قَوْمَ فِرْعَوْنَ وَجَاءَهُمْ رَسُولٌ

اور اُن سے پہلے ہم نے فرعون کی قوم کو آزمایا ، اور اُن کے پاس ایک معزز

كَرِيمٌ ۱۷ أَنْ أَدُّوا إِلَيَّ عِبَادَ اللَّهِ ط إِنِّي لَكُمْ

رسول آیا ۱۷ کہ اللہ کے بندوں کو میرے حوالے کرو ، میں تمہارے لیے

رَسُولٌ أَمِينٌ ۱۸ وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ ط إِنِّي

ایک معتبر رسول ہوں ۱۸ اور یہ کہ اللہ کے مقابلے میں سرکشی نہ کرو ، میں

أَتِيَكُمْ بِسُلْطَانٍ مُبِينٍ ۱۹ وَإِنِّي عُذْتُ بِرَبِّي

تمہارے سامنے ایک واضح دلیل پیش کرتا ہوں ۱۹ اور میں اپنے اور تمہارے رب کی پناہ

وَرَبِّكُمْ أَنْ تَرْجُبُونِ ۲۰ وَإِنْ لَمْ تُؤْمِنُوا لِي

لے چکا ہوں اِس بات سے کہ تم مجھے سنگسار کرو ۲۰ اور اگر تم مجھ پر ایمان نہیں لاتے تو تم

فَاعْتَرِلُونِ ۲۱ فَدَعَا رَبَّهُ أَنْ هَؤُلَاءِ قَوْمٌ

مجھ سے الگ رہو ۲۱ پس موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنے رب کو پکارا کہ یہ لوگ

مُجْرِمُونَ ۲۲ فَأَسْرِ بِعِبَادِي لَيْلًا إِنَّكُمْ مُتَّبَعُونَ ۲۳

مجرم ہیں ۲۲ تو اب تم میرے بندوں کو رات ہی رات میں لے کر چلے جاؤ ، تمہارا پیچھا کیا جائے گا ۲۳

وَأَتْرَكَ الْبَحْرَ رَهْوًا ط إِنَّهُمْ جُنْدٌ مُغْرَقُونَ ۲۴

اور تم دریا کو تھما ہوا چھوڑ دو ، اُن کا لشکر ڈوبنے والا ہے ۲۴

كَمْ تَرَكُوا مِنْ جَنَّاتٍ وَعَيُْونٍ ۲۵ وَزُرُوعٍ

انہوں نے کتنے ہی باغ اور چشمے ۲۵ اور کھیتیاں

وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ۲۶ وَنَعْمَةٍ كَانُوا فِيهَا فَاكِهِينَ ۲۷

اور عمدہ مکانات ۲۶ اور آرام کے سامان جن میں وہ خوش رہتے تھے سب چھوڑ دیے ۲۷

كَذَلِكَ قَدْ وَاوَرَّثْنَاهَا قَوْمًا آخَرِينَ ۲۸ فَمَا

اِسی طرح ہوا ، اور ہم نے دوسری قوم کو اُن کا مالک بنادیا ۲۸ پس نہ

بَكَتْ عَلَيْهِمُ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ وَمَا كَانُوا

اُن پر آسمان رویا اور نہ زمین ، اور نہ اُن کو

مُنْظَرِينَ ۲۹ وَلَقَدْ نَجَّيْنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ مِنْ

مہلت دی گئی ۲۹ اور ہم نے بنی اسرائیل کو ذلت والے

الْعَذَابِ الْمُهِينِ ۳۰) مِنْ فِرْعَوْنَ ط إِنَّهُ كَانَ
عذاب سے نجات دی ۳۰) یعنی فرعون سے ، بے شک وہ سرکش

عَالِيًا مِّنَ الْمُسْرِفِينَ ۳۱) وَلَقَدْ اخْتَرْنَاهُمْ عَلَىٰ
اور حد سے نکل جانے والوں میں سے تھا ۳۱) اور ہم نے اُن کو اپنے علم کی

عِلْمٍ عَلَى الْعَالَمِينَ ۳۲) وَاتَيْنَاهُمْ مِّنَ الْآيَاتِ مَا
رو سے دنیا والوں پر ترجیح دی ۳۲) اور ہم نے اُن کو ایسی نشانیاں دیں جن میں

فِيهِ بَلَاءٌ مُّبِينٌ ۳۳) إِنَّ هَؤُلَاءِ لَيَقُولُونَ ۳۴) إِنْ
کھلا ہوا انعام تھا ۳۳) یقیناً یہ لوگ کہتے ہیں ۳۴) بس یہی

هِيَ إِلَّا مَوْتَتْنَا الْأُولَىٰ وَمَا نَحْنُ بِمُنْشِرِينَ ۳۵)
ہمارا پہلا مرنا ہے اور ہم پھر اٹھائے نہیں جائیں گے ۳۵)

فَأْتُوا بِآبَائِنَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۳۶) أَهْمُ خَيْرٌ
اگر تم سچے ہو تو لے آؤ ہمارے باپ دادا کو ۳۶) کیا یہ بہتر ہیں

أَمْ قَوْمُ تُبَّعٍ ۚ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ط أَهْلَكْنَاهُمْ ذ
یا تبع کی قوم اور جو اُن سے پہلے تھے ، ہم نے اُن کو ہلاک کر دیا ہے،

إِنَّهُمْ كَانُوا مُجْرِمِينَ ۳۷) وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ
بے شک وہ نا فرمان تھے ۳۷) اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو

وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لِعِبَادِنَا ۳۸) مَا خَلَقْنَاهُمَا
اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے کھیل کے طور پر نہیں بنایا ۳۸) اُن کو ہم نے حق کے ساتھ

إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۳۹)
بنایا ہے لیکن اُن کے اکثر لوگ نہیں جانتے ۳۹)

إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ مِيقَاتُهُمْ أَجْعَلُ ۴۰) يَوْمَ
بے شک فیصلے کا دن اُن سب کا طے شدہ وقت ہے ۴۰) جس دن

لَا يُغْنِي مَوْلَىٰ عَنْ مَوْلَىٰ شَيْئًا وَلَا هُمْ
کوئی رشتہ دار کسی رشتہ دار کے کام نہیں آئے گا اور نہ اُن کی کچھ حمایت

يُنْصَرُونَ ۴۱) إِلَّا مَنْ رَّحِمَ اللَّهُ ط إِنَّهُ هُوَ الْعَزِيزُ
کی جائے گی ۴۱) ہاں مگر وہ جس پر اللہ رحم فرمائے ، بے شک وہ زبردست ہے،

الرَّحِيمُ ۴۶ إِنَّ شَجَرَتَ الرَّقُومِ ۴۳ طَعَامُ ۴۴
رحمت والا ہے ۴۶ یقین جانو کہ زقوم کا درخت ۴۳ گندہ گار کا

الْأَثِيمِ ۴۴ كَالْمُهْلِ ۴۵ يَغْلِي فِي الْبُطُونِ ۴۵ كَغَلِي ۴۶
کھانا ہوگا ۴۴ تیل کی ۴۵ تلچھٹ جیسا، وہ پیٹ میں کھولے گا ۴۵ جس طرح گرم پانی

الْحَمِيمِ ۴۶ خُذُوهُ فَاعْتَلُوهُ إِلَىٰ سَوَاءِ الْجَحِيمِ ۴۷
کھولتا ہے ۴۶ اُس کو پکڑو اور اُس کو گھسیٹتے ہوئے جہنم کے سچے تک لے جاؤ ۴۷

ثُمَّ صُبُّوا فَوْقَ رَأْسِهِ مِنْ عَذَابِ الْحَمِيمِ ۴۸
پھر اُس کے سر پر کھولتے ہوئے پانی کا عذاب اُنڈیل دو ۴۸

ذُقْ ۴۹ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ ۵۰ إِنَّ ۵۱
کچھ اِس کو، تو بڑا معزز، مکرم ہے ۵۱ یہ وہی

هَذَا مَا كُنْتُمْ بِهِ تَمْتَرُونَ ۵۰ إِنَّ الْمُتَّقِينَ ۵۱
چیز ہے جس میں تم شک کرتے تھے ۵۰ بے شک اللہ سے ڈرنے والے

فِي مَقَامٍ أَمِينٍ ۵۱ فِي جَنَّتٍ وَعُيُونٍ ۵۲
امن کی جگہ میں ہوں گے ۵۱ باغوں اور ۵۲ چشموں میں ۵۲

يَلْبَسُونَ مِنْ سُندُسٍ وَإِسْتَبْرَقٍ مُتَقَابِلِينَ ۵۳
باریک ریشم اور دبیز ریشم کے لباس پہنے ہوئے آمنے سامنے بیٹھے ہوں گے ۵۳

كَذَلِكَ ۵۴ وَزَوَّجْنَاهُمْ بِحُورٍ عِينٍ ۵۵ يَدْعُونَ ۵۶
اُن کے ساتھ یہی معاملہ ہوگا، اور ہم بڑی بڑی آنکھوں والی حوروں کا اُن سے بیاہ کر دیں گے ۵۴ وہ اُس میں

فِيهَا يَكُلُّ فَاكِهَةً أَمِينٍ ۵۵ لَا يَذُقُونَ ۵۶
طلب کریں گے ہر قسم کے میوے نہایت اطمینان سے ۵۵ وہ وہاں موت کو

فِيهَا الْمَوْتُ إِلَّا الْمَوْتَةَ الْأُولَىٰ ۵۷ وَوَقَّعَهُمْ ۵۸
نہ چکھیں گے مگر وہ موت جو پہلے آچکی ہے، اور اللہ نے اُن کو جہنم کے

عَذَابِ الْجَحِيمِ ۵۹ فَضْلًا مِّن رَّبِّكَ ۶۰ ذَلِكَ ۶۱
عذاب سے بچا لیا ۵۹ یہ آپ کے رب کے فضل سے ہوگا، یہی ہے

هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۶۲ فَأَنبَأَ يَسْرُنُهُ بِلِسَانِكَ ۶۳
بڑی کامیابی ۶۲ پس ہم نے اِس کتاب کو آپ کی زبان میں آسان بنادیا ہے

لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿۵۸﴾ فَأَرْتَقِبْ إِنَّهُمْ مُرْتَقِبُونَ ﴿۵۹﴾

تاکہ لوگ نصیحت حاصل کریں ﴿۵۸﴾ پس آپ بھی انتظار کیجیے ، وہ بھی انتظار کر رہے ہیں ﴿۵۹﴾

(سورۃ جاثیہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۳) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۷) آیتیں اور (۴) کوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۵) نمبر پر ہے اور سورۃ دخان کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۲۱۹۱) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۸۸) کلمات ہیں

حَمْدٌ ۱ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ۲

حَمْدٌ ۲ یہ نازل کی ہوئی کتاب ہے غالب ، حکمت والے اللہ کی طرف سے ۲

إِنَّ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ لَآيٰتٍ لِّلْمُؤْمِنِيْنَ ۳

بے شک آسمانوں اور زمین میں نشانیاں ہیں ایمان والوں کے لیے ۳

وَفِيْ خَلْقِكُمْ وَمَا يَبُثُّ مِنْ دَابَّةٍ اٰیٰتٌ

اور تمہارے بنانے میں اور ان حیوانات میں جو اُس نے زمین میں پھیلا رکھے ہیں نشانیاں ہیں

لِّقَوْمٍ يُوقِنُوْنَ ۲ وَاٰخِثَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ

ان لوگوں کے لیے جو یقین رکھتے ہیں ۲ اور رات اور دن کے آنے جانے میں

وَمَا اَنْزَلَ اللّٰهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ رِّزْقٍ فَاٰخِثًا

اور اُس رزق میں جس کو اللہ نے آسمان سے اتارا پھر اُس سے

بِهَ الْاَرْضِ بَعْدَ مَوْتِهَا وَتَصْرِيفِ الرِّيحِ

زمین کو زندہ کر دیا اُس کے مَر جانے کے بعد اور ہواؤں کی گردش میں بھی نشانیاں ہیں

اٰیٰتٌ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُوْنَ ۵ تِلْكَ اٰیٰتُ اللّٰهِ نَتْلُوْهَا

ان لوگوں کے لیے جو عقل رکھتے ہیں ۵ یہ اللہ کی آیتیں ہیں جن کو ہم حق کے ساتھ

عَلَيْكَ بِالْحَقِّ ۛ فَبِآيٍ حَدِيثٍ بَعْدَ اللّٰهِ

آپ کو سنا رہے ہیں ، پھر اللہ اور اُس کی آیتوں کے بعد کون سی بات ہے

وَالَيْتَهُ يُؤْمِنُوْنَ ۲ وَيُلِّ لِكُلِّ اَفَّاكٍ اٰثِمٍ ۷

جس پر وہ ایمان لائیں گے ۲ خرابی ہے ہر اُس شخص کے لیے جو جھوٹا ، گمنہ گار ہو ۷

يَسْمَعُ اٰیٰتِ اللّٰهِ تُثْلٰی عَلَيْهِ ثُمَّ يُصِرُّ مُسْتَكْبِرًا

جو اللہ کی آیتوں کو سنتا ہے جب کہ وہ اُس کے سامنے پڑھی جاتی ہیں پھر وہ تکبر کے ساتھ اڑا رہتا ہے

كَأَنَّ لَمْ يَسْمَعْهَا ۚ فَبَشَّرَهُ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝۸

گویا اُس نے اُس کو سنا ہی نہیں ، پس آپ اُس کو ایک دردناک عذاب کی خوش خبری دے دیجیے ۝۸

وَإِذَا عَلِمَ مِنْ آيَاتِنَا شَيْئًا اتَّخَذَهَا هُزُوًا ۚ

اور جب وہ ہماری آیتوں میں سے کسی چیز کی خبر پاتا ہے تو وہ اُس کو مذاق بنا لیتا ہے ،

أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝۹

ایسے لوگوں کے لیے ذلت کا عذاب ہے ۝۹ اُن کے آگے

جَهَنَّمَ ۚ وَلَا يُغْنِي عَنْهُمْ مَا كَسَبُوا شَيْئًا وَلَا

جہنم ہے ، اور جو کچھ انہوں نے کمایا وہ اُن کے کچھ کام آنے والا نہیں اور نہ وہ

مَا اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ أَوْلِيَاءَ ۚ وَلَهُمْ عَذَابٌ

جن کو انہوں نے اللہ کے سوا کارساز بنایا ، اور اُن کے لیے بڑا

عَظِيمٌ ۝۱۰ هَٰذَا هُدًى ۚ وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ

عذاب ہے ۝۱۰ یہ ہدایت ہے ، اور جنہوں نے اپنے رب کی آیتوں کا

رَبِّهِمْ لَهُمْ عَذَابٌ مِّن رَّجْزِ أَلِيمٍ ۝۱۱

انکار کیا اُن کے لیے سختی کا دردناک عذاب ہے ۝۱۱ اللہ ہی ہے

الَّذِي سَخَّرَ لَكُمُ الْبَحْرَ لَتَجْرِيَ الْفُلُكُ

جس نے تمہارے لیے سمندر کو مسخر کر دیا ؛ تاکہ اُس کے حکم سے اُس میں

فِيهِ بِأَمْرِهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ

کشتیاں چلیں اور تاکہ تم اُس کا فضل تلاش کرو اور تاکہ

تَشْكُرُونَ ۝۱۲ وَسَخَّرَ لَكُم مَّا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا

تم شکر کرو ۝۱۲ اور اُس نے آسمانوں اور زمین کی چیزوں کو

فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ

تمہارے لیے مسخر کر دیا سب کو اپنی طرف سے ، بے شک اس میں نشانیاں ہیں

لِّقَوْمٍ يَّتَفَكَّرُونَ ۝۱۳ قُلْ لِلَّذِينَ آمَنُوا يَغْفِرُوا

اُن لوگوں کے لیے جو غور کرتے ہیں ۝۱۳ ایمان والوں سے کہہ دیجیے کہ اُن لوگوں سے درگزر کریں

لِلَّذِينَ لَا يَرْجُونَ أَيَّامَ اللَّهِ لِيَجْزِيَ قَوْمًا

جو اللہ کے دنوں کی امید نہیں رکھتے ؛ تاکہ اللہ ایک قوم کو

بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٣﴾ مَنْ عَمِلَ صَالِحًا

اُس کی کمائی کا بدلہ دے ﴿۱۳﴾ جو شخص نیک عمل کرے گا تو اُس کا فائدہ

فَلِنَفْسِهِ ۚ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلِيَهَا ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ

اُسی کے لیے ہے، اور جس شخص نے بُرا کیا تو اُس کا وبال اُسی پر پڑے گا، پھر تم اپنے رب کی طرف

تُرْجَعُونَ ﴿١٥﴾ وَلَقَدْ آتَيْنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ

لوٹائے جاؤ گے ﴿۱۵﴾ اور ہم نے بنی اسرائیل کو کتاب

الْكِتَابِ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ وَرَزَقْنَاهُمْ مِّنْ

اور حکم اور نبوت دی اور اُن کو پاکیزہ رزق

الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَىٰ الْعَالَمِينَ ﴿١٦﴾ وَآتَيْنَاهُمْ

عطا کیا اور ہم نے اُن کو دنیا والوں پر فضیلت بخشی ﴿۱۶﴾ اور ہم نے اُن کو

بَيَّنَّتْ مِّنَ الْأَمْرِ ۚ فَمَا اخْتَلَفُوا إِلَّا مِنْ بَعْدِ

دین کے بارے میں کھلی کھلی دلیلیں دیں، پھر انہوں نے اختلاف نہیں کیا مگر اِس کے بعد

مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ ۚ بَغْيًا بَيْنَهُمْ ۚ إِنَّ رَبَّكَ

کہ اُن کے پاس علم آچکا تھا آپس کی ضد کی وجہ سے، بے شک آپ کا رب

يَقْضِي بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ

قیامت کے دن اُن کے درمیان فیصلہ کر دے گا اُن چیزوں کے بارے میں جن میں وہ باہم

يَخْتَلِفُونَ ﴿١٧﴾ ثُمَّ جَعَلْنَاكَ عَلَىٰ شَرِيعَةٍ مِّنَ الْأَمْرِ

اختلاف کرتے تھے ﴿۱۷﴾ پھر ہم نے آپ کو دین کے ایک واضح طریقے پر قائم کیا

فَاتَّبِعْهَا وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٨﴾

پس آپ اُسی پر چلیے اور اُن لوگوں کی خواہشوں کی پیروی نہ کیجیے جو علم نہیں رکھتے ﴿۱۸﴾

إِنَّهُمْ لَكُنْ يُغْنُوا عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۚ وَإِنَّ

یہ لوگ اللہ کے مقابلے میں آپ کے کچھ کام نہیں آسکتے، اور بے شک

الظَّالِمِينَ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ ۚ وَاللَّهُ وَلِيٌّ

ظالم لوگ ایک دوسرے کے ساتھی ہیں اور ڈرنے والوں کا ساتھی

الْمُتَّقِينَ ﴿١٩﴾ هَذَا بَصَائِرُ لِلنَّاسِ وَهُدًى

اللہ ہے ﴿۱۹﴾ یہ لوگوں کے لیے بصیرت کی باتیں ہیں اور ہدایت

وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْقِنُونَ ﴿۲۰﴾ أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ
اور رحمت اُن لوگوں کے لیے جو یقین کریں ﴿۲۰﴾ کیا وہ لوگ جنہوں نے

اجْتَرَحُوا السَّيِّئَاتِ أَنْ نَجْعَلَهُمْ كَالَّذِينَ
برائیوں کا ارتکاب کیا ہے یہ خیال کرتے ہیں کہ ہم اُن کو اُن لوگوں کی مانند کر دیں گے

أَمِنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَا سَوَاءٌ مَّحْيَاهُمْ
جو ایمان لائے اور نیک عمل کیا ، اُن سب کا جینا اور مَرنا

وَمَمَاتُهُمْ ط سَاءَ مَا يُحْكُمُونَ ﴿۲۱﴾ وَخَلَقَ اللَّهُ
یکساں ہو جائے ، بہت بُرا فیصلہ ہے جو وہ کر رہے ہیں ﴿۲۱﴾ اور اللہ نے آسمانوں

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ بِالْحَقِّ وَلِتُجْزَىٰ كُلُّ نَفْسٍ
اور زمین کو حکمت کے ساتھ پیدا کیا اور تاکہ ہر شخص کو اُس کے کیے کا

بِمَا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿۲۲﴾ أَفَرَأَيْتَ
بدلہ دیا جائے اور اُن پر کوئی ظلم نہ ہوگا ﴿۲۲﴾ کیا آپ نے اُس شخص کو دیکھا

مَنْ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوَاهُ وَأَضَلَّهُ اللَّهُ عَلَىٰ عِلْمٍ
جس نے اپنی خواہش کو اپنا معبود بنا رکھا ہے اور اللہ نے اُس کے علم کے باوجود اُس کو گمراہی میں ڈال دیا

وَوَخَّخَمَ عَلَىٰ سَنَعِهِ وَقَلْبِهِ وَجَعَلَ عَلَىٰ بَصَرِهِ
اور اُس کے کان اور اُس کے دل پر مہر لگادی اور اُس کی آنکھ پر پردہ

غَشْوَةً ط فَمَنْ يَهْدِيهِ مِنْ بَعْدِ اللَّهِ ط أَفَلَا
ڈال دیا، پس ایسے شخص کو کون ہدایت دے سکتا ہے اِس کے بعد کہ اللہ نے اُس کو گمراہ کر دیا ہو، کیا تم

تَذَكَّرُونَ ﴿۲۳﴾ وَقَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا
دھیان نہیں کرتے ؟ ﴿۲۳﴾ اور وہ کہتے ہیں کہ ہماری اِس دنیا کی زندگی کے ہوا

الدُّنْيَا نَمُوتُ وَنَحْيَا وَمَا يُهْلِكُنَا إِلَّا الدَّهْرُ ؕ
کوئی اور زندگی نہیں ، ہم مَرتے ہیں اور جیتے ہیں اور ہم کو صرف زمانے کی گردش ہلاک کرتی ہے،

وَمَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ ؕ إِنْ هُمْ إِلَّا
اور اُن کو اِس باب میں کوئی علم نہیں ، وہ محض گمان کی بنا پر

يُظَنُّونَ ﴿۲۴﴾ وَإِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٍ
ایسا کہتے ہیں ﴿۲۴﴾ اور جب اُن کو ہماری آیتیں اُٹھلی اُٹھلی سنائی جاتی ہیں

مَا كَانَ حُجَّتَهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا اتُّبُوا بِآبَائِنَا

تو اُن کے پاس کوئی حجت اس کے سوا نہیں ہوتی کہ ہمارے باپ دادا کو زندہ کر کے لاؤ

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۲۵ قُلِ اللَّهُ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ

اگر تم سچے ہو ۲۵ کہہ دیجئے کہ اللہ ہی تم کو زندہ کرتا ہے پھر وہ

يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يَجْعَلُكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا

تم کو مارتا ہے پھر وہ قیامت کے دن تم کو جمع کرے گا ، اس میں

رَيْبَ فِيهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۲۶

کوئی شک نہیں ؛ لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۲۶

وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط وَيَوْمَ تَقُومُ

اور اللہ ہی کی بادشاہی ہے آسمانوں میں اور زمین میں اور جس دن قیامت

السَّاعَةِ يَوْمَئِذٍ يَخْسِرُ الْمُبْطِلُونَ ۲۷ وَتَرَى

قائم ہوگی اُس دن اہل باطل خسارے میں پڑ جائیں گے ۲۷ اور آپ دیکھو گے

كُلَّ اُمَّةٍ جَائِيَّةٍ ۳۰ كُلُّ اُمَّةٍ تُدْعٰى اِلٰى

کہ ہر گروہ گھٹنوں کے بل گر پڑے گا ، ہر گروہ اپنے نامہ اعمال کی طرف

كِتٰبِهَا ط الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۳۱

بلایا جائے گا ، آج تم کو اُس عمل کا بدلہ دیا جائے گا جو تم کر رہے تھے ۳۱

هٰذَا كِتٰبُنَا يَنْطٰقُ عَلَيْكُمْ بِالْحَقِّ ط اِنَّا

یہ ہمارا دفتر ہے جو تمہارے اوپر ٹھیک ٹھیک گواہی دے رہا ہے ، یقیناً ہم

كُنَّا نَسْتَنْسِخُ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۳۲ فَاَمَّا

لکھواتے جا رہے تھے جو کچھ تم کرتے تھے ۳۲ پس جو لوگ

الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ فَيَدْخُلُوْهُمْ

ایمان لائے اور انہوں نے اچھے کام کیے تو اُن کا رب اُن کو

رَبُّهُمْ فِي رَحْمَتِهٖ ط ذٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْمُبِيْنُ ۳۳

اپنی رحمت میں داخل کرے گا ، یہی کھلی کامیابی ہے ۳۳

وَاَمَّا الَّذِيْنَ كَفَرُوْا فَاَفْلٰكُمُ تَكُنْ اِلَيْهِ تُنٰلٰى

اور جنہوں نے انکار کیا ، کیا تم کو میری آیتیں پڑھ کر نہیں سنائی

عَلَيْكُمْ فَاسْتَكْبَرْتُمْ وَكُنْتُمْ قَوْمًا مُّجْرِمِينَ ﴿۳۱﴾
جاتی تھیں ، پس تم نے تکبر کیا اور تم مجرم لوگ تھے ﴿۳۱﴾

وَإِذَا قِيلَ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَالسَّاعَةُ لَا رَيْبَ
اور جب کہا جاتا تھا کہ اللہ کا وعدہ حق ہے اور قیامت میں کوئی

فِيهَا قُلْتُمْ مَا نَدْرِي مَا السَّاعَةُ ۚ إِنَّ نَسْفُ
شک نہیں تو تم کہتے تھے کہ ہم نہیں جانتے کہ قیامت کیا ہے ، ہم تو بس ایک گمان سا

إِلَّا ظَنًّا وَمَا نَحْنُ بِمُتَّقِينَ ﴿۳۲﴾ وَبَدَا لَهُمْ
رکھتے ہیں اور ہم اس پر یقین کرنے والے نہیں ﴿۳۲﴾ اور ان پر ان کے

سَيِّئَاتُ مَا عَمِلُوا وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ
اعمال کی بُرائیاں کھل جائیں گی اور وہ چیز ان کو گھیر لے گی جس کا وہ

يَسْتَهْزِءُونَ ﴿۳۳﴾ وَقِيلَ الْيَوْمَ نَنُفِّسُكُمْ
مذاق اڑاتے تھے ﴿۳۳﴾ اور کہا جائے گا کہ آج ہم تم کو بھلا دیں گے جس طرح

نَسِيتُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا وَمَأْوَاكُمُ النَّارُ
تم نے اپنے اس دن کے آنے کو بھلائے رکھا ، اور تمہارا ٹھکانہ آگ ہے

وَمَا لَكُمْ مِّنْ نَّصِيرِينَ ﴿۳۴﴾ ذَلِكُمْ بِأَنكُمُ اتَّخَذْتُمْ
اور کوئی تمہارا مددگار نہیں ﴿۳۴﴾ یہ اس وجہ سے کہ تم نے اللہ کی آیتوں کا

آيَاتِ اللَّهِ هُزُوعًا وَغَرَّتْكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۚ
مذاق اڑایا اور دنیا کی زندگی نے تم کو دھوکے میں رکھا،

فَالْيَوْمَ لَا يُخْرَجُونَ مِنْهَا وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ ﴿۳۵﴾
پس آج نہ وہ اس سے نکالے جائیں گے اور نہ ان کا عذر قبول کیا جائے گا ﴿۳۵﴾

فَلِلَّهِ الْحَمْدُ رَبِّ السَّمٰوٰتِ وَرَبِّ الْأَرْضِ رَبِّ
پس ساری تعریف اللہ کے لیے ہے جو رب ہے آسمانوں کا اور رب ہے زمین کا ، رب ہے

الْعٰلَمِينَ ﴿۳۶﴾ وَلَهُ الْكِبْرِيَاءُ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ۚ
تمام عالم کا ﴿۳۶﴾ اور اسی کے لیے بڑائی ہے آسمانوں اور زمین میں

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿۳۷﴾
اور وہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ﴿۳۷﴾

(سورۃ احقاف مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۰، ۱۵ اور ۳۵) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۵) آیتیں اور (۴) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۶) نمبر پر ہے اور سورۃ جاثیہ کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۲۵۹۵) حروف ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۶۴۴) کلمات ہیں
------------------------	---	------------------------

حمۃ ۱ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ۲

حمۃ ۱ یہ کتاب زبردست ، حکمت والے اللہ کی طرف سے اتاری گئی ہے ۲

مَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا

ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور اُن کے درمیان کی چیزوں کو نہیں پیدا کیا

بِالْحَقِّ وَأَجَلٍ مُّسَمًّى ط وَالَّذِينَ كَفَرُوا عَمَّا

مگر حق کے ساتھ اور معین مدت کے لیے ، اور جو لوگ منکر ہیں وہ اُس سے بے رخی کرتے ہیں

أُنذِرُوا مُعْرِضُونَ ۳ قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ

جس سے اُن کو ڈرایا گیا ہے ۳ کہہ دیجیے کہ تم نے غور بھی کیا ہے اُن چیزوں پر جن کو تم

مِنْ دُونِ اللَّهِ أَرُونِي مَاذَا خَلَقُوا مِنَ الْأَرْضِ أَمْ

اللہ کے سوا پکارتے ہو ، مجھے دکھاؤ کہ انہوں نے زمین میں کیا بنایا ہے یا اُن کی

لَهُمْ شُرَكَاءُ فِي السَّمَوَاتِ ط اِيتُونِي بِكِتَابٍ مِّنْ قَبْلِ

آسمان میں کچھ حصہ داری ہے ؟ میرے پاس اُس سے پہلے کی

هَذَا أَوْ أَثَرَةٍ مِّنْ عِلْمٍ اِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۱

کوئی کتاب لے آؤ یا کوئی علم جو چلا آتا ہو ، اگر تم سچے ہو ۱

وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ

اور اُس شخص سے زیادہ گمراہ کون ہوگا جو اللہ کو چھوڑ کر اُن کو پکارتے جو

لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ اِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ وَهُمْ عَنْ

قیامت تک اس کا جواب نہیں دے سکتے ، اور اُن کو اُن کے

دُعَائِهِمْ غَفُلُونَ ۵ وَاِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا لَهُمْ

پکارنے کی بھی خبر نہیں ۵ اور جب لوگ اکٹھا کیے جائیں گے تو وہ اُن کے

اَعْدَاءٌ وَكَانُوا بِعِبَادَتِهِمْ كَافِرِينَ ۶ وَاِذَا تُنْتَلٰی

دشمن ہوں گے اور اُن کی عبادت کے منکر بن جائیں گے ۶ اور جب ہماری

عَلَيْهِمْ اٰیٰتُنَا بَيِّنٰتٍ قَالَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لِلْحَقِّ

ٹھکی ٹھکی آیتیں اُن کو پڑھ کر سنائی جاتی ہیں تو منکر لوگ اس حق کے بارے میں جب کہ وہ

لَمَّا جَاءَهُمْ لَا هٰذَا سِحْرٌ مُّبِيْنٌ ۝۷۱ اَمْرٌ يَقُوْلُوْنَ

اُن کے پاس پہنچا ہے ، کہتے ہیں کہ یہ ٹھکلا ہوا جادو ہے ۷۱ کیا یہ لوگ کہتے ہیں کہ اُس نے

اَفْتَرٰهُ ط قُلْ اِنْ اَفْتَرَيْتُهُ فَلَا تَمْلِكُوْنَ لِیْ مِنْ

اس کو اپنی طرف سے بنا لیا ہے ، کہہ دیجیے کہ اگر میں نے اس کو اپنی طرف سے بنا لیا ہے تو تم لوگ مجھ کو

اللّٰهِ شَيْئًا ط هُوَ اَعْلَمُ بِمَا تُفِيضُوْنَ فِيْهِ ط كَفٰی بِہٖ

ذرا بھی اللہ سے بچا نہیں سکتے ، جو باتیں تم بناتے ہو اللہ اُن کو خوب جانتا ہے ، وہ میرے

شَهِیْدًا بَیْنٰی وَبَیْنٰکُمْ ط وَهُوَ الْغَفُوْرُ الرَّحِيْمُ ۝۷۲

اور تمہارے درمیان گواہی کے لیے کافی ہے ، اور وہ بخشنے والا ، رحمت والا ہے ۷۲

قُلْ مَا كُنْتُ بِدَعَاٍ مِّنَ الرُّسُلِ وَمَا اَدْرِیْ مَا

کہہ دیجیے کہ میں کوئی انوکھا رسول نہیں ہوں اور میں نہیں جانتا کہ میرے ساتھ

یُفْعَلُ بِّیْ وَلَا بِكُمْ ط اِنْ اَتَّبِعْ اِلَّا مَا یُوحٰی اِلَیَّ

کیا کیا جائے گا اور تمہارے ساتھ کیا ، میں تو صرف اُسی کا اتباع کرتا ہوں جو میری طرف وحی کے ذریعے آتا ہے

وَمَا اَنَاۡ اِلَّا نَذِیْرٌ مُّبٰیْنٌ ۝۷۳ قُلْ اَرَاَیْتُمْ اِنْ کَانَ

اور میں تو صرف ایک ٹھکلا ہوا آگاہ کرنے والا ہوں ۷۳ کہہ دیجیے کہ کیا تم نے کبھی سوچا کہ اگر یہ قرآن

مِّنْ عِنْدِ اللّٰهِ وَكَفَرْتُمْ بِہٖ وَشَہَدَ شَآہِدٌ مِّنْ

اللہ کی جانب سے ہو اور تم نے اُس کو نہیں مانا ، اور بنی اسرائیل میں سے ایک گواہ نے

بَنٰیۡۤ اِسْرَآءِیْلَ عَلٰی مِثْلِہٖ فَاٰمَنَ وَاسْتَکْبَرْتُمْ ط

اُس جیسی کتاب پر گواہی دی ہے ، پس وہ ایمان لایا اور تم نے تکبر کیا،

اِنَّ اللّٰہَ لَا یَهْدِی الْقَوْمَ الظَّٰلِمِیْنَ ۝۷۴ وَقَالَ

بے شک اللہ ظالموں کو ہدایت نہیں دیتا ۷۴ اور انکار

الَّذِیْنَ كَفَرُوْا لِلَّذِیْنَ اٰمَنُوْا لَوْ کَانَ خَیْرًا مَّا

کرنے والے ایمان لانے والوں کے بارے میں کہتے ہیں کہ اگر یہ کوئی اچھی چیز ہوتی تو وہ اُس پر

سَبَقُوْنَا اِلَیْہٖ ط وَاِذْ لَمْ یَهْتَدُوْا بِہٖ فَسَیَقُوْلُوْنَ

ہم سے پہلے نہ دوڑتے ، اور چونکہ انہوں نے اُس سے ہدایت نہیں پائی تو اب وہ کہیں گے

هَذَا إِفْكٌ قَدِيمٌ ⑪ وَمِنْ قَبْلِهِ كِتَابٌ مُوسَىٰ

کہ یہ تو پرانا جھوٹ ہے ⑪ اور اس سے پہلے موسیٰ (علیہ السلام) کی کتاب تھی

إِمَامًا وَرَحْمَةً ط وَهَذَا كِتَابٌ مُّصَدِّقٌ لِّسَانًا عَرَبِيًّا

رہنما اور رحمت ، اور یہ ایک کتاب ہے جو اس کو سچا کرتی ہے عربی زبان میں

لِيُنْذِرَ الَّذِينَ ظَلَمُوا ۖ وَبُشْرَىٰ لِلْمُحْسِنِينَ ⑫

تاکہ اُن لوگوں کو ڈرائے جنہوں نے ظلم کیا ، اور وہ خوش خبری ہے نیک لوگوں کے لیے ⑫

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا فَلَا خَوْفٌ

بے شک جن لوگوں نے کہا کہ ہمارا رب اللہ ہے پھر وہ اُس پر سچے رہے تو اُن لوگوں پر

عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ⑬ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ

کوئی خوف نہیں اور نہ وہ غمگین ہوں گے ⑬ یہی لوگ جنت والے ہیں

خَالِدِينَ فِيهَا ؕ جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ⑭

جو اُس میں ہمیشہ رہیں گے اُن اعمال کے بدلے جو وہ دنیا میں کرتے تھے ⑭

وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ إِحْسَانًا ط حَمَلَتْهُ

اور ہم نے انسان کو حکم دیا کہ وہ اپنے ماں باپ کے ساتھ بھلائی کرے ، اُس کی ماں نے تکلیف کے ساتھ

أُمُّهُ كُرْهًا وَوَضَعَتْهُ كُرْهًا ط وَحَمَلُهُ وَفِصْلُهُ

اُس کو پیٹ میں رکھا اور تکلیف کے ساتھ اُس کو جُنا ، اور اُس کا حمل میں رہنا اور دودھ چھڑانا

ثَلَاثُونَ شَهْرًا ط حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ أَشُدَّهُ وَبَلَغَ أَرْبَعِينَ

تیس مہینوں میں ہوا ، یہاں تک کہ جب وہ اپنی بچگی کو پہنچا اور چالیس برس کو

سَنَةً ۚ قَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي

پہنچ گیا تو وہ کہنے لگا کہ اے میرے رب ! مجھے توفیق دے کہ میں آپ کے احسان کا شکر کروں جو آپ نے

أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا

مجھ پر کیا اور میرے ماں باپ پر کیا اور یہ کہ میں وہ نیک عمل کروں

تَرْضَاهُ وَأَصْلِحْ لِي فِي ذُرِّيَّتِي ؕ إِنِّي تُبْتُ

جس سے آپ راضی ہوں ، اور میری اولاد میں بھی مجھ کو نیک اولاد دے ، میں نے آپ کی طرف

إِلَيْكَ وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ ⑮ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ

رجوع کیا اور میں فرماں برداروں میں سے ہوں ⑮ یہ لوگ ہیں

نَتَقَبَّلُ عَنْهُمْ أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا وَنَتَجَاوَزُ عَنْ

جن کے اچھے اعمال کو ہم قبول کریں گے اور اُن کی برائیوں سے ہم درگزر

سَيِّئَاتِهِمْ فِي أَصْحَابِ الْجَنَّةِ ط وَعَدَ الصِّدِّيقِ الذِّي

کریں گے ، وہ اہل جنت میں سے ہوں گے ، سچا وعدہ جو

كَانُوا يُوعَدُونَ ۱۹ وَالَّذِي قَالَ لِوَالِدَيْهِ أُفٍّ لَّكُمَا

اُن سے کیا جاتا ہے ۱۹ اور جس نے اپنے ماں باپ سے کہا کہ میں بیزار ہوں تم سے،

أَتَعِدْنِيَّ أَنْ أُخْرَجَ وَقَدْ خَلَتِ الْقُرُونُ مِنْ قَبْلِي ؕ

کیا تم مجھ کو خوف دلاتے ہو کہ میں قبر سے نکالا جاؤں گا ؛ حالانکہ مجھ سے پہلے بہت سی قومیں گزر چکی ہیں،

وَهُمَا يَسْتَغِيثَنَّ اللَّهَ وَيُلْكَ الْأَمْنُ ۖ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ

اور وہ دونوں اللہ سے فریاد کرتے ہیں کہ تیری خرابی ہو ! تو ایمان لا ، بے شک اللہ کا وعدہ

حَقٌّ ؕ فَيَقُولُ مَا هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۲۰

سچا ہے ، پس وہ کہتا ہے کہ یہ سب اگلوں کی کہانیاں ہیں ۲۰

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ حَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فِي أُمَمٍ قَدْ خَلَتْ

یہ وہ لوگ ہیں جن پر اللہ کا قول پورا ہوا اُن گروہوں کے ساتھ جو اُن سے

مِنْ قَبْلِهِمْ مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ ط إِنَّهُمْ كَانُوا

پہلے گزرے جنات اور انسانوں میں سے ، بے شک وہ

خَسِرِينَ ۲۱ وَلِكُلِّ دَرَجَةٍ مِّمَّا عَمِلُوا ؕ وَلِيُؤْفِيَهُمْ

خمارے میں رہے ۲۱ اور ہر ایک کے لیے اُن کے اعمال کے اعتبار سے درجے ہوں گے، اور تاکہ اللہ سب کو

أَعْمَالَهُمْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ۲۲ وَيَوْمَ يُعْرَضُ

اُن کے اعمال پورے کر دے اور اُن پر ظلم نہ ہوگا ۲۲ اور جس دن انکار کرنے والے

الَّذِينَ كَفَرُوا عَلَى النَّارِ ط أَذْهَبْتُمْ طَيِّبَاتِكُمْ فِي

آگ کے سامنے لائے جائیں گے ، تم اپنی اچھی چیزیں اپنی دنیا کی

حَيَاتِكُمُ الدُّنْيَا وَاسْتَمْتَعْتُمْ بِهَا ؕ فَالْيَوْمَ تُجْزَوْنَ

زندگی میں لے چکے اور اُن سے لطف اٹھا چکے تو آج تم کو ذلت کی سزا

عَذَابِ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ فِي الْأَرْضِ

دی جائے گی اس وجہ سے کہ تم دنیا میں نا حق تکبر

بَغَيْرِ الْحَقِّ وَإِنَّمَا كُنْتُمْ تَفْسُقُونَ ۚ (۲۰) وَادْكُرُوا

کیا کرتے تھے اور اس وجہ سے کہ تم نافرمانی کرتے تھے (۲۰) اور عاد کے

أَخَا عَادٍ ط إِذْ أَنْذَرَ قَوْمَهُ بِالْأَحْقَافِ وَقَدْ خَلَتْ

بھائی (ہود علیہ السلام) کو یاد کرو، جب کہ اس نے اپنی قوم کو احقاف میں ڈرایا، اور ڈرانے والے

النُّذُرِ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ أَلَّا تَعْبُدُوا

اس سے پہلے بھی گزر چکے تھے اور اس کے بعد بھی آئے، کہ اللہ کے سوا کسی کی

إِلَّا اللَّهُ ط إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۚ (۲۱)

عبادت نہ کرو، میں تم پر ایک ہولناک دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں (۲۱)

قَالُوا أَجِئْتَنَا لِنَأْفِكَنَا عَنِ الْهِتَنِ ۚ فَأَتَيْنَا بِنَا تَعِدُنَا

انہوں نے کہا کہ کیا تم ہمارے پاس اس لیے آئے ہو کہ ہم کو ہمارے معبودوں سے پھیر دو، پس اگر تم سچے ہو

إِن كُنْتُمْ مِنَ الصَّادِقِينَ ۚ (۲۲) قَالَ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ

تو وہ چیز ہم پر لاؤ جس کا تم ہم سے وعدہ کرتے ہو (۲۲) اس نے کہا کہ اس کا علم تو

اللَّهُ ۚ وَأُبَلِّغُكُمْ مَا أُرْسِلْتُ بِهِ وَلَكِنِّي أَرَاكُمْ قَوْمًا

اللہ کو ہے، اور میں تو تم کو وہ پیغام پہنچا رہا ہوں جس کے ساتھ مجھے بھیجا گیا ہے، لیکن میں تم کو دیکھتا ہوں کہ تم لوگ

تَجْهَلُونَ ۚ (۲۳) فَلَمَّا رَأَوْهُ عَارِضًا مُسْتَقْبِلَ أَوْدِيَّتِهِمْ ۚ

نادانی کی باتیں کرتے ہو (۲۳) پس جب انہوں نے اس کو بادل کی شکل میں اپنی وادیوں کی طرف آتے ہوئے دیکھا

قَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُّطَرٌ نَّآ ط بَلْ هُوَ مَا اسْتَعْجَلْتُمْ بِهِ ۚ

تو انہوں نے کہا کہ یہ تو بادل ہے جو ہم پر برسے گا، نہیں بلکہ یہ وہ چیز ہے جس کی تم جلدی کر رہے تھے،

رِيحٌ فِيهَا عَذَابٌ أَلِيمٌ ۚ (۲۴) تَدْمَرُ كُلَّ شَيْءٍ بِأَمْرِ

ایک آندھی ہے جس میں دردناک عذاب ہے (۲۴) وہ ہر چیز کو اپنے رب کے حکم سے اکھاڑ

رَبِّهَا فَاصْبَحُوا لَا يُرَى إِلَّا مَسَكِنُهُمْ ط كَذَلِكَ نَجْزِي

پھینکے گی، پس وہ ایسے ہو گئے کہ ان کے گھروں کے سوا وہاں کچھ نظر نہ آتا تھا، مجرموں کو ہم

الْقَوْمَ الْمُجْرِمِينَ ۚ (۲۵) وَلَقَدْ مَكَّنَّهُمْ فِيهَا ۚ

اسی طرح سزا دیتے ہیں (۲۵) اور ہم نے ان لوگوں کو ان باتوں میں قدرت دی تھی

مَكَّنَّاكُمْ فِيهِ وَجَعَلْنَا لَهُمْ سَبْعًا وَابْصَارًا

کہ تم کو ان باتوں میں قدرت نہیں دی اور ہم نے ان کو کان اور آنکھ

وَأَفِيدَةً ۖ فَمَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ سَعُهُمْ وَلَا أَبْصَارُهُمْ

اور دل دیے، مگر وہ کان اُن کے کچھ کام نہ آئے اور نہ آنکھیں

وَلَا أَفِيدَتُهُمْ مِّنْ شَيْءٍ إِذْ كَانُوا يَجْحَدُونَ ۚ

اور نہ دل، کیونکہ وہ اللہ کی آیتوں کا انکار کرتے تھے

بِآيَاتِ اللَّهِ وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۚ

اور اُن کو اُس چیز نے گھیر لیا جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے (۲۶)

وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا مَا حَوْلَكُمْ مِّنَ الْقُرَىٰ وَصَرَّفْنَا

اور ہم نے تمہارے اُس پاس کی بستیاں بھی تباہ کر دیں اور ہم نے بار بار

الْأَيِّتِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۚ فَلَوْلَا نَصْرُهُمُ الَّذِينَ

اپنی نشانیاں بتائیں تاکہ وہ باز آئیں (۲۷) پس کیوں نہ اُن کی مدد کی انہوں نے

اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ قُرْبَانًا آلِهَةً ۖ بَلْ ضَلُّوا

جن کو انہوں نے اللہ کے تقرب کے لیے معبود بنا رکھا تھا، بلکہ وہ سب اُن سے

عَنْهُمْ ۚ وَذَٰلِكَ إِفْكُهُمْ وَمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۚ وَإِذْ

کھوئے گئے اور یہ اُن کا جھوٹ تھا اور اُن کی گھڑی ہوئی باتیں تھیں (۲۸) اور جب

صَرَفْنَا إِلَيْكَ نَفَرًا مِّنَ الْجِنِّ يَسْتَمِعُونَ الْقُرْآنَ ۚ

ہم جنات کے ایک گروہ کو تمہاری طرف لے آئے، وہ قرآن سننے لگے،

فَلَمَّا حَضَرُوهُ قَالُوا أَنصِتُوا ۚ فَلَمَّا قُضِيَ وَلَّوْا

پس جب وہ اُس کے پاس آئے تو کہنے لگے کہ چپ رہو، پھر جب قرآن پڑھا جا چکا تو وہ لوگ

إِلَىٰ قَوْمِهِمْ مُّنْذِرِينَ ۚ قَالُوا يَاقَوْمَنَا إِنَّا سَمِعْنَا

ڈرانے والے بن کر اپنی قوم کی طرف واپس گئے (۲۹) انہوں نے کہا کہ اے ہماری قوم! ہم نے ایک کتاب

كُتِبَ أَنْزَلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَىٰ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ

سنی ہے جو موسیٰ (علیہ السلام) کے بعد اتاری گئی ہے، اُن پیشین گوئیوں کی تصدیق کرتی ہوئی جو اُس کے

يَدَيْهِ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ وَإِلَى طَرِيقٍ مُّسْتَقِيمٍ ۚ

پہلے سے موجود ہیں، وہ حق کی طرف اور ایک سیدھے راستے کی طرف رہنمائی کرتی ہے (۳۰)

يَقَوْمَنَا أَجِيبُوا دَاعِيَ اللَّهِ وَآمِنُوا بِهِ يَغْفِرَ لَكُمْ

اے ہماری قوم! اللہ کی طرف بلا نے والے کی دعوت قبول کر لو اور اُس پر ایمان لے آؤ، اللہ تمہارے گناہوں کو

مَنْ ذُنُوبَكُمْ وَيُجْزِكُمْ مِّنْ عَذَابِ الْيَمِّ ۝ (۳۱) وَمَنْ

معاف کر دے گا اور تم کو دردناک عذاب سے بچائے گا (۳۱) اور جو شخص

لَا يُحِبُّ دَاعِيَ اللَّهِ فَلَئِنَّ بَعْجَ فِي الْأَرْضِ

اللہ کے داعی کی دعوت پر لبیک نہیں کہے گا تو وہ زمین میں ہرا نہیں سکتا،

وَلَيْسَ لَهُ مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءُ ۝ أُولَئِكَ فِي ضَلَالٍ

اور اللہ کے سوا اس کا کوئی مددگار نہ ہوگا ، ایسے لوگ گھلی ہوئی گمراہی

مُبِينٍ ۝ (۳۲) أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ

میں ہیں (۳۲) کیا اُن لوگوں نے نہیں دیکھا کہ جس اللہ نے آسمانوں اور زمین کو

وَالْأَرْضِ وَلَمْ يَخْلُقْهُنَّ بِقَدْرِ عَلَى أَنْ

پیدا کیا اور وہ اُن کے پیدا کرنے سے نہیں تھکا ، اس پر قدرت رکھتا ہے

يُحْيِي الْمَوْتَىٰ ۝ بَلَىٰ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ (۳۳)

کہ وہ مردوں کو زندہ کر دے ، ہاں وہ ہر چیز پر قادر ہے (۳۳)

وَيَوْمَ يُعْرَضُ الَّذِينَ كَفَرُوا عَلَى النَّارِ ۝ أَلَيْسَ

اور جس دن یہ انکار کرنے والے آگ کے سامنے لائے جائیں گے ، کیا یہ

هَذَا بِالْحَقِّ ۝ قَالُوا بَلَىٰ وَرَبِّنَا ۝ قَالَ فَذُوقُوا

حقیقت نہیں ہے ؟ وہ کہیں گے کہ ہاں ہمارے رب کی قسم ! ارشاد ہوگا : پھر چکھو

الْعَذَابِ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ۝ (۳۴) فَاصْبِرْ كَمَا صَبَرَ

عذاب اس انکار کے بدلے جو تم کر رہے تھے (۳۴) پس آپ صبر کیجیے جس طرح

أُولُوا الْعَرْصِ مِنَ الرُّسُلِ وَلَا تَسْتَعْجِلْ لَهُمْ ۝

ہمت والے پیغمبروں نے صبر کیا ، اور اُن کے لیے جلدی نہ کیجیے،

كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرُونَ مَا يُوعَدُونَ ۝ لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا

جس دن یہ لوگ اس چیز کو دیکھیں گے جس کا اُن سے وعدہ کیا جا رہا ہے تو گویا کہ وہ

سَاعَةً مِّنْ نَّهَارٍ ۝ بَلَّغْ ۝ فَهَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمُ

دن کی ایک گھڑی سے زیادہ نہ رہے ، یہ پہنچا دینا ہے ، پس وہی لوگ برباد ہوں گے جو نافرمانی

الْفٰسِقُوْنَ ۝ (۳۵)

کرنے والے ہیں (۳۵)

سورۃ محمد مدینہ منورہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۱۳) راستے میں ہجرت کے وقت نازل ہوئی، اس میں (۳۸) آیتیں اور (۴) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۴۷) نمبر پر ہے، اور سورۃ حدید کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۲۴۷۵) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۵۵۸) کلمات ہیں

الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللّٰهِ أَضَلَّ أَعْمَالَهُمْ ①

جن لوگوں نے انکار کیا اور اللہ کے راستے سے روکا، اللہ نے ان کے اعمال کو رائیگاں کر دیا ①

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَآمَنُوا بِمَا نُزِّلَ عَلَىٰ

اور جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کیے اور اس چیز کو مانا جو محمد (ﷺ) پر

مُحَمَّدٍ وَهُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ ② كَفَرَ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ

اُتاری گئی ہے اور وہ حق ہے ان کے رب کی طرف سے، اللہ نے ان کی برائیاں ان سے دور کر دیں

وَأَصْلَحَ بَالَهُمْ ③ ذَٰلِكَ بِأَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا اتَّبَعُوا

اور ان کا حال درست کر دیا ③ یہ اس لیے کہ جن لوگوں نے انکار کیا انہوں نے باطل کی

الْبَاطِلَ وَأَنَّ الَّذِينَ آمَنُوا اتَّبَعُوا الْحَقَّ مِنْ رَبِّهِمْ ④

پیروی کی اور جو لوگ ایمان لائے انہوں نے حق کی پیروی کی جو ان کے رب کی طرف سے ہے،

كَذَٰلِكَ يَضْرِبُ اللّٰهُ لِلنَّاسِ أَمْثَالَهُمْ ⑤ فَإِذَا

اس طرح اللہ لوگوں کے لیے ان کی مثالیں بیان کرتا ہے ⑤ پس جب

لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَضَرْبَ الرِّقَابِ ⑥ حَتَّىٰ إِذَا

منکروں سے تمہارا مقابلہ ہو تو ان کی گردنیں مارو، یہاں تک کہ جب

أَخَذْتُمُوهُمْ فَشُدُّوا الْوَتَاقَ ⑦ فَإِمَّا مَنًّا بَعْدُ وَإِمَّا

خوب قتل کر چکو تو ان کو مضبوط باندھ لو، پھر اس کے بعد یا تو احسان کر کے چھوڑنا ہے

فِدَاءً حَتَّىٰ تَضَعَ الْحَرْبُ أَوْزَارَهَا ⑧ ذَٰلِكَ ⑨ وَلَوْ

یا معاوضہ لے کر، یہاں تک کہ جنگ اپنے ہتھیار رکھ دے، یہ ہے کام، اور اگر

يَشَاءُ اللّٰهُ لَا تَنْصِرَ مِنْهُمْ ⑩ وَلَٰكِنْ لِّيَبْلُوَ بَعْضُكُمْ

اللہ چاہتا تو وہ ان سے بدلہ لے لیتا، مگر تاکہ وہ تم لوگوں کو ایک دوسرے سے

بِبَعْضٍ ⑪ وَالَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللّٰهِ فَلَنْ يُضِلَّ

آزمائے، اور جو لوگ اللہ کی راہ میں مارے جائیں گے اللہ ان کے اعمال کو ہرگز

أَعْمَالُهُمْ ③ سَيَهْدِيهِمْ وَيُصْلِحُ بَالَهُمْ ⑤

ضائع نہیں کرے گا ③ وہ اُن کی رہنمائی فرمائے گا اور اُن کا حال درست کر دے گا ⑤

وَيُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ عَرَفَهَا لَهُمْ ⑧ يَأَيُّهَا الَّذِينَ

اور اُن کو جنت میں داخل کرے گا جس کی انہیں پہچان کرا دی ہے ⑧ اے ایمان والو!

أَمِنُوا إِنْ تَنْصُرُوا اللَّهَ يَنْصُرْكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ ④

اگر تم اللہ کی مدد کرو گے تو وہ تمہاری مدد کرے گا اور تمہارے قدموں کو جمادے گا ④

وَالَّذِينَ كَفَرُوا فَتَعَسَا لَهُمْ ⑧ وَأَضَلَّ أَعْمَالُهُمْ ⑧

اور جن لوگوں نے انکار کیا اُن کے لیے تباہی ہے اور اللہ اُن کے اعمال کو ضائع کر دے گا ⑧

ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَرِهُوا مَا أُنْزِلَ اللَّهُ فَاحْبَطَ أَعْمَالُهُمْ ⑧

یہ اس سبب سے کہ انہوں نے اُس چیز کو ناپسند کیا جو اللہ نے اتاری ہے، پس اللہ نے اُن کے اعمال کو برباد کر دیا ⑧

أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ

کیا یہ لوگ ملک میں چلے پھرے نہیں کہ وہ اُن لوگوں کا انجام دیکھتے

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ⑤ دَمَّرَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ⑤ وَلِلْكَافِرِينَ

جو اُن سے پہلے گزر چکے ہیں ، اللہ نے اُن کو اکھاڑ پھینکا اور منکروں کے سامنے

أَمْثَالُهَا ⑩ ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ مَوْلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَأَنَّ

انہیں کی مثالیں آتی ہیں ⑩ یہ اس وجہ سے کہ اللہ ایمان والوں کا کارساز ہے ، اور منکروں کا

الْكَافِرِينَ لَا مَوْلَى لَهُمْ ⑪ إِنَّ اللَّهَ يَدْخِلُ الَّذِينَ

کوئی کارساز نہیں ⑪ بے شک اللہ اُن لوگوں کو جو ایمان لائے

أَمِنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

اور جنہوں نے نیک عمل کیا ایسے باغوں میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں

الْأَنْهَارُ ⑤ وَالَّذِينَ كَفَرُوا يَتَمَتَّعُونَ وَيَأْكُلُونَ كَمَا

بہتی ہوں گی ، اور جن لوگوں نے انکار کیا وہ فائدہ اٹھا رہے ہیں اور کھا رہے ہیں جیسے کہ

تَأْكُلُ الْأَنْعَامُ وَالنَّارُ مَثْوًى لَهُمْ ⑫ وَكَأَيِّنْ مِنْ

چوپائے کھائیں ، اور آگ اُن لوگوں کا ٹھکانہ ہے ⑫ اور کتنی ہی

قَرْيَةٍ هِيَ أَشَدُّ قُوَّةً مِنْ قَرْيَتِكَ الَّتِي أَخْرَجْتِكَ ⑬

بستیاں ہیں جو قوت میں آپ کی اُس بستی سے زیادہ تھیں جس نے آپ کو نکالا ہے،

أَهْلَكْنَاهُمْ فَلَا نَاصِرَ لَهُمْ ۝۱۳ أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ

ہم نے اُن کو ہلاک کر دیا پس کوئی اُن کا مددگار نہ ہوا ۝۱۳ کیا وہ جو اپنے رب کی طرف سے ایک واضح دلیل

مِّن رَّبِّهِ كَمَنْ زُيِّنَ لَهُ سُوءُ عَمَلِهِ وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ ۝۱۴

پر ہے وہ اُس طرح ہو جائے گا جس کی بد عملی اُس کے لیے خوش نمابندی گئی ہے اور وہ اپنی خواہشات پر چل رہے ہیں ۝۱۴

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ ۖ فِيهَا أَنْهَارٌ مِّن

جنت کی مثال جس کا وعدہ ڈرنے والوں سے کیا گیا ہے ، اُس کی کیفیت یہ ہے کہ اُس میں نہریں ہیں

مَّاءٍ غَيْرِ آسِنٍ ۚ وَأَنْهَارٌ مِّن لَّبَنٍ لَّمْ يَتَغَيَّرْ طَعْمُهُ ۚ

ایسے پانی کی جس میں تغیر نہ ہوگا اور نہریں ہوں گی دودھ کی جس کا مزہ نہیں بدلا ہوگا،

وَأَنْهَارٌ مِّنْ خَمْرٍ لَّذَّةٍ لِّلشَّارِبِينَ ۚ وَأَنْهَارٌ مِّن

اور نہریں ہوں گی شراب کی جو پینے والوں کے لیے لذیذ ہو گی ، اور نہریں ہوں گی

عَسَلٍ مُّصَفًّى ۖ وَلَهُمْ فِيهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ

شہد کی جو بالکل صاف ہوگا ، اور اُن کے لیے وہاں ہر قسم کے پھل ہوں گے،

وَمَغْفِرَةٌ مِّن رَّبِّهِمْ ۖ كَمَنْ هُوَ خَالِدٌ فِي النَّارِ

اور اُن کے رب کی طرف سے بخش ہوگی ، کیا یہ لوگ اُن جیسے ہو سکتے ہیں جو ہمیشہ آگ میں رہیں گے

وَسُقُوا مَاءً حَمِيماً فَقَطَّعَ أَمْعَاءَهُمْ ۝۱۵ وَمِنْهُمْ مَّن

اور اُن کو کھولتا ہوا پانی پینے کے لیے دیا جائے گا، پس وہ اُن کی آنتوں کو ٹکڑے ٹکڑے کر دے گا ۝۱۵ اور اُن میں سے

يَسْتَسْبِغُ إِلَيْكَ ۚ حَتَّىٰ إِذَا خَرَجُوا مِنْ عِنْدِكَ قَالُوا

کچھ لوگ ایسے ہیں جو آپ کی طرف کان لگاتے ہیں، یہاں تک کہ جب وہ آپ کے پاس سے باہر جاتے ہیں

لِلَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ مَاذَا قَالَ آنِفًا ۚ أُولَٰئِكَ

تو علم والوں سے پوچھتے ہیں کہ انہوں نے ابھی کیا کہا ، یہی لوگ ہیں

الَّذِينَ طَبَعَ اللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ ۝۱۶

جن کے دلوں پر اللہ نے مہر لگا دی ہے اور وہ اپنی خواہشوں پر چلتے ہیں ۝۱۶

وَالَّذِينَ اهْتَدَوْا زَادَهُمْ هُدًى وَآتَاهُمْ تَقْوَاهُمْ ۝۱۷

اور جن لوگوں نے ہدایت کی راہ اختیار کی تو اللہ اُن کو اور زیادہ ہدایت دیتا ہے اور اُن کو اُن کی پرہیزگاری عطا کرتا ہے ۝۱۷

فَهُلْ يَنْظَرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ تَأْتِيَهُمْ بَغْتَةً ۚ

یہ لوگ تو بس اِس کے منتظر ہیں کہ قیامت اُن پر اچانک آجائے

فَقَدْ جَاءَ أَشْرَاطُهَا ۚ فَأَنَّى لَهُمْ إِذَا جَاءَتْهُمْ
تو اُس کی علامتیں ظاہر ہو چکی ہیں ، پس جب وہ آجائے گی تو اُن کے لیے نصیحت حاصل کرنے کا

ذِكْرُهُمْ ۱۸) فَأَعْلَمُوا أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاسْتَغْفِرُوا
موقع کہاں رہے گا ؟ ۱۸) پس جان لیجیے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور معافی مانگیں

لِذُنُوبِكُمْ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ۖ وَاللَّهُ يَعْلَمُ
اپنے قصور کے لیے اور مؤمن مردوں اور مؤمن عورتوں کے لیے ، اور اللہ جانتا ہے

مُتَقَلِّبُكُمْ وَمُثَوِّلُكُمْ ۱۹) وَيَقُولُ الَّذِينَ آمَنُوا
تمہارے چلنے پھرنے کو اور تمہارے ٹھکانوں کو ۱۹) اور جو لوگ ایمان لائے ہیں وہ کہتے ہیں

لَوْلَا نُزِّلَتْ سُورَةٌ ۚ فَإِذَا أُنْزِلَتْ سُورَةٌ مُّحْكَمَةٌ
کہ کوئی سورت کیوں نہیں اُتاری جاتی ، پس جب ایک واضح سورت اُتار دی گئی

وَذُكِرَ فِيهَا الْقِتَالُ ۚ رَأَيْتَ الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ
اور اُس میں جنگ کا بھی ذکر تھا تو آپ نے دیکھا کہ جن کے دلوں میں

مَرَضٌ يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ نَظَرَ الْمَغْشَىٰ عَلَيْهِ مِنْ
بیماری ہے وہ آپ کی طرف اس طرح دیکھ رہے ہیں جیسے کسی پر موت

الْمَوْتِ ۖ فَأَوَلَىٰ لَهُمْ ۲۰) طَاعَةٌ وَقَوْلٌ مَّعْرُوفٌ ۚ فَإِذَا
چھا گئی ہے ، پس خرابی ہے اُن کی ۲۰) حکم ماننا ہے اور بھلی بات کہنا ہے ، پس جب

عَزَمَ الْأَمْرُ ۖ فَلَوْ صَدَقُوا اللَّهَ لَكَانَ خَيْرًا لَّهُمْ ۲۱)
معاملے کا قطعی فیصلہ ہو جائے تو اگر وہ اللہ سے سچے رہتے تو اُن کے لیے بہت بہتر ہوتا ۲۱)

فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تَوَلَّيْتُمْ أَنْ تُفْسِدُوا فِي
پس اگر تم پھر گئے تو اِس کے سوا تم سے کچھ متوقع نہیں کہ تم زمین میں

الْأَرْضِ وَتُقَطِّعُوا أَرْحَامَكُمْ ۲۲) أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ
فناد کرو اور آپس کے رشتوں کو قطع کرو ۲۲) یہی لوگ ہیں جن کو اللہ نے اپنی رحمت سے

اللَّهُ فَأَصْبَحُوا أَبْصَارُهُمْ ۲۳) أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ
دور کیا ، پس اُن کو بہرا کر دیا اور اُن کی آنکھوں کو اندھا کر دیا ۲۳) کیا یہ لوگ قرآن میں

الْقُرْآنِ أَمْ عَلَىٰ قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا ۲۴) إِنَّ الَّذِينَ
غور نہیں کرتے یا دلوں پر اُن کے تالے لگے ہوئے ہیں ۲۴) بے شک جو لوگ

ارْتَدُّوا عَلَىٰ أَدْبَارِهِمْ مِّنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ
پیٹھ پھیر کر ہٹ گئے بعد اس کے کہ ہدایت ان پر واضح

الْهُدَىٰ ۚ الشَّيْطَانُ سَوَّلَ لَهُمْ ۖ وَأَمَلَىٰ لَهُمْ ۚ (۲۵)
ہو گئی ، شیطان نے ان کو فریب دیا اور اللہ نے ان کو ڈھیل دے دی (۲۵)

ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ قَالُوْا لِلَّذِيْنَ كَرِهُوْا مَا نَزَّلَ اللّٰهُ
یہ اس سبب سے ہوا کہ انہوں نے ان لوگوں سے جو کہ اللہ کی اتاری ہوئی چیز کو نا پسند کرتے ہیں ، کہا

سَنُطِيعُكُمْ فِيْ بَعْضِ الْاَمْرِ ۚ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ اَسْرَارَهُمْ ۚ (۲۶)
کہ بعض باتوں میں ہم تمہارا کہنا مان لیں گے ، اور اللہ ان کی راز داری کو جانتا ہے (۲۶)

فَكَيْفَ اِذَا تَوَفَّتْهُمُ الْمَلٰٓئِكَةُ يَضْرِبُوْنَ وُجُوْهُهُمْ
پس اُس وقت کیا ہوگا جب کہ فرشتے ان کی روئیں قبض کرتے ہوں گے ، ان کے منہ اور ان کی پیٹھوں پر

وَاَدْبَارَهُمْ ۚ (۲۷) ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ اتَّبَعُوْا مَا اسْخَطَ اللّٰهُ
مارتے ہوئے (۲۷) یہ اس سبب سے کہ انہوں نے اُس چیز کی پیروی کی جو اللہ کو غصہ دلانے والی تھی

وَكَرِهُوْا رِضْوَانَهُ فَاَحْبَطَ اَعْمَالَهُمْ ۚ (۲۸) اَمْ حَسِبَ
اور انہوں نے اُس کی رضا کو ناپسند کیا ، پس اللہ نے ان کے اعمال ضائع کر دیے (۲۸) جن لوگوں کے

الَّذِيْنَ فِيْ قُلُوْبِهِمْ مَّرَضٌ اَنْ لَّنْ يُخْرِجَ اللّٰهُ
دلوں میں بیماری ہے کیا وہ خیال کرتے ہیں کہ اللہ ان کے کینے کو کبھی

اَضْعَاۤنَهُمْ ۚ (۲۹) وَلَوْ نَشَاءُ لَّاٰرِيْنٰكُمُ فَلََعَرَفْتُمُ
ظاہر نہیں کرے گا (۲۹) اور اگر ہم چاہتے تو ہم ان کو تمہیں دکھا دیتے ، پس آپ ان کی علامتوں سے

بِسِيْنِهِمْ ۚ وَلَتَعْرِفَنَّهُمْ فِيْ لَحْنِ الْقَوْلِ ۚ ط
ان کو پہچان لیتے ، اور آپ ان کے انداز کلام سے ضرور ان کو پہچان لو گے،

وَاللّٰهُ يَعْلَمُ اَعْمَالَكُمْ ۚ (۳۰) وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ حَتّٰی نَعْلَمَ
اور اللہ تمہارے اعمال کو جانتا ہے (۳۰) اور ہم ضرور تم کو آزمائیں گے تاکہ ہم ان لوگوں کو

الْمُجْهَدِيْنَ مِنْكُمْ وَالصّٰبِرِيْنَ ۚ وَنَبْلُوْا اَخْبَارَكُمْ ۚ (۳۱)
جان لیں جو تم میں جہاد کرنے والے ہیں اور ثابت قدم رہنے والے ہیں ، اور ہم تمہارے حالات کی جانچ کریں گے (۳۱)

اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا وَصَدُّوا عَنْ سَبِيْلِ اللّٰهِ وَشَاقُّوْا
بے شک جن لوگوں نے انکار کیا اور اللہ کے راستے سے روکا اور رسول کی

الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْهُدَىٰ لَكِنْ يَصُرُّوْا

مخالفت کی جب کہ ہدایت اُن پر واضح ہو چکی تھی ، وہ اللہ کو کچھ نقصان

اللَّهُ شَيْعًا ۖ وَسَيُحْبِطُ أَعْمَالَهُمْ ۝ (۳۲) يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ

نہ پہنچا سکیں گے ، اور اللہ اُن کے اعمال کو ڈھا دے گا (۳۲) اے ایمان والو!

اٰمَنُوْا اَطِيعُوا اللّٰهَ وَاَطِيعُوا الرَّسُوْلَ وَلَا تُبْطِلُوْا

اللہ کی اطاعت کرو اور رسول کی اطاعت کرو اور اپنی اعمال کو

اَعْمَالَكُمْ ۝ (۳۳) اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا وَصَدُّوا عَنْ

برباد نہ کرو (۳۳) بے شک جن لوگوں نے انکار کیا اور اللہ کے

سَبِيْلِ اللّٰهِ ثُمَّ مَاتُوْا وَهُمْ كٰفِرًاۙ فَلَنْ يَّغْفِرَ اللّٰهُ

راستے سے روکا پھر وہ منکر ہی مَر گئے ، اللہ اُن کو بھی

لَهُمْ ۝ (۳۴) فَلَا تَهِنُوْا وَتَدْعُوْا اِلَى السَّلٰمِ ۖ وَاَنْتُمْ

نہ بخشنے گا (۳۴) پس تم ہمت نہ ہارو اور صلح کی درخواست نہ کرو ، اور تم ہی

الْاَعْلٰوْنَ ۖ وَاللّٰهُ مَعَكُمْ وَلٰكِنْ يَّتْرَكُكُمْ اَعْمَالَكُمْ ۝ (۳۵)

غالب رہو گے ، اور اللہ تمہارے ساتھ ہے ، اور وہ ہرگز تمہارے اعمال میں کمی نہ کرے گا (۳۵)

اِنَّمَا الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ وَلَهُمْ ۖ وَاِنْ تُوْمِنُوْا وَتَتَّقُوْا

دنیا کی زندگی تو محض ایک کھیل تماشا ہے ، اور اگر تم ایمان لاؤ اور تقویٰ اختیار کرو

يُّوْتِكُمْ اُجُوْرَكُمْ وَلَا يَسْئَلْكُمْ اَمْوَالَكُمْ ۝ (۳۶) اِنْ

تو اللہ تم کو تمہارے اجر عطا کرے گا اور وہ تمہارے مال تم سے نہ مانگے گا (۳۶) اگر وہ

يَسْئَلُكُمْ هَا فَيُحْفِكُمْ تَبْخُلُوْا وَيُخْرِجْ اَصْغَانَكُمْ ۝ (۳۷)

تم سے تمہارے مال طلب کرے پھر آخر تک طلب کرتا رہے تو تم بخل کرنے لگو، اور اللہ تمہارے کینے کو ظاہر کر دے (۳۷)

هَآءِنتُمْ هٰۤؤُلَآءِ تَدْعُوْنَ لِتُنْفِقُوْا فِي سَبِيْلِ

ہاں تم وہ لوگ ہو کہ تم کو اللہ کی راہ میں خرچ کرنے کے لیے بلایا

اللّٰهِ ۚ فَبِنْكُمْ مِّنْ يَّبْخُلُ ۚ وَمَنْ يَّبْخُلْ فَاِنَّمَا

جاتا ہے ، پس تم میں سے کچھ لوگ ہیں جو بخل کرتے ہیں ، اور جو شخص بخل کرتا ہے تو وہ

يَّبْخُلُ عَنْ نَّفْسِهِ ۖ وَاللّٰهُ الْغَنِيُّ وَاَنْتُمْ الْفُقَرَاءُ ۚ

اپنے ہی سے بخل کرتا ہے ، اور اللہ بے نیاز ہے جب کہ تم محتاج ہو،

وَأِنْ تَتَوَلَّوْا يَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ ثُمَّ لَا يَكُونُوا

اور اگر تم پھر جاؤ تو اللہ تمہاری جگہ دوسری قوم لے آئے گا پھر وہ

أَمْثَالَكُمْ^ع

تم جیسے نہ ہوں گے (۳۸)

سورۃ فتح مدنی ہے، حدیبیہ سے واپسی کے وقت راستے میں نازل ہوئی، اس میں (۲۹) آیتیں اور (۴) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۱۱) نمبر پر ہے، لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۳۸) نمبر پر ہے اور سورۃ جمعہ کے بعد نازل ہوئی ہے۔

اس میں (۲۵۵۹)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۵۶۸)

کلمات ہیں

إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا^۱ لِيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا

بے شک ہم نے آپ کو کھلی فتح دے دی^۱ تاکہ اللہ آپ کی اگلی

تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ وَيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ

اور پچھلی خطائیں معاف کر دے اور آپ کے اوپر اپنی نعمت کی تکمیل کر دے،

وَيَهْدِيكَ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا^۱ وَيَنْصُرَكَ اللَّهُ

اور آپ کو سیدھا راستہ دکھائے^۱ اور آپ کو زبردست

نَصْرًا عَزِيزًا^۲ هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ فِي

مدد عطا کرے^۲ وہی ہے جس نے مؤمنوں کے دلوں میں

قُلُوبَ الْمُؤْمِنِينَ لِيَزْدَادُوا إِيمَانًا مَعَ إِيمَانِهِمْ^ط

الطمانان اُتارا ؛ تاکہ اُن کے ایمان کے ساتھ اُن کا ایمان اور بڑھ جائے،

وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ^ط وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا

اور آسمانوں اور زمین کی فوجیں اللہ ہی کی ہیں ، اور اللہ جاننے والا،

حَكِيمًا^۱ لِيَدْخُلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ

حکمت والا ہے^۱ تاکہ اللہ مؤمن مردوں اور مؤمن عورتوں کو ایسے باغوں میں داخل کرے

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَيُكَفِّرُ

جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے ، اور تاکہ اُن کی

عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ^ط وَكَانَ ذَلِكَ عِنْدَ اللَّهِ فَوْزًا

برائیاں اُن سے دور کر دے ، اور یہ اللہ کے نزدیک بڑی

عَظِيمًا ۝ وَيُعَذِّبُ الْمُنْفِقِينَ وَالْمُنْفِقَاتِ

کامیابی ہے (۵) اور تاکہ اللہ منافق مردوں اور منافق عورتوں کو

وَالْمُشْرِكِينَ وَالْمُشْرِكَةِ الظَّالِمِينَ بِاللَّهِ ظَنَّ

اور مشرک مردوں اور مشرک عورتوں کو عذاب دے جو اللہ کے ساتھ بڑے گمان

السَّوْءُ ط عَلَيْهِمْ دَآئِرَةُ السَّوْءِ ج وَغَضِبَ اللَّهُ

رکھتے ہیں ، برائی کی گردش اُن ہی پر ہے ، اور اُن پر اللہ کا

عَلَيْهِمْ وَلَعَنَهُمْ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَهَنَّمَ ۖ وَسَاءَتْ

غضب ہوا اور اُن پر اُس نے لعنت کی اور اُن کے لئے اُس نے جہنم تیار کر رکھی ہے ، اور وہ بہت بُرا

مَصِيرًا ⑥ وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط

٦ اور آسمانوں اور زمین کی فوجیں اللہ ہی کی ہیں،

وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ﴿٤﴾ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ

اور اللہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے (۷) لے شک ہم نے آپ کو

شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ﴿٦﴾ لَتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ

گوہی دینے والا اور بشارت دینے والا اور ڈرانے والا بنا کر بھیجا ہے ﴿٦﴾ تاکہ تم لوگ ایمان لاؤ اللہ پر

وَرَسُولُهُ وَتَعَزَّوْهُ وَتُقِرُّوهُ ^ط وَتُسَبِّحُوهُ بُكْرَةً

اور اُس کے رسول پر اور اُس کی مدد کرو اور اُس کی تعظیم کرو، اور تم اللہ کی تسبیح کرو

وَأَصْلًا ﴿٦﴾ إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ

صبح و شام (۶) جو لوگ آپ سے بیعت کرتے ہیں وہ درحقیقت اللہ سے

اللَّهُ ط يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ ء فَتَنَ نَكَثَ

بیعت کرتے ہیں ، اللہ کا ہاتھ اُن کے ہاتھوں کے اوپر ہے ، پھر جو شخص اُس کو توڑے گا

فَإِنَّا يَنْكُتُ عَلَى نَفْسِهِ ۚ وَمَنْ أَوْفَى بِمَا عَاهَدَ

تو اُس کے توڑنے کا وبال اُسی پر پڑے گا ، اور جو شخص اُس عہد کو بُرا کرے گا جو اُس نے

عَلَيْهِ اللَّهُ فَسَيُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ١٠ سَيَقُولُ

اللہ سے کہا ہے تو اللہ اُس کو بڑا اجر عطا فرمائے گا (۱۰) جو دہاتی

لَكَ الْخَلْفُونَ مِنَ الْأَعْرَابِ شَغَلَتْنَا أَمْوَالُنَا

پچھے رہ گئے وہ اب آپ سے کہیں گے کہ ہم کو ہمارے اموال اور ہمارے

وَأَهْلُونَا فَاسْتَغْفِرْ لَنَا ۖ يَقُولُونَ بِالسِّنْتِهِمْ

بال بچوں نے مشغول کر رکھا پس آپ ہمارے لیے معافی کی دعا فرمائیں، یہ اپنی زبانوں سے وہ بات کہتے ہیں

مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ ط قُلْ فَمَنْ يَبْلُغُ لَكُمْ

جو ان کے دلوں میں نہیں ہے، آپ کہہ دیجیے کہ کون ہے جو اللہ کے سامنے

مِّنَ اللَّهِ شَيْئًا إِنْ أَرَادَ بِكُمْ ضَرًّا أَوْ أَرَادَ

تمہارے لیے کچھ اختیار رکھتا ہو اگر وہ تم کو کوئی نقصان یا کوئی نفع

بِكُمْ نَفْعًا ط بَلْ كَانَ اللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ۝۱۱

پہونچانا چاہے، بلکہ اللہ اس سے باخبر ہے جو تم کر رہے ہو ۝۱۱

بَلْ ظَنَنْتُمْ أَنْ لَّنْ يَنْقَلِبَ الرَّسُولُ وَالْمُؤْمِنُونَ

بلکہ تم نے یہ گمان کیا کہ رسول اور مؤمنین کبھی اپنے گھر والوں کی طرف

إِلَىٰ أَهْلِيهِمْ أَبَدًا وَزَيَّنَ ذَلِكَ فِي قُلُوبِكُمْ

لوٹ کر نہ آئیں گے، اور یہ خیال تمہارے دلوں کو بہت بھلا نظر آیا

وَكُنْتُمْ خَلْقَ السَّوْءِ ۖ وَكُنْتُمْ قَوْمًا بُورًا ۝۱۲

اور تم نے بہت بُرے گمان کیے، اور تم برباد ہونے والے لوگ ہو گئے ۝۱۲

وَمَنْ لَّمْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ فَإِنَّا أَعْتَدْنَا

اور جو ایمان نہ لایا اللہ پر اور اس کے رسول پر تو ہم نے ایسے منکروں کے لیے

لِلْكَافِرِينَ سَعِيرًا ۝۱۳ وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط

دہکتی آگ تیار کر رکھی ہے ۝۱۳ اور آسمانوں اور زمین کی بادشاہی اللہ ہی کی ہے،

يَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ ط وَكَانَ اللَّهُ

وہ جس کو چاہے بخشنے اور جس کو چاہے عذاب دے، اور اللہ

غَفُورًا رَّحِيمًا ۝۱۴ سَيَقُولُ الْمُخَلَّفُونَ إِذَا انطَلَقْتُمْ

بخشنے والا، رحم کرنے والا ہے ۝۱۴ جب تم غنیمتیں لینے کے لیے

إِلَىٰ مَغَازِمَ لِنَتَّخِذْهَا ذُرُوزًا نَّتَّبِعُكُمْ ۖ

چلو گے تو پیچھے رہ جانے والے لوگ کہیں گے کہ ہمیں بھی اپنے ساتھ چلنے دو،

يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلِمَ اللَّهِ ط قُلْ لَّنْ تَتَّبِعُونَا

وہ چاہتے ہیں کہ اللہ کی بات کو بدل دیں، کہہ دیجیے کہ تم ہرگز ہمارے ساتھ نہیں چل سکتے،

كَذٰلِكُمْ قَالَ اللّٰهُ مِنْ قَبْلُ ۚ فَسَيَقُولُونَ بَلْ

اللہ پہلے ہی یہ فرما چکا ہے ، تو وہ کہیں گے : بلکہ تم لوگ

تَحْسُدُونَنَا ۚ بَلْ كَانُوا لَا يَفْقَهُونَ اِلَّا قَلِيْلًا ۝۱۵

ہم سے حسد کرتے ہو ؛ بلکہ یہی لوگ بہت کم سمجھتے ہیں ۝۱۵

قُلْ لِلْمُخَلَّفِيْنَ مِنَ الْاَعْرَابِ سَتُدْعَوْنَ اِلٰى

ان پیچھے رہ جانے والے دیہاتیوں سے کہہ دینا کہ جلد ہی تمہیں ایسے لوگوں کے پاس

قَوْمٍ اُولٰٓئِىْ بَاْسٍ شَدِيْدٍ تُقَاتِلُوْنَهُمْ اَوْ يُسْلِمُوْنَ ۚ

(لڑنے کے لیے) بلا یا جائے گا جو بڑے سخت جنگجو ہوں گے ، کہ یا تو ان سے لڑتے رہو یا وہ اطاعت قبول کر لیں ،

فَاِنْ تُطِيعُوْا يُوَفِّتْكُمُ اللّٰهُ اَجْرًا حَسَنًا ۚ وَاِنْ

اُس وقت اگر تم (جہاد کے اس حکم کی) اطاعت کرو گے تو اللہ تمہیں اچھا اجر دے گا ، اور اگر

تَتَوَلَّوْا كَمَا تَوَلَّيْتُمْ مِّنْ قَبْلُ يُعَذِّبْكُمُ عَذَابًا

تم منہ موڑو گے جیسا کہ تم نے پہلے منہ موڑا تھا تو اللہ تمہیں دردناک عذاب

اَلِيْمًا ۝۱۶ لَيْسَ عَلَى الْاَعْلٰى حَرَجٌ وَّلَا عَلَى الْاَعْرَجِ

دے گا ۝۱۶ اندھے آدمی پر (جہاد نہ کرنے کا) کوئی گناہ نہیں ہے ، نہ لنگڑے آدمی پر

حَرَجٌ وَّلَا عَلَى الْمَرِيْضِ حَرَجٌ ۚ وَمَنْ يُطِيعِ اللّٰهَ

کوئی گناہ ہے اور نہ بیمار آدمی پر گناہ ہے ، اور جو شخص بھی اللہ اور اس کے رسول کا

وَرَسُوْلَهٗ يُدْخِلْهُ جَنَّتٍ تَجْرٰى مِنْ تَحْتِهَا

کہنا مانے اللہ اس کو ایسے باغات میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں

الْاَنْهٰرُ ۚ وَمَنْ يَتَوَلَّ يُعَذِّبْهُ عَذَابًا اَلِيْمًا ۝۱۷

بہتی ہوں گی ، اور جو کوئی منہ موڑے گا اُسے دردناک عذاب دے گا ۝۱۷

لَقَدْ رَضِيَ اللّٰهُ عَنِ الْمُؤْمِنِيْنَ اِذْ يُبَايِعُوْنَكَ

یقیناً اللہ ایمان والوں سے راضی ہو گیا جب کہ وہ آپ سے درخت کے نیچے بیعت

تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِيْ قُلُوْبِهِمْ فَاَنْزَلَ

کر رہے تھے ، اللہ نے جان لیا جو کچھ ان کے دلوں میں تھا ، پس اُس نے ان پر

السَّكِيْنَةَ عَلَيْهِمْ وَاَثَابَهُمْ فَتْحًا قَرِيْبًا ۝۱۸ وَمَغَانِمَ

سکینت نازل فرمائی اور ان کو انعام میں ایک قریبی فتح دے دی ۝۱۸ اور بہت سی

كَثِيرَةً يَأْخُذُونَهَا ط وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ۱۹

غنیمتیں بھی جن کو وہ حاصل کریں گے ، اور اللہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۱۹

وَعَدَكُمْ اللَّهُ مَغَانِمَ كَثِيرَةً تَأْخُذُونَهَا فَعَجَلَ

اور اللہ نے تم سے بہت سی غنیمتوں کا وعدہ کیا ہے جن کو تم لو گے ، پس یہ اُس نے

لَكُمْ هَذِهِ وَكَفَّ أَيْدِيَ النَّاسِ عَنْكُمْ ء وَلِتَكُونَ

تم کو فوری طور پر دے دیا اور لوگوں کے ہاتھ تم سے روک دیے ؛ تاکہ

آيَةً لِلْمُؤْمِنِينَ وَيَهْدِيَكُمْ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا ۲۰

اہل ایمان کے لیے ایک نشانی بن جائے اور تاکہ وہ تم کو سیدھے راستے پر چلائے ۲۰

وَأُخْرَى لَمْ تَقْدِرُوا عَلَيْهَا قَدْ أَحَاطَ اللَّهُ بِهَا ط

اور ایک فتح اور بھی ہے جس پر تم ابھی قادر نہیں ہوئے ، اللہ نے اُس کا احاطہ کر رکھا ہے ،

وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا ۲۱ وَلَوْ قُتِلَكُمْ

اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے ۲۱ اور اگر یہ منکر لوگ

الَّذِينَ كَفَرُوا لَوَلُوا الْأَذْبَارَ ثُمَّ لَا يَجِدُونَ وَلِيًّا

تم سے لڑتے تو ضرور پیٹھ پھیر کر بھاگتے ، پھر وہ نہ کوئی حمایتی پاتے

وَلَا نَصِيرًا ۲۲ سُنَّةَ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَتْ مِنْ

اور نہ مدد گار ۲۲ یہ اللہ کی سنت ہے جو پہلے سے چلی

قَبْلُ ۚ وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ اللَّهِ تَبْدِيلًا ۲۳ وَهُوَ

آ رہی ہے ، اور آپ اللہ کی سنت میں کوئی تبدیلی نہ پاؤ گے ۲۳ اور وہی ہے

الَّذِي كَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ عَنْهُمْ

جس نے مکہ کی وادی میں اُن کے ہاتھ تم سے اور تمہارے ہاتھ اُن سے

بِطَنٍ مَكَّةَ مِنْ بَعْدِ أَنْ أَظْفَرَكُمْ عَلَيْهِمْ ط

روک دیے بعد اِس کے کہ تم کو اُن پر قابو دے دیا تھا ،

وَكَانَ اللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرًا ۲۴ هُمُ الَّذِينَ

اور اللہ تمہارے کاموں کو دیکھ رہا تھا ۲۴ وہی لوگ ہیں

كَفَرُوا وَصَدُّوكُمْ عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَالْهَدْيِ

جنہوں نے کفر کیا اور تم کو مسجد حرام سے روکا اور قربانی کے جانوروں کو بھی

مَعُكُوفًا أَنْ يَبْلُغَ مَجَلَّهُ ط وَلَوْ لَا رَجَاءٌ مُؤْمِنُونَ

روکے رکھا کہ وہ اپنی جگہ پر نہ پہنچیں ، اور اگر (مکہ میں) بہت سے مسلمان مرد

وَنِسَاءٌ مُؤْمِنَاتٌ لَّمْ تَعْلَمُوهُمْ أَنْ تَطَّوُّهُمْ

اور مسلمان عورتیں نہ ہوتیں جن کو تم لا علمی میں ہیں ڈالتے

فَتُصِيبُكُمْ مِنْهُمْ مَعَرَّةٌ بِغَيْرِ عِلْمٍ ء لِيُدْخَلَ

پھر اُن کے باعث تم پر بے خبری میں الزام آتا ، تاکہ اللہ جس کو چاہے

اللَّهُ فِي رَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ ء لَوْ تَزَيَّلُوا لَعَذَّبْنَا

اپنی رحمت میں داخل کرے ، اور اگر وہ لوگ الگ ہو گئے ہوتے تو اُن میں جو

الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝۲۵ اِذْ جَعَلَ

منکر تھے اُن کو ہم دردناک سزا دیتے ۲۵ جب کہ کافروں نے

الَّذِينَ كَفَرُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْحَبِيَّةَ الْحَبِيَّةَ

اپنے دلوں میں ضد کی ٹھان لی ، وہ بھی جاہلیت کی

الْجَاهِلِيَّةَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ

ضد ، تو اللہ نے اپنی سکینت اتاری اپنے رسول پر

وَعَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالزَّمَهُمْ كَلِمَةً التَّقْوَى وَكَانُوا

اور ایمان والوں پر اور اُس نے تقوے کا کلمہ اُن سے چپکا دیا اور وہی

أَحَقُّ بِهَا وَأَهْلَهَا ط وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ۝۲۶

اُس کے زیادہ مستحق اور اُس کے اہل تھے ، اور اللہ ہر چیز کو خوب جاننے والا ہے ۲۶

لَقَدْ صَدَقَ اللَّهُ رَسُولَهُ الرُّعْيَا بِالْحَقِّ ء لَتَدْخُلُنَّ

حقیقت یہ ہے کہ اللہ نے اپنے رسول کو سچا خواب دکھایا ہے جو واقعے کے بالکل مطابق ہے ، تم لوگ ان شاء اللہ ضرور

الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ آمِنِينَ ۝۲۷ مُحَلِّقِينَ

مسجد حرام میں اس طرح امن و امان کے ساتھ داخل ہو گے کہ تم (میں سے کچھ) نے

رُءُوسَكُمْ وَمُقَصِّرِينَ ۝۲۸ لَا تَخَافُونَ ط فَعَلِمَ مَا لَمْ

اپنے سروں کو بے خوف و خطر منڈوایا ہوگا اور (کچھ نے) بال تراشے ہوں گے ، اللہ وہ باتیں جانتا ہے جو تمہیں

تَعْلَمُوا فَجَعَلَ مِنْ دُونِ ذَلِكَ فَتْحًا قَرِيبًا ۝۲۹

معلوم نہیں ہیں ؛ چنانچہ اُس نے وہ خواب پورا ہونے سے پہلے ایک قریبی فتح طے کر دی ہے ۲۹

وَرَسُولِهِ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۖ إِنَّ اللَّهَ شَبِيحٌ عَلِيمٌ ۝۲

آگے نہ بڑھو ، اور اللہ سے ڈرو ، بے شک اللہ سننے والا ، جاننے والا ہے ۝۲

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَرْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ فَوْقَ

اے ایمان والو ! تم اپنی آوازیں پیغمبر کی آواز سے اوپر

صَوْتِ النَّبِيِّ وَلَا تَجْهَرُوا لَهُ بِالْقَوْلِ كَجَهْرِ

مت کرو اور نہ اس کو اس طرح آواز دے کر پکارو جس طرح تم آپس میں

بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ أَن تَحْبَطَ أَعْمَالُكُمْ وَأَنتُمْ

ایک دوسرے کو پکارتے ہو ، کہیں ایسا نہ ہو کہ تمہارے اعمال برباد ہو جائیں اور تم کو

لَا تَشْعُرُونَ ۝۳ إِنَّ الَّذِينَ يَغُضُّونَ أَصْوَاتَهُمْ

خبر بھی نہ ہو ۝۳ جو لوگ اللہ کے رسول کے آگے اپنی آوازیں

عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ امْتَحَنَ اللَّهُ

پت رکھتے ہیں وہی وہ لوگ ہیں جن کے دلوں کو اللہ نے تقویٰ کے لیے

قُلُوبَهُمْ لِيَتَّقُوا ۖ لَهُمُ مَّغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ عَظِيمٌ ۝۴

جانچ لیا ہے ، اُن کے لیے معافی ہے اور بڑا ثواب ہے ۝۴

إِنَّ الَّذِينَ يُنَادُونَكَ مِنَ وَرَاءِ الْحُجُرَاتِ أَكْثَرُهُمْ

بے شک جو لوگ آپ کو حجروں کے باہر سے پکارتے ہیں اُن میں سے اکثر

لَا يَعْقِلُونَ ۝۵ وَلَوْ أَنَّهُمْ صَبَرُوا حَتَّىٰ تَخْرُجَ

سمجھ نہیں رکھتے ۝۵ اور اگر وہ صبر کرتے یہاں تک کہ آپ خود اُن کے پاس نکل کر

إِلَيْهِمْ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ ۖ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۶

آجائیں تو یہ اُن کے لیے بہتر ہوتا ، اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۝۶

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ

اے ایمان والو ! اگر کوئی فاسق تمہارے پاس خبر لاتے

فَتَبَيَّنُوا أَن تُصِيبُوا قَوْمًا بِجَهَالَةٍ فَتُصْبِحُوا عَلَىٰ

تو تم اچھی طرح تحقیق کر لیا کرو ، کہیں ایسا نہ ہو کہ تم کسی گروہ کو نادانی سے کوئی نقصان پہنچا دو پھر تم کو

مَا فَعَلْتُمْ نَذِيرٌ ۝۷ وَاعْلَمُوا أَنَّ فِيكُمْ رَسُولَ

اپنے کیے پر پکھتانا پڑے ۝۷ اور جان لو کہ تمہارے درمیان اللہ کا

اللَّهُ ط لَوْ يُطِيعُكُمْ فِي كَثِيرٍ مِّنَ الْأَمْرِ لَعَنِتُّمْ

رسول ہے ، اگر وہ بہت سے معاملات میں تمہاری بات مان لے تو تم بڑی مشکل میں پڑ جاؤ،

وَلَكِنَّ اللَّهَ حَبَّبَ إِلَيْكُمُ الْإِيمَانَ وَزَيَّنَهُ فِي

لیکن اللہ نے تم کو ایمان کی محبت دی اور اس کو تمہارے دلوں میں

قُلُوبِكُمْ وَكَرَّهَ إِلَيْكُمُ الْكُفْرَ وَالْفُسُوقَ وَالْعِصْيَانَ ط

مرغوب بنادیا اور کفر اور فسق اور نافرمانی سے تم کو متنفر کر دیا،

أُولَٰئِكَ هُمُ الرُّشِدُونَ ﴿٧﴾ فَضَّلَا مِّنَ اللَّهِ

ایسے ہی لوگ راہِ راست پر ہیں ﴿۷﴾ اللہ کے فضل

وَنِعْمَةً ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٨﴾ وَإِنْ طَأَفْتُمْ

اور انعام سے ، اور اللہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ﴿۸﴾ اور اگر مسلمانوں کے

مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اقْتَتَلُوا فَأَصْلَحُوا بَيْنَهُمَا ء فَإِنْ

دو گروہ آپس میں لڑ جائیں تو ان کے درمیان صلح کراؤ ، پھر اگر

بَغَتْ إِحْدَاهُمَا عَلَى الْأُخْرَىٰ فَقَاتِلُوا الَّتِي

ان میں کا ایک گروہ دوسرے گروہ پر زیادتی کرے تو اس گروہ سے لڑو

تَبْغِي حَتَّىٰ تَفِيءَ إِلَىٰ أَمْرِ اللَّهِ ء فَإِنْ فَاءَتْ

جو زیادتی کرتا ہے ، یہاں تک کہ وہ اللہ کے حکم کی طرف لوٹے ، پھر اگر وہ لوٹ آئے

فَأَصْلَحُوا بَيْنَهُمَا بِالْعَدْلِ وَأَقْسِطُوا ط إِنَّ

تو ان کے درمیان عدل کے ساتھ صلح کراؤ اور انصاف کرو ، بے شک

اللَّهُ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ﴿٨﴾ إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ

اللہ انصاف کرنے والوں کو پسند کرتا ہے ﴿۸﴾ مسلمان سب بھائی ہیں

فَأَصْلَحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ ء وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ

پس اپنے بھائیوں کے درمیان ملاپ کراؤ ، اور اللہ سے ڈرو تاکہ تم پر

تُرْحَمُونَ ﴿٩﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخَرُ قَوْمٌ

رحم کیا جائے ﴿۹﴾ اے ایمان والو ! نہ مرد دوسرے مردوں کا

مِّنْ قَوْمٍ عَسَىٰ أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِنْهُمْ وَلَا نِسَاءٌ

مذاق آڑائیں ، ہو سکتا ہے کہ وہ ان سے بہتر ہوں ، اور نہ عورتیں

مَنْ نِسَاءٍ عَسَىٰ أَنْ يَكُنَّ خَيْرًا مِّنْهُنَّ ۚ

دوسری عورتوں کا مذاق اڑائیں ، ہو سکتا ہے کہ وہ اُن سے بہتر ہوں،

وَلَا تَلْبِسُوا أَنْفُسَكُمْ وَلَا تَتَابَرُؤْا بِالْأَلْقَابِ ط

اور نہ ایک دوسرے کو طعنہ دو اور نہ ایک دوسرے کو بُرے لقب سے پکارو،

بِئْسَ الْإِسْمُ الْفُسُوقُ بَعْدَ الْإِيمَانِ ۚ وَمَنْ

ایمان لانے کے بعد گناہ کا نام لگنا بہت بُری بات ہے ، اور جو

لَمْ يَتُبْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۝۱۱ يَأَيُّهَا

باز نہ آئیں تو وہی لوگ ظالم ہیں ۝۱۱ اے

الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ ذَٰ

ایمان والو ! بہت سے گمانوں سے بچو ؛ کیونکہ

بَعْضُ الظَّنِّ إِثْمٌ وَلَا تَجَسَّسُوا وَلَا يَغْتَبِ

بعض گمان گناہ ہوتے ہیں ، اور ٹوہ میں نہ لگو ، اور تم میں سے کوئی کسی کی

بَعْضُكُمْ بَعْضًا ط أَيَحِبُّ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْكُلَ لَحْمَ

غیبت نہ کرے ، کیا تم میں سے کوئی اس بات کو پسند کرے گا کہ وہ اپنے مَرے ہوتے

أَخِيهِ مَيْتًا فَكَرِهْتُمُوهُ ط وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ

بھائی کا گوشت کھائے ، اُس کو تم خود ناگوار سمجھتے ہو ، اور اللہ سے ڈرو ، بے شک اللہ

تَوَّابٌ رَّحِيمٌ ۝۱۲ يَأَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنٰكُمْ

معاف کرنے والا ، رحم کرنے والا ہے ۝۱۲ اے لوگو ! ہم نے تم کو ایک مرد

مِّنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنٰكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ

اور ایک عورت سے پیدا کیا اور تم کو قوموں اور خاندانوں میں تقسیم کر دیا تاکہ تم

لِتَعَارَفُوا ط إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقٰكُمْ ط

ایک دوسرے کو پہچانو، بے شک اللہ کے نزدیک تم میں سب سے زیادہ عورت والا وہ ہے جو سب سے زیادہ پرہیزگار ہے،

إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ ۝۱۳ قَالَتِ الْأَعْرَابُ آمَنَّا ط

بے شک اللہ جاننے والا ، خبر رکھنے والا ہے ۝۱۳ دیہاتی کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے،

قُلْ لَّمْ تُؤْمِنُوا وَلَكِنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا وَلَمَّا

کہہ دیجیے کہ تم ایمان نہیں لائے ؛ بلکہ یوں کہو کہ ہم نے اسلام قبول کیا ، اور ابھی تک

يَدْخُلِ الْإِيمَانُ فِي قُلُوبِكُمْ ط وَإِنْ تُطِيعُوا

ایمان تمہارے دلوں میں داخل نہیں ہوا ، اور اگر تم اللہ

اللَّهُ وَرَسُولَهُ لَا يَلِتْكُمْ مِّنْ أَعْمَالِكُمْ شَيْئًا ط

اور اُس کے رسول کی اطاعت کرو تو اللہ تمہارے اعمال میں سے کچھ کمی نہیں کرے گا،

إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۱۳ إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ

بے شک اللہ بخشنے والا ، رحم کرنے والا ہے ۝۱۳ مؤمن تو بس وہ ہیں جو

آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا وَجْهَدُوا

اللہ اور اُس کے رسول پر ایمان لائے پھر انہوں نے شک نہیں کیا اور اپنے مال

بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ط أُولَٰئِكَ

اور اپنی جانوں سے اللہ کے راستے میں جہاد کیا ، یہی

هُمُ الصُّدُقُونَ ۝۱۵ قُلْ أَتَعْلَمُونَ اللَّهُ بِدِينِكُمْ ط

سچے لوگ ہیں ۝۱۵ کہہ دیجیے : کیا تم اللہ کو اپنے دین سے آگاہ کر رہے ہو؛

وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ط

حالانکہ اللہ جانتا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے،

وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝۱۶ يَمُنُّونَ عَلَيْكَ

اور اللہ ہر چیز سے باخبر ہے ۝۱۶ یہ لوگ آپ پر احسان رکھتے ہیں

أَنْ أَسْلَمُوا ط قُلْ لَا تَمُنُّوا عَلَيَّ إِسْلَامَكُمُ ج

کہ انہوں نے اسلام قبول کیا ہے ، کہہ دیجیے کہ اپنے اسلام کا احسان مجھ پر نہ رکھو،

بَلِ اللَّهُ يَمُنُّ عَلَيْكُمْ أَنْ هَدَاكُمْ لِلْإِيمَانِ

بلکہ اللہ کا تم پر احسان ہے کہ اس نے تم کو ایمان کی ہدایت دی،

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝۱۷ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ

اگر تم سچے ہو ۝۱۷ بے شک اللہ آسمانوں

غَيْبِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا

اور زمین کی چھپی باتوں کو جانتا ہے ، اور اللہ دیکھتا ہے جو کچھ تم

تَعْمَلُونَ ۝۱۸

۝۱۸

کرتے ہو

(سورۃ ق مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۳۸) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۴۵) آیتیں اور (۳) کوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۰) نمبر پر ہے اور سورۃ مَرسَلات کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۳۵۷)

کلمات ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۴۹۴)

حروف ہیں

(۷) الْمُنَزَّلُ السَّابِقُ

ق ۱ ۚ وَالْقُرْآنِ الْحَمِيدِ ۱ بَلْ عَجِبُوا أَنْ جَاءَهُمْ
ق ۱ ، قسم ہے باعظمت قرآن کی ۱ ۚ بلکہ اُن کو تعجب ہوا کہ اُن کے پاس انہیں میں سے

مُنْذِرٌ مِّنْهُمْ فَقَالَ الْكَافِرُونَ هَذَا شَيْءٌ
ایک ڈرانے والا آیا ، پس منکروں نے کہا کہ یہ تعجب کی

عَجِيبٌ ۳ عِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا ۴ ذَلِكَ رَجْعٌ
چیز ہے ۲ کیا جب ہم مر جائیں گے اور مٹی ہو جائیں گے ، یہ دوبارہ زندہ ہونا

بَعِيدٌ ۳ قَدْ عَلِمْنَا مَا تَنْقُصُ الْأَرْضُ مِنْهُمْ ۴
بہت بعید ہے ۳ ہم کو معلوم ہے جتنا زمین اُن کے اندر سے گھٹاتی ہے،

وَعِنْدَنَا كِتَابٌ حَفِیْظٌ ۳ بَلْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا
اور ہمارے پاس کتاب ہے جس میں سب کچھ محفوظ ہے ۳ بلکہ انہوں نے حق کو جھٹلایا ہے جب کہ وہ

جَاءَهُمْ فَهُمْ فِي أَمْرٍ مَّرِیْجٍ ۵ أَفَلَمْ يَنْظُرُوا
اُن کے پاس آچکا ہے ، پس وہ الجھن میں پڑے ہوئے ہیں ۵ بھلا کیا انہوں نے اپنے اوپر

إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا وَمَا لَهَا
آسمان کو نہیں دیکھا کہ ہم نے اُسے کیسے بنایا اور ہم نے اُسے خوبصورتی بخشی ہے اور اُس میں کسی قسم کے

مِنْ فُرُوجٍ ۳ وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا
رخنے نہیں ہیں ۳ اور زمین کو ہم نے پھیلا دیا اور اُس میں پہاڑ

رَوَاسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِیْجٍ ۷
ڈال دیے اور اُس میں ہر قسم کی رونق کی چیزیں اگائی ۷

تَبْصِرَةً وَذِكْرًا لِّكُلِّ عَبْدٍ مُّنِیْبٍ ۳ وَنَزَّلْنَا
سمجھانے کو اور یاد دلانے کو ، ہر اُس بندے کے لیے جو رجوع گئے ۳ اور ہم نے آسمان سے

مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُّبَرَّكًَا فَأَنْبَتْنَا بِهِ جَنَّاتٍ وَحَبَّ
برکت والا پانی اتارا پھر اُس سے ہم نے باغ اُگائے اور کائی جانے والی

۷۲۱

الْحَصِيدُ ۹ وَالنَّخْلَ بَسَقَتْ لَهَا طَلْعُ نَضِيدٍ ۱۰
فصلیں ۹ اور کھجوروں کے لمبے درخت جن میں تہہ بہ تہہ خوشے لگتے ہیں ۱۰

رَزَقًا لِلْعِبَادِ ۱۱ وَأَحْيَيْنَا بِهِ بَلَدَةً مَيِّتًا ط كَذَلِكَ
بندوں کی روزی کے لیے ، اور ہم نے اُس کے ذریعے سے مردہ زمین کو زندہ کیا ، اسی طرح زمین سے

الْخُرُوجُ ۱۱ كَذَبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَأَصْحَابُ الرَّسِّ
نکلنا ہوگا ۱۱ اُن سے پہلے نوح (علیہ السلام) کی قوم اور اصحاب الرس

وَتَبُودُ ۱۲ وَعَادُ وَفِرْعَوْنُ وَإِخْوَانُ لُوطٍ ۱۳ وَأَصْحَابُ
اور ثمود ۱۲ اور عاد اور فرعون اور لوط (علیہ السلام) کے بھائی ۱۳ اور ایک

الْأَيْكَةِ وَقَوْمُ تُبَّعٍ ط كُلٌّ كَذَّبَ الرُّسُلَ فَحَقَّ وَعِيدُ ۱۴
والے اور تُبَّع کی قوم نے بھی جھٹلایا ، سب نے پیغمبروں کو جھٹلایا یا پس میرا ڈرانا اُن پر واقع ہو کر رہا ۱۴

أَفَعَيَيْنَا بِالْخَلْقِ الْأَوَّلِ ط بَلْ هُمْ فِي لَبْسٍ مِّنْ خَلْقٍ
کیا ہم پہلی بار پیدا کرنے سے عاجز رہے ، بلکہ یہ لوگ از سر نو پیدا کرنے کی طرف سے

جَدِيدٍ ۱۵ وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعْلَمُ مَا تُوَسُّوْهُ
شبہ میں ہیں ۱۵ اور ہم نے انسان کو پیدا کیا اور ہم جانتے ہیں اُن باتوں کو جو اُس کے

بِهِ نَفْسُهُ ۱۶ وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ ۱۷
دل میں آتی ہیں ، اور ہم رگ گردن سے بھی زیادہ اُس سے قریب ہیں ۱۶

إِذْ يَتَلَقَّى الْمُتَلَقِّينَ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ
جب دو لینے والے لیتے رہتے ہیں جو کہ دائیں اور بائیں طرف

قَعِيدٌ ۱۷ مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ
بیٹھے ہیں ۱۷ وہ کوئی بات نہیں نکالتا مگر اُس کے سامنے ایک نگران تیار

عَتِيدٌ ۱۸ وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ ط ذَلِكَ
ہوتا ہے ۱۸ اور موت کے بے ہوشی حق کے ساتھ آہو پوچی ، یہ وہی

مَا كُنْتَ مِنْهُ تَحِيدُ ۱۹ وَنُفِخَ فِي الصُّورِ ط ذَلِكَ
چیز ہے جس سے تو بھاگتا تھا ۱۹ اور صور پھونکا جائے گا ، یہ ڈرانے کا

يَوْمُ الْوَعِيدِ ۲۰ وَجَاءَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَّعَهَا سَائِقٌ
دن ہوگا ۲۰ اور ہر شخص اس طرح آئے گا کہ اُس کے ساتھ ایک ہانکنے والا ہے

وَشَهِيدٌ ۲۱ لَقَدْ كُنْتَ فِي غَفْلَةٍ مِّنْ هَذَا فَكَشَفْنَا

اور ایک گواہی دینے والا ۲۱ تم اس سے غفلت میں رہے پس ہم نے تمہارے

عَنْكَ غِطَاءَكَ فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ ۲۲ وَقَالَ

اوپر سے پردہ ہٹا دیا ، پس آج تمہاری نگاہ تیز ہے ۲۲ اور اُس کے

قَرِينُهُ هَذَا مَا لَدَيَّ عَتِيدٌ ۲۳ اَلْقِيَا فِي جَهَنَّمَ

ساتھ کا فرشتہ کہے گا : یہ جو میرے پاس تھا حاضر ہے ۲۳ جہنم میں ڈال دو

كُلَّ كَفَّارٍ عَنِيدٍ ۲۴ مِّنَّا لِّلْخَيْرِ مُعْتَدٍ مُّرِيْبٍ ۲۵

ہر ایک ناشکرے مخالف کو ۲۴ نیکی سے روکنے والا ، حد سے بڑھنے والا ، شبہ ڈالنے والا ۲۵

الَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَأَلْقِيَهُ فِي الْعَذَابِ

جس نے اللہ کے ساتھ دوسرے معبود بنائے ، پس اُس کو ڈال دو سخت

الشَّدِيدِ ۲۶ قَالَ قَرِينُهُ رَبَّنَا مَا أَطْغَيْتُهُ وَلَكِنْ

عذاب میں ۲۶ اُس کا ساتھی شیطان کہے گا کہ اے ہمارے رب ! میں نے اسے سرکش نہیں بنایا ؛ بلکہ

كَانَ فِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ ۲۷ قَالَ لَا تَخْتَصِمُوا لَدَيَّ

وہ خود راہ بھولا ہوا ، دور پڑا تھا ۲۷ ارشاد ہوگا : میرے سامنے جھگڑا نہ کرو،

وَقَدْ قَدَّمْتُ إِلَيْكُمْ بِالْوَعِيدِ ۲۸ مَا يُبَدِّلُ الْقَوْلُ

اور میں نے پہلے ہی تم کو عذاب سے ڈرا دیا تھا ۲۸ میرے یہاں بات

لَدَيَّ وَمَا أَنَا بِظَلَّامٍ ۲۹ يَوْمَ نَقُولُ لِجَهَنَّمَ

بدلی نہیں جاتی اور میں بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں ہوں ۲۹ جس دن ہم جہنم سے کہیں گے:

هَلْ امْتَلَأْتَ وَتَقُولُ هَلْ مِنْ مَّزِيدٍ ۳۰ وَأُزْلِفَتْ

کیا تو بھر گئی ، اور وہ کہے گی کہ کچھ اور بھی ہے ۳۰ اور جنت

الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ ۳۱ هَذَا مَا تُوْعِدُونَ

ڈرنے والوں کے قریب لائی جائے گی ، کچھ دور نہ رہے گی ۳۱ یہ ہے وہ چیز جس کا تم سے وعدہ کیا جاتا تھا،

لِكُلِّ أَوَّابٍ حَفِيظٍ ۳۲ مَنْ خَشِيَ الرَّحْمَنَ بِالْغَيْبِ

ہر رجوع کرنے والے اور یاد رکھنے والے کے لیے ۳۲ جو شخص رحمان سے ڈرا ہن دیکھے

وَجَاءَ بِقَلْبٍ مُّنِيبٍ ۳۳ ادْخُلُوهَا بِسَلَامٍ ۳۴ ذَٰلِكَ يَوْمُ

اور رجوع ہونے والا دل لے کر آیا ۳۳ داخل ہو جاؤ اُس میں سلامتی کے ساتھ ، یہ دن ہمیشہ

الْخُلُودِ ۳۲ لَّهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ ۳۵

رہے گا ۳۲ وہاں اُن کے لیے وہ سب ہوگا جو وہ چاہیں ، اور ہمارے پاس مزید ہے ۳۵

وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنْ قَرْنٍ هُمْ أَشَدُّ مِنْهُمْ

اور ہم اُن سے پہلے کتنی ہی قوموں کو ہلاک کر چکے ہیں ، وہ قوت میں اُن سے

بَطْشًا فَانْقَبُوا فِي الْبِلَادِ ۳۶ هَلْ مِنْ مَّحِيصٍ ۳۶

زیادہ تھیں ، پس انہوں نے ملکوں کو چھان مارا کہ ہے کوئی پناہ کی جگہ ۳۶ بے شک

فِي ذَلِكَ لَذِكْرَى لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى

اس میں یاد دہانی ہے اُس شخص کے لیے جس کے پاس دل ہو یا وہ

السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ ۳۷ وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ

کان لگاتے متوجہ ہو کر ۳۷ اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو

وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ۳۸ وَمَا مَسَّنَا

اور جو کچھ اُن کے درمیان ہے چھ دن میں بنایا اور ہم کو کچھ تکان

مِنْ لُغُوبٍ ۳۸ فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ

نہیں ہوئی ۳۸ پس جو کچھ وہ کہتے ہیں اُس پر صبر کیجیے اور اپنے رب کی تسبیح کیجیے

رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ الْغُرُوبِ ۳۹

حمد کے ساتھ سورج نکلنے سے پہلے اور اُس کے ڈوبنے سے پہلے ۳۹

وَمِنَ اللَّيْلِ فَسَبِّحْهُ وَأَدْبَارَ السُّجُودِ ۴۰ وَاسْتَبِحْ

اور رات کے حصوں میں بھی اُس کی تسبیح کیجیے ، اور سجدوں کے بعد بھی ۴۰ اور ذرا توجہ سے سنیے

يَوْمَ يُنَادِ الْمُنَادُ مِنْ مَّكَانٍ قَرِيبٍ ۴۱ يَوْمَ يَسْمَعُونَ

جس دن ایک پکارنے والا ایک قریبی جگہ سے پکارے گا ۴۱ اُس دن اُس بھیانک آواز کو

الصَّيْحَةَ بِالْحَقِّ ۴۲ ذَٰلِكَ يَوْمُ الْخُرُوجِ ۴۲ إِنَّا نَحْنُ

برابر سُن لیں گے ، یہ دن ہوگا مردوں کے زندہ ہو کر نکل پڑنے کا ۴۲ بے شک ہم ہی

نُجًى وَنُبِيَّتٌ وَإِلَيْنَا الْمَصِيرُ ۴۳ يَوْمَ تَشَقَّقُ

جلاتے ہیں اور ہم ہی مارتے ہیں اور ہماری ہی طرف لوٹنا ہے ۴۳ جس دن زمین اُن پر سے

الْأَرْضُ عَنْهُمْ سَرَاعًا ۴۴ ذَٰلِكَ حَشْرٌ عَلَيْنَا يَسِيرٌ ۴۴

کھل جائے گی ، وہ سب دوڑتے ہوں گے ، یہ اکٹھا کرنا ہمارے لیے آسان ہے ۴۴

نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِجَبَّارٍ ۚ
ہم جانتے ہیں جو کچھ یہ لوگ کہہ رہے ہیں، اور آپ اُن پر جبر کرنے والے نہیں ہو،

فَذَكِّرْ بِالْقُرْآنِ مَنْ يَخَافُ وَعِيدِ ۚ

پس آپ قرآن کے ذریعے اُس شخص کو نصیحت کیجیے جو میرے ڈرانے سے ڈرے ۚ

(سورۃ ذاریات مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۶۰) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۱) نمبر پر ہے اور سورۃ احقاف کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۱۲۳۹)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۶۰)

کلمات ہیں

وَالذِّرِّيَّتِ ذُرَّوًا ۚ ۱ ۚ فَالْحَمِلَتِ ۖ وَفَرَا ۖ ۲ ۚ فَالْجَرِيَّتِ

قسم ہے اُن ہواؤں کی جو گرد اُڑانے والی ہیں ۱ پھر وہ اٹھا لیتی ہیں بوجھ ۲ پھر وہ چلنے لگتی ہیں

يُسْرًا ۚ ۳ ۚ فَالْمَقْسِيَّتِ أَمْرًا ۖ ۴ ۚ إِنَّمَا تُوعَدُونَ

آہستہ ۳ پھر الگ الگ کرتی ہیں معاملہ ۴ بے شک تم سے جو وعدہ کیا جا رہا ہے

لَصَادِقٌ ۚ ۵ ۚ وَإِنَّ الدِّينَ لَوَاقِعٌ ۖ ۶ ۚ وَالسَّمَاءِ ذَاتِ

وہ سچ ہے ۵ اور بے شک انصاف ہونا ضرور ہے ۶ قسم ہے جال دار

الْحُبكِ ۚ ۷ ۚ إِنَّكُمْ لَفِي قَوْلٍ مُّخْتَلِفٍ ۖ ۸ ۚ يُؤْفَكُ عَنْهُ

آسمان کی ۷ بے شک تم ایک اختلاف میں پڑے ہوئے ہو ۸ اُس سے وہی پھرتا ہے

مَنْ أُوْفِكَ ۖ ۹ ۚ قُتِلَ الْخَرِصُونَ ۖ ۱۰ ۚ الَّذِينَ هُمْ فِي

جو پھیرا گیا ۹ مارے گئے اٹکل سے باتیں کرنے والے ۱۰ جو غفلت میں

غَمْرَةٍ سَاهُونَ ۖ ۱۱ ۚ يَسْأَلُونَ أَيَّانَ يَوْمُ الدِّينِ ۖ ۱۲ ۚ

بھولے ہوئے ہیں ۱۱ وہ پوچھتے ہیں کہ کب ہے بدلے کا دن؟ ۱۲

يَوْمَ هُمْ عَلَى النَّارِ يُفْتَنُونَ ۖ ۱۳ ۚ ذُوقُوا فِتْنَتَكُمْ ۖ ۱۴ ۚ

جس دن وہ آگ پر رکھے جائیں گے ۱۳ چکھو مزہ اپنی شرارت کا،

هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تَسْتَعْجِلُونَ ۖ ۱۵ ۚ إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي

یہ ہے وہ چیز جس کی تم جلدی کر رہے تھے ۱۵ بے شک ڈرنے والے لوگ باغوں

جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ۖ ۱۶ ۚ اخْذِينَ مَا آتَاهُمْ رَبُّهُمْ ۖ ۱۷ ۚ إِنَّهُمْ

اور چشموں میں ہوں گے ۱۶ لے رہے ہوں گے جو کچھ اُن کے رب نے اُن کو دیا، یقیناً وہ

<p>كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ مُحْسِنِينَ ۝۱۹ كَانُوا قَلِيلًا مِّنَ الْيَلِ اس سے پہلے نیکی کرنے والے تھے ۝۱۹ وہ راتوں کو کم</p>
<p>مَا يَهْجَعُونَ ۝۱۷ وَبِالْأَسْحَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ۝۱۸ وَفِي سوتے تھے ۝۱۷ اور سحر کے وقتوں میں وہ معافی مانگتے تھے ۝۱۸ اور ان کے</p>
<p>أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ لِّلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ ۝۱۹ وَفِي الْأَرْضِ آيَاتٌ مال میں سائل اور محروم کا حصہ تھا ۝۱۹ اور زمین میں نشانیاں ہیں یقین کرنے</p>
<p>لِّلْمُوقِنِينَ ۝۲۰ وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ۝۱۹ وَفِي والوں کے لیے ۝۲۰ اور خود تمہارے اندر بھی ، کیا تم دیکھتے نہیں ۝۱۹ اور آسمان میں</p>
<p>السَّيِّئِ رِزْقُكُمْ وَمَا تُوعَدُونَ ۝۲۱ فَوَرَبِّ السَّيِّئِ تمہاری روزی ہے اور وہ چیز بھی جس کا تم سے وعدہ کیا جا رہا ہے ۝۲۱ پس آسمان اور زمین کے</p>
<p>وَالْأَرْضِ إِنَّهُ لَحَقٌّ مِّثْلَ مَا أَنَّكُمْ تَنْطِقُونَ ۝۲۲ هَلْ رب کی قسم ! وہ یقینی ہے جیسا کہ تم بولتے ہو ۝۲۲ کیا آپ کو</p>
<p>أَتَاكَ حَدِيثُ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ الْمُكْرَمِينَ ۝۲۳ إِذْ دَخَلُوا ابراہیم (علیہ السلام) کے معزز مہمانوں کی بات پہنچی ۝۲۳ جب وہ اُس کے پاس</p>
<p>عَلَيْهِ فَقَالُوا سَلَامًا ۝۲۴ قَالَ سَلَامٌ ۝۲۵ قَوْمٌ مُّكَرُّونَ ۝۲۵ آئے پھر اُس کو سلام کیا ، اُس نے کہا : تم لوگوں کو بھی سلام ہے ، کچھ اپنی لوگ ہیں ۝۲۵</p>
<p>فَرَاغَ إِلَىٰ أَهْلِهِ فَجَاءَ بِعِجْلٍ سَبِينٍ ۝۲۶ فَقَرَّبَهُ إِلَيْهِمْ پھر وہ اپنے گھر کی طرف چلے اور ایک بچھڑا بھٹھا ہوا لے آئے ۝۲۶ پھر اُس کو اُن کے پاس رکھا،</p>
<p>قَالَ لَا تَأْكُلُونَ ۝۲۷ فَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً ۝۲۸ قَالُوا اس نے کہا : آپ لوگ کھاتے کیوں نہیں ؟ ۝۲۷ پھر وہ دل میں اُن سے ڈرے ، انہوں نے کہا:</p>
<p>لَا تَخَفْ ۝۲۹ وَبَشِّرُوهُ بَغْلَمٍ عَلِيمٍ ۝۲۸ فَأَقْبَلَتْ امْرَأَتُهُ ڈریے مت ، اور اُن کو سمجھ دار لڑکے کی بشارت دی ۝۲۸ پھر اُس کی بیوی</p>
<p>فِي صَرَّةٍ فَصَكَّتْ وَجْهَهَا وَقَالَتْ عَجُوزٌ عَقِيمٌ ۝۲۹ بولتی ہوئی آئی پھر ماتھے پر ہاتھ مارا اور کہنے لگی کہ بوڑھی ، بانجھ ۝۲۹</p>
<p>قَالُوا كَذَلِكَ قَالَ رَبُّكَ ۝۳۰ إِنَّهُ هُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ ۝۳۰ انہوں نے کہا کہ ایسا ہی فرمایا ہے تمہارے رب نے ، بے شک وہ حکمت والا ، جاننے والا ہے ۝۳۰</p>

قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ أَيُّهَا الْمُرْسَلُونَ ۳۱ قَالُوا إِنَّا

ابراہیم (علیہ السلام) نے کہا کہ اے فرشتو! تم کو کیا کام درپیش ہے؟ ۳۱ انہوں نے کہا کہ ہم

أُرْسِلْنَا إِلَىٰ قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ ۳۲ لِنُرْسِلَ عَلَيْهِمْ حِجَارَةً
ایک مجرم قوم (قوم لوط) کی طرف بھیجے گئے ہیں ۳۲ تاکہ اُن پر پکی ہوئی مٹی کے

مِّنْ طِينٍ ۳۳ مُّسَوَّمَةٌ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُؤْسَرِفِينَ ۳۴
پتھر برسائیں ۳۳ جو نشان لگائے ہوئے ہیں آپ کے رب کے پاس اُن لوگوں کے لیے جو حد سے گزرنے والے ہیں ۳۴ پھر

فَأَخْرَجْنَا مَنْ كَانَ فِيهَا مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۳۵ فَمَا
وہاں جتنے ایمان والے تھے اُن کو ہم نے نکال دیا ۳۵ پس وہاں

وَجَدْنَا فِيهَا غَيْرَ بَيْتٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ ۳۶ وَتَرَكْنَا
ہم نے ایک گھر کے سوا کوئی مسلم گھر نہ پایا ۳۶ اور ہم نے اُس میں

فِيهَا آيَةً لِّلَّذِينَ يَخَافُونَ الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ۳۷
ایک نشانی چھوڑی اُن لوگوں کے لیے جو دردناک عذاب سے ڈرتے ہیں ۳۷

وَفِي مُوسَىٰ إِذْ أَرْسَلْنَاهُ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ بِسُلْطٰنٍ
اور موسیٰ (علیہ السلام) میں بھی نشانی ہے جب کہ ہم نے اُس کو فرعون کے پاس ایک کھلی دلیل

مُبِينٍ ۳۸ فَتَوَلَّىٰ بِرُكْنِهِ وَقَالَ سِحْرٌ أَوْ مَجْنُونٌ ۳۹
کے ساتھ بھیجا ۳۸ تو وہ اپنی قوت کے ساتھ پھر گیا اور کہا کہ یہ جادوگر ہے یا مجنون ہے ۳۹

فَأَخَذْنَاهُ وَجُنُودَهُ فَنَبَذْنَاهُمْ فِي الْيَمِّ وَهُوَ مُلِيمٌ ۴۰
پس ہم نے اُس کو اور اُس کی فوج کو پکڑا پھر اُن کو سمندر میں پھینک دیا اور وہ قابلِ ملامت تھا ۴۰

وَفِي عَادٍ إِذْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الرِّيحَ الْعَقِيمَ ۴۱ مَا تَذَرُ
اور عاد میں بھی نشانی ہے جب کہ ہم نے اُن پر ایک بے نفع ہوا بھیج دی ۴۱ وہ جس چیز پر

مِنْ شَيْءٍ أَتَتْ عَلَيْهِ إِلَّا جَعَلْنَاهُ كَالرَّمِيمِ ۴۲ وَفِي
سے بھی گزری اُس کو ریزہ ریزہ کر کے چھوڑ دیا ۴۲ اور ثمود میں

ثَمُودَ إِذْ قِيلَ لَهُمْ تَبَتَّعُوا حَتَّىٰ حِينٍ ۴۳ فَعَتَوْا
بھی نشانی ہے جب کہ اُن سے کہا گیا کہ تھوڑی مدت تک کے لیے فائدہ اٹھا لو ۴۳ پس انہوں نے اپنے رب کے

عَنْ أَمْرِ رَبِّهِمْ فَأَخَذَتْهُمُ الصُّعْقَةُ وَهُمْ يَنْظُرُونَ ۴۴
حکم سے سرکشی کی، پس اُن کو کڑک نے پکڑ لیا اور وہ دیکھ رہے تھے ۴۴

فَمَا اسْتَطَاعُوا مِنْ قِيَامٍ وَمَا كَانُوا مُتَتَّبِعِينَ ﴿٣٥﴾
 پھر وہ نہ اُٹھ سکے اور نہ اپنا بچاؤ کر سکے ﴿۳۵﴾

وَقَوْمَ نُوحٍ مِّنْ قَبْلُ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَسِيقِينَ ﴿٣٦﴾
 اور نوح (علیہ السلام) کی قوم کو بھی اس سے پہلے، بے شک وہ نافرمان لوگ تھے ﴿۳۶﴾

وَالسَّمَاءَ بَنَيْنَاهَا بِأَيْدٍ وَإِنَّا لَمُوسِعُونَ ﴿٣٧﴾ وَالْأَرْضَ
 اور ہم نے آسمان کو اپنی قدرت سے بنایا اور ہم کشادہ کرنے والے ہیں ﴿۳۷﴾ اور زمین کو

فَرَشْنَاهَا فَنِعْمَ الْبَهْدُونَ ﴿٣٨﴾ وَمِنْ كُلِّ شَيْءٍ
 ہم نے بچھایا، پس کیا ہی خوب بچھانے والے ہیں ﴿۳۸﴾ اور ہم نے ہر چیز کو

خَلَقْنَا زَوْجَيْنِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٣٩﴾ فَفِرُّوْا إِلَى
 جوڑا جوڑا بنایا ہے؛ تاکہ تم دھیان کرو ﴿۳۹﴾ پس دوڑو اللہ کی

اللَّهِ ۖ إِنِّي لَكُمْ مِّنْهُ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿٥٠﴾ وَلَا تَجْعَلُوا مَعَ
 طرف، میں اس کی طرف سے ایک کھلا ڈرانے والا ہوں ﴿۵۰﴾ اور اللہ کے ساتھ

اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ ۖ إِنِّي لَكُمْ مِّنْهُ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿٥١﴾ كَذَلِكَ
 کوئی اور معبود نہ بناؤ، میں اس کی طرف سے تمہارے لیے کھلا ڈرانے والا ہوں ﴿۵۱﴾ اسی طرح

مَا آتَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا قَالُوا سَاحِرٌ
 ان کے اگلوں کے پاس کوئی پیغمبر ایسا نہیں آیا جس کو انہوں نے جادوگر یا مجنون

أَوْ مَجْنُونٌ ﴿٥٢﴾ أَتَوَاصُوهُ ۚ بَلْ هُمْ قَوْمٌ طَاغُونَ ﴿٥٣﴾
 نہ کہا ہو ﴿۵۲﴾ کیا یہ ایک دوسرے کو اس کی وصیت کرتے چلے آ رہے ہیں؛ بلکہ یہ سرکش لوگ ہیں ﴿۵۳﴾

فَقُولَ عَنْهُمْ فَأَمَّا أَنْتَ يَا بَلُورُ ﴿٥٤﴾ وَذَكَرْنَا الذِّكْرَى
 پس آپ ان سے اعراض کیجیے، آپ پر کچھ الزام نہیں ﴿۵۴﴾ اور سمجھاتے رہیے؛ کیونکہ سمجھانا

تَنْفَعُ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٥٥﴾ وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا
 ایمان والوں کو نفع دیتا ہے ﴿۵۵﴾ اور میں نے جن اور انسان کو صرف اسی لیے پیدا کیا ہے

لِيَعْبُدُونِ ﴿٥٦﴾ مَا أُرِيدُ مِنْهُمْ مِنْ رِّزْقٍ وَمَا أُرِيدُ أَنْ
 کہ وہ میری ہی عبادت کریں ﴿۵۶﴾ میں ان سے رزق نہیں چاہتا اور نہ یہ چاہتا ہوں

يُطْعَمُونَ ﴿٥٧﴾ إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ ﴿٥٨﴾
 کہ وہ مجھ کو کھلائیں ﴿۵۷﴾ بے شک اللہ ہی روزی دینے والا، بڑی قوت والا، زبردست ہے ﴿۵۸﴾

فَإِنَّ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا ذُنُوبًا مِّثْلَ ذُنُوبِ أَصْحَابِهِمْ
پس جن لوگوں نے ظلم کیا اُن کا ڈول بھر چکا ہے جیسے اُن کے ساتھیوں کے ڈول بھرے تھے،

فَلَا يَسْتَعْجِلُونَ ۵۹ فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ
پس وہ مجھ سے جلدی نہ کریں ۵۹ پس منکروں کے لیے خرابی ہے اُن کے

يَوْمِهِمُ الَّذِي يُوعَدُونَ ۶۰
اس دن سے جس کا اُن سے وعدہ کیا جا رہا ہے ۶۰

(سورہ طور مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۹) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۲) نمبر پر ہے اور سورہ سجدہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۳۱۲) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۵۰۰) حروف ہیں
------------------------	--	------------------------

وَالطُّورِ ۱ وَكِتَابٍ مَّسْطُورٍ ۲ فِي رَقٍّ مَّنْشُورٍ ۳
قسم ہے طور کی ۱ اور لکھی ہوئی کتاب کی ۲ کھلے ہوئے ورق میں ۳

وَالْبَيْتِ الْمَعْمُورِ ۴ وَالسَّكْفِ الْمَرْفُوعِ ۵ وَالْبَحْرِ
اور آباد گھر کی ۴ اور اونچی چھت کی ۵ اور اُبلتے ہوئے

الْمَسْجُورِ ۶ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ لَوَاقِعٌ ۷ مَا لَهُ
سمندر کی ۶ بے شک آپ کے رب کا عذاب واقع ہو کر ہے گا ۷ اُس کو کوئی

مِنْ دَافِعٍ ۸ يَوْمَ تَبْشُرُ السَّمَاءُ مَوْرًا ۹ وَتَسِيرُ
ٹالنے والا نہیں ۸ جس دن آسمان ڈگمگائے گا ۹ اور پہاڑ

الْجِبَالُ سَيْرًا ۱۰ فَوَيْلٌ يَّوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۱۱
چلنے لگیں گے ۱۰ پس خرابی ہے اُس دن جھٹلانے والوں کے لیے ۱۱

الَّذِينَ هُمْ فِي خَوْضٍ يَلْعَبُونَ ۱۲ يَوْمَ يُدْعَوْنَ
جو باتیں بناتے ہیں کھیلتے ہوئے ۱۲ جس دن وہ جہنم کی

إِلَى نَارٍ جَهَنَّمَ دَعَا ۱۳ هَذِهِ النَّارُ الَّتِي كُنْتُمْ
آگ کی طرف دھکیلے جائیں گے ۱۳ یہ ہے وہ آگ جس کو تم

بِهَاتُكُذِّبُونَ ۱۴ أَفَسِحْرُ هَذَا أَمْ أَنْتُمْ لَا تُبْصِرُونَ ۱۵
جھٹلاتے تھے ۱۴ کیا یہ جادو ہے یا تم کو نظر نہیں آتا ۱۵

اَصْلُهَا فَاصْبِرُوا اَوْ لَا تَصْبِرُوا ۚ سَوَاءٌ عَلَيَكُمْ ط
اس میں داخل ہو جاؤ ، پھر تم صبر کرو یا صبر نہ کرو تمہارے لیے برابر ہے،

اِنَّمَا تُجْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١٦﴾ اِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي
تم وہی بدلہ پا رہے ہو جو تم کرتے تھے ﴿١٦﴾ بے شک متقی لوگ باغوں

جَنَّتْ وَنَعِيمٌ ﴿١٧﴾ فَكِهِينَ بِمَا اَتَاهُمْ رَبُّهُمْ ۚ وَوَقَّاهُمْ
اور نعمتوں میں ہوں گے ﴿١٧﴾ وہ خوش دل ہوں گے اُن چیزوں سے جو اُن کے رب نے اُنہیں دی ہوں گی، اور اُن کے

رَبُّهُمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ ﴿١٨﴾ كُلُّوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا
رب نے اُن کو دوزخ کے عذاب سے بچا لیا ﴿١٨﴾ کھاؤ اور پیو مزے کے ساتھ اپنے

كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١٩﴾ مُتَّكِئِينَ عَلَىٰ سُرُرٍ مَّصْفُوفَةٍ ۚ
اعمال کے بدلے میں ﴿١٩﴾ تکیہ لگاتے ہوئے صف بہ صف تختوں کے اوپر،

وَزَوَّجْنَاهُمْ بِحُورٍ عِينٍ ﴿٢٠﴾ وَالَّذِينَ اٰمَنُوا وَاَتَّبَعْتَهُمْ
اور ہم بڑی بڑی آنکھوں والی حوریں اُن سے بیاہ دیں گے ﴿٢٠﴾ اور جو لوگ ایمان لائے اور اُن کی اولاد بھی

ذُرِّيَّتُهُمْ بِاَيْمَانٍ الْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَمَا اَلْتَنَّهُمْ
اُن کی راہ پر ایمان کے ساتھ چلی ، اُن کے ساتھ ہم اُن کی اولاد کو بھی جمع کر دیں گے اور اُن کے

مِّنْ عَمَلِهِمْ مِّنْ شَيْءٍ ط كُلُّ امْرِئٍ بِمَا كَسَبَ رَهِيْنٌ ﴿٢١﴾
عمل میں سے کوئی چیز کم نہیں کریں گے ، ہر آدمی اپنی کمائی میں پھنسا ہوا ہے ﴿٢١﴾

وَاَمَدَدْنَاهُمْ بِفَاكِهَةٍ وَلَحْمٍ مِّمَّا يَشْتَهُونَ ﴿٢٢﴾ يَتَنَازَعُونَ
اور ہم اُن کی پسند کے میوے اور گوشت اُن کو برابر دیتے رہیں گے ﴿٢٢﴾ اُن کے درمیان

فِيهَا كَأْسًا لَا لَغْوٌ فِيهَا وَلَا تَأْتِيْمٌ ﴿٢٣﴾ وَيُطَوَّفُ
شراب کے پیالوں کے تبادلے ہو رہے ہوں گے، جو لغویت اور گناہ سے پاک ہوگی ﴿٢٣﴾ اور اُن کی خدمت میں

عَلَيْهِمْ غُلَامٌ لَّهُمْ كَأَنَّهُمْ لُوْلُوْهُ مَكْنُوْنٌ ﴿٢٤﴾ وَاَقْبَلَ
لڑکے دوڑتے پھر رہے ہوں گے، گویا کہ وہ حفاظت سے رکھے ہوئے موتی ہیں ﴿٢٤﴾ اور وہ ایک دوسرے

بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ يَتَسَاءَلُوْنَ ﴿٢٥﴾ قَالُوْۤا اِنَّا كُنَّا
کی طرف متوجہ ہو کر بات کریں گے ﴿٢٥﴾ وہ کہیں گے : ہم اس سے پہلے

قَبْلُ فِيْٓ اٰهْلِنَا مُشْفِقِيْنَ ﴿٢٦﴾ فَمَنَّ اللّٰهُ عَلَيْنَا
اپنے گھر والوں میں ڈرتے رہتے تھے ﴿٢٦﴾ پس اللہ نے ہم پر فضل فرمایا

وَوَقُنَا عَذَابَ السَّوْمِ ۚ (۲۷) اِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلُ نَدْعُوهُ ط
اور ہم کو سخت گرمی کے عذاب سے بچا لیا (۲۷) ہم اس سے پہلے اسی کو پکارتے تھے،

اِنَّهُ هُوَ الْبَرُّ الرَّحِيْمُ ۙ (۲۸) فَذَكِّرْ فَمَا اَنْتَ بِنِعْمَتِ
بے شک وہ نیک سلوک والا ، مہربان ہے (۲۸) پس آپ نصیحت کرتے رہیے ، اپنے رب کے

رَبِّكَ بِكَاهِنٍ وَلَا مَجْنُونٍ ۙ (۲۹) اَمْ يَقُولُونَ شَاعِرٌ
فصل سے آپ نہ کاہن ہو اور نہ مجنون (۲۹) کیا وہ کہتے ہیں کہ یہ ایک شاعر ہے،

نَتَرَبَّصُّ بِهِ رَيْبَ الْمُنُونِ ۙ (۳۰) قُلْ تَرَبَّصُوا فَاِنِّي
ہم اس پر حادثہ موت کے منتظر ہیں (۳۰) کہہ دیجئے کہ انتظار کرو ، میں بھی

مَعَكُمْ مِّنَ الْمُتَرَبِّصِيْنَ ۙ (۳۱) اَمْ تَأْمُرُهُمْ اَحْلَامُهُمْ
تمہارے ساتھ انتظار کرنے والوں میں سے ہوں (۳۱) کیا ان کی عقلیں ان کو یہی

بِهَذَا اَمْ هُمْ قَوْمٌ طَاغُوْنَ ۙ (۳۲) اَمْ يَقُولُونَ تَقَوَّلَهُ ۚ
کھاتی ہیں یا یہ سرکش لوگ ہیں (۳۲) کیا وہ کہتے ہیں کہ یہ قرآن کو خود بنا لایا ہے؛

بَلْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۙ (۳۳) فَلْيَاْتُوا بِحَدِيْثٍ مِّثْلِهِ اِنْ كَانُوْا
بلکہ وہ ایمان نہیں لانا چاہتے (۳۳) پس وہ اس کے مانند کوئی کلام لے کر آئیں اگر وہ

صٰدِقِيْنَ ۙ (۳۴) اَمْ خُلِقُوْا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ اَمْ هُمُ الْخٰلِقُوْنَ ۙ (۳۵)
سچے ہیں (۳۴) کیا وہ کسی خالق کے بغیر پیدا ہو گئے یا وہ خود ہی خالق ہیں (۳۵)

اَمْ خَلَقُوا السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ ۚ بَلْ لَا يُؤْقِنُوْنَ ۙ (۳۶)
کیا زمین و آسمان کو انہوں نے پیدا کیا ہے ؛ بلکہ وہ یقین نہیں رکھتے (۳۶)

اَمْ عِنْدَهُمْ خَزَاۓِنُ رَبِّكَ اَمْ هُمُ الْمُضَيِّطُوْنَ ۙ (۳۷)
کیا ان کے پاس آپ کے رب کے خزانے ہیں یا وہ داروغہ ہیں (۳۷)

اَمْ لَهُمْ سُلٰمٌ يَّسْتَبْعُوْنَ فِيْهِ ۚ فَلْيَاْتِ مُسْتَبْعُهُمْ
کیا ان کے پاس کوئی سیڑھی ہے جس پر وہ باتیں سن لیا کرتے ہیں ، تو ان کا سننے والا کوئی

بِسُلْطٰنٍ مُّبِيْنٍ ۙ (۳۸) اَمْ لَهُ الْبَنٰتُ وَلَكُمْ الْبَنُوْنَ ۙ (۳۹)
کھلی دلیل لے آئے (۳۸) کیا اللہ کے لیے بیٹیاں ہیں اور تمہارے لیے بیٹے (۳۹)

اَمْ تَسْأَلُهُمْ اَجْرًا فَهُمْ مِّنْ مَّغْرَمٍ مُّثْقَلُوْنَ ۙ (۴۰) اَمْ
کیا آپ ان سے معاوضہ مانگتے ہو کہ وہ تاوان کے بوجھ سے دبے جا رہے ہیں (۴۰) کیا

وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ ۚ (۳) إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ ۖ (۴)

اور وہ اپنے جی سے نہیں بولتا (۳) یہ ایک وحی ہے جو اُس پر بھیجی جاتی ہے (۴)

عَلَّمَهُ شَدِيدُ الْقُوَىٰ ۖ (۵) ذُو مِرَّةٍ ۖ فَاسْتَوَىٰ ۖ (۶) وَهُوَ

اُس کو زبردست قوت والے نے تعلیم دی ہے (۵) عاقل و دانانے، پھر وہ نمودار ہوا (۶) اور وہ

بِالْأَفْقِ الْأَعْلَىٰ ۖ (۷) ثُمَّ دَنَا فَتَدَلَّىٰ ۖ (۸) فَكَانَ قَابَ

آسمان کے اونچے کنارے پر تھا (۷) پھر وہ نزدیک ہوا پس وہ اتر آیا (۸) پھر دو کمانوں کے

قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَىٰ ۖ (۹) فَأَوْحَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ مَا أَوْحَىٰ ۖ (۱۰) مَا

برابر یا اُس سے بھی کم فاصلہ رہ گیا (۹) پھر اللہ نے وحی کی اپنے بندے کی طرف جو وحی کی (۱۰) جھوٹ نہیں کہا

كَذَبَ الْفَوَّادُ مَا رَأَىٰ ۖ (۱۱) أَفَتَسِرُونَ عَلَىٰ مَا يَرَىٰ ۖ (۱۲)

رسول کے دل نے جو اُس نے دیکھا (۱۱) اب کیا تم اُس چیز پر اُس سے جھگڑتے ہو جو اُس نے دیکھا ہے (۱۲)

وَلَقَدْ رَآهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ ۖ (۱۳) عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَىٰ ۖ (۱۴)

اور اُس نے ایک بار اور بھی (۱۳) اُس کو سِدْرَةِ الْمُنْتَهَىٰ کے پاس اترتے دیکھا ہے (۱۴)

عِنْدَهَا جَنَّةُ الْمَأْوَىٰ ۖ (۱۵) إِذْ يَغْشَى السِّدْرَةَ مَا يَغْشَىٰ ۖ (۱۶)

اُس کے پاس ہی بہشت ہے، آرام سے رہنے کی (۱۵) جب کہ سدرہ (پیری) پر چھا رہا تھا جو کچھ کہ چھا رہا تھا (۱۶)

مَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغَىٰ ۖ (۱۷) لَقَدْ رَأَىٰ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ

نگاہ بھیکی نہیں اور نہ حد سے بڑھی (۱۷) اُس نے اپنے رب کی بڑی بڑی نشانیاں

الْكُبْرَىٰ ۖ (۱۸) أَفَرَأَيْتُمُ اللَّتَّ وَالْعُزَّىٰ ۖ (۱۹) وَمَنْوَةَ الثَّالِثَةِ

دیکھیں (۱۸) بھلا تم نے لات اور عَزَّىٰ پر غور کیا ہے (۱۹) اور تیسرے ایک

الْأُخْرَىٰ ۖ (۲۰) أَلَكُمُ الذَّكْرُ وَلَهُ الْأُنثَىٰ ۖ (۲۱) تِلْكَ إِذْ قَسَمَ

منات پر (۲۰) کیا تمہارے لیے بیٹے ہیں اور اللہ کے لیے بیٹیاں (۲۱) یہ تو بہت بے ڈھنگی

ضَبْرِي ۖ (۲۲) إِنْ هِيَ إِلَّا أَسْمَاءُ سَبَّيْتُمُوهَا أَنْتُمْ

تقسیم ہوئی (۲۲) یہ محض نام ہیں جو تم نے اور تمہارے باپ دادا نے

وَأَبَاؤُكُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ بِهَا مِنْ سُلْطَانٍ ۖ (۲۳) إِنْ يَتَّبِعُونَ

رکھ لیے ہیں، اللہ نے اُن کے حق میں کوئی دلیل نہیں اتاری، وہ محض گمان کی

إِلَّا الظَّنَّ وَمَا تَهْوَى الْأَنْفُسُ ۖ (۲۴) وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِنَ

پیروی کر رہے ہیں اور نفس کی خواہش کی؛ حالانکہ اُن کے پاس اُن کے رب کی

رَبِّهِمُ الْهُدَى ۲۴ ۱۰ اَمْرٌ لِلْإِنْسَانِ مَا تَمْنَى ۲۵ ۱۱ فَلِلَّهِ ۲۶ ۱۲
جانب سے ہدایت آچکی ہے ۲۴ کیا انسان وہ سب پا لیتا ہے جو وہ چاہے ۲۵ پس اللہ کے

الْآخِرَةُ وَالْأُولَى ۲۵ ۱۳ وَكُم مِّن مَّلَكٍ فِي السَّمَوَاتِ ۲۶ ۱۴
اختیار میں ہے آخرت اور دنیا ۲۵ اور آسمانوں میں کتنے فرشتے ہیں

لَا تُغْنِي شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا إِلَّا مَن بَعْدَ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ ۲۷ ۱۵
جن کی سفارش کچھ بھی کام نہیں آسکتی ، مگر بعد اس کے کہ اللہ اجازت دے

لِمَن يَشَاءُ وَيَرْضَى ۲۸ ۱۶ إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ ۲۹ ۱۷
جس کو وہ چاہے اور پسند کرے ۲۸ بے شک جو لوگ آخرت پر ایمان نہیں رکھتے

لَيَسْئُلُنَّ الْمَلَائِكَةَ الْإِنثَى ۳۰ ۱۸ وَمَا لَهُمْ بِهِ ۳۱ ۱۹
وہ فرشتوں کو عورت کے نام دیتے ہیں ۳۰ حالانکہ ان کے پاس اس پر

مِنْ عِلْمٍ ۳۲ ۲۰ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ ۳۳ ۲۱ وَإِنَّ الظَّنَّ ۳۴ ۲۲
کوئی دلیل نہیں ، وہ محض گمان پر چل رہے ہیں ، اور گمان

لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا ۳۵ ۲۳ فَأَعْرِضْ عَنْ مَن تَوَلَّى ۳۶ ۲۴
حقیقی بات میں ذرا بھی مفید نہیں ۳۵ پس آپ ایسے شخص سے اعراض کیجیے جو ہماری نصیحت سے

عَنْ ذِكْرِنَا وَلَمْ يُرِدْ إِلَّا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۳۷ ۲۵ ذَلِكَ ۳۸ ۲۶
منہ موڑے اور وہ دنیا کی زندگی کے سوا اور کچھ نہ چاہے ۳۷ ان کی سمجھ

مَبْلَغُهُمْ مِنَ الْعِلْمِ ۳۹ ۲۷ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَن ضَلَّ ۴۰ ۲۸
بس یہیں تک پہنچی ہے ، آپ کا رب خوب جانتا ہے کہ کون اس کے راستے سے

عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِمَن اهْتَدَى ۴۱ ۲۹ وَلِلَّهِ مَا ۴۲ ۳۰
بھٹکا ہوا ہے اور وہ اس کو بھی خوب جانتا ہے جو راہِ راست پر ہے ۴۱ اور اللہ ہی کا ہے جو کچھ

فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لَا يَجْزِي الَّذِينَ أَسَاءُوا ۴۳ ۳۱
آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے ؛ تاکہ وہ بدلہ دے بُرا کام کرنے والوں کو

بِمَا عَمِلُوا وَيَجْزِي الَّذِينَ أَحْسَنُوا بِالْحُسْنَى ۴۴ ۳۲
ان کے کیے کا اور بدلہ دے بھلائی والوں کو بھلائی سے ۴۴ ۳۱

الَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيرَ الْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ إِلَّا اللَّمَمَ ۴۵ ۳۳
جو کہ بڑے گناہوں سے اور بے حیائی سے بچتے ہیں مگر کچھ آلودگی،

إِنَّ رَبَّكَ وَاسِعُ الْغُفْرَةِ ۖ هُوَ أَعْلَمُ بِكُمْ إِذْ أَنْشَأَكُمْ
بے شک آپ کا رب بڑی بخشش والا ہے ، وہ تم کو خوب جانتا ہے جب کہ اُس نے تم کو

مِّنَ الْأَرْضِ وَإِذْ أَنْتُمْ أَجْنَةٌ فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ ۚ
زمین سے پیدا کیا ، اور جب تم اپنی ماؤں کے پیٹ میں بچے کی شکل میں تھے،

فَلَا تَزْكُوا أَنْفُسَكُمْ ۖ هُوَ أَعْلَمُ بِسِنِّ اتَّقَى ۚ أَفَرَأَيْتَ
تو تم اپنے کو مقدس نہ سمجھو ، وہ تقویٰ والوں کو خوب جانتا ہے (۳۶) بھلا آپ نے

الَّذِي تَوَلَّى ۖ وَاعْطَى قَلِيلًا وَأَكْثَى ۚ (۳۷) أَعِنْدَهُ
اُس شخص کو دیکھا جس نے اعراض کیا (۳۷) تھوڑا سا دیا اور رک گیا (۳۷) کیا اُس کے پاس

عِلْمُ الْغَيْبِ فَهُوَ يَرَى ۚ (۳۸) أَمْ لَمْ يُنَبِّأْ بِمَا فِي صُحُفِ
غیب کا علم ہے پس وہ دیکھ رہا ہے (۳۸) کیا اُس کو خبر نہیں پہونچی اُس بات کی جو موسیٰ (علیہ السلام) کے

مُوسَىٰ ۚ (۳۹) وَإِبْرَاهِيمَ الَّذِي وَفَّى ۚ (۴۰) أَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ
صحیفوں میں ہے (۳۹) اور ابراہیم (علیہ السلام) کی جس نے اپنا قول پورا کر دیا (۴۰) کہ کوئی اٹھانے والا کسی دوسرے کا

وِزْرَ أُخْرَىٰ ۚ (۴۱) وَأَنْ لَّيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَىٰ ۚ (۴۲) وَأَنَّ
بوجھ نہیں اٹھائے گا (۴۱) اور یہ کہ انسان کے لیے وہی ہے جو اُس نے کوشش کی (۴۲) اور یہ کہ

سَعْيُهُ سَوْفَ يُرَىٰ ۚ (۴۳) ثُمَّ يُجْزَاهُ الْجَزَاءُ الْأَوْفَىٰ ۚ (۴۴)
اُس کی کوشش جلد ہی دیکھی جائے گی (۴۳) پھر اُس کو پورا پورا بدلہ دیا جائے گا (۴۴)

وَأَنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الْمُنتَهَىٰ ۚ (۴۵) وَأَنَّهُ هُوَ أَضْحَكَ وَأَبْكَىٰ ۚ (۴۶)
اور یہ کہ سب کو آپ کے رب تک پہونچنا ہے (۴۵) اور بے شک وہی ہنساتا ہے اور رلاتا ہے (۴۶)

وَأَنَّهُ هُوَ أَمَاتٌ وَأَحْيَا ۚ (۴۷) وَأَنَّهُ خَلَقَ الزَّوْجَيْنِ
اور وہی مارتا ہے اور زندگی دیتا ہے (۴۷) اور اُسی نے دونوں قسم

الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ ۚ (۴۸) مِنْ نُّطْفَةٍ إِذَا تُنْبِئُ ۚ (۴۹) وَأَنَّ عَلَيْهِ
نر اور مادہ کو پیدا کیا (۴۸) ایک بوند سے جب کہ وہ ٹپکائی جاتے (۴۹) اور اُسی کے ذمے ہے

النَّشْأَةَ الْآخِرَىٰ ۚ (۵۰) وَأَنَّهُ هُوَ أَغْنَىٰ وَأَقْنَىٰ ۚ (۵۱) وَأَنَّهُ
دوسری بار اٹھانا (۵۰) اور اُسی نے دولت دی اور سرمایہ محفوظ رکھا (۵۱) اور وہی

هُوَ رَبُّ الشَّعْرَىٰ ۚ (۵۲) وَأَنَّهُ أَهْلَكَ عَادًا الْأُولَىٰ ۚ (۵۳)
شعری کا رب ہے (۵۲) اور اللہ نے ہلاک کیا عا د اول کو (۵۳)

وَتَبَوَّدَا فَبَا أَبَقَى ۱ وَقَوْمَ نُوحٍ مِّن قَبْلُ ۖ إِنَّهُمْ

اور نمود کو ، پھر کسی کو باقی نہ چھوڑا ۱ اور قوم نوح کو اُس سے پہلے ، بے شک وہ

كَانُوا هُمْ أَظْلَمَ وَأَطْعَى ۲ وَالْمُؤْتَفِكَةَ أَهْوَى ۳

نہایت ظالم اور سرکش تھے ۲ اور الٹی ہوئی بستیوں کو بھی پھینک دیا ۳

فَخَشَّسَهَا مَا غَشَّى ۴ فَبَايَ الْآءِ رَبِّكَ تَتَبَارَى ۵

پس اُن کو ڈھانک لیا جس چیز نے ڈھانک لیا ۴ پس تم اپنے رب کے کن کن کرشموں کو جھٹلاؤ گے ۵

هَذَا نَذِيرٌ مِّنَ النَّذْرِ الْأُولَى ۶ أَرَفَتِ الْأَرْفَةَ ۷

یہ ایک ڈرانے والا ہے پہلے ڈرانے والوں کی طرح ۶ قریب آنے والی قریب آگئی ۷

لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ كَاشِفَةٌ ۸ أَفَئِن هَذَا

اللہ کے سوا کوئی اُس کو ہٹانے والا نہیں ۸ کیا تم کو

الْحَدِيثِ تَعْجَبُونَ ۹ وَتَضْحَكُونَ وَلَا تَبْكُونَ ۱۰

اس بات سے تعجب ہوتا ہے ۹ اور تم ہنستے ہو اور تم روتے نہیں ۱۰

وَأَنْتُمْ سِيدُونَ ۱۱ فَاسْجُدُوا لِلَّهِ وَاعْبُدُوا ۱۲

اور تم تکبر کرتے ہو ۱۱ پس اللہ کے لیے سجدہ کرو اور اُسی کی عبادت کرو ۱۲

(سورۃ قمر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت (۳۴ تا ۳۶) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵۵) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۴) نمبر پر ہے اور سورۃ طارق کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۳۲۳)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۴۲)

کلمات ہیں

اِقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ ۱ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ ۲ وَإِنْ يَرَوْا آيَةً

قیامت قریب آگئی اور چاند بھٹ گیا ۱ اور وہ کوئی بھی نشانی دیکھیں تو وہ اعراض ہی

يُعَرِّضُوا وَيَقُولُوا سِحْرٌ مُّسْتَبَرٌ ۳ وَكَذَّبُوا وَاتَّبَعُوا

کریں گے اور کہیں گے کہ یہ تو جادو ہے جو پہلے سے چلا آ رہا ہے ۳ اور انہوں نے جھٹلادیا اور اپنی خواہشوں کی

أَهْوَاءَهُمْ وَكُلُّ أَمْرٍ مُّسْتَقَرٌّ ۴ وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِّن

پیروی کی اور ہر کام کا وقت مقرر ہے ۴ اور اُن کو وہ خبریں

الْأَنْبَاءِ مَا فِيهِ مُزْدَجَرٌ ۵ حِكْمَةٌ بَالِغَةٌ فَمَا

پہونچ چکی ہیں جس میں کافی عبرت ہے ۵ نہایت درجے کی حکمت ، مگر تنبیہات

تُغْنِ النُّذْرُ ⑤ فَتَوَلَّ عَنْهُمْ مِیَوْمَ یَدْعُ الدَّاعُ إِلَى

اُن کو فائدہ نہیں دیتیں ⑤ پس اُن سے اعراض کیجیے ، جس دن پُکارنے والا ایک ناگوار

شئی نُّکِرُ ① خُشَعًا أَبْصَارُهُمْ یَخْرُجُونَ مِنْ

چیز کی طرف پُکارے گا ① آنھیں جھکائے ہوئے قبروں سے نکل

الْأَجْدَاثِ کَأَنَّهُمْ جَرَادٌ مُّنتَشِرٌ ④ مُّهْطِعِينَ إِلَى

پڑیں گے گویا کہ وہ بکھری ہوئی ٹڈیاں ہیں ④ بھاگتے ہوئے پُکارنے والے

الدَّاعِ ⑥ یَقُولُ الْكَافِرُونَ هَذَا یَوْمٌ عَسِرٌ ① کَذَّبَتْ

کی طرف ، منکر کہیں گے کہ یہ دن بڑا سخت ہے ① اُن سے پہلے

قَبْلَهُمْ قَوْمٌ نُوحٍ فَكَذَّبُوا عَبْدَنَا وَقَالُوا مَجْنُونٌ

نوح (علیہ السلام) کی قوم نے جھٹلایا ، انہوں نے ہمارے بندے کی تکذیب کی اور کہا کہ دیوانہ ہے

وَازْدَجَرَ ⑨ فَدَعَا رَبَّهُ أَنِّیْ مَغْلُوبٌ فَأَنْتَصِرْ ⑩

اور جھڑک دیا ⑨ پس اُس نے اپنے رب کو پُکارا کہ میں مغلوب ہوں پس تو بدلہ لے ⑩

فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ بِمَاءٍ مُّنْهَرٍ ⑪ وَفَجَّرْنَا

پس ہم نے آسمان کے دروازے موسلا دھار بارش سے گھول دیے ⑪ اور زمین سے

الْأَرْضَ عُیُونًا فَالْتَقَى الْمَاءُ عَلَى أَمْرٍ قَدْ قُدِرَ ⑫

چٹنے بہا دیے ، پس سب پانی ایک کام پر مل گیا جو مقدر ہو چکا تھا ⑫

وَحَمَلْنَاهُ عَلَى ذَاتِ الْوَاحِ وَدُوسِرٍ ⑬ تَجَرَّیْ بِأَعْيُنِنَا ⑭

اور ہم نے اُس کو ایک تختوں اور کیلوں والی پر اٹھا لیا ⑬ وہ ہماری آنکھوں کے سامنے چلتی رہی،

جَزَاءً لِّمَن كَانَ کُفِرًا ⑭ وَلَقَدْ تَرَكْنَاهَا آیَةً فَهَلْ

اُس شخص کا بدلہ لینے کے لیے جس کی نافرمانی کی گئی تھی ⑭ اور اُس کو ہم نے نشانی کے لیے چھوڑ دیا، پھر کوئی ہے

مِنْ مُّذِّکِرٍ ⑮ فَکَیْفَ كَانَ عَذَابِیْ وَنُذْرِ ⑯ وَلَقَدْ

سوچنے والا ⑮ پھر کیا تھا میرا عذاب اور میرا ڈرانا ⑯ اور ہم نے

یَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّکْرِ فَهَلْ مِنْ مُّذِّکِرٍ ⑰ کَذَّبَتْ

قرآن کو نصیحت کے لیے آسان کر دیا ہے تو کیا کوئی ہے نصیحت حاصل کرنے والا ؟ ⑰ عَادَ نَا

عَادٌ فَکَیْفَ كَانَ عَذَابِیْ وَنُذْرِ ⑱ إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَیْهِمْ

جھٹلایا تو کیا تھا میرا عذاب اور میرا ڈرانا ⑱ ہم نے اُن پر

رِيحًا صَرْصَرًا فِي يَوْمٍ نَحْسٍ مُّسْتَبِرٍّ ۚ تَنْزِعُ النَّاسَ ۚ
ایک سخت ہوا بھیجی مسلسل سخت کے دن (۱۹) وہ لوگوں کو اکھاڑ پھینکتی تھی

كَانَهُمْ أَعْجَازُ نَحْلٍ مُّنْقَعِرٍ ۚ فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي
جیسے کہ وہ اکھڑے ہوئے کھجوروں کے تنے ہوں (۲۶) پھر کیسا تھا میرا عذاب

وَنُذِرُ ۚ (۲۱) وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ
اور میرا ڈرانا (۲۱) اور ہم نے قرآن کو نصیحت کے لیے آسان کر دیا ہے تو کیا کوئی ہے نصیحت

مُذَكِّرٍ ۚ (۲۲) كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِالنُّذُرِ ۚ (۲۳) فَقَالُوا أَبَشَرًا مِّمَّنَّا
مائل کرنے والا (۲۲) ثمود نے ڈرنے کو ٹھٹھایا (۲۳) پس انہوں نے کہا کہ کیا ہم اپنے ہی

وَاحِدًا نَّتَّبِعُهُ ۚ إِنَّا إِذَا لَفِيَ ضَلَلٍ وَسُعُرٍ ۚ (۲۴) ءَأَلْقَى
اندر کے ایک آدمی کے کہنے پر چلیں گے، اس صورت میں تو ہم غلطی اور جنون میں پڑ جائیں گے (۲۴) کیا ہم سب میں سے

الذِّكْرُ عَلَيْهِ مِنْ بَيْنِنَا بَلْ هُوَ كَذَّابٌ أَشِرُّ ۚ (۲۵)
اسی پر نصیحت آتری ہے ؛ بلکہ وہ جھوٹا ہے بڑا بننے والا (۲۵)

سَيَعْلَمُونَ غَدًا مِّنَ الْكَذَّابِ الْأَشِرِّ ۚ (۲۶) إِنَّا مُرْسِلُوا
اب وہ کل کے دن جان لیں گے کہ کون جھوٹا ہے اور بڑا بننے والا (۲۶) ہم اونٹنی کو

النَّاقَةَ فِتْنَةً لَهُمْ فَأَرْتَقِبْهُمْ وَاصْطَبِرْ ۚ (۲۷) وَنَسِيتُ
بھینچنے والے ہیں ان کے لیے آزمائش بنا کر، پس آپ ان کا انتظار کیجیے اور صبر کیجیے (۲۷) اور ان کو آگاہ کر دیجیے

أَنَّ الْمَاءَ قِسْمَةٌ بَيْنَهُمْ ۚ كُلُّ شَرْبٍ مُّحْتَضَرٌ ۚ (۲۸) فَنَادَوْا
کہ پانی ان میں بانٹ دیا گیا ہے، ہر ایک باری پر حاضر ہو (۲۸) پھر انہوں نے اپنے

صَاحِبَهُمْ فَتَعَاطَى فَعَقَرَ ۚ (۲۹) فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي
آدمی کو پکارا، پس اس نے وار کیا اور اونٹنی کو کاٹ ڈالا (۲۹) پھر کیسا تھا میرا عذاب

وَنُذِرُ ۚ (۳۰) إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ صَيْحَةً وَاحِدَةً فَكَانُوا
اور میرا ڈرانا (۳۰) ہم نے ان پر ایک چٹھڑ بھیجی، تو وہ باڑھ والے کی روندی ہوئی

كَهَشِيمٍ الْمُحْتَظِرِ ۚ (۳۱) وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ
باڑھ کی طرح ہو کر رہ گئے (۳۱) اور ہم نے قرآن کو نصیحت کے لیے آسان کر دیا،

فَهَلْ مِنْ مُّذَكِّرٍ ۚ (۳۲) كَذَّبَتْ قَوْمُ لُوطٍ بِالنُّذُرِ ۚ (۳۳)
تو کیا کوئی ہے نصیحت حاصل کرنے والا (۳۲) لوط (علیہ السلام) کی قوم نے ڈرنے والوں کو ٹھٹھایا (۳۳)

إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَاصِبًا إِلَّا آلَ لُوطٍ نَّجَّيْنَاهُمْ
ہم نے اُن پر پتھر برسائے والی ہوا بھیجی، صرف لوط کے گھر والے اُس سے بچے، اُن کو ہم نے بچا لیا

بِسَحَرٍ ۳۲ نِعْمَةً مِّنْ عِنْدِنَا ۖ كَذَلِكَ نَجْزِي مَنْ
سحر کے وقت ۳۲ اپنی جانب سے فضل کر کے، ہم اسی طرح بدلہ دیتے ہیں اُس کو

شَكَرًا ۳۵ وَلَقَدْ أَنْذَرَهُمْ بَطْشَتَنَا فَتَمَارَوْا بِالنُّذُرِ ۳۶
جو شکر کرے ۳۵ اور لوط (علیہ السلام) نے اُن کو ہماری پکڑ سے ڈرایا، پھر انہوں نے ہمارے ڈرانے میں جھگڑے پیدا کیے ۳۶

وَلَقَدْ رَاوَدُوهُ عَنْ صَيفِهِ فَطَسَسْنَا أَعْيُنَهُمْ فَذُوقُوا
اور وہ اُس کے مہمانوں کو اُس سے لینے لگے پس ہم نے اُن کی آنکھیں مٹا دیں، اب چکھو

عَذَابِي وَنُذِرٍ ۳۷ وَلَقَدْ صَبَّحَهُم بُكْرَةً عَذَابٌ
میرا عذاب اور میرا ڈرانا ۳۷ اور صبح سویرے اُن پر عذاب آ پڑا

مُسْتَقَرٌّ ۳۸ فَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذِرٍ ۳۹ وَلَقَدْ يَسَّرْنَا
جو ٹھہر چکا تھا ۳۸ اب چکھو میرا عذاب اور میرا ڈرانا ۳۹ اور ہم نے قرآن کو نصیحت

الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُّدَكِّرٍ ۴۰ وَلَقَدْ جَاءَ آلَ
حاصل کرنے کے لیے آسان کر دیا ہے تو کیا کوئی ہے نصیحت حاصل کرنے والا ۴۰ اور فرعون والوں کے پاس

فِرْعَوْنَ النُّذُرِ ۴۱ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كُلِّهَا فَأَخَذْنَاهُمْ
پہونچے ڈرانے والے ۴۱ انہوں نے ہماری تمام نشانیوں کو جھٹلایا تو ہم نے اُن کو

أَخَذَ عَزِيزٌ مُّقْتَدِرٌ ۴۲ أَكْفَارُكُمْ خَيْرٌ مِّنْ أُولَئِكَ
ایک غالب اور قوت والے کے پکڑنے کی طرح پکڑا ۴۲ کیا تمہارے منکر اُن لوگوں سے بہتر ہیں

أَمْ لَكُمْ بَرَاءَةٌ فِي الزُّبُرِ ۴۳ أَمْ يَقُولُونَ نَحْنُ
یا تمہارے لیے آسمانی کتابوں میں معافی لکھ دی گئی ہے ۴۳ کیا وہ کہتے ہیں کہ ہم ایسی

جَمِيعٌ مُّنتَصِرٌ ۴۴ سَيَهْزِمُ الْجَمْعُ وَيُؤْلُونَ الدُّبُرَ ۴۵
جماعت ہیں جو غالب رہیں گے ۴۴ جلد ہی یہ جماعت شکست کھائے گی اور پیٹھ پھیر کر بھاگے گی ۴۵

بَلِ السَّاعَةُ مَوْعِدُهُمْ وَالسَّاعَةُ أَذْهَى وَأَمْرٌ ۴۰
بلکہ قیامت کے دن اُن کے وعدے کا وقت ہے، اور قیامت بڑی سخت اور بڑی کڑوی چیز ہے ۴۰

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي ضَلَالٍ وَسُعْرٍ ۴۱ يَوْمَ يُسْحَبُونَ
بے شک مجرم لوگ گمراہی میں اور بے عقلی میں ہیں ۴۱ جس دن وہ منہ کے بل

فِي النَّارِ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ ۖ ذُقُوا مَسَّ سَقَرٍ ۝۳۸ إِنَّا
آگ میں گھسیٹے جائیں گے ، کچھو مزا آگ کا ۳۸ بے شک ہم نے

كُلِّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ ۝۳۹ وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ
ہر چیز کو پیدا کیا ہے اندازے سے ۳۹ اور ہمارا حکم بس یکبارگی آجائے گا

كَلْبَجٍ بِالْبَصَرِ ۝۵۰ وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا أَشْيَاعَكُمْ فَهَلْ
جیسے آنکھ کا جھپکنا ۵۰ اور ہم ہلاک کر چکے ہیں تمہارے ساتھ والوں کو پھر کیا

مِنْ مِّدَادٍ ۝۵۱ وَكُلُّ شَيْءٍ فَعَلُوهُ فِي الزُّبُرِ ۝۵۲ وَكُلُّ
کوئی ہے سوچنے والا ۵۱ اور جو کچھ انہوں نے کیا سب کتابوں میں درج ہے ۵۲ اور ہر

صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ مُّسْتَطَرٌّ ۝۵۳ إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ
چھوٹی اور بڑی بات لکھی ہوئی ہے ۵۳ بے شک ڈرنے والے باغوں میں اور نہروں میں

وَنَهْرٍ ۝۵۴ فِي مَقْعَدِ صَدَقٍ عِنْدَ مَلِيكٍ مُّقْتَدِرٍ ۝۵۵
ہوں گے ۵۴ بیٹھے سچی بیٹھک میں ، قدرت والے بادشاہ کے پاس ۵۵

(سورہ رحمن مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۷۸) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۵) نمبر پر ہے اور سورہ رعد کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۶۳۶)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۵۱)

کلمات ہیں

الرَّحْمٰنُ ۱ عَلَّمَ الْقُرْآنَ ۲ خَلَقَ الْاِنْسَانَ ۳ عَلَّمَهُ

رحمان نے ۱ قرآن کی تعلیم دی ۲ اس نے انسان کو پیدا کیا ۳ اس کو بولنا

الْبَيَانَ ۱ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ ۵ وَالنَّجْمُ

سکھایا ۱ سورج اور چاند کے لیے ایک حساب ہے ۵ اور ستارے

وَالشَّجَرُ يَسْجُدَانِ ۶ وَالسَّمَاءُ رَفَعَهَا وَوَضَعَ الْبِيزَانَ ۷

اور درخت سجدہ کرتے ہیں ۶ اور اُس نے آسمان کو اونچا کیا اور اُس نے ترازو رکھ دیے ۷

اَلَّا تَطْغَوْا فِي الْبِيزَانِ ۶ وَاَقْيُمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ

کہ تم تولنے میں زیادتی نہ کرو ۶ اور انصاف کے ساتھ سیدھی ترازو تولو

وَلَا تُخْسِرُوا الْبِيزَانَ ۹ وَالْاَرْضَ وَضَعَهَا لِلْاَنَامِ ۱۰

اور تول میں نہ گھٹاؤ ۹ اور اُس نے مخلوق کے لیے زمین بنائی ۱۰

فِيهَا فَاكِهَةٌ وَالنَّخْلُ ذَاتُ الْأَكْمَامِ ۝۱۱ وَالْحَبُّ

اُس میں میوے ہیں اور کھجور ہیں جن کے اوپر غلات ہوتا ہے ۝۱۱ اور بھس والے

ذُو الْعَصْفِ وَالرَّيْحَانُ ۝۱۲ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا

اناج بھی ہیں ، اور خوشبو دار پھول بھی ۝۱۲ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو

تُكَذِّبُنِ ۝۱۳ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ ۝۱۴

جھٹلاؤ گے ۝۱۳ اُس نے پیدا کیا انسان کو ٹھیکرے کی طرح کھکھاتی مٹی سے ۝۱۴

وَخَلَقَ الْجَانَّ مِنْ مَّارِجٍ مِّنْ نَّارٍ ۝۱۵ فَبِأَيِّ آلَاءِ

اور اُس نے جنات کو آگ کی لپٹ سے پیدا کیا ۝۱۵ پھر تم اپنے رب کی

رَبِّكُمَا تُكَذِّبُنِ ۝۱۶ رَبُّ الْمَشْرِقَيْنِ وَرَبُّ الْمَغْرِبَيْنِ ۝۱۷

کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۝۱۶ وہ مالک ہے دونوں مشرق کا اور دونوں مغرب کا ۝۱۷

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبُنِ ۝۱۸ مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ

پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۝۱۸ اُس نے چلائے دو دریا،

يَلْتَقِيَنِ ۝۱۹ بَيْنَهُمَا بَرْزَخٌ لَا يَبْغِيَنِ ۝۲۰ فَبِأَيِّ آلَاءِ

مل کر چلنے والے ۝۱۹ دونوں کے درمیان ایک پردہ ہے جس سے وہ تجاوز نہیں کرتے ۝۲۰ پھر تم اپنے رب کی

رَبِّكُمَا تُكَذِّبُنِ ۝۲۱ يَخْرُجُ مِنْهُمَا اللُّؤْلُؤُ وَالْمَرْجَانُ ۝۲۲

کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۝۲۱ اُن دونوں سے موتی اور مونگا نکلتا ہے ۝۲۲

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبُنِ ۝۲۳ وَلَهُ الْجَوَارِ الْمُنشَآتُ

پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۝۲۳ اور اسی کے ہیں جہاز ، سمندر میں

فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ ۝۲۴ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبُنِ ۝۲۵

اونچے کھڑے ہوئے جیسے پہاڑ ۝۲۴ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۝۲۵

كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانٍ ۝۲۶ وَيَبْقَىٰ وَجْهَ رَبِّكَ

جو بھی زمین پر ہے وہ فنا ہونے والا ہے ۝۲۶ اور آپ کے رب کی ذات باقی رہے گی،

ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ۝۲۷ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا

عظمت والی اور عزت والی ۝۲۷ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو

تُكَذِّبُنِ ۝۲۸ يَسْأَلُهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط

جھٹلاؤ گے ۝۲۸ اسی سے مانگتے ہیں جو آسمانوں میں اور زمین میں ہیں،

کُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ ﴿٢٩﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٣٠﴾
ہر روز اُس کا ایک کام ہے ﴿٢٩﴾ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ﴿٣٠﴾

سَنَفْرُغُ لَكُمْ أَيُّهَ الثَّقَلَيْنِ ﴿٣١﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا
ہم جلدی فارغ ہونے والے ہیں تمہاری طرف سے اے دو بھاری قافلو ﴿٣١﴾ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو

تُكَذِّبِينَ ﴿٣٢﴾ يُعْشَرَ الْجَنِّ وَالْإِنسِ إِنِ اسْتَطَعْتُمْ
جھٹلاؤ گے ﴿٣٢﴾ اے جنات اور انسان کے گروہ ! اگر تم سے ہو سکے

أَنْ تَنْفُذُوا مِنْ أَقْطَارِ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ
کہ تم آسمانوں اور زمین کی حدود سے نکل جاؤ

فَأَنْفُذُوا ۖ لَا تَنْفُذُونَ إِلَّا بِسُلْطٰنٍ ﴿٣٣﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ
تو نکل جاؤ ، تم نہیں نکل سکتے بغیر سند کے ﴿٣٣﴾ پھر تم اپنے رب کی کن کن

رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٣٤﴾ يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شَوَاظُ مِّنْ
نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ﴿٣٤﴾ تم پر چھوڑے جائیں گے آگ کے

نَارٍ ۚ وَنُحَاسٌ فَلَا تَنْتَصِرُونَ ﴿٣٥﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا
شعلے اور دھواں تو تم بچاؤ نہ کر سکو گے ﴿٣٥﴾ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو

تُكَذِّبِينَ ﴿٣٦﴾ فَإِذَا انْشَقَّتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ وَرْدَةً
جھٹلاؤ گے ﴿٣٦﴾ پھر جب آسمان پھٹ کر کھال کی مانند سُرخ

كَالْدِّهَانِ ﴿٣٧﴾ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٣٨﴾
ہو جائے گا ﴿٣٧﴾ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ﴿٣٨﴾

فَيَوْمَئِذٍ لَا يُسْأَلُ عَنْ ذَنْبِهِ إِنْسٌ وَلَا جَانٌّ ﴿٣٩﴾
پس اُس دن نہی انسان یا جن سے اُس کے گناہ کے بارے میں پوچھ نہ ہوگی ﴿٣٩﴾

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٤٠﴾ يُعْرِفُ الْمُجْرِمُونَ
پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ﴿٤٠﴾ مجرم پہچان لیے جائیں گے

بِسَيِّئِهِمْ فَيُؤْخَذُ بِالنَّوَاصِي وَالْأَقْدَامِ ﴿٤١﴾ فَبِأَيِّ
اپنی علامتوں سے ، پھر پکڑا جائے گا پیشانی کے بال سے اور پاؤں سے ﴿٤١﴾ پھر تم

الْآءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ﴿٤٢﴾ هٰذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي يُكَذِّبُ بِهَا
اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ﴿٤٢﴾ یہ جہنم ہے جس کو مجرم لوگ جھوٹ

الْمُجْرِمُونَ ۳۳ يُطَوَّفُونَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ حَبِيبٍ ۳۴
بتاتے تھے ۳۳ وہ پھریں گے اُس کے درمیان اور کھولتے پانی کے درمیان ۳۴

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۳۵ وَلِمَنْ خَافَ
پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۳۵ اور جو شخص اپنے رب کے سامنے

مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّتٍ ۳۶ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۳۷
کھڑے ہونے سے ڈرے اُس کے لیے دو باغ ہیں ۳۶ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۳۷

ذَوَاتَا أَفْنَانٍ ۳۸ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۳۹
دونوں بہت شاخوں والے ۳۸ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۳۹

فِيهِمَا عَيْنِينَ تَجْرِيانِ ۴۰ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا
اُن کے اندر دو چشمے جاری ہوں گے ۴۰ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو

تُكَذِّبِينَ ۴۱ فِيهِمَا مِنْ كُلِّ فَاكِهَةٍ زَوْجَانِ ۴۲
جھٹلاؤ گے ۴۱ دونوں باغوں میں ہر پھل کی دو قسمیں ۴۲

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۴۳ مُتَكَبِّرِينَ عَلَىٰ فُرُشٍ
پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۴۳ وہ تکبر لگائے ایسے بچھونوں پر بیٹھے ہوں گے

بَطَّائِنُهَا مِنْ إِسْتَبْرَقٍ ۴۴ وَجَنَّا الْجَنَّتَيْنِ دَانٍ ۴۵
جن کے آستر دبیز ریشم کے ہوں گے ، اور پھل اُن باغوں کا جھک رہا ہوگا ۴۵

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۴۶ فِيهِنَّ قَصْرَاتٌ
پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۴۶ اُن میں نیچی نگاہ والی عورتیں

الطَّرِيفُ ۴۷ لَمْ يَطْبِئْهُنَّ إِنْسٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌّ ۴۸
ہوں گی جنہیں اُن لوگوں سے پہلے نہ کسی انسان نے چھوا ہوگا اور نہ کسی جن نے ۴۸

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۴۹ كَأَنَّهُنَّ الْيَاقُوتُ
پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۴۹ وہ ایسی ہوں گی جیسے کہ یاقوت

وَالْمَرْجَانُ ۵۰ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۵۱
اور مرجان ۵۰ پھر تم اپنے رب کی کن کن نعمتوں کو جھٹلاؤ گے ۵۱

هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ ۶۰ فَبِأَيِّ
نیکی کا بدلہ نیکی کے سوا اور کیا ہے ۶۰ پھر تم

(سورۃ واقعہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر دو آیتیں (۸۱ اور ۸۲) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۹۶) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۴۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۶) نمبر پر ہے اور سورۃ طہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۷۰۳) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۷۸) کلمات ہیں

وقف (۱۸)

إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۱ لَيْسَ لَوْفَعَتِهَا كَاذِبَةٌ ۱
جب واقع ہوئی واقع ہونے والی ۱ اس کے واقع ہونے میں کوئی جھوٹ نہیں ۱

خَافِضَةٌ رَّافِعَةٌ ۳ إِذَا رُجَّتِ الْأَرْضُ رَجًا ۱
وہ پست کرنے والی، بلند کرنے والی ہوگی ۳ جب کہ زمین ہلا ڈالی جائے گی ۱

وَبُسَّتِ الْجِبَالُ بَسًا ۵ فَكَانَتْ هَبَاءً مُّنبَثًّا ۱
اور پہاڑ ٹوٹ کر ریزہ ریزہ ہو جائیں گے ۵ پھر وہ پراگندہ غبار بن جائیں گے ۱

وَكُنْتُمْ أَزْوَاجًا ثَلَاثَةً ۷ فَأَصْحَبُ الْيَمِينِ ۵
اور تم لوگ تین قسم کے ہو جاؤ گے ۷ پھر دائیں والے،

مَا أَصْحَبُ الْيَمِينِ ۱ وَأَصْحَبُ الْمَشْأَمَةِ ۵
پس کیا خوب ہیں دائیں والے ۱ اور بائیں والے،

مَا أَصْحَبُ الْمَشْأَمَةِ ۹ وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ ۱۰
کیسے بڑے لوگ ہیں بائیں والے ۹ اور آگے والے تو آگے والے ہی ہیں ۱۰

أُولَئِكَ الْمُقَرَّبُونَ ۱۱ فِي جَنَّتِ النَّعِيمِ ۱۲
وہ مقرب لوگ ہیں ۱۱ نعمت کے باغوں میں ۱۲

ثَلَاثَةٌ مِنَ الْأَوَّلِينَ ۱۳ وَقَلِيلٌ مِنَ الْآخِرِينَ ۱۳
ان کی بڑی تعداد اگلوں میں سے ہوگی ۱۳ اور تھوڑے پچھلوں میں سے ہوں گے ۱۳

عَلَى سُرُرٍ مَّوْضُونَةٍ ۱۵ مُتَكِينِينَ عَلَيْهَا مُتَقَبِّلِينَ ۱۲
جڑاؤ تختوں پر ۱۵ تکیہ لگائے آمنے سامنے بیٹھے ہوں گے ۱۲

يَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّخْلَدُونَ ۱۴ بِأَكْوَابٍ ۱۴
پھر رہے ہوں گے ان کے پاس لڑکے ہمیشہ رہنے والے ۱۴ پیالے

وَأَبَارِيقَ ۵ وَكَأْسٍ مِّنْ مَّعِينٍ ۱۸ لَا يُصَدَّعُونَ
اور جگ لیے ہوئے اور جام صاف شراب کا ۱۸ اس سے نہ درد سر

منزل ۷

عَنْهَا وَلَا يُنْزِفُونَ ۱۹ ۱؎ وَفَاكِهَةً مَّمَّا يَتَخَيَّرُونَ ۲۰ ۱؎	ہوگا اور نہ عقل میں فتور آئے گا ۱۹ اور میوے کہ جو چاہیں چُن لیں ۲۰
وَلَحْمٍ طَيْرٍ مَّمَّا يَشْتَهُونَ ۲۱ ۱؎ وَحُورٌ عِينٌ ۲۲ ۱؎	اور پرندوں کا گوشت جو اُن کو مرغوب ہو ۲۱ اور بڑی آنکھوں والی حوریں ۲۲
كَامُثَالِ اللُّؤْلُؤِ الْمَكْنُونِ ۲۳ ۱؎ جَزَاءُ ۱؎ بِمَا كَانُوا	جیسے موتی کے دانے اپنے غلاف کے اندر ۲۳ بدلہ اُن کاموں کا جو وہ
يَعْمَلُونَ ۲۴ ۱؎ لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا تَأْثِيمًا ۲۵ ۱؎	کرتے تھے ۲۴ اُس میں وہ کوئی لغو اور گناہ کی بات نہیں سنیں گے ۲۵
إِلَّا قِيلًا سَلَامًا سَلَامًا ۲۶ ۱؎ وَأَصْحَبُ الْيَمِينِ ۱؎ مَا	مگر صرف سلام سلام کا بول ۲۶ اور داہنے والے ، کیا خوب ہیں
أَصْحَبُ الْيَمِينِ ۲۷ ۱؎ فِي سِدْرٍ مَّخْضُودٍ ۲۸ ۱؎ وَطَلْحٍ	داہنے والے ۲۷ بیری کے درختوں میں جن میں کانٹا نہیں ۲۸ اور کیلے
مَنْضُودٍ ۲۹ ۱؎ وَظِلٍّ مَمْدُودٍ ۳۰ ۱؎ وَمَاءٍ مَّسْكُوبٍ ۳۱ ۱؎	تہہ بہ تہہ ۲۹ اور پھیلے ہوئے سائے ۳۰ اور بہتا ہوا پانی ۳۱
وَفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ ۳۲ ۱؎ لَا مَقْطُوعَةٍ وَلَا مَمْنُوعَةٍ ۳۳ ۱؎	اور کثرت سے میوے ۳۲ جو نہ ختم ہوں گے اور نہ کوئی روک ٹوک ہوگی ۳۳
وَفُرُشٍ مَّرْفُوعَةٍ ۳۴ ۱؎ إِنَّا أَنْشَأْنَهُنَّ إِنِشَاءً ۳۵ ۱؎	اور اونچے بچھونے ۳۴ ہم نے اُن عورتوں کو خاص طور پر بنایا ہے ۳۵
فَجَعَلْنَهُنَّ أَبْكَارًا ۳۶ ۱؎ عُرُبًا أَتْرَابًا ۳۷ ۱؎ لِأَصْحَبِ	پھر اُن کو کنواری رکھا ہے ۳۶ دل رُبا اور ہم عمر ۳۷ داہنے والوں
الْيَمِينِ ۳۸ ۱؎ ثَلَاثَةٌ ۱؎ مِنَ الْأَوَّلِينَ ۳۹ ۱؎ وَثَلَاثَةٌ ۱؎ مِّنْ	کے لیے ۳۸ اگلوں میں سے ایک بڑا گروہ ہوگا ۳۹ اور پچھلوں میں سے بھی
الْآخِرِينَ ۴۰ ۱؎ وَأَصْحَبُ الشِّمَالِ ۱؎ مَا أَصْحَبُ	ایک بڑا گروہ ۴۰ اور بائیں والے ، کیسے بُرے ہیں
الشِّمَالِ ۴۱ ۱؎ فِي سَمُومٍ وَحَبِيمٍ ۴۲ ۱؎ وَظِلٍّ ۱؎ مِّنْ	بائیں والے ۴۱ آگ میں اور کھولتے ہوئے پانی میں ۴۲ اور سیاہ دھوئیں کے

يَحْضُومٌ ۳۳ لَا بَارِدٍ وَلَا كَرِيمٌ ۳۴ إِنَّهُمْ كَانُوا

ساتے میں ۳۳ نہ ٹھنڈا ہوگا اور نہ عزت کا ۳۴ یہ لوگ اس سے

قَبْلَ ذَلِكَ مُتْرَفِينَ ۳۵ وَكَانُوا يُصْرُوفُونَ عَلَىٰ

پہلے خوش حال تھے ۳۵ اور بھاری گناہ پر اصرار

الْحِنثِ الْعَظِيمِ ۳۶ وَكَانُوا يَقُولُونَ لَا إِذَا مِتْنَا

کرتے رہے ۳۶ اور وہ کہتے تھے : کیا جب ہم مر جائیں گے

وَكُنَّا تُرَابًا وَعِظَامًا ؕ إِنَّا لَنَبْعُوْثُونَ ۳۷ أَوْ آبَاؤُنَا

اور ہم مٹی اور ہڈیاں ہو جائیں گے تو کیا ہم پھر اٹھائے جائیں گے ۳۷ اور کیا ہمارے اگلے

الْأَوَّلُونَ ۳۸ قُلْ إِنَّ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ ۳۹

باپ دادا بھی ۳۸ کہہ دیجیے کہ اگلے اور پچھلے سب ۳۹

لَنَجْجُوعُونَ ۴۰ إِلَىٰ مِيقَاتِ يَوْمٍ مَّعْلُومٍ ۴۱

جمع کیے جائیں گے ، ایک مقرر دن کے وقت پر ۴۰

ثُمَّ إِنَّكُمْ أَيْهَا الضَّالُّونَ لَتُكَذَّبُونَ ۴۲

پھر تم لوگ اے بہکے ہوئے اور الجھٹلانے والے ۴۲

لَا تَكُونُ مِنْ شَجَرٍ مِّنْ زَقُّومٍ ۴۳ فَمَالِئُونَ

زقوم کے درخت میں سے کھاؤ گے ۴۳ پھر اس سے

مِنْهَا الْبُطُونَ ۴۴ فَشَرِبُونَ عَلَيْهِ مِنَ

اپنا پیٹ بھرو گے ۴۴ پھر اس پر کھوتا ہوا پانی

الْحَبِيمِ ۴۵ فَشَرِبُونَ شُرْبَ الْهَيْمِ ۴۶ هَذَا

پیو گے ۴۵ پھر پیاسے اونٹوں کی طرح پیو گے ۴۶ یہ اُن کی

نُزْلُهُمْ يَوْمَ الدِّينِ ۴۷ نَحْنُ خَلَقْنَاهُمْ فَلَوْلَا

مہمانی ہوگی انصاف کے دن ۴۷ ہم نے تم کو پیدا کیا ہے ، پھر تم

تَصَدَّقُونَ ۴۸ أَفَرَأَيْتُمْ مَا تُمْنُونَ ۴۹ ؕ أَنْتُمْ

تصدیق کیوں نہیں کرتے ۴۸ کیا تم نے غور کیا اس چیز پر جو تم ٹپکاتے ہو ۴۹ کیا تم اس کو

تَخْلُقُونَهُ ؕ أَمْ نَحْنُ الْخَالِقُونَ ۵۰ نَحْنُ قَدَرْنَا

بناتے ہو یا ہم ہیں بنانے والے ۵۰ ہم نے تمہارے درمیان

بَيْنَكُمْ الْمَوْتُ وَمَا نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ ﴿٦٠﴾ عَلَىٰ أَنْ

موت مُقَدَّر کی ہے اور ہم اس سے عاجز نہیں ﴿٦٠﴾ کہ تمہاری جگہ

نُبَدِّلَ أَمْثَالَكُمْ وَنُنْشِئَكُمْ فِي مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٦١﴾

تمہارے جیسے پیدا کر دیں اور تم کو ایسی صورت میں بنا دیں جن کو تم نہیں جانتے ﴿٦١﴾

وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ النَّشْأَةَ الْأُولَىٰ فَلَوْلَا تَذَكَّرُونَ ﴿٦٢﴾

اور تم پہلی پیدائش کو جانتے ہو پھر کیوں سبق نہیں لیتے ﴿٦٢﴾

أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَحْرُثُونَ ﴿٦٣﴾ ءَأَنْتُمْ تَزْرَعُونَهَا أَمْ

کیا تم نے غور کیا اُس چیز پر جو تم بوتے ہو ﴿٦٣﴾ کیا تم اُس کو اگاتے ہو

نَحْنُ الزَّارِعُونَ ﴿٦٤﴾ لَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَاهُ حُطَامًا

یا ہم ہیں اگانے والے ﴿٦٤﴾ اگر ہم چاہیں تو اُس کو ریزہ ریزہ کر دیں

فَلَنْتُمْ تَفْكُهُونَ ﴿٦٥﴾ إِنَّا لَمُغْرَمُونَ ﴿٦٦﴾ بَلْ نَحْنُ

پھر تم باتیں بناتے رہ جاؤ ﴿٦٥﴾ ہم تو تباوان میں پڑ گئے ﴿٦٦﴾ بلکہ ہم

مَحْرُومُونَ ﴿٦٧﴾ أَفَرَأَيْتُمُ الْمَاءَ الَّذِي تَشْرَبُونَ ﴿٦٨﴾

بالکل محروم ہو گئے ﴿٦٧﴾ کیا تم نے غور کیا اُس پانی پر جو تم پیتے ہو ﴿٦٨﴾

ءَأَنْتُمْ أَنْزَلْتُمُوهُ مِنَ الْمُزْنِ أَمْ نَحْنُ الْمُنْزِلُونَ ﴿٦٩﴾

کیا تم نے اُس کو بادل سے اتارا ہے یا ہم ہیں اُتارنے والے ﴿٦٩﴾

لَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَاهُ أَجَاجًا فَلَوْلَا تَشْكُرُونَ ﴿٧٠﴾

اگر ہم چاہیں تو اُس کو سخت کھاری بنادیں ، پھر تم شکر کیوں نہیں کرتے ﴿٧٠﴾

أَفَرَأَيْتُمُ النَّارَ الَّتِي تُورُونَ ﴿٧١﴾ ءَأَنْتُمْ أَنْشَأْتُمْ

کیا تم نے غور کیا اُس آگ پر جس کو تم جلاتے ہو ﴿٧١﴾ کیا تم نے پیدا کیا

شَجَرَتَهَا أَمْ نَحْنُ الْمُنْشِئُونَ ﴿٧٢﴾ نَحْنُ جَعَلْنَاهَا

اُس کے درخت کو یا ہم ہیں اُس کے پیدا کرنے والے ﴿٧٢﴾ ہم نے اُس کو یاد دہانی

تَذَكُّرَةً وَمَتَاعًا لِلْمُقْوِينَ ﴿٧٣﴾ فَسَبِّحْ بِاسْمِ

بنایا ہے اور مسافروں کے لیے فائدے کی چیز ﴿٧٣﴾ پس آپ اپنے عظیم رب کے

رَبِّكَ الْعَظِيمِ ﴿٧٤﴾ فَلَا أُفْسِمُ بِمَوْقِعِ النُّجُومِ ﴿٧٥﴾

نام کی تسبیح بیان کیجیے ﴿٧٤﴾ پس نہیں ، میں قسم کھاتا ہوں ستاروں کے مواقع کی ﴿٧٥﴾

وَأَنَّهُ لَقَسَمٌ لِّو تَعْلَمُونَ عَظِيمٌ ﴿٤٦﴾ إِنَّهُ لَقُرْآنٌ

اور اگر تم غور کرو تو یہ بہت بڑی قسم ہے ﴿٤٦﴾ بے شک یہ ایک عزت والا

کَرِيمٌ ﴿٤٧﴾ فِي كِتَابٍ مَّكْنُونٍ ﴿٤٨﴾ لَا يَمَسُّهُ إِلَّا

قرآن ہے ﴿٤٧﴾ ایک محفوظ کتاب میں ﴿٤٨﴾ اُس کو وہی چھوتے ہیں

الْمُطَهَّرُونَ ﴿٤٩﴾ تَنْزِيلٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٥٠﴾

جو پاک بنائے گئے ہیں ﴿٤٩﴾ اتارا ہوا ہے پروردگار عالم کی طرف سے ﴿٥٠﴾

أَفَبِهَذَا الْحَدِيثِ أَنْتُمْ مُدْهِنُونَ ﴿٥١﴾ وَتَجْعَلُونَ

پھر کیا تم اُس کلام کے ساتھ بے توجہی برتتے ہو ﴿٥١﴾ اور تم اپنا حصہ

رِزْقَكُمْ أَنْكُمْ تُكَذِّبُونَ ﴿٥٢﴾ فَلَوْلَا إِذَا بَلَغَتِ

یہی لیتے ہو کہ تم اُس کو جھٹلاتے ہو ﴿٥٢﴾ پھر کیوں نہیں ، جب کہ جان حلق میں

الْحُلُقُومَ ﴿٥٣﴾ وَأَنْتُمْ حِينِيذٍ تَنْظُرُونَ ﴿٥٤﴾ وَنَحْنُ

پہونچتی ہے ﴿٥٣﴾ اور تم اُس وقت دیکھ رہے ہوتے ہو ﴿٥٤﴾ اور ہم تم سے

أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْكُمْ وَلَكِنْ لَا تُبْصِرُونَ ﴿٥٥﴾ فَلَوْلَا

زیادہ اُس شخص کے قریب ہوتے ہیں مگر تم نہیں دیکھتے ﴿٥٥﴾ پھر کیوں نہیں،

إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ مَدِينِينَ ﴿٥٦﴾ تَرْجِعُونَهَا إِنْ كُنْتُمْ

اگر تم کسی کے حکم میں نہیں ہو ﴿٥٦﴾ تو تم اُس جان کو کیوں نہیں لوٹا لاتے ، اگر تم

صَادِقِينَ ﴿٥٧﴾ فَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُقَرَّبِينَ ﴿٥٨﴾

سچے ہو ﴿٥٧﴾ پس اگر وہ مقربین میں سے ہو ﴿٥٨﴾

فَرَوْحٌ وَرَيْحَانٌ ۖ وَجَنَّتٌ نَّعِيمٌ ﴿٥٩﴾ وَأَمَّا إِنْ

تو راحت ہے اور عمدہ روزی ہے اور نعمت کا باغ ہے ﴿٥٩﴾ اور اگر وہ

كَانَ مِنَ أَصْحَابِ الْيَمِينِ ﴿٦٠﴾ فَسَلَامٌ لَّكَ مِنْ

اصحاب یمن میں سے ہو ﴿٦٠﴾ تو تمہارے لیے سلامتی،

أَصْحَابِ الْيَمِينِ ﴿٦١﴾ وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْبُكَدِّينَ

تو اصحاب یمن میں سے ہے ﴿٦١﴾ اور اگر وہ جھٹلانے والے گمراہ

الضَّالِّينَ ﴿٦٢﴾ فَزُلْ مِنْ حَيِّمٍ ﴿٦٣﴾ وَتَصْلِيَةٌ

لوگوں میں سے ہو ﴿٦٢﴾ تو گرم پانی کی مہمانی ہے ﴿٦٣﴾ اور جہنم میں

جَحِيمٌ ۹۳ إِنَّ هَذَا لَهُوَ حَقُّ الْيَقِينِ ۹۵ فَسَبِّحْ

داخل ہونا ۹۳ بے شک یہ قطعی حق ہے ۹۵ پس آپ اپنے

بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ۹۶

عظیم رب کے نام کی تسبیح کیجیے ۹۶

(سورۃ حدید مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۹) آیتیں اور (۴) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۷) نمبر پر ہے اور سورۃ زلزال کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۳۴۷۶)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۵۴۴)

کلمات ہیں

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ

اللہ کی تسبیح کرتی ہے ہر چیز جو آسمانوں اور زمین میں ہے اور وہ زبردست ہے،

الْحَكِيمُ ۱ لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ يُحْيِي

حکمت والا ہے ۱ آسمانوں اور زمین کی سلطنت اسی کی ہے، وہ زندہ کرتا ہے

وَيُمِيتُ ۚ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۲ هُوَ الْأَوَّلُ

اور مارتا ہے، اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ۲ وہی اول بھی ہے

وَالْآخِرُ ۚ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ ۚ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ

اور آخر بھی اور ظاہر بھی ہے اور باطن بھی، اور وہ ہر چیز کا

عَلِيمٌ ۳ هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي

جاننے والا ہے ۳ وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا

سِتَّةَ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ ۚ يَعْلَمُ مَا

چھ دنوں میں پھر وہ عرش پر قائم ہوا، وہ جانتا ہے جو کچھ

يَلْبِغُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ

زمین کے اندر جاتا ہے اور جو اُس سے نکلتا ہے اور جو کچھ آسمان سے

مِّنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا ۚ وَهُوَ مَعَكُمْ

اُترتا ہے اور جو کچھ اُس میں چڑھتا ہے، اور وہ تمہارے ساتھ ہے

أَيْنَ مَا كُنْتُمْ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۴

جہاں بھی تم ہو، اور اللہ دیکھتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ۴

لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ

آسمانوں اور زمین کی سلطنت اسی کی ہے اور اللہ ہی کی طرف لوٹتے ہیں

الْأُمُورُ ۵ يُؤَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُؤَلِّجُ النَّهَارَ

سارے امور ۵ وہ رات کو دن میں داخل کر دیتا ہے اور دن کو رات میں

فِي اللَّيْلِ ط وَهُوَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۶ اٰمِنُوْا

داخل کر دیتا ہے ، اور وہ سینوں میں چھپی باتوں کو خوب جانتا ہے ۶ ایمان لاؤ

بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَأَنْفِقُوا مِمَّا جَعَلَكُمْ مُسْتَخْلِفِينَ

اللہ اور اس کے رسول پر اور خرچ کرو اس میں سے جس میں اس نے تم کو امین

فِيهِ ط فَالَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَأَنْفَقُوا لَهُمْ أَجْرٌ

بنایا ہے ، پس جو لوگ تم میں سے ایمان لائیں اور خرچ کریں ان کے لیے بڑا

كَبِيرٌ ۷ وَمَا لَكُمْ لَا تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ ۚ وَالرَّسُولِ

اجر ہے ۷ اور تم کو کیا ہوا کہ تم اللہ پر ایمان نہیں لاتے ؛ حالانکہ رسول

يَدْعُوكُمْ لِتُؤْمِنُوا بِرَبِّكُمْ وَقَدْ أَخَذَ مِيثَاقَكُمْ

تم کو بلا رہا ہے کہ تم اپنے رب پر ایمان لاؤ اور وہ تم سے عہد لے چکا ہے،

إِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ۸ هُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ عَلَىٰ

اگر تم مؤمن ہو ۸ اللہ وہی تو ہے جو اپنے بندے پر

عَبْدِهِ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ لِّيُخْرِجَكُمْ مِّنَ الظُّلُمَاتِ

کھلی کھلی آیتیں نازل فرماتا ہے ؛ تاکہ تمہیں اندھیروں سے نکال کر

إِلَى النُّورِ ط وَإِنَّ اللَّهَ بِكُمْ لَرَءُوفٌ رَّحِيمٌ ۹ وَمَا

روشنی میں لاتے ، اور یقین جانو اللہ تم پر بہت شفیق ، بہت مہربان ہے ۹ اور تم کو

لَكُمْ أَلَّا تُنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلِلَّهِ مِيرَاثُ

کیا ہوا کہ تم اللہ کے راستے میں خرچ نہیں کرتے ؛ حالانکہ سب آسمان اور زمین آخر میں

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ

اللہ ہی کا رہ جائے گا ، تم میں سے جو لوگ فتح کے بعد خرچ کریں

مِنْ قَبْلِ الْفَتْحِ وَقَتْلَ ط أُولَٰئِكَ أَعْظَمُ دَرَجَةً

اور لڑیں وہ ان لوگوں کے برابر نہیں ہو سکتے جنہوں نے

فَح سے پہلے خرچ کیا اور لڑے ، اور اللہ نے

وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَى ط وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۱۰
سب سے بھلائی کا وعدہ کیا ہے ، اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ۱۰

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضِعَّهُ
کون ہے جو اللہ کو قرض دے اچھا قرض کہ وہ اس کو اس کے لیے

لَهُ وَلَهُ أَجْرٌ كَرِيمٌ ۱۱ يَوْمَ تَرَى الْمُؤْمِنِينَ
بڑھاتے اور اس کے لیے باعزت اجر ہے ۱۱ جس دن آپ مؤمن مردوں

وَالْمُؤْمِنَاتِ يَسْعَى نُورُهُمْ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ
اور مؤمن عورتوں کو دیکھو گے کہ ان کی روشنی ان کے آگے اور ان کے دائیں چل رہی ہوگی،

بُشْرًا لَكُمْ الْيَوْمَ جَنَّتْ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
آج کے دن تم کو خوش خبری ہے باغوں کی جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی،

خَالِدِينَ فِيهَا ط ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۱۲ يَوْمَ
تم ان میں ہمیشہ رہو گے ، یہ بڑی کامیابی ہے ۱۲ جس دن

يَقُولُ الْمُنْفِقُونَ وَالْمُنْفِقَتُ لِلَّذِينَ آمَنُوا
مُنافق مرد اور منافق عورتیں ایمان والوں سے کہیں گے

انظُرُونَا نَقْتَبِسْ مِنْ نُورِكُمْ ۱۳ قِيلَ ارْجِعُوا
کہ ہمیں موقع دو کہ ہم بھی تمہاری روشنی سے کچھ فائدہ اٹھا لیں ، کہا جائے گا کہ تم اپنے پیچھے

وَرَاءَكُمْ فَالْتَمِسُوا نُورًا ط فَضُرِبَ بَيْنَهُم بِسُورٍ لَهُ
لوٹ جاؤ پھر روشنی تلاش کرو ، پھر ان کے درمیان ایک دیوار کھڑی کر دی جائے گی جس میں

بَابٌ ط بَاطِنُهُ فِيهِ الرَّحْمَةُ وَظَاهِرُهُ مِنْ قِبَلِهِ
ایک دروازہ ہوگا ، اس کے اندر کی طرف رحمت ہوگی اور اس کے باہر کی طرف

الْعَذَابُ ۱۴ يُنَادُونَهُمْ أَلَمْ نَكُنْ مَعَكُمْ ط قَالُوا بَلَى
عذاب ہوگا ۱۴ وہ ان کو پکاریں گے کہ کیا ہم تمہارے ساتھ نہ تھے ، وہ کہیں گے کہ ہاں،

وَلَكِنَّكُمْ فَتَنْتُمْ أَنْفُسَكُمْ وَتَرَبَّصْتُمْ وَارْتَبْتُمْ
مگر تم نے اپنے آپ کو فتنے میں ڈالا اور راہ دیکھتے رہے اور شک میں پڑے رہے

وَعَزَّيْتُمْ الْأَمَانِي حَتَّى جَاءَ أَمْرُ اللَّهِ وَعَزَّيْتُمْ

اور جھوٹی امیدوں نے تم کو دھوکے میں رکھا یہاں تک کہ اللہ کا فیصلہ آ گیا ، اور دھوکہ باز نے

بِاللَّهِ الْغُرُورُ ⑬ فَالْيَوْمَ لَا يُؤْخَذُ مِنْكُمْ فِدْيَةٌ

تم کو اللہ کے معاملے میں دھوکہ دیا ⑬ پس آج نہ تم سے کوئی فدیہ قبول کیا جائے گا

وَلَا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا ط مَا أُولَئِكَ النَّارُ ط هِیَ

اور نہ ان لوگوں سے جنہوں نے کفر کیا ، تمہارا ٹھکانہ آگ ہے ، وہی

مَوْلَاكُمْ ط وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ⑮ أَلَمْ يَأْنِ لِلَّذِينَ

تمہاری رفیق ہے اور وہ بُرا ٹھکانہ ہے ⑮ کیا ایمان والوں کے لیے

أَمِنُوا أَنْ تَخْشَعَ قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ وَمَا نَزَلَ

وہ وقت نہیں آیا کہ ان کے دل اللہ کی نصیحت کے آگے جھک جائیں اور اس حق کے آگے

مِنَ الْحَقِّ لَا وَلَا يَكُونُوا كَالَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ

جو نازل ہو چکا ہے ، اور وہ ان لوگوں کی طرح نہ ہو جائیں جن کو پہلے

مِنْ قَبْلُ فَطَالَ عَلَيْهِمُ الْأَمَدُ فَقَسَتْ قُلُوبُهُمْ ط

کتاب دی گئی تھی پھر ان پر لمبی مدت گزر گئی تو ان کے دل سخت ہو گئے،

وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ فُسِقُونَ ⑮ اَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ

اور ان میں سے اکثر نا فرمان ہیں ⑮ جان لو کہ اللہ

يُعْطِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ط قَدْ بَيَّنَّا لَكُمْ

زمین کو زندگی دیتا ہے اس کی موت کے بعد ، ہم نے تمہارے لیے نشانیاں

الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ⑮ إِنَّ الْمُسْذِقِينَ

بیان کر دی ہیں ؛ تاکہ تم سمجھو ⑮ بے شک صدقہ دینے والے مرد

وَالْمُسْذِقَاتِ وَأَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا يُضَعَفُ

اور صدقہ دینے والی عورتیں اور وہ لوگ جنہوں نے اللہ کو قرض دیا اچھا قرض ، وہ ان کے لیے

لَهُمْ وَلَهُمْ أَجْرٌ كَرِيمٌ ⑮ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ

بڑھایا جائے گا ، اور ان کے لیے باعزت اجر ہے ⑮ اور جو لوگ ایمان لائے اللہ پر

وَرُسُلَهُ أُولَئِكَ هُمُ الصِّدِّيقُونَ ط وَالشُّهَدَاءُ

اور اس کے رسولوں پر وہی لوگ صدیق اور شہید ہیں

عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ لَهُمْ أَجْرُهُمْ وَنُورُهُمْ ۖ وَالَّذِينَ ۖ^ط
اپنے رب کے نزدیک اُن کے لیے اُن کا اجر اور اُن کی روشنی ہے، اور جن لوگوں نے

كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ ۖ^ط
انکار کیا اور ہماری آیتوں کو جھٹلایا وہ دوزخ کے

الْجَحِيمِ ۚ ۝۱۹ اَعْلَمُوا أَنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ ۖ^ع
لوگ ہیں ۱۹ خوب سمجھ لو کہ اِس دنیا والی زندگی کی حقیقت بس یہ ہے کہ وہ نام ہے

وَلَهُمْ وَلِيٌّ ۖ وَزِينَةٌ ۖ وَتَفَاخُرٌ ۖ بَيْنَكُمْ ۖ وَتَكَاثُرٌ ۖ فِي ۖ^ط
نہیل کود کا، ظاہری سجاوٹ کا، تمہارے لیے ایک دوسرے پر فخر جتانے کا اور مال اور اولاد میں

الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ ۖ كَمَثَلِ غَيْثٍ أَعْجَبَ الْكُفَّارَ ۖ^ط
ایک دوسرے سے بڑھنے کی کوشش کرنے کا، اُس کی مثال ایسی ہے جیسے ایک بارش جس سے اُگنے والی چیزیں

نَبَاتُهُ ثُمَّ يَهْبِجُ فَتَرَاهُ مُصْفَرًّا ثُمَّ يَكُونُ ۖ^ط
کسانوں کو بہت اچھی لگتی ہے پھر وہ اپنا زور دکھاتی ہے پھر تم اُس کو دیکھتے ہو زرد پڑ گئی ہے پھر وہ چورا چورا

حُطَّامًا ۖ وَفِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۖ ۝۲۰ وَمَغْفِرَةٌ ۖ^ط
ہو جاتی ہے، اور آخرت میں (ایک تو) سخت عذاب ہے اور (دوسرے) اللہ کی طرف سے

مِّنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٌ ۖ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۖ^ط
بخش ہے اور خوشنودی، اور دنیا والی زندگی دھوکے کے

إِلَّا مَتَاعُ الْغُرُورِ ۚ ۝۲۱ سَابِقُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ ۖ^ط
سامان کے سوا کچھ بھی نہیں ہے ۲۱ دوڑو اپنے رب کی

مِّن رَّبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا كَعَرْضِ السَّمَاءِ ۖ^ط
معافی کی طرف اور ایسی جنت کی طرف جس کی وسعت آسمان اور زمین کی وسعت کے

وَالْأَرْضِ ۖ لَا أَعْدَتُ لِلَّذِينَ آمَنُوا بِاللهِ وَرُسُلِهِ ۖ^ط
برابر ہے، وہ اُن لوگوں کے لیے تیار کی گئی ہے جو اللہ اور اُس کے رسول پر ایمان لائیں،

ذَٰلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ ۖ^ط
یہ اللہ کا فضل ہے وہ اُس کو دیتا ہے جسے وہ چاہتا ہے، اور اللہ

ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۚ ۝۲۲ مَا أَصَابَ مِنْ مُّصِيبَةٍ ۖ^ط
بڑا فضل والا ہے ۲۲ کوئی مصیبت نہ زمین میں

فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ

آتی ہے اور نہ تمہاری جانوں میں مگر وہ ایک کتاب میں لکھی ہوئی ہے

مِّن قَبْلِ أَنْ نَّبْرَأَهَا ۖ إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ

اس سے پہلے کہ ہم اُن کو پیدا کریں ، بے شک یہ اللہ کے لیے

يَسِيرٌ ۚ ۞ لَّكَيْلًا تَأْسَوْا عَلَىٰ مَا فَاتَكُمْ وَلَا

آسان ہے ۞ تاکہ تم غم نہ کرو اُس پر جو تم سے کھویا گیا اور نہ

تَفْرَحُوا بِمَا آتَاكُمْ ۖ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ

اُس چیز پر فخر کرو جو اُس نے تم کو دیا ، اور اللہ اِترانے والے ، فخر کرنے والے کو

مُخْتَالٍ فَخُورٍ ۚ ۞ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ وَيَأْمُرُونَ

پند نہیں کرتا ۞ جو کہ بخل کرتے ہیں اور دوسروں کو بھی بخل کی

النَّاسَ بِالْبُخْلِ ۖ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ

تعلیم دیتے ہیں ، اور جو شخص اعراض کرے گا تو اللہ

هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ۚ ۞ لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا

بے نیاز ہے ، خوبیوں والا ہے ۞ حقیقت یہ ہے کہ ہم نے اپنے پیغمبروں کو

بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنْزَلْنَا مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ

کھلی ہوئی نشانیاں دے کر بھیجا اور اُن کے ساتھ کتاب بھی آتاری اور ترازو بھی؛

لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ ۚ وَأَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ

تاکہ لوگ انصاف پر قائم رہیں ، اور ہم نے لوہا آتارا

فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ وَمَنَافِعُ لِلنَّاسِ وَلِيَعْلَمَ

جس میں جنگی طاقت بھی ہے اور لوگوں کے لیے دوسرے فائدے بھی ، اور یہ اِس لیے تاکہ اللہ

اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ وَرُسُلَهُ بِالْغَيْبِ ۖ إِنَّ اللَّهَ

جان لے کہ کون ہے جو اُس کو دیکھے بغیر اُس (کے دین) کی اور اُس کے پیغمبروں کی مدد کرتا ہے ، یقین رکھو کہ اللہ

قَوِيٌّ عَزِيزٌ ۚ ۞ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا وَإِبْرَاهِيمَ

بڑی قوت کا ، بڑے اقتدار کا مالک ہے ۞ اور ہم نے نوح کو اور ابراہیم (علیہما السلام) کو بھیجا

وَجَعَلْنَا فِي ذُرِّيَّتِهِمَا النُّبُوَّةَ وَالْكِتَابَ فَمِنْهُمْ

اور اُن کی اولاد میں ہم نے پیغمبری اور کتاب رکھ دی ، پھر اُن میں سے کوئی

مُهْتَدٍ ۛ وَكَثِيرٌ مِّنْهُمْ فَسِقُونَ ﴿٢٦﴾ ثُمَّ قَفَّيْنَا

راہ پر ہے اور اُن میں سے بہت سے نا فرمان ہیں ﴿۲۶﴾ پھر اُنہیں کے نقش قدم پر

عَلَىٰ اٰثَارِهِمْ بِرُسُلِنَا وَقَفَّيْنَا بِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ

ہم نے رسول بھیجے اور اُنہیں کے نقش قدم پر عیسیٰ بن مریم (علیہ السلام) کو بھیجا

وَاتَيْنَاهُ الْاِنجِيلَ ۚ وَجَعَلْنَا فِي قُلُوبِ الَّذِينَ

اور ہم نے اُس کو انجیل دی ، اور جن لوگوں نے اُس کی پیروی کی ہم نے اُن کے دلوں میں

اتَّبَعُوهُ رَافَةً ۚ وَرَحْمَةً ۖ وَرَهْبَانِيَّةً ابْتَدَعُوهَا

شفقت اور رحمت رکھ دی ، اور رہبانیت کو انہوں نے خود ایجاد کیا ہے

مَا كَتَبْنَاهَا عَلَيْهِمْ اِلَّا ابْتِغَاءَ رِضْوَانِ اللّٰهِ فَمَا

ہم نے اُس کو اُن پر نہیں لکھا تھا ، مگر انہوں نے اللہ کی رضامندی کے لیے اُس کو اختیار کر لیا ، پھر

رَعَوْهَا حَقَّ رِعَايَتِهَا ۚ فَاتَيْنَا الَّذِينَ اٰمَنُوا

انہوں نے اُس کی پوری رعایت نہ کی ، پس اُن میں سے جو لوگ ایمان لائے اُن کو

مِنْهُمْ اَجْرَهُمْ ۛ وَكَثِيرٌ مِّنْهُمْ فَسِقُونَ ﴿٢٧﴾ يٰۤاَيُّهَا

ہم نے اُن کا اجر دیا ، اور اُن میں سے اکثر نا فرمان ہیں ﴿۲۷﴾ اے

الَّذِينَ اٰمَنُوا اتَّقُوا اللّٰهَ وَاٰمِنُوا بِرِسُوْلِهِ يُوْتِكُمْ

ایمان والو ! اللہ سے ڈرو اور اُس کے رسول پر ایمان لاؤ ، اللہ تم کو

كَفْلَيْنِ مِنْ رَّحْمَتِهِ وَيَجْعَلْ لَّكُمْ نُورًا تَمْشُونَ

اپنی رحمت سے دو حصے عطا کرے گا اور تم کو روشنی عطا کرے گا جس کو تم لے کر

بِهٖ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ۖ وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ﴿٢٨﴾ لِّئَلَّا يَعْلَمَ

چلو گے اور تم کو بخش دے گا ، اور اللہ بخشنے والا ہے ، مہربان ہے ﴿۲۸﴾ تاکہ اہل کتاب

اَهْلُ الْكِتٰبِ اَلَّا يَقْدِرُوْنَ عَلَىٰ شَيْءٍ مِّنْ فَضْلِ اللّٰهِ

جان لیں کہ وہ اللہ کے فضل میں سے کسی چیز پر اختیار نہیں رکھتے

وَاَنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللّٰهِ يُوْتِيهِ مَن يَّشَاءُ ۖ

اور یہ کہ فضل اللہ کے ہاتھ میں ہے ، وہ جسے چاہتا ہے عطا فرماتا ہے،

وَاللّٰهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيْمِ ﴿٢٩﴾

اور اللہ بڑے فضل والا ہے ﴿۲۹﴾

(سورۃ مجادلہ مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۲) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۸) نمبر پر ہے اور سورۃ منافقون کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۴۷۳) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۷۹۲) حروف ہیں
------------------------	--	------------------------

قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّتِي تُجَادِلُكَ فِي زَوْجِهَا
اللہ نے سُن لی اُس عورت کی بات جو اپنے شوہر کے معاملے میں آپ سے جھگڑتی تھی

وَتَشْتَكِي إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ يَسْمَعُ تَحَاوُرَكُمَا إِنَّ اللَّهَ

اور اللہ سے شکوہ کر رہی تھی ، اور اللہ تم دونوں کی گفتگو سُن رہا تھا ، بے شک اللہ

سَمِيعٌ بَصِيرٌ ۱ الَّذِينَ يُظْهِرُونَ مِنْكُمْ نِسَاءَهُمْ

سننے والا ، دیکھنے والا ہے ۱ تم میں سے جو لوگ اپنے بیویوں سے ظہار کرتے ہیں

مَا هُنَّ أُمَّهَاتِهِمْ ۲ إِنَّ أُمَّهَاتِهِمْ إِلَّا الْآلُ وَلَدْنَهُمْ ۲

وہ اُن کی مائیں نہیں ہیں ، اُن کی مائیں تو وہی ہیں جنہوں نے اُن کو جنما،

وَأَنَّهُمْ لَيَقُولُنَّ مُنْكَرًا مِنَ الْقَوْلِ وَزُورًا ۳ وَإِنَّ اللَّهَ

اور یہ لوگ بے شک ایک نامعقول اور جھوٹ بات کہتے ہیں ، اور بے شک اللہ

لَعَفُوٌّ غَفُورٌ ۴ وَالَّذِينَ يُظْهِرُونَ مِنْ نِسَاءِهِمْ

معاف کرنے والا ، بخشنے والا ہے ۴ اور جو لوگ اپنی بیویوں سے ظہار کریں

ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا قَالُوا فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ ۵ مِنْ قَبْلِ أَنْ

پھر اس سے رجوع کریں جو انہوں نے کہا تھا تو ایک گردن کو آزاد کرنا ہے اس سے پہلے کہ وہ

يَتِمَّاسًا ۶ ذَلِكُمْ تُوَعُّظُونَ بِهِ ۶ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ

آپس میں ہاتھ لگائیں ، اس سے تم کو نصیحت کی جاتی ہے ، اور اللہ جانتا ہے جو کچھ

خَبِيرٌ ۷ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ

تم کرتے ہو ۷ پھر جو شخص نہ پائے تو روزے ہیں دو مہینے کے لگاتار اس سے

مَنْ قَبْلُ أَنْ يَتِمَّاسًا ۸ فَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَاطْعَامُ سِتِّينَ

پہلے کے آپس میں ہاتھ لگائیں ، پھر جو شخص نہ کر سکے تو ساٹھ مسکینوں کو کھانا

مَسْكِينًا ۹ ذَلِكَ لِتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ۱۰ وَتِلْكَ حُدُودُ

کھلانا ہے ، یہ اس لیے کہ تم اللہ اور اُس کے رسول پر ایمان لاؤ ، اور یہ اللہ کی

اللَّهُ ۖ وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۴۰ إِنَّ الَّذِينَ يُحَادُّونَ

حدیں ہیں اور منکروں کے لیے دردناک عذاب ہے ۴۰ جو لوگ اللہ اور اس کے رسول کی

اللَّهُ وَرَسُولَهُ كُتِبُوا كَمَا كُتِبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَقَدْ

مخالفت کرتے ہیں وہ ذلیل ہوں گے جس طرح وہ لوگ ذلیل ہوئے جو ان سے پہلے تھے، اور ہم نے

أَنْزَلْنَا آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ ۖ وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُهِينٌ ۝۴۱

واضح آیتیں اتار دی ہیں، اور منکروں کے لیے ذلت کا عذاب ہے ۴۱

يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُهُمْ بِمَا عَمِلُوا ۖ

جس دن اللہ ان سب کو اٹھائے گا اور ان کے کیے ہوئے کام ان کو بتائے گا،

أَخْصَاهُ اللَّهُ وَنَسُوهُ ۖ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝۴۲

اللہ نے اس کو گن رکھا ہے اور وہ لوگ اس کو بھول گئے، اور اللہ کے سامنے ہے ہر چیز ۴۲

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ

کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ اللہ جانتا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے،

مَا يَكُونُ مِنْ نَجْوَى ثَلَاثَةٍ إِلَّا هُوَ رَابِعُهُمْ وَلَا خَمْسَةٍ

کوئی سرگوشی تین آدمیوں کی نہیں ہوتی جس میں چوتھا اللہ نہ ہو، اور نہ پانچ کی ہوتی ہے

إِلَّا هُوَ سَادِسُهُمْ وَلَا آدْنَىٰ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْثَرُ إِلَّا هُوَ

جس میں چھٹا وہ نہ ہو، اور نہ اس سے کم کی یا زیادہ کی مگر وہ

مَعَهُمْ أَيْنَ مَا كَانُوا ثُمَّ يُنَبِّئُهُمْ بِمَا عَمِلُوا يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ

ان کے ساتھ ہوتا ہے جہاں بھی وہ ہوں، پھر وہ ان کو ان کے کیے سے آگاہ کرے گا قیامت کے دن،

إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝۴۳ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ نُهُوا

بے شک اللہ ہر بات کا علم رکھنے والا ہے ۴۳ کیا آپ نے نہیں دیکھا جن کو سرگوشیوں سے

عَنِ النَّجْوَىٰ ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا نُهُوا عَنْهُ وَيَتَنَجَّوْنَ

روکا گیا تھا پھر بھی وہ وہی کر رہے ہیں جن سے روکے گئے تھے، اور وہ گناہ

بِالْأَيْمِ وَالْعُدْوَانِ وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ ۖ وَإِذَا جَاءُوكَ

اور زیادتی اور رسول کی نافرمانی کی سرگوشیاں کرتے ہیں، اور جب وہ آپ کے پاس آتے ہیں

حَيَّوْكَ بِمَا لَمْ يُحَيِّكَ بِهِ اللَّهُ ۖ وَيَقُولُونَ فِي أَنْفُسِهِمْ

تو آپ کو ایسے طریقے سے سلام کرتے ہیں جس سے اللہ نے آپ کو سلام نہیں کیا، اور اپنے دلوں میں کہتے ہیں

لَوْلَا يُعَذِّبُنَا اللَّهُ بِمَا نَقُولُ حَسْبُهُمْ جَهَنَّمُ يَصْلَوْنَهَا

کہ ہماری ان باتوں پر اللہ ہم کو عذاب کیوں نہیں دیتا، اُن کے لیے جہنم کافی ہے وہ اُس میں پڑیں گے،

فَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝۸ يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَنَاجَيْتُمْ

پس وہ برا ٹھکانہ ہے ۝۸ اے ایمان والو! جب تم سرگوشی کرو

فَلَا تَتَنَاجَوْا بِالْأَثَمِ وَالْعُدْوَانِ وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ

تو گناہ اور زیادتی اور رسول کی نافرمانی کی سرگوشی نہ کرو

وَتَنَاجُوا بِالْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي إِلَيْهِ

اور تم نیکی اور پرہیزگاری کی سرگوشی کرو، اور اللہ سے ڈرو جس کے پاس تم

تُحْشَرُونَ ۝۹ إِنَّمَا النَّجْوَىٰ مِنَ الشَّيْطَانِ لِيَحْزَنَ

جمع کیے جاؤ گے ۝۹ یہ سرگوشی شیطان کی طرف سے ہے تاکہ وہ ایمان والوں کو

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَيْسَ بِضَارِّهِمْ شَيْئًا إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ

رج پہنچائے، اور وہ اُن کو کچھ بھی رنج نہیں پہنچا سکتا مگر اللہ کے حکم سے،

وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝۱۰ يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

اور ایمان والوں کو اللہ ہی پر بھروسہ رکھنا چاہیے ۝۱۰ اے ایمان والو!

إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسَحُوا يَفْسَحِ

جب تم کو کہا جائے کہ مجلسوں میں کھل کر بیٹھو تو تم کھل کر بیٹھو، اللہ تم کو

اللَّهُ لَكُمْ ۖ وَإِذَا قِيلَ انشُرُوا فَانْشُرُوا يَرْفَعِ اللَّهُ

کشادگی دے گا، اور جب کہا جائے کہ اٹھ جاؤ تو تم اٹھ جاؤ، تم میں سے جو لوگ ایمان والے ہیں

الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ ۖ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ ۖ

اور جن کو علم دیا گیا ہے اللہ اُن کے درجے بلند کرے گا،

وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝۱۱ يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اُس سے باخبر ہے ۝۱۱ اے ایمان والو!

إِذَا نَاجَيْتُمُ الرَّسُولَ فَقَدِّمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجْوَاكُمْ

جب تم رسول سے راز دارانہ بات کرو تو اپنی راز دارانہ بات سے پہلے

صَدَقَةٌ ۖ ذَلِكَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَأَظْهَرُ ۖ فَإِنْ لَّمْ تَجِدُوا

کچھ صدقہ دو، یہ تمہارے لیے بہتر ہے اور زیادہ پاکیزہ ہے، پھر اگر تم نہ پاؤ

فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝۱۲ ءَاشْفَقْتُمْ أَنْ تُقَدِّمُوا بَيْنَ

تو اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۝۱۲ کیا تم ڈر گئے اس بات سے کہ تم

يَدَيَّ نَجُواكُمْ صَدَقْتُمْ ۖ فَاذْكُم تَفْعَلُوا وَتَابَ اللَّهُ

اپنی راز دارانہ گفتگو سے پہلے صدقہ دو ، پس اگر تم ایسا نہ کرو اور اللہ نے تم کو

عَلَيْكُمْ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَاطِيعُوا اللَّهَ

معاف کر دیا تو تم نماز قائم کرو اور زکوٰۃ ادا کرو اور اللہ اور اس کے رسول کی

وَرَسُولَهُ ۖ وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ۝۱۳ أَلَمْ تَرَ إِلَى

اطاعت کرو ، اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس سے باخبر ہے ۝۱۳ کیا تم نے

الَّذِينَ تَوَلَّوْا قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ۖ مَا هُمْ مِنْكُمْ

ان لوگوں کو نہیں دیکھا جو ایسے لوگوں سے دوستی کرتے ہیں جن پر اللہ کا غضب ہوا ، وہ نہ تم میں سے ہیں

وَلَا مِنْهُمْ ۖ وَيَخْلِفُونَ عَلَى الْكُذِبِ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ۝۱۴

اور نہ ان میں سے ہیں ، اور وہ جھوٹی بات پر قسم کھاتے ہیں حالانکہ وہ جانتے ہیں ۝۱۴

أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ۖ إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا

اللہ نے ان لوگوں کے لیے سخت عذاب تیار کر رکھا ہے ، بے شک وہ بُرے کام ہیں

يَعْمَلُونَ ۝۱۵ اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَّةً فَصَدُّوا عَنْ

جو وہ کرتے ہیں ۝۱۵ انہوں نے اپنی قسموں کو ڈھال بنا رکھا ہے پھر وہ روکتے ہیں

سَبِيلِ اللَّهِ فَلَهُمْ عَذَابٌ مُهِينٌ ۝۱۶ لَنْ تُغْنِيَ

اللہ کی راہ سے ، پس ان کے لیے ذلت کا عذاب ہے ۝۱۶ ان کے مال

عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۖ

اور ان کی اولاد ان کو ذرا بھی اللہ سے نہ بچا سکیں گے،

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝۱۷ يَوْمَ

یہ لوگ دوزخ والے ہیں ، وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے ۝۱۷ جس دن

يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيَخْلِفُونَ لَهُ كَمَا يَخْلِفُونَ لَكُمْ

اللہ ان سب کو اٹھائے گا تو وہ اس سے بھی اس طرح کی قسم کھائیں گے جس طرح تم سے قسم کھاتے ہیں،

وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ عَلَىٰ شَيْءٍ ۖ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْكَاذِبُونَ ۝۱۸

اور وہ سمجھتے ہیں کہ وہ کسی چیز پر ہیں ، سُن لو کہ یہی لوگ جھوٹے ہیں ۝۱۸

اسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ فَأَنسَاهُمْ ذِكْرَ اللَّهِ ۖ أُولَٰئِكَ حِزْبُ

شیطان نے اُن پر قابو حاصل کر لیا ہے پھر اُس نے اُن کو اللہ کی یاد بھلا دی ہے ، یہ لوگ شیطان کا

الشَّيْطَانِ ۖ إِلَّا إِنَّا جِزْبُ الشَّيْطَانِ هُمُ الْخٰسِرُونَ ﴿۱۹﴾ اِنَّا

گروہ ہیں ، سُن لو کہ شیطان کا گروہ ضرور برباد ہونے والا ہے ﴿۱۹﴾ بے شک

الَّذِينَ يُحَادُّونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ أُولَٰئِكَ فِي الْاٰذِلِّينَ ﴿۲۰﴾

جو لوگ اللہ اور اُس کے رسول کی مخالفت کرتے ہیں وہی ذلیل لوگوں میں ہیں ﴿۲۰﴾

كَتَبَ اللَّهُ لَا غَلِبَنَّ اَنَا وَرُسُلِي ۖ اِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ ﴿۲۱﴾

اللہ نے لکھ دیا ہے کہ میں اور میرے رسول ہی غالب رہیں گے ، بے شک اللہ قوت والا ، زبردست ہے ﴿۲۱﴾

لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ يُوَادُّونَ

آپ ایسی قوم نہیں پاسکتے جو اللہ پر اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتی ہو اور وہ ایسے لوگوں سے دوستی رکھے

مَنْ حَادَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَوْ كَانُوا اٰبَاءَهُمْ اَوْ اَبْنَاءَهُمْ

جو اللہ اور اُس کے رسول کے مخالفت میں ؛ اگرچہ وہ اُن کے باپ یا اُن کے بیٹے

اَوْ اِخْوَانُهُمْ اَوْ عَشِيرَتُهُمْ اُولَٰئِكَ كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمْ

یا اُن کے بھائی یا اُن کے خاندان والے کیوں نہ ہو ، یہی لوگ ہیں جن کے دلوں میں

الْاِيْمَانَ وَاَيَّدَهُمْ بِرُوحٍ مِّنْهُ ۚ وَيَدْخُلُهُمْ جَنَّتٌ تَجْرِي

اللہ نے ایمان لکھ دیا ہے اور اُن کو اپنے فیض سے قوت دی ہے ، اور وہ اُن کو ایسے باغوں میں داخل کرے گا

مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا

جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی ، اُن میں وہ ہمیشہ رہیں گے ، اللہ اُن سے راضی ہوا اور وہ اللہ سے

عَنْهُ ۖ اُولَٰئِكَ حِزْبُ اللَّهِ ۖ اَلَا اِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿۲۲﴾

راضی ہوئے ، یہی لوگ اللہ کا گروہ ہیں ، اور اللہ کا گروہ ہی فلاح پانے والا ہے ﴿۲۲﴾

(سورۃ حشر مدینہ منورہ میں نازل ہوئی ، اس میں (۲۴) آیتیں اور (۳) رکوع ہیں ، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۱)

نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۵۹) نمبر پر ہے اور سورۃ بیّنہ کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۱۹۱۳)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۴۴۵)

کلمات ہیں

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ۚ وَهُوَ

اللہ کی پاکی بیان کرتی ہیں سب چیزیں جو آسمانوں اور زمین میں ہیں ، اور وہ

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۴ هُوَ الَّذِي أَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ
زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۴ وہی ہے جس نے اہل کتاب کافروں کو ان کے

أَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ دِيَارِهِمْ لِأَوَّلِ الْحَشْرِ ۵ مَا ظَنَنْتُمْ أَنْ
گھروں سے پہلی ہی بار اٹھا کر کے نکال دیا ، تمہارا گمان نہ تھا کہ وہ

يَخْرُجُوا وَظَنُّوا أَنَّهُمْ مِمَّا نَعْتُهُمْ حُصُونَهُمْ مِنَ اللَّهِ
نکلیں گے اور وہ خیال کرتے تھے کہ ان کے قلعے ان کو اللہ سے بچالیں گے،

فَأَلْتَهُمُ اللَّهُ مِنْ حَيْثُ لَمْ يَحْتَسِبُوا وَقَذَفَ فِي قُلُوبِهِمُ
پھر اللہ ان پر وہاں سے پہونچا جہاں سے ان کو خیال بھی نہ تھا اور ان کے دلوں میں رعب

الرُّعْبِ يُخْرِبُونَ بُيُوتَهُمْ بِأَيْدِيهِمْ وَأَيْدِي الْمُؤْمِنِينَ ۶
ڈال دیا ، وہ اپنے گھروں کو خود اپنے ہاتھوں سے آجاڑ رہے تھے اور مسلمانوں کے ہاتھوں سے بھی،

فَاعْتَبِرُوا يَا أُولِيَ الْأَبْصَارِ ۷ وَلَوْلَا أَنْ كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمُ
پس اے آنکھ والو ! عبرت حاصل کرو ۷ اور اگر اللہ نے ان پر جلا وطنی نہ لکھ دی

الْجَلَاءَ لَعَذَّبَهُمْ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ
ہوتی تو وہ دنیا ہی میں ان کو عذاب دیتا ، اور آخرت میں ان کے لیے آگ کا

النَّارِ ۸ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ شَاقُّوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۹ وَمَنْ
عذاب ہے ۸ یہ اس لیے کہ انہوں نے اللہ اور اس کے رسول کی مخالفت کی ، اور جو شخص

يُشَاقِّ اللَّهَ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۱۰ مَا قَطَعْتُمْ
اللہ کی مخالفت کرتا ہے تو اللہ سخت عذاب والا ہے ۱۰ کھجوروں کے جو درخت

مِّنْ لَّيْنَةٍ أَوْ تَرَكْتُمُوهَا قَاسِيَةً عَلَىٰ أُصُولِهَا فَبِإِذْنِ
تم نے کاٹ ڈالے یا ان کو ان کی جڑوں پر کھڑا رہنے دیا تو یہ اللہ

اللَّهِ وَلِيُخْزِيَ الْفَاسِقِينَ ۱۱ وَمَا آفَاءَ اللَّهِ عَلَىٰ رَسُولِهِ
کے حکم سے اور تاکہ وہ نافرمانوں کو رسوا کرے ۱۱ اور اللہ نے ان سے جو کچھ اپنے رسول

مِنْهُمْ فَمَا أَوْجَفْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ خَيْلٍ وَلَا رِكَابٍ
کی طرف لوٹایا تو تم نے اس پر نہ گھوڑے دوڑائے اور نہ اونٹ،

وَلَكِنَّ اللَّهَ يُسَلِّطُ رُسُلَهُ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ ۱۲ وَاللَّهُ عَلَىٰ
اور لیکن اللہ اپنے رسولوں کو جس پر چاہتا ہے تسلط دے دیتا ہے ، اور اللہ

كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑥ مَا آفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ أَهْلِ

ہر چیز پر قادر ہے ⑥ جو کچھ اللہ اپنے رسول کو بہتوں والوں کی طرف سے

الْقُرَى فَلِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ وَلِلَّذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ

لوٹائے تو وہ اللہ کے لیے ہے اور رسول کے لیے ہے اور رشتہ داروں اور یتیموں

وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ ۚ كَيْ لَا يَكُونَ دُولَةً بَيْنَ

اور مسکینوں اور مسافروں کے لیے ہے ؛ تاکہ وہ تمہارے مالداروں ہی کے درمیان

الْأَغْنِيَاءِ مِنْكُمْ ۚ وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ ۚ وَمَا

گردش نہ کرتا رہے ، اور رسول تم کو جو کچھ دے وہ لے لو اور وہ جس چیز سے

نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ

تم کو روکے اُس سے رُک جاؤ اور اللہ سے ڈرو ، بے شک اللہ سخت سزا

الْعِقَابِ ⑦ لِلْفُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ الَّذِينَ أُخْرِجُوا

دینے والا ہے ⑦ اُن مفلس مہاجرین کے لیے جو اپنے گھروں

مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِّنَ اللَّهِ

اور اپنے مالوں سے نکالے گئے ہیں ، وہ اللہ کا فضل اور رضامندی

وَرِضْوَانًا وَيَنْصُرُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ

چاہتے ہیں اور وہ اللہ اور اُس کے رسول کی مدد کرتے ہیں ، یہی لوگ

الصَّادِقُونَ ⑧ وَالَّذِينَ تَبَوَّءُوا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ

سچے ہیں ⑧ اور جو لوگ پہلے سے دارالاسلام (مدینہ) میں قرار پکڑے ہوئے ہیں اور ایمان پر

مِنْ قَبْلِهِمْ يُحِبُّونَ مَنْ هَاجَرَ إِلَيْهِمْ وَلَا يَجِدُونَ

جئے ہوئے ہیں ، جو اُن کے پاس ہجرت کر کے آتا ہے اُس سے وہ محبت کرتے ہیں اور وہ اپنے دلوں میں

فِي صُدُورِهِمْ حَاجَةً مِّمَّا أُوتُوا وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ

اُس سے تنگی نہیں پاتے جو مہاجرین کو دیا جاتا ہے ، اور وہ اُن کو اپنے اوپر

أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ ۚ وَمَنْ يُوقِ شُحَّ

مقدم رکھتے ہیں اگرچہ اُن کے اوپر فاقہ ہو ، اور جو شخص اپنے جی کے لالچ سے

نَفْسِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ⑨ وَالَّذِينَ جَاءُوا

بچا لیا گیا تو وہی لوگ فلاح پانے والے ہیں ⑨ اور جو لوگ اُن کے

مِنْ بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا

بعد آئے وہ کہتے ہیں کہ اے ہمارے رب ! ہم کو بخش دے اور ہمارے اُن بھائیوں کو

الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا

جو ہم سے پہلے ایمان لا چکے ہیں اور ہمارے دلوں میں

غُلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَعُوفٌ رَحِيمٌ ۱۰

ایمان والوں کے لیے کینہ نہ رکھ ، اے ہمارے رب ! بے شک تو بڑا شفیع اور مہربان ہے ۱۰

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ نَافَقُوا يَقُولُونَ لِإِخْوَانِهِمُ الَّذِينَ

کیا تم نے اُن لوگوں کو نہیں دیکھا جو نفاق میں مبتلا ہیں ، وہ اپنے بھائیوں سے کہتے ہیں جنہوں نے

كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَئِنْ أُخْرِجْتُمْ لَنَخْرُجَنَّ

اہل کتاب میں سے کفر کیا ہے ، اگر تم نکالے گئے تو ہم بھی تمہارے ساتھ

مَعَكُمْ وَلَا نَطِيعُ فِيكُمْ أَحَدًا أَبَدًا وَإِنْ قُوتِلْتُمْ

نکل جائیں گے اور تمہارے معاملے میں ہم کسی کی بات نہ مانیں گے ، اور اگر تم سے لڑائی ہوئی

لَنَنْصُرَنَّكُمْ ۖ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ۱۱

تو ہم تمہاری مدد کریں گے ، اور اللہ گواہی دیتا ہے کہ وہ جھوٹے ہیں ۱۱

لَئِنْ أُخْرِجُوا لَا يَخْرُجُونَ مَعَهُمْ ۚ وَلَئِنْ قُوتِلُوا

اگر وہ نکالے گئے تو یہ اُن کے ساتھ نہیں نکلیں گے ، اور اگر اُن سے لڑائی ہو

لَا يَنْصُرُوهُمْ ۚ وَلَئِنْ نَصَرُوهُمْ لَيُولَّيْنِ الْأَدْبَارَ ثُمَّ

تو یہ اُن کی مدد نہیں کریں گے ، اور اگر اُن کی مدد کریں گے تو ضرور وہ پیٹھ پھیر کر بھاگیں گے پھر وہ

لَا يَنْصُرُونَ ۚ ۱۲ لَا أَنْتُمْ أَشَدُّ رَهْبَةً فِي صُدُورِهِمْ

نہیں مدد نہ پائیں گے ۱۲ بے شک تم لوگوں کا ڈر اُن کے دلوں میں اللہ سے

مِّنَ اللَّهِ ۖ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ ۱۳

زیادہ ہے ، یہ اس لیے کہ وہ لوگ سمجھ نہیں رکھتے ۱۳

لَا يُقَاتِلُونَكُمْ جَمِيعًا إِلَّا فِي قَرَرٍ مُّحَصَّنَةٍ أَوْ مِنْ

یہ لوگ سب مل کر تم سے کبھی نہیں لڑیں گے مگر حفاظت والی بستیوں میں

وَرَاءِ جُدُرٍ بَأْسُهُمْ بَيْنَهُمْ شَدِيدٌ ۖ تَحْسَبُهُمْ جَمِيعًا

یا دیواروں کی آڑ میں ، اُن کی لڑائی آپس میں سخت ہے ، تم اُن کو متحد خیال کرتے ہو

وَقُلُوبُهُمْ شَتَّى ط ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ۝۱۳
اور اُن کے دل جدا جدا ہو رہے ہیں ، یہ اس لیے کہ وہ لوگ عقل نہیں رکھتے ۝۱۳

كَمَثَلِ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ قَرِيبًا ذَاتُ أَوْبَالٍ أَمْرِهِمْ ۚ
یہ اُن لوگوں کی مانند ہیں جو اُن سے کچھ ہی پہلے اپنے کیے کا مزہ چکھ چکے ہیں،

وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۱۵ كَمَثَلِ الشَّيْطَانِ إِذْ قَالَ
اور اُن کے لیے دردناک عذاب ہے ۝۱۵ جیسے شیطان جو انسان سے

لِلْإِنْسَانِ أَكْثَرُ فَلَئِمَّا كَفَرَ قَالَ إِنِّي بَرِيءٌ مِّنْكَ إِنِّي
کہتا ہے کہ منکر ہو جا ، پھر جب وہ منکر ہو جاتا ہے تو وہ کہتا ہے کہ میں تم سے بری ہوں،

أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ ۝۱۶ فَكَانَ عَاقِبَتُهُمَا أَنَّهُمَا
میں اللہ سے ڈرتا ہوں جو سارے جہان کا رب ہے ۝۱۶ پھر انجام دونوں کا یہ ہوا کہ دونوں

فِي النَّارِ خَالِدِينَ فِيهَا ط وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ ۝۱۷
دوزخ میں گئے جہاں وہ ہمیشہ رہیں گے ، اور ظالموں کی سزا یہی ہے ۝۱۷

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَلْتَنْظُرْ نَفْسٌ
اے ایمان والو ! اللہ سے ڈرو اور ہر شخص دیکھے

مَّا قَدَّمَتْ لِغَدٍ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ط إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا
کہ اُس نے کل کے لیے کیا بھیجا ہے ، اور اللہ سے ڈرو ، بے شک اللہ باخبر ہے

تَعْمَلُونَ ۝۱۸ وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ فَأَنسَاهُمْ
جو تم کرتے ہو ۝۱۸ اور تم اُن لوگوں کی طرح نہ بن جاؤ جو اللہ کو بھول گئے تو اللہ نے اُن کو خود اُن کی

أَنفُسَهُمْ ط أُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ۝۱۹ لَا يَسْتَوِي
جانوں سے غافل کر دیا ، یہی لوگ نافرمان ہیں ۝۱۹ دوزخ والے

أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ ط أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ
اور جنت والے برابر نہیں ہو سکتے ، جنت والے ہی اصل میں

الْفَائِزُونَ ۝۲۰ لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ
کامیاب ہیں ۝۲۰ اگر ہم اس قرآن کو پہاڑ پر اتارتے

لَرَأَيْنَاهُ خَاشِعًا مُّتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ ط
تو آپ دیکھتے کہ وہ اللہ کے خوف سے دب جاتا اور پھٹ جاتا،

وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ

اور یہ مثالیں ہم لوگوں کے لیے بیان کرتے ہیں ؛ تاکہ وہ

يَتَفَكَّرُونَ ﴿۲۱﴾ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ

سوچیں ﴿۲۱﴾ وہی اللہ ہے جس کے سوا کوئی معبود نہیں،

عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ۚ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ﴿۲۲﴾

پوشیدہ اور ظاہر کو جاننے والا ، وہ بڑا مہربان ہے ، نہایت رحم والا ہے ﴿۲۲﴾

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ

وہی اللہ ہے جس کے سوا کوئی معبود نہیں ، بادشاہ ، سب عیبوں سے پاک،

السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيَّمِنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ ط

سراسر سلامتی ، امن دینے والا ، نگہبان ، غالب ، زور آور ، عظمت والا،

سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿۲۳﴾ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ

اللہ اُس شرک سے پاک ہے جو لوگ کر رہے ہیں ﴿۲۳﴾ وہی اللہ ہے پیدا کرنے والا ، وجود میں لانے والا،

الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى ط يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي

صورت بنانے والا ، اُسی کے لیے ہیں سارے اچھے نام ، ہر چیز جو آسمانوں اور زمین میں ہے

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿۲۴﴾

اُسی کی تسبیح کر رہی ہے ، اور وہ زبردست ہے ، حکمت والا ہے ﴿۲۴﴾

(سورۃ ممتحنہ مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۳) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۰) نمبر پر ہے اور سورۃ احزاب کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۱۵۱۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۳۸)

کلمات ہیں

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا عَدُوِّي وَعَدُوَّكُمْ

اے ایمان والو ! تم میرے دشمنوں اور اپنے دشمنوں

أَوْلِيَاءَ تُلْقُونَ إِلَيْهِمْ بِالْمَوَدَّةِ وَقَدْ كَفَرُوا بِمَا

کو دوست نہ بناؤ ، تم اُن سے دوستی کا اظہار کرتے ہو ؛ حالانکہ انہوں نے اُس حق کا

جَاءَكُمْ مِنَ الْحَقِّ ۚ يُخْرِجُونَ الرَّسُولَ وَإِيَّاكُمْ

انکار کیا جو تمہارے پاس آیا ، وہ رسول کو اور تم کو اس بنا پر جلا وطن کرتے ہیں

أَنْ تُوْمِنُوا بِاللّٰهِ رَبِّكُمْ ۖ إِنْ كُنْتُمْ خَرَجْتُمْ جِهَادًا فِي

کہ تم اپنے رب اللہ پر ایمان لائے ، اگر تم میری راہ میں جہاد اور میری رضامندی کی

سَبِيلِيْ وَابْتِغَاءَ مَرْضَاتِيْ تُسْرُونَ إِلَيْهِمْ بِالْمَوَدَّةِ ۖ

طلب کے لیے نکلے ہو ، تم چھپا کر انہیں دوستی کا پیغام بھیجتے ہو،

وَأَنَا أَعْلَمُ بِمَا أَخْفَيْتُمْ وَمَا أَعْلَنْتُمْ ۖ وَمَنْ يَفْعَلْهُ

اور میں جانتا ہوں جو کچھ تم چھپاتے ہو اور جو کچھ ظاہر کرتے ہو ، اور جو شخص تم میں سے

مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ۝۱ إِنْ يَشْقُوقُكُمْ

ایسا کرے گا وہ راہ راست سے بھٹک گیا ۱ اگر وہ تم پر قابو پائیں

يَكُونُوا لَكُمْ أَعْدَاءً وَيَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ

تو وہ تمہارے دشمن بن جائیں گے اور اپنے ہاتھ اور اپنی زبان سے تم کو

وَالسِّنَتَهُمْ بِالسُّوءِ وَوَدُّوا لَوْ تَكْفُرُونَ ۝۲ لَنْ تَنْفَعَكُمْ

تکلیف پہنچائیں گے ، اور چاہیں گے کہ تم بھی کسی طرح منکر ہو جاؤ ۲ تمہارے رشتے دار

أَرْحَامُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ ۖ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ يَفْصِلُ بَيْنَكُمْ ۖ

اور تمہاری اولاد قیامت کے دن تمہارے کام نہ آئیں گے ، وہ تمہارے درمیان فیصلہ کرے گا،

وَاللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝۳ قَدْ كَانَتْ لَكُمْ أُسْوَةٌ

اور اللہ دیکھنے والا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ۳ تمہارے لیے ابراہیم (علیہ السلام)

حَسَنَةٌ فِيّ۾ٔ إِبْرَاهِيمَ ۖ وَالَّذِينَ مَعَهُ ۖ إِذْ قَالُوا

اور اس کے ساتھیوں میں اچھا نمونہ ہے ، جب کہ انہوں نے

لِقَوْمِهِمْ إِنَّا بُرَءُؤُا مِنْكُمْ وَمِمَّا تَعْبُدُونَ مِنْ

اپنی قوم سے کہا کہ ہم الگ ہیں تم سے اور ان چیزوں سے جن کی تم اللہ کے سوا

دُونِ اللّٰهِ ذِكْرًا كَفَرْنَا بِكُمْ وَبَدَا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ

عبادت کرتے ہو ، ہم تمہارے منکر ہیں اور ہمارے اور تمہارے درمیان ہمیشہ کے لیے

الْعَدَاوَةُ وَالْبَغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّىٰ تُؤْمِنُوا بِاللّٰهِ وَحْدَهُ ۚ

عداوت اور بیزاری ظاہر ہو گئی ہے یہاں تک کہ تم اللہ واحد پر ایمان لاؤ،

إِلَّا قَوْلَ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ لَأَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ وَمَا

مگر ابراہیم (علیہ السلام) کا اپنے والد سے یہ کہنا کہ میں آپ کے لیے معافی مانگوں گا اور میں

أَمَلِكُ لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ ۖ رَبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا

آپ کے لیے اللہ کے آگے کسی بات کا اختیار نہیں رکھتا ، اے ہمارے رب ! ہم نے تجھ پر بھروسہ کیا

وَأِلَيْكَ آتَبْنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ۝ رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا

اور ہم تیری طرف رجوع ہوتے اور تیری ہی طرف لوٹتا ہے ۝ (۴) اے ہمارے رب ! ہم کو کافروں کے لیے

فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَاعْفِرْ لَنَا رَبَّنَا ۚ إِنَّكَ أَنْتَ

فِتْنَةٌ نَبْنَا اور اے ہمارے رب ! ہم کو بخش دے ، بے شک تو

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِيهِمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ

زبردست ہے ، حکمت والا ہے ۝ (۵) بے شک تمہارے لیے اُن کے اندر اچھا نمونہ ہے

لِمَنْ كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ ۖ وَهُمْ يَتَوَلَّوْا

اُس شخص کے لیے جو اللہ کا اور آخرت کے دن کا امیدوار ہو ، اور جو شخص روگردانی کرے گا

فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ۝ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَجْعَلَ

تو اللہ بے نیاز ہے ، تعریفوں والا ہے ۝ (۶) امید ہے کہ اللہ تمہارے

بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ الَّذِينَ عَادَيْتُمْ مِنْهُمْ مَوْدَّةً ۖ وَاللَّهُ

اور اُن لوگوں کے درمیان دوستی پیدا کر دے جن سے تم نے دشمنی کی ، اور اللہ

قَدِيرٌ ۖ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝ لَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنْ

سب کچھ کر سکتا ہے اور اللہ بخشنے والا ، مہربان ہے ۝ (۷) اللہ تم کو اُن لوگوں سے نہیں روکتا

الَّذِينَ لَمْ يُقَاتِلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوكُمْ

جنہوں نے دین کے معاملے میں تم سے جنگ نہیں کی اور تم کو تمہارے گھروں سے

مِّنْ دِيَارِكُمْ أَنْ تَبَرُّوهُمْ وَتُقْسِطُوا إِلَيْهِمْ ۚ إِنَّ

نہیں نکالا کہ تم اُن سے بھلائی کرو اور تم اُن کے ساتھ انصاف کرو ، بے شک

اللَّهُ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ۝ إِنَّمَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنْ

اللہ انصاف کرنے والوں کو پسند کرتا ہے ۝ (۸) اللہ بس اُن لوگوں سے تم کو منع کرتا ہے

الَّذِينَ قُتِلُوا فِي الدِّينِ وَأَخْرَجُوا مِّنْ

جو دین کے معاملے میں تم سے لڑے اور تم کو تمہارے گھروں سے

دِيَارِكُمْ وَظَهَرُوا عَلَىٰ إِخْرَاجِكُمْ أَنْ تَوَلَّوْهُمْ ۚ

نکالا اور تمہارے نکالنے میں مدد کی کہ تم اُن سے دوستی کرو،

وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ⑨ يَأْيُهَا

اور جو اُن سے دوستی کرے تو وہی لوگ ظالم ہیں ⑨ اے

الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا جَاءَكُمْ الْمُؤْمِنَاتُ مُهَجِرَاتٍ

ایمان والو ! جب تمہارے پاس مسلمان عورتیں ہجرت کر کے آئیں

فَامْتَحِنُوهُنَّ ۚ اللَّهُ أَعْلَمُ بِإِيمَانِهِنَّ ۚ فَإِنْ عَلِمْتُمُوهُنَّ

تو تم اُن کو جانچ لو ، اللہ اُن کے ایمان کو خوب جانتا ہے ، پس اگر تم جان لو کہ وہ

مُؤْمِنَاتٌ فَلَا تَرْجِعُوهُنَّ إِلَى الْكُفَّارِ ۚ لَا هُنَّ حِلٌّ

مؤمن ہیں تو اُن کو کافروں کی طرف نہ لوٹاؤ ، نہ وہ عورتیں اُن کے لیے

لَهُمْ وَلَا هُمْ يَحِلُّونَ لَهُنَّ ۚ وَآتُوهُنَّ مَّا أَنْفَقُوا ۚ

حلال ہیں اور نہ وہ اُن عورتوں کے لیے حلال ہیں ، اور کافر شوہروں نے جو کچھ خرچ کیا وہ اُن کو ادا کر دو،

وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ أَنْ تَنْكِحُوهُنَّ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ

اور تم پر کوئی گناہ نہیں اگر تم اُن سے نکاح کر لو جب کہ تم اُن کے

أُجُورَهُنَّ ۚ وَلَا تُمْسِكُوا بِعَصَمِ الْكُوفَرِ ۚ وَسْئَلُوا مَّا

مہر ادا کر دو ، اور تم کافر عورتوں کو اپنے نکاح میں نہ روکے رہو ، اور جو کچھ تم نے خرچ کیا ہے

أَنْفَقْتُمْ وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ مَّا أَنْفَقُوا ۚ ذَلِكُمْ حُكْمُ اللَّهِ ۚ

اُس کو مانگ لو اور جو کچھ کافروں نے خرچ کیا ہے وہ بھی تم سے مانگ لیں ، یہ اللہ کا حکم ہے،

يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۙ وَإِنْ فَاتَكُمْ

وہ تمہارے درمیان فیصلہ کرتا ہے ، اور اللہ جاننے والا، حکمت والا ہے ۙ ⑩ اور اگر تمہاری بیویوں کے

شَيْءٌ مِّنْ أَزْوَاجِكُمْ إِلَى الْكُفَّارِ فَعَاقِبْتُمْ فَاتُوا

مہر میں سے کچھ کافروں کی طرف رہ جائے پھر تمہاری نوبت آئے تو جن کی بیویاں

الَّذِينَ ذَهَبَتْ أَزْوَاجُهُمْ مِّثْلَ مَّا أَنْفَقُوا ۚ وَاتَّقُوا

گئی ہیں اُن کو ادا کر دو جو کچھ انہوں نے خرچ کیا ، اور اللہ سے

اللَّهُ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ ۙ يَأْيُهَا النَّبِيُّ إِذَا

ڈرو جس پر تم ایمان لائے ہو ۙ ⑪ اے (پیارے) نبی ! جب

جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يُبَايِعْنَكَ عَلَى أَنْ لَا يُشْرِكْنَ

آپ کے پاس مؤمن عورتیں اس بات پر بیعت کے لیے آئیں کہ وہ اللہ کے ساتھ کسی چیز کو

بِاللَّهِ شَيْئًا وَلَا يَسْرِقَنَّ وَلَا يَزْنِيَنَّ وَلَا يَقْتُلَنَّ

شریک نہ کریں گی اور وہ چوری نہ کریں گی اور وہ بدکاری نہ کریں گی اور وہ اپنی اولاد کو

أُولَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِيَنَّ بِبُهْتَانٍ يَفْتَرِينَهُ بَيْنَ أَيْدِيهِنَّ

قتل نہ کریں گی اور وہ اپنے ہاتھ اور پاؤں کے آگے کوئی بہتان گھڑ کر

وَأَرْجُلِهِنَّ وَلَا يَعْصِيَنَّكَ فِي مَعْرُوفٍ فَبَايِعَهُنَّ

نہ لائیں گی اور وہ کسی معروف میں آپ کی نافرمانی نہ کریں گی، تو اُن سے بیعت لے لیجیے

وَاسْتَغْفِرْ لَهُنَّ اللَّهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝۱۲ يٰكَايِيهَا

اور اُن کے لیے اللہ سے بخشش کی دعا کیجیے، بے شک اللہ بخشنے والا، مہربان ہے ۝۱۲ اے

الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَوَلَّوْا قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ قَدْ يَئِسُوا

ایمان والو! تم اُن لوگوں کو دوست نہ بناؤ جن کے اوپر اللہ کا غضب ہوا، وہ آخرت سے نا امید

مِنَ الْآخِرَةِ كَمَا يَبْسُ الْكُفَّارُ مِنْ أَصْحَابِ الْقُبُورِ ۝۱۳

ہو گئے ہیں جس طرح کفروں میں پڑے ہوئے کافر نا امید ہیں ۝۱۳

(سورۃ صف مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۳) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۱) نمبر پر ہے اور سورۃ تغابن کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۹۰۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۲۱)

کلمات ہیں

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ

اللہ کی تسبیح بیان کرتی ہے ہر چیز جو آسمانوں اور زمین میں ہے، اور وہ غالب ہے،

الْحَكِيمُ ۝۱ يٰكَايِيهَا الَّذِيْنَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُوْنَ مَا

حکمت والا ہے ۝۱ اے ایمان والو! تم ایسی بات کیوں کہتے ہو جو تم

لَا تَفْعَلُوْنَ ۝۲ كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ اَنْ تَقُولُوا مَا

کرتے نہیں ۝۲ اللہ کے نزدیک یہ بات بہت ناراضی کی ہے کہ تم ایسی بات کہو

لَا تَفْعَلُوْنَ ۝۳ اِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِيْنَ يُقَاتِلُوْنَ فِيْ

جو تم کرو نہیں ۝۳ اللہ تو اُن لوگوں کو پسند کرتا ہے جو اُس کے راستے میں

سَبِيْلِهٖ صَفًّا ۚ كَانَهُمْ بُنِيَّانٌ مَّرْصُوصٌ ۝۴ وَاِذْ

اس طرح میل کر لڑتے ہیں گویا وہ ایک سیسہ پلائی ہوئی دیوار ہیں ۝۴ اور (یاد کرو) جب کہ

قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ يَقَوْمٍ لِمَ تُوذُّونَنِي وَقَدْ تَعْلَمُونَ

موسیٰ (علیہ السلام) نے اپنی قوم سے کہا کہ اے میری قوم کے لوگو! تم مجھے کیوں ستا رہے ہو؛ حالانکہ تمہیں (بخوبی) معلوم ہے

أَنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ ط فَلَمَّا زَاغُوا أَزَاغَ اللَّهُ

کہ میں تمہاری جانب اللہ کا بھیجا ہوا رسول ہوں، پس جب وہ لوگ ٹیڑھے ہی رہے تو اللہ نے ان کے

قُلُوبَهُمْ ط وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ۝۵ وَإِذْ

دلوں کو (اور) ٹیڑھا کر دیا، اور اللہ تعالیٰ نا فرمان قوم کو ہدایت نہیں دیتا ۝۵ اور جب

قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ بَنِي إِسْرَءِيلَ إِنِّي رَسُولُ

عیسیٰ بن مریم (علیہ السلام) نے کہا کہ اے بنی اسرائیل! میں تمہاری طرف

اللَّهُ إِلَيْكُمْ مُّصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ

اللہ کا بھیجا ہوا رسول ہوں، تصدیق کرنے والا ہوں اس تورات کا جو مجھ سے پہلے سے موجود ہے

وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي اسْمُهُ أَحْمَدُ ط

اور خوش خبری دینے والا ہوں ایک رسول کی جو میرے بعد آئے گا (اور) اُس کا نام احمد ہوگا،

فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ قَالُوا هَذَا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝۶

پھر جب وہ ان کے پاس کھلی نشانیاں لے کر آیا تو انہوں نے کہا: یہ تو کھلا ہوا جادو ہے ۝۶

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ الْكُذِبَ وَهُوَ

اور اُس سے بڑھ کر ظالم کون ہوگا جو اللہ پر جھوٹ باندھے؛ حالانکہ وہ

يُدْعَى إِلَى الْإِسْلَامِ ط وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۝۷

اسلام کی طرف بلایا جا رہا ہو، اور اللہ ظالم لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا ۝۷

يُرِيدُونَ لِيُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ ط وَاللَّهُ

وہ چاہتے ہیں کہ اللہ کی روشنی کو اپنے منہ سے بجھا دیں؛ حالانکہ اللہ

مُتِمُّ نُورِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ۝۸ هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ

اپنی روشنی کو پورا کر کے رہے گا خواہ کافروں کو یہ کتنا ہی ناگوار ہو ۝۸ وہی ہے جس نے بھیجا

رَسُولَهُ بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى

اپنے رسول کو ہدایت اور دین حق کے ساتھ؛ تاکہ اُس کو سب دینوں پر

الدِّينِ كُلِّهِ ۚ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ ۝۹ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

غالب کردے خواہ مشرکوں کو یہ کتنا ہی ناگوار ہو ۝۹ اے ایمان والو!

اٰمَنُوْا هَلْ اَدْلٰكُمْ عَلٰۤی تِجَارَةٍ تُنْجِيْكُمْ مِّنْ عَذَابٍ

کیا میں تم کو ایک ایسی تجارت بتاؤں جو تم کو ایک دردناک عذاب سے

اَلِيْمٍ ۱۰ تُوْمِنُوْنَ بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهِ وَتُجَاهِدُوْنَ

بچا لے ۱۰ تم اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لاؤ اور اللہ کی راہ میں

فِي سَبِيْلِ اللّٰهِ بِاَمْوَالِكُمْ وَاَنْفُسِكُمْ ذٰلِكُمْ خَيْرٌ

اپنے مال اور جان سے جہاد کرو ، یہ تمہارے لیے

لَكُمْ اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُوْنَ ۱۱ يَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ

بہتر ہے اگر تم جانو ۱۱ اللہ تمہارے گناہ معاف کر دے گا

وَيُدْخِلْكُمْ جَنَّٰتٍ تَجْرِيْ مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهٰرُ

اور تم کو ایسے باغوں میں داخل کرے گا جس کے نیچے نہریں جاری ہوں گی

وَمَسْكِنٍ طَيِّبَةٍ فِيْ جَنَّتٍ عَدْنٍ ط ذٰلِكَ الْفَوْزُ

اور عمدہ مکانوں میں جو ہمیشہ رہنے کے باغوں میں ہوں گے ، یہ ہے بڑی

الْعَظِيْمُ ۱۲ وَاٰخَرٰی تُحِبُّوْنَهَا ط نَصْرٌ مِّنَ اللّٰهِ وَفَتْحٌ

کامیابی ۱۲ اور ایک اور چیز بھی ہے جس کی تم تمنا رکھتے ہو ، اللہ کی مدد اور فتح

قَرِيْبٌ ط وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِيْنَ ۱۳ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا

جلدی ، اور مومنوں کو بشارت دے دیجیے ۱۳ اے ایمان والو!

كُوْنُوْا اَنْصَارَ اللّٰهِ كَمَا قَالَ عِيْسٰى ابْنُ مَرْيَمَ

تم اللہ (کے دین) کے مددگار بن جاؤ ، اسی طرح جس طرح عیسیٰ بن مریم (علیہ السلام) نے

لِلْحَوَارِيْنَ مِّنْ اَنْصَارِيْۤیۡ اِلَى اللّٰهِ ط قَالَ الْحَوَارِيُّوْنَ

حواریوں سے کہا تھا کہ وہ کون ہیں جو اللہ کے واسطے میرے مددگار بنیں؟ حواریوں نے کہا:

نَحْنُ اَنْصَارُ اللّٰهِ فَاَمَنْتُ طَآيِفَةٌ مِّنْ بَنِيْۤ اِسْرَآءِیْلَ

ہم اللہ (کے دین) کے مددگار ہیں ، پھر بنی اسرائیل کا ایک گروہ ایمان لے آیا

وَكَفَرَتْ طَآيِفَةٌ ؕ فَاَيَّدْنَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا عَلٰی

اور ایک گروہ نے کفر اختیار کیا؛ چنانچہ جو لوگ ایمان لائے تھے ہم نے ان کے دشمنوں کے خلاف

عَدُوِّهِمْ فَاَصْبَحُوْا ظٰهِرِيْنَ ۱۴

ان کی مدد کی ، نتیجہ یہ ہوا کہ وہ غالب آئے ۱۴

(سورۃ جمعہ مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۱) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۱۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۲) نمبر پر ہے اور سورۃ صفت کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۷۲۰)
حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۸۰)
کلمات ہیں

يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ الْمَلِكِ

اللہ کی تسبیح کر رہی ہے ہر وہ چیز جو آسمانوں اور زمین میں ہے، جو بادشاہ ہے،

الْقُدُّوسِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ① هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي

پاک ہے، زبردست ہے، حکمت والا ہے ① وہی ہے جس نے انی لوگوں میں

الْاُمَمِ رَسُوْلًا مِنْهُمْ يَتْلُوْا عَلَيْهِمْ اٰیٰتِهٖ وَيُزَكِّيْهِمْ

انہی میں سے ایک رسول کو بھیجا جو ان کے سامنے اس کی آیتوں کی تلاوت کرے اور ان کو پاکیزہ بنائے

وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتٰبَ وَالْحِكْمَةَ ② وَاِنْ كَانُوْا مِنْ قَبْلُ

اور انہیں کتاب اور حکمت کی تعلیم دے، جب کہ وہ اس سے پہلے

لَفِیْ ضَلٰلٍ مُّبِیْنٍ ③ وَاٰخَرِيْنَ مِنْهُمْ لَمَّا يَلْحَقُوْا بِهِمْ ط

گھلی گمراہی میں پڑے ہوئے تھے ③ اور دوسروں کے لیے بھی ان میں سے جو ابھی ان میں شامل نہیں ہوئے،

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ④ ذٰلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيْهِ

اور وہ زبردست ہے، حکمت والا ہے ④ یہ اللہ کا فضل ہے وہ دیتا ہے

مَنْ يَّشَآءُ ط وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيْمِ ⑤ مَثَلُ

جس کو چاہتا ہے، اور اللہ بڑے فضل والا ہے ⑤ جن لوگوں کو

الَّذِيْنَ حَبَلُوْا التَّوْرٰتَ ثُمَّ لَمْ يَحْمِلُوْهَا كَمَثَلِ الْحِمَارِ

تورات کا حامل بنایا گیا پھر انہوں نے اس کو نہ اٹھایا ان کی مثال اس گدھے کی سی ہے

يَحْمِلُ اَسْفَارًا ط بِئْسَ مَثَلُ الْقَوْمِ الَّذِيْنَ كَذَّبُوْا

جو کتابوں کا بوجھ اٹھاتے ہوئے ہو، کیا ہی بُری مثال ہے ان لوگوں کی جنہوں نے اللہ کی

بَاٰیٰتِ اللَّهِ ط وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظٰلِمِيْنَ ⑥

آیتوں کو جھٹلایا، اور اللہ ظالم لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا ⑥

قُلْ يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ هَادَوْا اِنْ زَعَمْتُمْ اَنَّكُمْ اَوْلِيَآءُ

کہہ دیجیے کہ اے یہود! اگر تمہارا گمان ہے کہ تم دوسروں کے

لِلَّهِ مِنْ دُونِ النَّاسِ فَتَمَنَّوُا الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ

مقابل میں اللہ کے محبوب ہو تو تم موت کی تمنا کرو اگر تم

صَادِقِينَ ① وَلَا يَتَمَنَّوْنَهُ أَبَدًا بِمَا قَدَّمَتْ أَيْدِيهِمْ ط

سچے ہو ① اور وہ کبھی اُس کی تمنا نہ کریں گے اُن کاموں کی وجہ سے جن کو اُن کے ہاتھ آگے بھیج چکے ہیں،

وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ② قُلْ إِنْ الْمَوْتَ الَّذِي

اور اللہ ظالموں کو خوب جانتا ہے ② کہہ دیجیے کہ جس موت سے

تَفِرُّونَ مِنْهُ فَإِنَّهُ مُلْقِيكُمْ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَىٰ عِلْمِ

تم بھاگتے ہو وہ تمہیں آ کر رہے گی، پھر تم پوشیدہ اور ظاہر کے جاننے والے کے پاس

الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ③

لے جائے جاؤ گے پھر وہ تم کو بتا دے گا جو تم کرتے رہے ہو ③

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ

اے ایمان والو! جب جمعہ کے دن نماز کے لیے

الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ ط ذَلِكُمْ

پکارا جائے تو اللہ کی یاد کی طرف چل پڑو اور خرید و فروخت چھوڑ دو، یہ

خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ④ فَإِذَا قُضِيَتِ

تمہارے لیے بہتر ہے اگر تم جانو ④ پھر جب نماز

الصَّلَاةُ فَاَنْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ وَابْتَغُوا مِنْ فَضْلِ

پوری ہو جائے تو زمین میں پھیل جاؤ اور اللہ کا فضل

اللَّهِ وَادْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ⑤ وَإِذَا

تلاش کرو، اور اللہ کو کثرت سے یاد کرو؛ تاکہ تم فلاح پاؤ ⑤ اور جب

رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انْفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا ط

وہ کوئی تجارت یا کھیل تماشہ دیکھتے ہیں تو اُس کی طرف دوڑ پڑتے ہیں اور آپ کو کھڑا ہوا چھوڑ دیتے ہیں،

قُلْ مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ اللَّهِوِ وَمِنَ التِّجَارَةِ ط

کہہ دیجیے کہ جو اللہ کے پاس ہے وہ کھیل تماشے اور تجارت سے زیادہ بہتر ہے،

وَاللَّهُ خَيْرٌ الرَّزْقَيْنِ ⑥

اور اللہ بہترین رزق دینے والا ہے ⑥

(سورۃ منافقون مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۱) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۳) نمبر پر ہے اور سورۃ حج کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۹۷۶) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۸۰) کلمات ہیں

وقف

إِذَا جَاءَكَ الْمُنْفِقُونَ قَالُوا أَنشَهُدُ إِنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ
جب منافق آپ کے پاس آتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم گواہی دیتے ہیں کہ آپ بے شک اللہ کے رسول ہیں،

وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ لَرَسُولُهُ ط وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ
اور اللہ جانتا ہے کہ بے شک آپ اس کے رسول ہو، اور اللہ گواہی دیتا ہے کہ یہ

الْمُنْفِقِينَ لَكَذِبُونَ ۝ اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَّةً
منافقین جھوٹے ہیں ۝ انہوں نے اپنی قسموں کو ڈھال بنا رکھا ہے

فَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ط إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا
پھر وہ روکتے ہیں اللہ کی راہ سے، بے شک نہایت بُرا ہے جو وہ

يَعْمَلُونَ ۝ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا فَطُبِعَ عَلَى
کر رہے ہیں ۝ یہ اس سبب سے ہے کہ وہ ایمان لائے پھر انہوں نے کفر کیا، پھر اُن کے دلوں پر

قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ ۝ وَإِذَا رَأَيْتَهُمْ تُعْجِبُكَ
مہر کردی گئی پس وہ نہیں سمجھتے ۝ اور جب آپ انہیں دیکھو تو اُن کے جسم آپ کو

أَجْسَامُهُمْ ط وَإِنْ يَقُولُوا تَسْمِعْ لِقَوْلِهِمْ ط كَانَتْهُمْ
اچھے لگتے ہیں، اور اگر وہ بات کرتے ہیں تو آپ اُن کی بات سنتے ہو گویا کہ وہ

خُشْبٌ مِّنْ سِنْدَةٍ ط يَحْسَبُونَ كُلَّ صَيْحَةٍ عَلَيْهِمْ ط هُمْ
لکڑیاں ہیں ٹیک لگائی ہوئی، وہ ہر زور کی آواز کو اپنے خلاف سمجھتے ہیں، یہی لوگ

الْعَدُوُّ فَاحْذَرُهُمْ ط قَتَلَهُمُ اللَّهُ ذَٰلِكَ أَنَّىٰ يُؤْفَكُونَ ۝
دشمن ہیں پس اُن سے بچو، اللہ اُن کو ہلاک کرے، وہ کہاں پھرے جاتے ہیں ۝

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا يَسْتَغْفِرْ لَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ لَوَّوْا
اور جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ آؤ اللہ کا رسول تمہارے لیے استغفار کرے تو وہ اپنا سر

رُءُوسَهُمْ وَرَأَيْتَهُمْ يَصُدُّونَ وَهُمْ مُسْتَكْبِرُونَ ۝
پھیر لیتے ہیں، اور آپ اُن کو دیکھو گے کہ وہ تکبر کرتے ہوئے بے رخی کرتے ہیں ۝

منزل ۷

سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ أَسْتَغْفَرْتَ لَهُمْ أَمْ لَمْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ

اُن کے لیے یکساں ہے آپ اُن کے لیے مغفرت کی دعا کرو یا مغفرت کی دعا

لَهُمْ ۚ لَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي

نہ کرو ، اللہ ہرگز اُن کو معاف نہ کرے گا ، اللہ نا فرمان لوگوں کو

الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ۖ هُمُ الَّذِينَ يَقُولُونَ لَا تُنْفِقُوا

ہدایت نہیں دیتا ۖ یہی ہیں جو کہتے ہیں کہ جو لوگ اللہ کے رسول کے

عَلَى مَنْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ حَتَّى يَنْفَضُوا ۚ وَلِلَّهِ

پاس ہیں اُن پر خرچ مت کرو یہاں تک کہ وہ منتشر ہو جائیں ، اور آسمانوں

خَزَائِنِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَكِنَّ الْمُنْفِقِينَ

اور زمین کے خزانے اللہ ہی کے ہیں ؛ لیکن منافق

لَا يَفْقَهُونَ ۚ يَقُولُونَ لَئِنْ رَجَعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ

نہیں سمجھتے ۚ وہ کہتے ہیں کہ اگر ہم مدینہ لوٹے

لَيُخْرِجَنَّ الْأَعَزُّ مِنْهَا الْأَذَلَّ ۚ وَلِلَّهِ الْعِزَّةُ وَلِرَسُولِهِ

تو عزت والا وہاں سے ذلت والے کو نکال دے گا؛ حالانکہ عزت اللہ کے لیے اور اُس کے رسول کے لیے

وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَلَكِنَّ الْمُنْفِقِينَ لَا يَعْلَمُونَ ۖ يَأْتِيهَا

اور مؤمنین کے لیے ہے ، مگر منافقین نہیں جانتے ۖ اے

الَّذِينَ آمَنُوا لَا تُلْهِكُمْ أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ

ایمان والو ! تمہارے مال اور تمہاری اولاد تم کو اللہ کی یاد سے

عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ ۚ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ

غافل نہ کرنے پاتے ، اور جو ایسا کرے گا تو وہی گھائے میں پڑنے والے

الْخُسْرُونَ ۖ وَأَنْفِقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَاكُمْ مِنْ قَبْلِ

لوگ ہیں ۖ اور ہم نے جو کچھ تم کو دیا ہے اُس میں سے خرچ کرو اس سے پہلے

أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ فَيَقُولَ رَبِّ لَوْلَا

کہ تم میں سے کسی کی موت آجائے پھر وہ کہے کہ اے میرے رب ! تو نے مجھے

أَخَّرْتَنِي إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ ۚ فَأَصْدَقَ وَأَكُنْ مِنْ

کچھ اور مہلت کیوں نہ دی کہ میں صدقہ کرتا اور نیک لوگوں میں

الصَّالِحِينَ ⑩ وَلَنْ يُؤَخِّرَ اللَّهُ نَفْسًا إِذَا جَاءَ أَجَلُهَا ط

شامل ہو جاتا ⑩ اور اللہ ہرگز کسی جان کو مہلت نہیں دیتا جب کہ اُس کی ميعاد آ جائے،

وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ⑪

اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ⑪

(سورۃ تغابن مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۸) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۴) نمبر پر ہے اور سورۃ تحریم کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۱۰۷۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۴۱)

کلمات ہیں

يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۚ لَهُ

اللہ کی تسبیح کر رہی ہے ہر چیز جو آسمانوں میں ہے اور ہر چیز جو زمین میں ہے، اسی کی

الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ ۚ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ①

بادشاہی ہے اور اسی کے لیے تعریف ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ①

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ فَمِنْكُمْ كَافِرٌ وَمِنْكُمْ مُؤْمِنٌ ط

وہی ہے جس نے تم کو پیدا کیا پھر تم میں سے کوئی کافر ہے اور کوئی مؤمن،

وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ② خَلَقَ السَّمَوَاتِ

اور اللہ دیکھ رہا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ② اُس نے آسمانوں اور زمین کو

وَالْأَرْضِ بِالْحَقِّ وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُوَرَكُمْ ۚ

ٹھیک طور پر پیدا کیا اور اُس نے تمہاری صورت بنائی تو نہایت اچھی صورت بنائی،

وَالْيَهُ الْمَصِيرُ ③ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

اور اسی کی طرف لوٹتا ہے ③ وہ جانتا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے،

وَيَعْلَمُ مَا تُسْرُونَ وَمَا تَعْلَنُونَ ط وَاللَّهُ عَلِيمٌ

اور وہ جانتا ہے جو تم چھپاتے ہو اور جو تم ظاہر کرتے ہو، اور اللہ دلوں تک کی باتوں کا

بِذَاتِ الصُّدُورِ ① أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبُؤُا الَّذِينَ كَفَرُوا

جاننے والا ہے ① کیا تم کو اُن لوگوں کی خبر نہیں پہونچی جنہوں نے اس سے پہلے

مِنْ قَبْلُ ۚ فَذَاقُوا وَبَالَ أَمْرِهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ

انکار کیا، پھر انہوں نے اپنے کیے کا دباں چکھا اور اُن کے لیے ایک دردناک

اَلَيْمٌ ۵ ذَلِكْ بِاَنَّهٗ كَانَتْ تَأْتِيهِمْ رُسُلُهُمْ مَّحْمِلًا ۚ
عذاب ہے ۵ یہ اس لیے کہ اُن کے پاس اُن کے رسول مَحْمِلًا دیلوں

بِالْبَيِّنَاتِ فَقَالُوا اَبَشْرُ يَّهْدُونَنَا ۚ فَكَفَرُوا
کے ساتھ آئے تو انہوں نے کہا کہ کیا انسان ہماری رہنمائی کریں گے؟ پس انہوں نے انکار کیا

وَتَوَلَّوْا وَاسْتَغْنَى اللَّهُ ۖ وَاللَّهُ غَنِيٌّ حَمِيدٌ ۙ زَعَمَ
اور منہ پھیر لیا اور اللہ اُن سے بے پرواہ ہو گیا، اور اللہ بے نیاز ہے، تعریف والا ہے ۶ انکار

الَّذِينَ كَفَرُوا اَنْ لَّنْ يُبْعَثُوا ۗ قُلْ بَلَىٰ وَرَبِّي
کرنے والوں نے دعویٰ کیا کہ وہ ہرگز دوبارہ اُٹھائے نہ جائیں گے، کہہ دیجیے کہ ہاں، میرے رب کی قسم!

لَتُبْعَثُنَّ ثُمَّ لَتُنَبَّؤُنَّ بِمَا عَمِلْتُمْ ۗ وَذَلِكْ عَلَىٰ
تم ضرور اُٹھائے جاؤ گے پھر تم کو بتایا جائے گا جو کچھ تم نے کیا ہے، اور یہ اللہ کے لیے

اللَّهِ يَسِيرٌ ۙ فَاٰمِنُوْا بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهِ وَالنُّوْرَ الَّذِيْ
بہت آسان ہے ۷ پس اللہ پر ایمان لاؤ اور اُس کے رسول پر اور اُس نور پر جو ہم نے

اَنْزَلْنَا ۗ وَاللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ خَبِيْرٌ ۙ يَوْمَ يَجْمَعُكُمْ
اُتارا ہے اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو ۸ جس دن وہ تم سب کو ایک جگہ جمع

لِيَوْمِ الْجَمْعِ ذٰلِكَ يَوْمُ التَّغَابُنِ ۗ وَمَنْ يُؤْمِنْ
ہونے کے دن جمع کرے گا، یہی ہار جیت کا دن ہوگا، اور جو شخص اللہ پر

بِاللّٰهِ وَيَعْمَلْ صَالِحًا يُكَفِّرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ
ایمان لایا ہوگا اور اُس نے نیک عمل کیا ہوگا اللہ اُس کے گناہ اُس سے دور کر دے گا

وَيُدْخِلْهُ جَنَّٰتٍ تَجْرِيْ مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ
اور اُس کو باغوں میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی،

خٰلِدِيْنَ فِيْهَا اَبَدًا ۗ ذٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيْمُ ۙ
وہ ہمیشہ اُن میں رہیں گے، یہی ہے بڑی کامیابی ۹

وَالَّذِيْنَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوْا بِآيٰتِنَا اُولٰٓئِكَ اَصْحٰبُ
اور جن لوگوں نے انکار کیا اور ہماری آیتوں کو مَکْهُلَا یا وہی

النَّارِ خٰلِدِيْنَ فِيْهَا ۗ وَبِئْسَ الْمَصِيْرُ ۙ مَا اَصَابَ
آگ والے ہیں، اُس میں ہمیشہ رہیں گے، اور وہ بُرا ٹھکانہ ہے ۱۰ جو مصیبت بھی

مِنْ مُصِيبَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ ط وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ
آتی ہے اللہ کے حکم سے آتی ہے ، اور جو شخص اللہ پر ایمان رکھتا ہے

يَهْدِ قَلْبَهُ ط وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝۱۱ وَأَطِيعُوا
اللہ اُس کے دل کو راہ دکھاتا ہے ، اور اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے ۝۱۱ اور تم اللہ کی

اللَّهُ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ ۚ فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَإِنَّمَا
اطاعت کرو اور رسول کی اطاعت کرو ، پھر اگر تم اعراض کرو گے تو ہمارے

عَلَى رَسُولِنَا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ۝۱۲ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ط
رسول پر بس صاف صاف پہنچا دینا ہے ۝۱۲ اللہ ، اُس کے سوا کوئی معبود نہیں،

وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝۱۳ يٰۤأَيُّهَا الَّذِينَ
اور ایمان لانے والوں کو اللہ ہی پر بھروسہ رکھنا چاہیے ۝۱۳ اے ایمان

أَمِنُوا إِنَّ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ وَأَوْلَادِكُمْ عَدُوًّا لَّكُمْ
والو ! تمہاری بعض بیویاں اور بعض اولاد تمہارے دشمن ہیں

فَاخْذَرُوهُمْ ۚ وَإِنْ تَعَفَّوْا وَتَصَفَّحُوا وَتَغْفِرُوا
پس تم ان سے ہوشیار رہو ، اور اگر تم معاف کردو اور در گزر کرو اور بخش دو

فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۱۴ إِنَّمَا أَمْوَالُكُمْ
تو اللہ بخشنے والا ، رحم کرنے والا ہے ۝۱۴ تمہارے مال

وَأَوْلَادُكُمْ فِتْنَةٌ ط وَاللَّهُ عِنْدَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ ۝۱۵
اور تمہاری اولاد آزمائش کی چیز ہیں ، اور اللہ کے پاس بہت بڑا اجر ہے ۝۱۵

فَاتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ وَأَسْأَعُوا وَأَطِيعُوا
لہذا جہاں تک ہو سکے اللہ سے ڈرتے رہو اور سُنو اور مانو،

وَأَنْفِقُوا خَيْرًا لِأَنْفُسِكُمْ ط وَمَنْ يُوقِ شُحَّ
اور (اللہ کے حکم کے مطابق) خرچ کرو ، یہ تمہارے ہی لیے بہتر ہے ، اور جو لوگ اپنے دل کی لالچ سے

نَفْسِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْبٰفِلِحُونَ ۝۱۶ إِنْ تُقْرِضُوا
محفوظ ہو جائیں وہی فلاح پانے والے ہیں ۝۱۶ اگر تم اللہ کو اچھا قرض

اللَّهُ قَرْضًا حَسَنًا يُّضْعِفْهُ لَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ط
دو گے تو وہ اُس کو تمہارے لیے کئی گنا بڑھا دے گا اور تم کو بخش دے گا،

وَاللَّهُ شَكُورٌ حَلِيمٌ ۱۷ عَلِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ

اور اللہ قدر دان ہے ، بردبار ہے ۱۷ غائب اور حاضر کو جاننے والا ہے ،

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۱۸

زبردست ہے ، حکیم ہے ۱۸

(سورۃ طلاق مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۲) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۵) نمبر پر ہے اور سورۃ انسان کے بعد نازل ہوئی ہے ۔)

اس میں (۱۰۶۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۳۹)

کلمات ہیں

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلِّقُوهُنَّ

اے پیارے نبی ! جب تم لوگ عورتوں کو طلاق دو تو اُن کی عدت پر

لِعَدَّتِهِنَّ وَأَحْصُوا الْعِدَّةَ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ ۚ

طلاق دو اور عدت کو گنتے رہو ، اور اللہ سے ڈرو جو تمہارا رب ہے ،

لَا تُخْرِجُوهُنَّ مِنْ بُيُوتِهِنَّ وَلَا يَخْرُجْنَ إِلَّا

اُن عورتوں کو اُن کے گھروں سے نہ نکالو اور نہ وہ خود نکلیں

أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَاحِشَةٍ مُّبَيِّنَةٍ ۖ وَتِلْكَ حُدُودُ

مگر یہ کہ وہ کوئی کھلی بے حیائی کریں ، اور یہ اللہ کی

اللهِ ۖ وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ فَقَدْ ظَلَمَ

حدیں ہیں ، اور جو شخص اللہ کی حدوں سے تجاوز کرے گا تو اُس نے اپنے اوپر

نَفْسَهُ ۖ لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهَ يُحْدِثُ بَعْدَ

ظلم کیا ، تم نہیں جانتے شاید اللہ اس طلاق کے بعد کوئی نئی صورت

ذَلِكَ أَمْرًا ۝ فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ

پیدا کردے ۝ پھر جب وہ اپنی مدت کو پہنچ جائیں تو اُن کو یا تو معرون کے

بِعَرُوفٍ أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِعَرُوفٍ وَأَشْهَدُوا

مطابق رکھ لو یا معرون کے مطابق اُن کو چھوڑ دو ، اور اپنے میں سے

ذَوِي عَدْلٍ مِّنْكُمْ وَأَقِيمُوا الشَّهَادَةَ لِلَّهِ ۖ

دو معتبر گواہ کر لو اور ٹھیک ٹھیک اللہ کے لیے گواہی دو،

<p>ذَلِكُمْ يُوعَظُ بِهِ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ</p> <p>یہ اس شخص کو نصیحت کی جاتی ہے جو اللہ پر اور آخرت کے دن پر</p>	<p>وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۝ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ</p> <p>ایمان رکھتا ہو ، اور جو شخص اللہ سے ڈرے گا اللہ اس کے لیے راہ</p>
<p>مَخْرَجًا ۝ وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ ۝</p> <p>نکالے گا ۝ اور اس کو وہاں سے رزق دے گا جہاں اس کا گمان بھی نہ گیا ہو،</p>	<p>وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ ۝ إِنَّ اللَّهَ</p> <p>اور جو شخص اللہ پر بھروسہ کرے گا تو اللہ اس کے لیے کافی ہو جائے گا ، بے شک اللہ اپنا کام</p>
<p>بَالِغِ أَمْرِهِ ۝ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا ۝</p> <p>پورا کر کے رہتا ہے ، اللہ نے ہر چیز کے لیے ایک اندازہ ٹھہرا رکھا ہے ۝</p>	<p>وَالَّذِي يَسْنَنَ مِنَ الْمَحِيضِ مِنْ نِسَائِكُمْ إِنِ</p> <p>اور تمہاری عورتوں میں سے جو حیض سے مایوس ہو چکی ہیں اگر تم کو</p>
<p>ازْتَبْتُمْ فَعِدَّتُهُنَّ ثَلَاثَةُ أَشْهُرٍ وَالَّذِي لَمْ</p> <p>شبہ ہو تو ان کی عدت تین مہینے ہے ، اور اسی طرح ان کی بھی جن کو</p>	<p>يَحْضُنَ ۝ وَأُولَاتُ الْأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضَعْنَ</p> <p>حیض نہیں آیا ، اور حاملہ عورتوں کی عدت اس حمل کا پیدا</p>
<p>حَمْلُهُنَّ ۝ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ</p> <p>ہو جانا ہے ، اور جو شخص اللہ سے ڈرے گا اللہ اس کے لیے اس کے کام میں آسانی</p>	<p>يُسْرًا ۝ ذَلِكَ أَمْرُ اللَّهِ أَنْزَلَهُ إِلَيْكُمْ ۝ وَمَنْ</p> <p>کر دے گا ۝ یہ اللہ کا حکم ہے جو اس نے تمہاری طرف اتارا ہے ، اور جو شخص</p>
<p>يَتَّقِ اللَّهَ يُكَفِّرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ وَيُعْظِمْ لَهُ</p> <p>اللہ سے ڈرے گا اللہ اس کے گناہ اس سے دور کر دے گا اور اس کو بڑا</p>	<p>أَجْرًا ۝ أَسْكِنُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ سَكَنْتُمْ مِنْ</p> <p>اجر دے گا ۝ تم ان عورتوں کو اپنی وسعت کے مطابق رہنے کا مکان دو جہاں تم</p>
<p>وَجُدُّكُمْ وَلَا تُضَارُّوهُنَّ لِتُضَيِّقُوا عَلَيْهِنَّ ۝</p> <p>رہتے ہو اور ان کو تنگ کرنے کے لیے انہیں تکلیف نہ پہنچاؤ،</p>	

وَإِنْ كُنَّ أُولَاتٍ حَمْلٍ فَأَنْفِقُوا عَلَيْهِنَّ حَتَّىٰ

اور اگر وہ حمل والیاں ہوں تو اُن پر خرچ کرو یہاں تک کہ اُن کا

يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ ۚ فَإِنْ أَرْضَعْنَ لَكُمْ فَاتُّوهُنَّ

وضع حمل ہو جائے ، پھر اگر وہ تمہارے لیے دودھ پلائیں تو اُن کی اجرت

أَجُورَهُنَّ ۚ وَاتَّبِعُوا بَيْنَكُمْ بِمَعْرُوفٍ ۚ وَإِنْ

انہیں دو ، اور تم آپس میں ایک دوسرے کو نیکی سکھاؤ ، اور اگر

تَعَاَسَرْتُمْ فَمِثْرُضِعْ لَهُ أُخْرَىٰ ۖ لِيُنْفِقُ

تم آپس میں ضد کرو تو کوئی اور عورت دودھ پلائے گی ۖ چاہیے کہ وسعت والا

ذُو سَعَةٍ مِّن سَعَتِهِ ۖ وَمَنْ قَدِرَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ

اپنی وسعت کے مطابق خرچ کرے اور جس کی آمدنی کم ہو

فَلْيُنْفِقْ مِمَّا آتَاهُ اللَّهُ ۖ لَا يَكْلَفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا

اُس کو چاہیے کہ اللہ نے جتنا اُس کو دیا ہے اُس میں سے خرچ کرے ، اللہ کسی پر بوجھ نہیں ڈالتا

مَا آتَاهَا ۖ سَيَجْعَلُ اللَّهُ بَعْدَ عُسْرٍ يُسْرًا ۚ

مگر آتا ہی جتنا اُس کو دیا ہے ، اللہ سختی کے بعد جلد ہی آسانی پیدا کر دے گا ۚ

وَكَايِن مِّن قَرْيَةٍ عَتَتْ عَنْ أَمْرِ رَبِّهَا وَرُسُلِهِ

اور بہت سی بستیاں ہیں جنہوں نے اپنے رب کے حکم سے سرتابی کی

فَحَاسَبُنَهَا حِسَابًا شَدِيدًا وَعَذَّبْنَاهَا عَذَابًا

پس ہم نے اُن کا سخت حساب کیا ، اور ہم نے اُن کو ہولناک

نُكْرًا ۖ فَذَاقَتْ وَبَالَ أَمْرِهَا وَكَانَ عَاقِبَةُ أَمْرِهَا

سزا دی ۖ پس انہوں نے اپنے کیے کا وبال کھیا اور اُن کا انجام بالآخر

خُسْرًا ۖ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ۚ

خسارے ہی کا ہوا ۖ اللہ نے اُن کے لیے ایک سخت عذاب تیار کر رکھا ہے،

فَاتَّقُوا اللَّهَ يَا أُولِيَ الْأَلْبَابِ الَّذِينَ آمَنُوا ۚ

پس اللہ سے ڈرو اے عقل والو جو کہ ایمان لائے ہو،

قَدْ أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ ذِكْرًا ۖ ۚ رَّسُولًا يَتْلُوا

اللہ نے تمہاری طرف ایک نصیحت اتاری ہے ۖ ۚ ایک رسول جو تم کو

<p>عَلَيْكُمْ آيَاتِ اللَّهِ مُبَيِّنَاتٍ لِّيُخْرِجَ الَّذِينَ اللہ کی کھلی کھلی آیتیں پڑھ کر سناتا ہے ؛ تاکہ اُن لوگوں کو</p>
<p>أَمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنَ الظُّلُمَاتِ تاریکیوں سے روشنی کی طرف نکالے جو ایمان لائے اور انہوں نے</p>
<p>إِلَى النُّورِ ط وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ وَيَعْمَلْ نیک عمل کیا ، اور جو شخص اللہ پر ایمان لایا اور نیک</p>
<p>صَالِحًا يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا عمل کیا اُس کو وہ ایسے باغوں میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں</p>
<p>الأنهارُ خُلْدِينَ فِيهَا أَبَدًا ط قَدْ أَحْسَنَ بہتی ہوں گی ، وہ اُن میں ہمیشہ رہیں گے ، اللہ نے اُس کو</p>
<p>اللَّهُ لَهُ رِزْقًا ۝۱۱ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ بہت اچھی روزی دی ۝۱۱ اللہ ہی ہے جس نے بنائے سات</p>
<p>سَلَوَاتٍ وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ ط يَتَنَزَّلُ آسمان اور انہیں کی طرح زمین بھی ، اُن کے اندر</p>
<p>الْأَمْرِ بَيْنَهُنَّ لَتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ اُس کا حکم آتا ہے ؛ تاکہ تم جان لو کہ اللہ ہر چیز پر</p>
<p>شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ قادر ہے اور اللہ نے اپنے علم سے ہر چیز کا</p>
<p>شَيْءٍ عِلْمًا ۝۱۲ احاطہ کر رکھا ہے ۝۱۲</p>
<p>{سورۃ تحریم مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۲) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۶) نمبر پر ہے اور سورۃ حجرات کے بعد نازل ہوئی ہے۔}</p>
<p>اس میں (۲۴۷) کلمات ہیں بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے</p>
<p>اس میں (۱۰۶۰) حروف ہیں يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ ۚ اے (پیارے) نبی ! آپ کیوں اُس چیز کو حرام کرتے ہو جو اللہ نے آپ کے لیے حلال کی ہے</p>

تَبْتَغِي مَرْضَاتِ أَرْوَاجِكَ ط وَاللَّهُ غَفُورٌ

اپنی بیویوں کی رضامندی چاہنے کے لیے ، اور اللہ بخشنے والا،

رَّحِيمٌ ۲ قَدْ فَرَضَ اللَّهُ لَكُمْ تَحِلَّةَ أَيْمَانِكُمْ ؕ

مہربان ہے ۲) اللہ نے تم لوگوں کے لیے تمہاری قسموں کا کھولنا مقرر کر دیا ہے،

وَاللَّهُ مَوْلَاكُمْ ؕ وَهُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ۲

اور اللہ تمہارا کارساز ہے ، اور وہ جاننے والا ، حکمت والا ہے ۲)

وَإِذْ أَسَرَّ النَّبِيُّ إِلَىٰ بَعْضِ أَرْوَاجِهِ حَدِيثًا ؕ

اور جب (پیارے) نبی نے اپنی کسی بیوی سے ایک بات چھپا کر کہی

فَلَمَّا نَبَّأَتْ بِهِ وَأَظْهَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ عَرَفَ

تو جب اُس نے اُس کو بتادیا اور اللہ نے نبی کو اِس سے آگاہ کر دیا تو نبی نے

بَعْضَهُ وَأَعْرَضَ عَنْ بَعْضٍ ؕ فَلَمَّا نَبَّأَهَا بِهِ

کچھ بات بتائی اور کچھ ٹال دی ، پھر جب نبی نے اُس کو یہ بات بتائی

قَالَتْ مَنْ أَنْبَأَكَ هَذَا ط قَالَ نَبَأَنِيَ الْعَلِيمُ

تو اُس نے کہا کہ آپ کو کس نے اِس کی خبر دی ، نبی نے کہا کہ مجھ کو بتایا جانے والے نے،

الْخَبِيرُ ۳ إِنْ تَتُوبَا إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَغَتْ

با خبر نے ۳) اگر تم دونوں اللہ کی طرف رجوع کرو تو تمہارے دل

قُلُوبُكُمَا ؕ وَإِنْ تَظَاهَرَا عَلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ

جھک پڑے ہیں ، اور اگر تم دونوں نبی کے مقابلے میں کاروائیاں کرو گی تو اُس کا رفیق

مَوْلَاهُ وَجِبْرِيلُ وَصَالِحُ الْمُؤْمِنِينَ ؕ وَالْمَلَائِكَةُ

اللہ ہے اور جبریل اور صالح اہل ایمان اور اُن کے علاوہ فرشتے

بَعْدَ ذَلِكَ ظَهِيرٌ ۲ عَسَىٰ رَبُّهُ إِنْ طَلَّقَكُنَّ

اُس کے مددگار ہیں ۲) اگر وہ (پیغمبر) تمہیں طلاق دے دیں تو بہت جلد

أَنْ يُبَدِّلَهُ أَرْوَاجًا خَيْرًا مِنْكُنَّ مُسْلِمَاتٍ

انہیں اُن کا رب تمہارے بدلے تم سے بہتر بیویاں عنایت فرمائے گا جو اسلام والیاں،

مُؤْمِنَاتٍ قَانِتَاتٍ تَلْبِسُ عِدَّتِ سَيِّحَاتٍ

ایمان والیاں، اللہ کے حضور جھکنے والیاں، توبہ کرنے والیاں، عبادت بجالانے والیاں، روزے رکھنے والیاں ہوں گی،

ثَبِّتْ وَأَبْكَارًا ⑤	يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا	اور کنواریاں ⑤	اے ایمان والو!
قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ	تم اپنے آپ کو اور اپنے گھر والوں کو اُس آگ سے بچاؤ جس کا ایندھن انسان ہیں		
وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَاطٌ شِدَادٌ	اور پتھر، جس پر سخت دل مضبوط فرشتے مقرر ہیں،		
لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا	جنہیں جو حکم اللہ تعالیٰ دیتا ہے اُس کی نافرمانی نہیں کرتے؛ بلکہ جو حکم دیا جائے		
يُؤْمَرُونَ ⑥ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَعْتَذِرُوا	بجالاتے ہیں ⑥ اے کافرو! آج تم عذر اور بہانہ		
الْيَوْمَ ⑦ إِنَّمَا تُجْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ⑧	مت کرو، تمہیں صرف تمہارے کرمات کا بدلہ دیا جا رہا ہے ⑧		
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً	اے ایمان والو! اللہ کے آگے سچی توبہ		
نَصُوحًا ⑨ عَسَىٰ رَبُّكُمْ أَنْ يُكَفِّرَ عَنْكُمْ	کرو، امید ہے کہ تمہارا رب تمہارے گناہ معاف		
سَيِّئَاتِكُمْ وَيُدْخِلَكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ	کردے اور تم کو ایسے باغوں میں داخل کرے جن کے نیچے نہریں		
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ	بہتی ہوں گی، جس دن اللہ نبی کو اور اُس کے ساتھ ایمان لانے والوں کو		
وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ ⑩ نُورُهُمْ يَسْعَىٰ بَيْنَ	رسوا نہیں کرے گا، اُن کی روشنی اُن کے آگے اور اُن کے		
أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا أَتَيْنَا	دائیں طرف دوڑ رہی ہوگی، وہ کہہ رہے ہوں گے کہ اے ہمارے رب! ہمارے لیے ہماری روشنی کو		
نُورَنَا وَاعْفِرْ لَنَا ⑪ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑫	کامل کر دیجیے اور ہماری مغفرت فرمائیے، بے شک آپ ہر چیز پر قادر ہیں ⑫		

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ

اے نبی ! کافروں اور منافقوں سے جہاد کیجیے اور اُن پر سختی

عَلَيْهِمْ ط وَمَا لَهُمْ جَهَنَّمَ ط وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ⑨

کیجیے اور اُن کا ٹھکانہ جہنم ہے ، اور وہ برا ٹھکانہ ہے ⑨

ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا امْرَأَتِ نُوحٍ

اللہ کافروں کے لیے مثال بیان کرتا ہے نوح (علیہ السلام) کی بیوی کی اور لوط (علیہ السلام) کی

وَأَمْرَأَتِ لُوطٍ ط كَانَتَا تَحْتَ عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا

بیوی کی ، دونوں ہمارے بندوں میں سے دو نیک بندوں کے

صَالِحِينَ فَخَانَتْهُمَا فَلَمْ يُغْنِيا عَنْهُمَا مِنَ اللَّهِ

نکاح میں تھیں ، پھر انہوں نے اُن کے ساتھ خیانت کی تو وہ دونوں اللہ کے مقابلے میں اُن کے

شَيْئًا وَقِيلَ ادْخُلَا النَّارَ مَعَ الدَّٰخِلِينَ ⑩

کچھ کام نہ آ سکے ، اور دونوں کو کہہ دیا گیا کہ آگ میں داخل ہو جاؤ داخل ہونے والوں کے ساتھ ⑩

وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ آمَنُوا امْرَأَتِ فِرْعَوْنَ

اور اللہ ایمان والوں کے لیے مثال بیان کرتا ہے فرعون کی بیوی کی،

إِذْ قَالَتْ رَبِّ ابْنِ لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ

جب کہ اُس نے کہا کہ اے میرے پیارے رب ! میرے لیے اپنے پاس جنت میں ایک گھر بنا دیجیے

وَنَجِّنِي مِنَ فِرْعَوْنَ وَعَمَلِهِ وَنَجِّنِي مِنَ

اور مجھ کو فرعون اور اُس کے عمل سے بچا لیجیے اور مجھ کو ظالم

الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ⑪ وَمَرْيَمَ ابْنَتِ عِمْرَانَ

قوم سے نجات دیجیے ⑪ اور عمران کی بیٹی مریم (علیہا السلام)

الَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهِ مِنْ

جس نے اپنی عصمت کی حفاظت کی ، پھر ہم نے اُس میں اپنی روح

رُوحَنَا وَصَدَقَتْ بِكَلِمَتِ رَبِّهَا وَكُنْتِ

پھونک دی اور اُس نے اپنے رب کے کلمات کی اور اُس کی کتابوں کی تصدیق کی ، اور وہ

مِنَ الْقَتِيلِينَ ⑫

فرماں برداروں میں سے تھی ⑫

الجزء (۲۹)

(سورۃ ملک مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۰) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۷) نمبر پر ہے اور سورۃ طور کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۳۳۰) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۳۱۳) حروف ہیں
------------------------	--	------------------------

تَبْرَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ ذ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ

بابرکت ہے وہ ذات جس کے ہاتھ میں بادشاہی ہے اور وہ ہر چیز پر

قَدِيرٌ ۶ الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَبْلُوَكُمْ

قادر ہے ۶ جس نے موت اور زندگی پیدا کی ؛ تاکہ وہ تمہیں آزمائے

أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا ط وَهُوَ الْعَزِيزُ الْغَفُورُ ۷ الَّذِي

کہ تم میں سے کون اچھے عمل والا ہے ، اور وہ زبردست ہے ، بہت زیادہ بخشنے والا ہے ۷ جس نے

خَلَقَ سَبْعَ سَلَوَاتٍ طَبَاقًا مَّا تَرَى فِي خَلْقِ الرَّحْمَنِ

بنائے سات آسمان اوپر تلے ، آپ رحمان کے بنانے میں کوئی غل

مِنْ تَفَوُّتٍ ط فَارْجِعِ الْبَصَرَ ۸ هَلْ تَرَى مِنْ فُطُورٍ ۹

نہیں دیکھو گے ، پھر نگاہ ڈال کر دیکھ لیجیے کہیں آپ کو کوئی غل نظر آتا ہے ۹

ثُمَّ ارْجِعِ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ يَنْقَلِبْ إِلَيْكَ الْبَصَرُ

پھر بار بار نگاہ ڈال کر دیکھیے ، نگاہ ناکام تھک کر

خَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ ۱۰ وَلَقَدْ رَئَيْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا

تمہاری طرف واپس آجائے گی ۱۰ اور ہم نے قریب کے آسمانوں کو چراغوں سے

بِمَصَابِيحٍ وَجَعَلْنَاهَا رُجُومًا لِلشَّيْطَانِ وَأَعْتَدْنَا لَهُمْ

سجایا ہے اور ہم نے ان کو شیطانوں کے مارنے کا ذریعہ بنایا ہے اور ہم نے ان کے لیے دوزخ کا عذاب

عَذَابِ السَّعِيرِ ۱۱ وَلِلَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ عَذَابُ

تیار کر رکھا ہے ۱۱ اور جن لوگوں نے اپنے رب کا انکار کیا ان کے لیے جہنم کا

جَهَنَّمَ ط وَبُئْسَ الْمَصِيرُ ۱۲ إِذَا أُلْقُوا فِيهَا سَبَعُوا

عذاب ہے اور وہ بڑا ٹھکانہ ہے ۱۲ جب وہ اس میں ڈالے جائیں گے تو جہنم کا شور

لَهَا شَهيقًا وَهِيَ تَفُورُ ۱۳ تَكَادُ تَمَيِّزُ مِنَ الْغَيْظِ ط

سُنیں گے اور وہ جوش مار رہی ہوگی ۱۳ معلوم ہوگا کہ وہ غصے میں پھٹ پڑے گی،

منزل ۷

كُلَّمَا اُلْقِيَ فِيْهَا فَوْجٌ سَاَلَهُمْ خَزَنَتُهَا اَلَمْ يَاْتِكُمْ

جب کبھی اُس میں کوئی جماعت ڈالی جائے گی تو جہنم کے محافظ فرشتے اُن سے پوچھیں گے: کیا تمہارے پاس

نَذِيْرٌ ۸ ﴿۸﴾ قَالُوْا بَلٰی قَدْ جَاۤءَنَا نَذِيْرٌ ۙ فَكَذَّبْنَا

کوئی ڈرانے والا نہیں آیا تھا؟ ۸ ﴿۸﴾ وہ کہیں گے کہ ہاں! ہمارے پاس ڈرانے والا آیا تھا پھر ہم نے اُس کو جھٹلادیا

وَقُلْنَا مَا نَزَّلَ اللّٰهُ مِنْ شَيْءٍ ۚ اِنْ اَنْتُمْ اِلَّا فِيْ

اور ہم نے کہا کہ اللہ نے کوئی چیز نہیں اتاری، تم لوگ بڑی گمراہی میں

ضَلٰلٍ كَبِيْرٍ ۙ ﴿۹﴾ وَقَالُوْا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ اَوْ نَعْقِلُ مَا

پڑے ہوئے ہو ۸ ﴿۹﴾ اور وہ کہیں گے کہ اگر ہم سنتے یا سمجھتے تو ہم

كُنَّا فِيْۤ اَصْحٰبِ السَّعِيْرِ ﴿۱۰﴾ فَاَعْتَرَفُوْا بِذُنُوبِهِمْ ۚ

دوزخ والوں میں سے نہ ہوتے ۱۰ ﴿۱۰﴾ پس وہ اپنے گناہوں کا اقرار کریں گے،

فَسٰحِقًا لِّاَصْحٰبِ السَّعِيْرِ ﴿۱۱﴾ اِنَّ الَّذِيْنَ يَخْشَوْنَ

پس لعنت ہو دوزخ والوں پر ۱۱ ﴿۱۱﴾ جو لوگ اپنے رب سے بغیر دیکھے

رَبَّهُمْ بِالْغَيْبِ لَهُمْ مَّغْفِرَةٌ وَّاَجْرٌ كَبِيْرٌ ﴿۱۲﴾ وَاَسْرُوْا

ڈرتے ہیں اُن کے لیے مغفرت اور بڑا اجر ہے ۱۲ ﴿۱۲﴾ اور تم اپنی بات

قَوْلَكُمْ اَوَاٰجِهْرُوْا بِهٖ ۚ اِنَّهٗ عَلِيْمٌۢ بِذٰتِ الصُّدُوْرِ ﴿۱۳﴾

چھپا کر کہو یا پکار کر کہو، وہ دلوں تک کی باتوں کو خوب جانتا ہے ۱۳ ﴿۱۳﴾

اَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ ۖ وَهُوَ اللّٰطِيْفُ الْخَبِيْرُ ﴿۱۴﴾ هُوَ

کیا وہ نہ جانے گا جس نے پیدا کیا ہے، اور وہ باریک بین ہے، خبر رکھنے والا ہے ۱۴ ﴿۱۴﴾ وہی اللہ

الَّذِيْ جَعَلَ لَكُمْ الْاَرْضَ ذُلُوْلاً فَامْشُوْا فِيْ مَنَاكِبِهَا

جس نے تمہارے لیے زمین کو چلنے کے قابل بنا دیا پھر تم اُس کے راستوں میں چلو

وَكُلُوْا مِنْ رِّزْقِهٖ ۚ وَالِيْهِ النُّشُوْرُ ﴿۱۵﴾ ؕ اَمَنْتُمْ مِّنْ

اور اللہ کی دی ہوئی روزی کھاؤ، اور اُسی کی طرف زندہ ہو کر اٹھنا ہے ۱۵ ﴿۱۵﴾ کیا تم اُس سے بے خوف ہو گئے

فِي السَّمٰوٰتِ اَنْ يَّخْسِفَ بِكُمْ الْاَرْضَ فَاِذَا هِيَ

جو آسمان میں ہے کہ وہ تم کو زمین میں دھنسا دے پھر وہ

تَمُوْرٌ ﴿۱۶﴾ اَمْ اَمَنْتُمْ مِّنْ فِي السَّمٰوٰتِ اَنْ يُرْسِلَ عَلَيْكُمْ

لڑنے لگے ۱۶ ﴿۱۶﴾ یا کیا تم آسمان والے کی اس بات سے بے خوف ہو بیٹھے کہ وہ تم پر پتھروں کی

حَاصِبًا ۱۷ فَسَتَعْلَمُونَ كَيْفَ نَذِيرٍ ۱۸ وَلَقَدْ كَذَّبَ

بارش برسا دے؟ پھر تمہیں پتہ چلے گا کہ میرا ڈرانا کیسا تھا ۱۷ اور اُن سے پہلے جو لوگ تھے

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرٍ ۱۹ أَوَلَمْ يَرَوْا

انہوں نے بھی (پیغمبروں کو) جھٹلایا تھا، پھر (دیکھ لو کہ) میرا عذاب کیسا تھا؟ ۱۸ کیا وہ پرندوں کو

إِلَى الطَّيْرِ فَوَقَّهُمْ طَبَقٌ مِّمَّا يَتْلُونَ ۲۰ وَالَّذِينَ هُمْ

اپنے اوپر نہیں دیکھتے پر پھیلانے ہوئے اور وہ اُن کو سمیٹ بھی لیتے ہیں، رحمان کے ہوا

إِلَّا الرَّحْمَنُ ۲۱ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ بَصِيرٌ ۲۲ أَمِنْ هَذَا

کوئی نہیں جو اُن کو تھامے ہوئے ہو؟ بے شک وہ ہر چیز کو دیکھ رہا ہے ۲۱ بھلا ایسا کون ہے

الَّذِي هُوَ جُنْدٌ لَّكُمْ يَنْصُرُكُمْ مِّنْ دُونِ الرَّحْمَنِ ۲۳

جو تمہارا لشکر بنے (اور) جو تمہاری مدد کرے رحمان کے ہوا؟

إِنَّ الْكَافِرُونَ إِلَّا فِي غُرُورٍ ۲۴ أَمِنْ هَذَا الَّذِي

کافر تو صرف دھوکے میں ہیں ۲۴ آخر کون ہے جو تم کو

يَرْزُقُكُمْ إِنْ أَمْسَكَ رِزْقَهُ ۲۵ بَلْ لَّجُّوا فِي عُتُوٍّ

روزی دے اگر اللہ اپنی روزی روک لے؛ بلکہ وہ سرکشی پر اور بدکنے پر

وَنُفُورٍ ۲۶ أَمِنْ يَمِيشِي مَكْبًا عَلَىٰ وَجْهِهِ أَهْدَىٰ

اڑ گئے ہیں ۲۶ کیا جو شخص اوندھے منہ چل رہا ہے وہ زیادہ صحیح راہ پانے والا ہے

أَمِنْ يَمِيشِي سَوِيًّا عَلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۲۷ قُلْ هُوَ

یا وہ شخص جو سیدھا ایک سیدھی راہ پر چل رہا ہے ۲۷ کہہ دیجیے کہ وہی ہے

الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ

جس نے تم کو پیدا کیا اور تمہارے لیے کان اور آنکھ

وَالْأَفْئِدَةَ ۲۸ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ۲۹ قُلْ هُوَ الَّذِي

اور دل بنائے، تم لوگ بہت کم شکر ادا کرتے ہو ۲۸ کہہ دیجیے کہ وہی ہے جس نے

ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۳۰ وَيَقُولُونَ

تم کو زمین میں پھیلایا اور تم اُس کی طرف اکٹھا کیے جاؤ گے ۳۰ اور وہ کہتے ہیں

مَتَىٰ هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۳۱ قُلْ

کہ یہ وعدہ کب پورا ہوگا اگر تم سچے ہو ۳۱ کہہ دیجیے

إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ ۖ وَإِنَّمَا أَنَا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۝ (۲۶)

کہ یہ علم صرف اللہ کے پاس ہے ، اور میں صرف ایک کھلا ہوا ڈرانے والا ہوں ۝ (۲۶)

فَلَمَّا رَأَوْهُ زُلْفَةً سَيِّئَتْ وُجُوهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ۝

پس جب وہ اس کو قریب آتا ہوا دیکھیں گے تو اُن کے چہرے بگڑ جائیں گے جنہوں نے انکار کیا،

وَقِيلَ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تَدَّعُونَ ۝ (۲۷) قُلْ

اور کہا جائے گا کہ یہی ہے وہ چیز جس کو تم مانگا کرتے تھے ۝ (۲۷) (اے پیارے نبی ! اُن سے) کہہ دیجیے کہ

أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَهْلَكْنِي اللَّهُ وَمَنْ مَعِيَ أَوْ رَحِمَنَا ۖ

ذرا یہ بتاؤ کہ اگر اللہ مجھے اور میرے ساتھیوں کو ہلاک کر دے یا ہم پر رحم فرما دے

فَمَنْ يُجِزُّ الْكَافِرِينَ مِنْ عَذَابٍ أَلِيمٍ ۝ (۲۸) قُلْ هُوَ

تو (دونوں صورتوں میں) کافروں کو دردناک عذاب سے کون بچائے گا ؟ ۝ (۲۸) کہہ دیجیے کہ وہ

الرَّحْمَنُ أَمَّا بِهِ وَعَلَيْهِ تَوَكَّلْنَا ۖ فَسْتَعْلَمُونَ ۝

رحمان ہے ہم اُس پر ایمان لائے اور اُسی پر ہم نے بھروسہ کیا ، پس بہت جلد تم جان لو گے

مَنْ هُوَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۝ (۲۹) قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَصْبَحَ

کہ کھلی ہوئی گمراہی میں کون ہے ۝ (۲۹) کہہ دیں کہ بتاؤ اگر تمہارا پانی

مَأْوُكُمْ غَوْراً فَمَنْ يَأْتِيكُمْ بِمَاءٍ مَعِينٍ ۝ (۳۰)

نیچے اتر جائے تو کون ہے جو تمہارے لیے صاف پانی لے آئے ؟ ۝ (۳۰)

(سورہ قلم مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت نمبر (۱۷) سے (۳۳) تک اور آیت نمبر (۳۸) سے (۵۰) تک مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۵۲) آیتیں اور (۲) کوع میں نازل ہونے کے اعتبار سے (۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۸) نمبر پر ہے اور سورہ علق کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۲۵۶)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۰۰)

کلمات ہیں

ن وَالْقَلَمِ وَمَا يَسْطُرُونَ ۝ (۱) مَا أَنْتَ بِنِعْمَةِ رَبِّكَ

ن ، قسم ہے قلم کی اور جو کچھ لوگ لکھتے ہیں ۝ (۱) آپ اپنے رب کے فضل سے

بِجُنُونٍ ۝ (۲) وَإِنْ لَكَ لَاجِرٌ غَيْرُ مُنُونٍ ۝ (۳)

دیوانے نہیں ہو ۝ (۲) اور بے شک آپ کے لیے اجر ہے کبھی ختم نہ ہونے والا ۝ (۳)

وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خُلُقٍ عَظِيمٍ ۝ (۴) فَسَتُبْصِرُ وَيُبْصِرُونَ ۝ (۵)

اور یقیناً آپ اخلاق کے اعلیٰ درجے پر ہو ۝ (۴) پس بہت جلد ہی آپ دیکھو گے اور وہ بھی دیکھیں گے ۝ (۵)

بِأَيْسَرُ الْمَفْتُونِ ⑥ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ

کہ تم میں سے کس کو جنون تھا ⑥ بے شک آپ کا رب ہی خوب جانتا ہے جو اُس کی راہ سے

عَنْ سَبِيلِهِ ⑦ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ⑧ فَلَا تُطِيعُ

بھٹکا ہوا ہے اور وہ راہ پر چلنے والوں کو بھی خوب جانتا ہے ⑧ پس آپ اُن

الْمُكَذِّبِينَ ⑨ وَدُّوا لَوْ تَدْهِنُ فَيُدْهِنُونَ ⑩ وَلَا

جھٹلانے والوں کا کہنا نہ مانو ⑨ وہ چاہتے ہیں کہ آپ نرم پڑ جاؤ تو وہ بھی نرم پڑ جائیں ⑩ اور آپ

تُطِيعُ كُلَّ جَلَّافٍ مَّهِينٍ ⑪ هَمَّازٌ مَّشَاءٌ بَنِيْمٌ ⑫

ایسے شخص کا کہنا نہ مانیں جو بہت فیس کھانے والا ہو، بے وقعت ہو ⑫ طعنہ دینے والا ہو، پھٹلی لگاتے پھرتا ہو ⑫

مَنْعَ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ أَثِيمٌ ⑬ عَتَلٌ بَعْدَ ذَلِكَ

بھلائی سے روکنے والا ، زیادتی کرنے والا ، بدعمل ہو ⑬ بدمزاج ہو ، اور اِس کے علاوہ نچلے نسب

زَنِيْمٌ ⑭ أَنْ كَانَ ذَا مَالٍ وَبَنِيْنٌ ⑮ إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ

والا بھی ⑭ صرف اِس وجہ سے کہ وہ بڑے مال اور اولاد والا ہے ⑮ جب اُس کو ہماری آیتیں

أَبْتَنَّا قَالَ آسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ⑯ سَنَسِيْهُ عَلَىٰ

پڑھ کر سنائی جاتی ہیں تو کہتا ہے کہ یہ اگلوں کی بے سند باتیں ہیں ⑯ جلد ہی ہم اُس کی ناک پر

الْخُرْطُوْمَ ⑰ إِنَّا بَلَوْنَهُمْ كَمَا بَلَوْنَا أَصْحَابَ الْجَنَّةِ ⑱

داغ لگائیں گے ⑰ ہم نے اُن کو آزمائش میں ڈالا ہے جس طرح ہم نے باغ والوں کو آزمائش میں ڈالا تھا،

إِذَا أَقْسَمُوا لَيَصْرِمُنَّهَا مُصْبِحِينَ ⑲ وَلَا يَسْتَنْثَوْنَ ⑳

جب کہ انہوں نے قسم کھائی تھی کہ وہ صبح سویرے ضرور اُس کے پھل توڑ لیں گے ⑲ اور انہوں نے ان شاء اللہ نہیں کہا ⑲

فَطَافَ عَلَيْهَا طَآئِفٌ مِّن رَّبِّكَ وَهُمْ نَآيِبُونَ ㉑

پس اُس باغ پر آپ کے رب کی طرف سے ایک پھرنے والا پھر گیا اور وہ سورہے تھے ㉑

فَأَصْبَحَتْ كَالصَّرِيمِ ㉒ فَتَنَادَوْا مُصْبِحِينَ ㉓

پھر صبح کو وہ ایسا رہ گیا جیسے کٹی ہوئی فصل ㉒ پس صبح کو انہوں نے ایک دوسرے کو پکارا ㉓

أَنْ اْعْدُوا عَلٰی حَرْثِكُمْ إِنْ كُنْتُمْ طَرِمِينَ ㉔

کہ اپنے کھیت پر صبح سویرے پلو اگر تم کو پھل توڑنا ہے ㉔

فَانْطَلَقُوا وَهُمْ يَتَخَفَتُونَ ㉕ أَنْ لَا يَدْخُلَنَّهَا

پھر وہ چل پڑے اور وہ آپس میں چپکے چپکے کہہ رہے تھے ㉕ کہ آج کوئی محتاج

الْيَوْمَ عَلَيْكُمْ مَسْكِينٌ ۚ (۲۲) وَعَدُوا عَلَىٰ حَرْدٍ قَدِيرِينَ ۚ (۲۵)

تمہارے باغ میں نہ آنے پاتے (۲۲) اور وہ اپنے کو نہ دینے پر قادر سمجھ کر چلے (۲۵)

فَلَمَّا رَأَوْهَا قَالُوا إِنَّا لَضَالُّونَ ۚ (۲۶) بَلْ نَحْنُ

پھر جب انہوں نے اس باغ کو دیکھا تو کہنے لگے کہ ہم ضرور راستہ بھٹک گئے ہیں (۲۶) بلکہ ہم

مَحْرُومُونَ ۚ (۲۷) قَالَ أَوْسَطُهُمْ أَلَمْ أَقُلْ لَّكُمْ

محروم ہو گئے (۲۷) اُن میں جو بہتر آدمی تھا اس نے کہا: میں نے تم سے نہیں کہا تھا

لَوْلَا تَسْبِيحُ يَوْمٍ لَا تَسْبِيحُونَ ۚ (۲۸) قَالُوا سُبْحَنَ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا

کہ تم لوگ تسبیح کیوں نہیں کرتے (۲۸) انہوں نے کہا کہ ہمارا رب پاک ہے، بے شک ہم

ظَالِمِينَ ۚ (۲۹) فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ يَتَلَوْنَ ۚ (۳۰)

ظالم تھے (۲۹) پھر ایک دوسرے کی طرف متوجہ ہو کر ایک دوسرے کو ملامت کرنے لگے (۳۰)

قَالُوا يَٰوَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا طَٰغِينَ ۚ (۳۱) عَسَىٰ رَبُّنَا أَن

انہوں نے کہا: افسوس ہے ہم پر، بے شک ہم حد سے نکلنے والے لوگ تھے (۳۱) شاید ہمارا رب ہم کو اس سے

يُبَدِّلَنَا خَيْرًا مِّنْهَا إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا رَاغِبُونَ ۚ (۳۲)

اچھا باغ اس کے بدلے میں دے دے، ہم اسی کی طرف رجوع ہوتے ہیں (۳۲)

كَذٰلِكَ الْعَذَابُ ۚ وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ اَكْبَرُ ۚ لَوْ كَانُوا

اسی طرح آتا ہے عذاب، اور آخرت کا عذاب اس سے بھی بڑا ہے، کاش یہ لوگ

يَعْلَمُونَ ۚ (۳۳) إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّتِ

جانتے (۳۳) بے شک ڈرنے والوں کے لیے اُن کے رب کے پاس نعمت کے

النَّعِيمِ ۚ (۳۴) أَفَنَجْعَلُ الْمُسْلِمِينَ كَالْمُجْرِمِينَ ۚ (۳۵)

باغ میں (۳۴) کیا ہم فرماں برداروں کو نافرمانوں کے برابر کر دیں گے (۳۵)

مَا لَكُمْ قَدْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ۚ (۳۶) أَمْ لَكُمْ كِتَابٌ فِيهِ

تم کو کیا ہوا، تم کیا فیصلہ کرتے ہو (۳۶) کیا تمہارے پاس کوئی کتاب ہے جس میں

تَدْرُسُونَ ۚ (۳۷) إِنَّ لَكُمْ فِيهِ لَمَّا تَخْيِرُونَ ۚ (۳۸) أَمْ لَكُمْ

تم پڑھتے ہو (۳۷) بے شک اس میں تمہارے لیے وہ ہے جس کو تم پسند کرتے ہو (۳۸) کیا تمہارے لیے

أَيَّمَانٌ عَلَيْنَا بَالِغَةٌ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ ۚ إِنَّ لَكُمْ

ہمارے اوپر قسمیں ہیں قیامت تک باقی رہنے والی کہ تمہارے لیے وہی کچھ ہے

مع

لَمَّا تَحْكُمُونَ ۳۹ سَلِّمُوا إِلَيْهِمْ بِذَلِكَ زَعِيمٌ ۴۰

جو تم فیصلہ کرو ۳۹ اُن سے پوچھیے کہ اُن میں سے کون اُس کا ذمے دار ہے ۴۰

أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ ۳۱ فَلْيَأْتُوا بِشُرَكَائِهِمْ إِنْ كَانُوا

کیا اُن کے کچھ شریک ہیں تو وہ اپنے شریکوں کو لائیں اگر وہ

صَادِقِينَ ۳۱ يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ

سچے ہیں ۳۱ جس دن پنڈلی کھول دی جائے گی اور اُن کو سجدے کے لیے

إِلَى السُّجُودِ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ ۳۲ خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ

بلا یا جائے گا تو یہ سجدہ نہیں کر سکیں گے ۳۲ اُن کی نگاہیں جھکی ہوئی ہوں گی

تَرَهُمْ ذُلًّا ۳۳ وَقَدْ كَانُوا يُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ

(اس حال میں کہ) اُن پر ذلت چھائی ہوئی ہوگی، اور وہ سجدے کے لیے بلائے جاتے تھے

وَهُمْ سَلِيمُونَ ۳۳ فَذَرْنِي وَمَنْ يُكَذِّبُ بِهَذَا

جب کہ وہ صحیح سالم تھے ۳۳ لہذا (اے نبی) جو لوگ اس کلام کو جھٹلا رہے ہیں انہیں مجھ پر

الْحَدِيثِ ۳۴ سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ ۳۴

چھوڑ دیجیے، ہم انہیں اس طرح دھیرے دھیرے (تباہی کی طرف) لے جائیں گے کہ انہیں پتہ بھی نہیں چلے گا ۳۴

وَأَمْلِي لَهُمْ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ ۳۵ أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا

اور میں انہیں ڈھیل دے رہا ہوں، یقین رکھو! میری تدبیر بڑی مضبوط ہے ۳۵ کیا آپ اُن سے معاوضہ مانگتے ہو

فَهُمْ مِّنْ مَّغْرَمٍ مُّثْقَلُونَ ۳۶ أَمْ عِنْدَهُمُ الْغَيْبُ

کہ وہ اُس کے تاوان سے دبے جا رہے ہیں ۳۶ یا اُن کے پاس غیب ہے

فَهُمْ يَكْتُمُونَ ۳۷ فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تُكِنِّ

پس وہ لکھ رہے ہیں ۳۷ پس اپنے رب کے فیصلے تک صبر کیجیے اور مچھلی والے کی طرح

كَصَاحِبِ الْحُوتِ إِذْ نَادَىٰ وَهُوَ مَكْظُومٌ ۳۸ لَوْلَا

نہ بن جانیے، جب اُس نے پکارا اور وہ غم سے بھرا ہوا تھا ۳۸ اگر اُس کے

أَنْ تَدْرَكَهُ نِعْمَةٌ مِّنْ رَبِّهِ لَنُبْذَ بِالْعَرَاءِ وَهُوَ

پروردگار کے فضل نے اُسے سنبھال نہ لیا ہوتا تو اُسے بڑی حالت کے ساتھ اُسی کھلے میدان میں

مَذْمُومٌ ۳۹ فَاجْتَبَاهُ رَبُّهُ فَجَعَلَهُ مِنَ الصَّالِحِينَ ۴۰

پھینک دیا جاتا ۳۹ پھر اُس کے رب نے اُس کو نوازا، پس اُس کو نیکوں میں شامل کر دیا ۴۰

۷۹۳

۷۹۳

وَاِنْ يَّكَادُ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لَيُزْلِقُوْكَ بِاَبْصَارِهِمْ
اور یہ منکر لوگ جب نصیحت کو سنتے ہیں تو اس طرح آپ کو دیکھتے ہیں

لَمَّا سَبَعُوا الذِّكْرَ وَيَقُوْلُوْنَ اِنَّهُ لَسَجْنُوْنَ ﴿۵۱﴾
گویا اپنی نگاہوں سے آپ کو پھسلادیں گے ، اور کہتے ہیں کہ یہ ضرور دیوانہ ہے ﴿۵۱﴾

وَمَا هُوَ اِلَّا ذِكْرٌ لِّلْعٰلَمِيْنَ ﴿۵۲﴾
حالانکہ یہ قرآن تو تمام جہان والوں کے لیے نصیحت ہی نصیحت ہے ﴿۵۲﴾

(سورۃ حاقہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵۲) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۶۹) نمبر پر ہے اور سورۃ ملک کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۲۵۶) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۴۳۳) حروف ہیں
------------------------	---	------------------------

الْحَاقَّةُ ﴿۱﴾ مَا الْحَاقَّةُ ﴿۲﴾ وَمَا اُذْرِكَ مَا الْحَاقَّةُ ﴿۳﴾
سچ بچ آنے والی ﴿۱﴾ کیا ہے سچ بچ آنے والی ﴿۲﴾ اور آپ کو معلوم بھی ہے کہ سچ بچ آنے والی کیا چیز ہے ﴿۳﴾

كَذَّبَتْ ثَمُوْدُ وَعَادٌ بِالْقَارِعَةِ ﴿۲﴾ فَاَمَّا ثَمُوْدُ
قوم ثمود اور قوم عاد نے کھڑکھڑانے والی (حقیقت) کو جھٹلایا ﴿۲﴾ پھر قوم ثمود،

فَاَهْلِكُوْا بِالطَّاغِيَةِ ﴿۵﴾ وَاَمَّا عَادٌ فَاَهْلِكُوْا بِرِيْحٍ
تو وہ ہلاک کی گئی زور کی آواز سے ﴿۵﴾ اور عاد ، تو وہ ایک تیز و تند ہوا سے ہلاک

صَرَصِرَاتٍ ﴿۲﴾ سَخَّرَهَا عَلَيْهِمْ سَبْعَ لَيَالٍ وَثَنِيَّةٍ
کیے گئے ﴿۲﴾ اُس کو اللہ نے سات رات اور آٹھ دن اُن پر لگاتار

اَيَّامٍ ۭ حُسُوْمًا فَتَرٰى الْقَوْمَ فِيْهَا صَرَغِي ۭ لَا كَانَهُمْ
مسلط رکھا ، پس آپ دیکھتے ہو کہ وہاں وہ اس طرح گرے ہوئے پڑے ہیں گویا کہ وہ

اَعْجَازُ نَخْلٍ خَاوِيَةٍ ﴿۷﴾ فَهَلْ تَرٰى لَهُمْ مِّنْ
کھجوروں کے کھوکھلے تنے ہوں ﴿۷﴾ تو کیا آپ کو اُن میں سے کوئی بچا ہوا

بَاقِيَةٍ ﴿۲﴾ وَجَآءَ فِرْعَوْنُ وَمَنْ قَبْلَهُ وَالْمُؤْتَفِكُ
نظر آتا ہے ﴿۲﴾ اور فرعون اور اُس سے پہلے والوں اور اُلٹی ہوئی بستیوں نے

بِالْخَاطِئَةِ ﴿۹﴾ فَعَصَوْا رَسُوْلَ رَبِّهِمْ فَاَخَذَهُمْ اَخْذَةً
جرم کیا ﴿۹﴾ پس انہوں نے اپنے رب کے رسول کی نافرمانی کی تو اللہ نے اُن کو

رَّابِيَةً ۱۶) اِنَّا لَنَّا طَغَا الْمَاءُ حَمَلْنَاكُمْ فِي الْجَارِيَةِ ۱۱)

بہت سخت پکڑا ۱۶) اور جب پانی حد سے گزر گیا تو ہم نے تم کو کشتی میں سوار کرایا ۱۱)

لِنَجْعَلَهَا لَكُمْ تَذْكِرَةً وَتَعِيَهَا أُنْثًى وَاعِيَةً ۱۲)

تاکہ ہم اُس کو تمہارے لیے یادگار بنادیں اور یاد رکھنے والے کان اُس کو یاد رکھیں ۱۲)

فَإِذَا نَفَخَ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ ۱۳) وَحُمِلَتِ

پس جب صور میں یکبارگی پھونک ماری جائے گی ۱۳) اور زمین

الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدُكَّتَا دَكَّةً وَاحِدَةً ۱۴)

اور پہاڑوں کو اٹھا کر ایک ہی بار میں ریزہ ریزہ کر دیا جائے گا ۱۴)

فَيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۱۵) وَانْشَقَّتِ السَّمَاءُ فَهِيَ

تو اُس دن ایک واقعہ ہونے والی چیز واقع ہو جائے گی ۱۵) اور آسمان پھٹ جائے گا تو وہ

يَوْمَئِذٍ وَاهِيَةٌ ۱۶) وَالْمَلَكُ عَلَى أَرْجَائِهَا ط وَيَحْمِلُ

اُس روز بالکل بوجہ اور گزور ہو جائے گا ۱۶) اور فرشتے بھی اُس کے کناروں پر ہوں گے، اور آپ کے رب کے

عَرْشِ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمَئِذٍ ثَلَاثِيَّةٌ ۱۷) يَوْمَئِذٍ

عرش کو اُس دن آٹھ فرشتے اپنے اوپر اٹھائے ہوتے ہوں گے ۱۷) اُس دن

تُعْرَضُونَ لَا تَخْفَى مِنْكُمْ خَافِيَةٌ ۱۸) فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ

تم پیش کیے جاؤ گے، تمہاری کوئی بات پوشیدہ نہ ہوگی ۱۸) پس جس شخص کو اُس کا

كِتَابُهُ يَمِينُهُ فَيَقُولُ هَآؤُمُ اقْرَءُوا كِتَابِيَةَ ۱۹)

اعمال نامہ اُس کے دائیں ہاتھ میں دیا جائے گا تو وہ کہے گا کہ لو میرا اعمال نامہ پڑھو ۱۹)

إِنِّي ظَنَنْتُ أَنِّي مُلْكٌ حَسَابِيَةٍ ۲۰) فَهُوَ فِي عِيشَةٍ

میں نے گمان کر رکھا تھا کہ مجھ کو میرا حساب پیش آنے والا ہے ۲۰) پس وہ ایک پسندیدہ

رَاضِيَةٍ ۲۱) فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۲۲) قُطُوفُهَا دَانِيَةٌ ۲۳)

عیش میں ہوگا ۲۱) اونچے باغ میں ۲۲) جس کے میوے جھگے پڑے ہوں گے ۲۳)

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا أَسْلَفْتُمْ فِي الْأَيَّامِ

کھاؤ اور پیو مزے کے ساتھ، اُن اعمال کے بدلے میں جو تم نے گزرے دنوں میں

الْخَالِيَةِ ۲۴) وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِشِمَالِهِ ۲۵)

کیے ہیں ۲۴) اور جس شخص کا اعمال نامہ اُس کے بائیں ہاتھ میں دیا جائے گا،

فَيَقُولُ يَلَيْتَنِي لَمْ أُوتِ كِتَابِيَهُ ۚ (۲۵) وَلَمْ أَذِرْ مَا

تو وہ کہے گا : کاش ! میرا اعمال نامہ مجھے نہ دیا جاتا (۲۵) اور میں نہ جانتا کہ میرا

حِسَابِيَهُ ۚ (۲۶) يَلَيْتَهَا كَانَتِ الْقَاضِيَةَ ۚ (۲۷) مَا

حساب کیا ہے (۲۶) اے کاش کہ وہ موت ہی خاتمہ کرنے والی ہوتی (۲۷) میرا مال

أَغْنَىٰ عَنِّي مَالِيَهُ ۚ (۲۸) هَلْكَ عَنِّي سُلْطَانِيَهُ ۚ (۲۹)

میرے کام نہ آیا (۲۸) میرا سارا زور مجھ سے جاتا رہا (۲۹)

خُذُوهُ فَغُلُّوهُ ۚ (۳۰) ثُمَّ الْجَحِيمَ صَلُّوهُ ۚ (۳۱) ثُمَّ فِي

اس شخص کو پکڑو پھر اس کو طوق پہناؤ (۳۰) پھر اس کو جہنم میں داخل کردو (۳۱) پھر ایسی

سِلْسِلَةٍ ذَرْعُهَا سَبْعُونَ ذِرَاعًا فَاسْلُكُوهُ ۚ (۳۲)

زنجیر میں جس کی لمبائی ستر ہاتھ ہے (۳۲)

إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ ۚ (۳۳) وَلَا يَحْضُرُ

یہ شخص خدائے عظیم پر ایمان نہ رکھتا تھا (۳۳) اور وہ غریب کو

عَلَىٰ طَعَامِ الْمُسْكِينِ ۚ (۳۴) فَلَيْسَ لَهُ الْيَوْمَ هُنَا

کھانا کھانے پر نہیں اُبھارتا تھا (۳۴) پس آج یہاں اس کا کوئی

حَبِيمٌ ۚ (۳۵) وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غِسْلِينٍ ۚ (۳۶) لَا يَأْكُلُهُ

ہمدرد نہیں (۳۵) اور نہ کھانا ہے سوائے دوزخیوں کے لہو اور پیپ کے (۳۶) جس کو گند گاروں کے

إِلَّا الْخَاطِئُونَ ۚ (۳۷) فَلَا أُقْسِمُ بِمَا تُبْصَرُونَ ۚ (۳۸)

سوا کوئی نہ کھائے گا (۳۷) اب میں قسم کھاتا ہوں اس کی بھی جسے تم دیکھتے ہو (۳۸)

وَمَا لَا تُبْصَرُونَ ۚ (۳۹) إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ۚ (۴۰)

اور جن کو تم نہیں دیکھتے ہو (۳۹) بے شک یہ ایک باعزت رسول کا کلام ہے (۴۰)

وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَاعِرٍ ۚ قَلِيلًا مَّا تُؤْمِنُونَ ۚ (۴۱)

اور وہ کسی شاعر کا کلام نہیں ، تم بہت کم ایمان لاتے ہو (۴۱)

وَلَا بِقَوْلِ كَاهِنٍ ۚ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ۚ (۴۲) تَنْزِيلٌ

اور یہ کسی کاهن کا کلام نہیں ، تم بہت کم غور کرتے ہو (۴۲) خداوند عالم کی

مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ۚ (۴۳) وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضُ

طرف سے اتارا ہوا ہے (۴۳) اور اگر وہ کوئی بات گھڑ کر ہمارے

الْأَقَاوِيلِ ۳۳ لَا خَذَنًا مِنْهُ بِالْيَمِينِ ۳۵ ثُمَّ

اوپر لگتا ۳۳ تو ہم اُس کا دایاں ہاتھ پکڑتے ۳۵ پھر ہم

لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ ۳۶ فَمَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ

اُس کی رگِ دل کاٹ دیتے ۳۶ پھر تم میں سے کوئی اِس سے

عَنْهُ حَزِينٍ ۳۷ وَإِنَّهُ لَتَذِكْرَةٌ لِّلْمُتَّقِينَ ۳۸

ہم کو روکنے والا نہ ہوتا ۳۷ اور بے شک یہ یاد دہانی ہے ڈرنے والوں کے لیے ۳۸

وَأِنَّا لَنَعْلَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مُّكَذِّبِينَ ۳۹ وَإِنَّهُ

اور ہمیں خوب معلوم ہے کہ تم میں کچھ لوگ جھٹلانے والے بھی ہیں ۳۹ اور وہ

لَحَسْرَةٌ عَلَى الْكُفْرِينَ ۵۰ وَإِنَّهُ لَحَقُّ الْيَقِينِ ۵۱

منکروں کے لیے پچھتاوا ہے ۵۰ اور یہ یقینی حق ہے ۵۱

فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ۵۲

پس آپ اپنے ربِّ عظیم کے نام کی تسبیح کیجیے ۵۲

(سورۃ معارج مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں ۴۴ آیتیں اور ۲ رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے ۷۹ نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے ۷۰ نمبر پر ہے اور سورۃ حاقہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۹۲۹)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۲۴)

کلمات ہیں

سَأَلَ سَائِلٌ بِعَذَابٍ وَاقِعٍ ۱ لِّلْكَافِرِينَ لَيْسَ

ایک سوال کرنے والے نے سوال کیا ایسے عذاب کا جو واقع ہونے والا ہے ۱ کافروں کے لیے جسے

لَهُ دَافِعٌ ۲ مِّنَ اللّٰهِ ذِی الْمَعَارِجِ ۳ تَعْرُجُ

کوئی ٹال نہ سکے گا ۲ اللہ کی طرف سے، جو سیڑھیوں کا مالک ہے ۳ فرشتے اور روح

الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ

سیڑھیوں سے چڑھ کر اُس کے پاس جاتے ہیں، (عذاب واقع ہوگا) ایسے دن میں جس کی مقدار

خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ ۴ فَاصْبِرْ صَبْرًا جَمِيلًا ۵

پچاس ہزار برس ہے ۴ تو آپ کافروں کی باتوں کو حوصلے کے ساتھ برداشت کرتے رہیے ۵

إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا ۶ وَتَرَاهُ قَرِيبًا ۷ يَوْمَ

بے شک یہ اُس کو دور سمجھ رہے ہیں ۶ اور ہم اُسے قریب دیکھ رہے ہیں ۷ جس دن

تَكُونُ السَّمَاءُ كَالْمُهْلِ ۙ وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ ۙ

آسمان پگھلے ہوئے تانبے کے مانند ہو جائے گا ۙ اور پہاڑ اون کی طرح ہو جائیں گے ۙ

وَلَا يَسْأَلُ حَبِيبٌ حَبِيبًا ۙ يُبْصَرُونَهُمْ ط يَوْمَ

اور کوئی دوست کسی دوست کو پوچھے گا بھی نہیں ۙ حالانکہ وہ انہیں دکھاتے جائیں گے ، مجرم

الْمُجْرِمُ لَوْ يَفْتَدِي مِنْ عَذَابِ يَوْمِئِذٍ بِبَنِيهِ ۙ

چاہے گا کہ کاش ! وہ اس دن کے عذاب سے بچنے کے لیے فدیے میں دے دے اپنے بیٹوں کو ۙ

وَصَاحِبَتِهِ وَأَخِيهِ ۙ وَفَصِيلَتِهِ الَّتِي تُتَوِّىهِ ۙ

اور اپنی بیوی کو اور اپنے بھائی کو ۙ اور اپنے آس کنبے کو جس میں وہ رہتا تھا ۙ

وَمَنْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ۙ ثُمَّ يُنْجِيهِ ۙ كَلَّا ط

اور اُن تمام کو جو زمین میں ہیں سب کو فدیے میں دے دے پھر وہ اپنے کو بچالے ۙ لیکن ایسا ہرگز نہیں ہوگا،

إِنَّمَا لَطَى ۙ نَزَّاعَةً لِّلشَّوْىِ ۙ تَدْعُوا مَنْ أَدْبَرَ

وہ بھڑکتی ہوئی آگ ہے ۙ کھال اُدھیر ڈالنے والی ۙ اُن لوگوں کو اپنی طرف بلائے گی جنہوں نے دین حق سے اعراض

وَتَوَلَّى ۙ وَجَمَعَ فَأَوْعَى ۙ إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلِقَ

کیا اور منہ پھیر لیا ۙ اور مال جمع کیا اور بند کر رکھا ۙ کچھ شک نہیں کہ انسان کم حوصلہ

هَلُوعًا ۙ إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ۙ وَإِذَا مَسَّهُ

پیدا ہوا ہے ۙ جب اسے تکلیف پہنچتی ہے تو گھبرا اٹھتا ہے ۙ اور جب اس کے پاس خوش حالی آتی ہے

الْخَيْرُ مَنْوَعًا ۙ إِلَّا الْمَصْلِينَ ۙ الَّذِينَ هُمْ عَلَى

تو بہت بخیل بن جاتا ہے ۙ مگر وہ نمازی ایسے نہیں ہیں ۙ جو اپنی نماز کی

صَلَاتِهِمْ دَآبِئُونَ ۙ وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ

ہمیشہ پابندی کرتے ہیں ۙ اور جن کے مال و دولت میں ایک متعین

مَعْلُومٌ ۙ لِلسَّائِلِ وَالْمَحْرُومِ ۙ وَالَّذِينَ يُصَدِّقُونَ

حق ہے ۙ مانگنے والوں کا اور نہ مانگنے والوں کا ۙ اور جو روزِ جزا کو

بِیَوْمِ الدِّينِ ۙ وَالَّذِينَ هُمْ مِّنْ عَذَابِ رَبِّهِمْ

بچ سمجھتے ہیں ۙ اور جو اپنے پروردگار کے عذاب کا خوف

مُشْفِقُونَ ۙ إِنَّ عَذَابَ رَبِّهِمْ غَيْرُ مَأْمُونٍ ۙ

رکھتے ہیں ۙ بے شک اُن کے پروردگار کا عذاب ہے ہی ایسا کہ اُس سے بے خوف نہ ہوا جائے ۙ

<p>وَالَّذِينَ هُمْ لِغُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ۚ (۲۹) إِلَّا عَلَىٰ</p> <p>اور جو اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کرتے ہیں (۲۹) مگر اپنی</p>	<p>أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ</p> <p>بیویوں یا لونڈیوں سے کہ ان کے پاس جانے پر انہیں کچھ</p>
<p>مَلُومِينَ ۚ (۳۰) فَمَنْ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ</p> <p>ملامت نہیں (۳۰) البتہ جو لوگ ان کے علاوہ کوئی اور طریقہ اختیار کرنا چاہیں تو وہ حد سے گزرے ہوئے</p>	<p>الْعَادُونَ ۚ (۳۱) وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْنَتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ</p> <p>لوگ ہیں (۳۱) اور جو اپنی امانتوں اور عہد کا پاس رکھنے</p>
<p>رُعُونَ ۚ (۳۲) وَالَّذِينَ هُمْ بِشَهَادَتِهِمْ قَائِمُونَ ۚ (۳۳)</p> <p>والے ہیں (۳۲) اور جو اپنی شہادتوں پر قائم رہتے ہیں (۳۳)</p>	<p>وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ ۚ (۳۴) أُولَٰئِكَ فِي</p> <p>اور جو اپنی نماز کی خبر رکھتے ہیں (۳۴) یہی لوگ جنتوں میں</p>
<p>جَنَّتِ مُكْرَمُونَ ۚ (۳۵) فَمَالِ الَّذِينَ كَفَرُوا قِبَلَكَ</p> <p>عزت و اکرام سے ہوں گے (۳۵) تو ان کافروں کو کیا ہوا ہے کہ آپ کی طرف</p>	<p>مُهْطِعِينَ ۚ (۳۶) عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ عِزِّينَ ۚ (۳۷)</p> <p>دوڑے چلے آتے ہیں (۳۶) اور دائیں بائیں سے گروہ گروہ ہو کر جمع ہوتے جاتے ہیں (۳۷)</p>
<p>أَيُطِيعُ كُلُّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ أَنْ يُدْخَلَ جَنَّةَ نَعِيمٍ ۚ (۳۸)</p> <p>کیا ان میں سے ہر شخص یہ توقع رکھتا ہے کہ نعمت کے باغ میں داخل کیا جائے گا؟ (۳۸)</p>	<p>كَلَّا ۚ إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِّمَّا يَعْلَمُونَ ۚ (۳۹) فَلَا أُقْسِمُ</p> <p>ہرگز نہیں! ہم نے ان کو اس چیز سے پیدا کیا ہے جسے وہ جانتے ہیں (۳۹) ہمیں مشرقوں</p>
<p>بَرْبِ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ إِنَّا لَقَادِرُونَ ۚ (۴۰) عَلَىٰ</p> <p>اور مغربوں کے مالک کی قسم کہ ہم طاقت رکھتے ہیں (۴۰) یعنی اس بات پر</p>	<p>أَنْ نُبَدِّلَ خَيْرًا مِّنْهُمْ ۚ وَمَا نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ ۚ (۴۱)</p> <p>قادر ہیں کہ ان سے بہتر لوگ بدل لائیں اور ہم عاجز نہیں ہیں (۴۱)</p>
<p>فَذَرُهُمْ يَخْضِبُونَ وَيُلْعَبُونَ حَتَّىٰ يُلَاقُوا يَوْمَهُمُ</p> <p>تو اے پیغمبر! ان کو باطل میں پڑے رہنے اور کھیل کھیلنے دیں یہاں تک کہ جس دن ان سے وعدہ کیا جاتا ہے</p>	

الَّذِي يُوعَدُونَ ﴿۳۲﴾ يَوْمَ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ

وہ اُن کے سامنے آ موجود ہو ﴿۳۲﴾ جس دن یہ جلدی جلدی قبروں سے

سِرَاعًا كَأَنَّهُمْ إِلَىٰ نُصُبٍ يُوفِضُونَ ﴿۳۳﴾ خَاشِعَةً

نکلیں گے جیسے اپنے بتوں کی طرف دوڑے جا رہے ہوں ﴿۳۳﴾ اُن کی آنکھیں

أَبْصَارُهُمْ تَرَاهُمْ ذَلَّةً ۖ ذٰلِكَ الْيَوْمُ الَّذِي

جھک رہی ہوں گی اور ذلت اُن پر چھا رہی ہوگی، یہی وہ دن ہے جس کا اُن سے

كَانُوا يُوعَدُونَ ﴿۳۴﴾

وعدہ کیا جاتا تھا ﴿۳۴﴾

(سورۃ نوح مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۸) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷۱) نمبر پر ہے اور تلاوت کے اعتبار سے بھی (۷۱) نمبر پر ہے اور سورۃ نخل کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۹۹۹)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۲۴)

کلمات ہیں

إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ أَنْ أَنْذِرْ قَوْمَكَ مِنْ

بے شک ہم نے نوح (علیہ السلام) کو اُن کی قوم کی طرف رسول بنا کر بھیجا تھا کہ ایک دردناک عذاب کے

قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ قَالَ يَقَوْمِ

آنے سے پہلے اپنی قوم کو اطلاع کر دو ۱ نوح (علیہ السلام) نے کہا: اے میری قوم!

إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۝ أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ

میں تم کو ایک صاف اطلاع دینے آیا ہوں ۲ یہ کہ صرف ایک اللہ کی بندگی کرو، اُس کی نافرمانی سے بچو

وَأَطِيعُوا ۝ يَغْفِرْ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُخْرِجْكُمْ

اور میرا کہا مان جاؤ ۳ تب وہ تمہارے گناہ بخش دے گا اور ایک مقرر وقت کی

إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ۖ إِنَّ أَجَلَ اللَّهِ إِذَا جَاءَ لَا يُؤَخَّرُ ۚ

تم کو مہلت دے گا، بے شک اللہ کی طرف سے جب مقرر وقت آ جاتا ہے تو پھر ڈھیل نہیں ملتی،

لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝ قَالَ رَبِّ إِنِّي دَعَوْتُ قَوْمِي

کاش تم یہ بات سمجھ لیتے ۴ نوح (علیہ السلام) نے عرض کیا: اے میرے رب! میں اپنی قوم کو رات اور دن

لَيْلًا وَنَهَارًا ۝ فَلَمْ يَزِدْهُمْ دُعَائِي إِلَّا فِرَارًا ۝

برابر دعوت دیتا رہا ۵ مگر یہ لوگ تو میری دعوت سے بدک کر اور زیادہ بھاگنے لگے ۶

وَإِنِّي كَلَمًا دَعَوْتُهُمْ لِتَغْفِرَ لَهُمْ جَعَلُوا أَصَابِعَهُمْ
اور میں نے جب کبھی اُن کو دعوت دی اُن کے بھلے کے لیے کہ آپ اُن کی مغفرت فرمادیں لیکن اُنہوں نے

فِي اِذْنِهِمْ وَاسْتَعْشُوا نِيَابَهُمْ وَاصْرُوا وَاسْتَكْبَرُوا
اپنے کانوں میں انگلیاں ٹھونس لیں اور کپڑوں سے اپنے بدن کو ڈھانک لیا اور اپنی ضد پر اڑے رہے اور بڑا تکبر لیے

اسْتَكْبَرًا ۚ ثُمَّ إِنِّي دَعَوْتُهُمْ جَهَارًا ۙ ثُمَّ إِنِّي
اُکڑ بیٹھے ۷۱ پھر بھی میں نے اُن کو اور زیادہ کھل کر دعوت پیش کی ۷۲ پھر اُس کے بعد میں نے

اَعْلَنْتُ لَهُمْ وَأَسْرَرْتُ لَهُمْ إِسْرَارًا ۙ فَقُلْتُ
کھلم کھلا اُن کے سامنے اپنی دعوت کا اعلان کر دیا اور اکیلے میں چپکے سے بھی سمجھانے کی کوشش کی ۷۳ چنانچہ میں نے کہا

اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَّارًا ۙ يُرْسِلِ السَّمَاءَ
کہ اپنے پروردگار سے مغفرت مانگو، یقین جانو کہ وہ بہت بخشنے والا ہے ۷۴ وہ تم پر آسمان سے پانی کی

عَلَيْكُمْ مِّدْرَارًا ۙ وَيُمْدِدْكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ
موسلا دھار بارش برساتے گا ۷۵ اور تمہاری امداد کرے گا مالوں اور بیٹوں کے ذریعے

وَيَجْعَلْ لَّكُمْ جَنَّاتٍ وَيَجْعَلْ لَّكُمْ أَنْهَارًا ۙ مَا لَكُمْ
اور تمہارے لیے باغات بنائے گا اور تمہارے لیے نہریں بنائے گا ۷۶ تم کو کیا ہو گیا ہے

لَا تَرْجُونَ لِلّٰهِ وَقَارًا ۙ وَقَدْ خَلَقَكُمْ أَطْوَارًا ۙ
کہ تم اللہ کے لیے وقار اور عظمت کا اعتقاد نہیں رکھتے ۷۷ اور اُس نے تم کو پیدا فرمایا طرح طرح سے ۷۸

أَلَمْ تَرَوْا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طِبَاقًا ۙ
کیا تم نے یہ غور نہیں کیا کہ اللہ نے کیسے بنادیے اوپر تلے سات آسمان ۷۹

وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ الشَّمْسُ سِرَاجًا ۙ
اور چاند کو اُن میں نور پھیلانے والا اور سورج کو روشن چراغ بنادیا ۸۰

وَاللَّهُ أَنْبَتَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ نَبَاتًا ۙ ثُمَّ يُعِيدُكُمْ
اور اللہ نے تمہیں زمین سے بہترین طریقے پر اُگایا ہے ۸۱ پھر زمین کے اندر تمہیں

فِيهَا وَيُخْرِجُكُمْ إِخْرَاجًا ۙ وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ
لوٹا دے گا اور پھر تم کو ایک خاص انداز سے باہر نکالے گا ۸۲ اور اللہ نے ہی تمہارے لیے زمین کو

الْأَرْضَ بَسَاطًا ۙ لِّتَسْلُكُوا مِنْهَا سُبُلًا فِجَاجًا ۙ
ایک فرش بنا دیا ہے ۸۳ تاکہ تم اُس کے کشادہ اور کھلے راستوں میں چل پھر سکو ۸۴

قَالَ نُوحٌ رَّبِّ اِنَّهُمْ عَصَوْنِي وَاتَّبَعُوا مَنْ

نوح (علیہ السلام) نے عرض کیا کہ اے میرے رب! انہوں نے میری بات نہیں مانی اور ایسوں کے کہنے میں

لَمْ يَزِدْهُ مَالُهُ وَوَلَدَهُ إِلَّا خَسَارًا ۝۲۱ وَمَكَرُوا

آئے کہ اُن کے مال اور اولاد میں نقصان کے سوا اُن کے کچھ ہاتھ نہ آئے گا ۲۱ اور انہوں نے بڑے فریب

مَكْرًا كُبَّارًا ۝۲۲ وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ

اور سازش کا جال بچھا دیا ۲۲ اور (اپنے آدمیوں سے) کہا ہے کہ اپنے معبودوں کو ہرگز مت چھوڑنا،

وَلَا تَذَرُنَّ وُدًّا وَلَا سُوءًا ۝۲۳ وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ

نہ وُد کو اور سُوء کو کسی صورت میں چھوڑنا، اور نہ یغوث و یعوق اور نسر کو

وَنَسْرًا ۝۲۴ وَقَدْ أَضَلُّوا كَثِيرًا ۝ وَلَا تَزِدِ

چھوڑنا ۲۴ اور انہوں نے بہت سے لوگوں کو بہکادیا، اور اب آپ ان گمراہوں کی

الظَّالِمِينَ إِلَّا ضَلَالًا ۝۲۵ مِمَّا خَطَبْتَهُمْ أُغْرَقُوا

گمراہی میں ہی اضافہ کیجیے ۲۵ یہ لوگ اپنی خطاؤں اور گناہوں کے سبب پانی میں ڈبا ڈبا کر مارے گئے

فَادْخُلُوا نَارًا ۝ فَلَمْ يَجِدُوا لَهُمْ مِنْ دُونِ

پھر آگ میں داخل کر دیے گئے، اور اب اللہ کے مقابلے میں کسی کو بھی اپنا

اللَّهِ أَنْصَارًا ۝۲۶ وَقَالَ نُوحٌ رَّبِّ لَا تَذَرْ عَلَى

مددگار نہیں پار ہے میں ۲۶ اور نوح (علیہ السلام) نے عرض کیا کہ اے رب! آپ زمین پر

الْأَرْضِ مِنَ الْكَافِرِينَ دَيَّارًا ۝۲۷ إِنَّكَ إِنِ

کافروں سے بسا ہوا ایک گھر بھی بانی نہ رہنے دیں ۲۷ اگر آپ اُن کو یہاں

تَذَرُهُمْ يُضِلُّوا عِبَادَكَ وَلَا يَلِدُوا إِلَّا فَاجِرًا

رہنے دیں گے تو یہ آپ کے بندوں کو پھر گمراہ کریں گے اور اُن سے جو اولاد ہوگی وہ بھی بدکار اور پچی

كَفَّارًا ۝۲۸ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِمَنْ دَخَلَ

کافر ہی ہوگی ۲۸ اے میرے رب! میری مغفرت فرمائیے اور میرے ماں باپ کی مغفرت فرمائیے اور جو میرے گھر

بَيْتِي مُؤْمِنًا وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ۝ وَلَا تَزِدِ

میں ایمان لا کر داخل ہوا ایسے سب ایمان والے مردوں کی اور ایمان والی عورتوں کی مغفرت فرمائیے، اور ظالموں کی

الظَّالِمِينَ إِلَّا تَبَارًا ۝۲۹

تباہی اور بربادی کو زیادہ بڑھا دیجیے ۲۹

(سورۃ جن مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۸) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۴۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۲) نمبر پر ہے اور سورۃ اعراف کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۲۸۵) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۸۷۰) حروف ہیں
------------------------	---	-----------------------

قُلْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِّنَ الْجِنِّ فَقَالُوا

کہہ دیجیے کہ مجھے وحی کی گئی ہے کہ جنات کی ایک جماعت نے غور سے قرآن سنا تو انہوں نے کہا

إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا ۖ يَّهْدِي إِلَى الرُّشْدِ

کہ ہم نے ایک عجیب قرآن سنا ہے ۱ جو ہدایت کی راہ بتاتا ہے

فَأَمَّا بِهِ ۖ وَلَكِنْ نُشْرِكُ بِرَبِّنَا أَحَدًا ۖ ۱ وَأَنَّهُ

تو ہم اُس پر ایمان لائے، اور ہم اپنے رب کے ساتھ کسی کو شریک نہ بنائیں گے ۱ اور یہ کہ

تَعْلَىٰ جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا ۖ ۲ وَأَنَّهُ

ہمارے رب کی شان بہت بلند ہے، اُس نے نہ کوئی بیوی بنائی ہے اور نہ اولاد ۲ اور یہ کہ

كَانَ يَقُولُ سَفِيهُنَا عَلَى اللَّهِ شَطَطًا ۖ ۳ وَأَنَّا ظَنَنَّا

ہمارا نادان اللہ کے بارے میں بہت خلاف حق باتیں کہتا تھا ۳ اور ہم نے گمان کیا تھا

أَن لَّنْ تَقُولَ الْإِنسُ وَالْجِنُّ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ۖ ۴

کہ انسان اور جن اللہ کی شان میں کبھی جھوٹ بات نہ کہیں گے ۴

وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِّنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالِ

اور یہ کہ انسانوں میں سے کچھ لوگ جنات کے کچھ لوگوں کی پناہ

مِّنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا ۖ ۵ وَأَنَّهُمْ ظَنُّوا كَمَا

لیا کرتے تھے، اس طرح اُن لوگوں نے جنات کو اور سر چڑھا دیا تھا ۵ اور یہ کہ انہوں نے بھی گمان کیا جیسا

ظَنَنْتُمْ أَن لَّنْ يَبْعَثَ اللَّهُ أَحَدًا ۖ ۶ وَأَنَّا لَبَسْنَا

تمہارا گمان تھا کہ اللہ کسی کو نہ اُٹھائے گا ۶ اور ہم نے آسمان کا

السَّمَاءَ فَوَجَدْنَاهَا مُلِئَتْ حَرَسًا شَدِيدًا وَشُهُبًا ۖ ۷

جاڑہ لیا تو ہم نے پایا کہ وہ سخت پہرے داروں اور شعلوں سے بھرا ہوا ہے ۷

وَأَنَّا كُنَّا نَقْعُدُ مِنْهَا مَقَاعِدَ لِلسَّبْعِ ۖ ۸

اور ہم اُس کے بعض ٹھکانوں میں سِننے کے لیے بیٹھا کرتے تھے، پس اب جو کوئی

يَسْتَسْتَعِجُ الْآنَ يَجِدُ لَهُ شَهَابًا رَّصَدًا ۙ وَآنَا

سننا چاہتا ہے تو وہ اپنے لیے ایک تیار شعلہ پاتا ہے ۙ اور ہم

لَا نَذِرِيْ اَشْرًا اُرِيْدُ بِمَنْ فِي الْاَرْضِ اَمْرًا اَرَادَ بِهِمْ

نہیں جانتے کہ یہ زمین والوں کے لیے کوئی بُرائی چاہی گئی ہے یا اُن کے رب نے اُن کے ساتھ

رَبُّهُمْ رَشَدًا ۙ وَآنَا مِنَّا الصّٰلِحُوْنَ وَمِنَّا دُوْنُ

بھلائی کا ارادہ کیا ہے ۙ اور یہ کہ ہم میں سے بعض نیک ہیں اور بعض

ذٰلِكَ ط كُنَّا طَرَّا۟قَ قَدَدًا ۙ وَآنَا ظَنَنَّا اَنْ لَّنْ نُعْجِزَ

اور طرح کے ، ہم مختلف طریقوں پر ہیں ۙ اور یہ کہ ہم نے سمجھ لیا کہ ہم زمین میں

اللّٰهُ فِي الْاَرْضِ وَلَنْ نُعْجِزَهُ هَرَبًا ۙ وَآنَا

اللہ کو ہرا نہیں سکتے اور نہ بھاگ کر اُس کو ہرا سکتے ہیں ۙ اور یہ کہ ہم نے

لَبَّا سَبَعْنَا الْهُدٰى اَمَنَّا بِهِ ط فَمِنْ يُّؤْمِنُ بِرَبِّهِ

جب ہدایت کی بات سنی تو ہم اُس پر ایمان لائے ، پس جو شخص اپنے رب پر ایمان لائے گا

فَلَا يَخَافُ بَخْسًا وَلَا رَهَقًا ۙ وَآنَا مِنَّا الْمُسْلِمُوْنَ

تو اُس کو نہ کسی کمی کا اندیشہ ہوگا اور نہ زیادتی کا ۙ اور یہ کہ ہم میں سے کچھ مسلمان ہو گئے ہیں

وَمِنَّا الْقٰسِطُوْنَ ط فَمَنْ اَسْلَمَ فَاُولٰٓئِكَ تَحَرَّوْا

اور ہم میں سے (اب بھی) کچھ ظالم ہیں ؛ چنانچہ جو اسلام لا چکے ہیں انہوں نے ہدایت کا راستہ

رَشَدًا ۙ وَآمَّا الْقٰسِطُوْنَ فَكَانُوْا لِجَهَنَّمَ حَطَبًا ۙ

ڈھونڈ لیا ہے ۙ اور رہے وہ لوگ جو ظالم ہیں تو وہ جہنم کا ایندھن ہیں ۙ

وَاَنْ لَّوِ اسْتَقَامُوْا عَلٰى الطَّرِيْقَةِ لَا سَقَيْنَهُمْ مَّاءً

اور (مجھے وحی کی گئی ہے کہ) یہ لوگ اگر راستے پر قائم ہو جاتے تو ہم اُن کو خوب پانی سے

غَدَقًا ۙ لِّنَفْتِنَهُمْ فِيْهِ ط وَمَنْ يُعْرِضْ عَنْ ذِكْرِ

سیراب کرتے ۙ تاکہ اُس میں اُن کو آزمائیں ، اور جو شخص اپنے رب کی یاد سے

رَبِّهِ يَسْلُكْهُ عَذَابًا صَعَدًا ۙ وَآَنَّ الْمَسْجِدَ لِلّٰهِ

منہ موڑے گا تو وہ اُس کو سخت عذاب میں مبتلا کرے گا ۙ اور یہ کہ مسجدیں اللہ کے لیے ہیں،

فَلَا تَدْعُوْا مَعَ اللّٰهِ اَحَدًا ۙ وَآَنَّهُ لَبَّآ قَامَ عَبْدُ اللّٰهِ

پس تم اللہ کے ساتھ کسی اور کو نہ پکارو ۙ اور یہ کہ جب اللہ کا بندہ اُس کو پکارنے

يَدْعُوهُ كَادُوا يَكُونُونَ عَلَيْهِ لِبَدًا ۱۹ قُلْ إِنَّمَا

کے لیے کھڑا ہوا تو لوگ اُس پر ٹوٹ پڑنے کے لیے تیار ہو گئے ۱۹ کہہ دیجیے کہ میں صرف

أَدْعُوا رَبِّي وَلَا أَشْرِكُ بِهِ أَحَدًا ۲۰ قُلْ إِنِّي

اپنے رب کو پکارتا ہوں اور اُس کے ساتھ کسی کو شریک نہیں کرتا ۲۰ کہہ دیجیے کہ میں

لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا رَشَدًا ۲۱ قُلْ إِنِّي

تم لوگوں کے لیے نہ کسی نقصان کا اختیار رکھتا ہوں اور نہ کسی بھلائی کا ۲۱ کہہ دیجیے کہ مجھ کو

لَنْ يُجِيرَنِي مِنَ اللَّهِ أَحَدٌ ۲۲ وَلَنْ أَجِدَ مِنْ

اللہ سے کوئی بچا نہیں سکتا اور نہ میں اُس کے سوا کوئی پناہ

دُونَهُ مُلْتَحَدًا ۲۳ إِلَّا بَلَاغًا مِنَ اللَّهِ وَرِسَالَاتِهِ ۲۴ وَمَنْ

پا سکتا ہوں ۲۳ بس اللہ ہی کی طرف سے پہونچا دینا اور اُس کے پیغاموں کی ادائیگی ہے، اور جو شخص

يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ لَهُ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا ۲۵ قُلْ إِنِّي

اللہ اور اُس کے رسول کی نافرمانی کرے گا تو اُس کے لیے جہنم کی آگ ہے جس میں وہ

فِيهَا أَبَدًا ۲۶ حَتَّىٰ إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ فَسَيَعْلَمُونَ

ہمیشہ رہیں گے ۲۶ یہاں تک کہ جب وہ دیکھیں گے اُس چیز کو جس کا اُن سے وعدہ کیا جا رہا ہے تو وہ جان لیں گے

مَنْ أَضْعَفُ نَاصِرًا وَأَقَلُّ عَدَدًا ۲۷ قُلْ إِن

کس کے مددگار کمزور ہیں اور کون تعداد میں کم ہیں ۲۷ کہہ دیجیے کہ میں

أَدْرِي أَقْرَبُ مِمَّا تُوْعَدُونَ أَمْ يَجْعَلُ لَهُ

نہیں جانتا کہ جس چیز کا تم سے وعدہ کیا جا رہا ہے وہ قریب ہے یا میرے رب نے اُس کے لیے لمبی مدت

رَبِّيَ أَمَدًا ۲۸ عِلْمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَىٰ غَيْبِهِ

مقرر کر رکھی ہے ۲۸ غیب کا جاننے والا وہی ہے، وہ اپنے غیب پر کسی کو مطلع

أَحَدًا ۲۹ إِلَّا مَنْ ارْتَضَىٰ مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ

نہیں کرتا ۲۹ ہوائے اُس رسول کے جس کو اُس نے پسند کیا ہو تو وہ

يَسْأَلُكَ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا ۳۰

اُس کے آگے اور پیچھے محافظ لگا دیتا ہے ۳۰

لِيَعْلَمَ أَنْ قَدْ أَبْلَغُوا رِسَالَاتِ رَبِّهِمْ وَأَحَاطَ

تاکہ اللہ جان لے کہ انہوں نے اپنے رب کے پیغامات پہونچا دیے ہیں اور وہ اُن کے ماحول کا

بِنَا لَدَيْهِمْ وَأَحْطَى كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا ۲۸

احاطہ کیے ہوئے ہے اور اُس نے ہر چیز کو گن رکھا ہے ۲۸

(سورۃ مزمل مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی لیکن آیت (۲۰، ۱۱، ۱۰) مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۲۰) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۳) نمبر پر ہے اور سورۃ قلم کے بعد نازل ہوئی)

اس میں (۸۳۸)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۸۵)

کلمات ہیں

يَا أَيُّهَا الْمُزَّمِّلُ ۱ قُمْ الْيَلِ إِلَّا قَلِيلًا ۲ نِصْفَهُ ۳

اے کپڑا اوڑھنے والے ۱ رات کو قیام کیا کریں مگر تھوڑی سی رات ۲ یعنی نصف رات

أَوْ انْقُصْ مِنْهُ قَلِيلًا ۳ أَوْزِدْ عَلَيْهِ وَرَتِّلْ ۴

یا اس سے کچھ کم ۳ یا اس سے کچھ زیادہ اور قرآن کو

الْقُرْآنَ تَرْتِيلًا ۵ إِنَّا سَنُلْقِي عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيلًا ۶

ٹھہر ٹھہر کر پڑھا کریں ۵ ہم جلد ہی آپ پر ایک بھاری فرمان نازل کریں گے ۶

إِنَّ نَاشِئَةَ الْيَلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْأً وَأَقْوَمُ قِيلًا ۷

یقیناً رات کے وقت اٹھنا ہی ایسا عمل ہے جس سے نفس اچھی طرح کچلا جاتا ہے اور بات بھی بہتر طریقے پر کہی جاتی ہے ۷

إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ سَبْحًا طَوِيلًا ۸ وَاذْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ ۹

بے شک دن میں آپ کو اور بہت سے کام ہوتے ہیں ۸ تو اپنے رب کے ناموں کا ذکر کیا کیجیے

وَتَبَتَّلْ إِلَيْهِ تَبْتِيلًا ۱۰ رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ ۱۱

اور ہر طرف سے بے تعلق ہو کر اسی کی طرف متوجہ ہو جائیے ۱۰ وہی مشرق و مغرب کا مالک ہے،

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِيلًا ۱۲ وَأَصْبِرْ عَلَىٰ ۱۳

اس کے سوا کوئی عبادت کے قابل نہیں تو اسی کو اپنا وکیل بنا لیجیے ۱۲ اور جو جو دل توڑنے والی باتیں

مَا يَقُولُونَ وَاهْجُرْهُمْ هَجْرًا جَبِيلًا ۱۴ وَذَرْنِي ۱۵

وہ کہتے ہیں اُن کو حوصلے سے برداشت کرتے رہیے اور اُن سے اچھے انداز کے ساتھ الگ ہو جائیے ۱۴ اور مجھ پر چھوڑ دیجیے

وَالْمُكَذِّبِينَ أُولِي النَّعْمَةِ وَمَهِّلْهُمْ قَلِيلًا ۱۶ إِنَّ لَدَيْنَا ۱۷

اُن جھٹلانے والے مال داروں کو، اور اُن کو تھوڑی سی مہلت دے دیجیے ۱۶ بے شک ہمارے پاس

أَنْكَالًا وَجَحِييًا ۱۸ وَطَعَامًا ذَا غُصَّةٍ وَعَذَابًا ۱۹

بیڑیاں ہیں اور بھرتی ہوئی آگ ہے ۱۸ اور گلے میں اٹکنے والا کھانا اور دردناک

اَلَيْمًا ۱۳ يَوْمَ تَرْجُفُ الْاَرْضُ وَالْجِبَالُ وَكَانَتْ

عذاب ہے ۱۳ جس دن زمین اور پہاڑ لرز اٹھیں گے اور پہاڑ

الْجِبَالُ كَثِيبًا مَّهِيلًا ۱۴ اِنَّا اَرْسَلْنَا اِلَيْكُمْ

پھسلتی ہوئی ریت کا ٹیلہ بن جائیں گے ۱۴ (اے مکہ والو) ہم نے تمہارے پاس ایک رسول

رَسُولًا لَا شَاهِدًا عَلَيْكُمْ كَمَا اَرْسَلْنَا اِلٰى فِرْعَوْنَ

تم پر گواہ بنا کر بھیجا ، جس طرح ہم نے ایک رسول (موسیٰ کو) فرعون کی

رَسُولًا ۱۵ فَعَصٰى فِرْعَوْنُ الرَّسُوْلَ فَاَخَذْنٰهُ اَخْذًا

طرف بھیجا تھا ۱۵ پس فرعون نے (ہمارے) رسول کا کہا نہ مانا تو ہم نے اس کو ایک بڑے

وَبِیْلًا ۱۶ فَكَيْفَ تَتَّقُوْنَ اِنْ كَفَرْتُمْ يَوْمًا

دوبال میں پکڑ لیا ۱۶ اگر تم کفر کرو گے تو تم کس طرح اس دن سے بچو گے

يَجْعَلُ الْوِلْدَانَ شِیْبًا ۱۷ السَّيِّءُ مُنْفِطِرٌ ۱۸ بِهٖ ط

جو بچوں کو بوڑھا کر دے گا ۱۷ جس میں آسمان پھٹ جائے گا،

كَانَ وَعْدُهُ مَفْعُوْلًا ۱۸ اِنَّ هٰذِهِ تَذْكِرَةٌ ؕ فَمَنْ

اللہ کا وعدہ پورا ہو کر رہے گا ۱۸ یہ قرآن تو ایک نصیحت ہے ، تو جو شخص

شَاءَ اتَّخَذَ اِلٰى رَبِّهِ سَبِيْلًا ۱۹ اِنَّ رَبَّكَ يَعْلَمُ اَنَّكَ

چاہے اپنے رب کی طرف راستہ اختیار کرے ۱۹ بے شک آپ کا رب خوب جانتا ہے کہ آپ

تَقُوْمُ اٰذُنِیْ مِنْ ثُلٰثِیْ الْیْلِ وَنِصْفَهُ وَثُلٰثُہٗ

اور آپ کے ساتھ کے لوگ (بجھی تو) دو تہائی رات کے قریب اور (بجھی) آدھی رات

وَطَآیِفَةٌ مِّنَ الَّذِیْنَ مَعَكَ ط وَاللّٰهُ یُقَدِّرُ الْیْلَ

اور (بجھی) ایک تہائی رات قیام کرتے ہیں ، اور اللہ تو رات اور دن کا اندازہ

وَالنَّهَارَ ط عَلِمَ اَنْ لَّنْ تَحْصُوْہٗ فَنَتَابَ عَلَیْكُمْ

رکھتا ہے ، اس نے معلوم کر لیا کہ تم اس کو نباہ نہ سکو گے تو اس نے تم پر مہربانی کی

فَاَقْرَءُوْا مَا تَیَسَّرَ مِنَ الْقُرْاٰنِ ط عَلِمَ اَنْ سَیَكُوْنُ

پس جتنا آسانی سے ہو سکے اتنا قرآن پڑھ لیا کرو ، اس نے جان لیا کہ

مِنْكُمْ مَّرْضٰی ۚ وَاٰخَرُوْنَ یَضْرِبُوْنَ فِی الْاَرْضِ

تم میں بعض بیمار ہیں اور بعض روزی کی تلاش میں

احتیاط

۱۳-۱۴

منزل ۷

<p>يَبْتَغُونَ مِنْ فَضْلِ اللَّهِ ۝ وَآخَرُونَ يُقَاتِلُونَ</p> <p>ملک میں سفر کرتے ہیں اور بعض اللہ کی راہ میں</p>	<p>فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۝ فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ مِنْهُ ۝ وَأَقِيمُوا</p> <p>لڑتے ہیں ، تو جتنا آسانی سے ہو سکے اتنا پڑھ لیا کرو ، اور نماز کی</p>
<p>الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَاقْرَءُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا ۝</p> <p>پابندی رکھو اور زکوٰۃ ادا کرتے رہو اور اللہ کو قرض حسنہ دیتے رہو،</p>	<p>وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ</p> <p>اور جو نیک عمل تم اپنے لیے آگے بھیج دو گے تو اس کے صلہ میں اللہ کے ہاں</p>
<p>اللَّهُ هُوَ خَيْرٌ وَأَعْظَمَ أَجْرًا ۝ وَاسْتَغْفِرُوا اللَّهَ ۝</p> <p>بہتر اور بڑا بدلہ پاؤ گے ، اور اللہ سے بخشش مانگتے رہو</p>	<p>إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝</p> <p>(اور) اللہ بڑا بخشنے والا ، رحم کرنے والا ہے ۝ (۲۰)</p>
<p>(سورۃ مدثر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی ، اس میں (۵۶) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں ، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۴) نمبر پر ہے اور سورۃ مزمل کے بعد نازل ہوئی ہے)</p>	<p>اس میں (۲۵۵) کلمات ہیں</p> <p>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</p> <p>اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے</p> <p>اس میں (۱۰۱۰) حروف ہیں</p>
<p>يَا أَيُّهَا الْمَدَّثِرُ ۝ قُمْ فَأَنْذِرْ ۝ وَرَبَّكَ فَكَبِّرْ ۝</p> <p>اے کپڑا اوڑھنے والے! ۱ کھڑے ہو جائیے اور آگاہ کر دیجیے ۲ اور رب ہی کی بڑائیاں بیان کیجیے ۳</p>	<p>وَرَبَّكَ فَطَهِّرْ ۝ وَالرُّجْزَ فَاهْجُرْ ۝ وَلَا تَسْنُنْ</p> <p>اور اپنے کپڑوں کو پاک رکھیے ۴ ناپاکی کو چھوڑ دیجیے ۵ اور احسان کر کے زیادہ لینے کی</p>
<p>تَسْتَكْثِرُ ۝ وَلِرَبِّكَ فَاصْبِرْ ۝ فَإِذَا نُقِرَ فِي النَّاقُورِ ۝</p> <p>خواہش نہ کیجیے ۶ اور اپنے رب کی راہ میں صبر کیجیے ۷ پس جب کہ صور میں پھونک ماری جائے گی ۸</p>	<p>فَذَلِكَ يَوْمَئِذٍ يَوْمٌ عَسِيرٌ ۝ عَلَى الْكَافِرِينَ غَيْرُ</p> <p>تو وہ دن بڑا سخت دن ہوگا ۹ (جو) کافروں پر آسان</p>
<p>يَسِيرٌ ۝ ذَرْنِي وَمَنْ خَلَقْتُ وَحِيدًا ۝ وَجَعَلْتُ</p> <p>نہ ہوگا ۱۰ اس شخص کا معاملہ مجھ پر چھوڑ دیں جسے میں نے اکیلا پیدا کیا ۱۱ اور اُسے</p>	

لَهُ مَالًا مَّمْدُودًا ۱۶ وَبَنِينَ شُهُودًا ۱۳ وَمَهْدُتٌ

ایسا مال دیا جو دور تک پھیلا پڑا ہے ۱۶ اور بیٹے دیے جو سامنے موجود رہتے ہیں ۱۳ اور میں نے اُسے بہت کچھ

لَهُ تَمْهِيدًا ۱۳ ثُمَّ يَطْمَعُ أَنْ أَزِيدَ ۱۵ كَلَّا ط إِنَّهُ

کشاہدی دے رکھی ہے ۱۳ پھر بھی اُس کی چاہت ہے کہ میں اُسے اور زیادہ دوں ۱۵ نہیں نہیں ، وہ

كَانَ لِأَيَّتِنَا عَنِيْدًا ۱۶ سَأَرْهُقُهُ صَعُوْدًا ۱۷ إِنَّهُ

ہماری آیتوں کا مخالف ہے ۱۶ جلد ہی میں اُسے ایک سخت چڑھائی چڑھاؤں گا ۱۷ اُس کا حال

فَكَرَّ وَقَدَّرَ ۱۸ فَقَتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ ۱۶ ثُمَّ قَتِلَ كَيْفَ

تو یہ ہے کہ اُس نے سوچ کر ایک بات بنائی ۱۸ خدا کی مار ہو اُس پر کہ کیسی بات بنائی ۱۶ دوبارہ خدا کی مار ہو اُس پر

قَدَّرَ ۲۰ ثُمَّ نَظَرَ ۲۱ ثُمَّ عَبَسَ وَبَسَرَ ۲۲ ثُمَّ أَدْبَرَ

کہ کیسی بات بنائی ۲۰ پھر اُس نے نظر دوڑائی ۲۱ پھر اُس نے منہ بنایا اور پھر اُس نے منہ بگاڑا ۲۲ پھر پیچھے ہٹ گیا

وَاسْتَكْبَرَ ۲۳ فَقَالَ إِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ يُؤْتَرُ ۲۴ إِنْ

اور غرور کیا ۲۳ اور کہنے لگا کہ یہ تو صرف جادو ہے جو نقل کیا جاتا ہے ۲۴ سوائے

هَذَا إِلَّا قَوْلُ الْبَشَرِ ۲۵ سَأَصْلِيْهِ سَقَرٌ ۲۶ وَمَا

انسانی کلام کے کچھ بھی نہیں ۲۵ میں جلد ہی اُسے دوزخ میں ڈالوں گا ۲۶ اور آپ کو

أَذْرَكَ مَا سَقَرٌ ۲۷ لَا تُبْقِي وَلَا تَذَرُ ۲۸ كَوَاحٍ

کیا خبر کہ دوزخ کیا چیز ہے ۲۷ نہ وہ باقی رکھتی ہے اور نہ چھوڑتی ہے ۲۸ کھال کو

لِلْبَشَرِ ۲۹ عَلَيْهَا تِسْعَةَ عَشَرَ ۳۰ وَمَا جَعَلْنَا أَصْحَابَ

جھلسا دیتی ہے ۲۹ اور اُس پر انیس (فرشتے مقرر) ہیں ۳۰ ہم نے دوزخ کے داروغے

النَّارِ إِلَّا مَلَائِكَةً ۳۱ وَمَا جَعَلْنَا عِدَّتَهُمْ إِلَّا

صرف فرشتے رکھے ہیں ، اور ہم نے اُن کی تعداد صرف کافروں کی

فِتْنَةً ۳۲ لِلَّذِينَ كَفَرُوا ۳۳ لِيَسْتَيَقِنَ الَّذِينَ أُوتُوا

آزمائش کے لیے مقرر کی ہے ؛ تاکہ اہل کتاب یقین

الْكِتَابِ وَيَزْدَادَ الَّذِينَ آمَنُوا إِيمَانًا وَلَا يَرْتَابَ

کریں اور اہل ایمان کے ایمان میں اضافہ ہو جائے اور اہل کتاب

الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَالْمُؤْمِنُونَ ۳۴ وَلَيَقُولَ الَّذِينَ

اور اہل ایمان شک نہ کریں ، اور جن کے دلوں میں

فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ وَالْكَافِرُونَ مَا ذَا آرَادَ اللَّهُ

بیماری ہے وہ اور کافر کہیں گے کہ اس بیان سے اللہ تعالیٰ کی

بِهَذَا مَثَلًا ط كَذَلِكَ يُضِلُّ اللَّهُ مَنْ يَشَاءُ

مراد کیا ہے ؟ اسی طرح اللہ جسے چاہتا ہے گمراہ کرتا ہے

وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ ط وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا

اور جسے چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے، اور آپ کے رب کے لشکروں کو اس کے سوا کوئی نہیں

هُوَ ط وَمَا هِيَ إِلَّا ذِكْرَى لِلْبَشَرِ ۚ كَلَّا وَالْقَبْرِ ۚ

جانتا، اور یہ محض ایک نصیحت ہے انسانوں کے لیے (۳۱) سچ کہتا ہوں کہ قسم ہے چاند کی (۳۰)

وَاللَّيْلِ إِذَا أَدْبَرَ ۚ وَالصُّبْحِ إِذَا أَصْفَرَ ۚ إِنَّهَا لَاحِدَى

اور رات کی جب وہ پیچھے ہٹے (۳۲) اور صبح کی جب کہ روشن ہو جائے (۳۲) کہ یقیناً وہ (جہنم) بڑی چیزوں میں سے

الْكَبَرِ ۚ نَذِيرًا لِلْبَشَرِ ۚ لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ

ایک ہے (۳۵) بنی آدم کو ڈرانے والی (۳۶) تم میں سے ہر اس شخص کو جو

يَتَّقَدَّمُ أَوْ يَتَأَخَّرُ ط كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ ۚ

آگے بڑھنا یا پیچھے ہٹنا چاہے (۳۷) ہر شخص روکا جائے گا اُن اعمال کی وجہ سے جو اس نے کیے (۳۸)

إِلَّا أَصْحَابَ الْيَمِينِ ۚ فِي جَنَّاتٍ يَتَسَاءَلُونَ ۚ عَنْ

مگر دائیں ہاتھ والے (۳۹) جو جنتوں میں ہوں گے، ایک دوسرے کو پوچھ رہے ہوں گے (۴۰) مجرموں کے

الْمُجْرِمِينَ ۚ مَا سَلَكَكُمْ فِي سَقَرٍ ۚ قَالُوا لَمْ نَكُ

بارے میں (۴۱) کہ تمہیں دوزخ میں کس چیز نے ڈالا (۴۲) وہ جواب دیں گے کہ

مِنَ الْمُصَلِّينَ ۚ وَلَمْ نَكُ نُطْعِمُ الْمِسْكِينَ ۚ

ہم نمازی نہ تھے (۴۳) اور نہ ہم مسکین کو کھانا کھلاتے تھے (۴۴)

وَكُنَّا نَخُوضُ مَعَ الْخَائِضِينَ ۚ وَكُنَّا نَكْذِبُ

اور ہم بحث کرنے والوں کا ساتھ دے کر بحث و مباحثے میں مشغول رہا کرتے تھے (۴۵) اور بدلے کے دن کو

بِیَوْمِ الدِّينِ ۚ حَتَّىٰ أَتَيْنَا الْيَقِينَ ۚ فَمَا

جھٹلاتے تھے (۴۶) یہاں تک کہ ہمیں موت آگئی (۴۷) پس انہیں

تَنْفَعُهُمْ شَفَاعَةُ الشَّفَاعِينَ ۚ فَمَا لَهُمْ عَنِ

شفارش کرنے والوں کی شفارش نفع نہ دے گی (۴۸) انہیں کیا ہو گیا ہے

ع ۱۵

مع

منزل ۷

التَّذَكُّرَةِ مُعْرِضِينَ ۳۹ ۱) كَانَتْهُمْ حُمُرٌ مُسْتَنْفِرَةٌ ۵۰

کہ نصیحت سے منہ موڑ رہے ہیں ۳۹) گویا کہ وہ بد کے ہوتے گدھے ہیں ۵۰

فَرَّتْ مِنْ قَسْوَرَةٍ ۵۱ ۲) بَلْ يُرِيدُ كُلُّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ

جو شیر سے بھاگے ہوں ۵۱) بلکہ اُن میں سے ہر شخص چاہتا ہے کہ

أَنْ يُؤْتَىٰ صُحُفًا مُّنْشَرَةً ۵۲ ۳) كَلَّا ۲) بَلْ لَا يَخَافُونَ

اُسے کھلی ہوئی کتابیں دی جائیں ۵۲) ایسا ہرگز نہیں ہو سکتا ؛ بلکہ یہ قیامت سے

الْآخِرَةِ ۵۳ ۴) كَلَّا إِنَّهُ تَذَكُّرٌ ۵۴ ۵) فَمَنْ شَاءَ ذَكَرْهُ ۵۵

بے خوف ہیں ۵۳) سچی بات تو یہ ہے کہ یہ (قرآن) ایک نصیحت ہے ۵۴) اب جو چاہے اُسے یاد کر لے ۵۵

وَمَا يَذْكُرُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ ۳) هُوَ أَهْلُ التَّقْوَىٰ

اور وہ نصیحت حاصل نہیں کر سکتے مگر یہ کہ اللہ چاہے ، وہی تقوے کا اہل ہے

وَأَهْلُ الْمَغْفِرَةِ ۵۶ ۴)

اور بخشنے کا اہل ہے ۵۶

(سورۃ قیامہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی ، اس میں (۴۰) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں ، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۵) نمبر پر ہے اور سورۃ قارعہ کے بعد نازل ہوئی ہے۔)

اس میں (۶۹۲)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۹۹)

کلمات ہیں

لَا أُقْسِمُ بِيَوْمِ الْقِيَامَةِ ۱) وَلَا أُقْسِمُ بِالنَّفْسِ

میں قسم کھاتا ہوں قیامت کے دن کی ۱) اور قسم کھاتا ہوں ملامت کرنے والے

اللَّوَامَةِ ۲) أَيْحَسِبُ الْإِنْسَانُ أَنْ نَجْمَعَ عِظَامَهُ ۳)

نفس کی ۲) کیا انسان سمجھتا ہے کہ ہم اُس کی ہڈیاں ہرگز جمع نہیں کر پائیں گے ۳)

بَلَىٰ قَدَرَيْنَ عَلَىٰ أَنْ تُسَوَّىٰ بَنَانَهُ ۶) بَلْ يُرِيدُ

کیوں نہیں ! جب کہ ہم اِس پر بھی قادر ہیں کہ اُس کی انگلیوں کے پور پور کو ٹھیک ٹھیک بنادیں ۶) بلکہ انسان تو

الْإِنْسَانُ لِيَفْجُرَ أَمَامَهُ ۵) يَسْأَلُ أَيَّانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ ۶)

چاہتا ہے کہ آئندہ بھی فق و فجور کے کام کرے ۵) وہ پوچھتا ہے کہ قیامت کا دن کب ہے ۶)

فَإِذَا بَرِقَ الْبَصَرُ ۷) وَخَسَفَ الْقَمَرُ ۸) وَجُمِعَ الشَّمْسُ

پھر جب آنکھیں پھٹی کی پھٹی رہ جائیں گی ۷) اور چاند بے نور ہو جائے گا ۸) اور جمع کر دیے جائیں گے

وَالْقَمَرُ ۙ يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ أَيَّنَ الْبَفَرُ ۚ ۱۶

سورج اور چاند ۹ انسان اُس دن کہے گا کہ کدھر بھاگوں ۱۶

كَلَّا لَا وَزَرَ ۙ إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ ۙ ۱۷

ہرگز نہیں ! (وہاں) کوئی پناہ گاہ نہیں ۱۱ اُس دن آپ کے رب کے سامنے جا ٹھہرنا ہوگا ۱۷

يُنَبِّئُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ ۙ ۱۸

اُس دن انسان کو بتا دیا جائے گا جو اُس نے آگے بھیجا اور پیچھے چھوڑا ۱۳ بلکہ

الْإِنْسَانُ عَلَىٰ نَفْسِهِ بَصِيرَةٌ ۙ وَلَوْ أَلْقَىٰ مَعَاذِيرَهُ ۙ ۱۹

انسان خود اپنے نفس پر خوب شاہد ہے ۱۳ اگرچہ وہ اپنی (کتنی ہی) معذرتیں پیش کرے ۱۵

لَا تَحْرِيكَ بِهِ لِسَانُكَ لِتَعْجَلَ بِهِ ۙ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ ۙ

آپ اِس (قرآن) کو جلدی یاد کرنے کے لیے اپنی زبان کو حرکت نہ دیں ۱۶ یقیناً اِس کا جمع کرنا اور (آپ سے) اِس کا

وَقُرْآنَهُ ۙ فَإِذَا قَرَأْنَاهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ ۙ ثُمَّ إِنَّ ۙ

پڑھو ادینا ہمارے ذمے ہے ۱۷ پھر جب ہم اُسے پڑھوا چکیں تو آپ اُس کے پڑھنے کا اتباع کریں ۱۸ پھر یقیناً اُس کی

عَلَيْنَا بَيَانَهُ ۙ كَلَّا بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ ۙ وَتَذَرُونَ ۙ

وضاحت ہمارے ذمے ہے ۱۹ ہرگز نہیں ! بلکہ تم دنیا کو پسند کرتے ہو ۲۰ اور تم آخرت کو

الْآخِرَةَ ۙ وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاصِرَةٌ ۙ إِلَىٰ رَبِّهَا ۙ

چھوڑ دیتے ہو ۲۱ اُس دن کئی چہرے تر و تازہ ہوں گے ۲۲ اپنے رب کی طرف

نَاصِرَةٌ ۙ وَوُجُوهٌ يَوْمَئِذٍ بَاسِرَةٌ ۙ تَتَّخِذُ أُنَ ۙ

دیکھتے ہوں گے ۲۳ اور اُس دن کئی چہرے اداس ہوں گے ۲۴ وہ سمجھیں گے کہ اُن سے

يُفْعَلُ بِهَا فَاقِرَّةٌ ۙ كَلَّا إِذَا بَلَغَتِ التَّرَاقِيَ ۙ ۲۵

کمر توڑ معاملہ کیا جائے گا ۲۵ ہرگز نہیں ! جب جان حلق تک آپہونچے گی ۲۰

وَقِيلَ مَنْ رَاقٍ ۙ وَظَنَّ أَنَّهُ الْفِرَاقُ ۙ وَالتَّتَفَتِ ۙ

اور کہا جائے گا: کون ہے جھاڑ پھونک کرنے والا؟ ۲۷ اور وہ سمجھے گا کہ یہ جدائی کا وقت ہے ۲۸ اور پنڈلی

السَّاقُ بِالسَّاقِ ۙ إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمَسَاقُ ۙ ۳۰

پنڈلی سے لپٹ جائے گی ۲۰ اُس دن آپ کے رب کی طرف چلنا ہوگا ۳۰

فَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّىٰ ۙ وَلَكِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ۙ ۳۱

نہ تو اُس نے تصدیق کی اور نہ نماز پڑھی ۳۱ بلکہ اُس نے (حق کو) جھٹلایا اور منہ موڑا ۳۲

ثُمَّ ذَهَبَ إِلَى أَهْلِهِ يَتَمَطَّى ۝ (۳۳) أَوَلَىٰ لَكَ فَأُولَىٰ ۝ (۳۴) ثُمَّ

پھر گیا اپنے گھر والوں کی طرف اُکڑتا ہوا (۳۳) تیرے لیے ہلاکت پر ہلاکت ہے (۳۴) پھر

أَوَلَىٰ لَكَ فَأُولَىٰ ۝ (۳۵) أَيْحَسِبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتْرَكَ سُدًى ۝ (۳۶)

تیرے لیے ہلاکت پر ہلاکت ہے (۳۵) کیا انسان سمجھتا ہے کہ اُسے یونہی بیکار (بلا حساب و کتاب) چھوڑ دیا جائے گا؟ (۳۶)

أَلَمْ يَكُنْ نُطْفَةً مِّن مَّنِيِّ يُمْنَىٰ ۝ (۳۷) ثُمَّ كَانَ عَلَقَةً

کیا وہ منی کا ایک نطفہ نہیں تھا جو (رحم میں) چُکایا جاتا ہے (۳۷) پھر جما ہوا خون تھا،

فَخَلَقَ فَسَوَّىٰ ۝ (۳۸) فَجَعَلَ مِنْهُ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ

پھر اللہ نے (اُسے) بنایا پھر درست کیا (۳۸) پھر اُس سے نر اور مادہ کا

وَالْأُنْثَىٰ ۝ (۳۹) أَلَيْسَ ذَٰلِكَ بِقَدِيرٍ عَلَىٰ أَنْ يُحْيِيَ الْمَوْتَىٰ ۝ (۴۰)

جوڑا بنایا (۳۹) کیا وہ (اللہ) اس بات پر قادر نہیں کہ مردوں کو زندہ کر دے (۴۰)

(سورہ دھر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۱) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے

(۹۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۶) نمبر پر ہے اور سورہ رحمٰن کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۰۵۴)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۴۰)

کلمات ہیں

هَلْ أَتَىٰ عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ

یقیناً گزرا ہے انسان پر ایک وقت زمانے میں جب کہ یہ کوئی

شَيْئًا مَّذْكُورًا ۝ (۴۱) إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ

قابل ذکر چیز نہ تھا (۴۱) بے شک ہم نے انسان کو ملے جلے

أَمْشَاجٍ ۖ نَّبْتَلِيهِ فَجَعَلْنَاهُ سَبِيعًا بَصِيرًا ۝ (۴۲) إِنَّا هَدَيْنَاهُ

نطفے سے امتحان گئے لیے پیدا کیا اور اُس کو سبوتا دیکھتا بنایا (۴۲) ہم نے اُسے راہ

السَّبِيلِ إِمَّا شَاكِرًا وَإِمَّا كَفُورًا ۝ (۴۳) إِنَّا أَعْتَدْنَا

دکھائی اب چاہے وہ شکر گزار بنے یا چاہے نا شکر (۴۳) یقیناً ہم نے

لِلْكَافِرِينَ سَلَاسِلًا وَأَغْلَلََّا وَسَعِيرًا ۝ (۴۴) إِنَّ الْأَبْرَارَ

کافروں کے لیے زنجیریں اور شعلوں والی آگ تیار کر رکھی ہے (۴۴) بے شک نیک لوگ

يَشْرَبُونَ مِّنْ كَأْسٍ كَانَ مِزَاجُهَا كَافُورًا ۝ (۴۵) عَيْنًا يَشْرَبُ

ایسے جام سے پئیں گے جس میں کافور ملا ہوا ہوگا (۴۵) جو ایک چشمہ ہے جس سے

بِهَآ عِبَادُ اللّٰهِ يُفَجِّرُونَهَا تَفْجِيرًا ۖ يُؤْفُونَ

اللہ کے بندے پیسے گے، اُس کی نہریں نکال لے جائیں گے (جدھر چاہیں) ۖ جو نذر

بِالنَّذْرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا ۚ

پوری کرتے ہیں اور اُس دن سے ڈرتے ہیں جس کی بُرائی چاروں طرف پھیل جانے والی ہے ۚ

وَيُطْعَمُونَ الطَّعَامَ عَلَىٰ حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا

اور اللہ کی محبت میں کھانا کھلاتے ہیں مسکین اور یتیم

وَأَسِيرًا ۚ إِنَّمَا نُطْعِمُكُمْ لِوَجْهِ اللّٰهِ لَا نُرِيدُ مِنْكُمْ

اور قیدی کو ۚ ہم تو تمہیں صرف اللہ کی رضامندی کے لیے کھلاتے ہیں نہ تم سے

جَزَاءً وَلَا شُكُورًا ۖ إِنَّا نَخَافُ مِنْ رَبِّنَا يَوْمًا

بدلہ چاہتے ہیں اور نہ شکریہ چاہتے ہیں ۖ بے شک ہم اپنے پروردگار سے اُس دن کا خوف کرتے ہیں

عَبُوسًا قَمَطِرًا ۚ فَوْقَهُمْ اللّٰهُ شَرَّ ذَٰلِكَ الْيَوْمِ

جو اُداسی اور سختی والا ہوگا ۚ پس انہیں اللہ نے اُس دن کی بُرائی سے بچا لیا

وَلَقَبَهُمْ نَصْرَةً وَسُرُورًا ۚ وَجَزَاهُمْ بِمَا صَبَرُوا

اور انہیں تازگی اور خوشی پہنچائی ۚ اور انہیں اُن کے صبر کے بدلے جنت

جَنَّةً وَحَرِيرًا ۚ مُتَّكِئِينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَآئِكِ ۚ

اور ریشمی لباس عطا فرمائے ۚ وہ وہاں تختوں پر تکیے لگائے ہوئے بیٹھیں گے،

لَا يَرَوْنَ فِيهَا شَمْسًا وَلَا زَمَهْرِيرًا ۚ وَدَانِيَةً

نہ وہاں سورج کی گرمی دیکھیں گے اور نہ جاڑے کی سختی ۚ اُن جنتوں کے سامنے

عَلَيْهِمْ ظِلُّهَا وَذَلَّلَتْ قُطُوفُهَا تَذْلِيلًا ۚ

اُن پر جھکے ہوئے ہوں گے اور اُن کے (میوے اور) پتے نیچے لٹکائے ہوئے ہوں گے ۚ

وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِأَنِيَّةٍ مِّنْ فِضَّةٍ وَأَكْوَابٍ

اور اُن پر چاندی کے برتنوں اور اُن جاموں کا دور کرایا جائے گا

كَأَنَّهُ قَوَارِيرًا ۚ قَوَارِيرًا مِّنْ فِضَّةٍ قَدَّرُوهَا

جو شیشے کے ہوں گے ۚ شیشے بھی چاندی کے جن کو (ساقی نے) اندازے سے

تَقْدِيرًا ۚ وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأْسًا كَانَ مِزَاجُهَا

ناپ رکھا ہوگا ۚ اور انہیں وہاں وہ جام پلائے جائیں گے جن میں

زُنْجَبِيلًا ۱۷ عَيْنًا فِيهَا تُسَمَّى سَلْسَبِيلًا ۱۸
اد رک ملی ہوئی ہوگی ۱۷ جنت کی ایک نہر سے جس کا نام سلسیل ہے ۱۸

وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّخَلَّدُونَ ۱۹ إِذَا رَأَيْتَهُمْ
اور اُن پر لڑکے چکر لگائیں گے جو لڑکے ہی رہیں گے ، جب آپ اُن کو دیکھو گے

حَسِبْتَهُمْ لُؤْلُؤًا مَنْشُورًا ۲۰ وَإِذَا رَأَيْتَ ثَمَّ رَأَيْتَ
تو آپ انہیں بکھرے موتی گمان کرو گے ۲۰ اور تم وہاں جہاں کہیں بھی نظر ڈالو گے

نَعِيمًا وَمُلْكًا كَبِيرًا ۲۱ عَلَيْهِمْ ثِيَابٌ سُنْدُسٍ
تو سراسر نعمتیں اور عظیم الشان سلطنت ہی دیکھو گے ۲۱ اُن کے جسموں پر سبز باریک اور موٹے

خُصْرٌ ۲۲ وَاسْتَبْرَقُ ز ۲۳ وَحُلُوا أَسَاوِرَ مِنْ فِضَّةٍ ۲۴
ریشمی کپڑے ہوں گے اور انہیں چاندی کے کنگھوں کا زیور پہنایا جائے گا

وَسَقْفُهُمْ رَبُّهُمْ شَرَابًا طَهُورًا ۲۵ إِنَّ هَذَا كَانَ لَكُمْ
اور انہیں اُن کا رب پاک صاف شراب پلائے گا ۲۵ (کہا جائے گا کہ) یہ ہے تمہارے اعمال کا

جَزَاءٌ وَكَانَ سَعْيُكُمْ مَشْكُورًا ۲۶ إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا
بدلہ اور تمہاری کوشش کی قدر کی گئی ۲۶ (اے نبی!) ہم نے ہی آپ پر

عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِيلًا ۲۷ فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا
قرآن تھوڑا تھوڑا کر کے نازل کیا ہے ۲۷ پس آپ اپنے رب کے حکم پر قائم رہیے اور اُن میں سے

تَطْعَ مِنْهُمْ اِثْمًا أَوْ كَفُّورًا ۲۸ وَادْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ
کسی گنہ گار یا ناشکرے کا کہا نہ مانیں ۲۸ اور اپنے رب کے نام کا

بُكْرَةً وَأَصِيلًا ۲۹ وَمِنَ اللَّيْلِ فَسُجِّدْ لَهُ وَسَبِّحْهُ
صبح و شام ذکر کیا کریں ۲۹ اور رات کے کچھ وقت اُس کے سامنے سجدے کریں اور بہت رات تک

لَيْلًا طَوِيلًا ۳۰ إِنَّ هَؤُلَاءِ يُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ
اُس کی تسبیح کیا کریں ۳۰ بے شک یہ لوگ جلدی ملنے والی (دنیا) کو چاہتے ہیں

وَيَذَرُونَ وِرَاءَهُمْ يَوْمًا ثَقِيلًا ۳۱ نَحْنُ خَلَقْنَاهُمْ
اور اپنے پیچھے ایک بڑے بھاری دن کو چھوڑ دیتے ہیں ۳۱ ہم نے انہیں پیدا کیا

وَشَدَدْنَا أَسْرَهُمْ ۳۲ وَإِذَا شِئْنَا بَدَّلْنَا أَمْثَلَهُمْ
اور ہم نے اُن کے جوڑ اور بندھن مضبوط کیے ، اور ہم جب چاہیں اُن کے بدلے اُن جیسے اوروں کو

تَبْدِيلًا ②۸ إِنَّ هَذِهِ تَذْكِرَةٌ ۚ فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذَ

بدل لائیں ②۸ یقیناً یہ تو ایک نصیحت ہے ، پس جو چاہے اپنے رب کی

إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ②۹ وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ

راہ لے لے ②۹ اور تم نہ چاہو گے مگر یہ کہ اللہ ہی

اللَّهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ③۰ يُدْخِلُ

چاہے ، بے شک اللہ علم والا ، حکمت والا ہے ③۰ جسے چاہے

مَنْ يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ ۖ وَالظَّالِمِينَ أَعَدَّ لَهُمْ

اپنی رحمت میں داخل کر لے ، اور ظالموں کے لیے اُس نے دردناک عذاب

عَذَابًا أَلِيمًا ③۱

تیار کر رکھا ہے ③۱

(سورۃ مرسلات مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی مگر آیت نمبر (۳۸) مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵۰) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۷) نمبر پر ہے اور سورۃ ہمزہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۸۱۶)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۸۰)

کلمات ہیں

وَالْمُرْسَلَتِ عُرْفًا ③ فالعصفت عَصْفًا ④

اُن ہواؤں کی قسم جو نفع کے لیے بھیجی جاتی ہیں ③ پھر اُن ہواؤں کی قسم جو تیز چلنے والی ہیں ④

وَالنُّشْرَتِ نَشْرًا ④ فالفرقت فرقا ⑤

اور اُن ہواؤں کی قسم جو بادلوں کو پھیلانے والی ہیں ④ پھر اُن ہواؤں کی قسم جو بادلوں کو الگ الگ کرنے والی ہیں ⑤

فَالْمُلْقِيَتِ ذِكْرًا ⑤ عُدْرًا أَوْ نُذْرًا ⑥ إِنَّمَا

پھر اُن ہواؤں کی قسم جو اللہ کی یاد دل میں ڈالنے والی ہیں ⑤ عذر کے لیے یا ڈرانے کے لیے ⑥ تمہیں

تُوْعَدُونَ لَوَاقِعٌ ⑥ فَإِذَا النُّجُومُ طُبِسَتْ ⑧

جس سے ڈرایا جا رہا ہے وہ البتہ ضرور واقع ہونے والا ہے ⑥ جب تاروں کی چمک جاتی رہے گی ⑧

وَإِذَا السَّمَاءُ فُرِجَتْ ⑦ وَإِذَا الْجِبَالُ نُسِفَتْ ⑩

اور جب آسمان پھٹ جائے گا ⑦ اور جب پہاڑ اڑے اڑے پھریں گے ⑩

وَإِذَا الرُّسُلُ أَقْتَتُ ⑪ لِأَيِّ يَوْمٍ أُجِّلَتْ ⑫

اور جب پیغمبروں کے جمع ہونے کا وقت آجائے گا ⑪ بھلا ان امور میں تاخیر کس دن کے لیے کی گئی؟ ⑫

لِيَوْمِ الْفَصْلِ ۱۳ وَمَا أَذْرِكَ مَا يَوْمُ الْفَصْلِ ۱۳

فیصلے کے دن کے لیے ۱۳ اور آپ کو کیا خبر کہ فیصلے کا دن کیا ہے ۱۳

وَيَلُّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۱۵ أَلَمْ نُهْلِكِ الْآوَلِينَ ۱۶

اُس دن جھٹلانے والوں کے لیے خرابی ہے ۱۵ کیا ہم نے پہلے لوگوں کو ہلاک نہیں کر ڈالا؟ ۱۶

ثُمَّ نَتَّبِعُهُمُ الْآخِرِينَ ۱۷ كَذَلِكَ نَفْعَلُ

پھر ہم ان پچھلوں کو بھی اُن کے پیچھے بھیج دیتے ہیں ۱۷ ہم گنہ گاروں کے ساتھ ایسا ہی

بِالْمُجْرِمِينَ ۱۸ وَيَلُّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۱۹ أَلَمْ

کرتے ہیں ۱۸ اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۱۹ کیا ہم نے

نَخْلُقُكُمْ مِّنْ مَّاءٍ مَّهِينٍ ۲۰ فَجَعَلْنَاهُ فِي قَرَارٍ

تم کو حقیر پانی سے نہیں پیدا کیا؟ ۲۰ پھر ہم نے اُس کو محفوظ ٹھہرنے کی

مَكِينٍ ۲۱ إِلَىٰ قَدَرٍ مَّعْلُومٍ ۲۲ فَقَدَرْنَا ۲۳ فَنِعْمَ

جگہ میں رکھا ۲۱ ایک مقرر وقت تک ۲۲ پھر ہم نے اندازہ مقرر کیا اور ہم کیا ہی خوب اندازہ

الْقَدَرُونَ ۲۴ وَيَلُّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۲۵ أَلَمْ

مقرر کرنے والے ہیں ۲۴ اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۲۵ کیا ہم نے

نَجْعَلِ الْأَرْضَ كِفَاتًا ۲۶ أَحْيَاءَ وَأَمْوَاتًا ۲۷

زمین کو سمیٹنے والی نہیں بنایا؟ ۲۶ یعنی زندوں اور مردوں کو ۲۷

وَجَعَلْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ شِجَاتٍ وَأَسْقَيْنُكُمْ مَّاءً

اور ہم نے اُس پر اونچے پہاڑ رکھ دیے اور ہم نے تم لوگوں کو

فُرَاتًا ۲۸ وَيَلُّ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۲۹ انْطَلِقُوا ۳۰

بیٹھا پانی پلایا ۲۸ اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۲۹ جس چیز کو تم

إِلَىٰ مَا كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ۳۱ انْطَلِقُوا إِلَىٰ

جھٹلایا کرتے تھے اب اُس کی طرف چلو ۳۱ یعنی اُس سائے کی طرف

ظِلِّ ذِي ثَلَاثِ شُعَبٍ ۳۲ لَا ظَلِيلٍ وَلَا يُغْنِي

چلو جس کی تین شاخیں ہیں ۳۲ جس میں نہ تو (ٹھنڈک والا) سایہ ہے اور نہ وہ آگ کی

مِنَ اللَّهَبِ ۳۳ إِنَّهَا تَرْمِي بِشَرَرٍ كَالْقَصْرِ ۳۴

لپٹ سے بچا سکتا ہے ۳۳ اُس سے آگ کی اتنی بڑی بڑی چنگاریاں اڑتی ہیں جیسے محل ۳۴

كَأَنَّهُ جِلَّتْ صُفْرٌ ۳۳ وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۳۴

گویا زرد رنگ کے اونٹ میں ۳۳ اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۳۴

هَذَا يَوْمٌ لَا يَنْطِقُونَ ۳۵ وَلَا يُؤْذَنُ لَهُمْ فَيَعْتَذِرُونَ ۳۶

یہ وہ دن ہے کہ وہ بول نہیں سکیں گے ۳۵ اور نہ اُن کو اجازت دی جائے گی کہ عذر کر سکیں ۳۶

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۳۷ هَذَا يَوْمُ الْفَصْلِ ۳۸

اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۳۷ یہی فیصلے کا دن ہے

جَمَعْنَكُمْ وَالْأَوَّلِينَ ۳۹ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ كَيْدٌ

جس میں ہم نے تم کو اور پہلے لوگوں کو جمع کیا ہے ۳۹ اگر تم کو کوئی داؤ آتا ہو

فَكِيدُونِ ۴۰ وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۴۱ إِنَّ

تو مجھ سے کر چلو ۴۰ اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۴۱ بے شک

الْمُتَّقِينَ فِي ظُلٍّ وَعُيُونٍ ۴۲ وَفَوَاكِهٍ مَّمَّا

پرہیزگار سایوں اور چشموں میں ہوں گے ۴۲ اور میووں میں جو اُن کو

يَشْتَهُونَ ۴۳ كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا كُنْتُمْ

پسندیدہ ہوں گے ۴۳ جو عمل تم کرتے رہے تھے اُن کے بدلے میں مزے سے

تَعْمَلُونَ ۴۴ إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۴۵

کھاؤ اور پیو ۴۴ اسی طرح ہم نیکی کرنے والوں کو بدلہ دیں گے ۴۵

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۴۶ كُلُوا وَتَنَتَّعُوا قَلِيلًا

اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۴۶ (اے جھٹلانے والو) تم کسی قدر کھا لو اور فائدے اٹھا لو،

إِنَّكُمْ مُجْرِمُونَ ۴۷ وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۴۸

تم تو بے شک گنہ گار ہو ۴۷ اُس دن جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۴۸

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اذْكُوا لَا يَرْكَعُونَ ۴۹ وَيْلٌ

اور جب اُن سے کہا جاتا کہ خدا کے آگے جھکو تو جھکتے نہیں ۴۹ اُس دن

يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۵۰ فَبِأَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَهُ

جھٹلانے والوں کی خرابی ہے ۵۰ اب اس کے بعد یہ کون سی بات پر

يَوْمُنُونَ ۵۱

ایمان لائیں گے ؟ ۵۱

۲۱

احتیاط

۷۷

۲۲

(سورہ نبا مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۰) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے (۸۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۸) نمبر پر ہے اور سورہ معارج کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۷۳) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۹۷۰) حروف ہیں
------------------------	---	-----------------------

عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ ﴿٦﴾ عَنِ النَّبَاِ الْعَظِيْمِ ﴿٢﴾ الَّذِي هُمْ فِيْهِ
کس بات کی پوچھتا پوچھ اور سوال کر رہے ہیں ﴿۶﴾ اُس بڑی زبردست خبر کے بارے میں ﴿۶﴾ جس کے بارے میں یہ لوگ

مُخْتَلِفُونَ ﴿٣﴾ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ﴿٦﴾ ثُمَّ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ﴿٥﴾ اَلَمْ نَجْعَلِ
اختلاف کر رہے ہیں ﴿۳﴾ خبردار! انہیں جلد پتہ لگ جائے گا ﴿۶﴾ دوبارہ خبردار! انہیں جلد پتہ لگ جائے گا ﴿۵﴾ کیا ہم نے

اَلْاَرْضَ مِهْدًا ﴿٦﴾ وَالْجِبَالَ اَوْتَادًا ﴿٤﴾ وَخَلَقْنٰكُمْ اَزْوَاجًا ﴿٦﴾
زمین کو ایک بچھونا نہیں بنایا ﴿۶﴾ اور (زمین میں) ہم نے پہاڑوں کے لنگر ڈال دیے ﴿۴﴾ اور ہم نے تم کو جوڑے جوڑے بنایا ﴿۶﴾

وَجَعَلْنٰ اَنْوَمَكُمْ سُبَاتًا ﴿٦﴾ وَجَعَلْنٰ الْيَلَّ لِبَاسًا ﴿١٠﴾ وَجَعَلْنٰ
اور ہم نے تمہارے لیے نیند کو آرام کا سبب بنایا ﴿۶﴾ اور ہم نے رات کو لباس بنایا ﴿۱۰﴾ اور تمہارے لیے دن کو

النَّهَارَ مَعَاشًا ﴿١١﴾ وَبَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِدَادًا ﴿١٢﴾ وَجَعَلْنٰ
روزی کمانے کا ذریعہ بنایا ﴿۱۱﴾ اور ہم نے تم پر سات مضبوط آسمان بنا دیے ﴿۱۲﴾ اور تمہارے لیے ہم نے

سِرَاجًا وَهَّاجًا ﴿١٣﴾ وَاَنْزَلْنَا مِنْ الْمُعْصِرَاتِ مَآءً ثَجَّاجًا ﴿١٣﴾
بھر پور روشنی والا چراغ بنا دیا ﴿۱۳﴾ اور ہم نے ہی بھرے ہوئے بادلوں سے موسلا دھار پانی برسایا ﴿۱۳﴾

لِنُخْرِجَ بِهٖ حَبًّا وَنَبَاتًا ﴿١٥﴾ وَجَنَّتِ الْاَفَاكُ ﴿١٦﴾ اِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ
تاکہ اُس سے غلہ اور دوسری سبزیاں بھی اگائیں ﴿۱۵﴾ اور گھنے باغات بھی ﴿۱۶﴾ بے شک فیصلے کے دن کا

كَانَ مِيقَاتًا ﴿١٤﴾ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ فَتَأْتُونَ اَفْوَاجًا ﴿١٨﴾
وقت طے ہو چکا ہے ﴿۱۴﴾ یہ وہ دن ہوگا کہ صور میں پھونک ماری جائے گی اور تم فوج کی فوج نکل آؤ گے ﴿۱۸﴾

وَفُتِحَتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ اَبْوَابًا ﴿١٦﴾ وَسُيِّرَتِ الْجِبَالُ فَكَانَتْ
اور آسمان کھول دیا جائے گا تو اُس کے دروازے ہی دروازے ہو جائیں گے ﴿۱۶﴾ اور چلائے جائیں گے پہاڑ تو وہ

سَرَابًا ﴿٢٠﴾ اِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا ﴿٢١﴾ لِلطُّغْيٰنِ مَابًا ﴿٢٢﴾
ہو جائیں گے چمکتی ریت ﴿۲۰﴾ بے شک دوزخ تاک میں ہے ﴿۲۱﴾ شر پھیلانے والوں کا وہی ٹھکانہ ہے ﴿۲۲﴾

لِبٰثِيْنَ فِيْهَا اَحْقَابًا ﴿٢٣﴾ لَا يَذُوْقُوْنَ فِيْهَا بَرْدًا وَّلَا شَرَابًا ﴿٢٣﴾
جہنم میں یہ لوگ بے مدت پڑے ہی رہیں گے ﴿۲۳﴾ اُن کو ٹھنڈی چیز کا ذائقہ اور پیاس بجھانے کو کوئی چیز بھی نہیں ملے گی ﴿۲۳﴾

الْأَحْيَيْنَا وَغَسَّاقًا ۚ جَزَاءُ وَفَاقًا ۚ إِنَّهُمْ كَانُوا لَا يَرْجُونَ

ہاں مگر گرم گرم پانی اور بہتی پیپ (جتنی چاہیں پی لیں) (۲۵) اُن کو یہ بدلہ پورا پورا ملے گا (۲۶) اُن کو اپنے حساب کی امید

حِسَابًا ۚ وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كِذَابًا ۚ وَكُلَّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ

نہیں تھی (۲۷) اور ہماری آیات کو جھوٹ ثابت کرنے میں بڑا زور لگاتے تھے (۲۸) اور ہم نے ہر چیز کو گن کر شمار کر کے کتاب

كِتَابًا ۚ فَذُوقُوا فَلَنْ نَزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا ۚ إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ

میں لکھ دیا تھا (۲۹) بس اب چکھتے رہو، ہم اس عذاب کو بڑھاتے ہی رہیں گے (۳۰) بے شک پرہیزگار ہی

مَفَازًا ۚ حَدَّ آيَةٍ وَأَعْنَابًا ۚ وَكَوَاعِبَ أَتْرَابًا ۚ وَكَأَسًا

کامیاب ہوں گے (۳۱) گھنے پھل دار باغات اور انگور (۳۲) اور نوجوان ہم عمر عورتیں (۳۳) اور لب لباب بھرے

دِهَاقًا ۚ لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا كِذْبًا ۚ جَزَاءُ مِمَّنْ رَّبِّكَ عَطَاءٌ

جام میں (۳۴) وہاں خلاف ادب اور جھوٹی بات بھی نہیں سنیں گے (۳۵) آپ کے رب کی طرف سے پورے حساب سے جزا عطا کی

حِسَابًا ۚ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الرَّحْمَنُ لَا يَمْلِكُونَ

جائے گی (۳۶) آسمانوں اور زمین کا اور اُن کے درمیان کی سب چیزوں کا وہی رب ہے، رحمان عالی شان ایسا کہ کسی کو اُس سے

مِنْهُ خِطَابًا ۚ يَوْمَ يَقُومُ الرُّوحُ وَالْبَاطِنُ صَفًّا ۚ لَا يَتَكَلَّمُونَ

بات کرنے کی جرات نہیں ہو سکتی (۳۷) جس دن جبریل اور تمام فرشتے صاف باندھے کھڑے ہوں گے، کوئی بول نہ سکے گا مگر

إِلَّا مَن أَدِنَ لَهُ الرَّحْمَنُ وَقَالَ صَوَابًا ۚ ذَلِكَ الْيَوْمُ الْحَقُّ ۚ فَمَن

جس کو رحمان اجازت عطا فرمائے اور وہ بات بھی ٹھیک کہے (۳۸) اُس دن کا آنا سچ ہے، اب جو چاہے

شَاءَ اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ مَا بَابًا ۚ إِنَّا أَنْذَرْنَكُمْ عَذَابًا قَرِيبًا ۚ يَوْمَ يَنْظُرُ

اپنے رب کے یہاں اپنا ٹھکانہ بنا لے (۳۹) بے شک ہم نے تم کو قریب آنے والے عذاب سے خبردار کر دیا ہے، جس دن آدمی

الْمَرْءُ مَا قَدَّمَتْ يَدُهُ وَيَقُولُ الْكَافِرُ لَيْتَنِي كُنْتُ تُرَابًا ۚ

دیکھ لے گا جو کچھ اُس کے ہاتھوں نے آگے بھیجا تھا اور کافر کہے گا کہ ہائے میری کسبختی! کاش میں مٹی ہو گیا ہوتا (۴۰)

(سورۃ نازعات مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۴۶) آیتیں اور (۲) رکوع ہیں، نازل ہونے کے اعتبار سے

(۸۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۷۹) نمبر پر ہے اور سورۃ نباء کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۷۵۳)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۹۷)

کلمات ہیں

وَالنِّزْعُ غَرْقًا ۚ وَالنَّشِطُ نَشْطًا ۚ وَالسَّبْحُ

اُن فرشتوں کی قسم جو سختی سے جان نکالنے والے ہیں (۱) اور اُن کی جو سہولت سے جان نکالنے والے ہیں (۲) اور اُن کی جو تیر کر آنے

وقف لازم

سَبْحًا ۳) فَالْسَّيْفُ سَبَقًا ۶) فَالْمَدِيرُ أَمْرًا ۵) يَوْمَ

والے ہیں ۳) پھر اُن کی جو دوڑ کر آنے والے ہیں ۶) پھر اُن کی جو امور کی تدبیر کرنے والے ہیں ۵) جس دن بلا دینے

تَرْجُفُ الرَّاحِفَةَ ۶) تَتَّبِعُهَا الرَّادِفَةُ ۷) قُلُوبُ

والی بلا ڈالے گی ۶) اُس کے پیچھے ایک اور آنے والی چیز آئے گی ۷) کتنے دل

وقف لازم

يَوْمَئِذٍ وَاجِفَةً ۶) أَبْصَارُهَا خَاشِعَةً ۶) يَقُولُونَ إِنَّا

اُس دن دھڑکتے ہوں گے ۶) اُن کی آنکھیں جھک رہی ہوں گی ۶) وہ کہتے ہیں کہ کیا ہم

لَمَرْدُودُونَ فِي الْحَافِرَةِ ۱۰) إِذَا كُنَّا عِظَامًا نَخْرَةً ۱۱)

پہلی والی حالت میں پھر واپس ہوں گے؟ ۱۰) کیا جب ہم بوسیدہ ہڈیاں ہو جائیں گے؟ ۱۱)

وقف لازم

قَالُوا تِلْكَ إِذًا كَرَّةٌ خَاسِرَةٌ ۱۹) فَإِنَّمَا هِيَ زَجْرَةٌ وَاحِدَةٌ ۱۳)

انہوں نے کہا کہ یہ واپسی تو بڑے گھٹائے کی ہوگی ۱۹) وہ تو بس ایک ڈانٹ ہوگی ۱۳)

وقف لازم

فَإِذَا هُمْ بِالسَّاهِرَةِ ۱۳) هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ مُوسَى ۱۵)

پھر یکایک وہ میدان میں موجود ہوں گے ۱۳) کیا آپ کو موسیٰ (علیہ السلام) کی بات پہونچی ہے؟ ۱۵)

إِذْ نَادَاهُ رَبُّهُ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ طُوًى ۱۹) إِذْهَبْ إِلَىٰ

جب کہ اُس کے رب نے اُس کو طوی کی مقدس وادی میں پکارا ۱۹) کہ فرعون کے پاس

فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَىٰ ۱۷) فَقُلْ هَلْ لَّكَ إِلَىٰ أَنْ تَزْكَىٰ ۱۸)

جاؤ وہ سرکش ہو گیا ہے ۱۷) پھر اُس سے کہو کہ کیا تجھ کو اس بات کی خواہش ہے کہ تو درست ہو جائے ۱۸)

وَأَهْدِيكَ إِلَىٰ رَبِّكَ فَتَخْشَىٰ ۱۹) فَأَرَاهُ الْكُتُبَىٰ ۲۰)

اور میں تجھ کو تیرے رب کی راہ دکھاؤں پھر تو ڈرے ۱۹) پس موسیٰ (علیہ السلام) نے اُس کو بڑی نشانی دکھائی ۲۰)

فَكَذَّبَ وَعَصَىٰ ۲۰) ثُمَّ أَذْبَرَ يَسْعَىٰ ۲۲) فَحَشَرَ فَنَادَىٰ ۲۳)

پھر اُس نے جھٹلایا اور نہ مانا ۲۰) پھر وہ پلٹا کوشش کرتے ہوئے ۲۲) پھر اُس نے جمع کیا پھر اُس نے آواز لگائی ۲۳)

فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَىٰ ۲۳) فَأَخَذَهُ اللَّهُ نَكَالَ الْأَخْرِقَةِ

پس اُس نے کہا کہ میں تمہارا سب سے بڑا رب ہوں ۲۳) پس اللہ نے اُس کو آخرت اور دنیا کے

وقف لازم

وَالْأُولَىٰ ۱۵) إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَعِبْرَةً لِّمَنِ يَخْشَىٰ ۲۲)

عذاب میں پکڑا ۱۵) بے شک اس میں نصیحت ہے ہر اُس شخص کے لیے جو ڈرے ۲۲)

عَأْنْتُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمِ السَّمَاءُ ۲۷) رَفَعَ سَبْكَهَا

کیا تمہارا بنانا زیادہ مشکل ہے یا آسمان کا ، اللہ نے اُس کو بنایا ۲۷) اُس کی چھت کو بلند کیا

منزل ۷

فَسَوَّيْنَاهَا^{۲۸} وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا^{۲۹} وَالْأَرْضَ بَعْدَ

پھر اُس کو درست بنایا (۲۸) اور اُس کی رات کو اندھیری بنایا ہے اور اُس کے دن کی دھوپ باہر نکال دی ہے (۲۹) اور زمین کو

ذَلِكَ دَحْضَهَا^{۳۱} أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعُهَا^{۳۱} وَالْجِبَالَ

اُس کے بعد پھیلایا (۳۱) اُس سے اُس کا پانی اور چارہ نکالا (۳۱) اور پہاڑوں کو

أَرْسَهَا^{۳۲} مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ^{۳۲} فَإِذَا جَاءَتِ الطَّامَّةُ

قائم کر دیا (۳۲) سامانِ حیات کے طور پر تمہارے لیے اور تمہارے چوپایوں کے لیے (۳۲) پھر جب وہ بڑا ہنگامہ

الْكُبْرَى^{۳۳} يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَى^{۳۵} وَبُرَزَتِ الْجَحِيمُ

آئے گا (۳۳) جس دن انسان اپنے کیے کو یاد کرے گا (۳۵) اور دیکھنے والوں کے سامنے دوزخ ظاہر

لَمَنْ يَرَى^{۳۶} فَأَمَّا مَنْ طَغَى^{۳۷} وَآثَرَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا^{۳۸} فَإِنَّ

کر دی جائے گی (۳۶) پس جس نے سرکشی کی (۳۷) اور دنیا کی زندگی کو ترجیح دی (۳۸) تو یقیناً

الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَى^{۳۸} وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَى

دوزخ اُس کا ٹھکانہ ہوگا (۳۸) اور جو شخص اپنے رب کے سامنے کھڑا ہونے سے ڈرا اور نفس کو

النَّفْسَ عَنِ الْهَوَى^{۴۰} فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَى^{۴۰} يَسْأَلُونَكَ

خواہش سے روکا (۴۰) تو جنت اُس کا ٹھکانہ ہوگا (۴۰) وہ آپ سے قیامت کے

عَنِ السَّاعَةِ آيَانَ مُرْسَاهَا^{۴۲} فِيمَ أَنْتَ مِنْ ذِكْرِهَا^{۴۳}

بارے میں پوچھتے ہیں کہ وہ کب واقع ہوگی (۴۲) آپ کو کیا کام اُس کے ذکر سے (۴۳)

إِلَىٰ رَبِّكَ مُنْتَهَاهَا^{۴۴} إِنَّمَا أَنْتَ مُنْذِرٌ مَّن يَخْشَاهَا^{۴۵}

یہ معاملہ آپ کے رب کے حوالے ہے (۴۴) آپ تو بس ڈرانے والے ہو اُس شخص کو جو ڈرے (۴۵)

كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَهَا لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا عَشِيَّةً أَوْ ضُحَاهَا^{۴۶}

جس دن یہ اُس کو دیکھ لیں گے اُس دن انہیں معلوم ہوگا جیسے وہ ایک شام یا ایک صبح سے زیادہ نہیں رہے (۴۶)

(سورۃ عبس مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۴۲) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے

(۲۴) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۰) نمبر پر ہے اور سورۃ نجم کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۵۳۳)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۳۰)

کلمات ہیں

عَبَسَ وَتَوَلَّى^۱ أَنْ جَاءَهُ الْأَعْمَى^۲ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّهُ

(پیارے بنی نے) منہ بنایا اور رخ پھیر لیا (۱) یہ کہ اُن کے پاس ایک نابینا آیا (۲) اور آپ کو کیا خبر شاید وہ پاکیزگی

يَزْكِي ۳ اَوْ يَذْكُرْ فَتَنْفَعَهُ الذِّكْرُ ۶ اَمَّا مَنْ اسْتَغْنٰ ۵
حاصل کرتا ۳ یا نصیحت قبول کرتا تو یہ نصیحت اُس کو مفید ہوتی ۶ تو جو شخص (دین سے) بے پروائی کرتا ہے ۵

فَاَنْتَ لَهُ تَصَدَّى ۶ وَمَا عَلَيْكَ اَلَّا يَزْكِي ۷ وَاَمَّا مَنْ جَاءَكَ
تو آپ اُس کی فکر میں پڑ جاتے ہو ۶ حالانکہ آپ پر کوئی الزام نہیں کہ وہ نہ درست ہو ۷ جو آپ کے پاس دوڑتا ہوا

يَسْعٰ ۸ وَهُوَ يَخْشٰ ۶ فَاَنْتَ عَنْهُ تَلَهٰ ۱۱ كَلَّا اِنَّهَا
آیا ۸ اور وہ ڈرتا بھی ہے ۶ تو آپ اُس سے بے رخی کرتے ہیں ۱۱ ہرگز ایسا نہ کیجیے، قرآن تو محض

تَذْكِرَةٌ ۱۱ فَمَنْ شَاءَ ذَكَرْهُ ۱۶ فِيْ صُحُفٍ مُّكْرَمَةٍ ۱۳ مَرْفُوعَةٍ
ایک نصیحت ہے ۱۱ لہذا جو چاہے اُس کو قبول کرے ۱۶ قابل ادب ورقوں میں لکھا ہوا ۱۳ بلند مقام پر رکھے ہوئے

مُطَهَّرَةٍ ۱۳ بِاَيْدِي سَفَرَةٍ ۱۵ كِرَامٍ بَرَرَةٍ ۱۶ قَتَلَ الْاِنْسَانَ
اور پاک ہیں ۱۳ ایسے لکھنے والوں کے ہاتھوں میں ۱۵ جو باعزت، فرماں بردار ہیں ۱۶ خدا کی مار ہو انسان پر

مَا اَكْفَرَهُ ۱۷ مِنْ اَيِّ شَيْءٍ خَلَقَهُ ۱۸ مِنْ نُّطْفَةٍ ط
وہ کیسا ناشگرا ہے ۱۷ خدا نے اُس کو کس چیز سے بنایا ہے ۱۸ نطفے سے

خَلَقَهُ فَقَدَّرَهُ ۱۶ ثُمَّ السَّبِيْلَ يَسَّرَهُ ۲۶ ثُمَّ اَمَاتَهُ فَاَقْبَرَهُ ۱۶
اُس کو بنایا پھر اُس کا اندازہ مقرر کیا ۱۶ پھر اُس کے لیے راستہ آسان کر دیا ۲۶ پھر اُس کو موت دی پھر قبر میں دفن کر دیا ۱۶

ثُمَّ اِذَا شَاءَ اَنْشُرَهُ ط كَلَّا لَيَاْقِضُ مَا اَمَرَهُ ط فَلْيَنْظُرْ
پھر جب وہ چاہے گا تو اُسے دوبارہ زندہ کرے گا ۲۶ ہرگز نہیں، خدا نے جو حکم دیا اُس نے اُس پر عمل نہ کیا ۲۳ انسان کو چاہیے

الْاِنْسَانُ اِلَى طَعَامِهِ ۲۳ اَنَّا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا ط ثُمَّ شَقَقْنَا
کہ اپنے کھانے کی طرف نظر کرے ۲۳ کہ ہم نے اوپر سے خوب پانی برسایا ۲۵ پھر ہم نے عجیب طریقے سے

الْاَرْضَ شَقًّا ط فَاَنْبَتْنَا فِيْهَا حَبًّا ط وَعَنْبًا وَقَضْبًا ط
زمین کو پھاڑا ۲۶ پھر ہم نے اُس میں اناج اگایا ۲۷ اور انگور اور ترکاری ۲۸

وَزَيْتُوْنَ ط وَنَخْلًا ط وَحَدَآئِقَ غُلْبًا ط وَفَاكِهَةً وَّاَبًّا ط
اور زیتون اور کھجوریں ۲۹ اور گنجان باغات ۳۰ اور میوے اور چارہ پیدا کیا ۳۱

مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِاَنْعَامِكُمْ ط فَاِذَا جَاءَتِ الصَّآخَةُ ۳۲
تمہارے اپنے اور تمہارے چوپایوں کے لیے فائدے کی خاطر ۳۲ پھر جب شور والی قیامت آجائے گی ۳۲

يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ اَخِيهِ ۳۲ وَاُمِّهِ وَاَبِيهِ ۳۵ وَصَاحِبَتِهِ
اُس دن آدمی بھاگے گا دور اپنے بھائی سے ۳۲ اور اپنی ماں اور اپنے باپ سے ۳۵ اور اپنی بیوی

وَبَنِيهِ ۖ لِكُلِّ امْرِئٍ مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ ۖ

اور اپنے بیٹوں سے (۳۶) اُن میں سے ہر شخص اُس روز ایک ہی فکریں ہوگا جو اُس کو دوسری طرف متوجہ نہ ہونے دے گی (۳۷)

وَجُوهٌ يَّوْمَئِذٍ مُّسْفِرَةٌ ۖ ضَاحِكَةٌ مُّسْتَبْشِرَةٌ ۖ

اُس روز بہت سے چہرے چمک رہے ہوں گے (۳۸) ضاحکہ مُسْتَبْشِرَةٌ (۳۹)

وَجُوهٌ يَّوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَبَرَةٌ ۖ تَرْهَقُهَا قَتَرَةٌ ۖ

اور بہت سے چہرے اُس دن ایسے ہوں گے جن پر گرد ہی گرد نظر آئے گی (۴۰) (اور) اُن پر سیاہی چڑھ رہی ہوگی (۴۱)

أُولَٰئِكَ هُمُ الْكَافِرَةُ الْفَجَرَةُ ۖ

یہی لوگ کافر اور بدکار ہیں (۴۲)

(سورۃ تکویر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۹) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۱) نمبر پر ہے اور سورۃ مد کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۵۳۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۰۴)

کلمات ہیں

إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ ۖ وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ ۖ وَإِذَا الْجِبَالُ

جب سورج لپیٹ لیا جائے گا (۱) اور جب ستارے بے نور ہو جائیں گے (۲) اور جب پہاڑ چلائے

سُيِّرَتْ ۖ وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ ۖ وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ ۖ

جائیں گے (۳) اور جب دس ماہ کی حاملہ اونٹنیاں چھوڑ دی جائیں گی (۴) اور جب وحشی جانور اکٹھے کیے جائیں گے (۵)

وَإِذَا الْبِحَارُ سُجِّرَتْ ۖ وَإِذَا النُّفُوسُ زُوِّجَتْ ۖ

اور جب سمندر بھڑکائے جائیں گے (۶) اور جب جانیں (جسموں سے) ملا دی جائیں گی (۷) اور جب

الْمَوءَادَةُ سُيْلَتْ ۖ بِأَيِّ ذَنْبٍ قُتِلَتْ ۖ وَإِذَا الصُّحُفُ

زندہ دفن کی گئی لڑکی سے پوچھا جائے گا (۸) کہ کس گناہ کی وجہ سے وہ قتل کی گئی (۹) اور جب نامہ اعمال کھول دیے

نُشِرَتْ ۖ وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ ۖ وَإِذَا الْجَحِيمُ سُعِّرَتْ ۖ

جائیں گے (۱۰) اور جب آسمان کی کھال اتار لی جائے گی (۱۱) اور جب جہنم بھڑکائی جائے گی (۱۲)

وَإِذَا الْجَنَّةُ أُرْفِلَتْ ۖ عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا أَحْضَرَتْ ۖ

اور جب جنت نزدیک کر دی جائے گی (۱۳) تو اُس دن ہر شخص جان لے گا جو کچھ لے کر آیا ہوگا (۱۴)

فَلَا أُقْسِمُ بِالْخُنَّسِ ۖ الْجَوَارِ الْكُنَّسِ ۖ وَاللَّيْلِ إِذَا

میں قسم کھاتا ہوں پیچھے ہٹنے والے (۱۵) پھر چلنے پھرنے والے بھپنے والے ستاروں کی (۱۶) اور رات کی جب

عَسَّسَ ۱۷ وَالصُّبْحُ إِذَا تَنَفَّسَ ۱۸ إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ

جانے لگے ۱۷ اور صبح کی جب چمکنے لگے ۱۸ یقیناً یہ ایک بزرگ رسول کا

كَرِيمٍ ۱۹ ذِي قُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ ۲۰ مُطَاعٍ

کہا ہوا ہے ۱۹ جو قوت والا ہے، عرش والے (اللہ) کے نزدیک بلند مرتبہ ہے ۲۰ جس کی اطاعت کی جاتی ہے،

ثُمَّ أَمِينٍ ۲۱ وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ ۲۲ وَلَقَدْ رَآهُ

امین ہے ۲۱ اور تمہارا ساتھی دیوانہ نہیں ہے ۲۲ اُس نے اُس (فرشتے) کو آسمان کے کھلے

بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ ۲۳ وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ ۲۴ وَمَا هُوَ

کنارے پر دیکھا بھی ہے ۲۳ اور یہ غیب کی باتوں کو بتانے پر بخیل بھی نہیں ۲۴ اور یہ قرآن

بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ ۲۵ فَأَيْنَ تَذْهَبُونَ ۲۶ إِنَّ هُوَ إِلَّا

شیطان مردود کا کلام نہیں ۲۵ پھر تم کہاں جا رہے ہو ۲۶ یہ تو تمام

ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ۲۷ لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ ۲۸

جہان والوں کے لیے نصیحت نامہ ہے ۲۷ (خاص طور پر) اُس کے لیے جو تم میں سے سیدھی راہ پر چلنا چاہے ۲۸

وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ۲۹

اور تم بغیر پروردگار عالم کے چاہے کچھ نہیں چاہ سکتے ۲۹

{سورة انفطار مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۹) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے اور تلاوت کے اعتبار سے (۸۲) نمبر پر ہے اور سورة نازعات کے بعد نازل ہوئی}

اس میں (۳۲۷)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۸۰)

کلمات ہیں

إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ ۱ وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ ۲ وَإِذَا الْبِحَارُ

جب آسمان پھٹ جائے گا ۱ اور جب ستارے جھڑ جائیں گے ۲ اور جب سمندر

فُجِّرَتْ ۳ وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ۴ عَلِمْتُ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ

بہا دیے جائیں گے ۳ اور جب قبریں اکھڑ دی جائیں گی ۴ تو ہر شخص کو اُس کا اگلا پچھلا کیا دھرا سب

وَأَخَّرَتْ ۵ يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ ۶

معلوم ہو جائے گا ۵ اے انسان! تجھے کس چیز نے اپنے رب کریم کے بارے میں دھوکے میں ڈال رکھا ہے ۶

الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ ۷ فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ

جس نے تجھے پیدا کیا پھر تجھے درست کیا اور تجھے معتدل بنایا ۷ اُس نے جس صورت میں چاہا

رَّكَبَكَ ۱؎ كَلَّا بَلْ تُكَذِّبُونَ بِالَّذِينَ ۹؎ وَإِنَّ عَلَيْكُمْ
تجھے جوڑ دیا ۱؎ ہرگز نہیں ! بلکہ تم لوگ جزا و سزا کو ٹھٹھلاتے ہو ۹؎ حالانکہ تم پر نگران (فرشتے)

لَحَفِظِينَ ۱۰؎ كِرَامًا كَاتِبِينَ ۱۱؎ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ۱۲؎
مقرر ہیں ۱۰؎ معزز لکھنے والے ۱۱؎ وہ جانتے ہیں جو تم کرتے ہو ۱۲؎

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ۱۳؎ وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ ۱۴؎
یقیناً نیک لوگ ضرور نعمتوں میں ہوں گے ۱۳؎ اور یقیناً بدکار لوگ ضرور دوزخ میں ہوں گے ۱۴؎

يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الدِّينِ ۱۵؎ وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ ۱۶؎ وَمَا
وہ روز جزا کو اُس میں داخل ہوں گے ۱۵؎ اور وہ اُس سے غائب (دور) نہ ہو سکیں گے ۱۶؎ اور آپ کو

أَذْرَكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ۱۷؎ ثُمَّ مَا أَذْرَكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ۱۸؎
کیا خبر کہ روز جزا کیا ہے ۱۷؎ پھر آپ کو کیا خبر کہ روز جزا کیا ہے ۱۸؎

يَوْمَ لَا تَنفِكُ نَفْسٌ لِّنَفْسٍ شَيْئًا ۱۹؎ وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ۲۰؎
اُس دن کوئی شخص کسی کے لیے کچھ بھی اختیار نہ رکھے گا، اور اُس دن حکم صرف اللہ کا ہوگا ۱۹؎

(سورۃ مطففین مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، یہ مکہ مکرمہ میں نازل ہونے والی سورتوں میں آخری سورۃ ہے، اس میں (۳۶) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۸۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۳) نمبر پر ہے اور سورۃ عنکبوت کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۶۹) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۷۳۰) حروف ہیں
------------------------	--	-----------------------

وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ ۲۱؎ الَّذِينَ إِذَا اكْتَالُوا عَلَى النَّاسِ
بڑی خرابی ہے ناپ تول میں کمی کرنے والوں کی ۲۱؎ کہ جب لوگوں سے ناپ کر لیتے ہیں

يَسْتَوْفُونَ ۲۲؎ وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوْ وَزَنُوهُمْ يُخْسِرُونَ ۲۳؎
تو پورا پورا لیتے ہیں ۲۲؎ اور جب انہیں ناپ کر یا تول کر دیتے ہیں تو کم دیتے ہیں ۲۳؎

أَلَا يَظُنُّ أُولَٰئِكَ أَنَّهُمْ مَبْعُوثُونَ ۲۴؎ لِيَوْمٍ عَظِيمٍ ۲۵؎
کیا انہیں اپنے مرنے کے بعد جی اٹھنے کا خیال نہیں ۲۴؎ اُس عظیم دن کے لیے ۲۵؎

يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۲۶؎ كَلَّا إِنَّ كِتَابَ
جس دن سب لوگ ربِّ العالمین کے سامنے کھڑے ہوں گے ۲۶؎ ہرگز نہیں ! یقیناً بدکاروں کا

الْفُجَّارِ لَفِي سَجِينٍ ۲۷؎ وَمَا أَذْرَكَ مَا سَجِينٌ ۲۸؎ كِتَابٌ
نامہ اعمال سجنین میں ہے ۲۷؎ اور آپ کو کیا معلوم کہ سجنین کیا ہے ۲۸؎ (یہ تو) لکھی ہوئی

مَرْقُومٌ ۹ وَيَلْ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِينَ ۱۰ الَّذِينَ يُكَذِّبُونَ بِيَوْمِ
 کتاب ہے ۹ اُس دن ٹھٹھلانے والوں کی بڑی خرابی ہے ۱۰ جو جزا و سزا کے دن کو ٹھٹھلاتے

الَّذِينَ ۱۱ وَمَا يُكَذِّبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ مُعْتَدٍ أَثِيمٍ ۱۲ إِذَا تُتْلَىٰ
 رہے ۱۱ اُسے صرف وہی ٹھٹھلاتا ہے جو حد سے آگے نکل جانے والا (اور) گنہ گار ہوتا ہے ۱۲ جب اُس کے سامنے

عَلَيْهِ اِئْتِنَا قَالَ اَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۱۳ كَلَّا بَلْ مَسَكِنٌ رَّانٍ
 ہماری آستیں پڑھی جاتی ہیں تو وہ کہہ دیتا ہے کہ یہ اگلوں کے افسانے ہیں ۱۳ یوں نہیں ؛ بلکہ اُن کے

عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ۱۴ كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ
 دلوں پر اُن کے اعمال کی وجہ سے زنگ (چوڑھ گیا) ہے ۱۴ ہرگز نہیں ! یقیناً یہ لوگ اپنے رب سے

يَوْمَئِذٍ لَّمْ حُجُّوْهُ ۱۵ ثُمَّ إِنَّهُمْ لَصَالُوا الْجَحِيمِ ۱۶ ثُمَّ
 اُس دن حجاب میں ہوں گے ۱۵ پھر یہ لوگ یقیناً جہنم میں جھونکے جائیں گے ۱۶ پھر

يُقَالُ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ۱۷ كَلَّا إِنَّ كِتَابَ
 کہہ دیا جائے گا کہ یہی ہے وہ جسے تم ٹھٹھلاتے رہے ۱۷ ہرگز نہیں ! بے شک نیک لوگوں کا

الْأَبْرَارِ لَفِي عِلِّيِّينَ ۱۸ وَمَا أَذْرَاكَ مَا عِلِّيُّونَ ۱۹ كِتَابُ
 نامہ اعمال عِلِّيِّین میں ہے ۱۸ اور آپ کیا سمجھتے ہو کہ عِلِّيِّین کیا ہے ۱۹ (وہ تو) لکھی ہوئی

مَرْقُومٌ ۲۰ يَشْهَدُهُ الْمُقَرَّبُونَ ۲۱ إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ۲۲
 کتاب ہے ۲۰ (فرشتے) اُس کا مشاہدہ کرتے ہیں ۲۱ یقیناً نیک لوگ (بڑی) نعمتوں میں ہوں گے ۲۲

عَلَى الْأَرْآئِكِ يَنْظُرُونَ ۲۳ تَعْرِفُ فِي وُجُوهِِهِمْ نَضْرَةً
 تختوں پر بیٹھے دیکھ رہے ہوں گے ۲۳ آپ اُن کے چہروں سے ہی نعمتوں کی تازگی

النَّعِيمِ ۲۴ يُسْقَوْنَ مِنْ رَّحِيْقٍ مَّخْتُومٍ ۲۵ خِتْمُهُ مِسْكَ ۲۶ وَفِي
 پہچان لو گے ۲۴ انہیں پلائی جائے گی خالص شراب جس پر مہر لگی ہوگی ۲۵ جس پر مشک کی مہر ہوگی ، اور سبقت

ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ الْمُتَنَافِسُونَ ۲۷ وَمَزَاجُهُ مِنْ تَسْنِيمٍ ۲۸
 لے جانے والوں کو اسی میں سبقت کرنی چاہیے ۲۷ اور اُس شراب میں تسنیم (چشمہ) کا پانی ملا ہوا ہوگا ۲۸

عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ۲۹ إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ
 (یعنی) وہ چشمہ جس کا پانی مقرب لوگ پئیں گے ۲۹ گنہ گار لوگ ایمان داروں کی

الَّذِينَ آمَنُوا يَصْحَكُونَ ۳۰ وَإِذَا مَرُّوا بِهِمْ يَتَغَامَرُونَ ۳۱
 ہنسی اُڑایا کرتے تھے ۳۰ اور اُن کے پاس سے گزرتے ہوئے آنکھ کے اشارے کرتے تھے ۳۱

وَإِذَا انْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ انْقَلَبُوا فَكِهِينَ ۖ وَإِذَا رَأَوْهُمْ قَالُوا إِنَّ هَٰؤُلَاءِ لَضَالُّونَ ۚ وَمَا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَفِظِينَ ۖ فَالْيَوْمَ يَظُنُّوْنَ ۚ هَلْ تُؤْتِيهِم كُفْرًا مِّنَ الْكُفَّارِ يَضْحَكُونَ ۚ عَلَىٰ الْأَرَائِكِ ۖ يَنْظُرُونَ ۚ هَلْ تُؤْتِيهِم كُفْرًا مِّنَ الْكُفَّارِ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۚ

یقیناً یہ لوگ گمراہ (بے راہ) ہیں (۳۶) حالانکہ وہ ان پر محافظ بنا کر نہیں بھیجے گئے (۳۳) پس آج

الَّذِينَ آمَنُوا مِنَ الْكُفَّارِ يَضْحَكُونَ ۚ عَلَىٰ الْأَرَائِكِ ۖ يَنْظُرُونَ ۚ

ایمان والے ان کافروں پر نہیں گے (۳۳) تختوں پر بیٹھے دیکھ رہے ہوں گے (۳۵) کہ کافر لوگوں کو واقعی ان کاموں کا بدلہ مل گیا جو وہ کیا کرتے تھے (۳۶)

(سورۃ انشقاق مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۵) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۸۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۴) نمبر پر ہے اور سورۃ الفطار کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۴۳۰) حروف ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۰۷) کلمات ہیں
-----------------------	---	------------------------

إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ ۖ وَأَذْنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ۖ وَإِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ ۖ وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ ۖ وَأَذْنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ۖ يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ رَبِّكَ ۖ كَدْحًا فَمُلَاقِيهِ ۚ فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بَيِّنَاتٍ ۖ فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَّسِيرًا ۖ وَيَنْقَلِبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ مَسْرُورًا ۖ وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ وَرَاءَ ظَهْرِهِ ۖ فَسَوْفَ يَدْعُوا ثُبُورًا ۖ وَيَصْلَىٰ سَعِيرًا ۖ إِنَّهُ كَانَ فِي أَهْلِهِ

جب آسمان پھٹ جائے گا (۱) اور اپنے پروردگار کا فرمان بجالائے گا اور اُسے واجب بھی یہی ہے (۶) اور جب زمین ہموار کر دی جائے گی (۳) اور جو کچھ اُس میں ہے اُسے نکال کر باہر ڈال دے گی اور بالکل خالی ہو جائے گی (۱) اور اپنے

پروردگار کے ارشاد کی تعمیل کرے گی اور اُس کو لازم بھی یہی ہے (۵) اے انسان! یقیناً تیرے رب کی طرف پہنچنے کے لیے

تجھے خوب محنت کرنی ہے پھر تو اُس سے ملنے والا ہے (۶) تو جس کا نامہ اعمال اُس کے داہنے ہاتھ میں دیا جائے گا (۷) اُس

سے حساب آسان لیا جائے گا (۸) اور وہ اپنے گھر والوں میں خوش خوش

آئے گا (۶) اور جس کا نامہ اعمال اُس کی پیٹھ کے پیچھے سے دیا جائے گا (۱۰) تو وہ

موت کو پکارے گا (۱۱) اور دوزخ میں داخل ہوگا (۱۲) یہ اپنے اہل و عیال میں مت

مَعَانِقُ ۱۲

مَسْرُورًا ۱۳ إِنَّهُ ظَنَّ أَنْ لَنْ يَحُورَ ۱۴ بَلَىٰ ۚ إِنَّ رَبَّهُ

رہتا تھا ۱۳ اور خیال کرتا تھا کہ اللہ کی طرف پھر نہ جائے گا ۱۴ ہاں ہاں ! اُس کا پروردگار

كَانَ بِهِ بَصِيرًا ۱۵ فَلَا أَقْسَمُ بِالْشَّفَقِ ۱۶ وَاللَّيْلِ وَمَا

اُس کو دیکھ رہا تھا ۱۵ ہمیں شام کی سُرخی کی قسم ۱۶ اور رات کی اور جن چیزوں کو وہ اکٹھا کر لیتی ہے

وَسَقِ ۱۷ وَالْقَمَرِ ۱۸ إِذَا تَسَقَّ ۱۹ لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَنْ طَبَقٍ ۱۹

اُن کی ۱۷ اور چاند کی جب کامل ہو جائے ۱۸ کہ تم سب ایک منزل سے دوسری منزل کی طرف چڑھتے جاؤ گے ۱۹

فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۲۰ وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ

تو اُن لوگوں کو کیا ہوا ہے کہ ایمان نہیں لاتے ہیں ۲۰ اور جب اُن کے سامنے قرآن پڑھا جاتا ہے

لَا يَسْجُدُونَ ۲۱ بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يُكْذِبُونَ ۲۲ وَاللَّهُ

تو وہ سجدہ نہیں کرتے ۲۱ بلکہ کافر ٹھٹھلاتے ہیں ۲۲ اور اللہ اُن باتوں کو

أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ ۲۳ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۲۴ إِلَّا

جو یہ اپنے دلوں میں چھپاتے ہیں خوب جانتا ہے ۲۳ تو اُن کو دکھ دینے والے عذاب کی خبر سنا دیجیے ۲۴ ہاں

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۲۵

جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کرتے رہے اُن کے لیے بے انتہا اجر ہے ۲۵

{سورۃ بروج مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۲) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۵) نمبر پر ہے اور سورۃ شمس کے بعد نازل ہوئی ہے}

اس میں (۴۶۵)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۰۹)

کلمات ہیں

وَالسَّيِّئَاتِ ذَاتِ الْبُرُوجِ ۲۶ وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ ۲۷ وَشَاهِدٍ

برجوں والے آسمان کی قسم ۲۶ اور اُس دن کی قسم جس کا وعدہ پکا ہے ۲۷ اور حاضر ہونے والے کی

وَمَشْهُودٍ ۲۸ قَتَلَ أَصْحَابُ الْأُخْدُودِ ۲۹ النَّارِ ذَاتِ

اور اُس کی جس کے پاس لوگ حاضر ہوں ۲۸ خندق والوں پر اللہ کی مار پڑی ۲۹ انہوں نے خندق کھود کر اُس میں

الْوَقُودِ ۳۰ إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُعُودٌ ۳۱ وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ

آگ بھڑکائی ۳۰ جب وہ اُس کے پاس بیٹھے ہوئے تھے ۳۱ اور مومنوں کے ساتھ جو کچھ ظلم کر رہے تھے

بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ ۳۲ وَمَا نَقَمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَنْ يُؤْمِنُوا

وہ اُن کی آنکھوں کے سامنے ہو رہا تھا ۳۲ وہ ایمان والوں میں کوئی عیب نہیں پاسکے مگر یہ بات اُنہیں بری لگی کہ وہ اللہ پر

السجدة ۱۳

۱۲

رَبَّنَا آتِنَا ذَاكَ مُفَصَّلًا

بِاللّٰهِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ ۱۸ الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط
ایمان لے آئے جو ہر طرح سے غالب ہے، تعریف کا مستحق ہے ۱۸ آسمانوں اور زمین کی سلطنت اور بادشاہی اکیلے اللہ کے

وَاللّٰهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۱۹ اِنَّ الَّذِيْنَ فْتَنُوا الْمُؤْمِنِيْنَ
لیے ہے، اور واقعی اللہ ہر چیز پر آپ ہی گواہ موجود ہے ۱۹ ایمان والوں اور ایمان والیوں کو ستانے کے بعد

وَالْمُؤْمِنٰتِ ثُمَّ لَمْ يَتُوبُوْا فَلَهُمْ عَذَابٌ جَهَنَّمُ وَلَهُمْ عَذَابٌ
جنہوں نے توبہ نہیں کی ان کے لیے جہنم کا عذاب ہے اور بہت ہی تیز جلن کا عذاب ان کو

الْحَرِيْقِ ۲۰ اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ لَهُمْ
بھگتنا ہوگا ۲۰ بے شک جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کرتے رہے ان کے لیے

جَنّٰتٌ تَجْرِيْ مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهٰرُ ۲۱ ذٰلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيْرُ ۲۲ اِنَّ
ایسی جنتیں ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی، یہ بہت ہی بڑی کامیابی ہے ۲۱ بے شک

بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيْدٌ ۲۳ اِنَّهٗ هُوَ يُبْدِيْ وَيُعِيْدُ ۲۴ وَهُوَ
آپ کے پروردگار کی پکڑ بھی بہت سخت ہے ۲۳ یقیناً پہلی بار بھی اس نے پیدا کیا اور دوبارہ بھی وہی پیدا کرے گا ۲۴ اور وہ

الْغَفُوْرُ الْوَدُوْدُ ۲۵ ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيْدُ ۲۶ فَعَالٌ لِّمَآ
بہت بخشنے والا، بہت محبت کرنے والا ہے ۲۵ عرش کا مالک ہے، بزرگی والا ہے ۲۶ جو کچھ ارادہ کرتا ہے

يُرِيْدُ ۲۷ هَلْ اَتٰكَ حَدِيْثُ الْجُنُوْدِ ۲۸ فِرْعَوْنُ وَثَمُوْدُ ۲۹
کر گزرتا ہے ۲۷ کیا آپ کے پاس ان بڑے لشکروں کا حال پہنچا ۲۸ فرعون اور ثمود کے لشکر ۲۹

بَلِ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا فِيْ تَكْذِيْبٍ ۳۰ وَاللّٰهُ مِنْ وَّرَآئِهِمْ
بلکہ یہ منکر بھٹلا نے میں بڑا زور دکھا رہے ہیں ۳۰ انہیں معلوم کرا دیجیے کہ اللہ نے ہر طرف سے ان پر عذاب کا

مُحِيْطٌ ۳۱ بَلْ هُوَ قُرْاٰنٌ مَّجِيْدٌ ۳۲ فِيْ لَوْحٍ مَّحْفُوْظٍ ۳۳
گھیرا ڈال دیا ہے ۳۱ بلکہ یہ تو وہ قرآن ہے جو بڑی شان والا ہے ۳۲ جیسا لوح محفوظ میں تھا ویسا ہی یہاں آیا ہے ۳۳

(سورۃ طارق مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۷) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے
(۳۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۶) نمبر پر ہے اور سورۃ بلد کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۲۳۹)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۶۱)

کلمات ہیں

وَالسَّمَآءِ وَالطَّارِقِ ۱ وَمَا اَدْرٰكَ مَا الطَّارِقُ ۲ النَّجْمُ

قسم ہے آسمان کی اور رات میں نمودار ہونے والے کی ۱ اور آپ کیا جانو کہ وہ رات میں نمودار ہونے والا کیا ہے ۲ چمکتا

الثَّاقِبُ ۳) إِنَّ كُلَّ نَفْسٍ لَّهَا عَلَيْهَا حَافِظٌ ۶) فَلْيَنْظُرْ

ہوا تارہ ۳) کوئی جان ایسی نہیں جس کے اوپر نگہبان نہ ہو ۶) تو انسان کو

الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ ۵) خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ ۸) يَخْرُجُ مِنْ

دیکھنا چاہیے کہ وہ کس چیز سے پیدا کیا گیا ہے ۵) وہ ایک اچھلتے ہوئے پانی سے پیدا کیا گیا ہے ۸) جو نکلتا ہے پیٹھ

بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ ۷) إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لَقَادِرٌ ۸)

اور سینے کے درمیان سے ۷) بے شک وہ اس کے دوبارہ پیدا کرنے پر قادر ہے ۸)

يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ ۶) فَمَا لَهُ مِنْ قُوَّةٍ وَلَا نَاصِرٍ ۱۰) وَالسَّمَاءِ

جس دن چھپی باتیں پرکھی جائیں گی ۶) اُس وقت انسان کے پاس کوئی زور نہ ہوگا اور نہ کوئی مددگار ۱۰) بارش والے

ذَاتِ الرَّجْعِ ۱۱) وَالْأَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ ۱۲) إِنَّهُ لَقَوْلُ

آسمان کی قسم ! ۱۱) اور پھوٹ نکلنے والی زمین کی ۱۲) بے شک یہ دو ٹوک

فَصْلٌ ۱۳) وَمَا هُوَ بِالْهَزْلِ ۱۴) إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا ۱۵)

بات ہے ۱۳) اور یہ ہنسی کی بات نہیں ۱۴) وہ تدبیر کرنے میں لگے ہوئے ہیں ۱۵)

وَأَكِيدُ كَيْدًا ۱۶) فَمَهْلُ الْكُفْرَيْنِ أَمْهَلُهُمْ رُويْدًا ۱۷)

اور میں بھی تدبیر کرنے میں لگا ہوا ہوں ۱۶) پھر کافروں کو مہلت دے دیجیے، اُن کو تھوڑی سی مہلت دے دیجیے ۱۷)

{سورۃ اعلیٰ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۹) آیتیں ہیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۷) نمبر پر ہے اور سورۃ تکویر کے بعد نازل ہوئی ہے}

اس میں (۲۹۱)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۷۲)

کلمات ہیں

سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى ۶) الَّذِي خَلَقَ فَسْوَی ۸) وَالَّذِي

اپنے رب کے نام کی پاکی بیان کرتے رہیے جو بہت عالی شان ہے ۶) جس نے بنایا پھر درست کیا ۸) اور جس نے

قَدَّرَ فَهَدَى ۳) وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْعَى ۶) فَجَعَلَهُ غُثَاءً

تجویز کیا پھر راہ بتا دی ۳) اور جس نے (زمین سے) چارہ اگایا ۶) پھر اُس کو سیاہ (رنگ کا)

أَحْوَى ۵) سَنُقْرِئُكَ فَلَا تَنْسَى ۶) إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ ۷) إِنَّهُ

کوڑا کر دیا ۵) ہم آپ کو پڑھا دیں گے پھر آپ نہ بھولیں گے ۶) مگر جو اللہ چاہے، بے شک وہ

يَعْلَمُ الْجَهْرَ وَمَا يَخْفَى ۷) وَنُبَيِّرُكَ لِيُسْرَى ۸) فَذَكِّرْ

جاتا ہے ہر کھلے اور چھپے کو ۷) اور ہم آپ کے لیے آسانی کا سامان کر دیں گے ۸) تو آپ نصیحت کرتے رہیے،

إِنْ نَفَعَتِ الذِّكْرَى ۝ سَيَذَكِّرُ مَنْ يَخْشَى ۝

اگر نصیحت کرنا مفید ہو ۱۹ جلد ہی نصیحت مانے گا جو اللہ سے ڈرتا ہے ۱۹

وَيَتَجَنَّبُهَا الْأَشْقَى ۝ الَّذِي يَصْلَى النَّارَ الْكُبْرَى ۝

اور جو بد نصیب ہوگا وہ اُس سے منہ موڑتا رہے گا ۱۱ جو بڑی آگ میں داخل ہوگا ۱۹

ثُمَّ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَى ۝ قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى ۝

پھر وہ اُس میں نہ تو مرے گا اور نہ ہی جیے گا ۱۳ با مراد ہوا وہ شخص جو پاک ہوا ۱۳

وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى ۝ بَلْ تُؤْثِرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۝

اور وہ اپنے رب کا نام لیتا رہا اور نماز پڑھتا رہا ۱۵ (اے منکرو!) تم تو دنیا کی زندگی کو مقدم رکھتے ہو ۱۹

وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ وَأَبْقَى ۝ إِنَّ هَذَا لَفِي الصُّحُفِ

حالانکہ آخرت کہیں بہتر اور پائیدار ہے ۱۷ یہی بات پہلے صحیفوں میں

الْأُولَى ۝ صُحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى ۝

لکھی گئی ہے ۱۸ (یعنی) ابراہیم اور موسیٰ (علیہما السلام) کے صحیفوں میں ۱۹

(سورۃ غاشیہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۶) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۸) نمبر پر ہے اور سورۃ ذاریات کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۳۸۱)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۹۲)

کلمات ہیں

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ ۝ وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ خَاشِعَةٌ ۝

کیا آپ کو بھی چھپا لینے والی (قیامت) کی خبر پہنچی ہے ۲ اُس دن بہت سے چہرے ذلیل ہوں گے ۲

عَامِلَةٌ نَاصِبَةٌ ۝ تَصْلَى نَارًا حَامِيَةً ۝ تُسْقَى مِنْ عَيْنٍ

(اور) محنت کرنے والے تھکے ہوں گے ۳ وہ دھکتی ہوئی آگ میں جائیں گے ۴ اور نہایت گرم چشمے کا پانی اُن کو

أَنِيَّةٌ ۝ لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ ضَرِيعٍ ۝ لَا يُسِينُ

پلایا جائے گا ۵ اُن کے لیے سوائے کانٹے دار درختوں کے اور کچھ کھانا نہ ہوگا ۶ جو نہ موٹا کرے گا

وَلَا يُغْنِي عَنْهُ جُوعٌ ۝ وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاعِبَةٌ ۝

اور نہ بھوک مٹائے گا ۷ بہت سے چہرے اُس دن تر و تازہ (اور آلودہ حال) ہوں گے ۸

لَسَعِيهَا رَاضِيَةٌ ۝ فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۝ لَا تَسْمَعُ فِيهَا

اپنی کوشش پر خوش ہوں گے ۹ عالی شان جنت میں ہوں گے ۱۰ جہاں کوئی بے ہودہ بات

وقف امر

لَاغِيَةً ۱۱ فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ ۱۲ فِيهَا سُرُرٌ مَّرْفُوعَةٌ ۱۳

نہیں سنیں گے ۱۱ جہاں بہتا ہوا چشمہ ہوگا ۱۲ (اور) اُس میں اونچے اونچے تخت ہوں گے ۱۳

وَأَكْوَابٌ مَّوْضُوعَةٌ ۱۴ وَنَبَارِقُ مَصْفُوفَةٌ ۱۵ وَزَرَابِيُّ

اور ترتیب سے پیالے رکھے ہوئے ہوں گے ۱۴ اور ایک قطار میں لگے ہوئے تکیے ہوں گے ۱۵ اور مخملی مسندیں

مَبْنُوثَةٌ ۱۶ أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِلَهِ كَيْفَ خَلَقَتْ ۱۷

بھیلی پڑی ہوں گی ۱۶ کیا یہ اونٹوں کو نہیں دیکھتے کہ وہ کس طرح پیدا کیے گئے ہیں؟ ۱۷

وَالِإِلَهِ السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ ۱۸ وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ

اور آسمان کو کہ کس طرح اونچا کیا گیا ہے؟ ۱۸ اور پہاڑوں کی طرف کہ کس طرح گاڑ دیے

نُصِبَتْ ۱۹ وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ ۲۰ فَذَكِّرْ إِنَّمَا

گئے ہیں؟ ۱۹ اور زمین کی طرف کہ کس طرح بچھائی گئی ہے؟ ۲۰ پس آپ نصیحت کر دیا کریں، آپ صرف

أَنْتَ مُذَكِّرٌ ۲۱ لَسْتُ عَلَيْهِمْ بِمُضَيِّطٍ ۲۲ إِلَّا مَنْ

نصیحت کرنے والے ہیں ۲۱ آپ کچھ ان پر مُسَلِّط نہیں ہیں ۲۲ مگر وہ جس نے

تَوَلَّى وَكَفَرَ ۲۳ فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ ۲۴

منہ پھیرا اور کفر کیا ۲۳ اُسے اللہ بہت بڑا عذاب دے گا ۲۴

إِنَّ إِلَيْنَا إِيَابَهُمْ ۲۵ ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ ۲۶

بے شک ہماری طرف ان کا لوٹنا ہے ۲۵ پھر بے شک ہمارے ذمے ہے ان سے حساب لینا ۲۶

(سورۃ فجر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳۰) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، یہ سورت نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۸۹) نمبر پر ہے اور سورۃ لیل کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۵۹۷)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۳۹)

کلمات ہیں

وَالْفَجْرِ ۱ وَكَیَالٍ عَشْرِ ۲ وَالشَّفْعِ وَالْوَتْرِ ۳ وَاللَّیْلِ إِذَا

قسم ہے فجر کے وقت کی ۱ اور دس راتوں کی ۲ اور نصف اور طاق کی ۳ اور رات کی جب وہ

یَسْرُ ۴ هَلْ فِي ذَلِكَ قَسَمٌ لِذِي حِجْرِ ۵ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ

چل کھڑی ہو ۴ ایک عقل والے (کو یقین دلانے) کے لیے یہ قسمیں کافی ہیں کہ نہیں؟ ۵ کیا آپ نے نہیں دیکھا

فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ ۶ إِرْمَ ذَاتِ الْعِمَادِ ۷ الَّتِي لَمْ يُخْلَقْ

کہ آپ کے رب نے عاد کے ساتھ کیسا سلوک کیا تھا؟ ۶ اِرم جو اونچے ستونوں والے تھے ۷ جن کے مانند کوئی قوم ملکوں

منزل ۷

وقف امر

مِثْلَهَا فِي الْبِلَادِ ۝۸ وَتَمُودَ الَّذِي جَاءَ بِالصَّخْرِ بِالْوَادِ ۝۹

میں پیدا نہیں کی گئی ۸ اور تمود کے ساتھ جو وادی میں چٹانیں تراشتے تھے ۹

وَفِرْعَوْنَ ذِي الْأَوْتَادِ ۝۱۰ الَّذِينَ طَغَوْا فِي الْبِلَادِ ۝۱۱

اور میخوں والے فرعون کے ساتھ ۱۰ وہ جنہوں نے شہروں میں سرکشی کی ۱۱

فَاكْثَرُوا فِيهَا الْفَسَادَ ۝۱۲ فَصَبَّ عَلَيْهِمْ رَبُّكَ سَوْطَ

اور اُن میں بہت زیادہ فساد پھیلایا ۱۲ تب آپ کے رب نے اُن پر عذاب کا کوڑا

عَذَابٍ ۝۱۳ إِنَّ رَبَّكَ لَبِالْمِرْصَادِ ۝۱۴ فَأَمَّا الْإِنْسَانُ إِذَا

برسایا ۱۳ بے شک آپ کا رب (مجرموں کی) گھات میں ہے ۱۴ لیکن انسان جو ہے، جب اُس کا

مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ فَأَكْرَمَهُ وَنَعَّمَهُ ۝۱۵ فَيَقُولُ رَبِّي أَكْرَمَنِ ۝۱۶

رب اُسے آزمائے اور اُسے عزت اور نعمت دے، تو وہ کہتا ہے کہ میرے رب نے مجھے عزت بخشی ۱۵

وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ ۝۱۷ فَيَقُولُ رَبِّي

مگر جب وہ اُسے آزمائے اور اُس کا رزق اُس پر تنگ کر دے تو وہ کہتا ہے کہ میرے رب نے

أَهَانَنِ ۝۱۸ كَلَّا بَلْ لَا تُكْرِمُونَ الْيَتِيمَ ۝۱۹ وَلَا تَحْضُونَ

مجھے ذلیل کر دیا ۱۸ ہرگز نہیں! بلکہ تم یتیم کی عزت نہیں کرتے ۱۹ اور باہم مسکین کو

عَلَى طَعَامِ الْمُسْكِينِ ۝۲۰ وَتَأْكُلُونَ التُّرَاثَ أَكْلًا لَّمًّا ۝۲۱

کھانا کھانے کی ترغیب نہیں دیتے ۲۰ اور تم میراث کا سارا مال سمیٹ کر کھا جاتے ہو ۲۱

وَتُحِبُّونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا ۝۲۲ كَلَّا إِذَا دُكَّتِ الْأَرْضُ دَكًّا

اور تم مال سے جی بھر کر پیار کرتے ہو ۲۲ ہرگز نہیں! جب زمین خوب کوٹ کوٹ کر ریزہ کر دی

دَكًّا ۝۲۳ وَجَاءَ رَبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا ۝۲۴ وَجِئْنَا يَوْمَئِذٍ

جائے گی ۲۳ اور آپ کا رب اور فرشتے صف در صف آئیں گے ۲۴ اور اُس دن جہنم (سامنے) لائی

بِجَهَنَّمَ ۝۲۵ يَوْمَئِذٍ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ وَأَنَّى لَهُ الذِّكْرَى ۝۲۶

جائے گی، اُس دن انسان (اپنے گرتوت) یاد کرے گا، اور یہ یاد کرنا اُس کے لیے کیونکر (مفید) ہوگا ۲۶

يَقُولُ يَلَيْتَنِي قَدَّمْتُ لِحَيَاتِي ۝۲۷ فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعَذِّبُ

وہ کہے گا: کاش! میں نے اپنی اس زندگی کے لیے کچھ آگے بھیجا ہوتا ۲۷ چنانچہ اُس دن اُس جیسا عذاب دینے والا

عَذَابَهُ أَحَدٌ ۝۲۸ وَلَا يُوثِقُ وَثَاقَهُ أَحَدٌ ۝۲۹ يَا أَيَّتُهَا

اور کوئی نہ ہوگا ۲۸ اور اُس جیسا جکڑنے والا بھی اور کوئی نہیں ہوگا ۲۹ اے

النَّفْسُ الطَّيِّبَةُ ۲۷ اَرْجِعِيْ اِلَى رَبِّكَ رَاضِيَةً مَّرْضِيَّةً ۲۸

مطمن روح! ۲۷ تو اپنے رب کی طرف چل اس حال میں کہ تو اُس سے راضی، وہ تجھ سے راضی ۲۸

فَاَدْخُلِيْ فِيْ عَبْدِى ۲۹ وَاَدْخُلِيْ جَنَّتِيْ ۳۰

پھر تو میرے بندوں میں داخل ہو جا ۲۹ اور میری جنت میں داخل ہو جا ۳۰

(سورۃ بلد مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۰) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۰) نمبر پر ہے اور سورۃ قاف کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۳۲۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۸۲)

کلمات ہیں

لَا اُقْسِمُ بِهٰذَا الْبَلَدِ ۳۱ وَاَنْتَ حِلٌّ بِهٰذَا الْبَلَدِ ۳۲

میں اس شہر کی قسم نکھاتا ہوں ۳۱ اور آپ اس شہر میں مقیم ہیں ۳۲

وَوَالِدٍ وَّمَا وَلَدٌ ۳۳ لَقَدْ خَلَقْنَا الْاِنْسَانَ فِيْ كَبَدٍ ۳۴

اور (قسم ہے) انسانی باپ اور اولاد کی ۳۳ یقیناً ہم نے انسان کو (بڑی) مشقت میں پیدا کیا ہے ۳۴

اَيَحْسَبُ اَنْ لَّنْ يَّقْدِرَ عَلَيْهِ اَحَدٌ ۳۵ يَقُولُ اَهْلَكْتُ مَالًا

کیا وہ یہ سمجھتا ہے کہ اُس پر کسی کا بس نہیں چلے گا؟ ۳۵ کہتا (پھرتا) ہے کہ میں نے تو بہت کچھ مال

لَبَدًا ۳۶ اَيَحْسَبُ اَنْ لَّمْ يَرَهُ اَحَدٌ ۳۷ اَلَمْ نَجْعَلْ لَّهٗ

خرچ کر ڈالا ۳۶ کیا (یوں) سمجھتا ہے کہ کسی نے اُسے دیکھا (ہی) نہیں ۳۷ کیا ہم نے اُس کی دو آنکھیں

عَيْنَيْنِ ۳۸ وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ ۳۹ وَهَدَيْنٰهُ النَّجْدَيْنِ ۴۰

نہیں بنائیں ۳۸ اور ایک زبان اور دو ہونٹ نہیں دیے؟ ۳۹ اور ہم نے دکھا دیے اُس کو دونوں راستے ۴۰

فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ ۴۱ وَمَا اَدْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ ۴۲

پھر اُس سے نہ ہو سکا کہ گھائی میں داخل ہوتا ۴۱ اور آپ کو کیا پتہ کہ وہ گھائی کیا ہے ۴۲

فَكَرَبَةٍ ۴۳ اَوْ اِطْعَمُ فِيْ يَوْمٍ ذِيْ مَسْغَبَةٍ ۴۴ يَتِيْمًا

کسی کی گردن (غلام، لوٹڈی) کو آزاد کرنا ۴۳ یا بھوک والے دن میں کھانا کھلانا ۴۴ کسی یتیم

ذَا مَقْرَبَةٍ ۴۵ اَوْ مِسْكِيْنًا ذَا مَتْرَبَةٍ ۴۶ ثُمَّ كَانَ مِنَ

رشتے دار کو ۴۵ یا خاکسار مسکین کو ۴۶ پھر اُن لوگوں میں سے ہو جاتا

الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَتَوٰصَوْا بِالصَّبْرِ وَتَوٰصَوْا بِالْمَرْحَمَةِ ۴۷

جو ایمان لاتے ہیں اور ایک دوسرے کو صبر کی اور رحم کرنے کی وصیت کرتے ہیں ۴۷

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْبَيْتَةِ ۝ (۱۸) وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِالْآيَتِنَا

یہی لوگ ہیں دائیں بازو والے (خوش بختی والے) (۱۸) اور جن لوگوں نے ہماری آیتوں کے ساتھ کفر کیا

هُم أَصْحَابُ الشُّعْبَةِ ۝ (۱۹) عَلَيْهِمْ نَارٌ مُّؤَصَّدَةٌ ۝ (۲۰)

یہ کم بختی والے ہیں (۱۹) اُن ہی پر آگ ہوگی جو چاروں طرف سے گھیری ہوئی ہوگی (۲۰)

(سورۃ شمس مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۵) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۱) نمبر پر ہے اور سورۃ قدر کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۲۳) حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۵۴) کلمات ہیں

وَالشَّمْسُ وَضُحَاهَا ۝ (۱) وَالْقَمَرُ إِذَا تَلَّهَا ۝ (۲) وَالنَّهَارُ

سورج کی قسم اور اُس کی روشنی کی (۱) اور چاند کی جب اُس کے پیچھے نکلے (۲) اور دن کی

إِذَا جَلَّهَا ۝ (۳) وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَاهَا ۝ (۴) وَالسَّمَاءَ وَمَا

جب اُسے چمکا دے (۳) اور رات کی جب اُسے جھپالے (۴) اور آسمان کی اور اُس ذات کی

بَنَاهَا ۝ (۵) وَالْأَرْضَ وَمَا طَحَاهَا ۝ (۶) وَنَفْسٍ وَمَا

جس نے اُسے بنایا (۵) اور زمین کی اور جس نے اُسے پھیلایا (۶) اور انسان کی اور اُس کی جس نے

سَوَّاهَا ۝ (۷) فَالْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا ۝ (۸) قَدْ أَفْلَحَ

اُس کے اعضاء کو برابر کیا (۷) پھر اُس کو بدکاری سے بچنے اور پرہیزگاری کرنے کی سمجھ دی (۸) کہ جس نے اپنے نفس

مَنْ زَكَّاهَا ۝ (۹) وَقَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا ۝ (۱۰) كَذَّبَتْ

یعنی روح کو پاک رکھا وہ مراد کو پہونچا (۹) اور جس نے اُسے خاک میں ملا یا وہ خسارے میں رہا (۱۰) قوم ثمود نے

ثَمُودُ بِطَغْوَاهَا ۝ (۱۱) إِذْ أُنْبِئَتْ أَشْقَاهَا ۝ (۱۲) فَقَالَ لَهُمْ

اپنی سرکشی کے سبب پیغمبر کو جھٹلایا (۱۱) جب اُن میں سے ایک نہایت بد بخت اُٹھا (۱۲) تو اللہ کے پیغمبر (صالح علیہ السلام) نے

رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةَ اللَّهِ وَسُقْيَاهَا ۝ (۱۳) فَكَذَّبُوهُ

اُن سے کہا کہ اللہ کی اونٹنی اور اُس کے پانی پینے کی باری سے ڈرو (۱۳) مگر انہوں نے پیغمبر کو جھٹلایا

فَعَقَرُوهَا ۝ (۱۴) فَدَمْدَمَ عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ بِذُنُوبِهِمْ

اور اونٹنی کے پیر کاٹ دیے تو اللہ نے اُن کے گناہ کے سبب اُن پر عذاب نازل کیا اور سب کو

فَسَوَّاهَا ۝ (۱۵) وَلَا يَخَافُ عُقْبَاهَا ۝ (۱۶)

ہلاک کر کے برابر کر دیا (۱۴) اور اُس کو اُن کے بدلہ لینے کا کچھ بھی ڈر نہیں (۱۵)

{سورۃ لیل مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۲۱) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۲) نمبر پر ہے اور سورۃ اعلیٰ کے بعد نازل ہوئی ہے}

اس میں (۷۱) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۳۱۰) حروف ہیں
-----------------------	---	-----------------------

وَالْبَيْلِ إِذَا يَغْشَى ۱ وَالنَّهَارِ إِذَا تَجَلَّى ۲ وَمَا خَلَقَ رات کی قسم جب وہ چھا جائے ۱ اور دن کی قسم جب چمک اٹھے ۲ اور جس نے نر

الذَّكَرَ وَالْأُنْثَى ۳ إِنَّ سَعْيَكُمْ لَشَتَّى ۴ فَأَمَّا مَنْ اور مادہ کو پیدا کر دیا ۳ بے شک تم سب کی کوشش الگ الگ قسم کی ہے ۴ پھر جس نے

أَعْطَى وَاتَّقَى ۵ وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى ۶ فَسَنُيَسِّرُهُ اللہ کے لیے دیا اور بچ کر چلا ۵ اور بھلی بات کو سچ مانا ۶ پھر تو ہم اُس کو سہولت

لِلْيُسْرَى ۷ وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى ۸ وَكَذَّبَ اور آسانی کر دیں گے ۷ اور جس نے بخیلی کی اور لاپرواہی کی ۸ اور نیک بات کو

بِالْحُسْنَى ۹ فَسَنُيَسِّرُهُ لِلْيُسْرَى ۱۰ وَمَا يُغْنِي عَنْهُ جُھٹلا تا رہا ۹ پھر تو ہم اُس کو دھیرے سے تنگی میں ڈھیل دیں گے ۱۰ اور جب وہ تباہی کے گڑھے میں گرے گا

مَالُهُ إِذَا تَرَدَّى ۱۱ إِنَّ عَلَيْنَا لَلْهُدَى ۱۲ وَإِنَّ لَنَا تو اس کا مال اُس کے کچھ کام نہ آئے گا ۱۱ بے شک ہدایت کی راہ بتا دینا ہمارے ذمے رہا ۱۲ اور آخرت بھی ہماری

لِلْآخِرَةِ وَالْأُولَى ۱۳ فَأَنْذَرْتُكُمْ نَارًا تَلَظَّى ۱۴ لَا يَصْلَاهَا اور دنیا بھی ہماری ہے ۱۳ پھر میں نے تمہیں بھڑکتی ہوئی آگ سے ڈرایا ۱۴ بڑا بد بخت ہوگا

إِلَّا الْأَشْقَى ۱۵ الَّذِي كَذَّبَ وَتَوَلَّى ۱۶ وَسَيُجَنَّبُهَا جو اُس میں جا پڑے گا ۱۵ جس نے سچی بات کو جھٹلایا اور حق سے منھ پھیرا ۱۶ اور جو اللہ سے بہت ڈرنے والا ہوگا

الْآتِقَى ۱۷ الَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّى ۱۸ وَمَا لِأَحَدٍ وہ اُس آگ سے بچا لیا جائے گا ۱۷ وہ اپنا مال اللہ کی راہ میں دیتا ہے؛ تاکہ گناہوں سے پاک ہو جائے ۱۸ حالانکہ اُس پر

عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ تُجْزَى ۱۹ إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ کسی کا کوئی احسان نہیں تھا جس کا بدلہ دیا جاتا ۱۹ مگر اپنے بلند اور اعلیٰ رب کی رضامندی

رَبِّهِ الْأَعْلَى ۲۰ وَلَسَوْفَ يَرْضَى ۲۱ چاہنے کے لیے ہی دیتا ہے ۲۰ یقین رکھو ! ایسا شخص عنقریب خوش ہو جائے گا ۲۱

<p>(سورۃ ضحیٰ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۱) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۳) نمبر پر ہے اور سورۃ فجر کے بعد نازل ہوئی ہے)</p>		
اس میں (۳۰) کلمات ہیں	<p>بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○</p> <p>اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے</p>	اس میں (۱۷۲) حروف ہیں
<p>وَالصُّحٰی ۱ وَاللَّیْلَ اِذَا سَجٰی ۲ مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلٰی ۳</p> <p>قسم ہے روز روشن کی ۱ اور رات کی جب وہ چھا جائے ۲ آپ کے رب نے آپ کو نہ چھوڑا اور نہ وہ بیزار ہوا ۳</p>		
<p>وَلَا خِرَۃُ خَیْرٍ لَّكَ مِنَ الْاَوَّلٰی ۲ وَلَسَوْفَ یُعْطِیْكَ رَبُّكَ</p> <p>اور یقیناً آخرت آپ کے لیے دنیا سے بہتر ہے ۲ اور جلد ہی اللہ آپ کو دے گا پھر آپ</p>		
<p>فَتَرْضٰی ۵ اَلَمْ یَجِدْكَ یَتِیْمًا فَاَوٰی ۲ وَوَجَدَكَ ضَالًّا</p> <p>راضی ہو جاؤ گے ۵ کیا اللہ نے آپ کو یتیم نہیں پایا پھر ٹھکانہ دیا ۲ اور آپ کو بے خبر پایا</p>		
<p>فَهَدٰی ۴ وَوَجَدَكَ عَالِیًّا فَاَغْنٰی ۲ فَاَمَّا الْیَتِیْمَ</p> <p>پھر اُس نے راہ دکھائی ۴ اور آپ کو مفلس پایا پھر آپ کو غنی کر دیا ۲ اس لیے آپ کسی یتیم پر</p>		
<p>فَلَا تَقْهَرْ ۲ وَاَمَّا السَّآئِلَ فَلَا تَنْهَرْ ۱۰ وَاَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ ۱۱</p> <p>سختی نہ کیجیے ۲ اور کسی سوال کرنے والے کو نہ جھڑکیے ۱۰ اور البتہ اپنے رب کی نعمت بیان کیجیے ۱۱</p>		
<p>(سورۃ الشرح مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۴) نمبر پر ہے اور سورۃ ضحیٰ کے بعد نازل ہوئی ہے)</p>		
اس میں (۲۷) کلمات ہیں	<p>بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○</p> <p>اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے</p>	اس میں (۱۰۳) حروف ہیں
<p>اَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ ۱ وَوَضَعْنَا عَنكَ وِزْرَكَ ۲</p> <p>(اے پیارے نبی) کیا ہم نے آپ کا سینہ کشادہ نہیں کیا؟ ۱ اور ہم نے آپ پر سے بوجھ بھی اتار دیا ۲</p>		
<p>الَّذِیْ اَنْقَضَ ظَهْرَكَ ۳ وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ ۲ فَاِنَّ</p> <p>جس نے آپ کی کمر کو توڑ رکھا تھا ۳ اور ہم نے آپ کا ذکر بلند کیا ۲ بلاشبہ</p>		
<p>مَعَ الْعُسْرِ یُسْرًا ۵ اِنَّ مَعَ الْعُسْرِ یُسْرًا ۲ فَاِذَا</p> <p>ہر مشکل کے ساتھ آسانی بھی ہوتی ہے ۵ اور بے شک ہر مشکل کے ساتھ آسانی بھی ہوتی ہے ۲ تو جب</p>		
<p>فَرَّغْتَ فَاَنْصَبْ ۷ وَاِلٰی رَبِّكَ فَارْغَبْ ۸</p> <p>فارغ ہو جایا کرو تو (عبادت میں) محنت کیا کرو ۷ اور اپنے پروردگار کی طرف متوجہ ہو جایا کرو ۸</p>		

(سورۃ تین مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۵) نمبر پر ہے اور سورۃ بروج کے بعد نازل ہوئی ہے)		
اس میں (۳۴) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۰۵) حروف ہیں
وَالْتِّیْنِ وَالزَّیْتُونِ ۳ وَطُورِ سِیْنِیْنِ ۴ وَهَذَا الْبَلَدِ قسم ہے انجیر کی اور زیتون کی ۳ اور طور سینین کی ۴ اور اس امن والے		
الْأَمِیْنِ ۳ لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِیْ أَحْسَنِ تَقْوِیْمٍ ۳ شہر کی ۳ یقیناً ہم نے انسان کو بہترین صورت میں پیدا کیا ۳		
ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِیْنِ ۵ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا پھر اسے نیچوں سے نیچا کر دیا ۵ لیکن جو لوگ ایمان لائے		
وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَیْرُ مَمْنُونٍ ۳ فَمَا یُكَذِّبُكَ اور (پھر) نیک عمل کیے تو ان کے لیے ایسا اجر ہے جو کبھی ختم نہ ہوگا ۳ پس تجھے اب روز جزا کے		
بَعْدُ بِالذِّیْنِ ۶ أَلِیْسَ اللّٰهُ بِأَحْكَمِ الْحَکِیْمِ ۳ جھٹلانے پر کون سی چیز آمادہ کرتی ہے؟ ۶ کیا اللہ (سب) حاکموں کا حاکم نہیں ہے؟ ۳		
(سورۃ علق مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، یہ سورۃ مکہ مکرمہ میں باعتبار نزول قرآن کے پہلی سورۃ ہے، اس میں (۱۹) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۶) نمبر پر ہے)		
اس میں (۹۲) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۲۸۰) حروف ہیں
اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِیْ خَلَقَ ۳ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ اپنے رب کے نام سے پڑھیے جس نے پیدا کیا ۳ اُس نے انسان کو جنمے ہوئے خون سے		
عَلَقٍ ۳ اِقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ ۳ الَّذِیْ عَلَّمَ بِالْقَلَمِ ۳ پیدا کیا ۳ پڑھیے اور آپ کا رب بڑا کریم ہے ۳ وہ ذات جس نے قلم کے ذریعے سے علم سکھایا ۳		
عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ یَعْلَمْ ۵ كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لَیْطَغِی ۳ اُس نے انسان کو وہ علم سکھایا جو وہ نہیں جانتا تھا ۵ سچ مچ انسان تو یقیناً آپے سے باہر ہو جاتا ہے ۳		
أَنْ رَّاهُ اسْتَغْنٰی ۶ إِنَّ إِلَى رَبِّكَ الرُّجْعٰی ۸ أَرَأَیْتَ الَّذِیْ اس بنا پر کہ وہ خود کو بے پروا سمجھتا ہے ۶ بے شک آپ کے رب ہی کی طرف واپسی ہے ۸ کیا آپ نے اسے دیکھا		

يُنْهَى ٩ عَبْدًا إِذَا صَلَّى ١٠ أَرَعَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَى جو منع کرتا ہے ٩ ایک بندے کو جب وہ نماز پڑھتا ہے ١٠ بھلا دیکھ تو اگر وہ (بندہ)		
الْهُدَى ١١ أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَى ١٢ أَرَعَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّى ١٣ ہدایت پر ہو ١١ یا تقوے کا حکم دیتا ہو ١٢ بھلا دیکھ تو اگر وہ (حق کو) جھٹلاتا اور (اس سے) منہ موڑتا ہو ١٣		
أَلَمْ يَعْلَم بِأَنَّ اللَّهَ يَرَى ١٤ كَلَّا لَئِنْ لَمْ يَنْتَهِ لَنَسْفَعًا کیا وہ یہ نہیں جانتا کہ بے شک اللہ دیکھ رہا ہے ١٤ ہرگز نہیں! اگر وہ باز نہ آیا تو ہم اسے پیشانی کے بالوں سے پکڑ کر		
بِالنَّاصِيَةِ ١٥ نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ ١٦ فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ ١٧ ضرور گھسیٹیں گے ١٥ پیشانی جو جھوٹی اور خطا کار ہے ١٦ چنانچہ اسے چاہیے کہ وہ اپنی مجلس والوں کو بلا لے ١٧		
سَنَدْعُ الزَّبَانِيَةَ ١٨ كَلَّا لَا تَطْعُهُ وَاسْجُدْ وَاقْتَرِبْ ١٩ ہم عذاب کے فرشتوں کو بلا لیں گے ١٨ ہرگز نہیں! اس کی اطاعت نہ کریں اور سجدہ کریں اور اللہ کا قُرب حاصل کریں ١٩		
(سورہ قدر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۷) نمبر پر ہے اور سورہ عبس کے بعد نازل ہوئی ہے)		
اس میں (۳۰) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۱۲) حروف ہیں
إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ ١ وَمَا أَزْدُرِكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ٢ یقیناً ہم نے اسے شبِ قدر میں نازل فرمایا ١ اور آپ کو کیا معلوم کہ شبِ قدر کیا ہے ٢		
لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ ٣ تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ شبِ قدر ایک ہزار مہینوں سے بہتر ہے ٣ اس (میں ہر گام) کے سرانجام دینے کو اپنے رب کے حکم سے		
فِيهَا يَأْذِنُ رَبُّهُمْ مِّنْ كُلِّ أَمْرٍ ٤ سَلَامٌ هِيَ حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ ٥ فرشتے اور روح (جبرائیل) اترتے ہیں ٤ یہ رات سراسر سلامتی کی ہوتی ہے اور فجر کے طلوع ہونے تک (رہتی ہے) ٥		
(سورہ بینہ مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۰۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۸) نمبر پر ہے اور سورہ طلاق کے بعد نازل ہوئی ہے)		
اس میں (۹۴) کلمات ہیں	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۳۹۹) حروف ہیں
لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِّينَ جو لوگ کافر ہیں یعنی اہل کتاب اور مشرک وہ کفر سے باز رہنے والے نہ تھے جب تک		

السجدة ۳۰

وَقَفَّيْ لَيْلَتِي سَلَامٌ عَلَيْهَا وَبَارِكْ فِيهَا

إِنَّمَا أَهْلُ الْقُرْآنِ فَاعْلَمُوا

حَتَّىٰ تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ ۖ رُسُولٌ مِّنَ اللَّهِ يَتْلُوا صُحُفًا مُّطَهَّرَةً ۖ

ان کے پاس کھلی دلیل نہ آئی ۖ (۶) یعنی اللہ کے پیغمبر جو پاک اوراق پڑھتے ہیں (۶)

فِيهَا كُتِبَ قِسْمَةٌ ۖ وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ

جن میں مضبوط کتابیں ہیں (۳) اور اہل کتاب جو متفرق و مختلف ہوئے دلیل واضح کے

إِلَّا مَنِ بَعْدَ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَةُ ۖ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا

آنے کے بعد ہوئے ہیں (۶) اور ان کو حکم تو یہی ہوا تھا

لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ حُنَفَاءَ وَيُقِيمُوا

کہ اخلاص عمل کے ساتھ اللہ کی عبادت کریں یکسو ہو کر اور نماز

الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ وَذَلِكَ دِينُ الْقَيِّمَةِ ۖ إِنَّ الَّذِينَ

پڑھیں اور زکوٰۃ دیں اور یہی سچا دین ہے (۵) بے شک جو لوگ

كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ

کافر ہیں یعنی اہل کتاب اور مشرک وہ دوزخ کی آگ میں پڑیں گے اور ہمیشہ اُس میں

فِيهَا ۖ أُولَٰئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ ۖ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

رہیں گے، یہ لوگ ساری مخلوق میں سب سے بُرے ہیں (۶) جو لوگ ایمان لائے ہیں اور انہوں نے

الصَّالِحَاتِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ ۖ جَزَاءُ هُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ

نیک عمل کیے ہیں وہ بے شک ساری مخلوق میں سب سے بہتر ہیں (۷) ان کے پروردگار کے پاس ان کا انعام

جَنَّتْ عَدْنٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ

وہ ہمیشہ رہنے والی جنتیں ہیں جن کے نیچے سے نہریں بہتی ہیں، وہ وہاں ہمیشہ رہیں گے،

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ۖ ذَلِكَ لِمَنِ خَشِيَ رَبَّهُ ۖ

اللہ ان سے خوش ہوگا اور وہ اُس سے خوش ہوں گے، یہ سب اُس کے لیے ہے جو اپنے پروردگار کا خوف دل میں رکھتا ہو (۶)

(سورۃ زلزال مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے

(۹۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۹۹) نمبر پر ہے اور سورۃ نساء کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۳۹)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۵)

کلمات ہیں

إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا ۖ وَأُخْرِجَتِ الْأَرْضُ

جب زمین بڑے زور کے زلزلے سے ہلا دی جائے گی (۱) اور زمین اپنے اندر کے سارے بوجھ

أَتَقَالَهَا ۖ وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا ۚ يَوْمَئِذٍ تُحَدِّثُ

باہر نکال پھینکے گی ۖ اور انسان کہے گا کہ اس کو کیا ہو گیا ہے ۖ اُس دن وہ اپنی خبریں

أَخْبَارَهَا ۚ بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَىٰ لَهَا ۚ يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ النَّاسُ

بیان کرے گی ۖ اس لیے کہ تمہارا رب زمین کو بیان کرنے کا حکم دے گا ۖ اُس روز لوگ مختلف ٹولیوں میں

أَشْتَاتًا لَا يُرَوُّا أَعْمَالَهُمْ ۖ فَسَنُيَعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ

واپس ہوں گے ؛ تاکہ اُن کے اعمال اُنہیں دکھا دیے جائیں ۖ چنانچہ جس نے ذرہ برابر کوئی اچھائی

خَيْرًا يَّرَهُ ۖ وَمَنْ يَّعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَّرَهُ ۖ

کی ہوگی وہ اُسے دیکھ لے گا ۖ اور جس نے ذرہ برابر کوئی بُرائی کی ہوگی وہ اُسے دیکھ لے گا ۖ

(سورۃ عادیات مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۱) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۰) نمبر پر ہے اور سورۃ عصر کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۶۳)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۴۰)

کلمات ہیں

وَالْعَدِیَّتِ ضَبْحًا ۚ فَالْمُورِیَّتِ قَدْحًا ۚ فَالْمُغِیْرَاتِ

قسم ہے اُن گھوڑوں کی جو ہانپ ہانپ کر دوڑتے ہیں ۖ پھر جو (اپنی ٹاپوں سے) چنگاریاں اُڑاتے ہیں ۖ پھر صبح کے

صُبْحًا ۚ فَالْمُورِیَّتِ قَدْحًا ۚ فَالْمُغِیْرَاتِ

وقت حملہ کرتے ہیں ۖ پھر اُس موقع پر غبار اُڑاتے ہیں ۖ پھر اُسی وقت کسی جگہ کے پھول بیج جاگھتے ہیں ۖ

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ ۖ وَإِنَّهُ عَلَىٰ

کہ انسان اپنے پروردگار کا بڑا ناشکرا ہے ۖ اور وہ خود اس بات کا

ذَلِكْ لَشَهِيدٌ ۖ وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ ۖ

گواہ ہے ۖ اور حقیقت یہ ہے کہ وہ مال کی محبت میں بہت پکا ہے ۖ

أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعْثِرَ مَا فِي الْقُبُورِ ۖ وَحُصِّلَ

بھلا کیا وہ وقت اُسے معلوم نہیں جب قبروں میں جو کچھ ہے اُسے باہر بکھیر دیا جائے گا ۖ اور سینوں میں جو کچھ ہے

مَا فِي الصُّدُورِ ۖ إِنَّ رَبَّهُمْ بِهِمْ يَوْمَئِذٍ

اُسے ظاہر کر دیا جائے گا ۖ یقیناً اُن کا پروردگار اُس دن اُن (کی جو حالت ہوگی اُس) سے

لَخَبِيرٌ ۖ

پوری طرح باخبر ہوگا ۖ

{سورۃ قارۃ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۱۱) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۱) نمبر پر ہے اور سورۃ قریش کے بعد نازل ہوئی ہے}

اس میں (۳۶) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۵۲) حروف ہیں
-----------------------	---	-----------------------

الْقَارِعَةُ ۴ مَا الْقَارِعَةُ ۵ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ ۶
وہ کھڑکھڑانے والی چیز ۴ وہ کھڑکھڑانے والی چیز کیا ہے ۵ اور آپ کیا جانو کہ وہ کھڑکھڑانے والی چیز کیا ہے ۶

يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ ۷ وَتَكُونُ
جس دن انسان بکھرے ہوئے پروانوں کی طرح ہو جائیں گے ۷ اور پہاڑ

الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوشِ ۸ فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ ۹
دھنسنے ہوئے رنگین اون کی طرح ہو جائیں گے ۸ پس جس کے اعمال وزن میں بھاری ہوں گے ۹

فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَّاضِيَةٍ ۱۰ وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ ۱۱
وہ دل پرند عیش میں ہوگا ۱۰ اور جس کے اعمال وزن میں ہلکے ہوں گے ۱۱

فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ ۱۲ وَمَا أَدْرَاكَ مَا هِيَّةُ ۱۳ نَارٍ حَامِيَةٍ ۱۴
تو اُس کا ٹھکانہ دوزخ ہوگا ۱۲ اور آپ کیا جانتے ہیں وہ کیا چیز ہے ۱۳ ایک دہمکتی ہوئی آگ ہے ۱۴

{سورۃ تکوین مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۸) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۲) نمبر پر ہے اور سورۃ کوثر کے بعد نازل ہوئی ہے}

اس میں (۲۸) کلمات ہیں	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○ اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے	اس میں (۱۲۰) حروف ہیں
-----------------------	---	-----------------------

الْهٰكُمُ التَّكْوِيْنُ ۱۵ حَتّٰی زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ ۱۶ كَلَّا سَوْفَ
زیادتی کی چاہت نے تمہیں غافل کر دیا ۱۵ یہاں تک کہ تم قبرستان جا پہنچے ۱۶ ہرگز نہیں! تم جلد

تَعْلَمُوْنَ ۱۷ ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۱۸ كَلَّا لَوْ تَعْلَمُوْنَ
معلوم کر لو گے ۱۷ پھر تمہیں جلد علم ہو جائے گا ۱۸ ہرگز نہیں! اگر تم یقینی طور پر

عِلْمَ الْيَقِيْنِ ۱۹ لَتَرَوُنَّ الْجَحِيْمَ ۲۰ ثُمَّ لَتَرَوُنَّهَا
جان لو ۱۹ تو بے شک تم جہنم کو ضرور دیکھ لو گے ۲۰ پھر تم اُسے یقین کی آنکھ سے

عَيْنَ الْيَقِيْنِ ۲۱ ثُمَّ لَتَسْأَلَنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيْمِ ۲۲
ضرور دیکھ لو گے ۲۱ پھر اُس دن تم سے ضرور بالضرور نعمتوں کا سوال ہوگا ۲۲

(سورۃ عصر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۳) نمبر پر ہے اور سورۃ الشرح کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۶۸)
حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۴)
کلمات ہیں

وَالْعَصْرِ ۱۰۳ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ ۱۰۴ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا ۱۰۵
زمانے کی قسم! ۱۰۳ بے شک انسان خسارے میں ہے ۱۰۴ سوائے اُن لوگوں کے جو ایمان لائے

وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۱۰۵ وَتَوَّاصَوْا بِالْحَقِّ ۱۰۶ وَتَوَّاصَوْا بِالصَّبْرِ ۱۰۷
اور انہوں نے نیک عمل کیے اور ایک دوسرے کو حق کی تلقین کی، اور ایک دوسرے کو صبر کی تلقین کی ۱۰۷

(سورۃ ہمزہ مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۹) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۳۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۴) نمبر پر ہے اور سورۃ قیامہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۳۰)
حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۳۰)
کلمات ہیں

وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ ۱۰۸ الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ ۱۰۹ يَحْسَبُ ۱۱۰
بڑی خرابی ہے ہر ایسے شخص کی جو عیب ٹٹولنے والا غیبت کرنے والا ہو ۱۰۸ جو مال جمع کرتا جائے اور گنتا جائے ۱۰۹ وہ سمجھتا

أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ ۱۱۱ كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَمَةِ ۱۱۲ وَمَا ۱۱۳
ہے کہ اُس کا مال اُسے ہمیشہ زندہ رکھے گا ۱۱۱ ہرگز نہیں! یہ تو ضرور توڑ پھوڑ کر دینے والی آگ میں پھینک دیا جائے گا ۱۱۲ اور

أَذْرَكَ ۱۱۴ مَا الْحُطَمَةُ ۱۱۵ نَارُ اللَّهِ الْمَوْقَدَةُ ۱۱۶ الَّتِي تَطَّلِعُ ۱۱۷
آپ کو کیا معلوم کہ توڑ پھوڑ دینے والی آگ کیا ہوگی؟ ۱۱۵ وہ اللہ کی سلگانی ہوئی آگ ہوگی ۱۱۶ جو دلوں پر چڑھتی

عَلَى الْاُفْدَةِ ۱۱۸ إِنَّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّدَةٌ ۱۱۹ فِي عَمَدٍ مُّبَدَّدَةٍ ۱۲۰
چلی جائے گی ۱۱۸ وہ اُن پر ہر طرف سے بند کی ہوئی ہوگی ۱۱۹ بڑے بڑے ستونوں میں ۱۲۰

(سورۃ فیل مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۵) نمبر پر ہے اور سورۃ کافرون کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۹۶)
حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○
اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۰)
کلمات ہیں

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ ۱۲۱ أَلَمْ يَجْعَلْ ۱۲۲
کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ آپ کے رب نے ہاتھی والوں کے ساتھ کیا کیا؟ ۱۲۱ کیا اُس نے اُن کا

كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ ۝۳ وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ ۝۴

مکر ناکام نہیں کر دیا ؟ ۳ اور اُن پر جھنڈ کے جھنڈ پرنے بھیجے ۴

تَرْمِيهِمْ بِجِجَارَةٍ مِّن سِجِّيلٍ ۝۱ فَجَعَلَهُمْ كَعَصِفٍ مَّا كُوِلَ ۝۵

جو اُن پر کنکر کی پتھریاں پھیلتے تھے ۱ پھر اللہ نے اُن کو کھاتے ہوئے بھوسے کی طرح بنا دیا ۵

(سورۃ قریش مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۴) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۹) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۶) نمبر پر ہے اور سورۃ تین کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۷۳) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۷) کلمات ہیں

لَا يَلْفِ قُرَيْشٍ ۝۱ الْفِهُمُ رِحْلَةَ الْشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ ۝۲

قریش کی آفت کی وجہ سے ۱ اُن کے سردی اور گرمی کے سفر سے آفت کی وجہ سے ۲

فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ ۝۳ الَّذِي أَطْعَمَهُم مِّنْ

پھر انہیں چاہیے کہ اُس گھر کے مالک کی عبادت کریں ۳ جس نے انہیں بھوک میں کھانا

جُوعٍ ۝۵ وَآمَنَهُم مِّنْ خَوْفٍ ۝۱

دیا اور جس نے انہیں خوف سے امن دیا ۱

(سورۃ ماعون کی شروع کی تین آیتیں مکہ مکرمہ میں اور باقی کی آیتیں مدینہ منورہ میں نازل ہوئیں، اس میں (۷) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۷) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۷) نمبر پر ہے اور سورۃ تکاثر کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۱۲۵) حروف ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۵) کلمات ہیں

أَرَعَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالْإِيمَانِ ۝۱ فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ

کیا آپ نے اُسے دیکھا جو جزا و سزا کو جھٹلاتا ہے ۱ وہی تو ہے جو یتیم کو

الْيَتِيمَ ۝۳ وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامِ الْبُسْكِينِ ۝۴ فَوَيْلٌ

دھکے دیتا ہے ۳ اور مسکین کو کھانا دینے کی ترغیب نہیں دیتا ۴ پھر بڑی خرابی ہے

لِّلْمُصَلِّينَ ۝۱ الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ ۝۵

اُن نماز پڑھنے والوں کی ۱ جو اپنی نماز سے غفلت برتتے ہیں ۵

الَّذِينَ هُمْ يُرْءَاوْنَ ۝۶ وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ ۝۷

جو دکھادا کرتے ہیں ۶ اور دوسروں کو معمولی چیز دینے سے بھی انکار کرتے ہیں ۷

<p>(سورہ کوثر مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۳) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۵) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۸) نمبر پر ہے اور سورہ عادیات کے بعد نازل ہوئی ہے)</p>		
اس میں (۱۰) کلمات ہیں	<p>بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○</p> <p>اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے</p>	اس میں (۲۲) حروف ہیں
<p>إِنَّا أَعْطَيْنَكَ الْكَوْثَرَ ۝ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ ۝</p> <p>بے شک ہم نے آپ کو کوثر دے دیا ۱ پس اپنے رب کے لیے نماز پڑھیے اور قربانی کیجیے ۱</p>		
<p>إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ۝</p> <p>بے شک آپ کا دشمن ہی بے نام و نشان ہے ۳</p>		
<p>(سورہ کافرون مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۶) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۸) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۰۹) نمبر پر ہے اور سورہ ماعون کے بعد نازل ہوئی ہے)</p>		
اس میں (۲۶) کلمات ہیں	<p>بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○</p> <p>اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے</p>	اس میں (۹۳) حروف ہیں
<p>قُلْ يٰۤاَيُّهَا الْكَافِرُونَ ۝ لَا اَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ ۝</p> <p>آپ کہہ دیجیے کہ اے کافرو! ۱ نہ میں عبادت کرتا ہوں اُس کی جس کی تم عبادت کرتے ہو ۱</p>		
<p>وَلَا اَنْتُمْ عٰبِدُوْنَ مَا اَعْبُدُ ۝ وَلَا اَنَا عٰبِدُ مَا عٰبَدْتُمُ ۝</p> <p>اور نہ تم عبادت کرنے والے ہو اُس کی جس کی میں عبادت کرتا ہوں ۳ اور نہ میں عبادت کروں گا جس کی تم عبادت کرتے ہو ۱</p>		
<p>وَلَا اَنْتُمْ عٰبِدُوْنَ مَا اَعْبُدُ ۝ لَكُمْ دِیْنُكُمْ وَلِی دِیْنِ ۝</p> <p>اور نہ تم اُس کی عبادت کرنے والے ہو جس کی میں عبادت کرتا ہوں ۵ تمہارے لیے تمہارا دین ہے اور میرے لیے میرا دین ۱</p>		
<p>(سورہ نصر جتہ الوداع کے موقع سے مئی میں نازل ہوئی، اس میں (۳) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۱۱۳) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۱۰) نمبر پر ہے اور یہ قرآن میں نازل ہونے والی سب سے آخری سورت ہے جو سورہ توبہ کے بعد نازل ہوئی ہے)</p>		
اس میں (۱۷) کلمات ہیں	<p>بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ○</p> <p>اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے</p>	اس میں (۷۷) حروف ہیں
<p>اِذَا جَآءَ نَصْرُ اللّٰهِ وَالْفَتْحُ ۝ وَرَاَيْتَ النَّاسَ</p> <p>(اے پیارے نبی) جب اللہ کی مدد اور فتح آ جائے گی ۱ اور آپ لوگوں کو دیکھیں گے</p>		
<p>يَدْخُلُوْنَ فِیْ دِیْنِ اللّٰهِ اَفْوَاجًا ۝ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ</p> <p>کہ وہ اللہ کے دین میں گروہ در گروہ داخل ہو رہے ہیں ۲ تو آپ اپنے رب کی حمد کے ساتھ</p>		

رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ ۖ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا ۝

تبیج کیجیے اور اُس سے بخش مانگیے، بے شک وہ بڑا توبہ قبول کرنے والا ہے ۝

(سورۃ لہب مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۶) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۱۱) نمبر پر ہے اور سورۃ فاتحہ کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۷۰)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۰)

کلمات ہیں

تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ ۝ مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا

ابو لہب کے دونوں ہاتھ ٹوٹ جائیں اور وہ خود ہلاک ہو جائے ۝ نہ تو اُس کا مال اُس کے کام آیا اور نہ

كَسَبَ ۝ سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ ۝ وَامْرَأَتُهُ ۖ

اُس کی کمائی ۲ وہ جلد ہی بھڑکنے والی آگ میں جائے گا ۳ اور اُس کی بیوی بھی (جائے گی)

حَمَّالَةَ الْحَطَبِ ۝ فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّن مَّسَدٍ ۝

جو لکڑیاں اٹھانے والی ہے ۴ اُس کی گردن میں مضبوط بٹی ہوئی رسی ہوگی ۵

(سورۃ اخلاص مکہ مکرمہ میں نازل ہوئی، اس میں (۴) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۲) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۱۲) نمبر پر ہے اور سورۃ ناس کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۴۷)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۱۵)

کلمات ہیں

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝ اللَّهُ الصَّمَدُ ۝ لَمْ يَلِدْ ۖ

کہہ دیجیے کہ وہ ذات پاک ہے جس کا نام اللہ ہے، ایک ہے ۳ وہ معبود بحق بے نیاز ہے ۲ نہ کسی کا باپ ہے

وَلَمْ يُولَدْ ۝ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ۝

اور نہ کسی کا بیٹا ۴ اور نہ اُس کے برابر کا کوئی ہے ۵

(سورۃ فلق مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۵) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۰) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۱۳) نمبر پر ہے اور سورۃ فیل کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۷۴)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۳)

کلمات ہیں

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ۝ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ۝

کہہ دیجیے کہ میں صبح کے مالک کی پناہ مانگتا ہوں ۱ اُس کی مخلوق کے شر سے ۲

وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ۝ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثِ

اور اندھیری رات کے شر سے جب وہ آ جائے ۝ اور گرہوں میں دم کرنے والیوں

فِي الْعُقَدِ ۝ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ۝

کے شر سے ۝ اور حد کرنے والے کے شر سے جب وہ حد کرے ۝

(سورۃ ناس مدینہ منورہ میں نازل ہوئی، اس میں (۶) آیتیں اور (۱) رکوع ہے، نازل ہونے کے اعتبار سے (۲۱) نمبر پر ہے لیکن تلاوت کے اعتبار سے (۱۱۴) نمبر پر ہے اور سورۃ فلق کے بعد نازل ہوئی ہے)

اس میں (۴۹)

حروف ہیں

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

اس میں (۲۰)

کلمات ہیں

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ۝ مَلِكِ النَّاسِ ۝ إِلَه

کہہ دیجیے کہ میں پناہ مانگتا ہوں لوگوں کے رب کی ۝ لوگوں کے بادشاہ کی ۝ لوگوں کے

النَّاسِ ۝ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ۝ الَّذِي

معبود کی ۝ اس کے شر سے جو وسوسہ ڈالے (اور) جھپ جائے ۝ جو

يُوسُوسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ۝ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ۝

لوگوں کے دلوں میں وسوسہ ڈالتا ہے ۝ جنات میں سے اور انسان میں سے ۝

صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ

رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ۚ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا

إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا ۚ رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا

لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ ۚ وَاعْفُ عَنَّا ۚ وَاعْفِرْ لَنَا ۚ وَارْحَمْنَا ۚ أَنْتَ مَوْلَانَا

فَاَنْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ۝ رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا ۖ إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ

الْعَلِيمُ ۝ وَتُبْ عَلَيْنَا ۖ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۝

۵۸

۵۹

منزل ۷

قرآن مجید کی سورتوں کی فہرست

نمبر شمار	نام سورۃ	پارہ نمبر	صفحہ	نمبر شمار	نام سورۃ	پارہ نمبر	صفحہ
۱	الْفَاتِحَة	۱	۲	۲۹	الْعَنْكَبُوت	۲۰-۲۱	۵۵۲
۲	الْبَقَرَة	۱-۲-۳	۳	۳۰	الرُّوم	۲۱	۵۶۲
۳	الْاِعرَاب	۳-۴	۶۸	۳۱	لُقْمَن	۲۱	۵۸۱
۴	الْبَنَاء	۴-۵-۶	۱۰۶	۳۲	السَّجْدَة	۲۱	۵۷۷
۵	الْمَائِدَة	۶-۷	۱۴۷	۳۳	الْاٰخِرَات	۲۱-۲۲	۵۸۱
۶	الْاَنْعَام	۷-۸	۱۷۷	۳۴	سَبَا	۲۲	۵۹۵
۷	الْاَعْرَاف	۸-۹	۲۰۹	۳۵	فَاطِر	۲۲	۶۰۳
۸	الْاَنْفَال	۹-۱۰	۲۴۶	۳۶	يٰس	۲۲-۲۳	۶۱۱
۹	التَّوْبَة	۱۰-۱۱	۲۶۰	۳۷	الْطُّفَة	۲۳	۶۱۸
۱۰	يُؤُس	۱۱	۲۸۸	۳۸	ص	۲۳	۶۲۸
۱۱	هُود	۱۱-۱۲	۳۰۸	۳۹	الرُّم	۲۳-۲۴	۶۳۵
۱۲	يُؤُسف	۱۲-۱۳	۳۲۸	۴۰	الْمُؤْمِن	۲۴	۶۴۷
۱۳	الرَّعْد	۱۳	۳۴۶	۴۱	حَمَّ السَّجْدَة	۲۴-۲۵	۶۵۹
۱۴	إِبْرَاهِيم	۱۳	۳۵۵	۴۲	الشُّوْرَى	۲۵	۶۶۸
۱۵	الْحَجَر	۱۳-۱۴	۳۶۴	۴۳	الرُّخْرَف	۲۵	۶۷۷
۱۶	النَّحْل	۱۴	۳۷۲	۴۴	الدُّخَان	۲۵	۶۸۶
۱۷	بَقِ اسْرَآوِيل	۱۵	۳۹۳	۴۵	الْبَجَائِيَة	۲۵	۶۹۱
۱۸	الْكَهْف	۱۵-۱۶	۴۰۸	۴۶	الْاَحْقَاف	۲۶	۶۹۷
۱۹	مَرْيَم	۱۶	۴۲۵	۴۷	مُحَمَّد	۲۶	۷۰۴
۲۰	طه	۱۶	۴۳۵	۴۸	الْفَتْح	۲۶	۷۱۰
۲۱	الْاَنْبِيَاء	۱۷	۴۴۹	۴۹	الْحُجُرَات	۲۶	۷۱۶
۲۲	الْحَجَّ	۱۷	۴۶۲	۵۰	ق	۲۶	۷۲۱
۲۳	الْمُؤْمِنُون	۱۸	۴۷۷	۵۱	الْذُّرِيَّة	۲۶-۲۷	۷۲۵
۲۴	النُّوْر	۱۸	۴۸۷	۵۲	الْطُّوْر	۲۷	۷۲۹
۲۵	الْفُرْقَان	۱۸-۱۹	۵۰۱	۵۳	النَّجْم	۲۷	۷۳۲
۲۶	الشُّعْرَاء	۱۹	۵۱۱	۵۴	الْقَمَر	۲۷	۷۳۶
۲۷	الْاَنْمِل	۱۹-۲۰	۵۲۵	۵۵	الرَّحْمَن	۲۷	۷۴۰
۲۸	الْقَصَص	۲۰	۵۳۷	۵۶	الْوَقْعَة	۲۷	۷۴۵

نمبر شمار	نام سورة	پاره نمبر	صفحہ	نمبر شمار	نام سورة	پاره نمبر	صفحہ
۵۷	الْحَدِيد	۲۸	۷۵۰	۸۶	الطَّارِق	۳۰	۸۳۰
۵۸	الْمُجَادَلَة	۲۸	۷۵۷	۸۷	الْاَعْلٰی	۳۰	۸۳۱
۵۹	الْحَشَر	۲۸	۷۶۱	۸۸	الْعَاشِيَة	۳۰	۸۳۲
۶۰	الْمُنْتَحِنَة	۲۸	۷۶۶	۸۹	الْفَجْر	۳۰	۸۳۳
۶۱	الْصَّف	۲۸	۷۷۰	۹۰	الْبَكْد	۳۰	۸۳۵
۶۲	الْجُصَعَة	۲۸	۷۷۳	۹۱	الشَّمْس	۳۰	۸۳۶
۶۳	الْمُنْفِقُون	۲۸	۷۷۵	۹۲	الْاَيْل	۳۰	۸۳۷
۶۴	التَّغَابُن	۲۸	۷۷۷	۹۳	الطُّغٰی	۳۰	۸۳۸
۶۵	الطَّلَاق	۲۸	۷۸۰	۹۴	الْاِنْشِرَاح	۳۰	۸۳۸
۶۶	التَّحْرِيم	۲۸	۷۸۳	۹۵	التَّيْن	۳۰	۸۳۹
۶۷	الْمَلِك	۲۹	۷۸۷	۹۶	الْعَلَق	۳۰	۸۳۹
۶۸	الْقَلَم	۲۹	۷۹۰	۹۷	الْقَدْر	۳۰	۸۴۰
۶۹	الْحَاقَّة	۲۹	۷۹۴	۹۸	الْبَيِّنَة	۳۰	۸۴۰
۷۰	الْمَعَارِج	۲۹	۷۹۷	۹۹	الزُّلْزَال	۳۰	۸۴۱
۷۱	نُوح	۲۹	۸۰۰	۱۰۰	الْعَدِيَّت	۳۰	۸۴۲
۷۲	الْحِجَّ	۲۹	۸۰۳	۱۰۱	الْقَارِعَة	۳۰	۸۴۳
۷۳	الْمُرْزَل	۲۹	۸۰۶	۱۰۲	التَّكْوِيْن	۳۰	۸۴۳
۷۴	الْمُدَّثِر	۲۹	۸۰۸	۱۰۳	الْعَصْر	۳۰	۸۴۴
۷۵	الْقِيَمَة	۲۹	۸۱۱	۱۰۴	الْمُهَرَّزَة	۳۰	۸۴۴
۷۶	الدَّاهِر	۲۹	۸۱۳	۱۰۵	الْفِيل	۳۰	۸۴۴
۷۷	الْمُرْسَلَت	۲۹	۸۱۶	۱۰۶	قُرَيْش	۳۰	۸۴۵
۷۸	الذِّبَا	۳۰	۸۱۹	۱۰۷	الْمَاعُون	۳۰	۸۴۵
۷۹	الذُّرُغَت	۳۰	۸۲۰	۱۰۸	الْكَوْثَر	۳۰	۸۴۶
۸۰	عَبَسَ	۳۰	۸۲۲	۱۰۹	الْكَافِرُون	۳۰	۸۴۶
۸۱	التَّكْوِيْن	۳۰	۸۲۴	۱۱۰	النَّصْر	۳۰	۸۴۶
۸۲	الْاِنْشِرَاق	۳۰	۸۲۵	۱۱۱	الْلَهَب	۳۰	۸۴۷
۸۳	الْمُطَفِّفِيْن	۳۰	۸۲۶	۱۱۲	الْاِخْلَاص	۳۰	۸۴۷
۸۴	الْاِنْشِقَاق	۳۰	۸۲۸	۱۱۳	الْفَلَق	۳۰	۸۴۷
۸۵	الْبُرُوج	۳۰	۸۲۹	۱۱۴	النَّاس	۳۰	۸۴۸

السُّورَةُ الْمَدَنِيَّة ۲۸

السُّورَةُ الْمَكِّيَّة ۸۶

سُورَةُ الْقُرْآن ۱۱۴